Anut san bilaluŋ foun

The New Testament in the Takia Language of Papua New Guinea

Contents

Matyu 1
Mak 47
Luk 77
Jon 121
Aposel 155
Rom 197
1 Korint 220
2 Korint 243
Galesia 257
Efesus 265
Filipai 273
Kolosi 278
1 Tesalonaika 284
2 Tesalonaika 289
1 Timoti 292
2 Timoti 297
Taitus 301
Filemon 304
Hibru 305
Jems 319
1 Pita 324
2 Pita 330
1 Jon 334
2 Jon 339
3 Jon 340
Jud 341
Revelesen 343

Anut san bilaluŋ foun

The New Testament in the Takia Language of Papua New Guinea

Nupela Testamen long tokples Takia long Niugini

Copyright © 1999 The Bible Society of Papua New Guinea

℗ Faith Comes by Hearing

Language: Takia

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2013-12-11

ISBN 978-1-5313-0619-9

PDF generated on 21 Sep 2016 from source files dated 21 Sep 2016

757b3e4e-2023-5b45-893a-ee9294ddeb9d

This print-on-demand edition of Scripture is designed, produced, and provided at cost by the Digital Bible Society. This is made possible through partnerships with the Bible League of Canada, Open Doors International and other missions and translation agencies. We are deeply grateful for the sacrifices made in translating this edition of Scripture and the generosity of others in making this Bible available to you.

To order additional copies of this Bible or hundreds of translations like it or to learn more about our ministries and the mission of Scripture distribution in every language, we invite you to visit www.DBS.org (USA), www.BibleLeague.ca (Canada), and www.OpenDoors.org (Europe). May God bless your work in sharing and teaching these Scriptures, until, as it is written, the earth is *"filled with the knowledge of the glory of the LORD, as the waters cover the sea."* (Habakkuk 2:14)

Matyu

Jesus anen tubun bagen
Luk 3:23-38

1 Yaŋak e irig ipalu den iŋ Jesus Kristus
san tubun bagen a. Jesus iŋ Dawid lo ilasa
ya, agod Dawid man iŋ Abraham lo ilasa ya.
2-5 Abraham log ipalug Kiŋ Dawid lo man,
tubun bagen san yaŋak igo iri a: Abraham,
Aisak, Jakob, Juda iŋ tein muroun dida.
Aria, Juda man Peres iŋ Serah da tamadi,
agod uraru an tinadi Tamar. Aria, Peres,
Hesron, Ram, Aminadab, Nason, Salmon,
Boas (Boas tinan Rahab), Obed (iŋanen
tinan Rut), agod Jesi. Aria, Jesi man Kiŋ
Dawid taman.
6-11 Dawid log ipalug saen Babilon san kiŋ
yu yabisag Jerusalem daoŋ ipani dugo, Juda
adi ikudai go Babilon na subanek tamolpein
igo woŋ diau go ante dumado na yan san
saen lo man, tubun bagen sad yaŋak igo iri
a: Dawid, Solomon (iŋ tinan man, pein nek
a imug Uraya iŋane ya), Rehoboam, Abijah,
Asa, Jehosafat, Jehoram, Usia, Jotam, Ahas,
Hesekaya, Manasei, Amon, Josaya, agod
Jehoyakin iŋ tein muroun dida.
12-16 Aria, Juda adi Babilon na dumado yan
san saen ibiseig ipalug, Jesus ilasa yan san
saen lo man, tubun bagen sad yaŋak igo
iri a: Jehoyakin, Sealtiel, Serubabel, Abiud,
Eliakim, Asor, Sadok, Akim, Eliud, Eliasar,
Matan, Jakob, agod Josef nek a Maria iŋane
ama ya. Maria nek a Jesus igansi a, iŋ tamol
nek a Kristus tabol dama ya.
17 Aria, Abraham log ipalug Dawid ilasa
yan tubun 14 lo dar igile ya. Anteg, Dawid
log ipalug Juda adi Babilon na dumado yan
san saen lo, tubun 14 taida lo dar igile ya.
Aria, anteg tubun 14 taida lo dar igile gug
Kristus ilasag malan ipuk a.

Kristus ilasa ya
Luk 2:1-7

18 Aria, Jesus Kristus dugo ilasa amaiak
san dal man igo ya. Maria tinan taman iŋ
Josef iŋane san ŋien dupani, ago yak man
Josef pein an da gamugo dien dugo, Awan
Urgun san dabai iganeg Maria luan anda
yan tamolpein fidian dile duloŋ a. 19 Agog
iŋ iwon Josef man tamol itaot ago yan lo
iŋ pein an malak malak miai ipani man
imoi, agog pasak nam pein an ibiseip isol
yau o ilo sou ago igane ya. 20 Saen iŋsan
ilo sou ago igane man, yen dugo Tubun ak
san eŋel ŋioŋamin lo san na ilasag irupeig
ibol, “Josef, Dawid nanun, Maria oŋ iwo
yak ŋiŋen o ilo ta gidigidad na wa, fun
dugo, nanuk Maria tiŋaen lo man Awan
Urgun san dabai lo ilasa la ya. 21 Iŋ nanuk
tamol ak igansi wa, ago dop oŋ yaŋan Jesus
ubol a, fun dugo, iŋ iŋsan tamolpein iŋaned
aupasek san ai wadan an lo patud ipasi wa.”
22 Mel an fidian dilasa yan san fun man igo
ya, wagam Anut ru fulalek profet ta awan
lo ibol ilasa yan gamu nuŋon fo tusuda ya.
23 Iŋ ibol, “Pein baras ta kitek tamol ta da
dutor man tia yak, tiŋaen lo nanuk tamol ak
ta ilasa wa. Ago dop yaŋan Imanuel dubol
a.” (Yaŋak Imanuel fun man igo: “Anut id
da tumado da.”) 24 Agog saen Josef ŋioŋ lo
imasa man Tubun ak san eŋel awan irig,
Maria iwon oŋ iŋaneg san panu na diaug
iwon oŋ ida dumado se ya. 25 Ak man saen
iŋaneg yau man kitek iwon oŋ ida dien man
tia ya, agog yaug pein an nanuk tamol luan
lo yan igansi a. Agog Josef nanuk an yaŋan
Jesus ibol a.

2

Maŋau tamol Jesus dile wo dupalu ya

1 Jesus Betlehem na ilasa, Betlehem man
tan tubun Judea na yen da. Saen an lo
Herod iŋ kiŋ imado se ya. Saen Jesus ilasa
man maŋau tamol adi ad ilasa dak lo yak
Jerusalem na dupalug gidigidad dusumiaeŋ
se ya, 2 “Nanuk a ilasa amaiak dugo mi ak i?
Iŋ murnap Juda adi sad kiŋ imado wa. Ilasa
yan maŋ maloŋ a, man dugo, iŋsan patui ad
ilasa dak ate fun iganeg ided do mile ya, an
lo maŋ ubou an mile wo mupalu ya.” 3 Saen
kiŋ Herod iŋsad ŋiŋeŋ ago iloŋ man ilo sou
ifini saian, ago dugo tamolpein Jerusalem
na dam sisem ilo sou gidigidad diŋane se
ya. 4 Agog Herod pris gurman adi, agod
kubiaeŋ san girek maŋau adi dida itumanai
go isumianaig ibol, “Aben dugo amaiak lo
Kristus ilasa wak i?” 5 Ago dugo dubol, “Iŋ
aben Betlehem o Judea na amaiak ate ilasa
wa. Man dugo, wagam ru fulalek san profet
ta igireg ibol,
6 ‘O Betlehem, tan Judea na,
oŋ Judea san gugoi gurman luluŋad lo
panu kawan ak oŋ tia ya.

Man dugo, mitep oŋ lo gurman ta ilasa wa.
Gurman an ŋaisag tamolpein Isrel itirnai a.' "
7 Murnag Herod pasak nam maŋau tamol
adi igiaig dupalug isumianai, "Saen dugon
lo patui fun iganeg ided ak i?" 8 Agog
Betlehem na idinaig diau o dugo ago ibol,
"Aup nanuk an niŋen o abaŋ ale wo uyanan
a. Saen ale dop ru aŋanep apalup, abol
ŋaloŋ dop, ŋai dam ŋaup ubou an ŋile wa."
9-10 Saen kiŋ san ŋiŋeŋ duloŋ go itout man
fun diganeg Betlehem na diau a. Ago dugo
patui a ad ilasa dak lo dile yan, afon ilasa
dag dile ya. Saen patui an dile man ilod
uyanan geig go uyad isusa ya. Agog patui
an imug naod na yaug, nanuk ab a lo yen
dak ate gug, ab fufo ago ided dugo yen se
ya. 11 Agog ab an ate dilasag diladug, nanuk
tinan Maria da dumado dugo diliai man,
ditakoksig ubou an dile ya. Ago gug melmel
naod lak na lak na disini an, awad dupasi
idug lou dupani a. Mel naon ibol gol, agod
ubou san marasin ta yaŋan frankensens
dubol dan, agod marasin ta yaŋan mirr
dubol damaiak dupani a. 12 Agog dumul man
Herod san na ta diau na ya, man dugo, insad
ŋioŋ lo Herod san na ta diau na wo Anut geg
ipidinai a. Ago yan lo dal senamo diŋaneg
sed naod na dumul diau a.

Disol go Egipta na diau a

13 Aria, saen dumul man Tubun ak san
eŋel ŋioŋamin lo Josef san na ilasag irupei,
"Masa kisaek oŋ pe nanuk tinan da uŋal pe
tan Egipta na ante asol pe au a. Aup ante
amado dop saen isudap ŋai amul o ŋabol
dop amul. Man dugo, Herod nek nanuk an
daoŋ ipani wo abaŋ ile da." 14 Agog Josef
imasa kisaek oŋ go nanuk tinan da tidom
lo iŋal go, ab dibiseig fun diganeg Egipta na
diau a. 15 Diaug Egipta na dumado yau dugo
Herod imat. Ago gug Egipta dibiseig Judea
na dumul diau a. Ŋiŋeŋ nek e ru fulalek san
profet wagam ibol ago mi nuŋon ilasa ya.
Tubun en ibol, "Egipta ilon lo ŋaineg nanug
ŋuwagiŋ go tan en ibiseig ilasa ya."
16 Saen Herod maŋau tamol dirawi ago
iloŋ man, tiŋaen imumari geig a. Agog
wagai tamol idinaig Betlehem na fidian mi
lubanek diaup ante nanuk tamol anaŋar
urarug isuda agog anaŋar urarug idu yan
fidian dufu dumat o diau a. Man dugo,
imug Herod maŋau tamol an isumianaig
ibol, "Nal dugon lo patui an fun iganeg ided
se yak i?" Ago dugo iŋ ru naon durupeig
dubol, "Anaŋar uraru yau la ya." 17 Dal an lo
uloŋ tamol yaŋan Jeremaia wagam ŋiŋeŋ a
ibol ilasa yan nuŋon ilasa ya. Iŋ ibol,
18 "Kilagun ta panu Ramah lo duloŋ a,
tinaŋ igane dugo tubun mi isasai se ya.
An man Rasel nanun muroun niŋedi wo
tinaŋ yabi se ya.
Ilon diŋane gug imoi, man dugo,
iŋanen nanun muroun fidian dumat
pasik a."

Iŋ dumul ak man Nasaret na diau a

19 Aria saen Herod imat man, Tubun ak
san eŋel Egipta na yaug ŋioŋamin lo Josef
san na ilasag irupeig ibol, 20 "Masap nanuk
tinan da uŋal pe tan Isrel na ante au a. Man
dugo, tamol iŋ dufuni imat o digane yan
man gubak mi dumat la ya." 21 Agog Josef
imasag nanuk tinan da iŋal go tan Isrel na
atna diau a. 22 Saen dumul diau man, Akilaus
taman Herod aben iŋaneg kiŋ imado se yan
Josef ago iloŋ a. An niŋen o Josef irer an
lo provins Judea ante imado wo man imoi
a. Agog afon ŋion lo Anut ru kagin ipanig
Jerusalem na ta yau na wo ibol a. Ago tag
Jerusalem iriŋanig Galili na yau a. 23 Agog
yaug aben ta Nasaret dubol dak lo imado se
ya. Ante afon ru ta wagam Anut san uloŋ
tamol adi dubol an nuŋon ilasa da ya. Ŋiŋeŋ
an igo ibol, "Tamolpein iŋ tamol an niŋen o
Nasaret tamol dubol a."

3

Jon suguek tamol Jesus san dal ikubine da
Mak 1:1-8; Luk 3:1-18; Jon 1:19-28

1 Saen malak malak lo Jesus gamugo ilasa
man, Jon suguek tamol dubol dan ipalug,
Judea na tan kawan ak lo ru ifulale se ya. 2 Iŋ
ru kuai te iganeg ibol, "Aŋ ilom ibileksa wa,
man dugo, Anut san kagin panek an sumeik
ipanad la ya." 3 Profet Aisaia tamol an niŋen
o wagam mi igo ibol a,
"Tamol ta san kilagun tan kawan ak lo
iwagiŋ go ibol,
Tubun en iŋanen dal akubunep itaot yen a."
4 Aria, Jon san biouŋ tinin fo idiri man
kamel san fufulun nam igane ya. Agod
san let luan na man makau san suŋulon
nam igane, agod san anaŋ man sis tutubun

* 3:4: Kuŋobŋob

agod nini* sad dubei bulbal bulbal dineg
ilasa damaiak mi ile dop yani da. 5 Saen
iŋsan urat fun iganep ru ifulale se man,
tamolpein wei mi Jerusalem nag Judea ilon
lo fidian, you Jordan yen dugo giraŋen na
aben an fidian dupalug ru duloŋ se ya.
6 Agog saen iŋsan ru duloŋ man aupasek
digane na yan walal te dubol ilasa dugo, Jon
you Jordan lo isuguai idu ya.
7 Ak gug saen iŋ tamol wei mi Farisi agod
Sadyusi ago iŋ isuguai o naon na dupalug
dilasa dugo yil a, agog ru dabai ipidinaig
ibol, "Aŋ mot nanun moroun! Enti Anut
san tiŋae saian mitep ilasa wan niŋen o ru
kagin ipanaŋ dugo asol dak i? 8 Aŋ kagin
mok a ilom ibilisa dak iri panig yen dan mi
agane ilasa wa. 9 Aŋ aŋsem ilom lo igo ta
abol na wa, 'Abraham man maŋ tamama,
an maŋ o idaisuda ya.' Man dugo, ŋai en
ŋurupaiaŋ itaot da, Anut ilon ibol tap man,
pat e dien den ka iŋiliaip ibilaip Abraham
nanun muroun mok dilasa wa. 10 Pilagis ai
dabin lo yen la ya. Ai fidian a nuŋod uyan
uyan ta ifu na dan, Anut itarep yai lo yabi
yaup inanai yau a.
11 "Ŋai you lo mi aŋ ŋusuguaŋ da, ago dop
tamolpein naod na aŋ ilom ibilisa yan kuai
isi wa. Ak man tamol a ŋai patug fo ipalu
dan iŋsan dabai ŋaisag dabai iriŋani geig
a. Ŋai man tamol gidad a, amaiak niŋen o
iŋsan sendal ŋisini san o yaŋag tia ya. Gug
tamol en man Awan Urgun lo isuguaŋ a,
agod Urgun an san yai nam ifulanaŋ pe ikok
alasa wa. 12 Iŋ banin lo kon gilek lo idirai
san biouŋ yabig imado da. Aben ate urat a
igane wan ikubineg ante itur da. Uyan ak
senamo idirai dop, metmet adi yabi yau o
da. Ago dop kon anaŋ ab lo itumani wa. Ak
man metmet adi man yai lo isuwari yau a.
Agod tamol ta yai an igane imat san tia ya."

Jon Jesus isugui a
Mak 1:9-11; Luk 3:21-22

13 Aria saen ta Jesus Galili ibiseig you
Jordan lo Jon isugui wo yau a. 14 Ak man Jon
ipadau go ibol, "Oŋse amaiak ŋai suguag
a. Ata wo oŋ ŋusuguo wo ubol go ŋaisag
na palu i?" 15 Jesus ru naon irupeig ibol,
"Gidad umoi dop ago ilasa wa. Id kagin
itaot ak fidian tigane san an tigane itout o
uyanan a." Ago tag Jon awan mi iri a. 16 Agog
Jon Jesus isugui a. Nek saen a Jesus you
ibiseig tan fo isuda man, kumaen panu san
dalawan awan pasek go yen dugo, Anut san
Ur muluk oŋ idug, iŋ kabuŋan fufo imasi
dugo ile ya. 17 Agog kumaen panu lo wagiŋ
ta iŋiŋeŋ idug, igo ibol dugo iloŋ, "En man
ŋaineg Nanug, ŋaineg bubeg mok, iŋ niŋen
o ŋai ilog tubun mi uyanan da."

4

Ur saian a Satan dubol dan Jesus bitinaek lo igane ya
Mak 1:12-13; Luk 4:1-13

1 Aria, Jon Jesus isugui itout man, Urgun
iŋ Jesus iduduwig tan kawan ak lo yaup an
lo Satan iŋ bitinaek lo igane wa. 2 Ante man
Jesus sen anaŋ lo geg ipani a. Nal 40 ad
tidom da anaŋ ta yani na ya, ak niŋen o
nal wadan ante man imatigen saian geig a.
3 Ago dugo ilo ŋanek san ur saiak an iŋsan
na ilasag irupeig ibol, "Oŋ Anut Nanun tap,
ubol dop pat en bret oŋ ibili wa." 4 Ak man
iŋ ru naon irupeig ibol, "Girek ta buk lo igo
ibol, tamol bret lo mi ta kumaen imado na
da, tia, ru a fidian Anut awan lo ilasa dan lo
mi iŋ ka kumaen imado wa."
5 An itout go Satan iŋaneg Jerusalem na
diaug, lak na tempel san ŋudun fufo igunig
itur a. 6 Ago dugo irupei, "Oŋ Anut Nanun
tap sokalik udu, man dugo, girek ta buk lo
igo ibol,
'Iŋ iŋanen eŋel irupidai dop kagin dupano
wa.
Banid nam disawo wa,
kabelan pat oŋ ŋie ifini banau.' "
7 Ago dugo Jesus ibol, "Girek ta buk lo
dam igo ibol, oŋ mel ta gane tap lo Tubun en
oŋane Anut an bitinaek lo ta gane na wa."
8 Agog afon Satan Jesus iŋaneg did lak
na geig ak kabuŋan fufo igunig itur dugo
tan en san abaŋ fidian, agod iŋaned girager
dam, ikubiai pani a. 9 Agog irupeig ibol, "Oŋ
takoksip ubou ag ule tap man, ŋai mel e ule
den fidian ŋupano wa."
10 Ak man Jesus ru naon irupeig ibol, "O
Satan sen lasa wau! Man dugo, girek ta buk
lo igo ibol, 'Oŋ Tubun en oŋane Anut mi
ubou an ule wa. Iŋsen mi niŋen o bigabeg
urat gane wa.' "
11 Ago ibol dugo Satan ibiseig yau a. Agog
eŋel dudug kagin dupani a.

Jesus iŋanen ru fulalek san urat fun igane ya
Mak 1:14-15; Luk 4:14-15

12 Aria, Jon dusubanig subanek ab lo di-
gane ya. Saen Jesus ŋiŋeŋ an iloŋ man aben
an ibiseig Galili na yau a. 13 Iŋsiŋanen panu
Nasaret ibiseig, yaug Kaperniam na imado
ya. Taun an you tilianek ta, you uyanan ak
man, yaŋan You Galili dubol dan, siŋiren
na yen da. Distrik an gugoi uraru a yaŋad
Sebulun agod Naftali amaiak sad tan. 14 Dal
amaiak lo awak aban ta profet Aisaia ibol an
nuŋon ilasa ya. Iŋ ibol,
15 "Tan Sebulun agod tan Naftali,
you tilianek siŋiren na yan, you Jordan
aen ate,
tan Galili gob wei mi ante dumado dan,
tan an niŋen o ŋabol da.
16 Abaŋ an san tamolpein a tidom tubun lo
dumado dan,
lilaman tubun ak dile ya.
Agod ensauta a mateŋ san miriau lo du-
mado dan,
ilalaŋ iŋsad na ilasa ya."
17 Nek saen an lo Jesus fun iganeg ru ifula-
leg ibol, "Ilom abilisa, man dugo, Anut san
kagin panek man aŋsam na ipalu sumeik la
ya."

Jesus iŋsan megeloum malmalan ak igiai a
Mak 1:16-20; Luk 5:1-11

18 Jesus You Galili gigin irig itor dugo
tamol ta tein da yil a. Tamol an imug yaŋan
Saimon, agod yaŋan ta dam Pita dubol da.
Agod tein Andru. Uraru an iy ŋalaŋal,
ago yan lo iŋaned dob you lo dubal idu
dugo, Jesus ipalu ya. 19 Agog irupidai, "Ŋai
ŋieg abag ari gup tamol aŋal san maŋau
ŋipiteŋanaŋ a." 20 Agog dob dubal yen dugo
ŋien aban diri kisaek oŋ a. 21 Jesus you
aen gigin irig isuda yau man afon tamol
ta tein da yil a, Jems Sebedi nanun agod
tein bakanan ak yaŋan Jon, uraru an wog fo
tamad Sebedi da dob duwei se ya. An dam
urarum igiai a. 22 Agog urarum wog fo dudu
kisaek oŋ go tamad dibiseig Jesus ŋien aban
diri a.

Jesus ru ifulale dugo tamolpein subam ifu
ak ikubuniai a
Luk 6:17-19

23 Aria Jesus aben Galili ilon lo fidian
itiliani pasik go sad ubou ab ilon lo maŋau
ipiteŋanai dugo, Anut iŋanen kagin panek
an san bilaluŋ dam malak malak ifulale se
ya. Saen an lo tamolpein ilod lo subam
naon funfun fidian agod ŋied banid ikikai
an ikubuniai idu se ya. 24 Ago tag ŋiŋeŋ
iŋ niŋen o ifurak yaug tan Siria ilon lo
iŋsan yaŋan tubun geig ilasa ya. Ago yan
lo tamolpein fidian subam amad da yan
diŋal go san na dupalu ya. Tamolpein
madai gidigidad tinid lo, agod subam naon
funfun, tamolpein ur saiak saiak ilod lo yen
dan, a saen wei mi kurbarib ifu dan, agod
tamolpein ŋied banidi imat ak an fidian
dusu dupalu ya, agog iŋ ikubuniai idu pasik
a. 25 Agog tamolpein wei mi geig ŋien aban
duri na ya. Galili na dipalug, provins a
TenTaun* dubol dan te, Jerusalem na, Judea
na, agod aben you Jordan aen ate dam
fidian iŋ dile wo dupalu se ya.

5

Jesus Anut san kagin panek an niŋen o ru
ifulale ya
Luk 6:20-23

1 Aria, saen Jesus tamolpein dubuluwi
dugo ago ile man, yaug did giraŋen na isuda
yau a. Agog saen imasi an, iŋsan megeloum
awan duloŋ o san na dupalu ya. 2 Agog awan
isupanig fun iganeg ipiteŋanai a. Agog ibol,
3 "Talpein enti ŋutun lo binawek niŋen
katukan, an bar iŋaneg imado da.
Man dugo, Anut san kagin panek man
iŋsan mok a.
4 Talpein enti tan en lo tinaŋ yabi dan, bar
iŋaneg imado da.
Man dugo, Anut iŋ ilon iŋane dop ilon
pasa ibol a.
5 Talpein enti mos kagin mi iri pani dan, bar
iŋaneg imado da.
Man dugo, tan tilianek en san taman
igo ilasa wa.
6 Talpein enti tamolpein fidian kagin itaot
digane san niŋen o yaes isofutani
dan, bar iŋaneg imado da.
Man dugo, iŋsan mala nouk an
idaisuda wa.
7 Talpein enti aenta ilod imuŋanai dan, bar
iŋaneg imado da.
Man dugo, Anut dam talpein an iŋa-
nen ilo muŋanek ipani wa.
8 Talpein enti ilon lo ikokan imado dan, bar
iŋaneg imado da.
Man dugo, iŋ Anut ile wa.

* 4:25: Dekapolis

[9] Talpein enti maror ipidinaig itor dan, bar
diŋaneg dumado da.
Man dugo, iŋ man Anut san nanun
muroun mok ago dubol a.
[10] Talpein enti kagin itaot ak niŋen o mu-
ruan ile dan, bar iŋaneg imado da.
Man dugo, Anut san kagin panek man
iŋsan a.
[11] "Tamolpein aŋ naom dufute wak, mu-
ruan dupanaŋ ak, agod aŋ niŋemi wo ru
saiak saiak lo sewak digane wa. Man dugo,
aŋ ŋaisag tamolpein ago yan niŋen o ago
digane tap man, aŋ bar aŋaneg amado da.
[12] Yousai lo amado dop ilom uyanan a, fun
dugo, aŋanem naon kumaen panu lo yen
den tubun geig a. Man dugo, nek muruan
naon kisaek mi tamolpein profet adi imug
dumado yan dupidinai se ya.

Aŋ beig ilalaŋ da igo woŋ a
Mak 9:50; Luk 4:34-35

[13] "Tan en lo man aŋ nek ibol beig oŋ a.
Ak gug beig san gigen itout tap, aria dugo
woŋ tamol ta san gigen an iganep beig oŋ
ilasa da wak i? Beig an urat aman tia ya,
an niŋen o tamolpein tan fo diabi yau dop
fufo diau dumul pe duparfufari wa. [14] Aŋ tan
en lo ilalaŋ oŋ amado da. Panu ta did fufo
yen dan tamolpein dimiani san tia ya. [15] Nek
ago mi tamol ta lam ibanip sareg paen na ta
igane na da. Tia, lam an ab ilon lo isuŋani
dop ate ab ilon igane ilalaŋ da. [16] Nek dal
kisaek an lo na agane dop tamolpein ilod lo
aŋsam midiad* an dile wa, an lo tamolpein
aŋsam kagin uyan uyan an kuai tem dile wa.
Ago dop iŋ aŋanem Tamam kumaen panu lo
imado dan per dupani wa.

Jesus Moses san kubiaeŋ dabai ipani a

[17] "Kabelan Moses san kubiaeŋ agod pro-
fet sad ru an ŋai ŋigane itout o ŋupalu abol
banau. Ŋai mel uraru an ŋigane itout o
ta ŋupalu na ya, tia, ŋai tinig lo iŋaned ru
idaisuda wo ŋupalu ya. [18] Man dugo, ŋai
rumok ŋurupaiaŋ da, gamu yaup tan keit
da itout san saen idu dop, samun kitekan ta
kubiaeŋ ilon lo yen dan dupasi yaup itout
san tia geig a. Tia, mel fidian kubiaeŋ lo
man nek ago yen yaup, nek ru fidian digire
yan sad nuŋon ilasa wa. [19] Aria, talpein enti
a kubiaeŋ tusan ak ta ipilali dugo tamolpein
aenta ago mi digane wo ipiteŋanai dan,
talpein an kumaen panu lo yaŋan tia wa.
Gug talpein enti a kubiaeŋ fidian iri ipani
dugo tamolpein aenta kubiaeŋ an fidian
diri wo ipiteŋanai dan, iŋ yaŋan kumaen
panu na man tubun geig a. [20] Aloŋ uyan
a, man dugo, ŋai itaot ŋurupaiaŋ da, aŋ
gidad maeg aganep aŋanem kagin itaot an,
kubiaeŋ girek maŋau adi, agod Fasidi adi
dam, sad kagin itaot ak iriŋani wa. Tia tap,
aŋ Anut san kagin panek lo aladu san man
tia geig a.

Jesus tiŋae saian san ai wadan niŋen ip-
iteŋanai a

[21] "Ru kubiaeŋ a Anut aŋsam tubum
bagem irupidai an aloŋ a. Ru an ibol, 'Oŋ
tamol ta funi imat na wa. Talpein ta tamol
ifuni imat tap, isol yau san tia ya, tia, iŋ mok
mitep Anut san sumiaek lo itur a.' [22] Ak man
ŋai ŋurupaiaŋ da, aŋ aŋanem turam niŋemi
wo ilom wananan dan, kagin an dam saian
geig a. Man dugo, talpein enti a tein lo tiŋae
saiak igane dan, iŋ dam Anut san sumiaek lo
itur a. Agod talpein ta tein pilapil ru saian
ak ipani tap, Juda sad kot malan te yak lo
itur a. Agod talpein ta tein ipeip 'oŋ ŋiŋeo'
ibol tap, iŋ Ades san yai lo idu yau a. [23] Fun
an niŋen o, saen oŋ Anut ilo uyan pani wo
mel ta alta san yai fo mari san niŋen o sini
palu dop, tei mel ta niŋen oŋ lo ilon saian
an ilo sou tap, [24] oŋane ilo uyan san mel an
alta naon na wabi idu dop, umul waup tei
da bubem kisaek gup, umul palup oŋane
mel an sinip marip Anut ilo uyan pani wa.
[25] Saen oŋ kot ab naon na wau dop, tamol
a iŋiliog kot lo wau o dan, dabai ganep ida
ŋiŋeŋ an dal te mi akubune kisaek oŋ gup
aup alasa wa. Kabelan kot lo alasa dop,
tamol an tulek tamol† banin lo iginiop, iŋ
oŋ ai katuk banid lo iganep, subanek ab lo
dibilio waup, dusubano banau. [26] Ŋai rumok
ŋurupaio da, oŋ nek ago mado yaup naon
dugo dupano yan udad pasik a.

Jeit kagin san piteŋanek

[27] "Aŋ ru kubiaeŋ e dubol en aloŋ a, 'Oŋ
jeit kagin ta gane na wa.' [28] Ak man ŋai igo
ŋurupaiaŋ da, tamol ta pein ta ilep niŋen o
ilo masa lo malan isi tap, iŋ ilo sou lo da jeit
kagin digane la ya. [29] Oŋ mala iganep kagin
saiak lo udu tap, mala an fure ilasap biliau
a. Gidad, an uyan a, an man oŋ tini san boi
ta mi ideg yau a, kabelan oŋ tini fidian mi

* 5:16: Mididaŋ † 5:25: Jas

Ades lo idu banau. 30 Agod saen oŋ bani won
ak boi iganep aupasek lo udu tap, an dam
tutep biliau a. Gidad, an man oŋ tini san
boi kisaek o lian bisei a, kabelan an iganep
oŋ tini fidian mi Ades lo yau banau.

Jesus iwo kudi san maŋau ipidinai
Mat 19:9; Mak 10:11-12; Luk 16:18

31 "Ru kubiaeŋ e dubol en dam aloŋ a,
'Tamol ta iwon pein ak ikudi wo ilon ibol
tap, nug banin diabi an itout san girek iwon
pein ak an ipani wa.' 32 Ak man ŋai igo
ŋurupaiaŋ da, tamol ta iŋsan pein ikudi san
fun man kisaek o lian a, pein an jeit kagin
igane la ya, nek an mi a. Saen pein an jeit
kagin ta igane na yak gug iwon ikudi tap,
iŋ iganeg pein an jeit san pein ago ilasa
ya. Man dugo, iŋsan pein an tamol foun ak
iŋane tap man, da jeit digane wa. Ago dop
tamol sen ta pein a iwon ikudi an iŋane tap,
iŋ dam pein an da jeit kagin digane ya.

Jesus ru dabai panek san ipiteŋanai a

33 "Afon ru a Moses san kubiaeŋ tubud
baged irupidai an aŋ aloŋ a, 'Saen oŋsigane
ŋiŋeŋ dabai pani wo dop, ŋiŋeŋ nuŋon
aman tia yak lo dabai pani wo ago ta gane
na wa. Tia, oŋane ŋiŋeŋ Anut malan lo uri
uyanan an mi gane wa.' 34 Ak man ŋai igo
ŋurupaiaŋ da, oŋ mel ta san yaŋan lo oŋsa
ru dabai pani wo ta gane na wa. Oŋ kumaen
panu yaŋan patep lo oŋane ru dabai ta pani
na wa, man dugo, aben ante Anut san badim
yen da. 35 Agod tan san yaŋan patep lo
oŋane ru dabai ta pani na wa, man dugo,
tan en man aben Anut san ŋien ate yaes
ibal da. Jerusalem san yaŋan patep lo ago
gane wan niŋen o umoi a, man dugo, aben
an man Kiŋ tubun amaiak san panu malan
te ya. 36 Taidam, oŋ kabuŋa dam san yaŋan
patep lo oŋsa ru dabai ta pani na wa, man
dugo, oŋ gumura roun ta ganep milkouk boi
bilkas boi ilasa san tia ya. 37 Nek 'awok' ubol
a, tia dop, 'tia' ubol a, an mi idaisuda ya. Oŋ
mel ta suguan taida gane tap, kagin an san
fun man, ilo sou saiak a ilo lo yen damaiak
lo ilasa ya.

Jesus naon pani san maŋau ipidinai
Luk 6:29-30

38 "Aŋ mel e kubiaeŋ ibol en aloŋ a, 'Malak
ta iŋ oŋ mala san a, agod luok ta iŋ oŋ luo
san a, agodo naon pani wa.' 39 Ak man ŋai
igo ŋurupaiaŋ da, oŋ tamol a saian an ta
wabiani na wa. Tia, saen talpein ta kudaŋa
won ak igufte tap, ŋas ak dam bilisa dop
dam igufte wa. 40 Agod saen muruan ta
niŋen o talpein ta kot lo iŋilio waup ante
tulek tamol irupaio, 'oŋane siot pani.' Ago
tap, siot mi ta pani na wa, tia, mel suguan
taidam pani wa. 41 Agod saen yu san tamol
ta iŋanen biouŋ sinip kilomita kisaek wau
wo isoduduno tap, sinip kilomita uraru wau
pani wa. 42 Agod saen talpein ta mel an tia
dop bunawi wo ibol tap, pani wa. Agod saen
talpein ta oŋsa na gubun igane wo dop ta
umoi na wa.

Idsad ager bubed tupidinai a
Luk 6:27-28,32-36

43 "Aŋ mel e kubiaeŋ ibol en aloŋ a, 'Oŋane
tura murou ilo pidinai a, ak gug oŋane ager
adi niŋedi wo man siai gane wa.' 44 Ak
man ŋai igo ŋurupaiaŋ da, aŋanem ager
adi dam bubem apidinai a. Agod ensauta
a muruan dupanaŋ dan niŋedi wo Anut
san na agudani wa. 45 An lo dop aŋ man
Tamam kumaen panu lo imado dan iŋsan
nanun muroun mok ago amado wa. Man
dugo, iŋsen mi iŋanen ad igane ilasa dugo
tamol uyan, agod tamol saian ak sisem
ilalaŋ ipidinai da, agod ui iganep tamol sad
kagin itaot, agod a sad kagin ta itaot na
yan, sad na isi wa. 46 Ak dugo, tamolpein a
oŋ niŋe wo ilod dupano dan mi ilo pidinai
tap, Anut naon uyan ak ta ipano wak i? Tia
geig a. Man dugo, moni takis ŋilaŋal tamol
adi dam, kagin nek ago mi digane na ya.
47 Agod oŋ tura murou mi sad na adian ubol
tap, oŋ kagin dugo uyan ak suguan taidam
tamolpein aenta ta digane na yan gane di?
Gob adi dam kagin nek ago mi digane na ya.
48 Amaiak niŋen o nek ibol oŋane Tama lak
na yan itaotan igo woŋ, oŋ dam itaota lasap
mado wa.

6

Jesus pani san maŋau ipidinai a

1 "Kagin gane wo uyan a, oŋane kagin
uyan uyan man tamolpein naod na gane
dop lo dilio wo ago ta gane na wa. Oŋ ago
gane tap, Tama kumaen panu lo imado dan
naon ta ipano na wa.

2 Fun an niŋen o, saen oŋ talpein enti mel
aman tia yan mel ta pani wo ilo ibol tap,
talpein ta imug mi dinip yaup dugo gane wo
dan niŋen o tour ta iwi na wa. Tamol balek

uraru san kagin diri dan man, ubou ab lo,
agod dal te dam, tamolpein dil o kagin naok
ago yak digane na ya. Ŋai rumok ŋurupaiaŋ
da, tamol naok an iŋaned naon idaisuda mi
diŋane la ya. [3] Ak man saen oŋ tamol filiad
tia yak mel ta pidinai tap, oŋane bani ŋas an
biabi a bani won ak nam gane dan iloŋ o ta
ulefuni na wa. [4] An lo dop mianuk lo mi oŋsa
binawek pidinai a. Ago dop lo oŋane Tama
kagin a mianuk lo mi gane yan ile dop, naon
ipano wa.

Jesus gudanek niŋen o ipiteŋanai a
Luk 11:2-4

[5] "Agod saen oŋ gudani wo dop, tamol
balek uraru san kagin diri dan, igo woŋ
ta gudani na wa. Iŋ ilod ibol dak ubou
ab lo, agod dal titin gidigidad ate dam,
dugudani wo dutur dop lo tamolpein diliai
o digane da. Ŋai rumok geig ŋurupaiaŋ da,
iŋ naon nek an mi diŋane wa. [6] Ak man saen
oŋ gudani wo dop oŋane galuŋ lo ladup,
dalawan futani gup, mianuk lo mi Anut enti
a sen imianig imado dan san na gudani wa.
Ago dop Tama enti a mel ta mianuk lo yen
ak gug, iŋ kuai te mi ile dan, naon ipano wa.
[7] "Agod saen aŋ agudani man, nek ibol
gob adi igo ŋiŋeŋ kawan ak ta afuti na wa.
Man dugo, iŋsad ŋiŋeŋ wei mi dubol dan
lo mi Anut kududon igure wak ago dubol a.
[8] Nek ibol iŋ dugudani dak igo woŋ ago ta
agane na wa. Man ata wo? Gamugo oŋane
Tama sumiani dop mel a niŋen o umat pe
sumiani wo dan iŋ iloŋ la ya.
[9] Fun an niŋen o aŋ igo agudani wa.
O Bai, oŋ did lo mado da.
Oŋane yaŋa gun migane da.
[10] Oŋane kagin panek idu ipalu wa.
Oŋane awa mi muri mupani wa,
tan na nek ibol did lo digane dak ago
mi a.
[11] Gamu nal en san anaŋ panama wa.
[12] Maŋsama gubun oŋ lo migane yan pasi
yau a,
nek ibol aenta sad gubun maŋ lo diganeg
mupasi dak ago mi a.
[13] Maŋ kubianek lo madu san an lo ta
giniama na wa.
Tia, Satan tuon lo patuma pasi wa.
[14] Man dugo, aŋ tamol ta sad aupasek apare
idu tap, Tamam lak na yak aŋsiganem au-
pasek dam ipare idu wa. [15] Ak gug aenta sad
aupasek ta apare idu na tap, Tamam aŋsam
aupasek dam ta ipare idu na wa.

Jesus anaŋ geg pani san niŋen o maŋau
ipidinai a

[16] "Saen oŋ gudanek san dabai ŋane wo
anaŋ lo geg gane tap, nao san leil ta ganep
saian na wa, nek ibol tamol balek uraru adi
digane dak ago mi ta gane na wa. Iŋ naod
diganep saian dop aenta dil dop dubol a, 'iŋ
anaŋ tia ditor da.' Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da,
iŋaned naon idaisuda mi diŋane la ya. [17] Ak
man saen oŋ gudani wo anaŋ lo geg gane
tap, usug pe nao kubune wo uyan a. [18] Ago
dop aenta oŋ anaŋ lo geg gane yan ta duloŋ
na wa. Ago dop Tama mi ilio dop, iŋ mel
mianuk lo ile dan, naon ipano wa.

Filian kumaen panu lo dien da
Luk 12:21,33-34; 11:34-36; 16:13

[19] "Aŋ tan en lo filian tubun mok afuti
wo urat maeg ta agane na wa. Fun dugo,
ente man kadum diani wak, teirteir dam
malad dusue wak, gumagam dam ab digilep
diladup digam a. [20] Ak man kumaen panu
lo mi filian afuti wa. Aben an ate kadum ta
diani na wak, teirteir dam malad ta dusue
na wak, agod gumagam dam ab digilep
diladup ta digam na wa. [21] Man dugo, aben
a oŋane filia ate yen dan, nek aben an mi lo
oŋane ilo tini fidian dam antem yen a.
[22] "Oŋane mala man tini san lilaman.
Saen oŋane mala uyan tap, tini fidian mi
igane ilalaŋ a. [23] Ak man saen oŋ mala saian
tap, tini fidian geig an tidom tubun da awan
isa wa. Aria, saen lilaman oŋ lo yan tidom
tubun oŋ tap, tidom tubun an bilkas geig a.
[24] "Tamol ta gurman uraru mi nal kisaek
lo mi awad yabi san tia ya. Iŋ ago igane wo
igane tap, iŋ kisaek o lian niŋen o imat dop,
turan ile sisaian a. Tia dop, kisaek o lian
ilon ipani dop, turan patun ipani wa. Nek
ago mi oŋ Anut moni da sisem uri san tia
ya.

Ilo ta muruan na wa
Luk 12:22-31

[25] "Nek an niŋen o ŋurupaiaŋ da, aŋsam
madok niŋen o ilom ta muruan na wa. Mel
ani wan niŋen o, mel aluk san agod biouŋ
tinim san an niŋedi wo ilom ta muruan
na wa. Ak dugo, anaŋ an mel tusan dugo
ŋutumi an mel tubun ak i? Aria, taida mi,
biouŋ tinim san an mel tusan dugo tinimi
mok an mel tubun ak i? [26] An niŋen o kuseŋ
eil, iŋ anaŋ ta dupae na da, iŋ anaŋ disinip
anaŋ ab lo ta dutumani na da, ak man

Tamami kumaen panu lo amaiak iŋaned
anaŋ ipidinai da. Ak dugo, Anut malan lo
kuseŋ mel tusan dugo aŋ mel tubun geig ak
i? 27 Ak dugo, aŋ luluŋam lo talpein ta ilon
weiwei dan lo nal taidam ka imado wak i?
28 Agod aŋ ata wo biouŋ direk san niŋedi wo
ilom muruan dak i? Garaŋ san kakak dugo
woŋ disa dak ilom isou a. Kakak an urat ta
digane na dak, agod iŋaned biouŋ dam ta
diwei na da. 29 Ak man ŋai ŋurupaiaŋ da,
gidad Solomon damag siŋaokan ak dupani
bo man, iŋsan leil man kakak an san leil
igo tia ya. 30 Aria, Anut garaŋ san kakak san
leil iganep siŋaokan ago dilasa dop, gidad
gamu kumaedi dumado gup gabulop yai lo
diabiau o tap, o aŋ tamol ilo rumok amam
tusan a, ak dugo, aŋ dam biouŋ tinim fo
ta idiri na wak i? 31 Amaiak niŋen o ilom
muruan pe ‘ata tani wak i?’ tia, ‘ata taluk
ak i?’ tia, ‘ata tinid san biouŋ oŋ tidiri wak
i?’ ago ta abol na wa. 32 Man dugo, gob
adi mel an fidian abaŋan diabi dutor da.
Agod aŋanem Tamami lak na imado dan
mel dugo niŋedi wo amat dan iŋ fidian iloŋ
pasik a. 33 Gug imug mi man, iŋsan kagin
panek lo aladu san, agod iŋsan kagin itaot
an dam aŋane san niŋen o maeg agane wa.
Ago agane tap, mel an fidian dam aŋane wa.
34 “Ak niŋen o gabulo san niŋen o ilom
ta muruan na wa, man dugo, gabulo man
iŋsen niŋen o mi ilon muruan a. Nal anen
anen iŋaned muruan anen anen idaisuda la
ya.

7

Aenta bitinaek lo ta dirai na wa
Luk 6:37-38,41-42

1 “Oŋ aenta biai dudu wo bitinaek lo ta
dirai na wa. Oŋ ago ta gane na tap, Anut
dam oŋ lo ago ta igane na wa. 2 Man dugo,
dal kisaek nek a lo, aenta bitinaek lo dirai
dan, ago mi Anut oŋ dam lo ago igane
wa. Agod saen aenta sad madok bitinae ule
man, tou dugo yan lo oŋ aenta pidinai dan,
tou nek kisaek an mi lo Anut oŋane madok
dam ibitinae ile wa. 3 Dugo woŋ go metmet
samun ta tei malan lo ule gug oŋsigane
mala lo ai lapan yen an ta kubiani na yak
i? 4 En dugo woŋ tei rupeip ubol, ‘Gane dop
metmet samun a mala lo yan ŋupasi yau,’
dugo oŋsigane mala lo ai an nal fidian mi
ago yen di? 5 Oŋ bale uraru ama ya, imug mi
sigane mala lo ai lapan an pasi gup, lo abaŋ
ka ule uyanan dop lo tei malan lo metmet
samun an pasi yau a.
6 “Mel gun ak goun ta pidinai na wa. Ago
gane tap, goun an didaŋsap tini diburtiti
kitiktik a. Nek ago mi oŋane koksai bor
naod na ta ubal na wa. Ago gane tap, bor
ŋied nam duparfufari wa.

Sumiaeŋ, abaŋ ule, dalawan tuti
Luk 11:9-13

7 “Sumiaeŋ dop Anut ipano wa, abaŋ ule
dop ule wa. Dalawan tuti dop ipasi pano
wa. 8 Man dugo, talpein a isumiaeŋ dan
iŋane wa, talpein a ibaŋ ile dan ile wa,
agod talpein a iladu wo isumiaeŋ dan, Anut
dalawan ipasi pani wa.
9 “Enti aŋ luluŋam lo nanun bret o isum-
iaeŋ dop pat ipani wak i? 10 Tia dop, iy
o isumiaeŋ dop mot wagai ak ipani wak
i? 11 Fun an niŋen o gidad oŋ tamol saia
bo man, nanu murou mel uyan uyan ak
pidinai o uloŋ a. An niŋen o mel uyan
uyan ak sapita taida dop oŋ Tama kumaen
panu lo yan tamolpein a dusumiani dan
ipidinai ak i? 12 Ak niŋen o mel fidian lo
kagin tamolpein aenta dukubiai pano wo
ilo ibol dan, kagin nek an mi oŋ dam imug
mi kubiai pidinai a. Ago agane tap, kagin
naok naok nek a kubiaeŋ lo ibol an, agod
profet sad ru kubiaeŋ durupaiaŋ an dam
ibulumai a.

Dalawan ipipiani aman
Luk 13:24

13 “Dalawan ipipiani* aman an lo mi aladu
wa. Man dugo, dalawan a pitiŋinek aben lo
yau an man tubun geig a, agod san dal dam
nek ago mi a, agod tamolpein a dalawan
amaiak lo diladu dan man wei kasik a. 14 Ak
man dal a kumaen aben lo yau dan man ta
pasauman na ya, agod san dalawan ipipiani
aman a. An niŋen o tamolpein kisaek kisaek
mi dal amaiak dile da.

Ai ta nuŋon an da
Luk 6:43-44; 13:25-27

15 “Profet sewak an niŋedi wo kagin agane
wa. Iŋ tinidi sipsip suŋulon nam dubuluwi
dop lo mos nam aŋsam na dupalu wa, ak
man tinidi ilon lo man iŋ nek ibol goun
kasik yai ided geig ak igo woŋ a. 16 Iŋsad urat
nuŋon digane ilasa dan te gup sad bunud lo

* 7:13: Ipinima

ale aloŋ ak iŋ tamol naok ago ya. Ak dugo,
ka tamolpein ai dudurun anda yak lo aŋar
nuŋon diŋane wak i? Tia, nom lo fud nuŋon
diŋane wak i? Tia geig a. [17] Fun an niŋen o
saen ai ta uyan tap, san nuŋon ifu ilasa man
dam uyan mi a. Ak man saen ai ta saian
tap, san nuŋon dam saian a. [18] Ai uyan ak
lo nuŋon saian ak ilasa san tia ya, agod ai
saian ak lo nuŋon uyan ak ilasa san dam tia
ya. [19] Saen ai ta nuŋon ta ifu uyan na tap, ai
an ditare idup dubal yai fo isuda wa. [20] Nek
dal an lo mi sad naok naok dugo sad kagin lo
igane ilasa dan te, iŋ tamol naok dugo yan
aŋ ale aloŋ a.

[21] "Tamolpein a ŋai durupaiag pe 'O
Tubun ak, O Tubun ak' igo dubol dan lu-
luŋad lo, aenta Anut san kagin panek lo
diladu san tia ya. Tia, tamolpein nek a
ŋaisag Tamag kumaen panu na imado dan
san ilon dugo yen dugo durid amaiak mi
diladu wa. [22] Nal an lo tamolpein wei mi
durupaiag pe dubol a, 'O Tubun en, O Tubun
en, maŋ oŋ yaŋa lo profet ru mabol ilasa
ya, oŋ yaŋa lo ur saiak saiak tamol ilod lo
mukudai diau a, agod oŋ yaŋa lo dam urat
dababai anda yan wei mi migane na yan ta
uloŋ na i?' [23] Ak gug ŋai ŋurupidaip ŋabol a,
'Ŋai nal fidian aŋ ta ŋaloŋ na ya. Aŋ kulob
saiak saiak san tamolpein, abisawag pe sen
alasa!'

*Ab bek ta san kankan milaen iŋ ab bek ta
san kankan ŋiŋeo ak da*
Luk 6:47-49

[24] "Ak niŋen o talpein a ŋaisag ru iloŋ pe
awag kagin ipani dan, iŋ nek ibol maŋau
tamol ab yabi wo dugo bag san gib kuror mi
yabig, pat nam bag fun isueg sakar ak igo
woŋ a. [25] Agog saen ui tubun ak isi dugo,
lom dam idug tim ifureg ab an ifuni bo man,
ab an ibili idu san tia ya. Man dugo, ab an
pat nam yabi an lo itur sakar a. [26] Ak man
talpein ru e ŋabol den iloŋ gug awag kagin
ta ipani na dan, iŋ man nek ibol ŋiŋeo tamol
igo ya, iŋanen ab yabi wo dugo gib ta yabi
nag, lul fufo mi yabi ak igo woŋ a. [27] Agod
saen ui isig lom tubun ak idu dugo tim dam
ifureg, ab an ibili idug iratitale yau a. Agod
ab an san pitiŋinek man saian geig a."

[28] Saen Jesus tamolpein sad na mel e
fidian ibol se yen igane itout man, iŋsan
dal dugo lo maŋau ipidinai man dileg mal-
adi ifure idu ya. [29] Fun dugo, iŋ nek ibol
iŋsad kubiaeŋ san girek maŋau adi igo woŋ
maŋau ta ipidinai se na ya, tia, tamol tubun
yaŋan anda yak oŋ ipiteŋanai se ya.

8

Tamol ta tinin lepra yafutani a
Mak 1:40-45; Luk 5:12-16

[1] Saen Jesus did an fo idu dugo tamolpein
wei mi ŋien aban diri se ya. [2] Ago dugo
tamol ta tinin lepra yafutani an ipalug Jesus
naon na turun isaluwig irupei, "O Tubun
ak, oŋ ilo ibol tap, ŋai kubuniag pe tinig
ikok ilasa da wa." [3] Agog Jesus banin iwateg
isupurig ibol, "Ubol agom ŋai ilog ago yen
da, ikok lasa." Agog tamol an tinin ikok
ilasa kisaek oŋ a. [4] Ago dugo Jesus irupeig
ibol, "Kagin gane, kulob ilasa yen niŋen o
aenta ta rupidai na wa. Tia, itaot waup, tini
Juda sad pris mi kubiaip ile dop, mudan a
Moses san kubiaeŋ lo ibol dan ŋanep Anut
yai gane pani. An lo dop tamolpein duloŋ
ak oŋane subam itout a."

Rom yu gurman san ilo rumok
Luk 7:1-10

[5] Jesus Kaperniam na yaug saen iladu wo
dugo Rom san yu gurman ta iŋsan na ipalug
binawek ipani wo imosiai a. [6] Ago dugo
irupeig ibol, "O Tubun en, ŋaisag urat tamol
ta subam ifunig ab lo yen da. Ŋien banin
imat dugo madai tubun kasik lo yen da."
[7] Agog ru naon irupeig ibol, "Ŋai ŋupalup
ŋukubune wa." [8] Ak gug yu gurman an ru
naon irupeig ibol, "O Tubun en, oŋ ŋaisag
ab lo ladu san man ŋai yaŋag tia ya. Ru mi
ubol dop lo ŋaisag urat tamol uyan isusa
da wa. [9] Man dugo, nek oŋse ago mi, ŋai
dam tamol aenta waged lo urat ŋigane da,
agod ŋaisag yu tamol adi paeg na dumado
da. Saen ŋai yu tamol ta 'wau' ŋabol tap, iŋ
yau a. Tia, ta 'palu' ŋabol dop iŋ ipalu wa.
Tia, ŋaisag biabi ŋilaŋal ta 'igo gane' ŋabol
dop, iŋ igane wa." [10] Jesus ru an iloŋ man,
irut saian geig a. Agog idaŋsag tamolpein
a ŋien aban diri se yan irupidai, "Rumok
geig ŋurupaiaŋ da, tamol ta ilo rumok naok
igo yak aman da Isrel ilon lo ŋile man tia
ya. [11] Ŋai ŋurupaiaŋ da, tamolpein wei mi
ad ilasa dak ate, agod ad idiau dak ate dam
dupalup Abraham, Aisak, agod Jakob dida
dutumanip, Anut san kagin panek aben
ante sisem dumasip, soubul san anaŋ diani
wa. [12] Ak man Anut iŋsan kagin panek aben

san tamolpein iŋal pe yabiaup patun fo
dilasa dop tidom tubun lo mi dumado yau a.
Aben ante man tamolpein tinaŋ digane dop
madai lo luod dugurmi wa." [13] Agog Jesus
yu gurman an irupei, "Waup, nek ibol oŋ
ilo rumok ama da ago mi, ŋai dam nek ago
mi ŋigane wa." Saen Jesus ago ibol go itout
man, biabi ŋilaŋal an uyan isusa kisaek oŋ
a.

Jesus tamolpein wei mi ikubuniaig uyan dilasa ya
Mak 1:29-34; Luk 4:38-41

[14] Pita raon subam ifunig tinin dam
wananan go, gadab fo iŋsiganen ab lo di-
ganeg yen se ya. Saen Jesus ab an lo
iladu man, pein an yen dugo ile tag [15] banin
iwateg pein an banin yabi a. Agog pein an
tinin ibubarum kisaek oŋ dugo subam an
ibisei a. Agog imasa itur go anaŋ ikubuneg
Jesus kagin ipani a. [16] Aria, saen gurai isi
dugo, tamolpein a tinid ur saian saian amad
da yan diŋal dupalu ya. Ago dugo Jesus
ru ta dabai anda yak lo ur saian an fidian
ikudai diau a, agog tamolpein subam amad
da yan dam ikubuniaig uyan dilasa pasik
a. [17] Jesus kulob a igane yan lo awak aban
ta profet Aisaia ibol an nuŋon ilasa ya, "Iŋ
idsad muruan iŋal go iŋanen tinin nam
idsad subam isini a."

Jesus awan tiri san muruan
Luk 9:57-62

[18] Saen Jesus tamolpein wei mok dubu-
luwi dugo yil an, iŋanen megeloum adi
wog nam you aen ate diau wo irupidai a.
[19] Agog kubiaeŋ san girek maŋau ta siŋiren
na ipalug irupei, "O Girek Maŋau, oŋ dugon
te wau o dan, ŋai dam ate tau a." [20] Gug
Jesus ru naon irupeig ibol, "Goun kasik iŋ
wur amad da ya, anakanak dam wur amad
da ya, gug Tamol Nanun niŋen o man aben
ta ate kabuŋan igansip ŋioŋ yabi san o man
tia ya." [21] Agog tamol ta iŋ ŋien aban iri an
irupeig ibol, "O Tubun en, umoi dop ŋaup,
tamag ŋisare gup." [22] Ak man Jesus irupeig
ibol, "Ŋieg aban uri wa. Tamolpein a ŋutudi
imat la yan bisawai dop iŋsiganed tubabun
ka disiriai a."

Jesus iŋiŋeŋ dugo beig tim da dutokubol a
Mak 4:35-41; Luk 8:22-25

[23] You lo dupalug Jesus imug wog lo
isuda gug iŋanen megeloum murna dis-
udag diyawai diau a. [24] Agog you titiŋaem
dumado dugo tim tubun ak ifure ya. Ago
dugo you tubun geig imasag wog ilon lo
iladu bo man Jesus ŋioŋ yabi se ya. [25] Agog
diaug Jesus dufufunig dubol, "Tubun ak
binawam, tadeg tau o sumeik da." [26] Agog
irupidaig ibol, "O aŋ tamol ilo rumok amam
nanunan, ata wo arer dak i?" Agog imasa
itur go tim tamun da ipidai man, tim ifure
na yan itout dugo you malin idu geig a.
[27] Saen iŋsan megeloum ago dile man malad
ifure idu dugo sed nug dusumianig dubol,
"En so tamol ta igo yak i? Gidad you tim da
dumasa yak dubo man awan duloŋ a."

Jesus tamol uraru tinid ur saian saian anda yak ikubuniai a
Mak 5:1-20; Luk 8:26-39

[28] Jesus wog nam you aen ate ipalu dugo
abaŋ ta Gadarin tamolpein dumado dak ate
disasau a. Aben ante tamol uraru tinid
ur saian saian anda yak mutou aben lo
dumado se ya. Uraru an yaided nuŋon a, an
lo tamolpein niŋedi wo tubun mi direr dugo
aben ante ta diau na da. Saen Jesus sumeik
ipidinai man mutou dibiseig diaug naon na
dilasa ya. [29] Ago dugo tubun mi disasai dugo
duwagiŋ go dubol, "O Anut Nanun, oŋ mel
ta maŋ lo i? Dag iŋsan saen mok gamugo
ilasa wo dugo, maŋ imug madai tubun ak
panama wo palu i?" [30] Aria, iŋ dumado dak
ate kitekan asau man, bor malan tubun geig
ak dunuaeŋ se ya. [31] Agog ur saian saian
an Jesus san na dumosiaig dubol, "Gidad oŋ
tamol uraru en ilod lo kudama tap, diramap
maup bor malan tubun an tinid lo miladu
wa." [32] Agog iŋ irupidaig ibol, "Au." An lo
man, ur saiak saiak dilasag diaug bor tinid
ilon lo diladu ya. Ago yan lo bor fidian
dumasag, dumaspalug diaug damab aen te
dudug you duluk go dumat pasik a. [33] Tamol
bor kagin dupidinai dan disol go dumaspalu
oŋ panu lo diaug mel ilasa yan niŋen o
tamolpein durupidaig duloŋ a. Agod tamol
a ur saiak saiak ditirni na yan mel dugo iŋ
lo ilasa yan dam niŋen o dubol go duloŋ
a. [34] An lo man, panu an san tamolpein
fidian direr go Jesus dile wo dupalu ya. Saen
dupalug dile man iŋaned aben ibisei wo
dusumiani a.

9

Jesus tamol ŋien banin ikikai ak ikubune ya
Mak 2:1-12; Luk 5:17-26

[1] Jesus wog fo isudag you ituteg aen ate
siganen taun lo yau a. [2] Ante tamol ta
ŋien banin fidian ikikai aman ak kapal anda
disinig Jesus san na dupalu ya. Agog saen
Jesus iŋaned ilo rumok ile man, tamol an
irupeig ibol, "O ŋai nanug, se ilo wabisa;
ŋai oŋane aupasek fidian ŋusuas yau la ya."
[3] Ago dugo kubiaeŋ san girek maŋau aenta
iŋ awan duloŋ man ilod lo mi dubol se,
"Tamol an Anut lo ru kukok igane da."
[4] Ak man Jesus iŋ kankan dugo digane se
yan fidian iloŋ pasik an lo irupidaig ibol,
"Aŋ ata wo ilo saiak saiak ilom lo agane dak
i? [5] Ata mel pasauman ak i? Aria, ŋai igo
ŋabol, 'Oŋane aupasek ŋupasi yau wo?' Tia,
'Masap kapal wabisap utor o?' [6] Gug kulob
e ŋigane en lo, ŋai Tamol Nanun, tan en
lo Anut wagen lo aupasek ka ŋupasi yau
amaiak aloŋ o ..." saen ago ibol man, tamol
a ŋien banin ikikai aman ak irupei, "Oŋ
masa utur pe oŋane kapal ŋanep oŋsigane
na wau." [7] Agog tamol an imasa itur go
siganen ab lo yau a. [8] Aria, saen tamolpein a
Jesus dubuluwi an kulob ago dile man, dirut
saian go Anut yaŋan diabisa ya, man dugo,
iŋsan dabai naok ago yan tamol ta ipanig,
an lo tamol ŋien banin ikikai ak ikubune ya.

Jesus Matyu iwagi a
Mak 2:13-17; Luk 5:27-32

[9] Jesus kitekan taida yaug ab ta, ate moni
ŋilaŋal tamolpein sad na takis diŋane dak
ate ilasa ya. Ate man takis ŋilaŋal tamol ta
imasig imado dugo ile ya. Tamol an yaŋan
Matyu. Agog irupei, "Ŋieg aban uri." Agog
Matyu imasag ŋien aban iri a.
[10] Murnag saen Jesus Matyu san ab lo
imasig imado dugo sisem anaŋ diani man,
takis ŋilaŋal wei mok, agod tamolpein
aenta wei mi a Farisi adi niŋedi wo "aupasek
tamol" dubol dan dam, dupalug dumasig
Jesus iŋanen megeloum dida sisem anaŋ
diani a. [11] Saen Farisi adi ago dile man
Jesus san megeloum dusumianai, "En ata
wo aŋsam girek maŋau takis ŋilaŋal, agod
aupasek tamolpein dida sisem anaŋ diani
dak i?" [12] Ak man Jesus iŋsad sumiaeŋ ago
iloŋ man irupidaig ibol, "Tamolpein a uyadi
ak dokta san na ta diau na da, tia, tamolpein
subam anda yak mi diau da. [13] Alasa aup
girek en ilom isou uyan dop san fun aloŋ
mok a, 'Aŋ ilo uyan apanag an niŋen yai
agane panag o ilog ta ibol na ya, tia, aŋ
aenta ilom imuŋanai o mi ŋamat da.' Man
dugo, ŋai tamolpein a itaot adi dubol dak
ŋigiaip dupalu san niŋen o ta ŋupalu na ya,
tia, aupasek tamol adi mi ŋigiai o ŋupalu
ya."

Jon san megeloum anaŋ san geg niŋen o dusumiaeŋ a
Mak 2:18-22; Luk 5:33-39

[14] Agog Jon san megeloum Jesus san na
dupalug dusumiani, "Maŋ agod Farisi dida
nal kadi anaŋ lo sema geg ipanama da,
ago gug ata wo oŋsigane megeloum anaŋ
lo geg ta digane na dak i?" [15] Agog Jesus
irupidaig ibol, "Tamol ta iwon da sad nug
ŋanek san saen an ilom isou a. Ak dugo,
saen tamol an iŋanen turan muroun dida
dumado dan, waliŋ diganep lo ilo muruan
amad da dumado wo ago digane wak i? Tia
geig. Gug nal ta ipalu dan te man, nug
ŋanek san tamol an naon atna tia wa, nal
an lo gup waliŋ digane dop ilo muruan lo
ditata wa.
[16] "Tamol, yamel kilaken ta ikukuik* na
yan irasirep ate yamel wagam ak san mu-
tunuk ta iwei na da. Man dugo, ago igane
tap, yamel kilaken foun an yamel wagam
an irae dop afon irasire dop daoŋ ipani
wa. [17] Agod tamol dam wain foun ak bilelek
suŋulon wagam ak lo ta diwali na da. Man
dugo, ago digane tap, wain foun an iganep
bilelek suŋulon wagam an ikafut yaup ipuk
dop, wain ikulmaek pe tan fo idu dop,
bilelek suŋulon dam daoŋ ipani wa. Fun
an niŋen o iŋ wain foun ak bilelek suŋulon
foun ak lo mi diwali da, ago dop bilelek
suŋulon an iŋ wain da sisem ka uyanan mi
dien yau a."

Kubakan ta imat ak iŋ pein ta subam anda yak da
Mak 5:21-43; Luk 8:40-56

[18] Saen Jesus mel an sad na ibol ilasa dugo,
gurman ta san na ipalug ŋien fun na turun
isaluwig irupeig ibol, "Ŋaineg nanug pein
gamu na geig imat a, ak man oŋ iŋsan na
palup bani kabuŋan fufo gane tap man,
kumaen ilasa da wa." [19] Ago tag Jesus imasag
iŋanen megeloum dida ŋien aban dirig diau
a.
[20] Gug saen dal durig diau man, pein ta
subam anda imado se yan ŋien aban irig

* 9:16: Ikukup isuda

yau se ya. Pein an anaŋar 12 siganen dar
tinin ilon lo yak ilasa se ya. Aria, iŋ Jesus
patun fo yaug sumeik man banin iwateg
iŋsan kulos bitiŋen isupuri a. [21] Man dugo,
iŋ imug mi siganen ilo sou lo ago ibol, "Ŋai
banig iŋanen kulos mi ŋusupuri tap, iŋanen
dabai ikubuniag a." [22] Saen iŋanen kulos
isupuri man, Jesus idaŋsag ileg irupei, "O
nanug pein, ilo wabisa, oŋsigane ilo rumok
ŋai lo yan ikubunio ya." Ago ibol man pein
an tinin nek saen ante mi uyan ilasa kisaek
oŋ a.
[23] Saen Jesus gurman an san ab ate ilasa
man, ilon lo iladu ya. Ante man tamol
suduk duwi dugo, tamolpein ditata wo du-
tumani an, liliŋan tubun mok diganeg du-
mado dugo yil a. [24] Agog irupidaig ibol,
"Alasa au, man dugo, pein baras an ta imat
na ya. Tia, iŋ ŋioŋ yabi da." Ago ibol man
disel oŋ dugo kukok an digane se ya. [25] Ak
man Jesus imug tumanek malan an ikudaig
kuai te dilasa, agog pein baras an san galuŋ
lo iladug banin te yabi a. Saen yabi man
pein baras an imasa ya. [26] Agog kulob e
igane yen san ŋiŋeŋ an diŋaneg aben tubun
an san titin fidian lo dubol itiliani a.

Jesus tamol malad itau agod tamol awan itau ak dam ikubuniai a

[27] Jesus aben an ibiseig yau dugo tamol
uraru malad itau an ŋien aban duri se ya.
Iŋ tubun mok disasai dugo duwagiŋ se,
"O Dawid Nanun, gidad ilo panama wo!"
[28] Saen Jesus ab ta lo iladu man, tamol uraru
malad itau an ate san na dilasa ya. Ago tag
irupidaig ibol, "Ak dugo, ŋai kulob e ŋigane
san an ilom lo rumok ak i?" Go iŋ durupei,
"Awo, O Tubun ak." [29] Agog Jesus uraru
an maladi isupuri dugo ibol, "Aŋanem ilo
rumok iri panim nek ago mi aŋ o ilasa wa."
[30] Agog maladi uyan ilasag abaŋ dile uyan
a. Ak gug Jesus ru dabai nam ru kagin igo
irupidai, "Kagin agane wa, talpein ta kulob
e ilasa yen duloŋ o ta arupidai na wa!" [31] Ak
man dibiseig diaug ŋiŋeŋ an aben fidian
distrik an ilon lo dubol ditiliani se ya.
[32] Saen Jesus iŋanen megeloum dida ab an
dibisei man, tamol awan itau ak ta diŋaneg
san na dupalu ya, man dugo, tamol an ur
saiak ilon lo imado na ya. [33] Jesus tamol
an ilon lo ur saiak an ikudi man, tamol
an iŋiŋeŋ kisaek oŋ a. Agog tamolpein
a dutumanig dumado dan kulob an dileg
durut saian go dubol, "Mel tutubu naok ago
yak imug mi Isrel na ta ilasa na ya." [34] Ak
man Farisi adi dubol, "Ur saiak sad gurman
iŋanen tuon nam ur saiak tamol tinid ilon
lo yak ikudai da."

Urat tamolpein wei an tia ya

[35] Jesus panu fidian agog taun fidian lo
itilianig itor se ya. Iŋaned ubou ab fidian
ilod lo ipiteŋanai go aben gidigidad lo Anut
san kagin panek an san bilaluŋ uyanan
ak niŋen o ibol ilasa se ya. Agod subam
naok funfun an fidian dam ikubuniai na ya.
[36] Saen tumanek ile man, ilon lo tubun mok
imuŋanai a, man dugo, iŋanen malan lo
goun kasik tamolpein an dirasisirai ak igo
woŋ a, agod tan fufo dudug dabai amad tia
yak dien dak igo woŋ a. Nek ibol sipsip
sad muroun tia yak ago mi dumado se ya.
[37] Agog Jesus iŋanen megeloum irupidaig
ibol, "Anaŋ wei mi ibes pasik a, ak man
sinek san tamol wei an tia ya. [38] Amaiak
niŋen o aŋanem gadiŋ lo man, aŋ sinek
urat san muroun asumiani dop iŋ ka sinek
san tamol wei mok iŋal pe idinaip, anaŋ
dutumani wo, iŋanen abi lo diau a."

10

Jesus iŋanen megeloum urat digane wo maŋau ipidinai a

Mak 3:13-19; 6:7-13; Luk 6:12-16; 9:1-6

[1] Jesus iŋanen megeloum 12 an igiaig
siŋiren na dupalug dabai ipidinai a. Ago
yan lo iŋ wagen lo ka ur saiak saiak ta-
molpein ilod lo dukudai diau a. Agod
dam ka subam funfun dukubuniai idu wa.
[2] Aposel 12 an yaŋadi igo ya, imug an Sai-
mon, tamol an yaŋan neinta Pita dubol dan,
iŋ tein Andru da. Tinin te Jems iŋ Jon da
Sebedi nanun muroun. [3] Filip, Bartolomiu,
Tomas, Matyu tamolpein sad na moni takis
isi dan, Jems Alfeus nanun, agod Tadaeus.
[4] Saimon neinta iŋ Rom san yu tamol sad
ager, agod Judas Iskeriot tamol an murnag
Jesus ager tamol banid lo igane yau a.
[5] Jesus tamol 12 en idinaig ru dufulale wo
diau a. Iŋ igo digane wo irupidai a, "Aŋ
tamolpein Juda tia yak sad tan lo ta au na
wak, agod taun dugon Samaria sadi dam lo
ta au na wa. [6] Tia, sipsip a dideg diau san du-
mado dan Isrel sad warou lo dilasa yan sad
na mi au a. [7] Atiliani ator dop igo abol ilasa
wa, 'Anut san kagin panek ipalug sumeik la

ya.’ [8] Subam ifu an akubuniai, dumat la yan
afufunaip dumasa wa. A tinid lepra amad
da yan akubuniaip tinid afon uyan ilasa da
wa. Agop ur saiak saiak tamolpein ilod lo
yan akudai diau a. Aŋ ŋaisag dabai sen
kawan aŋane amaiak niŋen o, tamolpein
dam moni tia kawan akubuniai a. [9] Aŋ moni
dam ta asini na wa. Pat naon ibol gol boi
ta silva boi ta kopa ago woŋ aŋanem let lo
iyuk dan ta asini na wa. [10] Au wo dop tureŋ
san badam ta asini na wak, madid san kulos
taidam ta asini na wak, sendal dam ta aŋane
na wak, agod makud dam ta aŋane na wa.
Man dugo, a sad na urat agane wo dan anaŋ
lo dibinawaŋ san man uyan a.

[11] “Agog saen panu ta boi, tia taun ta boi
lo aladu wo dop asumianai a. Ago dop
enti tamol uyan an dubol aloŋ gup, aup,
tamol an da amado na gup, abisei dap, au
a. [12-13] Agog saen san ab lo aladu wo dop, bar
maror san an tamolpein ab an lo dumado
dan niŋedi wo agudani gup, aladu wa. Saen
tamolpein an ilo uyan lo digiaŋ tap, bar
an iŋ da dumado wa. Ak man saen iŋ ta
digiaŋ o uyan na tap, bar an apasi aŋane
da wa. [14] Ak gug saen tamolpein abaŋ an
ate patud dupanaŋ boi, tia, aŋsam ŋiŋeŋ
ta duloŋ na tap, ŋiem fo gufgaf afuni idu
gup, ab boi, tia, aben boi, an abiseip au a.
[15] Ŋai ru en rumok geig ŋurupaiaŋ da, saen
nal a lo Anut tamolpein ibitinae san ilasa
dop, aben an san tamolpein muruan tubun
geig ak ipidinai a. Agod iŋaned wadan naon
an taun Sodom iŋ Gomora da sad wadan
naon an iriŋani geig a. [16] Aloŋ siŋaokan, nek
ibol sipsip iŋ goun kasik luluŋad lo dutor
dak igo woŋ, ŋai aŋ ŋidinaŋ pe tan en san
tamolpein naod na au o da. Ago yak niŋen
o mot igo woŋ abaŋ ale wo uyanan a, gug
aŋanem tureŋ lo nek muluk oŋ mos kagin
lo mi ator a.

Murnap muruan wei mi dilasa wa
Mat 24:9-14; Mak 13:9-13; Luk 21:12-19

[17] “Tamol niŋedi wo kagin agane wo
uyanan a, man dugo, tamol an dusubanaŋ
dop diŋiliaŋ pe iŋaned tumanek lo dibi-
tiniaŋ o dugunaŋ a, agod Juda sad ubou ab
lo rasau nam dufunaŋ a. [18] Tamolpein an
ŋai niŋeg o dibiaŋ dop diriaŋ oŋ diŋiliaŋ
pe tamol gurman iŋ kiŋ da naod na atur a.
Ago yan lo iŋ naod na, agod gob fidian naod
na dam, aŋanem ilo rumok ŋai o kuai tem
ka abol ilasa wa. [19] Aria, saen ager banid
lo didiraŋ dop, ru dugo abol man niŋen o
ilom ta muruan na wa, ru naok dugo yak
arupidai an dam niŋen o ilom ta saian na
wa. Man dugo, saen nek an lo ru a arupidai
an Anut san Urgun ipanaŋ a. [20] Man dugo,
ru a ubol dan oŋsa mi tia ya. Tia, oŋane Bai
Anut anen Ur, iŋsen mi oŋ awa lo iŋiŋeŋ
da. [21] Tein ta iŋanen tein ager banid lo
iganep dufuni imat a. Taman ta dam nanun
muroun lo ago igane wa. Nanuk dam tinan
taman patun ipidinaip ai katuk banid lo
idiraip dufu dumat a. [22] Agod tamolpein
fidian ŋai niŋeg o aŋ lo siai digane wa. Ak
gug enti a muruan en fidian lo itur sakar
oŋ yaup iŋanen wadan idu dop, ŋai talpein
an ŋiŋanep patun ŋupasi wa. [23] Saen panu
ta ante muruan dupano tap, usol pe panu
turan ate wau a. Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da,
aŋ panu fidian Isrel ilon lo yan ate gamugo
au itout dop, ŋai, Tamol Nanun, ŋamul
ŋupalu wa.

[24] “Nanuk maŋau iŋane wo dan, iŋsan
girek maŋau ta iriŋani na da. Agod urat
tamol dam iŋanen tirnek ta iriŋani na da.
[25] Nanuk a maŋau iŋane dan siganen girek
maŋau igo woŋ ilasa tap, an idaisuda ya.
Agod urat tamol siganen tirnek igo woŋ
ilasa tap, an dam idaisuda ya. Ak dugo, ab
muroun iŋ Satan dubol dak ago tap man,
sapta taida dop ab muroun an san gugoi lo
uf ru dupidinai ak i?

Tamol Anut mi niŋen o irer a
Luk 12:2-9

[26] “Amaiak niŋen o aŋ tamolpein naok ago
yak niŋedi wo ta arer na wa. Man dugo, mel
fidian gamu dufutanig dien dan murnap
walal te dilasa wa, agod mel fidian gamu
mianuk lo didiraig dien dan dam, murnap
Anut iganep id fidian taloŋ a. [27] Ru tidom
tubun lo ŋurupaiaŋ dan, ad lo abol ilasa wa.
Agod ru dugo kisikisik lo aloŋ dan, ab fuŋ
fufo atur pe awam tubun mi abol ilasa dop
fidian duloŋ a. [28] Agod tamolpein a oŋ tini
dufuni imat gug, oŋ ŋutu dufuni imat san
ta idaisuda na yan niŋedi wo ta urer na wa.
Tia, gidad enti a oŋ tini ŋutu sisem Ades
lo daoŋ ka ipidinai san dabai aman da yan
niŋen o mi urer a. [29] Ak dugo, kuseŋ uraru
didaeŋ san an sapita yak i? Nek toea kisaek
o lian a. Ago bo man, oŋane Bai ilon ago ta
yen na tap, kuseŋ an dumat pe tan na dudu

san tia ya. [30] Nek gurma roun san sutek Anut
iloŋ pasik a. [31] Amaiak niŋen o urer umoi.
Anut malan lo oŋane naon lak na geig a,
naon an kuseŋ wei mi sad naod iriŋani geig
a.
[32] "Talpein ta tamol naod na iŋ ŋaisag ago
ibol tap, ŋai dam Tamag kumaen panu na
yan naon na ŋatur pe ŋabol ak iŋ ŋaisag a.
[33] Ak man talpein ta tamol naod na iŋ ŋaisag
tia yak ago ibol tap, ŋai dam Tamag kumaen
panu na yan naon na iŋ ŋaisag tia yak ago
ŋabol a.

Jesus tan na ilasa yak san fun
Luk 12:51-53; 14:26-27

[34] Kabelan ŋai maror tan en lo ŋigane ilasa
san ŋupalu yak ago ilom isou banau. Tia,
ŋai muruan ale yau o aŋ luluŋam lo ŋupalu
ya. [35] Man dugo, ŋai ŋupalu san fun man igo
ya,
'nanuk dimasap tamadi lo siai digane wa,
nek ago mi nanudi pein dimasap tinadi
lo siai digane wa.
Nek ago mi, nanuk pein dam dimasap iraodi
lo siai digane wa.
[36] Tamol san ager mok man, siganen gugoi
ilon lo mi a.'
[37] Talpein ta tinan taman niŋedi wo tubun
geig imat gug, ŋai o tubun mi ta imat na tap,
talpein naok ago man iŋ ŋaisag talpein ilasa
san an ta idaisuda na ya. Agod talpein ta
nanun muroun niŋedi wo tubun geig imat
gug, ŋai o tubun mi ta imat na tap, talpein
naok ago yan dam ŋaisag talpein ilasa wo
ta idaisuda na ya. [38] Agod talpein siganen
aigim fufo imat an isinip ŋieg aban ta iri
na tap, iŋ dam ŋaisag talpein ilasa san ta
idaisuda na ya. [39] Talpein a siganen madok
yabituani dan, madok mok a kumaen panu
lo yan banin lo ideg yau a. Ak man talpein
ta ŋai niŋeg o siganen madok tan san an
banin lo ibisei yau tap, madok yen yau san
an iŋane wa.

Id aenta tibinawai tap, naon uyanan ak tiŋane wa
Mak 9:41

[40] "Talpein enti uyan ipanaŋ tap, ŋai dam
uyan ipanag da. Agod iŋ a uyan ipanag
dan, a idinag go ŋupalu yan dam uyan
ipani da. [41] Talpein ta iŋ profet ta iloŋ gug
profet an uyan ipani tap, iŋ profet sad urat
naon iŋane wa. Nek ago mi, talpein ta iŋ
tamol itaot ak ta iloŋ gug, tamol an uyan
ipani tap, iŋ dam tamol itaot aman an san
naon iŋane wa. [42] Agod talpein ta nanuk
kititik luluŋad lo nanuk kisaek o lian, iŋ
ŋaisag megeloum ago iloŋ go, talpein an
you bubarum kitek an mi nanuk an ipani
tap, ŋai rumok ŋurupaiaŋ da, kulob an san
naon iriŋani san tia geig a."

11

Jesus iŋ Jon suguek san da
Luk 7:18-35

[1] Saen Jesus iŋanen megeloum ru kagin
irupidai itout man, iŋ aben an ibiseig yau a.
Yaug aben an san taun gidigidad dien dan lo
sad tamolpein ipiteŋanai dop Anut san ru
ifulale wo itor se ya.

[2] Aria, saen Jon subanek ab lo imado se
man, Kristus urat naok naok igane dan
iloŋ, iŋsiganen megeloum aenta idinaig ru
disinig Jesus san na diau a. [3] Ru sinek tamol
an Jesus san na dilasag Jon wagen lo ago
dubol dusumiani, "Tamol a ipalu san niŋen
o maŋ mala nouk mumado dan, oŋ tamol
nek amaiak i? Tia, maŋ tamol sen ak ipalu
san niŋen o mala nouk mumado wak i?"
[4] Jesus iloŋ go ru naon irupidai, "Amul aup
mel dugo ale dugo, ru aloŋ na yan dam Jon
arupeip iloŋ a: [5] malad itau ak afon abaŋ dile
dugo, ŋied saian ak afon tureŋ diabi dugo,
a tinid lepra amad da yan tinid siŋaokan
dilasa ya. Kududod itau ak ŋiŋeŋ afon
duloŋ dugo, a dumat ak kumaen dumasag
dumado dugo, agod tamolpein mel amad
tia yak bilaluŋ uyanan ak ŋufulale pidinai
dugo duloŋ da. [6] Agod talpein a ŋai o ilon ta
saian na yan, iŋ Anut san bar iŋane wa."

[7] Jon san megeloum dumul diau dugo,
Jesus Jon niŋen o tamolpein irupidai o
fun iganeg igo ibol, "Saen aŋ aben kawan
talpein tia yak ate au an, aŋ ata mel mok
ale wo au ak i? Nag aŋ tim ifurep war
iwi yau imul dop ale wo au boi ak i? [8] Tia
tap, ata wo au ak i? Nag aŋ tamol ta tinin
kulos naon lak na geig ak idiri amaiak ale
wo au ak i? Tia, tamol a biouŋ naok ago yak
didiri duman, iŋ kiŋ sad ab lo mi dumado
da. [9] Ak niŋen o ata mel mok ale wo au
ak i? Nag profet ale wo boi i? Awo, agod
nek amaiak niŋen o ŋurupaiaŋ da, profet en
man rumok iŋ profet a, ak gug urat subaŋan
taidam da imado da, [10] tamol nek emaiak

niŋen o girek e Anut san ru lo digire idug
yen den, igo ibol,
‘Ule, ŋaisag ru sinek tamol ŋidinip, oŋ nao
na imug mi yau a.
An lo man oŋsa dal ikubune wa.’
11 Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da, tamol a pein
tiŋaed lo dilasa yan luluŋad lo tamol ta
kisaek Jon Suguek san iriŋani man tia ya.
Ago bo man, tamol ta Anut san kagin panek
aben ilon lo yaŋan aman tia yan, fidian
aenta paed na imado dan, iŋ Jon Suguek san
an iriŋani a. 12 Saen Jon Suguek San kuai te
ilasag yaug saen gamu tumado den lo, Anut
san kagin panek aben an sen wagai ikubiani
na ya, agod tamol wagai san amaiak silei
nam aben an diŋane da. 13 Man dugo, profet
adi agod Moses san Kubiaeŋ dam profet
ru lo dubol ilasag yaug saen Jon ilasa yan
lo iŋaned urat itout a. 14 Agod ŋiŋeŋ e
ŋurupaiaŋ en ilom lo rumok o ilom ago yen
tap, profet Elaija Anut san buk lo iŋ ipalu
wak ru ago ibol an man nek Jon ama ya.
15 Tamol oŋ kududo ama da tap, ru an uloŋ
uyanan a.
16 “Saen en san tamolpein iŋ naok dugo
woŋ ak i? Iŋ nek ibol nanuk kititik dadeŋ
aben na dumasig dumado dugo nanuk
aenta igo dubol digiai da,
17 ‘Maŋ aŋ atari wo dum muwi se ya,
ak man aŋ ta atari na ya.
Agod mateŋ san saen an san bar mabi se ya,
gug aŋ ilom saian dugo atata man tia
ya.’
18 Man dugo, Jon ipalug anaŋ tubun ak ta
yani na dugo, you sakar ak dam ta iluk
na ya, an niŋen o ago dubol, ‘iŋ ur saiak
aman da ya.’ 19 Ago dugo Tamol Nanun dam
ipalug anaŋ tubun mi yani dugo you sakar
dam iluk da, an niŋen o ago dubol, ‘Ale wo,
tamol en tuŋalek tamol, agod lukluk tamol,
iŋ man takis ŋilaŋal agod aupasek adi dam
sad turadi!’ Ak man, kankan a milaen mok
amaiak, iŋanen kagin naok naok an lo mi
tamolpein malad lo man itaot geig an ago
ikubiai pidinai a.”

Taun funfun a sad tamolpein ilod ta dibili na yan muruan dile wa
Luk 10:13-15

20 Agog Jesus taun ante iŋsan kulob tu-
tubu yak wei mi igane se yan ibubuŋanai
o fun igane ya, man dugo, taun an sad ta-
molpein ilod ta dibili na ya. Agog iŋ igo ibol,
21 “O Korasin san tamolpein, muruan tubun
geig ale wa; O Betsaida san tamolpein, aŋ
dam muruan tubun geig ale wa. Man dugo,
kulob girager a ŋai aŋ luluŋam lo ŋigane se
amaiak, wagam geig taun Tair agod Saidon
dam ante ŋigane wo tap, taun uraru an
sad tamolpein ilod ibilsag, muguŋ san kulos
didirig, yai san utut fo dumasig dumado
ya. 22 Amaiak niŋen o ŋai aŋ ŋurupaiaŋ
da, saen Anut san bitinaek san nal ipalu
wan lo, urat naon Anut aŋ ipanaŋ an naon
senamo geig a, agod muruan an Tair iŋ
Saidon da sad urat naon an iriŋani geig
a. 23 Agod aŋ Kaperniam tamolpein, sem
yaŋam abisap timtaen lo isuda wak i? Tia
mok, Anut iŋsen iŋiliaŋ pe au adu dop tan
ilon lo aben yaŋan Ades dubol dan lo idiraŋ
pe amado wa. Man dugo, kulob girager
a ŋai luluŋam lo ŋigane yan taun Sodom
ante ago mi ŋigane yak man, gamu taun an
yen dop na wa. 24 Amaiak niŋen o ŋai aŋ
ŋurupaiaŋ da, saen Anut san bitinaek nal
ipalu wan lo, muruan Anut aŋsam na igane
ilasa wo duman, muruan a gubak mi Sodom
san aben ante ilasa man iriŋani geig a.”

Aŋ ŋai siŋireg na apalup yaes abal a
Luk 10:21-22

25 Saen an lo Jesus ago ibol, “O Bai, oŋ
kumaen panu agod tan en dam sad Tubun
ak, ŋai oŋ ilo uyan ŋupano wo da, en ata
wo? Oŋ melmel en mianaig an lo tamolpein
a maŋau amad da yan, agod tamol kankan
milaen amad da yak dam melmel en duloŋ
san tia geig a. Ak gug tamolpein iŋ nanuk
kititik oŋ dumado dan melmel en kubiai
pidinaig duloŋ o uyanan a. 26 Awo, Bai,
oŋane ilobol man nek ago ya, an niŋen o ilo
uyan ak lo oŋ ago gane.
27 “Melmel fidian man ŋaineg Tamag iŋ
ŋai tuog lo idiri a. Tamol ta iŋ Anut Nanun
ta iloŋ na ya, nek Taman iŋsen mi a. Agod
tamol ta iŋ ŋai Tamag ta iloŋ na ya, nek
ŋaiseg mi, gug ŋai mi tia ya, tia, tamolpein a
ŋaisag ilobol lo mi Tamag ŋukubiai pidinai
o yan iŋ dam ka duloŋ a.
28 “Aŋ fidian urat dabai geig agane dugo
ilom isali dan, agod muruan tubun mi asini
dan, ŋaisag na apalu dop, ŋai aŋ tinim yaes
ibal uyanan san ŋupanaŋ a. 29 Ŋaisag urat
aŋanep paen na sem ibiaŋ adu dop, ŋai lo
maŋau aŋane wa. Man dugo, ŋaiseg mi
mos kagin lo ŋumado dugo maror ŋumado

da. Ago dop aŋ ŋutumi ŋai lo yaes ibal a.”
30 Man dugo, ŋaisag urat man muruan an
tia ya, agod muruan a ŋupanaŋ dan dam
pasauman a.

12

Jesus man ubou nal yaŋan Sabat dubol dan san muroun
Mak 2:23-28; Luk 6:1-5

1 Murnag Sabat nal* lo Jesus kon abi lo
itor se ya. Ago dugo iŋsan megeloum
dimatigen, amaiak niŋen o iŋ kon nuŋon
aenta dufunig fun diganeg diani a. 2 Iŋ ago
digane dugo Farisi adi dil a, ago tag Jesus
durupeig ago dubol, “Ule, urat a Sabat nal
lo tigane san niŋen o idsad kubiaeŋ ipadau
amaiak, gamu oŋane megeloum adi urat an
digane da.”
3 Ago man Jesus ru naon irupidaig igo
ibol, “Nag mel e Dawid igane yen ta asuti na
ak i? Iŋ iŋanen turan muroun dida kadag†
san saen lo anaŋ o dumat go, 4 Dawid Anut
san ab lo iladug, bret a Anut naon na didirig
dien an isinig, iŋanen yu tamol adi dida
diani a. Bret an tamolpein fidian lo geg a,
nek Anut san pris mi diani wa. 5 Nag aŋ ru a
Moses san kubiaeŋ lo yen dan ta asuti na i?
Sabat nal lo pris adi tempel lo urat diganep,
saen an lo kubiaeŋ a Sabat nal niŋen o
ibol dan dipilali bo man, muruan amad tia
ya. 6 Aria, ŋai ŋurupaiaŋ da, tamol ta aŋ
luluŋam lo imado dan iŋ tempel iriŋani
geig a. 7 Anut san ru igo ibol, ‘Aŋ ilo uyan
apanag san yai agane wan ilog ta ibol na da,
tia, aŋ aenta ilom imuŋanai o mi ŋamat da.’
Aria, aŋ ru an san fun mok aloŋ uyan tap
man, aŋ tamol e muruan amad tia yan ta
abiai dudu na wa. 8 Man dugo, Tamol Nanun
man iŋsen Sabat nal an san muroun.”

Jesus tamol tuwon ikurŋak yau an ikubune ya
Mak 3:1-6; Luk 6:6-11

9 Jesus aben an ibiseig yaug, taun ta
siŋiren na ilasag, iŋsad ubou ab lo iladu
ya. 10 Tamol ta tuon ikikirig ikurŋak yau
ak ante imado ya. Ago dugo tamol aenta
dal abaŋ dilep lo Jesus ru dupani san niŋen
o dusumianig igo dubol, “Ak dugo, idsad
kubiaeŋ an iliad funad dop subam tamol ta
ka ubou nal lo tukubune wak i?” 11 Ago tag
Jesus irupidaig ibol, “En dugo, tamol ta aŋ
luluŋam lo iŋ sipsip kisaek aman da ya, ak
man sipsip an ubou nal lo gib lo idiau a, an
niŋen o tamol an iŋanen sipsip ta irae isuda
na wak i? Man tia ya. 12 Ubou nal lo sipsip
tibinawi wo uyanan tap, sapta taida dop id
ka ubou nal lo tamol ta tibinawi wak i?”
13 Agog Jesus tamol a tuon ikurŋak an iru-
pei, “Bani wate.” Ago man tamol an banin
iwateg foun ikubune dag banin aenta igo mi
uyan ilasa ya. 14 Ak man Farisi adi dumasag
ubou ab dibiseig Jesus palaŋ an dumari wo
diaug dutumani a. Dal dugo man lo Jesus
daoŋ dupani san niŋen o diŋiŋeŋ se ya.

Jesus iŋ urat tamol Anut ipiliani a

15 Ak man Jesus kagin dugo digane wo dan
iloŋ, an niŋen o aben an ibiseig yau. Ago
dugo iŋ tamolpein wei kasik iraug dadi diau
se ya, ago dugo a subam amad da yan fidian
ikubuniai a. 16 Nal an lo dam iŋ ru kagin
ipidinaig ibol, “Aŋ ŋai enti mok an niŋen o
tamolpein ta arupidai na wa.” 17 Kagin nek
amaiak lo, awak aban ta profet Aisaia ibol
an nuŋon ilasa ya. Iŋ ago ibol,

18 “En man ŋaisag urat tamol, ŋaiseg mi
ŋupiliani a, ŋaineg bubeg mok,
iŋ niŋen o ilog bulbal da.
Ŋai ŋaisag Ur iŋ lo ŋigane wa,
agod dop iŋ tamolpein aben fidian lo
dumado dan sad na bitinaek Anut
san nag ipalu dan niŋen o ibol ilasa
wa.
19 Iŋ maeg iganep lo ru ta ikubiai dop iwagiŋ
na wa.
Taun san dal lo iŋanen awan iwagiŋ
den ta duloŋ na wa.
20 Iŋ war roun dabai an tia yak daoŋ ta ipani
na wa,
agod luŋ ided oŋ dan ta igane imat na
wa.
Ago igane yau oŋ dop, nal wadan lo man,
tan en san tamolpein kot ipidinai an
lo,
kagin itaot an imug pe malan te ilasa
wa.
21 Agod tamolpein a tan titin fidian lo du-
mado dan iŋanen yaŋan niŋen o tini
ganei digane wa.”

Iŋ dubol ak Jesus iŋ Satan san dabai lo tamolpein ikubuniai se ya
Mak 3:20-30; Luk 11:14-23; 6:43-45

* 12:1: Juda sad ubou nal yaŋan Sabat dubol dan man Sarare.
† 12:3: Pitol

22 Saen an lo tamol ta iŋ tinin lo ur saiak
aman da yan Jesus siŋiren na diŋane dupalu
ya. Tamol an iŋ kududon agod malan dam
itau a. Jesus ikubineg uyan isusa ya, agog
tamol awan itau an ru ibol dugo, malan
dam ka abaŋ ile ya. 23 An niŋen o tamolpein
fidian durut dugo ago dubol, “Dag tamol en
man Dawid Nanun boi i?”
24 Ak man saen Farisi adi ŋiŋeŋ an duloŋ
man ago dubol, “Tia, ur sisaiak sad gurman
yaŋan Belsebul tabol damaiak, san dabai lo
mi iŋ ur sisaiak ikudai diau da.”
25 Jesus iŋsad ilo sou iloŋ dugo irupidaig
ibol, “Kiŋ ta san kagin panek aben ilon lo
man, iŋsan tamolpein sed itarpaleg malan
ururu dilasap nug dufuni tap, kiŋ an san
ager iŋsan na yu diŋane dupalup aben
an daoŋ dupani wo man pasauman geig
a. Agod taun ta boi, tia, warou ta boi,
san tamolpein tarpalek uraru dilasap nug
dufuni tap, taun an, warou an dam, sed
ipitiŋinai dop ririan sad kagin fidian itout
yau a. 26 Amaiak niŋen o Satan iŋsen mi sen
ikudi yau tap, iŋsen lo yu yabisa da. Ago
tap, en dugo woŋ pe iŋanen kagin panek
aben an dabai yen yau ak i? 27 Taida mi,
ŋai Belsebul tuon lo ur sisaiak ŋukudai diau
dak an rumok tap, enti mok aŋ muroumi
ibinawaig ur sisaiak dukudai diau dak i?
Fun amaiak niŋen o aŋ muroumi iŋsed
mi, kubianek tamol oŋ dilasap bitinaek lo
didiraŋ a. 28 Ak man ŋai Anut san Urgun
lo ur sisaiak ŋukudai diau dak ago tap, aŋ
gidad aloŋ uyan a, Anut san kagin panek an
siŋirem na ipalu la ya.
29 “Agod fon, en dugo woŋ pe tamol ta
tamol dababai geig ak san melmel isini wo
san ab lo iladu wak i? Dal ta tia ya. Iŋ
gidad imug mi tamol dababai an rasau nam
isubani gup, iŋ ka tamol an san ab lo iladup
melmel isinip yau a.
30 “Talpein enti iŋ ŋai ta iganurag na dan,
iŋ ŋai patun ipanag da. Agod talpein a
ŋai da sisem anaŋ mutumani san urat ta
migane na dan, ŋaisag urat iratitale da.
31 Amaiak niŋen o ŋurupaiaŋ da, aupasek
fidian agod uf ru fidian dam a tamolpein
digane dan, Anut aupasek an ka isuas yau
pidinai a. Ak gug talpein iŋ Awan Urgun
niŋen o uf ru igane tap, aupasek an Anut
ta isuas yau na wa. 32 An niŋen o talpein ta
iŋ Tamol Nanun niŋen o ru saiak ibol dan,
Anut aupasek an ka isuas yau a. Ak gug
talpein ta iŋ Awan Urgun niŋen o ru saiak
ibol dan, saen e gamu yen den lo, agod saen
foun ak a murnap ilasa wan lo dam, Anut
talpein an san muruan ta isuas yau na wa.
33 “Talpein ai uyan ak ipae tap, ai an san
nuŋon uyan ak iŋane wa. Gug talpein ai
saian ak ipae tap, nuŋon dam saian a. Man
dugo, ai nuŋon lo mi ule dop, ai naok dugo
yan ka ule uloŋ a. 34 Aŋ mot wagai ak sad
nanud muroudi! En dugo woŋ aŋ saian geig
amado yan ru uyan ak ka abol ilasa wak i?
Man tia geig a. Man ata wo? Kagin saian
ak boi, uyan ak boi, tamol ilon iŋanefute
yan iŋanep awan lo ibol ilasa wa. 35 Tamol
uyan ak iŋ kagin uyan uyan ak tinin ilon
lo itumanai an lo, kagin uyan uyan ak mi
iŋal dop an idirai dilasa wa. Ak man tamol
saian ak iŋ kagin saiak saiak tinin ilon lo
itumanai an lo, kagin saian saian ak mi iŋal
dop an idirai dilasa wa. 36 Ŋai ŋurupaiaŋ
da, Anut tamolpein fidian bitinaek lo idirai
san nal lo, tamol Anut naon na itur dop, ru
kitek a fidian iŋsinan awan kagin ta ipani
na dugo lo gubak mi iŋiŋeŋ se yan, niŋen o
iŋ Anut naon na ru an naon ipani wa. 37 Man
dugo, oŋsigane ru lo mi Anut oŋ tamol uyan
ak ibol a, agod oŋsigane ru lo mi oŋ tamol
saian ak ibol a.”

Jesus kulob girager igane wo dusumiani a
Mak 8:11-12; Luk 11:29-32

38 Agog kubiaeŋ san girek maŋau aenta,
agod Farisi aenkadi dam Jesus durupei,
“Girek maŋau, maŋ iloma igo ya, oŋ gidad
kulob girager ta ganep an lo kob igo woŋ oŋ
Anut san ak ago kubiai panama wa.”
39 Ago gug Jesus iŋ ru naon irupidaig ibol,
“Nek ibol tamol ta tamol aenta iwodi niŋedi
wo ilon imasa dak igo woŋ, tamolpein en-
sauta a kulob girager dile wo dusumianag
dan man, anut sewak aenta niŋedi wo du-
mat dak igo woŋ, iŋ aupasek tinadi a. An
lo kulob girager ta ŋigane panaŋ dop ale
san ago ta ŋigane na wa, nek profet Jona
san kulob girager amaiak mi a. 40 Jona iŋ
adian utol, tidom dam utol, iŋ iy tubun ak
tiŋaen lo imado se ya, ago yak niŋen o,
nek ago mi Tamol Nanun dam, adian utol
tidom utol tan ilon lo imado wa. 41 Ninive
san tamolpein man aŋ gamu saen en san
tamolpein dida Anut san bitinaek nal lo
sisem amasap, kot lo atur a. Ago dop Ninive

adi aŋ niŋemi wo ru dubol ilasa dop boum
dupanaŋ a. Man ata wo? Ninive adi Jona
san ru ibol ilasa yan duloŋ go an lo ilod
ibilisa ya; ak man tamol ta iŋ Jona iriŋani
geig an gamu imado da. 42 Kwin a saut
lo ilasa yan man, aŋ gamu saen en san
tamolpein dida Anut san bitinaek nal lo
sisem amasap, kot lo atur a. Ago dop kwin
an aŋ niŋemi wo ru ibol ilasa dop boum
ipanaŋ a. Man ata wo? Kwin an iŋ tan asau
mok imado bo man, Solomon san kankan
milaen amaiak ibol ilasa dop iloŋ o ipalu ya.
Ago yak gug tamol ta dam iŋ ente imado da,
tamol an man Solomon iriŋani geig a.

Ur saiak fon imul yau da ya
Luk 11:24-26

43 "Saen ur saiak ta tamol tinin lo yak
dukudip ilasa yau man, aben igosan ak ate
gidigidad ila iso wa. Ante aben ta yaes ibal
san ile wo abaŋ yabi wa, ak man aben an
ta ile na wa. 44 Ago dop ilon lo ibol, 'Ŋai
gidad ŋamul pe ab gubak mi ate ŋumado
amaiak lo ŋau a.' Iŋ imasap yau ak man,
ab an kawan di ilon dam diriani dugo bala
dupani la yan ile wa. 45 Amaiak niŋen o iŋ
imul yaup, ur saiadi geig ak 7 taidam iŋal
a. Ur an kulob sisaiak digane san man iŋ
diriŋani geig a. Iŋ sisem ab an lo diladup
dumado wa. Gubak mi tamol an san madok
saian a, ak man gamu gup san madok saian
geig a. Kagin nek amaiak tamolpein saiadi
a gamu saen en lo dumado dan ilasa pidinai
a."

Enti iŋ Jesus tinan di tein muroun ak i?
Mak 3:31-35; Luk 9:19-21

46 Saen Jesus ab lo imado dugo tamolpein
dida diŋiŋeŋ se man, iŋsinan tinan iŋ
muroun dida dupalug kuai te dutur se ya. Iŋ
Jesus da dukubiai o ilod ago yen a. 47 Tamol
ta irupei, "Uloŋ, oŋane tina, tei murou dida
akubiai o kuai te dititiano da." 48 Ak man
Jesus tamol an ru naon irupeig igo ibol,
"Enti mok ŋaisag tinag ak i? Agod enti mok
ŋaisag teig ak i?" 49 Agog iŋanen megeloum
banin nam ikubiaig ibol, "Ŋaisag tinag di
teig muroug man nek en mi a. 50 Man ata wo,
tamolpein ensauta a iŋ ŋai Tamag kumaen
panu lo yan ilon duri dupani dan, nek an mi
ŋaisag teig, lug di tinag muroug a."

13

Tamol ai patun tan fufo iratitale yak san ru faŋan
Mak 4:1-9; Luk 8:4-8

1 Nal kisaek an lo mi Jesus ab ibiseig
you aen te yaug imasig imado se ya. 2 Ak
man tamolpein wei kasik dutumanig Jesus
dubuluwi a. Ago tag Jesus wog lo isudag
wog an kitek isuk ilasa ya. Agog Jesus
imasig imado dugo, tamolpein dutumani
an loŋ na dutur se ya. 3 Ante man Jesus ru
faŋan lo mel wei kasik niŋedi wo irupidai
se ya. Ru ta ago irupidaig ibol, "Saen ta
lo tamol ta ai patun isinig abi lo ipae wo
yau. 4 Yaug siŋanen abi lo man ai patun
banin igane inawaig tan fufo iratitaleg idu
se ya. Saen iratitale man, ai patun aenta dal
fufo dudu dugo, anakanak dupalug diani
itout a. 5 Agog ai patun aenta sagargar
fufo dudu ya, tan ante man kuror an tia,
ago man milaen tiag ai patun an balud isa
ya, man dugo, tan mok an ta kuror na ya.
6 Ak man saen ad isuda man ai baludi an
dukurŋak diau a. Ai an dam dabidi tan lo
ta idiau geig na, an lo dugos diau kisaek oŋ
a. 7 Ai patun aenta ud saian an luluŋad lo
dudu ya, agog sisem disag diau dugo, ud
saian an ai uyan ak yafutani an lo nuŋon
ta igane na ya. 8 Ak man ai patun aenta tan
uyan ak fufo dudu man nuŋodi digane ya,
aenkadi patudi 100 dilasa, aenta 60, aenta
30. 9 Tamol oŋ kududo ama da tap, ru an
uloŋ uyanan a."

Jesus ru faŋan ibol ak san fun
Mak 4:10-12; Luk 8:9-10

10 Agog murnag megeloum Jesus san na
dupalug dusumiani, "Oŋ ata wo saen ta-
molpein maŋau piteŋanai o dop ru faŋan lo
ŋiŋeŋ dak i?" 11 Jesus ru naon irupidaig ibol,
"Anut iŋsan kagin panek aben san melmel
imianuk an san maŋau ipanaŋ a. Ak man
iŋ maŋau an ta ipidinai na ya. 12 Man dugo,
talpein a maŋau anda yak man Anut iŋ
subaŋan taidam ipani dop an lo iŋ maŋau
idaisuda geig a. Ak man talpein a maŋau
aman tia yan, ata maŋau kitekan iŋ lo yen
dan, Anut maŋau an iŋsan na ipasi iŋane
wa. 13 Ŋai iŋsad na ru faŋan lo ŋiŋiŋeŋ dan
san fun man igo ya.
'Iŋ leil digane bo man, ilod ta itarpasi na da.
Kududod nam duloŋ bo man, fun mok
ta diŋane na da.'

[14] Rumok, iŋ lo profet ru en Aisaia wagam
ibol an nuŋon ilasa ya:
‘Saen aŋ ru aloŋ man, ka aloŋ oŋ se ya, ak
man san fun ta aŋane na ya,
agod saen abaŋ ale man, malami ka
yau oŋ se ya, ak man ilom ta itarpasi
na ya.
[15] Man dugo, tamolpein en sad bubedi dabai
geig dilasa ya,
iŋ kududodi ta duloŋ uyan na ya,
agod maladi ikilakil pasi a.
Tia tap, maladi nam iŋ ka abaŋ dile wak,
kududodi nam ka duloŋ ak,
agod ilodi nam maŋau ka diŋane wa.
Ago dop an lo ilod ibilisa dop didaŋsap
ŋaisag na dupalu dop ŋukubuniai a.’
[16] Ak man aŋ malami bar diŋane ya, man
dugo, malami abaŋ ka ile da, agod aŋ
kududomi dam bar diŋane ya, man dugo,
kududomi ka iloŋ da. [17] Ŋai ru rumok ak
ŋurupaiaŋ da, imug geig profet adi agod
tamol itaot ak wei mi, mel e gamu aŋ ale
den dile wo mok dumat se ya, ak man iŋ
digane san tia ya. Agod ru e gamu aŋ aloŋ
den duloŋ o mok dumat se ya, ak man ta
duloŋ na ya.

Ru faŋan an san fun
Mak 4:13-20; Luk 8:11-15

[18] “Kududom agurep tamol ai patun tan
fufo iratitale yak, san ru faŋan san fun mok
ŋisafulale wo da. [19] Ai patun dal te dudu
man nek ibol tamolpein Anut san kagin
panek aben san ru duloŋ dugo san fun ta
diŋane na yak igo woŋ a. An lo Satan ipalup
ru a Anut tamolpein ilod lo ipaeg yen dan
iŋanep ipasi yau a. [20] Agod ai patun sagargar
fufo dudu man, nek ibol tamolpein ru duloŋ
go ilod rumok kisaek oŋ go, niŋen o ilod
uyanan a. [21] Ak man iŋ dabidi man ta idiaug
kuror na ya, ago yan lo sad ilo rumok an
ilod lo ta yen milaen na ya. Saen Anut
san ru niŋen o muruan sad na ilasa boi,
tia, kubianek ipalu tap, iŋaned ilo rumok
dibisei kisaek oŋ a. [22] Aria, ai patun ud
luluŋad lo dudu man, nek ibol tamolpein ru
rumok an duloŋ pe ilod lo rumok kisaek oŋ
dak igo ya. Ak man iŋ tan en san madok
niŋen o ilo sou gidigidad mi digane da, agod
iŋ melmel wei mi amad da wo dumat da,
an lo kagin uraru an Anut san ru ilod lo
yen dan yafutani da. Ak niŋen o ru amaiak
nuŋon aman tia ya. [23] Aria, ai patun tan
uyanan fufo dudu man, nek ibol tamolpein
ru rumok an duloŋ go san fun dam duloŋ
siŋaokan ak igo ya. Talpein nek amaiak mi
nuŋod ifu mok a, aenta nuŋod 100, aenkadi
60, aenta 30, nuŋodi ago ifu yau a.”

Ud san ru faŋan

[24] Jesus afon ru faŋan taida naod na irup-
idaig igo ibol a, “Anut san kagin panek aben
man igo ya. Tamol ta siganen abi lo yaug
kon kubulan ipae ya. [25] Agod tidom lo saen
iŋsan urat tamol dien dugo, san ager tamol
ipalug kon ipae yan luluŋad lo ud marasin
saiak anda yak dam ipae idug, isol go yau
a. [26] Agog kon isag nuŋon dam didilan te
dilasa ya, ak man, ud an dam luluŋad lo
dida disa kisaek a. [27] Agog tamol an san
urat tamol iŋsan na dilasag durupeig dubol,
‘Gurman, ai patun a oŋ pae yan uyan a. En
dugo woŋ go ud dam dida disa kisaek ak
i?’ [28] Iŋsad gurman an ru naon irupidaig
ibol, ‘Ŋaisag ager tamol kulob an igane ya.’
Ago tag dusumiani, ‘Ak dugo, maup ud an
mubilanai idu wo umat di?’ [29] Gug iŋ ibol,
‘Man tia, kabelan aup kon dam abilanai
banau. [30] Amoi dop urarum ka disa diaup,
nuŋod tiŋane san saen ante gup, ŋai urat
tamol adi igo ŋurupidai a. Ud an tu kisaek
kisaek atem imug mi atumanaip, yai fufo
abibol dusudap dinani diau a. Ak gug kon
man atumanaip ŋaisag anaŋ ab lo adiri
wa.’ ”

Ai patun kititikan kawan ak san ru faŋan
Mak 4:30-32; Luk 13:18-19

[31] Jesus ru faŋan taidam naod na igo irup-
idai, “Anut san kagin panek man igo ya.
Tamol ta ai yaŋan mastet dubol dan patun
iŋaneg siganen abi lo yaug ipae ya. [32] Ai
patun an sen kawan kititikan a, ak man saen
isa yau dop ai tinan igo woŋ ilasa wa. Agop
raen dam idirip ibalsarer dop kuseŋ ka ate
wur dufuni wa.”

Yis san ru faŋan
Luk 13:20-21; Mak 4:33-34

[33] Iŋ ru faŋan taidam irupidaig ibol, “Anut
san kagin panek man igo ya. Pein ta yis ka-
belan iŋaneg plawa tubun geig da itumanig
ikubuli kisaek, agog yis an plawa ilon lo
ifurak yaug iganeg plawa fidian mi ikafut
isuda ya.”

[34] Jesus melmel an fidian niŋedi wo ru
faŋan lo tamolpein dutumani an irupidai a.
Iŋ ru itaot ta irupidai se na ya. [35] Iŋ ago igane

yan lo awak aban ta profet ta ibol an nuŋon
ilasa ya.
"Ŋai awag isupani dop ru faŋan lo mi
ŋiŋiŋeŋ a.
Melmel mianuk lo dien se yan, tan
ilasag ipalug gamu en nek ago mi
dien dan, niŋedi wo ŋiŋiŋeŋ dop
tamolpein duloŋ a."

Jesus ud san ru faŋan ifulale ya

36 Saen Jesus tamolpein dutumani an
ibisawaig ab ilon lo iladu man, iŋsan
megeloum san na dupalug ago dubol, "Ud
a abi lo isa damaiak san fun ubol dop maloŋ
a." 37 Agog Jesus ru naon irupidaig igo
ibol, "Tamol a iŋ ai patun uyan ipae yan,
Tamol Nanun naon iŋane ya. 38 Abi man,
tan en naon iŋane ya. Ai patun uyan
man, tamolpein ensauta a Anut san kagin
panek paen na dumado dan naod iŋane ya.
Agod ud saian an man, tamolpein ensauta
a Satan nanun muroun amaiak naod iŋane
ya. 39 Ager tamol enti ud ipae man Satan
iŋsen, agod anaŋ tumanek san saen man,
saen gamu lo tumadog ilag san wadan lo
amaiak naon iŋane ya. Agod urat tamol
enti anaŋ dutumani an man, eŋel adi naod
iŋane ya. 40 Nek ibol ud saiak dutumani idup
yai fo digansa inani yau dak igo woŋ, saen
gamu lo tumadog ilag san wadan lo nek ago
mi ilasa wa. 41 Tamol Nanun mitep iŋsan
eŋel idiraip dudu wa. Agop iŋ mel fidian ta-
molpein idiri dop aupasek digane dan dibiai
ak, agod tamolpein fidian a sad tureŋ saian
an dam dibiaip, dutumanai kisaek pe iŋsan
kagin panek aben patun fo diabibol dilasa
wa. 42 Diabibol pe Ades san yai wananan geig
an lo dudu wa. Aben ante man tamolpein
tinaŋ digane dop madai lo luod dugurmi
wa. 43 Agog Anut san tamolpein, iŋsad Bai
san kagin panek aben lo man, ad ided dak
ago woŋ dided a. Tamol oŋ kududo ama da
tap, ru an uloŋ uyanan a."

Filian naod lak na geig mianuk lo yen dan san ru faŋan

44 "Anut san kagin panek man igo ya.
Tamol ta gib yabig mel naod lak na geig
ak tan lo imianaig dien na ya. Agog tamol
sen ak ta yaug walal ipanig afon ituanai
da. Agog yousai lo yaug iŋsan biouŋ fidian
moni iŋane wo didaeŋ lo idiri yau a. Biouŋ
an san moni iŋaneg tan an muroun san na
yaug tan an idad a.
45 "Anut san kagin panek dam igo ya.
Dadeŋ tamol ta koksai siŋaokan ak idad o
abaŋ an ile se ya. 46 Nal ta, koksai siŋaokan
geig ak ile, ago tag yaug iŋsan biouŋ fidian
didaeŋ lo idirig an lo moni iŋaneg ate kok-
sai an idad a.

Dob san ru faŋan

47 "Afon Anut san kagin panek an dam ibol
dob oŋ a. Iy ŋilaŋal dob ta beig lo dubal pe
iy funfun diŋane wa. 48 Saen dob an iy lo
inawai man, loŋ na dirae isuda wa. Agop iy
naok naok atem sensen didiri wo dumasip
dumado wa. Iy uyan ak senamo didiri dugo
saian ak dam senamo didiri wa. Agop uyan
ak iŋaned kulgou lo ditane idu dop, saian
ak diabi yau a. 49 Saen gamu tumado den
san wadan ifutani dop nek ago mi ilasa wa.
Eŋel adi dudup tamolpein saiadi ak, uyadi
ak da, sensen didirai idu wa. Agop saiadi ak
diabibol diau dop 50 Ades san yai wananan
geig ak inanai a. Aben ante man tamolpein
tinaŋ digane dop madai lo luod dugurmi
wa."
51 "Ak dugo, aŋ mel fidian en aloŋ uyanan
ak i?" Agog durupei, "Awo, maloŋ a."
52 Agog Jesus irupidaig ibol, "Amaiak niŋen
o kubiaeŋ san girek maŋau ensauta a Anut
san kagin panek niŋen o maŋau diŋane
yan man nek igo ya. Ab muroun ta filian
aman da yak, iŋ ka siganen biouŋ lo mel
ta foun ak, agod wagam ak dam, iragursip
tamolpein malad lo kuai te idiri wa."

Profet iŋsan muroun luluŋad lo yaŋan tia ya

Mak 6:1-6; Luk 4:16-30

53 Saen Jesus ru faŋan iŋiŋeŋ itout man
aben an ibisei a. 54 Agog iŋsiŋanen panu
mok lo yaug ubou ab lo maŋau ipiteŋanai
se ya. Ak man Nasaret tamolpein saen
iŋsan ru duloŋ man durut saian a. Agog
dubol, "Tamol en dugon te maŋau iŋane
yak i? Agod kulob dababai a igane idu dan
san dabai dam dugon te iŋane yak i? 55 Iŋ
man nek kapenta kawan amaiak san nanun,
tinan Maria, agod tein moroun Jems, Josef,
Saimon agod Judas. 56 Agod lun moroun e
dida tumado da! Amaiak niŋen o tamol en
dugon te mel a fidian igane dan san dabai
iŋane yak i?" 57 Fun an niŋen o naod ikafut
go patud dupani a. Ago gug Jesus irupidaig
ibol, "Panu fidian lo tamolpein profet ta
yaŋan diabisa wa, nek iŋsiganen panu fun

lo, agod iŋsiganen dar lo man tia ya.” 58 Nek
an niŋen o aben an lo kulob dabai anda wei
mi ta igane na ya, man dugo, iŋ niŋen o ilodi
ta rumok na ya.

14

Jon suguek san dufuni imat a
Mak 6:14-29; Luk 9:7-9

1 Saen an lo Herod, provins Galili agod
Perea sad tirnek tamol imado se ya. Iŋ
tamolpein sad ru Jesus niŋen o dubol dugo
iloŋ a. 2 Agog iŋanen urat tamol irupidaig
ibol, “Tamol en man Jon suguek san. Iŋ
mateŋ aben lo yak imasa da ya, an lo man
dabai tubun geig tinin ilon lo yen dugo lo
urat igane da.” 3-4 Imug Herod iŋ Herodias
iwon igo iŋane ya, ak man pein an iŋsiga-
nen tein Filip san iwon a. Ak niŋen o Jon
suguek san an niŋen o Herod irupeig ibol,
“Oŋ Herodias iwo igo woŋ ŋane amaiak
niŋen o kubiaeŋ pilali a.” Fun an lo Herod
iŋanen ai katuk irupidaig Jon diabig, dusub-
anig, subanek ab lo digane yau a. 5 Herod
ifuni imat o igane se ya, ak man doup adi
niŋedi wo irer a. Man dugo, iŋsad ilo sou lo
man Jon iŋ profet ago dubol se ya.

6 Ak man saen Herod tinan igansi ak
san nal idu yan lo, Herodias nanun pein
tamolpein ante yan naod na isaluwai ila iso
se ya, an lo man Herod pein baras an niŋen
o ilon uyanan a. 7 An lo iŋ ru dabai nam
irupeig ata mel niŋen o isumiani dop man,
rumok geig ak mel an ka ipani san mi a.
8 Ago tag yaug tinan, dal dugo ipani wak
o isumiani a. Agog imul go Herod irupei,
“Gamu geig Jon suguek san an kabuŋan
daeg lo ganep sini palup panag a!” 9 Kiŋ
Herod ilon muruan geig a, ak man ru dabai
geig pein baras an Herod turan muroun
naod na ipani an niŋen o, iŋanen yu tamol
irupidaig nek pein an ibol ago mi digane
ya. 10 Ago tag iŋsan yu tamol diaug subanek
ab lo Jon buron dutute ya. 11 Agog kabuŋan
daeg lo disinig Herod san ab lo diaug pein
baras an dupani a. Agog pein an afon
iŋaneg isini yaug tinan ipani a. 12 Agog Jon
san megeloum dupalug tinin diŋane diaug
disare ya. Agog diaug mel ilasa yan Jesus
durupeig iloŋ a.

Jesus tamol 5,000 ifutuwai a
Mak 6:30-44; Luk 9:10-17; Jon 6:1-14

13 Saen Jesus Jon san mateŋ iloŋ man,
wog fo isudag pasak nam aben ta yoitout
yen dak ate yau a. Ak man saen aben a
ate Jesus imug imado yak san tamolpein
Jesus ibisawai an duloŋ man, iŋaned panu
anen anen dibiseig, loŋ na diaug ŋied nam
Jesus dirig diau se ya. 14 Saen Jesus wog
ibiseig idu man, tamolpein malan tubun
geig ak dititianig dumado dugo yil a. Iŋ ilon
ipidinai an lo talpein a subam amad da yak
luluŋad lo yan ikubuniai idu ya.

15 Ad idu yau dugo iŋsan megeloum du-
palug durupeig dubol, “Aben en yoitout a,
agod ad dam idu yau da, amaiak niŋen o
oŋ tamolpein dinaip panu na diaup, anaŋ
didad pe diani wa.” 16 Agog Jesus ibol,
“Gidad, aben en dibisei dumoi, aŋsem mi
anaŋ ta apidinaip diani wa.”

17 Ago gug iŋ Jesus durupeig dubol, “Maŋ
etna bret faiv o lian a, agod iy dam uraru o
lian a!”

18 Agog iŋ ibol, “Igo asini apalu wa.”
19 Agog tamolpein dutumani an irupidai,
“Ago gafurfur fo amasi.” Agog bret faiv iŋ
iy uraru da yan isinig, malan keit lo isudag,
bret iy da bar ipanig yafute idu se ya.
Agog anaŋ an megeloum ipidinaig diaug
tamolpein dupidinai a. 20 Fidian diani man
luadi ipuk a. Diani itout man megeloum
diaug samsamun disini wo ditiliani se ya.
Samsamun disini an sareg 12 tutubu yak
digane inawai a. 21 Tamol mi faiv tausen
anaŋ an diani a, taida mi pein wei mi, nanud
muroudi dida anaŋ an dam diani a.

Jesus you fufo itor a
Mak 6:45-52; Jon 6:15-21; Mak 6:53-56

22 Saen anaŋ dianig itout man Jesus iŋa-
nen megeloum wog fo dusudap aen ate
imug diau wo irupidai a. Ago dugo iŋ
kitekan ka imado dugo, tamolpein siganed
ab lo dumul diau wo irupidai a. 23 Saen
tamolpein idinaig diau pasik man, iŋ sen mi
did fo Taman san na igudani wo isuda ya.
Agog saen ad idu yau man sen kisaek did
fufo imado se ya. 24 Saen an lo wog man you
titiŋaem yen se ya. Agog tim ifure dugo you
dam imasa man wog ifuni ila iso se ya, man
dugo tim naon na yen se ya.

25 Salso idug abaŋ ipasti yau dugo, Jesus
iŋanen megeloum sad na you fufo yau se
ya. 26 Ak man saen iŋanen megeloum ago
dile man direr dudug dubol, “An man tamol

ŋutun a!” Agog disasai dugo disuruwor se
ya.
27 Agog Jesus irupidai kisaek oŋ go ibol,
“Dabai aŋane! Ŋaiseg o, asuruwor amoi!”
28 Agog Pita ru naon irupeig ibol, “O
Tubun en, oŋse mok tap, ubol dop ŋai dam
you fufo oŋsa na ŋupalu wa.”
29 Agog Jesus ibol, “Palu!” An lo man Pita
imasag wog lo yak ilasag fun iganeg you
fufo mi yau se ya. 30 Ak man malan yaug tim
tubun ak ifure dugo ile man irer saian geig
a. Agog fun iganeg you lo isarir idiau dugo
iwagiŋ, “Tubun en, binawag!”
31 Jesus banin iwate kisaek oŋ go yabi
dugo isumiani, “Oŋ tamol ilo rumok ama
kabelan, ata wo ilo weiwei ak i?”
32 Saen uraru an wog fo dusuda man, tim
ifure yan itout kisaek oŋ a. 33 Agog iŋsan
megeloum turud disaluwig ubou an dile
dugo dubol, “Rumok geig, oŋ Anut Nanun
mok a!”
34 Saen you dututeg tan yaŋan Genesaret
dubol dak ate disasau man dusuda ya.
35 Tamolpein ante Jesus naon dile da man,
ru diganeg panu tan ante yan fidian sad
na yau dugo, tamolpein subam amad da
yak Jesus san na diŋal dupalu wo dubol a.
36 Tamolpein subam ifu dan Jesus dusumiani
dop iŋsan kulos bitiŋen an mi ka dusupuri
wa. Ago dugo fidian a dusupuri an uyad
isusa da ya.

15

Juda gurman sad balek uraru san kagin
Mak 7:1-23

1 Agog Farisi iŋ kubiaeŋ san girek maŋau
da Jerusalem dibiseig Jesus san na diaug
dusumianig igo dubol, 2 “En ata wo oŋsa
megeloum adi idsad tubud baged sad tamol
kagin digansi an ta diri na dak i? Iŋ banidi
ta dufulani na gup anaŋ diani da.”
3 Ago tag Jesus ru naon irupidaig igo ibol,
“Ata wo aŋ siganem tamol kagin ari apani
wo Anut san ru kubiaeŋ patum apani dak
i? 4 Man dugo, wagam mi Anut ru kubiaeŋ
en igansi, ‘Oŋane tina tama awad paen na
mado dop kagin pidinai o uyan a.’ Agod
Anut ru kubiaeŋ en taidam ibol, ‘Ta iŋ awan
nam tinan taman saian ipidinai tap man,
mateŋ ile wa.’ 5 Ak man aŋ abol, ‘Tamol
ta taman boi, tinan boi, ka igo irupei, mel
ta ate ŋai ka ŋibinawo san man, ŋai mel
an Anut ŋupani san ŋien ŋupani la ya. O
kabel, an niŋen o ŋai mel an ŋupanaŋ san
tia ya. 6 Tamol an ago ibol tap, ru kubiaeŋ a
iŋ tinan taman kagin ipidinai o ago ibol an
man, nuŋon an tia ya.’ Ago man aŋanem
tamol kagin ari apani dan lo Anut anen ru
nuŋon tia agane ilasa da. 7 Aŋ balem rararu
a! Profet ru a Aisaia gubak mi aŋ niŋemi wo
ibol ilasa yan rumok geig a. Iŋ igo ibol,
8 ‘Tamolpein en awadi nam yaŋag diabisa
da,
ak man bubedi man asau geig yen da.
9 Iŋ sen kawan ŋai ubou amag dile da,
man dugo, piteŋanek a tamolpein du-
rupidai dan man nek tamol siganed
ilo sou mi a.’ ”
10 Agog Jesus tamolpein iŋsan na dutu-
mani wo igiai a. Dupalu dugo irupidaig ibol,
“En aloŋ dop aŋane o uyanan a! 11 Anaŋ a
tamol awan ilon lo iladu dan, ilon ta nun
igane na da. Tia, mel a tamol awan lo ilasad
amaiak ilon nun ipani da.”
12 Agog iŋanen megeloum adi siŋiren na
dupalug durupei, “Ak dugo, saen Farisi adi
ŋiŋeŋ an duloŋ man, oŋ niŋe wo ilod saian
an uloŋ ak i?”
13 Jesus Farisi adi niŋedi wo ru naon
megeloum irupidaig igo ibol, “Ai fidian ŋai
Tamag tan lo ta ipae na yan, ibilani yau a.
14 Abisawai, iŋ man unbek malad itapul ak
igo ya. Aria, tamol ta malan itapul aman
ak, turan ta dam malan itapul ak, dal ikubiai
pani wo banin te yabi tap man, tamol uraru
an dog lo diau dudu wa.”
15 Ak man Pita irupeig ibol, “Ru mitilaen
a rupidai an fun fulale dop maloŋ a.”
16 Agog Jesus ibol, “Aŋ dam nag maŋau lo
katuk am mi ak i? 17 Aŋ ta aloŋ o uyan na yak
i? Mel a tamol awan lo iladu dan anaŋ mi a,
agop tiŋaen lo dam iladup dibei san dal lo
yaup tinin patun fo yak ate ilasa wa. 18 Ak
man mel ta awan lo ilasa man senamo geig
a, man dugo, an ŋutun lo ilasa da, agod mel
amaiak mi tamol ilon nun ipani da. 19 Man
ata wo? Kagin naok naok igo yan tamolpein
sad ŋutud lo ilasa da: ilo sou saian ak san
kagin, tamol ifuni imat dak, turan iwon
ida dien dak, jeit kagin, gumagam kagin,
supalek ru agod uf ru dam mi a. 20 Mel naok
amaiak tamol nun ipani wa. Ak man tamol
banin ta ifulani na gup anaŋ yani dan, nun
ta ipani na wa.”

Tan Kenan san pein ta Jesus o ilon rumok a
Mak 7:24-30

21 Agog Jesus aben an ibiseig gob adi sad
tan ate yaug, Taia iŋ Saidon da sad distrik
lo itilianig itor se ya. 22 Aria, gob pein ta
tan Kenan dubol dan ate imado dan isusag
awan tubun ak lo iwagiŋ, “O Tubun ak,
Dawid Nanun, ilo imuŋanag! Ur saian ta ŋai
nanug pein itirni dugo muruan ipani geig
da.”
23 Ak man Jesus ru naon ta irupei na ya.
Agog iŋsan megeloum siŋiren na dupalug
dubol, “Oŋ pein an peip sen ilasa, man
dugo, iŋ maŋ irama dugo mibinawi wo
igiama da.”
24 Iŋ ru naon irupidai, “Anut ŋai Isrel san
sipsip dideg diaud amaiak mi ŋibinawai o
idinag a.”
25 Ak man pein an siŋiren na ipalug turun
isaluwig irupei, “O Tubun ak, binawag!”
26 Iŋ ru naon irupeig igo ibol, “Ŋai nanuk
sad anaŋ ŋiŋanep goun diani wo ŋabi yau
tap, an ta uyan na wa.”
27 Pein an ibol, “Awo, Tubun en ru rumok
ubol da. Ak gug goun dam iŋaned muroudi
sad awad aban tan na idu man ka diani wa.”
28 Agog Jesus ru naon irupeig ibol, “O pein,
oŋane ilo rumok an tubun geig a! Nek oŋ
ilo yen dak ago mi oŋ lo ilasa wa.” Ago ibol
dugo pein an nanun pein uyan isusa kisaek
oŋ a.
29 Agog Jesus aben an ibiseig You Galili
aen irig yau se ya. Agog yaug bubun ta fo
isudag ante imasig imado ya. 30 Ago dugo
tumanek malan tubun ak iŋsan na dupalu
se ya. Tamolpein ŋied ikael ak, a malad
itapul ak, a banid ikael ak, a awad itau ak,
agod aenta dam wei mi diŋal go dida dupalu
se ya. Agog Jesus ŋien fun na didiraig
tinid ikubune dugo uyad isusa da ya. 31 An
lo tamolpein dutumani an, saen tamolpein
awad itau ak diŋiŋeŋ dugo, a ŋied ikael ak
uyad isusa dugo, a ŋied ikikai ak ditiliani
ditor dugo, agod a malad itapul ak afon
abaŋ dile da dugo dil man, durut saian geig
a. Ago dugo Isrel sad Anut yaŋan diabisa ya.

Jesus tamol 4,000 ifutuwai a
Mak 8:1-10

32 Agog Jesus iŋsan megeloum san na du-
palu wo igiai a. Dupalug irupidaig ibol, “Ŋai
tamolpein malan tubun en ilog imuŋanai
da, man dugo, gamu nal utol yau la dugo
iŋ ŋai dida mumado ya, ak gug anaŋ ta
diani san etna tia ya. Ak man dimatigen
dop ŋidinaip diau man, ilog ta ibol na da,
kabelan dal na yaes ifu dop malad itiliani
banau.”
33 Agog iŋanen megeloum durupeig
dubol, “Maŋ dugon te anaŋ mile dop
miŋanep lo tumanek tubun geig en ka
mufutuwai ak i? Aben en yoitout a.”
34 Jesus isumianai, “Aŋ bret sapita yak i?”
Iŋ dubol, “Bret seven dien da, agod iy
kititik kisaek kisaek a.”
35 Agog iŋ tamolpein tan na dumasi
wo irupidai dugo 36 bret seven iŋ iy da
iŋaneg, Anut ilo uyan ipani gug yafuteg iŋa-
nen megeloum ipidinaig, diaug tamolpein
duwae pidinai a. 37 Fidian anaŋ an dianig
luad ipuk. Diani itout go megeloum du-
masag anaŋ samsamun dutumanig sareg
seven lo ditaneg awad isa ya. 38 Tamolpein
ensauta a anaŋ diani an sad sutek man
tamol 4 tausen, agod pein nanuk man ta
dusutai na ya. 39 Jesus tamolpein siganed
panu anen anen atem diau wo irupidaig,
wog lo megeloum dida dusudag, panu Ma-
gadan* san tan tilianek lo diau a.

16

Jesus kulob girager igane wo dududuwi a
Mak 8:11-13; Luk 12:54-56

1 Farisi adi Sadyusi dida Jesus san na
dupalug dusubani wo bitinaek lo digane ya.
Iŋ Anut san dabai nam kulob girager ta kob
igo woŋ igane dop dile wo dusumiani a. 2 Iŋ
ru naon irupidaig igo ibol, “Saen ad idu yau
dop aŋ abol, ‘Gabulo dop malin ibalsi wa,’
man dugo, timtaen daran da. 3 Agod tidom
lo mi dop abol, ‘Gamu ui isi wa,’ man dugo,
timtaen daran an bilkas ak ituani a. Aŋ
ka keit san leil akubiani ale uyanan mok a,
ak man aŋ kulob sensen a aŋsiganem saen
lo dilasa la yan, sad fud mok akubiani ale
san aŋ ta idaisuda na ya. 4 Nek ibol tamol
ta tamol aenta iwodi niŋedi wo ilon imasa
dak igo woŋ, tamolpein ensauta a kulob
girager dile wo dusumianag dan man, anut
sewak aenta niŋedi wo dumat dak igo woŋ,
iŋ aupasek tinadi a. An lo kulob girager ta
ŋigane panaŋ dop ale san ago ta ŋigane na
wa, nek Jona san kulob girager amaiak mi
a.”

* 15:39: Magdala

Farisi iŋ Sadyusi da sad yis
Mak 8:14-21

5 You tilianek dututeg you aen ate di-
aug disasau man, iŋanen megeloum bret ta
disini na yan ilod isou a. 6 Agog Jesus irup-
idai, “Kagin agane wa, Farisi iŋ Sadyusi da
sad yis an niŋen o kagin agane wo uyanan
a.”
7 Agog fun diganeg ilod lo mi diŋiŋeŋ yau
imul se ya. “Ago ibol man fun dugo i? Nag
id bret ta tisini na, amaiak niŋen o ago ibol
boi.”
8 Jesus dugo dubol se man iloŋ, ago tag
isumianai, “O aŋ tamol ilo rumok kabelan
geig amam da ya, ata wo bret tia yan niŋen
o aŋiŋeŋ dak i? 9 Aŋ an ta aloŋ uyan na
di? Saen ŋai bret faiv ŋafuteg ate tamol faiv
tausen ŋufutuwai an ilom iŋaoŋ ak i? Agod
aŋ sareg sapta awad agane inawai an dam
ilom ta isou na i? 10 Tia, bret seven nam ta-
mol 4 tausen ŋufutuwai, agod sareg sapita
awad agane inawai an dam ilom iŋaoŋ ak
i? 11 En dugo woŋ go ŋai bret niŋen o ta
ŋiŋiŋen na yan, ta aloŋ siŋaokan na yak
i? Aria, afon kududom agurep kagin agane:
Farisi iŋ Sadyusi da sad yis niŋen o sen alasa
wa.” 12 Agog iŋanen megeloum duloŋ ak iŋ
yis bret ate digane dan niŋen o ru kagin ta
ipidinai se na ya. Tia, piteŋanek a Farisi
iŋ Sadyusi da tamolpein durupidaid amaiak
niŋen o ru kagin ipidinai se ya.

Pita Jesus iŋ Kristus an kuai te ibol a
Mak 8:27-30; Luk 9:18-21

13 Saen Jesus iŋanen megeloum dida dis-
trik a taun Sisaria Filipai siŋiren na yen dan
te dilasa man, igo isumianai, “Tamol Nanun
en enti mok ak i? Tamolpein iŋ niŋen o ru
dugo dubol dak i?”
14 Agog dubol, “Aenkadi oŋ Jon suguek
san ago dubol dugo, aenta oŋ Elaija dubol
dugo, aenta oŋ dag Jeremaia boi, tia, oŋ
profet ta a wagam dumado na yan luluŋad
lo fon lasa boi ago dubol da.”
15 Agog Jesus isumianai, “Ak man aŋsem
mi ŋai enti mok abol di?”
16 Agog Saimon Pita iŋsan ru naon irupei,
“Oŋ Kristus, oŋ Anut ipiliano ama ya, oŋ
Anut a kumaen imado dan Nanun mok a.”
17 Jesus ru naon irupeig igo ibol, “Saimon,
Jon nanun, oŋ bar ama da, man dugo maŋau
an tamol ta, ta ifulale dugo uloŋ na ya, tia,
maŋau an itaot ŋai Tamag kumaen panu
lo yan san na ilasa dugo ubol ilasa ya.
18 Agod ŋai ŋurupaio da, oŋ Pita, yaŋa san
fun man pat. Pat tubun en fufo ŋaisag
midaeŋ ŋususe wa. Agod mateŋ san dabai
an ŋaineg midaeŋ ibiai dudu san tia ya.
19 Ŋai Anut san kagin panek aben san ki
ŋupano wa, agod ata mel tan en lo futani
tap, kumaen panu na dam itau a, agod ata
mel tan en lo pasi tap, kumaen panu na
dam awan ipasi a.” 20 Agog Jesus iŋanen
megeloum adi ru kubiaeŋ dabai mok an
ipidinai man, iŋsen mi Kristus, an ago ta
dubol ilasa na wa.

Jesus imat san nal sumeik ak ago irupidai a
Mak 8:31-9:1; Luk 9:22-27

21 Saen an lo yau man Jesus iŋanen
megeloum adi kuai tem irupidai se ya, iŋ
Jerusalem na yaup ante dop Juda sad matu
gurman adi, pris gurman adi, agod kubi-
aeŋ san girek maŋau adi saian dupani dop
madai wei mi ile na gup dufuni imat a. Agop
murnap nal utol lo Anut ifufunip kumaen
imasa da wa.
22 Ago ibol go Pita Jesus yabig iŋaneg ida
gigin na diaug san ru an niŋen o igo ibol,
“Tubun en, tia geig a, kulob ago oŋ lo ta
ilasa na wa!”
23 Agog Jesus idaŋsag irupei, “Satan, ŋai
patug fo sen lasa! Oŋ ŋai naog dal fou da,
man dugo, ilo sou uri dan man Anut san tia
ya, an man tamol san mi a.”
24 Agog Jesus iŋanen megeloum irupidaig
ibol, “Talpein ta ŋai ŋieg aban iri wo imat
tap, gidad iŋsan mel an fidian ilon iŋaoŋ pe
iŋsiganen aigim isinip ŋieg aban mi iri wa.
25 Man ata wo? Talpein enti siganen madok
kagin mi yabi sakar tap, iŋanen madok
murna san an ibisei wa. Ak gug talpein
enti ŋai niŋeg o siganen madok kagin ibisei
tap, iŋsiganen madok mok an ile dop iŋane
wa. 26 Talpein ta tan en san madok lo malan
imug dop, an lo tan en san filian fidian
an san muroun ilasa wak gug, ŋutun ideg
yau tap, nuŋon uyan ak dugo woŋ igane
ilasa wak i? Man tia geig a. Tia, mel dugo
man, talpein ta Anut ipanip, an lo siganen
ŋutun an idad iŋane dop daoŋ ta ile na wak
i? 27 Man dugo, Tamol Nanun mitep Taman
san girager an lo ipalu dop, iŋanen eŋel adi
dida dudu wa. Agop talpein fidian iŋaned
urat dugo dugo digane na yan naon ipidinai
a. 28 Rumok ŋurupaiaŋ da, tamolpein aenta
igo dutur dan gamugo dumat dop, Tamol

Nanun amaiak Kiŋ igo woŋ ipalu dop dile gup, murnap dumat a."

17

Jesus tinin ibilisag ad oŋ ided a
Mak 9:2-13; Luk 9:28-36

1 Nal siks itout go, Jesus iŋ Pita, Jems agod tein Jon da iŋal go imug did lak na geig ak fo disudag ate iŋsed mi dumado ya. 2 Agog ante Jesus tinin ibilisa dugo dile ya. Iŋsan naon man ad oŋ ided se ya, agod san biouŋ tinin fo man ibilisag lilaman oŋ milkouk geig ilasa ya. 3 Ago dugo Moses iŋ Elaija da megeloum naod na dilasag Jesus da diŋiŋeŋ dugo dil a.

4 Agog Pita imasa kisaek oŋ go Jesus irupeig ibol, "Tubun en, nek uyanan geig maŋ ente mumado da! Oŋ ilo ibol tap, lalai utol etna ŋabi wa, oŋsa kisaek, Mosen san kisaek, agod Elaijah san kisaek dam ŋususe wa."

5 Saen iŋiŋeŋ se man timtaen ta ided dak ipalug, ibuluwai dugo, ŋiŋeŋ ta timtaen an ilon lo yak ibol, "En man ŋaineg Nanug mok, ŋaineg bubeg mok, iŋ niŋen o ŋai ilog tubun mi uyanan da. Awan aloŋ!"

6 Saen megeloum utol an ŋiŋeŋ an duloŋ man, tubun mok direr go naodi tan fo ditakok dudug dumunamig dien se ya. 7 Ak man Jesus sad na ipalug isupuraig ibol, "Amasa, arer amoi." 8 Saen dufotsa man, tamol ta dile man tia ya, nek Jesus sen kisaek mi dile ya.

9 Saen did dibiseig dudu se man, Jesus ru dabai anda irupidaig ibol, "Mel gamu ale yan niŋen o aup tamolpein ta arupidai na wa, abol amoi dop Tamol Nanun mateŋ aben lo Taman ipasi iŋane gup abol a."

10 Agog iŋanen megeloum utol dusumianig dubol, "En ata wo kubiaeŋ san girek maŋau, Elaija imug ipalu dop Kristus murna ilasa wak ago dubol dak i?"

11 Jesus ru naon irupidai, "Rumok, Elaija imug ipalu dop mel fidian ikubuniaip uyad dususa da wa. 12 Ak man ŋai ŋurupaiaŋ da, Elaija imug ipalu la ya. Iŋ bo ilasa gug tamolpein iŋ ta dile duloŋ na ya. Ago dugo iŋsiganed ilobol lo mi saian dupani se ya. Nek dal kisaek an lo mi iŋ Tamol Nanun dam saian dupani wa." 13 Agog iŋanen megeloum duloŋ ak Jesus Elaija mok niŋen ta ibol na ya, tia, Jon suguek san amaiak niŋen o ibol na ya.

Jesus nanuk ta ur saiak anda yak ikubune ya
Mak 9:14-29; Luk 9:37-43a

14 Saen dumul go tamolpein a dutumanig dumado se yan sad na dupalu man, tamol ta Jesus san na ipalug naon na turun isaluwig ibol, 15 "O Tubun ak, ŋaineg nanug ilo imuŋani! Saen wei mok kurbarib* ifunig an lo madai tubun geig ile da. Saen aenta ilon iŋaoŋ dop yai lo idu dak, saen aenta dam you lo idu da. 16 Ak niŋen o oŋane megeloum sad na ŋiŋane ŋupalu yak man dukubune wo digane yak gug tia ya."

17 Jesus ru naon irupeig ibol, "Aŋ saen en san tamolpein man ilo rumok amam tia ya, agod ilom gidigidad aman a. Nal sapta ŋai aŋ da tumado wak i? Nal sapta muruan a apanag yau an ŋisini wak i? Nanuk an igo aŋane apalu." 18 Agog Jesus iŋ ur saian nanuk ilon lo yan ru dabai aman da nam ipei dugo, ur saian an nanuk ibiseig uyan isusa kisaek oŋ a.

19 Murna gug megeloum adi pasak nam Jesus san na dupalug dusumiani, "En ata wo maŋ ur saian an mukudi san tia yak i?"

20 Iŋ ru naon igo irupidai, "Man dugo, aŋ ilo rumok kabelan mok amam da ya. Ŋai ru rumok ŋurupaiaŋ da, gidad oŋane ilo rumok nek ibol ai patun tusan igo woŋ tap, did en rupeip ubol, usuk onte wau, ago ubol dop yau a. Mel fidian oŋ gane san tia yan ka gane wa."†

Jesus saen uraru iŋsan mateŋ niŋen o megeloum irupidai a
Mak 9:30-32; Luk 9:43b-45

22 Saen Jesus iŋanen megeloum adi dida Galili na tureŋ diabi se man, irupidaig ibol, "Tamol Nanun iŋ ager tamol banid lo digane yau o da. 23 Agop dufuni imat a. Murnap nal utol itout gup, Anut ifufunip kumaen imasa da wa." Iŋanen megeloum ago duloŋ man, tubun mi ilod itau idu ya.

Jesus tempel san takis idad a

24 Saen Jesus iŋanen megeloum dida Kaperniam na dupalu man, tempel san takis ŋilaŋal dupalug Pita dusumiani, "Dugo, oŋane girek maŋau tempel san takis idad o dak i?"

* 17:15: Luŋaliŋ † 17:20: Boi 21 Grik lo tia ya.

25 Pita ru naon igo irupidai, “Awo.”

Murnag Pita ab ilon lo ipalu dugo Jesus imug iŋiŋeŋ, “Saimon, tan en sad kiŋ, enti sad na takis moni diŋane dak i? Iŋsiganed nanud muroudi sad na, tia, tamolpein gol ak sad na, aria, oŋsa ilo sou dugo yak i?”

26 Agog Pita ibol, “Tamol gol ak sad na ya.”

Ago ibol man Jesus irupei, “Ago tap nanud muroudi sad na takis moni ta digane na da. 27 Ak man gidad ilodi ta tigane saian na wa. Ago yak niŋen o you lo waup oul ubal idu. Iy malmalan wane dan rae isudap, awan pasi dop moni ate yen dan ŋane. Moni an nek idaisuda ya, oŋse niŋe wo, agod ŋai ŋutug dam, ate tempel san takis udad a.”

18

Enti Anut san kagin panek aben lo iŋ malan te ya

Mak 9:33-37; Luk 9:46-48

1 Saen an lo megeloum adi Jesus san na dupalug dusumiani, “Enti Anut san kagin panek aben lo yaŋan malan te yak i?”

2 Agog Jesus nanuk ta iwagig megeloum naod na igunig itur dugo 3 irupidaig ibol, “Ŋai rumok geig ŋurupaiaŋ da, aŋ gidad sem ibilaŋsap nanuk en igo woŋ alasa. Tia tap, Anut san kagin panek aben an lo aladu san tia geig a. 4 Amaiak niŋen o talpein enti sen yabi idup nanuk en igo woŋ ilasa dan, nek talpein amaiak Anut san kagin panek aben lo yaŋan malan te ya.

5 “Talpein enti ŋai yaŋag lo nanuk igo yan iŋane wo iyuŋani tap, ŋai dam iŋiliag o iyuŋanag da. 6 Ak man nanuk ta ŋai o ilon rumok dan, talpein ta iganep aupasek lo idu tap, talpein an gidad kagin igane wa. Man dugo, pat tinan buron lo disisi idup beig lo dibal pe isarir o man bo, uyan mok a. Man ata wo? An tia tap, ai wadan ŋupani san man iriŋani geig a!

7 “Tan en san tamolpein ensauta a mel ta lo ilo rumok adi aupasek lo dudu wo dududuwai dan, naon muruan tubun geig ak diŋane wa! Rumok, melmel ta tamolpein ilod diŋanep lo au dupas dan, dilasa san dal tufutani san tia ya. Ak man talpein enti ilo ŋanek an igane ilasa dan, naon saian geig ak iŋane wa! 8 Amaiak niŋen o oŋ bani boi, tia, ŋie boi, iganep aupasek lo udu tap, tutep wabi yau! Gidad ŋie bani tia man ago madok yen yau san lo ladu man ta saian na ya, man dugo, kabelan ŋie bani ama da yak ago diŋilio dop yai pempem ided dan lo dubulo wau banau. 9 Agod oŋ mala iganep au upas tap, mala an bilanip biliau a. Gidad mala kisaek o lian da ago madok yen yau san lo ka ladu wa. Kabelan mala uraru mi dop diŋiliop Ades san yai lo dubulo wau banau.

Sipsip ideg yau ak san ru faŋan

Luk 15:3-7

10 “Aŋ gidad nanuk kititik aŋanem leil lo yaŋad tia yak ago ilom ta isou na wa. Man dugo, ŋai ŋurupaiaŋ da, iŋaned eŋel kumaen panu lo yan maladi pempem yau dop ŋaineg Tamag kumaen panu lo imado dan naon dile da.*

12 “Aŋanem ilo sou dugo yak i? Sipsip muroun iŋanen sipsip 100 dida ditiliani da, ak man kisaek man naon tia ya. Sipsip muroun an dugo igane wak i? Iŋ sipsip 99 an ibisawaip, did luan te gafurfur dianid dumado dop yaup kisaek an abaŋ an ile wa. 13 Sipsip naon tia yan ile tap, 99 a dumado dan niŋedi wo ilon ta tubun mi uyan na wa. Tia, kisaek a naon tiag fon iŋaneg imul da yan niŋen o man ilon tubun geig uyanan a. 14 Nek dal kisaek an lo mi, aŋanem Tamami kumaen panu na yan, nanuk kititik igo yan naod tiap dideg diau o ilon ago ta yen na da.”

Tei ta oŋ lo aupasek igane ya

15 “Saen Kris tei ta oŋ lo aupasek igane tap, san na waup iŋsan aupasek an kibiai ile. Ak man nuŋom uraru mi nug lo aŋiŋeŋ a. Aria, oŋ awa iloŋ tap man, oŋ oŋane tei da ilom kisaek da wa. 16 Ak man awa ta iloŋ na tap, tamol kisaek boi, uraru boi, uŋal pe dida aup oŋane tei da aŋiŋeŋ a. Dal an lo ru fidian a sisem abol dan, talpein nuŋod uraru an ka dibinawo wa. 17 Aria, iŋ oŋane tei uraru an awad ta iloŋ na tap, muruan an gidad Kris midaeŋ naod na abol ilasa wa. Aria, Kris midaeŋ dam sad ru ta iloŋ na tap, tamol an gob igo woŋ, tia, takis ŋilaŋal tamol igo woŋ, ago ale dop abiseip asau mi au.

18 “Ŋai ru rumok ŋurupaiaŋ da, aŋ mel ta tan na yak afutani tap, kumaen panu na dam itau a, agod mel ta tan en lo apasi tap, kumaen panu na dam ipasi panaŋ a.

* 18:10: Boi 11 Grik lo tia ya.

19 "Agod afon ŋurupaiaŋ da, saen aŋ
nuŋom uraru mel ta niŋen o kabuŋam
kisaek go agudani tap, ŋai Tamag kumaen
panu na yan mel an igane panaŋ a. 20 Man
dugo, aben ta ate talpein uraru boi, utol
boi, ŋai yaŋag lo dutumani dan, ŋai iŋ dida
mumado da."

Urat tamol ilo muŋanek aman tia yak san ru faŋan

21 Agog Pita Jesus san na ipalug isumiani,
"O Tubun ak, saen ŋai teig ta ŋaisag na mi
aupasek igane tap, saen sapta mok iŋsan
aupasek ŋupare idu pani wak i? Dag sutek
yaug 7 boi i?"
22 Jesus irupei, "Saen 7 man tia ya, tia, ŋai
ŋurupaio da, saen 70 an seven taida batep,
nek ago yen yau a.
23 "Amaiak niŋen o Anut san kagin panek
man igo ya. Kiŋ ta gubun† funfun a iŋsan
urat tamol tinidi lo dien dan ikubunep itout
o ilon ibol se ya. 24 Saen iŋsad pani naon
iŋane san urat an fun igane dugo, urat
tamol kisaek diŋaneg san na dupalu ya.
Kiŋ san gubun tamol an tinin lo yen dan
man ten milion kina ago ya. 25 Ak man
urat tamol an iŋsan gubun an isopasi san
ta idaisuda na ya. Ago tag kiŋ iŋanen urat
tamol aenta irupidaig ibol, 'urat tamol an
bigabeg oŋ didaeŋ lo agane dop, tamol ta
idad a. Iŋanen iwon, nanun muroun, agod
sad melmel fidian dam nek ago mi agane
wa. An lo dop san naon an ŋiŋanep ate
iŋsan gubun ka ŋusopasi wa.'
26 "Urat tamol an kiŋ naon na turun
isoluwi idug ibol, 'O Tubun ak, gidad bube
panag dop oŋane gubun an fidian ŋusopasi
wa.' 27 Agog kiŋ ilon imuŋanig san gubun an
isopasig iganeg yau a.
28 "Agog urat tamol an ilasag yau man,
tamol ta iŋsan urat kisaek gubak mi iŋsan
na gubun igane yan ile ya. Tamol an san
gubun man 10 kina. Ile go buron yabig
iratitale dugo iŋsan gubun ipani wo irupei
a.
29 "Urat tamol an iŋsan urat kisaek an
naon na turun isoluwi idug irupei, 'Gidad
bube panag dop oŋane gubun ŋupano wa.'
30 "Ak man tamol an imoi go subanek ab
lo ibili iladu ya. Ago imado dop san gubun
an ikubune itout gup ilasa wo ago igane
ya. 31 Saen iŋsan urat kisaek aenta ago dile
man, ilod saian geig go kiŋ san na diaug mel
fidian dile yan naon na dubol ilasa ya.
32 "Agog kiŋ an urat tamol a kulob igane
yan iwagig san na yau a. Yaug iladu man
kiŋ ago irupei, 'Oŋ tamol saia geig a, oŋsa
gubun man niŋen o bubeg ŋupano ya, man
dugo, oŋ ŋai sumianag a. 33 Oŋ gidad oŋsa
urat kisaek an bube pani wa, nek ŋai dam
oŋ bubeg ŋupano ago mi a.' 34 Kiŋ tiŋaen
wananan geig a, ago yan lo urat tamol
an dam subanek ab lo igane yau a. Ante
man subanek ab san tirnek adi tinin malan
dusue dop yaup, kiŋ san gubun isopasi gup
ilasa da wa.
35 "Aria, oŋ bube fidian lo tei a oŋ lo
aupasek igane dan iŋsan aupasek ta pare
idu na tap, man ŋai Tamag kumaen panu na
yan iŋ kagin nek ago mi oŋ lo igane wa."

19

Jesus pein tamol nug dibisei dak niŋen o iŋiŋeŋ a
Mak 10:1-12

1 Saen Jesus ŋiŋeŋ en ibol itout man,
distrik Galili ibiseig Judea na yau a. You Jor-
dan ituteg Judea san aben titin ante iladug
itilianig itor se ya. 2 Ago dugo tamolpein
malan tubun ak ŋien aban diri dugo subam
ad da yak ilod lo ikubuniai se ya.
3 Agog Farisi aenkadi san na dupalug
diabi wo bitinaek diganeg dusumiani,
"Idaned kubiaeŋ dugo ibol ak i? Mel ta
niŋen o, tia, mel dugo dugo yak niŋen o,
tamol ta iŋanen pein ka ibisei wak i?"
4 Jesus ru naon irupidaig ibol, "Aŋ dag
girek en ta asuti na ya, 'Fun lo mok Mel
Niganag Tamol man tamol iŋ pein da idirai
a,' 5 agog ibol, 'Fun an niŋen o tamol iŋ tinan
taman ibisawaip iwon iŋanep nug dupini
dupini wa, an lo dop uraru an kisaek mi
dilasa wa.' 6 An niŋen o iŋ uraru ago tia
ya, iŋ kisaek a, man dugo, Anut iŋsen mi
itumanai a. Ak niŋen o kabelan mel ta Anut
itumanai an tamol itute banau."
7 Ago ibol tag Farisi dusumiani, "Agog ata
wo kubiaeŋ Moses igire yan igo ibol ak i?
Tamol ta iwon ikudi wo ilon ago yen tap,
aria, girek ta igirep, iwon ipani gup ikudip
yau a. Girek an nug banin diabi amaiak
itute san girek."

† 18:23: Pani

8 Jesus ru naon igo irupidai, “Moses
iwomi akudai san awok ipanaŋ a, man dugo,
aŋ bubem dabai geig a. Ak man fun lo mok
an san saen lo, kagin naok ago yak ta digane
na ya. 9 Agod ru taida ŋurupaiaŋ da, tamol
ta mel ta niŋen o iwon ikudi yau dop, pein
foun ak iŋane tap, tamol an jeit kagin igane
ya. Aria, iwon imug ak a jeit kagin igane yan
mi ka ikudip yau a.”
10 Iŋanen megeloum duloŋ go durupei,
“An ago pein tamol da lo ilasa tap, gidad
nug diŋane dumoi.”
11 Jesus ru naon irupidai, “Tamol nug
ŋanek lo dumoi dan san piteŋanek man,
fidian ilo uyan lo diŋane san tia ya, ak man
nek a Anut dabai ipidinai damaiak mi kagin
an ka diŋane wa. 12 Tamol pein ta dusu na
duman, fun senamo senamo ya. Aenta man
nabud patun amad tia, ago tinad tiŋaen lo
dilasa ya. Aenta man tamol nabud dupasi
da. Aria, aenta man, Anut san kagin panek
aben dabai dupani san niŋen o pein ta dusu
na da. Tamol ta piteŋanek en awok ka ipani
tap, iŋane wan uyanan geig a.”

Nanuk diŋal go dida Jesus san na dupalu ya
Mak 10:13-16; Luk 18:15-17

13 Agog tamolpein iŋsiganed nanuk diŋal
go Jesus banin kabuŋad fo iganep gadiŋ lo
bar ipidinai san niŋen o iŋsan na dupalu
se ya. Ak man iŋanen megeloum adi ta-
molpein ru dabai nam dupudai a.
14 Ago gug Jesus ibol, “Nanuk ŋaisag na
dupalu wo dop eilafu wak, abituanai amoi.
Man dugo, Anut san kagin panek aben
man nanuk igo yak sadi a.” 15 Agog banin
kabuŋad fufo iganeg aben an ibiseig yau a.

Pinein damag filian anda yak Jesus isumi-
ani a
Mak 10:17-31; Luk 18:18-30

16 Aria, pinein damag ta Jesus san na
ipalug isumiani, “O girek maŋau, ata kulob
uyan ak ŋigane dop lo madok pempem yen
san an ka ŋiŋane wak i?”
17 Jesus ru naon igo irupei, “Ata wo mel ta
uyan an niŋen o sumianag dak i? Nek Anut
kisaek o lian an mi uyanan a. Madok uyan
ak lo wau o ilo ibol tap, ru kubiaeŋ girek lo
dien dan kagin pidinai a.”
18 Agog isumiaeŋ, “Ru kubiaeŋ dugoma-
iak i?”
Jesus ru naon irupei, “Oŋ tamol ta funi
imat na wak, jeit kagin ta gane na wak, ta
ugam na wak, kot lo supalek ru ta ubol na
wak, 19 tina tama awad paen na mado dop
kagin pidinai o uyan ak, agod oŋse niŋe wo
umat dak ago mi aenta dam niŋedi wo umat
a.”
20 Pinein an irupeig ibol, “Ru kubiaeŋ an
fidian ŋuri ŋupani se ya. Ata mel taida
niŋen o katuk ag ak i?”
21 Jesus irupei, “Oŋ itaot mok lasa wo ilo
yen tap, waup oŋsa mel an fidian didaeŋ lo
ganep moni ŋane wa. Aria, moni an ŋanep
tamolpein mel ad tia yan pidinai a. Ago dop
oŋ kumaen panu lo filiama da wa. Ago gane
gup palup ŋieg aban uri wa.”
22 Saen pinein an ru ago iloŋ man, ilon
idug yau a, man dugo, iŋ tan en lo melmel
wei kasik aman da ya.
23 Agog Jesus iŋanen megeloum irupidaig
ibol, “Ŋai rumok ŋabol da, tamol filian anda
man Anut san kagin panek lo iladu san man
muruan geig a. 24 Ŋai fon ŋurupaiaŋ da,
tamol filian anda yak Anut san kagin panek
aben lo ka iladu an, rumok tap, aria, kamel
dam si guburan tusan ak lo yau san man
pasauman geig a.”
25 Saen iŋanen megeloum ago duloŋ man,
malad ifure saian geig go dusumiani, “Mago
tap, enti mok patu pasek ka iŋane wak i?”
26 Jesus malan ti ibol go yil dugo irup-
idai, “Tamolpein kulob ago man iŋ lo ta
idaisuda na ya, ak gug Anut lo mel fidian
man pasauman a.”
27 Agog Pita ru naon ibol, “Ule, mel fidian
mibiseig ŋie aban muri se ya, an lo ata naon
igo mok miŋane wak i?”
28 Jesus irupidai, “Ŋai rumok ŋurupaiaŋ
da, Anut mel fidian afon foun idirai dilasa
san saen lo man, Tamol Nanun iŋanen
badim girager anda yak fufo imasi wa. Ago
dop aŋ enti ŋieg aban ari apani na yan dam
badim 12 ak fufo amasip Isrel san gugoi 12
an abitiniai a. 29 Agod talpein enti ab ibiseig,
tia tein boi, lun boi, taman boi, tinan boi,
nanun moroun boi, siganen tan boi, an
ŋai yaŋag yabisa wo ibisei dop man, mel a
ibisawai an san naon sutek yaup 100 iriŋani
wa. Taida mi, ŋai madok pempem yen san
an dam ŋupani wa. 30 Ak man talpein wei mi
gamu iŋ sed malan te idirai dan, saen an lo
man iŋ yaŋad tia yak ago dilasa wa. Agod
talpein wei mi iŋ gamu yaŋad tia dumado
dan, saen an lo malan te dilasa wa.

20

Wain abi san urat tamol adi

1 "Anut san kagin panek man igo ya. Salso
idug abi san muroun imasag didaeŋ aben lo
yaug urat tamol aenta ibiaip iŋanen wain
abi ilon lo urat digane san. 2 Iŋ urat tamol
an dida urat naon dugo ipidinai an niŋen
o dukubiai se ya. Agog adian kiskisaek
atem kina kiskisaek ipidinai o ago ibol a.
Agog urat tamol an duloŋ go ŋiŋeŋ an awok
dupanig idinaig iŋanen abi lo diau a.
3 "Tidom lom, afon imasag didaeŋ aben
ante yaug ilasag, tamol ta kawan dutur
dugo yil a. 4 Ago dugo irupidaig ibol, 'Aŋ
dam ŋaisag wain abi lo aup urat agane. Ago
dop murnap aŋanem urat naon dugo itaot
atem ŋupanaŋ a.' Ago tag diau a. 5 Iŋ
afon, adian lo agod guraian lo mi, nek ago
igane ya. 6 Guraian mok, auwa kisaek imug
mi ad idiau an lo, afon imasag yaug tamol
taidam urat ad tia kawan dutur dugo yil a.
Agog tamol an irupidaig ibol, 'Aŋ ata wo
ad milaen kawan atur amado dugo urat ta
agane na dak i?' 7 Iŋ abi muroun ru naon
durupeig dubol, 'Tamol ta maŋ ibiama man
tia ya.' Ago tag irupidai, 'Aŋ dam gamu
ŋaineg wain abi lo au a.'
8 "Aria, saen ad idiau dugo abi muroun
iŋsan urat gurman irupeig ibol, 'Urat tamol
giai dop sad urat naon anen anen atem
udad a. Tamol a murna geig ŋaŋal an ate
fun ganep, ipalup, yaup, imug ak ate itout
a.' 9 Saen urat tamol a murna geig ibiai an
dupalu man, anen anen atem kina kiskisaek
urat san gurman ipidinai a. 10 An niŋen o
saen urat tamol a imug mi ibiai an dupalu
man, iŋ moni subuŋan taidam diŋane wak
ago ilo sou digane se ya, ak man iŋ dam
nek kina kiskisaek mi diŋane ya. 11 Iŋaned
kina diŋane gug, abi muroun niŋen o fun
diganeg duŋurŋur se ya. 12 Iŋ dubol, 'Tamol
e murna geig biai an auwa kisaek o lian urat
digane ya, ak man oŋ ago gane yan lo maŋ
iŋ dida sisem mi milasa ya. Gug maŋ urat
san muruan ad milaen maŋ mi misini se ya.'
13 "Ak man abi muroun tamol ta luluŋad
lo imado yan irupeig ibol, 'Turag, ŋai oŋ ta
ŋiginio saian na da. Dugo, oŋ kina kisaek
o lian lo urat gane wo awok ta ubol na yak
i? 14 Oŋane urat naon ŋanep wau. Tamol a
murna geig ŋaŋal an, urat naon a ŋupano
yan, nek ago mi iŋ dam ŋupidinai o ilog
yen a. 15 En dugo, ŋai siganeg moni lo dugo
ŋigane wo dan, ago ka ta ŋigane na wak
i? Tia, ŋai siganeg mel ŋuwae dan niŋen o
mala isi dak i?'
16 "Nek ago mi, talpein murna yan mitep
imug dop, imug an murna wa."

Jesus afon iŋanen mateŋ sumeik ilasa dan niŋen o ibol a
Mak 10:32-34; Luk 18:31-34

17 Jesus iŋ Jerusalem na yau se ya, saen an
lo iŋanen megeloum 12 an iŋal go dida gigin
na diaug, irupidaig ago ibol, 18 "Aloŋ uyan
a, id Jerusalem na tau da. Ante man Tamol
Nanun diŋanep pris gurman agod kubiaeŋ
san girek maŋau banid lo digane wa. Iŋ
malak malak bitinaek lo digane gup imat a.
19 Ago dop Juda tia yak banid lo diganep lo
kukok aman digane gup, rasau nam dufuni
nap, aigim fo dubali wa. Ago digane wak
man, nal utol itout gup, Anut ifufunip afon
kumaen imasa da wa."

Jems iŋ Jon da sad tinad san sumiaeŋ
Mak 10:35-45

20 Agog Sebedi san nanun uraru amaiak
tinadi da, Jesus naon na dupalu ya. Agog
tinadi turun isaluwig mel ta ipani san niŋen
o Jesus isumiani a. 21 Jesus pein an isumiani,
"Ata mel niŋen o ilo ibol dak i?" Agog pein
an naon irupei, "Ru ubol an lo ŋai nanug
muroug e dumado den, murnap uŋal pe
oŋane kagin panek aben lo, oŋane badim fo
siŋire na dumasip dumado wa. Neinta bani
won ak lo dop, neinta ŋas ak lo gane wa."
22 Agog Jesus, Jems iŋ Jon da irupidaig
ibol, "Mel dugo mok niŋen o asumianag
dan ta aloŋ uyan na ya. Ak dugo, gab a ŋai lo
ŋaluk san an, aŋ dam lo aluk anen idaisuda
yak i?" Agog iŋ ru naon durupeig dubol,
"Awo, maŋ idaisuda ya." 23 Jesus irupidai,
"Rumok, aŋ ŋaineg gab an lo aluk a. Ak man
siŋireg na amasip amado, ta banig won ak
lo, ta banig ŋas ak lo, aben a yaŋan anda
amaiak ŋai ŋupanaŋ san ta idaisuda na ya.
Tia, ŋaineg Tamag iŋsen mi tamol ta aben
an ipidinai san ipilianai la ya, amaiak niŋen
o aben uraru an iŋaned mi a."
24 Saen iŋanen megeloum 10 dumado yan
ago duloŋ man, tamol uraru an niŋedi wo
tiŋaed saian geig a. 25 Ak man Jesus igiaig
san na dupalug igo irupidai, "Aŋ aloŋ ak,

gob adi luluŋad lo iŋaned gurman sed idi-
raip lak na mok disuda dop tamolpein di-
tirnai o digane wa. Agod iŋaned tutubu yan
tamolpein kawan ak didiraip tuod paed na
dumado wa. 26 Ak gug aŋ luluŋam lo kagin
ago yak ta mok ilasa na wa. Tia, talpein ta
aŋ luluŋam lo yaŋak tubun ak iŋane wo ilon
ibol tap, sen iganep aŋanem biabi ŋilaŋal
oŋ ilasa wa. 27 Agod talpein ta aŋ luluŋam
lo imug yau san ago ilon ibol tap, sen igane
idup aŋ fidian mi wagem lo bigabeg igo woŋ
ilasa wa. 28 Nek ibol Tamol Nanun iŋsen igo
woŋ, tamolpein aenta binawek urat dupani
wo ta ipalu na ya, tia, aenta niŋedi wo
binawek urat igane wo ipalu ya. Agod sen
tinin fidian ibiseip an lo tamolpein wei mi
siganen dar lo idad pe iŋal imul o dam ipalu
ya."

Jesus tamol uraru malad itau an ikubuniai a

Mak 10:46-52; Luk 18:35-43

29 Saen Jesus iŋanen megeloum dida
Jeriko dibisei man, tamolpein malan tubun
ak ŋien aban diri a. 30 Ante man tamol uraru
maladi itau ak dal gigin na dumasig du-
mado ya. Saen Jesus iriŋanai o igane dugo
duloŋ man diwagiŋ, "O Tubun ak, Dawid
Nanun, ilo imuŋanama!" 31 Agog tamolpein
an dububuŋanaig durupidai, "Awam itaup
atokabol pe amado!" Ago tag tamol uraru
an nen maeg nam duwagiŋ dugo disasai, "O
Tubun ak, Dawid Nanun, ilo imuŋanama!"
32 Jesus awad ago iloŋ man, ipartuanig igiaig
irupidai, "Dugo ŋidiraŋ o ilom ibol di?"
33 Agog iŋ durupeig dubol, "O Tubun ak,
maŋ abaŋ mile wo iloma ibol da." 34 Agog
Jesus tubun mok ilon imuŋanaig maladi
isupuri dugo gamu nam uraru an abaŋ dile
ya. Agog ŋien aban dirig dutor se ya.

21

Jesus kiŋ oŋ Jerusalem na iladu ya

Mak 11:1; Luk 19:28-40; Jon 12:12-19

1 Jesus iŋanen megeloum dida Jerusalem
sumeik dupani dugo, Did Oliv siŋiren na
panu ta yaŋan Betfage dubol dan ate dilasa
ya. Ago man Jesus megeloum uraru panu
an ilon lo diau o idinai a. 2 Iŋ ago irup-
idaig ibol, "Aŋ nuŋom urarum panu o tile
dan ante au a. Aup doŋki ta dususeg itur
dak ante ale wa, iŋ nanun da sisem dutur
da. Urarum kam apasip aŋal pe ŋaisag na
apalu. 3 Tamol ta ru aman da dop, aŋ igo
arupei wa, 'Tubun ak urat ipidinai a.' Iŋ ago
iloŋ dop, idinaip aŋal pe apalu salti wa."
4 Dal an lo man, awan aban ta profet ta
ibol an nuŋon ilasa ya. Ru an igo ibol,

5 "Ru en Saion san Nanun Pein* naod na
ubol ilasa wa.
Ale, aŋanem Kiŋ gamu aŋsam na ipalu
da.
Tamol mos aman ak igo woŋ ipalu da, doŋki
ta fufo na imasig imado da.
Doŋki an foun ak fo na imasig imado
dugo ipalu da."

6 Agog megeloum uraru an diaug, Jesus
ibol ak ago mi digane ya. 7 Diaug, doŋki
tinan iŋ nanun da diŋal go dupalu ya. Agog
doŋki an patun fufo kulos duruwarig, Jesus
fo isudag imasig imado dugo diau a. 8 Agog
tamolpein malan tubun geig an iŋsiganed
kulos milmilae ak dupasi dugo dal te du-
ruwari se ya. Ago dugo aenkadi ai raen
dututeg dal damag dupani dugo didiri se
ya. 9 Tamolpein aenkadi, Jesus dida inug mi
diau dugo, tamolpein aenta murna dupalu
ya. Iŋ fidian mi igo dubol duwagiŋ se ya,

"Hosana,† Dawid Nanun, per mupano da!
Tamol Anut yaŋan lo ipalu den bar iŋane
ya!
Hosana lak na geig!"

10 Saen Jesus Jerusalem na iladu man, ta-
molpein fidian ilod imasa dugo nug dusum-
iani se ya, "Tamol en enti ak i?" 11 Ago
dugo tamolpein a ida tureŋ diabi se yan ago
dubol, "En Jesus, emaiak iŋ profet, distrik
Galili ilon lo panu ta Nasaret san ak ipalu
ya."

Jesus tamol tempel san ar ilon lo didaeŋ digane se yan ikudai a

Mak 11:15-19; Luk 19:45-48; Jon 2:13-22

12 Jesus tempel san ar ilon lo iladug, aben
ante didaeŋ tamol, agod a melmel ta didad
dan dam fidian ikudaig patun fo dilasa ya.
Iŋsad tebol fufo na moni dubulisa se yan,
iratitaleg yabibol idu dugo, tamol aenta
muluk didaeŋ lo didirai se yan sad kalik
dam yabibol yau a. 13 Iŋ igo ipidai, "Anut
san buk lo ru en digire ya, 'Ŋaineg ab man
gudanek san ago dubol a,' ak man aŋ agane

* 21:5: Saion san Nanun Pein an ru faŋan, iŋ fun man 'Jerusalem san tamolpein'

† 21:9: Wagam mok ru en 'hosana' san fun man 'oŋ patuma pasi' igo ya, murnag fun afon ibileksag, nek ibol 'per mupano' ago ilasa ya.

ilasag ‘gumagam adi sad mianuk ab’ igo
agane da.”
[14] Jesus tempel lo imado dugo, malad itau
agod ŋied saian ak dam san na dupalu se ya,
ago man iŋ ikubuniai dugo tinid siŋaokan
dilasa se ya. [15] Ak man pris gurman adi
agod kubiaeŋ san girek maŋau dam iŋ ku-
lob girager igane se yan dile dugo, nanuk
tempel san ar ilon lo yak igo duwagiŋ,
“Hosana Dawid Nanun, per mupano da!”
Saen gurman adi ago dile man ilod saian
dugo tiŋaed wananan a.
[16] Ago tag Jesus dusumianig dubol, “Ru e
dubol den uloŋ dak i?” Agog Jesus ru naon
irupidai, “Awo, ŋaloŋ da. Nag aŋ ru en ta
asuti na yak i?
‘Oŋ nanuk kititik agod nanuk su ate dam
pilianai dop,
per panek awad lo ilasa wa.’ ”
[17] Agog iŋ ibisawaig Jerusalem patun fo
ilasag yaug tidom an lo Betani na ŋioŋ yabi
a.

Jesus ibol dugo gurab ibun yau a
Mak 11:12-14; 20-24

[18] Tidom lom mok Jesus imul go Jerusalem
na yau, saen an lo dam iŋ anaŋ o imat.
[19] Malan yaug dal gigin na ai gurab ta itur
dugo ile, ago man siŋiren na geig yau. Ak
man nuŋon ta ile man tia ya. Roun kawan
mi yen a. Ago tag iŋ ai gurab an ago irupei,
“Oŋ afon nuŋo ta ufu na wa. Tia geig a.” An
lo man gurab an ibun yau kisaek oŋ a.
[20] Iŋanen megeloum ago dile man durut
geig dugo dubol, “En dugo woŋ mok go
gurab an ibun yau kisaek oŋ ak i?” [21] Ago
dugo Jesus ru naon igo irupidai, “Ŋai rumok
mi ŋurupaiaŋ da, aŋ ilom lo rumok dop,
agod ilom uraru dam tia tap, aŋ kulob e
ŋai gurab lo ŋigane yak ago mi ka agane
wa. An mi tia ya, tia, aŋ did en arupeip,
oŋ masap sokalik beig lo udu, ago dop mel
a arupei an awam yabi wa. [22] Agod aŋ ilom
rumok aman da yak lo gudanek agane tap,
mel fidian a niŋedi wo gudanek agane dan
ka aŋane wa.”

Iŋ Jesus dusumiani, “Enti ipiliano ya?”
Mak 11:27-33; Luk 20:1-8

[23] Jesus tempel lo iladug tamolpein
maŋau ipiteŋanai se ya. Ago dugo pris
gurman adi agod Isrel san gurman adi dam
dupalug naon na dilasag dusumiani, “Oŋ
kob en agod dabai dam dugon te ŋaneg lo
melmel en gane dak i? Enti mok dabai en
ipanog ate urat en gane wo ibol ak i?”
[24] Agog Jesus ru naon igo irupidai, “Ŋai
dam mel ta niŋen o ŋusumianaŋ o da. Ago
dop aŋ imug ŋaisag sumianek an itaot aru-
paiag tap, enti mok urat e ŋigane den san
dabai ipanag ak ka ŋabol pe aloŋ a. [25] Dugo
ilom isou dak i? Jon san suguek man, dugon
te kagin an iŋane yak i? An kumaen panu
san mel, tia, tamol sad mi ak i?”
Agog iŋsed nug lo igo diŋiŋeŋ se ya. “En
kumaen panu san mel, ago tabol tap, iŋ igo
ibol isumianad a, ‘En ata wo aŋ iŋ niŋen o
ilom ta rumok na yak i?’ [26] Ak gug ‘En man
tamol sad mel mi a,’ ago tabol tap, id o dugo
ilasa wak i? Id tamolpein en niŋedi wo tarer
da, man dugo, iŋsad ilo sou lo man Jon mi
iŋ profet, ago dubol da.” [27] Ago yak niŋen
o Jesus ru naon durupeig dubol, “Maŋ ta
maloŋ na ya.” An lo man Jesus irupidai,
“Ago yak niŋen o ŋai dam enti mok kob
agod dabai ipanag an ta ŋurupaiaŋ na wa.”

Nanuk uraru tamad da sad ru mitilaen

[28] “Aŋ mel emaiak niŋen o dugo woŋ ilo
sou agane di? Tamol ta nanun uraru a.
Iŋ nanun matu ak san na yaug igo irupei,
‘Nanug, oŋ gamu waup wain abi lo urat
gane wa.’ [29] Agog nanun ibol, ‘Ŋai ŋamoi.’
Ak man murna gug ilon ibileksag abi lo yau
a. [30] Agod taman an nanun bakan ak san na
yaug, ru naon kisaek ago mi irupei a. Agog
nanun an awan yabig ibol, ‘Awo Bai, ŋau o
da.’ Ak gug iŋ ta yau na ya. [31] Dugo ilom isou
dak i? Nanuk uraru en, enti mok taman san
ilobol iri ak i?” Ago man iŋ dubol, “Nanuk
matu ama ya.” Agog Jesus ago irupidai,
“Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da. Takis ŋilaŋal,
agod dal san pein adi, iŋ aŋ diriŋanaŋ go
Anut san kagin panek aben lo diladu da, ak
man aŋ aladu wo amoi da. [32] Man ata wo?
Jon imug aŋ kagin itaot ak san dal ikubiaip
ale wo, sam na ipalu ya. Ak man aŋ ilom
ta rumok na ya. Ak gug takis ŋilaŋal tamol,
agod dal san pein adi dam, iŋ ilod lo rumok
a. Gidad aŋ ago ale bo man, ilom lo ta
rumok na, agod ilom dam ta ibileksa na ya.”

Abi san kagin panek adi san ru faŋan
Mak 12:1-12; Luk 20:9-19

[33] Jesus tamol tutubu yak ago irupidai,
“Kududom agure dop ru faŋan taidam ŋu-
rupaiaŋ o da. Tamol ta iŋ wain san abi
yabig ar ifou a. Abi an ilon lo wain patun

dupartitale san gib yabi a. Agod ab a ate abi
titianek dumado san dam abi ilon lo yabi
a. Agog tamol ta abi an kagin dupani san
urat digane wo ipilianaig, banid lo igane
ya. Aria, saen abi taman iŋ urat an fidian
igane itout man, imasag panu asau ak ate
yau a. 34 Aria, ai wain nuŋod ifu san saen
sumeik ipani dugo, iŋ iŋsan biabi ŋilaŋal
idiraig iŋanen wain nuŋon disini wo diau a.
35 Ak man urat tamol a abi lo dumado dan
dumasag, tamol a abi muroun idinaig diau
an muruan dupidinai a. Ta dufunig, neinta
dufuni imat dugo, kisaek pat nam dufuni
imat a. 36 Murnag abi taman an urat tamol
sen ak idiraig sad na diau a. Iŋ nuŋod kitek
wei a, a gubak mi idiraig diau an diriŋanai a.
Tamol abi lo urat digane yan dumasag urat
tamol a diau an lo kulob gubak mi digane
yak ago mi digane pidinai a. 37 Murna geig
abi taman nanun mok idinig yau dugo ilo
sou lo igo ibol, 'Urat tamol an ŋaineg nanug
mok an awan diabi wa.'
38 "Tamol abi lo urat digane dan, malad
yaug nanun ipalu dugo dile. Ago man iŋsed
nug ru dupeig dubol, 'Tamol en man taman
san melmel fidian mi iŋane wo da. Ago yak
niŋen o id tufunip imat dop, iŋanen abi id
tiŋane wa.' 39 Ago dubol go diabig ar patun
fo dubal idug dufunig imat a.
40 "Ago yak niŋen o aŋ dugo woŋ ilom isou
dak i? Murnap, saen abi taman an ipalu
wan lo, iŋ tamol a abi lo urat digane na yan
niŋedi wo dugo mok igane wak i?"
41 Iŋ ru naon igo durupei, "Abi taman iŋ
tamol saiadi an daoŋ saian geig ak ipidinai
a. Ago dop wain san abi an tamol sen
ta ipidinaip kagin dupani wa. Urat tamol
foudi an, wain nuŋon ifu san saen lo, san
nuŋon diŋanep dutumanip disini dop du-
pani wa."
42 Ago tag Jesus ago ibol isumianai, "Nag
aŋ ru e girek lo yen den ta asuti na i?
'Pat nek a ab bek tamol adi dumoi dan,
nek amaiak ab tinin fidian yabi sakar
da.
An Anut sen ago igane ya,
agod id malad lo en man siŋaokan geig
a.'
43 "Amaiak niŋen o ŋai ŋurupaiaŋ da,
Anut iŋsan kagin panek aben an, aŋ tuom lo
ipasi yau a. An lo dop tamolpein sen ak ta,
iŋ Anut san kagin panek aben an san nuŋon
mok digane ilasa dan, kagin panek aben an
iŋ ipidinai a. 44 Talpein ta iŋ pat en fo na
yau idu dop man, sen ifuni ititale wa. Ak
gug talpein ta pat en kabuŋan fufo idu dop,
ifufari idu wa."
45 Saen pris tutubu agod Farisi adi, Jesus
ru faŋan a ibol se yan duloŋ man, iŋ duloŋ
uyanan ak Jesus iŋanen ru lo iŋ isiai se ya.
46 Amaiak niŋen o dal ta lo Jesus diabi wo
maeg diganeg abaŋ dile se ya. Ak man
tamolpein malan tubun ak niŋedi wo direr,
man dugo, tamolpein an sad ilo sou lo man
Jesus iŋ profet, an niŋen o iŋ ta diabi na ya.

22

Nug iwon ŋilaŋal san anaŋ tubun ak san ru mitilaen

Luk 14:15-24

1 Agod afon, Jesus tamolpein an ru faŋan
lo irupidai a. 2 "Anut san kagin panek man
igo ya. Kiŋ ta iŋsinan nanun tamol ak o nug
ŋanek san soubul yabi a. 3 Iŋ imug mi tamol
adi a iŋsan nug iwon san anaŋ diani wan nal
dugon lo dupalu wo irupidai. Aria, anaŋ nal
idu dugo iŋsinan urat tamol idiraig tamol
an dil o diau a. Ago yak man iŋ dupalu
wo dumoi a. 4 Agod afon iŋ urat tamol sen
ak idiraig diau wo dugo, igo irupidai, 'Aŋ
tamol a gubak mi ŋigiai an sad na aup, igo
arupidai a. Aloŋ uyan, ŋai anaŋ ŋukubune
la ya. Makau tubun ak agod makau nanud
tinid bulbal ak dam mafu la ya, mel fidian
mukubuneg dien da. Aŋ soubul en lo apalu
wa.'
5 "Urat tamol diaug tamol an ru durup-
idai a, ak man ru an dumoi go kagin ta
dupani na yan lo, dufurak go gidigidad diau
a. Ta iŋsinan abi lo yau dugo, ta yaug
iŋsinan bisnis urat igane se ya. 6 Aenta
dumasag kiŋ san urat tamol duburoug ru
saian ak lo dububuŋanaig dufu dumat a.
7 An niŋen o kiŋ tiŋaen tubun mi saian tag,
iŋsinan yu tamol adi idiraig diaug, tamol a
iŋanen urat tamol dufu dumat, amaiak dufu
dumat dugo sad panu dam dumarig inani
yau a.
8 "An itout go kiŋ an iŋsan urat tamol
ago irupidai, 'Nug iwon ŋilaŋal san anaŋ
kubunek go yen da. Ak man tamol a ŋai
imug ŋigiai an, dupalu san iŋ ta idaisuda
na ya. 9 Ago yak niŋen o amasap dal gigin
fidian lo atur a, tamol fidian eil dop, agiaip
nug ŋilaŋal san anaŋ lo dupalu wo ago
arupidai a.' 10 Iŋ ago ibol dugo, iŋanen urat

tamol dumasag, dal gigin fidian atem dutur
dugo, tamolpein uyadi agod saiadi ak dam
dil dugo dutumanai se ya. Agog anaŋ tubun
an lo dupalu ya. An lo man ab a ate soubul
diani san an awan isa geig a.
11 "Tamolpein dumasig dumado dugo kiŋ
an yil o iladu ya. Iŋ iladug malan yau man,
tamol ta nug ŋilaŋal san kulos ta igane na
yan ile ya. 12 Agog naon na isusag isumiani,
'Turag, en dugog oŋ nug ŋanek san kulos ta
gane na gug ente sadu yak i?' Agog tamol
an ru ta ibol san tia ya.
13 "Ago tag kiŋ urat tamol adi siŋiren na
dutur dan irupidaig ibol, 'Aŋ ŋien banin
afoup, aŋanep abili patun fo ilasa dop, abaŋ
tidom tubun ak lo imado wa. Aben ante
man tamolpein tinaŋ digane dop madai lo
luod dugurmi wa.' 14 Man dugo, Anut iŋ
bo tamolpein wei kasik igiai da, ak gug
tamolpein kisaek kisaek mi diladu san kob
ipidinai a."

Kaisa san takis ŋilaŋal
Mak 12:13-17; Luk 20:20-26

15 Agog Farisi adi diaug, Jesus san ŋiŋeŋ
lo dal dugo diabi san niŋen o dutumanig
dukubiai se ya. 16 Iŋ awad kisaek go, siganed
megeloum aenkadi, Herod san tamol aenta
dida didiraig, Jesus san na diau a. Tamol
an Jesus durupeig dubol, "Girek maŋau,
maŋ maloŋ ak oŋ ru rumok san tamol. Oŋ
tamolpein Anut san dal an niŋen o itaot mi
piteŋanai da. Oŋ tamol ta niŋen o urer san
tia ya. Tia, oŋ ru kisaek an mi tamol fidian
lo ubol yau da. Gidad yaŋad da yak, di yaŋad
tia yak dam mi a. 17 An niŋen o oŋ ka mel
en niŋen o rupaiama wa. Dugo, Kaisa takis
moni tupani wan uyan ak i? Tia, saian ak i?
Oŋ dugo ilo isou dak i?"
18 Ago yak man Jesus iŋsad ilo sou saian
an iloŋ dugo igo irupidaig ibol, "Aŋ balem
rararu a, ata wo ŋai bitinaek lo aginiag o
agane dak i? 19 Aŋ moni a lo takis adad o
dan kisaek akubiai dop ŋile wa." Ago tag
iŋ moni ta disinig san na dupalug dupani a.
20 Jesus ibol isumianai, "Mitilaen agod yaŋak
e fufo digire yan enti san ak i?" 21 Agog iŋ
dubol, "Kaisa san." An niŋen o irupidai,
"Mel ta Kaisa san tap, Kaisa apani wa, agod
mel ta Anut san tap, Anut apani wa."
22 Saen ru an duloŋ man durut saian geig
a. Agog dibiseig diau a.

Sadyusi Jesus diabi wo bitinaek digane ya
Mak 12:18-27; Luk 20:27-40

23 Nal kisaek an lo Sadyusi aenta Jesus san
na dupalu ya. Tamol nek an pris gurman
adi sad warou, iŋ tamol dumat pe murnap
fon kumaen dumasa da wan niŋen o ilodi
ta rumok na da. Agog Jesus igo dubol
dusumiani, 24 "Girek maŋau, Moses gubak
mi igo ibol a. 'Tamol ta iŋ nanuk aman tiag
imat tap, gidad tein imasap iwon ka iŋane
dop, an lo tein imat la yak aben lo nanuk
idiri ilasa wa.' 25 Aria, gubak mi man tein
muroun nuŋod 7 maŋ lulaŋama lo dumado
se ya. Matu ak pein iŋaneg imado nag imat,
ak gug iŋ nanuk aman tia ya. Ago yak niŋen
o tein bakan ak imasag matu imat an san
pein iŋane ya. 26 Tein bakan an dam tein
san suos a iŋaneg, dumado yak man nanuk
amad tiag tamol ak imat a. Tein muroun
murna an dam nek ago mi, teidi sad suos an
diŋane yak man, nanuk amad tia dumado
nag, dumat a. 27 Tein an fidian mi nanuk
amad tia dumat gug pein an dam imat a.
28 An niŋen o oŋ ubol rupaiama wa. Saen
tamolpein dumat pasik an afon kumaen
dumasa tap, tamol an fidian ilod lo man,
pein an enti iwon ak i? Oŋ uloŋ ak iŋ fidian
iwodi a."
29 Ak gug Jesus ru naon irupidaig igo ibol,
"Aŋ afurfi saian a. Man ata wo? Anut san ru
girek lo yen dan, agod Anut san dabai dam
aŋ ta aloŋ uyan na ya. 30 Saen tamol dumat
pe dumasap kumaen panu na dutor dan,
pein ta dusu na da, agod ante tamol ta pein
ŋien ta dupani na da. Tia, iŋ kumaen panu
san eŋel igo woŋ dumado da. 31 Agod taida
mi, tamol dumat ak fon kumaen dumasa da
wan niŋen o kududom agure. Nag aŋ ru
a Anut irupaiaŋ an ta asuti na yak i? Iŋ
igo ibol, 32 'Ŋai man Abraham san Anut, ŋai
dam Aisak san Anut, agod ŋai dam Jakob
san Anut.' Anut man iŋ tamol a mateŋ lo
dumado dan sad Anut tia ya. Tia, iŋ man
tamol kumaed dumado dak sadi a."
33 Saen tamolpein a Jesus dubuluwi dan
iŋsan piteŋanek emaiak duloŋ man, iŋ du-
rut dugo ru an niŋen o nug lo diŋiŋeŋ ila iso
se ya.

Kubiaeŋ dugomaiak malan te yak i?
Mak 12:28-34; Luk 10:25-28

34 Saen Farisi, Jesus ru a ibol an lo Sadyusi
awad yabituani an duloŋ man, naon na
dutumani a. 35 Tamol ta iŋ luluŋad lo itur

an, iŋ kubiaeŋ san uloŋ tamol, amaiak
ru a Jesus ibol an ipipi wo igo isumiani
a. 36 "Girek maŋau, kubiaeŋ dugomaiak
iŋ malan te dugo, kubiaeŋ aenta iriŋanai
geig ak i?" 37 An niŋen o Jesus ago irupei,
"Oŋ gidad Tubun en oŋane Anut niŋen o
umat a, oŋ bube fidian lo, oŋ ŋutu fidian
lo, agod oŋane ilo sou fidian lo ago gane
wa. 38 Kubiaeŋ en tubun a, agod iŋ malan
te geig a. 39 Kubiaeŋ turan en dam nek ago
mi a. Nek oŋse niŋe wo umat dak ago mi,
tamolpein aenta dam niŋedi wo umat a.
40 Kubiaeŋ uraru en malan te yen da, Moses
san kubiaeŋ fidian, agod profet sad awak
aban an dam, kubiaeŋ uraru en paed na
diyuk dien da."

Kristus iŋ enti nanun ak i?
Mak 12:35-37; Luk 20:41-44

41 Farisi adi dutumanig dumado dugo Je-
sus ibol go isumianai, 42 "Aŋ Kristus niŋen o
dugo ilom isou di? Iŋ enti nanun ak i?" Ago
man iŋ durupei, "En man Dawid nanun."
43 Ago tag iŋ irupidai, "Aria, en dugo woŋ
go, Kristus niŋen o, Dawid iŋsen mi Awan
Urgun san dabai lo mi iŋiŋeŋ dugo tamol an
yaŋan man, Tubun ak ibol ak i? Iŋ igo ibol,
44 'Tubun en ŋaisag Tubun ak igo irupei,
"Oŋ ŋai tuog won ak ate masip yaup,
murna gup ŋai oŋsa ager adi ŋidiraip,
oŋ ŋie pae na dumado dop ŋie nam
partuanai a." '
45 Amaiak niŋen o Dawid iŋsen mi iŋ Tubun
ak ago ibol tap, en dugo woŋ pe iŋ Dawid
nanun ak i?" 46 Nal an log yau man, Jesus
sumiaeŋ subuŋan taidam dusumiani wan
niŋen o direr se ya.

23

Jesus iŋ Farisi agod girek maŋau adi sad kagin sisaiak an kuai tem igane ilasa ya
Mak 12:38-39; Luk 11:43,46; 20:45-46

1 Nal an lo Jesus iŋanen megeloum, agod
tamolpein a dubuluwi an dam irupidaig
ibol, 2 "Kubiaeŋ san girek maŋau iŋ Farisi
dida Moses naon diŋane ya. 3 An niŋen o
ata mel agane wo durupaiaŋ dan an kagin
apani dop itaot mi agane wa. Ak gug kagin
naok naok a digane damaiak aŋ dam nek
an ta ari apani na wa. Tia geig, man ata
wo? Iŋ ru kagin wei mi dubol dak, gug
iŋsed mi iŋsiganed ru ta duri dupani na da.
4 Iŋ tu muruan ak dufou dugo, tamol yarod
fo didirai da, ago yak gug iŋsed banid ku-
ruŋen nam kitek diabip tamol dubunawai
dop disini wo man dumoi da. 5 Mel fidian
iŋ digane duman, tamol dil o digane da.
Awo, iŋ gudanek san ariy didiri dugo, bala
milmilae ak dam kulos bitiŋen fo na digane
da. 6 Iŋ soubul lo kalik malan te yak niŋen
o dumat da, agod ubou ab lo dam nek ago
mi a. 7 Iŋ panu titiŋae mi tamol 'adian'
dupidinai o ilod yen da, agod tamol iŋ
niŋedi wo 'tamol tubun ak' ago dubol an
dam niŋen o dumat da. 8 Ak man, tamolpein
aenta aŋ gurman adi dubol ak ago ta digane
na wa. Tia, tamol kisaek o lian man aŋsam
gurman, agod aŋ fidian man nug tein taon
amado da. 9 Tan en lo talpein ta aŋ tamami
ak ago ta abol na wa. Man dugo, Tamol
kisaek o lian iŋ aŋ tamami, amaiak kumaen
panu lo imado da. 10 Agod tamolpein aenta
iŋ aŋ girek maŋau adi ak ago ta dubol na
wa, man dugo, aŋ girek maŋau kisaek o lian
am da ya, iŋ Kristus. 11 Tia, aŋ luluŋam lo
man, enti iŋ malan te yan, aŋ fidian sam
urat tamol ago ilasap imado wa. 12 Tamol iŋ
sen yaŋan yabisa dan, iŋsan yaŋan an yau
idu wa. Tamol iŋ sen yabi idu dan, yaŋak
tubun ak iŋane wa.

Jesus saen 7 ru lo ibiai dudu ya
Mak 12:40; Luk 11:39-42,44,47-51; 20:47

13 "Aŋ kubiaeŋ san girek maŋau, Farisi
dida man, muruan tubun geig ak ale wa.
Aŋ tamol awam rararu amam mi a! Man ata
wo? Aŋ tamolpein naod na Anut san kagin
panek aben an san dalawan afutani da.
Aŋsem ta aladu na da, ago dugo tamolpein a
diladu wo dan, nek amaiak aŋ sad dal afou
da.* 14 Aŋ kubiaeŋ san girek maŋau, Farisi
dida man, muruan tubun geig ak ale wa. Aŋ
tamol awam rararu amam mi a! Man ata
wo? Aŋ pein suos sad ab agam da, agod
gudanek milaen kasik, tamolpein diliaŋ o
agane da. Amaiak niŋen o naon a aŋane
wan nen tubun mi ilasa wa.

15 "Aŋ kubiaeŋ san girek maŋau, Farisi
dida man, muruan tubun geig ak ale wa. Aŋ
tamol awam rararu amam mi a! Man ata
wo? Aŋ weiŋ abi dak, agod tan na dam ator
dak, tamol ta kisaek o lian abaŋ an ale dop,
an lo aganep, Juda sad dal iri san tamol ago
ilasa wa. Gug saen aŋ tamol naok ago yak

* 23:13: Boi 14 Grik lo tia ya.

ale dop, nek ibol aŋsem Ades lo aup amado
wak igo, iŋ dam Ades lo yaup imado wan
niŋen o tubun geig iriŋanaŋ a.
16 “Aŋ malam itapul amami a, muruan
tubun geig ak aŋane wa. Aŋ tamol malad
itapul an ak dal akubiai pidinai dak gug
aŋsem mi malam itapul an a. Aŋ igo abol da,
‘Tamol ta iŋsinan ru dabai ipani wo, tempel
san yaŋan lo lak na geig ibol tap, iŋsan
promis Anut ipani an man kawan a. Ak gug
iŋ tempel san gol ilon lo yen dan san yaŋan
lo lak na geig ibol tap, gidad promis a ibol
ak ago mi iri wa.’ 17 Aŋ mala tapul buraurau!
Ata mel malan te yak i? Ak dugo, gol malan
te yak i? Tia, tempel an san gol gun igane
damaiak malan te yak i? 18 Taida mi aŋ igo
abol da, ‘Tamol ta iŋsinan ru dabai ipani wo,
alta san yaŋan lo lak na geig ibol tap, iŋsan
promis Anut ipani an man kawan a. Ak gug
iŋ lou panek a alta fufo yen dan san yaŋan
lo lak na geig ibol tap, gidad promis a ibol ak
ago mi iri wa.’ 19 Aŋ malam itapul amami a!
Ata mel malan te yak i? Ak dugo, lou panek
an malan te yak i? Tia, alta a lou panek
an gun igane damaiak malan te yak i? 20 An
niŋen o tamol iŋsinan ru dabai ipani wo alta
san yaŋan lo lak na geig ibol tap, melmel a
alta fufo na dien dan lo dam sinan ru dabai
ipani da. 21 Nek ago mi, tamol iŋ tempel san
yaŋan lo lak na geig ibol tap, iŋ tempel agod
Iŋ a ate imado dan sisem sad yaŋad lo dam
lak na geig ibol da. 22 Agod tamol a sinan
ru dabai ipani wo kumaen panu san yaŋan
lo lak na geig ibol dan, Anut san badim lo,
agod Iŋ a badim an fufo imasi dan lo dam,
lak na geig ibol da.
23 “Aŋ kubiaeŋ san girek maŋau, Farisi
dida man, muruan tubun geig ak ale wa. Aŋ
tamol awam rararu amam mi a! Man ata
wo? Abi san pinapaŋ kititik wei mi abitig
malan 10 dilasa ya, agog malan kisaek Anut
apani a. Ak man aŋ kubiaeŋ san ru malan
te yak, nek ibol kot lo atarpasai uyanan dak,
aenta ilom imuŋanai dak, agod aŋsiganem
ru aganuri dan, kagin naok naok ago yak
ari san niŋen o kagin ta apani na da. Kagin
malan te yak agane wa, agod kubiaeŋ san
ru kagin kititik dam ta abisei na wa. 24 Aŋ
gurman adi, aŋ malam itapul ami a! Aŋ tuor
fufo na gubudai akudai da, gug ta aloŋ dugo
kamel atuŋali da!
25 “Aŋ kubiaeŋ san girek maŋau, Farisi
dida man, muruan tubun geig ak ale wa. Aŋ
tamol awam rararu amam mi a! Man ata
wo? Aŋ gab iŋ daeg da, tinid patud fo yak
mi afulani da, ak man ilodi nun tinan a. Aŋ
ilo sek san kagin, agod ilo masa san kagin
abituani san ta idaisuda na ya, kagin sisaiak
an aŋ ida isuda geig a. 26 Oŋ Farisi, oŋ mala
itapul an a! Oŋ imug gab ilon fulani uyan
a, ago gup tinin patun fufo na yak dam ikok
aman ilasa wa.
27 “Aŋ kubiaeŋ san girek maŋau, Farisi
dida man, muruan tubun geig ak ale wa. Aŋ
tamol awam rararu amam mi a! Man ata
wo? Aŋ bem milkouk ak nam mutou san ab
diabi ak igo woŋ a. Kuai te man mutou an
san leil siŋaokan mok a, ago gug ilon lo man
tamol dumat ak sad tatumadi, iŋ melmel
nun amad da yak wei mi dam dida awa nag
dien da. 28 Aŋ dam nek ago mi amado da.
Tamolpein malad lo aŋanem nao lalek man
uyanan manoŋ a, ak gug ilomi man, balek
rararu san kagin iŋ kubiaeŋ pilalek kagin da
awa nag yen da.
29 “Aŋ kubiaeŋ san girek maŋau, Farisi
dida man, muruan tubun geig ak ale wa.
Aŋ tamol awam rararu amam mi a! Man
ata wo? Aŋ profet sad mutou san ab abi
da, nek ago mi tamol uyadi ak sad mutou
dam bala apani da. 30 Agod aŋ igo abol,
‘Maŋ tubum bagem sad saen lo mumado
yak man, maŋ iŋ luad masap mibinawaip
sisem profet ta mafu dumat na wa.’ 31 Ru
amaiak lo aŋ sem ibiaŋ adu da, man dugo,
aŋ kuai tem tamolpein akubiai pidinai dak
aŋsem man, tamol ensauta a profet adi dufu
dumat na yan, amaiak sad nanud muroud
mi a. 32 Amaiak niŋen aup, kagin naok a
tubum bagem digane se yan, ago mi aganep
idaisuda wa. An lo dop kob a iŋ ante dilasa
yan aŋ dam ante alasa wa!
33 “O aŋ mot adi, mot wagai ak sad nanud
muroudi! En dugo woŋ Anut aŋ Ades lo au
o irupaiaŋ an abiseip asol au ak i? 34 Fun
amaiak niŋen o ŋai profet adi ŋidinai dugo,
maŋau tamol adi, agod girek maŋau adi,
dupalu dugo aŋsam na dilasa da. Ago bo
man aŋ aenta afu dumat a, aenkadi aigim
fo abalai a, aenkadi sinam ubou ab ilod
lo asukutai a. Aenkadi akudaip taun an
dibiseip taun sen ak lo diau a, kagin nek
agom digane yau a. 35 Fun an niŋen o, tamol
uyadi fidian a tan en lo ager adi banid lo

mateŋ dile yan, kagin amaiak san ai wadan
Anut aŋsem mi ipanaŋ a. An man aŋsinam
muruan mi a. An lo Abel imat ak san saen
log ipalug kiŋ Joas san saen lo, Sakarias iŋ
Berekaia nanun tempel san galuŋ gun ak,
alta da titiŋae mi tubum bagemi dufunig
imat a, kagin an san ai wadan man aŋsi-
ganem muruan mi a. [36] Ŋai ru rumok ak
ŋurupaiaŋ da, kagin sisaiak fidian en sad
naon saian ak tamolpein gamu dumado den
sad na ilasa wa.

Jesus Jerusalem tamolpein niŋedi wo ilon muruan a
Luk 13:34-35

[37] "O Jerusalem, Jerusalem, oŋ profet ufu
dumat na ya, oŋ tamol a Anut idinaig oŋsa
na dupalu na yan ufu wo pat ubal na ya!
Saen sapta, nek ibol kurek tinan subarin
roun paen na nanun ituanai o dak ago mi,
ŋai oŋsa nanu murou ŋutumanaip kagin
ŋupidinai o, ilog tubun mi yen da. Ak gug
aŋ amoi a. [38] Ale, Anut aŋanem tempel ibisei
la ya, an lo aŋanem ubou ab man kawan yen
da. [39] Man dugo, ŋai igo ŋurupaiaŋ da, aŋ
fon ŋai ta aliag na wa. Tia, saen aŋ abol,
'Tamol e Tubun ak yaŋan lo ipalu den bar
mupani da,' an san saen lo mi afon ŋai aliag
da wa."

24

Saen e lo tumado den itout san kob
Mak 13:1-31; Luk 21:5-33

[1] Jesus tempel ibiseig yau dugo, iŋanen
megeloum tempel san ab funfun naodi
dugo yak dukubiai ile wo san na dupalu
ya. [2] Ak man iŋ ru naon ago irupidai, "Aŋ
mel en fidian mi ale yak i? Ŋai ru rumok
ak ŋurupaiaŋ da, ente man pat ta kisaek
o lian pat sen ak tinin fufo na ta yen na
wa. Tia, murnap tamol adi dupalup tempel
en fidian daoŋ dupani wa, ago dop tempel
san pat fidian dugufututep diabibol tan na
dudu wa."

[3] Jesus Did Oliv fo imasi dugo iŋanen
megeloum mianuk lo san na dupalug dubol,
"Oŋ rupaiama wa, saen dugomaiak lo
melmel en dilasa wak i? Mel dugomaiak
imug ilasa dop, ate maŋ maloŋ ak, oŋ umul
palu o di? Agod saen gamu e tumado den
itout o di?" [4] Jesus ru naon igo irupidai
a, "Aŋ kagin agane, kabelan tamol ta aŋ
irawaŋ banau. [5] Tamol wei mi dupalup ŋai
yaŋag dupatep dubol a, 'Ŋaiseg Kristus.'
Ago dop tamolpein wei kasik dirawai a. [6] Aŋ
yu ager aloŋ ak, agod ru tim yu ager sensen
yau oŋ an dam aloŋ a. Aŋ kagin agane
wa, kabelan amasa saian banau, man dugo,
mel an ilasa wak, ak gug nal wadan san
saen man gamugo da. [7] Tamol malan ta
yu diabisa dop, tamol malan ta yu naon
iŋsad na digane imul a. Ago dop kiŋ ta
iŋsan tamolpein dida yu diabisap, kiŋ sen
ak ta iŋanen tamolpein dida nug dufuni wa.
Agod aben sensen lo man kadag tubun mi
idu dop kanaurig tubun ak gidigidad dilasa
wa. [8] Nek ibol pein nanuk igansi wo dop
madai ile dak igo woŋ, melmel en fidian
man, madai a nal wadan ilasa san amaiak
ilasa wo fun igane da.

[9] "Saen an lo gup aŋ diŋiliaŋ pe aŋanem
ager sad tuod lo didiraŋ dop madai tubun
kasik dupanaŋ a, agod dam dufunaŋ amat
a. Tamolpein tan titin fidian lo dumado
dan aŋ lo siai digane wa. En ata wo? Ŋai
yaŋag man aŋsam na yen la ya. [10] Nek saen
an lo dop, tamolpein ilo rumok dubusei wa,
ago dop teidi ager tuod lo didirai a. Nug lo
ago digane dop siai dam digane wa. [11] Ago
dop profet sewak adi dumasap tamolpein
wei mi dirawai a. [12] Ago dop kagin sisa-
iak tubun mi ilasap ilod iŋanefute wa, an
lo dop tamolpein wei kasik sad ilo panek
kagin an kute ibol yaup ibubarum geig a.
[13] Ak man, talpein enti iŋsan ilo rumok yabi
sakar dop, yaup iŋanen kumaen tan en
san itout gup man, Anut talpein an patun
ipasi wa. [14] Agod ŋaineg tamolpein bilaluŋ
uyanan Anut anen kagin panek niŋen o
dubol ilasap, tamolpein tan titin fidian lo
yan duloŋ a. Ago dop ŋaineg ru rumok
tamolpein fidian malad lo walal te ilasap
yen a. Ante gup, nal wadan ilasa wa.

[15] "Saen ilasa dop, mel ta tempel san aben
gun ak lo duguni dop ale wa. Mel an gubak
mi profet Daniel niŋen o ibol a. Mel an
Anut malan lo man iganan geig a, nek mel
amaiak igane dop daoŋ panek ilasa wa. (Oŋ
ru e suti den uloŋ uyan o ta pasauman
na yak man, maeg gane tap ka uloŋ ak
boi.) [16] Nal an lo dop, tamolpein a Judea na
dumado dan, dusol diaup did luluŋad lo sed
imianai a. [17] Talpein ab fufo na imado dan,
imul idup iŋanen biouŋ isini wo ta iladu na
wa, tia, itaot mi isol yau a. [18] Agod talpein
abi lo imado dak dam, kulos madid san ak
iŋane wo ta imul yau na wa. [19] O kabel, nal

en san pein luam anda yak, agod aŋ pein
aŋanem nanuk su apidinai dan dam, ŋai
ilog tubun mi imuŋanaŋ da! Nal en man
saian geig a. [20] Aŋ gidad agudani wa, man
dugo, kabelan aŋ madid san saen lo, tia,
ubou nal lo asol au banau. [21] Man ata wo?
Saen an lo dop muruan tubun geig ak ilasa
wa. Muruan naok ago yak gubak mi ta ilasa
na ya, saen tan en ilasag ipalug gamu en
lo, mel igo yak ilasa man tia geig a, agod
murna gup afon ta ilasa da na wa. [22] Anut
saen en itutep katukan a, iŋ ago ta igane
na tap man, tamolpein fidian mi dideg diau
a. Ak man, saen an lo dop Anut tamolpein
a ipilianai la yan niŋedi wo ilon isou wa.
Amaiak niŋen o iŋ saen an itutep katukan
a. [23] Saen ante talpein ta irupaiaŋ a, 'Ale,
Kristus ebe ya!' Tia, ta ibol, 'Iŋ obo imado
da!' Ago dubol tap, aŋ ilom ta rumok na
wa. [24] Man dugo, kristus sewak, iŋ profet
sewak adi dida dilasa wa, ago dop iŋ kulob
girager tubun ak, agod mel naon senamo
geig ak tamolpein malad lo dukubiaip dile
wa. An lo dop iŋ tamolpein a Anut ipilianai
la yan dam dirawaip lo diau dudu wo ago
maeg digane wa. Ago bo man dirawai san
ta idaisuda na wa. [25] Ale, mel en gamugo
ilasa dugo ŋai imug an niŋen o kuai tem
ŋurupaiaŋ la ya.

[26] "Amaiak niŋen o talpein ta aŋ duru-
paiaŋ pe dubol, 'Ale, iŋ onte aben kawan
talpein tia yak ate imado da!' Iŋ ago dubol
tap, aŋ ante ta au na wa. Nag igo dubol,
'Ale, ab on san galuŋ ilon lo mok imado da!'
Aŋ ilom ta rumok na wa. Tia geig a. [27] Man
ata wo? Saen keit irafule dan, san lilaman
aben o ad ilasa dak atep, aben o ad idiau dak
ate yau dop, tamolpein fidian leil dupani
wa. Nek ago mi, saen Tamol Nanun ipalu
dan, kulob an san leil man naon kisaek a.
[28] Tamol sisanun dugon te yen dak ate bog
dupalup dutumani wa.

[29] "Saen muruan tubun en itout dop, ad ta
ided uyan na wa. Saen an lo
'adian tidom oŋ ilasa wa,
ago dop kalam dam ta ided na wa.
Ante patui keit dibiseip dudu wa,
agod Anut mel dabai a keit lo yan
fidian imiriranai a.'

[30] "Saen an lo dop, Tamol Nanun san
kob keit lo kuai isi wa, an lo dop tan en
san tamolpein fidian tinaŋ aru digane wa.
Ago dop iŋ fidian Tamol Nanun keit lo
timtaen titiŋaem kuai te ilasa dop, dabai
agod girager tubun geig ak da ipalu dan,
dile wa. [31] Ago dop eŋel ta tour iwip Tamol
Nanun iŋanen eŋel adi idiraip dufurak diau
a. Ante dop iŋanen tamolpein a ipilianai an
dutumanai a. Iŋ tim sukurun iwoiwo, agod
tan tilianek fidian dam ante diŋal dupalu
wa.

[32] "Aŋ gurab niŋen o ilo sou agane wa, iŋ
maŋau ka ipanaŋ a. Saen iŋsan raen you
aman da dop, roun foun ak ilasa wa. An
lo ale aloŋ ak madid itout agod ad ilasa
san saen sumeikan ipanaŋ da. [33] Amaiak
niŋen o, aŋ murnap melmel fidian a dilasa
dan ale dop, aŋ aloŋ ak Tamol Nanun ipalu
wo dak, sumeik dalawan te itur da. [34] Ŋai
rumok ŋurupaiaŋ da, warou gamu en san
tamolpein gamugo itout yau dop melmel en
fidian dilasa wa. [35] Rumok geig, keit iŋ tan
da murnap itout a, ak gug ŋaisag ru man ta
itout na wa.

Nal mok ante mel en ilasa wan id fidian
tiŋaoŋ a

Mak 13:32-37; Luk 17:26-30,34-36

[36] "Ak gug talpein ta auwa dugo, agod
nal dugon lo melmel en dilasa wan ta iloŋ
na wa. Kumaen panu san eŋel adi agod
Nanun dam ta duloŋ na ya. Bai sen mi
iloŋ a. [37] Kulob a Noa san saen lo digane
yan, nek amaiak mi saen Tamol Nanun imul
ipalu dop digane wa. [38] Saen lom tubun ak
ta ilasa na dugo, iŋ anaŋ diani dugo, you
dam duluk dugo, nug diŋane dugo, pein
ŋiedi dupidinai dugo, yaug saen Noa wog
tubun ak lo iladu ya. [39] Iŋ ilo girek amad tia
dumado dugo, lom tubun ak ilasa saltik oŋ
go tamolpein an fidian irianai diaug dumat
pasik a. Nek ago mi, saen Tamol Nanun
ipalu dop, tamolpein ta duloŋ na dop kulob
an iŋ lo ilasa saltik oŋ a. [40] Gidad tamol uraru
abi lo dumado wa. Ago dop Anut tamol
kisaek iŋane dop, kisaek ibiseip imado wa.
[41] Pein uraru bret dukubune wo pat nam
wit patun dibaltitale wa. Anut kisaek iŋane
dop, turan ibiseip imado wa. [42] Amaiak
niŋen o malam ipuk pe amado wa. Aŋ
ta aloŋ na dak, nal dugomaiak lo aŋanem
Tubun ak ipalu wa. [43] Aŋ mel en niŋen ilo
sou agane wa. Ab taman iŋ saen dugon lo
gumagam tamol tidom lo ab igilep ilon lo
iladu wan iloŋ tap, iŋ ŋioŋ ta yabi na wa.
Tia, tawaŋ igane uyanan pe gumugam isadu
san dal ifou wa. [44] Ago yak niŋen o aŋ dam

malam ipuk pe abaŋ ale wa. Man dugo, saen
a Tamol Nanun ipalu san aŋ an ta akubiani
na dop, saen nek an lo iŋ imul ipalu wa.

*Urat tamol uyan ak iŋ urat tamol saian ak
da sad ru faŋan*
Luk 12:41-48

45 "Amaiak niŋen o mel en niŋen o ilom
isou wa. Ab taman ta iŋsan urat pinein a
maŋau aman da yak, agod awan iri ipani
dan, kob ipanig an lo iŋ iŋanen urat pinein
aenta itirnai san, agod anaŋ diani san saen
ante mi anaŋ ipidinai da. Ak dugo, aŋ
luluŋam lo man, enti iŋ urat pinein naok
ago yak i? 46 Saen ab muroun ipalup urat
pinein an iŋsan urat igane uyanan dan ile
tap, iŋ lo uyan a. 47 Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da.
Tamol tubun en iŋanen urat pinein emaiak
kob ipanip, an lo iŋanen biouŋ fidian kagin
ad igane wa. 48 Ak man urat pinein an tamol
saian tap, ilon lo igo ibol, 'Ŋaisag tamol
tubun en ta ipalu kisaek oŋ na da.' 49 An
niŋen o fun iganep urat pinein aenta ifu
isudap, lukluk tamol dida anaŋ diani dop,
you sakar ak duluk o kagin naok ago igane
wa. 50 Urat pinein an san gurman, nal dugon
lo, agod auwa dam ta iloŋ na dop ipalu
wa. 51 An lo dop tamol tubun en ipalu saltik
oŋ pe urat pinein an ibaltiti idu wa. Ago
dop balek rararu san tamol luad te iganep
dida dumado wa. Aben ante man tamolpein
tinaŋ digane dop madai lo luod dugurmi
wa.

25

Pein baras nuŋod 10 ak sad ru mitilaen

1 "Saen an lo, Anut san kagin panek man
igo ya. Nug ŋanek san saen lo, pein baras
10 iŋsad lam dusulanaig duburoug diaug,
ab a ate tamolpein dutumani dan te dilasa
ya. Ante man kuai te dumasig tamol a iŋsan
iwon iŋane wo ipalu dan dititianig dumado
se ya. 2 Pein baras nuŋod 5 man kankan ad
tia ya, ago dugo 5 aenta man kankan ad da
ya. 3 Man dugo, pein baras kankan ad tia yak
iŋsiganed lam disinig dupalu yak gug, iŋ
gureŋ ided san subuŋan taidam ta diŋaneg
dupalu na ya. 4 Ago man pein a kankan ad
da yan gureŋ ided san iŋsiganed butol lo
dililig lam da disinig dupalu ya. 5 Tamol a
iwon iŋane dan, iŋ ta ipalu kisaek oŋ na
ya, amaiak niŋen o pein fidian mi malad
muruan dugo ŋioŋ diabi se ya.

6 "Ak man tidom luak talpein ta igo iwagiŋ
dugo duloŋ a, 'Ale, tamol, pein iŋane wo
damaiak ipalu wo da! Amaiak niŋen o
apalup tau, dal te tile dop tiŋanep ida
tamul tupalu wa.' 7 Ago man pein baras
an fidian dumasag iŋaned lam dukubine
idu ya. 8 Agog pein kankan amad tia
yan dumasag, pein kankan amad da yan
igo durupidai, 'Gidad aŋsam gureŋ kitek
apanama. Maŋsama lam dumat o da.'
9 "Ak gug pein kankan amad da yan ru
naon durupidaig dubol, 'Tia ya, gureŋ e
mabi den, id sisem niŋed o ta idaisuda na
ya. Gidad amul aup aŋsiganem gureŋ foun
ak didaeŋ aben lo adad a.'
10 "An niŋen o pein kankan ad tia yan
gureŋ didad o dumul go diau a. Iŋ diau dugo
tamol a iwon pein iŋane wan ipalu ya. Ante
man pein a dititianig dumado se yan, dida
nug ŋilaŋal san ab an lo diladu dugo, tamol
ante yan dalawan dufutani a.
11 "Murnag pein baras aenta dupalug
igo dubol, 'O tamol tubun ak, palup maŋ
dalawan pasi panama!'
12 "Ak man iŋ ru naon igo irupidai, 'Ŋai
rumok ŋurupaiaŋ da, ŋai aŋ ta ŋaloŋ na ya.'
13 "Amaiak niŋen o malam ipuk pe amado
wa. Man dugo, nal dugo, agod auwa dugon
lo Tamol Nanun imul ipalu wan ta aloŋ na
da."

*Urat pinein moni diŋane yak sad ru miti-
laen*
Luk 19:11-27

14 "Agod fon, murna dop Anut san kagin
panek nek igo wa. Gurman ta tureŋ yabi
wo dak niŋen o iŋanen urat tamol igiaig
dupalu ya. Agog naon na dilasa man iŋanen
melmel an kagin dupani san tuod lo yabitig
ipidinai a. 15 Iŋanen urat tamol kisaek kisaek
iŋsad kagin, agod dabai dam, niŋen o ilon
isou dugo moni yabitig ipidinai a. Tamol
ta 5,000 kina ipani dugo, ta 2,000 kina, ago
dugo ta 1,000 kina ipani a. Iŋ ago igane itout
go ibisawaig tureŋ yabig yau a. 16 Iŋ yau
dugo, tamol 5,000 kina iŋane yan yau kisaek
oŋ go, moni subuŋan taida an fufo igane wo
didaeŋ urat igane se ya. Agog 5,000 kina
subuŋan taidam iŋane ya. 17 Tamol a iŋ 2,000
kina iŋane yan, iŋ dam nek ago mi iganeg
2,000 kina taidam iŋane ya. 18 Ak gug tamol
a 1,000 kina iŋane yan, yaug tan gib yabig
ilon lo moni an imianig yen a.

19 “Saen milaen kasik yau la gug, gurman
an imul ipalu ya. Saen ipalu man urat tamol
an igiaig moni ipidinai amaiak niŋen o, dida
ru dukubuneg diŋiŋeŋ a. 20 Ago dugo tamol
5,000 kina iŋane yan, 5,000 kina subuŋan
anda isinig ipalug igo ibol, ‘Ŋaineg gurman,
5,000 kina e panag en ule, ŋai didaeŋ urat
ŋiganeg oŋane 5,000 kina subuŋan taidam
ŋiŋane ya.’
21 “Iŋanen tubun ak igo irupei, ‘Oŋ
urat tamol uyanan mok a, awag uri pani
siŋaokan, oŋane urat dam kagin pani
uyanan a. Oŋ melmel kititik e bani lo ŋi-
gane emaiak kagin pidinai uyanan a, ama-
iak niŋen o melmel tubun geig ak wei mi
tirnai san ŋupano wa. Palup, ŋai da uyasu-
sai tigane.’
22 “Tamol 2,000 kina iŋane yan dam ipalug
ago ibol, ‘Ŋaineg gurman, oŋ 2,000 kina
panag a. Ule, ŋai didaeŋ urat ŋiganeg
oŋane 2,000 kina taidam ŋiŋane ya.’
23 “Iŋanen tubun ak igo irupei, ‘Oŋ
urat tamol uyanan mok a, awag uri pani
siŋaokan, oŋane urat dam kagin pani
uyanan a. Oŋ melmel kititik e bani lo ŋi-
gane emaiak kagin pidinai uyanan a, ama-
iak niŋen o melmel tubun geig ak wei mi
tirnai san ŋupano wa. Palup, ŋai da uyasu-
sai tigane.’
24 “Ak man tamol iŋ 1,000 kina iŋane yan
dam ipalug ago ibol, ‘Ŋaineg gurman, ŋai
ŋaloŋ ak man oŋ tamol silei a. Oŋ abi
san urat tamol sad silali naon ŋane da.
25 Amaiak niŋen o ŋai ŋarer go, oŋane 1,000
kina ŋisini ŋaug tan ŋisareg ŋimiani a. Ule,
oŋane moni ebe ya, ka ŋane wa.’
26 “Ak man iŋsan gurman ru naon igo
irupei, ‘Oŋ urat tamol saia geig a. Oŋ yalis
tina ya. Oŋ uloŋ ak, ŋai abi san urat tamol
sad silali naon ŋiŋane da. 27 Fun an niŋen
o ŋaineg moni an moni ab san urat tamol
pani ak man, iŋ ka urat ipani wa, an lo moni
en san tim anda ŋane wa.’ 28 Agog gurman
an iŋsan urat gurman irupeig ibol, ‘Aria,
tamol an san na 1,000 kina ŋanep, tamol a
10,000 kina aman da yan pani wa. 29 Ata wo?
Talpein enti iŋ da yan, ŋai suguan taidam
ŋupanip an lo iŋ idaisuda wa. Ak man, enti
iŋ tinin lo tia agod, gidad iŋ kitek da bo
man, iŋsan melmel an banin lo dupasi itout
a. 30 Urat tamol lou aman tia yan wabip ubal
patun fo ilasap tidom tubun lo imado wa.
Aben ante man tamolpein tinaŋ digane dop
madai lo luod dugurmi wa.’

Tamol Nanun sipsip bilelek da itarpasai a

31 “Saen Tamol Nanun iŋanen girager
aman da lo ipalu dop iŋanen eŋel adi fidian
dida dupalu wa. Ante iŋanen kiŋ san badim
fo na imasip imado wa. 32 Ago dop iŋ tan
titin fidian sad tamolpein itumanai dop
naon na dutur a. Ante dop iŋ itarpasaip
malan uraru lo idirai a, nek ibol titianek
tamol sipsip sen idirai dop bilelek sen idirai
dak ago mi a. 33 An lo dop iŋ sipsip tuon won
ak ate idiri dop, bilelek tuon ŋas ak ate idiri
wa.
34 “Agop Kiŋ tamolpein a tuon won ak
ate dumado dan, igo irupidai, ‘Aŋ ŋaineg
Bai san bar aŋane ya. Apalup kagin panek
aben e Anut fun lo mok tan igane ilasa wo
dugo ikubuneg yen den aŋane wa. 35 Enta
wo? Gubak mi ŋai kadag lo ŋumado dugo
anaŋ apanag a. You o ŋamat dugo you dam
apanag a. Ŋai tamol gol ak gug aŋ aŋiliag
go aŋsam ab lo tau a. 36 Ŋai kulos amag tia
yak gug, kulos apanag a. Ŋai subam amag
da yak gug, kagin apanag se ya. Ŋai subanek
lo ŋumado dugo, aŋ bubeg abisa wo apalug
aliag a.’
37 “Agod tamolpein itaotan ak ru naon igo
durupei, ‘O Tubun, saen dugon lo kadag
ifuno dugo miliog, anaŋ mupano yak i?
Tia, saen dugon te you o umat dugo you
mupano yak i? 38 Saen dugon te tamol gol
ak oŋ milio dugo miŋilio ab lo tau ak i?
Ago dugo saen dugon lo kulos ama tia dugo
miliog kulos mupano yak i? 39 Saen dugon lo
subam ifuno dugo milio boi, tia, subanek lo
mado dugo maug milio yak i?’
40 “Agop Kiŋ ru naon igo irupidaip ibol,
‘Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da, kulob dugo ŋai
teig e yaŋan tia yen lo agane man, kulob ago
agane yan, an ŋai lo dam ago agane ya.’
41 “Agop iŋ aenta tuon ŋas ak ate dumado
dan igo irupidai, ‘Aŋ tamolpein Anut san
misilanek am da ya, abisawag sen alasap,
yai o ta imat na dan lo au a. Yai an man
Satan iŋanen eŋel adi dida lo idiraip diau
o Anut ikubune pidinai lag yen da. 42 Man
ata wo? Gubak mi kadag ŋai ifunag dugo
anaŋ ta apanag na ya. Ŋai you o ŋamat
dugo you ta apanag na ya. 43 Ŋai tamol gol
ak gug, aŋ aŋiliag go aŋsam ab lo ta tau na
ya. Ŋai kulos amag tia yak gug, aŋ kulos ta

apanag na ya. Ŋai subam amag da subanek
lo ŋumado dugo, aug ta aliag na ya.'
44 "Agop iŋ dam ru naon igo durupei, 'O
Tubun en, saen dugon lo kadag ifuno boi,
tia, you o umat boi, tia, oŋ tamol gol ak oŋ
boi, tia, oŋ kulos ama tia, subam ama dag,
subanek lo mado dugo milio gug, maŋ kagin
ta mupano na yak i?'
45 Ante dop iŋ ru naon irupidaip ibol, 'Ŋai
rumok ŋurupaiaŋ da, kulob dugo ŋai teig e
yaŋan tia yak lo ta agane na yan, nek kulob
an ŋai lo dam ta agane na ya.'
46 Agop tamolpein an dibiseip diaup ai
wadan saian geig saen fidian yen dan lo
diladup ante pempem mi dumado wa. Ak
man tamolpein itaotan ak kumaen pem-
pem san diŋanep dumado wa."

26

Gurman adi Jesus dufuni imat o awad kisaek a
Mak 14:1-2; Luk 22:1-2; Jon 11:45-53

1 Jesus ru mitilaen en fidian ibol itout go
iŋanen megeloum irupidaig ibol, 2 "Aŋ aloŋ
ak, Pasova san ad nanek idu san man nal
uraru mi yen da. An lo dop Tamol Nanun
ager banid lo diganep aigim fo dubali wa."
3 Saen an lo pris tutubu, agod Isrel san
tamol gurman adi, pris gurman yaŋan Ka-
iafas dubol dak san ab lo dutumani a. 4 Iŋ
Jesus pasak nam dirawi nap diabip dufuni
imat o dukubiai se ya. 5 Ak man iŋ dubol,
"Id tumanek gun ak san nal lo kulob en ta
tigane na wa, kabelan tamolpein luluŋad lo
ager diabisa banau."

Pein ta Jesus kabuŋan fo gureŋ iwali a
Mak 14:3-9; Jon 12:1-8

6 Jesus iŋ Betani panu na imado dugo,
tamol ta yaŋan Saimon tinin gubak mi
lepra aman da yak iŋsan ab lo ida dumado
ya. 7 Ago dugo pein ta gureŋ, butol ta pat
siŋaokan ak nam digane yak, isinig san na
ipalu ya. Butol an ilon lo gureŋ naon lak
na geig ak awana ya. Jesus tebol siŋiren
na imasi dugo pein an ipalug gureŋ an
kabuŋan fufo na iwali a.
8 Saen iŋanen megeloum ago dile man,
tiŋaed saian go igo dubol pein an dusum-
iani, "Enta wo gureŋ kawan bidani dak
i? 9 Gidad tubuseip, didaeŋ lo tiganep
moni naon tubun ak lo didad dop moni an
tiŋanep tamol filiad tia yak ka tupidinai a."
10 Jesus iŋsad ŋiŋeŋ an iloŋ go igo ibol
irupidai, "Enta wo pein en muruan apani
dak i? Iŋ man ŋai niŋeg o kulob siŋaokan
geig ak igane ya. 11 Saen fidian tamolpein
filiad tia yak aŋ luluŋam lo dida amado
wa, ak gug ŋai man saen milaen aŋ da ta
tumado na wa. 12 Pein iŋ ŋai tinig fufo gureŋ
iwali an, nek kagin an lo man iŋ ŋaisag
sisanun mutou lo diginiag amaiak san dal
ikubune da. 13 Ŋai ru rumok ŋurupaiaŋ da.
Tan dugon te bilaluŋ uyanan en dubol ilasa
wan, ante dam kulob a pein en igane yan
niŋen o dubol ilasap, lo pein en niŋen o ilo
sou digane wa."

Judas Jesus gurman adi tuod lo igane wo awad kisaek a
Mak 14:10-11; Luk 22:3-6

14 Saen an lo, nuŋod 12 amaiak luluŋad lo,
tamol kisaek yaŋan Judas Iskeriot amaiak
pris tutubu yak sad na yau a. 15 Ante iŋ igo
ibol, "Aŋ ata mel ta ŋai apanag dop, ŋai
Jesus tuom lo ŋigane wak i?" Ago man moni
silva 30 an dupani a. 16 Agog Judas imasag,
Jesus tamol tutubu yak tuod lo igane wo, dal
an abaŋ yabi se ya.

Jesus megeloum dida soubul wadan diani a
Mak 14:12-26; Luk 22:7-23; Jon 13:21-30; 1Kor 11:23-25

17 Tumanek a yaŋan bret yis an tia yak san
nal malan te yan lo, megeloum adi Jesus
san na dupalug ago dubol, "Oŋsa ilo lo,
maŋ dugon te melmel mukubinep oŋ ate
tumanek an san anaŋ wani wo rupaiama
dak i?"
18 Ago dugo iŋ ibol, "Aup Jerusalem na
aladup tamol ta ŋai ŋaloŋ ak naon na
alasap, igo arupei, 'Girek maŋau igo ibol a.
Ŋaisag saen ipalug sumeik la ya. Oŋsa ab lo
ŋaineg megeloum dida tumanek anaŋ mani
wo da.' " 19 Ago tag megeloum ru kagin Jesus
irupidai an dirig, anaŋ dukubune ya.
20 Gurai idu dugo Jesus tebol siŋiren na
imasig, nuŋod 12 an dida dumado ya. 21 Iŋ
anaŋ diani dugo igo ibol, "Ŋai rumok ŋuru-
paiaŋ da. Aŋ lulaŋam lo tamol kisaek, ŋai
ager adi tuod lo iginiag ŋau a."
22 An lo na ilod muruan geig dugo, anen
anen dusumianig dubol, "O Tubun ak, ŋai
i?"
23 Ago dugo iŋ ru naon irupidaig ibol,
"Tamol nek a daeg lo ŋai da sisem banima
musomini dan, nek amaiak ŋai ibilag pe

ager banid lo ŋilasa wa. [24] Tamol Nanun ru
a iŋ niŋen o buk lo digire yan nek ago mi
iŋ lo ilasa wa. Ak gug tamol enti a Tamol
Nanun iganep iŋanen ager adi sad tuod lo
ilasa wan, rumok iŋ muruan tubun kasik ak
ile wa! Gidad tinan ta igansi na yak man, an
uyan a."

[25] Agog Judas, tamol iŋsen Jesus ager
tuod lo igane yan, igo ibol isumiani, "Girek
maŋau, ak ŋai i?" Jesus irupeig ibol, "Awo,
nek oŋse ubol la ya."

[26] Aria, iŋ anaŋ diani dugo Jesus bret
iŋaneg, Anut ilo uyan ru ipanig yafuteg,
iŋanen megeloum adi ipidinai dugo ibol,
"Aŋ aŋanep ani, en man ŋaineg tinig."
[27] Agog iŋ gab wain anda yak iŋaneg, Anut
ilo uyan ipanig, ipidinai dugo ibol, "Aŋ
fidian gab en lo aluk a. [28] En man ŋaisag
dar kontrak san, tamolpein wei mi iŋaned
aupasek isasi san tinig lo yak ilasa wa. [29] Ŋai
ŋurupaiaŋ da, ŋai afon ai wain san nuŋon
lo ta ŋaluk na wa, ago yaup nal ilasa dan te
gup, afon Tamag san kagin panek aben lo
fon aŋ da sisem taluk a."

[30] Iŋ bar diabi itout gug kuai te dilasag Did
Oliv ate diau a.

Jesus ibol, murnap Pita iŋ niŋen o itot a
Mak 14:27-31; Luk 22:31-34; Jon 13:36-38

[31] Agog ante Jesus iŋ irupidaig ibol,
"Gamu tidom nek en lo, aŋ fidian mi ŋai
niŋeg o ilom idup yaup abisawag a. Man
dugo, Anut san girek lo ru igo ibol,
'Ŋai titianek tamol ŋufuni wa,
ago dop iŋsan sipsip dusol pe gidigi-
dad diau a.'
[32] Ak man Anut ŋai ifufunag pe fon ŋumasa
gup, ŋai ŋiriŋanaŋ pe imug mi Galili na ŋau
a."

[33] Pita ru naon igo irupei, "Gidad tamol
fidian oŋ niŋe wo ilod idup dibisawo bo
man, ŋai man tia ya."

[34] Jesus ru naon igo ibol irupei, "Ŋai
rumok ŋurupaio da, gamu tidom nek en lo
kurek ta ibob na dop, saen utol oŋ ŋai niŋeg
o utot a."

[35] Agog Pita irupei, "Gidad, ŋai oŋ da
tamat bo man, ŋai oŋ niŋe wo ta ŋatot na
wa, tia geig a!" Ago dugo megeloum fidian
dam nek ago mi dubol se ya.

Jesus abi Getsemani lo yaug igudani a
Mak 14:32-42; Luk 22:39-46

[36] Ago man Jesus iŋ dida, aben ta yaŋan
Getsemani dubol dan ate diau a. Ante
Jesus megeloum irupidai, "Aŋ ente amasip
amado dop, ŋai onte ŋaup ŋugudani wo
da." [37] Agog iŋ Pita agod Sebedi nanun uraru
dida iŋal go diau a. Saen an lo iŋ fun iganeg
ilon ipapao dugo ilon dam muruan idu ya.
[38] An lo igo irupidai, "Ŋai ilog tubun mi
muruan idu dugo ŋamat o sumeik da. Aŋ
gidad igo amado dop ŋai da sisem malad
ipuk pe tumado wa."

[39] Ago dugo iŋ kitek ipar yaug, turun
isoluwig, kabuŋan idug tan itutig, igo ibol
imosiai, "O ŋaineg Bai, idaisuda tap, gab en
ŋai banig lo ka pasi yau a. Ak gug oŋ ŋai ilog
ta uri na wa, tia, oŋsigane ilo mi uri wa."

[40] Agog iŋ iŋanen megeloum adi sad na
ipalug, ŋioŋ diabi dugo yil a. An lo iŋ
Pita irupeig isumiani, "En dugo, aŋ auwa
kisaek ŋai da malad kumaen tumado san
ta idaisuda na yak i? [41] Aŋ malam kumaen
amado dop amosiai a, man dugo, kabelan
bitinaek ta ipalup ilom iŋanep ari banau.
Ŋutum lo man awag yabi wo ilom ibol da,
gug tinimi man dabai an tia ya."

[42] Iŋ afon imul yaug imosiaig igo ibol, "O
ŋaineg Bai, gab en ta iriŋanag na dop, gidad
ŋaluk a. Oŋane ilo ŋai o an, ago ka ilasa wa."

[43] Saen imul ipalu man ŋioŋ diabi dugo
yil a, man dugo, maladi muruan geig a.
[44] An lo afon ibisawaig imosiai o imul yau a.
Gudanek naok gubak mi igane yan ago mi
fon igane da ya.

[45] Imosiai itout go megeloum adi sad na
ipalug igo irupidai, "Aŋ ŋioŋ abi dugo yaes
abal oŋ dak i? Ale, ŋaisag saen idu wo da,
Tamol Nanun aupasek tamol tuod lo digane
san saen idu la ya. [46] Amasap, tau. Ale, tamol
a palaŋ ag imari amaiak ipalu da!"

Ager adi Jesus diabi a
Mak 14:43-50; Luk 22:47-53; Jon 18:3-12

[47] Saen Jesus iŋiŋeŋ se man, Judas ipalu
ya. Iŋ megeloum 12 ak luluŋad lo aben anda
ya. Iŋ ipalu dugo tumanek malan tubun ak
dida, sabiri agod tok dam duburoug naon
na dilasa ya. Pris tutubu agod Isrel sad
gurman adi didinaig dupalu ya. [48] Imug
palaŋ niganag tamol a iŋ tuod lo igane san
man, kob ta niŋen o irupidai, "Tamol a ŋai
musuk ŋupani dop ale dan, nek an Jesus, aŋ
tamol amaiak abi wa." [49] Aria, iŋ Jesus san

na ipalu kisaek oŋ go ibol, “O girek maŋau,
tidom uyan.” Ago ibol go musuk ipani a.
50 Jesus ru naon igo irupei, “Turag, ilo yen
dan ago gane.” Ago ibol go iŋ Jesus sumeik
dupanig diabi a. 51 Ago dugo tamol ta Jesus
da dumado yan, iŋsinan sabiri igursig pris
gurman an san urat pinein kududon aen ta
ituteg tan na idu ya.
52 Ak gug Jesus irupei, “Oŋane sabiri gane
imul a. Man dugo, tamol fidian a sabiri
duburoup lo wagai digane dan, sabiri lo
nam daoŋ diŋane wa. 53 Aŋ dugo ilom
isou di? Ak dugo, ŋai Tamag ŋusumiani
dop, eŋel malan 12 agod suguan taidam wei
kasik dida ipanag kisaek oŋ o imoi ak i? 54 Ak
man ŋai ago ŋigane tap, en dugo woŋ ru a
Anut san buk lo, kulob gamu e ilasa wo ibol
en, nuŋon ilasa wak i?”
55 Saen amaiak lo Jesus ager tamol an igo
irupidai, “Enta wo aŋ sabiri iŋ ai tok da
asinig aliag pe abiag o apalu yak i? Ak
dugo, ŋai wagai adi dida gabman mabi idu
san gurman igo woŋ aŋ ago ilom isou di?
Nal fidian ŋai tempel aben lo ŋumasi dugo
tamolpein ŋupiteŋanai se ya, ak gug ŋai ta
abiag na ya. 56 Ak man melmel en fidian
ilasa san fun man, ru gubak mi profet adi
digire yan gamu en nuŋon ilasa ya.” Agog
megeloum fidian mi Jesus dubuseig dusol
go diau a.

Juda adi Jesus kot lo digane ya
Mak 14:53-65; Luk 22:54-55,63-71; Jon 18:13-14,19-24

57 Tamol a Jesus diabi an, diŋaneg pris
gurman Kaiafas san ab lo diau a. Kubiaeŋ
san girek maŋau, agod pris tutubu dida
imug mi diaug ab ante dutumanig Jesus
dititianig dumado se ya. 58 Ak man Pita Jesus
ŋien aban irig yau ak gug, iŋ kitek asau mi
imado ya. Iŋ pris gurman san ar lo iladug
ai katuk adi dida dumado ya. Iŋ ata mel ta
Jesus niŋen o ilasa dop ile wo malan igane
se ya.
59 Pris tutubu, agod kaunsil fidian mi,
tamol aenta digiaig sewak ru dubol dop,
Jesus kagin saiak ta igane yak, ate dufunip
imat san dal ta dile wo dukubiai se ya. 60 Ak
man tamol wei mi sewak ru amad da yan
naod na dilasa bo man, dal ta dile na ya.
Ak gug murnag tamol uraru dupalug naod
na dilasa ya, 61 iŋ ago dubol, “Tamol en igo
ibol a, ‘Ŋai dabai amag da yak lo Anut san
tempel ŋurubep, nal utol lo mi foun ak
ŋabisa wa.’ ”
62 Ago man pris gurman imasag Jesus igo
isumiani, “Oŋ ru naon ta ubol na wak i? Ru
e oŋ niŋe wo tamol emaiak dubol den dugo
yak i?” 63 Ak man Jesus ru ta, ta ibol na ya,
itokibol itur se ya.
Ago dugo pris gurman irupei, “Ŋai Anut
kumaen imado dan san yaŋan lo, oŋ ŋu-
rupaio dak an niŋen o, itaot mi rupaiama
wa. Oŋ Kristus, Anut Nanun i? Rupaiamap
maloŋ.”
64 Ago man Jesus igo ibol irupei, “Awo,
nek oŋse ubol la ya. Ak man ŋai aŋ ŋurupa-
iaŋ da, murna gup Tamol Nanun iŋ Anut a
dabai tubun geig anda yan tuon won ak ate
imasi dop ale wa. Agod Tamol Nanun keit
lo timtaen titiŋaem kuai tem ipalu wa, mel
amaiak dam ale wa.”
65 Agog pris gurman, ru an niŋen o imasa
saian go, iŋsan ilo muruan an kuai te ikubiai
dile wo iŋanen kulos irasireg igo ibol, “Iŋ
Anut yaŋan malan isue ya. Gidad, tamol
taidam, tamol en san kagin niŋen o dubol
ilasa san id ta tigiai na wa. Man dugo, gamu
geig iŋanen ru lo Anut yaŋan malan isue
yan aŋsemi aloŋ a. 66 Aŋsam ilo sou lo, tamol
en dugo tigane wak i?”
Ago tag iŋ ru naon igo durupei, “Iŋ mel
saian geig ak igane, ak niŋen o ka imat oŋ
a.”
67 Ago man iŋ Jesus naon fo na du-
lusu dugo banid nam dufuni na ya, agod
aenta iŋ kudaŋan dugufute dugo igo dubol,
68 “Kristus, oŋ gamu profet ru ubol a, tamol
e ifuno den enti ak i?”

Pita Jesus niŋen o itot a
Mak 14:66-72; Luk 22:56-62; Jon 18:15-18,25-27

69 Aria, saen an lo Pita kot ab patun fo
imasig imado dugo, urat pein ta siŋiren na
ipalug igo ibol, “Oŋ dam Jesus Galili san
tamol amaiak da amado ator se ya.”
70 Ak gug Pita tamol an fidian malad lo itot
go igo ibol, “Ru oŋ ubol dan ŋai ta ŋaloŋ na
ya.”
71 Murna gug yaug ar san dalawan te
imado dugo, urat pein sen ak ta ileg, niŋen
o tamolpein sumeik dumado yan fidian
irupidai, “Tamol an iŋ Jesus Nasaret san
amaiak ida dumado dutor se ya.”

[72] Ago man fon Pita itot go ru sakar nam
irupidai, “Rumok geig ŋai tamol an ta ŋaloŋ
na ya!”
[73] Kitekan taidag tamolpein a dutur na
yan Pita san na diaug durupeig dubol,
“Rumok geig, oŋ iŋsad kisaek a. Oŋane
ŋiŋeŋ lo se kuai te ibulo lasa ya.”
[74] Agog fun iganeg sen imisilanig ibol,
“Ŋai sewak ŋigane tap Anut ka imisilanag
a! Ŋai tamol an ta ŋaloŋ na ya!”
Saen ago ibol itout man, kurek ibob.
[75] Ago dugo Pita iŋ Jesus ru ibol an ilon isou
a, “Saen kurek gamugo ibob dop, saen utol
ŋai niŋeg o utot a.” Ago man iŋ kuai te
ilasag tinaŋ tubun mi igane se ya.

27

Jesus diŋaneg ida Pailat san na diau a
Mak 15:1; Luk 23:1-2; Jon 18:28-32

[1] Salso idu dugo pris tutubu adi, agod
Isrel tamolpein sad gurman adi, dal dugon
lo Jesus dufunip imat o nug lo dukubiaig
ilod kisaek dilasa ya. [2] Agog iŋ Jesus rasau
nam dusubanig dida diaug Rom san gur-
man Pailat tuon lo digane ya.

Judas sen buron isuseg imat a
Apo 1:18-19

[3] Tamol Judas, nek emaiak Jesus ager adi
tuod lo igane ya. Iŋ leil igane dugo Jesus
pilapil ru lo diabi idug muruan lo digane ya.
An lo man iŋ ilon tubun mi geig imuŋani a,
ago yan lo iŋanen aupasek niŋen sen ipasi
wo moni patun silva 30 dupani an isinig
imul yaug ipidinai a. [4] Iŋ igo ibol, “Ŋai au
ŋapas a. Ŋai tamol a tuom lo ŋigane yan, iŋ
kulob saian ak ta igane man tia ya, ak gug
aŋ afunip imat o da.”
Ak man iŋ dubol, “En man maŋsama mel
tia ya, oŋane ilo saian mi a.”
[5] An lo man, Judas moni patun silva 30
dupani an, tempel san ar lo yabibol idu
dugo, aben an ibiseig yaug sen buron isuseg
imat a.
[6] Pris tutubu adi moni an diŋaneg igo
dubol, “Moni en man tamol dufuni imat ak
san naon, an dar idad a. An lo id moni en
tempel san moni da tutumani san niŋen o
idsad kubiaeŋ ipadau a.” [7] Amaiak niŋen
o iŋ awad dutumanig moni an urat dupani
wo ilo sou digane ya. Ago man tamol bod
niganag, iŋsan tan titin ta didad a, an lo
dop ante iŋ ka tamolpein gol ak sad sisanud
disiriai a. [8] Ago yak niŋen o, tan titin nek
an yaŋan man igo ya, “Dar san tan” ago
dubol a. Gamu en dam tamolpein iŋ yaŋak
nek an mi dubol da. [9] Saen pris tutubu adi
iŋ tan titin an yaŋak amaiak dupate man,
ru ta profet Jeremaia ibol ilasa yan nuŋon
ilasa ya. Iŋ igo ibol, “Iŋ moni patun 30
silva ak diŋane ya. An man iŋsan dadeŋ san
naon. Isrel san tamol aenkadi, tamol an iŋ
didad san naon amaiak digansi a. [10] Moni
an diŋaneg, lo tamol bod niganag san tan
titin didad a, nek ibol Tubun en ru kagin ŋai
ipanag ak nek ago mi digane ya.”

Jesus Pailat san sumiaek lo dugunig itur a
Mak 15:2; Luk 23:3-5,13-25; Jon 18:33—19:16

[11] Jesus gabman gurman naon na dugunig
itur dugo, ago isumiani, “Oŋ Juda sad kiŋ ak
i?”
Ago dugo Jesus ibol, “Awo, nek oŋse ubol
la ya.”
[12] Ak gug saen pris tutubu adi agod Juda
sad gurman adi iŋ Jesus ru dupani man, iŋ
ru naon ta ibol man tia ya. [13] Ago yak niŋen
o Pailat irupeig isumiani, “Oŋ ru fidian
dupano den kududo lo ta uloŋ na yak i?”
[14] Ak man Jesus ru naon ta Pailat irupei man
tia ya, gidad ru wei mi dupani bo man ru
naon ta irupidai na ya. An niŋen o Pailat
irut go ilo sou wei mi igane se ya.
[15] Aria, anaŋar fidian, Pasova san saen lo,
gabman gurman subanek tamol kisaek o
lian yaŋan dupate dop, ipasip kawan imado
wa. Kagin nek an san nal idu ya. [16] Saen an
lo man tamol ta yaŋan Barabas iŋ subanek
lo imado ya. Tamol emaiak iŋ man saian
geig an tamolpein fidian mi duloŋ fufei a.
[17] Amaiak niŋen o saen tamolpein dutumani
itout man, Pailat igo ibol isumianai, “En
dugo woŋ ilom isou di? Enti ŋubuseip
aŋsam na imul o? Ŋai Barabas ŋubusei wo,
tia, Jesus e Kristus dubol damaiak ŋubuseip
imul o?” [18] Man dugo, iŋ iloŋ uyan ak man,
tamol an iŋ mala sek lo Jesus diŋaneg kot
lo dupalu ya. [19] Mel taida mi, saen Pailat iŋ
tulek tamol san kalik fo imasig imado dugo,
iŋsan pein san na ru igane ipalug igo ibol,
“Oŋ mel ta tamol e itaot aman en niŋen o
ta gane na wa. Man ata wo? Gamu na ŋai
ŋioŋamin ta lo ŋile dugo iŋ niŋen o madai
wei mi ifunag na ya.”
[20] Ak gug pris tutubu agod Juda sad ta-
mol gurman adi, tamolpein malan an ilod

diŋane ya. Iŋ tamolpein an dududuwaig
Pailat dusumianig Barabas ipasi pidinai
dop, Jesus daoŋ ipani wo ago dubol se ya.
21 An niŋen o Pailat fon ibol isumianai,
“Aŋ tamol uraru en luluŋad lo enti ŋupasi
wo amat di?”
Ago man duwagiŋ dugo igo dubol, “Nek
Barabas mi a.”
22 Agog Pailat ibol isumianai, “Aŋsam ilo
sou lo, Jesus e Kristus dubol den niŋen o ŋai
dugo ŋigane wak i?”
Ago man fidian mi duwagiŋ dugo dubol,
“Aigim fo bali wa!”
23 Gug iŋ ibol, “Ata mel o? Iŋ ata mel saian
ak igane yak i?”
Ago bo man iŋ awad tubun mi duwagiŋ
go disasai, “Aigim fo bali wa!”
24 Pailat iŋ sen ikubiani man, iŋsan ru
ta idaisuda na dugo, ager tubun ak ilasa
wo da. Amaiak niŋen o iŋ you iŋaneg,
tamolpein malad lo banin ifulani a. Ago
dugo iŋ igo ibol, “Tamol en imat dop man
ŋaisag muruan tia ya. An man aŋsiganem
mel mi a.”
25 Agog tamolpein fidian ru naon du-
rupeig igo dubol, “Ai wadan en man
maŋsigama, agod nanum murouma dida lo,
ka yen a!”
26 Agog saen ante man iŋ Barabas ibiseig
sad na yau dugo, Jesus ipidinaig rasau nam
dufuni a. Dufuni itout go Jesus aigim fo
dibali wo yu tamol tuod lo igane yau a.

Yu tamol adi Jesus kukok an digane ya
Mak 15:16-20; Jon 19:2-3

27 Agog gabman gurman san yu tamol adi,
Jesus diŋaneg gabman san ab lo diau a.
Ante man iŋ Pailat san yu tamol fidian mi
dupalu wo digiai a. Aria, dupalug naon na
dutumani a. 28 Jesus tinin fo kulos dupasi
dugo, yamel daran ak ta nam kiŋ san kob
igo woŋ tinin dubuluwi a. 29 Ago dugo iŋ
kam dudurun aman da yak, kiŋ san kitikat*
igo woŋ ditiladeg, Jesus kabuŋan fo na di-
gane ya. Makud ta diŋaneg tuon won ak ate
diganeg kiŋ igo woŋ yabi a. Ago dugo naon
na turud disoluwig, kukok an digane dugo
igo dubol, “Per o, Juda sad Kiŋ!” 30 Agog
tinin fo dulusu se ya, ago dugo makud a
banin lo yabi an diŋaneg ate kabuŋan te
dufuni se ya. 31 Saen kukok an digane itout
man, yamel daran tinin fo yan dupasi dugo,
iŋsiganen kulos digane pani a. Agog aigim
fo dubali wo diŋaneg diau a.

Jesus aigim fo dubali a
Mak 15:21-32; Luk 23:26-43; Jon 19:17-27

32 Iŋ Jesus dida tureŋ diabig diau dugo, yu
tamol adi dal te tan Sairini san tamol ta,
yaŋan Saimon dubol dan dile ya. Agog Sai-
mon an disodudunig Jesus san aigim isini
a. 33 Iŋ diaug aben ta, yaŋan Golgota dubol
dak, ate dilasa ya. Yaŋak an san fun igo ya,
“Kabuŋa tatu san aben.” 34 Aben ante di-
lasag, marasin gigen ta wain da dukubulig,
Jesus iluk dop lo madai yabi idu wo dupani
a, agog kitek iluk ak man ikubiani ile tag, ta
iluk na ya. 35 Agog yu tamol adi Jesus aigim
fo dubali la gug, iŋsed nug ilon lo iŋsan
biouŋ diabititi san niŋen o satu lo dukok se
ya. 36 Dukok itout man, dumasig dititianig
dumado se ya. 37 Ru ate kot dupani amaiak
ai lapan fo digireg, aigim kabuŋan fufo na
dubali a. Ru en san sutek lo man igo ya, “En
Jesus, Juda sad Kiŋ.” 38 Jesus giraŋen na man
ager tamol gumagam digane na yak urarum
aigim fo dubalai a. Ta tuon won ak ate
dusuŋani dugo, ta tuon ŋas ak ate dusuŋani
a. 39 Tamolpein diau dumul dop niŋen o ru
kukok dubol dugo, kabuŋad dukupari pani
se ya. 40 Ago dugo igo dubol se ya, “Oŋ tamol
amaiak tempel subarip, nal utol lo mi foun
wabisap guni wak ubol a, an niŋen o oŋ se
ka patu pasi wa! Oŋ Anut Nanun mok tap,
aigim biseip udu.”
41 Nek ago mi pris tutubun adi, kubiaeŋ
san girek maŋau adi, agod Juda sad gurman
adi dam, iŋ kukok an digane dugo igo dubol
se ya, 42 “Iŋ tamol aenta patud ipasi na yak
gug, iŋsen patun ipasi san man tia ya. Iŋ
Isrel sad Kiŋ, an niŋen o iŋ aigim ibiseip
idu dop, an lo na id ilod rumok a. 43 Iŋ
Anut niŋen o ilon rumok da, aria, Anut
tamol en niŋen o imat mok tap, gamu geig
en Anut mi ka ibinawi wa. Ak gug Anut
iŋ o imat mok di? Man dugo, iŋ ibol ak,
‘Ŋai man Anut Nanun a.’ ” 44 Dal kisaek mi
lo gumagam tamol uraru Jesus giraŋen na
aigim fo dusuŋanai an dam ru kukok wei mi
tinin fo digane se ya.

Jesus imat a
Mak 15:33-41; Luk 23:44-49; Jon 19:28-30

45 Ad mitilaen 12 kilok an lo, tidom tubun
tan an fidian yafutani geig go yaug 3 kilok

* 27:29: Katkat

gurai isi a. [46] Saen kitek 3 kilok sumeik ipani
dugo, Jesus awan tubun mi iwagiŋ dugo
ibol, “Eli, Eli, lama sabaktani?” Ru en fun
igo ya, “Ŋaisag Anut, ŋaisag Anut, ata wo
ŋai bisawag ak i?”
[47] Tamol aenta sumeikan dutur man du-
loŋ go dubol, “Tamol en man Elaija iwagi
da.”
[48] Ago dugo yu tamol ta ririan mi imas-
palug yaug, mel ta beig san titaliŋ igo woŋ
ak iŋaneg, wain gigen an lo isominig, den
luon ate isueg, Jesus iluk o awan te igane ya.
[49] Ak man aenta dubol, “Ale funi woŋ dop,
Elaija ipalup ibinawi dop tile wa.”
[50] Jesus afon awan tubun mi iwagiŋ dugo,
iŋanen ur tinin lo yak ibiseig yau dugo imat
a.
[51] Saen nek amaiak lo mi, yamel tubun
tempel lo iyuk yen an, o lak na fun iganeg
imasireig yaug tan na idug uraru dilasa ya.
Saen an tan isuruwor dugo pat tutubu yak
sed igile yau se ya. [52] Ago dugo mutou
san aben dam awad ikasap dugo, tamolpein
gun ak wei mi gubak mi dumat la yan
sad sisanudi fon kumaen dumasa ya. [53] Iŋ
mutou dubusei a. Murnag saen Jesus imasa
yan lo Jerusalem na diaug diladu dugo ta-
molpein wei mi dil a.
[54] Yu gurman iŋanen yu tamol dida Jesus
dititianig dumado na yan, tan isuruwor
dugo melmel dilasa yan ago dil man, tubun
mi direr se ya. An niŋen o yu gurman an
ibol, “Rumok geig, en man Anut Nanun.”
[55] Pein wei mi dumado na yan dam, asau
mi dutur dugo leil digane se ya. Pein
amaiak saen Jesus Galili ibiseig tureŋ yabi
dugo dubunawi wo ŋien aban diri se ya.
[56] Lulaŋad lo pein kisaek ta man taun Mag-
dala san Maria, agod turan man Maria sen
ta, Jems iŋ Joses da tinadi, agod ta man
Sebedi nanun uraru amaiak tinadi.

Jesus san sisanun pat san gib lo digane ya
Mak 15:42-47; Luk 23:50-56; Jon 19:38-42

[57] Ad idiau o sumeik dugo, taun Arimatea
san moni tamol ta yaŋan Josef ipalu ya. Iŋ
dam Jesus san megeloum mi a. [58] Iŋ Pailat
san na yaug Jesus san sisanun iŋane wo
isumiani. Iŋanen yu tamol adi ru dabai
anda yak ipidinaig diaug Jesus san sisanun
diŋaneg Josef dupani a. [59] Josef sisanun an
isini yaug, yamel foun ikok aman geig ak
nam ifou ya. [60] Agog iŋsinanen mutou foun
ak lo igane ya. Mutou an man pat san gib,
Josef iŋsen gubak mi tamol irupidai dugo
diabi a. Agog Josef pat muruan tinan ak
ta ibili ipalug mutou awan ate ibalfutani a.
Agog aben an ibiseig yau a. [61] Taun Magdala
san Maria, iŋ Maria ta da mutou an fun na
dumasig leil digane se ya.

Yu tamol adi mutou dititiani a

[62] Nal a Soubul Kubunek San dubol dan
itout la gug, nal tinin te yak lo, pris tutubu
adi agod Farisi adi diaug Pailat naon na
dutumani a. [63] Agog igo dubol durupei, “O
tamol tubu, ru ta sewak tamol en kumaen
imado dugo ibol an maŋ iloma isou da. Iŋ
ibol, ‘Nal utol itout la gup, fon kumaen
ŋumasa wa.’ [64] Amaiak niŋen o, oŋ gidad
ubol dop yu tamol adi mutou fun na nal
utol tawaŋ diganep dumado wa. Kabelan
iŋanen megeloum adi sisanun gumagam
aman diŋane dop, mutou lo imasa la yak
ago dubol tamolpein durupidai banau. Ago
dop man iŋsad ru sewak foun en, iŋsiganen
ru sewak gubak mi ibol an iriŋani banau.”
[65] An niŋen o Pailat irupidai, “Aŋ yu tamol
aŋal dop, arupidaip mutou fun na tawaŋ
digane wo uyanan a. Mutou kagin apani
dop dugo agane wo ilom ibol tap ago ka
agane wa.” [66] Ago man diaug mutou dufu-
tani wo uyanan a. Agog iŋ gib awan san pat
amaiak fo na kob ta digane ya. An lo tamol
ta pat an ibili tap kob an malan isue wa.
Ago dugo yu tamol didiraig mutou kagin
dupanig dumado se ya.

28

Jesus fon kumaen imasa ya
Mak 16:1-10; Luk 24:1-12; Jon 20:1-10

[1] Aria, ubou san nal Sabat dubol dan*
itout go nal patun fo, ubou turan san nal
malmalan,† tidom lom geig Maria Magdala
san pein, iŋ Maria turan da mutou dile wo
diau a.
[2] Ago dugo kanaurig tubun ak ilasa ya.
Man dugo, Tubun ak san eŋel ta iŋ kumaen
panu ibiseig idug, pat a mutou awan ifutani
an ibilig fufo na imasig imado se ya. [3] Eŋel
an san leil man ibol weil irakilawi dak san
leil ago mi a, agod iŋsan kulos milkouk
kasik man ibol ais igo woŋ a. [4] Ago man
yu tamol adi, iŋ niŋen o durut direr se yan

* 28:1: Sarere † 28:1: Sande

lo dusuruwor go tan fufo na dudug tamol
dumat ak igo woŋ dien se ya.
5 Ago dugo eŋel pein uraru an igo irup-
idai, “Aŋ ta arer na wa. Ŋai ŋaloŋ ak aŋ
uraru mi Jesus ale wo apalu ya, tamol nek
a aigim fo dubali ama ya. 6 Iŋ ete ta yen na
da, iŋ imasa la ya, nek ibol imug irupaiaŋ
ak ago mi a. Apalup yen ak aben ka ale wa.
7 Ago dop ririan aup iŋanen megeloum igo
arupidai a. ‘Iŋ mutou ibiseig imasa la ya.
Ago man iŋ imug mi Galili na yau dop aŋ
ŋien aban ari wa, aŋ aben ante gup iŋ ale
wa.’ Aria, bilaluŋ ŋupanaŋ o ŋupalu yan
ŋurupaiaŋ itout a.”
8 Pein uraru an direr geig ak gug, iŋ
uyasusai tubun mi digane ya. Ago man iŋ
ririan mi mutou dubuseig dumaspalu oŋ
iŋsan megeloum durupidai o diau se ya.
9 Dal dirig diau dugo Jesus naod na ilasag
ibol, “Tidom lom mi!” Agog pein an siŋiren
na diaug ŋien diabig ubou an dile ya. 10 Ago
dugo Jesus uraru an igo irupidai, “Aŋ ta arer
na wa, aŋ aup ŋai teig muroug arupidaip
Galili na diau a. Iŋ aben ante gup ŋai diliag
a.”

Yu tamol adi sad ru

11 Pein uraru an tureŋ diabi dugo, yu
tamol adi mutou kagin dupani se yan,
taun ilon lo diaug diladug melmel ilasa
yan, niŋen o pris tutubu yan durupidai a.
12 Amaiak niŋen o pris tutubu yan iŋ Juda
sad gurman adi dida dutumani dugo nug
lo dukubiaig an lo ru dufuni a. Agog moni
patun silva an idaisuda mi yu tamol an
dupidinai a. An lo awad dufutani wo ago
digane ya. 13 Ago dugo iŋ igo dubol durup-
idai, “Aŋ tamolpein igo arupidai a. ‘Tidom
lo maŋ maen oŋ dugo, iŋsan megeloum adi
pasak nam dupalug sisanun an gumagam
an digane ya.’ 14 Agod gabman gurman ru
en iloŋ tap, maŋ ida ru ka mukubune wa,
ago dop aŋ muruan am tia wa.” 15 Ak niŋen o
yu tamol adi, moni an diŋane dugo, gurman
adi dubol ak ago mi digane ya. An niŋen
o ru amaiak Juda adi luluŋad lo ifurak yau
a, an lo Juda adi ru nek an mi dubol dugo
ipalug gamu da mi a.

Ru kagin tubun geig ak Jesus id irupaiad a
Mak 16:14-18; Luk 24:36-49; Jon 20:19-23; Apo 1:6-8

16 Aria, megeloum nuŋod 11 an, Galili
na diau wo tureŋ diabig dutor nag, did ta
gubak mi Jesus niŋen o ibol an siŋiren na
dilasa ya. 17 Ante saen iŋ dile man, ubou
an dile yak gug, aenta Jesus niŋen o ilod
uraru a. 18 Agog Jesus iŋ sumeik mi ipalug
igo irupidai, “Anut dabai fidian mi, kumaen
panu san, agod tan en san dam, lo melmel
fidian ŋitirnai o ipanag a. 19 Ago yak niŋen
o, aŋ gidad aup an lo tamolpein a tan fidian
lo dumado dan, ŋaisag megeloum adirai
dilasa wa. Ago dop aŋ Bai yaŋan lo, Nanun
yaŋan lo, Awan Urgun yaŋan lo afulanai a.
20 Ru kagin fidian ŋai aŋ ŋurupaiaŋ amaiak
iŋ duri dupani uyanan o apiteŋanai a. Agod
en ale, ŋai pempem mi aŋ da tumado da,
ago mi yaup saen en itout a.”

Mak

Suguek san Jon Jesus san dal ikubune ya
Mat 3:1-12; Luk 3:1-18; Jon 1:19-20

1 Dal en bilaluŋ uyanan Jesus Kristus Anut
Nanun niŋen o fun igane ya.
2 Nek profet Aisaia wagam iŋanen buk lo
igo igire,
"Ale. Ŋaisag bilaluŋ tamol ŋidinip, oŋ nao
na imug yau a.
Tamol an oŋane dal ikubune pano wa."
3 "Tamol ta san awan, tan kawan tamolpein
an tia yak ate tubun mi iwagiŋ dugo
igo ibol:
'Aŋ gidad Tubun en san dal akubune wa,
iŋanen dal tureŋ yabi san akubune dop
itaot mok ilasa wa.' "
4 Agog Jon ipalug, tan kawan tamolpein an
tia yak ate tamolpein isuguai dugo ilod
dibilisap suguek diŋane dop an lo iŋaned
aupasek fidian Anut ipasi wan san ru man
ifulale pidinai se ya. 5 Aria, tamolpein a
fidian Judea provins lo dumado dan, agod
Jerusalem tamolpein wei mi dam Jon san ru
duloŋ o diaug iŋsan na dilasa ya. Ante man
iŋaned aupasek fidian mi walal te dubol
ilasag, Jon dida you Jordan lo dudug isuguai
idu ya. 6 Aria, Jon iŋsan yamel man kamel
fufulun lo duwei ak igane ya. Let man
makau suŋulon nam digane an luan te iyati
a. Iŋanen anaŋ man sis, agod garaŋ san
niniu mi yani se ya. Iŋ tamol kawan ak
ago woŋ itor se ya. 7 Iŋanen bilaluŋ ru
tamolpein naod na ibol ilasa man igo ya.
"Murnap tamol ta ŋai patug fo ipalu wa,
tamol an san dabai ŋaisag iriŋani geig a.
Ŋai man iŋanen sendal ŋupasi san turug
ŋusoluwip ŋitakoksi dop san kam ŋusupasi
wo ta idaisuda na ya. 8 Ŋai aŋ you lo mi
ŋusuguaŋ a. Ak gug tamol en man Awan
Urgun lo isuguaŋ a."

Jon Jesus isugui agod Satan ibitinae ya
Mat 3:13-17; Luk 3:21-22

9 Saen an lo Jesus panu yaŋan Nasaret
Galili distrik lo yan ibiseig, you Jordan ate
Jon san na yau a. Atna Jon Jesus isugui a.
10 Nek saen a Jesus you ibiseig kuai te isuda
man, kumaen panu san dalawan pasek go
yen dugo, Anut san Ur muluk oŋ idug, iŋ
kabuŋan fufo imasi dugo ile ya. 11 Agog
kumaen panu lo wagiŋ ta idug igo ibol dugo
iloŋ, "Oŋ man ŋaineg Nanug, ŋaineg bubeg
mok, oŋ niŋe wo ilog tubun mi uyanan da."

Satan Jesus naon ikubiani a
Mat 4:1-11; Luk 4:1-13

12 Agog gamu nam Urgun iduduwig tan
kawan ak lo yau a. 13 Iŋ aben ante nal kitek
milaen mi, ad 40 tidom 40 sen imado dugo
Satan ipalug, bitinaek lo igane ya. Aben
ante mel kasik ak dam dumado na ya. Aria,
Satan san bitinaek fidian itout go eŋel adi
dupalug Jesus kagin dupani a.

Jesus iŋsan megeloum malmalan ak igiai a
Mat 4:12-22; Luk 4:14-15; 5:1-11; Jon 1:35-42

14 Aria, kiŋ Herod Jon yabig isubani
dugug, Jesus yaug Galili distrik lo ilasag,
ante Anut san bilaluŋ uyan ak walal te ibol
ilasag tamolpein duloŋ se ya. 15 Iŋ igo ibol,
"Nal ilasa la ya, Anut san kagin panek an
san saen sumeik a. Man niŋen o aŋ ilom
ibilisa dop bilaluŋ uyan ŋurupaiaŋ dan ilom
lo rumok a."
16 Jesus You Galili san aen gigin fo itor
dugo tamol ta tein da yil a. Tamol an imug
yaŋan Saimon, iŋ tein Andru da. Uraru
an iy ŋalaŋal, ago yan lo iŋaned dob you
lo dubal idu dugo, Jesus ipalu ya. 17 Agog
irupidai, "Ŋai ŋieg abag ari gup tamol aŋal
san ŋipiteŋanaŋ a." 18 Agog dob dubal yen
dugo ŋien aban diri kisaek oŋ a.
19 Agog Jesus you aen gigin irig kitek isuda
yau man, Jems Sebedi nanun an tein bakan
ak Jon da yil a. Tamol uraru an wog fo iy
dob duwei se ya. 20 Agog Jesus uraru mi igiai
kisaek oŋ go tamadi Sebedi wog fo tamol
ibiai an dida dumado dugo dibisawaig Jesus
ŋien aban dirig diau a.

Jesus tamol tinin lo ur saiak ikudig yau a
Luk 4:31-37

21 Agog diaug, panu tubun yaŋan Kaper-
niam atna dilasa ya. Ubou nal, Sabat dubol
dan lo, Jesus ubou ab ta lo iladug tamolpein
ipiteŋanai o fun igane. 22 Ago dugo ru an
duloŋ go durut saian. Man dugo, iŋ nek
ibol iŋsiganed kubaieŋ san girek maŋau adi
dupiteŋanai na yak oŋ ago ta ipiteŋanai na
ya. Tia, iŋ tamol yaŋan tubun anda yak oŋ
ago ipiteŋanai se ya. 23 Aria, Jesus ru ibol
dugo, ubou ab an lo tamol ta ur saiak ta
aman da yak dam ate imado ya. 24 Iŋ awan
tubun mi iwagiŋ go ibol, "Jesus, oŋ Nasaret
tamol, oŋ maŋsama na ata mel gane wo
palu yak i? Nag oŋ maŋ daoŋ panama wo

palu i? Ŋai oŋ ŋaloŋ uyanan a, oŋ Anut san
gun tamol." 25 Ak man Jesus ru dabai nam
igo irupei, "Oŋ awa itau. Tamol en biseip
lasa wau!" 26 Agog an lo ur saiak an tamol
an yabig, ikirŋaŋ isuruwor go iŋ itarfuni a.
Agog ur saiak an awan tubun mi isasai dugo
ibiseig ilasa yau a.
27 Man niŋen o tamolpein an fidian durut
saian mok a, an lo iŋsed nug lo diŋiŋeŋ se
ya, agog igo dubol, "En so mel ta yak i?
Nag piteŋanek foun ak boi? Iŋsan ru dabai
tubun aman da ya. Iŋ ka ur sisaiak ru kagin
ipidinai dop iŋ awan duloŋ pe dilasa diau
a." 28 An lo ŋiŋeŋ Jesus niŋen o yan ririan
ifufurak go panu fidian Galili distrik ilon lo
yak ate yau a.

Jesus tamolpein subam amad da yak ikubune idu ya
Mat 8:14-17; Luk 4:38-41

29 Iŋ ubou ab an dibiseig Jems Jon da diŋal
go dida Saimon iŋ Andru da sad ab lo diau
a. 30 Pita raon subam ifunig tinin wananan
go, gadab fo iŋsiganen ab lo diganeg yen a.
Man niŋen o pein an niŋen o Jesus durupeig
iloŋ a. 31 Agog Jesus yaug, pein an banin
yabig itur o ibinawi a. Gamu nam subam
an ibiseig pein an imasa kisaek oŋ go anaŋ
ikubune pidinai a.
32 Gurai isig ad idiau dugo, tamolpein
fidian subam amad da, agod a ur saian
saian amad da yan dam, diŋal go dupalu ya.
33 Panu tubun an san tamolpein wei kasik ab
san dalawan siŋiren na dutumanig dumado
se ya. 34 Ago man Jesus tamolpein wei mi
subam funfun amad da yan ikubuniai dugo
ur saiak wei mi dam tinid lo ikudai diau a.
Ak man iŋ ur saiak adi niŋen o diŋiŋeŋ san
niŋen o ipadau a, man ata wo, ur adi amaiak
Jesus enti mok an duloŋ fufei a.

Jesus aben tamolpein tia yak ate Anut lo igudani a
Luk 4:42-44

35 Tidom lom mok, saen ad gamugo ilasa
dugo, Jesus imasag ab an ibiseig aben ta
yoitout ak lo yau a. Ante man Anut niŋen
o igudani se ya. 36 Ak gug Saimon iŋ turan
dida dumado yan, Jesus abaŋan dile wo
ŋien aban dirig diau a. 37 Saen iŋ dile man
durupeig dubol, "Fidian mi oŋ dilio wo
abaŋa diabi da."
38 Ak man Jesus awad yabig ibol, "Id panu
aenta siŋired na dien dan lo tau a. An lo
ate dam ŋai ru ka ŋufulale pidinai a. Man
ata wo, urat nek en ŋigane wo ŋilasa ya."
39 An lo man iŋ Galili distrik ilon lo tureŋ
yabi se ya, sad ubou ab fidian lo ru ibol ilasa
dugo ur sisaiak tamolpein tinidi lo yan dam
ikudaig dilasa diau a.

Tamol ta tinin lepra yafutani a
Mat 8:1-4; Luk 5:12-16

40 Nal ta man tamol ta tinin lepra yafutani
an ipalug isumiani wo turun isoluwig iru-
pei, "Oŋ ilo ibol tap, ŋai kubuniag pe tinig
uyan ilasa da wa."
41 Agog Jesus ilon tubun mi imuŋani tag
banin iwateg yabig ibol, "Ubol agom ŋai
ilog ago yen da, uya lasa." 42 Agog lepra
ibiseig yau dugo tamol an tinin uyan ilasa
kisaek oŋ a.
43 Agog Jesus tamol an ru dabai nam ru ka-
gin irupei. Iŋ ririan idinig yau o niŋen o igo
ibol. 44 "Kagin gane, kulob ilasa yen niŋen
o aenta ta rupidai na wa. Tia, itaot waup,
tini Juda sad pris mi kubiaip ile dop, mudan
a Moses san kubiaeŋ lo ibol an ŋanep Anut
yai gane pani. An lo dop tamolpein duloŋ
ak oŋane subam itout a." 45 Gug tamol an
yaug, mel en Jesus igane an niŋen o ibol
itilani se ya, an lo ru an panu panu lo yau a.
Man niŋen o Jesus iŋ fon panu tutubu yak
lo walal te iladu san tia ya. Amaiak niŋen
o iŋ aben tamolpein tia yak ante mi imado
dugo tamolpein baŋen fidian lo yan iŋsan
na dupalu se ya.

2

Jesus tamol subam anda yak tinin iganeg uyan a
Mat 9:1-8; Luk 5:17-26

1 Nal wei tiag Jesus fon imul panu Kaper-
niam na ipalu ya. Agog tamolpein Jesus
ante imado dan niŋen ru duloŋ a. 2 An
lo tamolpein wei mi iŋsinan ab lo dupalug
dutumani a. Ab an ilon lo nug dusupini
dugo patun fo dam ab dalawan siŋiren na
aben tia ya. Ago dugo Jesus Anut san ru ifu-
laleg duloŋ se ya. 3 Ago dugo tamol iwoiwo
iŋ tamol ta ŋien banin fidian itubabun ak
kapal anda Jesus giraŋen na disinig dupalu
wo digane ya. 4 Ak man tamolpein mi dal
dufutani an lo iŋ diau san dal tia geig a.

* 2:4: Foi

Ago tag ab patun fo tet fo disidag diaug, ab
aten lak na katik* nam gubak mi digane an
fo digansi a. Ago yen dugug mutunuk ta
fuŋ fufo diganeg diabigigeg gug mutunuk
an lo tamol kapal anda yan duyuweg, Jesus
imado dugo naon na digane idu ya. 5 Agog
saen Jesus iŋaned ilo rumok ile man tamol
an irupeig ibol, "Ŋaineg nanug, ŋai oŋane
aupasek fidian ŋusuas yau la ya."
6 Aria, ate man kubiaeŋ san girek maŋau
aenta dumado ya. Iŋsan ru ibol en duloŋ
go an lo ilod igo weiwei se ya. 7 "En ata wo
ru naon ago ibol ak i? Iŋ Anut lo ru kukok
igane da! Ak dugo, tamol ta iŋ ka aupasek
isasi yau ak i? Tia geig, kulob an Anut san
mi a."
8 Gamu nam Jesus ilon lo, tamol an
kankan dugoma digane se yan iloŋ uyanan
a. Ago tag iŋ igo irupidai, "Aŋ ata wo ilo wei
igo agane dak i? 9 Dugomaiak pasauman ak
i? Ŋai ŋabol, 'Oŋane aupasek ŋupasi yau o?'
Tia, ŋabol, 'Oŋ masap kapal ŋanep utor a?'
10 Ak gug kulob e ŋiganep an lo ŋai, Tamol
Nanun, tan en lo Anut wagen lo aupasek ka
ŋupasi yau amaiak aloŋ o ..." ago ibol go
tamol a ŋien banin tubabun aman irupei,
11 "Oŋ masa utur pe oŋane kapal ŋanep
siŋane ab lo wau." 12 Agog tamolpein malad
lo man, tamol an imasa kisaek oŋ go san
kapal yabisag isinig kuai te ilasa ya. An lo
man iŋ fidian durut saian mok dugo Anut
yaŋan diabisa dugo dubol, "Maŋ kulob ta
naok igo yak gubak mi mileu man tia geig
a!"

Jesus iŋ Livai iwagi a
Mat 9:9-13; Luk 5:27-32

13 Murnag Jesus fon yaug you tilianek san
loŋ na itor dugo tamolpein malan tubun
mok dutumanig Jesus dubuluwig maŋau
ipidinai se ya. 14 Jesus you aen gigin irig
isuda yaug ab ta, ate tamolpein sad na moni
takis diŋane dak ate ilasa man, takis ŋilaŋal
tamol ta imasig imado dugo ile ya. Tamol
an yaŋan Livai, Alfeus nanun. Agog irupei,
"Ŋieg aban uri." Agog Livai imasa go ŋien
aban iri a.
15 Murnag saen Jesus Livai san ab lo
imasig imado dugo sisem anaŋ diani man,
takis ŋilaŋal wei mok agod "aupasek tamol"
wei mi dam, dupalug dumasig Jesus iŋanen
megeloum dida anaŋ diani a. Man dugo,
tamolpein a ŋien aban diri se yan wei mok
a. 16 Kubiaeŋ san girek maŋau adi luluŋad lo
ensauta a iŋ dam Farisi adi amaiak mel en
Jesus megeloum dida digane dan dile dugo
iŋsan megeloum adi igo dusumianai, "En
ata wo tamol en takis ŋilaŋal tamol adi agod
aupasek tamolpein dida sisem anaŋ diani
dak i?"
17 Ak man Jesus iŋsad sumianek iloŋ go
irupidaig ibol, "Tamolpein a tinidi uyan an
dokta san na ta diau na da, tia, tamolpein
subam anda yak mi ago digane da. Ŋai
tamolpein itaot adi ago dubol dak ŋigiaip
dupalu san niŋen o ta ŋupalu na ya, tia,
aupasek tamol anami ŋigiai o ŋupalu ya."

Anaŋ lo geg digane an niŋen o Jesus dusumiani a
Mat 9:14-17; Luk 5:33-39

18 Aria, nal ta lo suguek san Jon iŋsan
megeloum adi agod Farisi adi dam iŋ anaŋ
lo geg diganeg dumado se ya. Tamolpein
ta Jesus san na dupalug dusumiaeŋ, "Jon
san megeloum agod Farisi adi dida nal kadi
anaŋ lo sed geg ipidinai da, ago gug ata wo
oŋsiŋane megeloum anaŋ lo geg ta digane
na dak i?"
19 Agog Jesus awad yabig igo ibol, "Tamol
ta iwon da sad nug ŋanek san saen an ilom
isou a. Ak dugo, saen tamol an iŋanen
turan muroun dida dumado dop, anaŋ lo
geg digane wak i? Tia ya. Saen iŋ dida
dumado dan waliŋ digane san tia geig a.
20 Gug nal ta ipalu dan te gup, Anut iŋ nug
ŋanek san tamol an ipasi yau pidinai a, nal
an lo man waliŋ digane wa."
21 "Tamol ta yamel kilaken ta ikukuik na
yan ta irasirep ate yamel wagam ak san
mutunuk ta iwei na da. Man dugo, ago
igane tap, yamel kilaken foun an yamel
wagam an irae dop fon irasire dop daoŋ
ipani wa. 22 Agod tamol dam wain foun ak
bilelek suŋulon wagam ak lo ta diwali na
da. Man dugo, ago digane tap, wain foun
an iganep bilelek suŋulon wagam an ikafut
yaup ipuk dop, wain ikulmaek pe tan fo
idu dop, bilelek suŋulon dam daoŋ ipani
wa. Fun an niŋen o iŋ wain foun ak bilelek
suŋulon foun ak lo mi diwali da."

Ubou nal san Tamol Tubun a
Mat 12:1-8; Luk 6:1-5

23 Ubou nal ta lo Jesus kon san abi ilon
lo itor se ya. Ago dugo iŋsan megeloum iŋ
kon aenta dufunig fun diganeg diani se ya.

[24] Gug Farisi adi dil tag Jesus durupei, “Ule,
en ata wo kagin a Sabat nal lo tigane san
niŋen o idsad kubiaeŋ ipadau amaiak gamu
oŋane megeloum adi digane dak i?”
[25] Ago man Jesus iŋsad awa biek ru naon
irupidaig ibol, “Nag mel e Dawid igane yen
ta asuti na i? Dawid iŋ turan muroun dida
kadag san saen lo dimatigen dugo anaŋ o
katuk amadi a. [26] Mel en wagam mi saen
Abiatar iŋ pris gurman imado dugo ilasa ya.
Aria, Dawid Anut san ab lo iladug, bret a
Anut naon na didirig dien an iŋaneg yani
a. Ak man bret an iŋ lo geg a, nek Anut
san pris iŋ mi ka diani wa. Ago bo man iŋ
dam iŋanen yu tamol adi bret aenta iwae
pidinaig diani a.”
[27] Agog Jesus fon irupidaig igo ibol, “Ta-
mol iŋ ubou nal san mel, ago Anut ta igane
na ya, tia geig. Ubou nal man tamol san
mel, nek ago mi igane ya. [28] Fun amaiak
niŋen o, Tamol Nanun man ubou nal an
dam iŋsan muroun a.”

3

Sabat nal lo Jesus tamol ta banin saian ak ikubune ya
Mat 12:9-14; Luk 6:6-11

[1] Nal sen ta lo Jesus ubou ab lo iladu ya.
Tamol ta tuon ikurŋak yau ak ante imado
ya. [2] Tamol aenta ate dumado dan iŋ Jesus
tinin fo ru digane wo dal abaŋ dile se ya. An
niŋen o iŋ maladi ti ibol dugo Jesus ata mel
igane wo dak dile san tawaŋ an digane se ya.
Iŋ tamol e banin ikurŋak yau en Sabat nal lo
ikubune tap, an niŋen o boum dupani wa.
[3] Aria, Jesus tamol e banin saian en irupei,
“Oŋ masap, titiŋaem utur.”
[4] Agog Jesus tamol en isumianai, “Kubi-
aeŋ dugo ibol ak i? Ubou nal lo, id ka kagin
uyan ak tigane wo? Tia, kagin saian ak
tigane wak i? Patu pasek tupani wo? Tia,
tufuni imat ak i?” Ago man iŋ fidian tok
dubol go dumado ya.
[5] Jesus yil ilubanai dugo niŋedi wo tiŋaen
wananan idu dugo ilon tubun geig ipapao
se ya, man dugo, iŋ bubedi man dabai geig
a. Agog Jesus tamol en irupeig ago ibol,
“Oŋane bani itaot wate.” Agog iŋ banin
iwateg, uyan ilasa kisaek oŋ a. [6] Agog Farisi
adi kuai te dilasag silei nam iŋ kiŋ Herod
san warou adi dida sisem fun diganeg palaŋ
an dumari a. Iŋ dugo woŋ Jesus daoŋ
dupani wak o nug lo dukubiai ila iso se ya.

Tamolpein doup tubun Jesus san na diau a
Mat 12:15-16; Luk 6:17-19

[7-8] Agog Jesus iŋanen megeloum dida
dugursig you saltek san loŋ na dudu diau
a. Ago dugo Galili tamolpein malan tubun
Jesus ŋien aban fo diau a. Tamolpein tan
titin wei mi kulob naok naok Jesus igane
na yan niŋen o duloŋ an lo iŋsiganed panu
panu dibiseig iŋsan na dupalu ya. Tan Judea
adi wei mi dam dutumanig Jesus dirig diau
a. Tamolpein malan tubun, Jerusalem na
yak, Idumea provins lo yak, you Jordan
aen ate yak, Taia iŋ Saidon da sad loŋ na
yan dam dususag dutumani a. [9] Agog Jesus
iŋsan megeloum adi irupidaig, iŋ gidad wog
ta diŋanep, sumeikan dususep yen dop fo
isuda wo ibol. Man dugo, tumanek tubun
mok iŋ dubuluwi se ya, kabelan iŋ tinin
dupini saian banau. [10] Man dugo, iŋ imug
mi tamolpein wei mi ikubuniai a. An lo
tamolpein a subam ad da yak fidian dususag
dubuluwig Jesus tinin kitek diabi dile wo
iŋ lo dututou se ya. [11] Agod saen ur saiak
saiak talpein tinid lo yan Jesus dile man,
talpein an Jesus naon na turud dusoluwig
awad tubun mi diwagiŋ go dubol, “Oŋ Anut
Nanun mok.” [12] Ak gug Jesus iŋ ru kagin
dabai geig ipidinaig ago ibol, “Aŋ ŋai enti
mok an niŋen o tamolpein ta arupidai na
wa.”

Jesus megeloum 12 ipilianai a
Mat 10:1-4; Luk 6:12-16

[13] Jesus tan bubun ta ate isidag, tamol
adi dugomaiak iŋsan dilasa wo ilon yen an
igiaig dususag iŋsan na dilasa ya. [14-15] Agog
iŋ tamol 12 ipilianaig, iŋ dida megeloum adi
igo woŋ dumado dutor na ya. Murnap idi-
raip diau dop ru dufulale wa, agod iŋ dam
ur sisaiak tamolpein tinidi lo yan duku-
daip diau san dabai amad da ya. [16-19] Aria,
megeloum 12 e itarpasai en yaŋadi igo ya.
Ta Saimon, iŋ Jesus yaŋan foun ak Pita
ipate. Ta Jems, iŋ tein Jon da, nuŋod
urarum Sebedi nanun muroun, uraru en
Jesus yaŋadi foun ak Boargenes ipate ya,
(yaŋak an fun man weil fufu tamol.) Ta
Andru, ta Filip, ta Bartolomiu, ta Matyu, ta
Tomas, ta Jems iŋ Alfeus nanun, ta Tadeus,
ta Saimon iŋ ru wagai san tamol, agod
Judas iŋ man panu Keriot san tamol, emaiak

murnag iŋ Jesus niŋen o palaŋ imarig ager tamol banid lo igane ya.

Jesus Beelsebub ida urat digane dak ago dubol a
Mat 12:22-32; Luk 11:14-23; 12:10

20 Aria, Jesus turan ta san ab lo iladu dugo tamolpein wei geig dupalug fon dutumani a. Iŋ iŋanen megeloum adi dida dusupinai se yan lo anaŋ diani san tia geig a. 21 Saen Jesus muroun muroun iŋ mel emaiak niŋen o duloŋ man, dumasa saian go sad panu dibiseig Jesus diabi wo dupalu ya. Man ata wo? Iŋ dubol, "Iŋ burau ifuni da."

22 Agod kubiaeŋ san girek maŋau ensauta a Jerusalem na dupalu yan iŋ dam igo ibol, "Tamol en tinin ilon lo man ur saiak Beelsebub anda ya. Iŋ ur sisaiak sad gurman iŋanen dabai nam ur saiak aenta tamolpein ilod lo yan ikudaig diau da."

23 Ago tag Jesus igiaig iŋsan na dupalug ru mitilaen funfun nam irupidai duloŋ se ya. "En dugo woŋ pe Satan iŋ ka sen ikudip yau ak i? An ago igane san tia geig a! 24 Kiŋ san kagin panek aben lo, iŋsan tamolpein sed itarpalaip malan uraru dilasap nug dufuni tap, kiŋ an san kagin panek aben an dabai itur san tia geig a. 25 Agod warou kisaek san tamolpein iŋ tarpalek uraru dilasap nug dufuni tap man, warou an dam dabai itur san tia wa. 26 Agod Satan iŋ sen yu iganep an lo iŋ muroun muroun sed itarpalai tap, aria, iŋ dabai itur san tia dop iŋanen dabai itout a. 27 Ak man tamol ta iŋ tamol dababai geig ak ta san melmel isini wo iŋanen ab lo iladu san tia ya. Tia geig a. Iŋ gidad imug mi tamol dababai an rasau nam isubani gup, iŋ ka tamol an san ab lo iladup melmel isinip yau a.

28 Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da, aupasek fidian agod nao futek ru fidian dam tamolpein digane dan Anut ka isuas yau a. 29 Ak gug talpein ta iŋ Awan Urgun naon ifute tap, aupasek an Anut ta isuas yau na wa. Tia, iŋanen aupasek emaiak pempem mi yen yau a." 30 Jesus ago irupidai a, man ata wo, tamol amaiak imug mi iŋ niŋen o, "Tamol en ur saiak aman da yak," ago dubol a.

Jesus tinan agod tein muroun
Mat 12:46-50; Luk 8:19-21

31 Saen nek an lo Jesus sinan tinan iŋ tein muroun dida dupalug kuai te dumado ya. Ago dugo tamol ta didinig ab ilon lo yaup Jesus kuai te ilasa wo irupei a. 32 Ago dugo tamolpein wei kasik Jesus siŋiren na dumasig dubuluwig dumado se ya. Ago dugo aenta iŋ durupeig dubol, "Uloŋ ak, oŋane tina tei murou dam kuai te dutur da, oŋ iŋsad na wau o digio da."

33 Ak man Jesus awad yabig ibol, "Ensauta mok ŋaisag tinag muroug, teig muroug ak i?" 34 Ago dugo malan yaug tamolpein giraŋen na dumado dan yil go ibol, "Ŋaisag tinag di teig muroug nek en mi a! 35 Tamolpein ensauta a ŋai Tamag kumaen panu lo yan ilon duri dupani dan, nek anami ŋaisag teig, lug di tinag muroug a."

4

Anaŋ kubulan bilabal tamol san ru faŋan
Mat 13:1-9; Luk 8:4-8

1 Murnag Jesus Galili san you tilianek ate yaug loŋ na imado dugo afon fun iganeg tamolpein ipiteŋanai se ya. Agog tamolpein wei mi iŋsan na dususag dutumani itilani a. Saen an lo doup tubun mok. Ago tag Jesus wog lo isudag imasig imado dugo tamolpein fidian dutumani man loŋ na ditur se ya. 2 Ante man Jesus ru faŋan lo mel wei mi niŋen o irupidai se ya. Ru ta ago irupidaig ibol, 3 "Aloŋ. Saen ta lo tamol ta ai patun isinig abi lo ipae wo yau. 4 Yaug siŋanen abi lo man ai patun banin igane inawaig tan fufo iratitale se ya. Saen ratitale man, ai patun aenta dal fufo dudu ya, agog anakanak dupalug diani itout a. 5 Ai patun aenta tan pat anda yak fufo dudu, tan ate man kuror an tia, agog milaen tiag ai patun an balud isa, man dugo, tan an kuror an tia ya. 6 Ak man saen ad isuda man ai baludi an dukurŋak diau a. Ai an dam dabidi tan lo ta idiau geig na, an lo dukurŋak diau kisaek oŋ a. 7 Ai patun aenta ud saian an luluŋad lo dudu, agog sisem disag diau dugo ud saian an ai uyan ak yafutani an lo nuŋon ta igane na ya. 8 Ak man ai patun aenta tan uyan ak fufo dudu man nuŋod digane, kadi patudi 30 dilasa, aenta 60, aenta 100." 9 Agog igo ibol, "Tamol oŋ kududo ama da tap, ru an uloŋ uyanan a."

Jesus ru faŋan san fun ifulale ya
Mat 13:10-17; Luk 8:9-10

10 Saen Jesus sen kisaek imado dugo, iŋanen megeloum 12 agod tamolpein aenta

dida diaug, Jesus ru faŋan ibol ilasa ama-
iak niŋen o dusumiani a. [11] Agog igo ibol
irupidai, “Anut san kagin panek an san
melmel imianuk an fidian ipanaŋ a. An lo
aŋ mel en fidian ilom itarpasi san niŋen o
aloŋ uyanan a. Ak man tamolpein patun fo
dumado dan, iŋ bo ru faŋan duloŋ ak gug,
ru an san fun mok ta duloŋ na ya. [12] An lo
man,
‘Iŋ bo malad pempem yau a, ak man ilod ta
itarpasi na wa,
agod kududod nam duloŋ bo man, fun
mok ta duloŋ na wa.
Tia dop, nag iŋ ilod ibilisa dop sed itilianaip
Anut iŋsad aupasek isuas yau a.’ ”

Ru faŋan an san fun
Mat 13:18-23; Luk 8:11-15

[13] Agog Jesus irupidai, “Ak dugo, aŋ ru
faŋan en niŋen o ilom ta itarpasi na yak i?
Ago tap, en dugo woŋ pe aŋ ru faŋan aenta
fidian dam aloŋ fufei wak i? [14] Tamol ai
patun iratitale den, iŋ Anut san ru ipae da.
[15] Tamolpein aenkadi man ai patun dal te
yak ago ya. Ate Anut san ru dipae da. Saen
ru an duloŋ ibol ak, Satan ipalup silei nam
ru an ilod lo ipasi iŋane yau da. [16] Aenta man
ibol ai patun tan sagar ak fo idu igo ya, nek
anami ru duloŋ dop yousai amad da ilod lo
rumok kisaek oŋ a. [17] Ak gug iŋ dabid tia yak
niŋen o saen kitekan ka dutur gup, muruan
ilasa boi, tia, dukudai dop madai diŋane boi,
an lo dop ririan dibilanip dudu wa. Nek ago
mi iŋsad ilo rumok itout yau a. [18] Aenta man
ud luluŋad lo idu ya. Enami ru duloŋ pe ilod
lo rumok a. [19] Ak gug tan en san ilo weiwei,
agod filian san mala bulbal di mel aenta sad
ilo masa dam, disaurip itilanip ru an ipapao
da. Ago dop ru an nuŋon ta ilasa na wa.
[20] Aria, ai patun tan uyanan fufo idu man,
tamolpein ru rumok an duloŋ pe san fun
dam duloŋ siŋaokan a. Talpein an iŋ mok
nuŋod ifu wa, aenta nuŋod 30, aenkadi 60,
aenta 100, nuŋod ago ifu wa.”

Lam san ru faŋan
Luk 8:16-18

[21] Agog Jesus ru faŋan taidam igo ibol a.
“Ak dugo, aŋ lam asulani dop, ab ilon lo
daeg paen na boi, tia, sareg paen na boi,
aguni itur dak i? Tia geig a. Aben lak
na yak ate asuŋani wa. [22] Man dugo Anut
ilon igo ya, mel fidian gamu mianuk lo yen
den, murnap walal te ilasa wa. Agod mel
ta dutuani an, nal idu dop ad lo ilasa wa.
[23] Tamol oŋ kududo ama da tap, ru an uloŋ
uyanan a.”

[24] Agog Jesus fon irupidaig igo ibol a.
“Aŋ gidad ru e aloŋ den niŋen o kankan
aŋane wo uyanan a. Man ata wo? Tou
sapita aŋ tamolpein aenta apidinai dan, tou
nek ago yak nam Anut mel ipanaŋ a, agod
mel taidam itumani panaŋ a. [25] Talpein ta
melmel aenta da yan, Anut taidam ipani wa.
Ak gug talpein ta iŋ melmel tia, mel kititik a
aman da yan, an dam Anut iŋ banin lo ipasi
yau a.”

Ai patun isa dan san ru faŋan

[26] Jesus fon igo ibol, “Anut san kagin
panek man igo ya. Tamol ta anaŋ patun
tan lo iratitale ya. [27] Tidom ad, gidad tamol
an yen boi, tia, imasap itor boi, ai patun
an balun isap tubun ilasa wa, ak man dal
dugo woŋ mel en ka ilasa man iŋ ta iloŋ
na wa. [28] Tan sen mi iganep balun isap,
roun iganep yau dop boban ilasap, rugun
iganep, nuŋon ifu wa. [29] Ak man tamol en
saen anaŋ isulot idu yan ile man, bubarek
iŋanep, yaup, anaŋ iŋane wa. Ata wo, anaŋ
ŋanek san nal idu ya.”

Ai patun kititik aman kawan ak san ru faŋan
Mat 13:31-32,34; Luk 13:18-19

[30] Fon igo ibol, “Anut san kagin panek
niŋen o ata ru man ate tou ŋabip aloŋ ak i?
Ata lo ŋututuŋanip ŋabol pe ilom itarpasi
fufei wak i? [31] Tamol ta ai yaŋan mastet
dubol dan patun iŋaneg siganen abi lo yaug
ipae ya. Ai an san patun man kititik aman
kawan, tan lo pae wa. [32] Ago bo man, saen
paep isa den yaup ai tinan oŋ ilasa dop an
lo ai aenta iriŋanai a, agop raen dam idirip
ibalsarer dop kuseŋ ka ate wur dufuni wa.”

[33] Jesus iŋ ru faŋan nek ago yak wei mi
lo Anut san ru irupidaig duloŋ se ya. Ru
sapita duloŋ go ilod itarpasi wo uyan an
mi iri panim, nek ago ibol idu se ya. [34] Iŋ
pempem tamolpein malad lo mi ru faŋan
funfun nam ibol ilasa na ya. Ak man saen
iŋsan megeloum adi dida sed kisaek du-
mado dugo, ru faŋan an fidian sad fun mok
iŋ kuai te ifulale idu dugo duloŋ a.

Jesus tim beig da irupidaig tok dubol a
Mat 8:23-27; Luk 8:22-25

[35] Nal kisaek an lo gurai isi dugo, Jesus
iŋanen megeloum adi irupidai, “Id wog

nam you aen ate tau a.” [36] Man niŋen
o megeloum adi doup dibisawaig, wog lo
disuda ya. Saen Jesus iŋ wog lo isuda man
diŋaneg ida diyawaig diau a. Wog aenta
dam sisem diau se ya. [37] Agog tim tubun ak
ifure ya. Ago dugo you tubun geig imasag
ibalsinig wog ilon lo iladu se yan lo wog
isarir o igane ya. [38] Ago gug Jesus man iŋ
wog taen te kalik iganeg yen padal a. Ago
tag megeloum adi diaug dufufunig durupei,
“Girek maŋau, id tumayau o tator da. Oŋ
ata wo idsed o ilo ta isou na dak i!”
[39] Agog Jesus imasag, tim tamun da ip-
idaig igo ibol, “Itout! Tokabol!” Agog tim
ifure na yan itout dugo you malin idu geig
a.
[40] Ago gug Jesus iŋsan megeloum adi irup-
idaig ibol, “Aŋ ata wo tubun mi arer dak i?
Ak dugo, aŋ nen gamugo ilo rumok amam
da i?”
[41] Jesus ago ibol dubo man iŋ dumasa
saian dugo tubun kasik direr se ya. Ago
dugo iŋsed nug dusumiani, “Tamol en enti
mok i? Gidad tim tamun da dumasa yak
dubo man awan duloŋ a.”

5

Jesus tamol ta ur sisaiak anda ikubune ya
Mat 8:28-34; Luk 8:26-39

[1] Aria, iŋ wog nam you aen ate diaug,
Gerasin sad abaŋ lo disasau a. [2] Saen Jesus
wog an ibisei man, tamol ta mutou ibiseig
ipalu ya. Tamol en ur saiak aman da ya.
[3] Iŋ mutou funfun lo imado na ya. Tamol
aenta fon dusubani san, sein nam dam ta
idaisuda geig na ya. [4] Saen wei mi banin ain
didirig rasau sakar kasik ak nam ŋien banin
dusubani a. Gug saen fidian iŋ rasau lubuŋ
an ain dam ituteg isubari idu ya. Tamol
an iŋsan dabai san fun man senamo geig a,
tamol diabi anen tia ya. [5] Nal fidian, tidom
ad, mutou ilod lo, tan bubun fo dam isasai
iwagiŋ dugo pat luon anda yak nam tinin
ititale na ya.
[6] Aria, tamol en asau mi Jesus ile man,
imaspalug yaug san na ilasag naon na turun
isoluwi a. [7] Agog awan tubun mi isasai dugo
igo ibol, “Jesus, Anut lak na geig ak Nanun,
oŋ mel ta ŋai lo i? Oŋ ru lak na geig ak nam
Anut malan lo rupeip ubol, madai tubun
geig ta panag na wa.” [8] Iŋ Jesus ago isumiani
a, man dugo, Jesus iŋ imug mi ur an irupei
la yak igo ya, “Oŋ ur saiak, tamol en biseip
lasa wau!”
[9] Aria, agog Jesus ur saiak an isumiani,
“Oŋ yaŋa enti ak i?”
Agog iŋ awan yabig igo ibol, “Ŋai yaŋag
Legen,* man dugo, maŋ wei kasik a.” [10] Agog
iŋ afon mi Jesus ilon iŋane oŋ se, agop Jesus
ikudai dop idiraip aben an ta dibisei na wo
isumiani se ya.
[11] Aria, kitek asau tan bubun luan te man,
bor malan tubun geig ak dunuaeŋ se ya.
[12] An niŋen o ur sisaiak adi Jesus san na
dumosiaig ago dubol, “Oŋ kudamap bor an
luluŋad lo mau. Ulefunamap bor ilod lo ka
miladu wa.” [13] An lo Jesus awok ibol tag,
ur sisaiak adi dilasag diaug bor tinidi ilon
lo diladu ya. Agog bor an fidian mi, sad
sutek 2,000 igo yak, iŋ dumasag damab aen
te dumaspalu dudug you duluk go dumat
pasik a.
[14] Tamol bor kagin dupidinai den disol go
dumaspalu oŋ diaug, mel ilasa yan niŋen
o tamolpein panu tubun ak lo yan, agod
a gidigidad dumado dan, durupidaig duloŋ
a. An lo man tamolpein iŋ mel dugo mok
ilasa amaiak dile wo dupalu ya. [15] Saen Jesus
san na dilasa man, tamol imug mi ur sisaiak
anda yan dileg durut dugo direr saian geig
a. Man ata wo, gamu tamol en idagom
dugo kankan uyan uyan aman da, ago dugo
yamel sen ipulaug imasig imado dugo dile
ya. [16] Agod tamolpein a iŋsiganed malad
nam mel a ilasa dugo dile yan, iŋ tamolpein
dupalu yan mel dugo mok ilasa yan durup-
idaig duloŋ a. Ago dugo mel dugo ilasa yan
tamol lo agod bor lo dam, durupidaig duloŋ
a. [17] Man niŋen o tamolpein an fidian awad
dutumanig Jesus iŋaned aben ibiseip yau o
ago dumosiai se ya.
[18] Saen Jesus wog lo isuda dugo tamol e
Jesus ikubune yan ida diau o maeg iganeg
isumiani se ya. [19] Gug Jesus awan ta yabi
nag igo ibol irupei, “Oŋsigane murou sad
na waup, Tubun en ilo muŋanek sapita
ipano, agod sapita ibinawo dam ubol idu
dop duloŋ a.” [20] Ago tag tamol an yaug,
distrik a yaŋan TenTaun dubol dan ilon lo
tureŋ yabi oŋ dugo, mel fidian Jesus iŋ lo
igane an tamolpein naod na ibol idu se ya.
Ago dugo a fidian iŋanen ru duloŋ an durut
saian geig a.

* 5:9: Yaŋak Legen fun man sawar tubun a.

Pein bakan ta imat agod pein ta subam anda ya
Mat 9:18-26; Luk 8:40-56

21 Aria, saen Jesus iŋanen megeloum adi
dida tan an dibiseig, wog nam you aen ate
afon diau a. Saen loŋ na disasau man,
tamolpein wei mi dupalug dutumani dugo
doup tubun ak Jesus dubuluwi a. Jesus iŋ
you siŋiren na imado se ya. 22 Ago dugo
ubou ab ta san titianek tamol adi luluŋad lo
tamol ta yaŋan Jairus iŋ Jesus san na yau a.
Iŋ Jesus ile tag naon na turun isoluwi a. 23 Ilo
muŋanek ru lo isumianig igo ibol, "Ŋaineg
nanug pein imat o da. Oŋ palu, bani iŋ tinin
fufo na ganep, afon uyan ilasa dop kumaen
imado wa." 24 An lo Jesus imasag iŋ da diau
a.

Diau oŋ dugo tamolpein malan tubun an
Jesus ŋien aban diri dugo Jesus dusupini
se ya. 25 Aria, aben ante man pein ta tinin
ilon lo subam anda, nek nal milaen mi dar
tinin lo ilasa se, anaŋar 12 ago imado se ya.
26 Iŋanen moni samun fidian dokta tinid fo
ikukule yau pasik, gug subam an ta digane
itout na ya. Tia, subam an yau tubun dugo
madai tubun geig ifuni yau oŋ se ya. 27-28 Iŋ
imug mi ru Jesus niŋen o iloŋ dugo ilon igo
isou, "Ŋai banig nek Jesus san kulos milaen
ak ŋusupuri ŋile gup, tinig fon uyan ilasa
wa." Ago tag iŋ tamolpein a Jesus diri an
luad isag Jesus patun fo irig yaug san kulos
bitiŋen te yabi ile ya. 29 Ago dugo saen nek
an lo mi iŋanen dar tinin ilon lo yan igos
a. Ago dugo iŋ ilon lo sen ikubiani ak Jesus
iŋanen subam igane itout a.

30 Ago dugo Jesus dam ilon lo sen ikubiani
kisaek oŋ ak dabai iŋanen tinin lo yan kuai
te ilasa ya. Ago tag doup luluŋad lo idaŋsag
isumianaig ibol, "Enti ŋaisag kulos isupuri
ak i?"

31 Saen iŋanen megeloum adi ru en duloŋ
man, awan diabig igo dubol, "Oŋ ule yak,
tamolpein wei mi oŋ dusupino futano da,
ago bo man oŋ ka ubol 'Enti ŋai ibiag ak i?' "

32 Ak man Jesus naon idaŋsa idaŋla dugo
talpein enti mok ile wo malan yau se ya.
33 Agog pein an, mel e iŋ o ilasa yen iloŋ
oŋ go Jesus san na ipalu ya. Iŋ irer dugo
isuruwor se ya, ago dugo naon na turun
isoluwig mel fidian ilasa yan kuai te irupei
a. 34 Agog Jesus igo ibol irupei, "Nanug pein,
oŋsigane ilo rumok iginiog uyan lasa ya. Oŋ
ka ilo maror lo wau a, agod oŋane subam
itout yau geig a."

35 Ago dugo Jesus ru an ibol yau oŋ di
imado dugo, tamol ta Jairus san ab lo yak
ru diganeg Jairus san na yaug ago dubol du-
rupei, "Oŋane nanu pein imat la ya. Gidad,
girek maŋau aen ta utog na wa."

36 Ak gug Jesus iŋsad ru an patun ipanig,
Jairus irupei, "Oŋ urer umoi. Nek ilo lo
rumok mi wa."

37 Agog Jesus tamolpein fidian ŋien aban
diri wan o imoi a, nek Pita, Jems agod iŋ
tein Jon, nuŋod utol anami iŋ dida diau
a. 38 Diaug, ubou ab gurman san ab ate
dilasa dugo Jesus malan yaug tamolpein
tinaŋ muguruŋ tubun kasik diganeg du-
mado dugo yil a. 39 Saen ab ilon lo iladu man,
irupidaig ibol, "Aŋ ata wo tinaŋ aru agane
dugo liliŋan dam tubun geig agane dak i?
Nanuk en ta imat na ya. Tia, iŋ ŋioŋ mi yabi
da."

40 Ago ibol man disel go kukok an digane
ya.

Gug Jesus tamolpein fidian ab ilon lo yan
ikudaig, patun fo dilasa diau dugo, nanuk
an tinan taman, agod megeloum a iŋ da
dumado yan, iŋal go dida galuŋ a nanuk
yen dan lo diladu ya. 41 Jesus pein bakan
an banin te yabig, Arameik ru lo igo ibol,
"Talita koum!" Ru an fun man "Pein bakan
ŋurupaio da, masa!" 42 Ago ibol dugo gamu
nam nanuk pein an imasag itor. Iŋ pein
bakan, iŋsan anaŋar 12 a. Aria, iŋ kulob
an dile man durut saian geig a. 43 Agog
Jesus nanuk tinan taman an kudod yabig
irupidai, "Ru mel en niŋen o tamolpein
aenta ta arupidai na wa!" Agog nanuk an
anaŋ dupanip yani wo irupidai a.

6

Profet ta yaŋan aman tia ya
Mat 13:53-58; Luk 4:16-30

1 Aria, Jesus iŋ megeloum adi dida panu
an dubuseig iŋsinan panu Nasaret na du-
mul diau a. 2 Ubou nal idu dugo Jesus
siganed ubou ab lo iladug tamolpein naod
na Anut san ru ifulale pidinai se ya. Ta-
molpein wei mi iŋsan ru duloŋ go durut
saian a. Agog nug dusumiani ila iso dugo
igo dubol se, "Aben dugon te mok tamol en
mel en fidian iŋane yak i? Maŋau e iŋ lo
yen den dugon te iŋane yak i? Ale, kulob
e banin nam igane na yen man tubun geig

a! [3] Ak man tamol en taloŋ uyanan a, en ab
bek tamol amaiak i? En Maria san nanun
a. Iŋanen tein muroun man Jems, Joses,
Judas agod Saimon. Iŋanen lun muroun id
luluŋad lo dumado da." An lo iŋ Jesus saian
dupani a.
[4] Gug Jesus igo ibol irupidai, "Profet ta
tamolpein aenta sad malad lo yaŋan aman
tia yak ago ta itor na da. Tia geig a. Ak
gug nek iŋsinan panu lo, iŋsinan muroun
muroun luluŋad lo, agod iŋsinan ab lo dam,
atna mi iŋ yaŋan aman tia ya." [5] Man niŋen
o Jesus ante kulob dabai anda yak ta igane
san ta idaisuda na ya. Nek talpein kisaek
kisaek subam amad da yak tinid fo banin
iganeg ikubuniai a. [6] Ago dugo iŋ tamolpein
ilo rumok amad tia yan niŋen o irut saian
geig a.

Jesus megeloum 12 idinaig panu panu diau a
Mat 10:5-15; Luk 9:1-6

Agog Jesus iŋsiganen panu ibiseig gidigi-
dad yaug panu panu itor dugo tamolpein
ipiteŋanai se ya. [7] Agog Jesus iŋanen
megeloum 12 iŋsan na dupalu wo igiai a.
Dususag Jesus tamol adi emaiak iŋ wagen
lo ur saiak adi tamolpein tinidi ilon lo yak
dukudaip diau san dabai ipidinai a. Agog
itarpasaig fun iganeg uraru uraru mi idi-
naig diau a.
[8] Iŋ gamugo diau dugo kududod yabig
irupidaig iŋ gidad tureŋ yabek san biouŋ
ta disini na wa, nek makud mi a. Ak man
latamad tia, badam tia, moni iŋsad let lo
dam tia, ago tureŋ diabi wa. [9] Iŋ ka sendal
ŋied fo didiri wa, ak man yamel taidam
titired lo didiri san geg ipidinai a. [10] Agog
iŋ ibol irupidai, "Aŋ aben dugon te ab ta lo
aladu wan, ate mi ab an san tamolpein dida
amado yau nap panu an abisei wa. [11] Agod
panu ta ate ta diŋiliaŋ uyan dop aŋsam ru
dam duloŋ o dumoi tap, saen abisawai o
dop, ŋiemi apiltip san gufgaf panu an ate
idu dop dile wa. An man kob ta murnap
iŋaned ilo rumok tia yak san naon iŋ mok
diŋane wak igo ya."
[12] Ru an ibol itout dugo megeloum adi
nuŋod uraru urarum dufufurak go diau a.
Iŋ panu panu ate tamolpein igo durupidai
se ya. "Aŋ aŋanem saian an fidian patum
apanip ilom ibilisa wa." [13] Agod iŋ ur sisaiak
tamolpein tinid lo yan wei mi dukudaig
diau se ya. Ago dugo gureŋ kitek nam
tamolpein wei mi subam amad da yan tinid
fo dububunig lo dukubuniai a.

Herod iŋ Jon suguek san ifuni imat a
Mat 14:1-12; Luk 9:7-9

[14] Kiŋ Herod iŋ melmel e Jesus san
megeloum adi digane se yan niŋen o iloŋ a.
Man dugo, nal an lo man Jesus san yaŋak
tamolpein malad lo tubun geig ilasa la ya.
Ta dubol, "Suguek san Jon iŋ tamolpein
dumat la yak luluŋad lo fon imasag kumaen
imado da, nek fun amaiak niŋen o dabai
funfun en tinin ilon lo urat digane da."
[15] Gug aenta dubol, "En man Elaija." Agod
aenkadi dubol, "Iŋ man profet ta mi a, nek
ibol profet adi wagam san igo mi a."
[16] Ak man saen Herod iŋ Jesus ata kulob
igane idu se yan san ru iloŋ man igo ibol,
"Jon man bo buron ŋitartig imat la yak gug
fon kumaen imasa da ya."
[17] Iŋ ago ibol a, man dugo, imug mi iŋ
yu tamol adi idinaig Jon diabi wo diau a.
Ŋien banin dusubanig subanek ab lo digane
ya. Man ata wo? Herod iŋanen tein Filip
san iwon, yaŋan Herodias, ilo uyan ipani
san niŋen o iŋ Jon subanek ab lo igane ya.
Imug mi Herod pein en iŋsan tein banin na
iŋaneg iŋ da nug diŋane ya. [18] Gug Jon iŋ
Herod ru en irupei, "Oŋsigane tei san iwon
da ator tap, oŋ kubiaeŋ ta uri pani na da."
[19] Amaiak niŋen o Herodias tiŋaen saian go
Jon lo siai iganeg imado na ya. Iŋ Jon ifuni
imat o ilon tubun mi yen a, ak gug iŋsen
mi ago igane san ida ta isuda na ya. [20] Man
dugo, Herod Jon niŋen o tubun mi irer se
ya. Iŋ iloŋ ak Jon iŋ tamol itaot di gun a,
an niŋen o talpein ta Jon muruan ipani san
niŋen o iparfutani fufei na ya. Nal wei mi iŋ
Jon da diŋiŋeŋ go Herod ilo uyan lo iŋanen
ru iloŋ se ya. Ak gug ilon weiwei dugo ru
fun iloŋ uyan san tia ya.
[21] Nal ta idu man dal ta Herodias idinaip
Jon dufuni imat san an ilasa ya. Nal a
Herod san tinan gubak mi igansi an san
saen ilasa ya, an lo Herod soubul igane
ya. Iŋ ru iganeg iŋanen gabman gurman
adi, yu tamol unbiek adi, agod tamol adi
malan te yak Galili distrik lo yan, fidian
dupalup anaŋ diani wa. [22] Aria, anaŋ diani
dugo Herodias nanun pein iladug naod na
isuluwai se ya. Herod iŋanen turan dida
dile dugo malad bulbal dugo ilod tubun mi
uyan a. Man niŋen o kiŋ Herod nanuk

pein an irupei, “Oŋ mel dugon niŋen o ilo
ibol tap, oŋ ka sumianag dop ŋai ŋupano
wa.” 23 Agog ru lak na geig nam iŋanen
ru dabai ipanig ibol, “Oŋ ata mel niŋen o
sumianag, gidad ŋaisag kagin panek aben
ŋibitip wadan ŋupano san sumianag a, ŋai
ka ŋupano mok a.”
24 Agog pein baras an yaug, tinan isumi-
ani, “Ŋai ata mel ipanag o ŋusumiani wak
i?”
Agog tinan awan yabig ibol, “Suguek san
Jon san kabuŋan.”
25 Agog pein baras an ririan yaug kiŋ san
na ilasag irupeig ibol, “Ŋai ilog man oŋ
gamu nam ru ganep suguek san Jon iŋsan
kabuŋan daeg fo diganep disini dupalup
dupanag a.”
26 Herod ru an iloŋ go ilon muruan tubun
mok a. Ak man ru lak na geig an gubak mi
ibol ilasa la ya, agod iŋanen turan adi malad
lo iŋsan awak aban ipani an niŋen o dam,
awan ibilisa wo ilon ta yen na ya. 27 Ago tag
iŋ ririan yu tamol ta talpein ifuni imat san
an idinig yaup suguek san Jon buron itartip
isini ipalu wo ibol a. An lo yu tamol an
yaug, subanek ab ilon lo Jon buron itartig,
28 kabuŋan daeg lo iganeg isini ipalug pein
baras an ipani a. Agog iŋ isini yaug tinan
Herodias ipani a. 29 Saen Jon san megeloum
adi mel en duloŋ man, dupalug tubabun
diŋaneg disini diaug mutou lo digane ya.

Jesus tamol 5,000 ifutuwai a
Mat 14:13-21; Luk 9:10-17; Jon 6:1-14

30 Aria, saen Jesus san megeloum adi
tureŋ diabig itout go dumul diaug Jesus
dida dutumanig kulob funfun digane, agod
piteŋanek a tamolpein durupidai an da,
naon na dubol idu ya. 31 Ago dugo nal an
lo man tamolpein wei geig Jesus megeloum
adi dida sad na diau dumul oŋ dugo iŋ
dunuai anen tia ya. Man niŋen o Jesus iŋ
megeloum adi irupidai, “Id tumasap, aben
ta tamolpein an tia yak ate taup, idsed
kisaek dop kitek yaes tabal a.”
32 Ago ibol tag wog lo disidag, aben ta
yoitout tamolpein an tia yak ate yaes dubal
o diau a. 33 Ak man tamolpein panu fidian
lo yan malad yaug dil duloŋ, ago yan lo wei
mi dumasag ŋied nam dumaspalu oŋ you
dulubanig, dumug diau silatik oŋ go, loŋ a
Jesus iŋanen megeloum adi dida disasau wo
yan ate dilasa ya. 34 Saen Jesus wog ibiseig
loŋ na idu man, doup malan tubun an afon
yil a. Agog iŋ ilon imuŋanai a, man ata wo,
tamolpein an nek ibol sipsip titianek tamol
amad tia yak igo woŋ a. Ago tag imasig
imado dugo mel wei mi ipiteŋanai se ya.
35 Ru duloŋ dugo yaug gurai isi dugo,
iŋsan megeloum adi san na dupalug ago
dubol, “Aben en yoitout a, ad dam idu yau
la ya. 36 Man niŋen o tamolpein en dinaip
dufurak pe gidigidad diaup aben siŋired na
yan san panu te anaŋ didad pe diani.”
37 Ak man Jesus awad yabig igo ibol, “Aŋ
mel ta apidinaip diani.”
Agog iŋ dubol, “Maŋ tamolpein ago yak
bret madad pe mufutai san ta idaisuda na
ya. Maŋ fidian kalam 8 urat miganep*
moni idaisuda miŋane gup, bret idaisuda
mi madad a.”
38 Agog Jesus isumianai, “Aŋ bret sapita
da yak i? Aup ale.”
Agog diaug dileg dumul dupalug duru-
pei, “Kafen, agod iy uraru a.”
39 Agog Jesus tamolpein an irupidai, “Aŋ
sem ibitaŋ pe warou wei mi alasap ga-
furfur fo amasip amado.” 40 Ago tag iŋ
sed ibitaig doup kitek wei mi dilasa, aenta
talpein 50, aenta 100, ago dumasig dumado
se ya. 41 Agog Jesus bret kafen agod iy
uraru an iŋaneg, kumaen panu baŋen lo
malan yabisag, ilo uyan ru Anut ipanig bret
an yafute idug megeloum adi ipidinai a.
Agog iŋanen megeloum diŋaneg tamolpein
duwae pidinai a. Nek ago mi iy uraru an
igile kititik go megeloum ipidinaig diaug
tamolpein dupidinai a. 42 Ago dugo iŋ fidian
mi bret an diani dugo fidian luad ipuk.
43 Aria, dunuai itout gug, megeloum adi
dumasag, anaŋ wadan ta diani na yan du-
tumanig, sareg 12 anua. 44 Tamol a dunuai
an dusutai man 5,000 a.

Jesus iŋ you aten fo itor a
Mat 14:22-33; Jon 6:15-21

45 Aria, saen anaŋ dianig itout man, Jesus
iŋanen megeloum adi gugurut ipidinaig, iŋ
wog lo disidap you aen ate panu yaŋan
Betsaida na dumug diau wo irupidai a.
Ago dugo iŋsen man imadop, tamolpein an
fidian idiraip dufurak iŋsiganed na dumul
diau wo, ago irupidai a. 46 Saen tamolpein
idinaig diau pasik man, iŋ sen mi did fo

* 6:37: Grik sad moni lo man, 200 denari.

Taman san na igudani wo isuda ya. [47] Saen
tidom idu man, wog an mayau na iyawai
se ya, ago dugo Jesus iŋ tan na sen kisaek
imado ya. [48] Iŋ malan yaug megeloum adi
maeg diganeg dufulani dugo yaes ifu dugo
yil a. Man dugo, tim tubun ifure dugo naod
yabi se ya. Saen salso idu man, iŋ you aten
fufo sad na yau a. Iŋ iriŋanai o ilon yen
manoŋ a. [49] Ak man saen iŋanen megeloum
adi Jesus you aten fufo itor dugo dile man,
iŋ tamol ŋutun ta dile ago dubol dugo
disasai a. [50] Man dugo, iŋ fidian Jesus ago
dile an lo tubun mi direr dugo dusuruwor
se ya. Ak man Jesus irupidaig ibol, "Dabai
aŋane, en ŋaiseg, arer amoi!" [51] Agog yaug
wog fo isudag dida dumado dugo tim ifure
yan itout a. Megeloum adi ago dileg durut
saian dugo ilod weiwei geig a. [52] Ata wo?
Jesus enti mok an duloŋ uyanan an niŋen
o ilod itau a, iŋ bret lo kulob igane an dile
yak gug kulob an kankan Jesus niŋen o ta
ipidinai uyan na ya.

Jesus Genesaret na subam adi wei mi ikubuniai a
Mat 14:34-36

[53] Aria, saen Jesus megeloum adi dida you
aen ate dupalu man, tan titin yaŋan Gene-
saret dubol dan ate loŋ na disasau a. [54] Iŋ
wog lo dudu dugo aben an san tamolpein
malad yaug ririan Jesus dile duloŋ a. [55] An
niŋen o dumasag dumaspalu oŋ gidigidad
diau dugo ru duwae se ya. Agog tamolpein
wei mi iŋ talpein subam amad da yak kapal
fo dien dan dusug aben dugon te Jesus
imado den ate diŋal diau se ya. [56] Ago dugo
aben dugon te Jesus yaug ilasa yan, taun
tubun ak boi, tia panu tubun ak boi, tia,
kititik ak boi, ate iŋ subam adi kapal fo
dusug didaeŋ aben lo didiraisig dien se ya.
An lo Jesus sumeik isusa dop dusumianip
iŋanen yamel bitiŋen mi ka diabi dile wa.
Agog talpein a diabi dile yan fidian mi, Jesus
ikubuniaig uyad isusa ya.

7

Mel ikokan, agod ta ikok na ya
Mat 15:1-9

[1] Aria, saen Farisi adi, kubiaeŋ san girek
maŋau aenta dida Jerusalem na dupalu
man, Jesus dulubanig, [2] Jesus san megeloum
aenta, banid nun anda yak dida anaŋ diani
se yan dil a. Iŋaned tamol kagin igo ibol,
iŋ banid dufulanip ikok ilasa gup anaŋ ka
diani wa. [3] (Man dugo, iŋaned kagin igo
ya. Farisi adi, agod Juda adi fidian mi dam,
iŋ imug mi banid dufulani gup anaŋ diani
wa. Iŋ ta dufulani na tap, iŋ dida anaŋ
ta diani na wa. Dal an lo iŋ tubud baged
sad tamol kagin diri dupani na yan ago mi
iŋ dam duri da. [4] Agod saen didaeŋ aben
dibiseip siganed ab lo diau duman, iŋ anaŋ
ta diani na wa, tia, iŋ dusug pe tinid ikok
gup anaŋ diani wa. Tamol kagin aenta wei
kasik dam iŋ kagin dupani da. Nek ibol gab
fulanek, bod daeg fulanek, agod mel san
kapen sensen bras nam digane yan, mel igo
yan fidian niŋedi wo tamol kagin yen da.)

[5] Aria, Farisi adi iŋ kubiaeŋ san girek
maŋau adi dida awad dutumanig Jesus
dusumiani, "En ata wo oŋane megeloum
adi iŋ tubud baged sad tamol kagin iri
panim ago ta dutor dumado na dak i?
Iŋaned banid ikok tia yak ate anaŋ diani
da."

[6] Ago tag Jesus irupidaig ibol, "Aisaia iŋ
profet ru itaot mok aŋ balek uraru adi
niŋemi wo ibol ilasa ya. Girek igire yan igo
ya,

'Tamolpein en awadi nam yaŋag diabisa da,
ak man bubedi man asau geig ŋai lo
yen da.
[7] Iŋ sen kawan ŋai ubou ag dile da,
man dugo, piteŋanek a tamolpein du-
rupidai dan man nek tamol iŋsi-
ganed ilo sou mi a.'

[8] Ru kubiaeŋ Anut gubak mi ipanaŋ an,
absukali dugo tamol kagin an mi abi dabai
da."

[9] Agog iŋ fon irupidaig igo ibol, "Aŋ lu-
luŋam lo kagin igo yak yen da. Aŋ ru
kubiaeŋ Anut ibol an gigin na agansi, an lo
aŋsiganem tamol kagin ari apani da. Agod
aŋ ilom lo kagin en uyanan geig ago abol
da! [10] Gubak mi Moses igo ibol, 'Oŋane tina
tama awad paen na mado dop kagin pidinai
o uyanan a.' Agod, 'Ta iŋ awan nam tinan
taman imisilanai tap man, dufuni imat a.'
[11] Ak man aŋ abol, 'Tamol ta taman boi,
tinan boi, igo irupei, mel ta ate ŋai ka ŋib-
inawo san niŋen o man Korban' (ru an fun
man, Anut mel an ŋien ŋupani la ya), 'an
niŋen o man, o kabel, ŋai mel an ŋupanaŋ
san tia ya.' [12] An lo tamol an fon binawek ta
tinan taman niŋedi wo igane pidinai san aŋ

ta alefuni na wa. 13 Dal emaiak lo, aŋanem
tamol kagin tamolpein duri dupani wo abol
den lo mi, aŋ aganeg Anut san ru an nuŋon
tia ya. Agod mel wei mi taidam naok nek
ago yak agane da."

Jesus ata mel tamol ilon lo nun ipani wan
niŋen o ibol ilasa ya
Mat 15:10-20

14 Agog Jesus iŋ fon tamolpein fidian
siŋiren na dupalu wo igiai a. Dupalug,
ru ago ibol irupidai, "Aŋ fidian kududom
agurep, ru en ŋabol dop, aloŋ fufei wa.
15-16 Tamol ta mel kuai tep tiŋaen lo yau dan
nun ta ipani na da. Tia, mel tiŋaen lop awan
lo ilasa damaiak tamol ilon nun ipani da."
17 Jesus tamolpein tumanek an ibisawaig
ab lo iladu man, iŋanen megeloum adi ru
faŋan en niŋen o dusumiani a. 18 Agog iŋ
isumianaig ibol, "Ak dugo, aŋ dam an aloŋ
san tia i? Aŋ ta ale na yak, mel ta tamol
tinin kuai fo yak, tamol ilon yaup iganep
nun ilasa san tia yan aloŋ ak i? 19 Man dugo,
mel an buben lo ta yau na ya, tia, tiŋaen
lo yaug dubei san dal irig ilasag itout yau
a." (Jesus ru emaiak ibol an lo anaŋ fidian
nuaeŋ san uyan ak ago ibol a.)
20 Agog ibol oŋ, "Mel a tamol ilon lo yen
dugo kuai te dilasad amaiak tamol ilon nun
ipani da. 21 Man ata wo? Mel naok naok
emaiak tamol ilon lo dien den, iŋ buben
mok ilon lo yak kuai te dilasa da, kankan
saiak, jeit kagin, gumagam kagin, tamol
ifuni imat dak, turan iwon ida dien dak,
22 mala sek kagin, nun kagin, siai kagin, uf
ru, se pitianoi kagin, agod burau kagin.
23 Mel saiadi emaiak fidian talpein ilon lo
yak kuai te dilasa da, nek mel amaiak mi
talpein an ilon nun ipani da."

Gob pein ta san ilo rumok
Mat 15:21-28

24 Ago gug Jesus imasag, aben an ibi-
seig, gob adi sad taun tubun ak uraru,
Tair Saidon da sad lubanek lo yaug, ab
ta lo isidag, ante kitekan yaes ibal a, ate
tamolpein ta san tureŋ duloŋ man imoi a.
Ago bo man iŋ mianuk lo imado san tia ya.
25 Pein ta iŋanen nanun pein ur saiak anda
yak iŋ ru tim Jesus ante imado dan iloŋ a.
Ririan imasag Jesus san na ipalug, naon na
turun isoluwi a. 26 Pein en man Grik, agod
distrik tubun ate imado dan Siria provins,
agod titin ta dugon te tinan igansi an aben
ta loŋ siŋiren na yaŋan Fonesia dubol da.
Aria, Jesus naon na turun isoluwig, Jesus iŋ
nanun pein tinin lo ur saiak ikudip yau wo
ilo muŋanek ru lo isumiani a.
27 Iŋ pein an irupei, "Umoi dop, nanuk
ata diani wo dumat dan malmalan diani wa.
Maŋ nanuk adi sad anaŋ miŋanep goun adi
diani wo sad na mabal tap, an ta uyan na
wa."
28 Ak man pein an awan yabig igo ibol,
"Awo, tamol Tubun en ubol mok da. Gug
goun dam badim paen na dumado dop,
nanuk sad awad aban idu man ka diani wa."
29 Ago tag Jesus ibol, "Ru en rupaiag ak
niŋen o ka wau a. Ur saian an oŋane nanu
pein tinin lo yak ibiseig yau la ya."
30 Agog iŋ sinan ab lo yaug nanun pein
gadab fo yen dugo ile, agod ur saiak dam
ibiseig yau a.

Jesus tamol ta kududon awan da itau ak
ikubune ya

31 Aria, Jesus fon imasag, Tair lubanek
ibiseig, isidag yaug, taun tubun ak yaŋan
Saidon ante ilasa ya. Agog aben an ibi-
seig, imul idug yaug "TenTaun"* lubanek lo
ilasag, You Galili siŋiren na isusa ya. 32 Ante
man tamol ta kududon ipakuk agod balen
muruan ak diŋaneg Jesus san na dupalug,
banin tamol an tinin fo igane wo dusumiani
a.
33 Agog Jesus tamol an iŋaneg, ida ta-
molpein malan tubun an dibisawaig gigin
na nuŋod uraru diau a. Ante gug Jesus
iŋsen banin kikoun tamol an kududon ane-
naim lo isousoug sen banin fo ilusug, ate
tamol an balen yabi ile ya. 34 Agog Jesus
naon yabisag malan lak na isida dugo yaes
yabituani gug tamol an irupei, "Efata." (Ru
an fun man: upuk.) 35 Ago ibol go tamol an
kududon uyan ilasag balen dam pasauman
go ru iloŋ go iŋiŋeŋ uyanan se ya.
36 Jesus ru dabai anda nam mel a dile yan
tamolpein aenta ta durupidai na wo ibol.
Ak man urat wei kasik igane yan lo urat
an san ru dam tubun mi diŋiŋeŋ ila iso se
ya. 37 Ru an duloŋ go durut saian geig a. Iŋ
igo dubol, "Tamol en mel fidian igane man
uyanan geig ak mi a. Iŋ iganeg tamol ta
kududon ipakuk an ru iloŋ ak, agod tamol
ta awan itau an ru ibol a."

* 7:31: Dekapolis

8

Jesus tamolpein 4,000 ifutuwai a
Mat 15:32-39

1 Saen an lo tamolpein malan tubun mok
fon Jesus san na dutumani a. Dumado dugo
iŋaned anaŋ latamad diani pasik a. Ago tag,
Jesus iŋanen megeloum adi dupalu wo igiai
a. Agog dupalug dilasa dugo Jesus irupidai,
2 "Ŋai tumanek tubun en ilog imuŋanai da,
man dugo, gamu nal utol yau la dugo iŋ ŋai
da mumado na ya, ak gug anaŋ ta diani san
etna tia ya. 3 Ŋai iŋ ŋidinaip dimatigen oŋ
iŋsiganed na diau tap, dal na rei ifu dop
malad itilani wa. Agod aenta dal asau geig
dupalu ya."
4 Iŋanen megeloum adi awan diabig
dubol, "Aben yoitout en lo tamol ta, ka
dugot na bret idaisuda iŋanep lo tamolpein
en ifutai ak i?"
5 Agog Jesus isumianai, "Aŋ anaŋ bret
sapita yen di?"
Agog dubol, "Bret seven mi a."
6 Agog Jesus tamolpein an tan na dumasi
wo irupidai a. Agog iŋ bret seven an
iŋaneg, Anut ilo uyan ru ipanig, yafututeg,
megeloum adi tamolpein duwae pidinai o
ipidinai a. Agog diaug bret duwae ya. 7 Iy
kititik kadi iŋ dida dien a. An lo Jesus iy an
iŋaneg, Anut ilo uyan ru ipanig, megeloum
adi irupidaig iy en dam tamolpein duwae
pidinai o diau a. 8 Aria, tamolpein anaŋ
an dianig idaisuda geig a. Diani itout gug
megeloum adi dumasag anaŋ samsamun
dutumanig sareg seven lo ditaneg awad isa
ya. 9 Iŋ tamol adi a dumado yan dusutai
man 4,000 igo ya. Agog didinaig dumul diau
a. 10 Agog Jesus megeloum adi dida wog lo
disidag, Dalmanuta distrik ante diau a.

Jesus kulob girager ta igane wo dusumiani a
Mat 16:1-4

11 Ante man Farisi adi dupalug Jesus
dusumiani wo fun digane ya. Iŋ ilod man
Jesus bitinaek lo digane wo ago yen se ya.
Amaiak niŋen o iŋ kulob kumaen panu san
ta kob igo woŋ igane dop dile wo dusumiani
a. 12 Jesus iŋsad ru an iloŋ go iŋsen ŋutun
ilon lo yaes yabituanig igo ibol, "Ata wo aŋ
tamolpein gamu e amado den kulob girager
ta kob igo woŋ ŋigane dop ale wo ilom yen
dak i? Ŋai ru rumok ŋurupaiaŋ da, kob naok
igo yan ŋai ta ŋupanaŋ na wa." 13 Agog iŋ
ibisawaig, megeloum adi dida fon wog lo
disidag, diaug, tan aen ate dilasa ya.

Farisi adi iŋ Herod da sad yis
Mat 16:5-12

14 Aria, megeloum adi ilod iŋaoŋ go bret
ta disini na ya, wog lo man bret kisaek o lian
yen a. 15 Jesus ru kagin ipidinaig ibol, "Kagin
agane, Farisi sad yis, agod Herod san dam
niŋen o kagin agane uyanan a."
16 Megeloum adi ru an duloŋ go iŋsed mi
ru an san fun mok kuai dupani wo nug lo
diŋiŋeŋ ila iso se ya. Agog dubol, "Iŋ ago
ibol man fun, maŋ bret amama tia ya."
17 Jesus megeloum adi dugo dubol se man
iloŋ, ago tag isumianai, "Ata wo aŋ bret
amam tia yak niŋen o nug lo akubiai dak i?
Ak dugo, aŋ nen ta ale aloŋ na yak i? Ak
dugo, aŋ kankan amam tia i? 18 Aŋ malam
da ya, ak gug aŋ ta ale geig na da. Nek ago
aŋ kududom da ya, ak gug aŋ ta aloŋ geig na
da. Mel en ilom iŋaoŋ ak i? 19 Saen ŋai bret
kafenda ŋafututeg tamol 5,000 ŋufutuwai
an, aŋ sareg sapita lo anaŋ samukan atane
yak i?"
Iŋ awan diabig dubol, "Sareg 12."
20 "Agod saen ŋai bret seven ŋafututeg
tamol 4,000 ŋufutuwai an, aŋ sareg sapita
lo anaŋ samukan atane yak i?"
Agog dubol, "Seven."
21 Agog iŋ ibol, "Aŋ gamugo aloŋ uyan dak
i?"

Jesus Betsaida na tamol malan itau ak ikubune ya

22 Jesus iŋ megeloum adi dida panu yaŋan
Betsaida ante diaug dilasa ya. Ante ta-
molpein ta iŋ tamol ta malan itau ak
diŋaneg dida Jesus san na dupalu ya. Iŋ
Jesus banin nam tamol an tinin yabi ile wo
dugudani a. 23 Agog Jesus iŋ tamol an banin
te yabig, ida panu an dibisei a. Agog Jesus
tamol an malan fo ilusug banin tamol an
tinin fo iganeg isumiani, "Oŋ gamu abaŋ ka
ule dak i?"
24 Agog tamol an malan yabisag ibol,
"Awo, ŋai tamol ŋeil da, ak man malag lo
ai ditiliani dak igo mi a."
25 Agog Jesus afon banin malan fo igane
ya. An lo tamol an malan tubun mi ipuk go
uyan isusag mel fidian ile fufei a. 26 Agog
Jesus tamol an sinan ab lo yau o idinig
irupei, "Oŋ itaot sigane ab lo wau, panu lo
ta ladu na wa."

Jesus iŋ Kristus an, Pita kuai te ibol a
Mat 16:13-20; Luk 9:18-21

27 Agog Jesus iŋsan megeloum adi dida
panu an dibiseig dal diŋaneg panu kititik
taun Sisaria Filipai lubanek lo dien dan
ate diau a. Dal te tureŋ diabi dugo iŋsan
megeloum isumianai, "Tamol adi iŋ ŋai enti
mok ago dubol di?"
28 Agog iŋ durupei, "Aenkadi oŋ Suguek
san Jon ago dubol dak, aenta oŋ Elaija dubol
dak, aenta oŋ profet ta ago dubol da."
29 Iŋ isumianai, "Ak man aŋsem ŋai enti
mok ago abol di?"
Pita awan yabig ibol, "Oŋ Kristus."
30 Agog Jesus ru kagin ipidinaig ibol, "Ŋai
enti, aenta ta arupidaip duloŋ na wa."

Jesus imat san nal sumeik ak ago irupidai a
Mat 16:21-23; Luk 9:22

31 Saen an lo Jesus fun iganeg iŋanen
megeloum adi ipiteŋanai man, Tamol Na-
nun iŋ madai wei mi ifuni wa, agod ubou
san matu adi, pris gurman adi, agod kubi-
aeŋ san girek maŋau adi iŋ fidian Tamol
Nanun patud dupani wa. Ago dop iŋ dufuni
imat a. Ak gug nal utol gup iŋ fon imasap
kumaen imado da wa. 32 Jesus ru an kuai te
ibol irupidai a. Ago tag Pita iŋaneg ida gigin
na diaug ru dabai nam Jesus ipei a.
33 Ak gug Jesus idaŋsag Pita patun ipani
dugo naon megeloum aenta ipidinai dugo
Pita ipeig ibol, "Satan, oŋ patug fo lasa wau!
Man dugo, oŋ Anut san ilo girek ta uri pani
na da, tia, oŋ tamol adi sad ilo girek an mi
uri pani da."

Idsiganed aigim tisinip Jesus ŋien aban tiri wa
Mat 16:24-28; Luk 9:23-27

34 Agog Jesus tamolpein igiaig, iŋsan
megeloum adi dam kisaek mi dutumanig,
igo ibol irupidai, "Talpein ta ŋai ŋieg aban
iri wo ilon ibol duman, iŋ gidad sen yabi
idup iŋsinan aigim isinip ŋieg aban iri wa.
35 Man ata wo? Ta iŋsinan madok iganep
uyan ilasa wo ilon ibol tap, iŋsinan madok
mok an ideg yau a. Ak man ta iŋsinan
madok ŋai niŋeg o, agod bilaluŋ uyanan
ak niŋen o ibisei tap, iŋanen madok mok
patun ipasi dop yen yau a. 36 Man dugo,
talpein ta tan en san filian fidian mi iŋane
dop, iŋanen naon man iŋsinan madok mok
malan isue tap, en dugo woŋ pe uyan ak i?
37 Ak dugo, iŋ ata mel tan en san, iŋanen
madok nuŋon ak iŋane imul san ka ipani
wak i? Mel ta igo yak yen man tia geig
a. 38 Tamolpein ensauta gamu dumado den
aupasek agod kagin sisaiak san saen lo du-
mado da. Talpein ta saen en lo ŋaisag ru
niŋen o miai ifuni tap, saen ŋaineg eŋel gun
agod Tamag san girager da ŋupalu dop, ŋai
nek ago mi talpein an niŋen o miai ifunag
a."

9

1 Agog iŋ ru ibateg igo ibol irupidai,
"Rumok ŋurupaiaŋ da, aenta ebo dutur den
gamugo dumat dop, Anut san kagin panek
an dabai aman da ipalu dop dile wa."

Jesus tinin ibilisag ilalaŋ a
Mat 17:1-13; Luk 9:28-36

2 Aria, nal 6 yau la gug Jesus iŋ megeloum
utol, Pita, Jems iŋ tein Jon ago iŋal go dida
did tubun ak ta ate disida diaug sed dumado
se ya. Ante dumado dugo Jesus iŋ malad lo
tinin ibilisag ilalaŋ idu dugo dile ya. 3 Ago
dugo iŋanen yamel isapudadeg milkouk
nuŋon geig ilasa ya. Milkouk an talpein ta
tan en lo yamel marasin nam ifulanip ago
ilasa san tia yak ago ya. 4 Ago dugo malad lo
dam Moses iŋ Elaija da dilasag, Jesus dida
dutur go diŋiŋeŋ se yan megeloum dil a.
5 Agog Pita Jesus irupeig ibol, "Girek
maŋau, nek uyanan geig maŋ dam e mu-
mado da! Oŋ ubol tap, lalai utol ente mabi
wa, oŋane kisaek, Moses anen kisaek, agod
Elaija anen kisaek dam mususe wa." 6 (Iŋ
fidian tubun mi direr dugo dusuruwor se
yan lo, Pita ru dugo ibol an ta iloŋ uyan na
ya.)
7 Agog timtaen* ta idug yafutanai dugo
awak ta timtaen an ilon lo ilasag ago ibol,
"En man ŋaineg Nanug, ŋai bubeg mok a.
Awan aloŋ!"
8 Ago duloŋ dugo malad yau imul silatik
oŋ dugo abaŋ dile itililani se yak gug tamol
aenta ta dil na ya, nek Jesus mi sen kisaek
siŋired na itur se ya.
9 Saen Jesus megeloum dida did an dibi-
seig dumul dudu dugo, Jesus ru dabai anda
ipidinai a. "Aŋ aup mel e ale yan niŋen o
tamolpein aenta ta arupidai na wa. Amoi
dop Tamol Nanun imat pe mutou lo fon
imasap kumaen imado dop, saen an lo mel

* 9:7: Kakao

e ale yen ka abol ilasa wa." [10] Ago tag iŋ ru
mel en niŋen o iŋanen ilo girek lo dutueg
yen a, ak man iŋsed nug lo diŋiŋeŋ se ya.
Iŋ nug lo dusumiaeŋ ila iso, "Ru e mutou lo
fon imasa wo ibol en fun mok dugo yak i?"
[11] Agog iŋ Jesus dusumianig igo dubol,
"En ata wo kubiaeŋ san girek maŋau adi iŋ
Elaija imug ipalu gup ak ago dubol di?"
[12] Jesus awad yabig ibol, "En man ru
rumok a, Elaija imug ipalup, mel fidian
ikubuniaip imug dien ago mi dilasa wa. Ak
man ata wo ru en digire yak i? Tamol Na-
nun tubun mi madai isini dop patud dupani
wa. [13] Ak gug ŋai ŋurupaiaŋ da, Elaija ipalu
la ya. Ago dugo iŋsiganed ilobol lo saian
dupani se ya, nek ibol girek ta iŋ niŋen o
ibol ak ago mi ilasa ya."

Jesus pinein ta ur saiak aman da yak ikubune ya
Mat 17:14-21; Luk 9:37-43a

[14] Saen Jesus iŋ megeloum utol an dida
dumul go megeloum aenta sad na dilasa
man, tamolpein malan tubun ak dutumanig
dumado dugo dil a. Ago dugo kubiaeŋ
san girek maŋau aenkadi megeloum adi
dida ru lo nug diabi dugo dil a. [15] Agog
tamolpein fidian saen Jesus dile man durut
saian go ririan dumaspalu oŋ Jesus san
na dupalug ilo uyan lo duyuŋani. [16] Agog
Jesus tamolpein isumianai a, "Aŋ kubiaek
dugomaiak nug lo aŋiŋeŋ ila iso di?" [17] Agog
doup an luluŋad lo tamol ta awan yabig
igo ibol, "Girek maŋau, ŋaineg nanug ur
saiak anda yak oŋsa na ŋisini ŋupalu ya.
Man dugo, ur saian en iganeg awan itau a.
[18] Aben tata lo itor dop, ur ifunip ibili idu
dop, awan lo subalbal ilasap, luon igurmip
tinin ikikaip ti ibol yen da. Man niŋen o ŋai
oŋsa megeloum adi ur saiak an dukudi wo
ŋusumianai, ago bo man iŋ digane san tia
ya."
[19] Iŋ ru naon irupidaig igo ibol, "Aŋ ilo
rumok amam tia, nal sapta ŋai aŋ da tu-
mado wak i? Nal sapta muruan apanag
dan ŋisinip yau ak i? Nanuk an igo aŋane
apalu." [20] Iŋ pinein an diŋane dupalu ya.
Saen ur saian iŋ Jesus ile man, silei nam
pinein an ifunig itarfunig ibili yau idug, tan
na idududuruk dugo itububuluk yau imul
dugo subalbal awan lo ilasa se ya.
[21] Jesus pinein an taman isumiani, "Nal
sapita kagin an iŋ tinin lo ilasa yak i?"

Taman awan yabig ibol, "Saen iŋ nanuk
tusan lo mi kagin en iganeg ipalu ya. [22] Nal
wei mi ur saiak en ifunig daoŋ ipani dop yai
lo, agod you lo ibili idup ifuni imat o igane
se ya. Isop oŋ idaisudap mel ta iŋ lo gane
tap, ilo imuŋanama dop binawama." [23] Agog
Jesus taman irupei, "Ru e 'Isop oŋ idaisudap
mel ta iŋ lo gane tap' ubol en ata wo ago
ubol ak i? Talpein ilo rumok aman da man,
iŋ o mel fidian mi ka ilasa wa."
[24] Ago dugo taman ririan iwagiŋ go ibol,
"Ŋai ilog lo rumok. Ŋai binawag dop ŋaisag
ilog yau imul dan ŋabi idu!"
[25] Saen Jesus tamolpein wei tinan dumas-
palu oŋ dutumani se yan yil man, iŋ ur
saiak an ru sakar nam ipeig igo ibol, "Oŋ ur
saiak awa tau san agod kududo itau san, ŋai
ru kubiaeŋ ŋupano da, biseip sen lasa, fon
umul tinin ilon lo ta ladu na wa."
[26] Agog ur saiak an isasai saian dugo
nanuk an tan fo itarfuni saian geig a, ago
gug ibiseig yau a. Pinein an tan fo tubabun
igo woŋ yen, ago tag tamolpein wei mi
dubol, "Iŋ imat mok a." [27] Gug Jesus banin
yabig irae dugo, pinein an imasag itur a.
[28] Saen Jesus ab lo iladu man, megeloum
adi dida sed kisaek dumado dugo Je-
sus dusumiani, "En ata wo maŋ ur saiak
mukudi san ta idaisuda na yak i?"
[29] Iŋ ru naon irupidai, "Gudanek lo mi aŋ
ur saiak naok igo yak ka akudi wa."

Jesus saen uraru iŋsan mateŋ niŋen o megeloum irupidai a
Mat 17:22-23; Luk 9:43b-45

[30] Aria, Jesus iŋanen megeloum adi dida
aben an dibiseig, tureŋ diabig diaug distrik
Galili titiŋaem diau se. Saen ante diau man
Jesus tamolpein aenta duloŋ o man imoi a.
[31] Ata wo? Iŋanen megeloum adi ipiteŋanai
se ya. Agog irupidai, "Tamol Nanun iŋanen
ager adi sad banid lo digane wa. Iŋ dufuni
imat, agop nal utol yau gup, afon imasa da
wa." [32] Ak man megeloum adi ru an san
fun ta duloŋ uyan na ya. Taida mi, iŋ Jesus
dusumiani wo direr se ya.

Enti iŋ talpein malan te ya
Mat 18:1-5; Luk 9:46-48

[33] Iŋ Kaperniam na dilasa ya. Saen iŋ ab
ilon lo dumado dugo, Jesus isumianai, "Dal
na aŋsem ata mel niŋen o nug lo akubiai
yau imul se yak i?" [34] Ak man iŋ dutokubol
dumado se ya. Man ata wo? Iŋ dal na diau

dugo iŋsed luluŋad lo enti iŋ tubun geig ak niŋen o dukubiai yau imul se ya.
[35] Ago tag Jesus imasi dugo, megeloum 12
an dupalu wo igiai a. Saen naon na dupalu
man irupidai, "Talpein ta iŋ yaŋan tubun
ilasa wo ilon ibol tap, iŋ gidad sen igane
murna yau a, agod dam iŋ gidad tamolpein
fidian sad biabi ŋilaŋal ilasa wa."
[36] Agog iŋ nanuk nanun ta iŋaneg,
megeloum adi luluŋad lo igunig itur a.
Agog banin nam yabig ikubiaig igo irupidai,
[37] "Talpein enti nanuk igo yak ta ŋai yaŋag
lo iŋanep iyuŋani tap, ŋai dam iŋiliag go
iyuŋanag da. Agod talpein enti ŋai iŋiliag
duman, ŋai mi tia ya, tia, Enti ŋai idinag go
ŋupalu yan dam iŋaneg iyuŋani da."

Tamol ta id niŋed o ager ta imado na dan, id turad a
Luk 9:49-50

[38] Jon Jesus irupeig ibol, "Girek maŋau,
tamol ta iŋ oŋ yaŋa ibol dugo ate ur sisaiak
ikudai se dugo mile ya. Ago tag maŋ iŋ
kulob ago igane yau o mupadau a, man
dugo, iŋ id lo tia ya."
[39] Jesus irupei, "Aŋ iŋ abituani amoi. Man
ata wo? Talpein enti ŋai yaŋag lo kulob
dababai anda yak ta igane man, iŋ ririan ru
saian ŋai niŋeg o ibol ilasa san tia ya. [40] Man
dugo, talpein enti iŋ id o ager ta imado na
dan man id turad a. [41] An lo ŋai ŋurupaiaŋ
da, talpein enti iŋ, aŋ Kristus san ak niŋen
o you kitek gab lo iganeg aluk o ipanaŋ dan,
iŋanen naon ibisei san tia geig a."

Mel ta tamolpein aupasek digane wo iduduwai san ru
Mat 18:6-9; Luk 17:1-2

[42] "Agod talpein ta nanuk igo yak ŋai o
ilon rumok dak ta iganep aupasek lo idu
tap, talpein an gidad kagin igane wa. Man
dugo, pat tinan buron lo disisi idup beig lo
dibal pe isarir yau man bo uyan mok a. Man
ata wo, an tia tap, ai wadan ŋai iŋ ŋupani
wan iriŋani geig a. [43-44] Uloŋ. Oŋ bani turan
aupasek lo udu san iginio tap, tutep ubal
yau! Ago dop oŋ bani tia madok kumaen
yen san lo ladu wo tap, an ta saian na ya.
Man dugo, kabelan bani uraru mi diŋiliop
Ades lo yai pempem ided dan lo dubulo wau
banau. [45-46] Agod oŋ ŋie turan aupasek lo udu
san iginio tap, tutep ubal yau! Oŋ gidad
ŋie tia madok kumaen yen san lo ladu wo
tap, an ta saian na ya. Man dugo, kabelan
ŋie uraru mi diŋiliop Ades lo dubulo wau
banau. [47] Agod oŋ mala turan iginiop au
upas tap, mala an bilanip biliau a. Mala
kisaek ama da madok kumaen yen san lo
ka ladu wa. Kabelan mala uraru mi diŋiliop
Ades san yai lo dubulo wau banau. [48] Aben
ante man,
'iŋsad kadum ta dumat na wa,
agod yai imat san tia geig a.'
[49] Nek ibol saen Anut yai digane pani man
beig dam alta fufo digane yak igo woŋ, Anut
tamolpein fidian yai tinid fufo igane wa.
[50] Beig man biabi uyanan anda ya. Ak
gug beig san gigen itout tap, aria dugo woŋ
tamol ta san gigen an iganep beig oŋ ilasa
da wak i? Amaiak niŋen o aŋ nugnug lo beig
amam da ya, agod nug lo maror amam da
amado wa."

10

Nug ŋanek dututep itout san ru
Mat 19:1-12; Luk 16:18

[1] Go Jesus imasag, panu Kaperniam ibi-
seig, you Jordan ituteg, titin ta Judea distrik
a you an aen ate yen dan lo yau a. Ante
tamolpein wei mi fon iŋsan na dutumani a.
Agod Jesus iŋ fon iŋsinan kagin iri panim
ipiteŋanai se ya.
[2] Ago dugo Farisi aenta dususag dusubani
wo igo dusumiani, "Idaned kubiaeŋ dugo
ibol ak i? Mel ta niŋen o tamol ta iŋsan pein
ka ibisei ak i?" [3] Iŋ awad yabi, "Ru kubiaeŋ
dugomaiak Moses ipanaŋ ak i?"
[4] Iŋ dubol, "Moses uyan ipani a, tamol ta
iwon ikudi wo tap, nug banin diabi amaiak
itute san girek ta igirep, iwon ipani gup
ikudi yau a."
[5] Agog Jesus ru naon igo irupidai, "Aŋ
bubem pat oŋ an niŋen o Moses ru kubiaeŋ
en igire panaŋ a. [6] Ak gug fun mok lo Anut
man 'tamol iŋ pein da idirai a. [7] Fun an
niŋen o tamol iŋ tinan taman ibisawaip
iwon iŋanep nug dupini dupini wa, [8] an lo
dop uraru an kisaek mi dilasa wa.' Amaiak
niŋen o iŋ uraru ago tia ya, iŋ man kisaek
a, man dugo Anut iŋsen mi itumanai a. [9] Ak
niŋen o kabelan melmel a Anut itumanai an
tamol ta itute banau."
[10] Saen megeloum adi Jesus dida ab ilon lo
dumado man, ru en niŋen o Jesus dusumi-
ani a. [11] Iŋ ru naon igo irupidai a, "Tamol
ta iwon ikudi yau dop pein sen ak iŋane
tap, iwon imug ak malan lo man tamol en

pein foun an da jeit digane da. [12] Agod pein
dam iwon tamol ikudi yau dop tamol sen ta
iŋane tap, pein en dam iŋ jeit kagin igane
da."

Jesus iŋ nanuk iŋal a
Mat 19:13-15; Luk 18:15-17

[13] Nal tag tamolpein iŋsiganed nanuk ki-
titik diŋal go Jesus san na dupalug an lo
banin nam ibiai ile wa. Ak man iŋanen
megeloum adi dipidai se ya. [14] Saen Jesus yil
man tiŋaen saian go igo irupidai, "Nanuk
adi ŋaisag na dupalu wo dop eilafu wa,
akudai amoi. Man dugo, Anut san kagin
panek aben man nanuk ago yak sadi a. [15] Ŋai
rumok nuŋon ŋurupaiaŋ da. Talpein enti
nanuk igo woŋ Anut san kagin panek iŋane
tap, iŋ Anut san kagin panek aben ilon lo ka
iladu wa. Ak gug iŋ nanuk oŋ ilasa wo imoi
tap, iladu san tia geig a." [16] Agog iŋ nanuk
adi iŋal go ilataig, banin kabuŋad fo iganeg
bar ipidinai a.

Pinein damag filian anda yak Jesus isumi-
ani a
Mat 19:16-30; Luk 18:18-30

[17] Jesus tureŋ yabi wo dugo, pinein damag
ta imaspalu oŋ iŋsan na ipalug naon na
turun isoluwig isumiani, "Girek maŋau oŋ
uya mok a, ata kubol ŋigane dop lo madok
pempem yen yau san ka ŋiŋane wak i?"

[18] Jesus ru naon ibol, "Oŋ ata wo ŋai uyag
ak ubol di? Anut sen kisaek mi uyan aman
a. [19] Oŋ Anut san kubiaeŋ fidian uloŋ pasi
a: oŋ ta funi imat umoi, jeit kagin umoi,
ugam umoi, supalek ru ubol umoi, talpein
ta rawip lo san melmel uŋal umoi, agod oŋ
tina tama awad uri pani wa."

[20] Iŋ ibol, "Girek maŋau, ŋai nanuk log
ipalug gamu en kubiaeŋ an fidian ŋiri ŋu-
pani na ya."

[21] Jesus tamol an malan ti ibol ile dugo
buben tubun mi ipani a. Ago dugo ru en
irupei a, "Oŋ mel taida niŋen o mi katuka
mado da. Umul waup, melmel a oŋ da yan
udad pe moni ŋanep, tamolpein mel ad tia
ak wae pidinai a. Ago dop kumaen panu
lo filia senamo geig ilasap yen a. Ago gup
palup ŋieg aban uri wa."

[22] Tamol an ru an iloŋ dugo ilon idug ilon
ipapaog ibiseig yau a. Man dugo, iŋ tamol
filian tubun anda ya.

[23] Agog Jesus idaŋsag malan yaug
megeloum adi yil dugo irupidai, "Ta-
molpein ensauta a filian tubun amad da
yan, Anut san kagin panek aben ilon lo
diladu san muruan kasik a!"

[24] Iŋanen megeloum adi ru an duloŋ go
durut saian a. Ak gug Jesus fon ibol,
"O nanug muroug, talpein Anut san kagin
panek aben lo isadu san man muruan geig
a! [25] Tamol filian anda yak Anut san kagin
panek aben lo ka iladu wak, an rumok tap,
aria kamel ta si gubaran lo yau san man
pasauman geig a."

[26] Ru an duloŋ go nen durut saian a. Ago
tag iŋsed nug ilon lo diŋiŋeŋ se ya, "Mago
tap, enti mok patu pasek ka iŋane wak i?"

[27] Jesus malan ti ibol go yil dugo irupidai,
"Tamolpein mel en digane san ta idaisuda
na ya, ak gug Anut lo mel ago man ta
muruan na ya, ata wo, iŋ lo mel fidian man
pasauman a."

[28] Agog Pita ibol irupei, "Ule maŋ oŋ ŋie
aban muri wo mel fidian mibisei a!"

[29] Agog Jesus igo ibol, "Ŋai ru rumok
ŋurupaiaŋ da, talpein enti ab ibiseig, tia
tein boi, tia lun boi, tia taman boi, tia tinan
boi, tia nanun muroun boi, tia siganen tan
boi, an ŋai yaŋag yabisa wo ibisei dop man,
[30] tan en lo Anut naon uyanan geig ipani
wa. Gidad talpein an malan lo melmel a
ibisawai an siŋaokan geig, iŋanen naon san
melmel man nal 100 iriŋani wa. An lo naon
ago yak iŋane wa. An man ab, tein taon,
lun, tinan, taman, nanuk adi, abi dam fidian
foun ak wei di wei mok iŋane wa. Ago gug
dida madai di muruan funfun dam iŋane
wa. Agod murnap mel fidian foun dilasa
san saen lo man, iŋ kumaen pempem mi
yen san an dam iŋane wa. [31] Ak man talpein
wei mi gamu iŋ malan te dan nal an lo
man talpein kawan ak ago dilasa wa. Agod
talpein wei mi iŋ tamol kawan igo dumado
dan nal an lo malan te dilasa wa."

Jesus imat pe imasa da wak fon ipiteŋanai
da
Mat 20:17-19; Luk 18:31-34

[32] Aria, Jesus iŋanen megeloum adi dida
Jerusalem dal diŋaneg, diau dugo Jesus
imug yau se ya. Iŋ ilon Jerusalem na diau
wo ago yen an niŋen o megeloum adi durut
saian geig a, agod tamolpein a ŋien aban
diri dan iŋ dida Jerusalem na diau san niŋen
o tubun mi direr se ya. Saen an lo Jesus fon

iŋanen megeloum adi iŋal go gigin na diaug
iŋ mel dugo iŋ lo ilasa wan niŋen o irupidai
a. 33 Iŋ ibol, “Aloŋ uyanan, id Jerusalem na
tau da. Ante man Tamol Nanun diŋanep
pris gurman adi agod kubiaeŋ san girek
maŋau adi banid lo digane wa. Iŋ imat san
ru ago duguni wa. Ago dop Juda tia yak
sad banid lo digane dop lo 34 kukok aman
diganep, dusulanip, lubum nam dufunip
murna gup dufuni imat a. Ago digane wak
man nal utol gup fon imasa dap kumaen
imado da wa.”

Jems iŋ Jon da sad sumiaeŋ
Mat 20:20-28

35 Agog Sebedi nanun uraru an, Jems iŋ
Jon da, iŋ dususag Jesus dusumianig igo
dubol, “Girek maŋau, maŋ iloma man, mel
niŋen dugo musumiano wo dak ago ka gane
panama wa.”
36 Ago tag Jesus isumianai, “Ata mel ŋai
ŋigane panaŋ o ilom ibol di?”
37 Agog iŋ durupei, “Ru gunip, oŋane
girager san saen idu dop, maŋ oŋane badim
fo oŋ siŋire na mumado wa, kisaek oŋ bani
won ak lo dop, kisaek oŋ bani ŋas ak lo wa.”
38 Ak man Jesus awad yabig irupidai, “Ata
mel niŋen o asumianag dan niŋen o aŋaoŋ
da. Ak dugo, gab a lo ŋai ŋaluk amaiak lo
aluk o aŋ idaisuda yak i? Tia, suguek a ŋai
ituanag amaiak dam aŋ ituanaŋ dop man,
aŋ idaisuda yak i?”
39 Iŋ ru naon durupei, “Awo, maŋ idaisuda
ya.”
Agog Jesus irupidai, “Rumok, gab a lo ŋai
ŋaluk amaiak lo aŋ aluk a, agod suguek a
ŋai ituanag amaiak dam aŋ ituanaŋ a. 40 Ak
man aŋ ŋai siŋireg na amado wa, ta banig
won ak lo dop, ta banig ŋas ak lo, aben uraru
amaiak ŋaiseg mi ŋupanaŋ san ta idaisuda
na ya. Tia, ŋaisag Tamag iŋsen mi tamol ta
aben an ipidinai san niŋen o ipilianai la ya,
amaiak niŋen o aben uraru an iŋsadi mi a.”
41 Saen iŋanen megeloum 10 aenkadi mel
an duloŋ man, Jems iŋ Jon da niŋedi wo
tiŋaed saian a. 42 Ago tag Jesus megeloum
igiaig iŋsan na dupalu ya. Dutumani dugo
ibol, “Aŋ aloŋ ak gob adi luluŋad lo ta-
mol a iŋsed gurman dubol dan, sad dabai
tamolpein a paed na dumado dan duku-
biai pidinai da. Ago dugo iŋ luluŋad lo
tamol a yaŋad ad da yan diganep tamolpein
kawan ak iŋaned tuod paen na dumado wa.
43 Ak gug aŋ luluŋam lo kagin ago yak ta
ilasa na wa. Talpein ta aŋ luluŋam lo iŋ
yaŋan tubun ak iŋane wo ilon ibol tap, sen
iganep aŋanem biabi ŋilaŋal oŋ ilasa wa.
44 Agod talpein ta aŋ luluŋam lo iŋ imug yau
wo ilon ibol tap, sen igane idup aŋ fidian
aŋanem bigabeg urat igane panaŋ san ilasa
wa. 45 Nek dal kisaek an lo Tamol Nanun
iŋsen mi, aenta iŋ o binawek urat dupani
wo ta ipalu na ya, tia, aenta niŋedi wo
binawek urat ipidinai o ipalu ya, agod dam
sen ibiseip an lo tamolpein wei mi iŋal san
niŋen o ipalu ya.”

Jesus Bartimeus malan yafute ya
Mat 20:29-34; Luk 18:35-43

46 Aria, Jesus iŋ megeloum adi dida tureŋ
diabig Jeriko na dilasa. Saen iŋ tamolpein
malan tubun ak dida taun an dibisei man,
tamol ta yaŋan Bartimeus (an man Timeus
san nanun) dal giraŋen na imasig moni du-
pani wo iwagiŋ se ya. Iŋ man tamol malan
itau a. 47 Saen iŋ Jesus Nasaret san tamol dal
ante ipalu dan ago iloŋ man, awan tubun
mi iwagiŋ go ibol, “Jesus, Dawid Nanun, ilo
imuŋanag!”
48 Tamolpein wei mi dububuŋanig, dubol,
“Awa itaup tokubol mado!” Ak man iŋ
nen tubun mi isasai, “Dawid Nanun, ilo
imuŋanag!”
49 Jesus yau oŋ dugo wagiŋ an iloŋ tag,
itur dugo tamolpein dubuluwi an irupidai,
“Aŋ awagi.”
Ago tag iŋ tamol malan itau an duwagig
dubol, “Ilo wabisap, masa, iŋ igio da.”
50 Man niŋen o iŋ ririan san yamel madid san
ak iragali ibal go imasag, Jesus san na ipalu
ya.
51 Jesus isumiani, “Oŋ ata mel ŋai oŋ o
ŋigane wo ilo ibol di?”
Agog mala itau tamol an ru naon irupei,
“Tubun en, ŋai abaŋ ŋile wo ŋamat da.”
52 Agog Jesus irupeig ibol, “Wau. Oŋane
ilo rumok iginiog uya isusa ya.” Gamu
nam malan uyan ilasag abaŋ ile kisaek oŋ
a. Agog dal im Jesus ŋien aban irig yau a.

11

Jesus Kiŋ oŋ Jerusalem na iladu ya
Mat 21:1-11; Luk 19:28-40; Jon 12:12-19

1 Jesus iŋsan megeloum dida Jerusalem
sumeik dupanig, Did Oliv siŋiren na panu
uraru ta yaŋad Betfage iŋ Betani da dubol

dan ate disusa ya. Ago man Jesus iŋanen
megeloum uraru ta idinaig [2] irupidaig ibol,
"Aŋ urarum panu o malad yaug tile dan ate
au. Aup aladu dop doŋki foun ak ta dususeg
imado dak ale wa. Doŋki an fufo talpein
ta imasi man tia ya. Kam apasip aŋanep
ŋaisag na apalu wa. [3] Tamol ta irupaiaŋ, 'Aŋ
ata wo ago agane dak i?' ago ibol tap, aŋ igo
arupei wa, 'Doŋki en Tubun ak ibunawi san
urat aman da ya. Milaen tiap iŋ ririan fon
iganep imul ipalu wa.' "

[4] Aria, megeloum uraru an diaug, doŋki
foun ak ab san dalawan ate dususeg kuai te
dal na itur dugo dile ya. Agog kam dusopasi
a. [5] Ago dugo tamol aenta sumeik dutur an
igo dusumianai, "Ata wo aŋ doŋki an kam
apasi di?" [6] Agog uraru an ru Jesus ibol
ago mi durupidai a. Ago tag tamol an dilfu
dugo doŋki diŋaneg dida diau a. [7] Diaug,
Jesus san na dilasag, iŋsad yamel milaen
ak diragalig, doŋki patun fufo duruwari a.
An itout go Jesus fufo imasig dida diau a.
[8] Agog tamolpein wei kasik iŋsiganed yamel
milae milae yak diragali dugo dal te na
duruwari se ya. Ago dugo aenkadi garaŋ
lo ai raen dututeg dal te na bala didiri se
ya. [9] Tamolpein aenkadi, Jesus dida imug mi
diau dugo, tamolpein aenta murna dupalu
se ya, iŋ fidian mi igo dubol duwagiŋ se na
ya,

"Hosana!
Tamol e Tubun ak yaŋan lo ipalu den, Anut
san bar iŋane ya!
[10] Maŋ tubuma bagema Dawid san kagin
panek gamu ipalu dan, bar iŋane
wa!
Aben lak na geig an lo per dupano wa!"

[11] Agog Jesus Jerusalem na iladug yaug,
tempel san sep lo iladu ya. Agog abaŋ ile
itilanig mel ante dien dan fidian yil se ya.
Gurai idu la yan niŋen o tempel lubanek
ibiseig kuai te ilasag megeloum adi dida
dumul go Betani na diau a.

Jesus ai gurab imisilani a
Mat 21:18-19

[12] Dien go tidom lom saen Betani dibisei
man, Jesus imatigen. [13] Agog malan yaug,
asau mi ai gurab ta ile ya. Gurab an roun
mutunol tinan. Ago tag yaug sumeik go
nuŋon abaŋ an ile, ak man nuŋon an tia,
roun kawan mi a. Man dugo, nuŋon ifu
san nal gamugo da. [14] Ago tag Jesus ai an
ipeig ibol, "Talpein ta oŋ nuŋo fon ta yani
na wa." Jesus ago ibol dugo megeloum adi
awan duloŋ a.

Jesus tamol tempel san ar ilon lo didaeŋ
digane se yan ikudai a
Mat 21:12-17; Luk 19:45-48; Jon 2:13-22

[15] Jesus imul Jerusalem na yaug, tempel
san sep ilon lo iladug, aben ante dadeŋ
tamol adi, agod a melmel moni nam didad
se yan dam fidian ikudaig kuai te dilasa
ya. Iŋsad tebol fufo moni dubulsa se yan,
iratitalaig yabibol idu dugo, tamol aenta
muluk didad se yan sad kalik dam iratitale
idu ya. [16] Agog tamolpein tempel san tom
ilon lo melmel disini diau wo man niŋen o
ipadau a. [17] Agog ipiteŋanaig kududod yabig
igo ibol, "Ru e Anut san buk lo digire man,

'Ŋaisag ab en gudanek san ago dubol a,
ante man tan fidian san tamolpein ka
dugudani wa.'

Ak man aŋ agane ilasag 'gumagam adi sad
mianuk ab' igo yen da."

[18] Pris gurman adi agod kubiaeŋ san girek
maŋau adi ru an duloŋ a. Ago tag dal ta
ate Jesus daoŋ dupani san niŋen o abaŋ
diabi se ya. Iŋ itaot dufuni imat san tia
ya, man dugo, iŋ niŋen o direr. Iŋ duloŋ
ak tamolpein malan tubun iŋsan piteŋanek
duloŋ dugo an niŋen o fidian durut saian a.

[19] Aria, saen ad idu yau man Jesus iŋanen
megeloum adi dida Jerusalem dibiseig diau
a.

Ai gurab a Jesus imisilani an ibun a
Mat 21:20-22

[20] Dien go tidom lom mi fon tureŋ diabi
dugo ai gurab a nor Jesus ipei funi an dile
ya. Ai an dabin ateg yaug ulun na man ibun
idu ya. [21] Pita ru a Jesus nor ibol an ilon
isoug irupei, "Tubun en, ule. Ai gurab oŋ
misilani an ibun idu ya!"

[22] Jesus ru naon irupidaig igo ibol, "Aŋ
Anut lo ilo rumok amam da amado wa. [23] Ŋai
rumok ŋurupaiaŋ da, talpein ta iŋ ka did en
igo irupei, 'Oŋ masap, se ibulo beig lo waup
udu.' Ago dop ilon ta uraru na dop, ru a
ibol an nuŋon ilasa wak ago ilon lo rumok
nuŋon tap, ibol ago mi iŋsan na ka ago ilasa
wa. [24] Amaiak niŋen o ŋai ŋurupaiaŋ da, oŋ
gudanek lo mel ta wo Anut sumiani dop,
iŋ mel an ipano la yak igo woŋ ago ilo lo
rumok a. Ago gane tap, mel an oŋ da wa.
[25-26] Agod saen oŋ utur oŋ Anut gudani dan

man, talpein ta ida ru ama da tap, malmalan
ilo lo saian an sasi pani wa. Agop oŋane
Tama kumaen panu lo yan iŋ dam oŋane
saian an isasi pano wa."

Iŋ Jesus dusumiani, Enti kob ipano ya?
Mat 21:23-27; Luk 20:1-8

27 Agog fon Jerusalem na dilasag, Jesus
tempel san tom ilon lo yaug itor dugo, pris
gurman, kubiaeŋ san girek maŋau adi, agod
tamol tutubu yak adi iŋsan na dupalu ya.
28 Agog dusumiani, "Oŋ kob en dabai da
dugon te ŋaneg lo mel en gane dak i? Enti
mok dabai en ipanog ate urat en gane wo
ibol ak i?"
29 Jesus awad yabig igo ibol, "Ŋai dam mel
ta niŋen o aŋ ŋusumianaŋ o da. Ago dop
aŋ imug ŋaisag sumianek an itaot arupaiag
tap, enti mok iŋ urat e ŋigane den san dabai
ipanag an ka ŋabol pe aloŋ a. 30 En dugo
ilom isou di? Jon san suguek man, kagin an
dugon te iŋane yak i? An kumaen panu san
mel, tia, an tamol sad mi ak i? Abol ŋaloŋ!"
31 Agog iŋsed nugnug lo igo diŋiŋeŋ se ya.
"En man kumaen panu san mel, ago tabol
tap, iŋ igo ibol isumianad a, 'En ata wo aŋ
iŋ niŋen o ilom ta rumok na i?' 32 Ak gug 'En
man tamol sad mel mi a,' ago tabol tap, id
o dugo ilasa wak i?" (Tamol tutubu emaiak
tamolpein kawan ak niŋedi wo tarer na ya,
ata wo, tamolpein kawan ak sad ilo sou lo
man, Jon mi iŋ profet.)
33 Man niŋen o iŋ igo dubol durupei, "Maŋ
ta maloŋ na ya."
Ago tag Jesus ibol, "Ago yak niŋen o ŋai
dam enti dabai en ipanag go ate urat e
ŋigane den ta ŋurupaiaŋ na wa."

12

Abi san kagin panek adi sad ru faŋan
Mat 21:33-46; Luk 20:9-19

1 Kubiaek an itout gug, Jesus ru faŋan lo
kubiaeŋ tamol adi naod na igo ibol ilasa,
"Tamol ta iŋ ai wain san abi yabig ar ifou
ya. Abi an ilon lo wain patun dupartitale
dop dupipi san gib yabi a. Agod iŋ ab dam
abi ilon lo yabi a. Agog iŋ tamol ta abi an
kagin dupani san ipilianaig, abi an banid
lo idiri a. Aria, saen abi taman iŋ urat an
fidian igane itout man, imasag tan asau ak
ate yau a. 2 Saen ai wain nuŋon ifu san nal
idu man, iŋ iŋanen biabi ŋilaŋal ta idinig
iŋanen wain nuŋon aenta isini ipalu wo yau
a. 3 Ak man urat tamol a abi lo dumado dan
dumasag, tamol an diabig dufunig digane
imul go banin kawan yau a. 4 Ago tag abi
taman fon urat pinein sen ta idinig yau a.
Ak man dumasag kabuŋan ate dufunig tinin
malan dusue saian a. 5 Aria, urat pinein sen
ta idinig yau a. Agog dufuni imat a. Nek ago
mi, iŋ urat pinein aenkadi wei mi idinaig
diau a. Gug abi kagin panek adi aenta dufu
dugo aenkadi dufu dumat a.
6 "Ago igane yaug tamol an talpein kisaek
o lian idinip yau san imado. Agod talpein
an iŋsiganen nanun mok niŋen o tubun mi
imat da. Wadan lo nanun en idinig yau a,
man dugo, abi taman ilo sou igane man, 'Iŋ
ŋaineg nanuk awan kagin dupani wa.'
7 "Ak man tamol abi lo urat digane dan,
iŋsed nug lo igo dubol, 'Tamol e ipalu yen
man taman san melmel fidian mi iŋane wo
da. Ago yak niŋen o id tufunip imat dop,
iŋsan abi id tiŋane wa.' 8 Ago dubol go
dumasag diabig dufunig imat go tubabun
dubal go ar patun fo ilasa ya.
9 "Aria, abi taman dugo igane wak i?
Iŋ abi lo yaup abi kagin panek adi daoŋ
ipidinaip abi an banid na ipasip urat tamol
senamo yak banid lo igane wa. 10 Nag aŋ ru
e girek lo yen den ta asuti na i?
'Pat nek a ab bek tamol adi dumoi dan,
nek amaiak ab tinin fidian yabi sakar
da.
11 Anut sen ago igane ya,
agod id malad lo en man siŋaokan geig
a.' "
12 Agog tamol tutubu yan an dal ta Jesus
diabi san maeg diganeg abaŋ dile se ya.
Man dugo, iŋ duloŋ ak Jesus iŋanen ru lo
iŋ isiai se ya. Ak man ta dusubani na ya,
ata wo, tamolpein malan tubun dutumani
an niŋedi wo direr, ago yak niŋen o Jesus
dibiseig diau a.

Kaisa san takis ŋilaŋal
Mat 22:15-22; Luk 20:20-26

13 Agog tamol tutubui adi iŋ Farisi aenta
agod Herod san tamol aenta dam didinaig,
Jesus san na diau a. Iŋ Jesus dibitinae dop
siganen ru lo diabi wo ilod yen ak atem diau
a. 14 Aria, iŋ Jesus san na dilasag durupei,
"Girek maŋau, maŋ maloŋ ak oŋ ru rumok
san tamol. Oŋ tamol senamo yak oŋ niŋe
wo ilod isou dan niŋen o ta urer na da.
Man dugo, gidad yaŋad amad da yak, tia yak
dam, niŋedi wo oŋ ilo ta weiwei na da. Fun

an lo oŋ tamolpein Anut san dal an niŋen
o ru rumok nam itaot mi piteŋanai da. Id
Kaisa takis moni tupani wan uyan ak i? Tia,
saian ak i? Idsad kubiaeŋ mel en niŋen o
dugo ibol dan ubol maloŋ. [15] Id ka tadad ak
i? Tia, tia yak i? Itaot rupaiama."

Ak man Jesus tamol adi an balek rararu
san kagin lo dubol an iloŋ uyanan a. An
niŋen o iŋ isumianaig ibol, "Aŋ ata wo
bitinaek lo aginiag dak i? Aŋ moni ta
asini apalup ŋile." [16] Agog moni ta disinig
san na dupalug dupani a. Agog isumianai,
"Mitilaen e fufo yaŋak digire yen enti san
ak i?"

Agog awan diabig dubol, "Kaisa san."

[17] Ago tag Jesus ibol irupidai, "An niŋen
o aŋ mel ta Kaisa san tap, Kaisa apani wa,
agod mel ta Anut san tap, Anut apani wa."

Ru an duloŋ go durut saian geig a.

Sadyusi adi Jesus diabi wo bitinaek lo digane ya
Mat 22:23-33; Luk 20:27-40

[18] Agog Sadyusi adi mateŋ lo kumaen
masa san tia ago ilod isou dan sumiaeŋ
kisaek da Jesus san na dupalu ya. [19] "Girek
maŋau, Moses gubak mi id o igo igire ya.
Tamol ta iŋ nanuk aman tia yak imat go
pein ak ibiseig imado tap, gidad tein imasap
iwon ka iŋanep an lo tein imat la yan wagen
lo nanuk idirai dilasa wa. [20] Aria, gubak mi
man tein muroun nuŋod 7 maŋ luluŋama lo
dumado ya. Matu ak pein iŋaneg imado nag
imat, ak gug iŋ nanuk aman tia ya. [21] Ago
yak niŋen o tein imasag matu imat an san
pein iŋane ya. Tein bakan ak dam nanuk
aman tia agog imat a, tein fon taidam iŋ
dam nek ago mi, [22] nek ago mi yaug nuŋod
7 ante itout a. Tamol an fidian nanuk amad
tia ya. Wadan lo man pein an dam imat a.
[23] Saen tamolpein dumat la yan fon kumaen
dumasa tap, tamol an ilod lo pein an enti
mok iwon ak i? Oŋ uloŋ ak iŋ fidian iwodi
a."

[24] Agog Jesus awad yabig ibol, "Aŋ afurfi
saian geig a. Man ata wo? Anut san ru
girek lo yen agod Anut san dabai dam aŋ
ta aloŋ uyan na ya. [25] Saen tamol dumat pe
dumasap kumaen panu na diau dop, pein
ta dusu na wa, agod ante tamol man pein
ŋied ta dupani na da. Tia, iŋ kumaen panu
san eŋel igo woŋ dumado wa. [26] Agod taida
mi, tamol dumat ak fon kumaen dumasa
wan niŋen o aŋ kududom agure. Nag aŋ
ru a Anut irupaiaŋ an ta asuti na yak i? Iŋ
igo ibol, 'Ŋai man Abraham san Anut, ŋai
dam Aisak san Anut, agod ŋai dam Jakob
san Anut.' [27] Anut man iŋ tamol dumat ak
sad Anut tia ya. Tia, iŋ man tamol kumaed
dumado dak sadi a. Rumok nuŋon, aŋ afurfi
saian geig a!"

Kubiaeŋ dugomaiak malan te yak i?
Mat 22:34-40; Luk 10:25-28

[28] Kubiaeŋ san girek maŋau ta ipalug Je-
sus Sadyusi dida ru lo nug diabi yau imul
dugo iloŋ a. Ru naon siŋaokan Jesus irup-
idai an iloŋ tag, iŋ dam Jesus isumianig ibol,
"Kubiaeŋ dugomaiak malan te yak i?"

[29] Jesus awan yabig igo ibol, "Kubiaeŋ
malan te yak nek en: 'O Isrel adi, kududom
agure wa. Idsad Anut man Tubun en kisaek
o lian a. [30] Tubun en oŋane Anut niŋen o
umat a, oŋane bube fidian lo, oŋane ŋutu
fidian lo, oŋane ilo sou fidian lo, agod oŋane
dabai fidian lo ago gane wa.' [31] Kubiaeŋ
turan man igo ya. 'Oŋ nek ibol oŋse niŋe
wo umat dak ago mi tamolpein aenta dam
niŋedi wo umat a.' Kubiaeŋ ta iŋ kubiaeŋ
uraru en iriŋanai man tia ya."

[32] Agog kubiaeŋ tamol an igo ibol, "Girek
maŋau, oŋ ubol uyanan ak, Anut iŋ kisaek
o lian, agod iŋ sen kisaek mi imado da,
tubud taida man tia ya, ru an rumok nuŋon.
[33] Agod talpein ta iŋ buben fidian lo, iŋanen
ilo sou fidian lo, iŋanen dabai fidian lo yak
Anut niŋen o imat, agod iŋanen tamolpein
aenta nek ibol iŋsen niŋen o imat dak oŋ,
ago mi niŋedi wo imat a. Kagin naok ago
yak, yai niganag mudan Anut ipani san
fidian mi iriŋanai geig a."

[34] Saen Jesus tamol an ru naon maŋau
anda ipani an ile iloŋ man, iŋ tamol an
irupei, "Oŋ Anut san kagin panek ate asau
mi ta mado na da." Ru an itout go Jesus san
ager adi sumiaek taida dusumiani wo fidian
direr a.

Kristus iŋ enti nanun ak i?
Mat 22:41-46; Luk 20:41-44

[35] Jesus tempel san tumanek aben ilon
lo tamolpein ipiteŋanai dugo sumianek ta
ipidinai a. "En dugo woŋ go kubiaeŋ san
girek maŋau adi, Kristus iŋ Dawid nanun
an dubol na yak i? [36] Dawid iŋsen mi, Awan
Urgun iduduwi dugo igo ibol:
'Tubun en ŋaisag Tubun ak igo irupei,
"Oŋ ŋai tuog won ak ate masip mado,

murna gup ŋai oŋsa ager adi ŋidiraip,
oŋ ŋie pae na dumado dop ŋie nam partuanai a.” ’
37 Amaiak niŋen o Dawid iŋsen mi tamol an Tubun ak ibol tap, en dugo woŋ pe iŋ Dawid nanun ak i?”

Tamolpein malan tubun ante dumado dan iŋsan ru duloŋ dugo ilod bulbal se ya.

Kubiaeŋ san girek maŋau iŋ kagin saiak digane na ya
Mat 23:1-36; Luk 20:45-47

38 Jesus piteŋanek ipidinai dugo irupidai, “Kubiaeŋ san girek maŋau adi niŋedi wo kagin agane wa. Iŋ kulos milae milae siŋaokan ak didirip diaup didaeŋ aben lo dutor dop aenkadi ilo uyan ru dupidinai o ago ilod yen da. 39 Agod ubou ab lo kalik malan te tamol tutubu ate dumasi dan iŋ ate dumado da. Agod soubul lo dam nek ago mi digane dop, tamolpein iŋ kagin dupidinai o ago digane da. Iŋ se pitianoi kagin naok naok igo yan niŋen o tubun mi dumat da. 40 Iŋ pein suos sad ab digam da. Agod gudanek milae milae kasik digane da, ak man an sen kawan digane da, man dugo, tamolpein dil o ilod yen da. Tamol naok ago man Anut san bitinaek nal lo naon saian geig a diŋane wan tamolpein aenta sad naon iriŋani geig a.”

Pein suos san lou panek tusan
Luk 21:1-4

41 Aria, tempel san tom ilon lo aben titin ta yen dugo ate moni san kunup yen a. Ate Jesus kunup an kitek siŋiren na imasig imado dugo tamolpein wei mi dupalu dop moni kunup lo dubal dugo yil se ya. A filiad amad da yan wei mi moni tubun mi dubal se ya. 42 Agog pein suos filian aman tia yan iŋ dam ipalug pat bras uraru o lian an kunup lo ibal a. Naon man tusan a.

43 Jesus iŋanen megeloum igiaig san na dupalug irupidaig ibol, “Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da. Moni e pein suos filian aman tia kunup lo ibal en, tamolpein fidian sad moni dubal an iriŋani geig a. 44 Man dugo, aenkadi iŋaned filiad tubun ak lo moni samun diŋaneg dubal a. Ak gug pein filian aman tia yan mel fidian lo katuk aman bo man, moni sapita iŋ da yan fidian mi ibal a. An lo sen aben ipitig itout a.”

13

Jesus tempel daoŋ dupani wak niŋen o ibol a
Mat 24:1-2; Luk 21:5-6

1 Saen Jesus tempel ibisei wo dugo megeloum ta igo ibol, “Girek maŋau, ule, tempel san pat tintinan nuŋon a, iŋsan naon man siŋaokan geig a!”

2 Ak man iŋ ru naon igo irupidai, “Aŋ ab tintinan en eil ak i? Ŋai ru rumok ŋurupaiaŋ da, ente man pat ta kisaek sen ta tinin fufo ta yen na wa. Tia, fidian mi tamol adi dugufututep diabibol tan na dudu wa.”

Nal wadan ilasa san kob funfun
Mat 10:17-22; 24:3-14; Luk 21:7-19

3 Jesus Did Oliv fo imasig imado se ya. Did a ate imado yan did tempel fufo itur dan san turan, titiŋaem tan ikilokan ak yen da. Agog Pita, Jems, Jon di Andru da ago mianuk lo san na dupalug dusumianig igo dubol. 4 “Oŋ rupaiama, saen dugomaiak lo melmel en dilasa wak i? Kob dugomaiak imug mi ilasa dop ate maŋ maloŋ ak, melmel en fidian dilasa wak i?”

5 Agog Jesus awa biek ru igo irupidai a. “Aŋ kagin agane wa, kabelan tamol ta aŋ irawaŋ banau. 6 Tamol wei mi dupalup ŋai yaŋag dupatep dubol a, ‘Ŋai nek emaiak Kristus.’ Ago dop tamolpein wei kasik dirawai a. 7 Aŋ yu ager aloŋ ak, agod san ru tim dam aloŋ a. Ago dop kagin agane wa, kabelan amasa saian banau, man dugo, mel en man ka ilasa wak, gug nal wadan san saen man gamugo da. 8 Tamol malan ta lo yu diabisap, tamol malan ta lo yu ager digane wa. Ago dop kiŋ ta iŋsan tamolpein dida yu diabisap, kiŋ sen ta iŋanen tamolpein dida nug dufuni wa. Agod aben sensen lo man kadag* tubun mi idu dop kanaurig tubun ak gidigidad dilasa wa. Nek ibol pein nanuk igansi wo dop madai ile dak igo woŋ, melmel en fidian man, madai a nal wadan ilasa san amaiak ilasa wo fun igane da.”

9 “Aŋ gidad tawaŋ aganep amado wa. Iŋ aŋ dibiaŋ pe aŋsiganem panu lo ager adi banid lo didiraŋ pe kot lo atur a. Juda adi sad ubou ab gidigidad dien dan lo aŋ tinimi dugufututе wa. Aŋ ŋai naog aŋanep kiŋ adi agod gabman gurman adi naod na atur a, an ŋai niŋeg o abol dop duloŋ a. 10 Agod ŋaineg bilaluŋ uyanan en imug tamolpein

* 13:8: Futol

warou adi tan tilianek fidian lo dubol ilasa
dop duloŋ a. [11] Saen iŋ aŋ dibiaŋ pe kot lo
dida au dop, ru dugomaiak abol ak niŋen
o ilom ta weiwei na wa. Tia, nek ru dugo
Anut saen an lo ipano an mi arupidai a, man
dugo, aŋsem ta abol na da, tia, Awan Urgun
iŋ awam lo ibol ilasa da.
[12] "Tein ta iŋ tein san ager adi banid
lo iganep dufuni imat a. Taman ta dam
nanun muroun sad ager banid lo idiraip
daoŋ dupidinai a. Nanuk dumasap tinad
tamad lo siai diganep ager banid lo didiraip
dufu dumat a. [13] Tan en san tamolpein fidian
aŋ lo siai digane wa, en ata wo, ŋai yaŋag
man aŋsam na yen la ya. Ak man, talpein
iŋanen ilo rumok yabi sakar yaup, saen
iŋanen kumaen tan en lo itout ak ate dop,
Anut talpein an patun ipasi wa.

Murnap mel ta saian geig ak ilasa wa
Mat 24:15-28; Luk 21:20-24

[14] "Saen ilasa dop, mel ta tempel san aben
gun ak lo dugunip, mel an ate itur san tia
yak ate itur dop ale wa. Mel an gubak
mi profet Daniel niŋen o ibol a. Mel an
Anut malan lo man iganan geig a, nek mel
amaiak igane dop daoŋ panek ilasa wa. (Oŋ
ru e suti den uloŋ uyan o ta pasauman na
yak man, maeg gane tap ka uloŋ ak boi.)
Nal an lo dop, tamolpein a Judea na dumado
dan, dusol diaup did luluŋad lo sed imianai
a. [15] Talpein ab fufo na imado dan, imul idup
ab lo iŋanen biouŋ isini wo ta iladu na wa,
tia, itaot mi isol yau a. [16] Agod talpein abi
lo imado dak dam, gidad imug mi yamel
madid san ak iŋane wo ta imul yau na wa.
[17] O kabel, nal en san pein adi aŋ luam am
da, agod aŋ pein aŋsam nanuk su apidinai
dan dam, ŋai ilog tubun mi imuŋanaŋ da!
Nal en man saian geig a. [18] Aŋ gidad agudani
dop, mel en madid san saen lo ta ilasa na
wa. [19] Man ata wo? Saen an lo dop muruan
tubun geig ak ilasa wa. Muruan naok ago
yak gubak mi ta ilasa na ya, saen tan en
ilasag ipalug gamu en lo, mel igo yak ilasa
man tia geig a, agod murnap fon ta ilasa
da na wa. [20] Anut saen en itutep katukan
a, iŋ ago ta igane na tap man, tamolpein
fidian mi dideg diau a. Ak man, saen an
lo dop Anut tamolpein a ipilianai la yan
niŋedi wo ilon isou wa. Amaiak niŋen o
iŋ saen an itutep katukan a. [21] Nal en lo
talpein ta aŋ irupaiaŋ pe ibol, 'Ale, Kristus
ente imado da!' tia, 'Iŋ onte imado da!' ago
ibol dop, aŋ ilom ta rumok na wa. [22] Man
dugo, kristus sewak ak iŋ profet sewak adi
dida dilasa wa, ago dop iŋ kulob girager ak,
agod mel naon senamo geig ak tamolpein
malad lo dukubiaip dile wa. An lo dop
idaisuda tap, iŋ tamolpein a Anut ipilianai
la yan dirawaip lo diau dudu wo ago maeg
digane wa. [23] Amaiak niŋen o aŋ tawaŋ
aganep amado wa. Mel en gamugo ilasa
dugo ŋai imug mi mel emaiak niŋen o kuai
tem ŋurupaiaŋ la ya."

Murnap Tamol Nanun tan na imul ipalu wa
Mat 24:29-31; Luk 21:25-28

[24] "Saen en san muruan tubun ak itout la
gup,
'ad ta ided uyan na wa, an lo dop adian
tidom oŋ ilasa dop
kalam ta ided na wa.
[25] Ante dop patui keit dibiseip dudu wa,
agod Anut iŋ mel dababai keit lo yak
imiriranai a.' "
[26] "Saen an lo dop, tamolpein iŋ Tamol
Nanun keit san timtaen fufo na itur dop
dabai agod girager tubun geig aman da yak
lo ipalu dak dile wa. [27] Ago dop Tamol
Nanun iŋanen eŋel adi idiraip dufufurak
diau a. Ante dop iŋanen tamolpein kob
ipidinai an dutumanai a. Iŋ tim sukurun
iwoiwo an lo nap diŋal dupalu wa, ago mi
yaup tan gigin itout ak ate wa."

Ai gurab san ru faŋan
Mat 24:32-35; Luk 21:29-33

[28] "Aŋ ai gurab lo ilo sou agane wa, iŋ
maŋau ka ipanaŋ a. Saen iŋsan raen you
aman da, agod roun foun ilasa dop, aŋ aloŋ
ak madid itout go ad ilasa san saen sumeik
ipani da. [29] Amaiak niŋen o, aŋ murnap
melmel fidian e dilasa den, ale dop, aŋ aloŋ
ak Tamol Nanun iŋ ipalug sumeik, dalawan
ante itur da. [30] Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da.
Warou gamu en san tamolpein gamugo
itout yau dop melmel en fidian dilasa wa.
[31] Keit iŋ tan da iŋ murnap itout a, ak gug
ŋaisag ru man ta itout na wa."

Nal mok mel en ilasa wan id fidian niŋen o tiŋaoŋ a
Mat 24:36-44

[32] "Ak gug talpein ta melmel an niŋedi wo
nal dugo di auwa dugo dam dilasa san o
ta iloŋ na ya. Kumaen panu san eŋel adi
ta duloŋ na yak, agod Nanun sen dam ta
iloŋ na ya. Bai iŋsen mi iloŋ a. [33] Amaiak

niŋen o aŋ tawaŋ agane wa. Aŋ malam ipuk
oŋ amado wa. Aŋ ta aloŋ na yak nal dugo
lo aŋanem Tubun ak ipalu wa. 34 En man
igo ya. Tamol ta iŋ tan asau ak ate yau o
dugo iŋanen urat biabi urat pinein banid lo
iganep, anen anen iŋsiganed urat ipidinai a.
Ago dop dalawan titianek tamol irupei, 'Oŋ
ŋai ŋamul ŋupalu san niŋen o tawaŋ ganep
mado wa.'
35 "Amaiak niŋen o aŋ tawaŋ aganep
amado wa, man dugo, nal mok lo ab taman
imul ipalu wak aŋ ta aloŋ na ya. Gurai lo
boi, tidom tubun lo boi, kurek ibob san saen
lo boi, tidom lom mi boi, aŋ aŋaoŋ da. 36 Iŋ
ririan imul ipalu dop, aŋ kabelan ŋioŋ abip
amado dop iliaŋ banau. 37 Ru e ŋai ŋuru-
paiaŋ den, ru kisaek mi tamolpein fidian
ŋurupidai da: 'Tawaŋ aganep amado!' "

14

*Gurman adi Jesus dufuni imat o awad du-
tumani a*

Mat 26:1-5; Luk 22:1-2; Jon 11:45-53

1 Tumanek tubun ak yaŋan Pasova dubol
dan san saen idu san, nal uraru o lian yen
da. An itout gup, tumanek aenta yaŋan
Bret Yis Aman Tia ak San Soubul dubol dan
ilasa wa. Pris gurman adi agod kubiaeŋ
san girek maŋau adi iŋ dal ta pasak nam
ate Jesus diabip dufuni imat san niŋen o
abaŋ diabi se ya. 2 Agog dubol, "Soubul
nal tutubu e ilasa den lo ta tigane na wa,
kabelan tamolpein dile dop dumasap ager
diganep aben daoŋ dupani banau."

*Pein ta Betani na gureŋ Jesus kabuŋan fufo
ikulmaek a*

Mat 26:6-13; Jon 12:1-8

3 Jesus iŋ Betani panu na imado dugo,
tamol ta yaŋan Saimon tinin lepra aman
da yak san ab lo ida dumado se ya. Iŋ
tebol giraŋen na imasig imado dugo inuai
se ya. Ago dugo pein ta iŋ gureŋ, pat butol
alabasta nam digane yan siŋaokan ak, isinig
san na ipalu ya. Butol an ilon lo gureŋ
naon lak na geig ak, yaŋan nard dubol dan,
awan isa. Aria, Jesus anaŋ yani dugo pein
an ilasag, butol buron ibalsinig gureŋ an
kabuŋan fufo na iwali idu ya.
4 Saen aenta ate dumado yan mel ago dile
man, tiŋaed saian go nug lo dubol ila iso
se, "En ata wo oŋ gureŋ kawan bidani dak
i? 5 Gidad tubuseip, tamol didad pe moni
tubun mi lo tiŋane wa. Tamol ta anaŋar
kisaek urat igane dak san naon, moni nek
ago yak ka tiŋane wa. Ago dop tamol filiad
tia yak ka tupidinai a." Agog ru dabai nam
pein an dupei a.
6 Ak man Jesus ibol irupidai, "Aŋ pein
en abisei! En ata wo muruan apani dak
i? Iŋ man ŋai niŋeg o kulob siŋaokan geig
ak igane ya. 7 Saen fidian tamolpein filiad
tia yak dida amado da, agod aŋ ka aŋanem
ilobol lo abinawai a, ak gug ŋai man saen
milaen aŋ da ta tumado na wa. 8 Iŋ mel
kabelan igane wo idaisuda yan ago igane ya.
Iŋ ŋai tinig fufo gureŋ iwali an lo man, iŋ
ŋaisag sisanug mutou lo digane wak san dal
ikubune ya. 9 Ŋai ru rumok ŋurupaiaŋ da.
Tan dugon te bilaluŋ uyanan en dubol ilasa
wan, ante dam kulob e pein emaiak igane
yen niŋen o dubol ilasap, lo pein en niŋen
o ilo sou digane wa."

*Judas Jesus ager adi banid lo igane san
promis ipidinai a*

Mat 26:14-16; Luk 22:3-6

10 Agog Jesus san megeloum 12 an ilon lo
tamol kisaek, yaŋan Judas Iskeriot, imasag
pris gurman adi sad na yaug, Jesus ager adi
banid lo igane wo ilon ago ibol dan irupidai
a. 11 Ru an duloŋ go ilod uyanan a, ago tag iŋ
moni dupani wo ru dufuni a. Amaiak niŋen
o nal an log ipalu, dal uyan ak ta ilep ate
Jesus banid lo igane san niŋen o abaŋ yabi
se ya.

*Jesus saen wadan megeloum dida anaŋ di-
ani a*

Mat 26:17-25; Luk 22:7-14,21-23; Jon 13:21-30

12 Bret yis aman tia yak san soubul gun,
iŋsan nal malmalan lo, megeloum adi Jesus
san na dupalu ya. Nal an san saen lo man
Isrel adi Pasova san sipsip nanun dufu du-
mat san a. Megeloum Jesus san na dilasag
dusumianig dubol, "Oŋsa ilo lo, dugon te
maup melmel mukubinep oŋ ate Pasova san
anaŋ wani wo ubol dak i?"
13 An lo Jesus megeloum nuŋod uraru
itarpasaig igo irupidai, "Aŋ aup taun tubun
ak lo aladu wa. Ante man tamol ta you
kapen anda isini ipalu dop iliaŋ a. Ago
dop ŋien aban ari wa. 14 Ab dugon te iladu
wan, aŋ dam ilon lo asudap, ab taman igo
abol arupei, 'Girek Maŋau igo isumiaeŋ a,
galuŋ dugomaiak lo, ate ŋaineg megeloum
dida Pasova anaŋ mani wak i?' 15 Agop

galuŋ tubun a ab fufo yen dan, agod ilon lo
mel fidian dukubune lag idaisuda yen dan
ikubiai panaŋ a. Ante idsad anaŋ akubune
wa."
16 Megeloum uraru an dal diabig taun
tubun ak lo diau a. Ante mel fidian Jesus
ibol ago mi dile ya, agog Pasova san anaŋ
dukubune ya.
17 Gurai idu dugo Jesus iŋanen megeloum
12 dida dupalu ya. 18 Saen iŋ sisem tebol
giraŋen na dumasig anaŋ diani dugo, Jesus
igo ibol, "Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da, tamol ta
ete ŋai da anaŋ tani tumado den, iŋ ŋai ager
adi banid lo iginiag ŋau a."
19 Ru an duloŋ go ilod muruan idu ya.
Agog iŋsed kisaek kisaek Jesus dusumianig
dubol se, "Dugo ŋai tia i?" Ago ago dubol
yau se ya.
20 Jesus ru naon ibol, "Tamol en man
megeloum 12 luluŋam lo imado da. Tamol
nek a bret iŋanep daeg san tuor lo ŋai
da sisem banima idu dan, nek amaiak ŋai
ibilag pe ager banid lo ŋau a. 21 Tamol
Nanun iŋ nek ibol ru buk lo iŋ niŋen o digire
an, nek ago mi yau da. Ak gug tamol enti
a Tamol Nanun iganep iŋanen ager adi sad
tuod lo yau an, rumok iŋ muruan tubun
kasik ak ile wa! An lo gidad tamol an san
tinan ta igansi na tap, an iŋ o uyanan mok
a."

Jesus iŋ bret agod wain da iŋaneg
megeloum ipidinai a
Mat 26:26-30; Luk 22:14-20; 1Kor 11:23-25

22 Aria, iŋ anaŋ diani dugo Jesus bret
iŋaneg, Anut ilo uyan ru ipanig yafuteg,
iŋanen megeloum ipidinai dugo ibol, "Aŋ
aŋane, en man ŋaisag tinig."
23 Agog wain gab iŋaneg, Anut ilo uyan
ipanig, iwae pidinaig, iŋ fidian lo duluk a.
24 Agog iŋ irupidaig ibol, "En man kontrak
san dar, tamolpein wei mi sad aupasek isuas
o ŋuwali idu wa. 25 Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da,
ŋai fon ai wain san nuŋon lo ta ŋaluk na wa,
ago yaup nal amaiak ante ŋai fon aŋ da Anut
san kagin panek aben lo taluk la gup ilasa
wa."
26 Agog iŋ Isrel san bar ta diabig itout go
galuŋ an dibiseig Did Oliv fo na disuda diau
a.

Jesus Pita iŋ niŋen o itot ak ago ibol a
Mat 26:31-35; Luk 22:31-34; Jon 13:36-38

27 Diau dugo Jesus iŋanen megeloum adi
ru igo irupidai, "Gamu tidom nek en lo,
aŋ fidian mi ŋai niŋeg o ilom idu yaup
abisawag a. Man dugo, Anut san girek lo ru
igo ibol,
'Ŋai titianek tamol ŋufuni wa,
agop iŋsan sipsip adi dusol gidigidad
diau a.'
28 Ak man Anut ŋai ibiagsap fon ŋumasa la
gup, ŋai aŋ naom na imug mi Galili na ŋau
a."
29 Pita irupeig ibol, "Tamol fidian iŋ bo oŋ
niŋe wo ilod idup dubusawo wak gug, ŋai
man tia wa!"
30 Jesus awan yabig ibol, "Ŋai rumok ŋu-
rupaio da, gamu tidom nek en lo kurek saen
uraru gamugo ibob dop, nal utol oŋ ŋai utot
a."
31 Ak man Pita ru dabai ak nam irupei,
"Gidad, ŋai oŋ da tamat bo man, ŋai oŋ niŋe
wo ta ŋatot na wa, tia geig a!" Ago dugo
megeloum fidian mi nek ago mi dubol se ya.

Jesus Getsemani na igudani a
Mat 26:36-46; Luk 22:39-46

32 Ago man Jesus iŋ dida, aben ta yaŋan
Getsemani dubol dan ate diau a. Ante iŋ
megeloum adi irupidai, "Aŋ ente amasip
amado dop, ŋai titin onte ŋaup gudanek
ŋigane wo da." 33 Agog iŋ Pita, Jems agod
Jon dida iŋal go diau a. Saen an lo iŋ fun
iganeg ilon ipapao* dugo ilon dam muruan
idu se ya. 34 An lo igo irupidai, "Ŋai ilog
tubun mi muruan dugo ŋamat o sumeik da.
Aŋ gidad ete ŋai da malad ipuk pe tumado
wa."
35 Ago dugo iŋ ipar kitek ilag, sen ibilig tan
fo idug yen dugo Anut igudani man, isop
Anut ilon tap, nal en san muruan ka ipasi
pani wa. 36 Iŋ igo ibol, "Bai, ŋai Tamag, oŋ
mel fidian ka gane wo idaisuda ya. Oŋ gab
en ŋai banig lo ka pasi wa. Ak gug oŋ ŋaisag
ilog ta uri na wa, tia, oŋ man oŋsina ilo mi
uri wa."
37 Agog iŋ iŋanen megeloum adi sad na
ipalug, malan yaug dien dugo yil a. An lo
iŋ Pita irupeig isumiani, "Saimon, en dugo,
oŋ ŋioŋ wabi di? Oŋ auwa kisaek ŋai da
malad ipuk pe tumado san ta idaisuda na
yak i? 38 Oŋ mala ipuk dop mosiai a, man
dugo, kabelan mel ta ikubiano san ipalup
ilio banau. Rumok, ilo ibol dak gug tini
dabai ama tia ya."

* 14:33: Ilon itau

39 Iŋ saen uraru imul yaug ago mi imosiai
a. 40 Saen imul ipalu man ŋioŋ diabi dugo yil
da ya, man dugo, malad muruan geig a. Iŋ
ata ru durupei san ta duloŋ na ya.

41 Saen utol imosiai itout gug, megeloum
adi fon sad na ipalug igo irupidai, "Aŋ ŋioŋ
abi dugo yaes abal yau dak i? An nek a!
Ale, ŋaisag saen idu wo da, Tamol Nanun
aupasek tamol adi tuod lo digane san saen
idu la ya. 42 Amasap, tau o da. Ale, tamol
enti a ŋai ager tuod lo isodudunag san man
sumeik ipanad la ya!"

Ager tamol adi Jesus diabi a
Mat 26:47-56; Luk 22:47-53; Jon 18:3-12

43 Jesus iŋiŋeŋ go imado dugo Judas ipalu
ya. Iŋ megeloum nuŋod 12 ak luluŋad lo
mi aben aman da ya. Iŋ ipalu dugo ida
tumanek malan tubun ak iŋ sabiri agod
tok dam duburoug naon na dilasa ya. Pris
tutubu yak, kubiaeŋ san girek maŋau adi,
agod Isrel adi sad tamol gurman didinaig
dupalu ya. 44 Imug mi palaŋ niganag tamol
a iŋ tuod lo igane san man, kob ta dam
niŋen o igo irupidai, "Tamol a ŋai musuk
ŋupani dop ale wan, nek an Jesus, aŋ ta-
mol amaiak abip yu tamol adi dulubanip
diŋanep dida diau a." 45 Aria, iŋ Jesus san
na ipalu kisaek oŋ go ibol, "O girek maŋau"
Ago ibol go musuk ipani a. 46 Agog iŋ Jesus
duparsikawig diabig dusubani a. 47 An lo
man tamol ta iŋ Jesus siŋiren na itur an,
sinan sabiri igursi go pris gurman san urat
pinein ifunig, kududon ituteg idu ya.

48 Jesus iŋanen ager adi irupidaig ibol, "En
ata wo aŋ sabiri iŋ ai tok da asinig aliag pe
abiag o apalu yak i? Ak dugo, ŋai man wagai
adi gabman mabi idu san gurman igo woŋ
ago ilom isou di? Nal fidian ŋai tempel aben
lo ŋumasi dugo ŋupiteŋanai se ya, ak gug
aŋ ŋai ta abiag na ya. 49 Ak man melmel en
fidian ilasa san fun man, ru gubak mi Anut
san buk lo digire yan gamu en nuŋon ilasa
wa." 50 Agog megeloum adi fidian mi Jesus
dubuseig dusol go diau a.

51 Pinein ta, tinin yamel ta itabug oŋ,
Jesus ŋien aban iri se ya. Saen Jesus san
ager adi pinein en dile man, diabi wo dupar-
sikawi a. Iŋsan yamel diabi a, gug iŋ yamel
iragalig, banid lo ikisaluk ilasag, 52 yamel
banid lo ibiseig taen kawan isol go yau a.

Jesus pris gurman naon na ru lo itur a
Mat 26:57-68; Luk 22:54-55,63-71; Jon 18:13-14,19-24

53 Tamol adi Jesus diabi an, diŋaneg pris
gurman san ab lo diau a. Ante man kubiaeŋ
san girek maŋau adi, pris tutubui adi agod
Isrel san gurman adi dutumani lag malan
digane se ya. 54 Ak man Pita iŋ Jesus ŋien
aban irig diau ak gug, iŋ kitek asau mi
imado ya. Iŋ pris gurman san ar lo iladug ai
katuk adi dida dumado ya. Tidom an madid
niŋen o yai lo tinid isue dugo dumado se ya.

55 Pris tutubui adi, agod kaunsil fidian
mi, tamol aenta digiaig sewak ru dubol
dop, Jesus kagin saiak ta igane yak tap, ate
dufunip imat san dal ta dile wo dukubiai na
ya. 56 Ak man tamol wei mi sewak ru amad
da yan naod na dilasa bo man, dal ta dile
man tia ya, man dugo, ru ta naon kisaek
dubol ilasa man tia ya.

57 Agog tamol aenta dutur man Jesus tinin
lo dusupaleg igo dubol, 58 "Maŋ ru igo ibol
dugo maloŋ a. 'Ŋai tempel e tamol banid
nam dususe yen ŋurubep, nal utol lo mi
foun ak ŋabisa wa, an man tamol banid nam
ta dususe na ya.' " 59 Gug dal sensen lo dam
ru an dubol se ya, ru naon kisaek tia ya.

60 Ago dugo pris gurman iŋ naod na itur
dugo igo ibol Jesus isumiani, "Oŋ ru naon
ta ubol san tia yak i? Ru e oŋ niŋe wo tamol
emaiak dubol den dugo yak i?" 61 Ak man
Jesus ru ta ibol man tia ya, itokubol itur se
ya.

Agog pris gurman fon Jesus isumiani,
"Dugo, oŋ Kristus, Anut Nanun i?"

62 Ago man Jesus igo ibol irupei, "Awo, ŋai
mi Kristus. Aŋ murna gup Tamol Nanun iŋ
Dabai Tubun Geig ak san banin won ak ate
imasi dop ale wa. Agod Tamol Nanun keit
san timtaen fufo na imado dop ipalu wa,
mel amaiak dam ale wa."

63 Agog pris gurman, ru an niŋen o imasa
saian go iŋanen kulos irasireg igo ibol,
"Gidad, tamol taidam, tamol en san kagin
niŋen o dubol ilasa san id ta tigiai na wa.
64 Man dugo, gamu geig iŋanen ru lo Anut
yaŋan irube idu yan aŋsem aloŋ a. Aŋsam
ilo sou lo, dugo woŋ id tamol en niŋen o
tigane wak i?"

Iŋ fidian dubol ak, tamol en mel saian
geig ak igane, an niŋen o ka imat oŋ a. 65 Ago
man iŋ Jesus naon fo na dulusu se ya. Aenta
Jesus yamel nam malan dufoug banid nam

dufuni dugo naon dugufute oŋ dugo igo dubol se, “Profet ru ubol ilasa!” Ago dugo yu tamol adi tinin dusue ditare se ya.

Pita Jesus niŋen o itot a
Mat 26:69-75; Luk 22:56-62; Jon 18:15-18,25-27

66 Aria, Pita iŋ ab patun fo ar ilon lo imado dugo, pris gurman san urat pein ta siŋiren na ipalu ya. 67 Saen Pita yai giraŋen na tinin isue dugo ile man, malan ti ibol go irupei, “Oŋ dam Nasaret tamol amaiak ida amado na ya.”

68 Ago dugo Pita ru a pein ibol an niŋen o itot go igo ibol, “Ru oŋ ubol dan ŋai ta ŋaloŋ na ya, ŋai mel en niŋen o ŋiŋaoŋ geig a.” Ago ibol go yaug ar san dalawan te imado.

69 Murna gug dalawan te imado dugo, urat pein an fon ileg niŋen o tamolpein sumeik dumado yan fidian irupidai, “Tamol en iŋ luluŋad lo imado se ya.” 70 Pita fon itot a.

Saen kitekan go tamol adi sumeik dutur an Pita durupeig dubol, “Rumok geig, oŋ iŋ luluŋad lo mado da, man ata wo, oŋ Galili tamol.”

71 Agog Pita iŋ Anut misilanek ru ka ipani wan niŋen o ru naok ago yan lo, fun iganeg sen imisilanig igo ibol, “Ŋai tamol en niŋen o abol den ta ŋaloŋ na ya.”

72 Iŋ ru ibol itout dugo, kurek saen uraru ibob kisaek oŋ a. Ago dugo Pita iŋ Jesus ru ibol an ilon isou a, “Kurek gamugo saen uraru ibob dop, saen utol ŋai ta uloŋ na yak ubol a.” Ago man iŋ ilon ipapaog tinaŋ tubun mi igane se ya.

15

Jesus diŋaneg, Pailat san na diau a
Mat 27:1-2,11-14; Luk 23:1-5; Jon 18:28-38

1 Salso idu dugo pris tutubui adi, Isrel tamolpein sad gurman adi, kubiaeŋ san girek maŋau adi, agod iŋaned Sanhedrin kaunsil fidian mi mel dugomaiak digane wo awad kisaek a. Agog Jesus banin dusubanig, diŋaneg, diaug Pailat banin lo digane ya.

2 Pailat Jesus isumiani, “Oŋ Juda sad kiŋ ak i?”

Jesus ru naon irupei, “Awo, oŋse nek ubol a.”

3 Agog pris gurman adi ru wei kasik Jesus tinin dusupaleg dubol se ya. 4 Amaiak niŋen o Pailat irupeig isumiani, “Uloŋ, iŋ ru sapita wei mi dupano da. Ak dugo, oŋ ru naon ta ubol san tia yak i?”

5 Ak man Jesus ru naon ta Pailat irupei man tia ya, an niŋen o Pailat ilo sou wei mi igane se ya.

Pailat Jesus aigim fo dibali wo ibol a
Mat 27:15-26; Luk 23:13-25; Jon 18:39-19:16

6 Aria, anaŋar fidian, tumanek gun an san saen lo mi, iŋaned tamol kagin igo ya. Gabman san tamol malan te yak, subanek tamol kisaek o lian amaiak tamolpein yaŋan dupate dop, ipasip kawan imado wa. 7 Saen an lo man tamol ta yaŋan Barabas iŋ wagai tamol aenta dida subanek lo dumado ya. Wagai tamol emaiak Rom gabman malan dusue wo dumasag ager diganeg tamol aenta dufu dumat a. 8 Aria, tamolpein dutumanig dutur den Pailat san na duparsikawig dusumiani man, kagin a gubak mi iri na yan gamu en dam iri wa.

9 Agog Pailat doup tubun adi isumianaig ibol, “Aŋ ilom dugo ibol di? Juda sad kiŋ ŋubuseip aŋsam na imul o?” 10 Iŋ iloŋ uyan ak man, tamol adi an iŋ turak susai lo mi Jesus diŋaneg kot lo dupalu ya. 11 Ak gug pris tutubui adi tamolpein dududuwai dugo ilod diabisa dop, iŋ Pailat duwagiŋ pe Barabas ipasi wo dubol a.

12 Agog Pailat ibol isumianai, “Ago yak niŋen o aŋsam ilo sou lo, Jesus e aŋ Kristus abol den niŋen o ŋai dugo ŋigane wak i?”

13 Agog iŋ disasai, “Aigim fo bali wa!”

14 Pailat isumianai da, “An ata mel o? Iŋ ata mel saian ak igane yak i?”

Ak man iŋ awad tubun mi geig disasai, “Aigim fo bali wa!”

15 Man niŋen o Pailat doup tubun an ilo uyan ipidinai o ilon ago ibol ak niŋen o, iŋ Barabas iŋsad na ipasi a. Agog ru iganeg Jesus diabig rasau nam dufuni a. Dufunig itout go iŋanen yu tamol adi banid lo aigim fo dibali wo igane ya.

Yu tamol adi Jesus kukok aman digane ya
Mat 27:27-31; Jon 19:2-3

16 Agog gabman malan te yan san yu tamol adi, Jesus diŋaneg gabman san ab lo diau a. Ante man iŋ Pailat san yu sawar fidian mi dupalu wo digiai a. Dupalug Jesus san na dutumanig dubuluwi a. 17 Iŋ yamel daran ak ta tinin fo na ditabug pani a. Ago dugo iŋ kam dudurun aman da yak, kiŋ san kitikat igo woŋ ditiladeg, Jesus

kabuŋan fo na disisi idu ya. [18] Agog iŋ kukok
aman digane dugo igo dubol, “Per o, Juda
sad Kiŋ!” [19] Agog tinin fo dulusu se ya,
ago dugo makud diŋaneg ate kabuŋan te
dufuni idu se ya. Ago dugo naon na turud
disoluwig, yaŋan diabisa dugo kukok aman
digane se ya. [20] Saen kukok aman digane
itout man, yamel dupasig tinin fo iŋsiganen
kulos digane pani a. Agog aigim fo dibali wo
diŋaneg diau a.

Jesus aigim fo dibali a
Mat 27:32-44; Luk 23:26-43; Jon 19:17-27

[21] Jesus diŋaneg tureŋ diabig diau dugo,
yu tamol adi dal na taun Sairini san tamol,
yaŋan Saimon, dile ya. Iŋ man Aleksanda
iŋ Rufus da sad tamad, abaŋ lubanek ibiseig
dal Jerusalem na yau ante Jesus iriŋani wo
itor dugo, yu tamol adi dile ya. Iŋ diso-
dudunig Jesus san aigim isini a. [22] Iŋ diaug
aben ta lo dilasa, yaŋan Golgota. Yaŋak an
fun igo ya, “Kabuŋak tatu san aben.” [23] Aben
ante dilasag, marasin yaŋan mirr dubol dan
wain da dukubulig Jesus iluk o dupani a, ak
gug iŋ ta iluk na ya. [24] Agog iŋ Jesus aigim
fo dibali a. Iŋ dibali itout go iŋsed nug
ilon lo iŋsan kulos dibititip anen anen kulos
diŋane wo ate satu dukok se ya.

[25] Ad mitilaen 9 kilok, saen an lo Jesus
aigim fo dibali a. [26] Ru ate kot dupani an,
aigim fufo na dubali a. Ru en san sutek man,
En Juda sad Kiŋ. [27-28] Agog Jesus giraŋen
na man, gumagam tamol wagai amad da
yak nuŋod uraru iŋ dam aigim fo dubalaig
dusuŋanai a. Iŋsad aigim man turan tuon
won ak ate dugo, turan tuon ŋas ak ate
duguni a. [29] Iŋanen ager adi diau dumul
dugo nao futek ru wei mi tinin fo dubal
dugo, kabuŋad dukupari pani na ya. Iŋ
dubol a, “Oŋ man tamol amaiak tempel
ratitale idup, fon ad utol lo wabisa wo ubol
a! [30] Aria, se patu ipaso wa, gamu en aigim
biseip tan na udu wa!”

[31] Nek ago mi pris tutubui adi, kubiaeŋ
san girek maŋau adi dam, sed luluŋad lo
kukok an digane se ya. Iŋ dubol se, “Iŋ
tamol aenta patud ipasi na yak gug, sen
patun ipasi san man tia ya! [32] En man
Kristus, Isrel sad Kiŋ. An niŋen o iŋ aigim
ibiseip idu dop, an lo id tile dop ka ilod lo
rumok a.” Dal kisaek mi lo tamol uraru a
Jesus dida aigim fo dusuŋanai an dam nao
futek ru wei mi tinin fo dukulmaek se ya.

Jesus imat a
Mat 27:45-56; Luk 23:44-49; Jon 19:28-30

[33] Ad mitilaen 12 kilok an lo, tidom tubun
tan yafutani geig go yaug 3 kilok gurai isi a.
[34] Saen kitek 3 kilok sumeik ipani dugo, Jesus
awan tubun mi iwagiŋ dugo ibol, “Eli, Eli,
lama sabaktani?” Ru en fun igo ya, “Ŋaisag
Anut, ŋaisag Anut, en ata wo ŋai bisawag ak
i?”

[35] Tamol aenta sumeikan dutur dan, ru en
duloŋ go ago dubol, “Aloŋ, tamol en man
Elaija iwagi da.”

[36] Ago dugo yu tamol ta iŋ imaspalu yau
silatik oŋ go, mel ta beig san titaliŋ igo
woŋ ak iŋaneg, wain gigen an lo isominig,
dumadum ate ifoug, Jesus awan te isou
isudag iluk o iwate ya. Agog iŋ ibol, “Amoi
dop id tile gup, nap Elaija ipalup aigim lo
ipasip idu wo ipalu wak boi, nap tia boi.”

[37] Agog Jesus awan tubun mi iwagiŋ go
yaes ibal itout go imat a.

[38] Saen nek amaiak lo mi, yamel tubun ak
tempel lo iyuk yen an, o lak na fun iganeg
imasireg yaug tan na idu ya, agog uraru
dilasa ya. [39] Saen yu tamol sad gurman Jesus
naon na itur an, Jesus wagiŋ dugo iloŋ, agod
dal dugomaiak lo imat man, iŋ ibol, “Rumok
geig, en man Anut Nanun!”

[40] Pein adi aenta ate dumado se yan, asau
mi dutur dugo leil digane ya. Luluŋad
lo pein kisaek ta man taun Magdala san
Maria, agod ta man Maria, Jems a bakan ak
dubol dan iŋ Joses da tinadi, agod Salome.
[41] Pein adi an saen Jesus Galili ilon lo tureŋ
yabi dugo dubunawi wo ŋien aban diri na
ya. Pein aenta wei mi dam iŋ Jesus dida
Jerusalem na dupalu yan luad disa dugo leil
digane se ya.

Jesus san tubabun pat gubaran lo digane ya
Mat 27:57-61; Luk 23:50-56; Jon 19:38-42

[42] Nal amaiak man yaŋan Kubunek Nal
dubol da. (Nal tinin te ubou san nal.)
Amaiak niŋen o saen gurai idu dugo, [43] Josef
Arimatea san tamol, iŋ man Juda sad San-
hedrin kaunsil luluŋad lo tamol kisaek a,
agod iŋ dam Anut san kagin panek ilasa
wo malan igane se ya. Iŋsen ilon yabisag
Pailat san na yaug Jesus san tubabun ipani
wo isumiani a. [44] Saen Pailat Jesus imat la
yan iloŋ man, irut saian. Yu tamol sad
gurman ipalu wo iwagi a. Iŋ ilasa dugo
Pailat isumiani, “Dugo, Jesus imat la yak
i? Tia, gamugo di?” [45] Yu tamol gurman

an Jesus imat la yan irupei a. Ago yak niŋen o Pailat Josef Jesus san tubabun ipani
a. [46] Josef yaug yamel ikokan foun geig ak
idad a, agog yaug Jesus san sisanun aigim
fo ipasig, yamel an ate ibuluwig, isinig yau
a. Agog mutou foun ak lo igane ya. Mutou
an man pat san gib, gubak mi pat lo diabi
a. Aria, Jesus san sisanun pat gib an ilon lo
yen dugo, Josef pat muruan tinan ak ta ibili
ipalug mutou awan ate ibalfutani a. [47] Ago
dugo Maria, Magdala pein, agod Maria ta
Joses tinan, nuŋod urarum Jesus dugon te
digansig yen den leil dupani a.

16

Jesus fon kumaen imasa da ya
Mat 28:1-8; Luk 24:1-12; Jon 20:1-10

[1-2] Aria, ubou nal Sabat dubol dan itout go
nal murna, ubou turan san nal malmalan
ak, san salso sumeik idu se ya. Saen an lo
taun Magdala san Maria, Maria ta iŋ Jems
tinan, agod Salome, iŋ marasin uyan ak ate
sisanun tinid dububuni wan diŋane diaug
ate Jesus san sisanun dububuni wo mutou
fun na diau a. [3] Tureŋ diabi dugo iŋ nug
dusumiani, "Enti mok pat tubun a mutou
awan te yan ibilip yau panad ak i?"

[4] Mutou fun na dilasag malad diabisa
man, pat tubun an dubulig yaug, gigin na
yen dugo dile ya. [5] Saen pat gubaran ilon
lo diladu man, malad yaug pinein ta yamel
milkouk di milaen ak igane yan dile ya. Iŋ
pat gubaran titin won ak lo imasig imado se
ya. Dile man durut go direr saian geig a.

[6] Agog iŋ irupidai, "Aŋ arut arer amoi.
Aŋ Jesus Nasaret san tamol aigim fo dibali
amaiak abaŋan abi da. Iŋ kumaen imasa ya!
Iŋ ete man tia ya. Apalup, aben e diganeg
yen en ale. [7] Ago yak niŋen o amul aup,
iŋanen megeloum adi, Pita dida, bilaluŋ en
arupidai a, 'Iŋ imug mi Galili na yau dop aŋ
apalu wa. Onte gup ale wa, nek ibol iŋsen
gubak mi irupidai ak ago ya.' "

[8] Agog pein utol an dusuruwor dugo ilod
ibarkikaruk saian geig a. An niŋen o pat
gubaran dibiseig kuai te dilasag dusol go
diau a. Iŋ ru ta tamolpein aenta lo mel an
niŋen o ta dubol ilasa na ya, man dugo, iŋ
direr geig a.

Magdala san Maria Jesus ile ya
Mat 28:9-10; Jon 20:11-18

[9] Aria, Jesus imasa yak san nal man, ubou
turan san nal malmalan ama ya. Saen an lo
iŋ imug mi Magdala san pein Maria, naon
na kuai isi dugo ile ya. Wagam mi Jesus ur
sisaiak 7 pein an tinin lo ikudaig diau ak
ama ya. [10] Pein an yaug, tamolpein a gubak
mi Jesus dida tureŋ diabi na yan, ilod ipapao
dugo ditata oŋ se yan iŋsad na ilasag mel
dugo ilasa yan niŋen o irupidai a. [11] Ak gug
saen Jesus kumaen imado dugo Maria ile
man, ru ibol an niŋen o ilod rumok man tia
ya.

Megeloum uraru dal te Jesus dile ya
Luk 24:13-35

[12] Murnag tamol uraru gubak mi Jesus
ŋien aban diri na yan, Jerusalem lubanek
ilon lo tureŋ diabi se ya. Dal im diau dugo,
Jesus naod na ilasa man naon tinin sen geig,
agog dida diau se ya. [13] Tamol uraru emaiak
dumul diaug aenta durupidai a, ak gug iŋ
tamol uraru an dam ilod lo ta rumok na ya.

Jesus megeloum murnap ata digane wak niŋen o irupidai a
Mat 28:16-20; Luk 24:13-53; Jon 20:19-23; Apo 1:6-8

[14] Murna gug saen megeloum 11 anaŋ
dunuai man, Jesus kuai isi dugo dile ya.
Jesus ipidai a, man dugo, iŋ ilo rumok
amad tia ya, agod ilod dabai geig ak oŋ iŋ
tamolpein a Jesus kumaen imasa gug dile
yan, iŋsad ru ilod lo rumok an niŋen o
dumoi a.

[15] Jesus irupidai, "Aŋ amasap, tan fidian lo
ator dop, tamolpein fidian mi ante dumado
dan bilaluŋ uyanan en afulalep duloŋ a.
[16] Ensauta a ilod lo rumok pe suguek diŋane
dan patu pasek diŋane wa. Ak gug ensauta
a ilod ta rumok na yan kot lo diau dudup
dideg diau a. [17] Agod kulob naok igo yan
man, tamolpein a ŋai o ilod rumok dan
dida diau a. Iŋ ŋai yaŋag lo ur sisaiak adi
dukudaip diau ak, iŋ muroun ru sensen ak
diŋanep ate diŋiŋeŋ a. [18] Iŋsed banid nam
mot wagai ak duburou a. Iŋ marasin saiak
ta tamol ifuni imat san ka duluk a, gug ta
dumat na wa. Agod iŋaned banid subam adi
tinid fo diganep uyadi da wa."

Jesus kumaen panu na isuda yau a
Luk 24:50-53; Apo 1:9-11

[19] Tubun ak Jesus ru an fidian irupidai
itout man, Anut iŋ iŋaneg isuda yaug ku-
maen panu na ilasa ya. Ante man iŋ Anut

san aben malan te banin won ak lo imasig
imado da. [20] Agog iŋanen megeloum adi du-
furak go, gidigidad diaug iŋanen ru dubol
ilasa na ya. Agod Tubun en iŋsen iŋ dida
urat digane se ya, ago dugo kulob funfun
kob aman da idiri dilasa yan lo tamolpein
dile man, iŋanen ru man ru rumok a.

Luk

Luk girek en Tiofilas san na igane yau a

1 O tamol tubun en Tiofilas, tamol wei mi
melmel a maŋ luluŋama lo nuŋon dilasa
yan niŋedi wo digire la ya. 2 Melmel nek an,
tamolpein a sed malad lo dil an durupaia-
mag maloŋ a. Tamolpein en gubak mi ru
en kagin dupani uyan se ya, agod ru dugo
durupaiama na yan, ru nek an mi migire
idu ya. 3 Ŋaiseg mi melmel an fidian, fun lo
dilasag ipalu yan ŋupupi ŋile ya. An niŋen o
ŋaisag ilo sou lo mel en uyanan a, ŋai gamu
mel en fidian tet mi ka ŋigire pano wa. 4 An
lo dop melmel a dipiteŋano yan sad fudi
mok oŋ uloŋ siŋaokan a, agod mel amaiak
fidian rumok an dam uloŋ a.

Jon ilasa wak niŋen eŋel ta Sakaraia irupei a

5 Saen Herod iŋ Judea provins sad kiŋ
imado dugo, pris ta dam imado se ya, yaŋan
Sakaraia. Iŋ pris biatitek luluŋad lo a yaŋan
Abaija dubol dan san tamol ta. Iŋ Aron san
gugoi lo ilasa ya, iwon Elisabet dam iŋ Aron
san dar lo ilasa ya. 6 Tamol an iwon da Anut
malan lo itaot a, ago dugo iŋ Tubun ak san
kubiaeŋ agod ru kagin an fidian duri dupani
se ya, agod talpein ta iŋaned kagin an niŋen
o ru ta ibol san tia ya. 7 Ak man iŋ nanuk
amad tia ya. Man dugo, Elisabet iŋ pein
niganig, taida mi, uraru an mel saiak digane
la ya.

8 Biatitek a lo, saen tamol dumado se yan
tempel lo urat disini dugo, Sakaraia dida
urat digane se ya. Nal ta lo iŋ Anut naon na
pris urat igane se ya. 9 Aria, pris sad kagin
lo, iŋanen urat kisaek adi dipiliani a. An lo
iŋ Anut san tempel lo iladup, ante alta san
yai fo yaikas mumalum iwen siŋaokan dan
igane wo, kob dupani a. 10 Aria, yaikas an
igane san saen ilasa dugo, tempel lo iladug
ago igane se ya, ago dugo tempel patun
fo tamolpein a ubou dile wo dutumani an
gadiŋ digane se ya.

11 Saen nek an lo Tubun en san eŋel
Sakaraia naon na ilasag, yaikas mumalun
iwen dak san alta giraŋen won ak lo itur a.
12 Saen Sakaraia eŋel an ile man, irut saian
geig go irer a. 13 Ak man eŋel an irupeig
ibol, “Sakaraia, oŋ urer umoi. Anut oŋsa
gudanek iloŋ la ya. Oŋ iwo Elisabet nanuk
tamol ak ta igansi wa, ago dop yaŋan Jon
ubol a. 14 Iŋ oŋ ilo bulbal ipano dop oŋ ilo
uyanan geig a. Agod tamolpein wei kasik iŋ
ilasa yan niŋen o yousai digane wa. 15 Man
dugo, iŋ Tubun en malan lo tamol tubun
ak imado wa. Iŋ wain, ayu naon sensen
ak dam ta iluk na wa. Agod saen tinan
igansi man, iŋ Awan Urgun iŋanep tinin
iŋanefutep pempem ago imado wa. 16 Iŋ
Isrel luluŋad lo tamolpein wei kasik iŋiliaip,
dida fon dumul pe iŋsad Tubun ak Anut san
na diau a. 17 Iŋ Tubun ak naon na imug pe
dal ikubune wa. Elaija san ur lo, agod Elaija
san dabai lo dam ago igane wa. Iŋ idiraip
nanuk tamad dida ilod ibilisap, nug niŋen
o dumat a, agod tamol silei ak ilod ibilisap,
tamolpein itaot ak sad kankan milaen ak
diŋane wa. An lo dop iŋsan urat an lo iŋ
tamolpein ikubuniaip, Tubun ak ipalu wo
malad diganep dumado wa.”

18 Ago tag Sakaraia eŋel an isumiani, “Ŋai
iwog da mel saiak migane ya. Dugo woŋ pe
ru ubol an nuŋon ŋaloŋ ak i?”

19 Agog eŋel an ru naon irupeig ibol, “Ŋai
Gebriel. Ŋai Anut naon na ŋatur da. Anut
sen ŋai idinag go, ru uyanan en ŋurupaio
wo ŋupalu ya. 20 Ak man oŋ ŋaisag ru en
ilo lo ta rumok na yak niŋen oŋ awa itaup
mado wa. Ago mado yaup ru an nuŋon
ilasa gup, awa ipuk pe, ŋiŋe wa. Ŋaineg ru
iŋanen saen fo mi nuŋon ilasa wa.”

21 Ago dugo tamolpein a kuai te Sakaraia
dititianig dumado dan, ilo sou wei kasik di-
gane dugo dubol, “Ata mel mok igane dugo
saen milaen kasik imado di?” 22 Murnag
tempel lo kuai te ilasa man, tamolpein ru
irupidai san tia ya. Ago tag iŋ duloŋ ak,
Sakaraia tempel lo malan ŋutun ile yan
lo, iŋiŋeŋ san tia yak niŋen o, banin nam
toutou igane se ya.

23 Aria, iŋ urat isini san saen itout go
iŋsiganen ab lo imul yau a. 24 Murnag iwon
Elisabet luan anda ya. An niŋen o kalam 5
ab lo imianuk imado se ya. 25 Ago dugo ibol,
“Tubun en mel en igane panag a. Gamu iŋ
ilon ipanag a, agod ŋaisag miai tamolpein
naod na ipasi yau a.”

Jesus ilasa san niŋen o eŋel ta Maria irupei a

26 Elisabet luan andag kalam 6 yau dugo,
Anut eŋel Gebriel idinig, Galili provins lo

taun ta yaŋan Nasaret, atna yau. [27] Iŋ pein
baras itaot ak ta san na yau a. Pein an yaŋan
Maria. King Dawid malan kubulan ta yaŋan
Josef dubol dan ŋien dupani a. [28] Gebriel
iŋsan na yaug ibol, “Ilo uyan dop mado.
Anut ipitiano dak, iŋ ilon ipano dak, iŋ oŋ
da amado da.”
[29] Maria ru an iloŋ go ilon weiwei dugo
ilon lo ibol, “Ilo uyan ru naok ago yan fun
dugo mok ak i?” [30] Ago tag eŋel irupeig
ibol, “Maria, oŋ urer umoi. Anut oŋ o ilon
uyan da. [31] Oŋ lua ama dap, nanuk tamol
ak gansip yaŋan Jesus ubol a. [32] Iŋ tamol
tubun ak imado dop, Anut lak na geig an
Nanun dubol a. Agop, Anut iganep iŋ kiŋ
ilasap, tubun bagen Dawid imado yak ago
mi imado wa. [33] Iŋ Isrel tamolpein pempem
mi itirnaip imado wa. Iŋsan kagin panek
wadan an itout san tia ya.”
[34] Ago tag Maria eŋel isumianig ibol, “Ŋai
tamol da gamugo mator da, an lo mel an
dugo woŋ ilasa wak i?” [35] Eŋel an ru naon
irupei, “Awan Urgun oŋ lo idup, Anut lak
na yan san dabai oŋ ituano wa. An niŋen
o nanuk a mitep gansi wan gun a, agod
tamolpein iŋ Anut Nanun dubol a. [36] Uloŋ.
Oŋ nibi Elisabet pein saiak bo man, iŋ dam
luan anda ya. Imug iŋ niganig dubol na ya.
Gug gamu iŋ luan andad kalam 6 ibisei la
ya. [37] Man dugo, Anut iŋ lo man mel fidian
pasauman a, ta muruan man tia ya.”
[38] Ago tag Maria ru naon irupei, “Ŋai
Tubun en san urat pein mi a. Ago yak niŋen
o ubol dan ago ŋai lo ka ilasa wa.” Agog eŋel
an Maria ibiseig yau a.

Maria Elisabet ile wo yau a

[39] Saen an lo, Maria biouŋ ikubuneg,
Judea Provins lo panu ta tan bubun titiŋae
ak ate ririan yau a. [40] Yaug, Sakaraia san ab
ilon lo iladug, Elisabet ilo uyan ru irupei a.
[41] Saen Elisabet Maria san ilo uyan ru iloŋ
man, iŋanen nanuk tiŋaen lo isokalik a, ago
dugo Urgun ilon iŋanefuteg, [42] awan tubun
mi ibol, “Oŋ pein fidian luluŋad lo Anut
san bar ŋaneg mado da. Nanuk a oŋ gansi
wan iŋ dam Anut san bar iŋaneg imado da!
[43] Ŋaineg Tamol Tubun ak tinan ilon ipanag
go, ŋai iliag o ipalu ya. Ata wo bar an ipanag
ak i? [44] Uloŋ, saen oŋ ŋai rupaiag man tiŋaeg
lo nanuk youn anda isokalik a. [45] Oŋ bar
ama da mado da, man dugo, mel a Tubun en
irupaio yan nuŋon ilasa wan ilo lo rumok go
awan wabi a.”

Maria san bar

[46] Agog Maria ibol:
“Ŋai ŋutug Anut yaŋan yabisa da,
[47] agod ŋaineg ur Anut enti patug ipasi wan
lo youn isa da.
[48] Man dugo, ŋai pein kawan, yaŋag tia ya.
Gug iŋ ŋai o ilon isou a.
Gamu en, agod nal murnai san fidian,
tamolpein fidian ŋai niŋeg o ago
dubol a, ‘Pein en bar iŋaneg imado
da.’
[49] Man dugo, Enti a dabai fidian anda yan,
mel tubun geig ak ŋai o igane ya.
Rumok, iŋ yaŋan gun a.
[50] Iŋanen ilo muŋanek, tamolpein ensauta a
iŋ o direr dan ituanai da,
tamolpein e gamu dumado den ituanai
da, agod malad kubulan a murnap
dilasa wan dam mi a.
[51] Iŋ tuon nam kulob dabdabai ak idiri dugo
teil a,
Tamol sed bubed lo tutubu dubol dugo
yaŋad diabisa dan irubai diau a.
[52] Kiŋ dabdabai an ibiai dudu dugo,
tamolpein a yaŋad tia yan ibiaisa ya.
[53] A dumatigen dan melmel uyan uyan ak
nam ifutuwaig iŋ luad ipuk a.
Ago dugo a filiad anda yan idinaig sen
dilasag banid kawan diau a.
[54] Iŋanen urat tamol Isrel ibinawai a,
iŋanen ilo muŋanek ikubiai pidinai an
ilon ta iŋaoŋ na ya.
[55] Tia, ilo muŋanek an iŋ Abraham iŋanen
malan kubulan dadi pempem ikubi-
aip dile dop na wa,
nek ibol tubud baged wagam irupidai
ak ago mi a.”
[56] Aria, Maria Elisabet da kalam utol du-
mado gug, fon imul go sen naon na yau a.

Elisabet Jon igansi a

[57] Elisabet nanuk igansi san nal idaisudag,
nanuk tamol ak igansi a. [58] Tubun en Elisa-
bet ilon imuŋani an muroun muroun duloŋ
go iŋ dam youdi isa se ya.
[59] Nanuk igansig nal 8 yau dugo, nanuk
tinin suŋulon dutute wo, taman waian di-
ganep Sakaraia dubol o dupalu ya. [60] Ak
man tinan imoig ru igo ibol, “Tia, yaŋan Jon
tabol a.”

61 Agog iŋ durupeig dubol, “Ak man oŋ
murou murou luluŋad lo yaŋak ta ago man
tia ya.”
62 Agog iŋ banid nam Sakaraia toutou
dupanig, nanuk yaŋan ipate wo dusumiani
a. 63 Ago tag Sakaraia banin nam toutou
igane dugo tafel (slet) dupanig, fo nanuk
yaŋan igire: “Iŋ yaŋan Jon.” Agog iŋ fidian
durut saian a. 64 Gamu nam Sakaraia awan
ipuk go fun iganeg iŋiŋeŋ dugo, Anut yaŋan
yabisa ya. 65 Agog ab susumeik an abaŋ
ago dileg, durut saian a. Ru an Judea ilon
lo panu panu tamolpein fidian duloŋ go,
kubol en niŋen o diŋiŋeŋ se ya. 66 Tamolpein
a fidian ru a duloŋ an ilod weiweig nug
dusumiani, “Ak dugo, nanuk an san madok
murnap dugo wak i?” Iŋ kuai tem dile yak
Anut anen tuon dabai nanuk an da ya.

Sakaraia san bar

67 Awan Urgun Jon taman Sakaraia ilon
iŋanefuteg, iŋ profet ru en ibol a,
68 “Id Tubun en per tupani wa, iŋ mi Isrel san
Anut.
Iŋ ipalug iŋsan tamolpein yil go idad
iŋal a.
69 Iŋ tamol dabai ak ta, id patud ipasi san
igane ilasa ya.
Tamol en man, iŋsan urat tamol Dawid
san dar lo ilasa ya.
70 Wagam na mok iŋsan profet gun adi awad
lo ru en ibol:
71 Iŋ idsad ager banid lo ipasad iŋiliad a.
Agod tamol a id lo siai digane dan tuod
lo dam ipasad iŋiliad a.
72 Iŋ idsad tubud baged ilo muŋanek ikubiai
pidinai a.
Ago dugo iŋsan kontrak gun an niŋen
o ilon isou a.
73 Iŋ idsad tubud baged Abraham ru promis
en irupeig ibol:
74 Id ager tuod lo ipasad pe
id ilo urer tiap, iŋsan urat tigane wa.
75 Id saen fidian tan e lo tumado den lo,
iŋ naon na kagin gun ak lo, agod kagin
itaot ak lo dam ago tigane wa.
76 O ŋai nanug, oŋ Anut lak na geig ak san
profet dubol a.
Man dugo, oŋ umug pe Tubun en san
dal kubune pani wa.
77 Iŋanen tamolpein patu pasek ka diŋane
wan, oŋ maŋau en pidinai a,
Anut iŋaned aupasek isuas pidinai dan
lo patud ipasi san duloŋ fufei a.
78 Idsad Anut iŋanen ilo muŋanek lo ago
igane ya.
Iŋsan ilo muŋanek lo, iŋ Nanun ad
isuda dak igo woŋ kumaen panu nap
idsad na ipalu wa.
79 Agop iŋanen lilaman tamolpein a tidom
tubun lo dumado dan, agod mateŋ
san mirau lo dumado dan dam, tinid
isapudade wa.
Agop maror san dal ikubiai panad pe
fo tator a.”
80 Nanuk an italbusig iŋanen ŋutun lo
dabai iŋaneg imado se ya. Aria, iŋ aben
kawan ak lo imado yaug, iŋsan saen fog Isrel
tamolpein malad lo kuai te ilasa ya.

2

Maria Jesus igansi a
Mat 1:18-25

1 Saen an lo Rom gabman gurman Kaisa
Ogastas kubiaeŋ ta igane ya. Tamolpein a
tan fidian lo Rom gabman paen na dumado
dan, yaŋadi buk lo digire wo ibol. 2 (Yaŋa
kubunek en malmalan a, saen Kwirinias iŋ
Siria san gurman imado yan lo ilasa ya.)
3 Agog tamolpein fidian iŋsiganed fun panu
lo yaŋad dukubune wo diau a.
4 An niŋen o Josef dam Galili distrik lo
panu ta yaŋan Nasaret ibiseig, Judea na
panu ta yaŋan Betlehem dubol dan te yau
a. Aben an Kiŋ Dawid san panu fun. Josef
iŋ Dawid malan kubulan, amaiak niŋen o iŋ
ante yau a. 5 Josef iŋ Maria ŋien dupani ak
niŋen o iŋaneg ida diau a. Saen an lo Maria
iŋ luan anda la ya. 6 Betlehem na mi dumado
dugo, Maria nanuk igansi san saen idu ya.
7 Agog nanuk matu tamol ak igansig, yamel
nam ibuluwig, makau ab lo makau sad anaŋ
nuaeŋ san kunup* lo iganeg yen a. Man
dugo, lou ab lo dusumiai ak man aben fidian
awan isa la ya.

Eŋel sipsip titianek tamol adi sad na ilasa ya

8 Tidom lo panu gigin te sipsip sad
titianek tamol kuai te sipsip kagin dupid-
inai dugo, 9 Anut san eŋel ta sad na ilasa
ya. Anut san lilaman abaŋ isapudade yan
dileg direr dugo dusuruwor saian geig a.
10 Ak gug eŋel an irupidaig ibol, “Arer amoi.

* 2:7: Daeg tubun ak

ŋai ru uyan ak ŋurupaiaŋ o ŋupalu ya.
Tamolpein fidian mitep ilodi uyanan geig a.
11 Tidom nek en lo Dawid san panu lo aŋsam
patu pasek tamol ilasa ya. Iŋ man Kristus,
aŋanem Tubun a. 12 Iŋ ale san kob igo ya,
au gup nanuk an yamel nam dubuluwig,
makau sad anaŋ nuaeŋ kunup lo yen dop
ale wa."
13 Ago ibol man, gamu nam Anut san yu
doup eŋel adi malan wei mi kuai disig, eŋel
malan te yan ida Anut per dupani se ya. Ago
dugo igo dubol,
14 "Aben lak na geig ak lo, Anut girager anda
yaŋan mabisa da.
Ago dugo tan na, tamolpein ensauta
a Anut ilon ipidinai dan, iŋanen
maror ipidinai a."

Sipsip titianek Jesus dile wo diau a

15 Saen eŋel fidian mi dumul go kumaen
panu na diau man, sipsip sad titianek tamol
an sed nug durupei, "Betlehem na taup, mel
e niŋen o Tubun en irupaiad en tile wa."
16 Agog ririan diaug, Josef iŋ Maria da dil
dugo, nanuk an dam makau sad anaŋ nuaeŋ
kunup lo yen dugo dile ya. 17 Iŋ nanuk dile
la gug, ru a nanuk an niŋen o eŋel irupidai
an diŋaneg panu susumeik an lo tamolpein
durupidai se ya. 18 Ago dugo fidian a ru an
duloŋ man, durut saian go ilod weiwei se
ya. 19 Gug Maria ru an fidian ilon lo igane ya,
ago gug saen wei mi mel an fidian ilon isoug
kankan igane se ya. 20 Agog sipsip titianek
tamol an dumul go sipsip sad na diau se yan,
Anut yaŋan diabisa dugo per dupani a. Man
dugo, nek eŋel irupidai ak ago, mel a fidian
ilasa yan, agod ru a fidian duloŋ an dam,
itaot ilasa dugo dile ya.

Jesus yaŋan digane ya

21 Nanuk ilasag nal 8 yau dugo, nanuk
tinin suŋulon dututeg, yaŋan Jesus dubol.
Maria gamugo luan anda dugo yaŋak an
eŋel ipalug Maria irupei ak fom dupate ya.

Simion iŋ Ana da Jesus tempel lo dile ya

22 Moses san kubiaeŋ ago ibol, pein enti
nanuk igansip nal 40 yau dop iŋ fon ikok
ilasa da wa. Aria, Maria malan iganeg nal 40
yau itout go, Josef Maria da Jesus diŋaneg
Jerusalem na diau a. Ante iŋ Jesus diŋanep
Tubun en dupani wo diau a. 23 Man dugo,
Tubun en san kubiaeŋ lo ru igo digire ya,
"Nanuk matu ak fidian man iŋaned tinad
tamad diŋal diaup Tubun en dupani wa, an
lo dop saen fidian Tubun en wagen lo gun
dutor a." 24 Kubiaeŋ an ibol, "muluk uraru,
tia tap, anakanak nanun uraru muluk oŋ
ak Anut yai gane pani wa." Aria, Josef iŋ
Maria da kubiaeŋ an dirig yai niganag naok
an digane ya.
25 Aria, tamol ta Jerusalem na imado yan
yaŋan Simion. Iŋ tamol itaot, agod Anut
awan paen na imado ya. Anut Isrel ta-
molpein ibinawai san saen ilasa wo, malan
iganeg imado se ya. Iŋ lo dam Urgun imado
ya. 26 Gubak mi Awan Urgun irupeig iloŋ
ak, iŋ gamugo imat dop Anut anen Kristus
ile wa. 27 Aria, gamu Awan Urgun iduduwig
an lo tempel san ar lo iladu ya. Saen an
lo Josef, Maria da Jesus diabig ru kagin a
kubiaeŋ irupidai an duri dupani wo dupalu
ya. 28 Agog Simion Jesus ileg siŋiren na yaug
ilatig Anut per ipanig igo ibol,
29 "Tubun en, oŋane promis ru gubak mi
ubol paiag an gamu nuŋon gane ya.
Ago yak niŋen o rupaiag pe ŋai oŋane
urat tamol tan en ŋibiseip, maror lo
mi ŋau a.
30 Man dugo, ŋaiseg malag nam oŋane patun
pasek tamol ŋile ya.
31 Tamolpein fidian malad lo oŋ tamol en
gane ilasa ya.
32 Iŋ sul oŋ ilasap imado dop gob adi ru iŋ
niŋen o duloŋ pe ilod ilalaŋ a,
agod iŋ lo oŋane Isrel tamolpein yaŋak
tubun ak diŋane wa."
33 Nanuk an tinan taman ru e Simion
ibol en duloŋ go durut saian a. 34 Agog
Simion bar ipidinaig Maria irupeig ibol,
"Anut gubak mi ilon igo yen a, nanuk en
Isrel tamolpein luluŋad lo, wei mi dudu
diau dop, aenta wei mi dam ibiaisa wa.
Agod tamolpein wei mi nanuk an dile saian
dop iŋ niŋen o ru saian ak amad da wa. 35 Iŋ
tamolpein sad kankan imianuk an kuai te
iganep fidian dile wa. Agod sabiri ta luon
ak oŋane ŋutu isue wa."
36 Aria, profet pein ta, yaŋan Ana, iŋ dam
tempel lo imado ya. Iŋ Fanuel nanun pein,
Asa san gugoi lo ilasa ya. Iŋ mel saiak
geig a. Anaŋar 7 tamol ida dumado yau
gug tamol imat a. 37 Agog pein suos imado
yaug san anaŋar 84. Iŋ tempel san tumanek
aben ta ibisei na da. Tidom ad Anut yaŋan
yabisa dugo igudani da. Saen aenta anaŋ

geg iganep gudanek mi igane da. 38 Aria,
Simion pein tamol an ru irupidai dugo,
saen nek an lo Ana ipalug, iŋ dam Anut
yaŋan yabisag, nanuk an niŋen o Jerusalem
tamolpein ensauta a Anut ibinawai o malad
diganeg dumado se yan irupidai a.

Josef Maria da Nasaret na dumul diau a

39 Jesus tinan taman mel fidian Anut san
kubiaeŋ ibol ago mi digane itout go fon
dumul, Galili provins lo iŋsiganed panu
Nasaret na diau a. 40 Agog nanuk italbusig
tubun go, tinin dam dabai dugo kankan
milaen ak iŋ lo awan isa geig a. Ago dugo
Anut ilon tubun mi ipani na ya.

Jesus iŋ pinein foun tempel lo yau a

41 Jesus tinan taman iŋ anaŋar fidian,
saen Pasova san ad nanek ilasa dan lo,
Jerusalem na tumanek tubun an lo diau na
ya. 42 Aria, Jesus san anaŋar 12 dugo diŋaneg
Jerusalem na diaug iŋaned kagin yen ago
mi duri a. 43 Murnag Pasova ad nanek itout
go fon dumul iŋsiganed na diau se ya. Jesus
iŋ Jerusalem na imado yan, iŋanen tinan
taman ta duloŋ na ya. 44 Iŋ ilod lo Jesus
tamolpein aenta luluŋad lo dadi diau dak
dubol. An niŋen o adian kisaek dutor se ya.
Agog gurai idu yan, turad muroud luluŋad
lo Jesus abaŋan diabi a. 45 Gug kitek dile man
tia tag Jerusalem na abaŋ diabi wo dumul
a. 46 Nal utol abaŋan diabi ak gug, iŋ ta dile
na ya. Ago gug tempel lo diladug dile ya.
Iŋ Juda sad girek maŋau luluŋad lo imasig,
ru a dubol na yan iloŋ dugo, isumianai se
ya. 47 Ago dugo fidian iŋsan ŋiŋeŋ, maŋau,
agod ru naon a irupidai an duloŋ go, durut
saian geig a. 48 Tinan taman abaŋ ago dile
man dam durut saian go tinan irupeig ibol,
“Bai, oŋ ata wo maŋ igo giniama yak i? Ŋai
oŋ tama da iloma muruan kasik dugo, oŋ
abaŋa mabi se ya.”

49 Ago tag Jesus ibol go isumianai, “Aŋ ata
wo ŋai abaŋag abi se yak i? Ŋai tamag san
ab lo ŋumado dak, an aŋ ta aloŋ na yak i?”
50 Ak man ru e irupidai den fun mok ta duloŋ
na ya.

51 Agog Jesus tinan taman dida dumul
Nasaret na diaug, pempem awad paen na
mi imado se ya. Ak man tinan melmel
fidian a ilasa na yan, ilon lo iganeg yen go
kankan igane se ya. 52 Agog Jesus iŋanen
tinin, agod iŋanen kankan iloŋ san dam
italbusig tubun a. Anut, agod tamolpein
dam iŋ dipitiani na ya.

3

Jon Suguek san iŋ dal ikubune ya
Mat 3:1-12; Mak 1:1-8; Jon 1:19-28

1 Taibirias Kaisa anaŋar 15 Rom gabman
kagin ipani dugo, Pontias Pailat Judea kagin
ipani se ya. Ago dugo Herod Galili san
tamol tubun geig, iŋ tein Filip dam nek ago
mi Iturea iŋ Trakonaitis ida kagin ipidinai
dugo, Laisenias provins Abilene kagin ipani
se ya. 2 Ago dugo Anas, Kaiafas da man pris
gurman malan te ya. Saen an lo Anut anen
ru Sakaraia nanun Jon, aben kawan tamol
tia yak lo imado dugo san na yaug ilasa
ya. 3 Agog Jon you Jordan giraŋen na aben
fidian san tamolpein Anut san ru irupidai
dugo itor se ya. Iŋsan ru malan te man
igo ibol, “Tamolpein aŋanem aupasek pa-
tum apanip, ilom abileksap, apalup suguek
aŋane wa. Ago tap Anut aŋanem aupasek
isuas panaŋ a. Suguek man aŋanem ilom
abilisa yan san kob.” 4 Nek imug profet
Aisaia san buk lo girek ibol ago mi gamu
ilasa ya. Girek ago ibol,

“Tan kawan ak ate wagiŋ ta ilasag ibol,
‘Tubun en iŋanen dal akubunep itaot yen a.
5 Tan ilokan an fidian atutumip awan isa wa.
Did tutubun an, agod bubun fidian agilep
tan na idu wa.
Dal ikael ak aganep itaot a.
Dal gubog ak atutumip uyan da wa.
6 Ago dop tamolpein fidian iŋ patu pasek
tamol a Anut idinip ipalu wan dile
wa.’ ”

7 Agog tamolpein wei kasik Jon san na
suguek diŋane wo dupalu dugo Jon naod
ifuteg ipidai, “Aŋ mot nanun moroun! Enti
Anut san tiŋae saian mitep ilasa wan niŋen
o ru kagin ipanaŋ dugo asol dak i? 8 Aŋ ilom
ibilisa dak iri panim, kagin an san nuŋon
mok agane ilasa wa. Aŋ siŋanem ilom lo igo
ta abol na wa, ‘Abraham man maŋ tamama
ya, an maŋ o idaisuda ya.’ Man dugo, ŋai en
ŋurupaiaŋ itaot da, Anut ilon ibol tap man,
pat e dien den ka iŋal pe ibilisap Abraham
nanun muroun mok oŋ dilasa wa. 9 Pilagis ai
dabin lo yen la ya. Ai fidian a nuŋod uyan
uyan ta ifu na dan, Anut itarep yabi yaup
inanai yau a.”

10 Tamolpein ru an duloŋ tag dusumiani,
“Maŋ dugo migane wak i?”

11 Agog ru naon irupidaig ibol, “Ta iŋ
kulos uraru tap, neinta kulos aman tia yan
ipani wa. Nek ago mi, ta iŋ anaŋ anda tap,
iŋ dam ago mi igane wa.”
12 Agog takis ŋilaŋal tamol dam suguek
diŋane wo dupalug Jon dusumiani, “Girek
maŋau, maŋ dam dugo migane wak i?”
13 Agog Jon irupidaig ibol, “Aŋ tamolpein
arawai dop sad moni subuŋan kawan ak da
ta aŋane na wa. Gabman sen ibol ago mi
itaot aŋane wa.”
14 Ago dugo yu tamol aenta dam dusumi-
ani, “Maŋ dam, en dugo migane wak i?”
Agog ru naon irupidaig ibol, “Aŋ ta-
molpein afu dan lo banid na moni ta aŋane
na wa. Aŋ ru sewak lo dam iŋsad moni ta
aŋane na wa. Aŋanem urat naon dupanaŋ
dan mi aŋ o idaisuda wak niŋen ilom maror
anda amado wa.”
15 Tamolpein fidian mala nouk lo Kristus
dititiani se ya, an niŋen o bubed ilon lo Jon
iŋ Kristus mok ago dubol dugo ilod weiwei
se ya. 16 Ago tag Jon irupidai, “Ŋai you
lo mi aŋ ŋusuguaŋ da. Ak man tamol a
ŋai patug fo ipalu dan iŋsan dabai ŋaisag
dabai iriŋani geig a. Ŋai man tamol kawan
a, amaiak niŋen o iŋsan sendal san kam
ŋupasi san o yaŋag tia ya. Gug tamol en
man Awan Urgun lo isuguaŋ a, agod Urgun
an san yai nam ifulanaŋ a. 17 Iŋ banin lo
kon gilek lo idirai san biouŋ yabig imado da.
Aben ante urat a igane wan ikubineg ante
itur da. Uyan ak senamo idirai dop, metmet
adi yabi yau o da. Ago dop kon anaŋ ab lo
itumani wa. Ak man metmet adi man yai lo
yabi yau a. Agod tamol ta yai an igane imat
san tia ya.”
18 Dal wei kasik lo Jon tamolpein bubed
yabisa san ru ibol dop lo Anut anen ru uyan
ak ipidinai a. 19 Gug Jon gabman gurman
Herod san naok naok saian an ifulale yaug,
tein san pein iŋane an lo isuda tag, Herod
tiŋaen saian go Jon subanek lo igane ya.
20 Ago igane an lo iŋsiganen muruan a imug
igane se yan muruan taidam ibate ya.

Jon Jesus isugui a
Mat 3:13-17; Mak 1:9-11

21 Aria, Jon subanek lo gamugo digane
dugo mel en ilasa ya. Nal ta tamolpein
fidian suguek diŋane dugo Jesus dam ipalug
suguek iŋane ya. Suguek iŋaneg itout go
Anut igudani se ya. Saen nek an lo kumaen
panu san dalawan ipasig yen dugo, 22 Anut
san Ur muluk oŋ idug, iŋ kabuŋan fufo
imasi a. Agog kumaen panu lo wagiŋ ta
idug, igo ibol “Oŋ ŋaineg Nanug, ŋaineg
bubeg mok, oŋ niŋe wo ŋai ilog tubun mi
uyanan da.”

Jesus anen tubun bagen
Mat 1:1-17

23 Jesus san anaŋar 30 dugo, urat fun
igane ya. Tamolpein ilod lo iŋ Josef nanun
ago dubol se ya. Aria, yaŋak e irig ipalu
den iŋ Josef san tubun bagen a. 24-38 Eli,
Matat, Livai, Melki, Janai, Josef, Matatias,
Amos, Nahum, Esli, Nagai, Maat, Matatias,
Semein, Josek, Joda, Joanan, Resa, Ser-
ababel, Sialtiel, Neri, Melki, Adi, Kosam,
Elmadam, Er, Josua, Eliesa, Jorim, Matat,
Livai, Simion, Juda, Josef, Jonam, Eliakim,
Melea, Mena, Matata, Natan, Dawid, Jese,
Obed, Boas, Sala, Nason, Aminadab, Admin,
Arni, Esron, Peres, Juda, Jakob, Aisak, Abra-
ham, Tera, Nahor, Serug, Reu, Peleg, Eber,
Sela, Kainan, Arfaksad, Sem, Noa, Lamek,
Metusela, Enok, Jared, Mahalelel, Kainan,
Enos, Set. Set man Adam nanun, agod
Adam iŋ Anut nanun.

4

Satan Jesus ikubiani a
Mat 4:4-11; Mak 1:12-13

1 Jesus Urgun buben iŋanefuteg, you Jor-
dan ibisei a. Agog Urgun iduduwig, tan
kawan ak ate yau a. 2 Nal 40 anaŋ tia imado
dugo Satan Jesus naon ikubiani se ya. Saen
an lo iŋ anaŋ ta yani na ya, an niŋen o saen
an itout man imatigen saian.
3 Satan igo irupeig ibol, “Oŋ Anut Nanun
tap, ubol dop pat en bret oŋ ibilisa wa.”
4 Jesus ru naon irupei, “Girek e buk lo yen
den igo ibol, tamol bret lo mi ta kumaen
imado na da.”
5 Agog afon Satan Jesus iŋaneg did lak na
yak kabuŋan fufo igunig itur dugo tan en
san abaŋ fidian ikubiai pani kisaek oŋ a.
6 Agog irupeig ibol, “Iŋaned dabai a ule dan,
agod mel a girager anda yak fidian ule dan
dam ŋaisag. Ak niŋen o tamol enti ŋupani
wo ilog ibol tap, ka ŋupani wa. 7 An niŋen o
oŋ turu soluwip, ubou ag ule tap, ŋai dabai
ŋupanop, mel fidian ule dan oŋ kagin pani
wa.”
8 Ak man Jesus ru naon irupeig ibol,
“Girek ta buk lo igo ibol, ‘Oŋ Tubun en

oŋane Anut mi ubou an ule wa. Iŋsen mi niŋen o bigabeg urat gane wa.' "
[9] Agog fon Satan iŋaneg Jerusalem na
diaug, lak na tempel san ŋudun fufo igunig
itur go irupei, "Oŋ Anut nanun tap, sokalik
pe, tan na udu. [10] Man dugo, girek ta buk lo
igo ibol,
'Iŋ iŋanen eŋel irupidai dop kagin dupano
wa.
[11] Banid nam disawo wa, kabelan pat oŋ ŋie
ifini banau.' "
[12] Ago tag Jesus ibol, "Girek ta buk lo dam
igo ibol, oŋ mel ta gane tap lo Tubun en
oŋane Anut an bitinaek lo ta gane na wa."
[13] Satan Jesus kubianek funfun lo igane tia
tag ibiseig yau. Nal ta dop fon ile wa.

Nasaret na Jesus dile saian a
Mat 4:12-17; 13:53-58; Mak 1:14-15; 6:1-6

[14] Agog Jesus Urgun san dabai lo fon imul
go Galili na yau. Agog yaŋan panu panu fid-
ian lo yau se ya. [15] Iŋ panu panu sad ubou ab
lo ipiteŋanai dugo tamolpein fidian yaŋan
diabisa se ya.
[16-17] Agog Jesus Nasaret na yau a. Wagam
nanuk lo aben ante italbusi a. Iŋsiganen
kagin iri panig, Juda sad ubou leil nal Sabat
dubol dan lo yaug Nasaret adi sad ubou ab
lo iladu ya. Agog Anut san ru isuti wo imasa
yan, profet Aisaia san buk dupani a. Buk
roun ifulaleg, ru en ileg isuti:
[18] "Tubun en san Ur ŋai lo imado da.
Man dugo, ŋai tamolpein kawan filiad
tia yan,
ru uyanan ak ŋurupidaip duloŋ o ipil-
ianag a.
Iŋ ŋai idinag go ŋupalu man, tamolpein ru
igo ŋurupidai a:
a Satan isubanai an ŋai ka ŋupasaip
kuai te dilasa wa,
a malad itapul idu yan fon abaŋ ka dile
wa,
a tamolpein sen ak banid lo muruan dile
dan, ŋai iŋsad muruan ŋigane itout
a.
[19] Agod ŋai malak malak igo ŋurupidaip
duloŋ ak,
anaŋar nek en Tubun ak iŋanen ilo
panek ikubiai pidinai o da."
[20] Agog Jesus buk ifutanig, biabi ŋilaŋal
tamol ipani gug imasi a. Tamolpein fidian
ubou ab lo dumado dan malad ti ibol go
Jesus dile se ya. [21] Agog fun iganeg irupidai,
"Ru nek e kududom iloŋ en gamu geig
nuŋon ilasa ya."
[22] Agog iŋ fidian dupitiani se ya, iŋsan ru
duloŋ go iŋ ŋiŋeŋ lo tamol ikawil an ak ago
dubol go, durut saian dugo nug dusumiani
se ya, "Dugo, an Josef nanun i?"
[23] Agog Jesus irupidai, "Ŋai mel en niŋen
o ilo uraru amag tia ya, aŋ ru faŋan en
ŋai arupaiag o da, 'Dokta, oŋse ikubinio
gup! Kulob girager funfun a oŋ Kaperniam
na gane yan san ru maloŋ a, gamu kulob
naon kisaek oŋsigane fun panu lo dam gane
wa.' "
[24] Agog fon ru igo irupidai, "Ŋai rumok
ŋurupaiaŋ da, profet man iŋsiganen fun
panu lo tamolpein iŋ dumoi da. [25] Mel en
rumok a, profet Elaija san nal lo Isrel pein
wei mi suos dumado ya. Saen an lo man
daded tubun a. Anaŋar utol kalam 6 ui tia
ya. Ago dugo kadag tubun aben fidian yabig
yen se ya. [26] Ak man Anut Elaija idinig Isrel
pein suos ta san na yau man tia ya. Tia, iŋ
idinig gob adi sad taun Saidon lubanek lo,
panu Sarefat san pein suos ta san na yau a.
[27] Agod profet Elaija san saen lo dam Isrel
tamolpein wei kasik lepra amad da ya. Gug
kisaek ta igane uyan man tia ya. Tia, gob
adi a tan Siria lo dumado dan luluŋad lo
tamol kisaek yaŋan Neman, Elaija nek an mi
ikubuneg uyan a."
[28] Tamolpein fidian ubou ab an lo ru en
duloŋ go tiŋaed tubun mi saian a. [29] Ago
tag dumasag, Jesus diŋaneg, aen damon fo
dibilip idu wo tan bubun fo disuda diau
a. [30] Gug banid lo ikisaluk ilasag, tumanek
malan an titiŋae mi imul go ilon ibol ak lo
yau a.

Jesus tamol ta tinin lo ur saian ikudi a
Mak 1:21-28

[31] Jesus Galili Provins lo panu Kaperniam
na yau a. Atna Sabat nal lo yaug tamolpein
iŋsad ubou ab lo maŋau ipiteŋanai se ya.
[32] Iŋanen ru duloŋ man, tamol tubun yaŋan
anda yak oŋ ipiteŋanai se yan niŋen o durut
saian a.
[33] Aria, ubou ab an lo tamol ta ur sa-
ian anda yak awan tubun mi iwagiŋ go
ibol, [34] "Oŋ Jesus Nasaret tamol, maŋ dugo
giniama wo palu yak i? Nag oŋ maŋ daoŋ
panama wo palu boi a? Ŋai oŋ ŋaloŋ a. Oŋ
Anut san tamol gun a!"
[35] Ak man Jesus ur saian an ipeig ibol,
"Awa itaup, tamol an biseip lasa." Agog

ur saian tamol an tamolpein malad lo ibili
idug, tamol an ibiseig ilasa ya. Gug ur saian
tamol an tinin malan ta isue na ya.
36 Agog tamolpein fidian durut saian go,
iŋsed diŋiŋeŋ dugo dubol, "Enso ru ta dabai
anda ibol dugo ur saian saian awan duloŋ
dugo dilasa diau di?" 37 An lo Jesus san
yaŋan ifurak go panu panu yau.

Jesus Pita raon ikubune ya
Mat 8:14-17; Mak 1:29-34

38 Jesus ubou ab an ibiseig, Saimon san
ab lo yau a. Saimon raon subam ifinig,
tinin wananan tubun kasik ak niŋen o, Jesus
ibinawi wo dusumiani a. 39 Ago tag giraŋen
na yaug, iyep go ru dabai nam subam an
ikudi a. Gamu nam subam an ibiseig, pein
an imasa kisaek oŋ go anaŋ ikubune pidinai
a.
40 Gurai idu yan, tamolpein iŋsad panu
lo subam amad da yak diŋal go, Jesus san
na dupalu se ya. Agog iŋ banin tinid fo
iganeg, fidian uyadi isusa ya. 41 Ur saian
saian dam tamolpein wei kasik dibisawai
dugo duwagiŋ, "Oŋ Anut Nanun." Ago tag
Jesus nao futek ru nam ipidai dugo awad lo
diŋiŋeŋ san ipadau a, man dugo, iŋ Kristus
duloŋ a.

Jesus panu panu lo ru ibol se ya
Mak 1:35-39

42 Tidom lom mok Jesus panu an ibiseig,
aben ta yoitout ak lo yau a. Ak man ta-
molpein Jesus niŋen o abaŋ dile se ya. Saen
iŋ dile man, kabelan ibisawaip yau banau
dupurani wo digane se ya. 43 Ak man iŋ
irupidai, "Ŋai ru uyanan e Anut san kagin
panek niŋen o yan, panu aenta lo dam
ŋufulale wa. Urat nek an niŋen Anut idinag
go ŋupalu ya." 44 Agog Judea ilon lo panu
panu yaug iŋaned ubou ab lo Anut ru ifulale
na ya.

5

Jesus megeloum iŋal o fun iganeg igiai a
Mat 4:18-22; Mak 1:16-20

1 Nal ta Jesus Genesaret san you saltek
aen te itur dugo tamolpein wei kasik Anut
san ru duloŋ o dususag, nug tinin fo dutur
se ya. 2 Agog iŋ malan yau nag, wog urarum
loŋ ate dien dugo yil a. Wog muroudi man
loŋ na dob dufulanai se ya. 3 Agog Jesus
idug, wog ta lo isuda ya. An Saimon san
wog. Agog Jesus Saimon irupei, "Wog kitek
usoup tilasa." Jesus wog fo imasig imado
dugo tamolpein Anut san ru ipiteŋanai se
ya.
4 Ipiteŋanaig itout man Saimon irupei,
"Wog ŋanep lasa waup, bet ak lo gup tura
murou dadi dob arae."
5 Ago tag Saimon ru naon irupei, "Tubun
en, tidom milaen maŋ urat wagai mok mi-
gane se ya, ak gug iy ta kisaek miŋane man
tia ya. Ak man gamu oŋ ubol ak niŋen o awa
mabip dob ka mirae wa."
6-7 Agog dob diraeg, iy wei kasik mok dob
lo dusuda ya. Agog dob itout o igane tag,
turad muroud wog neinta lo yan dibinawai
o banid nam toutou diganeg dupalu ya.
Agog wog urarum iy didiri awad isag disarir
o dutoŋ. 8 Saimon Pita abaŋ ago ile tag
Jesus naon na turun isaluwig ibol, "O Tubun
en, ŋai tamol saiag. Oŋ ŋai bisawag pe
wau." 9 Iy wei mok diŋane an Pita turan dida
dileg, durut saian ak niŋen o Pita ru an ibol
a. 10 Saimon turan muroun, Sebedi nanun
urarum, Jems iŋ Jon da dam durut saian a.
Agog Jesus Saimon irupei, "Urer umoi.
Oŋ gamu agod nal murnai san fidian oŋ
tamolpein dideg diau dan ago mok uŋal a."
11 Agog wog urarum durau isudag melmel
fidian diabi idug yen dugo Jesus ŋien aban
duri diau na ya.

Jesus tamol lepra aman da yak ikubune ya
Mat 8:2-4; Mak 1:40-45

12 Jesus panu tubun ak ta lo imado dugo,
tamol ta tinin lepra yafutani an ipalu ya.
Iŋ Jesus ileg ŋien fo turun isaluwi idug,
imosiaig ibol, "O Tubun en, oŋ ilo ibol tap,
ŋai binawag pe fon tinig uyan ilasa da wa."
13 Jesus ru an iloŋ go banin iwateg isupuri
dugo irupei, "Ubol agom ŋai ilog ago yen
da, oŋ uya lasa." Agog tamol an tinin uyan
ilasa kisaek oŋ a. 14 Ago dugo Jesus ru dabai
nam irupeig ibol, "Kulob ilasa yen niŋen o
aenta ta rupidai na wa. Tia, itaot waup, tini
Juda sad pris mi kubiaip ile dop, mudan a
Moses san kubiaeŋ lo ibol dan ŋanep Anut
yai gane pani. An lo dop tamolpein duloŋ
ak oŋane subam itout a."
15 Jesus kulob igane yan san ru panu panu
yaug, tamol wei kasik iŋsan ru duloŋ o
dususa se ya. Subam amad da yak ikubuniai
o dam dupalu se ya. 16 Ak man Jesus saen
wei mi ibisawaig, aben yoitout ak ate yaug
igudani se ya.

Jesus tamol ta ŋien banin tubabun ak ikubune ya
Mat 9:1-8; Mak 2:1-12

17 Jesus nal ta tamolpein ipiteŋanai dugo,
Farisi iŋ kubiaeŋ san girek maŋau Judea
provins lo, Galili Provins lo panu kititik an
fidian, agod Jerusalem na yan dam dida du-
mado ya. Anut san dabai Jesus san kubunek
urat igane yan lo yen a. 18 Agog tamol ta
ŋien banin fidian tubabun ak kapal anda
Jesus san na disinig dupalu ya. Ab lo diladu
wo digane ak man tamolpein wei kasik, an
lo man diladu san ta isuda na ya. 19 Ago tag
ab aten lak na yak fo disida ya. Agog ab aten
an diabigigeg dugo kapal an duyuweg, Jesus
tamolpein luluŋad lo imado dugo naon na
idu ya.

20 Jesus iŋsad ilo rumok ile tag tamol an
irupei, "O turag, ŋai oŋane aupasek fidian
ŋupasi yau la ya."

21 Ago tag kubiaeŋ san girek maŋau, iŋ
Farisi dadi kankan diŋaneg ilod lo mi igo
dusumiaeŋ, "Tamol en so tamol ta yak i?
Ru a ibol dan man Anut kukokan igane da.
Tamol ta muruan pasek san dabai anda man
tia ya, Anut mi iŋ dabai anda ya."

22 Gug Jesus iŋsad ilo girek fidian iloŋ pasi
ak niŋen o ru naon igo ibol irupidai, "Aŋ
ata wo kankan ago agane dak i? 23 Ata mel
pasauman ak i? Aria, ŋai igo ŋabol, 'Oŋane
aupasek ŋupasi yau wo?' Tia, 'Masap kapal
wabisap utor o?' 24 Gug kulob e ŋigane en
lo ŋai, Tamol Nanun, tan en lo Anut wagen
lo aupasek ka ŋupasi yau amaiak aloŋ o
..." saen ago ibol man, tamol a ŋien banin
itubabun an irupei, "Oŋ masa utur pe oŋane
kapal ŋanep oŋsigane na wau." 25 Agog
tamol an naod na imasa itur go, iŋsan kapal
isinig, Anut yaŋan yabisa dugo, siganen ab
lo yau a. 26 Tamolpein fidian durut saian
geig go Anut yaŋan diabisa ya. Ilod irut
dugo tinid iŋanefuteg igo dubol, "Gamu
maŋ kulob senamo geig mok mile ya."

Jesus Livai iwagi a
Mat 9:9-13; Mak 2:13-17

27 Ago gug Jesus ab an ibiseig yaug, takis
ŋilaŋal tamol, yaŋan Livai, urat ab lo imado
dugo ile ya. Agog Jesus irupei, "Ŋieg aban
uri." 28 Ago tag Livai mel fidian yabidug dien
dugo, Jesus ŋien aban iri a.

29 Livai Jesus niŋen o soubul tubun ak
iŋsan ab lo igane ya. Doup luluŋad lo
takis ŋilaŋal tamol wei kasik agod tamol
aenta dam dususag, dida anaŋ diani se ya.
30 An niŋen o Farisi, iŋ Farisi sad kubiaeŋ
san girek maŋau dida Jesus san megeloum
naod na duŋurŋur go dusumianai, "En ata
wo aŋsam girek maŋau takis ŋilaŋal, agod
aupasek tamolpein dida sisem anaŋ diani
dak i?"

31 Ago tag Jesus ru naon irupidaig ibol,
"Tamolpein a uyadi ak dokta san na ta diau
na wa, tia, tamolpein subam anda yak mi
diau a. 32 Man dugo, ŋai tamolpein a itaot
adi dubol dak ŋigiaip dupalu san niŋen o
ta ŋupalu na ya, tia, aupasek tamol adi mi
ŋigiai o ŋupalu ya."

Kagin imug ak, foun ak da
Mat 9:14-17; Mak 2:18-22

33 Tamolpein aenta Jesus igo dubol duru-
pei, "Jon san urat pinein nal kadi anaŋ geg
diganep, gudanek mi digane da. Farisi sad
megeloum dam ago digane da. Gug oŋsa
megeloum man diani duluk oŋ da."

34 Ago tag Jesus ru faŋan en irupidai,
"Ak dugo, tamol ta pein iŋane dop, turan
muroun aenta dupalup, dida dumado dop
anaŋ o waliŋ igane wak i? Tia geig a.
Iŋ youd isap, dida ilo uyan lo mi dumado
wa. 35 Gug murnap saen idu gup, tamol an
dupasi wa. Nal an lo, iŋ anaŋ waliŋ digane
wa."

36 Agog Jesus ru faŋan taidam irupidaig
ibol, "Tamol ta iŋ yamel kilaken foun ak ta
irasirep ate kulos wagam ak san mutunuk
ta iwei na da. Tamol ago igane tap, iŋ
yamel kilaken foun an daoŋ ipani wa. Taida
mi, yamel kilaken foun an iŋ kulos wagam
an ida naod kisaek tia ya. 37 Agod tamol
ta iŋ wain foun ak iŋanep, bilelek suŋulon
wagam ak lo ta iwali na da. Iŋ ago igane
tap, wain foun an bilelek suŋulon wagam
an ikafut yaup ipuk pe, ikulmaek, tan na
idup, bilelek suŋulon dam daoŋ ipani wa.
38 Wain foun ak tap, bilelek suŋulon foun ak
lo iwali wa. 39 Agod tamol wain wagam ak
iluk dan wain foun ak imoi da. Ago dop ibol
a, 'Wagam en mi uyan a.' "

6

Jesus man ubou nal yaŋan Sabat dubol dan san muroun
Mat 12:1-8; Mak 2:23-28

1 Ubou nal ta lo Jesus kon san abi ilon lo
itor se ya. Ago dugo iŋsan megeloum di-
matigen, an niŋen o iŋ kon nuŋon aenta du-
funig banid nam dufufari yau dugo nuŋon
diani se ya. 2 Ak man Farisi aenta dubol,
"Enta wo aŋ urat a Sabat nal lo tigane san
niŋen o idsad kubiaeŋ ipadau amaiak agane
dak i?"
3 Ago man Jesus ru naon irupidaig igo
ibol, "Nag mel e Dawid igane yen ta asuti na
ak i? Iŋ iŋanen turan muroun dida kadag
san saen lo anaŋ o dumat go, 4 Dawid Anut
san ab lo iladug, bret a Anut naon na didirig
dien an isinig, iŋanen yu tamol adi dida
diani a. Bret an tamolpein fidian lo geg
a, nek Anut san pris mi diani wa." 5 Agog
irupidai, "Tamol Nanun man iŋsen Sabat
nal an muroun."

Jesus Sabat nal lo tamol banin saian ak ikubune ya
Mat 12:9-14; Mak 3:1-6

6 Juda sad nal gun Sabat nal taidam lo
Jesus ubou ab ta lo iladug, tamolpein Anut
san ru ipiteŋanai se ya. Tamol ta banin sa-
ian ak dam saen an lo imado ya. Banin won
ak ikurŋak a. 7 Kubiaeŋ san girek maŋau
iŋ Farisi dida malad ti ibol dugo, Jesus leil
dupani se ya. Jesus Sabat nal lo tamol ta
ikubune dop dile wo malad digane da, man
dugo, dal abaŋ dilep lo Jesus ru dupani wo
ilod ibol se ya. 8 Gug Jesus iŋsad ilodi an
iloŋ tag, tamol banin saian an irupei, "Oŋ
masap, titiŋae mi utur." Ago tag imasag
yaug titiŋae mi malad lo itur se ya. 9 Agog
Jesus girek maŋau iŋ Farisi dida isumianai,
"Idsad kubiaeŋ dugo ibol i? Id ubou nal lo
kagin uyan ak tigane wo? Tia, kagin saian
ak tigane wak i? Tamol ta tibinawi wo? Tia,
ta daoŋ tupani wak i?" 10 Agog Jesus tamol
an fidian yil ilubanai ak gug ru naon tia tag,
tamol an irupei, "Bani wate." Tamol an ago
iganeg, banin gamu nam uyan ilasa ya.
11 Ak man iŋ tiŋaed tubun mi saian go,
enso muruan ta Jesus dupani san niŋen nug
lo diŋiŋeŋ se ya.

Jesus aposel 12 ipilianai a
Mat 10:1-4; Mak 3:13-19

12 Murnag nal ta lo Jesus igudani wo did
fo yau a. Tidom milaen igudani dugo yaug
salso idu. 13 Tidom lom iŋanen megeloum
igiaig dupalu ya, agog 12 ipilianaig yaŋad
aposel* ibol a. 14 Iŋ yaŋadi igo iri a: Saimon
yaŋan neinta Pita ibol, iŋ tein Andru, Jems
iŋ Jon da, Filip iŋ Batolomiu da, 15 Matyu
iŋ Tomas da, Jems, Alfias nanun, Saimon,
yaŋan neinta "Rom sad ager tamol" dubol
da, 16 Judas, Jems nanun, agod Judas Iske-
riot. Mitep tamol an Jesus ager banid lo
igane wa.

Jesus iŋ tamolpein wei mi ikubuniaig uyadi a
Mat 4:23-25; Mak 3:7-12

17 Murnag Jesus iŋsan megeloum dida
dudug, tan aten fo dutur se ya. Tamolpein
wei mi dususag Jesus fun na dutur dulubani
a. Agog tamolpein malan tubun, Judea
provins lo, Jerusalem na, gob sad taun
uraru Taia iŋ Saidon da sad loŋ na yan
dam dususag dutumani a. 18 Jesus san ru
duloŋ dop, subam ad da yak dam ikubuniai
o dupalu ya. Tamolpein ur saian ad da yan
ikubuniai se ya. 19 Dabai iŋsan na ipalug ta-
molpein ikubuniaig uyadi an lo, tamolpein
wei kasik tinin dusupurip uyad dilasa wo
siŋiren na dupalu se ya.

Bar iŋ muruan da
Mat 5:1-12

20 Jesus iŋanen megeloum lo leil igane
dugo ibol,
"Aŋ a mel amam tiag amado dan, bar
aŋaneg amado da.
Man dugo, Anut san kagin panek man
aŋanem mok a.
21 Aŋ a gamu amatigen dan, bar aŋaneg
amado da.
Man dugo, murnap aŋ luam ipuk a.
Aŋ a gamu tinaŋ abi dan, bar aŋaneg amado
da.
Man dugo, murnap aŋ asel a.
22 Saen Tamol Nanun niŋen o diliaŋ saian
dop,
dukudaŋ dop, kukok am digane dop,
aŋanem yaŋam saian ago dubol dan
niŋen o diabianaŋ dan,
aŋ bar aŋaneg amado da."
23 "Saen an lo yousai lo asokalik dop ilo
uyan am da amado, man dugo, aŋanem
naon a Anut ikubune lag kumaen panu na
yen dan man tubun geig a. Nek muruan
naon kisaek mi iŋaned tubud baged profet
adi a imug dumado yan dupidinai se ya."
24 "Gug aŋ filiam am da yan kagin agane wa.

* 6:13: Yaŋak an fun: Anut awan ŋanep wau.

Man dugo, tan en lo mi madok uyan ak
aŋane ya, murnai san tia ya.
25 Aŋ gamu luam ipuk dan kagin agane wa.
Man dugo, aŋ murnap amatigen geig
a.
Aŋ gamu asel dan kagin agane wa.
Man dugo, murnap aŋ ilom ipapao dop
tinaŋ aru agane wa.
26 Aŋ a tamolpein yaŋam diabisa dan kagin
agane wa.
Man dugo, iŋ tubud baged wagam pro-
fet sewak adi niŋedi wo ago mok
digane na ya."

Ager ilod tupidinai san kagin
Mat 5:38-48; 7:12

27 "Aŋ a ŋaisag ru aloŋ dan ŋai igo ŋuru-
paiaŋ da. Aŋanem ager niŋedi wo amat a.
Ta iliaŋ saian tap, aŋ iŋ ale uyan dop kagin
uyan ak mi iŋ o agane wa. 28 Ta imisilanaŋ
tap, bar uyan ak mi apani wa. Ta naom
ifute tap, iŋ niŋen o Anut agudani wa. 29 Ta
kudaŋam igufute tap, abilisap aenta dam
ka igufute wa. Ta aŋsam madid san kulos
milaen ak iŋane tap, alefuni dop siot dam
ka iŋane wa. 30 Ta aŋsam mel ta wo igod tap,
apani. Go ta aŋsam mel iŋane tap, mel an
ipanaŋ imul o ta agudani na wa. 31 Kagin
uyan ak aŋ lo digane wo amat dan, ago mi
iŋ lo agane wa."

32 "Ak dugo, tamolpein a oŋ niŋe wo ilod
dupano dan mi ilo pidinai tap, Anut naon
uyan ak ta ipano wak i? Tia geig a. Man
dugo, aupasek tamol adi dam kagin nek ago
mi digane na ya. 33 Tia dugo, tamolpein a
oŋ dibinawo dak mi binawai tap, an lo dugo
woŋ naon ule wak i? Tamol saiadi ak dam
ago digane da. 34 Tia dugo, oŋ tamolpein
a mel naon dupano wak aloŋ dan mi mel
pidinai tap, an lo dugo woŋ naon ule wak
i? Tamol saiadi ak dam nug mel dupani
dop, naon dam ago mi diŋane da. 35 Gidad.
Aŋanem ager ilom ipidinaip, kagin uyan ak
mi iŋ lo agane wa. Ta mel apani tap, naon
ipanaŋ o ta abol na wa. Ago agane tap,
murnap naon tubun ak aŋane dop, Anut lak
na yan nanun mok amado wa. Man dugo,
Anut sen tamolpein a ilo uyan ru ta dupani
na dan, agod a iŋsed mi wo ilo sou digane
dan dam, ilon ipidinai da. 36 Ago yak niŋen o
nek ibol Bai Anut aŋ ilon imuŋanaŋ dak ago
mi, aŋ dam tamolpein aenta ilom imuŋanai
a."

Aenta abitiniai san kagin
Mat 7:1-6

37 "Oŋ tamolpein aenta bitinaek lo ta
giniai na wa, an lo dop Anut dam oŋ biti-
naek lo ta iginio na wa. Oŋ muruan niŋen
o tamolpein aenta biai dudu umoi, an lo
dop Anut dam ta ibio udu na wa. Tia, iŋsad
aupasek ilo iŋaoŋ a, an lo dop Anut dam
oŋane aupasek ilon iŋaoŋ a. 38 Tamolpein
mel pidinai tap, Anut dam nek ago mi ipano
wa. Tubun mi pidinai tap, Anut dam tubun
mi ipanop, awan isa wa. Tou sapta a pidinai
dan, tou naon kisaek mi ŋane wa."

39 Agog Jesus ru faŋan en ibol, "Tamol ta
malan tia yak, mala tia neinta ka dal ikubiai
pani wak i? Tia geig. Urarum gubog lo
diau dudu wa. 40 Talpein a maŋau iŋane dan,
iŋsan girek maŋau ta iriŋani na da. Ak man
saen maŋau iŋane itout dop maŋau iŋ lo
awan isa man, iŋsan girek maŋau igo ilasap
imado wa."

41 "Dugo woŋ go metmet samun ta tei
malan lo ule gug oŋsigane mala lo ai lapan
yen an ta kubiani na yak i? 42 En dugo woŋ
tei rupeip ubol, 'Gane dop metmet samun
an mala lo yak ŋupasi yau,' dugo oŋsigane
mala lo ai an nal fidian mi ago yen di? Oŋ
bale uraru ama, imug mi sigane mala lo ai
lapan an pasi gup, lo abaŋ ka ule uyanan
dop, lo tei malan lo metmet samun an pasi
yau a."

Ai iŋanen nuŋon da sad ru faŋan
Mat 7:16-18; 12:33-35

43 "Ai uyan ak iŋ nuŋon ta ifu saian na da.
Nek ago mi ai saian ak dam nuŋon ta ifu
uyan na da. 44 Ai fidian nuŋod lo mi taloŋ
da. An ai uyan dugo an ai saian ak tabol
da. Tamolpein ai gurab nuŋon yuk dudurun
anda yak fo ta diŋane na da. Wain nuŋon
dam ai saian dudurun anda yak fo ta diŋane
na da. 45 Tamol uyan ak iŋ mel uyan uyan
ak tinin ilon lo itumanai an lo kagin uyan
uyan ak mi iŋal dop an idirai dilasa wa. Ak
man tamol saian ak iŋ mel saiak saiak tinin
ilon lo itumanai an lo kagin saian saian ak
mi iŋal dop an idirai dilasa wa. Man dugo,
kagin saian ak boi, uyan ak boi, tamol ilon
iŋanefute yan iŋanep awan lo ibol ilasa wa."

Ab bek kankan milaen ak anda, agod ab bek kankan an tia ya
Mat 7:24-27

46 "Aŋ ata wo ŋai niŋeg o 'O Tubun en, O
Tubun en' abol dugug ŋai awag ta abi na di?

47 Tamol enti ŋaisag na ipalug awag iloŋ go
awag kagin ipani dan iŋ fun igo: 48 iŋ nek
ibol maŋau tamol ab yabi wo dugo bag san
gib kuror mi yabig, pat nam bag fun isue
sakar ak igo woŋ a. Agog saen ui tubun
ak isi dugo, lom dam idug tim ifureg ab an
ifuni bo man, ab an ibili idu san tia ya. Man
dugo, ab an pat nam yabi an lo itur sakar
a. 49 Ak man talpein ru e ŋabol den iloŋ gug
awag kagin ta ipani na dan, iŋ man nek ibol
ŋiŋeo tamol igo ya, iŋanen ab yabi wo dugo
gib ta yabi nag, lul fufo mi yabi ak igo woŋ
a. Agod saen ui isig lom tubun ak idu dugo
tim dam ifureg, ab an ibili idug iratitale yau
a. Agod ab an san pitiŋinek man saian geig
a."

7

Rom san yu gurman Jesus ilon lo rumok a
Mat 8:5-13

1 Jesus ru en tamolpein irupidai itout go,
imasag, Kaperniam na yau a. 2 Atna Rom
san yu gurman ta san urat pinein subam
saiak ta iŋaneg imat o sumeik a. Urat pinein
an niŋen o tubun mi imat da. 3 Agog Rom
san yu gurman Jesus imado dan iloŋ tag,
iŋ Juda matu gurman aenta idinaig diau a.
Jesus durupeip ipalup, iŋanen urat pinein
ikubunep uyan o ibol. 4 Ago tag iŋ Jesus san
na diaug, maeg nam dumosiaig durupei,
"Oŋ mel en gane pani san iŋ idaisuda ya.
5 Man dugo, iŋ idsad Juda dar niŋedi wo
imat da, agod maŋsama ubou ab dam isuse
panama ya." 6 Ago tag Jesus awad yabig dida
diau a.

Diaug ab fun na sumeik dugo Rom yu
gurman an turan idinaig, dupalug, iŋ awan
aban Jesus durupei, "O Tubun en, tureŋ
ifuno umoi. Ŋaisag ab lo ladu san ŋai ta
idaisuda na ya. 7 Agod oŋsa na ŋupalu san o
dam yaŋag tia ya. Ru mi ubol dop lo ŋaisag
urat pinein uyan isusa da wa. 8 Man dugo,
nek oŋse oŋ ŋai dam tamol aenta waged lo
urat ŋigane da, agod ŋaisag yu tamol adi
paeg na dumado da. Saen ŋai yu tamol ta
'wau' ŋabol tap, iŋ yau a. Tia, tamol ta
'palu' ŋabol dop, iŋ ipalu wa. Tia, ŋaisag
biabi ŋilaŋal ŋurupeip 'en gane' ŋabol dop,
iŋ igane wa."

9 Jesus ru an iloŋ man, irut saian geig a.
Agog idaŋsag tamolpein a ŋien aban diri
se yan irupidai, "Rumok geig ŋurupaiaŋ da,
tamol ilo rumok naok igo yak ta Isrel ilon lo
ŋile man tia ya."

10 Agog yu gurman iŋanen turan dumul
go ab lo diau man, urat pinein an uyan
isusag imado dugo dile ya.

Jesus pinein imat ak ta ifufunig kumaen
imasa ya

11 Murnag Jesus panu ta yaŋan Nein dubol
dan te yau a. Iŋsan megeloum, agod
tamolpein wei mi mok dam dadi diau a.
12 Panu an san dalawan sumeik dupani dugo,
tubabun ta disinig dupalu se ya. Tamol imat
an iŋ pein suos ta nanun, nek ago kisaek
o lian a. Panu an san tamolpein wei mi
dam pein suos an dida dupalu se ya. 13 Saen
Tubun en pein an ile man, ilon tubun mi
imuŋani tag irupei, "Tata umoi." 14 Ago
dugo Jesus yaug, kapal tubabun anda yan
yabi man, tamol kapal disini an dupartu-
anig dutur. Agog Jesus tubabun an irupei,
"Pinein en, ŋai ŋurupaio da, oŋ masa!"
15 Agog tamol imat an fon kumaen imasag
fun iganeg iŋiŋeŋ se ya. Jesus pinein an
iŋaneg tinan ipani a.

16 Agog tamolpein fidian tubun mi durut
go, Anut yaŋan diabisag, dubol, "Profet
tubun ak ta id luluŋad lo ilasa ya." Iŋ dubol,
"Anut iŋanen tamolpein yil o ipalu ya."
17 Kulob e Jesus igane yen san ru Judea ilon
lo ifurak go, aben an sad panu panu lo yaug
fidian duloŋ a.

Jon Suguek san Jesus niŋen o ilon weiwei a
Mat 11:2-19

18 Jon san megeloum kulob fidian Jesus
igane se yan dile tag, Jon san na diaug
durupeig iloŋ a. 19 Ago man Jon megeloum
nuŋod urarum igiaig irupidai, "Aup, Tubun
en igo asumiani wa. Tamol a ipalu san
niŋen o maŋ malama migane dan, oŋ tamol
nek amaiak i? Tia, maŋ tamol sen ta ipalu
san niŋen o mala nouk mumado wak i?"

20 Ru sinek tamol an Jesus san na dilasag
Jon wagen lo ago dubol dusumiani, "Tamol
a ipalu san niŋen o maŋ mala nouk mu-
mado dan, oŋ tamol nek amaiak i? Tia, maŋ
tamol sen ak ipalu san niŋen o mala nouk
mumado wak i?"

21 Saen nek an lo, Jesus subam adi wei mi
ikubuniai dugo, a ur saian ad da yak ur saian
ikudai diau dugo, a malad itapul ak idiraig
fon abaŋ dile se ya. Ago dugo ru sinek
tamol adi kulob an fidian dile se ya. 22 Agog

Jesus ru naon irupidai, “Amul aup mel dugo
ale dugo, ru aloŋ na yan dam Jon arupeip
iloŋ a: malad itau ak afon abaŋ dile dugo,
ŋied saian ak afon tureŋ diabi dugo, a tinid
lepra amad da yan tinid siŋaokan dilasa
ya. Kududod itau ak afon ru duloŋ dugo, a
dumat ak kumaen dumasag dumado dugo,
agod tamolpein mel amad tia yak bilaluŋ
uyanan ak ŋufulale pidinai dugo duloŋ da.
23 Agod talpein a ŋai o ilon ta saian na yan,
iŋ Anut san bar iŋane wa.”

24 Jon san megeloum dumul diau dugug,
Jesus Jon niŋen o tamolpein irupidai o
fun iganeg igo ibol, “Saen aŋ aben kawan
talpein tia yak ate au an, aŋ ata mel mok
ale wo au ak i? Nag aŋ tim ifurep war iwi
yau imul dop ale wo au boi ak i? 25 Tia
tap, ata wo au ak i? Nag aŋ tamol ta tinin
kulos naon lak na geig ak idiri amaiak ale
wo au ak i? Tia, tamol a biouŋ naok ago yak
didiri duman, iŋ kiŋ sad ab lo mi dumado
da. 26 Ak niŋen o ata mel mok ale wo au
ak i? Nag profet ale wo boi i? Awo, ŋai
nek amaiak niŋen o ŋurupaiaŋ da, profet
en man rumok iŋ profet a, ak gug iŋ urat
subaŋan taidam da imado da, 27 tamol nek
emaiak niŋen o girek e Anut san ru lo digire
idug yen den, igo ibol,

‘Ule, ŋaisag ru sinek tamol ŋidinip, oŋ nao
na imug pe yau a.
An lo oŋsa dal ikubune wa.’

28 Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da, tamol a pein
tiŋaed lo dilasa yan luluŋad lo tamol ta
kisaek Jon Suguek san iriŋani man tia ya.
Ago bo man, tamol ta Anut san kagin panek
aben ilon lo yaŋan tiag, aenta fidian paed
na imado dan, iŋ Jon Suguek san iriŋani
geig a.”

29 (Saen tamolpein kawan ak fidian, agod
takis ŋilaŋal tamol dam, ru a Jesus ibol an
duloŋ man, Anut san dal an mi dal rumok
ak niŋen o awok dupani a. Man dugo,
tamolpein nek an Jon san suguek diŋane
ya. 30 Gug Farisi iŋ kubiaeŋ san girek maŋau
dadi, dal uyan a Anut ikubiai pidinai an
diabiani a. An niŋen o suguek an ta diŋane
na ya.)

31 Agog Jesus fon ibol, “Saen en san ta-
molpein iŋ naok dugo woŋ ak i? 32 Iŋ nek
ibol nanuk kititik dadeŋ aben na dumasig
dumado dugo nanuk aenta igo dubol digiai
da,

‘Maŋ aŋ atari wo dum muwi se ya,
ak man aŋ ta atari na ya.
Agod mateŋ saen an san bar mabi se ya,
gug aŋ ilom saian dugo atata man
amoi a.’

33 Man dugo, Jon ipalug anaŋ tubun ak ta
yani na dugo, you sakar ak dam ta iluk na
ya, an niŋen o ago dubol, ‘iŋ ur saiak aman
da ya.’ 34 Ago dugo Tamol Nanun dam ipalug
anaŋ tubun ak yani dugo you sakar ak dam
iluk da, an niŋen o ago dubol, ‘Ale wo, tamol
en tuŋalek tamol, agod lukluk san tamol.
Ago dugo iŋ mi takis ŋilaŋal, agod aupasek
adi dam sad turadi!’ 35 Ak man, kankan
a milaen mok amaiak, iŋanen kagin naok
naok an lo mi tamolpein malad lo man itaot
geig an ikubiai pidinai a.”

Jesus Farisi tamol ta san ab lo yau a

36 Farisi ta yaŋan Saimon dubol dan Jesus
ida anaŋ diani wo iwagi tag iŋsan ab lo
yaug, anaŋ diani wo dumasi a. 37 Panu an san
aupasek pein ta Jesus Farisi dida dumado
dan iloŋ tag gureŋ, butol ta pat siŋaokan
ak nam digane yak, isinig san na ipalu ya.
38 Pein an ab lo iladug, Jesus patun fo itur go
itata dugo, malan turon Jesus ŋien fo idu
se yan, gurman roun nam ŋien isasi se ya.
Ŋien dam musuk ipanig, gureŋ fo ikulmaek
a.

39 Agog Farisi tamol an ile dugo, ilon lo mi
ibol, “Tamol en profet ak tap man pein en
fun iloŋ a. Pein en aupasek tinan.”

40 Ago dugo Jesus Farisi an irupeig ibol,
“Saimon, ŋai ru ta ŋurupaio wo da.”

Ago tag Saimon awan yabig ibol, “Girek
maŋau, ubol pe.”

41 Agog Jesus ibol, “Tamol uraru moni
tamol ta san na gubun digane ya. Ta san
gubun tinin lo yen dan man 100 kina. Ago
dugo ta san gubun 10 kina. 42 Murnag moni
tamol an iŋsad gubun dupani wo irupidai
a, gug uraru an sad gubun dusupasi san ta
idaisuda na ya. An niŋen o ilon imuŋanaig
sad gubun an ikubuneg itout a. Oŋ dugo ilo
isou di? Tamol dugon, moni tamol an niŋen
o, nen tubun mi imat ak i?”

43 Saimon ru naon irupei, “Ŋai ŋabol, enti
a iŋsan muruan nen tubun an, nek ama ya.”

Agog Jesus irupei, “Oŋane kubianek an
itaot a.”

44 Agog Jesus idaŋsag, naon pein an ipanig
Saimon irupei, “Dugo, oŋ kulob e pein en
igane yen ule yak i? Ŋai oŋsa ab lo ŋiladu

gug oŋ you ta panag go lo ŋieg ŋufulani
man tia ya. Gug iŋ malan turon nam ŋieg
ifulani dugo, gurman roun nam isasi panag
a. 45 Oŋ musuk ta panag man tia ya, ak
gug pein en saen ŋai ŋiladu yan fun iganeg
ipalug ŋieg musuk ipani se ya. 46 Oŋ ŋai
gurmag fo gureŋ ta kulmaek na ya. Gug
pein en ŋai ŋieg fo gureŋ mumalun uyanan
ak ikulmaek idu ya. 47 Ago yan niŋen o ŋai
ŋurupaio da. Pein en san aupasek wei mi
bo man, ŋai aupasek an fidian ŋusuas pani
la ya, man dugo, ŋai niŋeg o tubun mi imat
da. Ak man tamol ta iŋsan aupasek wei an
tia ŋusuas pani tap, iŋsan ilo uyan man ŋai
o dam tusan mi a."
48 Agog Jesus pein en irupei, "Oŋane au-
pasek fidian ŋusuas pano ya."
49 Tamol aenta anaŋ diani wo dumasi an
iŋsed nug durupeig dubol, "En dugo, tamol
en iŋ mi ibol go, sen ilon nam aupasek ka
ipare idu wak i?"
50 Gug Jesus pein an irupei, "Oŋane ilo
rumok patu ipasi a. Oŋ maror lo mi wau."

8

Pein malan ta Jesus ŋien aban duri se ya

1 Murnag Jesus panu panu lo, agod taun
tubun ak lo Anut san kagin panek san ru
ibol ilasa dugo itor se ya. Iŋsan megeloum
12 an dam dida tureŋ diabi se ya. 2 Ago
dugo pein aenta, inug subam ad da yak, ur
saian tinid lo ipasi an dam ŋien fo dida diau
se ya. Luluŋad lo Magdala pein ta yaŋan
Maria. (Inug tinin lo Jesus ur saian 7 ikudai
a.) 3 Ta man Joana, Kusa iwon. Kusa man
King Herod san ab titianek tamol. Ta man
Susana. Iŋ pein aenta wei mi dam Jesus,
iŋsan megeloum dida iŋsiganed melmel lo
dibinawai dugo dutor se ya.

Anaŋ kubulan san ru faŋan
Mat 13:1-9; Mak 4:1-9

4 Panu panu tamolpein Jesus san na du-
palug, dutumani dugo Jesus ru faŋan en
irupidai, 5 "Saen ta lo tamol ta ai patun
isinig abi lo ipae o yau a. Iŋ yaug siŋanen
abi lo man ai patun banin igane anuag tan
fufo iratitaleg idu se ya. Saen iratitale man,
ai patun aenta dal fufo dudug tamolpein
dupalug dupartitale dugo, anakanak dam
dupalug diani itout a. 6 Agog ai patun aenta
tan sagargar anda yak fufo idu ya. Saen ai
patun an balud isa yak man, ririan dubun a,
man dugo, tan an you an tia ya. 7 Ai patun
aenta ud saiak luluŋad lo dudu ya, agog
sisem disa diau dugo ud saian an ai uyan
ak yafutanai an lo dumat a. 8 Gug ai patun
aenta tan uyan ak lo dudu yan disa uyan go
tet mi nuŋod ifu uyan a, sad sutek 100 igo
ya."

Agog Jesus ru an ibol itout man, iwagiŋ
go igo ibol, "Tamol oŋ kududo ama da tap,
ru an uloŋ uyanan a."

Jesus ru faŋan lo mi iŋiŋeŋ san fun
Mat 13:10-17; Mak 4:10-12

9 Saen Jesus san megeloum ru en fun
niŋen o dusumiani man, 10 igo ibol irupidai,
"Anut iŋsan kagin panek aben san melmel
imianuk an san maŋau ipanaŋ a. Ak man
tamolpein aenta ru faŋan fun tia yak mi
duloŋ da. An lo man,
'Iŋ leil digane bo man, ilod ta itarpasi na da.
Agod kududod nam duloŋ bo man, fun
mok ta diŋane na da.' "

Jesus ru faŋan an fun ifulale ya
Mat 13:18-23; Mak 4:13-20

11 "Ru faŋan en san fun igo ya: anaŋ
kubulan man Anut san ru. 12 Anaŋ kubulan
dal te idu yan man nek ibol tamol ru duloŋ
gug Satan ru bubed lo ipasi dak igo woŋ a.
Ago dop ŋai o ilod lo ta rumok na dop lo
Anut patud ipasi san tia ya. 13 Anaŋ kubulan
tan sagargar anda yak fo idu yan man nek
ibol tamol ru duloŋ dugo yousai lo ru an
diŋaneg ilod lo rumok a. Ak man tamol
amaiak nek ibol ai dabid dabai an tia yak igo
woŋ, saen katukan mi ilod lo rumok a. Man
dugo, kubianek ipalu san saen lo iŋaned ilo
rumok dibisei kisaek oŋ a. 14 Anaŋ kubulan
ud saian ak ilon lo dudu yan man nek ibol
tamolpein ru rumok an duloŋ pe ilod lo
rumok kisaek oŋ dak igo ya. Ak man iŋ tan
en san madok niŋen o ilo sou gidigidad mi
digane da, agod iŋ melmel wei mi amad da
wo dumat da, an lo iŋsad kagin uraru an
Anut san ru iŋ lo yan ituani da. Amaiak
niŋen o nuŋod ta ifu na da. 15 Agod anaŋ
kubulan tan uyan ak lo idu yan man nek
ibol tamol ru duloŋ dugo, iŋ tamol mok san
kagin lo ru an diabi dabaig, kagin dupani
yaug, gidad saen muruan dile bo man sad
kagin an nuŋon ifu da."

Lam san ru faŋan
Mak 4:21-25

16 "Tamol ta iŋ lam isulanip, bod boi, tia,
sareg boi paen na ta igane na da. Tia,
iŋ pempem lak na isuŋanip, tamolpein a
diladu dan ka dile wa. 17 Nek ago mi en ata
mel imianuk yen dan murnap kuai isi wa.
Agod mel a tamolpein naod na dimianig
yen dan, kuai te ilasap id fidian tile wa.
18 Ago yak niŋen o ru e aŋ aloŋ den kagin
apani wa. Ata wo? Talpein enti iŋ mel ta
da yan, Anut subuŋan taidam ipani wa. Ak
man, enti iŋ tinin lo mel ta tia ya, ak gug
gidad iŋ mel anda yak ibol da, ago bo man
Anut iŋsan melmel an fidian banin lo ipasi
yaup itout a."

Jesus tinan iŋ tein da Jesus dile wo diau a
Mat 12:46-50; Mak 3:31-35

19 Jesus tein muroun iŋ tinad da dile wo
diau a. Ak man tamolpein wei kasik go dile
san tia ya. 20 Ago dugo tamol ta ipalug Jesus
irupei, "Oŋ tina iŋ tei murou dida dilio wo
dupalu yak ab patun fo dutur da."
21 Agog Jesus awan yabig ibol, "Tamolpein
a Anut san ru duloŋ go kagin dupani dan, iŋ
ŋai tinag di ŋai teig a."

Jesus tim tamun da ipidaig dutokubol a
Mat 8:23-27; Mak 4:35-41

22 Nal ta Jesus iŋsan megeloum dida you
saltek ak lo wog fo disida wo dugo irupidai,
"Id gamu you aen ate tau a." Agog wog
dusoug diau a. 23 Agog diyawai dugo dal na
Jesus malan iyof go yen a. Agog tim tubun
nuŋon ifureg, wog ilon lo you idug, isarir
idu wo sumeik dugo, 24 megeloum Jesus san
na diaug dufufunig durupei, "Tubun en, id
tadeg tau o sumeik da."
Agog Jesus imasag, tim tamun da ip-
idai, "Atokabol." Agog gamu nam malin
ibalsi a. 25 Ago dugo Jesus megeloum ipidai,
"Aŋanem ilo rumok dugo i?"
Iŋ direr dugo durut saian man sed nug
durupei, "Enso tamol ta, tim tamun da
awan duloŋ go dutokubol ak i?"

Jesus tamol ur saian anda yak ikubune ya
Mat 8:28-34; Mak 5:1-20

26 Murnag diyawai go you awan aen ate
Gerasin sad tan lo diau a. 27 Jesus wog ibiseig
idu yan, tamol ta panu an san ipalu ya, iŋ
ur saian anda ya. Saen milaen mok tamol
an kulos ta idiri na ya. Agog panu na dam
ta imado se na ya. Tia, iŋ tamol disiriai
ak sad mutou fom imado se ya. 28 Saen iŋ
Jesus ile yan awan tubun mi isasaig Jesus
ŋien fun na yau idug ibol, "Jesus, Anut lak
na yak nanun, oŋ mel ta ŋai lo i? Ŋai
oŋ o ŋamosiai da, madai tubun ak panag
umoi!" 29 Jesus gubak mi ur saiak tinin lo
ilasa wo ru dabai nam irupei a, an niŋen o
ur saiak an ago ibol a. (Saen wei kasik ur
saian an yabig tinin itirni se ya. An lo sein
nam, agod kam dabai geig nam ŋien banin
dusubanig imado dugo, titianek tamol dam
tawaŋ dutur se ya. Ak man saen fidian sein
kam dam iburti idug isol go ur saiak ilon
ibol dak lo tan yoitout ate yau na ya.)

30 Aria, Jesus tamol an isumiani, "Oŋ yaŋa
enti?"

Agog irupei, "Ŋai yaŋag Wei Kasik" Man
dugo, gubak mi ur saiak wei mi tinin ilon
lo diladug dumado se ya. 31 Agog ur saian
adi saen wei mi Jesus dugudanig dubol, "Oŋ
diramap gib kuror fun tia ak lo madu wo
ago rupaiama umoi."

32 Aria, ante man bor malan tubun ak wei
mi bubun an giraŋen na dupaŋ di dutor se
ya. Ago dugo ur saian adi an bor tinid lo
diladu wo Jesus dugudani se ya. Ago man
Jesus awok ibol go diau a. 33 Agog ur saian
adi tamol an dibiseig, bor tinid lo diladu
ya. Agog bor malan tubun an fidian mi ilod
imasa saian go dumaspalu dudug, damab
aen te dusokalik man, you awad lo yaug
dumat a.

34 Bor an sad titianek tamol abaŋ ago dile
tag disol go diaug panu tubun ak lo, panu
kitiktik lo tamolpein an fidian durupidai se
ya. 35 Tamolpein ru duloŋ go, iŋ dam abaŋ
dile wo diau a. Dupalug, Jesus ŋien fun na
tamol imug ur saian anda yan imasig, kulos
idirig imado dugo dile ya. Iŋ itokubol go,
kankan fidian uyan ak lo mi imado dugo
dileg, durut saian a. 36 Aenta malad nam
abaŋ dile yan, tamolpein naod na Jesus
tamol an dugo woŋ ikubune yan dubol se
ya. 37 Agog Gerasin tamolpein tubun mi
direr tag Jesus imul yau wo dusumiani a.
Ago tag Jesus wog lo isudag imul yau o da.

38 Tamol a tinin lo ur saian ikudai an, Jesus
ida diau o dabai igane yak man Jesus geg
iganeg ibol, 39 "Umul waup, oŋsigane panu
na, Anut ikubunio an niŋen o ru ubol dop
duloŋ a." Agog tamol an imul yaug, panu
ilon lo Jesus iŋ ikubune yak san ru ibol dugo
duloŋ se ya.

Kubakan ta imat ak iŋ pein ta subam anda yak da
Mat 9:18-26; Mak 5:21-43

40 Saen Jesus imul man, tamolpein malan
tubun you aen ate malan digane yan
duyuŋani a. 41 Ago dugo tamol ta yaŋan
Jairas ipalu ya. Iŋ ubou ab san gurman ta.
Iŋ nanun pein kisaek o lian, san anaŋar 12
an imat o sumeik ak niŋen o, iŋ Jesus ŋien
fun na yau idug, ida iŋsan ab lo diau wo
isumiani a.
42 Jesus yau dugo tamolpein dupalug
dubuluwi nuŋon. 43 Luluŋad lo pein ta
anaŋar 12 siganen dar tinin ilon lo yak
ilasa se ya. Iŋsan moni samukan fidian
dokta tinid lo ibisei gug ta kisaek pein en
ikubuneg uyan man tia geig a. 44 Doup
luluŋad lo mi Jesus patun fo ipalug san
kulos bitiŋen te isupuri a. Agog gamu nam
dar an igos a. 45 Ago tag Jesus isumianaig
ibol, "Enti ŋai isupurag ak i?"
Fidian tia dubol go Pita ibol, "Tubun en,
tamolpein wei kasik dubuluwo dugo tinid
nam oŋ dupuno da!"
46 Ak man Jesus ibol, "Talpein ta isupurag
a, man dugo, ŋaineg dabai aenta ibisawag
dugo ŋai tinig lo ŋukubiani a." 47 Pein
an kuai tem iloŋ go, imunamuk pe imado
san tia ya. Agog tubun mi isuruwor dugo,
ipalug Jesus ŋien fun na isaluwi idug, ta-
molpein malad lo fun dugog Jesus isupurig,
iŋsan subam an itout an ibol a. 48 Agog Jesus
irupei, "O nanug pein, oŋsigane ilo rumok
ŋai lo yan ikubunio ya. Maror lo wau."
49 Jesus ago ibol dugo, tamol ta Jairas san
ab lo yak ipalug, Jairas igo irupei, "Oŋ nanu
pein imat la ya. Gidad oŋ girek maŋau
muruan taidam ta pani na wa. Ak niŋen o
ulefuni dop yau a."
50 Jesus ago iloŋ tag Jairas irupei, "Urut
umoi. Ilo lo rumok dop, nanu pein fon
kumaen ilasa da wa."
51 Saen ab lo ilasa yan Jesus tamolpein
aenta ab lo diladu man imoi. Iŋ Pita, Jon,
Jems agod nanuk tinan taman mi dida di-
ladu ya. 52 Tamolpein fidian ab lo yan nanuk
niŋen o ilod saian dugo tinaŋ aru digane
se ya. Agog Jesus irupidai, "Atata amoi.
Nanuk en ta imat pasi na ya. Iŋ ŋioŋ yabi
da."
53 Ago ibol dugo disel go awan kukokan
digane se ya. Man dugo, iŋ duloŋ, nanuk
an imat mok a. 54 Gug Jesus nanuk banin
te yabig ibol, "O nanug, masa!" 55 Agog
nanuk anen kumaen san ur imul ipalug fon
kumaen imasa kisaek oŋ a. Agog Jesus ibol
dugo anaŋ dupani a. 56 Nanuk tinan taman
kulob ago dileg, durut saian geig a. Ak
man Jesus kudod yabig ibol, "Kulob ale yan
tamolpein aenta naod na ta mok abol na
wa."

9

Jesus megeloum 12 idinaig bilaluŋ diau a
Mat 10:1-15; Mak 6:7-13

1 Jesus iŋsan megeloum 12 an itumanaig,
ur saian dukudai dop subam dukubiniai san
dabai ipidinai a. 2 Agog idinaig diaup, Anut
san kagin panek niŋen o dubol ilasa dop
subam adi dukubiniai o ibol a. 3 Ago dugo
Jesus irupidai, "Aŋ tureŋ an lo, makud,
badam, ŋioŋ san biouŋ, anaŋ, agod moni ta
mok asini na wa. Siot subuŋan dam ta asini
na wa. 4 Ab dugon lo digiaŋ tap, nek ante
mi amado nap panu an abisei a. 5 Panu ta
lo tamolpein aŋ o ta dumat na tap, panu
an abisei wo dop, ŋiem san gufgaf apilti
pidinai a. Agop lo duloŋ ak, iŋ Anut san
kagin panek dumoi a." 6 Agog megeloum
diaug, panu panu bilaluŋ uyan ak dubol
ilasa dugo, subam adi dam dukubiniai se ya.

Herod isumiaeŋ, Jesus iŋ enti mok?
Mat 14:1-2; Mak 6:14-16

7 Herod Galili provins san gurman tubun
an melmel fidian ilasa na yan iloŋ go ilon
weiwei geig a. Man dugo, tamolpein aenta
dubol, "Jon suguek san iŋ fon kumaen
imasa da ya." 8 Aenta dubol, "Elaija boi,
tia, profet wagam san ta fon kumaen imasa
boi." 9 Ago gug Herod ibol, "Ŋai Jon buron
ŋitarti a. Ak gug tamol e melmel emaiak
iganeg ru an ŋaloŋ den, iŋ enti?" Ago dugo
iŋ Jesus ile wo yaes tubun mi ifuni se ya.

Jesus tamolpein 5,000 ifutuwai a
2Kiŋ 4:42-44; Mat 14:13-21; Mak 6:30-44; Jon 6:1-13

10 Iŋanen megeloum dumul dupalug Jesus
naon na melmel fidian digane yan dubol
idu ya. Agog megeloum an iŋal go pasak
nam panu ta yaŋan Betsaida dubol dan ate
diau a. 11 Ak man tamolpein malan tubun mi
Jesus dugo yau wo igane dan duloŋ tag, ŋien
aban duri se ya. Ago tag igiaig dupalug,
Anut san kagin panek ru ifulale pidinai
dugo, aenta subam ad da yan ikubuniai se
ya.

12 Gurai idu dugo megeloum 12 Jesus san
na diaug, durupei, “Oŋ tamolpein dinaip,
panu susumeik an lo, gidigidad diaup, sed
niŋedi wo anaŋ o, ŋioŋ aben o abaŋ dile wa.
Man dugo, aben en yoitout a.”
13 Ak man Jesus ru naon irupidai, “Aŋsem
ka afutuwai a.”
Ago tag durupei, “Maŋ anaŋ tia ya. En
iy uraru, agod bret kafen mi dien da. Dugo,
maŋ maup, doup tubun en niŋedi wo anaŋ
taida madad o?” 14 (Doup tubun dumado
yan tamol kitek faiv tausen igo woŋ a.)
Agog Jesus megeloum irupidai, “Ta-
molpein arupidaip, nuŋod fifti malan
kisaek kisaek lo mi dumado wa.”
15 Agog megeloum adi Jesus ibol ago di-
ganeg, tamolpein durupidai dugo dumasi
a. 16 Agog Jesus iy uraru, bret kafen an
iŋaneg, malan lak na isudag, Anut ilo uyan
ipani gug bret yafuteg, megeloum ipidinaig
duwae se ya. 17 Tamolpein fidian bret iy da
dianig, luad ipuk go megeloum anaŋ wadan
dutumanig sareg 12 digane anuai a.

Pita, Jesus iŋ Kristus an kuai te ibol a
Mat 16:13-20; Mak 8:27-30

18 Nal ta Jesus sen kisaek igudanig imado
dugo, iŋanen megeloum dam susumeik du-
mado dugo isumianai, “Tamolpein ŋai o
enti dubol dak i?”
19 Agog ru naon durupeig dubol, “Aenta
oŋ suguek tamol Jon dubol da. Aenta dubol,
oŋ Elaija boi, tia, profet aenta wagam mi
dumat na yan ta fon kumaen imasa ago
dubol da.”
20 Ago dugo megeloum isumianai, “Gug
aŋsem mi ŋai enti mok abol di?” Agog Pita
ru naon igo irupei, “Oŋ Anut anen Kristus.”

Jesus murnap imat gup imasa da wak niŋen o ibol a
Mat 16:21-28; Mak 8:31—9:1

21 Agog Jesus megeloum kududod yabig,
ru dabai nam irupidaig ibol, “Tamolpein
gidigidad naod na ru an ta abol na wa.” 22 Ru
awan ibateg ibol, “Tamol Nanun muruan
tubun ak wei mi ile wa. Pris gurman adi,
Isrel matu gurman dida, agod kubiaeŋ san
girek maŋau dam patud dupanip dile saian
a. Agop dufuni imat a. Nal utol gib lo yen
gup, fon kumaen imasa da wa.”
23 Agog fidian irupidai, “Ta iŋ ŋai iga-
nurag o tap, iŋsiganen ilo ibol patun ipanip,
dal fidian lo siganen aigim isinip, ŋieg aban
iri wa. 24 Ta iŋsinan tinin mi kagin ipani
dan, ideg yau a. Gug ta ŋai niŋeg o siganen
madok tan en lo yan ibisei dan, patu pasek
iŋane wa. 25 Talpein ta tan en san madok
lo malan imug dop, an lo tan en san filian
fidian an san muroun ilasa wak gug, ŋutun
ideg yau, tia, daoŋ iŋane tap, an dugo woŋ,
sen niŋen o nuŋon uyan ak igane ilasa wak
i? Man tia geig a. 26 Tamol Nanun iŋsan
lilaman lo, Bai san lilaman lo, eŋel gun
adi sad lilaman lo ipalu wa. Ta iŋ ŋaisag
ru yaŋag da o miai ifuni tap, saen Tamol
Nanun imul dop, iŋ dam tamol an niŋen o
miai ifuni wa. 27 Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da.
Gamu aŋ aenta e atur den gamugo amat
dop, Anut san kagin panek ale wa.”

Jesus naon tinin ibilisa ya
Mat 17:1-8; Mak 9:2-8

28 Jesus ru an ibol go nal 8 yau dugo
Pita, Jon, Jems ago iŋal go did fo igudani
wo dusuda ya. 29 Jesus igudani dugo naon
ibilisag, iŋsan kulos dam ibilisag milkouk
kasik. 30-31 Ago dugo tamol uraru girager
amad da dilasa ya. Tamol uraru an man
Moses iŋ Elaija da ya. Jesus mitep mateŋ
a Anut ilon yen dan lo Jerusalem na ile
wan niŋen o, Moses iŋ Elaija da Jesus dida
diŋiŋeŋ se ya. 32 Pita turan muroun dida
malad muruan se ya, ak gug malad ipuk
go dumado dugo Jesus girager anda dile
ya. Agod tamol uraru dam dutur dugo dil
a. 33 Moses iŋ Elaija da fun diganeg diau
dugo, Pita kankan an tia igo ibol, “Tubun
en, uyanan geig a. Maŋ lalai utol mabi wa.
Oŋane kisaek. Elaija an kisaek. Agod Moses
an kisaek.”
34 Ago ibol dugo timtaen ipalug, yafutanai
dugo megeloum utol an direr saian mok
a. 35 Agog awan ta timtaen lo iwagiŋ go
ibol, “En ŋaineg nanug, ŋaineg Pilianek
Tamol. Awan aloŋ a.” 36 Saen awan itau
man Jesus sen kisaek itur dugo dile ya. Saen
an megeloum abaŋ ago dile yan tamolpein
naod na ta dubol na ya. Tia, iŋsed ilod lo mi
dutueg yen a.

Jesus pinein ta tinin lo ur saian ikudig yau a
Mat 17:14-20; Mak 9:14-29

37 Murnag did dibiseig dudu dugo, ta-
molpein malan tubun ak ante dumado yan
Jesus dile dugo san na dupalu ya. 38 Doup an
luluŋad lo tamol ta iwagiŋ go ibol, “Girek

maŋau, ŋaineg nanug e ule den niŋen o
ilo isou. Ŋai nanug en igo kisaek o lian a.
39 Ur saian ta pempem yabi dop isasai da.
Iganep bururau ifuni dop subulbal awan lo
ilasa da. Nek ago mi pempem madai ipani
dugo, daoŋ dam ipani da. 40 Oŋsa megeloum
ur saian an dukudi wo ŋusumianai gug iŋ
digane san tia ya."
41 Jesus ru naon irupeig ibol, "O aŋ saen en
san tamolpein, aŋ ilo rumok amam tia ya,
agod aŋ ilom gidigidad amado da. Nal sapta
ŋai aŋ da tumado wak i? Nal sapta muruan
a apanag oŋ dan ŋisini wak i? Nanuk an igo
aŋane apalu."
42 Nanuk ipalu dugo ur saian an nanuk
itarfuni ibili idug, idududuruk dugo yen
se ya. Gug Jesus ur saian an naon ifute
ipeig pinein an ikubune ya. Agog pinein an
iŋaneg taman ipani a. 43 Tamolpein fidian
Anut san dabai an dileg, durut saian a.

Jesus afon iŋanen mateŋ niŋen o ibol a
Mat 17:22-23; Mak 9:30-32

Saen tamolpein an Jesus kulob fidian e
igane yen niŋen o ilod weiwei man, Je-
sus iŋsan megeloum igo irupidai, 44 "Ru en
aloŋ dop ilom isou uyanan. Tamol Nanun
ager adi banid lo digane wa." 45 Ak man
megeloum ru an fun ta duloŋ na ya. Anut
ru an fun mok imiani a, agod duloŋ san tia
ya. Taida mi, megeloum adi Jesus ŋiŋeŋ en
isafulale pidinai o dusumiani san man direr
a.

Enti iŋ tubun a
Mat 18:1-5; Mak 9:33-40

46 Megeloum iŋsed mi nug dupeig dubol,
"Id luluŋad lo enti malan te yak i?" 47 Jesus
iŋsad kankan iloŋ go nanuk nanun ta
iŋaneg giraŋen na igunig 48 megeloum irup-
idai, "Talpein enti ŋai yaŋag lo nanuk igo
yan iŋane wo iyuŋani tap, ŋai dam iŋiliag o
iyuŋanag da. Agod talpein a ŋai iŋiliag dan,
Enti a ŋai idinag go ŋupalu yan dam iŋane
da. Man dugo, talpein a aŋ luluŋam lo sen
yabi idup murna geig an, iŋ mi malan te ya."
49 Jon Jesus irupei, "Tubun en, maŋ tamol
ta oŋ yaŋa lo ur saian ikudai dugo mile ya.
Tamol an maŋsama tia ya, an niŋen o imoi
o murupei a."
50 Agog Jesus irupei, "Ago igane dop
apadau amoi. Man dugo, ta aŋsam ager tia
yan iŋ idsad urat kisaek a."

Sameria aenta Jesus dumoi a

51 Jesus Anut san panu lo yau san saen
sumeik dugo, iŋ naon Jerusalem na ipanig
tureŋ yabi se ya. Iŋ ru sinek tamol aenta
idinaig dumug go 52 Sameria na panu ta lo
dumado san aben dukubune dop ipalu wo
diau a. 53 Panu ta lo diladu yak gug, ta-
molpein panu an san diŋiliai o dumoi. Man
dugo, tamolpein duloŋ ak, Jesus Jerusalem
na yau da. 54 Saen Jems iŋ Jon da abaŋ ago
dile tag Jesus durupei, "Tubun en, ubol tap,
mabol dop keit lo yai idup, panu en imarip
inani yau a." 55 Ak man Jesus idaŋsag ru
dabai nam ipidai a. 56 Ago tag panu sen ta
lo diau a.

Jesus ŋien aban diri san muruan
Mat 8:19-22

57 Dal na diau dugo, tamol ta Jesus irupei,
"Oŋ dugo wau dan ŋai dam ante tau a."
58 Ago tag Jesus ru naon irupei, "Goun
kasik iŋ gib ad da ya. Anakanak iŋ wur ad
da ya. Gug Tamol Nanun man, iŋ kabuŋan
igansip yaes ibal san aben tia ya."
59 Agog Jesus tamol sen ak ta irupei, "Ŋieg
aban uri."
Gug tamol an ibol, "Tubun en, umoi dop
ŋaup, tamag ŋisare gup."
60 Ago tag Jesus ru naon irupeig ibol,
"Tamolpein a iŋsed ŋutudi lo dumat la
yan bisawai dop, iŋsiganed tubabun an ka
disiriai idu wa. Oŋ waup, Anut san kagin
panek niŋen tamolpein naod na ubol ilasa
dop duloŋ a."
61 Agog tamol taidam irupei, "Tubun en,
ŋai dam ŋie aban ŋiri wa. Ak man umoi
dop, ŋaup, tinag tamag teig taog banid ŋabi
gup."
62 Ago tag Jesus tamol an irupei, "Tamol ta
urat igane dugo pempem patun na idaŋsa
idaŋla woŋ dan, iŋ Anut san kagin panek
san urat igane san ta idaisuda na ya."

10

Jesus urat tamol 72 ipilianaig diau a

1 Murnag Jesus urat tamol 72, panu panu
lo diau o nuŋod uraru uraru ipilianaig,
dumug diau se ya. 2 Iŋ gamugo tureŋ diabi
dugo, ru kagin igo ibol irupidai, "Anaŋ
nuŋon tubun mok ifu a. Gug urat tamol wei
an tia ya. Ak niŋen o abi taman aguduani
dop urat tamol taidam idinaip aŋ da aup,
anaŋ nuŋon atumani wa. 3 Ago yak niŋen o
au. Gamu ŋidinaŋ den man nek ibol sipsip

nanudi goun kasik ak luluŋad lo diau dak
igo woŋ a. 4 Moni, badam, sendal ta asini
na wa. Saen dal ari dan lo, enti ta naom na
ilasa dop aŋ pasak ta agane na wa."
5 "Ab ta ilon lo aladu wo dop, abol, 'Maror
am da amado.' 6 Tamol maror san ak imado
tap, aŋanem maror iŋ lo yen a. Tia tap,
aŋanem maror imul pe muroum sam na
ipalu wa. 7 Ab dugon lo aladu dan, nek ante
mi amado wa. Anaŋ you dupanaŋ dop ani
aluk a. Man ata wo, urat tamol man iŋaned
naon diŋane san idaisuda ya. Ab sensen lo
ta au na wa.
8 "Agod panu ta ilo uyan lo mi diŋil-
iaŋ tap, anaŋ digane panaŋ dan ani wa.
9 Iŋsad subam adi akubuniai dop, panu an
san tamolpein dam arupidai, 'Anut san ka-
gin panek sumeik ipanaŋ la ya.' 10 Gug
panu ta ate alasap, iŋ aŋ lo uyan tia tap,
panu titiŋaem mi alasap, abol, 11 'Aŋanem
panu san gufgaf ŋiema fo isuda yen, gamu
muroum sam na mipitili idu da. Aloŋ ak,
Anut san kagin panek sumeik ipanaŋ la
yak man aŋ amoi da.' 12 Ŋai ŋurupaiaŋ da,
murnap nal wadan lo dop, rumok, Sodom
adi fon mi muruan tubun mi dile wa. Gug
muruan a panu an san tamolpein murnap
dile wan, Sodom sad muruan an iriŋani geig
a."

Jesus panu aenta sad tamolpein ilod lo ta rumok na yan ru lo ibiai dudu ya
Mat 11:20-24

13 "O Korasin san tamolpein, muruan
tubun geig ale wa; O Betsaida san ta-
molpein, aŋ dam muruan tubun geig ale
wa. Man dugo, kulob girager a ŋai aŋ lu-
luŋam lo ŋigane dan, wagam Tair iŋ Saidon
da luluŋad lo ŋigane tap, taun an san ta-
molpein wagam mi ilod ibilisa wa. Ago dop
muguŋ san kulos didirip, yai san utut fo
dumasip dumado wa. 14 Ago man saen Anut
san bitinaek san nal ipalu wan lo, aŋsam
aupasek naon Anut ipanaŋ an senamo geig
a. Muruan an Tair iŋ Saidon da sad muruan
an iriŋani geig a. 15 Agod aŋ Kaperniam
tamolpein, sem yaŋam abisap keit lo isuda
wak i? Tia mok, Anut iŋsen iŋiliaŋ pe au
adup tan ilon lo aben yaŋan Ades dubol dan
lo idiraŋ pe amado wa."
16 Agog Jesus iŋsan urat tamol 72 fon
irupidai, "Ta aŋ awam iloŋ dan, ŋai dam
awag iloŋ da. Go ta aŋ imoi dan, ŋai dam
imoi a. Go ta ŋai imoi dan, Enti a ŋai idinag
go ŋupalu yan dam imoi a." Agog diau a.

Anut iŋanen mel imianuk fidian tamol yaŋad tia yan ikubiai pidinai a

17 Murnag tamol 72 an Jesus san na dumul
dupalug, uyad isusag dubol, "Tubun en.
Nek ur saiak saiak oŋ yaŋa mupate dan lo
awama paen na dumado dugo awama diabi
da!"
18 Agog Jesus ru naon irupidai, "Ŋai gubak
mi Satan ŋile dugo, nek ibol lak na weil
irafule yak igo woŋ, keit ibiseig idu ya.
19 Aloŋ, ŋai aŋ dabai ŋupanaŋ la ya. Ak
niŋen o aŋ mot, lualiu da ka aparfufarai a.
Aŋanem ager Satan san dabai fidian aŋ ka
abi idu wa, agod mel ta malam isue san tia
ya. 20 Gug aŋ ur saian saian awam diabi dan
niŋen o ta uyam isusa na wa. Tia. Anut
aŋanem yaŋam kumaen panu na igireg yen
dan mi niŋen o uyam isusa wa."

Jesus youn isag Anut per ipani a
Mat 11:25-27; 13:16-17

21 Saen an lo Jesus Urgun lo ilon imasag
yousai tubun geig ak lo Anut irupei, "O
Bai, tan keit da sad Tubun a, ŋai ilo uyan
ru ŋupano da. Man dugo, mel en fidian
tamolpein a kankan ad milaen an, agod a
duloŋ dubol dan dam, minami pidinai a. Ak
man oŋ mel an fidian tamol a yaŋad tia yan
kubiai pidinai a. O Bai, awo, ago gane san
an oŋane ilo, an niŋen o ŋai youg isa dugo
ilo uyan ŋupano da."
22 "Ŋai Tamag iginiag go mel fidian sad
tamad ŋilasag ŋumado da. Tamol ta iŋ Anut
Nanun ta iloŋ na ya, nek Taman iŋsen mi
a. Agod tamol ta iŋ ŋai Tamag ta iloŋ na
ya, nek ŋaiseg mi, agod tamol nek amaiak
Nanun iŋsinan ilobol lo mi Taman ikubiai
pani wa."
23 Agog Jesus idaŋsag, megeloum pasak
nam irupidaig ibol, "Mel gamu ale dan
niŋen o ilom uyan. 24 Man dugo, profet adi
agod kiŋ adi wei kasik, mel e gamu aŋ ale
den dile wo mok dumat se ya, ak man iŋ
ta dile na ya. Agod ru e gamu aŋ aloŋ den
duloŋ o mok dumat se ya, ak man ta duloŋ
na ya."

Sameria tamol iŋanen ager ibinawi a
Luk 18:18-30

25 Kubiaeŋ san girek maŋau ta imasag
Jesus ibitinae wo isumiani, "Girek maŋau,
ŋai dugo ŋiganep kumaen ŋiŋane wak i?"

[26] Ago tag Jesus isumianig ibol, “Moses
san kubiaeŋ lo dugo digire yak i? Ata ru suti
ak i?”
[27] Iŋ ru naon igo irupei, “Oŋ gidad Tubun
en oŋane Anut niŋen o umat a, oŋ bube
fidian lo, ŋutu fidian lo, oŋane ilo sou fidian
lo, agod oŋane dabai fidian lo ago gane wa.
Agod, nek oŋse niŋe wo umat dak ago mi
tamolpein aenta dam niŋedi wo umat a.”
[28] Agog Jesus tamol an irupei, “Oŋane ru
naon itaot a. Nek ago mi gane tap, kumaen
pempem san ŋane wa.”
[29] Ak man kubiaeŋ san girek maŋau an,
tamolpein aenta malad lo iŋanen nao lalek
an uyanan ilasa wo ilon ibol a. Ago yan
niŋen o iŋ Jesus igo isumiani, “Tamol niŋen
ubol an enti mok i?”
[30] Ago tag Jesus ru naon igo irupeig ibol,
“Tamol ta iŋ Jerusalem ibiseig Jeriko na yau
dugo dal na gumagam tamol adi diabi a.
Agog biouŋ tinin fo yan dirasireg digam
go, dufunig imat go tubabun yen dugo diau
a. [31] Saen nek an lo pris ta dal an mi irig
ipalu ya. Saen ipalu man tamol an imat go
tubabun dal te yen dugo ile tag, dal gigin
irig iriŋanig yau a. [32] Livai san gugoi lo tamol
taidam ipalug tamol an dal na yen dugo
ile man, iŋ dam dal senamo iŋaneg yau
a. [33] Agog Sameria tamol ta dal an iŋaneg
yau nag tamol an ile, ago man ilon tubun
mi imuŋani a. [34] Ago tag wain iŋ gureŋ da
marasin oŋ iŋaneg nam tinin baob ifulanig
ifou. Agog tamol an iŋsiganen doŋki fo
igane isudag, iŋaneg lou ab ta lo diaug
kaginan igane ya. [35] Tidom lom mig kina
uraru ab an san titianek tamol ipani dugo
irupei, ‘Kaginan gane. Murnap ŋamul dop,
melmel sapita iŋ tinin lo bisei an naon ŋai
oŋ ŋupano wa.’ ”
[36] “Oŋ dugo ubol di? Tamol utol an lu-
luŋad lo enti iŋanen turan o imat ak i?”
[37] Ago tag kubiaeŋ san girek maŋau an
ibol, “Tamol a ilon imuŋani ama ya.”
Ago dugo Jesus irupeig ibol, “Oŋ dam
waup, nek ago mi gane wa.”

Jesus Marta iŋ Maria da sad na yau a

[38] Jesus iŋanen megeloum dida diaug
panu ta ate dilasa ya. Atna pein ta yaŋan
Marta dubol dan Jesus iwagig iŋsan ab lo
diau a. [39] Marta tein ta yaŋan Maria, iŋ
Tubun en ŋien fun na imasig imado dugo,
iŋsan ru ibol dugo iloŋ se ya. [40] Ago dugo
Marta mi sen kisaek anaŋ biabi an iganeg
yaug, ilon saian tag ipalug Jesus irupeig
ibol, “Tubun en. Ŋai teig en ibisawag go
seg mi urat en fidian ŋigane dan niŋen dugo
kankan gane dak i? Peip, ibunawag.”
[41] Ago man Tubun en ru naon irupei, “O
Marta! Oŋ mel wei mi niŋedi wo ilo weiwei
dugo ilo muruan da. [42] Gug oŋ mel kisaek
malan te yak niŋen o kankan ta gane na da.
Maria mel an ipilianig iŋane ya. Talpein ta
mel an banin lo ipasi san tia ya.”

11

*Jesus megeloum gadiŋ digane wo ip-
iteŋanai a*

Mat 6:9-13; 7:7-11

[1] Saen ta Jesus aben ta lo iguduanig itout
an megeloum ta ipalug isumiani, “Tubun
en, Jon iŋsan megeloum gudanek ip-
iteŋanai ak ago mi maŋ dam piteŋanama.”
[2] Ago tag Jesus irupidaig ibol, “Aŋ agu-
dani wo tap, igo agod a:
‘Maŋanema Bai, oŋane yaŋa gun.
Oŋane kagin panek ipalu.
[3] Nal anek anek san anaŋ panama.
[4] Maŋanema aupasek ilo iŋaoŋ.
Man dugo, aupasek a aenta maŋ lo digane
dan iloma iŋaoŋ da.
Bitinaek lo naoma ta urae na wa.’ ”
[5] Agog Jesus gudanek ipiteŋanai yaug, ru
mitilaen en irupidai, “Gamu tura ta san ab
lo waup, tidom lak dalawan tutip, anaŋ ta
ipano wo gudanip ubol. [6] ‘Turag ta gamu
nam ŋaisag na ipalu yak man ŋai anaŋ amag
tia ya.’
[7] “Ago dop tura ab ilon lo ru naon iru-
paio, ‘Ŋioŋ saen go maen dak niŋen o leiŋ
panama umoi. Dalawan itau a, pein nanuk
fidian dien la ya. Ŋai ŋumasap mel ta
ŋupano san tia ya.’ [8] Gug ŋai ŋurupaiaŋ da,
gidad, oŋsa tura bo man anaŋ ta ipano na
wa. Gug oŋ gidad miai ifuno bo man maeg
ganep sumiani oŋ tap, melmel fidian niŋen
o ilo ibol dan ipano wa.”
[9] “Ago yak niŋen ŋai ŋurupaiaŋ da: Agu-
dani dop, ipanaŋ a. Abaŋ abi dop, ale wa.
Dalawan atuti dop, ipasi panaŋ a. [10] Fidian
dugudani dan diŋane wa. Ta abaŋ yabi dan
ile wa. Ta dalawan ituti dan Anut ipasi pani
wa.”
[11] “Dugo, aŋ nanuk tamadi, nanum ta iy o
igod dop, aben lo mot apani di? [12] Tia. Kurek
patun o ibol dop lualiu apani di? An dam tia

ya. [13] Aŋ bo saiami a, ak gug nanum melmel niŋedi wo dugod tap, mel uyan ak apidinai
da. Nek ago mi Bai Anut dam tamol enti
Urgun iŋane wo igod tap ipani wa."

Tamolpein Jesus Belsebul san dabai lo urat igane dak ago dubol a
Mat 12:22-30; Mak 3:22-27

[14] Nal ta Jesus tamol ta, ur saiak igane
awan itau ak tinin lo ikudi a. Agog tamol an
awan ipuk go iŋiŋeŋ a. Ago man tamolpein
wei mi ate dutur dan fidian durut saian
a. [15] Ak man aenta dubol, "Ur sisaiak sad
gurman yaŋan Belsebul tabol damaiak san
dabai lo mi iŋ ur sisaiak ikudai diau da."
[16] Ago dugo aenta Jesus naon dukubiani wo
kulob girager ta igane dop, dile wo dusumiani. An lo dop duloŋ ak, Anut sen idinig
ipalu ya.

[17] Gug Jesus iŋsad ilod iloŋ la yak niŋen
o irupidai, "Panu ta nug ditarpalep malan
uraru dilasap, iŋsed ilod lo mi nug dufuni
tap, iŋ saen milaen ta dumado na wa. Gugoi
ta ditarpalep sensen dutur o digane tap,
iŋsad gugoi an yau idu wa. [18] Ago yak niŋen
o Satan iŋsen lo tarpalek igane dop, dugo
woŋ pe iŋsan kagin panek aben an dabai
yen yau ak i? Ŋai an ŋabol dan man fun,
ŋai Belsebul dabai ipanag ak lo ur sisaiak
ŋukudai diau dak abol da. [19] Gug an rumok
tap, aŋsiganem megeloum adi, enti san
dabai nam ur saiak dukudai diau dak i?
Fun amaiak niŋen o aŋsiganem megeloum
iŋsed mi, saen Anut san bitinaek nal ilasa
dop, kubianek tamol oŋ dilasap bitinaek lo
didiraŋ a. [20] Ak man ŋai Anut banin nam ur
sisaiak ŋukudai diau dak ago tap, aŋ gidad
aloŋ uyanan a, Anut san kagin panek an
siŋirem na ipalu la ya."

[21] "Tamol ta dabai ak ager san biouŋ tinin
fo idirip ate iŋanen ab melmel da kagin
ipidinai tap, iŋanen melmel an fidian itaot
mi dien a. [22] Gug tamol ta nen dabai ak
ipalup, yu iŋ lo iganep itout tap, iŋsan ager
san biouŋ biouŋ a ate iŋanen tini ganei
igane se yan fidian igam pe isini yau a, agop
iŋsan furan fidian dam iŋanep iwae yau a.

[23] "Talpein enti iŋ ŋai ta iganurag na dan,
iŋ patun ipanag da. Agod talpein a ŋai da
sisem anaŋ mutumani san urat ta migane
na dan, ŋaisag urat iratitale da."

Ur saiak dukudig yau an imul ipalu ya
Mat 12:43-45

[24] "Saen ur saiak ta tamol tinin lo yak
dukudip yau tap, aben igosan ak ate gidigidad ila iso wa. Ante aben ta yaes ibal san
ile wo abaŋ yabi wa, ak man aben an ta
ile na wa. Ago dop ilon lo ibol, 'Ŋai gidad
ŋamul pe ab gubak mi ate ŋumado amaiak
lo ŋau a.' [25] Iŋ imasap yau ak man, ab an
kawan di ilon dam diriani dugo mel fidian
dukubuneg itaot dien dan ile wa. [26] Amaiak
niŋen o iŋ imul yaup, ur saiadi geig ak 7
taidam iŋal a. Ur an kulob sisaiak digane
san man iŋ diriŋani geig a. Iŋ sisem ab an
lo diladup dumado wa. Gubak mi tamol an
san madok saian a, ak man gamu gup san
madok saian geig a."

[27] Jesus ru ago ibol dugo, pein ta tamolpein luluŋad lo imasag iwagiŋ go ibol,
"Pein a iginiosig su ipano yan bar iŋaneg
imado da."

[28] Gug Jesus awan yabig ibol, "Tia. Enti
Anut san ru iloŋ dugo kagin ipani dan mi
bar iŋaneg imado da."

Tamolpein kulob girager dile wo dusumiani a
Mat 12:38-42

[29] Tamolpein wei mi dususa se ya, ago
dugo Jesus irupidai, "Saen gamu en san
tamolpein man saiadi geig. Iŋ kulob girager
ta kob igo woŋ dile wo dusumianag da. Ak
man Anut kulob girager ta tamolpein an ta
ipidinai na wa, nek kob kisaek an mi ka dile
wa, kob an man profet Jona san a. [30] Man
dugo, nek ibol Ninive adi malad lo Jona
kob oŋ ilasag imado yak igo woŋ, ŋaiseg
tamolpein saen en san iŋanen malan lo kob
naon nek ago ŋilasap ŋumado wa. [31] Kwin
a saut lo ilasa yan man, aŋ gamu saen en
san tamolpein dida Anut san bitinaek nal lo
sisem amasap, kot lo atur a. Ago dop kwin
an aŋ niŋemi wo ru ibol ilasa dop boum
ipanaŋ a. Man ata wo? Kwin an iŋ tan asau
mok imado bo man, Solomon san kankan
milaen amaiak ibol ilasa dop iloŋ o ipalu ya.
Ago yak gug tamol ta dam iŋ ente imado
da, tamol an man Solomon iriŋani geig a.
[32] Ninive san tamolpein man aŋ gamu saen
en san tamolpein dida Anut san bitinaek
nal lo sisem amasap, kot lo atur a. Ago dop
Ninive adi aŋ niŋemi wo ru dubol ilasa dop
boum dupanaŋ a. Man ata wo? Ninive adi
Jona san ru ibol ilasa yan duloŋ go an lo ilod
ibilisa ya; ak man tamol ta iŋ Jona iriŋani
geig an gamu imado da.

Tinid san lilaman
Mat 5:14-16; 6:22-23

33 Tamol ta iŋ lam ibanip ta imianip yen
na da. Agod sareg paen na ta iganep yen na
da. Tia, iŋ kuai te isuŋanip iyuk yen da. Ago
dop tamolpein a ab lo diladu dan lilaman
dile wa. 34 Oŋane mala man tini san lilaman.
Saen oŋane mala uyan tap, tini fidian geig
an ilalaŋ da awan isa wa. Ak man saen oŋ
mala saian tap, tini fidian geig an tidom
tubun da awan isa wa. 35 Ago yak niŋen o
kagin agane. Kabelan lilaman a oŋ lo yan
tidom tubun oŋ banau. 36 Amaiak niŋen o
aŋanem tinim fidian an ilalaŋ dugo gigin ta
lo tidom tubun ta yen na tap, aria, lilaman
a aŋ lo yen dan awan isa wa, nek ibol lam
ided dan oŋ tini fidian ilalaŋ da."

Misilanek ru siks
Mat 23:1-36; Mak 12:38-40

37 Saen Jesus iŋiŋeŋ go itout an Farisi ta
iwagig iŋsan ab lo anaŋ diani wo diau a.
38 Jesus Juda kagin iriŋanig, banin ta ifulani
na dugo anaŋ diani wo dumasi a. Farisi
an Jesus ago ileg, irut saian. 39 Ago tag
Tubun en Farisi an irupei, "Aŋ Farisi man
gab daeg da tinid patud fo yak mi afulanai
da. Gug ilom lo man mala sek, agod kagin
saiak saiak mi awan isa ya. 40 Aŋ Farisi ŋiŋeo
tinami. Anut tinim igane dugo ilom dam
igane ya. An lo ata wo ilom ta akubune na
dak i? 41 Melmel a aŋsam gab daeg lo yan
bigabeg adi apidinaip lo sed ibunawai tap,
aŋ tinim fidian Anut malan lo ikokan imado
wa."

42 "O Farisi, muruan tubun geig ak ale wa!
Man dugo, aŋanem abi san anaŋ melmel
kitiktik an fidian atumanip, malan 10 ilasa
gup malan kisaek atarpalep Anut apani da.
Gug aŋ Anut san kubiaeŋ malan te yak
ariŋani da. Aŋ tamolpein kot lo ta atarpasai
uyanan na dak, agod Anut niŋen o dam ta
amat na da. Kagin malan te yak agane wa,
agod kubiaeŋ san ru kagin kititik dam ta
abisei na wa."

43 "O Farisi, muruan tubun geig ak ale wa!
Man dugo, aŋ ubou ab lo tamolpein malad
lo kapal malan te yak fo amado wo agane
da. Agod aŋ tamolpein malak malak yaŋam
diabisa wo agane da."

44 "Aŋ kagin agane! Aŋ man ibol tubabun
gib lo imianuk yen dugo tamolpein ta duloŋ
na dugo fufo diau dumul dugo sed nun ipid-
inai dak igo woŋ a, ago man iŋ aŋ siŋirem
na dupalu yan lo Anut malan lo nun anda
dilasag dumado da."

45 Agog kubiaeŋ san girek maŋau ta Jesus
irupei, "Girek maŋau, oŋ ago ubol dan maŋ
dam paiama da."

46 Agog Jesus ru naon irupei, "O kubiaeŋ
san girek maŋau, aŋ dam muruan tubun
geig ak ale wa! Man dugo, aŋ tamolpein
kubiaeŋ fidian kagin dupani wo abol da. An
lo tamolpein muruan tubun kasik apidinai
da. Gug iŋsad muruan lo aŋ banim ilap
kitek ta abinawai na da."

47 "Rumok aŋ muruan tubun geig ak
aŋane wa! Aŋ profet adi dumat la yan sad
mutou damag siŋaokan apani da, ak gug
profet nek an aŋanem tubum bagem dufu
dumat a. 48 Kagin e agane den lo aŋsem
kot ipanaŋ da, man dugo, kagin a gubak mi
digane na yan niŋen o awok apidinai da. Iŋ
profet adi dufu dumat se ya, agod aŋ sad
mutou akubune da. 49 Amaiak niŋen o Iŋ a
tinin ilon lo Anut anen kankan milaen ak
yen dan, igo ibol go irupaiaŋ, ŋai profet adi
agod aposel adi ŋidinaip dupalu dop aŋsam
na dilasa wa. Ago bo man aŋ aenta afu
dumat a, aenkadi muruan funfun dupidinai
se ya. 50 Fun an niŋen o, profet fidian ager
adi banid lo mateŋ dile yan, kagin amaiak
san ai wadan Anut aŋsem mi ipanaŋ a. An
man aŋsiganem muruan mi a. 51 An lo Abel
imat ak san saen log ipalug kiŋ Joas san
saen lo, Sakaraia iŋ Berekaia nanun tempel
san galuŋ gun ak, alta da titiŋae mi tubum
bagemi dufunig imat a, kagin an san ai
wadan an tamolpein gamu dumado den sad
na ilasap disini wa."

52 "O kubiaeŋ san girek maŋau, muruan
tubun geig ale wa! Aŋ tamolpein maŋau
diŋane san ki an banid lo apasi yau a. Aŋ
tamolpein a maŋau san ab lo diladu wo ilod
ibol dan sad dal afutani da, agod aŋsem ta
aladu na ya."

53 Jesus aben an ibisei dugo Farisi iŋ kubi-
aeŋ san girek maŋau dida tiŋaed tubun mi
saian se ya. Ago man Jesus yau dugo Farisi
adi sumiaek funfun lo dusue se ya, ago dugo
aten dusue dop melmel wei mi niŋedi wo
iŋiŋeŋ dop duloŋ o digane se ya. 54 Jesus
ifurfi dop lo ru dupani wo malad digane se
ya.

12

Kagin sewak ak niŋen o kagin agane wa
Mat 10:26-27; 16:6; Mak 8:15

1 Tamolpein wei kasik dutumanig, aben
tia dugo nug tinin fo dutur se ya. Ago dugo
Jesus imug megeloum ru kagin igo irupidai,
"Farisi sad kagin sewak an niŋen kagin
agane wa. Iŋ bale uraru tinadi, awad ru
ibol dugup nuŋon ta digane na da. 2 Kagin
fidian imianuk yen dan kuai isi wa. Kisaek
ta imianuk yen san tia ya. 3 Ago yak niŋen
o ru ta tidom tubun lo aŋ aŋiŋeŋ dan ad lo
tamolpein duloŋ a. Ru dugon nug kududon
lo kisikisik ab san galuŋ imianuk an lo abol
dan, malak malak lo dam duloŋ a.

Anut mi niŋen o tarer a
Mat 10:28-31

4 "Turag muroug, ru ŋurupaiaŋ da. Aŋ
tamolpein tinim dufuni imat an niŋen o
arut amoi. Tinim mi ka dufuni imat a,
ago gup nen dufuni san tia ya. 5 Ŋai tamol
niŋen o arer san ŋurupaiaŋ da. Anut mi
niŋen o arer a. Iŋ tamol tinin ifuni imat pe
ŋutun dam ka ibal yai lo yau a. Awo, rumok
ŋurupaiaŋ da, iŋ mi niŋen o arer a!"
6 "Toea uraru nam kuseŋ 5 didad da. Gug
Anut kuseŋ an kisaek ta ilon iŋaoŋ san tia
ya. 7 Ago yak niŋen o arer amoi. Man
dugo, Anut aŋ o ilon isou da. Anut malan
lo talpein san naon lak na geig, an kuseŋ
wei kasik sad dadeŋ naon iriŋani geig a.
Rumok, nek aŋanem gurmam roun sapita
yan isutig iloŋ da."

Jesus yaŋan malak malak apate wo ta arer na wa

8 "Ŋai aŋ ŋurupaiaŋ da. Talpein ta tamol
naod na iŋ ŋaisag ago ibol tap, ŋai dam Anut
san eŋel naod na ŋatur pe ŋabol ak iŋ ŋaisag
a. 9 Ak man talpein ta tamol naod na iŋ
ŋaisag tia yak ago ibol tap, ŋai dam Anut
san eŋel naod na iŋ ŋaisag tia yak ago ŋabol
a. 10 Agod talpein ta iŋ Tamol Nanun niŋen o
ru saiak ibol dan, Anut aupasek an ka isuas
yau a. Ak gug talpein ta iŋ Awan Urgun
niŋen o ru saiak ibol dan, Anut talpein an
san muruan ta isuas yau na wa."
11 "Saen diŋiliaŋ pe Juda sad tumanek
ab lo tamol tutubun naod na atur o, tia
gabman gurman naod na atur dop, dugo
woŋ sem ibalgiranaŋ pe aŋiŋeŋ an niŋen
ilom ta weiwei na wa. 12 Saen nek an lo man
Urgun iŋ ru abol ilasa san an ikubiai panaŋ
a."

Ŋiŋeo tamol a filian anda yan san ru faŋan

13 Tamol ta tamolpein luluŋad lo Jesus
irupeig ibol, "Girek maŋau, ŋai teig matu an
rupeip, bai san filian an yabitip, anen anen
atem misini wa."
14 Ago tag Jesus ru naon irupeig ibol,
"O turag, enti ŋai aŋ filiam ŋitarpale wo
ipilianag i?" 15 Agog Jesus irupidai, "Kagin
agane. Aŋ tamol sen ak san filian niŋen
o malam ta isi na wa, kagin naok ago yan
fidian niŋen o sen alasa wa. Man dugo,
tamol san madok uyan man tan san filian
lo ta yen na da."
16 Ago tag Jesus ru mitilaen en irupidaig
ibol, "Filian tamol ta iŋ tan munan uyanan
ak lo anaŋ ipaeg isa uyan a. 17 Agog iŋsen
kankan ago igane, 'Ŋai darem* fidian lo
anaŋ ŋidiri san ta idaisuda na ya. Ak niŋen
o dugo ŋigane wak i?' 18 Agog ibol, 'Ŋai
darem ŋusubaraip, foun tutubun ak ŋususe
idu wa. Ante anaŋ, melmel aenta ŋidiri wa.
19 Agop ŋai melmel uyan ak wei mi amag da
wa. Anaŋar wei mi yen da, an yaes ŋabal
san idaisuda ya. Ago yak niŋen o ŋani ŋaluk
dop, seg malag ŋupare woŋ dop ŋumado
wa.' "
20 "Gug Anut ibol, 'Oŋ ŋiŋeo! Gamu tidom
dop oŋ umat a. Ago dop enti oŋsa filia an
iŋane wak i?' "
21 "Tamolpein ensauta a tan en lo iŋaned
filian bageu san tubun mi dutumani wo
dumat da, ago gug Anut malan lo man iŋ
filiad tia ya, kagin nek ago mi iŋ lo ilasa wa."

Ilom weiwei amoi
Mat 6:25-34

22 Agog Jesus megeloum irupidai, "Ak
niŋen o aŋsam madok niŋen o ilom ta mu-
ruan na wa. Mel ani wan niŋen o, mel aluk
san agod biouŋ tinim san an niŋedi wo ilom
ta muruan na wa. 23 Man dugo, anaŋ an mel
tusan dugo ŋutumi an mel tubun a. Taida
mi, biouŋ tinim san an mel tusan dugo
tinimi mok an mel tubun a. 24 Anakanak
niŋen kankan agane, iŋ anaŋ ta dupae na
da, iŋ anaŋ disinip anaŋ ab lo ta dutumani
na da, ak man Anut iŋaned anaŋ ipidinai da.
Ak dugo, Anut malan lo anakanak mel tusan
dugo aŋ mel tubun geig ak i? 25 Agod enti ta
aŋ luluŋam lo, ilo wei lo iganep iŋsan tan

* 12:17: Badbad

san madok san saen kitek an isupasi wak
i? [26] Ago yak niŋen o mel nanun an agane
san tia tap, ata wo melmel an aenta fidian
niŋedi wo ilom weiwei dak i?
[27] "Garaŋ san kakak dugo woŋ disa dak
ilom isou a. Kakak an urat ta digane
na dak, agod iŋaned biouŋ dam ta diwei
na da. Ak man ŋai ŋurupaiaŋ da, gidad
Solomon damag siŋaokan ak dupani bo
man, iŋsan leil man kakak an san leil igo
tia ya. [28] Aria, Anut garaŋ san kakak san
leil iganep siŋaokan ago dilasa dop, gidad
gamu kumaedi dumado gup gabulop yai lo
diabiau o tap, o aŋ tamol ilo rumok amam
tusan a, ak dugo, aŋ dam biouŋ tinim fo
ta idiri na wak i? [29] Amaiak niŋen o ilom
muruan pe 'ata tani wak i?' tia, 'ata taluk
ak i?' ago ta abol na wa. Ilom weiwei
amoi. [30] Man dugo, tan en san tamolpein
fidian mel an fidian abaŋan diabi dutor da.
Agod aŋanem Tamami mel fidian a niŋen o
aŋ katukami dan iloŋ fufei da. [31] Gug imug
mi man, Anut san kagin panek an aŋanem
madok lo malan te mok agane tap, melmel
en fidian dam aŋane wa."

Anut san panu lo mel uyan ak ule san dal
Mat 6:19-21

[32] "O ŋaisag sipsip malan wei tia yan, arer
amoi. Aŋanem Tamam iŋanen ilo uyan
lo iŋanen kagin panek ipanaŋ a. [33] Ago
yak niŋen o aŋanem filiami an adad yaup,
moni aŋanep, tamolpein a melmel ad tia
yan abinawai. Dal an lo Anut urat naon
iŋsiganen panu lo idirip, pempem yen a.
Darir, gumagam tamol adi dida dusubari
san tia ya. [34] Aben dugon lo aŋsam urat
naon yen dan aŋsam ilo girek fidian dam
nek atna mi yen a."

Kagin aganep amado
Mat 24:45-51; Mak 13:32-37

[35] "Malam kumaen amado wa. Tinim
akubunep, lam asulanip ided dop, tawaŋ
aganep amado wa. [36] Urat pinein iŋaned
tirnek tamol soubul lo yau ak imul o malan
digane wa. Ago tap, iŋaned tirnek tamol
imul ipalup, dalawan ititi dop ka dupasi
kisaek oŋ a. Tamol nek ago alasap amado
wa. [37] Pinein malad kumaen dumado dan iŋ
o ru tia ya. Pinein an irupidaip, dumasi dop,
iŋsen anaŋ ipidinai a. [38] Gidad, tidom lak
boi, tia, salso idu wo sumeik dugo ipalu tap,
pinein malad kumaen dumado dan uyad
isusa wa. [39] Gug aŋ mel en niŋen o ilo
sou agane. Ab taman iŋ saen dugon lo
gumagam tamol tidom lo ab igilep ilon lo
iladu wan iloŋ tap, iŋ ta yen na wa. Tia,
tawaŋ igane uyanan pe gumagam isadu san
dal ifou wa. [40] Ago yak niŋen o aŋ dam
malam ipuk pe abaŋ ale wa. Man dugo, saen
aŋ Tamol Nanun ipalu san an ta akubiani na
dop, saen nek en lo iŋ imul ipalu wa."

Urat tamol uyan ak, iŋ saian ak da

[41] Jesus ru ibol itout an Pita isumiani,
"Tubun en. Oŋ ru en maŋ mi rupaiama di?
Tia, tamolpein fidian rupidai di?"
[42] Ago tag Tubun en ru naon igo irupei,
"Ab taman ta iŋsan urat pinein a maŋau
amad da, agod awan diri dupani dan, kob
ipidinaig an lo iŋ iŋanen urat pinein aenta
itirnai a, agod anaŋ diani san saen ante mi
anaŋ ipidinai da. Ak dugo, aŋ luluŋam lo,
enti iŋ urat pinein naok igo yak i? [43] Saen
ab muroun ipalup urat pinein an iŋsan urat
igane uyanan dan ile tap, iŋ lo uyan a.
[44] Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da. Tamol tubun en
iŋanen urat pinein emaiak kob ipanip, an lo
iŋanen biouŋ fidian kaginad igane wa. [45] Ak
man urat pinein an tamol saian tap, ilon
lo igo ibol, 'Ŋaisag tamol tubun en ta ipalu
kisaek oŋ na da.' An niŋen o fun iganep urat
pinein aenta, tamol iŋ pein da, ifu isusap,
lukluk tamol dida anaŋ diani dop, you sakar
ak duluk o kagin naok ago igane wa. [46] Urat
pinein an san gurman nal agod auwa dam ta
iloŋ na dop ipalu wa. An lo dop tamol tubun
en ipalu saltik oŋ pe urat pinein an ibaltiti
idu wa. Ago dop awa parsisalek tamol adi
luluŋad lo iganep dida dumado wa."
[47] "Urat pinein iŋanen tubun ak ilon iloŋ
gug ta iri ipani na tap, muruan tubun mi ile
wa. [48] Gug ta iŋanen tubun ak ilon ta iloŋ na
dugo igane saian tap, tamol an bu kabelan
mi iŋane wa. Enti a Anut maŋau tubun mi
ipani dan, Anut isumiani dak, iŋanen urat
lo nuŋon tubun mi dam igane wa. Agod enti
a Anut binawek nen tubun mi ipani dan,
nuŋon dam nen tubun mi igane wo tinin
igane pani da."

Jesus niŋen o tamolpein tarpalek malan uraru
Mat 10:34-36

[49] Agog Jesus ibol, "Ŋai tan na yai ŋigane
wo ŋupalu ya. An niŋen o ŋaisag ilog man
yai an gubak mi ided la yak man uyanan a.

50 Gug muruan tubun ŋisini wak naog na yen
da. An niŋen o ŋaisag ilo muruan an yen
dop yaup, muruan an itout a. 51 Ak dugo,
ŋai maror tan en lo ŋigane ilasa san ŋupalu
yak ago ilom isou dak i? Tia geig a, ŋai
ŋurupaiaŋ da, maror tia, tia, biatitek mi a.
52 Saen gamu en go yau dan, ŋai o ab aenta lo
tarpalek yen a. Nuŋod kafenda tap, utol ŋai
aneg dudu wa, ago dop uraru ŋai o ru sen
dubol a. 53 Nanuk tamadi dumasap, nanud
lo siai digane wa. Nanuk dam tamadi lo siai
digane wa. Tinadi dumasap, nanud pein
lo siai digane wa. Nanud pein dam tinadi
lo siai digane wa. Nanuk iwod dumasap,
nanuk tinad dida siai digane wa. Ago dop
nanuk tinad dam raod lo siai digane wa."

Jesus san ager adi abaŋ dugo dile dan duloŋ uyan san ta idaisuda na ya
Mat 16:2-3

54 Agog Jesus tamolpein malan tubun an
fon irupidai, "Saen ad idu yau dak ate tim-
taen bilkas ale dop abol da, 'Ui idu wa.' Ago
dop ui idu da. 55 Saen tim tubun mi ifure
dop, aŋ aloŋ, ad idu wa. Agop ad idu da.
56 Aŋ sewak tamol. Aŋ abaŋ lak na yak ale
dop fun aloŋ da. Tan na dam abaŋ ale dop,
fun aloŋ da. Ak man ata wo melmel gamu
ilasa dan fun ta aloŋ na dak i?"

Ririan ru akubune wa
Mat 5:25-26

57 "Aŋ ata wo kagin itaot agane san dal
ta akubiani fufei na di? 58 Tamol ta iŋ oŋ
iŋilio kot lo au dop dal na oŋ iŋ da ririan
ru akubune wa. Kabelan iŋiliop, bitinaek
tamol naon na alasap ai katuk banid lo
iginiop dusubano banau. 59 Ŋai ŋurupaio
da. Dusubano dan lasa san tia geig. Mado
nap oŋane muruan naon an niŋen o, moni
samukan fidian udad itout gup, lasa wa."

13

Tamol ilon ta ibilisa na dan, iŋ ideg yau a

1 Saen an lo tamolpein dupalug Jesus du-
rupei, "Juda tamolpein aenta Galili na du-
mado dan Jerusalem na tempel lo dupalug,
Anut yai digane pani dugo gabman gurman,
Pailat, tamolpein an ifu dumat dugo, iŋsad
dar tinid lo ilasa se yan mudan a yai digane
dan da ikubuli a." 2 Ago tag Jesus isumianai,
"Ak dugo, iŋ dal an lo dumat an niŋen o
aŋ ilom lo abol, iŋsad kagin saiak Galili
tamolpein aenta sad kagin saiak iriŋani ak
ago abol di? 3 Tia geig. Gug ŋai ŋurupaiaŋ
da. Aŋanem saian an fidian patum ta apani
na wak an rumok tap, aŋ dam nek ago mi
adeg au a. 4 Dugo, tamolpein 18 Siloam
na ab lak na geig an yau idug ifu dumat
an, ilom lo iŋsad kagin saiak an Jerusalem
tamolpein aenta sad kagin saiak an iriŋani
abol di? 5 Tia geig a. Gug ŋai ŋurupaiaŋ da.
Aŋanem kagin saiak patum apani. Tia tap,
aŋ ago mi adeg au a."

Gurab nuŋon tia yak san ru faŋan

6 Agog Jesus ru faŋan en irupidai, "Tamol
ta iŋsan abi lo ai gurab ta ipae ya. Nal ta
yaug, gurab patun abaŋ ile tia tag, 7 iŋsan
abi titianek tamol irupei, 'Ŋai anaŋar utol
gurab an patun ta ŋile man tia ya. Ak niŋen
o tare. Etna itur dop, tan bulbal iŋanep
itout banau.' 8 Ak man abi titianek tamol
irupei, 'Tubun en. Gidad, umoi dop, anaŋar
kisaek taida itur dop tile gup. Ŋai dabin tan
ŋupanip afon tile wa. 9 Agop, anaŋar naod
na yan nuŋon ifu uyan tap, itur a. Gug tia
tap, titare wa.' "

Jesus pein ta Sabat nal lo iganeg uyan a

10 Sabat nal ta Jesus Juda ubou ab ta lo
ru ipiteŋanai se ya. 11 Saen an lo pein ta
itaror oŋ itor dak an dam imado ya. Iŋ
gubak mi ur saian tinin lo iladug yen dugo
subam an iŋaneg anaŋar 18 yau la ya. Saen
fidian ifotsa san ta idaisuda na ya. 12 Jesus
pein an ile tag iwagig, ipalug irupei, "Oŋane
subam gamu ŋigane itout a." 13 Ago dugo
banin tinin fo iganeg, gamu nam ifotsag,
Anut yaŋan yabisa ya.

14 Jesus Sabat nal lo pein an iganeg uyan
ak niŋen o, ubou ab an san titianek tamol
tiŋaen saian. Ago tag iŋ tamolpein ipidaig
ibol, "Nal 6 an urat san. Ago yak niŋen oŋ
enti saia tap nal 6 an ilon lo palup, ikubunio.
Gug Sabat nal lo man tia ya."

15 Ago tag Tubun en tamolpein fidian
ubou ab an lo yan ru naon igo irupidaig
ibol, "Aŋ balem uraru tinami a! Aŋ Sabat
nal lo, aŋanem makau boi, tia, doŋki kam
burod lo yan apasip, aŋal pe da aup you ta
apidinai da. An ta rumok na i? 16 Nek ago
mi, gamu pein en, Abraham malan kubulan,
iŋ anaŋar 18 Satan banin lo imado se ya.
Dugo, nal gun en lo Satan banin lo tupasi
tap, dugo ilom isou di? An saian ak i?"

17 Iŋsan ru naon an iganeg, tamol a fid-
ian sumianek dupani an miai ifu ya. Gug

tamolpein aenta man Jesus kulob funfun igane na yan niŋen o ilod tubun mi uyan se ya.

Ai patun kitiktikan san ru faŋan
Mat 13:31-32; Mak 4:30-32

18 Agog Jesus fon irupidai, "Anut san kagin panek man dugo woŋ ak i? Ŋai ata mel lo tou ŋigane wak i? 19 Iŋ ibol ai patun kitiktikan yaŋan masted dubol dak oŋ a. An tamol ta iŋanep, iŋanen abi lo ipaep, ipuk pe, isap, ai tubun ak oŋ ilasa wa. Ago dop anakanak raen fo wur dufuni wa."

Yis san ru faŋan
Mat 13:33

20 Agog Jesus afon isumianai, "En ata mel ŋai Anut san kagin panek da tou ŋigane wak i? 21 Iŋ ibol yis oŋ. Pein ta yis iŋanep, plaua daeg tubun ak lo yan ida ikubulip, yen dop plaua ikafut yaup tubun a."

Dalawan ipipiani an
Mat 7:13-14,21-23

22 Jesus Jerusalem na yau dugo, dal na panu tutubun ak, agod kitiktik ak dam lo, Anut san ru ipiteŋanai dugo yau se ya. 23 Ago dugo tamol ta Jesus isumianig ibol, "Tubun en, dugo, Anut tamol wei an tia patud ipasi wak i?"

24 Ago tag Jesus irupidaig ibol, "Dalawan man ipipiani an. Aŋ dalawan ipipiani an lo aladu wo maeg agane wa. Man ata wo? Ŋai ŋurupaiaŋ da, tamolpein wei mok Anut san kagin panek aben lo diladu wo ilod ibol da, ago bo man diladu san tia ya. 25 Man dugo, ab taman dalawan ifutanip, an lo aenta asupakuk dop, patun fo atur a. Dalawan atitip, awagiŋ a, 'Tubun en, oŋ dalawan pasi panama.'

"Gup iŋ ru naon igo irupaiaŋ a, 'Aŋ dugon te alasa yan ŋai ta ŋaloŋ na ya.'

26 "Ago dop arupeip abol a, 'Oŋ maŋ da sisem tani taluk na ya. Maŋsama panu lo dam piteŋanama na ya.'

27 "Ago gup irupaiaŋ, 'Ŋai fon ŋurupaiaŋ da, aŋ dugon te alasa yan ŋai ta ŋaloŋ na ya. Aŋ aupasek tinami, sen alasa.'

28 "Aben an ate aŋ atata dop luomi agurmi wa, man dugo, Abraham, Aisak, Jekop, profet adi fidian dam Anut san kagin panek aben lo dumado dop eil a, ak man diabianaŋ pe patun fo alasap amado wa. 29 Tamolpein wei kasik ad isuda dak lo, ad idiau dak lo, not lo, saut lo dam an fidian dususap, Anut san kagin panek aben lo diladup anaŋ diani wo dumasip dumado wa. 30 Aloŋ uyan, aenta gamu murna yan murnap dumug a, ago dop aenta gamu malan te yan murnap murna geig dumado wa."

Jesus Jerusalem niŋen o itata ya
Mat 23:37-39

31 Saen an lo mi Farisi aenta dupalug, Jesus durupei, "Oŋ gidad, gamu aben en biseip sen lasa. Man dugo, Herod oŋ ifuno umat o ilon yen da." 32 Ago tag Jesus ru naon irupidai, "Aup, goun kasik an arupei, 'Ŋai saen gamu, gabulo an man ur saiak saiak ŋukudai diau dop, tamolpein subam ad da yan ŋukubuniai a. Salsop ŋaisag urat wadan ŋufutani wa. 33 Ago yak niŋen ŋai gamu, gabulo, salso man tureŋ mi ŋabi wa. Man dugo, aben a ate profet ta dufuni imat an man Jerusalem mi a, an niŋen o panu sen ta lo dufuni imat banau.' "

34 "O Jerusalem. Oŋ profet adi ufu dumat na ya. Anut tamol oŋsa na iginiai dupalu dan dam pat nam ufu da. Nal wei kasik ibol kurek ta nanun subarin paen na kagin ipidinai dak ago mi ŋai kagin ŋupanaŋ o ŋigane gug aŋ ŋai amoi a! 35 Ago yak niŋen o Anut aŋsam tempel ibiseig kawan yen da. Agod ŋai ŋurupaiaŋ da, aŋ ŋai fon ta aliag na dop yaup aŋ saen igo abol, 'Tamol e Anut yaŋan lo ipalu den Anut anen bar tinin lo yen da.' "

14

Jesus tamol ta tinin ikafut ak ikubune ya

1 Sabat nal ta lo Jesus Farisi gurman ta san ab lo anaŋ yani wo yau a. Iŋ fidian Jesus kulob dugo igane dop dile wo malad ti ibol go leil dupanig lo ru dupani san ago digane se ya. 2 Agog tamol ta ŋien banin ikafut ak Jesus siŋiren na ipalu ya. 3 Jesus tamol an ile tag kubiaeŋ san girek maŋau, iŋ Farisi dida isumianai, "Idsad kubiaeŋ dugo ibol ak i? Sabat nal lo subam adi ka tukubuniai ak i? Tia yak i?" 4 Ak man iŋ fidian ru ta dubol man tia ya. Ago tag Jesus tamol an iŋaneg ikubuneg itout go idinig yau a.

5 Agog Jesus fon isumianai, "Aŋ luluŋam lo tamol ta nanun boi, tia, iŋsan makau boi, you san gib lo idu yau tap, mel en Sabat nal lo ilasa yan niŋen o, ririan yaup irae isudap iŋane wak i?" 6 Ak man ta kisaek ru naon ipei man tia ya.

7 Jesus Farisi an san ab lo imado dugo,
tamolpein dupalug kapal malan te yak atem
dumasi wo digane dugo yil. Ago tag ru
faŋan en ibol, 8 "Tamol ta nug ŋanek san
soubul lo igiop wau tap, imug mi kapal
malan te yak fo masi umoi. Kabelan tamol
ta oŋ iriŋano yak dam iwagip ipalu banau.
9 Agop soubul taman an ipalup irupaio, 'Oŋ
gidad masa dop, iŋ aben en lo imasi wa.'
Agop oŋ miai tubun mi ifuno dop, masap
waup, kapal wadan na yan fo masi wa. 10 Tia.
Saen tamol ta soubul lo igio tap, waup,
imug mi gidad kapal wadan na yan fo masi
wa. Ago dop soubul taman oŋsa na ipalup,
irupaiop igo ibol, 'Turag, oŋ masap palup
aben uyan en lo masi wa.' Ago tap oŋ
tamolpein dumado dan malad lo oŋ yaŋa
ama da wa. 11 Man dugo, tamol ta iŋsen
yabisa dan, Anut iŋ yabi idup tamol yaŋan
tia yak imado wa. Agod ta iŋsen yabi idu
dan Anut iŋ yabisap yaŋan anda imado wa."

12 Agog Jesus soubul taman irupei, "Saen
soubul gane tap, oŋane tura, murou, ab
susumeik, filiad anda yak mi giai umoi.
Man dugo, iŋ murna dop soubul naon di-
gane panop, an lo iŋaned gubun dupano
wa. 13 Tia, saen oŋ anaŋ ta wabi wo tap,
bigabeg adi, dutor san tia yan, a ŋiedi
tubabunan, agod malad tia an dam, gidad
soubul lo giaip dupalu wa. 14 Ago tap oŋ bar
uyan ama da wa. Man dugo, iŋ naon fon oŋ
dupano san tia ya. Gug mitep saen tamol
itaot adi kumaen dumasa dop, Anut kulob
a gane yan naon ipano wa."

Soubul tubun ak san ru faŋan
Mat 22:1-10

15 Agog tamol ta iŋ dam ante anaŋ diani ak
ru an iloŋ tag Jesus irupeig ibol, "Talpein iŋ
mitep Anut san kagin panek aben lo soubul
tubun an lo dumado yan bar iŋaneg imado
da."

16 Ago tag Jesus tamol an irupeig ibol,
"Tamol ta iŋ soubul tubun ak iganeg,
tamolpein wei mok dupalu wo igiai a.
17 Murnag biabi fidian itout dugo iŋanen
urat pinein idinig yaug, tamolpein igiai an
irupidai, 'Apalu, biabi fidian itout la ya.'
18 Agog anen anen fun diganeg soubul lo ta
diau na wan niŋen o urat pinein an durupei
a. Tamol malan malan an ibol, 'Ŋai tan
kilaken ta ŋadad ak ŋaup ŋile wa. An niŋen
o gidad, ŋai ilo isou umoi.' 19 Tinin te yan
ibol, 'Ŋai urat san makau 10 ŋadad a. An lo
ŋaup ŋibitiniai o da. Uloŋ de? Gidad, ŋai
ilo isou umoi.' 20 Ago dugo neinta dam ibol,
'Ŋai nor na geig pein ŋiŋane ya. Ago yan lo
ŋai gamu ŋau san tia ya.' "

21 "Ago tag urat pinein an fon imul yaug ru
fidian iŋanen tubun an naon na ibol. Iŋsan
tubun en ru an iloŋ go tiŋaen saian tag, urat
tamol an fon idini dugo igo irupeig ibol,
'Ririan waup, panu ilon lo saiak saiak adi,
bigabeg adi, ŋied banid imat, malad tia yak,
an uŋal pe dadi apalu.' "

22 "Agog urat pinein an imul ipalug ibol,
'Oŋane ru ubol an ago mi ŋigane ya. Tamol
ŋaŋal ak gug aben aenta wei mi kawan dien
da.' "

23 "Ago tag tamol tubun an urat pinein
afon idini dugo irupeig ibol, 'Waup, dal
garaŋ lo, abi dal lo tamolpein man so-
dudunaip uŋal pe dida apalu wa. Agop
ŋaisag ab awan isa wa.' 24 Ŋai ŋurupaio da,
tamol a malmalan ŋigiai ak gug iŋ dumoi
an, ŋaisag anaŋ en awad kitek isue ile san
tia ya."

Jesus ganuri san muruan
Mat 10:37-38

25 Tamolpein wei kasik Jesus ŋien fo diau
dugo idaŋsag irupidai, 26 "Talpein ta ŋai
iganurag o da, ak gug iŋ tinan, taman, iwon
nanun, tein muroun, lun muroun fidian ta
patun ipidinai na dop, iŋsen o kankan igane
tap, talpein naok an ŋaisag megeloum ilasa
san tia ya. 27 Ta iŋsinanen aigim isinip, ŋieg
aban ta iri na tap, iŋ ŋaisag megeloum oŋ
ilasa san ta idaisuda na ya.

28 "Tamol ta iŋ ab lak na nuŋon yabi wo
imat tap, iŋ imasip, ilon igire wa. Bor sapita
isue wak, agod moni sapita ibiseip ab an
yabi itout an ilon isou uyan gup, ab an yabi
wa. 29 Gug ago ta igane na tap, ab tubun
an fun mi igane gup ta yabi itout na wa.
Ago dop aenta ab an dile dop, kukok an
diganep 30 dubol a, 'Tamol en urat fun igane
gug igane itout san ta idaisuda na ya.'

31 "Nek ago mi kiŋ ta yaup, tan sen ak ta
san kiŋ da nug dufuni wo tap, iŋ imasap
ilon igire uyanan a, man dugo, iŋsan yu
tamol 10 tausen mi, gug neinta san man 20
tausen. Ak dugo, iŋsan 10 tausen neinta san
20 tausen diriŋanai san idaisuda yak i? Ilon
ago igire wa. 32 Aria, iŋ ta idaisuda na tap,
tamol idinaip diaup, kiŋ neinta an dal na mi

ida ru dukubunep, ilod kisaek, agop nug ta
dufuni na wa. 33 Nek ago mi, talpein ta iŋ ŋai
iganurag o imat tap, tan en san filian fidian
patun ipani gup, iŋ ŋai iganurag a. Tia tap,
ŋaisag megeloum ilasa san tia ya.

Beig san ru faŋan
Mat 5:13; Mak 9:50

34 "Beig man mel uyan a. Gug saen iŋsan
bulbal an itout dan dal ta lo fon tiganep,
bulbal san tia ya. Iŋsan urat dam fidian
itout a. 35 Ago dop tibiliau da. Tamol oŋ
kududo ama da tap, ru an uloŋ uyanan a."

15

Sipsip ideg yau ak san ru faŋan
Mat 18:12-14

1 Nal ta takis ŋilaŋal adi iŋ aupasek ta-
mol adi dida Jesus san ru duloŋ o dususa
ya. 2 Agog Farisi adi, iŋ kubiaeŋ san girek
maŋau dida Jesus patun fo disidag dubol,
"Tamol an aupasek adi dida nug turan di-
ganeg dida anaŋ kisaek mi diani da."
3 Ago tag Jesus ru faŋan en ibol irupidai,
4 "Tamol ta iŋsan sipsip 100 gug luluŋad
lo kisaek ideg yau tap, an niŋen o dugo
igane wak i? Iŋ sipsip 99 an itumanaip
dumado dop yaup, kisaek an abaŋan yabip
itor nap ile mok a. 5 Saen sipsip an ile dan
ilon uyanan pe, iŋanep paon fo ibili isudap,
isinip, panu na yau a. 6 Agop iŋanen turan
muroun, ab susumeik an igiaip dupalup,
agop irupidai, 'Ŋai ilog tubun mi uyan da.
Man dugo, ŋaisag sipsip kisaek ideg yau
gug fon ŋile ya. Ak niŋen o apalup yousai
tigane.' 7 Nek ago mi lak na Anut san eŋel
adi dam tamol ta Anut san kagin imoi ak fon
ibileksa dop, iŋ o ilod tubun mi uyan da. Ak
man 99 a itaot la yak dubol go dumado dan
iŋ o eŋel adi uyasusai ta digane na da.

Moni patun ideg yau ak san ru faŋan

8 "Nek ago mi pein ta iŋ moni patun 10
gug kisaek ideg yau dop niŋen o dugo igane
wak i? Iŋ lam ibanip, ab ilon irianip, abaŋ
yabip yau na gup ile wa. 9 Saen ile dan
turan muroun, agod ab susumeik an igiaip,
dutumanip, irupidai, 'Moni patun a ideg
yau an fon ŋile ak niŋen o ilog tubun mi
uyanan a. Ago yak niŋen aŋ ŋai da sisem
ilod uyanan a.' 10 Ŋai aŋ ŋurupaiaŋ da, nek
ago mi Bai Anut san eŋel adi aupasek tamol
ta kisaek ilon ibilisa tap, an niŋen o ago mi
uyad tubun mi isusa wa."

Taman ta nanun ideg yau ak san ru faŋan

11 Jesus ru awan ibateg ibol, "Tamol ta
nanun uraru a. 12 Nanun bakan an taman
irupeig ibol, 'Bai, oŋane filia ŋai teig da
wabitip ŋaineg ŋutug gamu en panag.' Ago
tag taman iŋanen filian an yabitig nanun
uraru mi anen anen ipidinai a.
13 "Murnag nanuk bakan ak iŋanen filian
an idad yaug, san moni an isinig panu ta
asau ak lo yau. Atna uyasusai kagin lo moni
isini an isuwari yau. 14 Iŋ melmel fidian isini
an igane itout a, ago gug kadag tubun ak
tan an lo idu ya. Ak man tinin lo melmel
an fidian itout go muruan tubun mi isini se
ya. 15 Ago tag yaug, panu an san tamol ta san
na urat igane wo isumiani. Tamol an yabig
idinig yaug bor sad ar lo iŋanen bor kaginad
igane dugo imado se ya. 16 Ago dop bor sad
anaŋ samsamun ta yani wo yaes isofutani
gug talpein ta mel yani san ta ipani man tia
ya.
17 "Saen tinin imadan man, ilon ipastig
ilon lo igo ibol, 'Ŋai tamag san urat pinein
bo iŋ anaŋ idaisuda mi diani dugo dumado
da. Ak man ŋai ente kadag ibiag dugo
mateŋ ŋile wo sumeik da! 18 Ŋai ŋumasap
bai san na ŋaup ŋabol a: O bai, ŋai oŋ Anut
da naom na ŋigane saian a. 19 Ago yan lo ŋai
oŋ nanu ubol san niŋen o ŋai ta idaisuda na
ya. An niŋen o ŋai oŋsa urat pinein luluŋad
lo oŋsa urat pinein kisaek ago giniag pe
ŋilasa wa.' 20 Agog imasag, imul go taman
san na yau a.
"Asau mi ipalu dugo taman malan yaug
ile ya. Agog iŋanen nanun ilon imuŋani sa-
ian geig tag, imaspalug yaug, nanun yabig
musuk ipanig ida ditata se ya.
21 Agog nanun irupeig ibol, 'O bai, ŋai oŋ
Anut da naom na ŋigane saian a. Ago yan
lo ŋai oŋ nanu ubol san niŋen o ta idaisuda
na ya.'
22 "Gug iŋanen taman urat pinein idinaig
ibol, 'Ririan aup, kulos milaen siŋaokan
an aŋanep asini apalup, agane pani. Ariy
dam tuon lo agane. Sendal dam adiri pani.
23 Agod aup, makau nanun tinin italbusi
uyan an afuni. Agop id anaŋ tabip tani dop,
ilod uyan dop muguruŋ tigane wa. 24 Man
dugo, ŋai nanug en imat ŋabol ak gug gamu
afon kumaen imado da. Gubak mi ideg yau
ŋabol ak gug gamu afon ŋileg ŋiŋane ya.'
Agog muguruŋ tubun ak fun digane ya.

25 "Agog nanuk matu an abi lo itor nag
imul ipalug, ab sumeik ipani dugo iŋ sad
uyasusai an liliŋan iloŋ a. 26 Ago tag urat
pinein ta iwagig isumiani, 'An ata digane
dak i?' 27 Agog urat pinein an ru naon irupei,
'Oŋ tei itor ak gamu ipalu ya. Muruan ta
ile man tia yak niŋen o aŋ tamam makau
nanun tinin italbusi uyan an ifuni a.'
28 "Nanuk matu an ago iloŋ go tiŋaen
saian tag ab ilon lo iladu san imoi a. Ago tag
taman ilasag iŋanen nanun matu ak ab lo
iladu wo ilon iŋane wo igane se ya. 29 Ak man
nanun an taman irupei, 'Anaŋar wei kasik
ŋai oŋsa urat pinein igo woŋ urat ŋigane na
ya. Agod ŋai oŋ awa kitek ŋiparsisali man
tia ya. Ak gug oŋ sipsip nanun ta, ŋaineg
turag muroug dida uyama isusa wo panag
man tia ya. 30 Gug oŋ nanu an oŋsa filia pani
an jeit pein adi tinid lo ibidani dugo itor
nag, gamu imul an, oŋ makau nanun tinin
italbusig uyan an iŋ niŋen o funi a.'
31 "Ago tag taman ibol, 'Nanug, oŋ ŋai da
nal pempem tumado da. Agod ŋaisag mel
fidian man oŋsa. 32 Ak man gidad gamu ilod
uyan dop muguruŋ tigane wa. Man dugo,
oŋ tei en imat ŋabol gug, gamu fon imado
da. Iŋ ideg yau gug fon imul ipalu ya.' "

16

Titianek tamol kankan anda yak san ru faŋan

1 Jesus iŋanen megeloum irupidai, "Filian
tamol ta iŋ urat titianek tamol aman da ya.
Agog tamol aenta dupalug, filian tamol an
durupei, 'Oŋsa titianek tamol an oŋane filia
ibidani da.' 2 Ago tag iwagig isumiani, 'Ŋai
oŋ niŋe wo ru tim ŋaloŋ a. Oŋ dugo gane
dak i? Oŋ masip, urat gane yan girep panag
dop urat bisei. Oŋ afon urat titianek tamol
mado san tia ya.'
3 "Agog titianek tamol ilon igireg ibol,
'Ŋaisag tubun en gamu ŋaisag urat lo
ikudag o da. Dugo ŋigane wak i? Ŋai
tan ŋitare san dabai amag tia. Agod ŋai
ŋagod o dam miai ifunag da. 4 Ak man dugo
ŋigane wan gamu ŋaloŋ a. Ago tap mitep
urat lo ikudag dop, turag muroug wei mi
duyuŋanag dop iŋsad ab lo digiag pe ŋau a.'
5 "Ago tag iŋ tamolpein fidian a iŋsan gur-
man san na gubun digane yan kisaek kisaek
mi igiai a. Tamol malmalan an isumiani,
'Oŋ ŋaisag gurman an tinin lo gubun sapita
gane yak i?'
6 "Agog ru naon irupei, 'Wan handet dram
oliv gureŋ.'
"Ago tag titianek tamol an ibol, 'Ririan
masip, wan handet suas pe fifti mi gire.'
7 "Agog neinta isumiani, 'Oŋ gubun sapita
gane yak i?'
"Agog ibol, 'Wan tausen bek wit.'
"Ago ibol tag irupei, 'Masip, girek an suas
pe 8 handet gire.'
8 "Aria, iŋsan gurman kulob a igane yan
san ru iloŋ go ipitiani a, man dugo, urat
titianek tamol an kankan anda ya. Tan
en san tamolpein siganed madok an kagin
dupani uyanan san niŋen o kankan ad da
ya, agod iŋsad kankan an, tamolpein a
ilalaŋ san an sad kankan iriŋani da. 9 Ŋai
ŋurupaiaŋ da. Aŋsam moni nam tamolpein
abinawai. Agop an lo iŋ aŋ turam dilasa
wa. An lo dop saen aŋsam moni biabi
aman tia man, kumaen panu lo aladup ante
tamolpein an duyuŋanaŋ pe malam dupare
wa.
10 "Talpein enti mel nanun ak lo kagin
uyan an mi igane dan, mel tubun ak lo dam
ago mi igane wa. Nek ago mi, talpein enti
mel kititik lo iraek tap, mel tutubun ak lo
dam ago mi igane wa. 11 Ago yak niŋen o,
oŋ tan en san filian o raek kagin gane yak
ago tap, saen kumaen panu san filian mok
a diwae dan, oŋ niŋe wo ilod isou wak i? Tia
geig, oŋ bani kawan mado wa. 12 Agod tan en
lo oŋ tamol sen ak san filian kagin pani wo
bani lo digane yak gug, oŋ kaginan ta gane
uyan na yak ago tap, oŋane filia kumaen
panu lo yan bani lo diganep kagin pani wak
i? Tia geig a.
13 "Tamol ta iŋ gurman uraru an mi nal
kisaek lo mi awad yabi san tia ya. Iŋ ago
igane wo igane tap, iŋ kisaek o lian niŋen o
imat dop, turan ile saian a. Tia dop, kisaek
o lian ilon ipani dop, turan patun ipani wa.
Nek ago mi oŋ Anut moni da sisem uri san
tia ya."
14 Farisi adi ru an fidian duloŋ go Jesus
kukok an digane dugo nao futek ru tinin
lo digane se ya. Man dugo, moni niŋen o
tubun mi dumat a. 15 Agog Jesus irupidaig
ibol, "Aŋ tamolpein malad lo sem itulaŋ da,
ak gug Anut aŋanem ilom iloŋ uyanan da.
Mel a tamol malad lo naon lak na geig ak

anda yan, nek mel an Anut malan lo iganan
geig ak ibol da."

Piteŋanek subuŋan taida
Mat 11:12-13; Mat 5:31-32; Mak 10:11-12

16 "Moses san kubiaeŋ iŋ profet adi sad
ru da yen go ipalug Jon san lo ya. Saen
an log ipalug gamu saen en lo man, Anut
san kagin panek aben san ru dufulale da.
Ago dugo tamolpein wei kasik Anut san
kagin panek aben ilon lo diladu wo wagai
digane da. 17 Keit tan da ditout diau san man
pasauman geig a, ak gug girek kitekan san
boi ta Moses san kubiaeŋ lo yan ideg yau
san ta pasauman na ya. Rumok, ideg yau
san tia geig a.
18 "Tamol ta iŋ iwon ikudip pein foun ak
iŋane tap, jeit igane da. Ago dop tamol sen
ta pein a iwon ikudi an iŋane tap, iŋ dam
jeit igane da.

Filian tamol iŋ Lasarus da

19 "Tamol ta iŋ filian anda yak pempem
biouŋ sisiŋaok ak mi idirip imado se ya.
Anaŋ dam uyan uyan ak mi yani se ya
Iŋ mel ta lo katukan man tia ya. 20 Ago
dugo bigabeg tamol ta yaŋan Lasarus dam
imado. Iŋ tinin baob yafutani a. 21 Pempem
disini diaug, filian tamol an san ab naon na
dibilisig, imado dugo anaŋ samsamuk filian
tamol san badim fo yan idu dan yani wo
ilon tubun mi ibol se ya. Ago dugo goun
dupalug, iŋsan baob an dipile se ya.
22 "Tamol uraru an ago digane yau nag,
bigabeg tamol an imat go, Anut san eŋel
diŋaneg diaug, Abraham giraŋen na di-
gane ya. Agog filian tamol an dam imat
go disare ya. 23 Iŋ Ades lo imado dugo,
madai tubun mok ifuni se ya. Agog malan
isudag, asau mi Lasarus Abraham giraŋen
na imado dugo ile ya. 24 Ago tag filian tamol
Abraham iwagig go ibol, 'Bai Abraham, ilo
imuŋanag. Lasarus dinip, banin kikoun you
lo isaminip, isini ipalup baleg fo iganep
ibubarum. Man dugo, ŋai yai en lo madai
tubun mi ŋisini dugo ŋisagai da.'
25 "Ago tag Abraham ru naon irupei,
'Nanug, ilo isou. Saen oŋ tan na kumae
mado dugo, oŋ oŋsa mel uyan uyan ak ŋane
na ya, ago dugo Lasarus mel saian saian
ak mi iŋane na ya. Gug gamu iŋ ilon pasa
ibol dugo oŋ madai tubun geig ak sini da.
26 An mi tia, Anut oŋ ŋai da titiŋaem dog
kuror ak iganeg yen da. An lo tamolpein
etna dumado dan dog an dupilalip oŋsa na
diau san tia ya, nek ago mi tamolpein a oŋ
dida amado dan dog an dupilalip ŋaisag na
dupalu san dam tia ya.'
27 "Ago tag filian tamol an ru naon irupeig
ibol, 'Mago tap, Lasarus dinip, ŋai tamag
san ab lo yaup, 28 teig 5 ante dumado dan
ru kagin irupidai a. Kabelan iŋ dam aben
ente tamolpein madai tubun geig dile wan
ate dupalu banau.'
29 "Ak man Abraham ru naon irupeig igo
ibol, 'Tia. Oŋ tei murou man iŋ Moses san
kubiaeŋ, agod profet adi sad ru ka dusuti
wa, an iŋ o idaisuda ya. Ru an ka duloŋ dop
kagin digane wa.'
30 "Agog filian tamol an ibol, 'Tia. Bai
Abraham, an man ta idaisuda na ya. Uloŋ,
tamol ta imat ak fon kumaen imasap yaup,
ŋai teig muroug an irupidai tap, an lo ilod
ibilisa wa.'
31 "Ak man Abraham irupeig ibol, 'Iŋ
Moses profet dida sad awad ta diabi na yak
tap, gidad tamol ta mateŋ lo yak fon imasa
dap, ilod iŋanep ilod ibilisa wo ru kagin
irupidai bo man, iŋ awan ta diabi na wa.' "

17

Aupasek kagin, ilo rumok kagin, agod awabek kagin
Mat 18:6-7,21-22; Mak 9:42

1 Agog Jesus iŋanen megeloum irupidaig
ibol, "Kubianek funfun ilasa wa, dilasa san
dal tufutani san tia ya. Gug tamol enti iŋ
turan ta naon iraep, kagin saian lo idu tap,
iŋ muruan tubun mi ile wa. 2 Gidad, iŋ pat
tinan ta buron lo disisi idup, beig lo dibili
idup isarir o man uyanan mok a. An tia
tap, muruan nen tubun geig ak ile wa. 3 Ago
yak niŋen o kagin agane, sem tinim atirni
uyanan a!
"Oŋ tei ta oŋ lo aupasek igane tap,
kududon wabi. Agop ibileksa tap, iŋanen
aupasek an pare idu pani. 4 Gidad, ad
kisaek ilon lo saen 7 oŋ lo igane saian gug
saen anen anen lo mi imul go, nao na ilon
ibileksa yak ibol da, an ago tap, saen nek an
lo mi iŋanen muruan an pare idu wa."
5 Agog aposel adi Tubun en durupei,
"Maŋsama ilo rumok an ganep dabai."
6 Ago tag ru naon irupidaig ibol, "Masted
patun man kitiktik an gug isap ai tubun ak
ilasa da. Ago yak niŋen o aŋsam ilo rumok
masted patun igo woŋ tap, gidad ai e leil

apani den tubun a, ago bo man ka arupei,
‘Oŋ se ibilanop, waup, beig lo udup utur,’
ago dop awam yabi wa.
7 “Aŋ luluŋam lo tamol ta kisaek san urat
pinein abi lo itor boi, tia, sipsip ititianai boi,
ab lo imul ipalu dop, iŋ imug o mi anaŋ yani
wo ta irupei na wa. 8 Tia, iŋanen tubun ak
san anaŋ imug ikubunep ipanip, yani gup,
murna dop iŋsinanen anaŋ yani wa. 9 Urat
pinein ago igane dop, iŋsan tubun an ilo
uyan ru ta irupei na wa. Tia. Man dugo,
urat pinein an iŋanen tubun ak idini ak fom
igane da. 10 Aŋ dam nek ago mi a. Saen
aŋ urat fidian ŋai aŋ ŋupanaŋ an aganep
itout dop abol, ‘Maŋ urat pinein kawan a.
Maŋanema tamol tubun ak mi awan mabi
da, mel ta per panek miŋane san ta migane
na da.’ ”

Jesus lepra tamol 10 ikubuniai a

11 Jesus Jerusalem na yau dugo dal a iri
dan Sameria iŋ Galili da dien dugo titiŋaem
yau a. 12 Panu ta ate iladu dugo, tamol 10
lepra amad da yak dal na dile ya. Iŋ kitek
asau mi dutur dugo, 13 duwagiŋ, “Jesus,
Tubun ak, ilo imuŋanama.”
14 Jesus yil tag irupidai, “Aup, tinim Juda
sad pris adi akubiaip dile.” Agog dal na diau
dugo tinidi afon ilasa uyanan da ya. 15 Iŋ
luluŋad lo tamol ta kisaek iŋ tinin ago ile
tag, idaŋsag imul Jesus san na yau dugo,
awan tubun mi Anut yaŋan yabisa se ya.
16 Agog yaug Jesus naon na turun isaluwig,
ilo uyan ipani a. Tamol an Sameria ta-
mol. 17 Jesus ago ile tag ibol, “Tamol 10
ŋukubuniaig uyadi an, kisaek imul a, ago
dugo, 9 an dugon te diau ak i? 18 Ata wo
tamol ŋukubuniaig uyad isusa yan, Anut
per dupani wo ta dumul dupalu na dugo,
nek tamol gol en mi imul ak i?” 19 Agog Jesus
tamol an irupei, “Masap wau. Oŋane ilo
rumok ikubunio ya.”

Dal dugon lo Anut san kagin panek ipalu wa
Mat 24:23-28,37-41; Mak 13:14-23

20 Farisi aenta Jesus dusumiani, “Saŋep-
tap Anut san kagin panek ipalu wak i?” Ago
tag Jesus ru naon irupidai, “Anut san kagin
panek ipalu dan, an talpein ta ile iloŋ na wa,
man dugo, kob ta iŋsan kagin panek sumeik
ipalu dan san an imug ta ilasap ale na wa.
21 Talpein ta imasap igo ta ibol na wa, ‘Anut
san kagin panek ente ya.’ Tia, ‘Anut san
kagin panek onte ya.’ Man dugo, Anut san
kagin panek aŋ luluŋam lo yen da.”

22 Agog Jesus megeloum irupidai, “Mur-
nap aŋ Tamol Nanun kitek ale wo ilom ibol
ak gup ale san tia wa. 23 Aenta durupaiaŋ,
‘Tamol Nanun obo ya.’ Tia, ‘Iŋ ebe ya.’ Gug
iŋsad ru an ilom lo rumok pe abaŋan abi
amoi. 24 Saen Tamol Nanun imul dan, iŋsan
leil man nek ibol weil irakulawi dan, san
lilaman aben o ad ilasa dak atep, aben o
ad idiau dak ate yau dak igo woŋ a. 25 Gug
malmalan muruan wei mi isinip saen e lo
tumado den san tamolpein patud dupani
gup.

26 “Kagin a Noa san saen lo tamolpein
digane se yan, kagin nek amaiak mi Tamol
Nanun imul san saen lo dam digane yau a.
27 Saen lom tubun ak ta ilasa na dugo, iŋ
anaŋ diani dugo, you dam duluk dugo, nug
diŋane dugo, pein ŋiedi dupidinai dugo,
yaug saen Noa wog tubun ak lo iladu ya.
Agog lom tubun ak ilasag tamolpein an
fidian daoŋ ipidinai a.

28 “Lot san saen lo dam ago mi digane se
ya. Tamolpein diani duluk oŋ dugo, didad
diŋane oŋ, ab diabi oŋ, anaŋ dupae oŋ dugo
dumado se ya. 29 Ak gug nal nek a lo Lot
Sodom ibisei an, keit lo yak yai pat salfa
ided dak da idug Sodom adi fidian ifu dumat
a.

30 “Tamol Nanun kuai isi wo dop nek ago
mi digane wa. 31 Saen an lo dop tamol ta
ab patun fo itor ak imul ab ilon lo iladup,
iŋanen biouŋ isini wo ta igane na wa. Nek
ago mi, tamol ta abi lo yak fon imul pe, ab lo
yaup mel ta iŋane wo ta igane na wa. 32 Lot
iwon igane yak ilom isou. 33 Talpein ta iŋsen
tinin o mi ilon isou tap, ideg yau a. Gug
talpein ta siganen madok tan en lo ibisei
dan, ta ideg yau na wa, tia, kumaen imado
wa. 34 Ŋai ŋurupaiaŋ da. Nal an lo, tidom
pe talpein uraru galuŋ kisaek lo dien a, gug
kisaek Tubun en iŋane dop, kisaek yen a.
35 Nek ago mi pein uraru sisem urat digane
wa. Gamu nam kisaek iŋane dop, kisaek
imado wa. 36 Nek ago mi tamol uraru abi
lo dutor a. Kisaek iŋane dop, kisaek imado
wa.”

37 Ru an duloŋ go Jesus san megeloum
dusumiani, “Tubun en. Kulob en dugot na
ilasa wak i?”

Agog Jesus ru naon irupidai, “Aben ate
tubabun yen dan, antem bog dutumani
wa.”

18

Gudanek san ru faŋan

1 Jesus megeloum dugudani oŋ dop du-
mado wa, ago dop ilod ta isali na wo ru
faŋan ta irupidai a.
2 Iŋ ibol, “Panu ta lo tulek tamol ta imado
dugo Anut niŋen o ta irer na da. Tamol
dam niŋedi wo ta irut na da. 3 Aria, pein
suos ak ta panu an lo imado ya. Iŋ pempem
tulek tamol an san na yaup, iŋ ibinawip,
iŋanen ager kot lo digane wo iduduwig,
ibol: ‘Tamol ta ŋai iginiag saian. Agog kot
lo ŋigane wo dak niŋen o oŋ ŋai binawag.’
4 “Gug tulek tamol an saen kitek milaen
mi pein suos an awan yabi an imoi. Agog
yau na gug ilon lo ibol, ‘Rumok, ŋai Anut,
iŋ tamolpein dam niŋedi wo ta ŋarut na da.
5 Gug suos en ŋai aeg itog oŋ dak niŋen o
gidad iŋanen kot lo ŋubinawi wa. Tia tap,
igo igane oŋ dop, ŋai tuog imad a.’ ”
6 Agog Jesus ru awan ibateg ibol, “Ru a
tulek tamol saian ak ibol an aloŋ pe apupi
ale wa. 7 Aŋ ilom dugo isou dak i? Ak dugo,
Anut san pilianek tamolpein a tidom ad
duwagiŋ dugo ibinawai o dusumiani dan,
ibinawai o saen milaen imoi ak i? 8 Ŋai
ŋurupaiaŋ da. Iŋ ririan ibinawaip iŋaned
muruan ikubune wa. An lo iŋ talpein a
muruan an ipidinai an naon ipani wa. Ak
man dugo, saen Tamol Nanun imul dop, tan
en lo ilo rumok adi wei mi yil ak i?”

Farisi iŋ takis ŋilaŋal tamol da sad ru faŋan

9 Jesus afon ru faŋan ta, tamolpein en-
sauta a iŋsed mi itaot dubol, sed yaŋad dia-
bisa dugo tamolpein aenta metmet warou
dubol dan igo ibol go irupidai, 10 “Tamol
uraru dugudani wo Juda sad ubou ab tubun
ak lo diau a. Kisaek man Farisi. Neinta
man takis ŋilaŋal tamol. 11 Farisi an imasag
iŋsen niŋen o mi ilon lo igo igudani se ya,
‘O Anut, ilog uyan da. Man dugo, ŋai tamol
aenta digane saian dan ago tia ya. Ŋai takis
ŋilaŋal tamol igo tia ya. Ŋai ilosek ag tia.
Ŋai ta ŋiraek na da. Ŋai jeit ta ŋabi na da.
Ŋai tamol nuŋog mi a. 12 Ubou kisaek ilon
lo nal uraru anaŋ geg ŋiganep ŋugudani da.
Filiag an fidian ŋutumanip, malan 10 gup,
malan kisaek ŋupano da.’ ”
13 “Gug takis ŋilaŋal tamol man, sen
iparyanig, itakok go naon yabisag lak na
abaŋ ile man irer. Iŋanen aupasek niŋen
o ilon muruan go sen titiren ifunig ibol, ‘O
Anut, ŋai aupasek tamol. Ak niŋen o ilo
imuŋanag.’ ”
14 “Ŋai ŋurupaiaŋ da. Anut malan lo man
takis ŋilaŋal tamol en mi tamol itaot an. Ak
gug Farisi man Anut malan lo ta itaot na ya.
Man dugo, tamol ta iŋsen yaŋan yabisa tap,
Anut iŋ yabi idu wa. Gug talpein a iŋsen
yabi idu dan, Anut iŋ yabisa wa.”

Jesus nanuk kitiktik igiaig iŋsan na dupalu ya

Mat 19:13-15; Mak 10:13-16

15 Tamolpein aenta nanuk kitiktik diŋal
go Jesus banin lo didirai o dupalu se ya.
Agog megeloum adi dil tag ru dabai nam
dupudai a. 16 Ak man Jesus nanuk kitiktik
igiaig, iŋsan na dupalug ibol, “Nanuk ki-
tiktik akudai amoi. Abisawaip, ŋaisag na
dupalu. Man dugo, Anut san kagin panek
man tamolpein ilod nanuk igo yak sadi a.
17 Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da. Talpein gidad
Anut san kagin panek nanuk nanun igo woŋ
iŋane wa. Tia dop, iŋsan kagin panek lo
iladu san tia geig a.”

Filian tamol ta

Mat 19:16-30; Mak 10:17-31

18 Juda tamol gurman ta Jesus isumiani,
“Girek maŋau uyanan en. Ŋai dugo ŋiganep
kumaen pempem san ŋiŋane wak i?”
19 Ago tag Jesus ru naon irupeig igo isumi-
ani, “Ata wo ŋai uyag ubol dak i? Talpein ta
uyan man tia ya, nek Anut mi iŋsen kisaek
uyan a. 20 Oŋ kubiaeŋ fidian uloŋ: tamol
sen ak iwon ugam pe ida jeit ta agane na
wak, tamol ta funi imat na wak, gumagam
ta gane na wak, kot lo supalek ru ta ubol na
wak, tina tama awad paen na mado wa.”
21 Agog tamol an ibol, “Ŋai nanuk log
ipalug gamu en, kubiaeŋ an fidian ŋuri
ŋupani na ya.”
22 Jesus ru an iloŋ tag irupei, “Oŋ mel
kisaek lo mi katuk ama ya. Oŋsa filia fidian
udad yau dop, moni an ŋanep, bigabeg adi
pidinai a. Ago tap oŋ Anut san kumaen
panu lo filia ama da wa. Ago gane gup, ŋai
ŋieg abag uri wa.”
23 Tamol ru an iloŋ man ilon tubun mi
muruan. Man dugo, iŋ filian tamol tubun
geig a.

[24] Jesus tamol an leil ipani dugo ibol, “Tamol filian anda man Anut san kagin panek
lo iladu san man muruan geig a. [25] Aloŋ
ak, tamol filian anda yak Anut san kagin
panek aben lo ka iladu wan, rumok tap,
aria, kamel dam si gubaran lo yau san man
pasauman geig a.”
[26] Tamolpein a Jesus ru ibol dugo duloŋ
dan dusumiani, “Mago tap, ensauta mok mi
Anut patud ipasip, kumaen pempem yen
dan diŋane wak i?”
[27] Ago tag Jesus ibol, “Mel a tamol digane
san tia yan, Anut igane san iloŋ a.”
[28] Agog Pita ibol, “Maŋ oŋ ŋie aban muri
wo maŋanema ab, panu agod mel fidian
mubusei a.”
[29] Ago tag Jesus igo ibol go irupidai, “Ŋai
rumok ŋurupaiaŋ da. Talpein ta Anut san
kagin panek niŋen o iŋanen ab, iwon na-
nun, tein taon, agod tinan taman ibisawai
tap, [30] saen e gamu yen dan lo Anut naon
uyan a ipani wan tubun kasik a. Agod saen
foun ak a murnap ilasa wan lo kumaen
pempem yen dan iŋane wa.”

Jesus iŋanen mateŋ niŋen o ibol utol a
Mat 20:17-19; Mak 10:32-34

[31] Jesus megeloum 12 an iŋal go gigin na
diaug, ago ibol irupidai, “Jerusalem na tau
da. Ru fidian a profet adi gubak mi Tamol
Nanun niŋen o digire yan nuŋon ilasa wa.
[32] Iŋ gob adi banid lo digane wa. Agop kukok
an diganep, naon dufute dupei dop, tinin
fo dulusu isudap, rasau nam dufuni nap,
aigim fo dubalip imat a. [33] Ago digane wak
man, nal utol itout gup, Anut ifufunip afon
kumaen imasa da wa.”
[34] Gug iŋanen megeloum ru a ibol an fun
ta duloŋ na ya. Ru an fun mok mianuk lo
yen. Ago dugo Jesus ata niŋen o ibol an fun
mok diŋaoŋ a.

Jesus tamol malan itau ak ikubune ya
Mat 20:29-34; Mak 10:46-52

[35] Jesus Jeriko sumeik ipani dugo, tamol ta
malan itau ak dal gigin te igod dugo imado.
[36] Saen tamolpein diriŋani dugo sad liliŋan
iloŋ man, isumianai, “An ata mel ilasa dak
i?”
[37] Ago dugo durupei, “Jesus, Nasaret ta-
mol, amaiak yau da.”
[38] Ago tag tamol an iwagiŋ, “O Jesus,
Dawid Nanun, ilo imuŋanag!”
[39] Agog tamolpein a Jesus naon na imug
diau dan dububuŋanig durupei, “Awa itaup
tokubol pe mado!” Ago tag tamol an nen
maeg nam iwagiŋ dugo isasai, “O Dawid
Nanun, ilo imuŋanag!”
[40] Ago tag Jesus ipartuanig mala itau an
diŋane dupalu wo irupidai. Saen tamol
an siŋiren na ipalu man, Jesus isumiani,
[41] “Dugo ŋiginio wo ilo ibol di?”
“O Tubun en, ŋai abaŋ ŋile wo ilog ibol
da.”
[42] Ago tag Jesus ibol, “Abaŋ ule. Oŋane
ilo rumok ikubunio ya.” [43] Ago ibol dugo
tamol an abaŋ ile kisaek oŋ a. Agog Jesus
ŋien aban iri dugo Anut yaŋan yabisag yau
a. Saen tamolpein an fidian ago dile man,
iŋ dam Anut yaŋan diabisa ya.

19

Jesus iŋ Sakias da

[1] Jesus Jeriko taun ilon lo iladug yau dugo,
[2] takis ŋilaŋal tamol gurman ta filian anda
yak ante imado. Iŋ yaŋan Sakias. [3] Tamol
an Jesus naon tinin ile wo yaes tubun mi
ifuni. Iŋ tamol katukan, agod tamolpein
wei kasik an lo iŋ Jesus ile san tia ya. [4] Ago
tag imaspalug, inug yaug ai gurab ta yaŋan
sikamor dubol dan isag, Jesus ile wo malan
idu dugo imado, man dugo, Jesus dal an irig
ipalu se ya.
[5] Saen Jesus ai an fun na ilasa man, malan
isudag Sakias ile tag irupei, “Sakias, ririan
udu. Ŋai gamu oŋ da oŋsa ab lo tumado
wa.” [6] Ago tag Sakias ririan idug ilon uyan
isag Jesus malan ipareg, iŋaneg iŋsan ab lo
diau.
[7] Tamolpein ago dile yan fidian ilod saian
go fun diganeg duŋurŋur go dubol, “Iŋ
aupasek tamol san ab lo ida diau a.”
[8] Ak man ab log Sakias imasag Tubun
en irupei, “Tubun en, uloŋ. Ŋaisag filiag
ŋitarpalep, wadan tamolpein mel ad tia
yak ŋupidinai a. Taida mi, tamol ŋirawai
dugo sad na ŋagam na yan, iŋaned melmel
ŋagam na yan naon ago mi ŋutumanip,
malan iwoiwo ŋupidinai a.”
[9] Ago tag Jesus ibol, “Gamu ab en san
muroun Anut san patu pasek iŋane ya. Man
dugo, tamol en dam Abraham malan kubu-
lan ta. [10] Tamol Nanun tamolpein dideg diau
la yan abaŋad ilep patud ipasip iŋal o ipalu
ya.”

Moni san ru faŋan
Mat 25:14-30

11 Jesus Jerusalem sumeik ipani dugo, ta-
molpein ilod lo Anut san kagin panek kuai
isi wo sumeik ago dubol. Jesus iŋsad kiŋ
ilasa wo dak ilod isou se ya, ak man iŋ kiŋ
ilasa wak san saen gamugo an niŋen o ru
faŋan en ibol irupidai, 12 "Tamol ta yaŋan
anda yak kiŋ ilasa wo panu asau ak lo yau.
Onte iŋ kiŋ digane gup fon imul pe sen
naon na ipalu wa. 13 Yau o dugo iŋanen urat
pinein 10 igiaig dupalug, 20 kina anen anen
ipidinai dugo irupidai, 'Moni en aŋanep
urat apani yau dop ŋai ŋamul a.'
14 "Gug tamolpein a murnap iŋsan kagin
panek paen na dumado wan, iŋ dile saian go
dumado ya. Ago yak niŋen o tamol an yau
dugo patun fo ru digane yaug dubol, 'Maŋ
tamol en maŋsama kiŋ ilasa wo man mamoi
a.'
15 "Ago bo man tamol an kiŋ ilasa ya, agog
fon imul iŋsinanen na yau. Gamu nam urat
pinein a moni ipidinai an igiaig naon na
dupalu ya. Moni subuŋan taidam sapita
diŋane yan iloŋ o isumianai.
16 "Urat pinein a malmalan ipalu yan ibol,
'Tubun en, oŋ ŋai 20 kina panag an lo di-
daeŋ urat ŋiganeg, oŋane 200 kina subuŋan
taidam ŋiŋane ya.'
17 "Kiŋ an irupeig ibol, 'Oŋ urat tamol
uyanan mok a, oŋane urat kagin pani
uyanan a. Oŋ biabi kitik e bani lo ŋigane
emaiak kagin pani uyanan a, amaiak niŋen
o taun 10 bani lo ŋidiri da, gamu iŋsad
tirnek tamol lasa wa.'
18 "Agog urat pinein neinta ipalug ibol,
'Tubun en, oŋ ŋai 20 kina panag an lo di-
daeŋ urat ŋiganeg, oŋane 100 kina subuŋan
taidam ŋiŋane ya.'
19 "Agog iŋanen tamol tubun en pinein an
irupeig ibol, 'Oŋ taun 5 bani lo ŋidiri da,
gamu iŋsad tirnek tamol lasa wa.'
20 "Agog pinein tinin te ipalug ibol,
'Tubun en, oŋane 20 kina ebo ya. Ŋai yamel
kilaken lo ŋuminamig yen a. 21 Ŋai oŋ o
ŋarer. Man dugo, oŋ tamol silei a. Oŋ abi
san urat tamol sad silali naon ŋane da.'
22 "Ago tag ru naon irupeig ibol, 'Oŋ urat
pinein saia geig a. Ŋai oŋsigane ru ubol an
nam ŋukubianop ŋile wa. Oŋ uloŋ ak, ŋai
abi san urat tamol sad silali naon ŋiŋane da.
23 Fun an niŋen o ŋaineg moni an moni ab
san urat tamol pani ak man, iŋ ka urat ipani
wa, an lo saen ŋai ŋamul dop moni an san
tim an da ŋiŋane wa. Ata wo oŋ ago ta gane
na yak i?'
24 "Agog kiŋ an idaŋsag tamol a siŋiren na
dutur dan irupidai, 'Tamol en san na 20 kina
aŋanep urat pinein a 200 kina aman da yan
apani.'
25 "Agog tamol a ru an duloŋ an durupei,
'Tubun en, tamol an moni idaisuda mi yabi
da, 200 kina aman da la ya!'
26 "Ak gug kiŋ an ru naon igo ibol go
irupidai, 'Talpein enti iŋ da yan, ŋai suguan
taidam ŋupanip an lo iŋ idaisuda wa. Ak
man, enti iŋ tinin lo tia agod, gidad iŋ kitek
da bo man, iŋsan melmel an banin lo dupasi
itout a. 27 Aria, ŋaisag ager adi ensauta a ŋai
iŋsad kiŋ ŋilasa san o dumoi an, aŋal dida
apalup, ŋai naog na afup dumat a.' "

Jesus kiŋ igo woŋ Jerusalem na iladu ya
Mat 21:1-11; Mak 11:1-11; Jon 12:12-19

28 Jesus ru an ibol itout go imug Jerusalem
na yau. 29 Did Oliv fo itor go panu uraru
yaŋadi Betfage iŋ Betani da sumeik dugo,
iŋanen megeloum nuŋod ararum idinaig
naon na dumug diau a. Ago dugo ru kagin
igo irupidai, 30 "Aŋ nuŋom ararum panu o
tile dan ante au a. Aup doŋki nanun ta
dususeg itur dak ante ale wa, talpein ta
gubak mi fufo imasi man tia ya. Doŋki
nanun an kam apasip aŋanep ŋaisag na
apalu. 31 Tamol ta ru aman da dop, aŋ igo
arupei, 'Tubun ak urat ipani wo da.' "
32 Agog diaug melmel fidian Jesus ibol ago
mi dile ya. 33 Saen doŋki nanun an san kam
dusupasi dugo, muroun ipalug isumianai,
"Ata wo doŋki nanun en apasi dak i?"
34 Ago dugo ru naon durupei, "Tubun ak
urat ipani wo da."
35 Agog doŋki nanun an diŋaneg, Je-
sus san na dupalu ya. Agog doŋki na-
nun an patun fufo kulos duruwarig, Jesus
dubunawig fo isudag imasig diau a. 36 Jesus
dal na yau dugo tamolpein malan tubun
geig an iŋsiganed kulos milae milae ak du-
pasi dugo dal te duruwari se ya.
37 Saen Jesus Jerusalem sumeik ipani dugo
Did Oliv fo dal nok idu an lo iŋanen
megeloum malan tubun, fun diganeg you-
sai lo Anut yaŋan diabisa dugo muguruŋ
dupani se ya. Man dugo, iŋ kulob girager

wei kasik a Jesus gubak mi igane se yan dile
ya. [38] Iŋ igo dubol,
"Kiŋ e Anut yaŋan lo ipalu den bar iŋane ya!
Kumaen panu na maror yen. O Anut per lak
na geig ak per mupano da!"
[39] Agog tamolpein an luluŋad lo Farisi
aenta dutor dan ru an duloŋ dugo dumasa
saian go Jesus dupei, "Girek maŋau, oŋsa
megeloum pidaip awad itau!"
[40] Gug Jesus ru naon igo irupidai, "Ŋai
ŋurupaiaŋ da. Iŋ dutokubol san tia ya. Iŋ
awad itau tap, pat e dien dan naod diŋanep
per dupanag a!"

Jesus Jerusalem niŋen o itata ya

[41] Saen Jesus Jerusalem sumeik ipanig ile
man, ilon tubun mi muruan go malan turon
idug, [42] igo ibol, "Oŋ saen en lo mi maror
san dal uloŋ ak man, muruan a oŋsa na
ipalu dan ta ilasa na wa. Ak man gamu dal
an imianuk go oŋ ule san tia ya. [43] Oŋsa
saen ipalu wa. Ager adi dubuluwop oŋ
giraŋe ananae mi lo dupalup, tan dufutip
oŋsa sep giraŋen na dutumanip lo diladu
san dal digane wa. Gigin fidian lo dupalup
dubuluwop dupino wa. [44] Iŋ dufunop daoŋ
dupano wa, agod tamolpein a oŋsa sep ilon
lo dumado dan dufu yaup fidian dumat a.
Oŋsa pat ta kisaek o lian pat sen ak tinin
fufo na ta yen na wa, tia, oŋsa pat fidian
dugufututep diabibol tan na dudu wa. Fun
dugo, oŋ saen a ate Anut ŋai tinig lo oŋsa
na ipalu yan ta ule uloŋ na ya."

Jesus tempel lo dadeŋ tamol irubai a
Mat 21:12-17; Mak 11:15-19; Jon 2:13-22

[45] Jesus tempel san ar ilon lo iladug, aben
ante didaeŋ tamol fidian ikudaig patun fo
dilasa ya. [46] Iŋ igo ipidai, "Anut san buk lo
ru en digire ya, 'Ŋaineg ab man gudanek
san ago dubol a,' ak man aŋ agane ilasag
'gumagam adi sad mianuk ab' igo agane
da."
[47] Nal fidian Jesus tempel san ar lo iladug
tamolpein maŋau ipiteŋanai se ya. Ago
dugo pris gurman adi, kubiaeŋ san girek
maŋau, agod tamolpein sad gurman dufuni
imat o dal abaŋ diabi wo digane se ya. [48] Ak
man iŋ dufuni imat san dal ta dile man tia
ya. Man dugo, tamolpein fidian iŋsan ru
duloŋ o tubun mi dumat. Iŋsan ru samukan
ta iriŋanai san man dumoi.

20

Jesus san urat niŋen o dusumiani a
Mat 21:23-27; Mak 11:27-33

[1] Nal ta Jesus tempel lo tamolpein naod
na Anut san ru ifulale dugo maŋau ip-
iteŋanai se ya. Agog pris gurman adi,
kubiaeŋ san girek maŋau, agod matu gur-
man aenta dida dupalug Jesus dusumianig
dubol, [2] "Oŋ rupaiama. Oŋ enti san dabai lo
melmel en gane dak i? Enti mok dabai en
ipanog ate urat en gane dak i?"
[3] Iŋ ru naon igo irupidai, "Ŋai dam mel ta
niŋen o ŋusumianaŋ o da. Arupaiag, [4] Jon
san suguek man, dugon te kagin an iŋane
yak i? An kumaen panu san mel, tia, tamol
sad mi ak i?"
[5] Agog iŋsed nug lo igo diŋiŋeŋ se ya.
"En kumaen panu san mel, ago tabol tap,
iŋ igo ibol isumianad a, 'En ata wo aŋ iŋ
niŋen o ilom ta rumok na yak i?' [6] Ak gug
'En man tamol sad mel mi a,' ago tabol
tap, tamolpein malan tubun en pat nam
dufunad a. Man dugo, iŋsad ilo sou lo man
Jon mi iŋ profet, ago dubol da."
[7] Ago yak niŋen o Jesus ru naon durupeig
dubol, "Enti mok dabai an ipani an maŋ ta
maloŋ na ya."
[8] Ago tag Jesus ibol, "Ago yak niŋen o
ŋai dam enti mok dabai en ipanag go ate
melmel e ŋigane den, ta ŋurupaiaŋ na wa."

Abi san kagin panek adi sad ru faŋan
Mat 21:33-46; Mak 12:1-12

[9] Agog Jesus awan ibateg tamolpein ru
faŋan en irupidai, "Tamol ta abi yabig lo ai
wain patun ipae. Agog tamol an iŋsan fun
panu ibiseig asau mi yau o tag, abi an tamol
sen ak ta banid lo kagin dupani wo igane ya.
Agog panu ibiseig yaug saen milaen mok
itor na ya. [10] Agog saen wain nuŋon disini
wo dugo, abi taman iŋsan urat pinein ta
iŋsinanen panu fun lo idinig yaug, iŋanen
ŋutun dupanip isini ipalu wo ibol. Ak man
abi titianek adi iŋsan urat pinein dufunig
banin kawan didinig imul yau. [11] Ago tag
urat pinein sen ta idinig yau. Agog urat
pinein an dam dufunig isudag miai dupani
nag banin kawan didinig imul yau. [12] Ago
tag afon urat pinein ta idinig yau, gug urat
pinein an dam madai dupanig dubal abi
patun fo ilasa ya.
[13] "Ago tag abi taman igo ibol, 'Dugo ŋi-
gane wak i? Gidad ŋaisiganeg nanug mok

niŋen o tubun mi ŋamat dan ŋidinip yau a.
Nap iŋ awan diabi ak boi.'
[14] "Ak man saen abi titianek adi iŋanen
nanun dile tag dubol, 'An abi taman amaiak
nanun ak niŋen tufuni imat dop, iŋsan
furan id tiŋane wa!' [15] Ago tag diabig, ar
patun fo dubal ilasag, dufunig imat a.
"Ago yan lo abi taman an, titianek tamol
adi an dugo mok iginiai ak i? [16] Abi taman
sen yaup tamol an ifu dumat dop, abi an
tamol sen ak banid lo iganep kagin dupani
wa."
Tamolpein a ru an duloŋ an dubol, "Ago
tia!"
[17] Agog Jesus malan ti ibol go tamolpein
an leil ipidinai dugo isumianai, "Ru e Anut
san buk lo digire en fun dugo woŋ ak i?
'Pat nek a ab bek tamol adi dumoi dan,
nek amaiak ab tinin fidian yabi sakar
da.'
[18] Talpein ta iŋ pat en fo na yau idu dop man,
sen ifuni ititale wa. Ak gug talpein ta pat en
kabuŋan fufo idu tap, ifufari idu wa."
[19] Saen pris tutubu agod Farisi adi, Jesus
ru faŋan a ibol se yan duloŋ man, Jesus
ririan diabi wo maeg diganeg dal abaŋ dile
se ya. Man dugo, iŋ duloŋ uyanan ak
Jesus iŋanen ru lo iŋ isiai se ya. Ak man
tamolpein malan tubun ak niŋedi wo direr
a, an lo ta diabi na ya.

Kaisa san takis ŋilaŋal
Mat 22:15-22; Mak 12:13-17

[20] Ago tag iŋ nal fidian Jesus leil dupani
uyanan se ya. Iŋ leil tamol ta didinaig Jesus
san na dupalu. Iŋ tamol nuŋon manoŋ, ak
gug Jesus san ru lo diabi wo malad digane
se ya. Iŋ ŋudun dusuep sumianek dupanip,
ru ta ibol saian dop gabman banin lo digane
wo dal an digane. [21] Agog leil tamol an Je-
sus dusumiani, "Girek maŋau, maŋ maloŋ,
oŋsa ru ubol dugo piteŋanama dan fidian
rumok a. Oŋ tamol yaŋad anda yak niŋedi
wo ta urut na da. Tia, oŋ Anut san dal
mi tamolpein fidian maŋau piteŋanai da.
Gidad yaŋad da yak, agod yaŋad tia yak dam
mi a. [22] Ak dugo, Kaisa takis moni tupani
wan uyan ak i? Tia, saian ak i? Oŋ dugo ilo
isou dak i?"
[23] Gug Jesus iŋ dirawi wo digane dan iloŋ
tag irupidai, [24] "Moni patun ta akubiaip ŋile
gup. Mitilaen agod yaŋak e fufo digire yan
enti san ak i?"
[25] Agog iŋ dubol, "Kaisa san."
An niŋen o irupidai, "Mago tap, mel a
Kaisa san an Kaisa apani. Agod mel a Anut
san an Anut apani."
[26] Iŋ malak malak mel ta lo dirawi dop
diabi san tia ya. Iŋsan ru naon ago duloŋ
go durut saian tag awad itau.

Sadyusi Jesus diabi wo bitinaek lo digane ya
Mat 22:23-33; Mak 12:18-27

[27] Sadyusi aenta Jesus san na dupalu.
(Iŋsad ilo rumok lo ago dubol da: Ta-
molpein dumat dop, fon ŋutud kumaen du-
masa san tia ya.) [28] Iŋ Jesus ago dusumiani,
"Girek maŋau, Moses wagam mi kubiaeŋ
igo igire panad a, 'Tamol ta iŋ iwon da gug
nanuk ad tia dumado yau nap, tamol ak
imat. Ago tap tamol an tein bakan ak fon
pein an iŋanep, tein matu an iŋsan nanuk
idirsi wa.' [29] Aria, id luluŋad lo tamol ta iŋ
nanun 7. Matu ak pein iŋane gug nanuk ad
tia dumado dugo tamol an imat. [30] Ago tag
tein bakan an fon tein san pein an iŋane
gug tamol an dam imat. [31] Tein a tinin te
yan dam nek ago mi a. Agog tamol 7 an
tet mi nanuk tiag, dumat pasik. [32] Murnag
pein an dam imat. Tamol 7 an ago mi
tet mi pein kisaek an mi diŋane ya. [33] Ak
niŋen o, dugo, mitep saen tamolpein fidian
dumat an kumaed dumasa dop, pein an
tamol dugon mi ida dumado wak i?"
[34] Ago tag Jesus ru naon irupidai, "Pein
tamol saen en san nug diŋane da, agod
tamol adi ŋiedi dupidinai da. [35] Ak gug
tamolpein ensauta a Anut malan lo saen
murna san ak lo diladu san, agod mateŋ lo
fon kumaen dumasa san, iŋ idaisuda yan,
aben ante nug ta diŋane na wa, ago dop
tamol adi pein ŋiedi ta dupidinai na wa. [36] Iŋ
ibol eŋel adi oŋ, an lo fon dumat san tia
ya. Iŋ Anut nanun muroun. Man dugo, iŋ
mateŋ log fon kumaen dumasag dumado
da. [37] Moses dam kuai tem ikubiai panaŋ,
tamolpein a dumat an fon kumaen dumasa
da wa. Man ata wo? Ai nanunan yai inani
an san sai lo, Moses Anut niŋen o igo ibol,
'Abraham, Aisak, Jakob sad Anut.' [38] Anut
man iŋ tamol a mateŋ lo dumado dan sad
Anut tia ya. Tia, iŋ man tamol kumaed
dumado dak sadi a. Man ata wo? Iŋ malan
lo tamolpein fidian kumaed dumado da."
[39] Ago dugo kubiaeŋ san girek maŋau
aenta Jesus ibol ago duloŋ go durupeig
dubol, "Ru naon uyanan mok, girek

maŋau!” [40] An lo gug Jesus sumiaeŋ
subuŋan taidam dusumiani wan niŋen o
direr se ya.

Kristus iŋ enti nanun ak i?
Mat 22:41-46; Mak 12:35-37

[41] Agog Jesus isumianai, “En dugo woŋ go
tamolpein Kristus iŋ Dawid nanun dubol
dak i? [42] Dawid iŋsen Isrel bar san buk lo igo
ibol,
‘Tubun en ŋaisag Tubun ak igo irupei,
“Oŋ ŋai tuog won ak ate masip yaup,
[43] murna gup ŋai oŋsa ager adi ŋidiraip,
oŋ ŋie pae na dumado dop ŋie nam
partuanai a.” ’
[44] Dawid iŋsen mi iŋ Tubun ak ago ibol tap,
en dugo woŋ pe iŋ Dawid nanun ak i?”

Kubiaeŋ san girek maŋau sad aupasek
Mat 23:1-36; Mak 12:38-40; Luk 11:37-54

[45] Tamolpein fidian duloŋ dugo, Jesus
iŋsan megeloum ru kagin igo irupidaig ibol,
[46] “Kubiaeŋ san girek maŋau niŋedi wo ka-
gin agane. Iŋ kulos milmilae ak didiri
duman, tamol dil o digane da. Didaeŋ aben
lo tamolpein ‘adian’ dupidinai ak niŋen o
tubun mi dumat da. Iŋ ubou ab lo kalik
malan te yak niŋen o dumat da, agod soubul
lo dam nek ago mi a. [47] Iŋ pein suos sad
ab digam da, agod gudanek milaen kasik,
tamolpein diliai o digane da. Amaiak niŋen
o tamol naok ago yan naon a diŋane wan
nen tubun mi ilasa wa.”

21

Pein suos san lou panek tusan
Mak 12:41-44

[1] Jesus tempel lo imado dugo malan yaug,
tamol filiad anda yak tempel ilon lo kolekta
san kunup lo moni digane dugo yil a. [2] Agog
pein suos biouŋ tia yak iŋ dam ipalug pat
bras uraru mi kunup lo ibal a. Moni an naon
man tusan mok. [3] Ago tag Jesus ibol, “Ŋai
rumok ŋurupaiaŋ da. Pein suos an moni
kolekta igane yan kolekta a tamol filiad
anda yak digane yan fidian iriŋanai a. [4] Man
dugo, fidian iŋ filiad anda yak gug kabelan
mi kolekta digane dugo iŋaned fidian mi
yen da. Gug pein suos an sen aben ipitig
fidian kolekta lo igane ya.”

Saen e lo tumado den itout san kob
Mat 24:1-14; Mak 13:1-13

[5] Iŋanen megeloum aenta tempel san pat
uyan uyan ak, agod melmel Anut lou du-
pani na yan nam damag dupani an niŋen
o diŋiŋeŋ tag Jesus ibol, [6] “Mel fidian ale
dan man, saen ipalu dop, lo pat ta pat sen
ta tinin fufo ta yen na wa. Tempel san pat
fidian dugufututep diabibol tan na dudu
wa.”
[7] Ago tag dusumiani, “Girek maŋau, saen
dugon lo dop mel an ilasa wak i? Mitep ata
kob mile dop ate maloŋ ak saen an ipalu wo
sumeik di?”
[8] Iŋ ru naon irupidaig ibol, “Aŋ kagin
agane. Iŋ aŋ dirawaŋ banau. Man dugo,
mitep tamol wei mok ŋai yaŋag lo dupalup
dubol, ‘Ŋai tamol nek ama ya,’ ago dop dam
dubol, ‘Saen a ate ipalu wan sumeik ipanad
da.’ Ago dop iŋsad sewak an ta ari na wa.
[9] Aŋ yu ager aloŋ ak, agod ru tim yu ager
sensen yau oŋ an dam aloŋ a. Aŋ arer amoi.
Man dugo, mel naok an imug ilasa wa, ak
gug nal wadan san saen man gamugo da.”
[10] Go iŋ afon ru ibateg ibol, “Tamol malan
ta yu diabisa dop, tamol malan ta yu naon
iŋsad na digane imul a. Ago dop kiŋ ta
iŋsan tamolpein dida yu diabisap, kiŋ sen
ak ta iŋanen tamolpein dida nug dufuni wa.
[11] Aben sensen lo man, kanaurig tutubu yak
wei mi ilasa dop, kadag tubun mi idu wa.
Subam tubun mi aben sensen lo ilasa wa.
Ago dop kulob arer san wei mi dilasap, keit
lo kob tutubu yak dilasa dop diganep arer a.
[12] “Ak man melmel an fidian gamugo ilasa
dop, ŋai niŋeg o aŋ dibiaŋ pe, madai iŋ
muruan da dupanaŋ a. Ŋai yaŋag o Juda
sad ubou ab lo Juda gurman adi naod na
diŋiliaŋ aup, kot dupanaŋ dop subanek ab
lo diginiaŋ a. Kiŋ iŋ gabman gurman aenta
naod na dam kot lo atur a. [13] Saen an lo dop
iŋaned naod na aŋanem ilo rumok ŋai lo
abol ilasa wa. [14] Saen gamugo naod na alasa
dop, ata ru arupidaip an lo sem ipiranaŋ
san niŋen o ilom ta weiwei na wa. [15] Man
dugo, ŋai aŋ ru abol san kankan milaen ak
ŋupanaŋ a. An lo dop aŋsam ager adi iŋ ru
abol an iŋ naon dubol san tia wa, ago dop
iŋ dam aŋ awam lo dupirgini san tia wa.
[16] Tinam tamam, teim taom, aŋanem dar,
agod turam muroum dam ager adi banid
lo diginiaŋ pe, aŋ aenta dufunaŋ amat a.
[17] Tamolpein fidian ŋai yaŋag o aŋ diliaŋ
saian dop aŋ lo siai digane wa. [18] Ak gug
gurmam roun ta kisaek ideg yau san tia ya.

19 Tia, aŋ atur dabai dop muruan fidian asini
dan lo mi, kumaen pempem yen yau san
aŋane wa.”

Mitep Jerusalem daoŋ dupani wa
Mat 24:15-21; Mak 13:14-19

20 “Mitep yu tamol adi dutumanip
Jerusalem ditiliani dop eil a. Ago ale dop
aloŋ ak, Jerusalem daoŋ dupani san saen
sumeik da. 21 Saen an lo dop, tamolpein
Judea na dumado dan disol pe, diaup,
did luluŋad lo sed imianai a. Ago dop,
tamolpein a Jerusalem ilon lo dumado dan
ririan patun fo dilasap dusol diau a, agod
a Jerusalem patun fo dumado dan iŋ afon
ilon lo ta mok diladu na wa. 22 Man dugo,
nal nek an lo, Anut Jerusalem tamolpein
sad aupasek naon ipidinai a. An lo dop ai
wadan a Anut san buk lo digire yan fidian
nuŋon ilasa wa. 23 O kabel, nal en san pein
luam anda yak, agod aŋ pein aŋanem nanuk
su apidinai dan dam, ŋai ilog tubun mi
imuŋanaŋ da! Muruan tubun geig tan en lo
ilasa dop, tamolpein ente dumado den Anut
san tiŋae mumarek dile wa. 24 Aenta ager
adi sabiri nam dufu dumat a. Aenta iŋsad
ager adi diŋal pe, subanek tamol dilasap tan
asau mi sensen lo diaup ante dumado wa.
Agop gob adi Jerusalem diŋanep dipartitale
dop yaup nal a lo gob adi sad saen itout san
nal an idaisuda wa.

Jesus imul san nal
Mat 24:29-31; Mak 13:24-27

25 “Saen wadan sumeik dop, ad, kalam,
patui lo kob funfun ilasa wa. Tan na
tamolpein fidian tubun kasik direr dop
ilod weiwei a. Man dugo, beig ibalsini
dop tamun dam san liliŋan tubun kasik
a. 26 Tamolpein fidian ata mel mok tan
en lo ilasa wo sumeik dan niŋen o yaes
tubun mi ifu dop, tinid irer dop, rirek lo
malad itilianip dudu wa. Man dugo, Anut
mel fidian keit lo yak imiriranai a. 27 Saen
an lo dop, iŋ fidian Tamol Nanun keit lo
timtaen titiŋaem kuai te ilasa dop, dabai
agod girager tubun geig ak da ipalu dan,
dile wa. 28 Saen melmel an ago fun diganep
dilasa dop, amasap mala nouk lo malam lak
na isuda wa. Man dugo, Anut iŋiliaŋ san
saen sumeik mok ipalu da.”

Gurab san ru faŋan
Mat 24:32-35; Mak 13:28-31

29 Agog Jesus ru faŋan en irupidai, 30 “Ai
gurab iŋ ai aenta dam ilom isou. Saen ai
roud wagam ak idu dop, foun ak ifurŋani
dan ale dop, aloŋ ak, ui san saen sumeik a.
31 Nek ago mi melmel an dilasap eil dop aloŋ
ak, Anut san kagin panek ipalu o da.

32 “Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da, warou gamu
en san tamolpein gamugo itout yau dop
melmel en fidian dilasa wa. 33 Rumok geig,
keit iŋ tan da murnap itout a, ak gug ŋaisag
ru man ta itout na wa.

34 “Ago yak niŋen o kagin agane! Tamol
Nanun ipalu wak san nal ta aloŋ na ya. Ak
niŋen o soubul san kankan tubun mi agane
amoi. You sakar ak tubun mi aluk amoi.
Agod tan en san mala bulbal lo mi amado
amoi. Kabelan aŋaoŋ dop nal an idu kisaek
oŋ banau. 35 Nal an tamolpein a fidian tan
tilianek aten fo dumado dan lo ilasa wa,
iŋ diŋaoŋ dop nal an idu wa, ago dop nal
an san muruan niŋen o disol diau san tia
ya. 36 Ago yak niŋen o aŋ pempem nal an
atitiani dop abaŋ ale wo uyanan a. Ago dop
aŋ pempem Anut agudani dop lo, muruan a
fidian dilasa wan niŋen o ka asol aup, Tamol
Nanun naon na atur a.”

37 Nal anen anen atem Jesus tempel san ar
ilon lo tamolpein maŋau ipiteŋanai se ya,
agog gurai idug bubun a Did Oliv dubol dan
fo yaug ante ŋioŋ yabi se ya. 38 Tamolpein
fidian tidom lom mok iŋsan ru duloŋ o
tempel lo diau na ya.

22

Judas Jesus ager banid lo igane ya
Mat 26:1-5,14-16; Mak 14:1-2,10-11; Jon 11:45-53

1 Bret yis an tia yak san soubul, yaŋan
Pasova, san saen sumeik. 2 Saen an lo pris
gurman adi iŋ kubiaeŋ san girek maŋau
dida tamolpein niŋedi wo direr ak niŋen
o pasak nam Jesus dufunip imat o palaŋ
an dumari a. 3 Agog Judas yaŋan neinta
Iskeriot dubol dan, Satan ilon lo idu ya.
Iŋ dam Jesus san megeloum 12 amaiak sad
kisaek ta. 4 Agog Judas yaug, pris gurman
adi iŋ tempel san titianek tamol sad gur-
man adi dida diŋiŋeŋ go dal dugon lo Jesus
banid lo igane wan ibol duloŋ. 5 Agog pris
gurman adi ilod tubun mi uyan go Judas
moni dupani wak dubol. 6 Judas awad yabi
tag tamolpein malad patun fo Jesus ager
banid lo igane san dal abaŋ yabi se ya.

Jesus iŋanen megeloum dida Pasova san anaŋ diani a
Mat 26:17-25; Mak 14:12-21; Jon 13:21-30

7 Bret yis an tia yak diani san saen idu
dugo, sipsip nanun Pasova san saen lo diani
san dufu idu. 8 Agog Jesus Pita iŋ Jon da
idinaig, ru kagin en irupidai, "Aup, idsad
Pasova san anaŋ akubune."
9 Ago tag dusumiani, "Dugot na mok anaŋ
mukubune wo ubol di?"
10 Agog iŋ irupidai, "Saen aŋ Jerusalem
ilon lo aladu dop, tamol ta you isiri ak isini
yau dan ale wa. Ŋien aban arip, ab dugon
lo isuda tap, 11 ab an taman asumianip aru-
pei: 'Girek maŋau igo ibol, galuŋ dugon
lo ŋaineg megeloum dida maŋsama Pasova
anaŋ an mani wak i?' 12 Ago dop galuŋ tubun
ak ta lak na yak ikubiai panaŋ a. Aŋ atna
melmel fidian akubune."
13 Tamol uraru an diaug, mel fidian Jesus
ibol ago mi dile ya. Ago tag galuŋ ante
Pasova san anaŋ dukubune se ya.

Jesus iŋ bret wain da iŋaneg megeloum ipidinai a
Mat 26:26-30; Mak 14:22-26; 1Kor 11:23-25

14 Anaŋ diani san saen idu dugo Jesus
tebol siŋiren na iŋanen megeloum dida du-
masi. 15 Agog irupidai, "Ŋai gamugo muruan
ŋisini dop aŋ da Pasova san anaŋ en tani
wo ilog tubun mi yen da. 16 Man dugo, ŋai
ŋurupaiaŋ da, ŋai fon aŋ da Pasova ta tani
na dop yaup, Anut san kagin panek aben
lo, mel a Pasova naon iŋane wan san nuŋon
ilasa wa."
17 Agog Jesus gab wain anda yan iŋaneg,
Anut ilo uyan ipanig ibol, "En aŋanep
aŋsem nug lo awae. 18 Man dugo ŋai ŋurupa-
iaŋ da, ŋai fon ai wain nuŋon san you man
ta ŋaluk na dop yaup, Anut san kagin panek
ipalu gup, fon ŋaluk da wa."
19 Ago ibol itout go bret iŋaneg, Anut
ilo uyan ipanig yafuteg, ipidinai dugo ibol,
"Bret en ŋaineg tinig, ŋai aŋ niŋemi wo
ŋiganeg idu ya. Aŋ ago agane dop ŋai ilom
isou." 20 Nek ago mi anaŋ diani itout go, gab
iŋane yabig igo ibol, "Gab en man kontrak
foun ŋaisag dar lo ya. Dar en aŋ niŋemi
wo ŋaineg tinig lo yak ilasa wa. 21 Gug aloŋ.
Aŋ luluŋam lo tamol ta ŋai ager banid lo
iginiag an banin, ŋai banig da tebol en fo
dien da. 22 Tamol Nanun imat a, nek ibol
Anut mi iŋ niŋen o ibol ak ago mi iŋ lo
ilasa wa. Ak gug tamol enti a Tamol Nanun
iganep iŋanen ager adi sad tuod lo ilasa
wan, rumok iŋ muruan tubun kasik ak ile
wa!"
23 Agog iŋsed nug dusumiani, "Enti mok
ago Jesus lo igane wak i?"

Enti iŋ malan te ya
Mat 20:25-27; Mak 10:42-44

24 Agog megeloum iŋsed iŋsed mi enti
mitep iŋ yaŋan malan te yen ak niŋen o nug
diabi didiri se ya. 25 Jesus ago iloŋ tag irup-
idai, "Gob adi luluŋad lo iŋaned kiŋ adi sed
idiraip lak na mok disuda dop tamolpein
ditirnai o digane wa. Agod tamolpein sad
tamol tutubu yan, iŋsed tamolpein sad bi-
nawek tamol ago dubol da. 26 Gug aŋ man
dal ago tia ya. Ŋai ŋurupaiaŋ da, luluŋam lo
ta iŋ tubun imado wak tap, sen irae imul pe
murna imado wa. Ago dugo ta iŋ gurman
imado tap, iŋ ibol urat pinein oŋ ilasa wa.
27 Ago yak niŋen o enti iŋ tubun ak i? Tamol
a tebol siŋiren na imasig anaŋ yani dan,
agod biabi ŋilaŋal tamol enti tamol an anaŋ
ipani dan, luluŋad lo enti malan te imado
di? Aŋ aloŋ ak, tamol a tebol siŋiren na
imasig anaŋ yani dan malan te ya. Aria,
ŋai aŋ luluŋam lo ŋupalug biabi ŋilaŋal
tamol igo woŋ ŋilasag ŋumado da. Ŋai mi
aŋanem tutuŋanek tamol ŋumado da. 28 Aŋ
ŋai ta abisawag na ya, tia, muruan a fidian
ŋisini se yan lo aŋ ŋai da sisem tatur kisaek
a. 29 Ago tag nek ibol ŋaineg Tamag iŋsan
tamolpein ŋitirnai san dabai ipanag ak igo,
ŋai dam dabai ŋupanaŋ a, an lo dop ŋaisag
tamolpein atirnai a. 30 Ago dop ŋaineg kagin
panek aben lo, aŋ ŋai da ŋaineg badim fo
tumasip tani taluk a. Ago dop aŋ anen anen
tulek tamol alasap, kiŋ san kalik fo amasip,
Isrel sad gugoi 12 an akubianaip eil a."

Jesus Pita iŋ niŋen o itot ak o ibol a
Mat 26:31-35; Mak 14:27-31; Jon 13:36-38

31 Agog Jesus Pita irupei, "O Saimon, Sa-
tan aŋ fidian ikibianaŋ ile wo Anut isumiani
la ya, agod Anut awok ipani a. Satan ilon
man nek ibol wit dufufarig lo dukubiani
uyanan dak igo aŋ fidian naom ikubiani
ile wo ibol. 32 Gug Saimon, ŋaisag gadiŋ lo
oŋane ilo rumok ta idu geig na wak ago
Bai ŋusumiani a. Saen ŋaisag na umul dop,
oŋane tei iŋaned ilo rumok an dabai pani
wa."

33 Agog Pita ibol, “Tubun en, ŋai ta ŋasuk
ŋamul na wa, tia, ŋai oŋ da sisem subanek
ab lo taup, sisem tamat a.”
34 Ago tag Jesus ru naon igo irupei, “O
Pita, ŋai rumok ŋurupaio da, gamu tidom
nek en lo kurek ta ibob na dop, saen utol oŋ
ŋai ta uloŋ na yak ubol a.”
35 Agog Jesus isumianai, “Saen ŋai ŋidi-
naŋ go, moni san badam, kitouk, sendal tia
au dugo, mel ta lo katuk ami ak i?”
Iŋ ru naon durupei, “Man tia ya.”
36 Agog Jesus irupidaig ibol, “Ak gug gamu
man, aŋ moni san badam am da tap, asini
wa. Kitouk dam nek ago mi. Agod aŋ sabiri
am tia tap, aŋanem kulos didaeŋ lo adirip
moni aŋanep ate sabiri adad a. 37 Man dugo,
ru e profet ta ŋai niŋeg o ago igire yen
nuŋon ilasa wa,
‘Tamolpein tamol an diŋaneg tamol a di-
gane saian dan luluŋad lo digane ya.
Nek ago mi tile ya.’
Rumok nuŋon, ru a ŋai niŋeg o profet adi
digire yan fidian gamu nuŋon ilasa wo da.”
38 Agog megeloum durupeig dubol, “Ule,
Tubun en, sabiri uraru ebo ya.”
Iŋ ru naon irupidai, “An nek idaisuda mi
a.”

Jesus Did Oliv fo igudani a
Mat 26:36-46; Mak 14:32-42

39 Agog Jesus Jerusalem ibiseig, Did Oliv
fo yau na yak ago mi fon yau dugo iŋanen
megeloum ŋien fo diau a. 40 Saen aben ante
dilasa man, Jesus megeloum irupidai, “Aŋ
Anut agudani dop, kubianek lo ta adu na
wak o asumiani.” 41 Agog Jesus ibisawaig
kitek asau mi yau gug turun isaluwig igu-
dani, 42 “O ŋaineg Bai, ilo ibol tap, gab en
ŋai banig lo pasi wa. Ak gug oŋ ŋai ilog
ta uri na wa, tia, oŋsigane ilo mi uri wa.”
43 Agog eŋel ta lak na idug Jesus dabai ipani.
44 Ilon muruan an lo tubun mok igudani
dugo iŋsan silali an dar oŋ naon tinin fo
ilasag tan na idu se ya.
45 Igudanig itout man imasag, imul yaug
iŋsan megeloum dien dugo yil. Megeloum
an ilod tubun kasik muruan an lo tinid
tuon tia ya. 46 Ago tag irupidaig isumianai,
“Aŋ ata wo aen di? Amasap, agudani dop,
kubianek lo ta adu na wak niŋen o Anut
asumiani.”

Jesus diabi a
Mat 26:47-56; Mak 14:43-50; Jon 18:3-11

47 Jesus ago ibol se man, tamol malan
tubun ak dupalug naon na dilasa.
Megeloum 12 an luluŋad lo ta yaŋan Judas,
iŋ malan an imug go ipalu ya. Iŋ ilon yen
dak Jesus musuk ipani wa. Ago tag yaug,
48 Jesus san na ilasa yak gug Jesus irupei,
“Judas, oŋ musuk lo Tamol Nanun ager
banid lo gane wo di?”
49 Agog megeloum a Jesus dida diau an,
kagin dugo ilasa wo ago dile tag Jesus
dusumiani, “Tubun en, ilo dugo ibol da,
maŋsama sabiri nam mafu wak i?” 50 Agog
luluŋad lo tamol kisaek sabiri ifug pris gur-
man san biabi ŋilaŋal pinein kududon won
ak isubari.
51 Ak man Jesus ibol, “Kagin an fon ta
gane na wa.” Agog iŋ tamol an kududon
isupurig, kududon uyan isusa da ya.
52 Agog Jesus pris gurman adi, tempel
san titianek tamol sad gurman, agod matu
gurman aenta dida Jesus diabi wo dupalu
yan isumianai, “Enta wo aŋ sabiri iŋ ai tok
da asinig aliag pe abiag o apalu yak i? Ak
dugo, ŋai wagai adi dida gabman mabi idu
san gurman igo woŋ aŋ ago ilom isou di?
53 Nal fidian ŋai tempel aben lo ŋumasi dugo
tamolpein ŋipiteŋanai se ya, ak gug ŋai ta
abiag na ya. Gug gamu en tidom tubun ak lo
man aŋsam saen a, man dugo, tidom tubun
san tuon man Satan.”

Pita Jesus iloŋ gug niŋen o itot a
Mat 26:57-58,69-75; Mak 14:53-54,66-72; Jon 18:12-18,25-27

54 Agog Jesus diabig, pris malan te yak san
ab lo diŋane diau dugo Pita ŋied fo ipare
murna dugo yau. 55 Yai ab naon na dutunig,
tamol tinid isue dugo Pita dam yaug dida
dumado se ya.
56 Ago dugo urat pein ta ipalug, malan ti
ibol go, Pita yai san lilaman lo imasig imado
dan ile dugo ibol, “Tamol an dam Jesus da
dutor na ya.”
57 Agog Pita itot go ibol, “O pein, ŋai iŋ ta
ŋaloŋ na ya.”
58 Kitek taidag tamol ta Pita ile tag ibol,
“Oŋ dam iŋsad kisaek a.”
Gug Pita irupeig ibol, “O tamol, ŋai man
tia mok a!”
59 Murnag auwa kisaek igo dumado gug
tamol taidam imasag ibol, “Rumok, tamol
en iŋ da dutor na ya. Iŋ dam Galili tamol
a.”

60 Ago dugo Pita ru naon irupei, “O tamol,
ŋai oŋ ata niŋen o ubol dan ta ŋaloŋ na ya!”
Ago ibol dugo awan fo kurek ibob. 61 Jesus
idaŋsag, malan ti ibol go Pita ile. Agog
Pita gamu nam Jesus san ru imug ibol an
ilon isou, “Gamu kurek gamugo ibob dop,
oŋ saen utol ŋai niŋeg o utot a.” 62 Agog
Pita ilon itaug, kuai te ilasag tinaŋ tubun mi
igane se ya.

Jesus kukok an digane dugo dufuni a
Mat 26:67-68; Mak 14:65

63 Tamol a Jesus diabi an kukok an digane
dugo dufuni se ya. 64 Malan yamel nam
dufoug, dufuni dugo dusumiani, “Oŋ gamu
profet ru ubol a, tamol e ifuno den enti ak
i?” 65 Ago dugo nao futek ru aenta wei mi
nam dupei se ya.

Jesus diŋaneg Juda kaunsil naod na kot dupani a
Mat 26:59-66; Mak 14:55-64; Jon 18:19-24

66 Salso idug Juda sad gurman adi, kubi-
aeŋ san girek maŋau adi, agod pris gurman
adi dida dutumanig Jesus dititianig dumado
se ya. Agog Jesus diŋaneg kaunsil an naod
na dugunig itur a. 67 Ago dugo durupeig
dubol, “Ubol! Oŋ Kristus i? Rupaiamap
maloŋ a.”

Jesus ru naon irupidai, “Ŋai ŋurupaiaŋ
tap, aŋ ilom lo ta rumok na wa. 68 Agod sum-
ianek ŋupanaŋ tap, aŋ ru naon ta arupaiag
na wa. 69 Gug saen gamu yau den, Tamol
Nanun Anut a dabai fidian anda yan banin
won ak lo imado wa.”

70 Ago tag dusumiani, “Ak dugo, oŋ Anut
nanun ak ubol di?”

Iŋ ru naon irupidaig ibol, “Awo, nek
aŋsem abol la ya.”

71 Agog dubol, “Gidad, tamol taidam, ta-
mol en san kagin niŋen o dubol ilasa san id
ta tigiai na wa. Iŋsen awan lo iŋsan muruan
ibol go taloŋ la ya.”

23

Jesus Pailat naon na kot dupani a
Mat 27:1-2,11-14; Mak 15:1-5; Jon 18:28-38

1 Agog kaunsil an fidian dumasag, Jesus
diŋaneg, gabman gurman Pailat dubol dan
san na diau a. 2 Pailat naon na dilasag kot
diganeg, ru dusue ti ibol go dubol, “Maŋ
tamol en Isrel tamolpein ikubulai tag mabi
a. Kaisa san takis ta didad na wak ibol. Iŋ
man Juda sad Kristus ibol, an niŋen o iŋ mi
kiŋ ibol da.”

3 Ago tag Pailat Jesus isumiani, “Oŋ Juda
sad kiŋ ak i?”

Agog Jesus ibol, “Awo, nek oŋse ubol la
ya.”

4 Ago tag Pailat pris gurman adi, ta-
molpein malan tubun ak dida irupidai, “Ŋai
tamol en san muruan ta lo naon ŋupani san
ŋile man tia ya.”

5 Ago bo man tamolpein ru dabai kasik
dubol, “Iŋ tamolpein ipiteŋanai dugo
bubed yabisap gabman da ager dumado
wo igane da. Galili na fun iganeg, ipalug
gamu etna ilasa ya.”

6 Pailat ru an iloŋ tag isumianai, “En iŋ
Galili tamol i?” 7 Jesus Galili tamol an iloŋ
tag, idinai dugo diŋaneg kiŋ Herod san na
diau. Man dugo, Herod iŋ Galili kagin
ipani da, an lo Jesus Herod paen na imado.
Herod saen nek an lo Jerusalem na imado
se ya. 8 Saen Herod Jesus ile man ilon tubun
mi uyanan a. Man dugo, saen milaen iŋ
Jesus ile san niŋen o ilon yen. Iŋ ilon
man Jesus kulob girager ta igane dop ile wo
ibol. 9 Aria, Herod sumianek funfun ipani
se ya, ak gug Jesus ru naon irupei man tia
ya. 10 Go pris gurman iŋ kubiaeŋ san girek
maŋau dida Herod naon na iŋsad ru sewak
an dusue ti ibol go Jesus maeg nam kot
dupani se ya. 11 Agog Herod agod iŋsan yu
tamol dida Jesus kukokan digane se ya. Kiŋ
dututuŋanig yamel ta kiŋ sadi oŋ ak tinin
fo diganeg Pailat san na fon diŋane diau a.
12 Imug Pailat iŋ Herod da siai lo dumado na
ya. Ak man nal nek an lo iŋ nug turan dilasa
ya.

Pailat Jesus aigim fo dubali wo ibol a
Mat 27:15-26; Mak 15:6-15; Jon 18:39-19:16

13 Pailat pris gurman, agod Juda ta-
molpein sad gurman adi dida igiaig du-
tumanig 14 igo ibol irupidai, “Aŋ tamol en
aŋane apalug abol, iŋ tamolpein bubed
yabisap gabman ida ager dumado wo igane
da. Aŋ naom na tamol en ŋibitinaeg ŋile ak
gug, muruan a niŋen o abol dan fun ta ŋile
man tia ya. 15 Herod dam nek ago mi ibitinae
ile tag, fon iganeg idsad na ipalu ya. Tamol
en mel ta igane saian pe lo mateŋ ile san
tia ya. 16 Ago yak niŋen o bu mi iŋane gup
ŋibiseip yau a.”*

* 23:16: Boi 17 Grik lo tia ya.

18 Agog iŋ fidian awad kisaek lo mi
disasaig dubol, “Tamol an funi imat.
Barabas pasi panamap maŋsama na imul!”
19 (Barabas man iŋ gabman san ager. Iŋ
Jerusalem ilon lo ager yabisag an lo tamol
ta ifuni imat a. An niŋen o diabig subanek
ab lo diganeg imado.)
20 Pailat san ilon man, Jesus ibiseip yau o
ibol da, ago tag tamolpein malan tubun an
fon isumianai a. 21 Ak man iŋ fon duwagiŋ
imul go dubol, “Aigim fo bali wa! Aigim fo
bali wa!”
22 Ago tag Pailat afon ibol, “Iŋ ata muruan
ta igane yak niŋen imat o abol di? Ŋai iŋsan
muruan ta ŋile man tia ya. Ago yak niŋen o
ŋabol dop bu mi iŋanep ŋibiseip yau a.”
23 Ago bo man iŋ tubun mi disasaig, Jesus
aigim fo ibali wak dubol. Agog iŋsad siseiŋ
an Pailat san ru yabi idu. 24 Ago tag Pailat
iŋaned ru dubol an awad yabig awok ipid-
inai a. 25 Iŋaned ilod ibol ago mi tamol iŋ
gabman lo ager imadog tamol ta ifuni imat
an subanek lo ipasi a. Agog ilod ibol dan ago
mi digane wo Jesus banid lo igane ya.

Jesus aigim fo dubali a
Mat 27:32-44; Mak 15:21-32; Jon 19:17-27

26 Agog Jesus diŋane diau dugo dal na
Sairini tamol ta yaŋan Saimon iŋ Jerusalem
na iladu wo dugo diabig Jesus san aigim an
dupanig isinig ŋien fo yau.
27 Tamolpein wei nuŋon Jesus ŋien aban
diri dugo, luluŋad lo pein aenta Jesus niŋen
o tubun mi ditata dugo tinaŋ aru digane
se ya. 28 Ago tag Jesus idaŋsag irupidai,
“Aŋ Jerusalem pein, ŋai niŋeg o atata amoi.
Tia, aŋsem niŋemi wo mi tinaŋ aru agane
wa, agod aŋanem nanuk niŋedi wo dam mi
a. 29 Man dugo, mitep muruan tubun mok
ipalu dop tamolpein dubol a, ‘Pein niganig,
pein nanuk ad tia yan, agod pein a imug
nanuk su ta dupidinai na yan dam gamu
ilod uyanan a.’ 30 Saen an lo tamolpein
dubol a,
‘Did adup, afunama mamat. Bubun adup,
atuanama!’
31 Tamol gamu ai kumaen ak lo igo digane
da. Ago tap, saen ai ikurŋak geig ak lo, ata
mel ilasa wak i?”
32-33 Tamol saiadi ak uraru dam Jesus ida
diŋal go diaug aben ta, yaŋan Kabuŋa Tatu
san aben dubol dak, ate dilasa ya. Aben ante
Jesus tamol uraru an dida aigim fo dubalai
a. Neinta tuon won ak lo dugo, neinta
tuon ŋas ak lo ya. 34 Agog Jesus ibol, “Bai,
iŋsad aupasek en pare idu, man dugo, mel
e digane den diŋaoŋ ak lo digane da.” Agog
iŋsan kulos duburoug, sed nug lo duwaeg lo
satu dukok a.
35 Tamolpein leil digane dugo dutur a, ago
dugo Juda sad gurman adi Jesus kukokan
digane dugo dubol, “Iŋ aenta patud ipasi na
ya. Ago yak niŋen o, iŋ tamol a Anut ipiliani
an, Anut san Kristus, an rumok tap, ka sen
patun ipasi dop tile.”
36 Yu tamol a dititiani dan siŋiren na
dupalug kukokan digane se ya. Iŋ wain
gigen geig ak wain uyan ak da dukubulig
diabisag dubol, “Uluk. 37 Oŋ rumok Juda sad
kiŋ tap, se ibinawo!”
38 Ru ta ai lapan fo digireg aigim kabuŋan
fufo na dubali a. Ru en san sutek lo man igo
ya, “En Juda sad Kiŋ.”
39 Agog tamol saiadi an kisaek imasag
Jesus naon ifute ipeig ibol, “Oŋ Kristus.
Ago tap, oŋse ibinawo dop, maŋ dam bi-
nawama!”
40 Ak man turan imasag irupei, “Dugo, oŋ
Anut niŋen o ta urer na di? Id utol muruan
naon kisaek mi tisini da. 41 Id man bo tisini
wak fom tisini da. Man dugo, idsad kagin
naok naok fom ai wadan en dupanad a. Gug
tamol en man kulob ta igane saian man tia
ya.”
42 Agog tamol an Jesus irupei, “Jesus, saen
oŋ kiŋ lasa dop, ŋai ilo isou.”
43 Jesus ru naon irupei, “Ŋai rumok ŋuru-
paio da, gamu en oŋ ŋai da Paradais lo sisem
tumado wa.”

Jesus imat a
Mat 27:45-56; Mak 15:33-41; Jon 19:28-30

44 Saen an ad isudag 12 klok igo woŋ
dugo, abaŋ tidom tubun go tan fidian yafu-
tanig yen dugo yaug 3 klok gurai isi a.
45 Man dugo, saen an lo ad ta ided na ya.
Agog yamel tubun tempel lo iyuk yen an,
imasireig uraru dilasa ya.† 46 Agog Jesus
awan tubun mi iwagiŋ go ibol, “Bai, ŋaineg
ŋutug oŋ bani lo ŋigane da.” Ago ibol go
imat. 47 Agog Rom yu tamol sad gurman
iŋ abaŋ ago ileg, Anut yaŋan yabisag ibol,

† 23:45: Kulob an fun man igo ya: Jesus san mateŋ an log dalawan ipasig, gamu id fidian Anut san na tau san dal yen da.

"Rumok geig. Tamol en man muruan ta
tinin lo tia ya. Iŋ itaot a."
48 Saen tamolpein a gubak mi abaŋ dile
wo dutumani an Jesus imat dugo dile man,
ilo muruan lo sed titired dufunig‡ aben an
dibiseig diau a. 49 Gug tamolpein fidian a
Jesus duloŋ an, pein a Galili nag ŋien fo
dupalu yan dam, duparianig asau mi dutur
a. Dugo dugo ilasa yan dile wo malad digane
ya.

Jesus mutou lo digane ya
Mat 27:57-61; Mak 15:42-47; Jon 19:38-42

50-51 Tamol ta yaŋan Josef, iŋ Juda panu ta
Arimatia dubol dan san tamol. Iŋ tamol
uyan, agod itaot. Iŋ Anut san kagin panek
ipalu wo malan igane se ya. Iŋ Juda sad
kaunsil lo imado gug kaunsil dida Jesus san
mateŋ o ilod ta kisaek na ya, agod awok
ta ipidinai na ya. 52 Tamol an Pailat san
na yaug, Jesus san sisanun iŋanep mutou
lo igane wo isumiani. 53 Pailat awok ipani
tag Jesus san tinin tubabun aigim fo yak
ipasig, yamel milkouk ak nam ifoug, gib ta
pat tubun ak ilon dupasi an lo igane ya. Gib
an imug tamol ta ate disare man tia ya. 54 Nal
an Soubul Kubunek San dubol a. Sabat nal
fun igane wo da.§
55 Pein Galili nag Jesus ŋien fo dupalu
yan Josef dida diaug, gib a lo Jesus san
sisanun dugo dugo woŋ iganeg yen an dam
dile ya. 56 Agog dumul, iŋsiganed na diaug,
gureŋ mumalun uyan ak Jesus tinin diabi
wo dukubune idu. Sabat nal ilasa tag ku-
biaeŋ ibol ak fom diganeg, yaes dubal.

24

Jesus fon kumaen imasa da ya
Mat 28:1-10; Mak 16:1-8; Jon 20:1-10

1 Aria, ubou san nal Sabat dubol dan*
itout go nal patun fo, ubou turan san nal
malmalan,† tidom lom geig, pein gureŋ
mumalun uyan uyan ak fidian dukubune
yan disinig, mutou fun na diau a. 2 Mutou
fun na dilasag, pat tubun a ate mutou awan
dufutani an awan dubuli yau la yan dile ya.
3 Ago tag gib ilon lo diladu yak gug Jesus
san sisanun ta dile na ya. 4 Agog kankan
ifu dugo dutur ibol ak, tamol ta urarum,
iŋsad kulos weil irafule dan san lilaman
igo woŋ ak, giraŋed na dilasag dutur dugo
dil a. 5 Pein an tubun kasik direr go naod
itakok tan na idu ya. Agog tamol uraru
an durupidai, "Aŋ ata wo tamol dumat ak
luluŋad lo tamol kumaen ak abaŋan abi dak
i?" 6 Iŋ etna tia. Iŋ kumaen imasa ya. Ilo
sou agane, gubak mi saen aŋ iŋ da Galili na
amado yan igo irupaiaŋ go ibol, 7 "Tamol
Nanun aupasek tamol banid lo diganep,
aigim fo dubali wa. Agop nal utol yen gup,
fon kumaen imasa da wa." 8 Ago dubol dugo
pein an Jesus san ru ilod isou.
9 Ago tag mutou dibiseig dumul diaug,
megeloum 11, agod tamolpein aenta dida
dumado dan dam durupidai a. 10 Pein a diau
an: panu Magdala san Maria, Joana, agod
Jems tinan Maria. Iŋ pein aenta dam dida
diau ak ru an aposel adi naod na dubol. 11 Ak
man aposel adi sad ilo sou lo man, ru a
pein an durupidai an ŋiŋeo mi a, an niŋen
o ilod lo ta rumok na ya. 12 Gug Pita imasag,
imaspalug, mutou fun na yaug, iyep pat
gubaran ilon lo yau ya. Ak man yamel a ate
Jesus san sisanun dufou an mi yen dugo ile
tag, kankan gidigidad iŋane dugo fon imul
ab lo yau a.

Tamol uraru Jesus dal a Emeas na yau dan te dile ya
Mak 16:12-13

13 Nal kisaek an lo mi luluŋad lo tamol
uraru iŋ panu ta Emeas dubol dak lo diau se
ya. (Jerusalem biseip, 11 kilomita wau gup,
Emeas na lasa wa.) 14 Dal na melmel a fidian
ilasa na yan nug lo dukubiai dugo diau se
ya. 15 Iŋsed diŋiŋeŋ di diau dugo Jesus iŋsen
ilasag, luad isag, dida sisem diau a. 16 Tamol
uraru an Jesus dile bo man, Anut malad
yafutani an lo iŋ tamol sen ak ta dubol a.
17 Agog Jesus isumianai, "Aŋ so ru ta abol
dugo au di?"
Ru an duloŋ go dupartuanig ilo mu-
ruan ad da dutur a. 18 Tamol ta yaŋan
Kleopas imasag isumiani, "Nag oŋse kisaek
Jerusalem na nor warim kulob ilasa na yan
ta uloŋ na boi i?"
19 Ago dugo Jesus isumianai, "So mel ta?"
Iŋ ru naon durupei, "Muruan nek a
Nasaret tamol yaŋan Jesus dubol dan lo
ilasa amaiak niŋen o mabol da. Tamol an
iŋ profet. Iŋsan ŋiŋeŋ, urat dam dabai

‡ 23:48: An man ilo muruan san kob § 23:54: Juda sad ilo sou lo, gurai idug ad idiau itout man, an nal foun ak ilasa la yan san kob. * 24:1: Sarere † 24:1: Sande

anda igane se ya. Anut, iŋ tamolpein dida
dupitiani na ya. [20] Maŋsama pris gurman
adi agod idsad gurman fidian dida dubol
dugo, Rom san gabman gurman banin lo
digane ya. Agog tamol an kot ipanig aigim
fo dubalig imat a. [21] Maŋ iloma lo, Anut
tamol an Isrel adi patud ipasi wo ipiliani a.
Ago igane wo maŋ tinim migane pani na ya,
gug gamu tia ya. Taida mi, gamu muruan
an ilasa gug nal utol yau la ya. [22] An mi
tia, maŋsama pein luluŋad lo aenta tidom
lom mutou fun na diau a. [23] Mutou fun na
dilasag tubabun gib lo ta dile na ya. Ago
tag maŋsama na dumul go igo durupaiama,
malad ŋutun dile dugo eŋel uraru dil go
eŋel an durupidaig dubol, 'Jesus kumaen
imasa la ya.' [24] Ago tag maŋ luluŋam lo
tamol aenta mutou fo diaug pein adi duru-
paiama yak ago mi dile ya. Ak man tubabun
ta dile na ya."

[25] Agog Jesus irupidai, "Aŋ ilom tia. Ata
wo profet adi ru dubol na yan ilom lo ta
rumok na yak i? [26] Profet adi kuai tem dubol,
Kristus mitep muruan isini gup, iŋanen
girager agod yaŋan tubun ak iŋane wa."
[27] Agog iŋsen niŋen o girek lo Moses iŋ
profet adi dida niŋen o dubol na yan fun
ifulale ya.

[28] Agog dupalug, Emeas sumeik dugo, Je-
sus itaot yau wo igane tag [29] diabituanig
durupei, "Ad idu la yak niŋen o umoip,
taen." Ago tag dida ab lo disida ya.

[30] Anaŋ diani wo dumasi dugo Jesus bret
iŋaneg, Anut ilo uyan ipanig, yafuteg, ipid-
inai dugo malad ipuk go [31] iŋ duloŋ man,
tamol en nek Jesus sen a. Agog Jesus gamu
nam malad lo tia yau. [32] Agog tamol uraru
an nug ru durupeig dubol, "Oŋ ilo isou,
gubak mi saen Jesus id da dal na tureŋ tabi
dugo ru fidian girek lo yan fun ifulale panad
se yan, iŋsan ru bubed lo nek ibol yai inani
dak igo woŋ a."

[33] Agog dumasag fon Jerusalem na ririan
dumul go diau. Jerusalem na megeloum 11
an iŋ turad aenta dida dutumanig dumado
dugo dil a. [34] Agog iŋ tamol uraru an durup-
idai, "Rumok geig. Tubun en fon kumaen
imasa ya! Saimon Pita sen malan lo mok ile
ya." [35] Ago tag tamol uraru an dam dal na
abaŋ dugo dile yan dubol, "Maŋ dam dal na
mile yak man iŋ ta maloŋ na ya. Gug saen
bret yafuteg ipanama ante dugo iŋ maloŋ
a."

Jesus megeloum naod na ilasa ya
Mat 28:16-20; Mak 16:14-18; Jon 20:19-23; Apo 1:6-8

[36] Tamol uraru an ago diŋiŋeŋ dugo Jesus
luluŋad lo ilasag ibol, "Aŋ maror amado."
[37] Agog durut go direr saian. Iŋ ilod
lo tamol ŋutun ta naod na ilasa dubol a.
[38] Agog isumianai, "Aŋ ata wo arer dak i? Aŋ
ata niŋen o ilom weiwei di? [39] Malam ipalup,
ŋieg banig ale. En man ŋaiseg. Abiag pe
aliag! Tamol ŋutun man tinid tatu an tia ya.
Gug ŋai man tinig tatu amag da ya."
[40] Ago ibol go ŋien banin ikibiai dugo dile
ya. [41] Iŋ ilod uyan ak man ilod lo kitek ta
rumok na ya. Man dugo, durut saian dugo
iŋ ilod weiwei, an lo ilod lo rumok san ta
pasauman na ya. Ago tag isumianai, "Aŋ
etna mel nuaeŋ san ta yen di?" [42] Agog iy
gisek ak dupanig, [43] naod nam iŋaneg yani
dugo dile ya.
[44] Agog irupidai, "Imug ŋurupaiaŋ ak
ilom isou. Wagam Moses san kubiaeŋ lo,
profet adi sad girek lo, agod Isrel sad kanam
buk lo dam, melmel fidian ŋai o digire na
yan nuŋon ilasa wa."
[45] Agog iŋsad kankan isofulaleg, an lo
Anut san ru girek lo yen dan fun mok
duloŋ fufei a. [46] Agog irupidai, "Ru a buk lo
digire yan igo ibol: Kristus mitep muruan
isinip, imat pe, nal utol gib lo yen gup, fon
kumaen imasa da wa. [47] Iŋ yaŋan lo Anut
tamolpein ilod ibilisa dop, iŋaned muruan
ipasi pidinai an san ru, Jerusalem na fun
igane gup, panu panu lo yau a. [48] Aŋ melmel
ilasa dugo ale na yan abol dop, duloŋ a. [49] Bai
mel ipanaŋ o ibol an ŋau gup, ŋidinip ipalu
wa. Ago yak niŋen o Jerusalem na malam
aganep amado dop yaup, dabai a lak na yak
ipalu wan idup aŋ tinim iŋanefute wa."

Jesus lak na isuda yau a
Mak 16:19-20; Apo 1:9-11

[50] Agog Jesus iŋal go diaug, Betani na
dilasa ya. Atnag banin yabisag, bar ipidinai
a. [51] Agog ibisawaig, Taman iŋaneg siŋiren
na yau a. [52] Tamol a leil digane dan Jesus
ubou an dile gug yousai tubun geig ak lo mi
dumul go Jerusalem na diau a. [53] Ante saen
wei mi tempel lo Anut per dupani dugo
dumado na ya.

Jon

1 Fun lo mok Anut mel fidian ta idiri na
dugo, Ru iŋ yen la ya. Iŋ Anut da dumado
ya, agod Ru mi iŋsen Anut. 2-3 Iŋ Anut ida
dumadog, iŋ lo mel fidian dilasag dien da.
Ta iŋ dal sen ta lo ilasa man tia geig a. 4 Iŋ
lo kumaen yen da, an lo mel fidian kumaen
diŋane ya, agod kumaen an tamolpein lo
lilaman igane ilasa da. 5 Lilaman an tidom
tubun lo ided da, agod tidom tubun an
lilaman ituani san tia ya.
6-7 Aria, Anut tamol ta iganeg imug ilasa
ya. Iŋ yaŋan Jon dubol da. Iŋ ipalug, lila-
man san ru fun an tamolpein fidian ikubiai
ipidinaip, duloŋ pe, ilod lo rumok san. 8 Ak
man Jon iŋsen lilaman amaiak tia ya. Iŋ
lilaman an niŋen ru an ibol ilasa dop duloŋ
o ipalu ya. 9 Lilaman a lilaman mok an, tan
na idup tamolpein fidian lilaman ipidinai o
ipalu ya.
10 Iŋ lo mel fidian dilasa ya, agod iŋ tan en
lo kuai isig imado la yak bo man, tamolpein
diŋaoŋ geig a. 11 Iŋsinanen tan lo ipalu ya,
ago gug muroun muroun an iŋ diŋane man
dumoi. 12 Ak man tamolpein a iŋ diŋane
yan, agod iŋ yaŋan tubun ak ilod lo rumok
an fidian, Anut nanun dilasa san dabai iŋ
ipidinai a. 13 Iŋ tinad tamad sad dar lo, tia,
tan san kagin lo, tia, tinid san kagin lo, Anut
nanun muroun dilasa man tia ya. Tia, Anut
sen iginiaig, iŋanen nanun muroun dilasa
ya. 14 Ru an tamol nuŋon ilasag kuai isi a.
Agog iŋ maŋ luluŋama lo ida mumado na
ya. Rumok, Bai Anut iŋanen Nanun kisaek
o lian idinig ipalu ya, ago dugo Nanun an
san girager tubun ak mile ya. Ilo panek iŋ
ru rumok da iŋ tinin iŋanefute ya.
15 Aria, Jon malak malak iŋ niŋen o igo
ibol iwagiŋ, “Tamol emaiak niŋen o ŋai ŋu-
rupaiaŋ go aloŋ na ya. Tamol a ŋai patug fo
ipalu dan, ŋai iriŋanag dugo ŋaisag malan
te yak imado da. Man ata wo, wagam mi ŋai
ta ŋilasa na yan iŋ imado la ya.” 16 Iŋsan ilo
muŋanek tubun mok iŋ lo awan isa ya, an
lo binawek wei mi an iŋanen banin dibiseig
id fidian tiŋane na ya. 17 Man dugo, Anut id
Moses banin lo kubiaeŋ ipanad a, gug ilo
panek iŋ ru rumok da man, Jesus Kristus
lo mi ipanad a. 18 Tamol ta Anut kitek ile
man tia geig a. Gug Anut a kisaek o lian an,
Taman giraŋen na imado na ya, iŋ tan na
ipalug Taman ikubiai panad go taloŋ a.

Jon Suguek san, ru kuai te ifulale ya
Mat 3:1-12; Mak 1:1-8; Luk 3:1-18

19 Jon ru e Jesus niŋen o ibol ilasa yen man
igo ya. Saen Juda gurman adi a Jerusalem
na dumado dan pris aenta, Liwai adi da
didinaig Jerusalem dubuseig diaug, Jon fun
duloŋ o dusumianig dubol, “Oŋ enti i?”
20 Agog Jon ru kuai tem irupidaig duloŋ
a, iŋ enti mok an ta itot na ya. Iŋ igo
ibol, “Ŋai man Kristus tia ya.” 21 Ago tag
iŋ dusumianig dubol, “Ak oŋ enti i? Oŋ
dag profet Elaija wagam na yak fon palu
boi?” Ak man iŋ ibol, “Man tia.” An
niŋen o iŋ fon dusumiani, “Oŋ dag profet
a Anut niŋen o ibol amaiak boi?” Gug iŋ
ibol, “Tia ya.” 22 An niŋen o iŋ dusumiani,
“Ago tap, ubol pe maloŋ, oŋ enti mok i?
Maŋ tamol didinamag mupalu yan ata ru
ta murupidaip duloŋ ak i? Oŋ oŋse niŋe
wo dugo ubol dak i?” 23 Ago gug Jon profet
Aisaia awan aban iŋaneg igo ibol, “Ŋai man
tamol ta aben kawan ak ate iwagiŋ emaiak
san awan ŋisiaig ŋuwagiŋ da, ‘Tubun en
iŋanen dal akubune apani!’ ”
24 Farisi adi luluŋad lo tamol aenta imug
didinaig dupalu dugo, tamolpein dida du-
tur a. 25 Iŋ dam Jon dusumianig dubol,
“Oŋ Kristus, tia, Elaija, tia, Profet mititiani
den dam tia yak ubol dan, ago tap, ata wo
tamolpein suguek pidinai dak i?” 26 Jon
awad yabig igo ibol, “Ŋai tamolpein you lo
mi ŋusuguai da. Gug tamol ta aŋ luluŋam lo
itor dak aŋ ta aloŋ na da. 27 Tamol an iŋ ŋai
patug fo ipalu da, gug iŋ ŋai iriŋanag a. Ŋai
seg iliag dak man, ŋai iŋsan sendal ŋupasi
san ta idaisuda na ya.” 28 Saen an lo Jon panu
Betani na imado dugo, you Jordan aen ate
iŋanen suguek urat igane se ya. Panu ante
kulob an fidian ilasa ya.

Jesus man Anut san Sipsip Nanun

29 Agog dien dumasag nal tinin te yan,
Jesus imasag Jon san na ipalu dugo, Jon
malan yaug ile, agog ibol, “Ale dak, an Anut
san sipsip nanun ipalu da. Iŋ ipalu dan lo,
tan en san tamolpein sad kagin saiak fidian
iragali pidinai a. 30 Ŋai gubak mi tamol nek
amaiak niŋen o ŋabol a. ‘Tamol ta iŋ ŋai
patug fo ipalu dan iŋ ŋai iriŋanag go ŋaisag
tamol malan te yak imado da. Man ata wo,
wagam mi ŋai ta ŋilasa na yan iŋ imado

la ya.’ [31] Ŋaiseg man gubak mi iŋ tamol
dugo yan ta ŋaloŋ na ya. Ago yak man
ŋai ŋupalug, tamol amaiak Isrel tamolpein
ŋukubiai pidinaip dile duloŋ o, you nam
ŋusuguai se ya.”
[32] Agog Jon mel a ile yan niŋen igo ibol,
“Ŋai Urgun kumaen panu ibiseig idu dugo
ŋile ya. Iŋsan leil man nek ibol muluk oŋ
idug Jesus gumuran fo imado dugo ŋile ya.
[33] Ŋaiseg man imug iŋ tamol dugo yan ta
ŋaloŋ na ya. Gug Anut enti tamolpein you
nam ŋusuguai o idinag go ŋupalu yan, iŋsen
irupaiag go ibol, ‘Oŋ Urgun ule dop idup,
tamol ta tinin fo imado wa. Tamol nek an
iŋ tamolpein Urgun lo isuguai a.’ [34] Ŋai ŋile
ŋaloŋ la ya, an lo ŋai iŋ niŋen o ru ŋabol
ilasa da, tamol en iŋ Anut Nanun mok a.”

Jesus megeloum malan malan iŋal a
Mat 4:18-22; Mak 1:16-20; Luk 5:2-11

[35-36] Nal tinin te yan lo, Jon san megeloum
uraru iŋ dida dutur dugo malad yaug, Jesus
yau dugo dile. Jon Jesus ile tag megeloum
irupudai, “Ale dak, on Anut san sipsip
nanun, tamolpein ibinawai o ipalu ya.”
[37] Megeloum uraru an ru ago duloŋ tag,
diaug, Jesus ŋien aban diri se ya. [38] Agog
Jesus idaŋsag, uraru an yil tag irupudai,
“Aŋ ata mel o abaŋ abi di?” Agog uraru
an awan diabig dubol, “Rabbi (en fun man
girek maŋau) oŋ ab dugon te mado di?”
[39] Agog Jesus awad yabig ibol, “Aŋ apalup
ale.” Ago tag iŋ dida diaug, ab a ate imado
dan dile ya. Nal an gurai idu ya, ago tag iŋ
dida atna dumado yaug tidom idu ya.
[40] Megeloum uraru Jon awan duloŋ go
Jesus da diau an, neinta yaŋan Andru, Sai-
mon tein. [41] Iŋ Jesus ibiseig ririan yaug
tein Saimon abaŋan yabig, ileg irupei, “Maŋ
Mesias mile la ya.” (Yaŋak Mesias fun man
Kristus.) [42] Agog tein Saimon iŋaneg, ida
dumul Jesus san na dupalu. Jesus malan
ti ibol Saimon ileg irupei, “Oŋ Saimon, Jon
nanun. Gamu ŋai oŋ yaŋa sen ta Sifas
ŋupate da.” (Grik ru lo Sifas fun man Pita
dubol da, an “pat” igo woŋ a.)

Jesus Filip iŋ Nataniel da isu a

[43] Dien dumasag, Jesus distrik Galili na
yau o ilo sou igane ya. Iŋ Filip ileg irupei,
“Oŋ ŋai da tau a.” [44] Filip iŋ panu Betsaida
dubol dan san tamol, an iŋ Andru Pita da
sad panu kisaek a. [45] Filip Nataniel abaŋan
yabig ileg irupei, “Maŋ tamol a Moses iŋ
profet dida niŋen o dubol dugo, girek lo
digire emaiak mile la ya. Iŋ Nasaret tamol,
yaŋan Jesus, Josef nanun.” [46] Agog Nataniel
ibol, “Mel uyan ak ta Nasaret na ka ilasa wak
i?” Gug Filip ibol, “Oŋse palup ule.”
[47] Agog diau dugo, Jesus Nataniel iŋsan
na ipalu dugo ile tag, iŋ niŋen o igo ibol,
“Ale, an Isrel tamol mok. Iŋ ilon lo kagin
sewak ak ta yen man tia geig a.” [48] Ago tag
Nataniel isumianig ibol, “Oŋ dugudo woŋ
ŋai fug uloŋ i?” Agog Jesus awan yabig
igo ibol, “Filip oŋ gamugo igio dugo, oŋse
gurab dabin fo mado dugo ŋilio ya.” [49] Ago
tag Nataniel irupei, “Girek Maŋau, oŋ Anut
Nanun mok a, oŋ Isrel sad Kiŋ.”
[50] Agog Jesus ibol, “Ŋai oŋ gurab dabin
fo mado dugo, ŋilio ŋabol an niŋen o oŋ
ilo lo rumok i? Uloŋ ak, murnap oŋ mel
tubun geig ak mel en iriŋani an ule uloŋ
a.” [51] Jesus fon irupudai, “Ŋai rumok nuŋon
mi ŋurupaiaŋ da. Murna dop Anut kumaen
panu awan ipasip, aŋ malam yaup, Anut san
eŋel adi Tamol Nanun san na dusuda dudu
dop eil a.”

2

Jesus you ibileksag wain ilasa ya

[1-2] Nal uraru yau gug, panu Kana Galili dis-
trik lo ante nug ŋanek san soubul digane.
Jesus tinan ab an lo imado dugo, Jesus san
megeloum dadi digiaig dupalug, nug ŋanek
san soubul an lo dumado ya. [3] Nug ŋanek
san soubul an diani diluk yaug you wain
itout. Ago tag Jesus tinan imasag nanun
irupeig ibol, “Iŋsad you wain itout a.”
[4] Ago tag Jesus tinan irupeig ibol, “Nei,
ata wo oŋsa tini ganei ŋai lo gane dak i?
Ŋaisag saen gamugo da.” [5] Aria, tinan yaug
urat pinein irupudai, “Urat biabi fidian iru-
paiaŋ dop, awan ari apani.” [6] Ab an lo bod
tubun tubun ak 6 dutur dan ate you disirip,
Juda sad kagin lo mi ŋied banid dufulani
da. Bod kisaek kisaek an ate you 90 lita
boi, tia, 140 lita boi, ago lo you disiraip
dien da. [7] Aria, Jesus urat pinein sad na
yaug irupudai, “Bod an ate you asiri idup
awad isa wa.” Ago tag iŋ ibol ak atem ago
digane ya. [8] Agog Jesus irupudaig ibol, “You
an ta awalip asini aup, soubul san gurman
apani.” Ago tag iŋ you an disinig diaug
dupani a.

9-10 Agog soubul gurman an you a ibileksag
wain mok ilasa yan iluk ile ya. Ak man
kulob an fun ta iloŋ na ya. Urat pinein a
you disiri an iŋ duloŋ ak man ta durupei
iloŋ na ya. An niŋen tamol an nug ŋanek
san pinein an iwagig ipalug irupei, "Idsad
tamol kagin man igodo ya. Wain uyanan
mok ak imug doup tupidinaip duluk itout
gup, murna wain kitek saian an tupidinai
diluk da. Dugodog oŋ ago ta gane na i? Oŋ
wain uyan ak ilo isig yen gug gamu sini palu
ya."
11 Kulob girager en Jesus san urat malan
malan Galili distrik lo Kana panu na igane
ilasa ya. An lo iŋsan yaŋak tubun ak
san dabai iŋ lo yen dan kuai isig, iŋsan
megeloum dileg, iŋ o ilod lo rumok a.
12 Soubul an itout gug Jesus imasag, tinan,
tein muroun, iŋsan megeloum isug, dida
panu Kaperniam na dudug, ante kitek dida
dumado ya.

Jesus Tempel lo yau a
Mat 21:12-13; Mak 11:15-17; Luk 19:45-46

13 Aria, Juda sad tumanek tubun ak,
Pasova dubol dan san saen sumeik tag,
Jesus imasag Jerusalem na yau a. 14 Iŋ yaug
tempel san tumanek aben ilon lo iladug,
makau, sipsip, anakanak a didaeŋ lo digane
yau imul se yan yil a. Aenta badim fo moni
patun dibileksa dibilekla dugo yil a. 15 Ago
tag Jesus rasau ipideg sen nam tamolpein
fidian ifu ikudai dugo, makau, sipsip dam
ikudai kuai te dilasa ya. Agog tebol an moni
aman da ikulmaek idug, moni iratitaleg
ifurak yau a. 16 Ago gug tamol anakanak
didad se yan irupudai, "Aŋanem mel en
fidian asup alasa. Aŋ ŋaineg Bai san ab en
aŋanep dadeŋ aben igo ta agane na wa."
17 An niŋen o iŋanen megeloum ru ta
Anut san buk lo digireg yen dak ilod isou.
Ru an igo ibol, "Ŋai oŋane ab ilog ŋupani
mok da, an niŋen o ŋai ilog saian dugo
bubeg wananan geig da, an lo kankan an ŋai
ilog yabi sakar dugo iduduwag da."
18 Jesus ago igane dugo Juda gurman di-
leg, dumoi go dubol, "Oŋ ata kulob girager
ta ganep maŋ milep maloŋ ak, oŋ en so
dabai ta lo igo gane dak i?" 19 Ago tag
Jesus awad yabig igo ibol, "Ŋai ubou ab en
ŋititale gup, nal utol lo mi fon ŋususe da
wa." 20 Agog Juda adi Jesus durupei, "Ab en
anaŋar 46 lo diabig itout a. Gug gamu oŋ en
nal utol lo mi wabisa da wo ubol dak i?" 21 Ak
man Jesus ubou ab niŋen ibol an, fun man
iŋsen tinin niŋen o ibol a. 22 Ago yak niŋen
o saen Anut Jesus mateŋ lo ifufunig fon
kumaen imasa yan lo, iŋanen megeloum
dileg ru a wagam mi Jesus iŋsen ibol an ilod
isou. Agog ru girek a Anut san buk lo yen
dan, agod ru a Jesus ibol an dam, ilod lo
rumok a.
23 Jesus tumanek tubun Pasova dubol dan
san saen lo, Jerusalem na imado dugo, doup
tubun an iŋanen kulob girager igane yan
dile tag, iŋ o ilod lo rumok a. 24 Ak man
Jesus iŋsen iŋanen tini ganei tamolpein an
lo ta igane na ya, man dugo, iŋ tamolpein an
fidian ilod iloŋ fufei a. 25 Tamol ta kankan
naok dugo yak a tamolpein bubed lo yen
dan niŋen, Jesus iloŋ o kuai te ibol ilasa
san urat aman tia ya. Man dugo, Jesus sen,
kankan a fidian tamolpein ilod lo dien dan
iloŋ pasik a.

3

Jesus Nikodemus ida diŋiŋeŋ a

1 Farisi sad tamol tubun ak ta yaŋan
Nikodemus. Iŋ Juda adi sad gurman ta,
agod Juda sad kaunsil malan te yak lo yaŋan
yen da. 2 Tamol an tidom ta lo Jesus san na
yaug, irupei, "Girek Maŋau, maŋ maloŋ ak
Anut oŋ idinog maŋsama na girek maŋau
igo palu ya. Man dugo, tamol enti a Anut
ida dumado dan mi, kulob tubun tubun a oŋ
gane dan iŋ ka igane wa. Iŋ Anut san tia dop
man, urat a gane dan igane san tia ya."
3 Jesus awan yabig igo ibol, "Ŋai rumok
nuŋon mi ŋurupaio da. Isop tamol ta foun
ta ilasa na tap, Anut san kagin panek aben
ile san tia geig a." 4 Ago tag Nikodemus
awan yabig ibol, "Dugo woŋ pe tamol iŋ
tinin tamol igane la yak afon foun ilasa da
wak i? Nag fon tinan tiŋaen lo ka iladup,
nanuk igo woŋ tinan igansi wak i?"
5 Jesus ru naon irupeig ibol, "Ŋai rumok
ŋurupaio da. Isop tamol ta you iŋ Urgun da
lo kumaen foun ak ta iŋane na tap, Anut san
kumaen panu ilon lo ta iladu na wa. 6 Mel
tinik lo ilasa man tinik san mel mi a, nek
ago mi, mel a Urgun igane ilasa dan iŋ ur
san mel a. 7 Gug oŋ foun lasa wo ŋabol dan
niŋen o oŋ masa saian umoi. 8 Tim man
iŋsen iŋanen ilon ibol ak lo yau imul da.
Ago dop tim an liliŋan mi uloŋ da. Gug iŋ
dugon te ipalug dugon te yau dan, oŋ ta

uloŋ na ya. Tamol a Urgun iganep, foun
ilasa dan nek ago mi a."

9 Nikodemus isumianig ibol, "En dugo
woŋ mok ilasa wak i?" 10 Agog Jesus awan
yabig ibol, "Oŋ man Isrel luluŋad lo iŋsad
girek maŋau mado ya, ago gug, ata wo mel
an fun ta uloŋ na ubol di? 11 Rumok nuŋon
mi ŋurupaio da. Maŋ mel a maloŋ an niŋen
o mi ru mabol da, agod maŋ mel a maŋsema
malama nam mile yan mi tamolpein naod
na mabol ilasa da, ago bo man aŋ tamolpein
maŋanema ru aŋane wan amoi da. 12 Ŋai
tan san kagin niŋen o imug mi ŋurupaiaŋ
a, ak gug aŋ ilom lo ta rumok na ya. An
niŋen o, dugo, ŋai fon kumaen panu san
melmel an niŋedi wo ŋurupaiaŋ dop man,
an dugo woŋ pe aŋ ilom lo rumok ak i?
Man tia geig a. 13 Tan en san tamol ta
kumaen panu lo iladu man tia ya. Tamol
Nanun iŋ mi aben an lo iladu ya. Man
dugo, iŋanen fun panu man tan en san tia
ya, tia, gubak mi iŋ Anut da dumado gug,
kumaen panu ibiseig idug tan na ilasa ya.
14-15 Wagam Moses Isrel adi dida aben kawan
ak ate dumado dugo mot dilasag, tamolpein
diratai se ya. Ago yak niŋen o Moses ai
igunig, mot mitilaen ta yabisag isuŋani a.
Talpein mot mitilaen ile dan, imat san tia
ya, tia, kumaen imado ya. Nek ago mi
Tamol Nanun diabisap dusuŋani wa. An
niŋen o tamolpein a fidian ŋai o ilod lo
rumok dan, iŋ kumaen pempem san diŋane
wa.

16 "Anut iŋ tan en san tamolpein niŋedi
wo imat, an niŋen o iŋanen Nanun kisaek o
lian an ipanad a. An lo tamolpein iŋ o ilod
lo rumok tap, ta dideg diau na wa. Tia, iŋ
kumaen pempem yen san diŋane wa. 17 Man
dugo, Anut iŋanen Nanun tan na iganeg
ipalu yan, iŋ tamolpein bitinaek lo idiraip
naon muruan ipidinai wo ta ipalu na ya.
Man tia. Iŋ ipalu yan lo tamolpein patud
ipasi dop, pitiŋinek aben lo ta diau na wa.
18 Enti iŋ o ilon lo rumok dop man, Bitinaek
Tamol iŋ muruan ta ipani na wa. Gug enti
iŋ o ilon lo rumok tia yan iŋ ideg yau san dal
lo imado la ya. Man ata wo, iŋ Anut Nanun
kisaek o lian an niŋen o ilon lo ta rumok
na ya. 19 Bitinaek Tamol yil saian man fun
igo ya. Lilaman tan na idu la ya, ago gug
tamolpein lilaman an patud dupani dugo,
tidom tubun lo dumado wo dumat da. Man
dugo, iŋ kagin saiak saiak mi digane wo
dumat da. 20 Tamolpein kagin saiak digane
dan iŋ lilaman dumoi go san ager dumado
da. Iŋ lilaman lo dupalu san dumoi, man
dugo, kabelan iŋaned kirem saian an kuai te
ilasa banau. 21 Gug talpein a iŋ kagin rumok
ak igane dan iŋ lilaman lo ipalu dop lo iŋsan
urat uyan ak walal te ilasa wa. Ago dop
tamolpein a talpein an leil dupani dan, iŋ
dile duloŋ ak, talpein an Anut san dabai lo
iŋsan urat fidian igane da."

Jon Suguek san iŋ Jesus fun kuai ipani a

22 Aria, murnag Jesus megeloum dida du-
masag, Jerusalem dubuseig, Judea aen ate
diaug, ante dida kitek dumado dugo ta-
molpein suguek ipidinai. 23 Ago dugo Jon
dam sasau Ainon dubol dak ate, aben Salim
sumeik an, ante imado dugo tamolpein
iŋsan na dupalug you lo isuguai se ya. Man
dugo, you kuror ak aben ante dien da.
24 Saen an lo man gurman Herod iŋ Jon sub-
anek lo gamugo igane ya. 25 Aria, Juda tamol
ta ipalug, Jon san megeloum dida Juda sad
you sugsug kagin niŋen o fun diganeg nug
dupei. 26 Ago tag Jon san megeloum diaug
durupeig dubol, "Girek maŋau ule, tamol
a gubak mi oŋ iŋ da you Jordan aen ate
amado dugo, iŋ niŋen o ru fulale amaiak,
iŋ tamolpein suguek ipidinai dugo fidian
iŋsan na mi diau da."

27 Agog Jon ru naon igo irupidai, "Uyan,
talpein ta iŋsinan dabai lo mel ta iŋane san
tia ya. Tia, iŋ binawek Anut kumaen panu
lo iganeg idu an mi ka iŋane wa. 28 Aŋsem
gubak mi ŋai ru kuai te ŋabol ilasa dugo
aloŋ la ya. Ŋai Kristus tia ya. Ago yak
man ŋai Anut sen idinag go Kristus naon na
ŋanug ŋupalu ya. 29 Tamol ta iŋ pein da nug
diŋane tap, pein an tamol an san. Go tamol
sen ak turan an patun fo sumeik itur dan
iŋsan turan an awan iloŋ, an niŋen o ilon
uyanan geig a. Ŋai man Kristus san turan,
tamolpein iŋsan na diau dan ŋeil dop, ilog
uyanan geig da. 30 Ago yak niŋen o iŋ yaŋan
tubun mi imasap yau dop, ŋai yaŋag ka idu
wa."

31 Tamol iŋ lak nag idu yan iŋ yaŋan tubun
geig a, mel fidian iŋ paen na dumado da.
Tan en san tamol man iŋ tan en san ru mi
ka ibol ilasa wa. Gug tamol a kumaen panu
log idu yan man fidian iriŋanai a. 32 Iŋ mel a
fidian yil an, agod mel a fidian kududon iloŋ

an dam, tamolpein naod na ibol ilasa da. Ak
gug iŋsan ru tamolpein an fidian iriŋanai
yau oŋ dugo, duloŋ o dumoi. 33 Gug talpein
enti ru an iŋaneg yabi sakar dan, kulob an
lo ikubiai tile yak iŋsan ilo rumok igo ya,
"Anut san ru an ru rumok." 34 Man dugo,
Tamol a Anut idinig idu yan, iŋ awan Anut
san awan aban mi iŋiŋeŋ da. Ata wo? Anut
iŋ Ur kabelan ka Tamol an ta ipani na da,
tia, iŋsan Ur tubun mi iŋ lo awan isa wa.
35 Bai iŋanen Nanun o tubun mi imat go, mel
fidian iŋ banin lo idiri a. 36 Ta iŋ Anut nanun
ilon lo rumok tap, iŋ kumaen pempem yen
san iŋane la ya. Gug iŋ a Anut Nanun patun
ipani dan, iŋ kumaen pempem yen san ta ile
na wa. Man ata wo? Anut san tiŋae saiak iŋ
lo yen da.

4

Jesus Sameria pein ida diŋiŋeŋ a

1-3 Jesus tamolpein wei mi iŋsan na du-
palug iŋanen megeloum dilasa gug isuguai
a. Tamolpein a Jesus isuguai se yan san
sutek man Jon san iriŋani a. (Jesus iŋsen
tamolpein ta isuguai na ya. Tia, iŋanen
megeloum mi urat an digane ya.) Farisi adi
Jesus dugo igane yan duloŋ, an niŋen o ta
iŋ Jesus irupei iloŋ. Ago tag iŋ Judea ibiseig
fon imul Galili na yau o tureŋ yabi a.
4 Dal an Sameria dumado dak titiŋaem
idug yau a. 5 Iŋ yaug Sameria sad panu ta,
yaŋan Sikar dubol dan ate ilasa ya. Abaŋ an
tubud baged Jakob nanun Josef tan ipani an
siŋiren na sumeikan a.
6-8 Aria, Jesus tureŋ yabig yau do nad ad
titiŋae mi an iŋ urei ifuni gug, you gib an
fun na ilasa ya. Gib an Jakob san you gib
dubol da. Iŋ yaes ibal o imasig imado ya.
Gug iŋanen megeloum man iŋ anaŋ didad
o panu na diau la ya, agod Jesus mi iŋsen
kisaek imado. Agog Sameria pein ta you gib
an isiri wo idu nad Jesus ile ya. Jesus iŋ you
o imat saian tag, pein an irupei, "You kitek
sirip panag ŋaluk."
9 Juda iŋ Sameria da man nug lo siai
dumado da, agod iŋ nug san anaŋ ta diani
na da. An niŋen o pein an imasa saian go
irupei, "Oŋ ata wo ŋai oŋ you ŋupanop,
uluk o ubol di? Oŋ Juda, agod ŋai man
Sameria." 10 Jesus pein an ru naon irupeig
ibol, "Oŋ talpein e, 'you panag ŋaluk' ago
ibol an, agod Anut san lou panek an dam
uloŋ uyan ak man, oŋ iŋ sumiani dop, you
kumaen san an ipanop uluk a." 11 Ago tag
pein an Jesus irupei, "Tamol tubun en, oŋ
you kapen ama tia ya. Agod you gib en
kuror kasik a. Ago yak niŋen o you a
kumaen san an oŋ dugon te ŋane wak i?
12 Idsad tubud baged Jakob iŋ you gib en
yabig maŋ ipanama ya. Iŋsen you en iluk
na ya, iŋanen nanun muroun dam, makau,
sipsip dam you en diluk na ya. Ak nag oŋ iŋ
riŋani ubol di?"
13 Ago tag Jesus pein en awan yabig ibol,
"Ta iŋ you en iluk tap, iŋ fon you o imat da
wa. 14 Gug ta iŋ you a ŋai ŋupani wan iluk
tap, iŋ afon you o ta imat na wa. Rumok,
you a ŋai ŋupani wan, iŋ ilon lo pempem
ibanai ilasa dop, kumaen pempem yen san
ipani wa." 15 Ago tag pein an ibol, "Tubun
en, oŋ you an ŋai panag. Agop ŋai fon you o
ŋamat dop, you ŋisiri wo ta ŋupalu na wa."
16 Jesus awan yabig irupei, "Oŋ waup,
oŋane iwo ŋane gup, fon ente ida apalu."
17 Agog pein an ru naon irupeig ibol, "Ŋai
iwog tia ya." Ak man Jesus ibol, "Oŋ iwo
tia ubol dan rumok a. 18 Oŋ wagam tamol
faiv uŋal la ya. Gug gamu tamol a iŋ oŋ ida
amado dan man iŋ oŋsa iwo tia ya, an niŋen
oŋsa ru ubol an ru rumok geig a."
19 Pein an ago iloŋ man, imasa saian go
Jesus irupei, "O tamol tubun en, ŋai ilog
isafulale ya. Oŋ Anut san profet. 20 Dugudo,
maŋ tubum murouma iŋ did en fo dutu-
manig, Anut ubou an dile na ya. Gug aŋ
Juda man Jerusalem na mi aup, ante Anut
ubou an ale wo asue ti abol da."
21 Ago tag Jesus irupei, "O pein, ru e
ŋurupaio den ilo lo rumok pe wabi. Nal ta
idu dop, ate Bai Anut san ubou leil an did
en fo, agod Jerusalem lo dam, ta agane na
wa. 22 Aŋ Sameria adi Anut a niŋen o ubou
ale dan ta aloŋ uyan na ya. Gug maŋ Juda
man iŋ maloŋ uyanan a. Man ata wo? Anut
tamolpein iŋal pe patu pasek ipidinai san
dal man Juda sad dar lo ilasa ya. 23 Gug nal ta
idu wo yan gamu nek e ilasa la ya, ante man
tamolpein ensauta a kagin nuŋon ak lo mi
Anut san ubou an dile dan, Urgun lo, agod
ru rumok ak da, iŋ niŋen o ubou dile wa.
Man dugo, Anut ensauta a ubou naok ago
digane dan mi yil o abaŋad yabi da. 24 Anut
man iŋ Ur a. Fun an niŋen o, tamolpein
ensauta a iŋ kagin nuŋon ak lo mi ubou an

dile dan man, iŋ Urgun lo, agod ru rumok
da, iŋsan ubou an dile wa."
25 Ago tag pein an Jesus irupei, "Ŋai ŋaloŋ
ak, Mesias ipalu da. Iŋ id ibinawad san Anut
ipiliani a. Iŋ ipalu gup, mel fidian kuai te
igane ilasa dop tile taloŋ a." 26 Agog Jesus
pein an irupei, "An bo ŋaiseg, nek e oŋ da
tiŋiŋeŋ da."

Jesus san megeloum dumul dupalu ya

27 Jesus pein ida diŋiŋeŋ di dumado dugo
iŋanen megeloum dupalug dilasa ya. Ago
dile man iŋ durut saian geig a. Gug iŋ
luluŋad lo tamol ta kisaek Jesus isumianig,
"Oŋ ata ipano wo ida aŋiŋeŋ i?" tia, "Oŋ ata
wo ida aŋiŋeŋ i?" ago dubol man tia ya.
28 Agog pein an you kapen igansig you fun
na yen dugo, imul panu na yaug tamolpein
irupudai, 29 "Apalup, tamol ta iŋ ŋai kulob
ŋigane na yan fug fidian ifulale idu pasik an
ale. Dag iŋ Kristus boi?" 30 Ago tag fidian
panu dubuseig, Jesus dile wo you fu na diau.
31 Agog Jesus san megeloum iŋ durupei,
"Tubun ak, oŋ gidad nuai a." 32 Gug iŋ awad
yabig ibol, "Ŋai anaŋ sen ta amag da yak, an
ŋani san an aŋ ta aloŋ na ya." 33 An niŋen
o iŋanen megeloum nug durupeig dubol,
"Dag tamol ta anaŋ isini ipalug ipanig yani
la boi?"
34 Gug Jesus irupidaig ibol, "Ŋaisag anaŋ
man igo ya, ŋai Bai idinag go ŋupalu yan
iŋanen awan ŋuri ŋupanip, iŋanen urat
ŋiganep itout pasik a, an mi ŋaisag mel
tubun a. 35 Aŋ igo abol, 'Kalam iwoiwo yau
gup man anaŋ ibes idu wa.' Gug ŋai rumok
ŋurupaiaŋ da, malam yaup abaŋ ale, aŋ
gidad anaŋ ale alubani. Nuŋon tales san
saen idaisudag yen da. 36 Tamol iŋ anaŋ
nuŋon urat an igane dan, iŋ naon uyanan
iŋane wa. Iŋ tamolpein itumanaip, kumaen
pempem yen san diŋane wa. Urat an fun
igane la ya. Ago dop tamol anaŋ piapae san,
nuŋon iles san an ida sisem sed iyuŋanai
a. 37 Fun an lo, ru a tamolpein diŋiŋeŋ na
yan nuŋon ilasa ya, 'Tamol ta kisaek anaŋ
ipae da, ak gug tamol sen ak anaŋ iles da.'
38 Ŋai aŋ abi a ante anaŋ ta apae na yan lo,
anaŋ ales san urat agane wo ŋidinaŋ go au
a. Tamolpein aenta abi an lo urat tubun mi
digane la ya. Aŋ iŋsad silali naon aŋane ya."

Sameria wei mi ilod lo rumok a

39 Sameria panu an san tamolpein wei mi
iŋ pein an san ru duloŋ go, Jesus lo ilod
rumok a. Man dugo, pein an ibol, "Ŋai
gubak mi kagin dugo ŋigane na yan fidian
irupaiag a." 40 An lo saen Sameria adi Jesus
san na dupalu dugo, iŋ kitek dida dumado
wo dusumiani a. Ago tag nal uraru ante
dida dumado ya. 41 Gug gamu tamolpein
nen wei geig iŋ Jesus sen awan lo ru duloŋ
ak niŋen o ilod lo rumok a.
42 Iŋ fidian mi pein an durupei, "Gamu
en maŋ oŋsa ru mi maloŋ ak o iloma lo
ta rumok na ya. Tia, maŋsema Jesus sen
awan lo ru maloŋ ak o iloma lo rumok geig
a. Agod maŋ maloŋ ak, nek tamol emaiak,
rumok nuŋon mi, iŋ tan en san tamolpein
fidian sad patu pasek tamol."

Jesus kiŋ san urat tamol nanun ikubune ya

43 Nal uraru an itout go, Jesus Sameria adi
ibisawaig imul Galili na yau. 44 Gubak mi
Jesus iŋsen igo ibol ilasag ibol, "Anut san
profet iŋsinan panu fun lo man yaŋan tia
ya." 45 Aria, saen iŋ Galili na ilasa dugo,
tamolpein dileg duyuŋani a. Man fun dugo,
iŋ dam Jerusalem na nal tubun an lo, kulob
kulob a ante igane yan dile yak niŋen o, ago
malan dupare ya.
46-47 Agog Jesus fon Kana panu na ilasa
ya. Panu ante imug you ibilisag wain ilasa
ya. Ante imado dugo, kiŋ san urat tamol
gurman ta nanun Kaperniam na imado yan,
subam ifuni saian. Iŋ Jesus Galili distrik lo
imado yan iloŋ tag, imasag ririan Jesus san
na yau. Iŋ yaug, iŋanen nanun imat o itor
dan, Jesus ikubunep uyan ilasa wo imosiai
a.
48 Agog Jesus irupei, "Aŋ tamolpein pem-
pem kulob ta girager aman da yak, agod
kulob a urer san dam ale wo ilom ibol da.
Tia dop, aŋ ilom lo ta rumok na wa."
49-50 Ago dugo kiŋ san urat gurman an
fon iŋ igudanig ibol, "O Tubun ak, oŋ palu
kisaek oŋ. Kabelan ŋaineg nanuk imat
banau."
Jesus awan yabig ibol, "Oŋ wau, oŋane
nanu uyan imado wa." Aria, tamol gurman
an Jesus san ru ilon lo rumok go yau. 51 Iŋ
yau oŋ dugo, iŋanen urat pinein dal na
naon ditareg durupei, "Oŋane nanu uyan
ilasag imado da." 52 Ago dubol tag, iŋ isum-
ianai, "Ad mitilaen dugo woŋ dugo tinin
kitek uyan i?" Iŋ awan diabig dubol, "Nor
ad isakek o itor dugo, tinin ibubarum a."
53 Ago tag taman fon ilon isoug, nor nek

ad ago Jesus irupeig, iŋanen nanuk uyan
imado dak ibol a. Agog iŋ Jesus niŋen o ilon
lo rumok dugo, iŋanen muroun muroun
dam fidian ilod lo rumok a.
54 Jesus iŋ Judea ibiseig Galili na ipalu gug,
kulob girager en igane ya. Kulob en Jesus
san urat girager tinin te yak Galili distrik lo
igane ilasa ya.

5

Jesus tamol ta you Betesda ante ikubune ya

1 Murnag Juda adi sad tumanek nal tubun
ak ta ilasa wo dugo, Jesus dam Jerusalem
na yau. 2 Jerusalem man pat nam ar dufou
dulubani a. Ar san dalawan wei mi dien da.
Dalawan ta "sipsip sad dalawan" dubol dan
te you saltek ta yen da, Hibru ru lo yaŋan
Betesda dubol da. You an aen te lalai miriau
faiv ate dien da. 3-4 Lalai miriau an ate man
tamolpein subam funfun amad da yak ate
dumado da. Aenta malad tia yak, aenta ŋied
saian ak, aenta ŋied banid tubabun ak, ante
eŋel ta ipalup, you lo idup you ila iso dop,
dile wo mala nouk dumado da. Gug enti
iŋ imug you lo idu dan iŋanen subam itout
a. 5 Aria, tamol ta iŋ miriau ante anaŋar 38
subam iŋaneg imado ya, iŋ itor san tia, ago
yen oŋ se ya. 6 Jesus tamol an ile dugo, iŋ
saen milaen mok subam anda yen na yan
durupei a. Ago tag Jesus isumianig ibol,
"Dugo, oŋ tini uyan o ilo ibol di?"
7 Ago dugo subam tamol an Jesus awan
yabig ibol, "Awo. Tamol tubun en, uloŋ,
saen you ila iso dop, ŋai tamol ta ibinawag
pe, you lo ibilag ŋadu san tia ya. Ŋaiseg
ŋibitinae ŋadu wak, gug aenta mi iŋ ŋai
diriŋanag pe dunug dudu da."
8 Ago tag Jesus irupei, "Masa utur pe,
oŋane gadab an wabisa sinip wau." 9 Jesus
ago ibol an ririan tamol an tinin uyan ilasa,
agog imasa itur go iŋanen gadab an yabisa
isinig yau.

Kulob an man Juda sad ubou nal lo ilasa
ya.* 10 Ago yak niŋen o Juda adi tamol a
tinin uyan an dupeig dubol, "Gamu man
yaes bilabal san nal, oŋsigane gadab sinip
utor san man geg mok a."
11 Ago tag iŋ ru naon igo ibol irupudai,
"Tamol a ŋai ikubuniag an iŋsen ŋai irupa-
iag go ŋaisag gadab ŋiŋaneg ŋau da."
12 Ago tag fon dusumiani, "Tamol enti
oŋ ago gane wo irupaio i?" 13 Ak man
tamol uyan ilasa an iŋ tamol a iŋ ikubune
yan ta iloŋ na ya. Man dugo, tamolpein
doup tubun mok an lo Jesus luluŋad lo yau
imianuk a.
14 Murnag Jesus tamol an tempel ilon lo
ile tag irupeig ibol, "Uloŋ, gamu oŋ uya la
ya. Oŋ fon kagin saian ak ta gane na wa.
Kabelan muruan nen tubun geig ak ta oŋ lo
ilasa banau." 15 Agog tamol an yaug, Juda
gurman adi irupudai duloŋ, "Tamol a ŋai
ikubuniag go uyag an man yaŋan Jesus."

Anut Nanun lo id kumaen tiŋane wa

16 An niŋen o Juda adi Jesus yaes bilabal
nal lo urat igane an niŋen o tiŋaed saian go
fun diganeg muruan dupani se ya. 17 Ago tag
Jesus irupudai, "Ŋaisag Tamag iŋ nal fidian
urat igane yau da, an niŋen o ŋai dam nek
ago ŋigane da." 18 Ru an niŋen o Juda adi
tiŋaed saian go, Jesus dufuni imat o maeg
tubun mi digane na ya. An sabat nal ipilali
ak niŋen o mi iŋ ago ta digane na ya, tia,
Anut iŋ taman mok ibol ak, ru naok an lo
iŋsen Anut da tou kisaek mi ibol da, an lo
tiŋaed tubun mi saian a.
19 Jesus irupidaig ibol, "Ŋai rumok nuŋon
mi ŋurupaiaŋ da, Nanuk man iŋ sen ilon
nam mel ta igane san tia ya. Tia, iŋ Bai san
banin leil ipani dugo, kagin naok dugo yak
igane dan ago mi iŋ dam igane wa. Man
dugo, urat dugo Bai igane dan mi Nanun
dam igane da. 20 Taman iŋ Nanun o imat go,
urat fidian igane dan ikubiai panig ile iloŋ
a. Awo, aŋ amasa saian san urat tutubun
geig ak taida ŋigane wo ikubiai panag a. An
urat e gamu igane den iriŋani geig dop arut
saian a. 21 Ata wo? Taman iŋ tamol dumat
ak fon iburousap kumaen ipidinai san iloŋ
a. Nek ago mi Nanun dam iŋ sen ilon ibol ak
atem, enti kumaen ipani wan ago igane wa.
22 Taida mi, Taman iŋ tamolpein ta bitinaek
lo ta idirai na da. Tia, urat an man Nanun
mi banin lo igane pasi a. 23 Taman ilon man,
nek ibol tamolpein Taman yaŋan disini dak
igo woŋ, iŋ fidian Nanun dam yaŋan disini
wa. Talpein enti a Nanun yaŋan ta isini na
dan man, Taman a Nanun iganeg ipalu yan
dam yaŋan ta isini na da.

* 5:9: Judah sad ubou nal an Sarere, nal an Sabat dubol da.

[24] "Ŋai rumok nuŋon mi ŋurupaiaŋ da.
Talpein enti iŋ ŋaisag ru iloŋ dugo, Anut
ŋai idinag go ŋupalu yan ilon lo rumok dan,
Anut ru ibol pe talpein an ideg yau ak ta
mok igane na wa. Tia, talpein an kumaen
pempem san iŋane la ya, iŋ mateŋ san dal
ibisei lag, gamu kumaen san dal lo itor da.
[25] Ŋai rumok nuŋon mi ŋurupaiaŋ da, nal
ta idu wo igo yan gamu nek e ilasa la ya.
Nal an lo tamolpein gamu mateŋ san dal lo
dutor dan Anut Nanun awan duloŋ a, ago
dop a iŋ awan duloŋ dan, kumaen pempem
san diŋane wa. [26] Bai iŋ kumaen san taman
imado dak ago mi Nanun dam iŋ kumaen
an ipani a, an niŋen o iŋ dam kumaen san
fun imado da. [27] Agod iŋ Nanun tamolpein
bitinaek lo idirai san dabai ipani a, man
dugo, iŋ Tamol Nanun a.

[28] "Aŋ mel an niŋen o arut saian amoi,
man dugo, nal idu dan te dop, tamolpein
a fidian sad mutou lo dien dan iŋsan awan
duloŋ a, [29] agop iŋsinad mutou awan dibi-
seip dilasa wa. Tamolpein ensauta a kagin
uyan ak digane na yan dumasap kumaen
pempem san diŋane wa, ago dop a iŋ kagin
saiak saiak digane na yan dumasap Anut
ibitiniai gup dideg diau a. [30] Ŋai seg ilog
nam mel ta ŋigane san man dabai amag
tia ya. Ŋai bitinaek ŋigane den man Bai
sen irupaiag ago mi ŋiŋane da, an niŋen o
ŋaisag bitinaek man uyan a. Man ata wo,
ŋaiseg ilog ŋurig, urat ta ŋigane na da, tia,
a iŋ ŋai idinag go ŋupalu amaiak ilon mi ŋiri
wo yaes isofutanag da.

Tamol aenta Jesus fun niŋen o dubol

[31] "Ŋaiseg niŋeg o mi ru ŋabol dop man,
idsad kubiaeŋ ibol ago tamol kisaek san ru
an dabai aman tia ya. [32] Ak man talpein sen
ak ŋaisag ru dabai ipani da, agod ŋai ŋaloŋ
ak iŋ ŋai niŋeg ru ibol dan iŋsan ru man
rumok a.

[33] "Aŋ gubak mi tamol adinaig suguek san
Jon san na diaug, ŋai niŋeg o mi ru rumok
ak kuai tem ibol dugo duloŋ a. [34] Gug tamol
ta ŋaisag ru en dabai ipani wo ru ta ŋabol
na da, tia, aŋ ŋai o ilom lo rumok pe, Anut
patum ipasi wo ru en ŋabol da. [35] Jon man
iŋ sul igo woŋ ided dugo tamolpein lilaman
ipidinai a. Iŋ imado an lo saen katukan mi
aŋ ilo uyan am da iŋsan lilaman lo amado
ator na ya.

[36] "Ak man mel ta ibalsiŋanag go ŋai niŋeg
ibol ilasa dan, Jon san ru iriŋani a. Urat e
ŋigane den, urat nek emaiak ŋigane itout o
Bai banig lo iganeg ŋigane da. Urat nek en
ŋai niŋeg o ikubiai panaŋ dak, Bai iŋsen ŋai
idinag go ŋupalu ya. [37] Agod Bai a ŋai idinag
go ŋupalu yan iŋsen, ru rumok ŋai niŋeg o
ibol a. Ago gug aŋ kududom iŋ awan kitek
duloŋ man tia, agod tinin san leil an dam
ale man tia ya. [38] Iŋanen ru dam aŋ lo tia ya.
Man dugo, Bai ŋai idinag go ŋupalu ya, ago
gug ŋai o ilom lo ta rumok na ya. [39] Aŋ ru a
Anut san buk lo yen dan lo abaŋ tubun mi
ale da, man dugo, aŋ ilom igo isou da, ru an
lo kumaen pempem san aŋane wak abol da.
Ak man ru nek emaiak ŋai niŋeg o mi ibol
na ya. [40] Ago bo man, aŋ ŋaisag na apalup,
kumaen an aŋane wo man amoi da.

[41] "Gidad tamolpein ŋai yaŋag diabisa wo
digane bo man, iŋsad per panek ta ŋiŋane
na wa. [42] Ak man ŋai aŋ ŋaloŋ fufei, aŋsam
kagin man sen a. Agod ŋai ŋaloŋ ak, aŋ
ilom lo man Anut o ta amat na da. [43] Ŋai
Tamag san yaŋan lo ŋupalu ya. Ago gug aŋ
ŋai ta aŋiliag na ya. Gug tamol sen ak iŋsen
yaŋan lo ipalu dop man, aŋ iŋ ayuŋani wa.
[44] Aŋ Anut mi sen kisaek san na yaŋak tubun
aŋane san amoi da, ago gug aŋsem nug teim
taom lo mi yaŋak tubun ak aŋane wo agane
da. Aŋ ago agane tap, dugo woŋ ŋai niŋeg
o ilom lo rumok ak i?

[45] "Ago yan niŋen o kabelan aŋ ilom lo
ŋai Bai naon na aŋ ru lo ŋidiraŋ ak abol
banau. Tia, tamol enti a aŋ ru lo idiraŋ
amaiak Moses mi a. Aŋ ilom lo iŋ murnap
ibinawaŋ o abol, agod iŋ lo mi aŋanem tini
gane agane da. Ago bo man, iŋ ru lo idiraŋ
a. [46] Aŋ Moses san ru ilom lo ta rumok na ya.
Aŋ ru an ilom lo rumok nuŋon ak man, aŋ
gamu aŋanem ilo rumok ŋai lo agane wa.
Man dugo, Moses ŋai niŋeg o ru igire ya.
[47] Gug aŋ iŋsan ru igire yan ilom lo ta rumok
na ya, an niŋen o, en dugo woŋ pe aŋ ŋaisag
ru ilom lo rumok ak i?"

6

Jesus faiv tausen tamolpein anaŋ ipidinai a
Mat 14:13-21; Mak 6:30-44; Luk 9:10-17

[1] Murnag Jesus anen megeloum dida du-
masag wog diŋaneg, you Galili awan aen ate
diau. You an yaŋan neinta Taiberias dubol
da. [2] Tamolpein wei mi Jesus ŋien aban

fo diau, man dugo, iŋ tamolpein subam
amadi da yak ibinawaig uyadi dugo kulob
girager dile amaiak niŋen o iŋ ŋien fo diau
na ya. 3 Jesus iŋanen megeloum dida diaug
tan bubun fo disida diaug, ante dumasig
dumado. 4 Nal an man Juda sad nal tubun,
tumanek tubun san nal Pasova dubol dan
san saen sumeikan a.
5 Agog Jesus malan ila iso ak man ta-
molpein wei mi iŋsan na dupalu dugo yil a.
Ago tag iŋ Filip irupei, "Id dugon te anaŋ
ta tadad pe, tamolpein en diani wak i?" 6 Iŋ
ilon lo, mel dugo igane wo man yen la ya,
ago gug Filip ikubiani wo ago isumiani a.
7 Aria, Filip imasa saian go ru naon igo
ibol, "Id gidad pat tubun mi lo anaŋ tadad
bo man, tamolpein en kitek kitek dianip ta
idaisuda na wa."
8 Agog megeloum ta Andru, Saimon Pita
tein, amaiak Jesus irupei, 9 "Pinein nanun
ta ente imado da, iŋ bret bali faiv, agod iy
uraru aman da ya. Ago yak man, dugo woŋ
pe ate tamolpein warou tubun en tufutaip
idaisuda wak i?"
10 Gafurfur* uyanan ante yen da, an
niŋen o Jesus megeloum irupidaig ibol, "Ta-
molpein arupidaip ante dumasi." Ago ibol
go iŋ gafurfur fo dumasi a. Tamol mi sad
sutek man faiv tausen igo ya. 11 Agog Jesus
bret iŋaneg, Anut ilo uyan ru ipani gug, an
fidian iwae pidinaig diani a. Iy dam nek ago
mi iganeg, iŋaned ilod ibol ak ate mi diani
a.
12 Diani itout an iŋanen megeloum irup-
idai, "Aŋ anaŋ samsamun yen dan atumani.
Kabelan anaŋ samun ta kawan tibidani ba-
nau." 13 Ago tag anaŋ samsamun dutu-
manig, sareg 12 tutubu yak ditane idug,
awad isa ya.
14 An niŋen o tamolpein kulob girager
dabai an dileg, agog nug lo diŋiŋeŋ go
dubol, "Rumok nuŋon, aŋ ilom dugo isou
dak i? En man tag Profet a Anut gubak mi
ibol amaiak tan na ipalu wo tamol nek ema
ya." 15 Gug Jesus iloŋ ak, iŋ dupalup, dabai
nam diabip, diŋane diaup iŋsad kiŋ digane
ilasa wo da. An niŋen o iŋ tamolpein an ilod
lo sen ipasig did giraŋen na yaug imado se
ya.

Jesus you aten fufo yau a
Mat 14:22-33; Mak 6:45-52

16 Gurai idu dugo, Jesus san megeloum
you tilianek Galili lo na dudu ya. 17 Iŋ loŋ
na diau a, ak man Jesus iŋsad na ta ilasa
na ya. Ago tag iŋ wog lo dusudag, Kaper-
niam na dumul diau wo loŋ dibiseig, you
titiŋaem dututeg diyawai a. Saen diyawai
dugo tidom idu yak man, Jesus nen gamugo
loŋ na ta idu na ya. 18 Saen an lo tim
tubun ak ifure dugo, tamun dam tubun mok
imasa ya. 19 An lo iŋ wog lo dufulanig diaug
kitekan asau mi, 5 kilomita ago dugo, Jesus
you aten fufo na wog naon ipanig ipalu
dugo dile ya. An niŋen o direr saian geig
a. 20 Ago dugo iŋ irupidai, "Aŋ arer amoi,
ŋaiseg ŋupalu da." 21 Agog sad rurek itout
go ilod pasai ibol an lo iŋ wog lo isuda wo
ilod uyan a. Agog milaen tiag wog an panu
diau dan ate yaug isasau a.
22 Salso idug tamolpein you awan aen ate
dumado yan ilod igireg igo ilod isou: Nor na
man wog taida man tia ya. Wog kisaek an
lo Jesus ta isuda na ya, tia, iŋsan megeloum
mi dusudag diau a. 23 Iŋ ilod ago isou dugo,
wog aenta taun yaŋan Taiberias dubol dan
ateg dupalu dugo dil a. Wog an aben a
ate Tubun ak bret iŋ iy da Anut ilo uyan
ru ipanig diani an, siŋiren na disasau a.
24 Tamolpein Jesus iŋanen megeloum dida
aben ante abaŋad diabi se yak man, naod
ta dile na ya. Saen ago duloŋ man, wog
an lo dusudag Kaperniam na Jesus dile wo
abaŋan diabig diau a.

Jesus iŋ anaŋ kumaen san

25 Iŋ diaug you awan aen ate Jesus dile gug
dusumianig dubol, "Girek maŋau, oŋ nal
saŋepta ente palu yak i?" 26 Jesus awad yabig
irupudai, "Ŋai rumok nuŋon mi ŋurupaiaŋ
da, aŋ kulob girager ale yan niŋen o ŋai ta
abaŋag abig apalu na ya. Tia. Aŋ anaŋ anig
luam ipuk amaiak niŋen o mi ŋai abaŋag
abig apalu ya. 27 Aŋ anaŋ a saen katukan
lo mi saian dan aŋane san urat an ta agane
na wa. Tia. Aŋ anaŋ a kumaen ipanaŋ
pe pempem yau san an mi aŋane wo urat
wagai agane. Anaŋ an Tamol Nanun ipanaŋ
a. Anut tamol emaiak ilon ipani dugo, kob
igo tinin lo iganeg yen da."
28 Agog iŋ dusumianig dubol, "Ak maŋ en
dugo miganep Anut san urat migane wak
i?"

* 6:10: Kurkur

29 Ago tag Jesus awad yabig ibol, “Anut
san ilo sou lo urat agane man igo ya, tamol
emaiak iŋ iganeg ipalu yan mi aŋ iŋ o ilom
lo rumok a.”
30 Ago tag iŋ dusumiani, “Oŋ enso kulob
girager ta ganep, an lo maŋ mile dop iloma
lo rumok ak i? Oŋ dugo gane wak i?
31 Wagam id tubud baged tan kawan ak ate
anaŋ mana diani na ya. An niŋen o ru ta
Anut san buk lo igo ibol, ‘Iŋ kumaen panu
san anaŋ ipidinaig diani a.’ ”
32 Jesus irupudaig ibol, “Ŋai rumok nuŋon
mi ŋurupaiaŋ da. Anaŋ a Moses ipanaŋ an
man kumaen panu san anaŋ tia ya. Tia.
Anaŋ e gamu ŋaineg Tamag aŋ ipanaŋ den,
nek an kumaen panu san anaŋ mok a. 33 Man
dugo, Anut san anaŋ mok man, nek anaŋ
a kumaen panu ibiseig idug, tan en san
tamolpein kumaen mok ipidinai dan nek
ama ya.”
34 Ago tag iŋ Jesus durupei, “Tubun ak, oŋ
gidad nal pempem anaŋ an maŋ panama
dop mani wa.”
35 Agog Jesus irupudaig ibol, “Ŋaiseg mi
anaŋ kumaen san. Ta iŋ ŋaisag na ipalu tap,
iŋ fon imatigen san tia ya. Ta iŋ ŋai o ilon
lo rumok tap, iŋ you o ilon igos san tia ya.
36 Ago yak man ŋai aŋ ŋurupaiaŋ la ya, aŋ ŋai
aliag la yak gug, aŋ ŋai o ilom lo ta rumok na
ya. 37 Tamolpein fidian ensauta a Bai ipanag
dan, iŋ ŋaisag na dupalu wa. Ago dop
ensauta a ŋaisag na dupalup dida mumado
wan, ŋai iŋ ŋukudai diau san tia geig a.
38 Man dugo, ŋai kumaen panu ŋubuseig
ŋadu yen seg ilog nam kulob ŋigane wo ta
ŋadu na ya. Tia. Bai a ŋai idinag go ŋupalu
yan mi, iŋanen ilobol ŋuri ŋupani wo ŋadu
ya. 39 Agod Bai a ŋai idinag go ŋupalu yan
iŋsan ilon man, tamolpein e ŋai ipanag en
luluŋad lo talpein kisaek ideg yau o man
imoi a. Tia, an fidian nal wadan lo dop,
ŋufufunaip kumaen dumasa wak ilon ago
yen da. 40 Ŋai Tamag san ilon man igo ya.
Ta Anut Nanun ilep, iŋ o ilon lo rumok an,
iŋ kumaen pempem yen yau san an iŋane
wa. Agod ŋai nal wadan lo ŋuburousap, fon
kumaedi dumado wa.”
41 Saen Jesus, iŋsen anaŋ lak na yak ibiseig
idu yen ago ibol dugo, Juda adi iŋ tiŋaed
saian go iŋ niŋen o duŋurŋur se ya. 42 Ago
dugo iŋ dubol, “En dugudo i? Tamol an man
Jesus, Josef nanun, id iŋsan tinan taman
dam taloŋ a. Ago gug en dugog iŋ kumaen
panu ibiseig tan na idu ibol di?”
43 Ago tag Jesus ru naon irupudaig ibol,
“Aŋ aŋsem nug ilon lo mi aŋurŋur amoi.
44 Talpein ta iŋsen ilon nam ŋaisag na ipalu
san tia ya, tia, Bai sen ŋai idinag go ŋupalu
yan mi talpein an iduduwi dop ŋaisag na
ipalu wa. Agop nal wadan idu dan lo
dop, ŋai iŋ ŋufufunip kumaen imasa da
wa. 45 Profet adi sad ru girek lo igo digire
ya, ‘Anut sen tamolpein fidian maŋau ip-
iteŋanai a.’ Tamol a Bai san ru duloŋ go
iŋ awan lo maŋau diŋane dan fidian, ŋaisag
na dupalu wa. 46 Talpein ta Bai ile man tia
ya. Tia, enti iŋ Anut san nag ipalu yan mi
malan nam Bai ile ya. 47 Rumok nuŋon mi
ŋai ŋurupaiaŋ da, talpein iŋ ŋai o ilon lo
rumok an, iŋ kumaen pempem san iŋane
la ya. 48 Ŋai mi anaŋ kumaen pempem san.
49 Wagam mok aŋ tubum bagem tan kawan
ak ate dutor dugo, anaŋ mana diani na
ya, ago bo man iŋ fidian mateŋ dile ya.
50 Gug ente anaŋ a kumaen panu ibiseig idu
yan yen da, ago dugo talpein enti a anaŋ
an yani dan mateŋ ta ile na wa. 51 Ŋaiseg
mi, ŋai anaŋ kumaen anda yak a kumaen
panu ibiseig tan na idu ya. Talpein ta anaŋ
emaiak yani dop man, iŋ mateŋ ta ile na
wa, tia, iŋ pempem mi kumaen imado wa.
Anaŋ en ŋaiseg tinig, tan en san tamolpein
kumaen pempem san diŋane wo ŋipidinai
a.”
52 Ago tag Juda adi iŋsed nug dupei dugo
dubol, “En dugo woŋ pe tamol en iŋsen
tinin ipanad pe tani wak i?”
53 Ago dugo Jesus irupudaig ibol, “Rumok
nuŋon mi ŋai ŋurupaiaŋ da. Aŋ Tamol
Nanun san tinin, iŋanen dar ani aluk a.
Tia tap, Anut san kumaen aŋ lo ta yen na
wa. 54 Talpein iŋ ŋaisag tinig yani dugo,
dar ag iluk dan, iŋ kumaen pempem san
iŋane la ya, ago dop nal wadan lo dop, ŋai
iŋ ŋufufunip ŋabisa wa. 55 Man dugo, ŋaisag
tinig man anaŋ mok, agod ŋaisag dar man
you mok a. 56 Talpein iŋ ŋai tinig yani dugo,
dar ag dam iluk dan, iŋ ŋai lo imado dugo,
ŋai iŋ lo ŋumado da. 57 Bai kumaen imado
dan iŋ ŋai idinag go ŋupalu ya, agod ŋai Bai
san wagen lo kumaen ŋumado da. Nek ago
mi, talpein iŋ ŋai iniag dan, ŋaisag wageg lo
kumaen iŋane wa. 58 Anaŋ a kumaen panu
log idu yan nek ama ya. Aŋ tubum bagem

mana diani nag murna iŋ dumat a. Ak gug
talpein enti a, anaŋ e niŋen o ŋabol den
yani dan man, iŋ kumaen pempem imado
wa." 59 Ru an, saen Jesus Kaperniam na ubou
ab ilon lo imado dugo, ipiteŋanai a.

Kumaen san ru

60 Ganurek tamol adi wei mi ru an duloŋ
go igo dubol, "Ru en muruan kasik a, enti
ru an ka iŋane wak i?"
61 Gug Jesus iŋ iloŋ ak, iŋsan ganurek
tamol adi ru an niŋen o duŋurŋur se ya.
Ago tag irupudaig ibol, "Ru an ilom muruan
ipani ak i? 62 Ak dugo, mitep aŋ Tamol
Nanun ale dop, lak na aben gubak mi imado
ante isuda yau dop, an niŋen o dugo abol
ak i? 63 Urgun mi iŋ tamol kumaen ipani da,
tinid man iŋ kitek ibinawad san tia ya. Ru
e ŋai ŋurupaiaŋ den, iŋ ur agod iŋ kumaen
a. 64 Ago gug aŋ luluŋam lo tamolpein aenta
iŋ ilod lo ta rumok na ya." Ago ibol san
fun man, iŋ imug mi talpein dugon ilod lo
ta rumok na dop, tamol enti iŋ ager banid
lo igane man, iŋ iloŋ uyanan a. 65 Iŋ ru
ibateg ibol, "Nek fun amaiak niŋen o, ŋai
imug mi aŋ igo ŋurupaiaŋ; Talpein sen ilon
nam ŋaisag na ipalu san tia ya, tia, ŋaineg
Bai tamol an idaisuda mi igane ilasa gup ka
ipalu wa."
66 Jesus ru en ifulale itout go, iŋsan ga-
nurek tamol adi wei mi iŋ dibiseig dumul
diaug, iŋ afon ŋien aban ta diri na ya.
67 Ago tag Jesus iŋanen megeloum 12 an
isumianai, "Tag aŋ dam ŋai abisawag pe au
wo ilom yen di?" 68 Saimon Pita awan yabig
ibol, "O Tubun ak, maŋ enti san na mau wo
ubol di? Oŋane ru mi iŋ kumaen pempem
san aman da ya. 69 Maŋ maloŋ uyan go iloma
lo rumok ak, oŋ mi Anut anen Tamol Gun
a."
70 Jesus ru naon irupidaig ibol, "Ŋai aŋ
12 ŋitarpasaŋ a, ago gug aŋ luluŋam lo ta
kisaek man iŋ Satan san." 71 Iŋsan ru lo,
Judas, Saimon Iskeriot nanun an isue ya.
Tamol an Jesus san megeloum 12 an luluŋad
lo yak gug, mitep iŋ Jesus ager banid lo
igane wa.

7

Jesus tein muroun iŋ niŋen o ilod ta rumok na ya

1 Murnag Jesus iŋsen ilon dugo yen dak
irig, Galili distrik lo mi itor se ya. Man
dugo, Juda adi iŋ dufuni imat o digane se
ya, an lo iŋ Judea distrik lo yau man imoi
a. 2 Agog Juda sad Lalai san tumanek tubun
ak san nal ilasa san saen sumeik a. (Soubul
saen an ubou kisaek yen a.) 3 Ago tag Jesus
tein muroun bube suek ru durupeig dubol,
"Oŋ gidad e utor den umoip, masap distrik
Judea na wau. Ago tap man oŋsa megeloum
aenta oŋsa urat dabai tutubun gane dan
dile wa. 4 Talpein ta iŋ malak malak yaŋak
tubun ak iŋane wo tap, iŋ mianuk lo urat
dabai tutubun ak igane san tia ya. Oŋ
kulob igo yak gane wo tap, waup, tamolpein
fidian malad lo gane wa." 5 Iŋanen tein
muroun mok dam iŋ o ilod ta rumok na ya,
fun an lo ago dubol a.
6 An niŋen o Jesus irupudaig ibol, "Ŋaisag
nal gamugo da, gug saen fidian aŋ ilom ibol
ago mi agane wa. 7 Man dugo, tan en san
tamolpein fidian man aŋsam ager tia ya,
tia, iŋ ŋaisag ager mi a. Man ata wo? Ŋai
iŋaned saian kuai tem ŋabol ilasad amaiak
naon ŋisini da. 8 Aŋ tumanek nal tubun an
lo aladu au, gug ŋai man tia wa. Man dugo,
ŋaisag nal mok gamugo ilasa da." 9 Iŋ ago
ibol irupudaig Galili na mi imado se ya.

Jesus yaug, lalai san nal tubun ak ile ya

10 Aria, Jesus tein muroun imug dususda
diau dugug, iŋsen murna imianuk oŋ yaug
abaŋ ile dugo itor se ya. 11 Aria, tumanek
tubun an ilon lo, Juda gurman adi Je-
sus abaŋan diabi dugo, niŋen o dusumiaig
dubol, "Tamol an dugon te imado dak i?"
12 Tamolpein an luluŋad lo Jesus niŋen o
gidigidad diŋiŋeŋ ila iso se ya. Aenta dubol,
"Iŋ tamol uyan a." Gug aenta dubol, "Tia,
iŋ tamolpein fidian irawai da." 13 Ak man
talpein ta iŋ niŋen o ru kuai tem ibol ilasa
man tia ya. Man dugo, iŋ Juda gurman adi
niŋedi wo direr a.
14 Aria, dumado yaug tumanek san saen
titiŋae gug, Jesus iŋ tempel ilon lo iladug
tamolpein maŋau ipiteŋanai a. 15 An niŋen
o Juda adi durut saian go dubol, "Tamol
en maŋau ta dipiteŋani na ya. Ago gug en
dugon te maŋau igo yan iŋane yak i?"
16 Ago tag Jesus iŋ ru naon igo ibol irupu-
dai, "Ŋai ru e ŋabol ŋurupaiaŋ den man
ŋaisag ru tia ya. Tia, en Anut ŋai idinag
go ŋupalu yen iŋsan ru ŋabol aloŋ da. 17 Ak
talpein ta iŋ Anut ilon yen dan ago iganuri
wo imat tap, ŋaisag piteŋanek en Bai san

ilon boi, tia, ŋaisag ilog boi, an ka walal
te ile iloŋ a. [18] Talpein iŋsinanen ilo sou lo
iŋiŋeŋ dan man, iŋsen yaŋan mi yabisa wo
urat igane da. Gug talpein iŋ tamol sen ak
idinig ipalu yan mi yaŋan yabisa wo urat
igane tap, talpein an san ru an rumok mi a.
Ru sewak ta iŋ lo yen man tia ya. [19] Wagam
mi Moses aŋ kubiaeŋ ipanaŋ a. Ago gug aŋ
luluŋam lo talpein ta kubiaeŋ en iri ipani
man tia ya. Ak en ata wo ŋai afunag ŋamat
o agane di?"
[20] An niŋen o tumanek san doup adi ru
naon igo dubol, "Oŋse ur saiak ama da ya.
Enti oŋ ifuno umat o igane dak i?"
[21] Jesus awad yabig ibol, "Ŋai gubak mi
kulob girager kisaek ŋigane yak gug, aŋ an
niŋen o ilom weiwei da. [22] Aria, ilom isou
o uyanan. Moses san kubiaeŋ lo ru en yen
da, (gug Moses aŋ kulob en ta ipanaŋ na
ya, tia, aŋ tubum bagem dupanaŋ a.) Ru
an igo ya, saen pein ta nanuk igansip nal 8
yau gup, nanuk an tinin suŋulon atute wa.
Aŋ kubiaeŋ an ari wo nanuk suŋulon atute
san nal an sabat nal dop man, kubiaeŋ an
apilali san tia ya. Ak man, nal an lo dam
tini suŋulon tutek san urat agane da. [23] Aria,
aŋ sabat nal lo tini suŋulon tutek san urat
agane tap, en ata wo ŋai tamol tinin fidian
mi sabat nal lo ŋukubune yan niŋen o ilom
ŋai o saian dak i? [24] Aŋ kankan tia yak lo
bitinaek ta agane na wa, tia, aŋ ilom igire
na gup, kankan itaot an lo bitinaek agane."

Jesus iŋ Kristus i?

[25] Jerusalem tamolpein aenkadi iŋ ago
igane dugo dile yan niŋen o sed nug dusum-
ianig dubol, "Ak dugo, tamol a idsad gur-
man adi dufuni imat o digane dan nek on
i? [26] Ak ale, iŋ malak malak ru kuai tem ibol
ilasa da. Gug gurman ta awan ipuk go ru
ta ipani na da. Dag iŋ ilod lo duloŋ uyan
ak iŋsen Kristus i? [27] Ak man id tamol en
san fun panu taloŋ a, gug saen Kristus ipalu
man, iŋ dugon te ipalu yan id taloŋ san tia
ya."
[28] Agog Jesus nek ate tempel ilon lo mi
imado se man, tamolpein maŋau ipiteŋanai
dugo, iwagiŋ go ibol, "Awo, aŋ ŋai aloŋ a,
agod ŋai dugon teg ŋupalu yan dam aloŋ
abol da. Ago gug aŋ ŋai aŋaoŋ geig a.
Ŋaiseg ilog nam ente ta ŋupalu na ya. Tia,
Enti a ŋai idinag go ŋupalu yan mi ŋaisag
fug mok a, ak man aŋ iŋ ta aloŋ na ya. [29] Gug
ŋai mi iŋ ŋaloŋ a, man dugo, ŋai iŋsan na
ŋilasa ya, agod iŋ ŋai idinag go ŋupalu ya."
[30] Ru an duloŋ tag iŋ Jesus dusubani wo
dal abaŋ dile se ya. Gug tamol ta iŋ tinin ta
diabi na ya, man dugo, iŋsan saen gamugo
da. [31] Tamolpein wei mi iŋ niŋen o ilod lo
rumok go ago dubol, "Tamol en tag Kristus
e. Ata wo? Tamol sen ak san kulob dabai
tutubun igane dan tamol en san urat iriŋani
wak i? Tia geig a."
[32] Tamolpein kisik kisik nam Jesus niŋen
o diŋiŋeŋ dugo, Farisi adi ago duloŋ tag,
pris gurman adi iŋ Farisi an dida tempel
san titianek adi didinaig, Jesus dusubani wo
diau.
[33] Ago dugo Jesus ibol, "Ŋai saen katukan
mi aŋ da tumado wa, ago gup Enti a idinag
go ŋupalu yan san na ŋau a. [34] Aŋ ŋai abaŋag
abi wa, ak man ta aliag na wa. Agod aben a
ŋai ate ŋau dan aŋ ate au san tia ya."
[35] Ago tag Juda adi iŋsed mi diŋiŋeŋ go
dubol, "Tamol en dugon te yau dop, id
abaŋan tile tia wak niŋen o ibol di? Dugo,
iŋ dap idsad sawar aenta Grik luluŋad lo
dumadod, amaiak sad na yaup ipiteŋanai
dop, abaŋan tile tia wak niŋen o ibol di?
[36] Ago dugo iŋsan awan aban igo ya, 'aŋ ŋai
abaŋag abi wa, ak man ta aliag na wa, agod
aben ŋai ate ŋau dan aŋ ate au san tia ya.'
Ru en fun dugo yak i?"
[37] Tumanek digane yan san wadan fu-
tanek nal tubun ak lo, Jesus imasa itur go
awan tubun mi iwagiŋ go ibol, "Talpein ta
iŋ you wo imat tap, iŋ ŋaisag na ipalup you
ka iluk a. [38] Anut san ru girek lo igo ibol,
talpein ŋai o ilon rumok tap, 'you kumaen
san amaiak talpein an buben ilon lo ibanai
ilasa yau dop yen a.' " [39] Jesus Awan Urgun
niŋen o tou an yabig ru ibol a. Talpein
ensauta a Jesus o ilod lo rumok an murnap
Awan Urgun diŋane wa. Nal an lo man Jesus
lak na yaŋak tubun ak iŋane wo gamugo
isuda yau da, ago yan lo Awan Urgun dam
gamugo idu da.
[40] Tamolpein aenta ru an duloŋ go igo
dubol, "Rumok, tamol nek en profet tubun
a Anut igane ipalu wo ibol ama ya."
[41] Ago dugo aenta igo dubol, "En mi Kris-
tus."
Gug aenta dubol, "En dugo woŋ pe Kris-
tus iŋ Galili na ilasa wak i? Tia geig a!
[42] Man dugo, ru ta Anut san buk lo igo ibol,
Kristus iŋ Kiŋ Dawid malan kubulan. Agod

iŋ panu Betlehem na, Dawid san fun panu
lo ilasa wa." 43 Jesus niŋen o tamolpein sed
itarpaleg malan wei mi dilasa ya. 44 Aenta
Jesus dusubani wo digane, ago gug tinin ta
kitek diabi man tia ya.

Juda sad gurman adi Jesus niŋen o ilod ta rumok na ya.

45 Agog tempel titianek adi dumul pris
gurman iŋ Farisi adi dida sad na diau, agog
gurman iŋ dusumianaig dubol. "Aŋ dugog
tamol an abig, aŋaneg ta apalu na yak i?"
46 Gug tempel titianek igo dubol, "Gubak mi
tamol ta ru ago ibol ilasa dop taloŋ man tia
geig a." 47 Ago tag Farisi adi igo dupidai,
"Dugudo? Aŋ dam irawaŋ go iŋ niŋen
o ilom rumok di? 48 Dugo, maŋ gurman
luluŋama lo, tia, Farisi adi luluŋad lo ta
kisaek tamol en niŋen o ilon rumok ak ale
i? Man tia geig a. 49 Tamolpein kawan
kawan, idsad kubiaeŋ ta duloŋ uyan na den
mi, tamol an niŋen o ilod rumok da. Fun
amaiak niŋen o iŋ fidian Anut san misilanek
paen na dumado da."
50 Ago dugo Farisi sad gurman ta yaŋan
Nikodemus, iŋ gubak mi Jesus san na yau
amaiak imasag igo ibol, 51 "Idsad kubiaeŋ,
dugo ibol i? Id sen kawan tamol ta ru lo ka
tigane wak i? Id iŋ awan taloŋ dop, dugo
dugo igane yan kuai tupani gup, tibitinae
a."
52 Iŋ awan diabig igo dubol dupei, "Nag
oŋ dam Galili tamol i? Oŋ ru Anut san buk
lo yan sutip ule gup uloŋ a, profet ta Galili
na ilasa san man tia geig a." 53 Ago gug iŋ
dufurak go ab anen anen ate diau a.

8

Pein ta jeit kagin igane ya

1 Agog Jesus imasag, Did Oliv fo isida yau
a. 2 Tidom lom mok iŋ imul fon tempel lo
yau dugo, doup tubun ante dumado yan
dupalug dulubani a. Ago tag iŋ imasig Anut
san ru ipiteŋanai a. 3 Ago dugo kubiaeŋ
tamol iŋ Farisi adi dida, pein ta jeit kagin
igane dugo dile tag diabig, diŋane dupalu
ya. Agog malak malak titiŋaem dugunig
ago itur dugo, Jesus dusumianig dubol,
4 "Girek maŋau, pein en iwon anda ak gug,
tamol sen ak da jeit diabi dugo meil a. 5 Aria
uloŋ, Moses san kubiaeŋ lo, ru kagin dabai
ak igo irupaiad a, pein ta kagin ago igane
tap pat nam afuni imat a. Oŋ an niŋen o
dugo ubol ak i?" 6 Gug an man sen kawan iŋ
dukubianip, ru sukurun ta ibol saian dop,
ate dusubani wo ago digane ya.

Gug Jesus itakoksig, banin kikoun nam
tan aten fufo igire ya. 7 Iŋ afon mi dusum-
iani oŋ tag, ifotsag igo ibol irupudai, "Aŋ
luluŋam lo enti aupasek aman tia yan, iŋ
malan imug pe pat iŋanep, pein en tinin
fufo ibal a." 8 Ago ibol itout an fon itakoksig,
tan aten fufo igire se ya. 9 Aria, talpein
ru an duloŋ man kankan diŋaneg kisaek
kisaek mi ditapas diau se ya. Busumadi ak
imug gug, aenta dam ago mi digane yau
nad, Jesus mi iŋ pein an da nuŋod uraru mi
dumado ya.
10 Agog Jesus ifotsag imasa itur gug pein
an isumiani, "O pein, en dugon te diau ak i?
Dugo, tamol ta kisaek ru lo ta ibio udu na
yak i?"
11 Ago dugo pein an ibol, "O Tubun ak,
tamol ta ru lo ibiag ŋadu man tia ya."

Ago tag Jesus irupei, "Ŋai dam ŋibio udu
san tia ya. Waup, afon aupasek ta gane na
wa."

Jesus iŋ tan en san lilaman

12 Tamolpein fon Jesus san na dupalu tag,
iŋ irupidaig ibol, "Ŋai tan en san lilaman.
Tamol enti a ŋai ŋieg aban iri dan, iŋ tidom
tubun lo ta itor na wa. Tia, iŋ kumaen san
lilaman anda itor a."
13 Ago tag Farisi adi iŋ Jesus durupei, "Oŋ
oŋse niŋe wo mi ru ubol da, fun an niŋen o
idsad kubiaeŋ ibol man oŋane ru an dabai
an tia ya. Oŋ ru kawan ubol da."
14 Jesus awad yabig igo ibol, "Rumok, gi-
dad ŋaiseg niŋeg o mi ŋabol ak gug, ŋaisag
ru en ru rumok. Man dugo, ŋai dugot
nag ŋupalu yan ŋaloŋ a, agod fon dugon
te ŋau an dam ŋaloŋ a. Gug aŋ man ŋai
dugot nag ŋupalu yan ta aloŋ na ya, ago
dugo ŋai dugon te ŋau o dan, an dam aŋ
ta aloŋ na ya. 15 Aŋ tan en san kagin lo
mi tamolpein kubianek lo adirai da, gug
ŋai talpein kisaek kubianek lo ta ŋigane na
da. 16 Ak gug, ŋai bitinaek ŋigane tap, man
ŋaisag bitinaek itaot mok a. Man dugo,
ŋai seg kisaek bitinaek ta ŋigane na da, tia,
Bai iŋ ŋai idinag go ŋupalu yan, iŋ ilon
ŋiganurig iŋ ŋai da sisem iloma kisaek gup,
bitinaek ŋigane da. 17 Aŋsam kubiaeŋ lo igo
digire ya, tamol uraru ru kisaek mi dubol
tap, iŋsad ru an rumok di dabai geig a. 18 Ŋai

ŋaiseg niŋeg o ŋabol da, agod Bai dam ŋai
idinag go ŋupalu yan, iŋ ŋaisag ru dabai
ipani da."
19 Ago tag iŋ dusumiani, "Oŋane tama
dugon te imado di?"
Agog Jesus awad yabig ibol, "Aŋ ŋai ta
aloŋ na ya, ŋaineg Tamag dam ta aloŋ na
ya. Aŋ ŋai aloŋ ak man, ŋaineg Tamag dam
aloŋ a." 20 Saen a ru ibol an man, tempel
ilon lo moni san kunup yen dak giraŋen na
imado dugo, tamolpein maŋau ipiteŋanai
se ya. Gug talpein ta yabip isubani wo igane
man tia ya. Man dugo, iŋsan imat san nal
gamugo da.

Jesus yau dan ate iŋ dupalu san tia ya

21 Jesus fon irupidai, "Ŋai ŋubisawaŋ pe
ŋau dop aŋ abaŋag abi wa, ago gup ta aliag
na wa. Aŋ aŋanem aupasek Anut ta isuas
na dop, aŋsam aupasek ilom lo yen dan ida
amat a. Aben ate ŋai ŋau dan aŋ ate au san
tia ya."
22 Ago dugo Juda adi igo dubol, "Iŋ ibol ak,
iŋ ate yau dan id ate tau san tia ya. Dugo,
dag iŋsen ifuni imat o ago ibol di?"
23 Gug Jesus ru awan ibateg igo irupudai,
"Aŋ man aben a paen na amaiak san apalu
ya, gug ŋai man lak na amaiak san ŋupalu
ya. Aŋ tan en san, gug ŋai tan en san tia
ya. 24 An niŋen o ŋai ŋurupaiaŋ la ya, aŋsam
aupasek ilom lo yen dan ida amat a. Man
dugo, rumok nuŋon, 'Ŋaiseg Ŋai Ŋumado
Dan'* an gidad ilom lo rumok a. Tia dop,
aŋsam aupasek ilom lo yen dan ida amat pe
an lo adeg au a."
25 Iŋ dusumianig dubol, "Oŋ enti mok i?"
Ago tag Jesus awad yabig ibol, "Ŋai nek
en, seg niŋeg o gubak mi ŋurupaiaŋ go aloŋ
la ya. 26 Saen ŋai aŋ kot lo ŋidiraŋ dop, ru
wei mi ŋupanaŋ a. Ak man ŋai seg ilog
nam ago ŋigane san tia ya. Tia, Enti a ŋai
idinag go ŋupalu yan, iŋsan kagin rumok
geig a, iŋ ŋaisag ru dabai ipani wa. Ŋai tan
en lo ŋumado dugo, ru a iŋ ibol dugo ŋaloŋ
ak ago mi tan en san tamolpein ŋurupidaip
duloŋ a."
27 Iŋ Taman niŋen o irupudai dan ta duloŋ
uyan na ya. 28 Ago tag Jesus ibol, "Murnap
aŋ Tamol Nanun abisa dop, an lo gup aŋ
ilom isafulale wak, 'Ŋaiseg, Ŋai Ŋumado
Dan' nek ema ya. Ŋai mel ta seg ilog nam
ŋigane san tia ya, tia, ŋai ru ŋabol den man
Bai mi ŋai ikubiai panag a, ru nek an mi
ŋurupaiaŋ go aloŋ da. 29 Enti a ŋai idinag
go ŋupalu yan iŋsen mi ŋai ida mumado da,
agod iŋ ŋai ibisawag go seg ta ŋumado na
da. Man dugo, iŋ ilon yen dan ago mi ŋuri
ŋupani da." 30 Iŋ ago ibol dugo, tamolpein
wei mi iŋaned ilo rumok iŋ lo digane ya.

Abraham malan kubulan

31 Aria, Jesus Juda tamolpein a iŋ o ilod
lo rumok an irupudaig ibol, "Aŋ ŋaineg ru
abi sakar tap, aŋ ŋaineg megeloum mok a.
32 Agop aŋ ru rumok an aloŋ a. An lo ru
rumok san dabai lo aŋ urat bigabeg igo woŋ
amado san tia ya."
33 Ago tag iŋ ru naon igo durupei, "Maŋ
Abraham malan kubulan mok a, maŋ urat
bigabeg adi igo woŋ talpein ta paen na ta
mumado na ya. Man ata wo maŋ talpein an
paen na ta mumado na wak, ago ubol di?"
34 Jesus awad yabig igo ibol, "Rumok
nuŋon mi ŋurupaiaŋ da. Tamolpein a au-
pasek digane dan iŋ aupasek san urat biga-
beg dumado da. 35 Urat bigabeg adi man iŋ
tamad san warou lo aben amad tia ya. Gug
nanuk man iŋ taman da pempem dumado
da, man dugo, taman san dar lo ilasa ya.
36 Ago yak niŋen o Nanuk iŋ aupasek san
dabai aŋ ibiaŋ adu dan tuon lo ipasaŋ tap,
aŋ bigabeg adi igo woŋ ta amado na wa, tia,
nanuk mok igo woŋ ator a. 37 Ŋai ŋaloŋ ak,
aŋ Abraham malan kubulan. Ago bo man
aŋ ŋai afunag ŋamat san dal ale wo malam
agane da. Man dugo, aŋ ilom lo ŋaisag ru
en aben ta ate ka yen san tia ya. 38 Ŋai mel a
fidian Bai naon na ŋumado dugo ŋile yan mi
ŋurupidai aloŋ da. Gug aŋ ru dugo aŋanem
tamam irupaiaŋ go aloŋ ak, nek an mi ari
da."

Satan malan kubulan

39 Iŋ Jesus awan diabig dubol, "Abraham
mi maŋsama tamama."
Gug Jesus igo ibol, "Aŋ Abraham nanun
muroun mok ak man, kagin naok a Abra-
ham igane na yan aŋ atutuŋani wa. 40 Ŋai ru
rumok Anut san na ŋiŋane an mi ŋurupaiaŋ
aloŋ da. Ago bo man aŋ ŋai afunag ŋamat o
agane da. Abraham kagin naok ago yan ta
igane na ya. 41 Tia, aŋ kagin a gamu agane

* 8:24: Yaŋak an Anut iŋsen niŋen o Moses naon na ibol ilasa ya.

dan man, aŋanem taman mok san kagin mi
atutuŋani da."
Agog iŋ dumasa saian geig go durupei,
"Maŋ jeit kagin lo ta milasa na ya. Tia, maŋ
tamama man Anut mi sen kisaek a."
42 Jesus awad yabig ibol, "Isop Anut iŋ
aŋanem Tamami an rumok tap, aŋ ŋai
niŋeg o amat a. Man ata wo? Ŋai Anut san
nag ŋupalu ya. Ŋai ŋaisag ilo sou lo mi ta
ŋupalu na ya. Tia, Bai ŋai idinag go ŋupalu
ya. 43 Ata wo aŋ ru e ŋabol den niŋen o ilom
itarpasi san ta idaisuda na yak i? Fun igo ya,
aŋ ŋaisag ru ŋabol den aloŋ san kududom
itau aman a. 44 Aŋanem tamam Satan, aŋ
iŋanen nanun muroun mok a. An lo aŋ ilom
man, iŋanen ilobol mi aganuri wa. Fun mok
lo ipalug gamu en, iŋanen kulob mok man,
iŋ tamol ifu dumat na ya. Iŋ tinin lo ru
rumok ta yen na ya, ago tag ru rumok ak
ta yabig iri na da. Saen iŋ ru sewak ibol
dan, iŋanen muroun ru ibol da. Man dugo,
iŋ sewak tinan, agod iŋ sewak fidian an sad
tamad mok imado da. 45 Gug ŋai ru rumok
ak mi ŋurupaiaŋ da, fun an niŋen o aŋ ŋai
niŋeg o ilom ta rumok na ya! 46 Aŋ luluŋam
lo tamol ta kisaek, ŋai aupasek ŋigane yak
niŋen o ilog isue san idaisuda yak i? Man
tia geig a. Ago tag, ŋai ru rumok ŋurupaiaŋ
aloŋ da. Ak dugo, en ata wo ru e ŋabol den
ilom lo ta rumok na dak i? 47 Ta iŋ Anut san
tap, Anut awan iloŋ dop iri wa. Aŋ Anut
awan ta aloŋ na dan fun man, aŋ Anut san
tia ya."

Abraham ta ilasa na dugo Jesus imado ya

48 Juda adi tiŋaed saian dugo awan diabig
igo dubol, "Oŋ Sameria tamol, agod oŋ ur
saiak ama da ya! Ago mabol an ta rumok na
yak i?"
49 Jesus ibol, "Ŋai ur saian amag tia ya. Ŋai
ŋaineg Tamag yaŋan mi ŋabisa da, ago dugo
aŋ ŋai yaŋag abi idu da. 50 Ŋai seg yaŋag
ŋabisa wo urat ta ŋigane na da. Tia, Tamol
sen ak ŋai yaŋag yabisa wo urat igane da,
agod iŋsen mi iŋ Bitinaek Tamol a. 51 Ŋai
ru rumok ŋurupaiaŋ da, talpein enti a ŋai
awag iri ipani dan, iŋ mateŋ ta ile na wa."
52 Juda adi ago duloŋ go awad ipuk go
dubol, "Maŋ gamu maloŋ uyan ak, oŋ ur
saian ama da ya. Abraham imat la yak,
profet adi dam wagam mi dumat la ya. Ago
bo man oŋ talpein oŋane awa iri ipani dan
mateŋ ile san tia ubol da. 53 Dag oŋ idsad
tubud baged Abraham riŋani ak ubol di? Iŋ
mateŋ ile ya. Agod profet adi dam mateŋ
dile ya. Ak dugo, oŋane ilo sou lo, oŋ enso
tamol i?"
54 Jesus ru naon igo ibol, "Ŋaiseg yaŋag
ŋabisa dop man, ŋai yaŋag an kawan a. Gug
ŋaisag Bai, iŋ aŋanem Anut abol dan, iŋ ŋai
yaŋag yabisa da. 55 Aŋ iŋ ta aloŋ na yak bo
man ŋai iŋ ŋaloŋ a. Ak ŋai iŋ ta ŋaloŋ na yak
ŋabol ak man, ŋai sewak tamol, nek aŋ igo
mi a. Gug rumok, ŋai iŋ ŋaloŋ a, ago dugo
iŋ awan kagin ŋupani da. 56 Aŋanem tubum
bagem Abraham ŋaisag dal ile wo ilo sou
igane dugo youn isusa ya. Aria, iŋ ŋaisag
nal ile man ilon uyanan a."
57 Ago tag Juda adi durupeig dubol, "Ak
dugo, oŋsa anaŋar gamugo 50 yabi bo man
oŋ Abraham ule ubol di?"
58 Jesus ru naon irupidaig ibol, "Ŋai
rumok nuŋon mi ŋurupaiaŋ da. Saen Abra-
ham gamugo ilasa dugo Ŋaiseg, Ŋai Ŋu-
mado Ya." 59 Iŋ ago ibol an pat duburoug
sen nam dufuni wo digane ya, ak man Jesus
mianuk lo luluŋad lo itapas go sen tinin
imianig tempel patun fo yau a.

9

Jesus tamol malan itau ak ikubune ya

1 Jesus tureŋ yabig yau dugo, tamol ta
malan itau ak ile ya. Iŋ tinan tiŋaen lo mi
mala tia igansi a. 2 Jesus sinanen megeloum
dusumianig dubol, "Girek maŋau, enti san
ai wadan niŋen o nanuk an malan itau
aman tinan igansi ak i? Iŋsinanen ai wadan
i? Tia, tinan taman sadi ak i?"
3 Ago gug Jesus awad yabig ibol, "Tamol
en san ai wadan tia ya, tinan taman dam
sad ai wadan tia ya. Kulob en igo ilasa yan,
ate murnap Anut iŋanen urat san dabai
tamol en tinin lo tamolpein ikubiaip dile
wa. 4 Gamu ad aman tumado den lo, id Enti a
ŋai idinag go ŋupalu yan iŋsan urat tigane
wa. Mitep tidom idu dop man, talpein ta
urat igane san tia ya. 5 An niŋen o saen
ŋai tan ente ŋumado den lo, ŋai tan en san
tamolpein lilaman ŋupidinai da."
6 Iŋ ago ibol go, ilusu tan fo idug, tan da
ikubulig iŋaneg, tamol malan ate ibubuni
a. 7 Agog irupei, "Oŋ waup, you saltek
Siloam lo mala fulani wa." (Siloam yaŋan
fun man: iŋ idinig yau a.) Ago tag yaug

malan ifulanig, malan uyan go abaŋ ile gug
sinan ab lo yau a.
8 Aria, muroun susumeik an, agod ta-
molpein a iŋ wagam mi dile duloŋ na yan
durut saian go nug dusumianig igo dubol,
“Dugo, tamol en wagam mi malan itau
imado dugo moni o igod se ama i?” 9 Ago
dugo aenta igo dubol, “Nek tamol ama ya.”
Ak man aenkadi dubol, “Man tia ya, tamol
en naon nek ago mi a, gug en man tamol sen
ta ya.”
Ago dugo tamol an igo ibol, “Tia, en
ŋaiseg.”
10 Ago tag dusumiani, “Oŋ dugo ganeg
mala uyan ak i?” 11 Iŋ awad yabig ibol,
“Tamol a Jesus dubol damaiak gigeo iŋaneg
malag ibubunig ago ibol irupaiag, ‘Oŋ
waup, you saltek Siloam lo mala fulani.’
Ago tag ŋai ŋaug malag ŋufulani man, ŋai
abaŋ ŋile ya.” 12 Agog iŋ dusumiani, “Tamol
an dugo mi ak i?”
Ago dugo iŋ ibol, “Ŋai ta ŋaloŋ na ya.”
13 Agog tamol a wagam malan itau an
diŋaneg, dida Farisi adi sad na diau a. 14 Gug
nal a lo Jesus tamol malan iganeg uyan an
man Sabat nal lo ya. 15 An niŋen o Farisi adi
iŋ dugo iganeg lo abaŋ iled amaiak niŋen
o dusumiani a. Ago tag iŋ ibol, “Tamol an
gigeo iŋaneg malag ate ibubuni a, ago gug
idinag go ŋaug you malag ŋufulani an lo ŋai
malag ipuk go abaŋ ŋile da.”
16 Ago tag Farisi aenta igo dubol, “Tamol
an iŋ Anut san nag ta ipalu na ya, man
dugo, iŋ Sabat nal san kubiaeŋ ta iri na da.”
Gug aenta dubol, “En dugo woŋ pe tamol
aupasek anda yak kulob girager igo yak ka
igane wak i?” Nek an log nug ditarpaleg
malan uraru dilasa ya. 17 Agog fon tamol
an dusumiani dag dubol, “Tamol a oŋ mala
ikubuneg uyan an niŋen o dugo ilo isou di?”
Agog tamol an awad yabig ibol, “Iŋ profet
a.”
18 Juda adi tamol a imug malan itau an
niŋen o nen ilod ta rumok geig na ya.
Ago tag iŋsan tinan taman digiaig dupalug
dusumianai, 19 “Dugo, en aŋanem nanum mi
ak i? Dugo, iŋ malan itau man tinan igansi
ak i? Agog gamu en dugo iganeg abaŋ ka ile
di?”
20 Agog tinan taman ru naon durupidaig
dubol, “Maŋ maloŋ ak en maŋanema nanuk
a. Saen tinan igansi man malan tia imado
ya, an dam maloŋ a. 21 Ak gug iŋ dugo iganeg
lo abaŋ ka ile yan man maŋ ta maloŋ na
ya. Iŋ tamol igane la ya, an niŋen o iŋsen
asumiani dop, sen fun ibol aloŋ a.” 22 Tinan
taman iŋ Juda adi niŋedi wo direr, an niŋen
o iŋ ru ago dubol a. Man ata wo? Juda
gurman adi imug dutumanig ru igo dufuni
a, talpein ta Jesus niŋen o Kristus ibol dop
man, iŋ dukudip, midaeŋ patun fo ilasa wa.
23 Kagin nek an niŋen o tinan taman iŋ ago
dubol, “Iŋ tamol igane la ya, an niŋen o
iŋsen asumiani.”
24 Ago tag tamol imug malan itau an afon
mi duwagig durupei, “Oŋ Anut yaŋan mi
wabisa. Man dugo, maŋ maloŋ ak, Jesus
man aupasek tamol a.”
25 Tamol imug malan tia an awad yabig
ibol, “Iŋ aupasek tamol boi, tia, tamol uyan
boi, an ŋai ta ŋaloŋ na ya. Mel kisaek ŋai
ŋaloŋ ak man, wagam ŋai malag itau gug,
gamu ŋai abaŋ ka ŋile da!”
26 Agog iŋ dusumianig dubol, “Iŋ oŋ lo
dugo igane yak i? En dugo woŋ mala igane
ipuk ak i?”
27 Iŋ ibol, “Ŋai gubak mi ŋurupaiaŋ la
ya, gug aŋ aloŋ an amoi. Aŋ ata wo aloŋ
da wo asumianag di? Dag aŋ dam iŋsan
megeloum alasa wo abol duboi i?”
28 Ago tag iŋ naon dufute dupeig dubol,
“Oŋse mi iŋsan megeloum, maŋ man Moses
san megeloum a! 29 Maŋ maloŋ ak Anut sen
iŋ Moses da diŋiŋeŋ a. Gug tamol a Jesus
dubol dan iŋ dugon teg ipalu yan fun ta
maloŋ na ya.”
30 Tamol an awad yabig ibol, “Aŋ ru naon
senamo geig aŋiŋeŋ da! En dugo woŋ go aŋ
iŋ dugon teg ipalu yan fun ta aloŋ na yak
i? Tamol an ŋai malag ikubuneg gamu abaŋ
ŋile da. 31 Id taloŋ ak, Anut tamol aupasek
amad da yak awad ta iloŋ na da. Iŋ talpein
a iŋ awan iri dugo, ubou an ile dan mi awan
iloŋ da. 32 Talpein ta ago malan itau man
tinan igansip, tamol sen ak malan ikubune
yak, id kududod kulob naok ago yan imug
ilasa dop taloŋ man tia ya. 33 Tamol en Anut
san nag ta ipalu na yak man, iŋ urat naok
igo yak igane san tia ya.”
34 Ru an niŋen o Juda gurman adi tiŋaed
saian go dupei, “Oŋane tina iginiosi dugo,
aupasek oŋ tini iŋanefute la ya! Ago tag, ata
wo oŋ maŋ piteŋanama wo gane di?” Ago
dubol go kuai te dubal ilasa yau a.

Ŋutudi malad itau a

35 Jesus tamol an kuai te dubal ilasa yan
san ru iloŋ a. An lo abaŋ an yabi yaug ile tag
irupei, “Oŋ Tamol Nanun en ilo lo rumok i?”
36 Agog tamol an ibol, “O Tubun en, Tamol
Nanun en enti i? Ubol ŋaloŋ pe, ŋai iŋ o ilog
lo rumok a.” 37 Jesus ibol, “Oŋ iŋ ule la ya.
Nek gamu oŋ iŋ da aŋiŋeŋ da.”
38 Ago dugo tamol an naon na turun
isaluwig igo ibol, “O Tubun en, ŋai ilog lo
rumok a.” Agog ubou an ile ya.
39 Jesus ibol, “Ŋai tan ente tamolpein
ŋitarpalaip malan uraru dilasa wo ŋupalu
ya. An niŋen o mala itau adi abaŋ dile wa,
ago dop talpein abaŋ diled dubol dan man,
malad itau dilasa wa.”
40 Farisi adi aenta iŋ da dumado yan, ru an
duloŋ go igo dubol, “Maŋ dam malama itau
ak ago ubol di?”
41 Jesus ibol, “Aŋ malam tia yak man,
aupasek amam tia wa. Ak man aŋ malam
ipuk ak abol dan lo aŋsam aupasek yen da.”

10

Sipsip sad ar san ru faŋan

1 Jesus ago ibol, “Ŋai rumok nuŋon mi
ŋurupaiaŋ da. Tamol enti iŋ sipsip sad ar
san dalawan lo iladu an imoi, ago gug yaug
ar awan sen ak fo isudag, ilon lo iladu dan
man, iŋ gumagam tamol mala suek igane
wo ipalu da. 2 Gug tamol a iŋ dalawan lo mok
iladu dan, iŋ sipsip sad titianek tamol mok.
3 Dalawan san titianek tamol iŋ tamol en
dalawan ipasi pani da. Ago dugo sipsip dam
iŋaned tamad awan duloŋ da. Agop saen iŋ
yaŋad atem ipatep, igiai tap, iŋ awan duloŋ
pe, ŋien aban fo kuai te dilasa wa. 4 Aria,
saen iŋ kuai te dilasa itout dop, iŋ tamad
imug yau dop, ŋien aban fo diau a, man
dugo, iŋ tamad awan duloŋ uyanan a. 5 Iŋ
tamol sen ak ta diganurip diau san man tia
geig a. Iŋ awan ta duloŋ uyan na yak niŋen
o direr pe dusol diau a.” 6 Jesus ru faŋan an
ago ibol irupudai a, ago gug iŋsan ru an fun
ta duloŋ na ya.

Jesus iŋsen sipsip sad titianek tamol mok a

7 An niŋen o Jesus fon igo ibol, “Ŋai ru
rumok ŋurupaiaŋ da. Ŋaiseg mi, ŋai sipsip
sad ar san dalawan. 8 Tamol fidian a ŋai
gamugo ŋupalu dugo, iŋ imug dupalu na
yan, iŋ gumagam tamol. An niŋen o sipsip
iŋ awad ta duloŋ na ya. 9 Ŋai mi dalawan.
Ta iŋ ŋai lo iladu dan, iŋ patu pasek iŋanep
imado uyan a. Iŋ ŋai lo iladu ilasa dop,
anaŋ yani uyan a. 10 Gumagam tamol man iŋ
igam o, sipsip ifu dumat o, mala suek kagin
mi igane wo ipalu da. Gug ŋai man ŋaineg
sipsip kumaen ŋupidinaip, kumaen an ago
iŋ lo awan isap, yen san niŋen o ŋupalu ya.”

Jesus iŋ sipsip sad titianek uyanan a

11 “Ŋai sipsip sad titianek uyanan mok a.
Titianek tamol uyanan mok man, iŋsinan
tinin iŋanen sipsip niŋedi wo igane idug
imat a. 12 Tamol iŋ urat naon iŋane wo mi,
urat igane dan man, iŋ titianek tamol mok
tia ya. Iŋ sipsip sad tamadi dam tia ya. Ago
yak niŋen o goun kasik ipalu dop, iŋ irer pe
sipsip ibisawai yau a. Ago dop goun kasik an
sipsip ifu iratitalaip, dufurak diau a. 13 Fun
dugo isol yau ak i? Iŋ nek tamol ta moni
nam diabi dan mi a, tamol naok ago yak
sipsip o ta ilon isou na da.
14 Ŋai sipsip sad titianek tamol uyan a.
Ŋaineg sipsip ŋaloŋ do, iŋ ŋai duloŋ a, 15 nek
ibol Bai ŋai iloŋ dugo, ŋai iŋ ŋaloŋ ago mi a.
Ŋaiseg tinig en sipsip niŋedi wo ŋubusei idu
wa. 16 Ŋai sipsip malan taida mi sad tamad,
iŋ ar en san tia ya. Sipsip an dam ŋaŋal
ŋupalup ar en lo diladu wa. Iŋ dam ŋai
awag duloŋ a, ago dop man sipsip malan
kisaek ak, agod iŋaned titianek tamol dam
kisaek a. 17 Bai ŋai niŋeg o imat mok dan
san fun man, ŋaiseg tinig ŋibisei wak gup,
fon ŋiŋane da wa. 18 Tamol ta iŋ ŋai iginiag
ŋamat san man tia ya. Tia, ŋaineg ilog ibol
ak atem ŋaiseg tinig ŋibisei pidinai a, ago
gup fon ŋiŋane da wan san dabai ŋai tuog
lo yen da. Bai sen ŋai ago ŋigane wo ibol a.”
19 Juda adi ru an duloŋ go fon ditarpaleg
malan uraru dilasa ya. 20 Tamolpein wei mi
igo dubol, “Ur saiak iŋ lo imado dugo, burau
ifunig ru ŋiŋeo ibol da. Ata wo iŋsan ru
taloŋ dak i?”
21 Gug aenta igo dubol, “Ru naok ago yan,
tamol enti iŋ lo ur saiak yen dan awan lo
ta ilasa na da. Ak dugo, ur saiak ta tamol
malad itau ak ikubuniaip fon abaŋ dile san
idaisuda yak i?”

Juda adi Jesus niŋen o ilodi ta rumok na ya

22 Tempel ab awan pasek san ilo isou nal
tubun ak Jerusalem na ilasa ya. Nal an
madid san saen lo ilasa ya. 23 Nal an lo Jesus
tempel san tumanek aben lo, Solomon san
Madok Aben dubol dan te itor a. 24 Ago dugo

Juda adi dufutani dulubanig igo dubol, “Nal
saŋeptap oŋ enti mok an kuai tem ubol dop
maloŋ ak i? Oŋ Kristus dop man, kuai tem
ubol dop maloŋ.”

25 Jesus awad yabig igo ibol, “Ŋai aŋ ŋu-
rupaiaŋ la ya, ago gug aŋ ilom lo ta rumok
na ya. Ŋai urat girager a fidian Bai yaŋan lo
ŋigane se yan, amaiak ŋai fug mok kuai te
igane ilasa dugo ale ya. 26 Gug aŋ aŋanem ilo
rumok ŋai lo ta agane na yan san fun man,
aŋ ŋaisag sipsip tia ya. 27 Ŋaisag sipsip ŋai
awag duloŋ dak, ŋai iŋ ŋaloŋ a, agod iŋ ŋai
ŋieg aban diri da. 28 Ŋai kumaen pempem
san ŋupidinai a, an niŋen o iŋ pempem ta
dideg diau na wa. Tamol ta ŋaisag sipsip
ŋai banig lo ipasaip diau san tia geig a. 29 Ŋai
Tamag enti a sipsip an ipanag dan iŋsen mel
aenta fidian iriŋanai geig a. An lo tamol
ta ŋaineg sipsip ŋai Tamag banin lo ipasaip
diau san dam tia ya. 30 Ŋai Tamag da fuma
kisaek a.”

31 Ago tag Juda adi fon pat duburoug,
dufuni imat o da. 32 Ak man Jesus irupudaig
ibol, “Ŋai Tamag wagen lo kulob girager
tubun geig ak wei mi ŋukubiaig ale ya.
Kulob girager an luluŋad lo kulob dugo yak
niŋen o amoi dop, an lo pat nam ŋai afunag
o abol di?” 33 Juda adi ru naon igo dubol
durupei, “Maŋ oŋ kulob girager ak gane yan
ta niŋen o mufuno wo iloma ago ta yen na
da. Tia, fun man oŋ tamol kawan gug oŋ
oŋse Anut ubol da! An niŋen oŋ Anut yaŋan
wabi idu da.”

34 Jesus ru naon irupudaig ibol, “Aloŋ,
aŋsam kubiaeŋ yen dan lo Anut san ru ta
igo ibol, ‘Ŋai igo ŋabol, aŋsem tubud a.’
35 Aloŋ, Anut iŋsan ru girek an lo, tamolpein
a iŋsan kubiaeŋ diŋane yan, irupudaig igo
ibol, ‘aŋsem kisaek kisaek tubud a.’ Gug
tamolpein an dam tamol kawan mi a. Aria,
Anut san ru a ru girek lo yen dan nuŋon an
tia kawan yen san tia ya. 36 Ago yak niŋen
o, ‘Ŋai Anut Nanun’ ago ŋabol tap, en ata
wo ŋai Anut yaŋan ŋabi idu dak ago abol
di? Aŋsam ilo saiak fun tia ya. Ata wo ŋai
tamol kawan ak ago ilom isou di? Anut sen
ŋai ipilianag go tan na iginiag ŋadu yan aŋ
ta aloŋ na yak i? 37 Urat a ŋaineg Bai igane
dan ŋai dam urat kisaek mi ŋigane da. Isop
an rumok tia tap, aŋ ŋaisag ru an ilom lo ta
rumok na wa. 38 Ak man rumok, ŋai iŋanen
urat ŋigane da. An niŋen o gidad, aŋ ŋaisag
ru ilom lo ta rumok na yak abol bo man,
kulob girager ŋigane dugo, ale yan fidian an
niŋen o, aŋ ŋai o ilom rumok a. An lo dop aŋ
ilo girek aganep, aloŋ uyan ak igo, Bai ŋai
lo imado dak, ŋai Bai lo ŋumado da.” 39 Iŋ
ago ibol tag Juda adi fon diabi wo digane,
ak man iŋ banid lo ikisaluk ilasag yau a.

40 Jesus fon you Jordan lo yaug, ituteg, aen
ate aben a wagam Jon tamolpein isuguai
na yan ante ilasag imado se ya. 41 Ante
tamolpein wei mi iŋsan na diaug igo dubol,
“Rumok, Jon iŋ kulob girager ta kisaek
igane man tia ya. Ago gug Jon tamol en
niŋen ru fidian ibol na yan man ru rumok
a.” 42 An niŋen o saen Jesus aben ante imado
yan, tamolpein wei mi iŋ niŋen o ilod lo
rumok a.

11

Lasarus imat a

1 Tamol ta yaŋan Lasarus, iŋ subam aman
da ya. Iŋsan lun man Maria iŋ Marta da,
iŋ man panu Betani san tamol. 2 Maria nek
amaiak murnap Jesus ŋien gureŋ yamisip,
gumuran roun sen nam isasi wa. 3 Man
niŋen o lun uraru an Jesus san na ru digane
yau a. Agog ago dubol durupei, “Tubun en,
tamol e oŋ niŋen o umat den iŋ subam ifuni
a.”

4 Jesus an iloŋ go ibol, “Subam an man
tamol an igane imat mok san tia ya. Tia, an
man Anut san girager tubun ak tamolpein
ikubiai dilep ate yaŋan diabisa san. Nek
kulob an lo Anut Nanun dam yaŋan tubun
ak iŋane wa.” 5 Jesus man Marta, tein Maria,
lud Lasarus da niŋedi wo tubun mi imat da.
6 Aria, iŋ Lasarus subam ifuni dak san ru
an iloŋ ak man, panu ante nal uraru taida
imado ya.

7 Murnag megeloum adi ago irupudai,
“Id Judea distrik lo fon tamul tau a.”
8 Megeloum durupeig dubol, “Girek maŋau,
nor wari na geig Juda adi oŋ lo pat dubal o
digane ya. Gug oŋ fon ante umul wau o ubol
di?”

9 Jesus awad yabig, ru tuanek igo ibol
irupidai, “Ilalaŋ san saen an yaup gurai isi
dop, an nal kisaek igo ya. Tidom idu san
gamugo da. Ta iŋ ad lo itor dan, iŋ tan en
san ilalaŋ an ile dop, iŋ ŋien isuep, yau idu
san tia ya. 10 Ago gug ta iŋ tidom lo itor dan,
iŋ lo ilalaŋ tia yak niŋen o ŋien isuep, yau
idu wa.”

[11] Jesus fon mi igo ibol irupudai, “Idsad
turad Lasarus yen padal a. Gug ŋai ŋaup,
ŋufufunip imasa wa.”
[12] Ru an duloŋ tag megeloum durupeig
dubol, “Tubun en, iŋ yen dan ubol man, fon
ka imasa dap uyan a.” [13] Jesus Lasarus imat
la yak niŋen o ibol da. Gug megeloum adi
Lasarus yen padal dak niŋen o Jesus ibol ago
dubol a.
[14] Ago yak niŋen o Jesus kuai te ibol irupu-
dai, “Lasarus imat la ya. [15] Gug ŋai ante ta
ŋumado na yan niŋen o ilog uyan. Man
dugo, en aŋ ibinawaŋ dop ŋai niŋeg o ilom
lo rumok a. An niŋen o iŋsan na taup tile
wa.”
[16] Agog Tomas, iŋ yaŋan neinta Didimas
dubol dan, iŋ megeloum aenta irupudai,
“Gidad taup, id Jesus da sisem tamat a.”

Jesus iŋsen tamolpein a kumaen dumasa wak sad tamadi

[17] Jesus yaug ilasa dugo, iŋ Lasarus nal
iwoiwo gib lo yen an san ru iloŋ a. [18] Panu
Betani man kitek Jerusalem sumeikan a,
kilomita utol igo woŋ yen da. [19] Juda ta-
molpein wei mi Marta Maria da ludi imat ak
niŋen o dabai dupidinai o dususa ya. [20] Saen
Jesus ipalu dan Marta ago iloŋ tag, imasag
dal na ile wo yau dugo, Maria iŋ ab lo imado
se ya.
[21] Marta Jesus irupei, “O Tubun ak, oŋ
ente mado yak man, ŋaineg lug en imat san
tia ya. [22] Ago bo man ŋai ŋaloŋ ak, oŋ mel ta
niŋen o Anut gudani dop man, en fidian ka
ipano wa.”
[23] Jesus Marta irupeig ibol, “Oŋane lu fon
kumaen imasa da wa.”
[24] Marta awan yabig ibol, “Rumok, ŋai
ŋaloŋ la ya, nal wadan lo gup Anut ta-
molpein fidian ifufunaip dumasa wa. An
niŋen o nal an lo dop ŋai lug dam fon imasa
da wa.”
[25] Agog Jesus igo ibol irupei, “Ŋai mi, ŋai
tamol fon imasa da wan san taman, ŋai mi
kumaen san taman. Gidad talpein enti a
ŋai o ilon lo rumok dan imat bo man, iŋ
kumaen imasap imado wa. [26] Agod dam,
talpein enti a gamugo imat dugo ŋai o ilon
lo rumok dan, iŋ pempem mateŋ ta ile na
wa. Oŋ an o ilo rumok ak i?” [27] Marta irupei,
“Awo, Tubun en. Ŋaisag ilo rumok nek igo,
oŋ Kristus, oŋ Anut Nanun. Oŋ tamol nek
emaiak tan ente palu wo Anut ibol a.”
[28] Marta ago ibol go yaug, tein Maria yabig
irae ipalug, kisik kisik nam kududon lo
iŋiŋeŋ go ibol, “Girek maŋau ipalug, imado
da. Iŋ oŋ ilio wo ibol a.” [29] Maria ru an
iloŋ tag, ririan imasag, Jesus san na yau
a. [30] Jesus panu ante gamugo ilasa ya, tia,
aben a imug mi Marta da dutumani ante
mi imado ya. [31] Tamolpein a Maria da ab lo
ditatad dumado se yan, Maria imasa kisaek
oŋ go kuai te ilasa dugo dile tag, fidian
dumasag patun fo dilasa ya. Agog dubol
mutou fo itata wo yau dak ago ilod isou a.
[32] Maria Jesus aben a ate imado se yan ate
yaug ile man, ŋien fun na yau idug irupei,
“Tubun en, oŋ ente mado yak man, ŋaineg
lug en ta imat na wa.”
[33] Tamolpein dupalu yan Maria dida di-
tata dugo Jesus yil a. An niŋen o ilon itau
idug mateŋ niŋen o ilon idu geig go ilon
tubun mi muruan a. [34] Ago dugo isumianai,
“Aŋ Lasarus dugon te aganeg yen dak i?”
Agog durupei, “Tubun en, palup ule.”
[35] Agog Jesus tinaŋ ifunig malan turon idu
ya.
[36] Ago dugo tamolpein dubol, “Ale, Jesus
tamol an niŋen o tubun mi imat a.” [37] Ago
gug aenta igo dubol, “Tamol nek en tamol
malan itau ak ikubuneg malan fon ipuk
a. Gug ata wo iŋ tamol en san mateŋ an
yabituani san ta idaisuda na yak i?”

Lasarus fon kumaen imasa ya

[38] Aria, Jesus fon ilon itau idug mutou fun
na yau. Mutou an iŋ pat gubaran tubun
ak ilon lo diganeg, pat sen ak nam awan
dibaltuani a. [39] Jesus ibol, “Pat en apasi.”
Marta, tamol a imat amaiak lun, igo ibol
Jesus irupei, “Tubun en, iŋ imat go nal
iwoiwo yau la ya. Ago yak niŋen o mumalun
iwen saian da.”
[40] Ak man Jesus irupei, “Imug mi ŋai oŋ
ŋurupaio la ya, oŋ ilo lo rumok dop man, oŋ
Anut san dabai girager anda yan ule wa.”
[41] Ago tag pat dupasig Jesus malan lak na
yabisag, abaŋ ile dugo ibol, “Bai, oŋ ŋaisag
gudanek uloŋ la yak niŋen o per ŋupano
da. [42] Ŋai ŋaloŋ ak, oŋ nal fidian ŋaisag
gudanek uloŋ da. Gug ŋai ru en fon ŋabol
pe, tamolpein e ditur den duloŋ dop, oŋse
ŋai dinag go ŋupalu yen ilod lo rumok a.”
[43] Ru ago ibol go awan tubun mi iwagiŋ,
“O Lasarus, masap, kuai te lasa!” [44] Ago
tag tamol a imat la yan imasag, ŋien banin

naon da yamel nam dubuluwi an ago tinin
fo yen dugo, isinig kuai te ilasa ya. Ago
dugo Jesus irupidaig ibol, “Yamel agali idu
dop yau.”

Juda sad gurman adi Jesus palaŋ an dumari a
Mat 26:1-5; Mak 14:1-2; Luk 22:1-2

45 An niŋen o Juda wei mi Maria dile wo
dupalu yan, Jesus kulob girager igane yan
dileg, an lo Jesus niŋen o ilod rumok a.
46 Ago gug aenta man Farisi adi sad na diaug,
Jesus kulob igane yan naod na dubol ilasa
ya. 47 Ago tag pris gurman adi, Farisi adi
dida kaunsil digiaig dutumanig igo dubol,
“Id dugo tigane wak i? Tamol an kulob
girager wei mi igane da. 48 Id iŋ tilefuni dop
man, iŋ ago mi igane yaup tamolpein fidian
iŋ niŋen o ilod rumok a. Agop Rom adi
dupalup, idsad tempel dipitiŋini wa. Agop
id diabituanad dop iŋsed mi sed ipilianaip
Juda sad tamol gurman igo dumado wa.”
49 Ak man iŋ luluŋad lo anaŋar en san pris
malan te yak ta imado ya, iŋ yaŋan Kaiafas
amaiak igo ibol, “Aŋ ilo girek amam tia geig
a! 50 Gidad, tamol kisaek an mi imat dop,
tamolpein fidian muruan diŋane san tia ya,
an uyanan a. Kabelan id fidian tadeg tau
banau.”
51 Gug Kaiafas iŋsinanen ilo sou lo mi ago
ta ibol na ya. Tia, iŋ anaŋar en san pris
malan te ya, an lo iŋ profet ru igo woŋ Jesus
imat pe Juda tamolpein fidian abed iŋane
wan niŋen o ibol a. 52 Gug iŋ Juda adi mi
wo ta ibol na ya, tia, iŋ Anut san tamolpein
aben gidigidad dumado dan niŋedi wo dam
ibol a. Jesus itumanaip Anut san nanun
muroun igo kisaek mi dumado wa, fun naok
ago yan Kaiafas san ru ilon lo yen da. 53 Aria,
nal a ipalu dan lo, Jesus palaŋ an dumarig
dufunip imat o dal abaŋ dile se ya.
54 Fun an niŋen o Jesus afon malak malak
Judea distrik ilon lo ta itor ila iso na ya. Tia,
iŋ ibisawaig yaug, tan kawan ak giraŋen na
panu nanun ta yaŋan Efraim dubol dan te
iŋanen megeloum dida dumado na ya.
55 Aria, Juda sad nal tubun ak Pasova
tumanek dubol dan sumeik a. An niŋen o
panu sensen an san doup wei mi dupalug
Jerusalem na dutumani a. Man dugo, iŋsed
ikubuniaip Anut malan lo iŋ ikok dilasa
san niŋen o ago digane ya. 56 Iŋ Jesus
abaŋan diabig tempel lo dutur dugo, nug
dusumiani se ya, “Aŋ ilom dugo isou da, iŋ
ipalup, tumanek tubun en ile wak i? Tia,
tia yak i?” 57 Ago dugo gurman adi Farisi
dida awad kisaek mi dutumanig, tamolpein
fidian ru kagin durupidai. Ta iŋ Jesus dugon
te imado dan ile iloŋ tap, gidad, kuai te ibol
ilasa dop, diaup diabip, diŋane dupalu wa.

12

Maria Jesus gureŋ nam ŋien yamisi a
Mat 26:6-13; Mak 14:3-9

1 Nal 6 itout dop, tumanek ta tubun
Pasova dubol dan san nal idu wa. Gug nal
an gamugo dugo Jesus Betani panu na yau a.
An Lasarus tamol a mutou lo ifufunig imasa
yak san panu. 2 Iŋ panu ante anaŋ diabig,
Jesus dida diani a. Ago dugo Marta man
iŋ anaŋ isire idug iwae ipidinai a. Lasarus
man tamol dida dumasig, Jesus dida anaŋ
diani se ya. 3 Ago dugo Maria iŋ gureŋ
uyanan geig, naon lak na geig ak iŋaneg,
ate Jesus ŋien yamisig, iŋsinanen gumuran
roun nam isasi a. Ago dugo gureŋ an san
mumalun ab an iŋanefute ya.
4 Megeloum ta, Judas Iskeriot tamol a
murnap iŋ Jesus ager banid lo igane wan,
ago ile tag igo ibol, 5 “Dugo, id gureŋ an
didaeŋ tamol tupidinaip, naon pat tubun
mok ak* tiŋanep bigabeg adi ka tupidinai a.
Ata wo id ago ta tigane na yak i?” 6 Ago man
iŋ ru a ibol an bigabeg adi niŋedi wo ilon
ta isou dugo ibol na ya. Tia, iŋ gumagam
tamol, ago tag iŋ Jesus megeloum dida
sad moni badam ititiani pidinai dugo, ante
moni aenta iŋsen niŋen o igam na ya.
7 Man niŋen o Jesus ibol, “Amoi dop,
gidad, pein en ka alefuni oŋ a, man dugo,
iŋ ŋai disiriag san nal niŋen o ago igane da.
8 Bigabeg adi aŋ dida pempem amado da,
gug ŋai man tia ya.”
9 Jesus panu ante imado dugo, Juda doup
tubun an duloŋ tag, iŋsan na dupalu ya.
Gug iŋ Jesus mi dile wo ta dupalu na ya.
Tia, Jesus Lasarus mutou lo ifufunig imasa
amaiak ida dil o dupalu ya. 10 Ago tag Juda
sad pris gurman adi iŋ Lasarus dam dufunip
imat san palaŋ an dumari se ya. 11 Ata wo?
Lasarus niŋen o, Juda wei kasik pris awad
diparsisali dugo dibisawaig, Jesus diganuri
wo diau dugo, iŋ niŋen o ilod rumok a.

* 12:5: An nek ibol tamol kisaek san urat naon anaŋar kisaek iŋane dak igo woŋ a.

Jesus iŋ Kiŋ igo woŋ Jerusalem na iladu ya
Mat 21:1-11; Mak 11:1-11; Luk 19:28-40

12 Nal tinin te dugo tamolpein doup tubun
a dilasag tumanek nal tubun ak dile wo
Jerusalem na dutumani an, iŋ Jesus Betani
ibiseig Jerusalem na ipalu dan duloŋ. 13 An
niŋen o diaug, pator raen dulusunig, dal na
dile wo diau. Agog iŋ duyuŋani dugo igo
dubol duwagiŋ,
"Hosana, per mupano da!
Tamol Anut yaŋan lo ipalu den bar iŋane
ya!
O Isrel sad Kiŋ, oŋ bar ŋane ya!"
14 Jesus imug doŋki nanun ta ileg, fufo
isudag imadog ipalu ya. An niŋen o ru a
profet ta igire yan nuŋon ilasa ya.
15 "O Saion san tamolpein, aŋ arer man
amoi.
Ale, aŋanem Kiŋ gamu aŋsam na ipalu
da.
Doŋki foun ak fufo na imasig imado
dugo ipalu da."
16 Imug mi megeloum adi girek an fun ta
duloŋ na ya. Murnag, Jesus lak na yaug
yaŋak tubun ak iŋane dugug, ru Anut san
buk lo, mel en agod muruan dugo dugo
Jesus dupani an niŋen o, dusutig kankan
ipidinai a. Saen ru an dusuti an lo, duloŋ
uyan ak, ru kulob a fidian gubak mi dile yan
niŋen Anut san buk lo yen la ya, ago dugo
nuŋon ilasa yan iŋsed malan nam dile ya.
17 Nal an tamolpein doup wei mi Jesus
dida dumado dugo, iŋ Lasarus mutou lo ifu-
funig fon kumaen imasa yan dile ya. Gamu
tamolpein an Jesus kulob igane yan niŋen o
ru duwaeg yaug fidian duloŋ a. 18 Tamolpein
Jesus kulob a igane yan san ru duloŋ tag,
diaug dal na dile ya. 19 Man niŋen o Farisi
adi iŋsed mi diŋiŋeŋ go dubol, "Ale. Idsad
palaŋ marek san urat an nuŋon tia ya. Tan
tilianek sad tamolpein fidian iŋ diganuri wo
diau da!"

Grik aenta Jesus dile wo dubol a

20 Tamolpein Jerusalem na nal tubun an
dile wo dupalu dugo, Grik aenta iŋ dida diau
a. 21 Grik adi an iŋ Filip san na diau. Filip
man Betsaida tamol, Galili distrik lo yan, iŋ
dusumiani, "Tubun en, maŋ Jesus mile wo
mupalu ya." 22 Man niŋen o yaug, Andru
irupei go iŋ Filip da diaug Jesus durupei a.
23 Jesus uraru an sad ru naon igo ibol, "Ta-
mol Nanun iŋ yaŋak tubun iŋane san saen
sumeik a. 24 Rumok geig ŋai aŋ ŋurupaiaŋ
da, anaŋ patun ab lo ka yen dop, tan na
ta idup imat na tap, man iŋsen kisaek mi
yen a. Ak man, tan na idup imat tap, iŋ
nuŋon wei mi ifu wa. 25 Talpein iŋsen tinin
mi tan na kumaen imado wo imat dop man,
iŋanen kumaen mok an ibisei a. Gug tamol
ta iŋanen kumaen tan en lo yabi idu dop
man, murnap iŋanen kumaen mok iŋanep,
pempem mi ago yen yau a. 26 Talpein enti iŋ
ŋaisag urat igane wo ilon yen dop man, ŋai
ŋieg aban iri wa. Ago dop urat aben a ante
ŋai ŋumado dan, ante mi ŋaisag urat tamol
dam ŋai da mumado wa. Agod talpein enti
ŋaisag urat yabi dan, Bai Anut yaŋak tubun
ak iŋ ipani wa."

Jesus iŋsan mateŋ niŋen o kuai tem ibol a

27 Jesus fon mi igo ibol, "Gamu ŋai ilog
tubun mi muruan da. Man niŋen o, ŋai
dugo ŋabol ak i? Bai, muruan e gamu ŋai
lo ilasa wo den oŋ ka wabituani wak i? Tia
geig a, ŋai muruan emaiak ŋisini wo ŋupalu
ya. 28 Bai, gidad oŋsa bunu uyan uyan ak
kubiai dile!" Jesus ago ibol dugo, Anut awan
lak na idug igo ibol, "Ŋai yaŋag ŋiganeg
tubun la ya. Gug fon ŋiganep, tubun geig
a." 29 Tamolpein sumeikan dutur an, ru an
duloŋ, agog aenta "weil ifu dak" dubol, ago
dugo aenta man "eŋel ta Jesus irupei dak"
ago dubol a.
30 Jesus ibol, "Ru e ibol ipalu den ŋai
ibinawag san tia, aŋ ibinawaŋ o ipalu ya.
31 Gamu Anut tan en san tamolpein kot
ipidinai dop, iŋ tan en san gurman Satan
an ikudip kuai te ilasa wa. 32 Gug ŋai man,
murna gup dibiagsap dusuŋanag a. Nal an
lo man ŋai tamolpein fidian ŋiraup, ŋaisag
na dupalu wa." 33 Ru amaiak ibol an lo, iŋsen
dugo woŋ imat o dak kuai te ibol ilasa ya.
34 Ago dugo tamolpein awan diabig dubol,
"Maŋ kubiaeŋ ilon lo girek igo musuti a,
Kristus man iŋ pempem imado wa. An lo,
ata wo oŋ Tamol Nanun diabisap dusuŋani
wak ubol di? Tamol Nanun emaiak enti
mok i?"
35 Agog Jesus igo irupidai, "Saen katukan
mi aŋ ilalaŋ da amado wa. Ago yak niŋen
o aŋ ilalaŋ en lo mi ator a. Kabelan tidom
tubun ituanaŋ banau. Tamol tidom lo itor
dak man, iŋ aben dugon te yau dak iŋaoŋ
a. 36 Gamu man aŋ ilalaŋ am da ya. Ago
yak niŋen o, ilalaŋ en aŋ da amado dugo,
aŋanem tini ganei iŋ lo agane. Agop aŋ

ilalaŋ san nanun muroun mi alasa wa.”
Jesus ru ago irupidaig itout go ibisawaig,
malad lo imianuk go yau a.

Juda adi Jesus niŋen o ilod lo ta rumok na ya

37 Jesus kulob girager an fidian Juda adi
naod na igane dugo dile ya, ak gug iŋ niŋen
o ilod ta rumok na ya. 38 An niŋen o profet
Aisaia san ru nuŋon ilasa ya. Aisaia iŋ
gubak mi geig igo ibol,
“Tubun en, ensauta idsad ru ilod lo rumok
ak i?
Tubun en, ensauta oŋ tuo kubiai pidi-
nai dugo dile yak i?”
39 Iŋ Jesus niŋen o ilod rumok o dumoi, an
san fun igo ya. Aisaia ru ta igo igire,
40 “Anut idiraig malad itau an dilasa ya,
iŋaned ilod dam iganeg dabai geig a.
An lo iŋ maladi nam abaŋ dile san tia ya,
ago dugo ilodi nam maŋau diŋane san
dam tia ya,
taida mi, iŋ didaŋsa san tia ya,
tia dop, iŋ ilod ibilisa tap didaŋsa dop ŋai
ŋukubuniai a.”
41 Aisaia ago ibol an san fun igo ya. Iŋ Kristus
san girager tubun geig ak ile dugo, iŋ niŋen
o ibol ilasa na ya.
42 Ak man gurman aenkadi iŋ o ilod
rumok a. Ak gug Farisi niŋedi wo direr go
iŋaned ilo rumok dimiani dugo, kuai te ta
digane ilasa na ya. Juda adi dukudaip iŋsad
ubou ab patun fo dilasa wak niŋen o direr
a. 43 Man dugo, iŋ tamol dipitianai o dumat
geig da, gug Anut ipitianai o man dumoi da.
44 Agog Jesus isasai go awan tubun mi
iwagiŋ, “Tamol ta ŋai o ilon rumok dan, ŋai
niŋeg o mi ilon ta rumok na da. Tia, Bai a
ŋai idinag go ŋupalu yan dam niŋen o ilon
rumok da. 45 Nek ago mi, ta ŋai iliag dan, iŋ
ŋai mi ta iliag na da. Tia, iŋ Bai a ŋai idinag
go ŋupalu yan dam ile da. 46 Ŋai tan ente sul
igo woŋ ŋupalu ya. Man niŋen o tamolpein
ensauta ŋai o ilod rumok an, tidom tubun
lo ta dumado na wa.
47 “Ak man, ta ŋaisag ru iloŋ gug ta iri
ipani na man, ŋai tamol an bitinaek lo ta
ŋigane na wa. Man dugo, ŋai ago ŋigane
wo ta ŋupalu na ya. Tia, ŋai tan en san
tamolpein patud ŋupasi wo ŋupalu ya. 48 Ta
iŋ ŋai imoi dugo ŋaineg ru ta iŋane na dan,
ru e ŋabol den man iŋsan bitinaek tamol oŋ
imado wa. Man dugo, ru e ŋabol en, saen
wadan lo gup, ru an mi iŋ ibitinae dop yabi
idu wa. 49 Man dugo, ŋaiseg ilog nam ru ta
ŋabol na da. Tia, Bai ŋai idinag go ŋupalu
yan iŋsen ru kagin igo ipanag a, ata ru ŋabol
ilasa wak, agod dal dugon lo tamolpein
naod na ŋiŋiŋeŋ an dam irupaiag go ŋaloŋ
a. 50 Ŋai ŋaloŋ ak, talpein enti Bai san ru
kagin iloŋ dop iri dan, kumaen pempem
yen san iŋane wa. Amaiak niŋen o, ru dugo
dugo ŋabol ilasa dan, ru nek en Bai imug mi
ago ŋabol o ru kagin ipanag a.”

13

Jesus megeloum ŋiedi ifulani a

1 Pasova ad nanek tumanek gamugo ilasa
dugo, Jesus tan en ibiseip Taman san na
yau san saen sumeik an iloŋ a. Iŋanen ta-
molpein tan en lo dumado den ilon ipidinai
a. An niŋen o gamu iŋsan ilo panek tubun a
iŋ niŋedi wo yan ikubiaip dile san ago ilon
yen da.
2 Jesus megeloum dida anaŋ diani wo
dumasig dumado ya. Ago dugo Satan imug
mi Judas, Saimon Iskeriot nanun amaiak,
Jesus iŋsan ager banid lo igane wo ilon ibali
a. 3 Aria, Jesus iloŋ ak, Taman mel fidian iŋ
tuon lo idiri a, agod Anut sen idinig ipalu
gug, fon imul Anut san na yau o an dam iloŋ
a. 4 Ago tag, iŋ anaŋ gigin na igane dugo,
imasag madid san kulos itabug go, yamel ta
iŋaneg luan ate ipulau a. 5 Agog you daeg
lo ikulmaek go fun iganeg megeloum ŋiedi
ifulani a.* Agog yamel ipulau an ate ŋiedi
isasi a.
6 Aria, iŋ Saimon Pita san na ipalu dugo,
Pita ilon weiwei dugo isumiani, “Tubun en,
oŋ ŋai ŋieg fulani wo di?”
7 Jesus awan yabig ibol, “Ŋai mel gamu
ŋigane den oŋ fun ta uloŋ na ya, ak gug
murna gup oŋ uloŋ fufei wa.”
8 Gug Pita ibol, “Tia, oŋ ŋai ŋieg fulani san
man ŋamoi geig a.”
Jesus ru naon irupei, “Gidad ŋai ŋufulano
wa, tia dop, oŋ ŋai muroug luluŋad lo mado
san tia ya.”
9 Ago tag Pita irupei, “Tubun en, mago
tap, ŋai ŋeig mi ta fulani na wa, tia, banig
gumurag da sisem fulanai.”
10 Jesus ru naon irupei, “Tamol enti sen
tinin fidian isug la yan man, tinin ikok a.

* 13:5: Urat bigabeg mi urat naok ago yak digane ya.

An niŋen o ŋien mi ifulani wa. Aŋ ilom
tinim fidian ŋai lo ikok alasa la ya. Gug aŋ
luluŋam lo tamol kisaek imado duman ta
ikokan na ya." [11] Jesus tamol enti ager banid
lo igane wan iloŋ la ya. Fun an niŋen o, "aŋ
luluŋam lo tamol kisaek imado duman ta
ikokan na yan" ago ibol a.

[12] Aria, Jesus ŋiedi ifulanig itout go, iŋa-
nen kulos fon iganeg imasig, isumianai,
"Kulob a aŋ lo ŋigane yan fun aloŋ i? [13] Aŋ
ŋai Girek Maŋau, agod Tamol Tubun ak abol
da. Man aŋ abol mok da, man dugo, ŋai
tamol naok nek ama ya. [14] Aria, ŋai nek
aŋanem Tubun ak, Girek Maŋau igo dam
ŋumado bo man, ŋai aŋ ŋiem ŋufulani a.
An niŋen o aŋ dam aŋsem nugnug lo ŋiem
afulani wa. [15] Ŋai man aŋsam mitilaen igo
woŋ, ŋai ŋigane ago mi aŋsem nugnug lo
ago agane wa. [16] Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da,
urat pinein ta iŋanen tamol tubun ak ta
iriŋani na wa. Nek ago mi tamol enti urat lo
yau dan, iŋsan tamol tubun ak a idinig yau
an ta iriŋani na wa. [17] Aria, aŋ gamu mel an
fidian aloŋ a. Aŋ kagin naok ago yan ari dop
man, Anut san bar aŋane wa.

[18] "Ak man, ru an aŋ fidian mi niŋemi wo
ta ŋabol na da. Tia, ŋai tamol ensauta a
ŋupilianai an ŋaloŋ a. Ŋai ru ago ŋabol, an
lo Anut san ru iŋanen buk lo yen dan nuŋon
ilasa dop ale wa. Ru an ibol, 'Tamol ta iŋ
ŋai da sisem munuai dan, iŋ ŋai iparfunag
o ŋien gumin yabisa ya.' [19] Gamu, saen
kulob an gamugo ilasa dugo, ŋai aŋ kulob
an murnap ilasa wan ŋurupaiaŋ da. Man
ata wo? Saen kubol an ilasa dop, Ŋaiseg, Ŋai
Ŋumado Dan† aŋ ilom lo rumok a. [20] Ŋai
ru rumok ŋurupaiaŋ da, ŋai urat tamol adi
ŋidiraig diau a. Talpein enti a ŋaisag urat
tamol iŋane dan, ŋai iŋiliag da. Ago dugo
talpein enti ŋai iŋiliag dan, iŋ Bai enti a ŋai
idinag go ŋupalu yan dam iŋane da."

Jesus Judas san aupasek kuai te igane ya
Mat 26:20-25; Mak 14:17-21; Luk 22:21-23

[21] Jesus ru ago ibol itout dugo, ilon tubun
kasik muruan idug, ru kuai te igo ibol,
"Rumok nuŋon mi ŋurupaiaŋ da. Aŋ lu-
luŋam lo ta kisaek man iŋ ŋai ager tamol
banid lo iginiag ŋiladu wa."

[22] Iŋ ago ibol dugo, iŋanen megeloum
Jesus ru an lo enti isue dan diŋaoŋ geig
a, an niŋen o sed nug dile yau imul dugo
awad itau dumado ya. [23] Megeloum a Jesus
niŋen o tubun mi imat dan, iŋ giraŋen na
ida sisem dumado, ago dugo [24] Saimon Pita
naon itad panig igo irupei, "Jesus sumiani
dop enti niŋen o ibol dan, ibol pe taloŋ."

[25] Agog megeloum an tinin Jesus titiren fo
isapek go isumiani, "Tubun en, enti niŋen o
ubol di?"

[26] Jesus ru naon irupei, "Ŋai bret tuor
lo ŋisominip, ŋupani dop, aŋ aloŋ ak, nek
tamol ama ya." Jesus ago iganeg Judas,
Saimon Iskeriot nanun, bret an ipani a.
[27] Judas bret an iŋane dugo, Satan ilon lo
iladu kisaek oŋ a.

Jesus irupeig ibol, "Mel a gane wo ilo
ibol dan gane kisaek oŋ." [28] Gug megeloum
aenta dida anaŋ diani dan, ru a ibol an san
fun mok ta duloŋ na ya. [29] Judas man iŋ
moni san badam kagin ipani na yan niŋen o,
Jesus irupeip soubul tubun an san melmel
ta idad o boi, tia, bigabeg adi ibinawai o boi,
ago ilod isou a. [30] Aria, Judas anaŋ an iŋaneg
imasag, ririan kuai fo ilasag yau a. Saen an
tidom idu la ya.

Kubiaeŋ foun ak

[31] Judas yau la gug, Jesus igo ibol, "Gamu
en Tamol Nanun iŋ yaŋak tubun ak iŋane
san nal idu ya. An lo dop, Anut dam ŋai lo
yaŋak tubun ak iŋane wa. [32] Aria, Anut ŋai lo
yaŋak tubun mi iŋane dop man, ŋai iŋsen lo
yaŋak tubun ak ŋiŋane wa. Kulob an iŋ ago
igane saltik oŋ a. [33] O nanug muroug, ŋai aŋ
da saen katukan mi tumado wa. Ago gup aŋ
ŋai abaŋag abi wak gug ta aliag na wa. Nek
ibol ŋai Juda adi gubak mi ŋurupidai ak igo
woŋ, ŋai gamu aŋ dam ŋurupaiaŋ da, aben
ŋai ŋau dan ante aŋ au san tia ya.

[34] "Ŋai gamu kubiaeŋ foun ak ŋupanaŋ
da. Kubiaeŋ foun ak igo ya: aŋ nug niŋen
o amat mok a. Nek ibol ŋai aŋ o ŋamat
dak ago mi aŋsem nug niŋen o amat mok a.
[35] Aŋ aŋsem nug niŋemi wo amat dop man,
an lo aŋ ŋaisag megeloum mok amado dan
tamolpein fidian duloŋ a."

Jesus Pita iŋ niŋen o itot ak o ibol a
Mat 26:31-35; Mak 14:27-31; Luk 22:31-34

[36] Saimon Pita Jesus isumiani, "Tubun en,
oŋ dugon te wau wo ubol di?"

† 13:19: Jesus ru faŋan an lo iŋ Anut an ipiteŋanai da.

Jesus ru naon irupeig ibol, “Gamu aben
dugon te ŋai ŋau dan, ante oŋ palu san tia
ya, gug murna dop man, oŋ ka palu wa.”
37 Pita fon isumiani, “Tubun en, ata wo
ŋai oŋ da sisem tau san tia ubol di? Gidad,
ŋaineg kumaen oŋ niŋe wo ka ŋubiseip,
ŋubinawo wa.”
38 Ago tag Jesus igo irupei, “O Pita, oŋane
kumaen ŋai o bisei wo ubol dan, an rumok
i? Ŋai rumok ŋurupaio da, oŋ ŋai uloŋ an
utot saen utol dop, kurek ibob a.”

14

Jesus iŋsen mi tamolpein Bai san na diau san dal

1 “Aŋ ilom muruan dop kankan wei mi ta
agane na wa. Aŋ aŋanem tini ganei Anut
lo agane ago mi ŋai dam lo ago agane wa.
2-3 Ŋaineg Bai san ab lo man, galuŋ wei mi
dien da. Ŋai ŋaup aŋanem abem ŋukubune
wa. Agod saen ŋai aŋanem abem ŋukubune
itout dop, ŋai ŋamul ŋupalup ŋiŋiliaŋ pe
taup ŋai da sisem tumado wa. An niŋen
o aben dugon te ŋai ŋumado dan, aŋ dam
ante amado wa. Ak mel an ago tia dop, ŋai
kuai tem ka ŋurupaiaŋ aloŋ a. 4 Aben ŋai
ŋau dan san dal an aloŋ la ya.”
5 Agog Tomas irupei, “Tubun en, oŋ aben
dugon te wau den maŋ ta maloŋ na ya. An
niŋen o dal an dugo man maloŋ ak i? Tia
geig a.”
6 Jesus awan yabig ibol, “Ŋai mi dal, ŋai
mi ru rumok san fun, agod ŋai mi kumaen
san fun. Dal sen ta lo Bai san na au san
tia ya. Nek ŋai lo mi a. 7 Aŋ ŋai aloŋ dop
man, ŋaisag Bai dam aloŋ a. Nek gamu
tumado yau den lo, aŋ ŋai Tamag o aŋaoŋ
dan ago ilom isou man amoi, man dugo, iŋ
aloŋ agod ale la ya.”
8 Filip irupei, “Tubun en, oŋ Bai kubiai
panama. An mi maŋ o idaisuda ya.”
9 Jesus ru naon irupei, “Filip, nal milaen
mi ŋai aŋ da tumado ya. Ak dugo, en dugo
woŋ go ŋai enti mok an ta uloŋ na i? Ta
iŋ ŋai iliag an iŋ Bai dam ile ya. An lo,
enta wo ŋai Bai ŋukubiai panaŋ o ubol di?
10 Nag ŋai Bai lo ŋumado den, ago mi Bai
iŋ ŋai lo imado da, an ilo lo ta rumok na
di? Ru e ŋai ŋurupaiaŋ den ŋaiseg ilog nam
ta ŋabol na da. Tia, Bai iŋ ŋai lo imado
den iŋanen urat ŋai lo igane ilasa da. An
niŋen o iŋ ŋai lo urat igane dugo, iŋsan ru
ŋai ŋabol ilasa da. 11 Aŋ gidad, ŋai Bai lo
ŋumado dugo, Bai ŋai lo imado den, an ilom
lo rumok a. Tia dop, ŋai kulob girager a
fidian ŋigane na yan aleg kankan ipanaŋ
gup, an mi aŋanem ilo rumok ka igane ilasa
wa. 12 Ŋai rumok ŋurupaiaŋ da, ta ŋai o ilon
lo rumok dop man, iŋ urat fidian ŋai ŋigane
yan iŋ dam nek ago mi ka igane wa. Agod
kulob naok iŋ iganed an man melmel e ŋai
ŋigane den iriŋani wa. Man dugo, ŋai Bai
san na ŋau da. 13 Aŋ mel ta niŋen o ŋai
yaŋag lo agudani tap, ŋai mel an ŋigane
panaŋ a. An niŋen o Nanun urat dugo dugo
igane dan lo, tamolpein Bai yaŋan tubun mi
diabisa wa. 14 Ata mel aŋane wo ilom ibol
dan, ŋai yaŋag lo ka asumiaeŋ a, ago dop
ŋai ŋigane panaŋ a.”

Jesus Urgun ipalu san ru an ibol a

15 “Aŋ ŋai niŋeg o amat mok tap, aŋ
ŋaineg ru kagin ari apani uyanan a. 16 Agod
ŋai Bai ŋugudani dop, iŋ Binawek sen ta
ipanaŋ pe, aŋ da pempem amado wa. 17 Iŋ
Awan Urgun, iŋ ru rumok ak san mi a. Tan
en san tamolpein iŋ diŋane san tia ya. Man
ata wo? Iŋ dile san tia ya, ago dugo iŋ niŋen
o diŋaoŋ. Ak man, aŋ iŋ aloŋ la ya, man
dugo, iŋ gamu aŋ da amado dak, murnap aŋ
bubem ilon lo ilasap ante pempem imado
wa. 18 Ŋai aŋ ŋubisawaŋ pe, tinam tamam
tia yak igo woŋ ta amado na wa. Tia ya,
ŋai aŋsam na ŋupalup tumado wa. 19 Saen
kitekan mip, tan en san tamolpein fon ŋai
ta diliag na wa. Gug aŋ ŋai aliag a. Ŋai
kumaen ŋumado dak niŋen o, aŋ dam ku-
maen amado wa. 20 Nal an lo gup, ŋai Bai lo
ŋumado dan, aŋ ŋai lo amado dan, ŋai aŋ lo
ŋumado dan aloŋ uyanan a. 21 Talpein enti
a ŋai awag iloŋ dugo iri dan, nek amaiak mi
ŋai o imat mok da. Ta iŋ ŋai o imat dan man,
Bai dam iŋ o imat da. Ago dop ŋai dam iŋ o
ŋamat dop, ŋai seg ŋukubiaip ile wa.”
22 Agog Judas en turanein, Iskeriot tia yan,
iŋ Jesus irupei, “Tubun en, oŋ ata wo maŋ
lo mi kuai te lasa dop, tan en san tamolpein
lo tia wo ubol di?”
23 Jesus ru naon irupei, “Talpein a ŋai
niŋeg o imat dan, ŋaisag piteŋanek fidian
iri dop paed na imado wa. Ago dop Bai iŋ
o imat pe, ŋai Bai da sisem iŋ giraŋen na
mupalup, iŋ da nal fidian mi mumado wa.
24 Gug ta ŋai o ta imat na dop, iŋ ŋaisag ru
dam iri dop paen na ta imado na wa. Ru
e aŋ kududom aloŋ den man ŋaisag tia ya.

Tia, Bai iŋ ŋai idinag go ŋupalu yan iŋsan ru
ŋabol da.
25 "Gamu ŋai aŋ da tumado dan lo, ru
an fidian ŋabol ilasa dugo aloŋ da. 26 Gug
Urgun, iŋ aŋsam binawek mok a, Bai iŋ
ŋai yaŋag lo idinip ipalu wa. Iŋ mel fidian
niŋedi wo maŋau ipiteŋanaŋ a, ago dop
iginiaŋ pe ru fidian imug ŋabol go aloŋ na
yan ilom isou a. 27 Ŋai aŋ ŋubusawaŋ o dak
niŋen o, ŋaisag ilo maror ŋupanaŋ pe ida
amado wa. Ilo maror a ŋupanaŋ dan man,
tan en san tamolpein ka dupanaŋ ak igo tia
ya, tan en san ilo maror man ririan itout
yau a, gug ŋaisag man yen yau san mi a.
Man niŋen o, aŋ ta ilom weiwei dop arer na
wa.
28 "Ŋai ru ŋabol en aloŋ la ya: 'gamu
ŋubusawaŋ pe ŋau gup, aŋsam na fon ŋa-
mul ŋupalu wa.' Aŋ ŋai o amat ak man,
ŋai Bai san na ŋau dak niŋen o uyam isusa
wa. Man dugo, Bai san yaŋan ŋaisag yaŋag
iriŋani a. 29 Aloŋ ak, ŋai Bai san na ŋau san
saen gamugo dugo, aŋ ŋurupaiaŋ la ya. Ŋai
ago ŋigane yan san fun igo: murnap mel an
ilasa dop, aŋ ŋai o ilom rumok a. 30 Ŋai ru
taida milaen mi ŋurupaiaŋ san tia ya, man
dugo, tan en san gurman Satan ipalu wo
itoŋ da. Iŋ ŋai ibiag ŋadu san man dabai
aman tia geig a. 31 Ŋai ilog man igo ya. Ŋai
tan en san tamolpein fidian ŋukubiaip dile
dop duloŋ uyanan ak igo, ŋai Bai o ŋamat
a, ago dugo ata ru Bai irupaiag an mi ŋiri
uyanan da.
Aria, amasap tau."

15

Jesus iŋ ai wain mok

1 Jesus irupudaig ibol, "Ŋai man ai wain
mok. Ŋaineg Bai man abi wain san muroun.
2 Ŋai raeg aenta nuŋod tia tap, abi muroun
itartitip yabi yau a. Raen nuŋon anda yan
ikubunep, didilan itute yau dop, iluŋanip,
ate nuŋon wei mi ifu dop yen a. 3 Ago gug ru
ŋai ŋurupaiaŋ la yan lo aŋ ipargalaŋ go aŋ
ikok alasa ya. 4 Ŋai lo amado wa. Ŋai dam aŋ
lo ŋumado wa. Ai raen a luan te ta isatuani
na yak man, nuŋon ifu san tia ya. Nek ago
mi, aŋ dam ŋai lo amado wa, tia dop man,
nuŋom ifu san tia geig a.
5 "Ŋai man ai wain. Aŋ man ai wain raen.
Ta ŋai lo imado tap, ŋai iŋ lo ŋumado dop,
ate nuŋon ifu fufei wa. Aŋ ŋai lo tia yak
man, aŋsem mel ta agane ilasa san dam tia
geig a. 6 Talpein ta iŋ ŋai lo ta imado na
dan, iŋ ai raen ibun ak igo ya. Ai raen ago
man ditartitip, yai lo diabi yaup inani fufari
yau a. 7 Gug aŋ ŋai lo amado dop, ŋaisag
ru aŋ lo yen dop man, aŋanem ilom ibol
ak ago mi mel niŋen o asumianag dop, ŋai
ŋupanaŋ a. 8 Aria, aŋ nuŋom wei mi afu yak
man, aŋsem ibilaŋ kuai tem alasag ŋaisag
megeloum mok amado da, nek an lo Bai
yaŋan tubun geig ilasa wa.
9 "Bai iŋ ŋai ilon ipanag dak, ago mi ŋai
aŋ ilog ŋupanaŋ da. Aŋ ŋaisag ilo panek
lo mi amado wo ilog yen da. 10 Ŋai Bai san
ru kagin ŋuri ŋupani ak niŋen o, iŋsan ilo
panek lo ŋumado da. Nek ago mi aŋ ŋaisag
ru kagin an ari apani dop man, aŋ ŋaisag ilo
panek lo mi amado wa. 11 Ru ago ŋurupaiaŋ
dan aŋ aloŋ dop, ŋaisag uyasusai aŋ ilom
lo yen o ŋabol da. Agop aŋsam uyasusai
an ilom lo anuap ida amado wa. 12 Ŋaisag
ru kubiaeŋ man igo ya, ŋai ilog ŋupanaŋ
ak ago mi aŋ nug ilon apani wa. 13 Talpein
enti a iŋ turan niŋen o iŋsan kumaen imoi
ibiseig imat tap, iŋ kagin fidian nug niŋen
o tamat san iriŋani a. Kagin an ilo panek
san nuŋon mok a. 14 Aria, aŋ ŋai ru kagin
ŋurupaiaŋ an ari apani dop man, aŋ ŋaisag
turag muroug mok a. 15 Urat pinein man iŋ
iŋanen tamol tubun ak mel igane dan man
iŋ ta iloŋ na da. Ago yak niŋen o ŋai fon
aŋ urat pinein igo ŋabol san tia ya. Man
ata wo? Ŋai ru fidian Bai awan lo ŋaloŋ
en aŋ ŋabol aloŋ pasik la ya, an lo aŋ ŋai
fug fidian aloŋ a. Ago yak niŋen o aŋ ŋai
turag muroug ŋabol da. 16 Aŋ imug ŋai ta
apilianag na ya. Man tia. Ŋai aŋ ŋipilianaŋ
go ŋaisag ak ŋabol la ya. Ago yan lo aup urat
nuŋon agane ilasa san ago kob ŋupanaŋ a.
Ago dop aŋanem urat an nuŋon yen yau a.
An lo mel ta wo ŋai yaŋag lo Bai asumiani
dop man, iŋ ka ipanaŋ a. 17 Ŋaisag kubiaeŋ
ŋurupaiaŋ duman nek en, aŋ nug niŋen o
amat mok a.

Tan san tamolpein Jesus san megeloum lo ager dumado da

18 "Tan san tamolpein aŋ o ager dumado
dop man, ŋai o ilom isou. Ŋai niŋeg o imug
mi ago digane ya. 19 Aŋ tan en san tamolpein
sad muroudi dop man, aŋ niŋemi wo dumat
pe, aŋ iŋsadi ak dubol a. Ak man aŋ tan en

san tamolpein mok tia ya, tia, ŋai aŋ ŋip-
ilianaŋ go aŋ ŋaisag a. Fun amaiak niŋen
o tan en san tamolpein aŋ lo siai digane
wa. [20] Aŋ gidad ŋaisag ru imug ŋurupaiaŋ
en ilom isou, urat pinein ta iŋanen tamol
tubun ak ta iriŋani na wa. Iŋ ŋai diginiag
saian tap, nek ago mi aŋ lo dam ago digane
wa. Ak dugo, iŋ ŋaisag piteŋanek diri ak
i? Tia geig a. Nek ago mi, piteŋanek a
aŋ apidinai an dam ta diri na wa. [21] Ŋai
niŋeg o aŋ diliaŋ saian pe kagin naok ago
yak aŋ lo digane wa. Man ata wo? Bai ŋai
idinag go ŋupalu yan, iŋ ta duloŋ na ya.
[22] Ŋai ŋupalug, ŋurupidaig, iŋsad aupasek
kuai ŋupani dugo dile ya. Ŋai ta ŋupalu na
yak man, iŋ aupasek amad da yan duloŋ san
tia ya. Gug ŋai ŋupalug, iŋaned saian kuai
te ŋurupidaig duloŋ ak niŋen o, gamu sad
aupasek an dimiani san tia geig a. [23] Ta iŋ
ŋai lo siai igane dan man, iŋ Bai lo dam siai
igane da. [24] Iŋ luluŋad lo ŋai kulob girager
tubun geig ak ŋigane na ya. Tamol sen ta
gubak mi ilasag kulob naok ago yan ta igane
man tia ya. Ŋai ago ta ŋigane na yak man,
Anut malan lo iŋ aupasek amad tia wa. Ak
gug, gamu iŋ kulob girager an fidian dile
la gug, ŋai lo, agod ŋai Tamag lo dam, siai
digane dugo sama ager dumado da. [25] Iŋsad
kagin, ru ta iŋsad kubiaeŋ lo digireg yen an
iganeg nuŋon ilasa ya. Ru an igo ya, 'Iŋ sen
kawan mok ŋai lo siai digane ya.'

[26] "Gug ŋai Binawek Tamol ŋiganep idu
wa. Iŋ Awan Urgun, ago dugo iŋ dam ru
rumok ak san fun. Iŋ Bai san na ilasap,
aŋsam na ipalu wa. Agop iŋ ŋai fug kuai
te ibol dop aloŋ a. [27] Gug aŋ dam ŋai fug
tamolpein naod na afulalep duloŋ a. Man
dugo, saen ŋai urat fun ŋiganeg ipalug
gamu en, aŋ ŋai da sisem tumado na ya.

16

[1] "Muruan ipalu dop, aŋanem ilo rumok
an abisei banau o ru en ŋurupaiaŋ da.
[2] Murnap Juda adi sad midaeŋ lo au dop,
aŋ dukudaŋ a. Rumok, nal idu dop, aŋ
dufunaŋ amat a, nek dal an lo iŋ Anut san
urat dibinawi mok dak ago dubol a. [3] Gug iŋ
man ŋai Bai da ta duloŋ na yak niŋen o ago
digane wa. [4] Ŋai ager niŋedi wo ru kagin en
ŋurupaiaŋ aloŋ a, an niŋen o murnap aŋ lo
dugo digane dop, ru en ilom isou wa. Inug
man ŋai ru en ta ŋabol go aloŋ na ya, man
dugo, ŋai aŋ da tumado na ya.

Urgun san urat

[5] "Ak man gamu gup ŋai ŋubisawaŋ pe,
Bai idinag go ŋupalu yan san na ŋamul ŋau
a. Gug aŋsam ta kisaek ŋai dugo te ŋau
o dan niŋen o ta isumianag na da. [6] Gug
gamu 'ŋai ŋubisawaŋ pe ŋau o' ŋurupaiaŋ
den niŋen o aŋ ilom isasau idu da. [7] Ŋai
rumok ŋurupaiaŋ da, ŋai aŋ ŋubisawaŋ pe
ŋau o dan, aŋ o uyanan a. Ŋai gidad ŋau
a. Ta ŋau na tap, aŋ Ur Binawek San an ta
aŋane na wa. Ak man ŋai ŋau dop man, Ur
Binawek San an ŋiganep, aŋsam na ipalup,
ida amado wa. [8] Urgun ipalu dop, tamolpein
ilod isafulalep, kagin saiak san fun, agod
kagin itaot ak san fun dam dumuŋani fufei
wa. Agod murnap Anut naon na ditur pe
bitinaek lo idirai an san fun dam iŋsed ilod
lo dukubiani wa. [9] Iŋaned kagin saiak san
fun man iŋ ŋai lo ilod ta rumok na ya. [10] Ŋai
Bai san na ŋau dop, afon ŋai ta aliag na wa.
An lo tan en san tamolpein duloŋ ak ŋai
Bai san geig a. Dal an lo Urgun iŋ ŋaisag
kagin itaot an fidian ikubiai pidinaip, duloŋ
uyanan a. [11] Tan en san tamolpein sad ilo
sou lo dubol, Anut ŋai bitinaek lo iginiag
pe ifunag ŋamat ak ago dubol da. Ak man
an ta rumok na yan Urgun ikubiai dile wa.
Anut ŋai bitinaek lo ta iginiag na wa, tia,
ŋaisag mateŋ lo, Anut tan en san gurman
Satan bitinaek lo iganeg yabi idu geig a. An
Anut san bitinaek san fun.

[12] "Ŋai ru wei mi amag da ya, ak man aŋ
ilom itau dak niŋen o, gamu ŋurupaiaŋ pe
aloŋ san tia ya. [13] Gug murnap Urgun ru
rumok ak san ipalu dop man, kagin rumok
ak mi fidian ikubiai panaŋ a. Iŋ sen ilon
nam ru ta ibol na wa. Tia, Anut ibol go iloŋ
an mi irupaiaŋ pe aloŋ a. Mel murnap ilasa
san dam ibol ilasa dop aloŋ a. [14] Iŋ ŋai yaŋag
yabisa wa, man dugo, iŋ ŋaisag mel iŋane
dan aŋsam na ibol ilasa dop aloŋ a. [15] Bai
san mel fidian an dam ŋaisag a. Man niŋen
o ŋai imug ŋurupaiaŋ, Urgun mi ŋaisag mel
an iŋanep ibol dop aloŋ a."

Muruan ibilisap, ilo uyan ilasa wa

[16] "Saen katukan aŋ ŋai ta aliag na wa.
Agop fon saen katukan mi gup, ŋai aliag
da wa." [17] Iŋsan megeloum aenta iŋsed mi
diŋiŋeŋ go igo dubol, "Ru e 'saen katukan

aŋ ŋai ta aliag na wa, agop fon saen katukan
mi gup, ŋai aliag da wan' fun dugo yak
i?" [18] Iŋsed nug dusumiani oŋ go igo dubol,
" 'saen katukan', ru en fun taloŋ uyan san
tia ya."
[19] Jesus iloŋ ak, iŋ ru an niŋen o dusumi-
ani wo ilod ibol dan, niŋen o irupudaig ibol,
"Aŋ nag ŋai ru a ŋabol an niŋen o ilom
weiwei di? [20] Rumok geig, aŋ ŋurupaiaŋ
da, mitep aŋ tinaŋ aru agane wa. Gup ta-
molpein tan en san man iŋ uya susai digane
wa. Rumok, aŋ ilo muruan tubun kasik da
amado da, ak man aŋsam ilo muruan an
ibilisap ilo uyan ipanaŋ dop, uyam isusa wa.
[21] Pein iŋ nanuk igansi wo tinin lo ikubiani
dop, iŋ ilon muruan tubun kasik aman da
imado da. Agop nanuk igansip uyan dop,
iŋsan madai an niŋen o ilon ta isou na wa.
Man dugo, nanuk tan en lo ilasa yak niŋen
o ilon isou dop, uyan isusa geig a. [22] Nek ago
mi, gamu aŋ ilom muruan da. Gug ŋai fon
ŋamul ŋupalup aliag dop, afon ilom uyan da
wa. Ta aŋsam uyasusai an ipasip isini yau
san tia ya. [23] Nal an lo dop, aŋ fon ŋai mel ta
wo asumianag san man tia wa. Ŋai rumok
ŋurupaiaŋ da, aŋ mel ta niŋen o ŋai yaŋag
lo Bai asumiani dop, man iŋ ka ipanaŋ a.
[24] Gug aŋ gubak mi ipalug gamu en dam aŋ
mel ta wo ŋai yaŋag lo Bai asumiani man tia
ya. Gamu gup aŋ ŋai yaŋag lo asumiani wa.
Ago agane dop man, iŋ mel an ka ipanaŋ
a. An lo aŋ ilom uyanan pe, uyasusai lo mi
amado wa."

Jesus tan en san dabai yabi idu ya

[25] "Ŋai ru faŋan mi ŋabol dugo aloŋ na
ya. Gug murna dop man, fon ta ŋimianip
ŋurupaiaŋ na wa. Tia, ŋai Bai niŋen o kuai
te ŋabol dop aloŋ a. [26] Ago dop nal an lo, ŋai
yaŋag lo Bai asumiani wa. Aŋanem awam
aban an aŋ niŋemi wo Bai ŋusumiani wa,
ago ŋai ta ŋurupaiaŋ na da. [27] Tia, Bai iŋsen
aŋ niŋemi wo imat da. Amaiak niŋen o
iŋsen aŋ awam iloŋ a. Man dugo, aŋ ŋai o
amat go Bai san na ŋumadog ŋupalu yan,
ilom lo rumok a. [28] Gubak mi ŋai Bai da
sisem mumado ya. Gug ŋai iŋ ŋubuseig, tan
na ŋadu ya. Gamu fon tan en ŋubuseip, Bai
san na ŋamul ŋusuda ŋau a."
[29] Agog iŋanen megeloum igo dubol,
"Gamu en oŋ ru faŋan ta ubol na da, tia,
kuai te mi ubol ilasa da. [30] Gamu en maŋ
maloŋ fufei ak, oŋ mel fidian uloŋ pasik a.
An niŋen o ta iŋ oŋ isumiano wo mala igane
san tia ya. An lo oŋ Anut san nag palu yan
maŋ iloma lo rumok a."
[31] Jesus awad yabig ibol, "Gamu en aŋ ilom
rumok geig ak abol di? [32] Aloŋ ak, nal ta
sumeik la ya, nal an lo aŋ fidian abisawag
pe, aŋsiganem na afufurak au dop ŋaiseg
kisaek ŋumado wa. Gug ŋaiseg kisaek tia
ya, tia, Bai iŋ ŋai da mumado da. [33] Aŋ ŋai lo
amado dop, ŋaisag ilo maror aŋ da amado
san niŋen o ru an ŋurupaiaŋ a. Tan en san
tamolpein aŋ muruan dupanaŋ ak gug, aŋ
ta arut arer na wa. Tia, aŋ ilom abisa, man
dugo, ŋai yu ŋigane itout go, an lo tan en
san tamolpein fidian sad dabai ŋabi idu la
ya."

17

Jesus iŋsen niŋen o Bai igudani a

[1] Jesus ru an ibol itout dugo malan lak na
isidag, ibol, "Bai, ŋaisag nal idu la ya. Oŋ
nanu yaŋak tubun ak panip, iŋanen bunun
kuai te gane ilasa wa, an lo Nanu dam oŋ
yaŋak tubun ak ipanop, oŋane bunu kuai te
igane ilasa wa. [2] Man dugo, ŋai dabai panag
la yen ate tamolpein fidian ŋai tuog paen na
dumado wa. Tamolpein a oŋ ŋai panag an,
iŋ kumaen pempem yen yau san ŋupidinai
a. [3] Kumaen pempem yen yau san man nek
en. Iŋ oŋ Anut kisaek o lian duloŋ a, agod
iŋ ŋai Jesus Kristus oŋ dinag go ŋupalu yan
dam duloŋ a. [4] Ŋai urat fidian oŋ panag go
ŋigane wo ubol en ŋigane itout a. An lo oŋ
yaŋa tan en lo ŋabisa ya. [5] O Bai, wagam oŋ
tan ta gane na dugo, oŋ ŋai da girager ilalaŋ
aman an lo tumado ya. Ŋai oŋsa na ŋamul
ŋupalu gup, girager an fon panag da wa.

Jesus megeloum niŋedi wo igudani

[6] "Ŋai oŋsa fu mok, tamolpein a tan en
lo sikatai go ŋai panag en ŋukubiaig dile
ya. Iŋ oŋsa la ya, an niŋen o ŋai panag
a. Agog oŋsa ru an dam kagin dupani da.
[7] Gamu iŋ duloŋ uyanan ak, mel fidian oŋ
ŋai panag an oŋsa na ipalu ya. [8] Ru fidian ŋai
panag an iŋ ŋupidinaig, diŋane ya. An lo
iŋ duloŋ fufei mok, ŋai oŋsa nag ŋupalu ya,
ago dugo oŋ ŋai dinag go ŋupalu yan dam
ilod lo rumok a. [9] Tamolpein nek an niŋedi
wo gadiŋ ŋigane da. Tan en san tamolpein
fidian niŋedi wo ta ŋusumiano na da. Tia,
tamolpein ensauta a oŋ ŋai panag an mi
niŋedi wo ŋumosiai da. Man dugo, iŋ oŋane

mok a. [10] Tamolpein a fidian ŋaisag man
oŋsa ya, agod oŋsa man ŋaisag a. Iŋ lo ŋai
yaŋak tubun ak ŋiŋane ya. [11] Ŋai tan en
ŋibiseip, oŋsa na ŋupalu wo da. Gug iŋ ete
tan na dumado wa. O Bai, oŋ gun ak, oŋane
yaŋa dabai, nek ŋai panag en, an lo idaned
tamolpein kaginad gane dop, iŋ kisaek mi
dumado wa, nek ŋai oŋ da tumado dak ago
mi a. [12] Saen ŋai dida mumado se man, oŋsa
dabai panag an lo mi kaginad ŋigane na ya.
Dumui igo woŋ ŋai iŋ ŋibalgiranai na yan
lo, ta kisaek ideg yau man tia ya. Gug tamol
a pitiŋinek san iŋ mi ideg yau a. Iŋ ru ta
oŋane buk lo yen dan nuŋon ilasa wo ideg
yau a.

[13] "Gamu ŋai oŋsa na ŋupalu wo da. Ŋai
tan na ŋumado dugo, ru en fidian ŋabol
duloŋ dop, ŋaisag uyasusai iŋ ilod anuai a.
[14] Ŋai oŋane ru ŋupidinaig diŋane ya. Ago
dugo tan en san tamolpein iŋ lo siai digane
da. Man dugo, iŋ tan en san tia ya, nek ibol
ŋai dam tan en san tia ago mi a. [15] Ŋai iŋ
tan en lo pasai diau o ta ŋusumiano na da.
Tia, ago dumado wa. Gug ŋai igo ŋugudano
da, saen iŋ ente dumado dop oŋ bargiranai
a. An lo Satan ipalu dop man, daoŋ ipidinai
san tia wa. [16] Ŋai tan en san tia ya, nek
ago mi, iŋ dam tan en san tia ya. [17] Oŋsa
ru mi ru rumok. Oŋsa ru lo diraip gun
dilasa. [18] Nek ibol oŋ ŋai dinag go tan en lo
ŋilasa yan ago mi, ŋai dam iŋ ŋidiraig tan
en san tamolpein luluŋad lo diau a. [19] Ŋai
iŋ ŋibinawai o seg tinig ŋipiranig, an lo gun
ŋumado dop oŋane ilobol mi ŋiri wa. Agop
iŋ dam gun dilasap, sed tinid dipirani dop
oŋane ilobol diri mok a.

Jesus ilo rumok adi aenta niŋedi wo igudani a

[20] "Ŋai megeloum en niŋedi wo mi ta
ŋugudano na da. Tia, mitep ŋidinaip,
ŋaisag ru dufulalep tamolpein aenta duloŋ
pe, ilod lo ŋai o rumok a. Tamolpein an
niŋedi wo dam ŋugudano da. [21] Ŋai ilog
man, iŋ fidian ilod kisaek mi dumado wa.
Oŋ ŋai lo mado dak, agod ŋai dam oŋ lo
ŋumado da, nek ago mi iŋ dam id da sisem
tumado wo ŋugudano da. Ago tap, ta-
molpein tan en san oŋ ŋai dinag go ŋupalu
yan ilod lo rumok a. [22] Oŋsa yaŋa dabai da
ŋai panag an iŋ ŋupidinai la ya. Agop iŋ
ilod kisaek dumado wak, nek ibol oŋ ŋai
da tumado dak ago mi iŋ dam dumado wa.
[23] Ŋai iŋ lo ŋumado dop, oŋ ŋai lo mado
wa. An lo nek ibol id ilod kisaek mi ak igo
woŋ, iŋ dam ilod kisaek mok o ŋamat da.
Agop tamolpein tan en san oŋ ŋai dinag
go ŋupalu yan duloŋ a. Ago dop oŋ ŋaisag
tamolpein niŋedi wo umat dan, ŋai o umat
dak ago mi gane yan, an dam tan en san
tamolpein duloŋ a.

[24] "O Bai, ŋai ilog man igo ya, aben a ante
ŋai ŋumado wan, ante dam tamolpein a
oŋ murnap panag an ŋai dida mumado wa.
Ago dop ante iŋ ŋaineg girager dam dile wo
ŋusumiano da. Tan en tia lo oŋ ŋai o umat
go girager en panag a. Girager an iŋ fidian
dile wo ilog tubun mi ibol da.

[25] "O Bai, oŋ itaota mok, gidad tan en san
tamolpein oŋ duloŋ man tia ya, ago gug ŋai
oŋ ŋaloŋ a. Ago dugo ŋaisag adi oŋ ŋai
dinag go ŋupalu yan duloŋ a. [26] Ŋai oŋane fu
kuai te iŋ lo ŋigane ilasa la yan, nek ago mi
ŋigane yau oŋ a. An lo dop oŋsa ilo panek
ŋai panag an iŋ bubed lo dirip yen a, agod
ŋai dam iŋ lo ŋumado wa."

18

Ager adi Jesus diabi a
Mat 26:47-56; Mak 14:43-50; Luk 22:47-53

[1] Jesus igudani itout go megeloum dida
diaug, dog Kidron dututeg, aen ate abi oliv
lo sasau ate dilasa ya.

[2] Aria, Judas, palaŋ niganag tamol an, iŋ
sasau ante dumado se yan iloŋ a. Man
dugo, Jesus iŋanen megeloum dida pem-
pem sasau an ate dutumani da. [3] Judas
imug mi pris gurman adi agod Farisi adi
sad na yaug, tempel titianek aenkadi agod
yu tamol adi dam iŋal o yau a. Agog iŋ
malan imug dugo fidian ŋien aban dirig yu,
dumui, agod sul ago duburoug dida diau
a. Agog aben a ate Jesus iŋanen megeloum
dida dumado dan te dilasa ya.

[4] Jesus mel fidian iŋ lo ilasa wo dan iloŋ
an lo, naod na isuk siŋired na ilag irupudai,
"Aŋ enti abaŋan abi di?"

[5] Iŋ dubol, "Maŋ Jesus, Nasaret tamol
amaiak abaŋan mabi da."

Agog Jesus ibol, "Ŋai nek ebe."

Judas iŋ ager adi Jesus ikubiai pidinai an
dida ditur a. [6] Saen Jesus "ŋai nek ebe" ago
ibol an, iŋ dusuk dumul go tan na diau dudu
ya.

7 Agog Jesus fon isumianai, “Aŋ enti
abaŋan abi dak i?”
Iŋ ru naon durupei, “Jesus, Nasaret ta-
mol ama ya.”
8 Agog Jesus irupudai, “Ŋai ŋurupaiaŋ la
ya, ŋai nek ebo. Ŋai abaŋag abi wo tap,
ŋaineg megeloum en abisawaip diau.” 9 Ru
gubak mi ago ibol, “Tamolpein a oŋ ŋai
panag an luluŋad lo talpein kisaek ideg yau
man tia ya.” Aria, gamu ru an nuŋon kuai
te ilasa ya.
10 Agog Saimon Pita abaŋ ago ileg, tiŋaen
saian go sabiri igursig, pris malan te yan
san urat pinein ifunig, kududon won ak
isubari idu ya. Pinein an yaŋan Malkus.
11 Gug Jesus ru dabai nam Pita irupei,
“Oŋane sabiri aben lo usoudu. Ak dugo, ŋai
gab lo ŋaluk o Bai ipanag en lo ŋaluk san tia
ubol di?”

*Jesus diabig pris malan te yaŋan Anas an
san na diau a*

12 Agog yu tamol adi, iŋsad gurman, tem-
pel san titianek dida Jesus diabig, rasau
nam dusubanig, 13 dida Anas san na diau a.
Anas man Kaiafas niteŋ. Kaiafas iŋ anaŋar
en san pris malan te yak imado ya. 14 Kaiafas
iŋsen iŋ Juda adi ago ibol irupudai la ya,
“Gidad, tamol kisaek an mi imat dop, an lo
tamolpein fidian muruan diŋane san tia ya,
ago man uyanan a.”

*Pita iŋ Jesus ta iloŋ na ibol a
Mat 26:69-70; Mak 14:66-68; Luk 22:55-57*

15 Jesus diŋaneg diau dugo Saimon Pita iŋ
Jesus san megeloum taida Jesus patun fo
diau a. Pris malan te yan megeloum an nug
duloŋ ak niŋen o megeloum an Jesus ida
sisem ar ilon lo diladu ya. 16 Gug Pita iŋ kitek
asau mi ar awan te itur dugo malan igane se
ya. Ago dugo megeloum a pris gurman iloŋ
uyan an imul go ar awan te yaug, ar awan
titianek pein an irupeip Saimon Pita iŋane
iladu wo ago isumiani a. Ago tag pein an
yaug Pita idinig, ar ilon lo iladu ya. 17 Ago
gug pein an Pita irupei, “Oŋ man dag tamol
emaiak san megeloum ta i?”
Ago dugo Pita ibol, “Ŋai man tia ya.”
18 Abaŋ madid tubun tinan ak niŋen o pris
malan te yak san urat pinein adi iŋ tempel
titianek adi dida, yai dutuni ak san midiger
an tinid isue dugo, Pita dam yai an fun na
tinin isue dugo dida dumado se ya.

*Pris malan te yan Jesus isumiani a
Mat 26:59-66; Mak 14:55-64; Luk 22:66-71*

19 Ago dugo pris malan te yan Jesus san
megeloum niŋedi wo isumiani dugo, ru
piteŋanek tamolpein ipidinai na yan dam
niŋen o isumiani se ya. 20 Agog Jesus ru naon
igo ibol, “Ŋai ru fidian tamolpein kuai te mi
ŋurupidaig duloŋ na ya. Nal wei mi Juda
sad tumanek aben lo, tempel lo dam, ante
maŋau ŋupiteŋanai se ya. Ru ta mianuk lo
ŋabol man tia ya. 21 Fun an niŋen o ata wo
ŋai sumianag dak i? Tamolpein ensauta a
ŋai awag duloŋ an sumianai gup, ŋai awag
aban dubol dugup uloŋ a.”
22 Jesus ago ibol dugo, tempel titianek ta
giraŋen na itur an Jesus kudaŋan igufuteg
ipei, “Dugo, oŋ pris gurman malan te yan
ru naon ago rupei an uyan ak i?” 23 Jesus
awan yabig ibol, “Dugo, ŋai ru saian ŋabol
ak i? Ago tap, tamolpein en fidian rupidaip
duloŋ. Gug ŋai ru rumok ak mi ŋurupei ak
man, ata wo oŋ ŋai funag ak i?” 24 Agog Jesus
banin dusubanig, diŋaneg pris malan te yak
neinta, Kaiafas dubol dan san na diau a.

*Pita fon Jesus ta iloŋ na yak ago ibol a
Mat 26:71-75; Mak 14:69-72; Luk 22:58-62*

25 Saimon Pita yai tinin isued itur dugo,
talpein ta dusumiani, “Oŋ dam tamol ema-
iak san megeloum ta boi i?” Pita itot go
igo ibol, “Ŋai man tia ya.” 26 Pris malan te
yak san urat pinein ta iŋanen turan Pita
kududon isubari an imasag, Pita irupei,
“Dugo, oŋ nek emaiak iŋ da ai oliv abi lo
amado dugo ŋiliaŋ ak i?” 27 Agog Pita fon
itot an, kurek ibob kisaek oŋ.

*Jesus diŋaneg, Pailat san na diau a
Mat 27:1-2,11-14; Mak 15:1-5; Luk 23:1-5*

28 Tidom lom mikinik anda Jesus diŋaneg
Kaiafas san ab dubuseig, dida gabman gur-
man malan te yak, yaŋan Pailat dubol dan,
iŋsan gabman san ab lo diau a. Pailat man
iŋ Juda tia, iŋ Rom tamol. An niŋen o Juda
adi ago dubol, “Kabelan iŋsan ab lo tisidap
mel ta tabi dop, Anut malan lo sed nun
ipanad pe, an lo idsad tumanek Pasova en
lo anaŋ tani san tia banau.” 29 Ago tag iŋ ab
patun fo dutur dugo, Pailat kuai fo ilasag,
isumianai, “Aŋ ata wo tamol an ru lo agane
di?”
30 Agog iŋ ru naon igo dubol, “Tamol en
kulob saian ak ta, ta igane na yak man, maŋ
oŋsa na miŋane mupalu san tia ya.”

31 Agog Pailat irupudaig ibol, “Aŋ aŋane
aup, aŋsiganem kubiaeŋ lo asumianip ale.”
Gug Juda adi iŋ durupei, “Aŋsam kubiaeŋ
lo man, maŋ tamol mafu dumat san niŋen o
geg apanama da.” 32 Mel e ilasa yen, wagam
Jesus iŋsen dal dugo woŋ lo imat ak niŋen
o ibol an, gamu nuŋon kuai te ilasa ya.
33 Aria, Pailat fon iŋsan ab lo iladug, Jesus
iwagig isumiani, “Ak dugo, oŋ Juda sad kiŋ
ak i?”
34 Agog Jesus ru naon irupeig ibol, “An
dag oŋsigane ilo sou lo ubol di? Tia, tamol
ta ibol uloŋ go ate ubol di?”
35 Pailat awan yabig ibol, “Oŋ ŋai Juda
ubol di? Oŋsigane warou adi iŋ pris gurman
adi dida dibiog, ŋai banig lo diginio ya. Oŋ
muruan naon dugo gane yak i?”
36 Jesus ru naon irupei, “Rumok, ŋai kiŋ
ŋumado da, ago gug ŋai tan en san tia ya.
Ŋai tan en san kiŋ dop man, gamu ŋaisag
turag muroug dumasap, ager diganep, Juda
adi ŋai dibiag san tia wa.”
37 Ago tag Pailat irupei, “Dugo, oŋse oŋ
kiŋ ta ago ubol di?”
Jesus ru naon irupei, “Oŋse nek a ubol da.
Ŋai kiŋ ta, ŋai tan en lo ru rumok ak ŋabol
ilasa wo ŋupalu ya. An lo ta iŋ ru rumok
san man, iŋ ŋaisag ru iloŋ dop ru an iganuri
wa.”

Pailat Jesus aigim fo dubali wo ibol a
Mat 27:15-31; Mak 15:6-20; Luk 23:13-25

38 Pailat awan yabig isumiani, “Ru rumok
en ata mel ak i?” Agog fon ab patun fo
ilasag, Juda adi naod na itur dugo irupidai,
“Ŋai iŋ lo saian ta ŋile man tia ya, an lo
aŋ ru apani san man fun an tia ya. 39 Gug
Pasova tumanek san nal lo, aŋsiganem
kagin anaŋar kisaek lo agane dan, tamol
kisaek subanek lo ŋupasip ŋupanaŋ a. Ago
yak niŋen o aŋ Juda sam kiŋ en ŋupasip
ŋupanaŋ o abol di?”
40 Iŋ fon disasaig igo duwagiŋ, “Iŋ tia ya,
gidad Barabas mi pasi panama!” Barabas iŋ
ager san tamol, imug Juda adi aenta Rom
gabman diabi idu wo yu diabisa ya, ago
dugo iŋ luluŋad lo Barabas imado ya.

19

1 Ago man Pailat ibol dugo, iŋsan yu
tamol adi Jesus diŋaneg lubum nam du-
funi a. 2 Yu tamol adi mel bukorkor igo
dudurun anda yak ditiladeg, kabuŋan fo
disisi idu dugo, yamel daran ak nam tinin
dubuluwi a. 3 Agog Jesus siŋiren na diau du-
mul dugo, kukokan diganeg naon dufuteg
dupeig dubol, “Per o, Juda sad kiŋ!” Iŋ ago
dubol dugo iŋ naon dufuni se ya.
4 Ago gug Pailat fon naod na kuai te
ilasag, ibol irupudai, “Ale, ŋai iŋsan saian
ta lo muruan isini san ŋile man tia geig a.
An niŋen o naom na kuai te ŋigane ilasa
da.” 5 Jesus gumuran fo kam dudurun anda
gubak mi ditilade yan disisi idug, yamel
daran ak tinin fufo yen dugo, kuai te ilasa
ya. Agog Pailat ibol, “Ale, tamol en nek ebo
ya!”
6 Ago gug pris gurman adi iŋ tempel
san titianek adi da Jesus dileg duwagiŋ go
dubol, “Aigim fo abali mok abali!”
Gug Pailat ru naon irupidai, “Ŋai iŋ lo
saian ta ŋile man tia geig a. Ago yak niŋen
o aŋsem aŋane aup, aigim fo abali.”
7 Ago tag Juda adi igo dubol, “Maŋsama
kubiaeŋ ta yen dan lo man, iŋ imat mok a.
Man dugo, iŋ Anut Nanun mok ago ibol a.”
8 Pailat ru ago iloŋ go, ilon tubun mi irer
se ya. 9 Ago tag Pailat iŋ fon Jesus ida ab lo
diladug isumiani, “Oŋ sauta mok a? Oŋse fu
ubol pe ŋaloŋ.” Gug Jesus ru naon ta irupei
man tia ya. 10 Agog Pailat ibol, “Oŋ ata wo
ŋai awag ta wabi na dak i? Uloŋ, ŋai dabai
ag da ya. Ŋupaso wo ŋabol tap, ŋupaso wa.
Tia, aigim fo ŋie bani ŋubali wo ŋabol tap,
ŋubali wa. Oŋ ŋaisag fug ta uloŋ na yak i?”
11 Jesus ru naon igo ibol, “Anut dabai
ipanog lo oŋ ka ŋai bilag ŋadu san. Tia dop,
oŋ mel ta saian ak giniag san dabai ama tia
ya. Fun amaiak niŋen o, tamol a ŋai oŋ tuo
lo iginiag an, iŋsan aupasek oŋsa aupasek
en iriŋani a.”
12 Pailat ru an ago iloŋ tag, irut irer saian
geig go, Jesus ipasi wo dal an abaŋ yabi
se ya. Gug Juda adi disasai duwagiŋ dugo
dubol, “Oŋ tamol en pasip yau tap man, oŋ
Kaisa turan tia geig a. Tamol ta iŋsen kiŋ
ak ibol dan man, Kaisa naon dal ifou da.”
13 Pailat siseiŋ tubun mi ago iloŋ tag, iladug,
Jesus kuai te iganeg ilasa. Iŋ ru tulek tamol*
san badim fo imasi a. Aben an yaŋan Pat
Aten dubol da, Hibru ru lo Gabata dubol
da. 14 Gamu man tumanek tubun san anaŋ
kubunek nal idu wo da.

* 19:13: Jas

Ad titiŋaem mi dugo Pailat Juda adi igo
ibol irupidai, “Ale, aŋanem kiŋ nek ebo ya!”
15 Gug Juda adi igo dubol duwagiŋ, “Ganep
ideg yau! Ganep ideg yau! Aigim fo bali!”
Ago tag Pailat isumianai, “Aŋ ŋai
aŋanem kiŋ aigim fo ŋibali wo abol di?”
Agog pris gurman adi ru naon igo dubol,
“Maŋ kiŋ taida man tia geig a. Kaisa sen
kisaek o lian mi a!” 16 Pailat ru ago iloŋ tag,
Jesus aigim fo dubali wo ipidinai a.

Jesus aigim fo dubali a
Mat 27:32-44; Mak 15:21-32; Luk 23:26-43

17 Agog Pailat san yu gurman adi Jesus
diŋaneg, iŋsinanen aigim isinig, dida
Jerusalem dibiseig diaug, aen ate tan
biŋaboŋ ta, yaŋan “kabuŋan kapen san
aben” dubol dan ate dilasa. Hibru ru lo
yaŋan Golgota dubol da. 18 Aben ante Jesus
aigim fo dubali a. Nal an lo tamol uraru an
dam iŋ Jesus ida sisem dubalai a. Uraru an
giraŋen ananaem dubalai idu dugo, Jesus
iŋ titiŋae mi dubali a.
19 Aria, Pailat ai lapan fo girek ta ago ibol
igire, “Jesus Nasaret tamol, iŋ Juda sad kiŋ.”
Girek an aigim gumuran fo dubali a. 20 Iŋ
Hibru, Latin, Grik ru lo igire ya. Aben a
Jesus ate dubali an man Jerusalem giraŋen
na ya, an niŋen o Juda wei mi girek an
dusuti se ya. 21 Man niŋen o Juda sad pris
gurmadi Pailat igo durupei, “Oŋ Juda sad
kiŋ ago ubol gire umoi. Tia, ‘tamol en iŋsen
ŋai Juda sad kiŋ ibol’ ago mi gire.” 22 Gug
Pailat ru naon igo ibol, “Mel ŋai ŋigire yan
ŋai ŋigire ya. Nek ago mi yen a.”
23 Yu tamol Jesus aigim fo dubali la gug,
tinin fufo iŋanen yamel kulos an digalai
idug, anen anen duburoug malan iwoiwo
didiri a. Kulos ta fidian mi, awan ta duwei
na ya, 24 an niŋen o ago dubol, “Id en ta tisire
na wa. Tia, en yen dop, id ate satu takok
dop, ta iŋ isiŋani tap iŋane wa.” Yu tamol
kulob a digane yan gubak mi ru girek lo yen
amaiak nuŋon digane ilasa ya. Girek ago
ibol,
“Iŋ ŋaisag kulos duwaeg disini gug,
kulos ta awan fidian man ate satu
dukok a.”
An lo yu tamol adi ago digane ya.
25 Jesus tinan, iŋanen tein, Maria Klopas
iwon, Maria Magdala san pein, pein iwoiwo
yan iŋ Jesus san aigim fun na sumeik mi
dutur a. 26 Aria, Jesus tinan ile, megeloum
a iŋ o imat dan tinan da sisem dutur dugo
yil tag, tinan irupei, “Nei, oŋane nanuk
ule!” 27 Agog fon megeloum an irupei, “Ule,
an oŋane tina.” Ago tag nek nal antem
megeloum an tinan Maria iŋaneg ida sen
nuab lo diaug, kaginan igane se ya.

Jesus imat a
Mat 27:45-56; Mak 15:33-41; Luk 23:44-49

28 Aria, Jesus iŋsan urat fidian iganeg
itout an iloŋ go, Anut anen ru girek ta
wagam yen an nuŋon ilasa wo igo ibol, “Ŋai
you o ŋamat da.” 29 You kapen ta wain gigen
aman da yak lo yen a. Ago tag mel ta beig
san titaliŋ ago yak diŋaneg, wain gigen an
lo disominig, ai ate dufoug, duwate isidag,
Jesus awan lo diganeg, isupupi. 30 Iŋ an
ituŋali gug igo ibol, “Itout a.” Ago ibol go
gumuran imagor paon fo idu dugo ŋutun
ibiseig ilasa ya.
31 Nal a Jesus imat o man, soubul
dukubune san melmel digane se ya. Sabat
nal idu wo sumeik dan iŋ nal tubun mok a.
Ago tag Juda adi tamol utol an susanudi
aigim fo dien san dumoi. Man niŋen o
diaug, Pailat igo dusumiani, “Oŋ ubol pe
yu tamol aenta dinaip, ŋied dubalsisinip,
ririan dumat dop, susanudi ka dupasai
idu wa.” 32 Iŋ awok ibol tag, diaug, tamol
uraru Jesus giraŋen na dubalai an mi ŋied
dubalsisinig dumat a. 33 Ago gug Jesus dile
yak man, iŋ imat la yan niŋen o dumoig,
ŋien ta dubalsisini na ya. 34 Gug yu tamol
kisaek yu iŋaneg, yaug, isou isidag, Jesus
giraŋen isowae dugo, you dar da sisem
dudu kisaek oŋ a. 35 Talpein enti, iŋsan leil
lo melmel e ilasa yen fidian niŋedi wo kuai
te ibol ilasa yen, iŋsan ru an rumok geig a.
Iŋ ru rumok mi iŋiŋeŋ da, ago dugo iŋ ru
rumok ak mi iŋiŋeŋ dan iloŋ da. Ru e igire
den, aŋ Jesus o ilom lo rumok san niŋen
o igire da. 36 Mel e gamu ilasa den man
wagam Anut girek lo ibol ak ago mi nuŋon
igane ya. Ru an igo ya, “Iŋsan tatu ta kisaek
dubalsini man tia ya.” 37 Agod ru taidam igo
ya, “Tamol a yu nam disowae an leil dupani
wa.”

Jesus san sisanun pat gubaran lo digane a
Mat 27:57-61; Mak 15:42-47; Luk 23:50-56

38 Gurai idu dugo Josef, Arimatea panu
san tamol an Pailat san na yaug, Jesus san
sisanun iŋane wo isumiani. Josef dam iŋ
Jesus ilon lo rumok a. Ak man Juda niŋedi

wo irer an niŋen o ilon lo mi imianuk oŋ
itor se ya. Pailat awok ibol tag, Josef imul
yaug sisanun an iŋane ya. 39 Nikodemus,
iŋ wagam tidom ta lo Jesus san na yau
amaiak, gamu gureŋ mumalun uyanan ak
isinig ipalu ya. An san muruan kitek 30
kilogrem igo woŋ a. 40 Juda sad kagin lo
Jesus tinin gureŋ nam diamisig, yamel dam
gureŋ diabig, ate sisanun dubuluwig, du-
foug, disare wo disini diau a. 41 Aben a
Jesus aigim fo dubali an, giraŋen na sasau
aben ta sumeik yen da. An ate pat gubaran
dukubuneg yen da, pat gubaran an gamugo
tamol ta ate disare ya. 42 Nal an Juda adi
sad tumanek tubun ak melmel dukubune
san nal sumeik a. An niŋen o tamol uraru
an Jesus sisanun aben ante digane ya, man
dugo, mutou an sumeikan yen a.

20

Jesus fon kumaen imasa da ya
Mat 28:1-8; Mak 16:1-8; Luk 24:1-12

1 Sabat nal* itout go urat nal malan te an
lo† Maria, Magdala pein an abaŋ mikinik
anda mutou fun na yau. Iŋ yaug pat gib
awan ate dubalfutani an, itubuluk gigin na
yaug yen dugo ile ya. 2 Ago tag iŋ imaspalug,
megeloum uraru, ta Saimon Pita, ta a Jesus
niŋen o imat an, sad na yaug irupudai,
"Idsad Tubun en diŋaneg diau a. Dugon te
digane man maŋ ta maloŋ na ya, mutou an
kawan yen da."

3 Ago tag Pita iŋ megeloum an da aben
an dubuseig, dumaspalug, mutou fun na
diau a. 4 Uraru an sisem dumaspalug, diau
ak gug, megeloum an iŋ Pita naon yabi
iriŋanig, iŋ inug mutou fun na ilasag, 5 gib lo
iyep ak man yamel kilaken linen nam diwei
an mi yen dugo ile ya. Gug iŋ mutou ilon lo
ta iladu na ya. 6 Saimon Pita murna ipalu
ilasag, pat gubaran ilon lo iladug, yamel
kilaken a linen nam diweig ate Jesus dubu-
luwi an mi ile ya. 7 Ago dugo yamel milaen
ate kabuŋan dutuani an dam kitek asau mi
yen dugo ile ya. Yamel an dulumi ak sen
kisaek yen dugo, linen kilaken man kitek
asau mi yen dugo ile ya. 8 Agog megeloum
a imug yaug ilasa yan, iŋ dam pat gubaran
ilon lo iladug, abaŋ nek ago mi ileg, ilon lo
rumok a. 9 Nal an lo man iŋsinan megeloum
Jesus mateŋ lo imasa san ru Anut san buk lo
yen an gamugo duloŋ a.

Jesus Maria Magdala pein an naon na ilasa ya
Mat 28:9-10; Mak 16:9-11

10 Agog megeloum uraru an dumul go
aben dumado dan ante diau a. 11 Maria
fon imul go mutou awan te itatad itur gug,
itakoksig gib lo iyep go, 12 eŋel uraru kulos
milkouk geig ak amad da sisanun yen ak
aben na dumado dugo yil. Neinta ŋien
na imado dugo, neinta gumuran na imado
dugo ile.

13 Uraru en Maria durupei, "Nei, oŋ ata wo
tata di?"

Iŋ irupidaig ibol, "Ŋaisag Tubun en
digam go dugon te digane yak man ŋai ta
ŋaloŋ na ya." 14 Iŋ ago ibol go idaŋsa man,
Jesus itur dugo ile. Gug iŋ Jesus sen itur dan
ta iloŋ na ya.

15 Jesus irupei, "Nei, oŋ ata wo tata di?
Enti abaŋan wabi di?"

Maria ilon lo tamol en sasau an san
titianek tamol ta ibol go isumiani, "Tubun
en, oŋ ŋaneg dugon te sini wau an, rupaiag
pe, ŋaup ŋiŋane wa."

16 Jesus awan yabig ibol, "Maria."

Maria idaŋsag, Hibru ru lo iwagiŋ go ibol,
"Rabboni!" (Ru an fun man: girek maŋau.)

17 Maria Jesus yabi wo igane dugo iŋ imoig
ibol, "Oŋ ŋai biag umoi, man dugo, ŋai Bai
san na gamugo ŋau da. Ak man oŋ waup,
teig taog ŋai ago ŋabol ak ubol rupudai, 'Ŋai
lak na Bai san na ŋamul ŋau o da. Ŋaineg
Tamag en aŋsam Tamami, ŋaineg Anut en,
aŋ dam sam Anut, amaiak san na ŋamul ŋau
o da.' "

18 Man niŋen o Maria Magdala pein an
yaug, megeloum irupudai, "Tubun en ŋile
la ya!" Agog Jesus san awan aban an dam
irupudaig duloŋ a.

Jesus megeloum naod na ilasa ya
Mat 28:16-20; Mak 16:14-18; Luk 24:36-49

19 Nal nek a ubou guraian megeloum iŋ
Juda niŋedi wo direr go, ab lo dumado
dan dalawan fidian dufutanai idug, ilon lo
mi dumado dugo, Jesus luluŋad lo ilasag,
itur dugo igo ibol irupudai, "Aŋ maror
am da amado wa." 20 Iŋ ago ibol dugo,
banin giraŋen dam ikubiai pidinai a. Agog

* 20:1: Sarere † 20:1: Sande

megeloum iŋaned Tubun en dile yak niŋen
o uyasusai tubun mi digane ya.
[21] Jesus fon irupudai, "Aŋ maror am da
amado! Bai ŋai idinag go tan na ŋupalu ya,
nek ago mi ŋai aŋ ŋidiraŋ pe, urat lo au a."
[22] Iŋ ago ibol dugo, ur iwi pidinaig, igo ibol,
"Ŋai Urgun ŋupanaŋ da. [23] Aŋ tamolpein
iŋaned aupasek apare idu dop man, Anut
dam aupasek an ipare idu wa. Ak gug aŋ
iŋaned aupasek ta apare idu na dop man,
Anut dam ta ipare idu na wa."

Tomas Jesus ile ya

[24] Aria, nal a Jesus megeloum sad na ipalu
yan Tomas, iŋ yaŋan neinta Didimas, iŋ
dida ta dumado na ya. [25] Murna gug Tomas
ipalu dugo megeloum aenta durupei, "Maŋ
Tubun en mile la ya." Gug Tomas igo
ibol irupudai, "Ŋai ilog lo ta rumok na
ya. Ŋaiseg banin bitaten ŋilep, banig yaup,
giraŋen dam yu aben ŋusuep ŋile gup man,
ŋai ilog lo rumok a."
[26] Murnag nal 8 yau gug, megeloum
Tomas dida sisem ab lo dumado yan,
dalawan dufutanai pasi ak gug Jesus fon
ipalug, luluŋad lo itur go ibol, "Aŋ maror
am da amado wa." [27] Agog iŋ Tomas irupei,
"Oŋane bani wate ipalup, banig aten wabi
ule. Ago dop bani wate ipalup giraŋeg dam
suep ule. Oŋ ilo uraru mado umoi. Ilo
kisaek ŋai o mi ilo lo rumok a."
[28] Ago man Tomas ru naon igo ibol, "Oŋ
ŋaineg Tubun en, ŋaineg Anut mok a!"
[29] Agog Jesus irupei, "Oŋ ŋai liag an niŋen
o ilo lo rumok a. Gug ta iŋ ŋai ta diliag
na gug, ŋai o ilod lo rumok an, bar iŋaneg
imado da."

Girek en san fun

[30] Jesus iŋ kulob girager aenta wei mi
megeloum naod na igane idu se yan, girek
en lo ta yen na da. [31] Ago gug girek e yen la
yen aŋ ale dop, an lo Jesus iŋ Kristus, Anut
Nanun, an mi aŋ ilom lo rumok o ŋigire ya.
Agop aŋ iŋ o ilom rumok an lo, iŋ yaŋan lo
kumaen pempem yen san aŋane wa.

21

Jesus megeloum 7 naod na ilasa ya

[1] Kitek murnag Jesus fon iŋanen
megeloum adi aenta naod na kuai isi dugo
dile ya. Mel an igo ilasa ya. [2] Jesus san
megeloum aenta, sed naod na Galili distrik
lo dumul diau a. Iŋ yaŋadi en: Saimon Pita,
Tomas, yaŋan neinta Didimas, Nataniel iŋ
distrik Galili san panu Kana tamol, Sebedi
nanun uraru, megeloum uraru taida mi
sisem you saltek Tiberias san loŋ ante
dumado ya. [3] Loŋ na dumado dugo Pita
irupidai, "Ŋai iy o ŋau wo da." Ago tag
aenta durupei, "Id sisem tau a." Iŋ diaug,
wog lo dusuda gug, tidom an lo iy ta kisaek
diŋane man tia geig a.
[4] Salso idug ad isida wo itor dugo,
megeloum adi wog lo urat digane se yan,
tamol ta loŋ na itur dugo dile. Ago gug
tamol an Jesus boi, an ta ilod isou na ya.
[5] Agog Jesus igiai, "O turag muroug, aŋ iy
amam da i?"
Iŋ awan diabig dubol, "Maŋ iy tia ya."
[6] Iŋ fon igiaig ibol, "Aŋ iy dob an wog
giraŋen won ak lo abili idup, iy aŋane wa."
Ago tag iŋ ibol ak atem ago digane ya. Agog
dob an iy awan isag, muruan kasik, diraep
isuda san tia ya.
[7] Agog megeloum kisaek a Jesus niŋen o
imat dan, iŋ Pita irupei, "An idsad Tubun ak
iŋsen." Ago dugo Pita ru a "idsad Tubun ak"
ago iloŋ tag, urat kulos igali idug yen an fon
kulos uyan ak idirig, you lo isokalik idug,
Jesus san na yau. [8] Gug megeloum aenta iŋ
wog lo dumado yan dufulanig, dob iy aman
da yan diraeg loŋ na dupalu se ya. Iŋ loŋ
na asau mi dumado man tia ya, tia, iŋ kitek
100 mita igo ya. [9] Iŋ dupalug, loŋ na dusuda
man, iŋ iy anaŋ bret da yai fo dien dugo dil
a.
[10] Agog Jesus irupudaig ibol, "Iy gamu
aŋane yen ta igo asini apalu." [11] Ago tag
Saimon Pita wog lo isudag, iy dob iraeg ibili
loŋ na isuda ya. Iy tutubu yak wei mok dob
lo disudag anuai an, sad sutek lo 153 igo
ya, ago gug dob kitek imasirei man tia ya.
[12] Agog Jesus irupudai, "Apalup anaŋ ani."
Megeloum ta "oŋ enti?" ago ibol isumiani
wak man niŋen o direr a. Man dugo, iŋ
fidian tamol an Jesus iŋsen an duloŋ uyan
a. [13] Agog Jesus ipalug, anaŋ bret iŋaneg,
iwaeg ipidinai dugo iy dam ago mi igane
ya. [14] Aria, Jesus mutou lo imasag iŋanen
megeloum dile man saen uraru ya, ago mi
gamu en saen taidam fon loŋ na dile ya.

Jesus san sipsip Pita ifutuwai o ibol a

[15] Dunuai itout gug Jesus Saimon Pita
irupei, "Saimon, Jon nanun, oŋ ŋai niŋeg o

umat den, melmel aenta e niŋedi wo umat
den iriŋanai geig i?”

Agog Pita ibol, “Tubun en, oŋ uloŋ ak, ŋai
oŋ o ŋamat mok a.”

Agog Jesus ibol, “Oŋ ŋaineg sipsip nanudi
futuwai panag.”

16 Agog Jesus fon ibol, “Saimon, Jon na-
nun, oŋ ŋai niŋeg o umat mok di?”

Pita ibol, “Tubun en, oŋ uloŋ ak, ŋai oŋ o
ŋamat da.”

Agog Jesus fon ibol, “Oŋ ŋaineg sipsip
kaginad gane.”

17 Agog Jesus fon irupeig ibol, “Saimon,
Jon nanun, oŋ ŋai niŋeg o umat di?”

Pita Jesus isumiani utol ak niŋen o ilon
tubun mi muruan go igo irupei, “Tubun en,
oŋ mel fidian uloŋ pasi a, an lo oŋ uloŋ uyan
ak, ŋai oŋ o ŋamat da.”

Agog Jesus irupei, “Oŋ ŋaineg sipsip fu-
tuwai. 18 Ŋai ru rumok ŋurupaio da. Imug
oŋ utor na man, let oŋse lua te fou ya. Agop
dugon te wau o ilo ibol an ante mi wau da.
Ak man murnap oŋ tamol saiak gane gup,
bani wate dop, tamol sen ak ta oŋ lua te
let ifou panop, aben oŋ ate wau o ilo imoi
an, ante diŋilio wau a.” 19 Jesus ru a Pita
irupei an man, murnap Pita dal dugo woŋ
lo imat pe Anut yaŋan yabisa san, ikubiai
pani amaiak niŋen o ibol a. Ru ibol itout go
fon irupei, “Oŋ palup, ŋieg aban uri wa!”

20 Agog Pita idaŋsag, megeloum a Jesus
niŋen o imat dan, patun fo ipalu dugo ile.
Megeloum nek emaiak gubak mi Pasova
tumanek san anaŋ diani san nal lo, Jesus ida
sisem dunuai dan, iŋ Jesus titiren fo isapek
go isumianig ibol, “Tubun en, enti mok
oŋ ager banid lo ibilo lasa wak i?” 21 Pita
ile dugo Jesus irupei, “Tubun en, tamol en
niŋen o dugudo wak i?”

22 Jesus awan yabig irupei, “Isop iŋ imado
yaup saen ŋai fon ŋupalu wak ago ilog
yen tap, an oŋsa mel ak i? Oŋ masap ŋai
ganurag a!” 23 Ago tag ru an ifurak go
megeloum fidian lo yaug, duloŋ gug Jesus
ru ibol an awan dusupaleg, “Megeloum an
ta imat na wak ago Jesus ibol an,” ago dubol
a. Ak gug Jesus ago ibol man tia ya. Iŋ nek
igo ibol, “Isop iŋ imado yaup saen ŋai fon
ŋupalu wak ago ilog yen tap, an oŋsa mel
ak i?”

24 Megeloum nek emaiak mel an fidian ile
iloŋ go, gamu ru en igire da. Agod id taloŋ
uyan ak ru e igireg ifulale yen ru rumok a.

Ru wadan

25 Aria, Jesus kulob aenta wei mi igane idu
ya, ago gug fidian girek en lo tia ya. Man
dugo, ŋaisag ilo sou igo ya, ru an fidian
digire wo tap man, girek a digire yan fidian
tan en lo didirip aben mi tia wak ago ilog
isou da.

Aposel

Jesus Urgun igane ipalu wo ibol a

1 O Tiofilas, ŋaisag buk malmalan ŋigire
man, melmel fidian Jesus fun igane dugo ta-
molpein ipiteŋanai na yan niŋen o ŋigireg
yaug, 2 saen ibisawamag Anut giraŋen na
yau an san ŋiŋeŋ itout a. Gamugo imat
dugo Urgun san dabai lo aposel ipilianai an
ru kagin irupidaig duloŋ a. 3 Agog iŋsen
mateŋ lo idug, fon kumaen imasag nal 40
ilon lo saen wei mi tamol amaiak naod na
ilasa se ya. Saen an lo iŋ kumaen imado
amaiak dal wei mi lo kuai te ikubiai dile ya,
an lo iŋ ilod lo rumok a. Ago dugo Anut
san kagin panek* niŋen o dam irupidaig
duloŋ a. 4 Nal ta iŋ iŋanen megeloum dida
dutumanig anaŋ diani dugo, ru kagin en
irupidai, "Jerusalem ta abisei na wa, tia,
lou panek a ŋaineg Bai aŋ aŋane wan iŋsan
promis ipanaŋ an ilasa wo malam agane
gup aŋane wa. Aŋ gubak mi ru promis an
niŋen o ŋai ŋabol ilasa se yan aloŋ la ya.
5 Jon you nam fulanek ipidinai se ya. Gug nal
wei tia dop, aŋ Awan Urgun nam fulanek
aŋane wa. Agop Urgun san dabai aŋ da wa."

Anut Jesus iŋaneg, lak na yau a
Mak 16:19-20; Luk 24:50-53

6 Nal ta saen iŋ Jesus dida dutumani man,
aposel adi dusumianig dubol, "Tubun en,
dugo, oŋ gamu en maŋ Isrel tamolpein fon
tumanama wak i? Ago dop maŋsiganema
kiŋ kagin ipanama wak boi, nek ibol wagam
Dawid san saen lo igane yak igo woŋ a."
7 Ago tag awad yabig ibol, "Mel ilasa wak
san saen, agod ata nal mok ate mel an ilasa
wan Bai iŋsen ilon nam igansi la ya, ak gug
aŋsem mel an san saen aloŋ san niŋen o ilon
ta yen na da. 8 Gug saen Urgun aŋ tinim
fo idu dan, aŋ dabai aŋane dop Jerusalem,
Judea, Sameria na, agod tan titin wadan
fidian lo dam aŋanem maŋau ŋai niŋeg o an
tamolpein naod na abol ilasa wa."
9 Ago ibol go itout an aposel malad lo mi
tan ibiseig, isidag, timtaen lo imianuk dugo
dile san tia ya.
10 Jesus ibisawai dugo malad ti ibol go
isudag keit lo abaŋ dile man, tamol uraru
biouŋ milkouk didiri ak dilasa kisaek oŋ go,
giraŋed na dutur dugo dil a. 11 Agog dubol,
"Aŋ Galili tamol, ata wo ente atur dugo
malam keit lo isida dak i? Aŋ Jesus ibisawaŋ
go kumaen panu na yau an ale ya. Jesus nek
emaiak yau ago mi dal nek kisaek an mitep
afon lo imul ipalu dop ale wa."

Mataias Judas aben iŋane wo dupiliani a

12 Agog aposel adi Did Oliv dibiseig, dumul
Jerusalem na diau. Dal an kilomita kisaek
igo woŋ. 13 Jerusalem na dilasag, ab a lo
dumado dan san galuŋ ta lak na yak lo
disida ya. Tamol saen an lo ante dumado
se yak yaŋadi:

Pita, Jon, Jems iŋ Andru da, Filip iŋ
Tomas da, Bartolomiu iŋ Matyu da, Jems
Alfeus nanun, Saimon, tamol a Rom gab-
man paen na imado wo imoi dan, agod
Judas Jems nanun. 14 Tamol an pempem
dugudani wo dutumani se ya. Jesus tinan
Maria, iŋ pein aenkadi, agod Jesus tein
muroun dam dida dutumani a.
15 Nal ta saen an lo ilo rumok adi du-
tumanig, nuŋod 120 igo woŋ dugo, Pita
imasag 16 ibol, "Teig muroug, ru en aloŋ,
wagam Urgun Dawid awan lo Judas niŋen o
ibol ak nuŋon ilasa ya. Judas Jesus san ager
iŋal go, dal ikubiai dileg dida diaug Jesus
diabi a. 17 Judas dam iŋ aposel urat igane wo
Jesus ipiliani a, iŋ dam nek id igo mi a."
18 (Iŋsiganen sewak naon moni dupani an
nam tan kilaken ta idad iŋane ya. Atna yau
idug, luan ipuk go tiŋaen igulani idu ya.
19 Agog ru en Jerusalem ilon lo tamolpein
fidian duloŋ tag, iŋ tan an muroud ru lo
Akeldama dubol da. Yaŋak an fun: dar san
tan.)
20 "Isrel sad bar san buk lo ru igo digireg
yen da,
'Iŋsan ab an tubabun a.
Talpein ta ifun san tia ya.'
Bar neinta buk an lo yen dan dam igo ibol:
'Tamol sen ta aben iŋanep, iŋsan urat
awan igane wa.'
21 "Ago yak niŋen o tamol ta tipilianip
Judas aben iŋane wa. Tamol a saen fidian
id Jesus da tator dugo iŋ dam dida tator na
yan mi titarpasaip luluŋad lo tamol kisaek
tipiliani wa. 22 Agop id tamol dugon fun lo
Jon fulanek igane dugo ida tator go ipalug
saen Jesus ibisawad an mi ka tipiliani wa.
An lo saen id Jesus fon kumaen imasa dugo

* 1:3: Kingdom

tile yan san ru tamolpein turupidai dan,
tamol a tupiliani dan luad isap, urat an id
sisem tigane wa."
23 Agog tamolpein a dutumanig dumado
dan iŋ tamol uraru yaŋad dupate ya. Ta
Josef, tamol an Barsabas dubol da. Ago
dugo yaŋan neinta Jastas. Agod ta man
yaŋan Mataias. 24-25 Uraru an niŋedi wo
gadiŋ lo Jesus igo dusumiani, "Tubun en,
oŋ tamolpein fidian ilod uloŋ. Ago yak
niŋen o tamol uraru en dugon Judas aben
iŋanep aposel urat igane wo pilianip kubiai
panama. Man dugo, Judas aben a iŋsan mok
an lo yau wo iŋsan aposel urat ibisei a, agog
gamu iŋsan urat an awan kawan yen da."
26 Dugudani itout, agog pat kititik fo Mataias
Josef da yaŋadi digire ya. Pat an disinig gab
lo didiri. Ago gug gab an dukudumsig, pat
fo Mataias yaŋan yen an inug idu ya. Ago
tag Mataias aposel 11 an luad te diganeg,
dida urat digane ya.

2

Urgun idu ya

1 Pentikos nal idu, agog ilo rumok adi fid-
ian dupalug, kisaek mi dutumanig dumado
dugo, 2 liliŋan ta nek ibol tim tubun geig
ifure dak igo woŋ ab lo dumado dan ilon
lo isaldug ilon igane itau. 3 Agog mel ta
yai balen wei mi igo woŋ dufurak diaug
tamol a dumado yan gurmad fo ided ided
yau dugo dile ya. 4 Tamolpein fidian Urgun
ilod iŋanefuteg an lo Urgun dabai ipidinai
an fom iŋ anen anen tamolpein sen ak sad
muroud ru funfun lo diŋiŋeŋ se ya.
5 Aria, saen an lo Juda tamolpein gob sad
tan fidian lo dumado dugo, ante Anut ubou
an dile na yan tan an fidian dibiseig Pasova
tumanek san anaŋ diani wo Jerusalem na
diaug dilasag dumado se ya. 6 Saen lil-
iŋan an duloŋ man, Juda tamolpein wei mi
dususag dutumani a. Fidian dupalu yan
anen anen iŋsiganed muroud ru lo aposel
adi diŋiŋeŋ dugo duloŋ se ya, ago man iŋ
fidian durut saian geig a. 7-8 Ago dugo du-
masa saian go sed nug dusumiani, "Tamol
diŋiŋeŋ dan fidian Galili tamol ak gug, en
dugo woŋ dugo id fidian idsad muroud ru
anen anen taloŋ dak i? 9-11 Id fidian tan
asau ak sensen lo tupalu ya. Gug Anut mel
tutubun igane yak id anen anen idsiganed
muroud ru lo dubol dugo taloŋ da. Id
aenkadi Patia, Media, Ilam na, agod aenkadi
Mesopotemia, Judea, Kapadosia na tupalu
ya. Aenkadi Pontas, Esia na, agod aenkadi
Frisia, Pamfilia na dupalu ya. Aenkadi
Igipta na, agod Libia san tan kilaken aenta
Sairini giraŋen na, agod aenkadi Rom na
dupalu ya. Aenkadi Juda mok, go aenkadi
man Juda tia gug Juda sad ubou lo diau da.
Agod aenkadi Krit na, aenkadi Arebia na
dupalu ya. Id a fidian tupalu yan idsed awad
anen anen taloŋ da." 12 Iŋ fidian dumasa
saian go ilod weiwei geig se ya, ago dugo
sed nug dusumiani, "Kulob en san fun mok
dugo mok ak i?"
13 Gug aenkadi aposel adi kukok ad di-
ganeg dubol, "Tamol en nag wain tubun mi
duluk boi."

Pita tamolpein malan tubun ak ru irupidai a

14 Ago dugo Pita aposel 11 dida dumado
yak imasag, awan tubun mi awad yabig
ibol, "Aŋ Juda tamolpein, agod aŋ fidian
Jerusalem na amado dan, kudom agure
uyanan pe, mel en fun ŋufulale dop aloŋ
a. 15 Tamol emaiak wain duluk abol den ta
duluk na ya. Tia, gamu man 9 klok tidom lo
mi a. 16 Ak niŋen o kankan agane. Abaŋ e ale
den wagam profet Joel igo ibol:

17 "Anut ibol, 'Saen wadan ipalu wo sumeik
dop,
ŋai ŋaineg Urgun tamolpein fidian sad
tinid fo ŋuwali idup diŋane wa.
Nanuk tamol ak, iŋ nanuk pein ak dam
profet ru dubol ilasa wa.
Aŋanem pinein foudi ak malad ŋutun
dile wa.
Aŋanem tamol busumadi ak ŋioŋ lo
ŋioŋamin diŋane wa.
18 Saen an lo dop ŋaisag urat pein, urat
tamol dam, tinid fo
ŋaineg Ur ŋuwali idup diŋane wa.
An lo dop iŋ dam profet ru dubol ilasa
wa.
19 Ŋai keit lo kulob girager naon sensen
ŋigane wan ŋukubiai ale wa.
Ago dop tan na dam kulob tutubun
sensen ak kob igo woŋ ŋigane dop
ale wa.
An man dar, yai, agod yaikas malan
bilkas nuŋon ak ilasa wa.
20 Ad iŋsan naon ibilisap tidom oŋ ilasa dop,
kalam dam malan ibilisap, daran pe
dar oŋ ilasa dugup,

Tubun en san nal tubun ak girager
anda idu wa.
21 Ago dop tamolpein ensauta a gadiŋ lo
Tubun en ibinawai o duwagiŋ dan,
iŋ tamolpein an fidian patud ipasi wa.'
22 "O Isrel tamolpein, kudom agure! Anut
aŋ naom na ikubiaig ale yak, iŋ Nasaret
tamol Jesus an uyan ipani a. An dugo woŋ
i? Anut sen kulob girager agod urat dababai
funfun kob igo woŋ tamol an lo idiri dugo
ale na ya. Melmel an aŋ luluŋam lo tamol
an tuon lo dilasa dugo aŋ an fidian aloŋ a.
23 Wagam mok Anut iloŋ uyanan ak, Jesus aŋ
banim lo yau a. Aŋsem tamol saiadi ak dida
atumanaig aŋ iŋsad binawek da Jesus aigim
fo abali a. An aŋ mitep ago agane wo yan
Anut wagam mi iloŋ uyanan a, man dugo,
iŋ ilon nek ago yen a. 24 Gug mateŋ Jesus
yabituani san tia tag Anut iŋ ifufunig, fon
kumaen imasag mateŋ san madai tuon lo
ipasi a. 25 Wagam mi Dawid sen dam Jesus
niŋen o igo ibol,
'Tubun ak pempem mi ŋai naog na itur da,
an ŋai ŋile da.
Iŋ ŋai siŋireg na imado dugo dabai
ipanag dan lo,
tamolpein ŋai dimiriranag san tia ya.
26 Ak niŋen o ŋai ilog tubun mi uyan dugo
ŋai awag, ru ilo uyan san ibol ilasa
da.
Ŋai tinig dam oŋ binawag an mala
nouk lo mi ititiano imado da.
27 Man dugo, oŋ ŋaisag ŋutug Ades lo biseip
ante ta yen na wa.
Oŋ oŋane Tamol Gun ak ulefuni dop ta
igan na wa.
28 Oŋ ŋai kumaen san dal kubiai panag a.
Oŋ ŋai da tumado wak lo ŋai uyasusai
dam panag pe tinig iŋanefute wa.' "
29 "O teig muroug, aŋ aloŋ ak ru e ŋuru-
paiaŋ den ru rumok, id tubud baged Dawid
imat go disare ya. Agod iŋsan mutou yen
dan pempem tile da. 30 Gug Dawid man
profet ta. An niŋen o iŋ iloŋ ak, Anut ru lak
na geig nam promis ipani an lo, mitep iŋsan
malan kubulan ta kiŋ iganep, iŋsan aben
iŋane wa. 31 Anut mitep dugo igane wan
Dawid iloŋ tag, Kristus mitep fon kumaen
imasa wak niŋen o ibol. Fun an lo dam
ibol, Anut Kristus Ades lo ibiseig ta imado
na ya, ago dugo tinin dam ta igan na ya.
32 Anut Tubun ak Jesus nek amaiak mateŋ
lo ifufunig, kumaen imasa da ya. Agod
mel an maŋ fidian sema malama lo mile ya.
33 Anut Jesus iŋaneg yaŋan tubun geig anda
giraŋen won ak lo imado da. Anut gubak mi
iŋanen Awan Urgun Jesus ipani wo promis
ru ipani a. Aria, gamu promis an nuŋon
ilasag Urgun iŋane ya. Ago dugo Jesus sen
Urgun an maŋ tinima fo iwali idu ya, ago
dugo aŋ mel en ale dugo kududom iloŋ a.
34 Aŋ aloŋ ak Dawid iŋsen kumaen panu na
ta isuda na ya. Ago bo man iŋ igo ibol,
'Tubud ŋaisag Tubun en irupei:
giraŋeg won ak lo masip, mado dugup,
35 oŋsa ager adi oŋ ŋie paen na ŋidirai a.' "
36 "Ago yak niŋen o tamolpein fidian Is-
rel ilon lo yak kuai tem ŋurupaiaŋ da, ru
rumok e ŋurupaiaŋ den aŋ ilom lo rumok
o yan amoi san fun man tia ya. Jesus nek
a afunig aigim fo abali an, Anut ipilianig iŋ
Kristus agod Tubun ak dam igane ilasa ya."
37 Saen tamolpein ago duloŋ dugo, ru an
bubed isue saian geig a, ago tag Pita aposel
aenkadi dida dusumianaig dubol, "O teim
taoma, maŋ dugo mok migane wak i?"
38 Agog Pita awad yabig ibol, "Fidian
aŋanem aupasek anen anen patum apanip,
apalup Jesus Kristus yaŋan lo suguek aŋane
wa. Ago tap Anut aŋanem aupasek fidian
ipare idup Awan Urgun ipanaŋ a. Urgun
man iŋsan lou panek, an kawan naon an tia
aŋane wa. 39 Promis e Urgun niŋen o yan
man aŋsami, aŋanem malam kubulam sadi,
agod tamolpein asau asau fidian iŋsad dam
mi a. Awo, tamolpein a fidian idsad Tubud
Anut igiai an promis an san nuŋon diŋane
wa."
40 Pita ru tubun mok ibol go ru kagin
wei mi irupidai se ya. Iŋ ilod dibilisa wo
dabai geig iganeg ibol, "Aŋ sem patum
apasi. Kabelan tamol saiadi Jesus dufuni
ak sad naon panek ipalu dan aŋ dam aŋane
banau." 41 Agog tamolpein wei mi Pita san
ru ilod lo rumok go suguek diŋane se ya.
Nal an lo tamolpein 3 tausen igo woŋ ilo
rumok adi luad disa ya.

Kris sad naok naok

42 Kris foudi an aposel adi sad ru duloŋ
o diau se ya. Jesus ilod isou san niŋen o
kisaek mi dutumanig, dumado dugo, anaŋ
dam kisaek mi diani dop dugudani se ya.

43 Aposel adi Anut san dabai lo kulob gi-
rager funfun digane se ya. Ago dugo ta-
molpein fidian durut saian geig a. 44 Ilo
rumok adi fidian sad kankan kisaek mi
a. Ta mel dugon tia dugo ta aman da
man, turan mel lo katuk an ibinawi se ya.
45 Aenta iŋaned tan kilaken, melmel aenta
dam didaeŋ lo didirig, san moni diŋaneg,
tamolpein melmel lo katuk adi an dipidi-
naig sed ibinawai a. 46 Iŋ fidian ilod kisaek
mi nal fidian gudanek digane wo tempel
lo dutumani se ya. Iŋsiganed ab ate tet
mi dutumanig yousai lo agod ilod kisaek lo
dam anaŋ diani se ya. 47 Anut yaŋan diabisa
dugo tamolpein ilo rumok adi sad kagin
dileg yaŋad diabisa se ya. Agog Tubun
en nal pempem tamolpein a patu pasek
ipidinai dan ilo rumok adi luad te idirai se
ya.

3

Pita tamol ŋien itubabun ak ikubune ya

1 Nal ta Pita Jon da 3 klok guraian gu-
danek san saen niŋen o tempel lo diau a.
2 Tempel sumeik dupani dugo tamol ta tinan
tiŋaen lo mi ŋien saian ak disini diaug,
tempel dalawan yaŋan "Dalawan Siŋaokan"
dubol dan, ate digansig imado dugo dile ya.
Tamol an pempem ago disini diaup imado
dop, tamolpein tempel lo diau dumul dan
moni o igudanai da. 3 Tamol an Pita iŋ Jon
da diladu wo dugo yil tag moni ta amad da
tap dupani wo igudanai a. 4 Ago tag urarum
malad ti ibol go dile dugo Pita irupei, "Mala
ipalup, liama!" 5 Agog tamol an ilon lo Pita
Jon da mel ta dupani wo digane dak ago ibol
tag, malan yaug yil a.

6 Agog Pita ibol, "Ŋai pat silva gol da amag
tia ya. Gug mel a ŋai amag da yan gamu
ŋupano wa. Jesus Kristus Nasaret tamol an
yaŋan lo masap wau."

7 Agog Pita tamol an banin won ak lo
yabig, imasa itur o ibinawi a. Saen iŋ ago
igane yan tamol an ŋien aten, ŋien ŋudun
an fidian dabai kisaek oŋ a. 8 Agog tamol
an isokalik go, fun iganeg itor ila iso se
ya. Agog itor dugo isokalik oŋ go, Anut
yaŋan yabisag Pita Jon da dida tempel ilon
lo diladu ya.

9 Agog tamolpein fidian tempel lo du-
mado yan iŋ itor dugo Anut yaŋan yabisa
dugo dile ya. 10 Iŋ dile duloŋ ak, tamol an
imug tempel san dalawan siŋaokan ante
imado na yan nek ama ya. Iŋ itor uyanan
an niŋen o dirut saian a.

Pita tempel lo tamolpein ru irupidai a

11 Tempel ilon lo aben ta Solomon san
Madok Aben dubol dan ate tamol an Pita
Jon da ibiaig, dida ditor se ya. Tamolpein
fidian mel a tamol an lo ilasa yan niŋen
o dumasa saian go iŋsad na dumaspalug
diau a. 12 Saen Pita ago yil tag irupidaig
ibol, "O Isrel tamol adi, aŋ ata wo kulob en
aleg amasa saian i? Ata wo ago aliama dak
i? Nag aŋ ilom lo maŋsiganema dabai lo,
tia, maŋsiganema Anut kagin lo tamol en
ŋien mukubune abol dak i? 13 Tia, Abraham,
Aisak, Jakob iŋsad Anut, id baged muroud
sad Anut, iŋanen urat tamol Jesus yaŋak
tubun geig ak ipani a. Gug aŋ tamol an
gurman adi banid lo dufuni imat o agane
ya. Pailat ipasi wo ibol gug aŋ amoig Pailat
naon na patum apani a. 14 Iŋ bo tamol gun
agod itaot ak gug aŋ iŋ amoi a. Aŋ tamol ta
talpein ifuni imat ak Pailat ipasip ipanaŋ o
asumiani a. 15 Aŋ tamol a id kumaed tumado
san fun amaiak afunig imat a. Ak gug Anut
mateŋ an lo ifufunig, afon kumaen imasa
da ya. Agog kulob an maŋ malama nam
mile ya. 16 Ilo rumok Jesus yaŋan lo yan mi
tamol e aloŋ uyanan dugo leil apani den
ŋien dabai ilasa ya. Jesus yaŋan lo, agod ilo
rumok a iŋ id ilod lo igane ilasa dan lo dam,
kubunek en iŋane ya, ago dugo ŋien gamu
dabai pasik an aŋ fidian ale a."

17 "O teig muroug ŋai ŋaloŋ ak, kulob a
aŋ aŋsam gurman adi dida Jesus lo agane
yan, aŋ fidian aŋaoŋ an lo ago agane ya.
18 Anut profet adi awad lo wagam ibol, iŋa-
nen Kristus muruan isini wo ibol. Ak niŋen
o dal an lo iŋanen ru ibol ak nuŋon ilasa ya.
19 Ago yak niŋen o aŋanem kagin saiak saiak
patum apanip, ilom ibileksap, Anut naom
apani. Ago tap aŋanem aupasek fidian
ipare idu wa, an lo dop ilo maror agod yaes
bilabal san saen Tubun en iganep aŋ o ilasa
wa. 20 An mi tia ya, Anut Kristus e aŋ o
ipiliani en idinip ipalu wa, nek Jesus ema
ya. 21 Iŋ kumaen panu na imado dop yaup,
Anut mel fidian ibilisap foun ak dilasa san
saen ilasa wa. Anut ago igane wo wagam
mok iŋanen profet gun adi awad lo ibol a.
22 Man dugo, Moses igo ibol, 'Anut aŋanem
Tubun en, nek ŋai idinag go ŋupalu yak ago

mi profet ta aŋsiganem dar lo yak igane
ilasap idinip ipalu wa. Ru fidian irupaiaŋ
dan kagin apani wa. [23] Talpein ta iŋ profet
an awan iloŋ o imoi dan, Anut talpein an
iŋsan tamolpein lo ikudip pitiŋinek saian
geig ak ipani wa.'

[24] "Rumok, Samuel sen dam agod profet
aenkadi ŋien aban duri an fidian ru gamu
saen en san dubol ilasa na ya. [25] Aŋ man pro-
fet adi an sad malad kubuladi, an lo promis
a Anut profet an sad awad lo ibol an, agod
kontrak a aŋanem tubum bagem ipidinai
an san nuŋon dam aŋanemi a. Anut ru en
wagam Abraham irupeig ibol, 'Oŋane mala
kubulan lo tan en san tamolpein fidian bar
diŋane wa.' [26] Saen Anut iŋanen urat tamol
tan en lo igane ilasa man, imug mi aŋsam
na igane ipalu ya. Iŋ bar ipanaŋ o ipalu
ya, ago dugo bar an igo ya, iŋ idiraŋ pe
aŋ anen anen sem adaŋsap aŋanem kagin
saiak saiak patum apani wa."

4

Pita iŋ Jon da Kaunsil naod na dutur a

[1] Saen Pita iŋ Jon da tempel lo tamolpein
ru durupidai dugo, pris adi, tempel titianek
tamol sad gurman, iŋ pris warou a Sadyusi
dubol dan aenta dida sad na dupalu ya. [2] Iŋ
tiŋaed saian geig a. Man dugo, Pita Jon
da Jesus imat gug fon kumaen imasa yak
san ru tamolpein naod na durupidai duloŋ
se ya. Iŋ maŋau ago dupiteŋanai dan lo
tamolpein duloŋ ak, Jesus lo tamol dumat
dak, fon ka dumasa wa. [3] Ago tag duburou
gug abaŋ tidom idu la yak niŋen o subanek
ab lo didirai a. Iŋ ilod lo man aposel adi ante
dien pe tidom lom mi gup kot dupidinai a.
[4] Gug tamolpein a iŋsad ru duloŋ an luluŋad
lo wei mi ilod lo rumok a. Tamolpein an ilo
rumok adi luad disag, tamol itumanaig sad
sutek faiv tausen igo woŋ a.

[5] Tidomig Juda sad tirnek tamol adi, matu
gurman adi, agod kubiaeŋ san girek maŋau
adi dam Jerusalem na dutumani a. [6] Pris
gurman Anas, agod Kaiafas, Jon, Aleksan-
dra, agod tamol aenta pris gurman san
gugoi lo yan dam dida dutumani a. [7] Agog
aposel adi digiaig dupalug, naod na dutur
dugug dusumianai, "Aŋ dabai dugomaiak
lo, tia, yaŋak dugomaiak lo aŋaneg, tamol
en akubuneg uyan ak i?"

[8] Ago dugo Urgun Pita ilon iŋanefuteg
awad yabi, [9] "Aŋ gurman, aŋ ilo muŋanek
san kulob ta lo tamol ŋien itubabun ak uyan
ilasa yan niŋen sumiaek lo adirama tap,
agod en dugo woŋ dugo kubunek iŋane yan
dam maŋ asumianama tap, [10] aria, ru en
aloŋ uyanan. Kulob en Nasaret tamol Jesus
Kristus iŋanen yaŋan san dabai lo ilasa ya.
Tamol amaiak aŋ aigim fo abalig afuni imat
ak gug, Anut mateŋ lo ifufunig fon kumaen
imasa da ya. Iŋ lo mi tamol e aŋ naom na
itur den kubunek iŋane dugo kulob an san
nuŋon ale ya. [11] Jesus nek amaiak niŋen o
Anut ru igo ibol,

'Pat nek a ab bek tamol adi dumoi dan,
nek amaiak ab tinin fidian yabi sakar
da.'

[12] Iŋ mi lo patu pasek ale wa. Man dugo, tan
en fidian lo man Anut yaŋak sen ak ta lo id
tamolpein fidian patu pasek ka tiŋane wan
ta ipanad na ya, tia, nek Jesus yaŋan lo mi
a."

[13] Kaunsil adi dile yak, Pita Jon da malak
malak ru dabai anda nam durupidai a,
uraru an tamol kawan, iŋ skul ta digane
na ya. An ago dile man durut saian geig
a. Agog an kankan ipidinai ak, tamol uraru
an gubak mi Jesus da dumado dutor an
dile duloŋ a. [14] Ak man ru ta dubol san tia
ya. Man dugo, Pita Jon da tamol dukubune
yan siŋired na mi itur dugo leil dupani da.
[15] Ago tag kaunsil adi tamol utol an didinaig,
tumanek aben dubiseig patun fo dilasa gug
iŋsed mi pasak nam diŋiŋeŋ se ya. [16] Iŋsed
mi nug dusumiani, "Id tamol uraru en dugo
tiginiai ak i? Id kubol ilasa yan sewak
tabol san tia ya, man dugo, tamolpein fidian
Jerusalem na dumado dan kulob girager e
tamol uraru en digane yen duloŋ la ya. Id
tatot san tia ya. [17] Id mel en tabituani wa,
kabelan ru en yaup tubun banau. Ago yak
niŋen o tamol uraru en kudod tabi uyanan
a. Iŋ afon talpein ta naon na Jesus yaŋan ta
dupate na wak niŋen o ru kagin turupidai
a."

[18] Agog Pita Jon da digiaig, diladug ru
dabai nam durupidai, "Aŋ afon Jesus yaŋan
lo tamolpein ru ta arupidai na wak, agod
yaŋan an lo dam maŋau ta mok apiteŋanai
na wa."

[19] Gug Pita Jon da awad diabig dubol,
"Aŋsem mi mel en abitinaep ale wa. Dugon
Anut malan lo uyan ak i? Dugo, aŋanem

awam kagin mupani wak i? Tia, Anut awan
kagin mupani wak i? [20] Man dugo, maŋ mel
sema malama lo mile yak kudoma lo maloŋ
ak niŋen o awama itau san tia ya."

[21-22] Tamol ŋien imat gug Pita Jon da
dukubune yan iŋsan anaŋar 40 iriŋani tag
tamolpein fidian melmel ilasa yan niŋen
Anut yaŋan diabisa se ya. An lo Juda sad
kaunsil dal ta dilep lo bu dupidinai san
tia ya. Ago tag ru kagin dabai geig mi
dupidinaig, dubusawaig diau a.

Ilo rumok adi dabai diŋane wo dugudani a

[23] Saen dubusawaig dilasa yan Pita Jon da
dumul turad muroud sad na diau a. Agog
pris gurman, iŋ gurman aenta, ru dubol
an awad aban durupidaig duloŋ a. [24] Ru an
duloŋ tag fidian Anut igo dugudani, "Tubun
en, oŋ mi tan, you, beig, keit, agod mel mel
fidian lo dien dan san Taman. [25] Urgun lo
oŋse maŋ tubum bagem Dawid oŋane urat
pinein awan lo ubol dugo gamu nuŋon mile
da.

'Ata wo tan fidian sad tamolpein tiŋaed
saian di?
Ata wo tamolpein an palaŋ dumari gug
nuŋon tia yak i?

[26] Tan en san kiŋ fidian yu digane wo tawaŋ
dumado da,
ago dugo tirnek tamol fidian dutu-
manig,
Tubun en iŋanen Pilianek Tamol da
ager digane wo digane da.'

[27] Rumok, ru amaiak ente Jerusalem na
nuŋon ilasa ya. Herod iŋ Pontius Pailat da,
tamolpein Juda tia yan agod Juda tamolpein
aben ente dumado dan dida dutumanig,
oŋane urat tamol gun ak Jesus oŋse piliani
an, palaŋ an dumari se ya. [28] Tamol adi an
oŋse wagam mi oŋane ilobol iŋ dabai da lo
ilasa wo ubol an, ago mi digane ya. [29] Aria,
Tubun en, gamu ru saiak tinid dumisilani
san dupaiama an oŋane kududo iloŋ la
ya. An ilo sou gane dop oŋane urat tamol
adi dabai panamap maŋ rurek tia yan lo
oŋane ru mabol ilasa wa. [30] Oŋ oŋane tuo
watep oŋane urat tamol gun ak Jesus yaŋan
lo, tamolpein subam ad da yak kubuniaip,
kulob girager dirip dilasap, kulob dababai
tamolpein dil pe durut saian an dam gane
wa."

[31] Gudanek itout go ab a lo dutumani
an ibuk ila iso ya. Ago dugo Urgun fid-
ian bubed ilon awan isag, Anut san ru ta-
molpein naod na dubol ilasa wo tinid ta irer
na ya.

Ilo rumok adi melmel fidian lo nug dubunawi se ya

[32] Ilo rumok adi fidian iŋsad kankan agod
iŋsad ilod dam kisaek mi a. Ta iŋsan biouŋ
biouŋ an iŋsiganen mi ago ibol man tia ya.
Tia, fidian melmel nug duwae dupani se
ya. [33] Ago dugo ru dabai tubun anda yak
lo, aposel adi Tubun ak Jesus kumaen imasa
yak san bilaluŋ dubal ilasa se ya. Agod Anut
san ilo panek tubun mi an iŋ fidian tinid
fo iwali idu ya. [34] Iŋ luluŋad lo talpein ta
mel ta lo katukan ta imado na ya. Man
ata wo? Nal kadi lo, talpein ensauta a ab
ad da boi, tia, tan kilaken ad da yak ta,
an didaeŋ lo diganeg san moni diŋaneg,
disini dupalu ya. [35] Agog moni an aposel adi
ŋied fun na didirsi a, ago dugo aposel adi
ditarpaleg talpein enti mel ta lo katuk adi
an dubinawai se ya.

[36] Saen an lo iŋ luluŋad lo tamol ta yaŋan
Josef imado da. Iŋ Livai san gugoi lo ilasa
ya, gug iŋanen tinan man nui yaŋan Saiprus
dubol dan ante igansi a. Aposel adi yaŋan
neinta dupanig Barnabas dubol da. (Yaŋan
an fun man, Ilo Yabisa San Tamol.) [37] Aria,
iŋsan tan kilaken idad go moni an iŋaneg
isini yaug aposel adi ŋied fun na igansi a.

5

Ananaias iŋ Safaira da

[1-2] Tamol ta yaŋan Ananaias, iwon yaŋan
Safaira. Iŋ tan kilaken idad yau dugo san
moni aenta iŋsen yabi a. Pein iŋ tamol
da awad kisaek. Agog aposel adi ŋied fun
na moni aenta idirsi dugo irawaig igo ibol,
"Moni fidian nek ebo ya." [3] Ago tag Pita
Ananaias irupeig ibol, "Ananaias, ata wo
Satan ulefuni dugo ilo iduduwig, sewak
ganeg Urgun naon kubiani ak i? Tan a udad
yau an san moni wadan wabi da. [4] Saen tan
gamugo udad yau man oŋ muroun mado ya.
San moni ŋane yan man oŋse ilo nam gane
wo ago ka gane wa, an ta rumok na i? An lo
mel dugon kankan ipano yan lo kagin saian
igo gane yak i? Oŋ tamol adi ta rawai na ya.
Tia, oŋ Anut rawi wo gane ya."

5 Saen Ananaias ru an iloŋ man gamu nam
yau idug imat a. Tamolpein fidian ru an
duloŋ go tubun mi durut direr a. 6 Agog
pinein dupalug, iŋsan sisanun yamel nam
dubuluwig diŋaneg kuai te dilasag diaug
disare ya.
7 Murnag, ad mitilaen kitek 3 auwa igo
yan, iwon pein ak ipalug iladu ya. Muruan
ilasa man ta iloŋ na ya. 8 Agog Pita isum-
ianig ibol, "Ak dugo, oŋ oŋane iwo da tan
adad yau ak naon emaiak aŋane yak i?"
Ago dugo awan yabig ibol, "Awo, moni
miŋane yak nek ago mi ipanaŋ a."
9 Pita imasag Safaira irupei, "Oŋ iwo da
ilom kisaek go Tubun en san Ur naon aku-
bianig ale wo agane ya. Dugo, aŋ ilom isou
ak ago ka aganep muruan ta ale na wak
abol i? Uloŋ, pinein a oŋ iwo disare yak
sad ŋied awan dalawan te ilasa da, gamu oŋ
dam diŋiliop kuai te alasap au a."
10 Agog gamu nam pein an dam Pita naon
na yau idug imat a. Ago dugo pinein di-
ladug iŋsan sisanun dile tag diŋane diaug
iwon tamol ak giraŋen na disare ya. 11 Ilo
rumok adi fidian, tamolpein aenkadi dam,
ru an duloŋ go tubun kasik direr a.

Aposel adi tamolpein wei mi dukubuniai a

12 Aposel adi kulob girager wei kasik ta-
molpein luluŋad lo digane se ya. Ago dugo
ilo rumok adi Solomon san Madok Aben
ilon lo dutumani na ya. 13 Tamolpein patun
fo yak ilo rumok adi yaŋadi diabisa yak gug,
diaup dida dutumanai san niŋen o fidian
direr pasik a. 14 Ago bo man tamolpein wei
mi ilod dibilisag, Tubun en ilod lo rumok
go ilo rumok adi luad disa se ya. 15 Aposel
adi kulob girager dabai anda digane se yan
lo, tamolpein muroud muroud subam ad
da yan dal gigin te diŋal dususap dien se
ya. Aenkadi kapal fo, aenkadi gadab fo
dien se ya. Agop saen Pita ipalup iriŋanai
dop san tirarou ituanai dop lo uyadi wo
dubol. 16 Jerusalem gigin na panu dien dan
san tamolpein wei kasik dilasa ya. Iŋaned
samun subam adi da yan, ur saian amad da
yan diŋal dupalug, an fidian uyadi.

Gurman adi aposel muruan dupidinai a

17 Juda sad pris malan te ak, Sadyusi a
giraŋen na dumado dan dida, an fidian
aposel adi sad urat dile tag, turak susai
tiŋaed iŋanefute ya. 18 An lo iŋ aposel adi
duburoug, subanek ab lo didirai a. 19 Ak
man tidom lo Tubun en san eŋel ipalug
subanek ab san dalawan ipasig, aposel adi
iŋal go patun fo dilasa ya. 20 Agog irupidaig
ibol, "Aup, tempel san tumanek aben lo
atur dop, kagin foun emaiak san ru fidian
tamolpein arupidaip duloŋ a."
21 Agog aposel adi eŋel awan durig, salsog
iŋ tempel lo diladug fun diganeg tamolpein
ru durupidai duloŋ se ya.
Nek nal an lo mi pris malan te yak, turadi
dida Juda gurman fidian adi digiaig, Juda
sad Kaunsil tumanek tubun ak diabi a. Agog
subanek ab lo aposel adi diŋal pe dupalu
wo tempel san titianek tamol didinaig diau
a. 22 Gug saen subanek ab lo dilasa man,
aposel adi naod tia tag dumul diaug, kaunsil
adi durupidai, 23 "Saen subanek ab lo milasa
man dalawan fidian itau. Titianek tamol
tawaŋ dutur ak gug, saen dalawan mupasi
man tamol an ta meil na ya."
24 Pris gurman adi, iŋ tempel titianek
tamol adi sad gurman dida ru an duloŋ go
dumasa saian. Mel an kankan ipidinaig ilod
weiwei se ya, so muruan ilasa wo dak niŋen
o ilod isou se ya.
25 Agog tamol ta ipalug irupidai, "Aŋ ta-
mol a subanek ab lo adirai an tempel san
tumanek aben lo dutur dugo tamolpein
maŋau dipiteŋanai da."
26 Ago tag tempel titianek tamol sad gur-
man iŋanen tempel san aikatuk adi dida
diaug, aposel adi diŋal go Juda sad Kaunsil
sad na diau a. Saen aposel adi diŋal man
pasak nam diŋal a. Kabelan silei nam mi
dop, tamolpein tiŋaed saian pe pat nam
dufu banau.
27 Aposel adi diŋal go dupalug kaunsil
naod na dugunaig dutur a. Ago dugug pris
malan te yak sumianek ipidinai, 28 "Maŋ geg
sakar geig mupanaŋ a. Aŋ afon tamol an
yaŋan lo ru ta abol ilasa na wo mabol a. Gug
gamu aŋ Jerusalem ilon lo aŋsam piteŋanek
an mi abisa aguni da. Agop tamol a imat an
iŋanen mateŋ san ai wadan maŋ buroma fo
agane wo agane da."
29 Ago tag Pita aposel aenkadi dida pris
malan te yan awan diabig dubol, "Maŋ
tamol awad kagin mupani san tia ya, tia,
Anut awan mi muri mupani wa. 30 Aŋ Jesus
aigim fo abalig afuni imat ak gug, id tubud
baged sad Anut mateŋ lo ifufunig kumaen
imasa da ya. 31 Anut iŋaneg giraŋen won ak

lo imado da. Agod dabai ipanig, idsad gurman, idsad patun pasek tamol dam imado da. Anut saen ipanad dan lo, id Isrel tamolpein naod Jesus tupanip ilod ibileksap, an lo idaned aupasek ipare idu panad a. 32 Maŋ iŋsan mateŋ, imasa yan malama lo mile ya. Ago yak niŋen ru an tamolpein naod na mabol da. Urgun dam iŋanen urat lo melmel en fidian niŋen o ibol da. Ago dugo Anut Urgun nek an tamolpein a fidian iŋsan awan kagin dupani dan ipidinai a."

33 Juda Kaunsil adi ru an duloŋ go tiŋaed tubun mi saian tag, aposel adi dufu dumat o ilod tubun mi ibol a. 34 Gug Farisi ta yaŋan Gameliel, iŋ kubiaeŋ san girek maŋau ta, agod tamolpein fidian iŋ yaŋan diabisa yan, iŋ imasag itur dugo aposel adi tumanek dibiseip patun fo dilasa wo ibol a.

35 Agog kaunsil irupidaig igo ibol, "O Isrel tamol, aŋ tamol en afu dumat o agane dan kagin agane. 36 Wari na geig tamol ta Teudas iŋsen tubun o igane. Agog sawar kitek 4 handet igo woŋ ŋien fo dutor. Gug dufuni imat dugo iŋsan sawar an dititalaig dufurak diau dugo, ager yabisa yan nuŋon tia ya. 37 An tinin te, yaŋa kubunek san saen lo, Galili tamol ta yaŋan Judas, tamol aenkadi iŋal go urat pinein oŋ ŋien fo dutor. Gug iŋ dam dufuni imat. Agog iŋsan sawar an dititalaig dufurak diau a. 38 Ago yak niŋen o ŋurupaiaŋ da, tamol en abusawaip ka diau a. Kubol a digane dan tamol sad kankan lo tap man, milaen tiap itout a. 39 Ak gug an Anut san man, aŋ tamol emaiak abituanai san ta idaisuda na wa. An lo dop abituanai o agane tap, aŋ Anut da nug abi dak ago sem iliaŋ a!"

40 Kaunsil adi iŋsan ru duloŋ go ilod iŋane ya. Ago tag aposel adi digiaig diladug bu mi dupidinai a. Agog Jesus yaŋan fon ta dupate na wo geg sakar geig digane ya. Ago gug dubusawaig diau a. 41 Aposel adi ilod uyan dugo kaunsil sad tumanek ab dibiseig dilasa ya. Ata wo, iŋ Jesus yaŋan o tamolpein naod na muruan disini wo Anut ipilianai a. 42 Nal pempem tempel san tumanek aben lo, ab ab lo dam, bilaluŋ uyan ak tamolpein dupiteŋanai se ya. Bilaluŋ uyan ak lo Jesus mi iŋ Kristus an tamolpein durupidaig duloŋ a.

6

Tamol 7 aposel dubunawai o dipilianai a

1 Murnag ilo rumok adi wei mi dilasa se yan, luluŋad lo tamolpein malan uraru dumado ya. Saen an lo, Juda tamolpein a Grik ru dubol dan, iŋ Juda tamolpein a Hibru ru dubol dan dida nug lo muruan ilasa ya. Man dugo, Juda Grik ru diŋiŋeŋ dan igo dubol, nal anek anek lo aposel adi anaŋ ditarpaleg duwae dak gug iŋsiganed pein suos ilod ta isou na da. 2 Ago tag aposel 12 an ilo rumok adi fidian digiaig dutumanaig durupidai, "Maŋ anaŋ waek san urat migane dop lo Anut san ru mufulale wan mibisei dop, an uyan tia ya. 3 Ago yak niŋen o teid taod, tamol 7 luluŋam lo Urgun amad da yak, kankan milaen ak, agod yaŋad uyan ak mi apilianaip urat an banid lo tigane wa. 4 Gug maŋ gudanek mi, agod ru fulalek san urat dam mi leil mupani wa."

5 Tamolpein fidian ru an duloŋ go aposel sad kankan niŋen o ilod uyanan a. An lo tamol ta yaŋan Stiven dipiliani a. Iŋ ilon rumok dabai, agod Awan Urgun ilon iŋanefute ya. Ta yaŋan Filip, ta Prokoras, ta Naikena, ta Taimon, ta Parmenas, agod Antiok tamol ta yaŋan Nikolas, iŋ Juda tia yak gug Juda ubou lo yau da. 6 Ilo rumok adi tamol 7 an aposel naod na didirai ilasa ya. Agog aposel adi iŋ o Anut dugudanig banid gurmad fo digane ya.

7 Agog Anut san ru ifurak go, tamolpein wei mi duloŋ a. Jerusalem na ilo rumok adi dilasag wei kasik a. Agog pris adi wei mi dam ilod lo rumok go, ilo rumok san dal duri dupani a.

Juda sad gurman Stiven diabi a

8 Aria, Stiven man Anut san ilo panek, iŋsan dabai dam iŋ lo yen a. An lo iŋ tamolpein luluŋad lo kulob girager funfun agod mel tutubun durut saian san dam wei mi igane ilasa se ya. 9 Gug Juda tamol aenkadi Stiven lo siai digane. Tamol an ubou ab yaŋan "Tamol kawan dumado dak" dubol dan sad tamol. Tamol an iŋsad panu Sairini, iŋ Aleksandria da. Agod Silisia iŋ Esia da provins uraru an sad tamol dam Stiven lo ager diabisa ya. Tamol amaiak fun diganeg Stiven lo ru nam yu digane ya. 10 Gug Stiven san kankan milaen geig dugo Urgun san dabai lo dam iŋiŋeŋ a, an lo iŋanen ru niŋen o iŋ dutur dabai san ta idaisuda na ya.

11 Ago tag tamol aenkadi pasak nam diŋal
go, ru sewak igo dubol ilasa wo durupidai
a. “Stiven iŋ Moses Anut da lo misilanek ru
ibol dugo maŋ awan maloŋ a,” ago dubol o
durupidai a.
12 Agog tamol an diaug ru sewak an lo
tamolpein, matu gurman adi, agod kubiaeŋ
san girek maŋau dam ilod dusueg an lo
tiŋaed saian geig a. Agog tamolpein an du-
palug Stiven diabig, Kaunsil sad na diŋane
diau a. 13 Kaunsil malad lo itur dugo, tamol
Stiven tinin lo dusupale san digiaig, diladug
ru sewak igo dubol, “Tamol en idsad tempel
gun an, Moses san kubiaeŋ da niŋedi wo
ru saian pempem ibol da. 14 Maŋ maloŋ
dugo ibol, Nasaret tamol a Jesus dubol dan
tempel iratitale dop, Moses san kubiaeŋ id
ipanad an dam ibileksa dop idirad pe tamol
kagin senamo ak turi wa.”
15 Ru an dubol dugo Kaunsil dumado yan
malad ti ibol go Stiven leil dupani dugo,
iŋanen naon eŋel ta naon igo woŋ dile ya.

7

Stiven Kaunsil ru irupidai a

1 Juda Kaunsil ru an fidian duloŋ go
itout gug pris malan te an Stiven isumiani,
“Dugo, ru a dupano dan fidian rumok ak i?”
2 Ago tag Stiven ru naon irupidaig igo
ibol, “Teig taog, tamag muroug, kududom
agure! Id tubud baged Abraham wagam
geig Mesopotemia na imado dugo, saen an
lo iŋ gamugo Haran na yau dugo, Anut
lilaman anda yan naon na ilasa ya. 3 Agog
irupei, ‘Tan en biseip, oŋane murou murou
dam busawaip tan ŋukubiai pano wan lo
wau.’ 4 Agog Kaldia tan ibiseig yaug taun a
Haran dubol dan te imasi a. Murnag Abra-
ham taman imat dugo Anut idinig tan e lo
amado den ente ipalug, imasi a. 5 Saen an
lo Anut tan en samun kabelan ta Abraham
sen tinin o ipani man tia ya. Gug Anut
mitep tan en Abraham iŋ malan kubulan
dida ipidinaip sed niŋedi wo ibol a. Gug
Abraham saen an lo nanuk tia imado dugo
Anut promis an ipani a. 6 Anut igo ibol, ‘Oŋ
mala kubulan mitep tan sen ak lo tamolpein
gol ak igo woŋ ante dumado wa. Ante
dam iŋ urat bigabeg adi dilasa wa. Agop
anaŋar 4 handet lo tan an san tamolpein
saian dupidinaip muruan wei mi disini wa.
7 Gug ŋai tamolpein a muruan ago dupidinai
dan naon muruan geig ak ŋupidinai a. Ago
dugup oŋane mala kubulan tan an dibiseip,
tan en lo ŋai ubou ag dile wa.’ 8 Agog Anut
Abraham kontrak ipani a, kontrak an san
kob man, nanuk tamol ak tinid suŋulon
dutute wa. Murnag Abraham iwon iŋ Aisak
igansig ubou kisaek yau dugo Abraham
tinin suŋulon itute ya. Murnag, Aisak san
nanun Jakob ilasa ya. Ago mi Jakob san
nanuk 12 dilasa ya. Iŋ idsad tubud baged.”

9 “Josef tein muroun Josef niŋen o turak
dususa ya. Iŋ dile saian an lo Igipta na urat
bigabeg imado wo diŋaneg didaeŋ lo digane
yau a. Ak man Anut Josef da dumado na
ya. 10 Iŋsan muruan fidian lo ibinawig patun
ipasi a. Anut Josef kankan milaen mi ipani
an lo Farou Igipta sad kiŋ Josef ipitianig
ilon ipani a. Agog Farou Josef tamol tubun
iganeg Igipta tan, iŋsan ab lo melmel fidian
dam kagin ipani na ya.

11 “Murnag Igipta tan yaug Kenan na geg
an kadag tubun ak idug, tamolpein fidian
muruan disini se ya. Id baged muroud anaŋ
dile wo abaŋ diabi se ak gug anaŋ tia ya.
12 Gug saen Jakob Igipta na anaŋ yen dan san
ru tim iloŋ man, nanun muroun, id baged
muroud, idinaig malmalan geig iŋ atna diau
a. 13 Murna anaŋ itout go fon dumul Igipta
na diau gug, Josef tein muroun naod na
sen fun ifulaleg, Farou dam saen an lo Josef
tinan taman, tein muroun niŋedi wo ru iloŋ
a. 14 Agog Josef taman san na ru igane yaug,
iŋanen samun fidian iŋal pe dupalup Igipta
na dumado wo ibol. Fidian dupalu yak sad
sutek 75. 15 Agog Jakob imasag Igipta na yau
a. Atna mi dumado dugo Jakob id baged
muroud 12 an dam dumat a. 16 Iŋsad sisanun
disini diaug Sekem na tan kilaken ta wagam
Abraham Hamor sad gugoi banid lo idad
iŋane yan lo disiriai a.

17 “Anut Abraham promis a gubak mi
ipani an nuŋon ilasa wo sumeik dugo, idsad
tamolpein Igipta na dumado yan igileg wei
kasik a. 18 Saen an lo kiŋ foun ta ilasag imado
dugo Igipta kagin ipani na ya. Ak gug kiŋ
an Josef niŋen iŋaoŋ geig a. 19 Idsad tubud
baged irawai ifu dugo, muruan tubun mi
ipidinai se ya. Iŋ isodudunaig an lo iŋaned
nanuk foudi ak kuai tem didiraig, dumat a.

20 “Saen an lo Moses ilasa ya. Anut malan
lo nanuk an siŋaokan mok a. Kalam utol

tinan taman dida dumado dugo kagin dupani a. [21] Gug saen kuai te digane man,
Farou nanun pein ŋilaŋal an iŋaneg, iŋsinan nanuk oŋ kagin ipani na ya. [22] Moses
Igipta sad maŋau fidian mi iŋaneg, tamol
tubun ak ilasa ya. Iŋsan ru bilabol dabai
dugo, urat dugon igane yan dam dabai anda
ya.

[23] "Moses san anaŋar 40 dugo, nal ta ilon
man tein taon Isrel tamolpein yil o ibol go
yau. [24] Yau dugo naon fo na Igipta tamol
ta Isrel tamol ta tinin ifini saian dugo ile
ya. Ago tag Isrel tamol an ibinawig, naon
ifulig Igipta tamol an ifuni imat a. [25] Iŋsan
ilon man, Isrel tamolpein Anut iŋ ibinawai
o idinig ipalu yan duloŋ ak ibol, ak gug
tamolpein an ta duloŋ na ya. [26] Nal tinin te
man, Isrel tamol uraru nug dufuni dugo yil
tag, maror igansi wo yaug irupidai, 'Aloŋ,
aŋ nug tein taon, en ata wo nug tinin malan
asue wo agane dak i?'

[27] "Gug neinta wagai fun igane yan, Moses
isopasig gigin na yaug ipei, 'Enti oŋ maŋ
kagin panama dop ru tulek tamol mado wo
ibol i? [28] Ak dugo, nor Igipta tamol funi imat
ago mi ŋai dam funag ŋamat o gane dak i?'
[29] Moses ru an iloŋ tag isol go yaug Midian
tan lo tamol gol ak oŋ imado na ya. Atna
imado dugo nanuk tamol ak uraru dilasa ya.

[30] "Afon anaŋar 40 yaug itout gug, Anut
san eŋel Moses naon na ilasa ya. Did Sinai
giraŋen na tan kawan ak lo ai nanunan ta
yai ided go inani dak oŋ ile ya. [31] Moses abaŋ
ago ileg imasa saian tag, yaup sumeikan pe
ile uyan o ibol go yau a. Saen yaug sumeik
ipani man, Anut awan iloŋ, [32] 'Ŋai oŋ bage
murou Abraham, Aisak, Jakob sad Anut.'
Moses ru an iloŋ man irer dugo tubun mi
isuruwor se ya. Irut irer an niŋen o abaŋ
ile man imoig, malan ikilakil a. [33] Agog Anut
ibol, 'Oŋsa sendal pasi. Man dugo, tan fo
utur dan gun a. [34] Ŋai abaŋ ŋile yak ŋaisag
tamolpein Igipta na muruan saian geig ak
disini da. Iŋsad ilo tinaŋ dam ŋaloŋ go
ŋubunawai o ŋupalu ya. Ak niŋen o ŋai oŋ
ŋidinop afon Igipta na umul wau da wa.' "

[35] Stiven iŋiŋeŋ dag ibol, "Moses nek ama-
iak Isrel tamolpein gubak mi niŋen o dumoi
go dubol, 'Enti oŋ maŋsam gurman iginio
yak i? Enti oŋ maŋsama tulek tamol iginio
yak i?' Anut sen mok Moses iŋsad gurman,
agod iŋsad patu pasek tamol dam idinig yau
a. Anut eŋel yai balen lo yan awan lo ago
igane ya. [36] Moses nek an tamolpein iŋal
go Igipta dibisei a. Igipta na, agod Beig
Daran lo, Anut san dabai lo kulob girager
funfun naod na igane se ya. Anaŋar 40 tan
kawan ak lo dam ago igane se ya. [37] Moses
iŋsen geig Isrel tamolpein irupidai, 'Anut
ŋai idinag go ŋupalu yak ago mi profet ta
idinip ipalu wa. Tamol an mitep aŋsiganem
dar lo ilasa wa.' [38] Saen Isrel tamolpein tan
kawan ak lo dutumani an, Moses dam dida
dutumani a. Iŋ idsad tubud baged dida
dumado ya. Agog Moses did Sinai fo isidag,
eŋel da diŋiŋeŋ a. Agog Anut ru kumaen
san an ipani a, agog Moses afon ru an id
ipanad a.

[39] "Gug idsad baged muroud Moses awan
dumoig, iŋ Igipta na dumul diau wo ilod
tubun mi ibol a. [40] Ago tag Aron durupei,
'Oŋ maŋ tubud diri panamap, dumug dop
muraep mau a. Tamol Moses dubol dan
iŋiliad go Igipta tibiseig tupalu yan, ata
iŋane dugo ta ipalu na da, an ta taloŋ na ya.'
[41] Iŋ atna makau mitilaen diganeg yai digane
pani dugo, mel a sed banid nam digane yak
niŋen muguruŋ tubun ak digane ya. [42] Ago
tag Anut patun ipidinaig, an lo iŋaned ilod
ibol ago patui keit lo yan yaŋad diabisa se
ya. Kulob digane an profet sad girek lo
wagam profet ta ru naon kisaek igire a:

'O Isrel tamolpein, dugo, anaŋar 40 tan
kawan ak lo, aŋsam lou panek
apanag,
agod makau afup ŋai yai agane panag
se yak i? Tia geig a.
[43] Ab sel asini ator se yan aŋsam tubud
Molok san asini se ya.
Ago dugo aŋsam tubud Refan san mi-
tilaen patui an asini ator se ya.
Mitilaen an yaŋad lo ubou ale wo
asuwi idu ya.
Ago yak niŋen o ŋai ŋukudaŋ pe aup, asau
mi Babilon aen ate geig amado wa.'

[44] "Id baged muroud Anut san ab sel a iŋ
dida dumado yan ikubiai pidinai an diabi
dugo, tan kawan ak ate da disini dutor na
ya. Ab sel an nek Anut Moses ikubiaig ile
yak ago mi dususe ya, Moses dugon ile yan
fom ab sel an diabi a. [45] Murnag ab sel an id
baged muroud iŋ tamad banid lo diŋaneg,
Josua dida diaug yu diabisag tamolpein sen
ak sad tan lo dukudaig diau a. Agog iŋsad

tan banid na diŋane ya. Ab sel an ago yen
dugo yaug Dawid san saen idu ya. 46 Dawid
iganeg Anut iŋ o ilon uyan geig a. Agog
Dawid igudanig, Jakob san Anut ab ta ilon
lo imado san yabi pani wo isumiani a. 47 Gug
Dawid ab an ta yabi na ya. Solomon iŋ ab an
yabi a.
48 "Gug Anut a lak na geig an, iŋ ab a
tamol banid nam diabi ak lo ta imado na da.
Wagam mi profet adi sad girek lo ta igo ibol,
49 'Tubun en ibol, keit man ŋaisag kalik kiŋ
san a,
agod tan man ŋai ŋieg aten yen san
aben.
Enso ab abi panag ak i?
Aben dugon lo yaes ŋabal ak i?
50 Ak dugo, mel an fidian ŋai banig nam
ŋigane ya, an ta rumok na i?' "
51 Agog Stiven Juda Kaunsil ipidai, "Aŋ
gurmam sakar geig. Ilom gob. Anut san
ru ibol dan kududom itau geig a. Aŋ
nek ibol aŋanem tubum bagem igo woŋ a,
man dugo, iŋ dam Awan Urgun pempem
diabiani na ya. 52 Arupaiag, dugo, gubak
mi profet ta imado dugo aŋanem tubum
bagem profet an tinin ta dumisilani na yak
i? Iŋ profet adi ensauta a malad milaedi go
Tamol Itaotan iŋsan palu yan niŋen profet
ru dubol ilasa yan dufu dumat a. Agod aŋ
gamu tamol amaiak iŋ bo aŋanem turam
mok ak gug ager banid lo aganeg sisem
afuni imat a. 53 Aŋ nek en, Anut san kubiaeŋ
eŋel sad banid lo aŋane yak gug kagin ta
apani na ya."

Stiven pat nam dufuni imat a

54 Saen kaunsil adi ru an duloŋ man,
tiŋaed tubun mi imumari dugo Stiven
gamad dirati pani se ya. 55 Gug Stiven tinin
Urgun iŋanefuteg malan keit lo isidag, Anut
san girager ile ya. Ago dugo Jesus Anut
giraŋen won ak lo itur dugo ileg ibol, 56 "Ale.
Ŋai keit awan ipasig Tamol Nanun Anut
giraŋen won ak lo itur dugo ŋile da."
57 Fidian disasaitout go kududod diafu-
tani a. Agog fidian mi dumaspalug, 58 Stiven
diabig Jerusalem gigin na dirae dilasag, fun
diganeg pat nam dufuni a. Tamol pat dubal
san iŋ biouŋ dupasig pinein ta Sol dubol
dak kagin ipidinai o ŋien fun na didirsi a.
59 Pat nam dufuni dugo, Stiven Tubun en
igudani, "O Tubun en Jesus, ŋaineg ŋutug
ŋane!" 60 Agog yau idug fon igudanig igo
iwagiŋ, "Tubun en, iŋaned aupasek en san
pani naon aŋ lo fuli san man umoi." Ago
ibol go imat a.

8

Sol ilo rumok adi misilanek ipidinai a

1-2 Sol ante imado dugo Stiven san mateŋ
ileg, ilon uyan. Ilo rumok tamol aenkadi
Stiven disareg, ilod tubun mi saian go awad
tubun mi ditata se ya. Nek saen an lo mi
Jerusalem na ilo rumok adi fun diganeg,
Jesus yaŋan o muruan tubun mi disini se
ya. Agog dufufurak go aenkadi Juda na
aenkadi Sameria na diaug dumado ya. Ak
man aposel adi Jerusalem na dumado ya.
3 Gug Sol man midaeŋ ititale wo yaes ifuni
a. Ab ab idu isida dugo Kris tamolpein iŋal
go iraug subanek ab lo idirai se ya.

Filip Sameria na Anut san ru ifulale ya

4 Ilo rumok adi a dufufurak go gidigidad
diau na yan, aben dugo ate diau an Anut
san ru dufulale se ya. 5 Filip Sameria na
yaug, taun tubun ak ta ilon lo iladug ante
sad naod na ru Kristus niŋen o ibol ilasa
se ya. 6 Saen tamolpein doup tubun iŋsan
ru duloŋ dugo, kulob girager igane yan dile
man, iŋsan ru fidian duloŋ uyan o kududod
dugure ya. 7 Ur saian awad tubun mi disasai
dugo, tamol tinid lo yak dubiseig dilasa
ya. Tamolpein ŋied itubabun, agod a dutor
saian saian dan wei mi uyad isusa ya. 8 Ago
man taun an ilon lo yousai yen go tubun
kasik.
9 Aria, taun an lo kiai tamol ta yaŋan
Saimon imado ya. Iŋsan sewak an lo nal
kitek milaen mi Sameria tamolpein iginiaig
dumasa saian. Iŋsen mi iŋ tamol tubun ak
se pitianoi san ru ago ibol. 10 Agod taun an
sad tamolpein fidian, a yaŋad ad da yan,
agod a yaŋad tia yan dam, kududod dugure
ya. Ago dugo dubol, "Tamol en man, tubud
san dabai a yaŋan Dabai Tubun Ak dubol
dan, tamol emaiak iŋsen." 11 Nal milaen
mok iŋsan nawir an lo irawaig, tamolpein
fidian iŋ awan paen na dumado dugo durut
saian geig a. 12 Gug saen pein, tamol dam
Filip awan lo bilaluŋ uyan ak san ru Anut
san kagin panek niŋen o, agod Jesus Kristus
yaŋan niŋen o dam duloŋ man, iŋ ilod lo
rumok a. Agog suguek diŋane ya, tamol
iŋ pein da mi a. 13 Saimon sen dam ilon
lo rumok go suguek iŋane ya. Agog Filip

ŋien fo itor dugo kulob girager funfun Filip
igane dugo ileg niŋen o irut saian geig a.
14 Saen aposel adi Jerusalem na dumado
yan Sameria tamolpein Anut san ru diŋane
yak duloŋ tag, Pita Jon da didinaig, iŋsad
na diau a. 15 Sameria na dilasag, tamolpein
Urgun diŋane san niŋen Anut dugudani a.
16 Man dugo, Urgun fufod na gamugo idu ya,
tia, Tubun en Jesus yaŋan lo suguek diŋane
yan mi a. 17 Agog Pita Jon da tamolpein gur-
mad fo banid digane dugug, Urgun diŋane
ya.
18 Agog Saimon tamolpein Urgun aposel
adi banid lo diŋane dugo ile tag, moni
iŋaneg, Pita Jon da sad na yaug ibol,
19 "Dabai an ŋai dam apanag. Agop tamol
dugon banig gurman fo ŋigane dan Urgun
iŋane wa."
20 Ak man Pita ru naon igo ibol go irupei,
"Oŋane moni an ŋanep, ida udeg wau. Ata
wo? Oŋ ilo lo man lou panek e Anut ipanad
den moni nam udad ŋane wak ubol da. 21 Oŋ
maŋsama urat boi en lo oŋ yaŋa tia ya. Man
dugo, oŋ ilo man Anut malan lo ta itaot na
ya. 22 Ago yak niŋen oŋsa kankan saian an
umoi kisaek oŋ. Ago dop Tubun en oŋsa
kankan saian gane yan ipasi wo gudani wa.
Nap ilo sou naok ago bube ilon lo gane dan
an bo subam an ipare idu pano wak boi.
23 Man dugo, ŋai ŋilio dak, mala sek agod
turak susai dam mi oŋ tini iŋanefute dugo,
aupasek san subanek tamol mado da."
24 An lo Saimon iŋ Pita Jon da ru naon igo
irupidai, "Gidad, aŋ ŋai niŋeg o Tubun en
agudani. Agop an lo muruan abol dan ŋai
fo na ta ilasa na wa."
25 Aria, Pita Jon da Tubun en dugo woŋ
ibinawai an tamolpein durupidai duloŋ go
iŋsan ru dam dubol ilasa se ya. Saen urat an
digane itout man, dumul go Jerusalem na
diau a. Diau dumul dugo dal dal na, Sameria
panu wei mi lo dam Anut san ru dufulale se
ya.

Filip Itiopia tamol ta isugui a.

26 Tubun en san eŋel ta Filip irupei,
"Masap dal Jerusalem nag Gasa na idu yau
an ŋanep wau." (Dal an tan kawan ak lo yen
da.) 27 Ago tag Filip eŋel ibol ago mi igane.
Dal na yau dugo Itiopia sad tamol gurman
ta ile, tamol an iŋanen nabun dusukali a.
Tamol an Itiopia Kwin yaŋan Kandesi san
moni kagin ipani da. Iŋ Jerusalem na ubou
ile wo yau ak 28 fon imul sen fun panu lo yau
da. Karis fo profet Aisaia san ru isuti dugo
yau. 29 Agog Urgun Filip irupei, "Waup karis
an sumeik ida au."
30 Ago tag Filip imaspalu oŋ yaug sumeik
dugo, profet Aisaia san ru isuti dugo iloŋ
tag isumiani, "Dugo, ru suti dan fun kitek
uloŋ di?"
31 Iŋ ibol, "En dugop ŋai ru en fun ŋaloŋ ak
i? Rumok talpein ta fun ifulale ak man nap
ka ŋaloŋ a." Agog Filip iwagig isidag siŋiren
na imasi a. 32 Ru girek boi emaiak isuti,

"Iŋ man sipsip dufuni wo diŋane diau dak
igo woŋ.
Iŋ nek ibol sipsip nanun fufulun du-
tute dop awan itau itur dak igo woŋ.
An lo awan kitek ipuk man tia ya.

33 Iŋ miai tubun mok dupanig, iŋ o ru itaot
dubol man tia ya. Kot aen kisaek mi
digane.
Enti tamol an san malan kubulan
niŋedi wo ru ta ka iŋiŋeŋ ak i?
Talpein ta kisaek tia ya.
Man dugo, iŋsan madok tan en lo di-
gane itout go lak na yau a."

34 Itiopia tamol gurman an Filip isumiani,
"Profet iŋ enti niŋen o ibol dan, gidad ubol
pe ŋaloŋ. Iŋsen niŋen o ibol, tia, talpein sen
ta niŋen o ibol i?" 35 Ago dugug Filip girek
nek en lo fun iganeg bilaluŋ uyan ak Jesus
niŋen o yan ibol idug iloŋ a.
36 Ru ifulale dugo dupalug you ta fun na
dilasag, tamol gurman Filip irupei, "You
ebe ya. Dugo, mel ta isubanag pe suguek
ŋiŋane wan tia i?"* 38 Ago man gurman an
ibol dugo iŋsan urat pinein karis yabituani
a. Agog iŋ Filip da you lo dudug Filip tamol
an isugui a. 39 Saen you dibiseig dilasa yan
Tubun en san Ur Filip iŋane yau. Tamol
gurman an Filip ta ile na gug ilon youn isag
iŋsiganen na yau a. 40 Agog Filip Asdod† na
kuai isi a. Agog tureŋ yabig panu panu lo
Jesus san bilaluŋ uyan ak ibol ilasa dugo itor
nag Sisaria na ilasa ya.

* 8:36: Boi 37 Grik lo tia ya. Baibel aenta lo boi 37 igo ya. Ago tag Filip awan yabig ibol, Oŋ ilo lo rumok mok tap, oŋ ka suguek ŋane wa. Agog tamol gurman an ibol, "Ŋai Jesus Kristus iŋ Anut nanun an ilog lo rumok." † 8:40: Grik ru lo taun an yaŋan Asotus

9

Sol ilon ibileksag Jesus niŋen o ilon lo rumok a

Apo 22:3-16; 26:9-18

1-2 Saen an lo Sol iŋ Tubun en san tamolpein ifu dumat o urer ipidinai dugo ibol itor se ya. Agog pris malan te ak san na yaug, girek ta igire pani wo isumiani a. Girek an Juda ubou ab sad gurman adi Damaskus na yan ikubiai pidinai dop, tamol ta boi, tia pein ta boi, ilo rumok kagin a "Dal En" dubol* dugo diri dan abaŋad ile tap, ibiap isubanaip, dida Jerusalem na diau a.

3 Damaskus na yau wo dal iŋaneg yaug sumeik dugo gamu nam keit lo lilaman ta irakilawig, abaŋ isapudadeg Sol ibuluwi a. 4 Agog yau idug tan na yen dugo awan ta iwagiŋ dugo iloŋ, "O Sol! Sol! Ata wo ŋai malag sue dak i?"

5 Ago tag Sol isumiani, "Tubun en oŋ enti?"

Ago dugo awan an ibol, "Ŋai Jesus nek a malag sued ama ya. 6 Aria, masap waup Damaskus na ladu. Ago gup dugo gane wan dubol uloŋ a."

7 Tamol adi a Sol dida tureŋ diabi dan dupartuanig ru ta dubol san tia ya. Awan iŋiŋeŋ se yan bo duloŋ gug talpein nuŋon dile man tia ya. 8 Sol imasag malan ipuk gug abaŋ ile san tia ya. Ago tag banin diabig diŋaneg Damaskus na diau a. 9 Nal utol abaŋ ile san tia ya. Agog anaŋ dam, you dam tia imado ya.

10 Ilo rumok tamol ta yaŋan Ananaias Damaskus na imado se yan, malan ŋutun lo Tubun ak irupei, "Ananaias." Agog Ananaias ibol, "Tubun en, ŋai ebo ya."

11-12 Agog Tubun en irupei, "Masap, waup, 'Dal itaot' dubol dan ate Judas san ab lo Tarsus tamol ta yaŋan Sol dubol dak niŋen o sumiai. Iŋ man igudani dugo malan ŋutun lo mel ta igo ile ya, tamol ta yaŋan Ananaias ipalug gurman fo banin igane dugo abaŋ fon ile da yak ago ŋioŋ lo ile ya."

13 Ananaias ru naon irupei, "O Tubun en, tamolpein wei mi tamol an niŋen o dubol dugo ŋaloŋ a. Kagin saiak saiak funfun oŋane tamolpein Jerusalem na yan lo igane yak san ru durupaiag dugo ŋaloŋ a. 14 Gamu pris gurman adi awok dubol go ete Damaskus na ipalug, talpein enti oŋ yaŋa lo ubou dile dan ibiap iŋal diau o ipalu ya."

15 Gug Tubun en Ananaias irupei, "Wau! Man dugo, ŋai tamol an urat ag igane wo ŋipiliani a. Iŋ tinin lo tamolpein Juda tia yan, iŋaned kiŋ dida, Isrel tamolpein dam naod na ŋai yaŋag kuai te irupidaip ru ŋai niŋeg o duloŋ a. 16 Agod iŋ ŋai yaŋag o muruan tubun mi isini wan ŋai ŋukubiai pani wa."

17 Agog Ananaias yaug ab lo iladug, Sol gurman fo banin iganeg ibol, "O teig Sol, Tubun ak sen idinag go ŋupalu ya. Jesus sen nek ete Damaskus na palu dugo dal na naon na ilasa amaiak, oŋ afon abaŋ ule dop Urgun oŋ tini iŋanefute wo idinag go ŋupalu ya." 18 Ago ibol ak gamu nam mel ta nek ibol iy tubulan igo woŋ Sol malan lo yak ditapas tan na dudu ya. Agog malan ipuk go abaŋ fon ile ya. Ago man imasa itur go suguek iŋane ya. 19 Agog anaŋ yanig tinin fon dabai da ya.

Sol Damaskus na Anut san ru ifulale da

Sol nal aenta Kris tamolpein dida Damaskus na dumado se ya. 20 Agog imasag itaot Juda sad ubou ab fidian lo yaug, Jesus san ru ifulale dugo ibol, "Jesus iŋ Anut Nanun." 21 Tamolpein fidian a iŋ awan duloŋ se yan durut saian geig go sed nug dusumiani dugo igo dubol se, "Dugo, tamol an iŋsen Jerusalem na tamolpein Jesus yaŋan dupate dugo ifu dumat na yak nek emaiak i? Go iŋ e ipalu yan tamolpein iburoup, iŋal pris gurman adi sad na diau wo ipalu yak i?" 22 Gug Sol san ru fulalek dabai geig ak niŋen o, Jesus iŋ Kristus an tamolpein fidian kuai te ikubiai pidinai a. An lo Juda tamolpein Damaskus na dumado dan durut saian dugo awan diabi san muruadi.

23 Murnag saen kitek milaen mi yau dugo, Juda adi Damaskus na yan Sol dufuni wo dutumanig palaŋ an dumari. 24 Ak man tamol ta pasak nam irupei iloŋ a. Tidom ad panu san dalawan te ager adi tawaŋ digane se ya. Sol ipalu dop diabip dufuni imat san mi a. 25 Gug nal ta tidom lo Sol san megeloum adi diŋaneg, diaug sep fog udou lo duyuweg, patun fo idu ya.

Sol Jerusalem na imul yau a

* 9:1-2: Imug tamolpein man ilo rumok adi sad kagin an niŋen o yaŋan Dal En dubol se ya; murna gug yaŋak an Kris dubol da.

[26] Sol Jerusalem na yaug ilo rumok adi
luad isa wo igane yak gug, iŋ Sol gamu
Tubun en san megeloum mok an ilod ta
rumok na yan lo ilod weiwei a. Iŋ fidian
iŋ niŋen o tubun mi direr a. [27] Ak man
Barnabas Sol iŋaneg aposel adi sad na diau
a. Agog Sol Tubun en Damaskus dal na ile
yan, Tubun en ru irupei an dam irupidai
duloŋ a. Agog Damaskus na Anut ru ifulale
wo ta isuksuk na yan dam ibol idug duloŋ a.
[28] Atnag Sol aposel adi dida dumado dugo,
Jerusalem ilon lo Tubun en san ru ifulale
dugo itor se ya. Ilon fidian an ru ifulale
dugo tinin ta irer na ya. [29] Sol iŋ Juda
tamolpein Grik ru dubol dan dida diŋiŋeŋ
dugo nug aen ditog na ya. An niŋen o
dufuni imat o dal abaŋ dile se ya. [30] Agog
saen ilo rumok adi ru an duloŋ tag, Sol
diŋaneg Sisaria na diaug Tarsus na didinig
yau a.

[31] Saen an lo Kris midaeŋ Judea na, Same-
ria na, agod Galili na yan an fidian maror
lo mi dumado na ya. Awan Urgun midaeŋ
dabai ipidinai dugo ilod yabisa se ya. Iŋsan
dabai lo midaeŋ ilasag, tubun kasik. Agod
Tubun en niŋen direr dugo iŋsan ilobol lo
mi dumado dutor se ya.

Ainias iŋ Dorkas da

[32] Pita panu panu itor nag, nal ta Lida na
Tubun en san tamolpein ate dumado dan
yil o yau. [33] Aben an ate yau nag tamol ta
ŋien banin dumat ak ile ya. Tamol an yaŋan
Ainias. Iŋ anaŋar 8 ŋioŋ aben ta ibisei na
ya. [34] Pita tamol an irupei, "Ainias, Jesus
Kristus oŋ ikubunio wo da. Masap, oŋane
ŋioŋ aben kubune." Ainias ru an iloŋ go
gamu nam imasag itur a. [35] Saen tamolpein
Lida na, Saron na dumado dan Ainias dileg
Tubun en niŋen o ilod lo rumok a.

[36] Jopa na pein ta yaŋan Tabita, iŋ Kris
pein ta. (Grik ru lo yaŋan Dorkas). Iŋsan
saen tubun mi man binawek urat mi igane
da. Agod tamolpein filiad tia yak ibinawai
se ya. [37] Saen an lo subam iŋaneg imat, agog
tinin dufulanig galuŋ lak na yak lo diganeg
yen. [38] Jopa nap Lida na wau man asau tia ya.
Ago yak niŋen o saen ilo rumok adi Jopa na
yan Pita Lida na imado dak duloŋ tag, tamol
uraru ru en disinig Pita san na diaug ilon
diŋane dugo durupei, "Gidad maŋsama na
ririan palu."

[39] Ago tag Pita tamol uraru an dida diau a.
Saen dilasa yan Pita diŋaneg galuŋ lak na
yan lo diau a. Ante man pein suos Pita du-
tur dulubanig ditata dugo, Tabita gamugo
imat dugo biouŋ iwei na yan dukubiai pani
a.

[40] Agog Pita fidian idinaig patun fo dilasa
dugug turun isaluwig igudani gug, idaŋsag
naon Dorkas san sisanun ipani dugo irupei,
"Tabita, masa!" Ago ibol dugo Tabita malan
ipuk go Pita ileg imasa ya. [41] Pita banin
iwate dugo yabig imasa itur a. Agog Kris
tamolpein iŋ Kris suos dida igiaig, Tabita
kumaen imado yan ikubiai dugo dile ya.
[42] Ru an Jopa na ifurak go, tamolpein wei
kasik Tubun en niŋen o ilod lo rumok a.
[43] Agog Pita Jopa na saen milaen mi tamol
ta yaŋan Saimon ida dumado se ya. Tamol
an makau suŋulon, melmel funfun suŋulod
ikubune dop igane igos da.

10

Konilias Pita iwagi a

[1] Sisaria na tamol ta yaŋan Konilias, iŋ
Rom sad yu gurman tubun a.* Iŋsan doup
ititianai dan yaŋad "Italian Sawar". [2] Iŋ,
iŋanen samun fidian dida Anut yaŋan lo
ubou dile da. Juda tamolpein filiad tia yan
ibunawai siŋaokan dop, pempem Anut igu-
dani se ya. [3] Nal ta 3 klok guraian gudanek
san saen lo malan ŋutun ta ile ya. Malan
ŋutun an lo Anut san eŋel ta ipalug irupei,
"Konilias!"

[4] Konilias irer an lo malan ti ibol go eŋel
an leil ipani dugo isumiani, "Tubun en. En
dugo ya?"

Agog eŋel awan yabig ibol, "Anut oŋane
gudanek iloŋ a. Agod oŋane binawek urat
gane dan ileg, oŋ o ilon isou da. [5] Ago
yak niŋen o tamol ta dinaip Jopa na diaup,
tamol ta yaŋan Saimon Pita diŋanep dida
dupalu wa. [6] Iŋ tamol ta yaŋan Saimon ida
loŋ aen te dumado da. Tamol an melmel
funfun suŋulod ikubune dop igane igos da."

[7] Eŋel Konilias ibisei yau dugo, Konilias
yu tamol kisaek, agod iŋsan ab san urat
pinein uraru dida igiaig dupalu ya. Yu
tamol an dam Anut yaŋan isini san tamol,
agod iŋ Konilias san biabi ŋilaŋal. [8] Agog
melmel ilasa yan naod na ibol idug, idinaig
Jopa na diau a.

* 10:1: Iŋ keptan, 600 yu tamol ititianai a

9 Salsog dal na diau dugo, ad titiŋaem itur
an Pita igudani wo ab san fuŋ ilabakan an fo
isida ya.† 10 Imatigen saian go anaŋ yani wo
ilon tinin fidian ibol. Anaŋ dineid dumado
dugo Pita malan ŋutun ta ile ya. 11 Malan
isidag keit awan ipasig mel ta yamel oŋ
ak gigin iwoiwo atem diabi dugo duyuweg
tan na idu dugo ile ya. 12 Yamel an fo bor,
anakanak, mot, mudan naon funfun yil a.
13 Agog awan ta iwagiŋ go ibol, “Pita, masap
mel an ufu idup wani.”
14 Ak man Pita ibol, “Tubun en, tia geig.
Juda kagin lo mel ta nun dubol dan ŋai
gubak mi ŋani man tia geig a.”
15 Ago tag awan an fon ibol, “Mel dugon
Anut ikokan ibol ak, oŋ waliŋ ganep, nun ta
ubol na wa.”
16 Mel naon kisaek an mi ilasa utol gug,
fon melmel an yamel anda imul keit lo yau
a.
17 Pita malan ŋutun ile amaiak san fun
kankan an igane dugo, Konilias tamol idi-
naig diau an Pita ab lo imado dan duloŋ tag
dupalug ab awan te dutur a. 18 Ab muroun
duwagiŋ go dubol, “Tamol ta etna yaŋan
Saimon Pita imado di?”
19 Pita malan ŋutun amaiak kankan an
iganed imado dugo Urgun irupei, “Uloŋ,
tamol utol oŋ abaŋa diabi da. 20 An lo udup,
dida au. Ilo weiwei umoi. Man dugo, ŋaiseg
ŋidinaig, oŋsa na dupalu ya.”
21 Ago tag Pita idug irupidai, “Tamol
abaŋale dan ŋai nek en. Aŋ ata wo apalu
yak i?”
22 Ago tag ru naon durupei, “Yu gurman
tubun ak Konilias idinamag mupalu ya. Iŋ
tamol itaot mok, Anut yaŋan lo ubou ile da.
Juda tamolpein dam tamol an yaŋan disini
da. Anut san eŋel gun ak ta ipalug oŋ igiop
iŋsan ab lo waup ŋiŋe dop iloŋ o ago eŋel an
irupei a.” 23 Ago tag Pita tamol utol an igiaig
diladug atna dida dien a.

Anut ilo rumok san dalawan Juda tia yak ate diladu wo ipasi a

Tidom lom mi, Jopa na ilo rumok adi
aenta Pita luan disag, tamol utol an dida
diau a. 24 Tidom kisaek dal na dien gug
Sisaria na dilasa ya. Konilias iŋanen samuŋ,
turan muroun dam igiaig dupalu yan fidian
Pita malan diganed dumado se ya. 25 Pita ab
lo iladu wo dugo Konilias yaug Pita naon na
tubud igo woŋ turun isaluwi pani a. 26 Gug
Pita banin idug yabisag irupei, “Masa, ŋai
man tamol nek oŋ igo ya.”
27 Pita Konilias ru irupei dugo ida ab lo
diladug, tamolpein wei mi dumado dugo
yil a. 28 Agog Pita irupidai, “Aŋ aloŋ ak.
Juda sad kubiaeŋ ibol ak, Juda tamolpein
diaup tamolpein Juda tia yan dida ta mok
dutumani na wa. Ak man Anut igo ikubiai
panag, ŋai tamol ta nun ak ta ŋabol na wa.
Ikok tia yak dam ta ŋabol na wa. 29 Ago yak
niŋen o saen ŋai niŋeg o ru gane man ta
ŋamoi na ya. Ata wo mok ŋai niŋeg o ru
gane yak i?”
30 Ago dugo Konilias ibol, “Nal utol yau
la ya. Gamu saen nek igo 3 klok guraian
ŋaisiganeg ab lo ŋugudani dugo, gamu nam
tamol kulos malan milkouk geig ak idirig
naog na itur a. 31 Agog irupaiag, ‘Konilias,
Anut oŋane gudanek iloŋ a. Agod binawek
urat gane dan ile dugo oŋ ilon isou da.
32 Talpein ta dinaip Jopa na diaup, tamol ta
yaŋan Saimon Pita niŋen o dusumiai. Iŋ
Saimon sen ak san ab lo imado da. Saimon
an melmel suŋulod ikubunep igane igos da.
Iŋ loŋ aen te imado da.’ 33 Ago yak niŋen o
gamu nam oŋ palu wo ru ŋigane ya. Agog
oŋ gane fufeig palu ya. Gamu maŋ fidian
Anut malan lo mumado da. Ak niŋen o
Tubun en ru dugon rupaiama maloŋ o ibol
man, ubol dop maloŋ o tinima migane da.”

Pita Konilias san ab samun ru irupidai a

34 Agog Pita iŋsan ŋiŋeŋ fun iganeg ibol,
“Gamu gug ŋaloŋ la ya. Rumok, Anut
san kagin panek tamol fidian lo man naon
kisaek mi a. 35 Enti a Anut niŋen o imat
dugo, iŋsan ilobol fom imado itor dak,
gidad naon tinin sen ak an fidian iŋal a.
36 Bilaluŋ uyan ak Anut maŋ Isrel tamolpein
ipanama yan aloŋ la ya. Bilaluŋ an man
iŋ Jesus Kristus ipilianig, tinin log id Anut
da maror tumado da. Ago dugo Jesus iŋ
tamolpein fidian sad Tubun a. 37 Aŋ kulob
Isrel tan lo ilasa yan aloŋ a. Jon suguek
iganeg itout go, Galili na mel an fun ilasa
ya. 38 Jesus Nasaret tamol Anut ipilianig, iŋ
fo Urgun dabai da iganeg idu yan aŋ aloŋ
a. Iŋ panu panu itor dugo binawek igane
dugo, talpein enti ta ur saian sad gurman

† 10:9: Iŋsad ab fidian sad fuŋ man ilabakan. Iŋ pempem ate disida da.

paen na dumado dan ikubuniai se ya. Man
dugo, Anut iŋ da dumado na ya.
39 "Iŋ binawek urat Juda sad tan lo,
agod Jerusalem na dam igane se yan maŋ
malama lo mile ya. Agog aigim fo dibalig
dufuni imat a. 40 Gug nal utol itout an,
Anut mateŋ lo ifufunig kumaen imasag,
maŋ malama lo ilasag mile ya. 41 Tamolpein
fidian ta dile na ya. Anut maŋ mitep fun
mufulale san ipilianama yan mi mile ya.
Maŋ nek kumaen imasa yan iŋ da mani
maluk na ya. 42 Agog Jesus sen ru dabai nam
irupaiamag iŋsan ru tamolpein naod na
mufulale wa, ago gug idinamag mau a. Maŋ
tamolpein murupidaip, iŋsen man tamol a
tamolpein dumat la yan, agod a dumado
dan dam, iŋsad bitinaek tamol imado dak
ago murupidaip duloŋ an ru kagin irupa-
iama ya. 43 Profet fidian iŋ niŋen o igo dubol
ilasa, 'Tamolpein a fidian iŋ o ilod rumok
dan, iŋanen yaŋan lo Anut iŋsad aupasek
ipare idu pidinai a.' "

Tamolpein Juda tia yan Urgun diŋane ya

44 Saen Pita iŋiŋeŋ dugo, awan fom ta-
molpein a ru duloŋ dan Anut iŋanen Urgun
iwali idug fidian diŋane ya. 45 Ilo rumok adi
a tini suŋulon tutek san muluŋ lo dudu yan
Jopa na Pita luan disag dupalu yan, durut
saian geig a. Man dugo, ilo panek kawan
ak oŋ Anut iŋanen Awan Urgun tamolpein
Juda tia yan dam ipidinai a. 46 Ata wo?
Muroun ru funfun lo Anut yaŋan diabisa
dugo duloŋ se ya. Ago dugug Pita imasag
ibol, 47 "Tamolpein en id Urgun tiŋane ago
mi iŋ dam diŋane ya. An niŋen o, dugo,
suguek diŋane an niŋen o talpein ta yabitu-
anai san niŋen ka ru ibol ak i?" 48 Agog Pita
tamolpein an Jesus Kristus yaŋan lo suguek
diŋane wo ru dabai nam irupidai a. Agog
nal aenta iŋ dida dumado wo dusumiani tag
atna dida dumado ya.

11

Pita melmel fidian ilasa yak san ru, a tini suŋulon tutek diŋane yan irupidai duloŋ a

1 Tamolpein Juda tia yan Anut san ru
diŋane yan san ru, aposel adi iŋ ilo rumok
adi Judea na dumado yan dam irupidai du-
loŋ a. 2 Ago yak niŋen o saen Pita Jerusalem
na ipalu man, Juda ilo rumok adi tinid
suŋulon dutute an Pita ai dupanig 3 dupei,
"Oŋ tamolpein tinid suŋulon ta dutute na
yan dida atumanig, anaŋ dam ani a."
4 Ago tag Pita malan ŋutun ile yak san ru
ibol idu, 5 "Nal ta Jopa na ŋugudani dugo,
malag ŋutun en ŋile ya. Keit lo mel ta
yamel oŋ gigin iwoiwo ate mi diabi dugug,
duyuweg, naog na mok idu ya. 6 Yamel an
fo man mudan naon funfun. Bor, mot, agod
anakanak naon funfun dien a. 7 Agog awan
ta irupaiag go ibol, 'Pita, masap, melmel an
ufu idup wani.' "
8 "Ago tag ŋai ŋabol, 'Tubun en, tia geig.
Mel dugon Juda sad kagin lo nun man ŋai
gubak mi ta mok ŋani na ya.' "
9 "Ago dugo awan keit lo yan fon ibol, 'Mel
dugon Anut ikok ibol dak, oŋ waliŋ ganep,
nun ta ubol na wa.' 10 Mel naon kisaek an mi
ilasa utol gug, fidian mi imul keit lo isida
yau a."
11 "Ago ibol gug tamol utol Sisaria nag
Konilias ŋaisag na idinaig dupalu yan ab ŋai
lo ŋumado yan san awan te dutur a. 12 Urgun
ŋai ilog weiwei ŋamoip, ririan iŋ dida mau
wo ibol a. Ago tag Jopa na ilo rumok
tamol 6 luag disag dida Sisaria na mau a.
Agog fidian Konilias san ab lo miladu ya.
13 Agog Konilias irupaiamag Anut san eŋel
iŋsiganen ab lo ilasag iŋ da durupei an san
ru ibol dugo maloŋ a. Eŋel an irupeig
igo ibol, 'Talpein ta dinaip Jopa na diaup,
tamol yaŋan Saimon Pita niŋen o dusumiai.
14 Tamol a bilaluŋ irupaio wan lo oŋ agod
oŋane samun fidian dam patu pasek diŋane
wa.'
15 "Ŋai fun ŋiganeg ru ŋurupidai man, nek
ibol fun mok lo Awan Urgun id tinid fo
idug tiŋane yak igo woŋ, ago mi iŋ tinid fo
dam idug diŋane ya. 16 Ago dugug Tubun en
ru ibol ak ilog isou, 'Jon you nam suguek
ipanaŋ a, gug aŋ Urgun nam suguek aŋane
wa.' 17 Agod an kuai tem taloŋ, Anut id Jesus
Kristus ilod lo rumok go Urgun ipanad, ago
mi tamolpein Juda tia yan ipidinai a. Ŋai
tamol naok dugo yak pe, Anut ata ilon ibol
an ŋutute wak i?"
18 Saen ru an duloŋ man, iŋ ru taidam
ad tia ya, tia, Anut yaŋan diabisa dugo
dubol, "An rumok tap, Anut ilon yen man
tamolpein Juda tia yan ilod ibileksap, ku-
maen pempem yen san diŋane wan san dal
iŋ o dam ikasap yen da."

Antiok na midaeŋ foun ak ilasa ya

19 Saen Stiven imat an mala suek tubun
kasik ilasag, ilo rumok adi dufufurak go
aenkadi Saipras na, aenkadi Fonisia na,
aenkadi Antiok na, diau dugo iŋ Juda ta-
molpein mi Jesus san ru durupidai se ya.
20 Ak man Saipras iŋ Sairini da sad ilo rumok
tamol aenkadi diaug, Antiok na tamolpein
Juda tia yan Jesus Tubun en san ru dufulale
dugo duloŋ se ya. 21 Tubun en san dabai iŋ
lo yen ak niŋen o tamolpein wei kasik ilod
dibilisag, Tubun en ilod lo rumok a.

22 Ru an yaug Jerusalem na midaeŋ du-
loŋ tag Barnabas didinig, Antiok na yau
a. 23 Saen Antiok na ilasag Anut san ilo
panek kulob funfun midaeŋ an lo igane
dan ileg, ilon tubun mi uyanan a. Ago tag
tan suek ru irupidai, "Pempem Tubun en
awan kagin apani dop, ta mok abisei na
wa. Gidad, muruan saian ak gup ilom tinim
fidian iŋ apani wa." 24 Barnabas iŋ tamol
uyanan mok. Iŋ ilon Urgun agod ilo rumok
iŋanefuteg an lo iŋsan urat lo tamolpein
wei mi ilod ibileksag Tubun en san na diaug
iŋanen tamolpein dilasa ya.

25 Agog Barnabas Tarsus na Sol abaŋan
yabi wo yau a. 26 Saen iŋ Sol ile man,
iŋaneg ida Antiok na dumul a. Anaŋar
kisaek midaeŋ an lo tamolpein doup tubun
dida dutumani dugo maŋau dipiteŋanai se
ya. Antiok na ilo rumok adi yaŋak Kris an
malmalan mok diŋane ya.

27 Saen an lo Tubun en san profet
aenkadi Jerusalem dibiseig Antiok na diau
a. 28 Profet ta yaŋan Agabas luluŋad lo
imasag, mitep tan fidian lo kadag tubun idu
wak niŋen Urgun ikubiai pani dugo ibol a.
(Murnag Klodias Rom sad Kaisa imado dugo
Agabas awan aban an nuŋon ilasa ya.) 29 An
lo man ilo rumok adi iŋaned turad Judea
na yan dubunawai o dubol a. 30 Agog iŋaned
filiad iri panim moni diganeg Barnabas Sol
da moni dupidinaig disini diaug Jerusalem
na ubou san gurman banid lo digane ya.

12

Herod Jems ifuni imat dugo Pita subanek lo igane ya

1 Saen nek an lo mi Herod fun iganeg mi-
daeŋ ilon lo tamolpein malad isue. 2 Iŋ ibol
dugo Jon tein Jems sabiri nam dufuni imat
a. 3 Saen ago igane dugo Juda tamolpein
ilod uyanan ago ile tag, afon ibol dugo Pita
diabi a. (Juda sad soubul gun bret yis an
tia ak diani san saen lo Pita diabi.) 4 Pita
diabig, subanek ab lo diganeg, yu tamol adi
tawaŋ an dumado se ya. Yu tamol malan
iwoiwo, go malan kisaek kisaek san tamol
dam iwoiwo. Malan ta tawaŋ an dumado
nap, diau dop, fon malan ta dupalu se ya.
Herod iŋ Juda sad nal gun tubun ak Pasova
dubol dan saen an itout gup, Herod Pita
malak malak lo kot ipani wo ilon ago isou
a. 5 Pita subanek ab lo imado dugo, Kris
midaeŋ Anut Pita ibinawi wo gadiŋ dabai
kasik digane se ya.

Anut Pita subanek lo ipasi a

6 Tidom a san salso lo Herod Pita kot ipani
san saen ilasa ya. Pita banin neinta lo sein
dususeg diaug, yu tamol banin aenta ida
dususe kisaek a. Banin aenta man diŋaneg
sein nam yu tamol neinta dususe ago mi
digane ya. Ago dugo iŋsen man titiŋaem
yen. Yu tamol aenkadi man subanek ab san
dalawan te tawaŋ dutur go dumado se ya.
7 Aria tidom lak geig Tubun en san eŋel ante
itur dugo, san lilaman subanek ab an ilon
igane ilalaŋ a. Agog eŋel Pita giraŋen ifunig
malan ipuk gug irupei, "Masa kisaek oŋ!"
Eŋel ago ibol dugo, Pita banin ŋudun te sein
dien an sed ditapas dudu ya.

8 Ago dugo eŋel Pita irupei, "Oŋsa ku-
los sendal dam diri." Pita nek ago mi
igane dugo eŋel ibol, "Oŋane madid san
kulos ŋanep se ibuluwo gup, ŋieg aban uri."
9 Agog Pita eŋel an ŋien aban irig subanek
ab san galuŋ dibiseig kuai te dilasa ya. Mel e
ilasa den Pita san ilo sou lo man mel nuŋon
tia ya, iŋ malan ŋutun mi ile dak ago ibol a.
10 Ago dugo Pita eŋel da dupalug, yu gurman
tawaŋ aben malan te itur dan diriŋani a.
Agog tinin te itur an san aben dam diriŋani
a. Wadan geig subanek ab san dalawan
tubun ain nam digane yan fun na dilasa ya.
Dalawan sen ilon nam itapas, agog patun
fo dilasa ya. Agog taun an san dal an dirig
kitek taida dilag asau gug eŋel Pita ibisei a.

11 Ago dugo Pita ilon ipasti gug kankan
iŋaneg ibol. "Gamu gug ŋaloŋ ak, mel ŋai
lo ilasa man rumok a. Tubun en iŋsan eŋel
idinig, ipalug ŋai ibinawag go Herod tuon
lo, agod Juda sad daoŋ panek ilod isou dan
lo ipasag a."

12 Mel ilasa yan kankan an kitek igane
gug, Jon yaŋan neinta Mak dubol dan tinan

Maria san ab lo yau a. Ab an lo Kris tamolpein wei kasik dususag dugudani dugo dumado se ya. [13] Pita dalawan ititi dugo, urat pein ta yaŋan Roda, talpein dalawan ititi dak naon ile wo ipalu ya. [14] Saen Pita kulagun iloŋ go ilon tubun mok uyanan. Agog dalawan ipasi san ilon iŋaoŋ. Pein an imaspalu yaug, tamolpein dugudanid dumado dan naod na Pita ab patun fo itur dan niŋen o ibol a. [15] Ak man iŋ ilod lo ta rumok na tag dupei, "Oŋ nag ŋiŋeo ifuno boi." Ago bo man pein an kawan iŋiŋeŋ oŋ tag dubol, "An man Pita san mitilaen boi."

[16] Saen diŋiŋeŋ se yan Pita dalawan nek ago mi ititi se ya. Ago yau na gug dalawan dupasi. Agog saen Pita dile man durut saian geig a. [17] Agog leiŋ tubun mi digane tag, awad itau wo banin nam toutou igane ya. Awad itau dugug, Tubun en iŋ subanek ab lo iŋaneg ilasa yan fun ifulale dugo duloŋ a. Agog irupidai, "Ru en Jems iŋ ilo rumok adi dida arupidai duloŋ." Ago ibol go itout an ibisawaig, aben sen ta lo yau a.

[18] Salso idug yu gurman a tawaŋ dutur an luluŋad lo leiŋ tubun geig ak ilasa ya. Pita dugo yau an ta duloŋ na ya. [19] Herod ibol dugo abaŋan diabi ak gug tinin kitek dileti man tia geig a. Ago tag iŋ yu tamol adi tawaŋ dutur se yan isumianai uyanan. Ak man tia tag, ibol dugo yu tamol an dufu dumat a. Agog Herod Judea ibiseig, Sisaria na yaug, atna kitek imado ya.

Herod san mateŋ

[20] Herod Taia Saidon da sad tamolpein niŋedi wo tiŋaen saian. Ago tag Taia Saidon da sad tamolpein dutumanig Herod dilep dusumiani wo diau a. Malan malan mok iŋ Blastus, Herod san ab san titianek, ilon diŋane wo diau a. Agop iŋ naod iŋanep Herod isumiani san a. Ago diganeg, iŋ dida ilod kisaek. An lo diaug, Herod iŋ dida maror dumado wo dusumiani a. Man dugo, iŋ Herod san tan lo anaŋ diŋane yan lo iŋsan binawek o tinid digane ya.

[21] Blastas Herod san na yaug, nal igane wak niŋen isumiani. Agog Herod nal igane yak fom iŋsiganen kiŋ kulos iganeg, kiŋ san kalik fufo imasig, tamolpein ru irupidai a. [22] Tamolpein iŋsan ru duloŋ dugo disasaig dubol, "En tamol san kulagun tia ya. Tia, en tubud ta iŋiŋeŋ da." [23] Agog gamu nam Tubun en san eŋel ta Herod ifunig ibili idu ya. Man dugo, iŋ tamol mi ibol ak imoi. Tia, awan itaug Anut yaŋan yabisa san imoi a. Agog kulilid iŋsan tiŋaen dianig imat a.

[24] Gug Anut san ru italbisig, ifurak go aben fidian lo yau a.

[25] Barnabas Sol da Jerusalem na ubou san gurman banid lo moni digane yan san urat digane itout gug, dumul go Antiok na diau a. Saen dumul an Jon yaŋan neinta Mak dubol dan diŋaneg dida diau a.

13

Urgun Barnabas iŋ Sol da ipilianaig idinaig diau a

[1] Antiok na midaeŋ ilon lo profet adi, agod girek maŋau adi dumado dan yaŋadi igo ya: Barnabas, Simion a yaŋan neinta Niger* dubol da. Lusias iŋ Sairini tamol. Manain man iŋ Herod da dilasag ditalbusi kisaek. Agod Sol sen dam mi a. [2] Saen Tubun en yaŋan lo anaŋ geg diganeg dugudani dugo Urgun irupidai, "Ŋai urat ta amag da yak niŋen Sol Barnabas da apilianai apanag." [3] Anaŋ geg diganeg dugudani na yan itout gug Barnabas iŋ Sol da gurmad fo banid diganeg bilaluŋ urat banid lo digane gug didinaig diau a.

Barnabas Sol da Saipras na diau a

[4] Barnabas iŋ Sol da Urgun idinaig Selusia na diaug wog diŋaneg Saipras nui lo diau a. [5] Atna taun ta yaŋan Salamis dubol dak lo Juda sad ubou ab fidian lo Anut san ru dufulale se ya. Jon yaŋan neinta Mak, iŋsad urat an lo ibinawai se ya.

[6] Nui an lo panu panu atem ru dufulale dugo diau nag taun Pefos na dilasa ya. Atna Juda tamol ta yaŋan Bar-Jisas, iŋ yaŋan neinta Grik lo Elimas dubol dan, imado se ya. Iŋ kiai tamol, agod profet sewak dam mi a. [7] Tamol an iŋ nui an san kiap da nug turan. Kiap an yaŋan Segius Polas, iŋ tamol kankan anda ya. Tamol gurman an Barnabas iŋ Sol da Anut san ru dufulale pani dop iloŋ o imat tag igiaig iŋsan na diau a. [8] Ak man kiai tamol Elimas iŋ an imoi. (Iŋ yaŋan fun man: kiai tamol.) Iŋ tamol gurman Barnabas iŋ Sol da sad ru iloŋ san imoi o igane dugo, Jesus o ilon ta rumok na yan ilon iŋane wo maeg igane ya. [9] Agog Sol yaŋan neinta Pol, Urgun

* 13:1: Niger san fun man bilkas.

buben iŋanefuteg malan ti ibol go Elimas
ileg, irupei, 10 "Oŋ Satan san nanun, agod
melmel dugon uyanan ak sad ager! Oŋ tini
man ru sewak agod sewak kagin naon fidian
iŋanefute ya. Oŋ pempem Tubun en san ru
rumok an bilisap sewak oŋ gane da. 11 Gamu
Tubun en san tuon oŋ tini fo iganep ule wa.
Oŋ mala itaup ad san lilaman ta ule na wa.
Agop oŋ ago mado dop saen ipano yak fo
gup abaŋ fon ule wa."

Gamu na mi Elimas kakao malan yafu-
tanig, malan tidom tubun go tamol ta ile
nag banin te yabi wo idab idab itor se ya.
12 Tamol gurman mel ilasa yan ileg, Tubun
en ilon lo rumok. Man dugo, Tubun en san
ru iloŋ go buben imasag irut saian a.

Pisidia provins san taun tubun Antiok ante diau a

13 Pol turan dida Pafos nag diyawaig, Pam-
filia distrik na taun ta yaŋan Pega ante
dilasa ya. Nek ate gug Jon Mak ibisawaig
imul Jerusalem na yau a. 14 Pega dubuseig
Pisidia na taun ta yaŋan Antiok na diau a.
Agog saen Sabat nal idug Juda sad ubou ab
ta lo diladu ya. 15 Ante talpein ta malmalan
ru kitek Moses san kubiaeŋ isutig tinin te
profet adi sad girek ta dusuti a. An itout
gug ubou gurman adi Pol iŋ Barnabas da sad
na ru digane yaug dubol, "Aŋ teik adi, aŋ ru
amam da dop man, tamolpein tan suek ru
kitek arupidai o iloma ibol da."

16 Ago tag Pol imasag, tamolpein malad
lo banin yabisag, ru fun iganeg irupidai,
"Isrel tamolpein, agod aŋ aenkadi da Anut
yaŋan abisa dan, kududom apanag! 17 Isrel
tamolpein sad Anut, id tubud baged ipil-
ianai go, saen Igipta na subanek lo dumado
dugo, iganeg malad kubulad wei mok igileg
dilasa ya, ago dugo filiad tubun mi diŋane
ya. Anut iŋsiganen dabai tutubun ak lo iŋal
go Igipta dibiseig dilasag diau a. 18 Agog
anaŋar 40 tan kawan ak lo diau dugo, iŋsad
kagin sisaiak ile yak bo man sen yabituani
dugo bu ta ipidinai na ya. 19 Kenan tan lo
tamolpein malan 7 dumado yan iratitalaig
tan an iŋaneg iŋanen tamolpein ipidinaig
an taman dumado ya.

20 "Agog anaŋar 450 itout dugo tamol
tulek gurman† ipidinai a. Tulek tamol adi
an paed na mi dumado dugo, yaug, profet
Samuel san saen lo ilasa ya. 21 Agog Samuel
iŋ kiŋ ta ipilianip ipidinai o dusumiani a.
Ago tag Anut Samuel lo tamol ta Benjamin
san gugoi lo Kis nanun yaŋan Sol dubol
dan, ipidinai a. Agog anaŋar 40 iŋaned
kiŋ imado ya. 22 Agog Anut Sol ipasi yau
dugo iŋanen aben lo Dawid kiŋ igane ya.
Anut Dawid niŋen o igo ibol, 'Ŋai Dawid, Jesi
nanun iŋanen nao lalek ŋukubiani uyanan
a, iŋanen buben nek ibol ŋaisag oŋ, an lo
ŋai ilog ibol dak ago mi igane wa.'

23 "Wagam mi mok Anut idsad tubud
baged promis ipidinai ak iŋaned malad
kubuladi lo patu pasek tamol ta ilasa wa. An
lo gamu iŋanen promis ru an nuŋon ilasa
ya, Anut Jesus idinig Isrel sad patu pasek
tamol ilasa wo ipalu ya. 24 Jesus urat gamugo
fun igane dugo, Jon Isrel tamolpein naod
na ru igo irupidaig ibol, 'Aŋanem aupasek
patum apanip, ilom abileksap, apalup sug-
uek aŋane.' 25 Saen Jon iŋanen urat wadan
ifutani wo sumeik dugo isumianai, 'Aŋ ŋai
enti abol dak i? Ŋai man tamol a malan
agane dan tia ya. Tia, tamol an ŋai ŋieg
aban fo ipalu da. Ŋai iŋsan sendal san kam
ŋupasi san ta idaisuda na ya.'

26 "O teig muroug, Abraham malan kubu-
lan, agod aŋ tamolpein aenta Anut yaŋan
abisa dan kudom agure. Patu pasek san
ru man Anut idsad na iganeg ipalu ya.
27 Tamolpein Jerusalem na dumado dan,
iŋaned gurman dida Jesus iŋ patu pasek
tamol an ta dile duloŋ na ya. An bo saen
Jesus daoŋ dupani wo dubol man, iŋ profet
sad awad aban Sabat nal fidian lo dusuti
dan nuŋon diganeg ilasa ya. 28 Iŋ bo san
muruan ta dile nag lo dufuni imat san tia
yak gug, Pailat Jesus ifuni imat o dusumiani
a. 29 Agog saen ru Anut san buk lo melmel
a iŋ niŋen o ibol an fidian digane itout
man, aigim fo yak dupasig gib lo digane
ya. 30 Ak gug Anut Jesus mateŋ lo ifufunig
afon kumaen imasa da ya. 31 Agog nal wei
kasik Jesus tamolpein Galili nag ŋien fo
Jerusalem na dupalu yan naod na ilasa dugo
dile ya. Tamolpein an gamu Isrel tamolpein
naod na Jesus rumok dile yan niŋen dubol
ilasa dugo iŋsan ru durupidai duloŋ da.

32 "Promis a Anut idsad tubud baged ipidi-
nai an nuŋon ilasa ya, an niŋen o maŋ gamu
bilaluŋ an misini mupalug murupaiaŋ dugo
aloŋ da. 33 Promis an san nuŋon ta dile na

† 13:20: Jas

ya, tia, Anut iganeg Jesus mateŋ lo imasag
kumaen imado dan lo mi, id iŋaned malad
kubuladi an niŋed o mi promis ru an nuŋon
ilasa dugo tile ya. Ru ta Isrel sad bar yabek
namba uraru lo yan igo ibol,

'Oŋ ŋaineg Nanug mok;

Gamu saen en ŋai oŋ Tama ŋumado wa.'

34 Agog Anut mateŋ lo ifufunip, fon kumaen
imasap, fon imat pe igan san tia yak niŋen
ru en ibol,

'Ŋai aŋ bar gun ak ŋupanaŋ a. Nek imug ŋai
Dawid promis ru ŋupani ak ago mi
ŋupano mok a.'

35 Ago man bar yabek sen ak san boi ta lo
dam igo ibol,

'Oŋ oŋane Tamol Gun ak ulefuni dop gib lo
igan san tia ya.'

36 "Dawid iŋsan saen san tamolpein lu-
luŋad lo Anut ilon yen ak fom urat igane se
ya, agog saen iŋsan urat igane itout man,
imat a. Agog iŋanen bagen muroun siŋired
na disareg, iŋsan sisanun igan a. 37 Ak gug
tamol a Anut mateŋ lo ifufunig kumaen
imasa yan, tan ilon lo igan man tia ya.

38 "Teig taog, ŋai ilog ibol dak aŋ fidian
mel en aloŋ uyanan a. Jesus nek emaiak lo
Anut ka aŋanem aupasek fidian ipare idu
wa, ru amaiak gamu murupaiaŋ dugo aloŋ
da. 39 Aŋ Moses san kubiaeŋ lo itaot alasa
san tia ya. Gug Jesus lo man, talpein iŋ
o ilon lo rumok dan Anut malan lo itaot
ilasa wa. Melmel a kubiaeŋ mi igane san ta
idaisuda na yan, an fidian Jesus mi ka igane
wa. 40 Ago yak niŋen o kagin agane. Profet
adi ru dubol an aŋ lo ilasa banau. Iŋ igo
dubol,

41 'Aŋ ru kukok agane dan, ale.
Ilom weiwei dop arut pe adeg au.

Ata wo? Ŋai kulob ta aŋsam saen lo ŋigane
wan niŋen,
gidad enti ta mel an niŋen durupaiaŋ
an bo man,
aŋ pempem ilom lo ta rumok na wa.' "

42 Saen Pol Barnabas da Juda sad ubou ab
an dubusei dugo, tamolpein Sabat nal naod
na yan lop fon dupalup ru naon ago mi ak
dubol dop duloŋ o dusumianai a. 43 Agog
gurman adi tamolpein tumanek dibiseip
diau o dubol dugo, Juda tamolpein, iŋ a ta
Juda na yak gug Juda sad ubou lo diau dan
dam, Pol iŋ Barnabas da ŋied fo diau a. Ago
dugo uraru an tamolpein tan suek ru du-
rupidaig dubol, "Aŋ Anut san ilo muŋanek
ipanaŋ dan lo atutou yau oŋ a."

44 Ubou kisaek yaug Sabat nal idu yan
lo tamolpein kitek wei mi geig taun an
lo dumado dan, Tubun en san ru duloŋ o
dususag dutumani an malan tubun geig a.
45 Agog saen Juda adi abaŋ ago dile man,
turak tubun mi dususag ru saian geig ak
nam ru dugon Pol ibol ilasa dan lo dipirgini
se ya.

46 Ago man Pol iŋ Barnabas da ta dusuk-
suk nag ru naon igo durupidai, "Anut iŋsan
ru malmalan aŋ murupaiaŋ aloŋ o ru kagin
irupaiama ya, gug aŋsam leil lo man aŋ
ibol tamolpein kumaen pempem yen dan
diŋane san ta idaisuda na yak igo woŋ a.
Aŋ Anut san ru amoi an niŋen o, maŋ
gamu miriŋanaŋ pe Juda tia yak sad na mau
a. 47 Man dugo, Tubun en sen ru kagin
irupaiamag ru en ipanama,

'Ŋai ŋiginiog oŋ Juda tia yan sad sul mado
wa.
An lo dop ŋaisag patu pasek sini waup,
tamolpein a tan titin wadan fidian lo
dumado dan diŋane wa.' "

48 Saen tamolpein Juda tia yan ru an duloŋ
man, ilod tubun mi uyanan go, iŋ bubed lo
Anut san ru lak na geig disini a. Agod ta-
molpein a Anut gubak mi kumaen pempem
san diŋane wo ipilianai amaiak fidian ilod
lo rumok a.

49 Tubun en san ru taun an san panu
susumeik an lo ifufurak go yau a. 50 Ak
man Juda tamolpein dumasag, taun an san
tamol gurman ated dusue ya. Iŋ pein yaŋad
anda yak Anut ubou an dile dan dam ated
dusue ya. An lo Pol iŋ Barnabas da muruan
iŋ madai da dupidinaig dukudaig, aben an
dibisei a. 51 Tamolpein an Anut san kagin
panek ru duloŋ o dumoi an niŋen o, aposel
adi ŋied fo gufgaf an dipilti idug, Aikoniam
na diau a. 52 Antiok na ilo rumok adi yousai
agod Urgun da tinid iŋanefuteg dumado ya.

14

Pol iŋ Barnabas da Aikonium na ru dufulale ya

1 Kagin naon kisaek an ago mi Aikoniam
na ilasa ya. Pol iŋ Barnabas da Juda ubou
ab lo ru dufulale uyanan mok an lo Juda
adi agod Juda tia yan dam wei mi ilod lo
rumok a. 2 Gug Juda aenta Anut san ru

dulon o dumoi, agog tamolpein Juda tia yan
ated dusueg, iŋsad kankan dukubulig an
lo Pol iŋ Barnabas da dil saiadi. 3 Gug Pol
iŋ Barnabas da atna saen kitek milaen mi
dumado ya. Iŋ ta direr na ya, tia, Tubun en
san ru iŋanen ilo panek san an dubol ilasa
dugo, Tubun en iŋsen dabai a ipidinai an lo
tamolpein ikubiai dileg iŋanen ru an rumok
a. Man dugo, aposel uraru an iŋsan dabai
nek amaiak lo kulob girager funfun digane
se ya. 4 Taun an san tamolpein ditarpaleg
malan uraru. Aenkadi Juda dida dutur, go
aenkadi man Pol iŋ Barnabas dida dutur
a. 5 Tamolpein Juda tia an iŋaned gurman
dida, agod a Juda yan iŋaned gurman dam
dida Pol iŋ Barnabas da daoŋ dipidinaip
pat nam dufup dumat o palaŋ ad dumari
se ya. 6 Saen aposel ru an dulon tag, dusol
go distrik Likonia na taun uraru Listra iŋ
Derbe da, agod panu susumeik an lo dam
diau a. 7 Ante Jesus san bilaluŋ uyan an san
fun dufulale se ya.

Pol taun Listra Derbe da lo imado ya

8 Listra na tamol ta imado. Iŋ tinan tiŋaen
lo mi ŋien imat, agod itor san tia ya. 9 Saen
Pol ru ifulale dan iŋ dam doup luluŋad lo
imado dugo kududon igure se ya. Pol tamol
an malan ti ibol go, ilon lo rumok ile yak
niŋen o iloŋ ak, Anut tamol an ka ibinawi
wa. 10 Ago tag Pol awan tubun mi irupei,
"Masap! Itaot utur!" Agog tamol an gamu
nam imasag itur go itor ila iso se ya.
11 Saen tamolpein Pol ago igane yan
dile man, iŋsiganed Likonia muroun ru lo
duwagiŋ go dubol, "Tubud adi dibilisag, ta-
mol oŋ go idsad na dupalu ya."* 12 Barnabas
man Seus dubol go Pol man Hemis dubol.
Ata wo? Pol man ru bilabal san tamol malan
te ya. 13 Seus san tempel taun an san ar
patun fo yen da. Seus san pris makau tamol
ak iŋal go mor dam isinig, tan san dalawan
iŋ tamolpein dida aposel yai digane pidinai
o ante dupalu ya.
14 Saen Pol iŋ Barnabas da tamolpein ku-
lob dugdugo digane dan dulon ak man, iŋ
kagin an dumoi tag iŋsed tinid fo biouŋ an
dirasisire idug, dumaspalug, doup luluŋad
lo diladug disasaig dubol, 15 "Aŋ ata wo igo
agane dak i? Maŋ dam tamol nek aŋ igo
mi a. Maŋ bilaluŋ uyan ak ta Jesus niŋen
o misini mupalu da. Maŋsama ru an aloŋ
dop kagin sewak agane dan patum apanip,
Anut kumaen imado dan mi ubou an ale wa.
Iŋ keit, tan, beig igane ya. Agod melmel
fidian tan fo na, agod beig ilon lo yan fidian
idiri a. 16 Imug mi man iŋ tamolpein yilfu
dugo iŋaned ilobol mi digane na ya. 17 Gug
iŋ pempem mel sisiŋaok igane ilasa na yan
lo iŋsen fun ikubiai ale se ya. Iŋ ui iganep,
keit lop idu da. Nal fom anaŋ iganep ilasa
da. Anaŋ ipanaŋ dugo ilo uyan dam ipanaŋ
da." 18 Pol iŋ Barnabas da ru ago dubol gug
tamolpein man yai digane mok o yaes ifu
da, an niŋen o diabituanai o muruan geig a.
19 Agog Juda aenkadi Antiok Pisidia
provins atna yan, Aikoniam na yan dam
dupalug, doup ilod diŋaneg, Pol pat nam
dufuni a. Agog diraeg, taun san ar patun
fo dilasag, dibal yau a, agog diau a. Ilod lo
man imat ak dubol a. 20 Gug saen ilo rumok
adi dupalug fun na dutur dulubani dugo,
Pol imasag fon imul taun ilon lo iladu ya.
Dien dumasag, tidom lom mi iŋ Barnabas
da Listra dibiseig Derbe na diau a.

Pol Barnabas da taun Antiok a Siria na yan ante dumul a

21 Pol iŋ Barnabas da Derbe na Jesus san
bilaluŋ uyan ak dubol ilasag, tamolpein wei
mi ilod dibilisag, Jesus san megeloum dilasa
ya. Agog uraru an dumul go, Listra nag,
Aikoniam nag, Antiok o Pisidia na yan lo
dilasa ya. 22 Atna ilo rumok adi iŋaned ilo
rumok diabi sakar o tan suek ru durupidai,
agog ru en dam durupidai, "Id muruan
tubun mi tisini gup, Anut san kagin panek
lo tiladu wa." 23 Midaeŋ kisaek kisaek lo,
tamol a Tubun en niŋen o ilodi rumok dan
luluŋad lo Pol iŋ Barnabas da matu aenkadi
dipilianai pidinai a. Agog niŋed dugudani
wo anaŋ geg diganeg, dugudanig, Tubun en
banin lo didirai diau a. 24 Agog dibisawaig
Pisidia provins na ditilianig itout go Pam-
filia provins na diau a. 25 Taun Perga na Anut
san ru dufulale itout go loŋ na diaug taun
Atalia na dilasa ya. 26 Murnag wog diŋaneg
Antiok a provins Siria lo yan ante dumul
diau a. Aben ante gubak mi Anut san urat
banid lo digane dugo iŋsan ilo panek paen
na urat digane wo idiraig dutor nag, gamu
wadan dufutani a.

* 14:11: Grik iŋsad tubud sewak wei mi. Tubud an sad gurman yaŋan Seus. Agod iŋsan awan ŋilaŋal man Hemis.

[27] Antiok na dilasag ilo rumok adi dutumanaig, Anut urat iŋ lo igane na yan san ru durupidaig duloŋ a. Agog Anut tamolpein Juda tia yan ilod lo rumok san dal ipasi an dam dubol duloŋ a. [28] Agog saen milaen mi ante ilo rumok adi dida dumado se ya.

15

Aposel gurman dida Jerusalem na dutumani a

[1] Tamol aenkadi Judea na yak Antiok na diaug, fun diganeg ilo rumok adi dipiteŋanai dugo dubol, "Aŋ Moses san kubiaeŋ ibol dak fo mi tinim suŋulon atute wa. Tia dop, Anut aŋ patum ta ipasi na wa." [2] Pol iŋ Barnabas da ru an niŋen o dida tubun mi nug diabi se ya. Ago tag ilo rumok adi Antiok na yan ru kagin igo durupidaig dubol, "Pol Barnabas da, aenta dam dida diaup, Jerusalem na aposel iŋ matu gurman adi dida muruan an niŋen o dukubiai a."

[3] Agog midaeŋ didinaig, Jerusalem na diau. Fonisia iŋ Sameria da sad dal im tureŋ diabi dugo, tamolpein Juda tia yan ilod lo rumok go ilod dibilisa yan san sae dusue se ya. Ilo rumok adi fidian ru duloŋ an ilod tubun mi uyanan a. [4] Saen Jerusalem na dilasa yan aposel adi, matu adi, agod midaeŋ fidian dupalug duyuŋanai se ya. Agog Anut iŋ lo dugo igane na yan naod na dubol ilasa dugo duloŋ a.

[5] Gug ilo rumok aenta iŋ dida ilod ta kisaek na ya. Tamol an imug man iŋ Farisi a. Iŋ ilo rumok adi luluŋad lo malan kisaek dumado na ya. Tamol emaiak dumasag igo dubol, "Arupidai duloŋ pe, tinid suŋulon dutute dop Moses san kubiaeŋ ibol dan ago mi duri dupani. Kagin an ta diriŋani na wa."

[6] Ago tag aposel adi iŋ matu dida dutumanig muruan an niŋen o diŋiŋeŋ a. [7] Ŋiŋeŋ diganeg yaug milaen dugo Pita imasag ibol, "Teig muroug, aŋ aloŋ a. Malan malan mok Anut aŋ luluŋam lo ŋai ipilianag a. Agop tamolpein Juda tia yan ŋai awag lo Jesus san bilaluŋ uyanan an duloŋ pe, ilod dibilisap, ilod lo rumok a. [8] Ago dugo Anut a idsad bubed iloŋ dan iŋsan rumok Juda tia yak lo dal igo ikubiai dugo mile ya, id gubak mi Urgun ipanad ago mi tamolpein Juda tia yan dam ipidinai a. [9] Id Juda, agod a Juda tia yan iŋ malan lo id sensen man tia ya. Iŋ o ilod rumok an lo bubed ifulanaig ikok dilasag nek id ago mi a. [10] Ago yak niŋen o aŋ ata wo dal en lo Anut naon akubiani wo agane dak i? Aŋ gamu ilo rumok adi Moses san kubiaeŋ burod fo agane isuda wo agane da. Gug wagam id baged muroud, agod gamu idsed dam muruan an tisini san ta idaisuda na ya. [11] Ak man id igo ilod lo rumok, nek ibol Tubun en san ilo panek an lo patud ipasi wak igo woŋ, iŋ dam ago mi patu pasek diŋane wa."

[12] Doup tumanek lo yan fidian awad itaug dumado dugo Pol iŋ Barnabas da tamolpein Juda tia yan luluŋad lo Anut iŋ lo kulob girager dugo igane na yan niŋen durupidaig duloŋ a. [13] Iŋaned ru dubol itout man Jems imasag ibol, "Teig taog, kududom agure! [14] Anut imug mi Juda tia yan sad na ilasag luluŋad lo tamolpein aenta iŋal pe iŋanen yaŋan disini wo sad na yau a, an san ru Saimon irupaiad la ya. [15] Agod ru a Saimon ibol an profet adi sad awad aban da awad dutumani kisaek a. Iŋsad ru igo ya,

[16] 'Tubun en ibol, mel en itout gup ŋai ŋamul da wa.
Agop Dawid san ab yau idu yan fon ŋabisa da wa.
Ab saian an ŋabisap, afon ŋususep uyan ilasa da wa.
[17] Ago yak niŋen o tamolpein aenta fidian Tubun en abaŋan diabi wa.
Agod Juda tia yan fidian a ŋai yaŋag tinid fo yen dan dam ago digane wa.'
[18] Tubun en mel an fidian, fun log ipalug gamu kuai tem tamolpein duloŋ san ak idirig, ago ibol ilasa ya."

[19] Agog Jems fon ibol, "Ŋaisiganeg kankan lo yak ŋabol da. Id tamolpein Juda tia yan dibilisap naod Anut dupani dop muruan ta tupidinai na wa. [20] Tia, girek ta tigirep ru igo turupidai a. Iŋ mel dugon tubud sewak yai digane pani dan diani dop lo sed ilod nun dupani wo dumoi a. Jeit kagin ta digane na wa. Mel a buron dususe gug tinin ilon lo san dar yen dan mudan ta diani na wa. Agod san dar dam ta diani na wa. [21] Id ru kagin taida turupidai san urat tia ya. Man dugo, wagam id baged sad saen log ipalug gamu, Moses san kubiaeŋ Sabat nal anen anen Juda sad ubou ab fidian lo dusuti da. Ago dugo iŋsan ru panu fidian lo dufulale da."

Iŋsad girek digire yan san ru

22 Agog aposel, agod matu adi dida midaeŋ fidian dutumanaig, awad kisaek gug
tamol ta dipilianaip Pol iŋ Barnabas da dida
Antiok na diau wo dubol a. Agog Sailas,
iŋ Judas yaŋan neinta Basabas dubol dan
dipilianai a. Tamol uraru an ilo rumok adi
luluŋad lo yaŋad ad da ya. 23 Girek a digireg
disini diau o dupidinai an san ru igo ibol:
"Aŋ ilo rumok Juda tia yan, Antiok na Siria
na agod Silisia na amado dan, maŋ
aŋanem teim taom, aposel agod
matu adi dam maŋanema ilo uyan
aŋsam na migane ipalu da.
24 Maŋ maloŋ ak maŋsama tamol aenkadi
aŋsam na diaug ru dubol an lo aŋ ilo
wei dupanaŋ dugo aŋanem kankan
dukubuli a. Maŋ iŋ ago digane wo
ru kagin ta murupidai na ya.
25 Ago tag maŋ fidian mutumanig iloma
kisaek go tamol aenkadi mipilianaig
midinaig aŋsam na dupalu da.
Idaned turad mok Barnabas iŋ Pol
da dida dupalu da.
26 Tamol uraru an idsad Tubun ak Jesus
Kristus yaŋan disini wo saen wei mi
sed tinid dibisei se ya.
27 Aria, maŋ Judas iŋ Sailas da mipilianaig
dida dupalu wa. Tamol uraru en ru a
migire yan sed awad nam durupaiaŋ
dop aloŋ a.
28 Maŋsama ilo sou lo, agod Urgun san ilo
sou lo dam, mel en mi uyanan a.
Maŋ iŋ da sisem murupaiaŋ dak, aŋ
muruan ta fon kubiaeŋ en subuŋan
tinim fo ta migane isuda na wa.
Kagin nek en mi agane wa.
29 Anaŋ tubud sewak dupani ak ta ani na wa.
Dar ani amoi. Mel ta buron dususeg
san dar tinin ilon lo yen dan ta ani
na wa. Jeit ta agane na wa. Kagin
naok ago yan lo tinim apirani tap,
nek an agane uyanan a. Nek a."

30 Midaeŋ girek an banid lo diganeg didinaig Antiok na diau a. Antiok na dilasa
gug ilo rumok adi fidian dutumanai gug
girek an dupidinai a. 31 Agog an san ru
dusuti a. Dusuti man, san tan suek ru duloŋ
dugo yousai tubun mi digane ya. 32 Judas
iŋ Sailas da sisem sad teid taodi ru wei mi
nam tan suek ru dupidinaig dabai dupidinai
a. Man dugo, tamol uraru en dam Anut
san profet mi a. 33 Antiok na kitek dumado
gug ilo rumok adi maror lo mi didinaig
dumul go, siganed na diau a.* 35 Ak man
Pol iŋ Barnabas da Antiok na dumado dugo,
ante tamol aenkadi wei mi dida Tubun en
san ru dufulale dugo tamolpein maŋau dipiteŋanai se ya.

Pol iŋ Barnabas da ilod ta kisaek na yan lo sensen diau a

36 Murnag Pol Barnabas irupei, "Id taup,
teid taod Kris a panu panu imug taug Tubun
en san ru turupidai se yan ate tau a. Iŋ dugo
dumado dan teil a." 37 Barnabas awok ibol ak
gug Jon a yaŋan neinta Mak dubol dan dida
diau o ilon ibol a. 38 Ak man Pol Jon diŋanep
ida diau san an ta uyan na yak ago ilo sou
igane ya. Man dugo, gubak mi iŋ Pamfilia
na urat digane dugo, Jon dida urat digane
yau o imoig ibisawaig imul yau a. 39 Ago
man ilod ta kisaek na yan lo ru dabai nam
nug aen dutog se ya. An lo sensen diau a.
Barnabas Jon yaŋan neinta Mak iŋaneg ida
wog diŋaneg Saipras nui na diau a. 40 Gug
Pol Sailas iŋaneg, ilo rumok adi dutumanig
Tubun en san ilo panek lo kagin ipidinai
o dugudani gug, urarum didinaig diau a.
41 Agog iŋ Siria nag Silisia na midaeŋ fidian
dabai dupidinai dugo diau se ya.

16

Timoti, Pol iŋ Sailas da luad isag dida diau a

1 Pol tureŋ ibateg Derbi na agod Listra
na yau a. Atna ilo rumok pinein ta yaŋan
Timoti imado se ya. Iŋ tinan Juda. Agod iŋ
dam ilo rumok pein ta. Gug taman man iŋ
Grik tamol. 2 Listra iŋ Aikoniam da sad ilo
rumok adi fidian Timoti dupitiani da. 3 Pol
iŋ Timoti iŋanep ida diau o ilon yen tag
ibol dugo Timoti tinin suŋulon dutute ya.
Man dugo, Juda panu fidian lo dumado dan
duloŋ, Timoti taman man iŋ Grik tamol.
4 Saen panu fidian lo diau se yan kubiaeŋ
aposel adi iŋ matu dida Jerusalem na digane
yan ilo rumok adi dupidinaig, kubiaeŋ an
mi duri dupani wo dubol a. 5 Ago yan lo
midaeŋ iŋaned ilo rumok dabai dupanig,
midaeŋ fidian nal ate mi tubun ilasa se ya.

* 15:33: Boi 34 an Grik lo tia ya. v 34 Ak man Sailas gidad iŋsan ilo sou lo aben an ta ibisei na man uyanan a.

Pol malan ŋutun lo Masedonia tamol ta ile ya

6 Urgun iŋ Esia san tan fidian lo Anut
san ru dubol ilasa wo man geg ipidinai a.
Ago tag iŋ Frisia na, agod Galesia na mi
tureŋ diabi na ya. 7 Saen Misia provins san
tom fo dilasag Bitinia provins lo diladu wo
digane gug Jesus san Ur awok ta ipidinai na
ya. 8 Ago tag Misia na diau oŋ go, Troas na
dilasa ya. 9 Atna tidom lo Pol malan ŋutun lo
Masedonia tamol ta itur dugo iwagi dan ileg
igo irupei, "Ete Masedonia na palup maŋ
binawama." 10 Saen Pol mitilaen an ago ile
man, gamu nam maŋ ru kagin irupaiamag
Masedonia na mau san abaŋ mukubune
ya.* Man dugo, mitilaen an maŋ kankan
ipanama yak, Anut maŋ atna maup bilaluŋ
uyanan an tamolpein sad na mufulale wo
igiama ya.

Filipai na pein ta yaŋan Lidia iŋ ilon lo rumok a

11 Troas na wog miŋaneg tim idudunamag
itaot geig Samotres na mau a. Agog maen,
mumasag, Niapolis na mau. 12 Atnag ŋiema
nam maug, Filipai na milasa ya. Masedonia
distrik lo Filipai iŋ taun malan te ya. Taun
an Rom gabman iŋane ya. Maŋ atna kitek
dam mumado ya.
13 Sabat nal lo taun mubiseig, you ta aen te
mau. Iloma lo Juda sad gudanek aben ta ate
mile wak mabol. Agog mumasig, pein ante
dutumani ak Anut san ru murupidai se ya.
14 Pein a ru duloŋ na yan luluŋad lo kisaek
ta yaŋan Lidia. Iŋ Taiataira pein. Iŋ yamel
daran naon lak na geig ak iŋsan na didad
da. Pein an iŋ Juda tia yak gug iŋ Anut o
ubou ile da. Saen Pol ru ibol dugo Tubun
en iganeg buben isofulale dugo iŋanen ru
iŋane uyanan go ilon lo rumok a. 15 Agog
Lidia iŋanen ab samun dida fidian suguek
diŋane gug isumianama, "Aŋanem ilom lo
ŋai akubianag ak Tubun en san ru ŋiganuri
dan ilom ago isou tap, apalup ŋaisag ab lo
tumado wa." Ago dugo Lidia dabai igane oŋ
tag ida mau a.

Pol iŋ Sailas da dusubanai a

16 Nal ta maŋ gudanek aben lo mau dugo,
dal na urat bigabeg pein ta ipalug iliama ya.
Iŋ ur ta kiai panek san aman da ya. Ur saian
an mel murnap ilasa wan pein an awan lo
ibol ilasa da. Dal an lo pein an moni tubun
mi iŋanen tirnek tamol adi iŋane pidinai
da. 17 Pein an maŋ Pol da ŋiema aban irig
isasai dugo, igo ibol se, "Tamol en iŋ Anut
lak na geig ak san urat tamol. Iŋ dal dugo
lo patu pasek aŋane san ak dubol ilasa da."
18 Nal wei kasik ago iginiamag, Pol tiŋaen
saian tag nal ta idaŋsag, ur saian an ipei,
"Ŋai oŋ ŋurupaio da, Jesus Kristus yaŋan lo
pein an biseip lasa wau." Ago dugo gamu
nam ur saiak pein an ibiseig ilasa kisaek oŋ
a.
19 Urat bigabeg pein an san tirnek tamol
adi moni diŋane san dal itau an dile tag,
Pol iŋ Sailas da duburoug, diriaig didaeŋ
aben lo kot dupidinai o diau a. Ante gurman
adi naod na dugunai a. 20 Agog iŋ Rom san
tulek tamol an naod na ru dupidinaig dubol,
"Tamol en Juda tamol. Iŋ idsad taun lo
muruan digane da. 21 Iŋ kagin idsad kubiaeŋ
lo geg an tamolpein dipiteŋanai da. Id Rom
tamolpein iŋsad kagin dubol dan tiŋane
dop tiri san tia ya."
22 Agog doup tubun an dumasag, Pol iŋ
Sailas da dufu wo fun digane. Tulek tamol
an Pol iŋ Sailas da tinid fo kulos disire idug,
bu dupidinai o dubol. 23-24 Agog dufu saian
go subanek ab lo didirai a. Tamol a subanek
ab ititiani dan isubanai sakar o durupei tag,
ibilai galuŋ ilon lo geig ak lo diladug, ai
lapan uraru muruadi ak nam ŋiedi ipini a.
25 Tidom luak igo woŋ Pol iŋ Sailas da
Anut dugudani dugo bar diabi se ya. Ago
dugo subanek tamol fidian awad duloŋ se
ya. 26 Agog gamu nam kanaurig tubun ak
ilasag subanek ab san fun an iguri dugo,
dalawan fidian awad itapas a. Agog ŋied
banid lo sein a ate dusubanai an sed itapas
diau a. 27 Subanek ab san titianek yen nag
imasa yan, dalawan awad itapas ak ileg,
subanek tamol fidian dusol diau ibol go,
iŋsiganen sabiri igursig, nam sen ifuni imat
o sumeik a. 28 Ago dugo Pol awan tubun mi
iwagiŋ go ibol, "Se ifuno umoi. Maŋ tet mi
mumado da."
29 Subanek ab san titianek lam disini du-
palu wo iwagiŋ. Agog isuruwor oŋ imas-
palug iladug, Pol Sailas da ŋied fun na turun
isaluwig idu ya. 30 Agog iŋal go patun fo
dilasag isumianai, "Ŋai dugo ŋiganep lo
patu pasek ŋiŋane wak i?"

* 16:10: Ete Troas na Luk iŋsen luad isag dida diau a.

31 Agog ru naon durupei, “Oŋ Tubun en
Jesus niŋen o ilo rumok tap patu ipasi
wa. Oŋane ab samun dam patud ipasi wa.”
32 Agog Tubun en san ru iŋanen ab samun
dida naod na dufulale ya. 33 Tidom an lo
mi subanek ab san titianek Pol iŋ Sailas
da dufunai na yan sad baob ifulanig ifou
pidinai. Iŋanen samun fidian dida ilod lo
rumok go suguek diŋane ya. 34 Agog Pol iŋ
Sailas da iŋal go ab lo disidag anaŋ ipidinaig
diani. Titianek an iŋanen samun dida ilod
tubun mi uyan a. Man dugo, iŋ gamu Anut
ilod lo rumok.
35 Tidom lom mi tulek tamol adi iŋsad
aikatuk adi didinaig diaug subanek ab san
titianek igo durupei, “Tamol uraru an pa-
saip diau a.”
36 Ago tag titianek tamol an Pol irupei,
“Gurman adi oŋ Sailas da ŋubusawaŋ pe
alasa wo uyan dubol a. Ago yak niŋen o aŋ
maror lo mi au a.”
37 Gug Pol aikatuk an irupidai, “Maŋ mel
ta migane saian man tia ya. Agod mel an
fun niŋen o ta dusumianama na ya. Maŋ
bo dam Rom tamol gug kawan geig malak
malak bu nam dufunama ya. Agog subanek
ab lo diginiama gug, gamu fon pasak nam
didinamap mau o digane dak i? Maŋ ta
mok mau na wa! Gurman adi iŋsed mok
dupalup, dupasamap milasa gup mau a.”
38 Ago tag aikatuk adi diaug, gurman adi
naod na Pol awan aban dubol ilasa ya. Saen
gurman adi Pol Sailas da iŋ Rom tamol
an duloŋ man direr saian geig a. Man
dugo, kabelan iŋ dam naon diŋane banau.
39 Ago tag diaug, Pol iŋ Sailas da naod na iŋ
digane saian ak niŋen o iŋaned muruan ilod
iŋaoŋ o dugudani a. Agog diŋal go subanek
aben dubuseig dilasag, panu dubuseip diau
o dusumianai da. 40 Ago tag Pol iŋ Sailas
da Lidia san ab lo diau a. Atna ilo rumok
adi dumado dugo, tan suek ru durupidaig
dubusawaig diau a.

17

Pol Tesalonaika na Anut san ru ifulale ya

1 Pol iŋsan urat kisaek ak dida tureŋ di-
abig diaug, Amfipolis nag, Apolonia nag,
Tesalonaika na dilasa ya. Atna Juda sad
ubou ab ta yen da. 2 Pol iŋsan kagin mi irig
ubou ab an lo iladug Sabat nal utol tet mi
tamolpein dida ru Kristus niŋen o Anut san
buk lo yen dan niŋen o ru dabai lo dida
diŋiŋeŋ se ya. 3 Iŋ mel en ifulale pidinai a,
Kristus muruan madai da isinip imat gup
fon kumaen imasa da wan an urat anda ya,
ago dugo ru ta Anut san buk lo yen dan lo
Kristus mel an yabi-riŋani san tia geig ak
niŋen o kuai te ikubiai pidinai o maeg igane
se ya. Ago dugo igo irupidai, “Jesus nek e
niŋen o ŋabol ilasa den iŋsen mi Kristus.”
4 Juda aenkadi ru a Pol ibol ilasa se yan
rumok dupanig Pol iŋ Sailas da luad disa ya.
Ago dugo Grik tamol aenkadi Anut o ubou
dile dan, agod pein yaŋad anda yak aenkadi
dam nek ago mi digane na ya.
5 Ak man Juda aenkadi Pol san urat dileg,
turak dususa se ya. Ago tag tamol saiadi a
taun san tumanek aben lo kawan dumado
dan diŋal go dutumanai a. Agog iŋ ta-
molpein taun a lo dumado dan fidian bubed
diabisag, Jeson san ab digileg, Pol iŋ Sailas
da abaŋad diabi se ya. Iŋsad ilo sou lo man
diliaip duburoup, tamolpein malan tubun
an sad na diŋal diau o digane. 6 Ak man ta dil
na tag Jeson iŋ ilo rumok aenkadi dida diŋal
go taun an san gurman adi sad na diau.
Agog duwagiŋ go dubol, “Tamol en kubulek
tubun kasik digane dugo dutor nag, gamu
idsad taun lo dam dupalu ya. 7 Agog Jeson
tamol an iŋal go iŋsan ab lo dida dumado
da. Iŋ fidian Kaisa san kubiaeŋ igane yan
dipilali dugo, kiŋ neinta imado dak ago
dubol a. Kiŋ an yaŋan Jesus dubol da.”
8 Saen ru an dubol man tamolpein malan
tubun an, iŋ taun san gurman dam fidian
tiŋaed saian dugo ta dumado wo uyan se
na ya. 9 Ago tag gurman adi moni sapita
Jeson ipidinai dop diŋane wo ida ru dufuni
a. Aria, ru a dufuni an ilon lo, Jeson afon
tamolpein muruan ipidinai tap, moni an ta
iŋane da na wa. Agog Jeson moni an iŋaneg
ipidinai gug, ka diau ak ago dubol tag, Jeson
tein taon Kris an iŋal go dida diau a.

Beria na tamolpein wei mi Jesus o ilod rumok a

10 Saen tidom idu dugo, ilo rumok adi Pol
iŋ Sailas da didinaig, Beria na diau. Diaug
dilasa man Juda sad ubou ab ta lo diladu
ya. 11 Juda adi ete dumado den a Tesalonaika
na dumado dan ago tia ya, tia, iŋ kankan
uyanan ad da ya. Ago yan lo Pol san ru
diŋane wo yaes ifu se ya. Agod nal pempem
ru a Anut san buk lo yan dusuti dugo Pol

san ru ifulale se yan ida dibitinae dile se
ya. 12 Amaiak niŋen o Juda wei kasik ilod lo
rumok a. Grik pein kitek wei mi yaŋad ad
da yak, iŋ Grik tamol dida ilod lo rumok a.

13 Saen Juda adi Tesalonaika na yan Pol
Beria na Anut san ru ifulale dan duloŋ tag
dupalug, tamolpein ated dusue dugo tiŋaed
saian se ya. 14 Ago tag gamu nam ilo rumok
adi Pol didinig, loŋ na yau a. Gug Sailas
iŋ Timoti da man Beria na dumado se ya.
15 Tamol a Pol diŋaneg ida diau man diaug,
Atens na geg gug tamol an afon idinaig
Sailas iŋ Timoti da ririan iŋ luan disa wo ru
iganeg sad na yau a. Agog saen ru diŋane
man Beria dibisei kisaek oŋ go iŋsan na
dupalu ya.

Pol Atens na ru ifulale ya

16 Saen Pol Atens na Sailas iŋ Timoti da
malad igane dugo, taun an ilon lo tubud
sewak an mitilaedi wei mi yil dugo, ilon
imasag ilon muruan geig a. 17 Ago tag ubou
ab lo Juda tamolpein, agod tamolpein Juda
tia gug Anut ubou an dile dan Anut san ru
irupidai dugo, dida tubun mi diŋiŋeŋ ila iso
se ya. Nal pempem ensauta dadeŋ aben lo
dumado tap, tamolpein an dam ru irupidai
dop dida diŋiŋeŋ se ya. 18 Ago dugo maŋau
tamol malan uraru dida diŋiŋeŋ dugo nug
aen ditog. Malan ta yaŋad Epikurian, malan
neinta yaŋad Stoik. Malan uraru an luluŋad
lo aenkadi igo dubol, “Ak dugo, awa you
maŋau an tia amaiak dugo ibol o maeg
igane dak i?” Ago dugo aenta dubol, “Iŋ
tag tubud gol ak niŋedi wo ru ifulale dak
boi a.” Iŋ ago dubol dan fun man, Pol iŋ
Jesus agod iŋsan mateŋ lo kumaen imasa
amaiak san ru ifulale se ya. 19 Aria, Atens
ilon lo bubun ta yaŋan Ariopagus dubol da.
Aben ante taun an sad kaunsil dutumani da.
Agog diŋaneg Ariopagus tumanek aben ate
diŋaneg diaug durupei, “Oŋsa piteŋanek
foun an naoma na ubol ilasa dop ka maloŋ
ak i? 20 Oŋsa piteŋanek senamo geig ak
kududoma lo ililaŋan da. Ago yak niŋen o
melmel an sad fun maloŋ mok o iloma yen
da.” 21 Atens tamolpein, agod gol tamolpein
aenkadi dupalug dumado dan iŋ melmel
foun ilasa dan niŋen o mi nug naon na
dubol dop duloŋ o dumat da. Iŋaned saen
tubun mi ago digane da.

22 Ariopagas gurman a dutumani an naod
na Pol imasa itur go ibol, “Aŋ Atens ta-
mol kududom agure. Ŋaisag leil lo man,
aŋanem kagin fidian lo tubud adi ubou ad
ale wo yaes isofutanaŋ da. 23 Man dugo,
saen ŋai aŋsam taun ilon lo ŋitiliani ŋator
se man, malag yaug melmel a lo ubou amad
ale dan ŋeil a. Ago dugo alta ta fufo girek
ta igo digire yak ŋile ya. Girek an igo ya,
‘Alta en tubud enti id ta taloŋ na yak san
a.’ Aria, gamu tubud a ta aloŋ nag ubou
an ale dan, gamu aŋsam na ŋabol ilasa wo
da. 24 Anut a tan iŋ keit da iganeg mel
fidian ilon lo dam idiri an, iŋsen keit agod
tan da sad Tubun ak imado da. Agod iŋ
tempel tamolpein banid nam dufou yak lo
ta imado na da. 25 Agod iŋ mel o katukan
dop tamol banid nam ta dibinawi na da.
Man dugo, iŋsen amaiak tamolpein fidian
kumaen di ur, agod mel fidian dam ipidinai
da. 26 Tamol kisaek mi igane gug lo tamol
naok funfun ilasag, tan fidian lo dumado da.
Gamugo iginiai dugo, iŋsen mi tamolpein
warou anen anen saen dumado wak ibalsi
pidinai a. Agog tan geg ak anen anen ate
mi itarpale pidinai a. 27 Iŋ ago igane yan lo,
tamolpein fidian Anut abaŋan diabi wa. Iŋ
tag mala nouk lo didabdab gup dile wak boi
ago digane wo idirai a. Ago bo man Anut
man id anen anen sad na asau mi ta imado
na da. 28 Man dugo, talpein ta igo ibol,
‘Iŋ lo man, id kumaen tumado dugo tala
taso da,
agod iŋ lo dam idsad madok san fun
yen da.’ Taida mi, aŋanem profet
aenkadi dam igo dubol,
‘Rumok, id man iŋanen malan kubulan.’
29 Id Anut malan kubulan, ago yak niŋen o
Tubud a rumok an nek ibol mel ta silva, gol
pat da nam tamol digane yak oŋ ago ta ilod
isou na wa. Mitilaedi an fidian man tamol
banid kulob an lo siganed maŋau lo mel an
banid nam didirai ilasa ya. 30 Id fidian tiŋaoŋ
dugo kagin ago tigane na yan san saen lo
Anut iliad funad se ya. Gug gamu man Anut
ru dabai nam tamolpein fidian irupidai dop,
ilod ibileksap iŋaned kagin saiak an patud
dupani wa. 31 Man ata wo? Nal ta lo iŋ
kagin itaot ak lo mi tamolpein tan tilianek
lo dumado dan bitinaek lo idirai an ibalsi la
ya. Tamol a iŋ wagen lo bitinaek urat an
igane wan ipiliani la ya. Iŋ ru e rumok an
tamolpein fidian kuai te ikubiaig dile yan

san dal man nek igo ya, tamol a mateŋ lo
ifufunig afon kumaen imasa da ama ya."
32 Saen tamol adi a Ariopagus na yan Pol
tamol ta mateŋ lo kumaen imasa da yak san
ru ibol dugo duloŋ man, aenkadi kukok an
digane se ya, ak man aenkadi dubol, "Maŋ
ru e mel an niŋen o ubol den afon nal tap
maloŋ a." 33 Agog Pol tumanek an ibiseig
yau a. 34 Gug tamol aenkadi iŋanen ru ilod lo
rumok an lo luan disa ya. Luluŋad lo tamol
ta yaŋan Daionisias iŋ Ariopagus kaunsil
ta. Agod pein ta yaŋan Damaris, ago dugo
tamolpein aenta dida ilod lo rumok a.

18

Pol Korint na Anut san ru ifulale ya

1 Pol Atens ibiseig Korint na yau a. 2 Atna
Juda tamol ta yaŋan Akwila ile ya. Tamol
an Pontas tamol. Iŋ iwon Prisila da wari na
geig Itali dibiseig Korint na dupalu ya. Man
dugo, Kaisa a yaŋan Klodias dubol dan, Juda
fidian a Rom na dumado dan Rom dibisei
wo ru dabai nam ru kagin ago irupidai a.
Ago tag Pol Akwila iwon da yil o sad na
yau a. 3 Pol man ab sel ak san niganag
tamol. Akwila iwon Prisila dam iŋ da urat
kisaek a. Fun an lo Pol iŋ dida dumado
dugo sisem ab sel diweig didaeŋ lo didiri
dugo moni diŋane se ya. 4 Ago dugo Pol iŋ
Sabat nal anen anen ate mi Juda sad ubou
ab lo tamolpein a ate dumado dan dida
diŋiŋeŋ dugo nug aen ditog se ya. An lo
Juda aenkadi agod Grik tamolpein dam ilod
iŋaneg Jesus o ilod rumok a.
5 Saen Sailas iŋ Timoti da Masedonia na
dupalug Korint na dilasa man, Pol iŋsan ab
sel iwei se yan ibiseig saen tubun mi Tubun
en san ru ifulale se ya. Iŋ Juda tamolpein mi
naod na Kristus man iŋsen Jesus an irupidai
duloŋ se ya. 6 Gug saen iŋ Pol san naon
diabi dugo nao futek ru dupani se man, ilon
imoi ak niŋen o iŋsan kulos fo gufgaf dien
an igigiani idu ya. Agog patun ipidinai ak
san ru en igo irupidai, "Aŋ adeg au tap, an
aŋanem mel mi a, ŋaisag wadan tia ya. Ak
niŋen o gamu saen e yau den, ŋai tamolpein
Juda tia yan sad na ŋau a."
7 Agog ibisawaig, tamol ta yaŋan Titius
Jastus san ab lo yaug ida dumado na ya. Iŋ
Juda tia gug Anut ubou an ile da. Iŋsan ab
Juda sad ubou ab giraŋen na itur da. 8 Aria,
ubou ab an san gurman yaŋan Krispas
dubol dan Tubun en niŋen o ilon rumok
a, agod iŋanen samun fidian dam ilod lo
rumok a. Korint tamolpein wei mi Pol awan
duloŋ go ilod lo rumok gug suguek diŋane
ya.
9 Nal ta tidom lo Pol malan ŋutun ile dugo
Tubun en irupei, "Oŋ ta urer na wa. Tia,
ubol ilasa dop awa ta mok itau na wa. 10 Man
dugo, ŋai oŋ da tumado da. Talpein ta oŋ
ifunop saian ipano san tia ya. Ete mado,
man dugo, tamolpein wei mi taun en lo
dumado dan ŋaisag tamolpein." 11 Ago tag
Pol atna anaŋar kisaek wadan da imado
dugo, taun an san tamolpein ilod lo Anut
san ru ipiteŋanai se ya.
12 Ak man saen Rom gurman ta yaŋan
Galio dubol dan, Akaia provins san tirnek
tamol ilasa man, Juda adi dutumanig
kankan kisaek ad da yak lo, Pol kot dupani
wo diabig, diŋane diaug gabman san kot
naon na dugunig 13 dubol, "Tamol en
kubiaeŋ iriŋani da. Ata wo? Iŋ tamolpein
dal senamo yak lo Anut niŋen o ubou
digane wo ilod iŋane wo maeg igane da.
Gug dal an kubiaeŋ ta iri na da."
14 Pol awan ipuk go iŋiŋeŋ o igane ibol
ak Galio imasag Juda adi irupidai, "Muruan
gamu en kagin saiak san, tia, mala suek
saian geig ak san ago tap, aŋ Juda awam
ŋaloŋ san an dal ag da wa. 15 Ak man
gamu aŋ asumianag dak, ŋai ru ta, yaŋak,
agod aŋanem kubiaeŋ dam mel naok an
mi ŋibitinae wo abol da. Ŋai ru naok ago
yak ta ŋibitinaep ŋukubune na wa. Ago
yak niŋen o aŋsem muroum mi ale gup
akubune wa." 16 Ago ibol dugo ikudaig kot
aben dubiseig, patun fo dilasa ya. 17 Juda
tamolpein an fidian iŋ ubou ab san gurman
ta yaŋan Sostenis dubol dan diabig, kot
malan lo malak malak dufuni se ya. Ak man
Galio ka yilfu oŋ a.

Pol Korint ibiseig Antiok na yau a

18 Pol nal wei mi ilo rumok adi dida Korint
na dumado gug wog iŋaneg Akwila iwon
Prisila da dida Siria na diau a. Wog gamugo
iŋane dugo Senkria na gurman roun ibol
dugo dutute ya. Man dugo, inug mi Anut
malan lo promis ru ibol an nuŋon igane
yak niŋen o iŋsan promis an igane itout a.
19 Diaug, Efesus na dilasag, atna Pol Akwila
iŋ Prisila da ibisawaig, ubou ab lo iladug,
Juda dida Kristus niŋen o ru lo nug aen

ditog se ya. [20] Atna saen milaen mi dida du-
mado wo dusumiani ak man iŋ imoi. [21] Gug
saen yau o dugo irupidai, “Anut ŋamul o
ibol tap, ŋai aŋsam na ŋamul da wa.” Agog
Efesus ibiseig iyawai a.
[22] Agog Sisaria na ilasag, Jerusalem na
isida yau. Atna midaeŋ ilo uyan ru irupidai
gug Antiok na yau. [23] Antiok na kitek imado
gug yaug Galesia ilon lo iladug, Frisia na
dam ilo rumok adi fidian dabai ipidinai
dugo yau oŋ se ya.

*Juda tamol yaŋan Apolos Anut san ru ifu-
lale ya*

[24] Saen Pol yau imul dugo Juda tamol ta
yaŋan Apolos, tinan Aleksandria na igansi
ak iŋ Efesus na ipalu ya. Iŋ ru bilabal ni-
maŋau man uyanan geig. Agod Anut san ru
girek lo yen dan iloŋ siŋaokan. [25] Iŋ Tubun
en san ru dupiteŋani siŋaokan. Agog buben
imasag, Jesus san ru itaot mi ifulale dugo ta-
molpein ipiteŋanai. Gug iŋ Jon san suguek
an mi iloŋ. [26] Aria, saen Efesus na ilasa man,
Juda sad ubou ab lo ru dabai anda ifulale
dugo Akwila iŋ Prisila da duloŋ a. Ago tag
diŋaneg, iŋsiganed ab lo diaug, Anut san dal
taidam itaot dukubiai panig iloŋ a. [27] Agog
Apolos Akaia provins na yau o ibol tag,
Efesus na ilo rumok adi ilon dabai dupanig
dubunawig, girek ta digireg Kris tamolpein
ate yak durupidai, “Tamol en aŋsam na
ipalu tap, ayuŋani wa.” Saen Akaia na ilasa
man, tamolpein a Anut san ilo muŋanek log
Jesus o ilod rumok an ibinawai siŋaokan a.
[28] Man dugo, iŋsan ru dabai anda ibol se yan
lo malak malak ru lo nug aen ditog dugo iŋ
Juda ibiai dudu ya. Ago dugo ru Anut san
buk lo yen dan isuti se yan lo ikubiai pidinai
ak, Jesus man iŋsen Kristus.

19

Pol Efesus na Anut san ru ifulale ya

[1] Saen Apolos Korint na imado dugo, dal
ta did fufo mi yau ak Pol irig Efesus na yau.
Atna ilo rumok aenkadi dumado dugo yil
tag [2] isumianai, “Saen aŋ ilom lo rumok an
Urgun aŋane yak i?”
Ago dugo iŋ dubol, “Maŋ ru ta Urgun
niŋen o kitek maloŋ man tia ya.”
[3] Agog fon isumianai, “Ak dugo, aŋ sug-
uek naon dugo yak aŋane yak i?”
Agog awan diabig, dubol “Maŋ Jon san
suguek miŋane ya.”
[4] Ago tag Pol irupidai, “Jon san suguek
man tamolpein iŋaned aupasek patud du-
pani ak san a. Iŋ Isrel tamolpein irupidai,
‘Tamol a ŋai ŋieg aban fo ipalu dan ilom lo
rumok a. Tamol an Jesus.’ ”
[5] Ru an duloŋ go Tubun en Jesus yaŋan
lo suguek diŋane ya. [6] Agog saen Pol banin
gurmad fo igane man, Urgun iŋ tinid fufo
idu ya, ago dugo muroun ru sensen ak lo
diŋiŋeŋ dugo, profet ru dam dubol ilasa se
ya. [7] Tamol an nuŋod 12 igo woŋ.
[8] Kalam utol Pol Juda sad ubou ab lo
yau imul dugo Juda tamolpein Anut san ru
dabai anda irupidai se ya. Agog ru lo dam
dida nug aen ditog dugo Anut san kagin
panek san fun ifulale ilasa se ya. Ago dop
duloŋ pe ilod lo rumok o ago igane se ya.
[9] Ak man aenkadi kabuŋad sakar kasik an
lo ru an ilod lo ta rumok na ya. Taida mi
iŋ midaeŋ malad lo Kris adi sad ilo rumok
yaŋan “Dal En” dubol dan niŋen o ru saian
dubol ilasa da. Ago tag Pol megeloum foun
ak iŋal go, nal pempem Tiranas san galuŋ
tubun ak lo dutumani dugo, a Juda tia yan
dam dida Jesus niŋen o diŋiŋeŋ ila iso se ya.
[10] Anaŋar uraru nek ago mi igane dugo, Esia
distrik lo Juda tamolpein, agod a Juda tia
yan dam fidian Tubun en san ru duloŋ a.
[11] Anut kulob girager funfun Pol banin
lo iganeg ilasa ya. [12] Iŋsan silali isuas san
yamel boi, urat san yamel an tamolpein
subam amad da yan sad na diŋane diaup
tinid fo digane dop subam ibisawai se ya. Ur
sisaiak amad da yan dam nek ago mi digane
se ya.
[13] Juda aenkadi a ur saiak dukudai diau
dugo dutor dan, Jesus yaŋan lo ur sisaiak
an dibitinaep dukudai o ilo sou ago digane.
Agog ur saiak tamol tinid lo dumado dan
igo dupidai, “Jesus yaŋan a Pol ifulale dan lo
alasap au kisaek oŋ o maŋ murupaiaŋ da.”
[14] Juda pris gurman ta yaŋan Skeva iŋ nanun
7 kubol an digane dugo dutor a. [15] Gug saen
ta tamol ta ur saian anda yak durupei dugo,
ur saian awad yabig ibol, “Ŋai Jesus ŋaloŋ.
Agod Pol dam ŋaloŋ. Gug aŋ en sauta yak
i?”
[16] Ago ibol ak tamol ur saian aman da
yan imasag, maeg iganeg ifu saian. Tinid
daoŋ ipanig sad kulos irasisare idu ya. Agog
Skeva nanun 7 an dar ad da nuŋod kawan ab
lo dilasag dumaspalu oŋ go dusol diau a.

17 Agog Efesus na Juda tamolpein, agod
Juda tia yan fidian ru an duloŋ go tubun
kasik direr. Agog Jesus Tubun en yaŋan
man lak na geig diabisa. 18 Ilo rumok adi wei
kasik dupalug, malak malak mel digane sa-
ian man kuai tem dufulale se ya. 19 Wei tinan
buk lo nawir san maŋau diŋane yan iŋsad
buk disini dupalug dutumanig, tamolpein
fidian malad lo dumari inani yau a. Buk an
fidian san naod dutumanig, fifti tausen kina
(K50,000) igo ilasa ya. 20 Kulob funfun dabai
anda dilasa yan lo, Tubun en san ru nek ago
mi ilasag yaug tubun geig dugo, ifufurak go
aben fidian lo yau a.

Efesus tamolpein tiŋae saiak diabisa ya

21 Murnag mel fidian ilasag itout an,
Pol yaup Masedonia nap Akaia na gup
Jerusalem na yau o Urgun kankan ipanig
ibol, "Aben an fidian ate ŋau itout gup, Rom
na dam ŋau a." 22 Ago tag iŋsan binawek
uraru Timoti iŋ Irastas da idinaig, Mase-
donia na diau. Agog iŋsen man saen kitek
milaen mi Esia provins lo imado ya.
23 Saen nek an lo mi muruan tubun ak
"Dal En" niŋen o Efesus na ilasa ya. 24 Tamol
ta, yaŋan Demitrias, iŋ silva nam melmel
igane da. Iŋ silva nam tubud pein ta yaŋan
Atemis san tempel mitilaen wei mi igane
idu ya. Agod iŋsan bisnis an lo moni
tubun mi irae dugo, iŋanen urat tamol dam
urat an lo moni tim an tubun mi diŋane
da. 25 Ago tag iŋanen urat pinein agod
aenkadi iŋsad urat naon kisaek an dam
igiaig itumanaig irupidai, "Aŋ tamol gamu
atumani an aloŋ ak, idsad moni man urat
nek en lo tile da. 26 Agod gamu tamol a
Pol dubol dan kulob igane dak aŋsem dam
ale aloŋ a. Iŋ ibol, tubud a tamol banid
nam digane yan tubud tia ya. Ru an lo
Pol tamolpein wei kasik naod yabitig ilod
ibilisa ya. Tamolpein fidian Efesus na, agod
wei mi Esia provins ilon lo dam, ru an
duloŋ la ya. 27 Agod muruan tubun ak yen
da. Idsad bisnis yen yaŋak saian ak iŋane
wa. Muruan an mi tia. Taidam tubud pein
Atemis san tempel mel kawan dubol dop
iŋsan yaŋan tubun an fon diabi idu wa.
Tubud pein an Esia provins lo, agod tan
titin fidian en lo tamolpein ago mi ubou an
dile da."
28 Doup tubun ru an duloŋ man tiŋaed
tubun mi saian tag disasai dugo dubol,
"Efesus san Atemis iŋ tubun a." 29 Siseiŋ
an taun ilon iŋane. Ago dugo doup a taun
lo yan Masedonia tamol uraru Pol dida
diau an duburoug, tamolpein fidian sad
tumanek aben lo diau a. Tamol uraru an
Gaias iŋ Aristakus da. 30 Pol iŋsen ilo rumok
tamolpein an ibisawaip, doup tubun an
malad lo yaup, ru irupidai o igane yak man,
ilo rumok adi diabituani a. 31 Provins san
tamol gurman aenta, iŋ Pol turan muroun,
an dam ru kagin diganeg Pol san na yau.
Kabelan tumanek aben lo doup malad lo
ilasa banau o dumoi a.
32 Agog saen an tumanek lo doup leiŋ
tubun kasik digane se ya. Ago dugo ta-
molpein ŋiŋeo lo ru naon sensen disasai
ilasa se ya. Man dugo, tamolpein wei kasik
tumanek an fun ta duloŋ na ya. 33 Juda
adi tamol ta yaŋan Aleksanda dubol dan
doup malad lo dusoduduni ilasa ya. Agog
tamolpein aenta doup ilon lo tamol an
dududuwig targiranek ru ibol ilasa wo du-
rupei se ya. Agog iŋ targiranek ru ta-
molpein irupidai o banin nam touad touad
igane se ya. 34 Ak man saen iŋ Juda tamol
ago dile tag, 2 auwa igo woŋ ru naon kisaek
an mi disasai dugo dubol se, "Efesus san
Atemis iŋ tubun a!"
35 Ago digane yau nag panu san pepa
kubunek tamol ta tamolpein sad siseiŋ
yabi idug irupidai, "Efesus tamolpein aloŋ!
Tamolpein fidian duloŋ ak, aŋ tubud e
Artemis dubol den san tempel, agod pat a
gun ak keit log idu yan dam kagin apidinai
da. 36 Agod talpein ta iŋ an ta iloŋ na yak
ago ibol san tia ya. Ago yak niŋen o kute
abol. Burau kagin ta mok agane na wa. 37 Aŋ
tamol en kawan geig aŋal go apalu ya. Iŋ
mel ta tempel ilon lo yak ta digam na ya.
Agod idsad tubud Atemis niŋen o ru saian
dam ta dubol na ya. 38 Ago yak niŋen o
Demitrias iŋanen urat pinein dida talpein
enti ta niŋen o ru amad da tap, gurman
dumado da. Agod kot dam iŋanen saen fom
pempem ilasa da. Kot lo gup iŋ ka nug
dupei ila iso wa. 39 Aria, aŋ ru taida mi amam
da tap, idsad tamolpein sad tumanek tubun
ak lo aup, kubiaeŋ san dal itaot ak fo mi
muruan an akubune wa. 40 Man dugo, leiŋ
en agane itout a, tia dop Rom gabman iloŋ
pe, id abaŋ daoŋ tupani dan, ru ago ipanad
dop isusad a. Man dugo, dusumianad tap,
id malan kisaek tutumani ak san fun uyan

an tabol san tia ya." 41 Ru an ibol itout go
idinaig dufurak diau a.

20

Pol Masedonia nag Gris na imul a

1 Murnag leiŋ an fidian itout go Pol ilo
rumok adi igiaig, tan suek ru irupidai gug
ibisawaig, Masedonia na yau. 2 Iŋ gigin an
fidian lo yaug, Tubun ak san ru wei mi lo
tamolpein tan suek ipidinai dugo itor nag
Gris na ilasa ya. 3 Atna kalam utol imado
se ya. Agog iyawai Siria na yau o abaŋ
ikubune yak man, Juda dufuni imat o palaŋ
an dumari an iloŋ tag, imul go Masedonia
na yau. 4 Tamol a Pol ida tureŋ diabi dan sad
yaŋadi igo ya: Beria tamol ta yaŋan Sopater
iŋ Pirus nanun. Tesalonaika tamol uraru
Aristakus iŋ Sekundus da. Derbi na man Ga-
ias sen kisaek. Agod Timoti, ago dugo Esia
provins lo tamol uraru Tikikas iŋ Trofimas
da ago fidian mi diau a. 5 Tamol an fidian
imug diaug, Troas na malama digane se ya.
6 Bret yis an tia yak san soubul itout gug
maŋ wog miŋaneg, Filipai mubusei a. Nal 5
itout gug Troas na luad masag, ubou kisaek
atna mumado ya. 7 Maŋ Sande* guraian
Tubun en san anaŋ mani wo mutumani a.
Pol iŋ salso salso yau ak niŋen o tamolpein
ru irupidai oŋ go yaug tidom luak. 8 Galuŋ
lak na geig ak lo mumado yan te man lam
wei mi dusulanai idug galuŋ ilon lo dided
se ya. 9 Pinein ta yaŋan Yutikas iŋ ab san
gigin fo imasi a. Ago dugo Pol saen milaen
kasik iŋiŋeŋ se yan lo, pinein an malan iyof
go itarsuni dugo imado nag, yen padal dugo
tan na yau idu ya. Ago ibol ak dudug imat
an diabisa ya. 10 Ak man Pol idug, tinin
fo ibilani idug, yabig ibol, "Arer amoi. En
ŋutun ta ibisei na ya." 11 Agog Pol imul ab
lo isidag bret yafuteg diani a. Pol nek ago
mi iŋiŋeŋ dugo yaug salso idu gug ibisawai
a. 12 Pinein an kumaen imado dugo diŋaneg
iŋsiganen ab lo diaug ilod tubun mi uyanan
a.

Pol Efesus ibisawai o dugo iŋsan ru wadan irupidai a

13 Maŋ Pol mibiseig imug wog lo misidag
miyawaig Asos na mau. Man dugo, Pol
iŋ maŋ da ru mufuni an lo, iŋ ŋien nam
yau dop Asos na gup miŋane wo ibol a.
14 Saen Asos na milasag mile man miŋaneg
Mitilini na mau a. 15 Atnag fon miyawai
dag salsog nui Kaios ate milasa ya. Agog
nal kisaek itout go nui Semos na misasau
a. Salso idug afon miyawai dag Mailitas san
loŋ na miladu ya. 16 Pol Esia Provins lo saen
ibidani man imoi tag, Efesus miriŋani wo
ilon yen a. Man dugo, idaisuda tap, iŋ ririan
Jerusalem na Pentikos saen fo mok ilasa wo
ilon ago yen a.

17 Pol Mailitas na imado dugo Efesus na
ru iganeg, midaeŋ san matu adi dupalup
dutumani wo ibol a. 18 Dilasag dutumani gug
irupidai, "Aŋ aloŋ ak, saen malmalan ŋai
Esia provins lo ŋilasag, ŋaisag madok saen
fidian ŋai aŋ da tumado na yan ale aloŋ.
19 Aŋ aloŋ ak, ŋaiseg ibiag ŋadu dugo, Tubun
en san urat malag turon ag da, muruan
ag da urat an ŋigane se ya. Juda adi dam
dutumanig ŋai malag dusue wo diŋiŋeŋ se
ya, an lo muruan iŋ madai da dupanag an
dam ŋisini se ya. An dam aloŋ uyanan a.
20 Agod aloŋ ak, ŋai mel ta idunaŋ san ak
ŋabol ilasa san niŋen o ta ŋusuksuk na ya.
Tia, ŋai malak malak lo, agod aŋsiganem
ab lo ru ŋufulale dugo ŋipiteŋanaŋ se ya.
21 Juda igom Juda tia yan ru dabai anda
ŋurupidai se ya. Ilod dibilisap, naod Anut
dupanip, idsad Tubun en Jesus niŋen o ilod
rumok o ŋabol dugo duloŋ a.

22 "Aria, Urgun ŋai isubanag go Jerusalem
na ŋau o ibol a. Gug ante ata ŋai o ilasa wan
ta ŋaloŋ na ya. 23 Mel kisaek en ŋaloŋ la ya,
taun fidian ate ŋilasa dan te Urgun irupaiag
ak Jerusalem na madai agod muruan wei
mi malag igane da. 24 Ŋaisag ilo sou lo
ŋaisiganeg madok an mel tubun tia ya, agod
ŋaiseg tinig o kankan ta ŋigane na da. Tia,
ŋai Jesus Tubun en urat ipanag an ŋigane
itout o yaes ifunag da. Urat an man, ŋai
Anut san ilo panek tubun mi tamolpein
fidian niŋedi wo yen dan ŋufulale san ama
ya.

25 "Ŋai aŋ fidian luluŋam lo ŋator dugo
Anut san kagin panek san ru ŋufulale na
ya. Gug ŋai ŋaloŋ ak, mitep aŋ fon ŋai naog
ta ale na wa. 26 Ago yak niŋen o ŋai gamu
ŋurupaiaŋ da. Aŋ en ta adeg au tap an
ŋaisag ai wadan tia ya. 27 Man dugo, Anut
san ilon fidian ŋai irupaiag go ŋaloŋ an
fidian ŋurupaiaŋ o an niŋen o ta ŋasuksuk

* 20:7: Nal an man ubou san nal malmalan.

na ya. [28] Sem kagin ipanaŋ dop Urgun
sipsip malan tubun banim lo igane yan dam
kagin apidinai uyanan a. Sipsip an Anut
iŋanen Nanun san dar lo iŋal a. Aŋ Tubun
en san midaeŋ sad titianek adi ak niŋen o
afutai o uyanan a. [29] Ŋai ŋaloŋ ak, saen ŋai
ŋubusawaŋ dop tamolpein goun kasik igo
woŋ ak dupalup, sipsip an ilod ta isou na
wa. [30] Agod aŋ luluŋam lo tamol aenkadi
dilasap siganed ru sewak lo ru rumok an
dukubuli dop senamo geig ilasa wa, an lo
dop ilo rumok adi dirawai dop ŋied abad
diri wa. [31] Ago yak niŋen o kagin agane
dop ilom isou. Anaŋar utol malag turon
anda tidom ad aŋ kagin agane san ru kagin
ŋurupaiaŋ na ya.

[32] "Gamu Anut banin lo ŋidiraŋ da. Agod
iŋsan ilo muŋanek san ru aloŋ an ibunawaŋ
pe, aŋanem ilo rumok dabai ipani wa. Ru
an dam iganep aŋ tamolpein a Anut idiraig
gun dilasa yan dida Anut san wasar an
sisem mi aŋane san idaisuda geig a. [33] Ŋai
talpein ta san silva boi, tia gol boi, tia
tinin san biouŋ boi, banin na ŋiŋane wo
malag ta isi na ya. [34] Aŋ fidian aloŋ ak,
ŋaiseg banig en nam urat ŋigane dugo, mel
lo ŋai turag dida katuk amama yak sema
ibunawama se ya. [35] Mel fidian ŋai ŋigane
se yan lo ŋukubiai panaŋ, ago mi aŋ urat
wagai agane dop lo talpein ta iŋ dabai ad
tia yak abinawai a. Jesus, idsad Tubun en,
ru ibol ak ilom isou. 'Talpein mel pani dan
san ilo uyan man oŋse mel ŋane dak san ilo
uyan iriŋani a.' "

[36] Saen Pol ru ibol itout man, tu-
run isaluwig fidian dida dugudani a.
[37] Tamolpein fidian ditatag, tinin diamisi
dugo musuk dupani se ya. [38] Iŋ afon naon
dile san tia ibol ak niŋen o ru an ilo sou man
diganeg, ilod tubun mi saian. Agog fidian
diŋaneg, wog lo diaug, iyawai yau a.

21

Pol Jerusalem na yau a

[1] Maŋ Efesus tamolpein banid mabig,
mubusawaig, itaot miyawaig, nui Kos na ate
mau. Ate maen mumasa gug, nui Rodes na
madu ya. Atna gug Patara na mau a. [2] Patara
na wog ta Fonisia na yau o igane dugo mile
tag fo misidag miyawaig mau a. [3-4] Maug
malama yaug Saipras mile dugug wog naon
ŋas lo dibilisag, Siria na mau a. Agog Taia
sad loŋ na misasau a. Atna wog biouŋ kadi
ipasi wo tag ilo rumok adi abaŋad mabig
aenkadi meil go dida ubou kisaek mumado
se ya. Urgun ilo rumok adi Pol Jerusalem
na muruan ile wo ikibiai pidinai ak niŋen
o Pol Jerusalem na ta yau na wo durupei
a. [5] Gug mau san saen idu ya. Agog iŋ
fidian iŋaned pein nanuk dida diŋiliamag
Taia mubiseig loŋ na madug, maŋ fidian
lul fo turuma misaluwig mugudani. [6] Agog
maŋ banid mabig wog lo misida dugo iŋ fon
dumul siganed ab lo diau a.

[7] Maŋ fon miyawaig Taia mubiseig maug,
Tolemes na madu ya. Atna ilo rumok
adi aenkadi meil go banid mabig, dida nal
kisaek mumado ya. [8] Salsog Tolemes mibi-
seig, Sisaria na mau a. Atna Anut san ru bil-
abal tamol ta yaŋan Filip dubol dak san ab lo
maug ida mumado ya. Tamol 7 a Jerusalem
na dipilianai an Filip dam luluŋad lo imado
ya. [9] Iŋ nanun pein iwoiwo iwod tia du-
mado dan profet ru dubol ilasa da. [10] Maŋ
nal aenta atna mumado dugo, Judea na
profet ta Agabus dubol dan ipalu ya. [11] Iŋ
maŋsama na ipalug, Pol san let iŋaneg sen
ŋien banin isubanig ibol, "Urgun igo ibol,
'Let en muroun mitep Jerusalem na Juda adi
nek igo dusubanip, tamolpein Juda tia yan
banid lo digane wa.' "

[12] Maŋ ru an maloŋ go ilo rumok adi ate
dumado dan dida Pol Jerusalem na ta yau
na wan ilon miŋane wo maeg migane ya.
[13] Gug Pol awama yabig ibol, "Aŋ ata wo
aŋsam tinaŋ en lo ŋai ilo muruan apanag
dak i? Ŋai dibiag pe dusubanag ak niŋen o
ta ŋarer na da. An mi tia ya. Ŋai Tubun en
Jesus yaŋan lo ka dufunag ŋamat a."

[14] Maŋ ilon miŋane sisi tia tag mabol, "Gi-
dad, Tubun en ilon ibol dak ago mi igane."

[15] Atna kitek mumado gug abaŋ
mukubuneg Jerusalem na mau a. [16] Sisaria
na ilo rumok adi aenkadi dam dida maug,
tamol ida mumado wak san ab lo diŋiliama
ya. Tamol an yaŋan Nason. Iŋ Saipras
tamol, agod Kris tamolpein imug mi ilod
lo rumok ak luluŋad lo iŋ tamol kisaek ta.

Pol Jems ile wo yau a

[17] Saen maŋ Jerusalem na milasa man ilo
rumok adi ilo uyan lo diŋiliama ya. [18] Agog
maen go tidomi Pol da Jems mile wo mau a.
Jerusalem midaeŋ san matu fidian saen an
malama digane se ya. [19] Agog Pol ilo uyan

ru irupidai, ago gug Anut iŋ lo tamolpein
Juda tia yan luluŋad lo urat igane na yan
ibol dugo duloŋ se ya.
20 Matu adi ru an duloŋ go Anut yaŋan
diabisa ya. Ago gug Pol durupei, "Oŋ uloŋ
ak, Juda wei kasik ilod lo rumok a. Agod
iŋ fidian Moses san kubiaeŋ bubed ŋutudi
fidian lo duri dupani da. 21 Gug talpein ta
ru en oŋ niŋe wo durupidai dugo duloŋ a.
Oŋ Juda tamolpein gigin aenkadi lo dumado
dan Moses san kubiaeŋ dumoi o piteŋanai
da. Ago dugo iŋaned nanuk tamol ak dam
tinid suŋulon dutute dumoi o ubol da, agod
Juda sad tamol kagin dam ta digane na wo
ubol da. 22 Ak niŋen o dugo tigane wak
i? Oŋ palu yan san ru ifufurak yau dan lo
milaen tiap ru an duloŋ mok a. 23 Maŋsama
ru en uloŋ pe uri. Tamol iwoiwo gamu
etna dumado dan, promis ta ru dabai anda
yak lo Anut dupani an paen na dumado
da. 24 Iŋ promis an digane itout san saen
gamu ya. Ago yak niŋen o dida aup, promis
digane itout dan san midaeŋ lo aladup,
malak malak lo dida gun alasa wa. Ago dop
iŋsad promis itout san naon sapta dubol
dop udad pidinai a. Ago dop iŋ ka gurmad
didawi yau a.* An lo dop tamolpein oŋsa ru
fidian duloŋ na yan rumok tia yak dubol a.
Man dugo, oŋse dam oŋ Moses san kubiaeŋ
kagin pani da. 25 Gug ilo rumok tamolpein
adi iŋ a Juda tia an, maŋ ru kagin igo
migireg murupidai a. Iŋ anaŋ a tamolpein
tubud sewak adi dupidinai dan ta diani na
wa. Dar dam geg. Agod mel burod dususe
yak sad dar ta ilasa na yan dam ta diani na
wa. Agod jeit kagin dam ta digane na wo
mabol a."
26 Ago tag dien dumasag Pol tamol an iŋal
go Anut malan lo sed idiraig gun dilasa ya.
Murnag Pol tempel lo iladug, iŋsad midaeŋ
an itout san nal kob ipani wo pris ta irupei
a. Nal 7 itout gup, iŋ anen anen Anut yai
digane pani o dam irupei a.

Juda adi Pol dusubani a

27 Nal 7 an itout o sumeik dugo Juda
aenkadi Esia provins lo yan Pol tempel lo
dile ya. Agog tamolpein fidian ated dusueg
Pol diabig, 28 awad tubun mi disasai dugo
dubol, "Isrel tamol! Abunawama! Tamol
nek en aben fidian lo itor dugo tamolpein
Juda adi dil saiadi wo ipiteŋanai se ya. Ago
dugo Moses san kubiaeŋ nuŋon tia yak ago
ibol dugo, tempel dam ta gun na yak ibol se
ya. Agod gamu en tamol Juda tia yak iŋal go
tempel lo diladug, aben gun en nun dupani
a." 29 Man dugo, Efasas tamol Trofimas iŋ
Pol da Jerusalem ilon lo dutor dugo dil an
niŋen o ilod lo Pol tamol an iŋaneg ida
tempel lo diladu yak, ago ilo sou digane se
ya.
30 Agog uŋaoŋ tubun kasik Jerusalem ilon
lo ilasag tamolpein dumaspalug, Pol tempel
san tumanek aben lo imado dugo diraeg,
patun fo dilasa ibol ak tempel san dalawan
dufutanai a. 31 Doup tubun an Pol dufuni
imat o digane dugo, Rom san yu tamol adi
sad gurman tubun an ru iŋane, "Jerusalem
ilon lo tamolpein fidian silei digane da."
32 Gamu nam gurman tubun an yu gurman
iŋ paen na yan iŋal, yu tamol aenta dam
iŋal go doup tubun an sad na dumaspalug
diau. Saen tamolpein Rom san yu gurman
tubun an yu tamol adi dida dupalu dugo dil
tag Pol dufuni an dumoig dibisei a. 33 Yu
tamol sad gurman tubun an Pol san na yaug
yabig ibol dugo sein uraru nam dusubani a.
Agog tamolpein isumianai, "En so tamol ta
i? Agod iŋ dugo igane ak i?" 34 Ago dugo
tamolpein ru naon gidigidad dubol dugo
uŋaoŋ tubun kasik yen. An lo yu tamol sad
tubun an ru fun ta iloŋ na ya. Ago tag Pol
diŋanep yu tamol sad ŋioŋ ab sakar ak lo
digane wo ibol. 35-36 Agog yu tamol adi Pol
diŋane diaug, tet fun te gug diabisag, lak na
disini a. Man dugo, tamolpein malan tubun
Pol adi ŋied fo dupalu dan dufuni imat o
dutur. Ago dugo disasaig dubol, "Afuni
imat!"

Pol doup malad lo sen ipirani a

37 Pol ab an lo diŋane diladu wo digane
dugo, yu tamol sad gurman irupei, "Dugo,
ŋai ka oŋ ru ta ŋurupaio wak i?"
Agog yu tamol sad gurman Pol irupei,
"Oŋ Grik ru uloŋ ak i? 38 Ŋai ŋabol oŋ Igipta
tamol ta imug doup tubun iŋal go gabman
ida ager dumado wo igane amaiak ŋabol
a. Agog tamol foa tausen banid yu dumui
anda iŋal go tan kawan ak lo diau a."
39 Ago dugo Pol awan yabig ibol, "Ŋai man
Juda tamol, Silisia na taun yaŋan Tarsus
dubol dak lo ŋilasa ya. Ŋai taun yaŋan anda

* 21:24: Gurma dawek man promis itout amaiak san kob a.

yak san tamol. Ak dugo, ŋai tamolpein ru
ka ŋurupidai ak i?”
40 Yu gurman an uyan ak ibol tag Pol tet
fo imasa itur go tamolpein awad itau wo
banin nam toutou igane ya. Abaŋ fidian
yaug malin idu dugo Pol Hibru lo tamolpein
ru irupidai.

22

1 “Ŋaisag teig muroug, tamag muroug,
kududom agurep, ŋaisag ru itargiranag san
naom na ŋiŋeŋ dop aloŋ.”
2 Saen Pol Hibru lo ru irupidai dugo du-
loŋ man, abaŋ fidian kute ibol a. Agog
Pol ibol, 3 “Ŋai man Juda tamol, Silisia na
taun yaŋan Tarsus dubol dak lo ŋilasa ya.
Gug etna Jerusalem na tamol ŋigane ya.
Gamaliel iŋ ŋaisag girek maŋau. Ŋai idsad
tubud baged sad kubiaeŋ ŋuri ŋupani san
ru dabai geig ŋaloŋ se ya. Aŋ Anut awan
ari apani dak ago mi ŋai dam awan ŋuri
ŋupani da. 4 Ŋai ŋabol dugo, tamol Jesus o
ilod rumok an mala suek ŋupidinai dugo,
aenkadi duburoug subanek ab lo didirai a.
Agod aenta dufu dumat na ya. 5 Pris malan
te yak, iŋ kaunsil fidian dida ru rumok
ŋabol dan duloŋ a. Ak niŋen o ka dubol dop
aloŋ a. Iŋ ŋai girek dupanag go idsad Juda
tamolpein Damaskus na dumado dan sad na
ŋisini ŋau. Girek an tamolpein ŋuburoup
sein nam dusubanaip, ŋaŋal pe, Jerusalem
na mupalup muruan disini san ibol a.”

Pol Kris ilasa yak niŋen o ibol a
Apo 9:1-18; 26:9-18

6 “Gug nal ta ad titiŋae Damaskus sumeik
ŋupani dugo, lilaman ta malan geig ak irak-
ilawi. 7 Agog tan na ŋau ŋadug, awan ta
iwagiŋ go ibol, ‘Sol, Sol! Ata wo ŋai malag
sue dak i?’
8 “Agog ŋai ŋusumiaeŋ, ‘Tubun en, oŋ
enti?’ ”
“Agog awag yabig ibol, ‘Ŋai Jesus, Nasaret
tamol amaiak malag sue da.’ 9 Tamol ŋai
dida mau an lilaman dile gug awak a ŋai da
miŋiŋeŋ an awan ta duloŋ na ya.”
10 “Agog ŋusumiani, ‘Tubun en, dugo ŋi-
gane wak i?’ ”
“Agog Tubun en irupaiag, ‘Masap,
Damaskus na wau gup, Tubun en san ilon
oŋ lo dugo isou dan fidian durupaio uloŋ a.’
11 Lilaman an malan kasik an lo ŋai malag
tidom tubun, agog abaŋ ŋile san tia ya. Ago
tag turag muroug dida mau an banig te
diabig dida Damaskus na mau a.”
12 “Agog tamol ta yaŋan Ananaias, iŋ pem-
pem Anut san ubou ile da. Iŋ idsad kubiaeŋ
kagin ipani da. Juda tamolpein Damaskus
na dumado dan iŋ Ananaias yaŋan diabisa
da. 13 Iŋ ŋaisag na ipalug, siŋireg na itur
dugug ibol, ‘O teig Sol, mala ipuk pe abaŋ
ule.’ Ago ibol ak nek saen an lo mi malag
ipuk go iŋ ŋile ya. 14 Agog irupaiag, ‘Id tubud
baged sad Anut oŋ iŋsan ilon uloŋ o ipiliano
ya. Ago dugo iŋanen Tamol Itaotan an ule
san, agod iŋanen awan uloŋ o dam ipiliano
ya. 15 Man dugo, melmel a ule uloŋ na yan,
iŋ patun fo utur dop tamolpein fidian ta
duloŋ na yan rupidai duloŋ a. 16 Ago yak
niŋen ata wo mala gane dak i? Masap,
suguek ŋanep, iŋanen yaŋan lo gudani dop,
oŋane aupasek ipasi yau a.’ ”
17 “Agog ŋai ŋamul Jerusalem na ŋaug,
tempel lo ŋugudani dugo, malag ŋutun ŋile
ya. 18 Malag ŋutun lo Tubun en ŋaisag na
iŋiŋeŋ dugo ŋile ya. Agog ibol, ‘Ririan
Jerusalem bisei. Man dugo, tamolpein etna
ŋai niŋeg o ubol ilasa dan uyan ta dupani na
wa.’ ”
19 “Ago tag ŋai awan ŋabig ŋabol, ‘Tubun
en, iŋ duloŋ ak, ŋai ubou ab fidian ilon
lo ŋiladu ŋilasa dugo, tamolpein oŋ o ilod
rumok se yan ŋibiaig ŋafu idu na ya. 20 Agod
saen Stiven pat nam dufuni imat man, ŋai
iŋ siŋired na ŋatur dugo uyan ŋupidinai a,
ago dugo a dufuni se yan sad kulos kagin
ŋupani se ya.’ 21 Gug Tubun en irupaiag,
‘Wau. Ŋai ŋidinop, asau geig tamolpein a
Juda tia yan sad na wau a.’ ”

Pol Rom tamol ta

22 Tamolpein fidian Pol san ru an duloŋ
yau nag, ru ta a tamolpein Juda tia yan
niŋedi wo ibol an duloŋ go ilod imoi geig
a. An lo afon awad tubun mi disasai dugo
dubol, “Agane imat. Tamol naon ago man
imado san ta idaisuda na ya.” 23-24 Tamolpein
fidian disasaig, iŋsad kulos dubal dugo guf-
gaf dam disinig lak na dubal isida se ya. Ago
tag Rom san yu gurman an ibol dugo Pol
diŋaneg, yu tamol sad ŋioŋ ab ilon lo diladu
ya. Yu gurman an iŋsan yu tamol irupidaig,
Pol rasau nam dufuni dop ata mel niŋen o
doup disasai se yan fun ibol ilasa dop iloŋ o
ago igane ya. 25 Gug dirae didarig bu dupani
wo digane dugo, Pol yu gurman ta siŋiren

na itur dan isumiani, “Dugo, kubiaeŋ dugo
ibol dak i? Rom tamol ta kot lo sumianek
gamugo pani dop ka funi wak i?”
26 Yu gurman ru an iloŋ tag Rom san yu
gurman tubun an san na yaug isumiani,
“Oŋ dugo gane wo dak i? Tamol an iŋ Rom
tamol.”
27 Ago tag yu gurman tubun an Pol san
na yaug isumiani, “Rupaiag ŋaloŋ. Oŋ Rom
tamol ak i?”
Agog Pol ibol, “Awo.”
28 Rom san yu gurman tubun an irupei,
“Moni naon lak na yak nam Rom gabman
ŋupani dugo ate Rom tamol igo ŋilasa ya.”
Agog Pol ibol, “Ŋai tinag tamag iŋ Rom
tamolpein, ago yak niŋen o ŋai dam mi Rom
tamol.”
29 Ago ibol ak yu tamol a Pol bu dupani wo
dutur an gamu nam dusuksuk diau a. Rom
san yu gurman tubun an dam irer saian.
Man dugo, Pol Rom tamol ak gug sumianek
tia ka ibol dugo sein nam dusubani an ilo
sou man iŋane ya.

Pol Juda sad kaunsil malad lo itur a

30 Yu gurman tubun an ata mel niŋen o
Juda tamolpein Pol dufuni imat o disasai na
yan fun abaŋ ile wo igane. Ago tag tidom
lom mi ibol dugo pris gurman adi iŋ kaunsil
dida dutumani a. Agog Pol banin na sein
digane yan dupasig, diŋane diaug naod na
dugunig itur a.

23

1 Agog Pol Juda kaunsil yil dugo ibol,
“Teig taog, ŋaisag madok ipalug gamu saen
en, Anut malan lo malak malak ka ŋabol a,
ŋaineg kankan mel saian ak ta ŋigane yak
niŋen o ilog ta isue na dugo miai dam ta
ifunag na da.” 2 Pris malan te yak, yaŋan
Ananaias, ru an iloŋ go tamol a Pol siŋiren
na dutur an kudaŋan dugufute wo irupidai
a. 3 Ago dugo Pol ibol, “Anut dam oŋ ifuno
wa. Ata wo? Oŋ nek ibol mutou pen
milkouk ak nam bala dupani dugo ilon man
saianan ak igo woŋ. Oŋ ete masi dugo ŋai
kubiaeŋ iri panim kot panag o igo gug oŋse
dam kubiaeŋ pilalig, ŋai kudaŋag dugufute
wo ubol dak i?”
4 Agog tamol Pol siŋiren na dutur an
durupei, “Oŋ Anut san pris malan te yak ru
saian ak nam pei dak i?”
5 Ago tag Pol ibol, “Teig taog, ŋai iŋ pris
malan te yan ta ŋaloŋ na ya. Anut san ru
girek lo yan ago ibol, ‘Oŋane gurman adi
niŋedi wo ru saian ak ta ubol na wa.’ ”
6 Pol tamol dutumani an aenkadi Farisi
dugo aenkadi Sadyusi iloŋ tag, awan tubun
mi kaunsil irupidai, “Teig taog! Ŋai Farisi,
agod ŋai tamag iŋ dam Farisi. Ŋai gamu kot
lo ŋatur den san fun man, ŋai tamol dumat
ak kumaen dumasa da wan niŋen o ilog lo
rumok go, mel an ilasa wak o mala nouk
ŋumado da.”
7 Saen iŋ ru an ibol go duloŋ an Farisi
iŋ Sadyusi dida nug diabi se ya. Agog iŋ
nug ditarpaleg malan uraru dilasa ya. 8 Man
dugo, Sadyusi iŋ dubol, tamol dumat ak
kumaen dumasa san tia ya. Agod id fidian
ŋutud tia yak dubol da. Agod eŋel dam ta
dumado dak dubol da. Gug Farisi adi man
iŋ mel utol an rumok ak dubol da. 9 Agog
nug tubun mi dububuŋani dugo kubiaeŋ
san girek maŋau aenkadi Farisi patud fo
dutur dan dumasag, ru dabai anda dubol,
“Id tamol en mel igane saian ak ta fun tile
san tia ya. Nag ur uyan ak boi, tia eŋel ta
boi, awan lo iloŋ go ago iŋiŋeŋ da!”
10 Ŋiŋeŋ yaug dabai dugo Rom san gur-
man tubun an ago ileg ilon idu ya. Kabelan
Pol daoŋ dupani banau. Ago tag iŋsan yu
tamol idinaig, doup luluŋad lo dudug, afon
Pol diŋane diaug iŋsad ŋioŋ ab lo digane
iladu ya.
11 Tidom an lo Tubun en Pol giraŋen
na itur dugo irupei, “Dabai ŋane! Oŋ
Jerusalem na ŋai niŋeg o ubol ago mi Rom
na dam nek ago mi ubol a.”

Pol dufuni imat o palaŋ an dumari a

12 Salso idug Juda aenta dutumanig Pol
dufuni imat o awad dutumani a. Agog Anut
malan lo ru lak na geig ak lo sed isubanai a.
Iŋ anaŋ you da lo sed geg ipidinai dumado
dop, saen Pol dufuni imat mok gup, anaŋ
diani wa. An lo subanek ru an paen na
sed idirai a. 13 Tamol kitek 40 iriŋani ago
kulob an digane ya. 14 Agog pris gurman
adi iŋ matu dida sad na diaug durupidai,
“Maŋsema anaŋ you da lo geg ipanama
dugo Anut yaŋan mupateg lo maŋanema
ru dabai mupani a. Maŋ Pol mufuni imat
mok gup anaŋ mani dop you maluk a. 15 Ago
yak niŋen o aŋ kaunsil dida ru aganep Rom
san gurman tubun an san na yau. Aŋ imug
irawip, Pol igane ipalu dop aŋ kitek taidam
asumianip ru ibol an san fun aloŋ o uyan

ak ago arupei. Gug maŋ man dal te tawaŋ
mumado wa. Pol ente ta ilasa na dop dal na
mufuni imat a."
16 Ak man Pol nigainab iŋsad ru an iloŋ
tag yaug, yu tamol sad ŋioŋ ab an ilon
lo iladug, Pol ŋiŋeŋ an irupei iloŋ. 17 Ago
tag Pol iŋsad yu gurman ta iwagig irupei,
"Pinein en ŋanep ida aŋsam tubun en san
na au. Iŋ ru aman da yak ibol iloŋ o da."
18 Ago tag yu tamol sad gurman pinein an
iŋaneg iŋsad tubun en san na diaug ibol,
"Subanek tamol Pol amaiak igiag go pinein
en oŋsa na ŋiŋane ŋupalu ya. Man dugo, iŋ
ru aman da yak ibol uloŋ o da."
19 Ago tag yu tamol sad gurman tubun en
pinein an iŋaneg gigin na diaug isumiani,
"Oŋ so ru ta ama da i?"
20 Agog pinein an ibol, "Juda gurman adi
dutumanig awad kisaek go dubol. Gabulop
diraek pe kaunsil adi Pol dusumianip ru
fun duloŋ uyan o dupalup dusumiano wa.
21 Gup awad wabi umoi. Man dugo, tamol
40 dimianuk ak dumado da. Iŋ geg dabai ak
lo dumado da. Sad geg san fun man igo ya,
Pol dufuni imat mok gup iŋ anaŋ diani dop
you duluk a. Iŋ fidian abaŋ dukubune yak
tawaŋ dumado da. Oŋ mi dugo ubol ak o
mala digane da."
22 Agog yu gurman tubun en pinein an
irupei, "Waup, ru ŋai naog na ubol an
gidigidad ta mok ubol na wa." Agog pinein
an idinig yau.

Pol dupasig Sisaria na yu tamol dida diau a

23 Agog yu tamol sad gurman tubun en yu
gurman uraru iŋ paen na yan igiaig dupalug
irupidai, "Yu tamol 200 sabiri ad da yak
aŋal pe, 70 taidam hos san, agod 200 yu
amad da yak dam aŋal pe, 9 kilok tidom
Sisaria na Pol da au. 24 Pol niŋen o hos taida
akubuniaip, aŋal pe, provins san gurman
Filiks san na au. Pol kagin apani uyanan
dop aŋane au a." 25 Agog yu gurman sad
tubun en Filiks san na girek igo igire,
26 "O tamol tubun, Filiks. Adian. Ŋai
Klodias Lisias oŋsa na girek en ŋigire da.
27 Juda adi tamol en diabig dufuni imat o
digane se ya. Ak man saen ŋai iŋ Rom
tamol ago ŋile ŋaloŋ tag, ŋaisag yu tamol
dida maug patu pasek mupani a. 28 Ŋai ata
mel niŋen o iŋ ru dupani se yan fun mok
ŋaloŋ o ilog ibol tag, ŋiŋaneg, Juda sad
kaunsil sad na mau. 29 Ago gug ru fun ŋile
yak man, iŋ mel ta igane saian pe niŋen
o dufuni imat san ŋile man tia ya. Mel
ta niŋen o subanek lo migane san dam ta
ŋile na ya. Mel niŋen o ru dupani se man
iŋsiganed kubiaeŋ niŋen o mi ru dupani se
ya. 30 Agog saen Juda aenkadi dufuni imat
o palaŋ an dumari dan san ru ŋiŋane tag,
oŋsa na ŋidinig ipalu da. Tamol a iŋ kot
an digane dan, dupalup oŋ nao na gup, kot
digane wo ŋabol ŋurupidai a."
31 Yu tamol iŋaned tubun en ibol ago mi
digane ya. Tidom nek an lo mi Pol diŋaneg
diaug, Antipatris na dilasa ya. 32 Tidom lom
mi yu tamol ŋied nam mi an dumul abed
na dupalu dugo, yu tamol adi hos fo yan
Pol diŋaneg diau a. 33 Pol diŋaneg Sisaria
na dilasag, Rom san gurman tubun an girek
dupani dugo, Pol dam banin lo digane ya.
34 Gurman tubun en girek an isutig, Pol so
distrik ta lo ipalu amaiak iloŋ o isumiani
a. Agog Pol Silisia distrik lo ipalu yan iloŋ
tag ibol, 35 "Saen tamol oŋ kot a digane
yan dupalup dilasa dop, oŋsa kot ŋaloŋ a."
Agog Pol gabman Herod san ab san galuŋ
lo bitinaek diganed amaiak lo imado dop
tawaŋ an dumado wo Filiks ibol a.

24

Filiks Pol san kot iloŋ a

1 Murnag nal 5 itout go pris malan te
yaŋan Ananaias, iŋ matu aenkadi dida,
agod tamol ta Tertulus dubol dak ida Sisaria
na diaug, Filiks naon na Pol kot an digane
ya. Tertulus iŋ ŋiŋeŋ san kamaŋ tamol,
ago yan lo Juda awad iŋaneg kot lo iŋiŋeŋ
o dipiliani a. 2 Agog Filiks Pol iwagig ipalu
gug, Tertulus fun iganeg Pol ŋiŋeŋ ipanig
ibol,
"O Filiks, tamol tubun en! Oŋsa kankan
milaen an lo saen milaen mok maŋ maror lo
mi mumado da. Agod kagin foudi a panaŋ
an lo gamu maŋsama tan lo melmel wei mi
kubuneg dilasa uyanan a. 3 Maŋ aben fidian
lo mel an niŋen o mamat da. Agod niŋe
wo iloma tubun kasik uyan dugo oŋane
binawek miŋane dan dam niŋen o iloma
uyanan da. 4 Ŋai oŋane saen ta ŋibidani na
wa. Ago yak niŋen o ŋusumiano da, gidad,
ilo panamap tamol en sad awad ŋiŋane la
ya, ago yak niŋen o sad ru katukan en ŋabol
dop uloŋ. 5 Maŋ tamol en mile yak iŋ fun
saian. Juda tamolpein aben fidian dumado

dan silei digane wo ated isue da. Agod iŋ
biatitek ta yaŋad Nasarin dubol dan iŋsad
gurman ta. 6 Iŋ dam tempel lo iladug Anut
malan lo nun ipani wo igane dugo ante
mabi a. Agog maŋsiganema kubiaeŋ iri
panim muruan en mukubune wo migane se
ya. 7 Ak man yu tamol sad gurman tubun
ak Lisias dubol dan ipalug silei nam banima
na iŋane ya. 8 Agog Lisias irupaiama, tamol
en oŋ nao na kot an migane wo ibol. Oŋse
tamol en sumiani gup, mel fidian niŋen o
mabol dan uloŋ a."
9 Agog Juda fidian awad dutumanig, Ter-
tulus san ru dabai dupani se ya.

Pol Filiks naon na sen ipirani a.

10 Agog Rom gurman Pol iŋiŋeŋ o tuad
ipani tag Pol ru fun iganeg ibol,
"Ŋai ŋaloŋ ak, oŋ saen milaen mok ta-
molpein en sad ru tulek mado yak niŋen o
ŋai oŋ nao na ŋatur dop seg ipiranag o ilog
uyan da. 11 Isop oŋ sumianai gup ka uloŋ a,
nal 12 gamugo yau dugo, ŋai Jerusalem na
Anut yai ŋigane pani wo ŋisida ŋau a. 12 Juda
adi ŋai tempel lo tamolpein dida nug aen
matog dugo ta diliag na ya. Iŋsad ubou ab
fidian lo, agod Jerusalem na dam tamolpein
ated ŋusueg uŋaoŋ ilasa wo ago ŋigane ta
dubol na wa. 13 Agod gamu ru e oŋ nao na
ŋai dupanag den dabai dupani san iŋ dal
ad tia ya. 14 Gug mel en niŋen o ŋai malak
malak ŋabol ilasa san an niŋen o miai ta
ifunag na da. Ŋaisiganeg ubou leil Anut
ŋupani duman, ilo rumok san dal e 'Dal En'
dubol demaiak iri panim, tubum bagema
sad Anut ubou an mi ŋile da. Juda adi ilo
rumok san 'Dal En' iŋ biatitek dubol da.
Gug ŋaisag ilo sou lo man an biatitek tia
ya. Ŋai ru kagin fidian Moses san kubiaeŋ
lo, agod ru fidian profet adi digire yan dam
fidian niŋen o ilog rumok da. 15 Ŋai Anut
niŋen o mala nouk ŋumado dak ago mi Juda
adi e dutur den iŋsad mala nouk dam naon
kisaek mi a. Mala nouk nek en lo, mitep nal
ta ilasa dop lo tamolpein itaot ak, agod a ta
itaot na yan dam fidian mateŋ lo dumasa
da wa. 16 Ago yan lo ŋai pempem igo maeg
ŋigane da, mel ta Anut iŋ tamol dida ŋigane
pidinai an niŋen o ŋaisag kankan muruan
ta ipanag na da.
17 "Ŋai wagam mi Jerusalem ŋubiseig ŋa-
tor se ya. Anaŋar kitek wei mi ibisawag
gug, afon ŋamul o dugo, moni a Juda tia
yan dutumanig dupanag go ŋisinig ŋupalu
ya. Moni an lo Juda adi mel ta lo katukadi
dop lo ŋibinawai san an ŋisinig Jerusalem
na ŋupalu ya. 18 Saen an lo, ŋai midaeŋ
lo ikok ŋilasa la gug tempel lo ŋator dugo
diliag a. Ago dugo ŋai atna doup ta dida
mumado man tia, agod leiŋ dam tia ya.
19 Gug Juda aenkadi Esia provins lo yan saen
an dumado dugo ŋai niŋeg o ilod saian a.
Ak niŋen o ŋaisag muruan ta dile tap iŋsed
dupalup oŋ nao na kot digane wa. 20 Tia tap,
tamol amaiak sumianai dop, saen ŋai Juda
kaunsil naod na ŋatur dugo ŋaisag muruan
dile tap, dubol dop uloŋ. 21 Nek mel kisaek
en mi kaunsil naod na ŋatur dugo ŋabol,
'Ŋai gamu kot lo ŋatur den san fun man,
ŋai tamol dumat ak kumaen dumasa da wan
niŋen o ilog lo rumok a.' Ŋaisag muruan tag
nek an mi a."
22 Ago ibol ak, Filiks iŋ Kris sad ilo rumok
san dal an iloŋ ak niŋen o kot an ituteg,
irupidai, "Yu tamol sad gurman tubun
Lisias ipalu gup, aŋsam kot en san nuŋon
ŋabol aloŋ a."
23 Agog Filiks yu gurman irupeig tamol
dititianig dumado dan diŋane diaup, aben
nam digane wo ibol. Subanek kadi dig-
iniai dak ago ta digane na ya. Iŋ turan
muroun man ka dupalup dile dop mel niŋen
o katukan dop lo ka dubinawi wak ago ibol
irupidai a.

Pol Filiks iwon Drusila da naod na iŋiŋeŋ a

24 Nal milaen tiag Filiks iwon Drusila da
dupalu ya. Iŋ Juda pein. Agog ru igane
dugo Pol diŋane dupalug ilo rumok Jesus
lo yan niŋen o iŋiŋeŋ se ya. 25 Pol iŋ Filiks
agod Drusila ago ŋiŋeŋ en igo diŋiŋeŋ se
ya, kagin itaot, tinid ditirni san kagin, agod
Anut san bitinaek murna ipalu wan, fidian
niŋen o dukubiai ila iso se ya. Pol mel
an niŋen o iŋiŋeŋ dugo, Filiks irer tag Pol
irupei, "Ŋiŋeŋ gamu san nek gane ya. Ka
wau a. Ŋai saen kawan ak ta da dop ŋigio
da wa." 26 Saen an lo Filiks iŋsan ilo sou lo
Pol iŋ moni ta ipani wak ibol. Ago yan lo
pempem iwagi dop ida diŋiŋeŋ se ya.
27 Anaŋar uraru itout gug Pokias Festus,
Filiks aben iŋane ya. Filiks Juda tamolpein
ilod uyan san niŋen o Pol ipasi an imoig,
subanek lo mi imado se ya.

25

Pol Festus naon na itur a

1 Festus Filiks aben iŋaneg nal utol yau,
agog Sisaria ibiseig Jerusalem na yau.
2-3 Atna pris gurman adi, iŋ gurman aenkadi
dida Festus nao na Pol kot an digane. Iŋ
Festus ilon diŋane, agop iŋaned ilod ibol
dak ago iganep Pol Sisaria ibiseip Jerusalem
na yau o dubol. Man dugo, iŋ gubak tam
palaŋ an dumari la ya. Dal na dop dufuni
imat o dubol. 4 Agog Festus awad yabig
ibol, "Pol iŋ Sisaria na subanek lo imado
da. Agod ŋai dam nek atna ŋau o sumeik
da. 5 Ago yak niŋen o aŋanem gurman ŋai
dida maup, tamol an mel ta igane saian tap,
dubol dop ŋaloŋ."

6 Festus nal 8 boi tia 10 boi, atna imado
gug imul Sisaria na yau a. Yen imasag
tidomi kot duloŋ dak aben lo imasi gug,
Pol diŋane dupalu wo ibol. 7 Saen Pol ipalu
yan Juda Jerusalem nag dupalu yan dutur
dulubanig muruan tubun kasik igane ago
dubol. Gug iŋsad ru an dabai dupani san dal
tia ya.

8 Ago dugo Pol sen ipiranig ibol, "Ŋai Juda
sad kubiaeŋ, tempel san kubiaeŋ ta ŋupilali
man tia ya. Kaisa dam lo ŋigane saian man
tia ya."

9 Festus iŋ Juda adi binawek kitek ipid-
inai o imat an lo Pol isumianig ibol, "Oŋ
Jerusalem na waup, ru dubol na yan iri
panim oŋsa kot ŋaloŋ o umat di?"

10 Ago dugo Pol ibol, "Ŋai Kaisa san kot lo
ŋatur da. Ete mi ŋaisag kot uloŋ a. Ŋai Juda
dugo ta ŋiginiai saian man tia yan oŋse uloŋ
la ya. 11 An lo ŋai mel ta ŋigane saian agop
ŋamat o kubiaeŋ ibol tap, ŋai ŋasol o dal ta
abaŋ ŋabi na da. Ak man iŋsad ru ŋai niŋeg
o dubol dan, fidian sewak tap, talpein ta
ŋai iŋ banid lo iginiag san tia ya. Ŋai Kaisa
ŋuwagip ŋaisag kot iloŋ a."

12 Agog Festus iŋanen kaunsil adi dida
diŋiŋeŋ gug Pol ru naon irupeig ibol, "Oŋ
Kaisa oŋsa kot iloŋ o wagi ak niŋen o iŋsan
na wau a."

Festus Pol niŋen o kiŋ Agripa naon na iŋiŋeŋ a

13 Murnag Kiŋ Agripa iŋ Bernaisi da Sis-
aria na Festus duyuŋani wo dupalu ya.
14 Atna kitek dumado yak niŋen o Festus Pol
niŋen o Kiŋ Agripa naon na ibol, "Filiks
tamol ta etna subanek lo igane yak imado
da. 15 Agog saen ŋai Jerusalem na ŋaug,
Juda sad pris gurman adi, agod gurman
aenta dida dupalug, ŋai tamol an igane
saian ak san fun ŋabol pe ŋabi idu kisaek
oŋ o dusumianag a. 16 Gug ŋai ru naon
igo ŋurupidai. Maŋ Rom sama kagin man,
subanek tamol ta iŋ tamol a kot lo diabi
an da nug naon dupanip ta diŋiŋeŋ na dan
daoŋ mupani san an maŋsam kagin tia ya.
Maŋ saen mupani dop, iŋsan muruan an
niŋen o ru dupani dan iloŋ pe, sen ipirani
na gup, dal dugo kot iri dan ate mi mupani
wa. 17 Amaiak niŋen o saen etna dupalu
man, ŋai saen ta ŋibidani na ya. Maen
mumasag kot duloŋ dak aben lo ŋumasig,
tamol an diŋane dupalu wo ŋurupidai a.
18 Tamol a iŋ kot an digane yan dumasa
dutur ak man, ŋai muruan tubun geig ak
niŋen kot an digane wak ŋabol gug ago ta
digane na ya. 19 Iŋsiganed ubou niŋen o,
agod tamol ta yaŋan Jesus dubol dak mi
niŋen o nug diabi se ya. Tamol an imat
gug Pol man iŋ imasag kumaen imado dak
ago ibol da. 20 Ŋai muruan naok ago yak
ŋukubune san dal ta ŋile man tia tag, Pol
Jerusalem na diŋane diaup ru dubol an fom
kot dupani wo ago ŋusumiani a. 21 Ak man
Pol Kaisa iŋsen san kot iloŋ o subanek lo
mi imado yau o ago isumianag a. Ago tag
dititiani dumado yau nap ŋai dal ta ŋile gup
ŋidinip Kaisa san na yau ak ŋabol a."

22 Agog Agripa Festus irupei, "Ŋaiseg mok
tamol an iŋiŋeŋ dop ŋaloŋ o ilog ibol da."

Agog Festus awan yabig ibol, "Gabulo
gup awan uloŋ a."

Pol kiŋ Agripa naon na itur a

23 Dien dumasag Agripa iŋ Bernaisi da
yousai lo muguruŋ mi dupalug, yu gurman,
iŋ taun san tamol tutubun an dida tumanek
ab lo diladu ya. Agog Festus tamol idinaig
Pol diŋaneg diladu ya. 24 Agog Festus imasag
ibol, "Kiŋ Agripa, agod aŋ fidian gamu etna
amado dan, tamol en ale, Juda tamolpein
etna dumado dan, agod Jerusalem na yan
tamol en niŋen o ŋai naog na kot digane ya.
Iŋ disasaig dubol, 'Tamol en fon ta imado na
wa.' 25 Gug iŋ mel ta igane saian pe niŋen
o imat san ŋile man tia ya. Agod iŋsen
dam Kaisa iŋsan kot iloŋ o ibol ak niŋen o
ŋai ŋiganep yau o ŋabol a. 26 Ak man ŋai
ru ta iŋsan muruan niŋen o itaot ŋigirep
Kaisa ŋupani san tia ya. Ago yak niŋen o

ŋai oŋ Bernaisi da naom na ŋigane ipalu ya. Oŋ kiŋ Agripa nao na itur dop oŋ ŋai da sisem tusumianip, iŋsen niŋen o iŋiŋeŋ dop taloŋ a. An lo iŋsan muruan dugo yan tile taloŋ gup, ŋai an ŋigirep Kaisa san na ŋigane yau a. [27] Man dugo, ŋai ata wo kawan geig subanek tamol ta mel igane saian an fun ta ŋufulale uyan na gup ŋidinip yau ak i? Ŋai an ŋukubiani dak man uyan tia ya."

26

Pol Agripa naon na sen ipiranig ru ibol a
Apo 9:1-18; 22:3-16

[1] Agog Agripa Pol irupei, "Gamu oŋse niŋe wo ru ka ubol a."

Ago tag Pol banin yabisag, ru en ibol, [2] "O Kiŋ Agripa, ŋai ilog tubun mi uyan da. Man dugo, ŋai gamu oŋ nao na ru fidian Juda ŋai niŋeg o dubol na yan niŋen seg ipiranag a. [3] Oŋ dam Juda adi sad kagin, agod sad ae tutog dam fidian uloŋ siŋaokan a. Ago yak niŋen o kagin panag dop, ŋaisag ru uloŋ.

[4] "Juda fidian ŋai pineinag lo ŋumado ŋator na yan duloŋ. Fun lo Isrel ilon lo, agod Jerusalem na ŋumado ŋator na yan, saen milaen ŋai fug duloŋ uyanan a. [5] Saen milaen mok iŋ duloŋ uyanan ak, maŋsama midaeŋ Farisi dubol dan san geggeg wei kasik an ilon lo ŋumado dugo sad kagin fidian an ŋiri na ya. Tag an dubol ilasa wo dumoi boi. [6] Agog gamu etna sumianek lo ŋatur dan fun man, ŋai Anut maŋsama tubum bagema promis ipidinai amaiak ilog lo rumok go san nuŋon ŋile wo mala nouk ŋumado dak niŋen o ete ŋatur da. [7] Isrel san gugoi 12 an promis nek amaiak nuŋon ilasap dile wo tidom ad Anut o ubou dile da. O tamol tubun en, ŋai promis an san nuŋon ŋile wo mala nouk ŋumado dak, Juda adi dam nek ago mi digane da, ak gug kagin nek amaiak niŋen o ŋai ŋigane saian dak ago dubol da! [8] Aŋ fidian, ata wo Anut tamol mateŋ lo ifufunaip kumaen dumasa da wan, ida ta isuda na yak ago ilom isou dak i?

[9] "Ŋaiseg dam ilog lo dal fidian lo ŋiganep Jesus Nasaret tamol an yaŋan ŋabi idu wak ŋabol a. [10] Ŋai Jerusalem na ago ŋigane se ya. Ŋai pris gurman adi awok dupanag go Tubun en san tamolpein wei kasik subanek ab lo ŋidirai se ya. Dufu dumat o dubol dop, ŋai dam awok ŋupidinai se ya. [11] Nal wei kasik ubou ab fidian lo ŋabol dop bu dupidinai se ya. Ago dugo ŋai iŋ Jesus yaŋan malan dusue wo maeg ŋigane dugo ŋududuwai se ya. An mi tia, tiŋaeg tubun kasik wananan anda, ŋibiaip daoŋ ŋupidinai wo abaŋad ŋile se ya, Isrel ilon lo agod taun gol ak lo dam mi a.

[12] "Ŋai nek urat an niŋen o Damaskus na pris gurman adi awok dupanag go ŋau a. [13] O tamol tubun en, dal na ad titiŋaem itur dugo ŋai lilaman ta tubun geig ad san mididaŋ iriŋani ak tamol dida mau an tinima fo isapudade ya. [14] Maŋ fidian mau madug, ŋai awan ta Hibru lo irupaiag, 'Sol! Sol! Ata wo ŋai malag sue dak i? Mel en ilo isou. Makau titianek yu luon geig ak nam makau imaspalu wo isue dop, makau an madai ikubianip ŋien ipar imul da, ago dop yu an ŋien isue ilon lo yaup madai tubun geig ak ikubiani da. Oŋ nek ibol makau amaiak oŋ a. Saen oŋ ŋaisag tamolpein malad sue dugo, kagin saiak a gane dan san miai isio gug, oŋ pare imul san oŋ o muruan geig a.'

[15] "Ago dugo ŋai ŋusumiani, 'Tubun en, oŋ enti?' "

"Ago tag Tubun en awag yabig ibol, 'Ŋai Jesus nek e malag sued ama ya. [16] Oŋ masap utur. Ŋai oŋsa na ŋilasa yan oŋ ŋaisag urat tamol mado wo ŋipiliano ya. Oŋ mel gamu ule yan, agod a mitep ŋukubiai pano wan dam aenta naod na ubol dop duloŋ a. [17] Saen oŋsigane tamolpein daoŋ dupano wo digane dop, ŋai banidi lo ŋupaso wa. Ŋai Juda tia yak sad na ŋidinop wau o da, an niŋen o iŋ banid lo dam ŋibinawo wa. [18] Oŋ iŋ malad wafutep, tidom tubun lo yak lilaman lo dupalu wa. Satan san tuon lo yak Anut san na diau a. Agop iŋsad ilo rumok ŋai lo iŋaned aupasek isasi pidinai a, agod tamolpein a Anut itaot idirai dilasa yan luluŋad lo aben ta diŋane wa.' "

Pol iŋsan urat san sae isue ya

[19] "Ago yan lo, Kiŋ Agripa, tamol awan a mala ŋutun leil an lo ŋaloŋ amaiak ta ŋuparsisali na ya. [20] Malmalan mok Damaskus na ru ŋufulale se ya. Murnag Jerusalem nag, Judea sad gigin fidian log, Juda tia yak lo dam ŋaug, ru ŋufulale se ya. Iŋ bubed dibilisap, iŋaned saian patud dupanip, naodi Anut dupanip kagin saiak patud dupani an nuŋon kuai te digane ilasa wak san ru ŋufulale se ya. [21] Fun amaiak niŋen o ŋai

tempel lo ŋumado dugo Juda adi dibiag go
dufunag ŋamat o digane ya. [22] Fun lo ipalug
gamu en, binawek a Anut san na ipalu yan
ŋai da yen da. Ago yak niŋen o gamu gidad
aŋ yaŋam tubun ak boi, yaŋam tia yak boi,
ŋai ete naom na ŋabol ŋatur dugo, Moses iŋ
profet dida mel ilasa wak niŋen o dubol na
yan mi gamu ŋabol da: [23] Kristus iŋ muruan
isinip imat mok a. Agop iŋ tamol malmalan
mok mateŋ lo kumaen imasa da wa. An lo
dop iŋ Juda adi agod Juda tia yak dida dal
dugon lo Anut san patu pasek diŋane wan
ikubiaip dile wa. An iŋsad leil lo man nek
ibol sul san lilaman ak oŋ a."

[24] Pol sen ipirani san ru ago ibol dugo,
Festus awan tubun mi isasaig ibol, "Pol!
Burau ifuno da. Oŋsa uloŋ an tubun kasik
an lo yaug burau ipano ya."

[25] Agog Pol awan yabig ibol, "O tubun en
Festus, ŋai burau ta ifunag na da. Ru a ŋabol
ilasa dan, an rumok agod kankan milaen ak
san a. [26] Kiŋ Agripa, iŋ mel amaiak fidian
iloŋ siŋaokan ak niŋen o ŋai ŋaloŋ ak iŋ
naon na seg ipiranag dop ŋiŋiŋeŋ o ta ŋarer
na wa. Ŋai ilog isou ak, dugo ilasa yan fidian
luluŋad lo mel ta kisaek man, kiŋ Agripa
mel an niŋen o ta iŋaoŋ na ya. Man dugo,
mel an fidian mianuk lo dilasa man tia ya.
[27] O Kiŋ Agripa, oŋ profet adi sad girek ilo lo
rumok ak i? Ŋai ŋaloŋ ak, oŋ ilo lo rumok
a."

[28] Agog Agripa Pol irupei, "Dugo, oŋ gamu
saen katukan en lo mi ŋai giniag pe Kris
ŋilasa wak ubol di?"

[29] Agog Pol ru naon irupei, "Nal katukan
boi, tia, milaen mi boi, oŋ agod aenta gamu
ru aloŋ dan aŋ fidian Jesus ilom lo rumok
o ŋugudani da. Aŋ ŋai igo ŋumado dan igo
woŋ aŋ dam amado wo ilog ibol da. Gug mel
kisaek sein nam ŋai dusubanag pe aŋ lo yen
man ŋamoi."

[30] Agog kiŋ, iŋ gurman tubun Festus da,
Bernaisi, agod tamolpein fidian dumado
yan dumasag, dilasa ya. [31] Agog nug naon
na dubol, "Tamol en mel ta igane saian pe
niŋen o imat san tia ya, subanek ab lo imado
san dam ta igane na da."

[32] Agog Agripa Festus irupei, "Tamol en
iŋsan kot Kaisa iloŋ o ibol a. Ago ta ibol na
yak man subanek lo tupasi wa."

27

Pol wog fo diŋane Rom na diau a

[1] Iŋ awad kisaek go maŋ Itali na mau
o dubol tag, Pol iŋ subanek aenkadi dida
Rom yu gurman ta doup "Kaisar san sawar"
dubol dak san gurman, yaŋan Julius, banin
lo didirai a. [2] Agog maŋ Adramitium na
wog ta fo misida ya. Wog an Esia provins
lo panu loŋ na dien dan lo idu dop yau
san. Agog miyawai a. Masedonia na taun
ta yaŋan Tesalonaika dubol dan san tamol,
yaŋan Aristakus, dam ida mau a. [3] Nal tinin
te Saidon na misasau a. Julius iŋ Pol lo uyan,
ago yak niŋen o Pol yaug turan yil dugo mel
lo katukan ak dupani a. [4] Agog milasag mau
dugo tim imasa tag Saipras nui giraŋen na
tim an tia yak lo mi mau a, man dugo, tim
naoma yabi se ya. [5] Silisia iŋ Pamfilia da
sad loŋ mubiseig Lisia na taun yaŋan Maira
dubol dak lo milasag misasau a. [6] Agog atna
yu gurman an wog sen ak abaŋan yabi a.
Agog wog ta Aleksandria na yak Itali na yau
dak ile tag, iginiamag wog an lo musuda ya.

[7] Tim naoma yabi a, ago yak niŋen o nal
aenta man pasak nam mau se ya. Agog
Naidas panu sumeik mupani dugo, mile tag
maeg migane gug atna ta madu na ya. Tim
san dabai tubun kasik, agog naon fom mau
san tia tag, Krit nui giraŋen malin ak lo
maug Salmone damon miriŋani a. [8] Maeg
miganeg loŋ im mau nag taun ta Lasia dubol
dak giraŋen na ilon ta yaŋan Ilon Malin
dubol dan lo miladu ya.

[9] Maŋ atna saen milaen mok mumado
yaug weiŋ mabi san muruan. Man dugo,
Juda sad anaŋ waliŋ san nal itout la ya, agod
saen an lo beig saian da. Ago tag Pol tamol
ru kagin en irupidai, [10] "Tamol aloŋ, idsad
tureŋ etnap tau dan man muruan geig a.
Ŋaisag ilog lo ŋukubiani ŋile yak, id tau oŋ
dop man, muruan wei mi ilasa wa, wog san
biouŋ dideg diau a, wog daoŋ iŋanep tamol
aenta dam dumat a." [11] Ak man yu gurman
iŋ keptan agod wog muroun da sad ru ilon
lo rumok a. Agod Pol san ru man niŋen o
kankan ta igane na ya. [12] Madid saen dop
ilon lo mumado san madok ta uyan na yak
niŋen o tamol wei kasik mau an awad kisaek
dop, milasap fon miyawaip Finiks na madu
wo ilod ibol a. Krit na ilon an tim naon fo
ta yen na da. Agod madid saen dop ate ka
mumado wa.

Dal na beig tubun kasik ifu ya

13 Agog karag ifure gug dabai an tia tag iŋ
ilod lo ilon a ilod isou an lo ka mau ak dubol.
Ago tag aŋga dirae isidag Krit san loŋ aen
mi murig mau se ya. 14 Saen milaen tiag tim
dabai yarti dubol dan nui log mayau itor
pani a. 15 Tim ipalu yan wog iŋaneg, wog
dutuli san ta isida na tag, tim naon mi dirig
diau se ya. 16 Maŋ nui nanun Koda dubol dan
giraŋen aen ate muri dugo, diŋgi mabisa
wo wagai miganeg, mirae isidag miyati a.
17 Agog wog rasau nam tinin dufou sakar.
Kabelan Libia san loŋ na gugor atna yak fo
wog isida banau o, lai dupasi dugo tim mi
wog idudunig mau a. 18 Beig saian geig an
nek ago mi yen tag, salsog wog tinin san
biouŋ aenkadi diabi beig lo idu ya. 19 Maen
mumasag nek ago mi tag, wog san biouŋ
biouŋ aenkadi iŋsed banid nam dupasig
diabiau a. 20 Nal kitek wei mi, ad, patui
ta meil na ya. Agog tim nek yen ago mi
yen dugo, maŋ binawek mile san ilo isou
migane yan fon iloma iŋaoŋ a. Iŋ dideg diau
o ilod isou se ya.

21 Tamol dida mau an nal wei mok anaŋ
tia dumado tag, Pol imasag naod na itur
dugo ibol, "Aŋ ŋai awag amoi ak niŋen o
Krit tibiseig, tiyawai tupalug, biouŋ biouŋ
tititale da. Ago tia ak man, biouŋ tititale
yan tia wa. 22 Ak man ŋai aŋ ilom kisaek
mi wo ŋusumianaŋ da. Sem dabai ipanaŋ.
Man dugo, id en kisaek ta imat san tia wa.
Wog mi gup man saian a. 23 Tidom na ŋaisag
Anut niŋen o iŋ ubou ŋile dan san eŋel ta
ŋaisag na ipalug ibol, 24 'Pol, oŋ urer umoi!
Oŋ Kaisar naon na utur o Anut ilon ago
yen. Iŋsan ilo muŋanek lo tamol dida au
dan kisaek ta ideg yau san tia ya.' 25 Ago yak
niŋen o sem dabai panaŋ. Man dugo, ŋai
Anut o ilog lo rumok, agod ŋai ru ŋaloŋ an
ago mi iri panim ilasa wa. 26 Gug id man taup
nui ta fo tisida wa."

27 Agog ubou uraru itout go tidom an lo
beig tubun, yaŋan Edria, an lo tim iŋiliamag
mau. Tidom luak igo woŋ weiŋ tamol adi
tan sumeik mupani dak dubol a. 28 Ago
tag mel muruan ak kam fo dususeg beig lo
diganeg idu yaug, beig san kuror 35 mita igo
woŋ dile ya. Kitekan maug, fon ago mi di-
gane man beig san kuror 25 mita. 29 Kabelan
wog pat fo isidap ipuk banau aŋga iwoiwo
patun na dubal agog salso idu wo dumosiai
dop iŋsad tubud iloŋ o dubol. 30 Agog wog
san weiŋ tamol adi wog dubiseip dusol o
digane yak niŋen o iŋ wog san diŋgi beig lo
digane idu ya. Iŋ diraek go wog ŋudun fo
aŋga* ta dususe wo digane da. 31 Ak man Pol
yu gurman an irupei, "Wog san weiŋ tamol
adi wog fo dumado wa. Tia tap, aŋ adeg au
a." 32 Ago tag yu tamol adi diŋgi san kam
dututeg ifot yau a.

33 Salso idu wo sumeik dugo, Pol tamol
anaŋ diani wo isumianai, "Aŋ nal 14 malam
aganeg anaŋ ta ani man tia ya. 34 Ago
yak niŋen o anaŋ ani wo ŋurupaiaŋ da.
An tinim dabai ipani wa. Man dugo, aŋ
luluŋam lo tamol ta kisaek iŋsan gumuran
san roun kitek ta mok ideg yau na wa." 35 Pol
iŋ ru an ibol itout gug bret kisaek iŋaneg
fidian malad lo Anut ilo uyan ipanig yafuteg
iŋsen fun iganeg yani a. 36 Fidian ago dile
tag sed dabai ipidinaig bret diŋaneg diani
a. 37 Maŋ wog fo mau an nuŋoma 276. 38 Saen
tamol fidian anaŋ dianig, luad ipuk go, wog
pasauman o diganeg, wit diabi beig lo idiau
a.

Wog gurgor fo isida ya

39 Salso idu an weiŋ tamol adi loŋ ta
dileg diŋaoŋ. Gug ilon ta lul anda yak dile
tag wog diŋane diaup lul an fo isasau wo
dubol. 40 Ago tag aŋga san kam dututeg,
aŋga nuŋon beig lo yen. Agog ulum san fei
andam san kam dupasi a. Agog wog ŋudun
fo lai an diraeg, tim wog idudunip, loŋ na
yau wo digane se ya. 41 Ak man wog gurgor
fo isidag iririd yen se ya. Agog ŋudun man
isasau dugo wadan man tamun ipalug igile
ifurak idiri yau se ya.

42 Ago dugo yu tamol adi subanek an fid-
ian dufu dumat o dubol. Kabelan dulog loŋ
na diaup dusol banau. 43 Ak man yu tamol
sad gurman Pol imat man imoi tag, subanek
adi ta dufu dumat na wo ibol a. Tamol dulog
san idaisuda man imug dusukalik beig lo
dudup, dulog loŋ na disila diau o ibol a.
44 Gug aenta dulog san tia man, wog san
abau an disinip fo dulog disila diau o ibol
a. Ago miganeg fidian loŋ na itaot misida
ya.

28

Nui yaŋan Molta dubol dak fo misida ya

* 27:30: Pitiau

[1] Maŋ fidian itaot loŋ na misida gug nui
an yaŋan Molta dubol go maloŋ. [2] Nui an
san tamolpein maŋ lo uyanan mok a. Ui
idug abaŋ madid tag yai dutuni panamag,
tinima isue ya. [3] Agog Pol ai itueg yai fo idiri
wo igane dugo, mot ta yai inani guguleg
ilasag Pol banin te iratig banin ipulŋani a.
[4] Nui an san tamolpein Pol banin te mot iyuk
dugo dileg, sed nug durupei, "Tag tamol
en tamol ifu dumat da. Iŋ beig lo ta imat
na gug, naon panek san tubud gamu naon
ipani da." [5] Gug Pol mot an ikupari yaug yai
lo idu ya. Mot an Pol tinin ta igane saian
man tia ya. [6] Agog fidian dutur an Pol tinin
isusanip yau idup imat dop dile wak dubol
go tinid digane se ya. Ak man saen milaen
mok mel ta ilasa dop dile wak dubol gug,
mel ta ilasa man tia tag, kankan dibilisag
dubol, "En man tubud ta boi."
[7] Aben mumado yan giraŋen na man ta-
mol ta yaŋan Pablius iŋ nui an san gurman
ak iŋsan tan atna yen. Iŋ maŋ lo uyanan a.
Agog iŋiliamag nal utol atna kagin ipana-
mag ida mumado se ya. [8] Pablius taman
man ifuruk da, agod tinin wananan tubun
kasik go yen da. Ago tag Pol iŋsan galuŋ lo
iladug Anut igudanig, banin tinin fo igane
yan subam ibisei a. [9] Tamolpein fidian mel
ilasa yan duloŋ tag, subam adi nui lo yan
fidian dupalug iginiaig uyadi. [10] Iŋ melmel
wei kasik maŋ dupanama ya. Agog miyawai
san saen dugo weiŋ mabi san biabi wog lo
didiri a.

Molta mubiseig Rom na mau a

[11] Kalam utol atna mumado dugo Alek-
sandria sad wog ta ŋudun fo tubud urarum
nug tein, ta yaŋan Kastor, neinta yaŋan
Poluks dubol dak sad mitilaed yen dak fo
misidag mau a. Wog an madid saen lo
nui an lo yen. [12] Agog maug, taun yaŋan
Sairakyus na milasag, nal utol mumado se
ya. [13] Taun an mubiseig miyawaig, panu ta
yaŋan Regium na madu ya. Maen mumasag
tidom lom mi karag fun iganeg ipalu dugo,
nal uraru lo mi panu yaŋan Putioli dubol
dak lo milasa ya. [14] Agog atna ilo rumok adi
aenkadi meil go dida ubou kisaek mumado
wo dusumianama ya. Ago tag dida mumado
gug Rom na mau a. [15] Ilo rumok adi Rom
na yan yaŋama duloŋ go Apias Didaeŋ Aben
geg an diliama wo dupalu ya. Ago dugo
aenta Lou Ab Utol geg an dam diliama wo
dupalu ya. Saen Pol ilo rumok adi yil go
Anut ilo uyan ru ipanig, iŋsen dam sen
dabai ipani a. [16] Saen maŋ Rom na milasa
man, Pol iŋsen kisaek mi, yu tamol kisaek
ititianip ida dumado wo dubol a.

Pol Juda adi Rom na yan itumanai a

[17] Murnag nal utol itout go Juda atna du-
mado dan sad gurman dutumani wo Pol ru
iganeg sad na yau. Saen dupalug dutumani
dugo irupidai, "O teig taog, ŋai bo idsad
tamolpein, tamol kagin id tubud baged du-
panad an kisaek ta ŋigane saian man tia
ak gug, Jerusalem na dibiag go subanek
diginiag a. Agog Rom banid lo diginiag a.
[18] Iŋ ŋai dusumianag ak man mel ta ŋigane
saian ak niŋen o ŋamat san dile man tia ya.
Ago yak niŋen o dupasag o dubol a. [19] Ak
man Juda adi iŋ an dumoi tag, ŋai dabai
nam Kaisa ŋaisag kot iloŋ o ŋabol. Gug ŋai
Juda tamolpein mel digane saian ak niŋen
o Kaisa naon na ŋabol san ta amag da man
tia ya. [20] Ago yak niŋen o ŋai aŋ da tiŋiŋeŋ o
ŋigiaŋ a. Ŋai tamol a Isrel tamolpein niŋen
o tinid digane dan ilog lo rumok an lo gamu
ŋai sein ag da ŋumado da."
[21] Agog iŋ durupei, "Maŋ Judea na oŋ niŋe
wo girek ta miŋane man tia ya. Agod Juda
taidam dupalup oŋ niŋe wo ru ta dubol
saian dop maloŋ man tia ya. [22] Ak man
biatitek en niŋen o oŋane ilo sou miŋane
maloŋ o iloma tubun mi ibol da. Man dugo,
maŋ maloŋ ak, tamolpein aben fidian lo
dumado dan biatitek emaiak niŋen o ru
saian mi dubol da."
[23] Ago tag Pol dida nal diganeg tamolpein
wei kasik mok saen an aben Pol imado dak
ate dilasa ya. Agog Anut san kagin panek
san ru tidomi fun iganeg yaug, tidom idug
naod na ifulale pidinai se ya. Iŋ Moses san
kubiaeŋ, agod profet sad girek lo dam ru boi
sensen ak iŋal go, Jesus ilod lo rumok anen
ru irupidai se ya. [24] Aenta iŋsan ru an duloŋ
go ilod lo rumok a, ago dugo aenta man ilod
ta rumok na ya. [25] Ago tag fidian ru naon
sensen dubol se man ab dibisei a. Gug diau
o dugo Pol ru wadan en ibol, "Urgun profet
Aisaia awan lo rumok geig aŋ tubum bagem
ibol igo irupidai,
[26] 'Waup, tamolpein en igo rupidai:
Saen aŋ ru aloŋ man, ka aloŋ oŋ se ya,
ak man san fun ta aŋane na ya,

agod saen abaŋ ale man, malami ka
yau oŋ se ya, ak man ilom ta itarpasi
na ya.
27 Man dugo, tamolpein en sad bubedi dabai
geig dilasa ya,
iŋ kududodi ta duloŋ uyan na ya,
agod maladi ikilakil pasi a.
Tia tap, maladi nam iŋ ka abaŋ dile
wak,
kududodi nam ka duloŋ ak,
agod ilodi nam maŋau ka diŋane wa.
Ago dop an lo ilod ibilisa dop didaŋsap
ŋaisag na dupalu dop ŋukubuniai
a.' "
28 "Ago yak niŋen o aŋ aloŋ. Anut iŋsan
patu pasek san ru iganeg tamolpein Juda tia
yan sad na yau da. Iŋ ru an duloŋ pe niŋen o
kududod dugure wa!" 29 [Saen Pol ru an ibol
go itout an Juda iŋsed iŋsed mi nug dupeig
dufurak go diau a.]*
30 Anaŋar uraru Pol sen ab ta idad go
lo imado se ya. Ab an lo imado dugo
tamolpein fidian dile wo dupalu se yan ilo
uyan lo iŋal dugo imado se ya. 31 Iŋ Anut
san kagin panek niŋen o ru ifulale dugo,
Tubun en Jesus niŋen o tamolpein maŋau
ipiteŋanai se ya. Ru fidian ta yabituani man
tia ya. Agod Rom gabman an niŋen o ta
ipadau na ya.

* 28:29: Boi 29 Grik lo tia ya.

Rom

1 Ŋai Pol, Jesus Kristus san urat tamol,
aŋsam na girek en ŋiganeg ipalu ya. Anut
sen ŋai ipilianag a, an lo iŋsan aposel ŋilasa
ya. Ago dop an lo ŋai Anut san bilaluŋ
uyanan an ŋabol ilasa wa. 2 Iŋ gubak mi
iŋsan profet awad lo promis id ipanad ak
igo, murnap bilaluŋ uyanan en ilasa wa,
agod profet an bilaluŋ en niŋen o iŋaned
girek gun ak lo digire ya. 3 Bilaluŋ uyanan
en man iŋanen Nanun idsad Tubun ak ilasa
wan niŋen o ibol. Nanun emaiak tinin lo
man bagen Dawid san dar lo ilasa ya. 4 Gug
Awan Urgun iŋ tamol an san dabai tutubu
yan ikubiai panad a, man dugo, mateŋ lo
imasag kumaen imado yan tile ya. Ago
man Urgun kulob an lo iŋ niŋen o igo ibol,
tamol en Anut Nanun mok a. Iŋ Jesus
Kristus, idsad Tubun a. 5 Iŋ lo mi Anut maŋ
ilon imuŋanama ya, agod maŋ yaŋak aposel
an ipanama ya. Maŋ urat migane yan lo,
tamolpein Juda tia yak fidian luluŋad lo
tamolpein aenta migiaip, an lo Jesus niŋen
o ilod rumok pe iŋanen awan paen na du-
mado wa. Maŋ ago migane wo ipilianama
ya. 6 Agod aŋ dam tamolpein ensauta a Anut
igiaig iŋanen tamolpein dilasa yan luluŋad
lo amado ya.
7 Aria, ŋai aŋ Rom tamolpein sam na girek
en ŋigane ipalu da. Anut aŋ niŋemi wo
tubun mi imat da, agog iŋsan tamolpein
gun ak amado wo igiaŋ a. Anut idsad
Tamad, agod Jesus Kristus idsad Tubun en,
iŋ mi iŋsad ilo panek agod iŋsad maror aŋ
lo pempem yen a.

Pol Rom tamolpein yil o imat a

8 Mel malmalan ŋurupaiaŋ man igo ya.
Saen aŋ fidian niŋemi wo ilog isou dop man
ŋai Jesus Kristus lo Anut ilo uyan ŋupani
da. Man dugo, tan fufulek fidian en san
tamolpein iŋ aŋsam ilo rumok Jesus lo yan
niŋen o diŋiŋeŋ da. 9 Man dugo, Anut e
ŋai ilog fidian lo iŋanen Nanun san bilaluŋ
uyan ak lo biabi ŋigane den, patug fo itur
dugo ŋaisag ŋiŋeŋ isatuani da, ŋaisag gu-
danek lo pempem aŋ ilog isou dop niŋemi
wo ŋugudani da. 10 Aria, ŋai gamu igo
ŋusumiani dak, iŋ dalawan ta ipasi panag
dop aŋsam na ŋupalu wa. Saen wei mi
ŋai ago ŋusumiani se ya, gug dal ta ikubiai
panag man tia ya. Nap iŋ ilon ibol tap, gamu
ŋai ka aŋsam na ŋupalu wa.
11 Ŋai ŋiliaŋ o ilog tubun mi ibol da. Man
ata wo? Ŋai ilog lo Urgun san bar uyan ak ta
ka ŋupanaŋ pe lo aŋanem ilo rumok iganep
dabai a. 12 An mi tia ya, tia, nug san ilo
rumok lo nug ilon tabisa wa. Aŋsam lo ŋai
dabai ŋiŋane dop, ŋaisag lo aŋ dam dabai
aŋane wa. 13 Teig taog, aŋ mel en niŋen
o aŋaoŋ banau. Saen wei mi ŋai aŋsam
na ŋupalu wo ŋigane se ya, ak man mel ta
pempem ŋaisag dal ifutani dugo ipalu na
ya. Ŋaisag urat nuŋon an dam luluŋam lo
ifu o ilog ibol da, nek ibol ŋaisag urat nuŋon
Juda tia yak aenta luluŋad lo ifu la yak ago
mi a.
14 Tamolpein wei mi sad gubun ŋai tinig
lo yen da, an niŋen o gubun an ŋusu-
pasip itout a. Grik adi, tamolpein asau
adi, tamolpein maŋau ad da yak, tamolpein
maŋau ad tia yak lo ago ŋigane wa. 15 Fun an
lo na ŋaisag ilog tinig fidian aŋ tamolpein
Rom na amado dan dam bilaluŋ uyanan en
ŋufulalep aloŋ o ilog ibol da.
16 Ŋai bilaluŋ uyanan e ŋabol ilasa den
niŋen o miai ta ifunag na da. Man dugo,
Anut san dabai an lo yen da, an lo tamolpein
fidian ilod lo rumok dan patud ipasi wa.
Malmalan Juda adi, ago gup murna gob adi
wa. 17 An niŋen bilaluŋ uyanan en lo, Anut
iŋsen dal foun ak ta tamolpein iŋ malan lo
itaot dumado wak san igane ilasa ya. Dal
an san fun, agod dal an san wadan man ilo
rumok lo mi a. Nek ibol ru ta Anut san
buk lo digire yan ibol, “Talpein enti iŋ Anut
malan lo itaot ak, iŋanen ilo rumok lo mi
kumaen imado wa.”

Tan en san tamolpein fidian Anut san tiŋae mumarek paen na dumado da

18 Anut iŋsan tiŋae mumarek id kuai te
ikubiai tile da. Anut iŋanen tiŋae mu-
marek an lo tamolpein iŋ patud dupanig
kagin saiak saiak digane dan naon ipidinai
da. Man dugo, iŋaned kagin saiak saiak
digane dan lo ru rumok ak diabi idu da.
19 Anut iŋ enso Anut ta, iŋsen fun tan en
san tamolpein malad lo ta imiani na ya,
tia, iŋsen mi iŋanen bunun aenta kuai tem
iganeg dile duloŋ a. 20 Fun lo mok Anut
tan en iganeg yen ipalug gamu saen en lo
man, iŋsan bunun imianuk yen an walal te

igane ilasa ya. An igo ya, iŋ Anut mok a,
agod iŋsan dabai pempem yen yau da. Mel
uraru en kuai te tamolpein ka dile duloŋ a,
iŋsan dabai, agod iŋsan mel idiri an lo banin
mitilaen ka dile wa. Ago bo man iŋ Anut
dumoi a. Fun amaiak niŋen o iŋ Anut malan
lo sed idiraip itaot dilasa wo digane san dal
ta yen na da.

21 Iŋ Anut duloŋ uyanan ak bo man yaŋan
diabisa man dumoi da, agod iŋ ilo uyan
dupani man dam dumoi da. Ago man iŋsad
ilo sou an nuŋon an tia ya, ago dugo iŋsad
kankan kawan ilasa ya, an lo tinid ilon lo
tidom tubun an iŋsad ilo burau ituani a.
22 Ago dugo tamolpein an igo dubol, "Maŋ
kankan milaen amama da ya." Ago di-
gane dugo, sed ilod ibali dugo sed buraurau
ipidinai se ya. 23 Man ata wo? Iŋ Anut
kumaen pempem imado dan san girager
diŋane dugo, aben lo tan en san ai mitilaedi
digane idu ya. Melmel nek ibol tamol,
anakanak, mel mudan, agod mel mot igo
yak, sad mitilaedi dusuwig ubou ad dile na
ya.

24 Fun an niŋen o Anut yabianai a. Ago
man tamolpein an nun kagin funfun a di-
gane wo bubedi tubun mi imasa se yan,
nek ago mi digane na ya. Iŋ ilod imasag
jeit digane dugo nug tinin lo kagin miai ak
digane se ya. 25 Iŋ ru rumok Anut niŋen
o yan diŋaneg patud na digane ya, ago
dugo aben lo iŋsiganed ru sewak an diganeg
duri dupani na ya. An lo Anut iŋsen mok
mi yaŋan diabisa wak dumoi, melmel tan
san Anut sen banin nam idiri amaiak ubou
amad dile dugo yaŋad diabisa na ya. Ak
man Anut mi iŋ mel niganag tamol, amaiak
niŋen o iŋanen yaŋan mi id pempem tabisa
wa. Rumok.

26 Aria, Anut iŋaned kagin sisaiak ile yan
niŋen o, afon yabianai da ya. Ago man
tamolpein an ilo masai senamo geig ak miai
san an duri dupani na ya. Pein tamol da
nug iwon igo dien dan tia, iŋ kulob Anut
imoi amaiak mi diganeg iŋsed pein pein
mi nug iwon igo digane na ya. 27 Agod an
mi tia ya. Tia, tamol dam iŋ iwod pein
dadi dien man dumoi, agog iŋ bubed imasag
tamol tamol mi nug iwon igo dien dugo,
kagin miai tubun ak mi digane na ya. An
niŋen o Anut nun kagin an san naon atem
itaot ipidinai a, ago dop iŋsed tinid lo mi ai
wadan an dukubiani wa.

28 Taida mi, iŋsad ilo sou lo, iŋ Anut
duloŋ man mel kawan ak dubol a, an lo
iŋsad maŋau Anut niŋen o yan diabi sakar
o dumoi dugo, banid lo ilasag ideg yau a.
Fun an niŋen o Anut afon yabianai da ya.
Ago man iŋsad ilo sou saian geig an digane
ilasag, an lo fun diganeg kagin sisaiak ak
sensen an mi digane se ya. 29 Tamolpein
an iŋsad ilod tinid lo kagin saiak saiak en
awan isa ya. Mala sek kagin, kagin saian
geig ak, tura susak kagin, tamol dufuni imat
ak san kagin, nug paek kagin, sewak kagin,
siai kagin, ŋurŋur kagin, 30 uf kagin, Anut
dile saian san kagin, silei kagin, ŋai-ŋai
kagin agod se pitianoi kagin. Iŋ kulob saiak
digane wo dal abaŋ dile da, iŋ tinad tamad
awad kagin ta dupani na da. 31 Iŋ ŋiŋeo
kagin digane dak, iŋsiganed ru ta diganuri
na dak, iŋ iŋaned muroud niŋedi wo ta
dumat na dak, agod ilo muŋanek amad tia
ya. 32 Tamolpein an Anut san kubiaeŋ igane
yan duloŋ uyanan a, kubiaeŋ an lo ibol ak
talpein kulob ago igane dan mateŋ ile wa.
Rumok, iŋ kubiaeŋ an duloŋ gug dumoi,
kagin uyan tia yan mi digane yau da. Agod
an mi tia, tamolpein kagin ago digane dan
dile dugo dupitianai da.

2

Anut san bitinaek man itaot a

1 Oŋ enti talpein sen ak kagin sisaiak
igane dan bitinaek lo ganeg iŋ lo ru sue dan,
dugo, oŋ Anut malan lo kagin a gane dan
fun an tia ya. Tia geig a, man dugo, oŋ
talpein sen ak ta lo ru sue yak gug, kagin
sisaiak a talpein a igane dan oŋ dam kagin
naon kisaek ago gane da. Amaiak niŋen
o oŋse bitinaek lo iginio dugo se ibio udu
wau da. 2 Id taloŋ ak Anut iŋ tamolpein
kagin saiak saiak digane dan sad aupasek
naon ipidinai a. Ago dop iŋ bitinaek ago
igane dan itaot fom igane da. 3 Ago man oŋ
Anut san bitinaek an lo usol ak i? Man tia
ya. Oŋ tamol kawan ak mi a, ago gug tamol
aenta bitinaek lo dirai da. Ago dugo oŋse
mi iŋsad kagin sisaiak tutuŋani da. Fun
an lo, oŋ ilo isou dak Anut san bitinaek oŋ
iriŋano wak i? An tia geig a! 4 Anut oŋ
ilon imuŋano dugo saen milaen mi oŋ kagin
uyan uyan ak gane wo mala igane da, agod

iŋsen yabituani dop muruan ririan ta ipano
na da. Dugo, oŋ ilo lo mel an nuŋon tia
yak ubol dugo ule saian di? Anut oŋ ilon
imuŋano san fun man, iŋanen ilo muŋanek
kagin an lo iduduwo dop ilo bileksa wan ta
uloŋ na i?
5 Ak man oŋ bube sakar tinan a, agod
oŋane aupasek an lo ilo bileksa man umoi
da. Kagin an naon man, oŋse Anut san tiŋae
mumarek an se itumani pano da. Agod nal
idu dan te dop Anut san bitinaek itaot ak
malak malak ikubiaip tile wa, saen an lo dop
iŋsan tiŋae mumarek an oŋ tini fo iwali idu
wa. 6 Talpein anen anen atem dugo dugo
digane yan fom, Anut iŋaned urat naon
atem atem ipidinai a. 7 Tamolpein aenta
iŋaned kagin naok naok uyan ak digane yau
dan lo, girager tubun ak, yaŋak tubun ak,
agod mateŋ dile san tia yan diŋane wo abaŋ
dile da. Anut tamol naok ago yak kumaen
pempem yen yau san an ipidinai a. 8 Gug
tamolpein aenta man, iŋsed titired dufuni
dugo iŋsed uyan dumado wo digane da,
ago dugo ru rumok an dumoi dugo kagin
saiak saiak mi duri da. Anut tamolpein
naok ago yan niŋedi wo tiŋaen saian geig
dop, ibitiniaip iŋsan ilo mumarek tinid fo
iwali idu wa. 9 Saen an lo, tamolpein fidian
kagin saiak digane dan, muruan agod ilodi
tinaŋ anda dam ifu a, malmalan Juda adi
lo ilasa gup, afon Juda tia yak adi lo dam
ilasa wa. 10 Ak gug tamolpein a fidian kagin
uyan uyan ak digane dan, girager, yaŋak
tubun ak, agod ilo maror dam diŋane wa,
malmalan Juda adi lo ilasa gup, afon Juda tia
yak adi lo dam ilasa wa. 11 Man dugo, gidad
talpein ta Juda sad dar lo ilasa yan, tia, dar
sen ak lo ilasa yan, Anut kagin kisaek mi lo
iŋ fidian ibitiniaip iŋaned naon itaot atem
atem ipidinai a.
12 Tamolpein a fidian Moses san kubiaeŋ
amad tia aupasek digane na yan, iŋ kubi-
aeŋ amad tia dideg diau a. Nek ago mi,
tamolpein a fidian Moses san kubiaeŋ amad
da yak gug aupasek digane dan, gidad iŋ
kubiaeŋ amad da yak bo man iŋ dam dideg
diau a. 13 Man dugo, tamolpein a kududod
nam kubiaeŋ san ru kagin duloŋ ak gug
awan ta diabi na dan, Anut malan lo iŋ ta
itaot na ya. Tia, tamolpein a kubiaeŋ awan
diabi dan mi niŋedi wo Anut ibol ak, iŋ
itaotan a. 14 Saen tamolpein Moses san kubi-
aeŋ ta diŋane na dugo, iŋsiganed ilo sou lo
mi, kubiaeŋ an kagin itaot ak niŋen ibol ago
digane tap, gidad kubiaeŋ ta diŋane na yak
gug, kubiaeŋ ibol ago digane da. Rumok,
iŋ Moses san kubiaeŋ amad tia ya, ago bo
man iŋsed kubiaeŋ amad da ya, ago dugo
iŋsiganed kubiaeŋ an diri da. 15 Iŋsad kagin
naok naok lo taloŋ ak, Moses san kubiaeŋ
iŋanen ru kagin funfun an bubed lo digire
yak yen da. An lo iŋsiganed ilo sou naon
sensen an lo ru kagin irupidai da, saen
ta muruan ipidinai dak, saen ta isatuanai
da. 16 Awo, nal ta ilasa dop tamolpein a
kubiaeŋ duloŋ gug patud dupani dan, agod
tamolpein a kubiaeŋ diganuri dan, iŋ sisem
Anut naon na bitinaek lo ditur a. Bilaluŋ
uyan ak a ŋai ŋabol ilasa dan lo ibol ak igo,
nal an lo dop Anut tamolpein sad kankan
mianuk an fidian Jesus Kristus lo kuai te
idiri ilasap ibitinae a.

Juda adi iŋ kubiaeŋ ad da yak gug dupilali na ya

17 Gug oŋ, oŋ Juda tamol ubol tap, agod
kubiaeŋ mi uri pani tap, agod oŋ Anut
uloŋ ubol go se ipitiano tap, 18 oŋ iŋsan
ilobol uloŋ ubol tap, mel uyan uyan kubiaeŋ
ipiteŋano dan niŋen awok pidinai tap, 19 oŋ
oŋse isisiŋanop oŋ mala tiai adi titianai dak
ubol tap, agod oŋ tamolpein tidom tubun
dumado dan lilaman pidinai dak ubol tap,
20 oŋ tamol burau ak sad ulumbek tamol
ubol, agod oŋ nanuk sad girek maŋau mado
dak ubol tap, agod oŋ kubiaeŋ ilon lo mi
maŋau mok ak iŋ ru rumok da yen dugo ule
uloŋ ak ubol tap, 21 aria, oŋ aenta piteŋanai
da, gug oŋ se ipiteŋano di? Oŋ gumagam
kagin dumoi o ubol da, ak dugo, oŋse ta
ugam na di? 22 Oŋ aenta jeit kagin digane
dumoi o rupidai da, ak dugo, oŋse jeit ta
gane na di? Oŋ tubud sewak ai mitilaen
man umoi da, ak dugo, oŋ gob sad ubou ab
lo mel uyan uyan ak ta ugam na di? 23 Oŋ
Anut san kubiaeŋ niŋen o ru tubun mi ubol
da. Gug oŋ kubiaeŋ an pilalig an lo Anut
miai pani da. Dugo, an ta rumok na i? 24 Nek
ru girek lo ibol ago, “Aŋsam kagin sisaiak
niŋen o gob adi luluŋad lo tamolpein Anut
yaŋan niŋen o nao futek ru diŋiŋeŋ da.”
25 Saen oŋ kubiaeŋ kagin pani yau dan,
oŋ tini suŋulon dutute san kagin an nuŋon
anda ya. Gug saen oŋ kubiaeŋ pilali man,
oŋsa tini suŋulon tutek an mel kawan igo
ilasa ya. 26 Nek ago mi, talpein ta gidad

tinin suŋulon ta dutute na bo man kubiaeŋ
ibol ago igane dan man, en dugo, iŋ tinin
suŋulon dutute yak ago Anut ilon ta isou na
wak i? Rumok geig, Anut san leil lo talpein
an man nek ibol tamol tinin suŋulon dutute
yak igo woŋ a. [27] Amaiak niŋen o tamol a
tinin suŋulon ta dutute na bo man kubiaeŋ
kagin ipani dan, iŋ oŋ kot ipano dop ibio
udu wa. Ata wo? Oŋ kubiaeŋ muroun mado
dugo, tini suŋulon tutek san kagin iŋsan
muroun dam mado da, ak gug kubiaeŋ nek
an pilali da.
[28] Kagin an ipalug wadan lo enti iŋ Juda
tamol mok tabol ak i? Tamol a tini suŋulon
tutek san muluŋ yabi dan, kagin an lo mi
iŋ Juda tamol mok ilasa san ta idaisuda na
ya. Agod tini suŋulon tutek mok man, mel
ta tamol banid nam digane san dam tia
ya. [29] Tia, tamol ta Juda mok imado man
an ŋutun san, agod tini suŋulon tutek mok
man, an bubed ilon san mel, an dam ur san
mel, gug an kubiaeŋ san mel tia ya. Tamol
naok ago yak iŋ Anut san na yaŋak tubun ak
iŋane wo ilon ibol da, tamol sad na man tia
ya.

3

Anut san bitinaek an itaot a

[1] Aria, dal dugon lo Juda iŋ tamolpein
aenta diriŋanai i? En ata mel uyan tini
suŋulon tutek diŋane dan lo ilasa i? [2] Awo,
iŋ Juda dilasa yan lo man iŋsad binawek wei
mi a. Mel malan malan man igo ya, Anut
iŋanen awan aban an kagin dupani uyan o
banid lo igane ya.
[3] Gug Juda adi aenta ilod ta rumok na yak
niŋen o dugo yak i? Dugo, iŋ ilod ta rumok
na yan lo Anut iŋsinanen ru iganuri dan
nuŋon tia yak igane ilasa wak i? [4] Man tia
mok a. Gidad tamol adi fidian sewak bo
man Anut man ago tia ya, tia, iŋ pempem
rumok a. Ru ta Anut san buk lo igo ibol,

"Saen oŋ ru ubol ilasa dop, tamolpein fidian
kuai tem dile wak oŋane ru an itaot
a,
ago dop oŋ bitinaek lo udu bo man,
bitinaek an oŋ riŋani wa."

[5] An niŋen o idsad kagin a ta itaot na yan
lo, Anut iŋanen kagin itaot ak kuai te igane
ilasa da. An lo dop, id dugo tabol ak i?
Dugo, Anut iŋanen tiŋae mumarek id tinid
fo igane dan ta itaot na i? (Ru e ŋabol den
niŋen o, tan en san tamol adi sad ilo sou
ŋirig sumiaek ago ŋigane da.) [6] Man tia geig
a! Uloŋ. Anut iŋsen ta itaot na tap, en
dugo woŋ pe iŋ tan en san tamolpein fidian
bitinaek lo idirai san idaisuda wak i? [7] Gug
talpein ta ru naon en ka irupaiag, "Ŋaisag
kagin sewak lo Anut san kagin rumok ak
igane kuai te ilasap an lo iŋsan girager an
awana da. An rumok tap, ata wo Anut kot
ipanag dop ŋaisag aupasek an niŋen o ŋai
ibiag ŋadu wak i?" [8] Id talpein naok an san
ru ta tiganuri na wa, kabelan iŋ afon ru igo
ibol banau, "Id kagin saian ak tiganep, an lo
nuŋon uyan ak ka ilasa wa." Maŋ ru naok
ago yan mabol ilasa dak ago tamolpein
aenta dubol da. Ago yan lo maŋ niŋema wo
uf digane dugo, yaŋama dipitiŋini da. Anut
tamolpein a maŋ niŋema wo ago dubol dan,
kot ipidinaip ibiai idu saian geig a, man
dugo, iŋ ago diŋane san idaisuda geig a.

Talpein ta itaot man tia ya

[9] En dugo, id Juda adi tamolpein aenta a
Juda tia yan tiriŋanai ak i? Man tia geig
a. Ŋai gubak mi ŋukubiaig ale la ya, Juda
tamolpein agod a Juda tia yan dam aupasek
san dabai paen na tumado da. [10] Ru ta Anut
san buk lo igo ibol,

"Tamolpein fidian ta itaot na ya, ta kisaek
dam tia ya.
[11] Talpein ta kankan milaen aman da man tia
ya,
agod talpein ta Anut abaŋan ta yabi na
da.
[12] Tamol fidian mi Anut patud dupanig,
iŋ fidian sisem tamol mok tia ago di-
lasa ya.
Iŋ luluŋad lo tamol ta kisaek kagin uyan ak
ta igane na da.
Rumok, ta kisaek tia ya."
[13] "Iŋsad awadi man mateŋ san,
agod iŋ baled fo ru raek saian geig ak
ikirir da."
"Iŋaned awad aban farid lo ilasa dan nek
ibol mot wagai ak san awan uran igo
woŋ a."
[14] "Iŋaned awad man misilanek ru iŋ ru
saiak siai lo ilasa dan da awan isa
ya."
[15] "Iŋ bani malak kagin lo, tamolpein tinid
dipitiŋini dak, dufu dumat da.

[16] Iŋ dutor dugo iŋsad ŋiek aban fo man,
madok pitiŋinek, agod ilo tinaŋ
madai da ago ilasa yau dop diau da.
[17] Iŋ maror san dal, kagin an ta duloŋ na ya."
[18] "Agod Anut niŋen o durut direr san tinid
ta iloŋ na ya."

[19] Aria, id taloŋ ak, Moses san kubiaeŋ dugo ibol dan, ru kagin an tamolpein a kubiaeŋ an paen na dumado dan mi irupidai duloŋ a. Awo, Juda adi iŋ Juda tia yak adi da aupasek paen na dumado da. An lo dop saen Anut ru ipidinai dop sed ibargiranai san ta idaisuda na ya, tia, tan en san tamolpein fidian Anut san bitinaek lo dutur dop ru naon durupei a. [20] Amaiak niŋen o talpein ta kubiaeŋ an iri pani dan lo Anut malan lo itaot ta ilasa na wa. Tia, id kubiaeŋ an lo mi dop idsiganed aupasek tile taloŋ a.

Ilo rumok lo id itaot tilasa wa

[21] Ak gug, gamu Anut iŋ malan lo itaot idirad san dal foun ak iganeg walal te ilasag yen da, ago dugo id an tile taloŋ a. Id itaot tilasa san dal an kubiaeŋ san dabai lo ilasa man tia ya. Gug Moses san kubiaeŋ iŋ profet adi da awad kisaek go mel an niŋen dubol ilasa ya. [22] Id itaot tilasa man Anut idsad ilo rumok Jesus Kristus lo ipanad a. Id fidian Jesus Kristus ilod lo rumok dan, an tiŋane wa. Id fidian, Juda adi, agod Juda tia yak dam naon kisaek mi a, [23] man dugo, id fidian aupasek tigane na ya. Ago dugo idsad nao lalek man Anut anen nao lalek ago tia ya, tia, id fidian ta idaisuda na ya. [24] Ak gug Anut iŋanen ilo panek lo sen kawan naon tia idirad go itaot tilasa ya. Iŋ Jesus Kristus idinig id idad iŋiliad o ipalu ya. [25] Anut, Jesus Kristus nek ibol mel ta iŋsan tiŋae saiak igane itout san igo woŋ, id naod na ikubiaig tile ya. Id iŋ niŋen o ilod rumok dan lo, Anut san tiŋae saiak Kristus san dar lo ikubune itout an, san nuŋon id tiŋane wa. Iŋ ago igane yak lo kagin itaot an ikubiaig id fidian tile ya. Man dugo, Anut sen itaot ago mi ipiranig tamolpein gubak mi dumado dan sad aupasek ile bo man naon ta ipidinai se na ya. [26] Fun iŋ ago igane man, saen gamu en lo iŋsen bitinaek lo kagin itaot ak mi igane dan id ikubiaip tile wa, agod iŋ talpein a Jesus o ilon rumok dan itaot igane ilasa wa.

[27] Dugo, id an lo ka sed ipitianad ak i? Kagin naok ago man fun tia ya. Ata wo? Id Moses san kubiaeŋ kagin tupani dak lo yak i? Tia geig a. Id Jesus niŋen o ilod lo rumok da, nek fun an mi a. [28] Man dugo, id igo tabol, tamol ta iŋsan ilo rumok an lo mi Anut iganep itaot ilasa wa, kubiaeŋ san nouk nouk ago kagin igane dan lo tia ya. [29] Dugo, Anut iŋ Juda mi sad Anut i? Ago dugo, Juda tia yak sad Anut tia i? Tia, iŋ Juda tia yak sad Anut dam mi a. [30] Man ata wo? Anut iŋsen kisaek mi a, fun an niŋen o iŋsen tamolpein fidian sad Anut. Amaiak niŋen o dal kisaek lo mi iŋ tamolpein itaot idirai dilasa da, gidad iŋ tini suŋulon tutek amad da yan, tia, tini suŋulon tutek amad tia yan, Anut iŋ fidian anen anen atem iŋaned ilo rumok Jesus lo yan itaot idirai dilasa wa. [31] Ago man id ilo rumok san dal an mi turi wo tabol da. An fun man dugo? Moses san kubiaeŋ tabianip nuŋon tia ilasa wak ago tabol di? Man tia geig a! Tia, idsad ŋiŋeŋ en lo kubiaeŋ an tibalsiŋani da.

4

Abraham iŋ ilon lo rumok an lo itaot ilasa ya

[1] Amaiak niŋen o Abraham man iŋ maŋ Juda sama tubum bagem, tamol amaiak niŋen o id dugo tabol ak i? Iŋ mel a niŋen o imug mabol ilasa se yan dugon kuai ipani ak i? [2] Abraham kubiaeŋ ibol ago mi iganeg an lo Anut malan lo itaot ilasa yan rumok tap, iŋ ka sen ipitiani wa, gug Anut naon na man ago igane san tia ya. [3] Ru Anut san buk lo dugo ibol i? "Abraham Anut san ru niŋen o ilon rumok a, fun an lo Anut Abraham iŋ tamol itaot ak ago ibol a."

[4] Saen talpein urat igane dugo iŋsan urat naon dupani an niŋen lou kawan ak ago ta tabol na da. Tia, iŋsan gubun* urat muroun tinid lo amaiak mi dukubune wa. [5] Ago gug tamol enti iŋ urat ta igane na dan iŋ Anut san ru mi ilon lo rumok tap, Anut iŋsan ilo rumok ilep malan lo itaot ak ibol a. Man dugo, Anut sen tamol saiadi ak idiraip itaot dilasa wak san Anut. [6] Kiŋ Dawid dam iŋ mel naon kisaek an mi niŋen o ibol a. Dawid iŋ tamol a iŋsan urat naon Anut ipani man tia yak gug, Anut iganeg itaot ilasa yan niŋen o

* 4:4: Pani

bar igire ya. Iŋ tamol an san ilo uyan niŋen
o igo ibol,
7 “Tamolpein ensauta a Anut iŋsad aupasek
ipare idu dugo,
iŋsad muruan ituani an, ilod uyanan a.
8 Talpein enti Anut iŋsan aupasek ilon ta
isou na dan, iŋ bar uyanan iŋane
ya.”
9 Dugo, ilo uyan san bar uyanan an tamol
tinid suŋulon dutute yan iŋsad mi ak i?
Tia, tamol tinid suŋulon ta dutute na yan
dam sadi a. Man dugo, maŋ Anut iŋsen
Abraham itaotan ibol an niŋen o mabol da.
Anut ago igane man lou kawan ak oŋ pani
a. 10 Saen dugon lo iŋ ago igane i? Iŋ tinin
suŋulon dutute gug ago igane i? Tia, tinin
suŋulon gamugo dutute dugo ago igane yak
i? Kulob an tinin suŋulon dutute gug lo ta
ilasa na ya, tia, kulob an o gubak mi yen la
ya. 11 Iŋ tinin suŋulon gamugo dutute bo
man, iŋ ilon lo rumok ak lo iŋ tamol itaotan
ak imado ya. Amaiak lo iŋ tinin suŋulon
dutute yan san kob iŋane ya, Anut iŋ tamol
itaotan ibol an lo kob an kuai isi a. Dal an lo
tamolpein fidian a ilod lo rumok gug tinid
suŋulon ta dutute na yan gidad, Abraham
Anut iŋ idiraig itaot dilasa yan, iŋsad tamad
imado ya. 12 Nek ago mi, iŋ dam tamol a
tinid suŋulon dutute yan tamad imado da.
Gug iŋ tini suŋulon tutek mi ta diŋane na
da, tia, iŋ Abraham san ilo rumok naok igo
yan dam diganuri da. Abraham gamugo
tinin suŋulon dutute dugo, Anut san ru iŋ
ilon lo rumok a, ilo rumok naon kisaek an
mi iŋ dam da ya.
13 Kubiaeŋ lo Abraham iŋanen malan
kubulan dadi Anut san promis ta diŋane
na ya. Promis an Anut tan en, agod fidian
tan ilon lo dien dan dam, ipidinai ak ibol a.
Ak gug Abraham san saen lo kubiaeŋ an ta
yen na ya, ago yan lo iŋ kubiaeŋ an iganuri
san tia ya, amaiak niŋen o dal an lo promis
iŋane san tia ya. Tia, iŋ ilo rumok anda yak
lo itaot ilasa ya, kagin an niŋen o mi Anut
promis an ipani a. 14 Man dugo, tamolpein a
kubiaeŋ diganuri dan mi melmel an diŋane
dop man, ilo rumok an dabai an tia ya,
agod promis an nuŋon tia wa. 15 Man ata
wo? Kubiaeŋ iŋ Anut san tiŋae mumarek
isini ipalu da. Ak gug, kubiaeŋ tia dop man
tamol kubiaeŋ ipilali ak niŋen o tabol san
tia ya.
16 Fun an niŋen o promis an ilo rumok
lo mi ipalu ya. Ilo panek iŋ promis an
san fun, man dugo, Anut sinan ilo panek
lo mi Abraham promis an irupei a. Fun
an lo promis an san nuŋon ilasag Abraham
san malan kubulan fidian diŋane ya. An
tamolpein a kubiaeŋ duganuri dan mi tia
ya, tia, a iŋ Abraham san ilo rumok lo dutor
dan dam promis an diŋane ya. Ata wo?
Abraham iŋ id tamolpein naok naok fidian
sad ilo rumok tamad a. 17 Nek ru ta Anut san
buk lo yen dan ago ibol, “Ŋai oŋ tan titin wei
mi san tamolpein iŋsad tamadi ŋipiliano
ya.” Ago man iŋ Anut malan lo idsad tamad
imado da. Man dugo, iŋ Anut ilon lo rumok
a. Anut an enti mok ak i? Enti a tamol
imat ak kumaen ipidinai dan, agod melmel
ta dilasa na yan yaŋad ipate dugo ago dilasa
yan, nek Anut an mi niŋen o Abraham ilon
rumok a.
18 Abraham iŋ ilon lo rumok a, gidad
malan iganeg mel an nuŋon tia yak igo bo
man, iŋ mala nouk imado se ya. An niŋen
o iŋ tan titin wei mi sad tamad ilasa ya,
iŋ o ago ilasa wan niŋen o Anut gubak mi
igo irupei, “Oŋane mala kubulan sad sutek
man loŋ na lul igo woŋ dilasap ago dumado
yau a.” 19 Iŋ muruan en ileg ikubiani a,
iŋsan tinin san dabai itout o sumeik da, ago
bo man iŋsan ilo rumok ibisei san tia ya.
Iŋsan anaŋar 100 sumeik da, agod Sara san
nanuk taŋen dam ikukuik a. 20 Ago bo man
iŋ Anut san promis ta ibisei nag ilon dam
weiwei man tia ya. Tia, iŋsan ilo rumok
isudag dabai geig an lo dabai ipani dugo
Anut yaŋan yabisa se ya. 21 Man dugo, iŋsan
ilo rumok tubun an lo iŋ ilon ta weiwei na
ya, tia, Anut iŋ dabai anda an lo mel ibol
an ago ka igane wak, nek ago ilon isou se
ya. 22 Fun an lo “Anut Abraham iŋ tamol
itaotan ak ibol a.” 23 Ru e, “Anut Abraham
iŋ tamol itaotan ak ibol an” Abraham niŋen
o mi ta digire na ya. 24 Tia, id dam niŋed o
digire ya. Man dugo, id dam Anut binawek
kawan an ipanad pe lo id tamolpein itaotan
ak ibol a. Id Anut e idsad Tubun ak Jesus
mateŋ lo ifufunig kumaen imasa yen niŋen
o ilod rumok a, fun an lo iŋ binawek kawan
ak ipanad pe itaot tumado wa. 25 Anut iŋ
Jesus ibiseig idsad aupasek isuas o mateŋ lo
igane yau a, agod id iginiad itaot tilasa wo
Jesus mateŋ lo ifufuni yabisag afon kumaen
imado da.

5

Kristus id patud ipasig gamu youd isa da

1 Fun an niŋen o, Anut idsad ilo rumok
amaiak lo itaot idirad tilasa ya. Amaiak
niŋen o id idsad Tubun ak Jesus Kristus lo
id Anut da ilo maror lo tumado da. 2 Jesus
iŋsen mi idsad dal an lo, id Anut anen ilo
panek san ar ilon lo tiladu ya, agod dugo
ilo panek an lo tatur da. Agod id Anut
da sisem iŋsan girager an lo tumado wak
niŋen o mala nouk tumado dugo uyasusai
tigane da. 3 Agod an mi tia, muruan tinid
fo ipalu bo man uyasusai tigane da. An lo
id taloŋ ak, muruan tisini den iŋsan wadan
man, id dabai ipanad pe tatur sakar a. 4 Aria,
tatur sakar san kagin san wadan man, id
ilod lo bunud uyanan igane ilasa wa. Agod
bunud uyanan san wadan man, mala nouk
tumado san kagin igane ilasa da. 5 Agod id
mala nouk tumado dan san kagin an nuŋon
da ya, kagin an niŋen o id ilod ta muruan na
da. Tia geig a. Man dugo, Anut Awan Urgun
id ipanad an lo iŋanen ilo panek id bubed lo
ikulmaek la ya.

6 Saen id dabai amad tiag, sed ibinawad
san tia yan lo Anut ibinawad a. Nal nek an
lo Kristus tamolpein Anut awan duparsisali
an ibinawai san niŋedi wo mateŋ ile ya.
7 Talpein ta iŋ tamol itaot ak aben iŋanep
imat san niŋen o irer mok a. Saen wei mi
tamol ta ago igane dop tile man tia ya. Ak
gug, nap talpein ta tamol uyan mok ak mi
aben iŋanep ka imat san niŋen o irer san
tia yak boi. 8 Ak man Anut anen ilo panek
tubun ak dal en lo ikubiai tile da. Saen id
aupasek san dal turi dugo Kristus id niŋed
o mateŋ ile ya.

9 Gamu iŋsan dar lo id itaot idirad tilasa
ya. Amaiak niŋen o rumok, murnap Kristus
iŋsen id patud ipasi dop, Anut tiŋae mu-
marek an lo ta ifunad na wa. 10 Saen id Anut
san ager tumado dugo iŋanen Nanun san
mateŋ lo id Anut san turan muroun tilasa
ya. An rumok tap, sapita taida dop iŋ gamu
kumaen imado dan lo id ibinawad pe patud
ipasi wa. 11 An mi tia ya, idsad Tubun ak
Jesus Kristus lo, id Anut da tutumani an
niŋen o yousai tigane da. Man dugo, gamu
Kristus lo id Anut da titiŋae mi siai yen
an ipasi panad go Anut san turan muroun
tilasag tumado da.

Id Adam lo tamat ak gug Kristus lo kumaen tiŋane ya

12 Aria, ru en aloŋ uyan. Tamol kisaek
lo aupasek tan ente isadu ya. Agod iŋsan
aupasek an mateŋ dam isinig ipalu ya. Dal
an lo mateŋ an tamolpein fidian lo yau a.
Man dugo, tamolpein fidian tamol kisaek
an dututuŋanig au dupas a. 13 Rumok, Anut
san kubiaeŋ Moses gamugo ipani dugo,
saen an lo tamolpein au dupas na ya. Ak
man saen kubiaeŋ tia dop, aupasek niŋen
o Anut talpein ta tinin ta isupale na wa.
14 Ak gug gidad, Adam san saen lo yaug
Moses san saen lo man mateŋ mi ititianad
na ya. Nek ago mi, tamolpein a iŋsad
aupasek Adam san aupasek igo mi tia yan,
mateŋ dam ititianai na ya. Aria, aloŋ uyan,
Adam man iŋ Tamol a murnap ilasa wan san
mitilaen igo woŋ a.

15 Ak man, Adam san aupasek, Anut san
ilo muŋanek da sad nuŋon naon kisaek tia
ya. Tia, tamol kisaek an san aupasek amaiak
lo tamolpein wei mi dumat na ya. Gug Anut
san ilo muŋanek man tubun di tubun geig
a. Anut san ilo muŋanek an lo mi binawek
kawan ipanad man, nek tamol kisaek Jesus
Kristus mi a. Binawek an san nuŋon man
Anut san ilo muŋanek tamolpein wei mi
diŋane se ya. 16 Agod ŋai fon igo ŋabol,
Anut san binawek kawan an, tamol kisaek
san aupasek an da, nuŋon naon kisaek ta
digane ilasa na ya. Tia, tamol kisaek an san
aupasek an lo Anut anen bitinaek ilasag, ta-
molpein fidian ibiai dudu ya. Ak gug, gidad
aupasek wei mi ilasa bo man, ilo muŋanek
kawan an id Anut malan lo itaot idirad a,
an niŋen o id aupasek san naon muruan
ipanad san tia ya. 17 Aria, tamol kisaek
an san aupasek lo, mateŋ tamolpein fidian
sad gurman imado tap, rumok geig, tamol
kisaek nek Jesus Kristus lo mi, tamolpein
a Anut san ilo muŋanek tubun ak diŋane,
agod binawek kawan a Anut malan lo itaot
idirai san diŋane yan dam lo, kumaen panu
na Kristus paen na gurman dumado wa.

18 Aria, aupasek kisaek an naon Anut ta-
molpein fidian bitinaek lo ibiai dudu ya.
Nek ago mi, tamol kisaek san kulob itaot
an san nuŋon igo ya, Anut malan lo itaot
idirai san dal iŋ lo ilasa da. Amaiak lo
tamolpein fidian mi kumaen dumado san
ka diŋane wa. 19 Ago mi, tamol kisaek awa
parsisalek igane yan lo, tamolpein fidian

aupasek digane yau oŋ se ya. Nek ago
mi, tamol kisaek awa biek uyanan igane an
naon, tamolpein wei mi ibinawaip, murnap
Anut malan lo itaot idirai dilasa wa.
[20] Anut kubiaeŋ Moses ipani an dugo wak
i? Iŋ kubiaeŋ a ipani man fun, aupasek
naok wei mi kuai te ilasa wa. Ak gug, saen
aupasek tubun ilasa dugo, nek saen an lo
mi ilo muŋanek dam ilasag tubun geig go
aupasek san dabai iriŋani a. [21] Ago man,
nek ibol aupasek itirnad go mateŋ igane
ilasa yak igo woŋ, gamu id Anut malan lo
itaot tumado dan lo, iŋsan ilo muŋanek
ibuluwad pe itirnad dop kumaen yen yau
san an idsad Tubun ak Jesus Kristus lo
tiŋane wa.

6

Aŋ aupasek patum apani dop afon ta itirnaŋ na wa

[1] Ago yak niŋen o id dugo ilod isou dak
i? Dugo, id kagin saian an fon mi tigane
yau dop lo Anut iŋanen ilo muŋanek an nal
pempem mi ka ikubiai panad ak i? [2] Ago tia
mok! Dugo, id Kristus da mateŋ lo aupasek
san dabai tiriŋani dop man, aupasek ka
tigane yau oŋ ak i? Man tia ya. [3] Dugo, oŋ
en ilo iŋaoŋ i? Id fidian Jesus Kristus yaŋan
lo suguek tiŋane yan, nek suguek an lo mi
id iŋ da sisem tamat a. [4] Fun amaiak niŋen o
idsad suguek an lo id iŋ da mateŋ san gib
lo disiriad a. Amaiak lo nek ibol Kristus
Taman san girager tuon lo yabisag imasa
yak igo woŋ, nek ago mi id dam kumaen
foun amad da tator a.
[5] Man dugo, iŋsan mateŋ naon kisaek an
lo id iŋ da tutumani tap, iŋsan kumaen naok
a foun iŋane yan lo id iŋ da tutumani mok
a. [6] Agod id en dam taloŋ a. Saen Kristus
aigim fo iyuk an idsad bunud wagam an
aigim fo da dutumanig dubali a. Dal an lo
idsad tinid aupasek aman da yan ipitiŋinig,
an lo aupasek san urat pinein tumado yau
san tia ya. [7] Man ata wo? Talpein enti imat
la yan aupasek san dabai iŋ yabituanip yen
yau san tia ya.
[8] Aria, id Kristus da tamat tap, id ilod
lo rumok pe iŋ da sisem kumaen tumado
wa. [9] Man ata wo? Id taloŋ ak saen Kristus
mutou lo imasa yan, fon imat san man tia
ya. Mateŋ fon iŋ tinin itirni san dam tia
ya. [10] Mateŋ a ile yan niŋen o ŋabol da. Id
fidian aupasek tigane na yan niŋen o mateŋ
an ile ya. An niŋen o iŋ imat kisaek o lian
an lo aupasek san dabai igane itout a. An
lo tamolpein fidian ibinawai o ago igane ya.
Gug gamu iŋ kumaen imado da, agod Anut
san ilobol lo mi iri wo ago imado da.
[11] Nek ago mi, aŋsem niŋemi wo ilo sou
igo agane wa. Aupasek fon aŋ ilom ta iŋane
na wa, man dugo, aŋ nek ibol tamol imat
la yak igo woŋ a. Ak gug Anut niŋen o,
aŋsem nek igo iliaŋ a, Jesus Kristus lo Anut
san ilobol ari wo kumaen amado dak abol
a. [12] Amaiak niŋen o, aupasek abiani ilasa
yau dop aŋanem tinim apirani wa. Ago
tap, saen aŋ tinim imasa bo man, aŋ tinimi
san ilobol awan abi san tia ya. [13] Aŋanem
ŋiem banim nek ibol kagin saiak digane
dak san biouŋ igo woŋ, aupasek igane wo
ta apani na wa. Tia, aŋsem tamol mutou
lo dumasag kumaen dumado dak igo woŋ,
aŋanem tinim fidian mi kagin uyan digane
dak san biouŋ igo woŋ, Anut apani wa. [14] Aŋ
kubiaeŋ paen na ta amado na da, tia, aŋ ilo
muŋanek paen na amado da. An lo afon
aupasek aŋsam titianek tamol ta imado na
wa.

Id kagin itaot ak san urat bigabeg tilasa wa

[15] An ago tap, en dugo wak i? Rumok, id
man kubiaeŋ paen na ta tumado na da, ago
gug Anut san ilo muŋanek paen na tumado
da. Amaiak niŋen o dugo, id aupasek an
nek ago mi ka tigane yau ak i? Man tia
geig a! [16] Aŋsem talpein ta tuon lo sem
iŋiliaŋ pe aup bigabeg igo iŋsan awan ari
tap, tamol e iŋsan awan aloŋ den iŋsan
bigabeg igo mok amado wa. Amaiak niŋen
o, aŋsem aupasek tuon lo idiraŋ au tap, an
nuŋon man mateŋ mi a. Aria, aŋsem iŋiliaŋ
pe awa biek kagin san tuon lo au tap, an
nuŋon man Anut malan lo itaot idiraŋ a.
[17] Gug Anut ilo uyan tupani da. Man dugo,
aŋ wagam aupasek san bigabeg amado ya,
gug gamu piteŋanek a imug aloŋ an bubem
ŋutum fidian lo aŋaneg ari dugo paen na
amado yau oŋ a. [18] Agod aŋ aupasek lo
Kristus iŋiliaŋ go kuai te idiraŋ a. An lo aŋ
kagin itaot agane san bigabeg adi alasa ya.
[19] Ŋai ŋaisag ru lo, aŋ ilom tia yak niŋen
o tamol kagin ŋurig ŋabol da. Aŋ wagam
aŋanem tinim san biabi anen anen, aupasek
san bigabeg igo aganeg dilasa ya. Ago yan lo
aŋ kagin sisaiak nun anda yak agane se ya.
Nek ago mi gamu aŋanem tinim san biabi

anen anen aganep, kagin itaot ak san urat
bigabeg alasa dop gun amado wa. [20] Saen aŋ
aupasek san bigabeg ago ator se man, kagin
itaot an aŋ ibiatuanaŋ san tia ya. [21] Gug aŋ
melmel a niŋedi wo gamu miai ifunaŋ dan
nuŋon dugo aŋane yak i? Mel an san wadan
man mateŋ mi a. [22] Gug gamu Kristus aŋ
aupasek lo ipasaŋ go Anut san bigabeg alasa
ya. An san nuŋon man iŋ aŋ gun idiraŋ
alasa ya. Agod an san nuŋon man kumaen
pempem yen san mi a. [23] Aupasek san ai
wadan man mateŋ mi a. Gug Anut san
binawek kawan ipanad dan man id Jesus
Kristus idsad Tubun ak da tutumanip, iŋ lo
kumaen pempem tumado wa.

7

Moses san kubiaeŋ san ru faŋan

[1] O ŋai teig taog, kududom agure. Gamu
aŋ tamolpein a Moses san kubiaeŋ aloŋ an,
ŋai ru en ŋurupaiaŋ dop aloŋ a. Aŋ mel
en ta aloŋ na yak i? Talpein ta Moses san
kubiaeŋ paen na imado dan, kubiaeŋ an
isubani da, ak man saen iŋ tan en lo imado
den lo mi a. [2] Pein iwon anda yak lo ilom
isou, saen iwon tamol ak ta imat na dop
man, iŋ sisem kubiaeŋ itumanaig dumado
da. Gug tamol an imat dop, an lo kubiaeŋ a
pein isubanig iwon da dumado yan itufulak
a. [3] An lo, iwon tamol an malan kumaen
imado dugo, tamol sen ak ta ida ditor tap
man, iŋ jeit pein ak ago dubol a. Gug iwon
tamol an imat pasik dop, kubiaeŋ a lo iŋ
imado yan itufulak a. Saen an lo tamol ta
iŋane dop man, iŋ jeit san pein tia ya.

[4] Amaiak lo aŋ dugo wak i? Ŋai teig taog,
Jesus Kristus tinin lo, aŋ dam Moses san
kubiaeŋ paen na amado yan atufulak pe
mel sen ta san muroun amado wa. Anut
tamol ta mateŋ lo ifufunig yabisa ya, an lo
id Anut damon lo ai patun igo ilo rumok
tamolpein foun ak igo woŋ tidirai dilasap
nuŋod ifu wa. Aria, id tamol an muroun
mi tumado wa. [5] Saen id tamolpein tan en
san igo tumado yan, aupasek san subam
saiak id tinid ilon lo imado ya. Moses san
kubiaeŋ subam an igane ilasag dabai ipani
a. Subam an id tinid san samun luluŋad lo
dabai igane da, an lo nuŋon a iganeg ilasa
yan man mateŋ san mel mi a. [6] Ak gug
gamu kubiaeŋ an lo id isubanad san tia ya.
Kubiaeŋ a gubak mi isubanad na yan gamu
ta ibiatuanad na da, man dugo, id tamol
dumat la yak igo woŋ tumado da. Ata wo, id
taloŋ ak tamol a imat la yan kubiaeŋ kagin
ipani san tia ya. Ago dop an lo id ru girek
wagam ak paen na Anut san urat ta tigane
na wa, tia, Awan Urgun san kumaen foun ak
lo urat tigane wa.

Id aupasek da nug tabi tidiri da

[7] An niŋen o id dugo tabol a, Moses san
kubiaeŋ an aupasek ak i? Tia geig a! Ku-
biaeŋ tia yak man, ŋai aupasek ta ŋaloŋ
na wa. Kubiaeŋ ago ibol, "Oŋ mala ta isi
na wa." Kubiaeŋ ago ta ibol na tap, en
dugo woŋ ŋai mala isek fun ŋaloŋ ak i?
[8] Aloŋ ak, saen kubiaeŋ tia yak man, aupasek
an susanun igo dabai itaot pe kawan yen
a. Ak dugo, aupasek malan kumaen imado
tap, aupasek an kubiaeŋ lo dal ileg, ŋai
ilog lo mala isek san kagin wei mi ifufunaig
dumasa da. [9] Saen ŋai nanuk oŋ ŋator na
man, ŋai kubiaeŋ amag tia yak igo kumaeg
ŋator a. Gug saen kubiaeŋ ipalu yan lo
man, aupasek an kumaen imasag, an lo ŋai
ŋamat a. [10] Kubiaeŋ a ŋai kumaen ipanag
ago ilog isou se yan, ŋai mel en kuai ŋupani
ak, kubiaeŋ nek an mateŋ ipanag a. [11] Man
dugo, aupasek iŋ kubiaeŋ an lo dal ileg lo
ŋai irawag a, ago dugo kubiaeŋ nek an ŋai
ifunag ŋamat a. [12] An niŋen o Moses san
kubiaeŋ gun mok a. Agod an san piteŋanek
funfun an dam gun, itaot, agod uyanan mok
a.

[13] Rumok, kubiaeŋ uyanan a. An niŋen o
kubiaeŋ uyanan an lo ŋaisag mateŋ igane
ilasa wak i? Tia geig a. Rumok, kubiaeŋ
man mel uyanan mi a, ak man aupasek
iŋ mi kubiaeŋ an lo mateŋ ŋai tinig lo
igane ilasa da. Amaiak lo ŋai ŋile ŋaloŋ ak
aupasek man aupasek mi a. Agod kubiaeŋ
lo aupasek ŋai malag lo man saian di saian
geig a.

Aupasek idsad madok itirni da

[14] Aria, id fidian taloŋ ak kubiaeŋ man
iŋ Anut san a. Gug ŋai man tinig tan en
san mi a. An lo aupasek ŋai ilog tinig
bigabeg igo woŋ idad a, agog aupasek san
bigabeg igo ŋumado ŋator da. [15] Ŋai dugo
ŋigane duman, fun ta ŋaloŋ uyan na ya.
Kagin aenta ŋai ŋamoi dan, gidad, an fidian
ŋigane da. Ŋai aupasek san ager ŋumado bo
man ŋai aupasek ŋigane yau oŋ da. [16] Aria,
mel a ŋamoi an ŋai ŋigane tap, ŋai ilog lo

mel dugo uyan ak niŋen o ŋabol dan, agod
mel dugo kubiaeŋ ibol dan, an mel kisaek
mi a. Amaiak niŋen o ŋai ŋaloŋ ak kubiaeŋ
man uyan a. [17] An lo gug, ŋaiseg mi fon
ta ŋigane na da, tia, aupasek ŋai bubeg lo
amaiak isubanag go ilon dugo ibol an mi
ŋuri da. [18] Agod ŋai ŋaloŋ ak, ŋai ilog lo
mel uyan ak ta yen man tia ya. (Nek ŋaisag
tan en san tinig niŋen o mi ŋabol da.) Ŋai
mel uyan ak ŋigane wo ilog ibol dan ŋaisag
ilo sou lo yen da, ago gug dugo woŋ mel
an ŋigane san dal ŋile man tia ya. [19] Ŋai
mel uyan ak ŋigane wo ilog ibol dan ŋai
ta ŋigane na da. Tia, kagin saiak ŋigane
wo ilog ta ibol na dan mi ŋigane yau da.
[20] Amaiak niŋen o ŋai mel ŋamoi ak ŋigane
tap, ŋaiseg ilog nam ta ŋigane na da, tia,
aupasek a ilog lo yen dan, ŋai ilog iduduwi
dan lo, ŋai aupasek ago ŋigane yau dop na
wa.

[21] An lo ŋai tinig ilon lo kubiaeŋ en ŋile
ŋaloŋ da, saen ŋai mel uyan ak ta ŋigane wo
ilog ibol dop, kagin saiak dam ŋai isaurag
da. [22] Rumok, ŋai bubeg ilon lo man, Anut
san kubiaeŋ o ilog bulbal da. [23] Ak gug,
ŋai kubiaeŋ naon sen ak tinig ilon lo dabai
igane dan ŋile ŋaloŋ da. Kubiaeŋ an iŋ
ŋaisag ilobol san kubiaeŋ da nug dufuni da.
An lo dop aupasek san kubiaeŋ e tinig ilon
lo dabai igane den ŋai isubanag da. [24] O
kabel, ŋai muruan sinek tamol mi a! Enti
tinig mateŋ san en lo ŋai patug ipasi wak i?
[25] Jesus Kristus idsad Tubun ak lo ŋai Anut
ilo uyan ŋupani da, man dugo, Anut iŋsen
ŋai patug ipasi wa. Aria, ŋai ŋaisag ilobol
lo Anut san kubiaeŋ niŋen o dabai ŋigane
da, ago gug ŋaiseg tinig lo man aupasek san
kubiaeŋ niŋen o mi dabai ŋigane da.

8

Awan Urgun lo id kumaen tumado da

[1] Amaiak niŋen o gamu tamolpein Jesus
Kristus lo dumado den, Anut aupasek san
naon muruan ta ipidinai na da. [2] Man
dugo, id tamolpein Jesus Kristus da tumado
den kubiaeŋ foun en paen na tumado da.
Kubiaeŋ en man kumaen san Ur igane ya.
Aria, kubiaeŋ en id aupasek mateŋ da sad
kubiaeŋ lo isubanad an kuai fo idirad tilasa
ya. [3] Mel a Moses san kubiaeŋ igane san ta
idaisuda na yan, Anut iŋsen mi igane ya.
Man dugo, id tinid aupasek aman da yan
lo kubiaeŋ an dabai aman tia ya. Amaiak
niŋen o, Anut iŋanen Nanun idinig ipalu
yan lo, tan en san aupasek a tinid lo yen an
ipare idu ya. Fun an niŋen o, iŋsan tinin
man nek ibol idsad tinid tan en san igo mi
a, agod iŋsen tinin nek ibol mel mudan ak
Anut o dufuni imat pe an lo aupasek dusuas
ak igo woŋ ilasa ya. [4] Anut ago igane yan lo
kubiaeŋ san piteŋanek itaot an fidian id lo
awan isag yen da. Man dugo, id tinid san
ilobol lo ta tator na da, tia, Ur san ilobol lo
mi tator da.

[5] En sauta iŋaned ilod ibol dak lo dumado
dan, iŋ iŋaned tinidi san biouŋ o ilo sou
digane da. Gug en sauta Ur san ilobol duri
dan, Ur san biouŋ o mi ilo sou digane da.
[6] Talpein ta sen tinin o mi ilon isou dan, iŋ
mateŋ lo idu wa. Gug talpein ta Ur san ilo
sou iri dan, iŋ kumaen ilo maror da iŋane
wa. [7] Man dugo, ta san kankan iŋ tinin o mi
ilon isou dan man Anut o ager imado da.
Agod kankan naok an sen yabi idup Anut
san kubiaeŋ paen na imado san man tia ya.
Rumok, iŋ ago igane san man ta idaisuda na
ya. [8] Agod en sauta iŋsad bunud wagam ak
lo dutor dan Anut ilo uyan dupani san ta
idaisuda na ya.

[9] Ak man Anut san Ur oŋ tini ilon lo imado
mok tap, oŋane bunu wagam ak ta ititiano
na da, tia, Ur mi ititiano da. Agod talpein
ta iŋ Kristus san Ur aman tia tap, iŋ Kristus
san tia ya. [10] Ak gug, Kristus oŋ lo imado tap,
gidad aupasek lo oŋ tini imat la bo man, oŋ
itaot lasa yan lo oŋane ur kumaen imado
da. [11] Agod enti iŋ Jesus mutou lo ifufunig
imasa yan san Ur oŋ lo yen tap, iŋsan Ur
oŋ lo imado dan lo oŋ tini mateŋ san mi an
dam iŋ kumaen ipani wa.

Urgun iganeg id Anut nanun muroun tilasa ya

[12] Amaiak niŋen o, ŋai teig taog, rumok, id
gubun* ad da ya. Gug id gubun an tukubune
wo tap, id bunud wagam an san kagin ta
tiri na wa. [13] Man dugo, oŋ bunu wagam
ak san kagin lo mado tap man, oŋ umat a.
Ak man Ur san dabai lo oŋ bunu wagam ak
san kagin funi imat tap, oŋ kumaen mado
wa. [14] Man ata wo, tamolpein ensauta Anut
san Ur ititianai dan, iŋ Anut nanun muroun
mok a. [15] Ur e oŋ ŋane yen man oŋ bigabeg

* 8:12: Pani

igo lasa san ur tia ya. An lo oŋ rurek ta
ipano dop usuk umul na wa. Tia, oŋ Anut
nanun lasa san Ur ŋane ya. Agod Ur oŋ ilo
iduduwi dugo igo ubol da, "O Bai, ŋaineg
Bai." [16] Amaiak lo Anut san Ur iŋsen mi
idsad ur da ibateg, ru an awad kisaek lo
id Anut nanun muroun tabol da. [17] Aria,
id Anut nanun muroun tumado tap, filian
tiŋane san tamolpein tumado wa. Awo, id
Kristus da madai tisini tap, id iŋ da Anut
san filian tiŋane wa. Man dugo, id Kristus
da madai tisini dan lo Anut mi id Kristus da
girager ipanad a.

Anut nanun muroun iŋanen girager murnai san diŋane wa

[18] Ŋaisag ilo sou lo, ŋai girager a murnap
Anut igane kuai te ilasa panad an, iŋ saen en
san madai tisini dan da, ŋutumanaip ŋukubianai tap, madai tisini dan mel kabelan igo
woŋ a. [19] Man dugo, melmel fidian Anut
igane yan Anut iŋsan nanun muroun kuai
te idiraip dilasa dop dile wo malad diganeg
diyep di dumado da. [20] Anut melmel fidian
idirai an iŋsad tureŋ lo dal e nuŋon tia yen
mi duri wo ipidinai a. An man iŋsad ilobol
san mel tia ya. Tia, Anut iŋsen ilon ibol ak
igo ya, iŋsad tureŋ man nuŋon tia yak ilasa
wa. An lo ago igane ilasa ya. Ak gug kulob
a igane yan mala nouk lo mi iŋ ago igane
ya. [21] Ata wo, Anut san ilo girek lo, melmel
fidian igane yan digan o isubanaig dumado
da. Ak gug saen isuda wan lo dop, iŋsen mi
subanek an igane itout dop melmel fidian
an patun fo idiraip foun dilasa wa, agod
iŋanen nanun muroun sad tureŋ girager
aman da diŋane wa.

[22] Id taloŋ ak, saen gubak mi Anut melmel
fidian idirai man yaes isofutanaig madai
amad da ya. Nek ibol pein nanuk igansi wo
dop madai ile dak igo woŋ ipalug gamu da
mi a. [23] Gug melmel fidian en mi tia ya, tia, id
dam Awan Urgun san urat nuŋon malan te
ya. Id dam an lo madai tile dugo tumado da.
An lo Anut iŋsen id iŋanen nanun muroun
idirad tilasa wo mala nouk tumado da. Saen
an lo dop Anut idsad tinid en ibilisap naon
sen geig tilasa wa. [24] Man dugo, Anut id
patud ipasi san fun man, id mel a niŋen o
ilod yen dan mi lo ago tumado yau a. Id
mel a niŋen o ilod yen dan tile yak tap, ata
wo mel an niŋen o ilod isou dak i? Dugo,
talpein ta mel a ile la yan niŋen o ka ilon
yen ak i? Man tia geig a. [25] Gug id mel a ta
tile na dan niŋen o ilod yen dop man, sed
isatuanad pe, id mel an niŋen o mala nouk
tumado wa.

[26] Nek ago mi, id dabai amad tia yan niŋen
o, Awan Urgun ibinawad da. Id dugo woŋ
Anut o tugudani san ta taloŋ uyan na ya,
an lo id gudanek san dal tabiriŋani da.
Gug Awan Urgun iŋsen mi id bubed ilon lo
mosiai dabai ak amad da yan waged lo Anut
isumiani da. [27] Enti iŋ tamolpein bubedi lo
abaŋ ile dan iŋ Awan Urgun san ilo girek
dam iloŋ a. Ata wo, Awan Urgun dam
iŋanen tamolpein gun ak niŋedi wo Anut
isumiani da, man dugo, iŋ ago igane dan lo
Anut san ilobol anua da.

Murnap id Anut Nanun igo tilasa wa

[28] Id taloŋ ak, tamolpein ensauta a Anut
niŋen o dumat dan, ensauta a Anut yaŋad
ipateg, igiaig iŋsan ilo girek san dal duri
wo dan niŋedi wo gidad, mel dugo ilasa bo
man, urat igane pidinai uyanan da. [29] Id
gamugo tilasa dugo Anut gubak mi id iloŋ
go ipilianad a, an lo id bunud nek ibol iŋsan
Nanun san bunun igo mi tilasa wa. Ago
dop an lo iŋ tein muroun wei mi luluŋad lo
iŋaned teid matu ak igo imado wa. [30] Amaiak
niŋen o talpein ensauta a Anut ipilianai an
yaŋad ipateg igiai da. An lo ensauta a yaŋad
ipateg igiai an dam iŋ itaot idirai da. An
lo ensauta a itaot idirai an dam iŋ iŋanen
bunun girager aman da yan ipidinai a.

[31] Amaiak niŋen o id mel an niŋen o dugo
tabol ak i? Anut id turad igo imado tap,
enti id iliad saian ak i? [32] Anut iŋanen
Nanun ta ipirani na ya, tia, id fidian niŋed
o ibiseig imat a. An niŋen o iŋanen Nanun lo binawek kawan ak igo woŋ melmel
fidian dien dan id ipanad an rumok ak i?
[33] Enti Anut naon na itur pe, ensauta a Anut
ipilianai an niŋedi wo, iŋsad muruan isini
ipalup ibol ilasa wak i? Talpein ta ago
igane san tia ya, man dugo, Anut iŋsen mi
ensauta iŋanen an itaot idirai la ya. [34] Enti
imisilanad ak i? Jesus Kristus imat pasik
a, iŋ mutou lo imasag Anut tuon won ak
ate itur go id niŋed o igudani da. An lo id
imisilanad ak i? Tia geig a! [35] Enti Kristus
iŋanen ilo panek lo ibiatad ak i? Ata mel
Kristus san ilo panek an lo ka ipasad ak i?

† 8:35: Futol

Muruan boi, tia, ilo madai lo boi, kudi dak
lo boi, kadag† lo boi, nuŋon kawan imado
dak lo boi, saian sumeik ipani dan lo agod
sabiri lo boi i? Tia ya. 36 Girek igo yen da,
"Oŋse niŋe wo nal fidian dufunamag go
mamat da.
Maŋ bilelek dufu dumat o dufutanai ak
igo woŋ diliama da."
37 Tia, iŋsen lo iŋanen ilon id ipanad a, an
lo melmel en fidian lo id nek ibol enti yu lo
isiŋani ak san tamol igo woŋ tilasag malan
te agod malan te geig a. 38 Amaiak niŋen o
ilog lo rumok a, mateŋ tia, kumaed tumado
dan tia, eŋel adi tia, ur dabai amad da yak
tia, mel gamu ilasa den tia, mel murnap
ilasa dan tia, ur saiadi ak tia, 39 mel lak na yak
tia, mel tan ilon lo geig ak tia, melmel fidian
a Anut idirai an luluŋad lo mel ta dam tia,
amaiak lo, Anut san ilo panek Jesus Kristus
idsad Tubun ak lo, ipanad dan ibiatad san
tia ya.

9

Anut kiŋ igo woŋ sen ilon nam pilianek igane da

1 Aria, Kristus malan lo ŋai ru rumok
ŋabol da, ŋai ta ŋiraek na da. Agod Awan
Urgun lo ŋaineg kankan dam ŋai ibal-
siŋanag go ŋaloŋ ak, ŋai ru e ŋurupaiaŋ
den rumok a. 2-3 Ŋai ilo muruan tubun mi
ifunag da, agod madai tubun mi ilog lo
yen dan itout san tia ya. Man dugo, ŋai
teig muroug Isrel adi, ŋaisag dar kisaek an
iŋ Kristus patud dupani a, agod iŋ Anut
Kristus iganeg ipalu yan ilod lo ta rumok na
ya. An niŋen iŋ niŋedi wo Anut ŋai Kristus
siŋire na yabianag pe daoŋ ipanag a, ago
dop an lo ibinawaip ilod lo rumok tap, Anut
ŋai lo ka ago igane wa. Ŋai ilog nek ago ibol
da. 4 Iŋ Isrel tamolpein, fun an niŋen bar
tutubun ak wei mi man iŋsadi a. Iŋ Anut
iŋsan nanuk ŋilaŋal igo iŋal a, agod iŋsan
girager ipidinai a. Kontrak fidian an iŋsadi
a, agod Anut Moses kubiaeŋ ipani an dam
iŋsadi a. Iŋ Anut ubou an dile san dal duloŋ
ak, agod Anut san promis an fidian iŋsadi a.
5 Iŋsad dar igileg lo tamol yaŋad tutubun ak
dilasa ya, agod Kristus dam iŋsad dar igileg
ipalu yan lo ilasa ya. (An rumok, iŋ tinin
tan emaiak san niŋen ŋabol da.) Ak man
Kristus san mel taidam igo ya, iŋsen Anut.
Ago yak niŋen o iŋ mel fidian fufo na ya,
an lo tamolpein iŋ pempem yaŋan lak na
diabisa isuda yau da. Rumok.

6 Ak dugo, Anut iŋ Abraham ru a irupei
an nuŋon ta ilasa na yak i? Tia ya, man
dugo, Anut Isrel niŋedi wo ilo sou igane dan
id tamol ilo sou tiganed ago tia ya. An fun
igo ya, tamol ta iŋ Isrel gugoi lo ipalu tap,
an dugo, an iŋ Anut malan lo Isrel tamol
mok i? Tia ya. 7 Ago dugo tamolpein an
igo dubol, "Maŋ Abraham nanun muroun
mok a," dugo, an fidian Anut malan lo
Abraham nanun muroun dumado di? Tia
ya. Aloŋ, Anut san buk lo ru igo tusuti da,
Anut Abraham irupeig ibol, "Aisak nanun
muroun amaiak tamolpein dil pe oŋsa nanu
murou ago dubol a." 8 Anut ru mianuk a ibol
irupei an fun igo ya. Anut nanun muroun
mok man Abraham san dar lo ta dilasa na
ya, tia, Anut san nanun muroun mok man,
nanuk a ru promis iŋ Abraham irupei an iri
panim dilasa dak ama ya. 9 Man dugo, iŋsan
nanun niŋen o Anut Abraham promis ipani
man igo ya, "Anaŋar naod na yan te dop
ŋai ŋamul oŋsa na ŋupalu wa, ante gup Sara
nanuk igansi wa."

10 Agod an mi tia ya, tia, Esau iŋ Jakob
da sad am ipiteŋanad ak Anut san pil-
ianek mel tubun mok a, ak man tamol sad
ilo girek man mel kawan ak oŋ a. Aria,
saen maŋ tubuma Aisak iwon Rebeka da
dien an Rebeka nanuk babagaru idirsi a.
11-12 Nanuk babagaru an dilasag iŋaned kagin
naok naok gamugo dile dugo Anut Rebeka
irupeig ibol, "Nanuk matu ak san dar dilasa
dan mitep nanuk bakan ak san dar dilasa
dan paed na dumado wa." Anut ago igane
yan lo iŋanen ilo sou nuŋon igane ilasa
ya. An Anut sen pilianek igane ya, an
tamol iŋsad naok naok lo tia ya. Man dugo,
iŋsen mi tamolpein a iŋsan wagiŋ duloŋ an,
amaiak ipilianai o ilon ibol a. 13 Fun an niŋen
Anut profet awan lo ago ibol, "Ŋai Jakob ilog
ipani do Esau man ŋamoi geig a."

14 Aria, id an niŋen dugo ilod isou wak
i? Dugo, Anut sen ilon nam tamolpein
ipilianai dan igane saian di? Tia geig a.
15 Man dugo, Anut Moses igo irupeig ibol,
"Ŋai seg ilog nam talpein ilog ŋupani wak,
agod ŋai seg ilog nam talpein ilog
imuŋani wa."
16 An niŋen gamu id mel en lo na Anut san
dal taloŋ a. Ak talpein ta ilon ago ibol, "Ŋai

seg ipilianag ak Anut iŋiliag pe iŋanen urat
ŋigane wa." Anut iŋ pilianek ago ta igane
na da. Tia, talpein ta ilon ibol, "Ŋai Anut
san a, man dugo, ŋai urat wagai ŋigane
da." Iŋ dam Anut ta ipiliani na ya. Ak man
Anut iŋ talpein ipiliani da, an iŋsinan ilo
muŋanek lo mi ago igane da. 17 Agod Anut
iŋsen ilon ibol ak fom tamol ipitiŋinai an
ipilianai da. An id taloŋ a, man dugo, Anut
ru girek lo na Igipta sad kiŋ Farou niŋen
igo ibol, "Oŋ bube sakar go silei gane an
niŋen ŋai oŋ ŋipilianog kiŋ lasa ya. Ŋai
ago ŋiginio yan lo oŋ ŋaisag ager mado wa.
An san fun igo ya, ŋai oŋ muruan ŋupano
dop lo tamolpein malad ipalup ŋaisag tuog
dabai tubun an dile wa. Ago dop ŋaisag
yaŋag an tamolpein e sumeik dumado den,
agod a asau mi dumado dan diŋiŋeŋ ila isop
yau a." 18 An niŋen o id taloŋ ak, Anut
iŋsen ilon nam tamolpein aenta iŋsan ilo
muŋanek ikubiai dile wak, agod tamolpein
aenta bube sakar ipidinai dop silei digane
da.

19 Gug oŋ dap igo rupaiag ak boi, "Enti
Anut iŋsen ilon ibol ak iri panim mel dugon
igane wo dan yabiani san idaisuda yak i?
Ago tap, ata wo iŋ ru lo id isiad di?" 20 Aria,
ŋaisag ru naon igo ŋurupaio. Oŋ enti, oŋ
Anut ru naon ka rupei ak i? Oŋ man Anut
sen iginio ya. Dugo, oŋ Anut riŋanig lak na
yak niŋen o ka igo ubol, "Oi, oŋ ata wo ŋai
tamol naok igo yak giniag ak i?" Oŋ ru ago
ka ubol rupei ak i? 21 Uloŋ uyan, saen talpein
ta katik* lo bod urat igane tap, iŋ iŋsinanen
maŋau lo mi mel idiri ilasa da. Katik malan
kisaek itumani an lo, bod sensen idiri wa.
Bod kisaek san leil lo man girager uyanan
mok a. Ago dugo bod neinta man nek ibol
bod gidad oŋ a. An niŋen dugo, bod an
imasap ibol, "Oi, oŋ ago giniag umoi," ago
ka ibol ak i?

22 Saen tamol bod idiri dop, aenta a saiadi
man imoip yabi yau a. Ago dop aenta uyadi
an mi kagin ipidinai a. Ilo sou an man
mitilaen Anut Isrel tamolpein lo ago igane
da. Saen milaen mok Anut Isrel tamolpein
ilod ibileksa wo malan igane ya, ak man
iŋsan ilo muŋanek san nuŋon tia ya. An
niŋen o gamu iŋ ipitiŋinai o ilo sou igane
da. Iŋ Isrel tamolpein niŋedi wo tiŋae saian
an tamolpein aenta ikubiai dile wak, agop
iŋsan tuon dabai an kuai tem ikubiai dile
wa. 23-24 Ak man bod aenta iŋ Anut san
ilo muŋanek an dukubiani wak, agod iŋ
mel uyanan Anut ipidinai an duloŋ uyan
a. Bod naok an man id tamolpein a Anut
sen igiad ama ya, agod wagam mi iŋanen
girager uyanan amaiak tiŋane wo ipilianad
a. Aenta Juda dugo aenta Juda tia ya. 25 Nek
ibol Anut profet Hosea san ru girek lo na
ago ibol,

"Tamolpein a gubak mi 'ŋaisag tia yak'
ŋabol na yan, gamu 'ŋaisag ta-
molpein' ago ŋurupidai a,
agod tamolpein gubak mi niŋedi wo ta
ŋamat na yan, gamu 'aŋ tamolpein
niŋemi wo ŋamat dak' ago ŋurup-
idai a."

26 Agod fon ru girek lo,

"Anut tamolpein ta igo irupidai 'aŋ ŋaisag
tamolpein tia ya,'
ago gug aben kisaek nek atna mi fon
irupidai
'aŋ Anut kumaen imado damaiak na-
nun muroun a' iŋ awan ago duloŋ a.
Mitep mel an ago ilasa wa."

27 Ak man profet Aisaia Isrel tamolpein
niŋedi wo iwagiŋ go ibol,

"Gidad Isrel tamolpein igilep loŋ na lul igo
wei mi wak,
gug man Anut san pitiŋinek saen lo
wei an tia dumado yan mi patud
ipasi wa.

28 Man dugo, Tubun en iŋsen ibol ago igane
wa, iŋ tan en san tamolpein fidian
ipitiŋinai a,
agod iŋ ririan, itaot mi atem ago igane
wa."

29 Agod Aisaia fon saen murna ipalu dan
niŋen o igo ibol,

"Isop Tubun en did panu san yu gurman
nanuk tata ibisawaip ta dumado na
yak man,
id fidian taun Sodom iŋ Gomora da sad
tamolpein igo mi wa."

Isrel adi kubiaeŋ lo itaot dilasa man tia ya

30 Aria, an niŋen dugo ilod isou wak i? Id
taloŋ ak gob adi iŋ gidad Anut malan lo ikok
dumado wo urat ta digane na ya, ago bo
man iŋ dal an dile ya. Man dugo, iŋ ilod
lo rumok an niŋen o Anut iŋ itaot iginiai a.
31 Ak man Isrel tamolpein kubiaeŋ diganuri
wo urat wagai mok digane na ya. Man dugo,

* 9:21: Foi

iŋ ilod lo dal uyan man kubiaeŋ lo mi yen
dak ago dubol a. Iŋ urat wagai digane bo
man iŋ itaot ta dilasa na ya. 32 An ata wo ago
i? Fun man iŋ Anut malan lo itaot dilasa
san dal an ilo rumok san dal tia yak dubol.
Tia, iŋ ilod lo urat wagai kubiaeŋ diganuri
dan lo, Anut iŋiliaip itaot dumado wak ago
dubol. An niŋen o pat ta iŋsad dal te yen an
ŋied isueg diau dudu ya. 33 Aisaia san girek
igo yen da,
"Ale, ŋai Saion lo pat ŋied isuep, diau dudu
san ŋigansi wa.
Ak man talpein enti pat en ilon lo
rumok dop man miai ta ifuni na
wa."

10

Isrel adi Anut san kagin niŋen o ta duloŋ uyan na ya

1 O ŋai teig taog, rumok ŋabol da, ŋai
Anut Juda adi daoŋ ipidinai o man ŋamoi
geig da. Agod saen ŋai Anut san na ŋugu-
dani dan iŋ patud ipasi wo ŋusumiani da.
2 Ŋai iŋsad kagin ŋile uyan a, an lo iŋ niŋedi
wo kuai te ago ŋabol ilasa da, iŋ Anut niŋen
o man urat wagai digane na ya. Ak man
melmel a digane yau dan, iŋ ata mel Anut
ilon ibol dan ago mi ta digane na da. Man
dugo, iŋsad duloŋ anen man katuk aman a.
3 Iŋ Anut san buben itaot ak id ilod lo igane
yan ta duloŋ na ya. Iŋsiganed duloŋ san mi
duri wo ilod yen da, amaiak lo iŋsed mi itaot
dilasa wo dabai digane se ya. Ago gug iŋ
Anut san buben itaot ak ipidinai o dumoi
na ya. 4 Moses san kubiaeŋ fidian san wadan
futanek man Kristus mi a, an iŋ ta duloŋ na
ya. Man dugo, talpein enti Anut o ilon lo
rumok, an mi iŋ Anut malan lo itaot ilasa
wa.
5 Kubiaeŋ a tamol ilon lo kagin itaot ak
igane ilasa dan niŋen o Moses ago ibol,
"Talpein kubiaeŋ an iri dop iŋ kumaen
imado wa." 6 Gug ilo rumok a kagin itaot
id ilod lo igane ilasa dan niŋen o girek ago
ibol, "Oŋ bube lo igo ta ubol na wa. Enti did
panu lo yau ak i?" (an lo iŋ Kristus tan na
igane idu wa), 7 "tia, enti gib fun tia yak lo
idu wak i?" (an lo tamolpein dumat ak sad
na Kristus iŋanep kuai te sisem dilasa wa).
8 Gug girek an dugo ibol i? "Ru en oŋ siŋire
na yen da, nek oŋ awa lo, bube lo dam mi
a." Ru nek an oŋ ilo lo rumok san amaiak
mi maŋ mufulale da. 9 Ru en igo ya. Jesus iŋ
Tubun a, isop oŋse malak malak lo ago ubol
ilasa dop, Anut Jesus mateŋ lo ifufunig fon
imasa yan ilo lo rumok tap, oŋ patu ipasi
wa. 10 Man dugo, oŋ bube lo iŋ niŋen o ilo
lo rumok, ago dop Anut malan lo oŋ tamol
itaot ago iginio wa. Agod oŋ awa lo Jesus
iŋ Tubun ak malak malak ubol ilasa wa, an
lo iŋ oŋ patu ipasi a. 11 Ru girek ago ibol, "Ta
iŋ niŋen o ilon lo rumok dop miai ta dupani
na wa." 12 Juda adi Juda tia yak da luluŋad lo
biatitek tia ya. Tubun ak kisaek mi iŋ fidian
sad Tubun a. An fidian mi iŋ duwagiŋ dan
bar uyan ak wei mi ipidinai dan itout san
tia ya. 13 Man dugo, ru girek ago ibol, "Enti
Tamol Tubun ak yaŋan lo igudani dan, Anut
patun ipasi wa."
14 Ago man, tamolpein a Tamol Tubun ak
ta duloŋ na dugo iŋ o ilod ta rumok na yan,
en dugo woŋ pe iŋ lo gudanek ka digane
wak i? Ago man, Tamol a niŋen o ru ta
duloŋ na yan, en dugo woŋ pe iŋ o ka ilod
rumok ak i? Ago man, talpein ta ipalug
Kristus niŋen o ta irupidai na yak ago tap,
en dugo woŋ pe iŋ Kristus niŋen o ru duloŋ
ak i? 15 Agod taida mi, talpein ta, aenta
ta didinaig diau na yak ago tap, en dugo
woŋ pe tamolpein an naod na Kristus san
ru dufufale pidinai ak i? Nek ibol ru e digire
en ibol ago, "Tamolpein a bilaluŋ uyan ak
disini dupalu dan, iŋaned ŋiedi tureŋ diabi
dan siŋaokan mok a."

Isrel adi wei mi bilaluŋ uyan ak duloŋ o dumoi a

16 Gug Isrel aenta Kristus san bilaluŋ uyan
an ta duri dupani na ya. Aisaia ago ibol, "O
Tubun en, enti ru e murupeig iloŋ en ilon lo
rumok ak i?" 17 An lo ilo rumok man, Anut
san ru a taloŋ amaiak lo ilasa da. Agod ru a
taloŋ dan tamolpein Kristus niŋen o dubol
dan awad lo ilasa da. 18 Gug ŋai ago ŋabol a.
Dugog iŋ ta duloŋ na i? Man tia ya. Ru e
girek lo yen,
"Iŋaned ru dubol dan, aben fidian lo yau a.
Iŋaned ru an tan yaug titin itout ak lo
ilasa ya."
19 Ŋai afon ago ŋusumianaŋ, dugo, Isrel
tamolpein ta duloŋ uyan na i? Man tia ya.
Man dugo, malan malan Moses Anut san
awak aban igo ibol,
"Ŋai aŋ ŋidiraŋ pe tamolpein a dar ta kisaek
nag tan gidigidad lo dumado dan eil
saiadi dop niŋedi wo turak asusa wa.

Ŋai warou kisaek san tamolpein
kankan tia yak niŋedi wo aŋ tiŋae
saiak ŋupanaŋ a."
[20] Agog tinin te Aisaia igo ibol san niŋen o ta
irer na ya,
"Tamolpein a ŋai abaŋag ta diabi na yak
man diliag a.
A ŋai niŋeg o ta dusumiaeŋ na yan
naod na ŋaiseg kuai te ibilag ŋilasa
ya."
[21] Ak man iŋ Isrel tamolpein niŋedi wo ago
ibol,
"Ŋai nal fidian ŋumasa ŋatur go banig
ŋuwateg iŋ ŋuyuŋanai wo malag
ŋigane da.
Gug tamolpein an silei tinadi a, ŋai
awag ta diabi na ya. Ad milaen ŋatur
dugo, ru kagin a ŋurupidai se yan
niŋen o pirginek ru dupanag na ya."

11

Isrel adi luluŋad lo warou kitekan mi iŋsan binawek diŋane ya

[1] Aria, en dugo, Anut iŋanen tamolpein
yabianai geig di? Tia ya. Ŋai dam Isrel
tamol a, ak man iŋ ŋai ta yabianag na ya.
Ŋai Abraham san dar lo ŋilasa ya, agod ŋai
Benjamin san gugoi lo ŋumado da. [2] Anut
iŋanen tamolpein iŋ gamugo dilasa dugo
ipilianai la yan yabianai san tia ya. Ru girek
e Elaija niŋen o ibol den ta aloŋ na yak i? Iŋ
Anut Isrel yabianai san niŋedi wo dugo woŋ
imosiai dan aŋ ta aloŋ na yak i? [3] "O Tubun
en, oŋane profet adi dufu dumat a, oŋane
alta fidian durube idu ya. Gamu ŋaiseg mi
ŋumado da, ago yan lo ŋai dam dufunag
ŋamat o digane dugo dutor da." [4] Ak man
Anut ru naon dugo woŋ irupeig ibol ak i?
"Tamol seven tausen dumado da, iŋ tubud
sewak a Baal dubol dan naon na ditakoksi
man tia ya. Tamol an ŋai ŋaŋal go ŋaineg
ak dumado da." [5] Gamu nek ago mi gugoi
wadan tusan a Anut iŋsan ilo muŋanek lo
ipilianai an gamu dumado da. [6] Anut iŋanen
ilo muŋanek lo san pilianek igane ilasag yen
da, kubiaeŋ turi tupani san urat lo igane
ilasa man tia ya. Gug an tia tap, iŋsan ilo
muŋanek an nuŋon tia wa.

[7] An niŋen dugo? Isrel tamolpein mel a
wagai diganeg dile yan ta diŋane na ya. Gug
tamolpein a Anut ipilianai an mi mel an
diŋane ya. Gug wadan a dumado yan fidian
iŋaned bubed pat igo sakar kasik ilasa ya.
[8] Nek ago mi ru girek lo ibol,
"Anut iŋ diŋaoŋ san ur ipidinai a.
Iŋ malad ipidinai bo man mel ta dile
san tia ya.
Iŋ kududod ipidinai bo man duloŋ san
an dam tia ya.
Iŋ ago digane ipalug gamu dam nek
ago mi digane da."
[9] Agod Dawid ibol,
"O Anut, oŋ iŋ niŋedi wo igo gane wa.
Iŋsad kubiaeŋ san soubul an ibol dob
igo woŋ,
agod ibol suwanok igo woŋ oŋ gane
ilasa wa.
An nek ibol mel ta ŋied isubanip diau dudu
san igo woŋ gane ilasa,
agod nek ibol naon muruan tubun ak
dile igo woŋ, ago gane wa.
[10] Malad tidom tubun yafutanip iŋ abaŋ ta
dile na wa.
Saen fidian iŋ uyud tuon iluwi dop
dutor a.
Oŋ muruan naok an ago pidinai a."

Anut Juda tia yak iŋal imul a

[11] Dugo, iŋ ŋied dusueg diau dudu yan fon
dumasa san tia i? Man tia geig a. Tia, iŋ
aupasek digane yan lo Anut gob adi patud
ipasi san dal igane ilasa ya. Anut gob adi lo
ago igane yan Isrel tamolpein tiŋae fufaik
ipidinai a. [12] Amaiak niŋen o, iŋsad aupasek
an man tan en san tamolpein sad filian,
agod iŋsad kagin naok an man gob adi sad
bar uyanan a. An ago tap, en dugo, saen iŋ
Anut san ar lo diladu san an man uyanan
geig a.

[13] Aria, gamu ŋai aŋ tamolpein Juda tia
yan ŋurupaiaŋ da. Anut ŋai aposel ipilianag
a, agog idinag go aŋ gob adi sam na ŋupalu
ya. An niŋen o saen ŋai ru ŋufulale dan,
ŋaisag urat san nuŋon ilasa yan niŋen o
ŋabol ilasa ya. [14] Ŋai ago ŋigane dop lo
ŋaisag dar kisaek san tamolpein adi tiŋae
fufaik digane wa. Dal an lo dop nap aenta
patud ŋupasi wa. [15] Juda adi, Anut yabianai
ak san nuŋon man Anut tan en san ta-
molpein sad turad ilasa ya. An ago tap, saen
Anut Juda adi niŋedi wo ilon ipidinai da
wa, en dugo? An san fun igo ya, tamolpein
mateŋ lo fon dumasap kumaen dutor a.
[16] Aria, anaŋ malan malan an gun dop man
anaŋ wadan yen dan fidian gun a. Nek ago

mi, ai dabin an gun dop man, ai raen an
fidian dam gun a.
17 Ai a panu san an man ru mitilaen Isrel
tamolpein lo yau a, ago dugo oliv ai garaŋ
san an man aŋ tamolpein Isrel tia amaiak
san ru mitilaen igo ya. Anut igo igane ya.
Iŋ ai oliv panu san an raed aenta ituteg yabi
yau a. Ago dugo yaug garaŋ san ai oliv
didilad ituteg iŋane ipalug oliv panu san
raed itute yau amaiak abed lo ibate idu ya.
Agog an lo ai panu san an san toub bulbal
uyan ak ai garaŋ san raed an diŋane dugo
disa uyanan a. 18 Ak man aŋ tamolpein Juda
tia yan Anut ai raen a itute yau an niŋen
o sem yaŋam ta abisa na wa. Aŋ ai raen
aŋsem niŋemi wo ru tutubun mi abol tap
en ilom isou. Aŋ ai dabin ta asini na da, tia,
ai dabin an aŋ isinaŋ da. 19 Ago man oŋ ta
ŋai igo rupaiag, "Anut ai raen aenta itute
diau dop ŋai abed na isatuanag a." 20 Awo,
an rumok a. Gug iŋ ilod lo ta rumok na yan
niŋen o ai raen an isalsuni a. Agod aŋ ilom
lo rumok an lo mi dabai am da atur da. Fun
an niŋen o aŋ sesunoi kagin ta agane na
wa, tia, Anut niŋen o arer dop amado wa.
21 Man dugo, Anut iŋ ai oliv panu san an raen
isalsuni san ta geg igane na tap, nek ago mi
aŋ garaŋ san ai raen iŋ o ilom lo ta rumok
na dop man, iŋ aŋ dam isalsunaŋ a.
22 Amaiak lo aŋ Anut san ilo muŋanek, ilo
wananan da ilom isou. Tamolpein a diau
dudu yan Anut san ilo wananan dukubiani
a, ak man aŋ man iŋsan ilo panek an mi
akubiani wa. Aŋ iŋsan ilo muŋanek san
dal mi ari au a, ago ta agane na tap, aŋ
dam ago itartitaŋ pe ibiaŋ au a. 23 Agod
aenta ilod lo ta rumok na yak san dal lo
pempem dumado san tia tap, iŋ fon iŋal pe
iŋsinan raen fo isatuanai da wa. Man dugo,
Anut fon ai raen an abek nam isatuanai
san idaisida ya. 24 Ale. Ai oliv garaŋ san
an raen iŋanep, ai oliv panu san raen aben
na pasauman igane san man tia ya, ago bo
man an da ka isatuani a. Mago tap, Anut
pasauman mok iŋ ai oliv panu san raed an
iŋsed abed nam isatuanai da wo igane wa.

Saen ipalu dan ate Anut Isrel adi fidian patud ipasi wa

25 O teig taog, ŋai ilog igo ya, aŋ Anut anen
ilo girek mianuk yen en niŋen aŋaoŋ san
tia ya, kabelan aŋsem yaŋam asini banau.
Aenta Isrel luluŋad lo bubedi sakar ilasa ya.
Ago mi dumado yaup murna gup gob adi a
Anut ipilianai an fidian iŋsan ar lo diladu
wa. 26 Ago dop nal an lo Anut Isrel adi fidian
patud ipasi wa. Ru girek lo en igo ya,
"Patun pasek tamol panu tubun ak Saion lo
ilasa wa.
Iŋ Anut patud dupani san kagin Jakob
san dar ilod lo yen dan ipasi yau a.
27 Saen an lo ŋai iŋsad aupasek ŋusuas yau
dop
kontrak an ŋupidinai a."
28 Anut iŋ Juda tamolpein niŋedi wo dal
uraru en ilon isou da. Ru uyanan e mufulale
den niŋen o, iŋ Anut o ager dumado da, ago
mi iŋ niŋedi wo ilon isou da. Agod an lo
iŋsan bar uyanan aŋsam na ipalu ya. Gug
Anut talpein ipilianai ak niŋen o, iŋ Juda
adi ilon ipidinai da, ago mi iŋ niŋedi wo
dam ilon isou da. Man ata wo? Iŋ wagam
mi mok tamadi niŋedi wo imat a. 29 Man
dugo, Anut san wagiŋ agod iŋsan lou kawan
ipanad an ipasi san tia ya. 30 Wagam aŋ
Anut awan aparsisali na ya, ago gug Juda
adi sad awa parsisalek an nuŋon gamu Anut
iŋanen ilo muŋanek aŋ ipanaŋ da. 31 Nek
ago mi Juda adi dam awa parsisalek dumado
dan ilasa ya. Agod gamu aŋ Anut san ilo
muŋanek aŋane yan niŋen o iŋ dam iŋsan
ilo muŋanek diŋane wa. 32 Man dugo, Anut
iŋ tamolpein fidian awa parsisalek kagin
paen na dumado yan ago igane ilasa ya, ago
dop an lo iŋ tamolpein fidian ilo muŋanek
ka ipidinai a.

Pol Anut yaŋan yabisa da

33 O rumok nuŋon, Anut san filian, maŋau,
ilo safulalek an tubun geig a.
Iŋanen bitinaek id abaŋan tilep taloŋ
san tia ya.
Agod iŋsan kagin naok naok id tile
taloŋ san ta idaisuda na ya.
34 "Enti Anut san ilo girek igane dan iloŋ i?
Enti iŋ maŋau ka ipiteŋani wak i?"
35 "Dugo, enti imug mi mel ta Anut ipa-
nip, an lo Anut iŋsan gubun* an ka
ikubune wak i?"
36 Man dugo, iŋsan na dupalu dan, iŋ tuon lo,
iŋsen niŋen o dam mi mel en fidian
dilasag dien da.
Iŋ saen pempem mi girager aman da
imado wa.

* 11:35: Pani

Rumok.

12

Oŋ Anut urat ipano wo tap banin lo se iginio wau

1 Fun an niŋen o ŋai teig taog, Anut
anen ilo muŋanek tubun an niŋen o ŋai
igo ŋurupaiaŋ da. Aŋanem tinim kumaem
anda yak aŋanep, lou panek igo woŋ, Anut
iŋsan urat ipanaŋ san niŋen banin lo sem
idiraŋ a. Iŋ malan lo kagin naok an gun a,
agod kagin an iŋ uyan ipani da. Man ata
wo? Kagin nek an, aŋ iŋanen biabi ŋilaŋal
agane wo ago ilon yen da. Aŋ ago agane
tap, iŋsan ubou leil mok agane da. 2 Agod
aŋ tan en san tamolpein sad ilo sou man
ta atutuŋani na wa. Tia, ilom bubem awan
apasip, Anut aŋ ilom ibilisa dop aŋanem ilo
sou foun ak ka ilasa wa. Amaiak niŋen o
Anut dugo ilon ibol dan aŋ aloŋ uyanan a.
Anut san ilobol an mel uyanan a, an dam
itaot geig, agod iŋsan ilobol an aŋ ilo uyan
ipanaŋ da.

3 Aria, Anut san ilo muŋanek ipanag an
lo ŋai aŋ fidian kisaek kisaek niŋemi wo
igo ŋabol. Oŋse mel aenta uyan ak gane
amaiak niŋen o se ta ibiosa na wa. Tia,
oŋane nouk nouk niŋen o ilo isou uyanan a.
Man dugo, Anut ilo rumok an yabitig id ilo
rumok adi anek anek iwae ipanad a, aenta
tubun mi ipidinai a, aenta tubun an tia
ipidinai a. Amaiak niŋen o oŋse mi bitinaek
lo gane wa, kabelan oŋ kawan se ibiosa
banau. 4 Aloŋ uyan. Idsad tinid kisaek gug,
ilon lo man tinid boi wei mi dien da. Tinid
boi an iŋsad urat kisaek tia ya. Tia, iŋsad
urat naon sensen dien da. 5 Nek ago mi, id
ilo rumok adi man wei mi bo man Kristus
tinin lo tutumanig tinik kisaek tilasa ya.
Agod id kisaek kisaek idsad tinid man aenta
sad tinid san boi tumado da. 6 Anut iŋsan
ilo muŋanek naon sensen ipanad a, amaiak
niŋen o bar uyanan ak urat tigane san dam
sensen ipanad da. Talpein aenta profet
urat san dabai diŋane ya, amaiak lo Anut
ilo rumok ipidinai ak diri dan lo, iŋsan ru
dubol ilasa wa. 7 Tamolpein aenta binawek
uyanan digane san dabai diŋane ya. An
niŋen o tamolpein aenta dubinawai mok a.
Aenta girek maŋau urat digane wo igiai a.
An lo man iŋ girek maŋau urat mi digane
wa. 8 Ta iŋ ru kagin ibol ilasa san urat
ipani tap, iŋ nek ago mi igane wa. Ta
iŋ tamolpein aenta ibalsiŋanai san dabai
iŋane tap, ilon kisaek mi urat an igane wa.
Ta iŋ urat ititiani san tap, maeg igane wa.
Ta iŋ ilo muŋanek san iŋane tap, iŋ ilo uyan
lo ago igane wa.

Aŋ Kris adi aŋanem tureŋ kagin apani

9 Aria, oŋ tamolpein aenta binawaip ilo
pidinai ak tap, nek ago mi ilo pidinai mok a.
Kagin saiak saiak patu pani dop, kagin uyan
ak mi gane wa. 10 Aŋsem nug teim taom
igo woŋ nug niŋen amat a. Aŋsem nugnug
lo teim taom yaŋad asini san kagin niŋen
o oŋ maeg ganep tei riŋani wa. 11 Urat lo
dabai gane, yalis umoi. Oŋane ilo lo Awan
Urgun awan isag mado da, an lo oŋ tini
fidian ilalaŋ anda yak ided oŋ da. Tubun
en san urat gane wo ilo pani wa. 12 Oŋane
mala nouk mado dan lo utur dop you isa
wa. Muruan lo dop utur sakar a. Pempem
Anut gudani dop mado wa. 13 Oŋ tei tao
aenta ilod lo rumok ak iŋ mel ta o dumat
tap, oŋ aenta dida melmel lo ibinawai san
atumanip apidinai a. Oŋ talpein asau mi
ipalu yak kagin pani uyan san dal mi urip,
kaginan gane wa.

14 Saen tamolpein dufunop muruan du-
pano wo dukudo tap, oŋ Anut naon muruan
ipidinai o ta sumiani na wa, tia, iŋ bar uyan
ak ipidinai o mi sumiani wa. 15 Tamolpein
ilod uyan tap, oŋ dam iŋ dadi sisem yousai
agane wa. Agod tamolpein ilod saian pe
tinaŋ digane tap, oŋ dam dadi sisem tinaŋ
gane wa. 16 Aŋ nugnug lo ilom kisaek mi
amado wa. Aŋsem yaŋam lak na abisa
amoi. Tia, aŋ tamol kawan, yaŋad tia yak
dam turad mok amado wa. Aŋsem maŋau
tutubu amam da yak ta abol na wa.

17 Talpein muruan ipano tap, naon mu-
ruan pani umoi. Tia, oŋ tamolpein sad leil
lo kagin a uyanan mok ilo isou dan mi gane
wa. 18 Dal yen tap, oŋ tamolpein fidian dadi
ilo maror lo mi amado wa. Iŋ oŋ o ager
dumado yau tap, gidad mel an iŋsad mi a.
19 Turag muroug, saen tamolpein dibiaŋ adu
tap, aŋ pani naon afuli wo ago ta agane na
wa. Tia, Anut anen tiŋae saiak an mi aben
apani dop iŋsen mi pani an naon ka ifuli
wa. Man dugo, ru girek lo ago ibol, “Tubun
ak igo ibol, talpein enti igane saian ak naon
panek man, ŋai mi a, ŋaiseg mi iŋsan pani
an naon ŋufuli wa.” 20 Ak gug,

"Oŋsa ager an imatigen tap, anaŋ panip
yani wa.
Iŋ you o imat tap, you panip iluk a.
Kagin amaiak lo man nek ibol oŋ yai midi-
ger gumuran fo kulmaek igo woŋ
gane da."*
21 Kagin saian an oŋ ta ibio sakar na wa, tia,
kagin uyan ak lo kagin saian an san dabai
wabi idu wa.

13

Aŋ gabman gurman fidian paed na amado wa

1 Aŋ fidian aŋanem gabman san gurman
aŋ ditirnaŋ dan awad paen na amado wa.
Man dugo, Anut mi iŋ titianek tamolpein
fidian idirai san fun mok a, agod gurman
a id ditirnad dan man Anut sen ipilianai a.
2 Amaiak lo, talpein iŋ titianek tamol awad
iparsisali tap, iŋ tamolpein a Anut ipilianai
an awad iparsisali da. Agod tamolpein
fidian kagin a duri dan Anut iŋsad muruan
an naon ipidinai a. 3 Gurman adi iŋ ta-
molpein kagin uyan ak mi digane dan rurek
ta dupidinai na wa. Tia, tamolpein a kagin
saian ak digane dan mi rurek dupidinai a.
Oŋ tan gurman niŋen o urer umoi ak i? Ago
tap, kagin uyan ak mi gane dop, an lo tan
gurman an oŋ ilio uyan a. 4 Man dugo, iŋ
man Anut san urat pinein, oŋ mado uyan
san kagin ipano da. Ak man oŋ kagin saian
ak gane tap, urut dop urer saian geig a.
Kabelan iŋ sabiri kawan yabi dak ago ilo
isou banau. Iŋ Anut san urat pinein, amaiak
tuon lo talpein ta kagin saian ak igane dan,
Anut san tiŋae saiak ile wa. 5 Fun an niŋen
o, oŋane gurman adi awad paen na mado
wa. Dal an lo Anut tiŋaen saian san kagin
riŋani wa. Fun an niŋen o mi tia, tia, oŋane
kankan uyan ak a ru kagin ipano dan niŋen
o awa parsisalek ta gane na wa.
6 Nek fun an lo aŋ gabman san takis dam
abal a. Man dugo, gabman san urat pinein
adi man dam Anut san urat pinein mi
a, agod iŋ pempem tamolpein sad madok
uyan dumado san kagin digane da. 7 Amaiak
niŋen o aŋ aŋanem gubun* naok ago yak
fidian akubune wa. Saen gabman takis abal
o ibol tap, ago agane wa. Takis naon sen ak
abal o dubol tap, an dam abal a. Tamolpein
awad ari apani wo dubol tap, aŋ nek ago
agane wa. Tamolpein dititianaŋ dan yaŋad
asini wo dubol tap, an dam nek ago mi
agane wa.

Kristus san nal sumeik an niŋen o aenta niŋedi wo amat a

8 Oŋ talpein ta san gubun tini lo ta yen
na wa, tia, nug niŋen o amat san gubun mi
tini lo yen a. Man dugo, talpein ta iŋ turan
ilon ipani dan, kagin an lo kubiaeŋ an fidian
ituanai idu da. 9 Moses kubiaeŋ igo ibol, "Oŋ
jeit ta gane na wak, oŋ tamol ta funip imat
na wak, oŋ aenta sad melmel ta ugam na
wak, oŋ tamolpein aenta sad melmel niŋen
o mala ta isi na wa," agod kubiaeŋ aenta
dam ru girek en lo yen da. Gug kubiaeŋ
kisaek en kubiaeŋ an fidian ituanai idu ya,
nek "Oŋ se ilo ipano dak ago mi tura ilo pani
wa." 10 Talpein ta iŋ tamol ta ilon ipani dan,
iŋ lo kagin saian ak ta igane na da. Amaiak
niŋen o ilo panek san nuŋon man nek ibol
kubiaeŋ an fidian iganuri dak igo woŋ a.
11 Agod taida mi aŋ en aloŋ ak, saen
iparsikawad ak niŋen o ŋioŋ abiseip amasa
wa. Man dugo, gamu en patud ipasi san
id sumeik ipanad la ya. 12 Tidom tubun
ibisawad dugo ilalaŋ sumeik ipanad a. Id
tidom san kagin ta tigane na wa. An niŋen
o lilaman san yu mi tuburoup tawaŋ tigane
wa. 13 Aŋ ad aman ator dak ago tureŋ
uyanan ator a. Ayu aluk pe abaŋ daoŋ ta
agane na wa. Jeit lo, melmel saian ak lo
bubem imasa san lo, wagai lo dabai agane
san lo mi tia. 14 Tia, aŋ Jesus Kristus aŋanep
kulos igo agane wa. Agod mel ta aganep
aŋsinam tinim san ilobol afutip idaisuda wo
ago ta agane na wa.

14

Oŋane tei san ilo rumok dabai tia yan ta pitiŋini na wa

1 Aria, saen talpein ta san ilo rumok dabai
tia yan aŋsam tumanek lo ipalu tap, aŋ ilo
uyan lo mi aŋane. Ak man aŋ iŋsinan ilo
sou an niŋen iŋ da nug apei wo agane man
amoi a. 2 Ŋai ago ŋabol dan fun igo ya. Ilo
rumok adi aenta mel an uyan dubol da, ago
dugo aenta mel an saian dubol da. Talpein
ta iŋ ilon lo anaŋ nuaeŋ mudan nuaeŋ an
mel uyan ak ago ibol da. Ago dugo talpein
san ilo rumok dabai tia yan, iŋ Juda sad

* 12:20: Dal an lo oŋ iŋanen tiŋae saiak wabi idug, ilon ibileksa dan pani da.
* 13:7: Pani

kubiaeŋ ilon isou dan lo mudan yani san lo
muruan ifuni da. Fun an niŋen iŋ pinapaŋ
mi yani wak ago ilon isou da. [3] Talpein a mel
mudan yani dan iŋ talpein mel mudan ta
yani na dan niŋen o ta imisilani na wa. Nek
ago mi talpein a mel mudan ta yani na dan
iŋ talpein mel mudan yani dan ta ile saian
na wa. Man dugo, Anut talpein an iŋane
la ya. [4] Oŋ enti, go oŋ talpein sen ak san
urat pinein wabi idu wo gane di? Iŋsen mi
iŋanen tubun ak naon na itur boi, tia, yau
idu boi. Gug en rumok geig a, iŋ man itur
mok a. Man dugo, iŋanen tamol tubun ak
lo itur san dabai idaisida ya.

[5] Aria, talpein ta iŋ nal aenta gun mok
ak ago ilon isou da, ago yan lo iŋ Juda sad
nal gun an sad kubiaeŋ iganuri san kagin
ipani da. Gug talpein sen ak iŋ nal an fidian
naon kisaek ak ago ilon isou da. Tamol an
iŋsed anen anen atem kagin ago digane dan
dibitinaep dile wa. [6] Talpein ta iŋ nal gun
an san kubiaeŋ iganuri dan, iŋ Tubun ak
yaŋan yabisa wo ago igane da. Nek ago mi
talpein a mudan fidian ka yani wo ibol dan,
iŋ dam Tubun ak yaŋan yabisa wo ago igane
da. Man dugo, iŋ mudan a yani dan niŋen
o Anut ilo uyan ru irupei da. Ago dugo
talpein a mudan imoi dan, iŋ dam Tubun ak
yaŋan yabisa wo ilon isou da. Agod iŋ dam
Anut ilo uyan ru irupei da. [7] Talpein ta iŋsen
kisaek imado san tia ya. Agod iŋsen kisaek
imat san tia ya. [8] Tia, id kumaen tumado tap,
Anut o kumaen tumado wa. Agod id tamat
tap, Anut o dam tamat a. Amaiak niŋen o, id
kumaen tumado boi, tia tamat boi, id Anut
san mi a.

[9] Fun nek amaiak niŋen Kristus imat go
fon kumaen imasa da ya. Iŋ ago igane yan
lo iŋ tamolpein dumat ak, agod tamolpein
kumaen dumado dak dam sad Tubun ak
imado da. [10] Oŋ ata wo oŋane tei bitinaek
lo gane dak i? Agod fon, oŋ ata wo oŋane
tei misilani dak i? Aloŋ uyan, id fidian Anut
anen bitinaek san kalik naon na tatur a.
[11] Man dugo, ru igo yen da,

"Ŋai kumaeg ŋumado dan rumok tap,
ŋaisag ru en nuŋon ilasa wa.

Tubun en igo ibol da. Tamolpein fidian ŋai
naog na ditakoksi wa.
Agod tamolpein an fidian Anut naon
na iŋaned muruan dubol ilasa wa."

[12] An lo id anek anek mel dugo tigane na yan
fidian Anut naon na walal te tidiri ilasa wa.

Oŋane kagin lo tei Kris ak aupasek lo yau idu wo ta gane na wa

[13] An niŋen id fon nug ta tibitinae na wa.
Tia, id igo ilod isou wa, tuparsisi san mel
ta teid san dal te ta tigane na wa, agod
suwanok dam teid san dal te ta tigane na
wa. [14] Rumok ak, Anut malan lo anaŋ mudan
an fidian ikok mok a. An ŋai ŋaloŋ uyan a,
agod ŋai Jesus Kristus lo ŋumado da, an lo
iŋ ŋai ateg isueg ŋaisag ilo sou an itaot a.
Ak man talpein anaŋ ta boi, mudan ta boi iŋ
yani san an ta ikok na yak ago ilon isou tap,
aria iŋ niŋen o mi mel an ta mok ikok na ya.
[15] Oŋ oŋane tei mel ta wani dan niŋen o ilon
muruan tap, an niŋen o oŋ ilo panek san dal
uri san tia ya. Mel a ta wani na wan umoi
tap, an uyanan a. Kabelan tamol a iŋ niŋen
o Kristus imat an, oŋ mel dugo wani dan
lo, oŋ tamol an daoŋ pani banau. [16] Oŋ mel
uyan ak ta wo ilo lo rumok a, gug tamolpein
aenta mel an niŋen o ru saiak dubol tap, an
lo oŋ ilo sou saian ak gane ilasa man umoi
a. [17] Man dugo, saen Anut iŋsen mi idsad
Tubun ak imado man, tani taluk san niŋen
o mi tia ya. Tia, id Urgun lo kagin itaot, ilo
maror, uyasusai amad da tator a. Kagin nek
an mi malan te ya. [18] Fun an niŋen tamol
enti kagin naok an lo Kristus san urat igane
dan Anut ilo uyan ipani a. Agod tamolpein
sad leil lo tamol an uyanan a.

[19] Amaiak niŋen o, id maror san kagin
tigane ilasap, agod id nug dabai tupanip,
kagin an mi turip tator a. [20] Oŋ anaŋ niŋen
o mi, Anut san urat an, ilo rumok adi ilod
lo yan ta pitiŋini na wa. Rumok, melmel
fidian tani san a Anut malan lo yan ikok
mok a, id an ka tani wa. Ak gug oŋ mel ta
wani dop lo tamol sen ak aupasek lo yau idu
tap, oŋ au upas da. [21] Ago yak niŋen o, oŋ
mudan wani ak lo boi, tia, you sakar uluk ak
lo boi, tia, mel dugo gane dak lo boi, kabelan
oŋane tei aupasek lo ganep yau idu banau.
Tia, oŋ kagin ago ta gane na tap, kagin naok
an mi uyanan a.

[22] Oŋ melmel dugon ilo lo rumok an mi
oŋ Anut da luluŋam lo yen da. Talpein
ta san ilo rumok an man oŋsa mel tia ya.
Saen talpein iŋanen kagin naok uyanan a
ilo lo rumok an bitinaek lo igane dop, mel ta
saian ak ta ile na tap, iŋ ilon uyanan mok a.

[23] Ago gug, talpein ilon uraru dugo yani tap,
Anut san bitinaek lo yau idu wa. Man dugo,
iŋanen kagin an ilo rumok lo ilasa man tia
ya. Mel ta iŋanen ilo rumok an lo ta ilasa na
dan, nek an mi aupasek mok a.

15

Kristus ilon ipanaŋ ak igo mi aŋ dam nug ilon apani wa

[1] Id a ilod lo rumok dabai an, id tamolpein
a sad ilo rumok dabai tia yan tibinawaip sad
muruan dida tisini wa. Idsed niŋed o mi
tamat dop aenta tabianai man kagin uyan
tia ya. [2] Id anen anen atem turad muroud ilo
uyan tupidinai a, ago dop iŋ dal uyan ak lo
mi dutor a. An lo iŋsad ilo rumok an dabai
anda ilasa wa. [3] Agod Kristus iŋsinanen ilo
ibol an ta iri na da. Tia, iŋ muruan dam
isini da. Ru girek lo na igo ibol, "O Anut,
tamolpein a dupaio saian an iŋsad tiŋae
saiak an ŋai ŋisini a." [4] Ru fidian a nal
gubak mi Anut san tamolpein digire yan,
an id ipiteŋanad san niŋen digire ya. Id
muruan lo tatur sakar dan lo, agod ru girek
san dabai panek ru lo, id mel a niŋen o mala
nouk tumado dan nuŋon ago ilasa wa.

[5] Ŋai aŋ niŋemi wo Anut igo ŋugudani
a. Anut iŋ dabai panek ru san fun, agod
iŋ muruan lo tatur sakar san fun, iŋ ka
ibinawaŋ pe aŋsem nugnug lo ilom kisaek
mi amado wa. Aŋ Jesus Kristus atutuŋani
dan lo kagin amaiak mi ago agane yau a.
[6] Dal an lo saen aŋ Anut ubou an ale dan, aŋ
fidian awam kisaek mi Anut, Jesus Kristus
idsad Tubun en Taman, amaiak yaŋan abisa
da.

[7] Fun amaiak niŋen o aŋ nug niŋen amat
mok a, nek ibol Kristus sen aŋ iŋilianŋ
uyanan ak igo woŋ a. Ago dop aŋ ago
agane dan lo Anut yaŋan abisa wa. [8] Ŋai ago
ŋurupaiaŋ dan san fun igo ya. Kristus iŋ
Juda adi sad urat pinein oŋ ilasa ya, an lo
Anut ikubiai tile yak iŋsan ru an ru rumok
a. Ago dop ru a Anut Juda sad tubud bagedi
ibol ipidinai an nuŋon kuai isi wa. [9] Iŋ
ago igane yan lo Anut san ilo muŋanek an
tamolpein Juda tia yak ipidinai, an lo iŋ dam
Anut yaŋan diabisa wa. Nek a girek lo ibol
ago,

"Fun an niŋen ŋai oŋ gob adi luluŋad lo
yaŋa ŋabisa wak,
ŋai bar ŋabi dop oŋ yaŋa ŋabisap lak
na isida yau a."

[10] Agod ru girek en fon ago ibol,
"O aŋ Juda tia yan, aŋ Anut san tamolpein
dadi yousai agane."

[11] Agod fon,
"O aŋ Juda tia yan fidian, Tubun en yaŋan
abisa,
aŋ tan titin an fidian san tamolpein
bar abi dop per apani."

[12] Agod fon, Aisaia ago ibol,
"Tamol Jesi dubol dan dabin lo didilan ta isa
wa,
agop iŋ isap tan titin fidian sad ta-
molpein kagin ipidinai a.
Juda tia yan iŋ tinid digane panip dumado
wa."

[13] Aria, ŋai aŋ fidian niŋemi wo Anut igo
ŋusumiani a. Iŋ mi, madok uyanan a niŋen
o mala nouk amado dan san fun, aŋ ilom lo
rumok an lo yousai tubun, agod ilo maror
mok an aŋ bubem lo idaisuda yak, ago ka
igane ilasa wa. Ago dop an lo na aŋ Urgun
san dabai lo tubun mi mala nouk amado dan
lo atur a.

Anut Pol ipilianig gob adi ibinawai o ru sinek tamol ilasa ya

[14] Ŋai teig taog, aenta aŋ niŋemi wo ŋai
durupaiag a, nek ago mi ŋaisag ilog dam
ru kisaek an mi ago irupaiag da. Ru an
igo ya. Aŋ kagin uyan ak tinim lo yen an
awan isa ya. Aŋ maŋau amam da ya, an
niŋen aŋ aŋsem nug ka apiteŋani wa, ago
dop aŋ nugnug lo aŋsam ilo sou katukan an
akubune wa. [15] Gug ŋaisag girek en lo, ŋai
ru kagin aenta ŋurupaiaŋ an kuai te ŋabol
ilasap aloŋ an niŋen ta ŋarer na ya. An
lo ŋai aŋanem ilo sou ŋabisa dop ate aŋ
mel gubak mi aloŋ la yan ilom isou da wa.
Ŋai Anut san ilo muŋanek lo yaŋak ipanag
amaiak lo ago ŋigane ya. [16] Iŋ ŋai Jesus
Kristus san urat pinein ipilianag go Juda
tamolpein tia amaiak ŋibinawai o ŋupalu
ya. Agod ŋaisag urat en igo ya, ŋai pris igo
woŋ Anut san bilaluŋ uyanan an ŋufulale
wa, ago dop an lo ŋai tamolpein Juda tia
yan ŋaŋal pe lou kawan igo woŋ Anut tuon
lo ŋidirai a. Agod Anut ŋai tuog lo iŋal pe
Awan Urgun san dabai lo tamolpein e gun
idiraig dilasa yen Anut uyan ipidinai a.

[17] Amaiak niŋen o, ŋai Jesus Kristus lo
Anut san urat uyan ak wei mi ŋigane ilasa

ya. Amaiak lo Anut naon na ŋaiseg ka
ipitianag a. 18 Ŋai mel dugon Kristus ŋaisag
urat lo ta igane na yan niŋen o ŋabol
ilasa wo ŋarer da. Tia, ŋai gob adi dal
an ŋukubiai dilep Anut awan duri dupani
san amaiak mi niŋen o ka ŋabol ilasa wa.
Mel ta ŋaisag ru lo, ŋaisag urat lo, 19 ŋaisag
kulob girager iŋ urat tutubun da ŋigane dan
lo, agod Awan Urgun san dabai lo, amaiak
mi niŋen ŋabol ilasap aloŋ a. Amaiak lo
ŋai aben fidian lo ŋau a, Jerusalem na fun
ŋigane gug ŋau nag ŋaisag tureŋ wadan
Ilirikam* na ŋilasa ya. Ŋai Jesus Kristus
san bilaluŋ uyanan amaiak panu fidian san
tamolpein ŋurupidai duloŋ a, mel ta ŋai
ŋumiani man tia ya. 20 Ŋai panu fidian a
Kristus yaŋan duloŋ san tia yan lo ŋaup ate
iŋ yaŋan ŋufulale wo ilog ibol da. Ŋaiseg
ilog pempem yen dan ago mi a. Ŋai ago
ŋigane dan fun dugo, ŋai talpein sen ak san
kadaŋ iguni la yak fo na ab ŋususe man
ŋamoi a. 21 Tia, nek ru girek lo ibol ago,

"Tamolpein a iŋ niŋen o ta durupidai duloŋ
na yan iŋ dile duloŋ a.
Agod tamolpein a iŋsan ru ta duloŋ na
yan, iŋ ilod isafulale wa."

Pol Rom na yau o ilon yen da

22 Ŋai aŋsam na ta ŋupalu na man fun
ŋai panu aenta lo urat wei mi ŋigane na
ya, agod an ŋai aŋsam na ŋupalu san dal
itute ya. 23 Gug gamu panu an fidian lo man
ŋai abeg tia ya, amaiak niŋen ŋai ante ru
ŋufulale na yan gamu itout a. Anaŋar wei
kasik ŋai aŋsam na ŋupalu wo ilog yen a,
24 agod gamu ŋupalu wo ago ŋigane da. Ŋai
Spein na ŋaup ru ŋufulale wo ŋigane da. An
niŋen saen ŋai aŋsam gigin lo ŋupalu dan,
ŋai saen katukan mi aŋ ŋiliaŋ o ilog isou
da. Ŋai aŋ da tumado wo ilog uyanan da,
murna gup aŋ ŋai Spein na ŋau an niŋen
asatuanag dop dabai ka apanag a. 25 Ak man
malan malan man ŋai Jerusalem na ŋaup
ilo rumok adi atna dumado dan ŋubinawai
o ilog yen da. 26 Midaeŋ fidian a Akaia na
Masedonia na dumado dan ilo sou diganeg,
moni dutumanig ilo rumok adi filiad tia a
Jerusalem na dumado dan sad na digane
yau a. 27 An man iŋsiganed ilo girek mi
a. An uyan mok a, ago gug mel en dam
rumok a, Juda adi iŋ iŋsad pani naon ta
gob adi tinid lo yen da. Man dugo, Juda ilo
rumok adi iŋ mel uyanan ŋutun san a Jesus
Kristus lo amaiak iŋ dupidinai a. Ago yak
niŋen tamolpein Juda tia yan melmel tinid
san an ate iŋaned pani naon dukubune wa,
an lo iŋaned muruan aenta dupasi yau a.
28 Aria, ŋai iŋaned ru nuŋon digane yan
ŋiŋane ŋaup banid lo ŋigane gup fon aŋsam
na ŋupalu da wa, ago gup Spein na ŋau a.
29 Taida mi, ŋai ago ŋaloŋ ak saen ŋai aŋsam
na ŋupalu dan, ŋai Kristus san bar ŋai lo
awan isa yan aŋsam na ŋupalu dop da ŋisini
ŋupalu wa.

30 Ŋai teig taog, ŋai abinawag o ŋusumi-
anaŋ da. Aŋ Jesus Kristus san a, nek ŋai
igo mi a, agod Awan Urgun san ilo panek
aŋ dam bubem lo igane ya. Fun an niŋen,
saen ŋai ŋugudani dan aŋ ŋai awag abatep
gudanek tubun ak tigane wa. Agod aŋ Anut
asumiani oŋ dop ŋai ibinawag a.

31 Juda ilod lo rumok tia yak a Judea na
dumado dan iŋ ŋai dufunag o digane da.
An niŋen o Anut asumiani dop ŋai iŋ banid
lo ipasag iŋiliag a. Ŋai iŋanen tamolpein
Jerusalem na yan luluŋad lo urat ŋigane
wan dam niŋen asumiani dop urat an niŋen
ilo uyan ipidinai a. 32 Ago dop Anut ilon
ibol tap, ŋai ilo uyan amag da ago aŋsam na
ŋupalu pe aŋ ŋai da ilod kisaek sisem yaes
tabal uyan a. 33 Ilo maror san Anut aŋ fidian
da ka amado wa. Rumok.

16

Pol ilo uyan ru tamolpein wei mi ipidinai a

1 Aria, gamu ŋai ru wadan taida ŋurupa-
iaŋ o da. Id lud Fibe iŋ Rom na ipalu wa,
ago yak niŋen o aŋ iŋ kagin apani uyanan
o ŋai ilog ibol da. Iŋ pein gurman, agod
iŋ Kenkria taun san midaeŋ an luluŋad lo
urat igane da. 2 Iŋ dam Tubun en san ilo
rumok pein, ago yak niŋen aŋ ilo uyan lo
mi aŋanep kagin apani wa. Ilo rumok adi
dal naon an dirip dutor ak man uyanan a.
Pein an mel ta lo katukan dop abinawi. Man
dugo, iŋ tamolpein wei mi ibinawai na ya,
agod ŋai dam ibinawag a.

3 Akwila iwon Prisila da ilo uyan ŋupid-
inai, iŋ ŋai dibinawag go Jesus Kristus san
urat migane ya. 4 Agog saen Juda ŋai du-
funag o digane yan iŋ ŋai dubalgiranag a,
iŋ ŋai abeg diŋaneg dumat o ta direr na ya.

* 15:19: Albania

An niŋen ŋaineg ilo uyan iŋ ŋupidinai da,
agod ŋai mi tia ya, tia, tamolpein Juda tia
yan sad midaeŋ iŋ dam iŋaned urat uyanan
an niŋen ilo uyan dupidinai a.
5 Agod fon ilo uyan midaeŋ a iŋsad ab lo
dutumani dan sad na migane yau a.
Ŋaineg turag Epenetus ŋaisag ilo uyan iŋ
apani, iŋ tamol malan malan Esia ilon lo iŋ
Kristus niŋen ilon lo rumok a.
6 Maria ilo uyan apani, iŋ aŋ niŋemi wo urat
wagai tubun mok igane se ya.
7 Andronikas iŋ iwon Junia da ilo uyan apid-
inai. Iŋ ŋai turag muroug Juda, agod iŋ ŋai
da sisem dusubanama ya. Iŋ dam yaŋad
aposel, agod iŋ Kristus malan malan duloŋ
gug ŋai murna ŋaloŋ a.
8 Ilo uyan Ampliatus apani, Tubun en san
kagin lo iŋ ŋaisag turag uyanan a.
9 Ilo uyan Urbanas apani, iŋ maŋ da sisem
Kristus urat an migane da, agod ŋaineg
turag Stakis dam ilo uyan apani.
10 Apeles ilo uyan apani, iŋsan urat uyanan
an Kristus ileg ilon uyan a.
Ilo uyan ilo rumok adi Aristobulas san
samun lo yan apidinai.
11 Herodian ilo uyan apani, iŋ ŋai turag, iŋ
dam Juda.
Ilo rumok adi Nakisus san samun luluŋad
lo dumado dan ilo uyan apidinai, iŋ dam
Tubun ak san.
12 Trifena iŋ Trifosa da ilo uyan apidinai,
pein uraru an Tubun en niŋen o urat wagai
digane da. Persis ilo uyan apani, pein an
maŋanema luma, iŋ niŋen tubun mi mamat
da, iŋ dam Tubun en niŋen o urat wagai
igane da.
13 Rufus ilo uyan apani, Anut aŋ luluŋam lo
yaŋan tubun ak ago ipiliani a. Iŋ tinan dam
ilo uyan apani, iŋ dam ŋaisag tinag oŋ a.
14 Asinkritas iŋ Flegon, agod Hemes, Pa-
trobas, Hermas agod ilo rumok adi aenta iŋ
dadi dutumani dan ilo uyan apidinai.
15 Filologas iŋ iwon Julia da ilo uyan apid-
inai, agod Nerias iŋ lun da dam, agod
Olimpas iŋ ilo rumok adi fidian dida du-
mado dan an dam ilo uyan apidinai.
16 Aŋsem nug ilo uyan apani. Kristus san
midaeŋ aben e lo dumado den fidian aŋsam
na ilo uyan digane ipalu ya.

Tamolpein a aŋ luluŋam lo biatitek digane ilasa dan leil apidinai o uyanan a

17 Teig taog, tawaŋ agane wo ŋai ŋurupa-
iaŋ da. Tamol a aŋ luluŋam lo biatitek iŋ
muruan da digane ilasa dan, an niŋedi wo
kagin agane. Iŋsad ru an naon sen geig a,
ibol aŋ ru rumok ak aloŋ ago tia ya. Fun
amaiak niŋen aŋ sen alasa wo ŋurupaiaŋ
da. 18 Man dugo, tamolpein naok an man
Kristus Tubun en san urat ta dubinawi na
da, tia, iŋ iŋsed tinid dufutuwi san urat
tamol dumado da. Iŋsinad ru sewak, ru
bulbal an lo tamolpein ta duloŋ uyan na yan
dirawai da. 19 Tamolpein fidian aŋsam awa
yabek uyanan an duloŋ a, an niŋen o ŋai aŋ
niŋemi wo youg isa da. Gug ŋai ilog ibol dak
aŋ kagin uyan ak mi niŋen maŋau amam
da, agod kagin saian ak niŋen aŋaoŋ mok
ak man uyan a.
20 Ago dop Anut, ilo maror taman an, iŋ
milaen tiap Satan aŋ ŋiem paen na iganep
iparfufari wa.
Jesus Kristus idsad Tubun en san ilo
muŋanek aŋ da amado.

Tamol aenta ilo uyan ru diganeg Rom sad na yau a

21 Timoti, ŋaisag urat kisaek an, ilo uyan
ipanaŋ da. Nek ago mi ŋai turag muroug,
Lusias iŋ Jason da agod Sosipata da dam ilo
uyan dupanaŋ da.
22 Ŋai Tertias, ŋaiseg banig nam Pol san
girek en ŋigire ya. Ŋai dam Anut yaŋan lo
aŋ ilo uyan ŋupanaŋ da.
23-24 Gaias dam ilo uyan ipanaŋ. Iŋ maŋ da
mumado ya, maŋ kagin am igane uyanan a.
Agod fon midaeŋ a iŋsan ab lo dumado yan
aŋsam na ilo uyan digane ipalu ya.
Erastas ilo uyan ipanaŋ. Iŋ taun Korint
san moni kagin ipani da. Agod Kuatus ilo
rumok tamol an dam ilo uyan ipanaŋ a.

Pol Anut yaŋan yabisa san ru wadan

25 Aria, gamu id Anut yaŋan tabisa dop
ubou an tile wa. Iŋ ŋaisag bilaluŋ uyan
ak Jesus Kristus niŋen ŋufulale dan lo, aŋ
dabai ipanaŋ pe lo atur sakar san idaisida
ya. O gubak mi Anut san bilaluŋ en imianig
imianuk yen a, ak man id taloŋ an niŋen
kuai te igane ilasa ya. 26 Agod gamu profet
adi sad girek lo ru en kuai isi a. Ago dop
an lo tan titin fidian san tamolpein ru e
duloŋ en Anut sen ago digane wo iŋ ru
kagin ibol ilasa ya. Anut, kumaen pempem
imado dan, ago ibol ilasa an lo tamolpein
ilo rumok san dal turi tupani dan, iŋsan

awa yabek tamolpein tilasa wa. [27] An niŋen
iŋ yaŋan tabisa. Iŋ mi Anut, iŋ mi maŋau
tamol a. Jesus Kristus yaŋan lo mi, iŋ mi
yaŋak tubun ak pempem iŋane wa. Rumok.

1 Korint

1-2 Anut ilon yen ak ago, ŋai Pol, Jesus
Kristus san aposel ŋilasa wo igiag a. Ŋai,
agod idsad teid Sostenis dam girek en aŋ
Anut san Kris midaeŋ a Korint na amado
dan sam na miganeg ipalu ya. Anut aŋ igiaŋ
go Jesus Kristus da itumanaŋ go iŋanen
tamolpein gun ak alasa ya. Aŋ agod ta-
molpein a tan fidian lo dumado dugo, idsad
Tubun ak Jesus Kristus yaŋan lo dugudani
dan dida, aŋsam na girek en miganeg ipalu
ya. Kristus man iŋaned Tubun ak, agod
idsad mi a.
3 Anut idsad Tamad agod Tubun ak Jesus
Kristus, iŋaned ilo panek agod ilo maror da
ka dupanaŋ a.

Pol Korint adi niŋedi wo Anut ilo uyan ru ipani a

4 Ŋai aŋ niŋemi wo nal fidian Anut ilo
uyan ŋupani da, fun dugo, Jesus Kristus
log Anut ilon ipanaŋ a. 5 Kristus lo man
Anut iŋ dal fidian lo binawek funfun aŋ
ipanaŋ a, an lo binawek ru afulale san,
agod binawek maŋau amam da yak san
dam aburoug binawek uraru an aŋ ilom
lo iŋanefute ya. 6 Man dugo, ru a maŋ
Kristus niŋen o aŋ luluŋam lo mufulale se
yan nuŋon igane dugo ale ya. 7 Fun an niŋen
o idsad Tubun ak Jesus Kristus, fon kuai
isi da wan niŋen o aŋ malam agane dugo,
Urgun binawek ipanad dan lo ta katuk am
da, tia geig a. 8 Iŋ aŋ dabai ipanaŋ pe atur
sakar yaup saen wadan idu wa, an lo idsad
Tubun ak Jesus Kristus san nal idu wan lo
iŋ aŋ mel ta niŋen o ru ta ipanaŋ na wa.
9 Anut pempem iŋanen ru iganuri da. Iŋ aŋ
igiaŋ go iŋanen Nanun, Jesus Kristus idsad
Tubun ak da atumanig nug turan igo woŋ
ator da. Amaiak niŋen o iŋ dugo ibol dan
ate mi ago igane wa.

Korint midaeŋ ilon lo biatitek yen da

10 Ŋai teig taog, idsad Tubun en Jesus
Kristus yaŋan lo ŋusumianaŋ da, aŋ fidian
mi ilom kisaek dop aŋ luluŋam lo biatitek
ta yen na wa. Ŋai ilog ibol dak, aŋ fidian
mi ilom atumani, agod aŋanem ilo sou dam
kisaek a. 11 Man dugo, Kloe san tamolpein
ŋaisag na dupalug, aŋ luluŋam lo nug paek
kagin yen dan dubol go ŋaloŋ a. 12 Ŋai ago
ŋabol an san fun man igo ya. Aŋ luluŋam
lo ta ibol, "ŋai Pol san," ta ibol, "ŋai Apolos
san," ta ibol, "ŋai Sifas san," agog ta ibol,
"ŋai Kristus san."
13 Ak dugo, Kristus tinin gilefutek go
sensen dien di? Tia, ŋai Pol, aŋ niŋemi wo
aigim fo ŋamat i? Tia, ŋai yaŋag lo suguek
dupanaŋ i? 14 Ŋai Anut ilo uyan ŋupani
da, man dugo, ŋai tamolpein tata ŋufulanai
man tia ya, nek Krispas iŋ Gaias da mi a.
15 An lo man talpein ta ŋai yaŋag lo ŋusugui
ak ago ibol san tia ya. 16 Rumok, ŋai Stefanas
san warou iŋanen ab lo dumado dan ŋusug-
uai a, ak gug an patun fo taidam ŋusuguai
ak ago ilog isou man tia ya. 17 Man dugo, ŋai
tamolpein ŋusuguai o Kristus idinag go ta
ŋupalu na ya. Tia, iŋ ŋai bilaluŋ uyan ak
ŋabol ilasa wo idinag go ŋupalu ya. Agod
ru a ŋabol ilasa na yan tamol sad kankan
milaen ak lo ta ilasa na ya, agod kududod
lo ru bulbal ak ŋai dida ta miŋiŋeŋ na ya.
Ata wo? Ru a Kristus san aigim niŋen o
tabol ilasa dan man dabai anda ya, kabelan
ru sen ak ŋabol ilasa dan lo aigim san dabai
an nuŋon igane ilasa san tia banau.

Kristus iŋ man Anut san dabai agod kankan milaen a

18 Man dugo, tamolpein ensauta a dideg
diau dan iŋ ilod lo man, aigim san ŋiŋeŋ
an ru ŋiŋeo igo woŋ a. Ak man tamolpein
ensauta a Anut patud ipasi wo urat igane
dan, iŋsad ilo sou lo man, aigim san ŋiŋeŋ
an Anut san dabai mok. Agod id man nek
tamolpein ama ya. 19 Ata wo? Awak aban ta
Anut san buk lo yak igo ibol,

"Ŋai tamol a sad kankan milaen an iŋaned
maŋau daoŋ ŋupani wa,
agod kamaŋ tamol adi sad kankan
uyanan an ŋai sen gigin na ŋigane
wa."

20 Tamol kankan milaen ak dugon te
imado di? Kubiaeŋ tamol dugon te imado
di? Tan en san kamaŋ tamol ru uyan ak
iŋiŋeŋ dan dugon te imado dak i? Tamol
naok amaiak iŋ ka dubunawad ak i? An
fidian tia ya, man dugo, Anut iŋ tan en san
tamolpein iŋaned kankan milmilae an, ru
burau ak igo woŋ iganeg ilasa ya. 21 Man
dugo, Anut iŋsinan kankan milaen an lo
iŋanen ilo girek igo ya. Tan en san ta-
molpein iŋsiganed kankan milmilae an lo
Anut duloŋ san tia ya. Tia, Anut ilon igo

ibol dak man, ru burau a maŋ mabol ilasa
na yan lo mi, tamolpein ensauta a ru an
ilod lo rumok an, patud ipasi a. 22 Juda adi
kulob girager dile wo ilod ibol da, agod Juda
tia yak adi man, kankan milaen ak abaŋ an
diabi da. 23 Ak gug ru e maŋ mufulale den
man, Kristus aigim fo imat ak san ru. Ru
en Juda adi ilod lo rumok san dal ifutani da,
agod Juda tia yak adi ilod lo man, ru an ru
burau ago dubol da. 24 Ak man tamolpein
ensauta a Anut igiai an, gidad iŋ Juda adi,
tia, iŋ Juda tia yak adi, iŋ duloŋ ak, Kristus
man Anut san dabai, agod kankan milaen ak
dam Anut san mi a. 25 Man dugo, Anut san
ilo sou burau man, tamolpein sad kankan
milaen an iriŋani a. Agod mel dabai an tia
yak Anut igane dan, tamol sad dabai iriŋani
a.

26 Teig taog, aŋsam wagiŋ Anut ipanaŋ an
niŋen o ilom isou. Tan en san tamolpein
malad lo man, aŋ luluŋam lo maŋau tutubu
amad da yan wei an tia ya. Tamol tutubu
yak dilasag dumado dan dam wei an tia ya.
Agod tamol yaŋad an da yak sad gugoi lo
iŋ nuŋod wei an tia dilasa ya. 27 Ak gug
Anut tamolpein a aenta sad leil lo ŋiŋeo
dubol dan ipilianaig, ate talpein a kankan
milmilae an miai ipidinai a. Nek ago mi,
iŋ tamolpein dabai ad tia yak ipilianaig, ate
tamolpein dabai ad da yan miai ipidinai a.
28 Taida mi, melmel a tan en lo yaŋad tia
yan, melmel a tamolpein patud dupidinai
dak, agod melmel nek a ta dien na dan dam
ipilianaig, an lo melmel a iŋ dien mok dan
mel kawan ak igo woŋ idiraig dilasa ya. 29 An
lo man, talpein ta Anut naon na sen yaŋan
yabisa san tia ya. 30 Anut iŋsen mi, aŋanem
madok Jesus Kristus lo yan san fun mok
a. Anut lou wei mi Kristus ipanig ate id
ibinawad a. Kristus lo mi id kankan milaen
ak amad da tilasag tumado da. Tamol a id
idad go iŋiliad an man Kristus mi a. Iŋ lo
yak niŋen o Anut malan lo id itaot, agod
gun tilasag tumado da. 31 Fun an niŋen o
ru ta digire yan ago ibol da, “Talpein enti
kagin ta niŋen o sen yaŋan yabisa wo igane
tap, gidad imoip, iŋ Anut mi yaŋan yabisa
wa.”

2

Pol Kristus niŋen o mi ibol ilasa ya

1 Teig taog, saen ŋai aŋsam na ŋupalug
Anut san ru ŋufulale panaŋ man, ŋai ku-
dodom lo ru bulbal ak lo ta ŋiŋiŋeŋ na
ya, agod ru kankan milaen ak lo ilasa na
yan lo ilom ta ŋiŋane na ya. 2 Man fun
dugo, ŋai ilo sou igo ŋigane ya, saen ŋai
luluŋam lo ŋumado man, ŋai ru an fidian
patug fo ŋigane ya. Ru Kristus niŋen o,
agod iŋsen aigim fo imat an dam, ru nek an
mi ŋabol dugo aloŋ a. 3 Ŋai aŋ luluŋam lo
ŋumado dugo tinig dabai an tia ya. An mi
tia, ŋai ŋarer dugo tubun mi ŋusuruwor se
yan dam ale ya. 4 Taida mi, ŋaisag ru agod
bilaluŋ ŋabol panaŋ an man, ilom ŋiŋane
san kankan milaen ak ate ta ŋabol go aloŋ
na ya. Tia, aŋsem ale aloŋ ak, ŋaisag ŋiŋeŋ
an Awan Urgun san dabai lo ilasa ya, man
dugo, Awan Urgun iŋanen dabai kuai tem
ikubiaig ale ya. 5 Ŋai ago ŋigane yan fun
man, aŋanem ilo rumok san fun mok an
tamol adi sad kankan milaen ak lo ta yen na
wa. Tia, ilo rumok an Anut san dabai lo mi
yen a.

*Kankan milaen a Urgun san na ipalu yan
san ru*

6 Ak man tamolpein a Anut niŋen o
iŋaned maŋau milaen an luluŋad lo man,
rumok, ru a miŋiŋeŋ dan kankan milaen ak
lo ilasa da, amaiak dile duloŋ da. Ak gug
kankan an man, saen e gamu tumado den
san kankan milaen ak tia geig a, agod tan
en san gurman adi sad kankan milaen ak,
an dam tia ya. Man dugo, Anut iŋ gurman
adi saen gamu tumado den san igane itout
o urat igane da. 7 Ak man kankan milaen a
maŋ kuai te migane ilasa dan man, gubak
mi mianuk lo yen na ya. Kankan milaen
an Anut wagam mok, saen tan en gamugo
ilasa yan, iŋsinan ilo sou lo imiani a, agog
saen milaen mok ante yen na ya. Man dugo,
Anut fun lo mok tan gamugo ilasa dugo ilon
igo yen a, mitep kankan milaen an id ipanad
dop lo girager amad da tilasap tumado wa.
8 Kankan milaen naon en man tan en san
gurman adi duloŋ san tia ya. Iŋ kankan
milaen an duloŋ mok tap, kumaen panu san
Tubun ak a girager anda yan, aigim fo ta
dubali na wa. 9 Ak man ru ta gubak mi digire
yan igo ibol a,

“Melmel a tamol malad nam ta dile na yan,
kududod ta iloŋ na yan,
kitek ilo girek aman ta digane na yan,

melmel an Anut ikubune lag dien da,
an lo dop tamolpein a iŋ niŋen o
dumat dan ipidinai a."
10 Ak man melmel nek an Anut iŋsen Awan
Urgun lo kuai te idirig tile ya.
Awan Urgun iŋ mel fidian ikubiani da,
an lo iŋsad bunun mok iloŋ uyanan a. Iŋ
Anut san ilo girek nek a ilon lo kuror geig
dien dan dam ikubiani fufei da. 11 Ak dugo,
tamolpein luluŋad lo enti iŋ talpein ta san
ilo sou mok ka iloŋ ak i? Tia, talpein an
iŋsinan ur mi a. Nek ago mi, talpein ta Anut
san kankan iloŋ san tia ya, tia, Anut sinan
Ur mi iŋsan kankan ka iloŋ a. 12 Aria, ur ta
tan en san id ta tiŋane na ya, tia, Ur a Anut
san na ipalu yan mi id tiŋane ya. Anut Ur
an ipanad a, an lo dop id ka binawek funfun
a iŋ kawan ipanad amaiak taloŋ uyanan a.
13 Binawek wei mi amaiak niŋen o maŋ gamu
miŋiŋeŋ da. Ru a tamol sad kankan milaen
ak ipiteŋanama dan lo maŋ ta miŋiŋeŋ na
da. Tia, ru a Awan Urgun ipiteŋanama dan
lo mi miŋiŋeŋ da. An lo maŋau nuŋon a
Anut kuai te igane ilasa panama yan, maŋ
ru Urgun ipanama yan nam san fun mok
mufulale da. 14 Talpein a Urgun ilon lo tia
yan, maŋau nuŋon a Anut san Ur san na
ipalu dan ta iŋane na da, man dugo, iŋ ilon
lo maŋau an ru burau igo woŋ ak ibol da.
An lo man maŋau nuŋon an iloŋ san tia ya.
Man ata wo? Maŋau an san fun mok niŋen o
ilon itarpasi san dabai man, Awan Urgun lo
mi ilasa da. 15 Ak man talpein enti iŋ Anut
san Urgun aman da yan, iŋ melmel fidian
ikubianip, an lo iŋaned fudi mok dam ka
iloŋ uyanan a. Ak gug tamol sen ta Urgun
ilon lo tia yan, talpein naok an ikubiani san
ta idaisuda na ya. 16 Man dugo, profet Aisaia
ago ibol,
"Ak dugo, enti Anut ilon iloŋ pe
an lo iŋ ka maŋau ipiteŋani wak i?"
Ak gug id Kristus anen maŋau amad da ya,
an niŋen o nek ibol Kristus ilon isou dak igo
woŋ id dam ago ilod isou da.

3

Biatitek midaeŋ ilod lo yan san ru

1 Teig taog, saen ŋai malmalan aŋsam na
ŋupalu yan, tamolpein Urgun san ak igo
aŋ da tiŋiŋeŋ san tia ya. Tia, aŋ tan en
san tamolpein igo woŋ, nek ago mi ŋai
aŋ da tiŋiŋeŋ se ya. Man dugo, gidad aŋ
Kristus lo amado bo man, aŋ nek ibol nanuk
adi a iŋaned tinadi gamu geig didiraisi ak
igo woŋ a. 2 Fun an lo ŋai gubak mi su
mi ŋupanaŋ aluk se ya, anaŋ dabai ak ta
ŋupanaŋ na ya. Ata wo, aŋ anaŋ dabai ak
ani san saen gamugo ilasa da. Agod ŋai
ŋiliaŋ ak man aŋanem saen gamugo da.
3 Aŋanem kagin ta abileksa na da, tia, aŋ
tan en san tamolpein dida sam kagin naon
kisaek a. Man dugo, aŋ luluŋam lo turak
susak kagin, agod nug paek kagin yen da.
Kagin naok ago yan man tan en san mi a.
Amaiak niŋen o aŋ tan en san tamolpein
sad kagin naok an mi agane da. 4 Man dugo,
saen tamol ta aŋ luluŋam lo ibol, "Ŋai Pol
san," ago dop ta ibol, "Ŋai Apolos san," an
lo maŋsama leil lo man aŋ nek ibol tan en
san tamolpein atutuŋanai oŋ da.
5 Aŋ dugo ilom isou di? Apolos iŋ yaŋak
anda yak i? Tia, ŋai Pol yaŋag anda yak
i? Maŋ Anut san urat tamol mi a. Iŋ
maŋ anen anen maŋanema urat ipanama
ya, agod urat a migane yan lo aŋ Kristus
o ilom rumok a. 6 Ŋai ai patun ŋupae
dugo Apolos you ipani da, ago gug Anut
iŋsen mi kaginan igane dugo isag tubun a.
7 Amaiak niŋen o talpein enti ai patun ipae
dan yaŋan tia ya, agod talpein enti ai patun
you ipani dan, iŋ dam yaŋan tia ya, ago gug
talpein enti a ai patun kagin an iganeg isa
dan, nek iŋ mi yaŋan an da ya, agod an
nek Anut mi a. 8 Tamol ai patun ipae dan,
iŋ tamol ai patun you ipani dan da, ilod
kisaek a. An niŋen o urat dugo dugo iŋ anen
anen digane yan, atem Anut urat an naon
ipidinai a. 9 Man dugo, maŋ man Anut san
urat kisaek. Aŋ man Anut san abi, agod aŋ
man iŋsan ab.

Midaeŋ san urat tamol iŋ ab bek igo woŋ a

10 Ilo panek e Anut ŋai ipanag en lo man,
ŋai nek ibol ab bek tamol ikawil amag ak
igo woŋ bag ŋugunaig dutur da. Agog tamol
sen ak bag an fufo ab yabi da. Ak man ab bek
tamol anek anek dugo woŋ ab a diabi dan
niŋen o iŋ gidad kagin digane uyan a. 11 Man
dugo, talpein ta bag tamol sen ta iguni san
tia ya. Tia, bag tamol ŋai ŋuguni lag itur
da. Bag tamol an man Jesus Kristus mi a.
12 Talpein ta bag an fufo na gol nam, tia,
silva nam, tia, pat naon lak na geig ak nam,
tia, ai nam, tia, gafurfur igosan nam, tia, ai
roun nam ate ab yabi tap, 13 urat dugo man

igane yan san bunun mok kuai isi wa. Man
dugo, nal a ate Jesus imul ipalu wan ilasa
wa, an lo dop urat naok dugo yak talpein
an igane yan lilaman lo ilasa wa. Urat an
san bunun mok an yai lo walal te ilasa wa.
Yai an tamol anen anen sad urat ibitinae
a, an uyan boi, tia, saian boi, kuai te ilasa
dop tile wa. 14 Aria, talpein enti iŋanen
ab isuse yan yai an lo itur sakar tap, Anut
talpein an iŋanen urat naon itaot mok an
ipani wa. 15 Ak gug talpein ta iŋanen ab
yai lo inani yau tap, iŋanen urat igane yan
naon ta iŋane na wa. Ago bo man, talpein
an iŋsen ta ideg na wa, tia geig a. Man
dugo, Anut patun ipasi wa, nek ibol tamol
ta tamol sen ak yai lo ideg o dan yabip yai
lo ipasi wak igo woŋ a.

Aŋ man Anut san ubou ab

16 Aŋ aŋanem tinim man Anut san tempel,
agod iŋanen Ur ilom lo imado dan, aŋ ta
aloŋ na yak i? 17 Talpein ta Anut san tempel
malan isue tap, Anut talpein an malan isue
wa. Man dugo, ab Anut lo imado dan man
gun geig a, agod ab an nek aŋsem mi a.

Aŋ tamol niŋedi wo se pitianoi kagin agane amoi

18 Aŋ sem ta irawaŋ na wa. Aŋ luluŋam
lo tamol ta, tan en san tamolpein dugo woŋ
ilod isou dak iri panim, iŋ kankan milaen ak
aman da ago ilon isou tap, iŋ gidad iŋanen
ilo sou ibilisa wa. Iŋ tan en san tamolpein
sad leil lo tamol burau ak igo woŋ ilasa wa.
An lo dop iŋ kankan milaen ak aman da
ilasap imado wa. 19 Man dugo, Anut san leil
lo man, tan en san tamolpein sad kankan
milaen an ŋiŋeo igo woŋ a. Ru ta Anut
san buk lo ŋaisag ŋiŋeŋ ibalsiŋani da, ru an
igo ibol, “Tamolpein iŋsiganed rawek kagin
lo mi diau disasaug Anut ibiai a.” 20 Agod
fon Anut san girek ibol, “Tubun en iloŋ da,
tamolpein kankan milaen ak amad da yan
sad ilo sou man, ilo sou kawan a.” 21 Fun
an niŋen o aŋ fon tamol adi niŋedi wo se
pitianoi kagin ta agane na wa. Tia geig a.
Mel fidian man aŋsami la ya. 22 An niŋen
o man, Pol, Apolos agod Pita, iŋ dam nek
aŋsami a. Tan en, tia, kumaen iŋ mateŋ da,
an dam aŋsami a. Ago mi saen e lo gamu
tumado den, agod saen a murnap ilasa wan
dam aŋsami a. Rumok nuŋon, mel nek en
fidian aŋsam mi a. 23 An lo aŋsem man
Kristus san, agod Kristus dam Anut san.

4

Kristus san aposel adi

1 Amaiak niŋen o aŋ maŋ igo aliama wa.
Maŋ Kristus san urat tamol mi a, agod
ru a gubak mi an Anut ilon lo imianuk a,
gug gamu kuai te ilasa amaiak tamolpein
murupidai duloŋ san urat maŋ banima lo
iganeg, kaginan migane da. 2 Aria, aŋ aloŋ
ak, saen urat taman ta iŋanen urat tamol
adi urat amaiak banid lo igane man, urat
tamol an urat taman san leil lo urat an
niŋen o ta diyalis na wa, tia, iŋ urat an kagin
dupani uyanan a. 3 Aŋ ŋaisag urat apipi ale
tap, ŋai ilog ta weiwei na wa. Agod tan
en san tamolpein iŋaned kot lo diginiag pe
dibitiniag tap, an dam mel kawan a, agod an
lo ŋai ilog ta weiwei na da. Rumok, ŋai dam
seg ta ibitiniag na da. 4 Ŋaisag urat walal
te ya, agod urat ŋigane yan niŋen o ŋaineg
kankan muruan ta ipanag na da. Ago bo
man ŋai muruan amag tia yak ago ka ŋabol
san tia ya. Tia, Tubun en mi ŋaineg urat
ibitinaep ile wa. 5 Amaiak niŋen o, saen
gamugo dop aŋ imug mel ta bitinaek lo ta
agane na wa. Tia, Tubun en imul ipalu
san saen ilasa wan niŋen o atitiani gup a.
Iŋ melmel a gamu mianuk lo dien dugo
tidom tubun ituanai dan, iŋanep idiraip
kuai te ilalaŋ lo dilasa wa, agod tamolpein
sad ilo sou sed ilod lo dimianig yen dan dam
iŋanep walal te igane wa. Saen an lo man,
Anut mi tamol fidian anen anen iŋsad urat
dugo digane na yak atem ipitianai a.

6 Ŋai teig taog, ŋai melmel e niŋen o ru
ŋiŋiŋeŋ den lo ŋai Apolos da mitilaen igo
woŋ aliama wa. An lo man ŋai Apolos da
sama bunuma ale dan lo maŋau aŋanep an
lo, ru e tamolpein dubol den san fun mok
aloŋ a. “Gidad ru dugo digire yan amaiak aŋ
ta abi-riŋani na wa.” Aŋ ago agane tap, aria,
aŋ urat tamol ta yaŋan abisa wak gug urat
tamol sen ak ta yaŋan abi idu wo ago agane
dan amoi. 7 Man dugo, oŋ tamol, oŋ pein, en
ata wo oŋ talpein sen ak riŋani dak ago ilo
isou di? Ata mel mok e gamu oŋ tuo lo yen
den, emaiak oŋ gubak mi lou panek igo woŋ
ta ŋane na yak i? Aria, oŋ mel an lou panek
igo woŋ ŋane tap, ata wo oŋ se ipitiano da,
nek ibol oŋsigane dabai nam ŋane yak igo
woŋ i?

8 Nag aŋ Korint tamolpein, aŋ mel fidian
aŋal go idaisuda la yak boi! Nag binawek

funfun a Urgun ipanaŋ dan ilom iŋanefute
la yak boi! Aŋ kiŋ adi igo woŋ alasa la
ya, agod an man maŋsama binawek lo tia
yak boi! Ŋai ilog ibol dak aŋ kiŋ adi igo
woŋ alasa yan rumok a. Man dugo, an lo
dop maŋ aŋ da sisem kiŋ adi igo woŋ ka
tumado wa. 9 Ata wo ŋai ago ŋabol ak i?
Ŋaisag leil lo man, maŋ aposel adi nek ibol
yu tamol a gugurut nam mateŋ dile san
kob diŋane yak ago mi mumado da. Aŋ
aloŋ ak tamol iŋ yu digane itout pe dumul
dop, iŋsad ager diŋal pe patud na dirau
oŋ dida diau dop lo tamolpein dal awan
ananaem dutur dan ka dil a. Agop wagai
lo nug dufuni san aben ante dilasap iŋsed
nug dufuni dop dumat a. Ru mitilaen an
maŋ aposel dam tou amam yabi da. Maŋ
nek mel ta senamo geig ak walal isip, an
lo melmel fidian diliama san ago milasa ya,
eŋel sad leil lo, agod tamol malad lo dam mi
a. 10 Maŋ aposel adi Kristus wagen lo burau
tamol milasag mumado da, ak gug aŋsem
mi Kristus lo amado dugo kankan milaen
am da ya! Maŋ tamol dabai am tia yak, gug
aŋ man dabai tinami a! Aŋ yaŋam diabisa
da, ago gug maŋ yaŋama diabi idu da!
11 Maŋsama madok fun lo mumadog ipalug
gamu mumado den man igo ya. Maŋ anaŋ
o mamat dak, you o dam mamat da, agod
maŋsama biouŋ dam imasisire yau a. Maŋ
panu panu mator dugo saian dupanamag
tinima dam dusue ditare na ya, agod aben
ta ate yaes mabal san sasau ta yen man
tia ya. 12 Maŋsema banima nam urat wagai
migane da. Saen tamolpein dumisilanama
dan, maŋ bar uyan ak mi mupidinai se ya.
Saen muruan dupanama dan, muruan an
misinip matur sakar se ya. 13 Saen maŋ
niŋema wo uf digane dan, maŋ ilo panek
ru lo mi ru naon murupidai da. Maŋ nek
ibol tan en san nun samuk samuk igo ya, tia,
ibol sas bod tinin te isuda yak igo ya. Tan
en san tamolpein malad lo maŋ gubak mi
ago mumado se ya, agod gamu man iŋsad
ilo sou kisaek mi a.

14 Ŋai ru en ago ŋigire an lo aŋ miai
ŋupanaŋ o tia, tia, ŋai kududom ŋabi dugo
ru kagin ŋupanaŋ da, nek ibol aŋ ŋaineg
nanug muroug adi igo woŋ a. 15 Gidad aŋ
Kristus lo yan titianek tamol wei mi amam
da ya, ago bo man, aŋ tamam wei an tia
ya. Man dugo, ru uyanan a ŋurupaiaŋ go
aloŋ an lo man, ŋai aŋanem tamam Kristus
lo yak igo ŋilasag ŋumado da. 16 Fun an
niŋen o aŋ ŋududuwaŋ da, ago dop aŋ ŋai
atutuŋanag pe, aŋsam tutuŋanek tamol igo
woŋ asodudunag ŋilasa wa. Ŋaisag kagin
naok naok an anek anek atem agam agane
wa. 17 An niŋen o Timoti ŋidinig aŋsam na
ipalu da, Kristus lo iŋ ŋaisag nanug igo woŋ
niŋen o ŋamat da. Iŋ Tubun en san urat
niŋen o ilon dabai mok a. Iŋ ka ibinawaŋ
dop, imug ŋai luluŋam lo ŋumado dugo,
kagin naok naok a Kristus lo ŋigane na yan
ilom isou da wa. Kagin a ŋigane na yan,
iŋ ru a aben fidian sad Kris midaeŋ kisaek
kisaek atem ŋupiteŋanai na yan da, naon
kisaek mi a.

18 Aŋ aenta man sem isodudunaŋ alasa
dugo ru kawan tubun mi aŋiŋeŋ da, man
dugo, aŋ ilom lo ŋai aŋsam na ta ŋupalu na
wak ago abol da. 19 Ak gug Tubun en ilon ago
yen tap, ŋai gugurut nam aŋsam na ŋupalu
wa. Saen an lo, talpein a ŋiŋeŋ tutubun
mi digane dan ŋukubianai ŋeil a. An mi
tia, iŋsad dabai mok Anut san na diŋane
boi an dam ŋile wa. 20 Man dugo Anut san
kagin panek ilon lo man, ŋiŋeŋ tutubu yan
iŋ mel malan te yak tia ya, tia, mel malan
te man Anut san dabai, tamol tinin lo mi
yen da. 21 Dal dugon lo ŋai aŋsam na ŋupalu
wo aŋ ilom ibol di? Ak dugo, bu ŋiŋanep da
ŋupalu wak i? Tia, ŋai ŋupalup ilo panek
kagin, agod mos kagin dam ŋukubiaip ale
wo ilom abol di?

5

Teim a jeit igane dan aŋsam midaeŋ lo akudi

1 Aŋ luluŋam lo aenta ru disinig ŋaisag
na dupalug igo durupaiag, jeit kagin naok
saian geig ak yen da. Agod gob adi luluŋad
lo jeit kagin naok igo yak ta yen man tia
ya. Ru ŋabol den fun igo ya, aŋ luluŋam
lo tamol ta iŋ iŋsinan taman san iwon foun
amaiak iŋaneg ida dien da. 2 Aŋ an aloŋ
bo man, aŋ sem ipitianaŋ da! Gidad aŋ
ilom tubun mi ipapaop amado wa. Ago dop
tamol a kagin ago igane dan akudip midaeŋ
patun fo agane ilasap imado wa. 3 Gidad ŋai
aŋ siŋirem na tia yak gug ŋaisag ur aŋ da
amado da. Agod ŋai tamol a kagin ago yak
igane yan ŋukubiani la ya, nek ibol ŋai aŋ
da tumado dak igo woŋ a. 4 Ŋai ru kagin igo

ŋupanaŋ da. Saen aŋ Tubun ak Jesus yaŋan
lo apalu atumani dop ŋai ŋaineg ur lo aŋ
da tumado dop, agod Tubun ak Jesus san
dabai an aŋ luluŋam lo imado man, [5] tamol
an Satan tuon lo aganep an lo iŋanen tinin
aupasek anda yak pitiŋinek iŋane wa. Ago
dop an lo Tubun en imul ipalu san nal lo
tamol an san ur patun ipasi wa.

Aŋ aup aupasek adi ta aganurai na wa

[6] Aŋ sesunoi kagin agane dan man ta uyan
na ya. Yis kabelan iŋ flawa tubun ak da you
da atumanip yis an ifurak yau san urat yaup
iganep anaŋ an fidian ikafut a, dugo, an ta
aloŋ na i? [7] An niŋen o aŋ gidad yis wagam
ak abal yau a, an lo dop aŋ nek ibol anaŋ
yis aman tia yak igo woŋ alasa wa. Aŋ nek
ibol anaŋ naok ago yak igo woŋ an rumok
a. Man dugo, Kristus man Anut yai digane
pani an lo imat la ya, iŋsen mi idsad Pasova
san sipsip nanun id tani san mi a. [8] Amaiak
niŋen o Pasova san soubul id kagin tupani
wa. Ak man id yis wagam ak ta tani na wa,
tia, yis an man ru mitilaen igo woŋ a, an siai
kagin agod kagin saian geig ak dam mi a.
Id soubul an san anaŋ yis aman tia yan tani
wa, anaŋ an man, ru a ilon lo rawek ta yen
na dan, agod kagin a idsad ilo rumok igane
ilasa dan mi a.

[9] Ŋaisag girek imug en lo ŋai aŋ igo ŋu-
rupaiaŋ da. Aŋ tamolpein jeit kagin tinadi
ak siŋired na ta amado ator na wa. [10] Ŋai
tamolpein tan en lo sad madok saian ak
niŋedi wo ta ŋabol na da. Tia, ŋai tamolpein
naok igo amaiak niŋedi wo ilog isou da:
tamolpein jeit kagin digane dak, a aenta
sad melmel niŋedi wo iŋaned kankan mala
sek mi awan isa dak, a tamol gol ak dufup
sad melmel digam dak, agod a tubud sewak
yaŋad lo ubou dile da. Aŋ tamolpein naok
ago yak abisawaip asau mi aup amado tap,
aŋ tan en abisei pasik a. [11] Ŋai gamu girek
ŋigire en lo dugo ilog isou dan kuai tem
ŋabol o da. Tamol ta iŋ igo ibol, iŋ ilo rumok
tamol, ago gug iŋ jeit san kagin igane da, tia
dop, iŋ tamol malan sakar tinan, tia dop,
iŋ tamol tubud sewak niŋedi wo ubou ile
dan, tia dop, iŋ lukluk san tamol, tia dop,
iŋ gumagam san, aŋ tamol naok ago yak ta
aganuri na wak, agod dida amasip anaŋ ta
ani na wa.

[12-13] Aŋ dugo ilom isou di? Ŋaisag urat en
lo tamolpein a Kris midaeŋ patun fo du-
mado dan kibianek lo ŋidirai ak i? Tia geig
a. Anut mi tamolpein naok an ikubianaip
yil a. Ak man aŋ Kris midaeŋ, aŋsam urat
man tamolpein aŋsiganem midaeŋ ilon lo
an mi akubianaip eil a. Aŋ Anut san girek
ibol ago agane, "Tamol aŋ luluŋam lo igane
saian dan, akudip yau a."

6

Tein iŋanen tein kot lo igane yan niŋen Pol ipidai da

[1] Kagin e aŋ luluŋam lo yen den uyan tia
ya. Saen aŋsam midaeŋ ilon lo talpein ta
mel ta niŋen o iŋanen turan ile saian dan,
iŋaneg ida diaug midaeŋ naod na muruan
an ta dukubune na ya. Tia, iŋ turan an
iŋaneg kot lo yaug gob adi banid lo iganeg
kot dupani a. Kagin naok an saian geig a. [2] Id
gun adi man, murnap tan en san tamolpein
bitinaek lo tidirai a, an ta aloŋ na i? Aŋ tan
en san tamolpein akubianaip eil a. Fun an
niŋen o, enta wo aŋ luluŋam lo mel tusan
ak akubianip nek muruan an akubune san,
aŋ ta idaisuda na yak i? [3] Id eŋel adi dam
bitinaek lo tidirai an aŋ ta aloŋ na i? An
niŋen o sapta taida dop id Kris idsad maŋau
idaisuda wa, an lo idsad muruan tan en san
man gamu ka tukubune wak i? [4] An niŋen
o ŋai igo ŋurupaiaŋ, gidad tamol midaeŋ
ilon lo yaŋad tia yak, aŋsam muruan tan en
san ka bitinaek lo diganep dukubune wa.
[5] Ŋai ago ŋabol an lo miai ka ŋupanaŋ a.
Ak dugo, aŋ luluŋam lo tamol ta iŋanen
kankan milaen ak idaisuda yan alep, lo iŋ
muruan a dugo ilasa dan ka ikubune san tia,
an rumok ak i? [6] Tamol naok ago yan aŋane
amoi a, tia, aŋsam kagin igo ya. Tein Kris ak
ta iŋanen tein iŋaneg yaug kot lo igane da.
An mi tia, ilod lo ta rumok na yan naod na
aŋ ago agane da!

[7] Aŋ luluŋam lo tein ta iŋanen tein kot
lo igane dan niŋen o, kagin en kuai tem
ikubiai ale da, Satan aŋ ibiaŋ adu geig a.
Dugo, oŋ umoi dop oŋane tei muruan ipano
tap, an saian ak i? Dugo, oŋ ule funip oŋane
tei oŋsa melmel igam o irawo tap, an saian
ak i? [8] Ak gug aŋ ago agane man amoi da.
Tia, aŋsem tamolpein aenta arawaig iŋsad
melmel agam o agane da, agod dal sen ak

lo dam agane saian da. An mi tia, kagin en
aŋanem teim Kris ak lo dam agane da!
[9] Tamolpein kagin sisaiak digane dan
Anut san kagin panek aben lo diladu san tia
ya, an ta aloŋ na yak i? Mel en niŋen o aŋ
sem ta irawaŋ na wa. Tamolpein naok igo
man kumaen panu diŋane san tia ya: ta-
molpein jeit digane dan, tubud aenta ubou
ad dile dan, a talpein sen ak iwon ida dien
dan, tamol iŋ tamol mi nug iwon oŋ digane
dan, [10] tia, gumagam adi, gidiged adi, lukluk
tamol adi, a uf digane dan, agod a rawek
lo gumagam kagin digane da. Tamolpein
fidian a kagin ago digane dan, Anut san
kagin panek diŋanep paen na dumado san
tia geig a. [11] Agod aŋ aenta tamolpein naok
ago yak amado se ya. Ak man aŋ suguek
aŋaneg, Anut idiraŋ go tamolpein gun ak
alasa ya. Agod idsad Tubun ak Jesus Kristus
yaŋan lo, agod idsad Anut iŋanen Ur lo
dam, aŋ Anut malan lo man itaotam alasag
amado da.

Jeit kagin niŋen asol au a

[12] Aŋ igo abol da, "Kagin dugon niŋen o
ŋamat dan ago ka ŋigane wa." An rumok,
ak man kagin fidian ta dubunawaŋ na wa.
Ŋai dam ŋiŋeŋ ago ka ŋabol a, mel dugo
ŋigane wo ilog ibol dan ka ŋigane wa. Ak
man ŋai ŋiŋeŋ naok en ta ŋiganuri na wa,
man dugo, kagin ta a saian an ŋai itirnag
man ŋamoi a. [13] Aŋ abol, "Anaŋ man tiŋaed
san, ago dugo tiŋaed man anaŋ san." Gug
ŋai ŋurupaiaŋ da, Anut murnap tiŋaed iŋ
anaŋ da sisem daoŋ ipidinai a. Kabelan
aŋ jeit kagin an mel tusan nek ibol anaŋ
ani dak igo woŋ ilom isou banau. Man
dugo, Anut idaned tinid man jeit kagin san,
ilon ago ta yen na ya, tia, idaned tinid san
biabi man, id Tubun ak san urat tiganeg
tumado da. Ago dugo Tubun en idaned
tinid kaginad iganeg imado da. [14] Anut
iŋanen dabai lo Tubun en mateŋ lo ifufunig
kumaen imasag imado da. Nek ago mi id
dam ifufunad pe kumaed tumasap tumado
wa. [15] Aŋ tinimi anen anen man Kristus
tinin san boi kisaek kisaek a, aŋ an ta aloŋ
na yak i? Ago tap, ŋai Kristus tinin san
boi ta kisaek ŋiŋanep jeit pein da ŋutumani
wak i? Man tia geig a! [16] Tamol a jeit pein
da dien dan, iŋaned tinidi an dutumanig
kisaek a, an ta aloŋ na yak i? Man dugo,
Anut san ru lo igo ibol, "Tamol iŋ pein da
dutumanip tinid kisaek ilasap dumado wa."
[17] Ak man talpein a Tubun en da dutumani
dan, iŋanen ŋutun ilon lo man iŋ Tubun en
da bubed kisaek ilasag dumado da.
[18] Fun an niŋen o jeit kagin amoip asol
au a. Ata wo? Aupasek naok aenta fidian
a talpein igane dan man talpein an tinin
patun fo dien da, an lo aupasek an iŋanen
tinin ta isue na da. Ak man iŋ a jeit igane
dan iŋanen tinin malan isue da. [19] Aŋanem
tinimi an man Awan Urgun san aben gun a,
an ta aloŋ na yak i? Anut iŋanen Ur iganeg
ipalug aŋ ilom lo imado da, an niŋen o aŋ
tinimi an aŋsam tia ya. [20] Anut nanun san
mateŋ lo idad iŋilianŋ an naon tubun mok a,
an niŋen o aŋ tinimi san kagin naok naok
atem, Anut yaŋan abisap lak na geig asini
wa.

7

Nug iwon ŋanek san piteŋanek ru

[1] Girek ŋaisag na aganeg ipalu yan lo, ŋai
aŋ mel ta lo ru kagin ŋupanaŋ o abol a.
Malmalan mok ago abol, tamol iŋ pein ta
iŋane nap kawan imado wa, an uyan ak i?
Aria, ŋai ru naon igo ŋurupaiaŋ da. Rumok,
tamol iŋ pein iŋane wo imoi dop man an
uyan a. [2] Ak man gamu aŋsam taun lo jeit
kagin ilasag tubun a, an lo tamolpein wei mi
kagin an lo diau dudu da. An niŋen o gidad
tamol iŋ iwon anda wak, agod pein dam iŋ
tamol anda wa. [3] Tamol iŋ iwon da sisem
dien dan uyan a. Tamol tinin an iŋsan pein
ipani wak, nek ago mi pein tinin dam iŋsan
tamol ipani wa. [4] Man dugo, pein iŋsen
tinin iŋsan mi man tia ya, tia, iŋanen tinin
iwon tamol ak san. Nek ago mi tamol dam
iŋanen tinin iŋsan mi tia ya, tia, iŋanen
tinin iwon pein ak san. [5] Oŋ iwo da aen o
ta umoi na wa. Ak man saen oŋ gudanek
gane san saen ta piliani tap, an uyan ak oŋ
iwo da awam kisaek gup ago agane wa, ak
man an saen katukan mi wa. Aria, saen
isuda dop man fon atumani da wa. Man
dugo, kabelan oŋane tini masak itirno dop
lo Satan dal gane panip oŋ ilo iŋanep jeit
gane banau. [6] Oŋ pein ŋane wak ŋai ru dabai
nam ago ta ŋurupaio na da. Tia, ak man
oŋ ilo man, pein ŋane wo ibol, ŋai awok
ŋupano wa. [7] Ŋai iwog tia ya, ago yak niŋen
o tamolpein ilod lo rumok dan, ŋai ŋumado
dak agom dumado wo ŋamat da. Ak man
fidian dal an lo ago dumado dan muruan

mok a. Tamol kisaek kisaek, pein kisaek
kisaek atem Anut dabai anen anen ipidinai
da, talpein ta binawek naok ta iŋane dugo
talpein sen ta binawek sen ak dam iŋane da.

8 Aria, aŋ tamolpein a iwom tia yan, agod
pein suos adi dam, sam na ru kagin en
ŋurupaiaŋ da. Aŋ nek ŋai igo kawan amado
dop man, an uyanan a. 9 Ak man iŋ siganed
ilodi ka ditirni san ta idaisuda na dop, gidad
iwodi dusu wa. Kabelan iŋ tinid tubun mok
imasa banau.

10 Aŋ tamolpein iwom da yan ru kagin en
ŋurupaiaŋ da. (Ru kagin en ŋaisag tia ya,
tia, Tubun en ru en o wagam mi ibol ilasa la
ya.) Pein ta iwon tamol ak ta mok ibisei na
wa. 11 Ak man pein an iwon tamol ak ibisei
tap man, iŋ kawan imado yau a. Tia dop, fon
imul yaup iwon tamol ak da dumado da wa.
Ru kagin taidam igo ŋurupaiaŋ da, tamol
dam iwon pein ak ta mok ibisei na wa.

12 Aria, ŋai aŋ aenta ru kagin igo ŋurupa-
iaŋ da. (Tubun en igo ta ibol na ya, an niŋen
o ŋaiseg igo ŋurupaiaŋ da.) Tamol Kris ak ta
iŋanen iwon ilon rumok an tia, gug iŋ tamol
da dumado wo ilon ibol tap, gidad pein an
gob imado da, tamol an pein ta ibisei na wa.
13 Nek ago mi pein Kris ak ta tamol gob ak da
dumado da, agog iŋ pein da sisem dumado
wo imat tap, pein an tamol ta ibisei na wa.
14 Man dugo, Anut malan lo pein e ilon lo
rumok den gun imado da, agod an iŋanen
iwon tamol ak ilon lo rumok tia yan ituani
da, ata wo, tamol an iŋanen iwon pein ak
ilo rumok anda yan ida dutumani a. Nek
ago mi, pein a ilon lo rumok tia yan, iŋanen
iwon tamol ak san ilo rumok an lo man, gun
ilasag imado da. Ak kagin en igo tia tap, aŋ
pein tamol naom ago yan aŋanem nanuk
adi iŋ gob sad nanuk adi igo woŋ dumado
da. Ak man rumok, aŋanem nanuk adi ikok
dumado dugo Anut anen muroun muroun
dida dutumanig gun dumado da.

15 Ak man oŋane iwo ilon lo rumok tia
yan ibisawo tap, gidad ulefunip iŋ ka yau
a. Saen kagin naok ago ilasa dan man, oŋ
tamol oŋ pein ilo rumok a da yan ta isubano
na da. Man dugo, Anut aŋ maror lo mi
amado wo igiaŋ a. 16 Ak dugo, oŋ pein oŋane
iwon tamol ak binawip iŋ dam ilo rumok
tamol ilasa wak boi, tia wak boi, an uloŋ
ak i? Agod oŋ tamol oŋane iwon pein ak
binawip lo gob sad kagin ibiseip Kristus o
ilon rumok ak boi, an uloŋ ak i?

17 Ak man gidad, aŋ anen anen madok
naon dugo yak a Anut ipilianig ipanaŋ an,
ate nek ago amado yau a. Man dugo, Anut
aŋ anen anen madok naok anen anen atem
aŋane wo igiaŋ la ya. Ru kagin a ŋai midaeŋ
fidian ilod lo ŋigansi dan man nek an mi
a. 18 Ak dugo, tamol ta saen Anut iwagi dan
iŋanen tinin suŋulon dutute la yak tap, an
gidad imoip ago ka yen a. Tia, Anut tamol
ta iwagi gug tinin suŋulon ta dutute na tap,
iŋ tinin suŋulon dutute wo isumianai man
imoi a. 19 Tini suŋulon tutek an mel kawan
a, tini suŋulon tutek tia yak dam mel kawan
a. Oŋ Anut san ru kagin fidian uri pani
san man mel malan te ya. 20 Aria, ŋai fon
ŋurupaiaŋ da, saen Anut aŋ igiaŋ man, aŋ
anen anen madok naon dugo yan ate amado
dan, aŋ anen anen nek ago amado yau a.
21 Saen Anut igiaŋ an aŋ bigabeg amado
dugo igiaŋ i? Ak man gidad, an niŋen o ilom
weiwei amoi. Aŋ Anut dal ikubiai panaŋ
dop aŋ tamol bigabeg tia yak igo alasa wak
tap, dal an ago ka agane wa. 22 Man dugo,
tamol a bigabeg urat iganeg imado dugo
Tubun ak iwagi an man, iŋ Tubun en san
tamol kawan igo imado itor da. Nek ago
mi, tamol a kawan imado itor dugo Kristus
iwagi an man, iŋ Kristus san tamol bigabeg
urat igane san a. 23 Anut aŋ idad iŋiliaŋ a,
an naon man lak na geig a. An lo aŋ Kristus
san mi a, an niŋen o kabelan tamol sen ak
san bigabeg igo alasa banau. 24 Aria, oŋane
madok kagin naok naok dugo woŋ lo mado
utor dugo Anut igio yan, nek ago mi mado
utor yau dop, Anut da nug turan igo woŋ
ago ka amado ator a.

Talpein a nug iwon ŋanek tia yan ru kagin irupidai a

25 Ŋai gamu aŋsam sumianek tamolpein
iwod tia yak lo agane dan naon ka ŋurupa-
iaŋ a. Tubun en ru kagin en ŋurupaiaŋ o
ta ibol na ya. Tia, en ŋaiseg ilog nam ŋuru-
paiaŋ da. Aŋ ŋaisag ru kagin ka aŋane wa,
man dugo, Tubun en iŋ ŋai ilon imuŋanag
go maŋau uyanan ipanag en lo ŋubunawaŋ
a. 26 Saen gamu lo tumado den muruan wei
mi id siŋired na ipalu yan niŋen o, ŋai ilo
sou igo ŋigane da, oŋ iwo tia mado tap, an
uyan a. 27 Oŋ iwo ŋane la i? Ago tap, kudi
dop iwo tia mado wo gane umoi. Tia, oŋ

iwo tia mado di? Ago tap, oŋ iwo ta ŋane
wo abaŋ ule umoi. [28] Ak man oŋ kawan
madop iwo ŋane tap, an aupasek tia ya.
Agod kubakan ta iwon iŋane tap, an dam
aupasek tia ya. Gug tan en lo tamolpein a
iwodi diŋane dan muruan wei mi dile wa,
an niŋen o ŋai ilog ibol dak man, muruan
naok an aŋ iriŋanaŋ a.

[29] Teig taog, ŋai igo ilog isou da. Tan en
san saen katukan mi a. An niŋen o gamu
agod nal murna san fidian, tamol ensauta
a iwod da yan, nek ibol tamol a iwod tiag
dumado dak igo woŋ, ago dumado wa. [30] A
tinaŋ aru digane dan, nek ibol tamolpein
a tinaŋ aru ta digane na dak igo woŋ, ago
dumado wa. A ilo uyan lo dumado dan,
nek ibol iŋ ilod muruan dak igo woŋ ago
dumado wa. A mel ta didad diŋane dan, nek
ibol mel an iŋsad tia yan niŋen o iŋ diabi
yau san tia yak igo woŋ, ago dumado wa.
[31] Agod a tan en san melmel urat dupidinai
dan, nek ibol tamolpein a tan en san mala
bulbal iŋaned bubed ta isubani na dak igo
woŋ, ago dumado wa. Man ata wo? Tan e
gamu tile den fidian itout o sumeik da.

[32] Ŋai aŋ ilo weiwei amam da amado wo
ilog ta ibol na da. Tamol a iwon tia yan iŋ
Tubun ak san urat kagin ipani da, agod dal
dugon lo iŋ ka Tubun en ilo uyan ipani san
niŋen o mi ilon isou da. [33] Ak man tamol
iwon anda man, tan en san kagin naon irae
da, an niŋen o dal dugon lo iŋanen iwon ilo
uyan ipani san niŋen o ilon isou da. [34] Fun
an niŋen o iŋanen ilo sou lo gilek yen da.
Pein ta a iwon an tia yak ta, tia, kubakan
a Tubun ak san urat kagin ipani san saen
anda yak ta boi, kob ate yau o ilon ibol
dak igo ya, iŋ tinin ŋutun fidian lo iŋanen
Tubun ak san ilobol iganuri wo ilon tubun
mi yen da. Ak man pein a iwon anda yan
iŋanen ilo sou an senamo ya, dal dugon lo
iŋanen tamol ka ilo uyan ipani wo yaes ifuni
da. [35] Ŋai aŋ ŋusubanaŋ o ilog ta yen na da,
tia, ŋubunawaŋ o ru ago ŋurupaiaŋ da. Ŋai
ilog man, aŋ kagin uyan ak lo amado dop,
aŋanem tini ganei Tubun en lo man nek
itaot yen a.

[36] Aria, tamol enti kubakan ta ŋien dupani
an, gamugo iŋane dak gug, iŋanen ilo sou lo
kagin a kubakan an lo igane dan ta uyan na
dugo, kubakan an iŋ tamol iŋane wak san
saen kitekan iriŋani la ya, ago dugo tamol
an ilon lo ikubiani ak man, kubakan an
iŋane wak ago ilon isou tap, aria, ilon dugo
ibol dan ago ka igane wa. Iŋ au ta ipas na da,
uraru an ka nug diŋanep nug iwon dumado
wa. [37] Ak man tamol an tamolpein sen ak ta
disoduduni na dugo, iŋanen ilo sou dabaig,
iŋanen ilo masak dam itirni fufei da, agod
kubakan an ta iŋane na wak gug iŋanen ŋie
panek pein igo woŋ imado yau o ilon ibol
tap, an dam uyanan a. [38] Amaiak niŋen o
tamol enti kubakan ŋien dupani an iŋanen
iwon igo iŋane dan, kagin uyanan igane
da. Ak man tamol enti kubakan an iwon
igo iŋane wo imoi dan, iŋ dam kagin nen
uyanan ak igane da.

[39] Pein a tamol anda yan, Anut san kubi-
aeŋ isubanig, saen iŋanen tamol gamugo
imat dugo, iŋsan tamol ibiseip tamol foun
ak ta iŋane na wa. Ak man saen dumado
yau nap tamol ak imat tap, pein an iŋ ilon
yen dan ago mi tamol foun ak ka iŋane wa.
Ak man iŋ tamol enti a Kristus san an mi
ka iŋane wa. [40] Ago gug ŋai igo ilog isou da.
Pein an imoi kawan imado tap man, nen
ilon uyanan a. Taida mi, ŋai igo ilog isou
da, ŋai dam Anut anen Awan Ur amag da
ya, an niŋen o iŋ ŋai ulum ag yabi dugo ŋai
ru kagin en ŋurupaiaŋ a.

8

*Mudan a tubud sewak yai digane pidinai
dan san ru*

[1] Aria, ŋai gamu mudan a tamolpein
tubud sewak adi yai digane pidinai dan
niŋen o ŋabol aloŋ a. Aŋ igo abol da, "Id
fidian maŋau amad da ya." Awo, id fidian
taloŋ man ru an ru rumok a. Aria, talpein a
maŋau anda yan sen ipitiani wa. Ak man
talpein a Anut anen tamolpein niŋedi wo
ilon ipidinai dan, iŋaned ilo rumok dabai
ipani wa. [2] Tamol a iŋanen maŋau niŋen o
ikawil an ago ibol dan, ŋiŋeŋ naok an lo mel
en kuai tem ilasag yen dugo tile da, iŋanen
maŋau gamugo tubun a. An lo man maŋau
naok a tamol an yabi wo Anut ilon ibol dan,
an iŋ ilon lo man katukan go ago yen da. [3] Ak
man tamol a Anut ilon ipani dan, iŋ tamol
an iloŋ fufei da.

[4] Aŋ gubak mi mudan a tubud sewak sad
ai pat mitilaedi yai digane pidinai an ka
ani san niŋen o asumianag a, aria, gamu
ru naon ŋurupaiaŋ da. Rumok, id fidian
taloŋ uyan ak, tubud ai pat mitilaedi man

tan en lo mel nuŋon an tia ya. Taida mi
id taloŋ ak, Anut kisaek o lian iŋ mi rumok
imado da. [5] Mel wei mi a tamolpein "tubud"
dubol dan, tan na boi, tia keit lo boi dumado
dak ago tan en san tamolpein ilod lo rumok
da. (Rumok, tamolpein mel wei mi "tubud"
dubol da, ago dugo iŋ mel wei mi dam
"tubun ak" dubol dak ago taloŋ a.) [6] Ak
man gidad, id Kris adi taloŋ man, Anut mok
imado dan iŋ kisaek o lian a. Iŋ mi id
Tamad, iŋ mi mel fidian idiri a, agod id ilo
uyan tupani wo kumaed dumado da. Taida
mi, idsad Tubun ak kisaek mi a, an man
Jesus Kristus. Iŋanen tuon lo mel fidian
dilasag dumado da, iŋanen dabai lo dam id
tumado yau da.

[7] Ak man maŋau naok e niŋen o ŋabol
den, Kris fidian ilod lo ta yen na da. Man
dugo, Kris aenta ilod isou yau dak man,
tubud ai pat mitilaedi iŋ mel rumok ak mi a,
ata wo, gubak mi iŋ gob adi sad tamol kagin
diri se ya. Amaiak niŋen o saen mudan
a tubud sewak ai pat mitilaedi yai digane
pidinai an diani man, "mudan en tubud
aenta san," ago ilod isou da. Ilod itarpasi
man tia ya, an lo iŋaned kankan ilon lo
kagin uyan ak, kagin saian ak dibiatai o
muruan geig a, an niŋen o iŋaned kankan
nun anda ilasag yen dan ago dukubiani da.
[8] Ak man anaŋ dugon tani dan niŋen o Anut
ta ipitianad na wa. Id ta tani na tap, mel
uyan ak ta iriŋanad man tia ya, nek ago mi,
id tani tap, mel uyan ak taidam tiŋane san
tia ya.

[9] Aŋ aŋsem pilianek agane san idaisuda
ya, ak man kagin agane wa, kabelan pil-
ianek agane dan, tamol a ilod itarpasi an
tia yan sad ilo rumok an apitiŋini banau.
[10] Ak dugo, talpein ta ilon ta itarpasi na yan,
oŋ a maŋau lak na geig ama da yan, tubud
ai pat mitilaedi san tempel ilon lo masig
mudan wani dugo ilio yak man, iŋ dugo
ilon isou wak i? Kagin e oŋ gane den lo
talpein an ilon yabisap, an lo iŋ dam mudan
a tubud sewak yai digane dupani dan yani
wa. [11] Agop oŋane tei e ilon ta itarpasi na
yan, oŋane maŋau lak na geig ak lo oŋ tei
an pitiŋini da, ak man Kristus talpein nek
emaiak dam ibinawi wo imat a. [12] Dal an lo
oŋane tei ilon ta itarpasi na yan san kankan
malan sue da. Saen oŋ muruan naok e pani
den, aupasek gane da, agod Kristus lo dam
aupasek gane da. [13] An niŋen o anaŋ ta e
ŋani den teig iganep aupasek lo yau idu tap,
gidad an mudan boi, tia, anaŋ sen ak boi,
ŋai anaŋ naok an ŋani ŋamoi a. Man dugo,
ŋai ilog igo yen da, kagin e ŋigane den lo
talpein sen ak ta yau idu na wa.

9

Binawek naok dugo aposel adi diŋane san iŋ idaisuda ya

[1] Ak dugo, ŋai seg ilog nam ŋator san tia
i? Dugo, ŋai aposel tia yak i? Dugo, ŋaiseg
malag nam idsad Tubun ak Jesus ta ŋile na
yak i? Ak dugo, aŋ ilo rumok adi ŋaisag
urat wagai Tubun en niŋen o ŋigane na
yan nuŋon aŋsem mi yak, an ta ale na i?
[2] Aŋ aloŋ uyanan ak, mel an fidian rumok
a. Gidad tamolpein sen ak sad ilo sou lo ŋai
aposel tia ago dubol da, aŋ man ago abol san
tia geig a. Man dugo, Tubun ak ipilianag go
ŋai aposel ta ŋilasag ŋumado yan san kob
man, nek aŋsem mi a.

[3] Tamolpein a ŋai bitinaek lo diginiag o
ilod ibol dan, gamu ru naon igo lo seg itargi-
ranag san ŋurupidai da. [4] Maŋ aposel iloma
ibol tap, aŋ maŋ pat apanamap ate madad
pe mani maluk dop mumado wo malama
ka migane wa. Binawek naok a miŋane san
maŋ idaisuda ya. [5] Nek ago mi, maŋ iwoma
ilod lo rumok an ka maŋal pe dadi mator
dop urat migane wa. Aposel aenta ago
digane da, Pita ago igane dak, agod Jesus
sen tein muroun dam ago digane da. Ak
dugo, maŋ mi ago migane san ta idaisuda
na i? [6] Tia dugo, ŋai Banabas da, nek ibol
aposel aenta igo woŋ tia ya, maŋsema mi
banima nam urat migane wak ago abol di?

[7] Ak dugo, yu tamol ta iŋ wagai san urat
igane dan, iŋsinan moni sen ipani dak i?
Ak dugo, enti iŋanen abi lo ai patun ipae
da, ago gup anaŋ a yani wan imoi ak i? Ak
dugo, enti bilelek kagin ipidinai dan, bilelek
an sad su iluk san imoi ak i? [8] Ak dugo,
dag ru milaen mi e ŋabol den, tan en san
tamolpein iŋaned kankan lo ilasag ŋiŋiŋeŋ
dak ago ilom isou dak i? Ak man Moses
san kubiaeŋ an lo ru naok kisaek ibol da.
[9] Kubiaeŋ an lo ru emaiak e digireg yen da,
"Saen makau wit fufo ila iso dop metmet
ikak yau o ipartitale dop, oŋ makau awan
ta wafutani na wa." Ak dugo, Anut ru an
nam makau mi niŋen o kagin ipani dak ago
ilom isou di? [10] Dugo, id ibinawad o iŋ ru

an irupaiad da, an rumok ak i? Awo, iŋ id
niŋed o ilon isou se ya, an lo Moses kankan
ipanig iŋ kubiaeŋ lo ru an igire ya. Fun ata
wo Anut ago ilon isou se yak i? Talpein
enti anaŋ ipae dan, agod talpein enti anaŋ
nuŋon ituteg iŋane dan, iŋ sisem anaŋ naon
a murnap diŋane san niŋen o malad digane
da, an mi ka diŋane wa. 11 Maŋ aŋ luluŋam lo
kumaen panu san ai patun wei mok mupae
se ya, an rumok tap, dugo, aŋ kulob an
naon, tan en san melmel lo abinawama wo
malama migane dan niŋen muruan ifunaŋ
di? 12 Tamol aenta aŋ luluŋam lo iŋsad urat
niŋen o naon diŋane san idaisuda tap, bi-
nawek naon kisaek miŋane san niŋen maŋ
idaisuda geig a! Ru e ŋurupaiaŋ den, rumok
i? Tia i? Aŋ akubianip ale wa.

Ak man maŋ gubak mi aŋ binawek naok
an apanama wo ta musumianaŋ na ya.
Rumok, binawek an apanama san dabai
maŋ da ya, gug miŋane man mamoi a. Ata
wo? Maŋ iloma man, maŋsema mi muruan
fidian misini wa, an lo dop Kristus anen bi-
laluŋ uyan ak tamolpein murupidaip duloŋ
san dal ta mufou na wa. 13 Tamol ensauta a
tempel ilon lo urat digane dan, iŋsad anaŋ
man, anaŋ a tamolpein disinig Anut dupani
wo tempel lo dupalu dan aenta diŋane da,
an ta aloŋ na i? Agod a alta fo mudan
dumari idu dan, iŋ mudan an aenta sed
niŋedi wo ka disinip diani wa. 14 Dal nek
ago mi, Tubun en ru dabai anda yak nam
igo irupaiad a, tamolpein a bilaluŋ uyan
ak dufulale dan, iŋaned urat naon man
tamolpein a dibinawai dan dupidinai a.

15 Ak man ŋaineg urat naon ŋiŋane man
ŋamoi da. Taida mi, ŋaisag ru e ŋigire yen
igo asuti dop an lo ŋaineg urat naon apanag
o ta ŋigire na da. Tia, kagin e ŋigane den,
emaiak niŋen o ŋai ka seg ipitianag a, an
niŋen o talpein ta kagin an ipasi yau o man,
ŋai ilog tubun geig imoi da. Man dugo, urat
naon ago apanag o tap, gidad ŋai ŋamat
gup. 16 Ak man gidad, ŋai ru Kristus niŋen
o yan tamolpein ŋurupidaip duloŋ gup, ŋai
sen ka seg ipitianag san man tia geig a. Ata
wo? Jesus sen ŋai ago ŋigane wo irupaiag a.
Iŋ awan ŋabi wa, tia tap, muruan tubun geig
ŋiŋane wa! 17 Ŋai seg ilog nam iŋanen ru
ŋabol ilasa dak ago tap, rumok, ŋaisag urat
naon ŋaisag na ipalup ŋiŋane wa. Gug seg
ilog nam urat an ta ŋigane na da. Tia, dugo
mok ŋigane dak i? Mala nouk a saen Kristus
urat en banig lo igane dugo, tinin ilon lo
yen dan mi, nuŋon igane wo ŋai ago ŋigane
da. 18 Ago yan lo ŋaisag urat naon ata mel
i? Saen ŋai Kristus niŋen o tamolpein naod
na ŋufulale dan, naon tia kawan ŋupidinaip
iŋ ka duloŋ a, nek an mi a. An lo dop ŋai ka
dabai a lo ŋaisag urat naon ŋiŋane wan, sen
gigin na ŋiganep ago ka yen a.

Pol man tamolpein fidian sad urat bigabeg a

19 Ŋai tamol ta san urat bigabeg tia ya, an
lo seg ilog nam ŋator dugo kawan ŋumado
da. Ago bo man ŋai seg iginiag tamolpein
fidian sad urat bigabeg ŋilasag ŋumado da.
Ata wo? Idaisuda tap, tamolpein wei geig
ilod ŋiŋanep ŋaŋal pe Kristus san na mau
a. 20 Juda adi malad lo ŋai Juda tamol igo
woŋ ŋilasag ŋumado ya, ata wo, Juda aenta
Kristus o ka ŋaŋal a. Ŋai Moses san kubiaeŋ
paen na ta ŋumado na da, ago bo man
tamolpein a Moses san kubiaeŋ paen na du-
mado dan ŋaŋal san niŋen o, seg iginiag go
kubiaeŋ paen na ŋumado dak igo ŋilasa ya.
21 Nek ago mi, saen ŋai gob adi dadi mumado
dan, nek ibol tamol ta Moses san kubiaeŋ iŋ
lo tiag imado dak igo woŋ, ago ŋai ŋumado
da. Ago dop an lo ŋai gob aenta ka ŋaŋal a.
(Ak man ŋai Anut san kubiaeŋ ag tia yak ago
ta ŋumado na da, tia, kubiaeŋ a ŋai paen na
ŋumado dan man Kristus awan aban mi a.)
22 Agod tamolpein a iŋaned ilo rumok dabai
an tia yan malad lo, ŋai tamol naok ago
yak tamolpein amaiak aenta ŋaŋal o ŋilasag
ŋumado ya. Tamolpein naok sen ak fidian
malad lo man, ŋai iŋaned kagin anek anek
ŋagam ŋiŋane ya. Man ata wo? Idaisuda
tap, dal fidian ŋibitinaep an lo tamolpein
an aenta patud ŋupasi wa. 23 Kagin en fidian
bilaluŋ uyan ak faŋan lo ŋigane da, ata wo,
murnap bar a fidian bilaluŋ uyan amaiak
idiraip dilasa wan lo ŋututou wo ilog ago
yen da.

Aŋ naon uyan ak aŋane wo tinim afunip amaspalu wa

24 Aloŋ, kukok tubun ak idu dop lo tamol
fidian dumaspalu wa, ago gup tamol kisaek
mi iŋ imug yaup geg fo isudap naon mel
iŋane wa. Nek ago mi aŋanem madok tan
na yak lo, aŋ fidian tinim afunip ago ka
amaspalu wa, ago dop man aŋ anek anek
atem Anut naon ipanaŋ a. 25 Saen tamolpein
kukok an lo naon diŋane wo ilod yen tap,

iŋ piteŋanek wagai diganep lo tinid sakar
ak, aria, an lo iŋsed tinid dam kagin dupani
uyanan dop, tubun mi dumaspalu wa. Ago
dop iŋ geg fo disudap naon diŋane wa. Ak
man naon an man, ai rouk igo kabuŋad fo
dukudi wa, agod an milaen tiap ikurŋak yau
a. Ak man id Kris adi idsed tinid piteŋanek
uyanan tupani wa, ago dop id naon ta a
pempem ikurŋak yau san tia yan tiŋane wa.
26 Ŋai ŋaiseg tinig piteŋanek uyanan ŋupani
da. An lo ŋai ŋaloŋ uyan ak, ŋai tamol
imaspalug dal yapitilig yau dak igo woŋ tia
ya, tia, ŋai nek ibol tamol ta nug dufuni
dugo, banin kawan ifu yau na yak ago dam
tia ya. 27 Tia, ŋai seg tinig en ŋufuni da, an
lo dop tinig en dabai ka ŋupani wa. Ŋai
tinig en nek ibol ŋaisag urat pinein igo woŋ,
ŋai ilog ibol dan ago tinig awa yabek igane
wa. Kabelan ŋai tamolpein aenta Anut san
ru ŋufulalep duloŋ gup, kukok tubun an
san taman ipaiag pe ikudag ŋau dop ŋaineg
naon ŋiŋane san tia banau.

10

Bitinaek funfun niŋen o kagin agane

1 Teig taog, ŋai ilog ibol dak aŋ mel en
ilom isou a. Saen maŋanema tubum bagem
fidian wagam tan kawan ak ate dutor dila
duso se man, timtaen kisaek ituanaig ibar-
giranai se ya, agod iŋ fidian Anut iŋal go,
beig igileg awan sensen yen dugo, titiŋaem
dudug diau a. 2 Fun an niŋen o idsad ilo
sou man, nek ibol id Kris suguek tiŋaneg
Kristus da tutumanig tumado dak igo woŋ,
tubum bagema timtaen an lo, agod beig
lo dam, suguek diŋane dugo, Moses da
dutumanig dumado na ya. 3 Saen an lo iŋ
fidian sisem kumaen panu san anaŋ diani
dugo, 4 kumaen panu san you dam duluk
se ya. Man dugo, iŋ fidian pat tubun ak a
kumaen panu lo yak ipalu yan, dida tureŋ
diabi na ya. Ago dugo you a pat an lo ibanai
na yan lo duluk se ya. Agod pat an man
nek Kristus. 5 Ago bo man, Anut tamolpein
an wei mi niŋedi wo ta imat se na ya. Ago
tag tan kawan ak ate dumat na yan, iŋaned
kisedi an gidigidad dien se ya.

6 Kulob en wagam mi mok ilasa bo man,
tinanou igo Anut isurnai dilasa panad dugo,
id teil pe tarer a. Anut ilon man, id nek ibol
iŋ digane yak igo woŋ tia ya, id ilod imasap
kagin saiak tigane san niŋen o ilod bulbal
an, dal nek an lo yabituanad a. 7 Tamolpein
an aenta tubud sewak mitilaedi a ai pat nam
digane yan naod na ubou dile se ya, gug
aŋ ago ta agane na wa. An niŋen o ru ta
Anut san buk lo igo ibol, “Tamolpein du-
masig diani duluk na gug, dumasa dutur go
gidigidad dukok ila iso da.” 8 Agod jeit kagin
agane amoi. Saen an lo tamolpein aenta
ago diganeg, nal an lo mi Anut tamolpein
23,000 ifug dumat a. 9 Agod dam, id Anut
tusoduduni dop, iŋanen dabai nam mel ilod
ibol ak ago igane panad o ta tigane na
wa. Tamolpein an aenta Anut ago dibitinae
dugo, mot wagai ak idirai dilasag dirataig
dumat a. 10 Taida mi, aŋ aŋurŋur dan amoi.
Tamolpein an aenta duŋurŋur se ya, an
lo dugo eŋel ta daoŋ panek san ak idug
tamolpein amaiak ifug dumat a.

11 Mel en fidian tamolpein an fo dilasa
san fun man, tinanou naok naok amaiak
id tile dop kagin tigane wa. Ru kulob a
fidian niŋedi wo yan buk lo wagam mi
digire ya. Ata wo? Mel saiak saiak a dilasag
muruan dupidinai na yan, id tusutip tile
dop, kankan uyan ak dupanad a. Saen e
gamu tumado den lo man, saen a lo mel
fidian diau dutout an sumeik a. An niŋen id
kagin saiak ago yak tigane man Anut imoi
a. 12 Ago yan lo, oŋ utur sakar dan ago ilo
isou dop man, kagin gane wa, kabelan oŋ
udup udeg wau banau. 13 Oŋ lo bitinaek
fidian ilasa dan senamo geig man tia ya, tia,
bitinaek naon kisaek an mi dam tamolpein
fidian lo ilasa da. Anut kagin ipano wa. Oŋ
bitinaek dugo oŋ lo ilasa dan ka sini san
idaisuda wa. Man dugo, oŋane dabai dugo
woŋ ate bitinaek naok an sayani san iloŋ
uyanan da, an niŋen o iŋ bitinaek ta oŋane
dabai an iriŋani san amaiak oŋ lo ilasa wo
yabituani wa. Agod saen bitinaek ta oŋ lo
ipalu tap, dal ta lo oŋ usol wau o ikubiai
pano wa, an lo dop bitinaek an lo utur sakar
pe mado wa.

*Anut mi ubou an ale dop tubud aenta pa-
tum apidinai*

14 Ŋai turag muroug, fun an niŋen o aŋ
tubud ai pat mitilaedi ubou ad ale amoi.
15 Aŋ tamolpein kankan am da ya. An niŋen
o aŋsem mi ru e ŋurupaiaŋ den ka akubia-
nip ale wa. 16 Saen id pasa tiŋane dan, gab
a tiŋanep niŋen o Anut ilo uyan san bar
tupani gup lo taluk dan man, idsad lukluk

lo Kristus san dar an lo tututou da. Agod
bret a tafutep tani dan man, idsad nuaeŋ
lo Kristus tinin an lo tututou da. [17] Bret
a tafutep tani dan kisaek a. Gidad id wei
mi bo man, id tinid fidian Kristus tinin da
tutumanig tinid kisaek tilasag tumado ya,
man dugo, bret kisaek o lian an id fidian
sisem tani da.
[18] Aŋ fon Isrel tamolpein sad kagin ilom
isou. Iŋ Anut anaŋ yai digane pani an
wadan ka diani wa. Saen iŋ ago digane
dop, iŋsed tinidi an alta amaiak san Anut
da dutumanip kisaek dilasa wa. Aŋ aloŋ la
yak an rumok a. [19] Ak dugo, anaŋ a tubud ai
pat mitilaedi yai digane pidinai dan, iŋ mel
tubun ak ago ŋabol dak i? Tia dugo, ai pat
tubud mitilaedi man, iŋ mel rumok ak ago
ŋabol di? Tia geig a. [20] Ak man aŋ gidad mel
en aloŋ uyanan a. Saen gob adi iŋ tubud
ai pat mitilaedi an yai digane pidinai dan,
Anut iŋsad ubou ta iŋane na da, tia, ur saiak
saiak amaiak mi ubou an diŋane da. Amaiak
niŋen o tubud ai pat mitilaedi sad ubou leil
niŋen o sen alasa wa. Aŋanem tinimi ur
sisaiak dida atumanip kisaek mi alasa man
ŋai ŋamoi geig a. [21] Aŋ Tubun ak san gab
lo, agod ur sisaiak sad gab lo dam aluk dop,
muruan ta ariŋani san tia ya. Nek ago mi,
aŋ Tubun ak san tebol fo, agod ur sisaiak
sad tebol fo dam atutou dop, muruan ta
ariŋani wak, an dam ago agane san tia ya.
[22] Ak dugo, idsad kagin nam Anut tiganep
ilon imasap turak susak igane wak i? Tia
dugo, idaned tuod iŋanen tuon iriŋani dak
i?

Kagin fidian agane dan, Anut ilo uyan apani wo ago agane wa

[23] Aŋ imug igo abol, "Mel dugo niŋen o
ŋamat dan ago ka ŋigane wa." Awo, an
rumok a, ak man mel a fidian ŋai ka ŋigane
wan luluŋad lo mel wei mi lou amad tia ya.
Rumok, aŋ ilom ibol dak ago ka agane wa,
ak man kagin an aenta aŋanem ilo rumok
dabai ipani san tia ya. [24] An niŋen o ru en
aganuri wa. Talpein iŋanen madok mi uyan
ilasa wo urat ta igane na wa. Tia, tamolpein
aenta ilo uyan ipidinai o urat igane wa.
[25] Aria, mudan a didaeŋ aben na diganeg
yen dan niŋen o igo ŋabol da, an ka adad
pe ani wa. Ilom ta weiwei na dop kankan
saian ak fidian mudan an niŋen o abal yau a.
Gidad mudan naok an didaeŋ tamol dugot
na diŋane yan, fun aloŋ o asumianai san
urat ta ipanaŋ na wa. [26] Man dugo, tan en
Tubun ak san, agod mel tan en lo yen den
dam fidian iŋsan mi a.
[27] An niŋen talpein ta igiop iŋsan ab lo
anaŋ wani wo wau dop, awan wabi wo ilo
ibol tap, oŋ gidad iŋsan anaŋ a ikubuneg
nao na igansi an ka wani wa. Oŋ anaŋ an
niŋen ilo ta weiwei dop, an tubud sewak
adi sadi ak ubol pe, fun uloŋ o sumiaek
ta gane na wa. [28] Ak man saen talpein
ta ibol, "Mudan en tubud sewak adi yai
digane pidinai a," ago ibol tap, an wani
umoi. Agop an lo oŋ talpein an binawi
dop iŋanen kankan dam ta kubuli na wa.
[29] Oŋane kankan kubuli wo ago ŋabol man
tia ya. Oŋ uloŋ la yak, mudan an muruan
ipano san tia ya. Ŋai mudan naok en ŋani
san niŋen o igo ilog isou da: ata wo tamol
sen ak kankan saian anda yan, ŋai isubanag
pe ilog ibol dak ago ŋigane san tia yak i?
[30] Saen ŋai ŋunuaeŋ dan, bubeg lo Anut o ilo
uyan ru ŋupani da, an niŋen o ŋai kankan
uyan ak amag da anaŋ an ŋani da. Aria, ata
wo talpein ta, mel a niŋen o ŋai Anut ilo
uyan ru ŋupani dan niŋen o uf igane panag
dak i? Kagin naok an fun an tia ya.
[31] Ago yak niŋen o, oŋ anaŋ wani boi,
tia, you uluk boi, tia, dugo dugo gane dan,
aenta malad lo Anut iŋanen girager ganep
tubun mi ilasa wo kagin an fidian gane wa.
[32] Gidad tamolpein ta iŋ Juda boi, tia, Juda
tia boi, tia, Anut anen midaeŋ, oŋ mel ta
ganep an lo iŋ luluŋad lo talpein kisaek ta
yau idu na wa. [33] Kulob fidian a ŋigane dan
lo, tamolpein fidian ilo uyan ŋupidinai o
ŋibitinae da. Man dugo, ŋaineg kumaen
tan en san an kagin ŋupani wo urat wagai
ta ŋigane na da, tia, ŋaisag urat funfun lo
wagai ŋiganep tamolpein fidian ŋibinawai
o ŋibitinae da.

11

[1] An niŋen o ŋai Kristus san kagin ŋagam
ŋiŋane ya. Nek ago mi aŋ dam ŋaisag kagin
agam aŋane wa.

Kagin uyan ak ubou leil lo ya

[2] Ŋai aŋ ŋipitianaŋ da, man dugo, ŋaisag
kagin naok naok fidian aŋ pempem ilom
isou da, agod piteŋanek funfun a gubak mi
aŋ banim lo ŋidiri an aŋal go, gamu dam
abiai dabai dugo, ari apani uyanan da.

3 Ŋai ilog ibol dak mel en aloŋ uyanan
a. Tamol fidian sad gurman man Kristus,
pein san gurman man iŋanen tamol, agod
Kristus san gurman man Anut. 4 An niŋen
o saen tamol ta iŋ kabuŋan ituanig imado
dugo gudanek igane dan, kagin an lo iŋsan
tamol gurman Kristus miai ipani da. Nek
ago mi iŋ kabuŋan ituanig imado dugo
profet ru ibol ilasa dak tap, dal an lo dam
Kristus miai ipani da. 5 Agod saen pein ta
iŋ kabuŋan kawan* gudanek igane da, tia,
kabuŋan kawan profet ru ibol ilasa dak tap,
iŋ iwon tamol ak miai ipani da. Ago igane
tap man pein an nek ibol gurman roun
didawi yaup an lo
miai dupani wak igo woŋ a.† 6 An niŋen
o pein ta kabuŋan ituani imoi tap, gidad
iŋanen gurman roun an itute yau a. Ak
man pein an gurman idawi yau an miai
ifuni tap, an niŋen o gidad iŋ kabuŋan
ituani wa. 7 Tamol iŋ kabuŋan ta ituani
na wa. Man dugo, iŋ Anut san nao ŋanek
tamol, agod Anut san girager ikubiai ilasa
da. Ago gug pein man iwon tamol ak san
girager an ikubiai ilasa da. 8 Man dugo,
Anut pein iŋaneg ate tamol ta igane na ya.
Tia, iŋ tamol tinin iŋaneg ate pein igane
ya. 9 Agod fon, iŋ tamol iganeg pein san
binawek imado wo ago ta igane na ya. Tia,
iŋ pein iganeg tamol san binawek igo imado
da. 10 Pein iŋ iwon tamol ak paen na imado
da, an niŋen iŋ kabuŋan ituanip ate ikubiai
dile wak iŋ iwon tamol ak paen na imado
da. Kagin ago igane dop, an lo eŋel adi dam
ilo uyan ipidinai a.

11 Ak man saen id Tubun ak san dal tiri
dan, pein sen kisaek mi ta itor imado na da,
nek ago mi tamol dam sen kisaek mi ta itor
imado na da. Tia, pein iŋ tamol da sisem
nug dubunawip dumado wa. 12 Man dugo,
wagam mok pein iŋ tamol tinin aenta lo
ilasa ya. Ak man gamu tamol iŋ pein tinin lo
ilasa da. Agod pein iŋ tamol da sisem Anut
banin lo dilasag dumado da, man dugo, iŋ
mel fidian idirai a. 13 Aŋ aŋsem mel en
abitinaep ale wa. Ak dugo, pein ta kabuŋan
kawan malak malak Anut igudani tap, an
uyan ak i? 14 Tamolpein aenta kagin a ilod
lo uyan dubol dan, an dam ago ipiteŋanad
da. Man dugo, iŋaned ilo sou lo, tamol
ta gurman roun milaen mi tap, an iŋsen
miai ipani da. 15 Ak man saen pein gurman
roun milaen mi idu yau dop man, an mel
ta siŋaokan san mi a. Man dugo, iŋanen
gurman roun man, kabuŋan ituani wo Anut
iganeg ipani a. 16 Ak man aŋ luluŋam lo
talpein ta ru kagin e ŋurupaiaŋ den niŋen
maŋ da nug mupei tap, gidad talpein an mel
en iloŋ uyan a, maŋ kagin naon senamo ak
ta mabi na da. Agod Anut san midaeŋ aenta
fidian dam ago mi digane da.

Tubun ak san anaŋ tani san ru
Mat 26:26-29; Mak 14:22-25; Luk 22:14-20

17 Gamu ŋai ru kagin taidam ŋurupaiaŋ
o da. Ak man aŋanem kagin naok naok a
niŋedi wo ŋabol dan niŋen o ŋai ŋupitianaŋ
san tia ya. Man dugo, saen aŋ atumani
man aŋanem kagin saiak saiak a agane
dan, kagin uyan ak agane dan iriŋani da.
18 Malmalan talpein ru naok igo irupaiag go
ŋaloŋ a. Saen aŋ midaeŋ fidian mi apalu
atumani dan, aŋ luluŋam lo gilek sensen
dien da. An nag kitek rumok ago ilog rumok
da. 19 Mel en ŋai niŋen o ta ilog uraru
na ya, pempem Anut san midaeŋ luluŋad
lo gilek aenta dilasap yen a. Man dugo,
kagin naok en lo kuai tem tile wak, enti aŋ
luluŋam lo Anut ipitianai da, agod enti dam
niŋen o ilon saian da. 20 Kulob a niŋen o
ŋabol dan igo ya. Saen aŋ Tubun ak san
anaŋ ani wo apalug atumani man, anaŋ a
ani dan Tubun ak san anaŋ mok tia ya.
21 Man dugo, tamolpein a gamugo dupalu
yan aŋ aenta ta atitianai na da, tia, aŋ anen
anen aŋsiganem anaŋ silei nam anig itout
a. Talpein ta anaŋ tia imado yan imatigen
a, ago dop aenta lukluk tinadi a. 22 Ak dugo,
aŋ aŋsiganem ab lo ani aluk dop amado san
tia i? Tia dugo, aŋ Anut san midaeŋ an mel
kawan ak ilom isou di? Tia dugo, talpein
a anaŋ ad tia yan miai apidinai o ilom ibol
di? Ŋai aŋsam kagin niŋen o dugo ŋabol o?
Dugo, aŋ ŋupitianaŋ o? Tia geig a!

Jesus iŋ bret agod wain da iŋaneg megeloum ipidinai a

23 Dugo dugo tiganep, pasa tani taluk san
dal man ŋurupaiaŋ la ya, Tubun ak sen

* 11:5: Grik sad tamol kagin lo man, pein iwod ad da yan yamel misilas san ak ate kabuŋad dutuani gup, malak malak lo dutor a. † 11:5: Grik sad tamol kagin lo man, pein iwon an da yak jeit kagin igane dan, iŋ gurman roun didawi yau a, an lo dop pein an malak malak miai dupani wa.

kagin an ikubiai panag a. Tubun ak Jesus,
tidom a lo ager banid lo digane yan, bret
iŋane yabig, [24] Anut ilo uyan ru ipani la gug,
yafuteg igo ibol, “Bret en ŋaineg tinig, ŋai
aŋ niŋemi wo ŋiganeg idu ya. Aŋ igo agane
dop ŋai ilom isou.” [25] Nek ago mi, anaŋ diani
itout gug gab iŋane yabig igo ibol, “Gab en
man kontrak foun ŋaisag dar lo ya. Saen
en aluk dop ŋai ilom isou.” [26] Man dugo,
saen dugo dugo aŋ bret en ani dop, gab en
lo aluk dop, aŋ Tubun ak san mateŋ niŋen
abol ilasa dop yaup saen iŋ imul ipalu wa.
[27] An niŋen o man, talpein a kankan tia
yak igo bret yani, tia, gab lo iluk dan, Tubun
ak tinin, iŋanen dar an dam niŋedi wo
aupasek igane da. [28] Fun an niŋen o talpein
sen ikubiani ile la gup, murna bret yanip
gab lo iluk a. [29] Man dugo, talpein ta imug
ilon igirep Tubun ak tinin ta ile iloŋ na
tap, yani iluk dan lo iŋsen tinin fo muruan
tubun ak igane isuda wa. [30] An niŋen o aŋ
luluŋam lo tamolpein aenta dabai amad tia
ya, aenta subam ifu da, agod aenta dumat la
ya. [31] Ak man id imug sed ikubianad tile tap,
Kristus bitinaek lo ta idirad na wa. [32] Gug aŋ
mel en aloŋ uyan a. Rumok, idsad Tubun
ak bitinaek lo idirad dugo bu ipanad da. Ak
man iŋ id kududod yabi wo ago igane da,
an lo dop saen iŋ tan en san tamolpein daoŋ
ipidinai dan te id iŋ dida itumanad pe sisem
ipitiŋinad san tia ya.
[33] Ŋai teig taog, fun an niŋen o kagin igo
ari wa. Saen aŋ anaŋ ani wo apalup atumani
man, gidad nug atitianip sisem anaŋ ani wa.
[34] Talpein ta imatigen saian tap, gidad imug
iŋsinan ab lo anaŋ yani gup ipalu wa. An
lo dop aŋanem tumanek san nuŋon man,
Anut ibitiniaŋ pe muruan ipanaŋ san tia
wa.
Aria, saen ŋai aŋsam na ŋupalu man ru
kagin aenta dam ŋurupaiaŋ a.

12

Urgun lou panek iwae panad da

[1] Ŋai teig taog, aŋ Awan Urgun san bi-
nawek ipanad dan niŋen o aŋaoŋ man ŋai
ilog ta ibol na da. [2] Aŋ aloŋ ak, saen
aŋ wagam gob amado yan, aŋanem tamol
kagin wagam an naom diraeg an lo tubud
sewak adi a awad tia yan sad ubou ale se
ya. Ago yan lo ur saian saian an aŋ diŋiliaŋ
go kagin uyan tia yan naon sensen dukubiai
ale na ya. [3] Amaiak niŋen o ŋai ŋurupaiaŋ
da. Talpein ta Anut anen Urgun lo Jesus
imisilani san tia ya. Nek ago mi, talpein
a igo ibol dan, “Jesus iŋ Tubun ak,” tamol
amaiak Awan Urgun lo mi iŋiŋeŋ da. Man
dugo, ur saiak ta ago ibol ilasa san tia ya.
[4] Aria, Awan Urgun tamol anen anen
atem lou panek naon sensen ipidinai da. Ak
man Awan Urgun e binawek en iwae pidinai
den man kisaek a. [5] Nek ago mi id anen
anen atem dal wei mi sensen lo Tubun ak o
urat ka tigane wa, ak man Tubun ak e iŋsan
urat tigane den man kisaek a. [6] Taida mi,
Anut tamolpein anen anen biabi binawek
naon sensen ipidinai da, ak man Anut e
tamolpein fidian ilod lo binawek en idirai
dilasa den man kisaek a.
[7] Aria, Awan Urgun tuon man id tinid ilon
lo walal isi dugo tile da. Ak man iŋ id anen
anen atem dabai naon senamo ak ipanad
da, an lo man id anen anen dabai a tiŋaneg
tabi dan urat tupani wa, ago dop an lo id
fidian sisem uyan tiŋane wa. [8] Urgun san
dabai log, talpein ta ru kankan milaen anda
yak iŋane dugo, Urgun naon kisaek an lo
mi, talpein sen ak ru maŋau anda yak iŋane
da. [9] Ta Urgun anen dabai lo ilo rumok
tubun ak iŋane dugo, ta Urgun kisaek mi
lo subam adi ikubuniai san dabai iŋane da.
[10] Ta kulob girager naok naok igane san
dabai iŋane dugo, ta profet ru ibol ilasa san
dabai iŋane da. Ta ilon lo ur uyan ak ur
saian ak itarpasai san dabai iŋane dugo, ta
tamolpein sen ak sad muroud ru lo iŋiŋeŋ
san dabai iŋane da. Agod ta iŋ muroun
ru naok ago yan iloŋ dugo fun ibol ilasa
san dabai iŋane da. [11] Lou panek emaiak
fidian man Urgun kisaek mi ipanad da, agod
en iŋsen ilon ibol dak ate mi tamol kisaek
kisaek iwae pidinai da.

Tinik kisaek mi, gug tinik san boi wei mi a

[12] Tamol tinin kisaek a, ak man iŋsan
ŋien, banin, tinin aenta dam fidian wei a.
Agod tinin aenta an fidian dutumanig tinin
kisaek mi ilasag yen da. Kristus dam nek
ago ya. [13] Man dugo, id fidian Ur kisaek
mi nam suguek tiŋaneg, an lo tutumanig
tinik kisaek tilasag tumado da. Gidad id
aenta Juda, tia, aenta Juda tia yak, aenta
urat bigabeg adi, aenta kawan tumado tator
da, Anut id fidian Urgun kisaek mi lo taluk
o ipanad a.

[14] Aria, tinid boi kisaek man tia ya, tia,
tinid man boi wei mi a. [15] Ak dugo, ŋai ŋieg
igo ibol, "Ŋai banig tia ya, an niŋen o ŋai
tinig en san boi tia ya," ago ibol tap, rumok,
iŋ tinik an iŋanen boi mok tia i? [16] Tia dugo,
kududo dam igo ibol, "Ŋai malag tia ya, an
niŋen o ŋai tinig en san boi tia ya," ago
ibol tap, rumok, iŋ tinin an iŋanen turan
mok tia i? [17] Tia, tinik an fidian malak mi
tap, an niŋen o dugo woŋ ru iloŋ ak i? Tia,
tinik an fidian kududok mi tap, dugo woŋ
mumalun iwen iloŋ ak i? [18] Ak man rumok,
Anut iŋanen ilon yen ak iri panim, tinid
san boi anen anen atem iŋaned abed kisaek
kisaek ipidinaig dien yau a. [19] An niŋen o
tinid an gigin kisaek mi yen tap, tinid an
nuŋon tia ya. [20] Amaiak niŋen o tinid anen
boi wei mi a, ak man fidian dutumanig tinid
kisaek ilasag yen da.

[21] Malad iŋ banid irupei, "Ŋai oŋ ŋamoi
a," ago ibol san tia ya. Nek ago mi kabuŋad
dam iŋ ŋied irupei, "Ŋai oŋ ŋamoi a," ago
ibol san tia ya. [22] Tia, tinid sad boi aenta a
dabai an tia yak tabol dan, iŋsad urat tubun
geig a, an lo tinid boi boi an ta dien na
tap, tinid an imat a. [23] Tinid aenta man tile
uyan san tia ya, an niŋen o tamol iŋ tinin
an damag ipani da. Damag nam ibalfutani
da, ago dop san leil man uyanan a. Agod
tinid aenta man malak malak tile san tia ya,
an niŋen o iŋ imiani uyanan da. [24] Ak man
talpein tinin a leil lo uyanan an iŋ damag
ta ipidinai na da. Man dugo, dal an lo Anut
tinid sad boi fidian itumanai a, tinid sad boi
a leil lo uyan tia yan, yaŋad tisini da. [25] Anut
kulob ago igane yan lo, gilek ta tinid lo yan
ta yen na wa, an lo dop tinid sad boi fidian
nug kagin dupani uyan a. [26] Fun an niŋen
o saen tinin aenta an kisaek madai ile tap,
tinin aenta dam muruan naon kisaek an
disini wa. Agod fon talpein tinin ta kisaek
niŋen o ilon uyan tap, tinin aenta an fidian
ilod uyan a.

[27] Aria, aŋ fidian man Kristus tinin, agod
iŋanen tinin san boi fidian man aŋsem mi
a. [28] An lo man tamolpein fidian Kristus san
midaeŋ ilon lo mi urat digane wa. Agod
Anut urat tamol naon sensen itarpasai da.
Malan te mok iŋ aposel adi ipilianai a, agod
tinin te profet adi ipilianai a. Uraru an
tinin te man girek maŋau adi, an patun
fo man talpein a kulob girager urat digane
dan, an patun fo talpein a subam dupasi yau
san dabai ad da yan, talpein a tamolpein
aenta dibinawai san dabai diŋane yan, tulek
tamol adi, tia, pein tulek san dabai diŋane
yan, agod murna geig man, talpein a ta-
molpein sen ak sad muroun ru ka diŋiŋeŋ
a, ak man ru an fun ta duloŋ na wa. [29] Ak
dugo, talpein Kris ak fidian aposel adi ak
i? Tia, an fidian profet adi ak i? Tia, an
fidian girek maŋau i? Tia, an fidian kulob
girager ka digane wak i? [30] Tia dugo, an
fidian subam digane itout san dabai diŋane
yak i? Tia, an fidian muroun ru sensen ak
fun ta duloŋ na yan lo ka diŋiŋeŋ ak i? Tia,
an fidian ru naok ago yan san fun ka duloŋ
pe dubol ilasa wak i? Tia geig a. [31] Bar
en fidian uyanan a, ago gug aenta uyanan
geig a. An niŋen o aŋ tinim ŋutum lo bar
a aenta diriŋanai dan aŋal pe urat apidinai
san niŋen o yaes ifunaŋ a.

Ilo panek an mel malan te ya

Aria, ŋai gamu aŋ kagin dugon iŋ uyanan
geig ak agane san ŋukubiaip ale wa.

13

[1] Ŋai tamol iŋ eŋel da sad balek sensen lo
ŋiŋeŋ ka ŋigane wa, ak man ŋai ilo panek
ag tia yak tap, ŋai nek ibol liliŋan tubun ak
tamolpein kududod lo uyan tia yak, tia, dou
ta a tamol isue saian dugo liliŋan kawan
ilasa yau dak igo woŋ a. [2] Ŋai profet ru
ka ŋabol a, agod mel mianuk ak fidian fud
ŋaloŋ uyan a, agod taida mi ŋai maŋau
fidian amag da ya, agod ŋaisag ilo rumok
lo mi ŋabol pe tan bubun ta isuk yaup asau
mi itur a, ak man ŋai ilo panek amag tia yak
tap, ŋai tamol kawan mi a. [3] Ŋai ŋaisag filiag
an ŋuwaep tamolpein a melmel amad tia
yak diŋane wa, agod ŋai tinig en ager banid
lo ŋiganep yai lo dimiriag a, ak man ŋai
ilo panek amag tia tap, urat naon taidam
ŋiŋane san tia ya.

[4] Ilo panek kagin iŋ muruan fidian isini
da, agod ilo panek kagin dam tamolpein
fidian ilon imuŋanai da. Ilo panek kagin
iŋ malan ta isi na da, sen ta ipitiani na da,
agod sen yaŋan ta yabisa na da. [5] Ilo panek
kagin iŋ kagin naok saian ak ta igane na
da, iŋsen mi wo ilo sou ta igane na da, iŋ
ririan ilon imasap ta tiŋaen saian na wa,
iŋ muruan a tamolpein dupani an ta ilon
isou na da. [6] Ilo panek kagin san leil lo
man, kagin saiak an ta bulbal na ya, tia,

ru a rumok an niŋen o mi uyasusai iganep
imado da. 7 Ilo panek kagin man pempem
aenta ibargiranai dugo, pempem ilon lo
rumok da, agod pempem mala nouk imado
dugo, pempem muruan lo itur sakar da.
8 Ilo panek kagin pempem yen da, itout
yau san tia ya. Ak man tamolpein gamu
profet ru dubol ilasa bo man, murnap pro-
fet ru an itout yau a. Gamu talpein aenta
tamolpein sen ak sad muroun ru lo diŋiŋeŋ
dak gug fun ta duloŋ na da, ak man murnap
kagin an itout yau a. Agod gamu aenta
Urgun san dabai lo iŋ maŋau amad da ya,
ak man murnap lou panek an itout yau a.
9 Man dugo, gamu idsad maŋau ta idaisuda
na ya, an lo id taloŋ ak man kitek uyan a.
Taida mi, id profet ru mi kitek ka tabol ilasa
wa. 10 Ak man murna dop saen nal a lo mel
fidian itaotan dilasap yen dan ipalu man,
kagin a kitek itaot an fidian ditout diau a.
11 Saen ŋai nanuk tusag man, ŋai nanuk igo
woŋ ŋiŋiŋeŋ se ya. Agod ŋai nanuk igo woŋ
ilo sou ŋigane dugo ilog igire se ya. Ak man
saen ŋai tamol tubug man, ŋai nanuk sad
kagin ŋigane se yan fidian patug ŋupani a.
12 Gamu man id ka abaŋ kitek tile da, nek
ibol tig siŋaokan tia yak lo mitilaen kuai te
ta tile na dak igo woŋ a. Ak man murna
dop id Anut da nug naon tupanip nug tile
wa. Gamu ŋai maŋau kititik amag da ya, ak
man murna dop ŋaisag maŋau Anut niŋen
o man idaisuda wa, nek ibol Anut sen ŋai
iloŋ uyanan ak igo woŋ a.
13 Ago yak niŋen o mel utol en dien diau
da, ilo rumok, mala nouk, agod ilo panek.
Ak gug mel utol en luluŋad lo ilo panek mi
iŋ malan te ya.

14

Profet ru iŋ balek sensen ak da

1 Aŋ ilo panek san dal mi ari apani wa.
Ak man aŋ dam urat wagai agane dop Awan
Urgun san dabai lo binawek sensen ipanaŋ
an aŋane wa. Ak man mel malan te man aŋ
Anut asumiani dop, profet ru abol ilasa san
dabai ka ipanaŋ a. 2 Man dugo, talpein ta ta-
molpein sen ak sad muroun ru lo iŋiŋeŋ dak
gug, fun ta iloŋ na dan, iŋ tamolpein aenta
ta irupidai na da, tia, iŋ Anut mi irupei
da. Rumok, tamolpein ru an fun ta duloŋ
na da, man dugo, iŋanen ur nam melmel a
mianuk lo dien dan mi ibol ilasa da. 3 Ak
man, tamolpein ensauta a profet ru dubol
ilasa dan, tamolpein aenta durupidai duloŋ
da, an lo dop dabai dupidinaip, ilod diabisa
dop didiraip bubed maror anda dumado wa.
4 Talpein iŋ balek naon sen ak lo, ru fun ta
iloŋ na yak lo iŋiŋeŋ dan, iŋ mi sen ibinawi
da. Ak man talpein a iŋsinan muroun ru lo
profet ru ibol ilasa dan, iŋ midaeŋ an fidian
ibinawai dugo iŋaned dabai nen igane isuda
yau da. 5 Rumok, aŋ anen anen balek ru
sensen ak lo ka aŋiŋeŋ o ŋai ilog ibol da. Ak
man gidad, ŋai ilog tubun geig ibol dak aŋ
fidian ka profet ru abol ilasa wa. Talpein
enti profet ru ibol ilasa dan, iŋ talpein a
balek sensen ak ate iŋiŋeŋ dan iriŋani da.
Ak man talpein balek sen ak lo iŋiŋeŋ dop
fun dam ifulalep tamolpein kuai tem duloŋ
tap, iŋ talpein a profet ru ibol ilasa dan da
naon kisaek a, man dugo, iŋ dam midaeŋ
fidian dabai ipidinai da.

6 Aria, teig taog, ŋai aŋsam na ŋupalup
balek ru sen ak lo mi ŋiŋiŋeŋ dop aloŋ
tap, kagin an dugo woŋ ibinawaŋ ak i? Ak
man ŋai mel ta ŋioŋamin lo Anut ikubiai
panag an, tia, maŋau foun ak ta, tia, profet
ru ta, tia, ru ta maŋau ipiteŋanaŋ dan
ŋupanaŋ tap, kagin an mi nuŋon anda ya.
7 Aŋ melmel e kumaed tia en, dum boi,
tia, digadug boi, liliŋan digane ilasa dan
niŋedi wo ilom isou wa. Talpein iŋ digadug
ibali saian dop man digadug san liliŋan
taloŋ uyan san tia ya, ago dop liliŋan an
tamolpein ditari san uŋaoŋ ipidinai a. 8 Tia,
talpein ta iŋ ager san dou bilaluŋ isue wa, ak
man iŋ bilaluŋ isue saian tap, enti iŋ wagai
yau san tawaŋ iganep imado wak i? 9 Nek
ago mi, saen oŋ balek ru fun ta uloŋ na
yak lo ŋiŋeŋ tap, en dugo woŋ tamolpein
oŋane ru a ubol ilasa dan fun duloŋ ak i?
Oŋane ru an nuŋon tia wa. 10 Rumok, tan en
lo man muroun ru wei mi dien da, ak man
muroun ru fidian an luluŋad lo ta kisaek
iŋ fun an tia yak ta yen na da. 11 Ago yan
lo, gidad talpein ta muroun ru lo iŋiŋeŋ
da, ak gug ru e ibol den fun ta ŋiŋane na
tap, iŋsan leil lo ŋai nek ibol tamol gol ak
igo ŋumado da, agod iŋ dam ŋaisag leil lo
tamol gol ak igo woŋ imado da. 12 Aŋanem
tumanek lo kagin naok ago yan dam yen
da. Amaiak niŋen o ŋurupaiaŋ da, aŋ fidian
ilom tinim imasag, Urgun san lou panek
aŋane wo ilom tubun mi ibol dan niŋen

o, lou panek a aŋanem midaeŋ dibinawaip
dabai ad da dumado wan mi aŋanep, tinim
iŋanefute wo maeg aganep aŋane wa.
13 Fun an niŋen o talpein iŋsan ŋiŋeŋ fun
ta iloŋ na yak lo iŋiŋeŋ tap, gidad iŋ Anut
isumiani dop ru fun iloŋ pe ibol ilasa san
dabai an ipani wa. 14 Man dugo, ŋai balek
ru sen an fun ta ŋaloŋ na yak lo ŋugudani
tap, ŋaineg ŋutug mi igudani da, ak gug
ŋaineg kankan an nuŋon an tia ya. 15 An
niŋen o en dugo tigane wak i? Saen ta man
ŋaisinag ur san ilobol fom gudanek ŋigane
wa. Agod saen ta man ŋaisinag ilo sou lo
mi gudanek ŋigane wa. Nek ago mi, saen
ta man ŋaisinag ur san ilobol fom bar ŋabi
wa, agod saen ta man ŋaisinag ilo sou lo
mi ru ŋaloŋ ak lo bar ŋabi wa. 16 Ak dugo,
oŋ balek ru sen ak fun ta uloŋ na yak lo
Anut yaŋan wabisa dak tap, talpein a oŋsa
midaeŋ lo gamugo iladu dan, oŋsa gudanek
an dugo ibinawi wak i? Iŋ oŋsa gudanek
iloŋ pe "rumok" ago ibol san tia ya, man
dugo, gudanek a gane dan fun iloŋ san tia
ya. 17 Rumok, dag oŋ Anut yaŋan wabisap ilo
uyan pani uyan da, ak man oŋ talpein en ta
binawi na da.
18 Ŋai Anut ilo uyan ru ŋupani da, man
dugo, dabai a Anut ipanag an lo ŋai balek
sen ak ate ŋiŋiŋeŋ dan, dabai a aŋ kagin
kisaek an mi agane wo ipanaŋ an iriŋani
da. 19 Ak man gidad, saen ŋai tumanek lo
ŋumado tap, ŋaisag ru en tamolpein aenta
ipiteŋanai o ŋamat da. Fun an niŋen o
gidad ŋai ru wei an tia tamolpein duloŋ
uyan san an mi ŋufulale dop iŋ duloŋ a,
kabelan balek ta lo ŋai ru wei mi ŋiŋiŋeŋ
dop iŋ diŋaoŋ banau.
20 Teig taog, aŋ nanuk igo woŋ ilom ago
isou yau dan amoi a. Aŋ nek ibol nanuk
adi kagin saiak digane san ta duloŋ uyan na
yak igo, aŋ dam kagin naok an lo uŋaoŋ am
amado wa. Aŋanem kankan lo man, aŋ nek
tamol busumak igo woŋ amado. 21 Aisaia san
girek lo tamolpein a Anut awan duparsisali
se yan niŋedi wo irupaiad da. Anut igo ibol,
"Tamolpein balek sensen diŋiŋeŋ dan lo,
agod tamolpein gol ak awad lo dam,
ŋaineg tamolpein ru ŋurupidai a.
Ak man gidad ŋai ago ŋigane bo man,
iŋ ŋai awag ta diabi na wa."
22 An niŋen o, balek sen ak tamolpein fun
ta duloŋ na yan lo diŋiŋeŋ dan, Anut tuon
kuai tem kob ta ilo rumok adi kulob an ta
ikubiai pidinai na da, tia, kulob an man
tamolpein a ilod lo ta rumok na yan iŋsad
mi a. Ak man, profet ru an ilo rumok an
tia yak iŋsad man tia ya, tia, profet ru an
ilo rumok adi iŋsad mi a. 23 Amaiak niŋen
o, saen midaeŋ dutumani man, tamolpein
ilod lo rumok tia yak boi, tia, tamolpein
maŋau tutubun tia yan boi, iŋ tumanek
lo diladu dugo, aŋsam balek lo ru fun ta
duloŋ na yak ate aŋiŋeŋ dop duloŋ tap, iŋ
ilod lo aŋ ŋiŋeŋ burau agane dak ago dubol
a. 24 Ak man saen aŋ fidian profet ru abol
ilasa dugo talpein ta patun fo yak aŋsam
tumanek lo ipalu tap, ru fidian e iloŋ den
ilon isue dop iŋ kuai tem ile wak iŋ aupasek
tamol. 25 Agod mel a buben ilon lo imianuk
an fidian dutufulal pe walal te dien dop ile
wa. An niŋen o iŋ yau idup Anut ubou an
ile dop igo ibol, "Rumok, Anut aŋ da amado
da!"
26 Ŋai teig taog, gamu aŋanem tumanek lo
kagin uyanan agane san niŋen igo ŋurupa-
iaŋ da. Aŋ anek anek atem mel ka agane
wa. Tamol ta iŋ bar iŋane ipalu wa, tamol
ta piteŋanek ibol ilasa wa, tamol ta iŋ Anut
san na ru iloŋ pe tamolpein irupidai duloŋ
a, tamol ta iŋ balek ru fun ta iloŋ na yan
lo iŋiŋeŋ ilasa wa, agod tamol sen ak iŋsan
ru an fun ibileksa da wa. Aŋ kagin nek an
aŋsam midaeŋ dabai ipidinai o mi agane
wa. 27 Saen aŋ luluŋam lo tamolpein aenta
ru fun ta duloŋ na yak lo diŋiŋeŋ tap man,
gidad amoip talpein uraru boi, tia, utol boi,
ago ka diŋiŋeŋ a, subuŋan taida man tia wa.
Agod iŋ sisem ta diŋiŋeŋ na wa, tia, ta imug
iŋiŋeŋ yaup itout gup, tinin te ta ibol ilasap,
ago iri iri wa. Taida mi, talpein sen ak iŋsad
ru ibileksa san dam imado wa. 28 Ak man
talpein ta iŋ atna ru ibileksa san tia tap,
iŋ tumanek lo ta diŋiŋeŋ na wa. Iŋ Anut
da ka diŋiŋeŋ ak, agod nek iŋsed ilod lo mi
diŋiŋeŋ a.
29 Aria, saen profet adi midaeŋ durupidai
dop man iŋ uraru boi, tia, utol boi ago
diŋiŋeŋ a. Ago dop tamolpein aenta man
kududod mi dugurep ru dubol ilasa dan
dukubianip dile uyan a. 30 Ak man saen
Anut ŋiŋeŋ ta tamol siŋire na yan ikubiai
panip ibol ilasa tap, talpein a imug iŋiŋeŋ
an imoip awan itau kisaek oŋ dop, tamol
neinta an ka iŋiŋeŋ ilasa wa. 31 Man dugo,

aŋ fidian ka profet ru abol ilasa wa, ak man
kisaek imug iŋiŋeŋ itout gup, fon sen ta
iŋiŋeŋ da wa. Dal en lo aŋanem tamolpein
fidian piteŋanek uyanan diŋane dop, bubed
yabisap dumado wa. 32 Kabelan aŋ ilom lo
tamol Anut awan iloŋ dan ririan ru ibol
ilasa dak ago abol banau, ago tia ya. Man
dugo, Anut anen profet adi dabai ipidinai
an lo iŋsed ŋutudi ka ditirni wa. An niŋen
o iŋ Anut awan duloŋ an ilod lo yen yaup
iŋaned saen ilasa dan te gup, ru an tumanek
lo dubol ilasa wa. 33 Man dugo, Anut man iŋ
suŋuŋek san Anut tia ya, tia, iŋ maror san
mi a.
34 Aŋsam tumanek lo pein ŋiŋeŋ ta digane
na wa. Man dugo, kagin naok ago yak panu
panu midaeŋ aenta lo ago digane yau da.
Maŋ iŋ tumanek lo diŋiŋeŋ man mamoi a.
An niŋen o nek ibol kubiaeŋ ibol ak ago,
iŋ iwod tamol ak paed na mi dumado wa.
35 Agod iŋ mel ta niŋen o dumat pe dusumiai
tap, iŋ dumul ab lo diau gup iwod tamol
ak dusumianai dop ru an fun durupidaip
duloŋ a. Man dugo, saen pein ta tumanek
lo malak malak iŋiŋeŋ tap, iŋsen miai ipani
da.
36 Ak dugo, aŋanem tumanek iŋ aben a
dugon te Anut san ru imug ilasa ya, an
rumok ak i? Tia dugo, Anut san ru panu
panu aenta lo ta yau na ya, tia, aŋsam na
mi yau a, an rumok ak i? 37 Talpein ta iŋ
ilon lo iŋsen profet ak ibol, tia, iŋ ilon lo
Awan Urgun lo bar dabai ak iŋane ibol tap,
iŋ gidad mel en ile iloŋ pe ilon kisaek a, ru e
ŋai ŋigireg aŋsam na ŋiganep ipalu wo den
man Tubun ak awan ŋigire da. 38 Ak man
talpein an ru e ŋigire den niŋen o ikikai
tap, an niŋen o saen iŋsen iŋiŋeŋ man aŋ
kududom ta agure na wa.
39 Aria, mel en niŋen o ŋai ru wadan
ŋurupaiaŋ da. Aŋ ilom tinim imasap profet
ru abol ilasa wan niŋen o tubun mi amat
a. Agod tamolpein aenta balek ru fun ta
duloŋ na dan lo diŋiŋeŋ san aŋ ta apadau na
wa. 40 Ak man mel fidian agane dan aŋ kagin
itaot agod kagin uyanan ak lo mi agane wa.

15

Kristus imat go fon kumaen imasa da ya

1 Ŋai teig taog, gamu ŋai bilaluŋ uyan ak e
imug ŋabol aloŋ en niŋen ilo sou ŋupanaŋ
o ŋamat da. Bilaluŋ uyan en aŋ banim
afulaleg aŋane dugo bag an fufo aŋanem
madok Kris ak aganeg dabai anda yen da.
2 Aŋ ru a gubak mi ŋufulale panaŋ an mi abi
sakar tap, bilaluŋ uyan en lo Anut patum
ipasip iŋiliaŋ a. Aŋ ru an fidian abi yau dak
i? Tia dop, aŋanem ilo rumok an kawan a.
3 Mel fidian ŋai kududog iloŋ an ŋaisag
leil lo malan te ya, an niŋen o ŋai mel
tutubu yan fidian aŋ ŋurupaiaŋ a. Ŋai igo
ŋabol a. Ru ta Anut san buk lo yen dan iri
panim, Kristus idsad aupasek isuas o imat
a. 4 Agog iŋ disareg nal utol yau gug fon
Anut mateŋ lo ifufuni yabisag kumaen ilasa
da ya. Agod an dam ru ta Anut san buk lo
yen dan iri panim nuŋon ilasa ya. 5 Agog
malmalan Pita naon na walal isi a, agog
tinin te megeloum 12 an naod na dam kuai
tem ilasa ya. 6 Agog murna iŋ fon walal isig
malak malak dile ya, atna ilo rumok adi iŋ
dile yan sad sutek 500 iriŋani a. Tamol a iŋ
dile yan kisaek kisaek dumat la ya, ak man
wei mi gamu dumado yau da. 7 Murnag Jems
san na ilasa ya, agog fon aposel fidian sad na
dam ilasa ya. 8 Agog murna geig man ŋaisag
na ilasa ya. Ŋai man nek ibol nanuk foun
gamugo dugo tinan ririan igansi ak igo woŋ
a, ago bo man Jesus sen ikubiai ŋile ya.
9 Man dugo, ŋai Kristus san aposel aenta
luluŋad lo yaŋag tia ya, agod ŋai yaŋag
aposel dubol dan ta idaisuda na ya. Man
dugo, ŋai Anut anen tamolpein ŋusubanai
o ŋukudai dugo muruan wei mi ŋupidinai
se ya. 10 Ak man Anut san ilo muŋanek log
gamu ŋai iŋsan urat tamol mok ŋumado
da. Agod taida mi, iŋsan ilo muŋanek ŋai
ipanag an nuŋon ifu a, man dugo, ŋai urat
wagai geig ŋigane se ya, an niŋen o ŋaisag
urat wagai ŋigane dan aposel aenta fidian
sad urat iriŋani a. Ak man ŋai seg kisaek
urat ta ŋigane se na ya, tia, Anut iŋ ŋai
da ya, iŋanen ilo panek an ŋai urat ŋigane
wo dabai ipanag se ya. 11 Aria, gidad ŋai ru
ŋurupaiaŋ go aloŋ se ya, tia, aposel aenta
ru dubol go aloŋ se ya, ru a maŋ fidian
murupaiaŋ go aloŋ se yan naon kisaek mi
ya, agod ru en niŋen o mi aŋ gubak mi ilom
lo rumok a.

Tamolpein afon kumaed dumasa wak san ru

12 Aria, maŋ Kristus mateŋ lo fon kumaen
imasa da yan murupaiaŋ se yan rumok tap,
en ata wo aŋ luluŋam lo tamolpein aenta,

tamolpein a dumat la yan iŋ fon kumaed
dumasa san tia dubol dak i? 13 Kududom
agure uyanan a. Tamolpein a dumat la
yan fon kumaed dumasa san tia yak abol
man, an niŋen o Kristus dam kumaen ta
imasa na ya. 14 Ago yak niŋen o, Kristus
fon kumaen ta imasa na yak man, maŋsama
ru mufulale panaŋ se yan kawan a, agod
aŋanem ilo rumok an dam kawan a. 15 An lo
man, taida mi ru a gubak mi Anut niŋen o
mabol se yan ru sewak mi a. Fun an niŋen o
Anut malan lo maŋ sewak tamol mi a, man
dugo, maŋ gubak mi malak malak ru igo
mabol ilasa se ya, Anut mi Kristus mateŋ
lo ifufunig fon imasag gamu kumaen imado
da. Gug tamolpein a dumat la yan fon
kumaed dumasa san tia ya, an rumok tap,
aria, Anut Kristus ta ifufunig fon kumaen
imasa na ya. 16 Man dugo, nek ibol ŋai gubak
mi ŋurupaiaŋ ak ago, Anut tamolpein du-
mat la yan, fon kumaed ta idirai dilasa na
dak man, iŋ Kristus dam mateŋ lo ta iŋane
imul na ya. 17 Aria, Kristus fon ta kumaen
imasa na yan lo man, aŋanem ilo rumok
an kawan a, ago tag Anut aŋanem aupasek
ta ipare idu na ya. An lo murnap aŋ adeg
au a. 18 Taida mi, tamolpein a Kristus ilod
lo rumok go dumat la yan, iŋ dam dideg
diau a. 19 Fun an niŋen o ŋai igo ŋurupaiaŋ
da. Idsad mala nouk Kristus lo yan tan en
lo mi ka ibinawad a, an rumok tap, man
id buraurau geig a. An lo man tan en san
tamolpein, rumok, tamolpein aenta ilod
kitek imuŋanai a, ak man id niŋed o mi ilod
tubun geig imuŋanad a.

20 Ak man Anut Kristus ifufunig yabisag
fon kumaen imado dak, an ru rumok a.
Kristus iŋ malmalan mateŋ lo kumaen
imasa ya, kulob an lo idsad mala nouk
an, tamolpein a gamu mateŋ lo ŋioŋ diabi
dan murnap fon dumasap kumaed dumado
wan, nuŋon ilasa wa. 21 Nek ibol tamol
kisaek mi lo mateŋ ilasa yak ago, tamol
kisaek mi lo dam tamolpein a dumat la
yan fon kumaed dumasa da wa. 22 Id fidian
man Adam malan kubulan, an niŋen o id
fidian tamat a. Nek ago mi, tamolpein a
fidian Kristus lo dumado dan, Anut mur-
nap ifufunaip fon kumaed dumasa da wa.
23 Ak man id anen anen atem idsad saen
lo mi a. Kristus sen malmalan imasa la
ya, agog iŋ patun fo, saen afon tan en lo
imul ipalu dan, tamolpein a iŋsan an fidian
fon kumaed dumasa da wa. 24 Murna gup
saen wadan ipalu wa. Ak man saen an
gamugo dop Kristus tamol gurman fidian,
tamol yaŋad anda yak, agod dabai funfun
an fidian iŋ ibiai dudu dop iŋ abed iŋane wa.
Agod wadan geig man iŋ iŋsan tamolpein
iŋal pe Taman Anut banin lo idirai a, ago
dop Kristus sen iŋaned gurman imado wa.
25 Man dugo, Kristus mi tan en lo kiŋ imadop
yaup, Anut Kristus san ager an fidian ibiai
dudup Kristus ŋien paen na* dumado wa.
26 Ager wadan Anut yabi idu man mateŋ.
27 Aria, rumok, Anut san ru igo ibol, "Anut
mel fidian idiraig nanun ŋien paen na dien
a." Ak man ru an ago ibol bo man, id
ilod itarpasi ak, ru an Anut enti mel fidian
idiraig nanun ŋien paen na dien an dam
ituani man tia ya. 28 Tia, saen Anut mel
fidian Kristus paen na idiri itout gup man
Kristus sen Taman Anut paen na imado wa.
Saen an lo Anut iŋsen mi malan te geig a, iŋ
mi mel fidian sad tamad imado wa.

29 Aria, tamolpein dumat la yan fon ku-
maen ta dumasa na wa, an rumok tap,
tamolpein a talpein dumat la yan faŋan lo
suguek diŋane dan, niŋedi wo dugo tabol
ak i? Tamolpein dumat la yak fon kumaen
dumado san tia ya, an rumok tap, aria, ata
wo tamolpein sen ak iŋ faŋan lo suguek
diŋane dak i? 30 Agod aŋ maŋ aposel adi
niŋema wo ilom isou wa. Ata wo nal fidian
lo maŋsema iginiama yai ided lo mau dak i?
31 Teig taog, ŋai idsad Tubun ak Jesus Kristus
lo ŋumado dugo aŋ yaŋam ŋisini da. Aria,
ru an ru rumok ago tap, ru en dam ru rumok
a, ŋai nal fidian ŋamat da. 32 Ŋai etna Efesas
na tamol wei mi bor kasik igo woŋ dida nug
mabi se ya. An tan en san mel mi ago tap,
an dugo woŋ ŋai ibinawag ak i? Tamolpein
dumat la yak fon kumaen ta dumasa na wa,
an rumok tap, gidad ŋai ka Anut ilog iŋaoŋ
pe igo ŋabol a,

"Id gamu anaŋ mi tani taluk dop tumado
wa,
man dugo, gabulop id tamat a."

33 Aŋ sem irawaŋ amoi, saen aŋ tamolpein
sad madok uyan tia yak dida ator tap,

* 15:25: Wagam na saen tamol gurman wagai lo iŋanen ager tamol aenta ibiai idu dop man, saen iŋ sia kiŋ fo imasi dan te, iŋsan ager gurman an ŋien paen na imadog itokubol go ago yen a.

iŋ aŋanem kagin uyan an dusuŋuŋi wa.
34 Malam ipuk, aŋanem kankan akubunep
afon aupasek ta agane na wa. Ŋai itaot
ŋurupaiaŋ da, aŋ aenta Anut aŋaoŋ da, an
aŋanem miai.

Murnap id tinid naon dugo tiŋane wak i?

35 Aria, tamol ta isumiaeŋ pe ibol, "Ta-
molpein dal dugo woŋ kumaed fon dumasa
wak i? Agod tinid naon dugo yak diŋanep
ate dupalu wak i?" 36 Oŋ tamol buraurau!
Oŋ uloŋ ak, oŋ mel patun pae dop man
an ririan ta isa kisaek oŋ na wa. Tia, mel
patun an imat gup a. Ago dop mel patun
igo woŋ yen yau san tia ya, tia, mel patun
an sen tinin ibilisa dop anaŋ foun ak igo
woŋ isa wa. 37 Agod mel patun a oŋ pae dan,
murnap nuŋon ago mi ŋane san tia ya. Tia,
oŋ wit kubulan boi, tia, mel ta patun mi pae
da. 38 Ago gug Anut iŋsinan ilon gubak mi
dugo yen ak lo mi, mel an patun iganep isa
yaup tubun pe, iŋaned naod sensen atem
itaot dilasa wa. Mel patun an tinid naon
sensen ipidinai da. 39 Mudan fidian tan en
lo yan naon kisaek man tia ya. Tamolpein
tinid man senamo ya, bor goun sad tinid
dam senamo ya, agod anakanak iŋ iy da
tinidi sensen a. 40 Mel a keit fufo dien dan
tinid muroun anda ya, agod melmel a tan
na dumado dan dam tinid muroun anda ya.
Ak man mel tan na dumado dan sad girager
naon kisaek a, agod mel lak na dien dan sad
girager naon senamo ya. 41 Ad man iŋanen
girager naon kisaek a, ago gug kalam iŋa-
nen girager naon senamo ya, patui dam sad
girager naon senamo ya. Agod patui anen
anen sad girager an sensen a.

42 Aria, saen tamolpein a dumat la yan
fon kumaed dumasa wan, kulob naon nek
ago yan ilasa wa. Tinid e imug tan na id
tiŋane emaiak tisarep igan a. Tinid foun
ak a murnap tiŋane wan iŋ fon igan san tia
ya. 43 Tinik tan en san iŋanen leil lo man
siŋaokan tia ya, gug tinik murna san man
siŋaokan geig a. Tinik tan en san iŋ dabai
an tia ya, gug tinik murna san man dabai
anda wa. 44 Gamu id tinid man tan en san mi
a, ak man saen fon kumaen tumasa da wan,
id kumaen panu anen tinik tiŋane wa.

Tan en san tinik yen da, an rumok tap,
kumaen panu san tinik dam yen da. 45 Fun
an niŋen o Anut san buk lo igo digire ya,
"Tamol a imug mi ilasa yan, Adam, iŋ tamol
kumaen ak ago ilasag imado se ya." Ak
man Adam a murna geig amaiak, sen tinin
ibileksag ur ilasag imado dugo, kumaen
yen yau san ipanad da. 46 Kumaen panu
san tinik imug ipalu man tia ya, tia, tinik
tan en san mi malmalan ilasa ya. Ago
gup tinik kumaen panu san ka tiŋane wa.
47 Tamol a malan te geig ilasa yan, iŋ tinin
man tan gufgaf san mi a. Tamol a murna
ilasa yan, iŋ tamol kumaen panu san mi a.
48 Tamolpein a gamu tan na dumado dan,
nek ibol tamol a imug mi tan na ilasa yak igo
woŋ ago dumado da. Nek ago mi, tamolpein
a murnap kumaen panu na dumado wan,
nek ibol tamol a kumaen panu na ipalu la
yak igo woŋ, dilasap dumado wa. 49 Gamu id
tinid san leil man nek ibol tamol a imug mi
tan na ilasa yan san leil igo woŋ a. Ak man
murnap, tamol a kumaen panu na ipalu
wan, iŋanen leil dugo yen dak ago, idaned
leil foun an dam naon kisaek mi wa.

50 Teig taog, ŋai ŋurupaiaŋ da, tan en san
tinid man Anut san kagin panek aben lo
imado san tia ya, agod mel ta imat san,
mel ta imat san tia yak iŋanep yabi san
ta idaisuda na ya, tia geig a. 51 Kududom
agurep ŋai ru mianuk ta ŋurupaiaŋ o da.
Id aenta ta tamat na wa, ak man id fidian
tinid ibileksa wa. 52 Mala ipuk ikilakil dan lo,
mel en ilasa kisaek oŋ a. Saen tour murna
geig an ibob dop, mel an ilasa wa. Man
dugo, tour ibob pe tamolpein a dumat la
yan kumaen dumasa wa, agod iŋaned tinidi
fon imat pe igan san tia ya. Ago dop id a
tan na kumaen tumado dan tinid ibileksa
kisaek oŋ a. 53 Man dugo, nek ibol id kulos
foun ak tiŋanep tidiri dak igo woŋ, idsad
tinid an ibileksap tinid foun ak imat pe igan
san tia yan tiŋane wa. Man dugo, mel a imat
san an itout yau a, ago dop mel a itout yau
san tia yan ilasap pempem yen yau a. 54 Saen
idsad tinid foun ak ago ilasa dop man, awak
aban Anut san buk lo yen dan nuŋon ilasa
wa. "Anut yu igane itout a, kulob an san
dabai man mateŋ ituŋali pasik a." 55 An
niŋen o id ka igo tabol,

"O mateŋ, oŋ yu gane itout an san dabai
dugon te yen dak i?
O mateŋ, oŋane buroi an dugon te yen
dak i?"

56 Mateŋ anen buroi man aupasek mi a, agod
aupasek san dabai man Moses san kubiaeŋ
lo yen da. 57 Ak man id Anut ilo uyan ru

tupani wa! Man dugo, iŋ idsad Tubun ak
Jesus Kristus lo idirad go yu tigane itout
a, an lo man mel an fidian sad dabai tibiai
dudu ya.
58 Teig taog, fun an niŋen o aŋanem ilo
rumok lo atur sakar a. Mel ta idiraŋ pe ta
asuk amul na wa. Aŋ pempem aŋsem ilom
tinim fidian lo urat agane wo dan Tubun ak
apani wa. Man dugo, aŋ aloŋ ak aŋanem
urat wagai agane dan nuŋon ta ideg yau san
tia ya.

16

Korint adi Jerusalem tamolpein o moni dutumani san ru

1 Gamu ŋai aŋ moni atumanip Anut anen
tamolpein Judea na dumado dan abinawai
san niŋen o ŋurupaiaŋ da. Nek ibol ŋai mi-
daeŋ Galesia tan lo dumado dan ŋurupidai
ago mi aŋ dam ago agane wo ŋurupaiaŋ
da. 2 Ubou kisaek kisaek atem aŋsam urat
naon moni an aenta sen gigin na adirip yen
a. Tubun mi ŋane dop tubun mi pani wa,
kabelan ŋane dop kabelan pani wa. Ago
dop man saen ŋai ŋupalu dan te dop, aŋ fon
moni o urat wagai ta agane na wa. 3 Agod
taida mi, aŋ tamol aenta fudi aloŋ uyan ak
apilianai a, agod saen ŋai aŋsam na ŋupalu
dan te gup, aŋsam binawek moni agane yan
disinip Jerusalem na diau a. Ŋai atna Korint
na ŋupalu gup, tamol Jerusalem na diau an,
girek banid te tiganep disini diaup, matu
gurman Jerusalem na yan, aŋsam binawek
agane yan fun irupidaip duloŋ a. 4 Go ŋaiseg
dam ŋau wo ilog ibol tap man tamol an ŋai
luag disap mau a.

Pol ru kagin funfun Korint adi irupidai a

5 Ŋai Masedonia tan lo ŋaup ŋamul gup,
afon aŋsam na ŋupalu wo ilog yen da. Ŋai
Masedonia na saen milaen ta ŋumado na
wa. 6 Agod saen ŋai aŋsam na ŋupalu dan,
ŋai dap saen kitek milaen mi aŋ da tumado
wa. Ŋai tim tubun ipalu dan san saen lo
tumado yaup tim itout ak boi. An lo saen
idaisudap ŋai aben dugon te ŋau o ŋupiliani
dan, binawek an ta ŋai onte ŋau san ka
apanag a. 7 Ŋai gamu aŋsam na ŋupalup
ŋiliaŋ o ilog ta ibol da, man dugo, ŋai aŋ
da saen katukan mi ka tumado wa. Ak man
Tubun ak ilon ibol tap, murnap ŋai aŋ da
kitek saen milaen mi tumado wa. 8 Gug
gamu man ŋai igo Efesas na ŋumado yaup
Judea lo Pentikos san tumanek nal ilasa wa.
9 Man dugo, Anut ŋai dalawan ipasi panag
an lo, ŋai iŋanen urat ka ŋigane uyanan
mok a. Ago dugo ager tamol adi dam ŋaisag
urat dututep itout o wagai digane da.
10 Aria, saen Timoti aŋsam na ipalu tap, iŋ
kagin apani uyan a, ago dop iŋ ata mel ta lo
katukan dop, an niŋen ilon ta weiwei na wa.
Man dugo, iŋ dam Tubun ak san urat nek
ŋai ŋigane dak ago mi igane da. 11 An niŋen
o aŋ luluŋam lo talpein ta Timoti iŋane wo
ta imoi na wa. Iŋ abinawi uyan ak, agop
maror lo mi aganep ŋaisag na ipalu da wa.
Man dugo, ŋai iŋ malan ŋiganeg ŋumado
da, agod iŋsan urat kisaek adi iŋ luan disag
dida dutor dan dam malad ŋiganeg ŋumado
da.
12 Aria, ŋai gamu idsad teid Apolos niŋen
ŋabol da. Ŋai iŋ aŋsam na turan aenta luad
isap dida dupalu wo ŋusumiani a, ak man
iŋ imoi a. Murnap iŋsen nal ta kawan ak ile
dugup ipalu wo ibol a.
13 Tawaŋ aganep amado wa. Ago dop
aŋanem ilo rumok Kristus lo yan mi lo atur
sakar a. Ilom dabai anda amado dop dabai
lo mi tamol mok amado wa. 14 Urat biabi
fidian agane dan ilo panek lo mi agane wa.
15 Aria, aŋ aloŋ ak tamolpein a Stefanas
san ab lo dumado dan, iŋ distrik Akaia
ilon lo malmalan ilod lo rumok a. Iŋ
iŋsed ilod nam Anut san tamolpein dibi-
nawaig urat digane da. 16 Teig taog, fun an
niŋen ŋai ŋududuwaŋ da, aŋ tamol naok
ago yan awad paen na amado wa Nek ago
mi aŋanem urat kisaek a fidian urat awan
disini wo maeg digane dan dam awad paen
na amado wa. 17 Gamu saen en ŋai ilog
uyanan da, man dugo, Stefanas iŋ Fotu-
natas da agod Akaikas ŋaisag na dupalu
ya. Gidad aŋ naom tia ya, an lo iŋ naom
diŋaneg ŋai ilog diabisa ya. 18 Tamol en ŋai
ilo maror dupanag a, agod aŋ dam dal nek
ago mi dibinawaŋ a. Fun an niŋen o tamol
naok ago yan, aŋ yaŋad lak na asini san
idaisuda ya.

Ru wadan

19 Aria, midaeŋ a distrik Esia ilon lo du-
mado dan fidian aŋ ilo uyan dupanaŋ da.
Akwila iŋ Prisila da Tubun ak yaŋan lo aŋ
dam ilo uyan dupanaŋ da. Nek ago mi
midaeŋ a iŋsad ab lo dutumanig dumado
dan, aŋ ilo uyan dupanaŋ da. 20 Ilo rumok

adi etna Efesas na dumado den, aŋ ilo uyan
dupanaŋ da. Saen aŋ nug ale dop man,
musuk gun ak nam nug ilo uyan apani wa.
[21] Ŋai Pol, gamu ŋaiseg banig nam ilo
uyan ru en ŋigireg aŋsam na ŋiganeg ipalu
ya.
[22] Aŋ luluŋam lo talpein ta Tubun ak
niŋen o ta imat na tap, Tubun en talpein an
tinin fo misilanek iganep yen ak ago ŋabol
da. O Tubun en, oŋ palu!
[23] Tubun en Jesus iŋanen ilo panek aŋ da
amado.
[24] Jesus Kristus yaŋan lo ŋaisag ilo panek
aŋ fidian ŋupanaŋ da. Rumok.

2 Korint

1 Ŋai Pol, ŋai Jesus Kristus san aposel,
Anut ilon yen dan ago, id teid Timoti ŋai da
girek en migire ya. Maŋ girek en aŋ Anut
san midaeŋ Korint na amado dan, agod
tamolpein fidian a Anut idiraig gun dilasa
yan Akaia provins ilon lo dumado dan dam,
sam na girek en migane ipalu da. 2 Anut
a idsad Tamad an, iŋ Jesus Kristus idsad
Tubun en da iŋaned ilo panek maror da aŋ
ka dupanaŋ a.

Muruan saen lo Anut ilo maror ipanama da

3-4 Maŋ Anut, Jesus Kristus maŋanema
Tubun en Taman per mupani wa. Man ata
wo, iŋ gidad maŋsama madai funfun an
lo ilo maror ipanama da. Iŋ ilo muŋanek
fidian san Taman, agod iŋ maror fidian
san Anut, an niŋen o maŋ muruan fidian
mukubiani dan lo maror ipanama da. Nek
fun amaiak niŋen o ilo maror a maŋ Anut
lo miŋane amaiak niŋen o, tamolpein a
madai naok funfun disini dan ilo maror
naon kisaek an mupidinai o maŋ idaisuda
ya. 5 Man dugo, nek ibol maŋ Kristus da
sisem iŋsan madai tubun mi misini dan, nek
ago mi maŋ iŋ da sisem iŋsan ilo maror
tubun mi miŋane da. 6 Tamolpein maŋ ru
aŋ lo mufulale dop an lo muruan dupanama
tap, an ilasa san fun man, Anut ilo maror
iŋ patun pasek da aŋ ipanaŋ a. Agod Anut
maŋ dam ilo maror ipanama tap, nek ago
mi mel an ilo maror aŋ dam ipanaŋ a. Saen
aŋ madai a maŋ misini dan ago mi asini dop
an lo atur sakar dan lo, ilo maror amaiak
ale wa. 7 Maŋ ago agane wo iloma yen da,
agod maŋsama kankan mel an san aŋ lo
dabai anda yen da. Man dugo, maŋ maloŋ
ak nek ibol aŋ maŋ da sisem madai funfun
tukubiani dak, nek ago mi ilo maror dam aŋ
maŋ da sisem tukubiani wa.

8 Teig taog, aŋ mel en niŋen aŋaoŋ o man
maŋ iloma ta ibol na da. Saen maŋ Esia
provins lo mumado dugo muruan tubun
mi misini se ya. Maŋ mukubiani ak ibol
dibilama tan na madug duparfufaramag
matur dabai san tia yak igo ya. An lo maŋ
iloma lo gamu en mamat dak ago mabol a.
9 Rumok, maŋ iloma lo ibol tamol kot lo itur
go mateŋ ile wo dubol ak igo ya. Kagin an
ilasa yan fun man, maŋsema wagema lo ta
matur na wa, tia, Anut nek a talpein dumat
ak ifufunaip dumasa den mi tinima mupani
wa. 10 Iŋ mateŋ saian geig ak sumeik mile wo
dugo ipasama iŋiliama ya, agod iŋ nek ago
mi igane yau a. Man dugo, maŋ iŋ pempem
patuma ipasi wo tinima iŋ mi mupani da.
11 An niŋen aŋ dam aŋsam gudanek lo maŋ
abinawama wa. Aŋ wei mi aŋsam gudanek
an Anut iloŋ dop an lo maŋ ibinawama wa.
Ago dop tamolpein wei mi binawek uyanan
Anut ipanama yan niŋen o ilo uyan dupani
wa.

Pol ilon san ilo girek ibileksa yak san fun

12 Maŋ malak malak ru en ka murupaiaŋ
a. Maŋ tan en lo, agod aŋ malam lo dam
kagin uyan ak mi migane na ya. Maŋsama
ru man rumok ago mi maŋsama kagin naok
naok dam gun a, man dugo, Anut kagin mi
muri mupani se ya. Maŋ tan en san maŋau
uyan uyan ak lo urat ta migane na ya, tia,
maŋ nek Anut sinan maŋau a ipanama yan
lo mi urat migane se ya. 13-14 Girek e migireg
aŋsam na miganeg ipalu den ta imianuk
na ya. Tia, girek an aŋ asutip kuai tem ka
aloŋ uyan a. Aŋ gamu maŋ ta aloŋ uyan
na ya, gug murna dop aŋ maŋ aloŋ uyan
ak ago iloma ibol da. Ago dop saen Jesus
idsad Tubun en imul ipalu wan ante dop aŋ
maŋ yaŋama abisa wa, nek ibol maŋ dam aŋ
yaŋam mabisa wak ago ya.

15-16 Ŋai aŋ niŋemi wo ilog lo rumok ak aŋ
maŋ aloŋ uyan pe aŋanem tini ganei maŋ lo
agane wan niŋen o, ŋai ilog igo yen a. Ŋai
aŋsam na ŋupalu gup murna Masedonia na
ŋau a, agod fon Masedonia ŋibiseip aŋsam
na ŋupalu da wa. Ago dop man maŋ aŋ da
saen uraru tumado wan niŋen ilom uyan
dop ŋai adinag pe Judea na ŋau a. 17 Dugo,
saen ŋai ilog ago yen dan lo, ŋai baleg
uraru i? Tia, ibol tan en san tamolpein
ilo sou digane dan ago, iŋ awok dubol gup
fon tia dubol dan ago ilo girek ŋigane di?
Tia geig a. 18 Aŋ Anut iŋsinanen ru iganuri
dak ago aloŋ tap, aŋ ru e murupaiaŋ den
ru rumok an dam aloŋ a. Maŋ "awok" iŋ
"tia" da sisem ta mabol na wa. Maŋ tamol
naok ago yak tia ya. 19 Ŋai Sailas da, agod
Timoti dam, maŋ aŋ naom na Anut Nanun
Jesus Kristus niŋen o mabol ilasa ya. Ak
dugo, Jesus Kristus iŋsen nek ibol tan en
san tamolpein igo woŋ balen uraru lo ru
ibol i? Iŋ tamol balen uraru san tia ya, tia,

iŋ saen fidian mel uyan ak niŋen o mi awok
ibol da. [20] Man dugo, Anut san awak aban
a ipanad an fidian Jesus Kristus lo nuŋon
dufug fidian idaisuda ya. An fidian niŋedi
wo Jesus "Awo" ibol da. Fun amaiak niŋen
o saen id Anut tugudani dop Jesus yaŋan
lo "Rumok" tabol da. Agod kagin an lo id
Anut yaŋan tabisa da. [21] Gug Anut iŋsen
mi Kristus lo aŋ maŋ da sisem itumanad
go ilo rumok lo kisaek tilasa ya. Agod iŋ
id ipilianad a. [22] Iŋsan Ur id ilod lo igane
ya. Kulob naok en lo id iŋsan mok ago kob
ipanad a. Fun an niŋen o saen iŋsan Ur id
lo yen dan taloŋ uyan dop man, id taloŋ ak
id iŋsan mok a.
[23] Aria, ŋai Anut ŋuwagiŋ dop ŋaisag ru
en iloŋ pe isatuanag a. Ŋai Korint na ta
ŋupalu na yan san fun igo. Ŋai aŋsam
naok naok aenta ŋile yak ta itaot na ya,
an niŋen saen ante ŋupalup aŋ muruan
ŋupanaŋ man ŋamoi a. [24] Maŋ gurman igo
milasap aŋsam ilo rumok mititiani wo man
mamoi a. Tia, maŋ aŋ da sisem urat tigane
dop an lo aŋsam yousai ilom lo awan isa wa.
Aŋ Jesus ilom lo rumok an lo atur sakar o
iloma ago ibol da.

2

[1] Ak man ŋai ilo sou igo ŋigane ya, ŋai fon
aŋsam na ŋupalup an lo madai ŋupanaŋ o
man ŋamoi a. [2] Ŋai ilo uyan lo mi aŋsam
na ŋupalu wo ilog ibol da. Ak ŋai ilo saiak
ŋupanaŋ tap, ante talpein ta ŋai ilo uyan
ipanag san tia ya. [3] Ŋaisag girek imug mi
ŋigire yan lo, aŋ aŋanem madok akubune
wo ago ŋigire ya. Fun man saen ŋai aŋsam
na ŋupalu wan lo, tamolpein a ŋai ilo uyan
dupanag o ilog ibol dan iŋ ŋai ilo muruan
an fon ta dupanag na wa. An niŋen o ŋai
ilo sou igo ŋigane ya. Aŋ aŋanem madok
akubunep itaot dop man, aŋ ŋai da sisem
ilo uyan lo mi tumado wa. Agod ŋai ŋaloŋ
ak aŋ ŋaisag ilo sou aganuri wa. [4] Ŋai aŋ
niŋemi wo ilog muruan ak, ilog saian go
malag turon idu dugo girek imug an ŋigire
ya. An san fun man ŋaisag girek an lo aŋ
muruan ŋupanaŋ o ta ŋigire na ya. Tia,
ŋaisag ilo muŋanek aŋ lo yen dan aloŋ uyan
o ago ŋigane ya.

Pol midaeŋ aupasek adi ilod dupidinai o ibol a

[5] Dugo, ta aŋ luluŋam lo imug mi muruan
ŋai ipanag ak i? Rumok a, ago gug ŋai o
mi tia ya, tia, o kabel, ŋai ago ŋurupaiaŋ
da, iŋ midaeŋ fidian o ilo muruan ipanaŋ
a. [6] Aŋ talpein an muruan apani yau o ta
agane na wa, man dugo, midaeŋ iŋ muruan
dupani la yan idaisuda ya. [7] An niŋen o
iŋsan aupasek aŋ apare idu dop lo ilon pasa
ibol a. Kabelan ilo muruan tubun kasik lo
ilon idu yaup malan isue saian geig banau.
[8] An niŋen aŋ igo agane wo ŋurupaiaŋ da,
aŋ fon ilom apani mok a. [9] Man dugo, ŋai
aŋ ŋukubianaŋ go ŋiliaŋ a, aŋ mel fidian
lo ŋai awag aganuri boi, tia boi, ago ŋaloŋ
a. Ŋai girek a imug mi ŋigire yan san fun
ago ya. [10] Talpein a iŋsan aupasek apare idu
yan, ŋai dam iŋsan muruan ŋupare idu wa.
Agod muruan ta ŋupare idu na yak tap man,
an Kristus naon na aŋ ŋibinawaŋ san o ago
ŋigane ya. [11] Ago dop lo ŋai Satan naon dal
ŋufou wa, kabelan iŋ dal ta kuai ipanip lo id
irawad dop talpein an tipitiŋini banau. Man
dugo, id iŋsan ilo sou saiak mianuk an taloŋ
fufei a.

Kontrak foun ak san urat tamol adi

[12] Saen ŋai Troas na Kristus san bilaluŋ
ŋufulale wo ŋupalu yan, atna Tubun ak
iŋsan bilaluŋ ifurak pe yau san niŋen
dalawan ipasi panag dugo ŋile ya. [13] Ak man
ŋai ilo maror amag tia ya. Man dugo, ŋai
id teid Taitus niŋen o abaŋan ŋabi ak man
atna ta ŋile na ya. An niŋen o ŋai Troas
tamolpein an ŋubisawaig Masedonia tan lo
ŋau a.
[14] Maŋ Anut yaŋan mabisa wa. Man dugo,
pempem mi iŋ Kristus lo imug yau da,
agod maŋsama ager fidian ibiai dudu yan
niŋen o maŋ yousai lo muri mupani da.
Anut tamolpein maŋ lo ipiteŋanai dan lo,
iŋsad maŋau Kristus niŋen o amaiak ibol
mumalun siŋaokan ta bulbal ak igo woŋ
igane ifurak pe gidigidad yau da. [15] Man
dugo, gidad maŋ tamolpein a Anut patud
ipasi dan luluŋad lo matur boi, tia, ensauta
a daoŋ lo diau dan luluŋad lo matur boi,
Anut maŋ mumaluma iwen iloŋ a, man
dugo, maŋsama mumaluma man nek ibol
Kristus mumalun igo woŋ a. [16] Tamolpein a
daoŋ lo diau dan maŋ mumaluma man ibol
tamol imat la yak mumalun igo woŋ ago
dubol da. Warou an mateŋ lo dudu diau a.
Gug ensauta a patu pasek diŋane dan maŋ
mumaluma nek ibol mel kumaen mok ak
san mumalun igo woŋ ago dubol da. Warou

an kumaen yen yau san an diŋane wa. Enti
iŋ urat naok ago yak igane san idaisuda
i? [17] Maŋ man tamol aenta Anut san ru
dufulale dop lo moni diŋane wo digane dan
ago tia ya. Ilo sou mianuk ago yak maŋ lo
tia ya. Tia, maŋ tamol nuŋon igo woŋ, Anut
malan lo iŋsan ru mabol ilasa da. Urat an
Kristus lo migane wo Anut ipilianama ya.

3

Aposel adi man kontrak foun ak san urat tamol

[1] Dugo, afon maŋ fun miganeg sema
yaŋama mabisa wo migane di? Dugo, maŋ
ta idaisuda na yak i? Ago yak niŋen o aŋ
girek ta maŋ Anut san urat tamol mok ago
ibol dan apanama wo iloma ibol di? Tia,
dag talpein sen ak girek naok ago yak ta du-
panaŋ o iloma ibol di? [2] Tia, aŋsem mi man,
maŋanema girek ta kuai tem ibol da, an lo
tamolpein aŋ diliaŋ dop duloŋ ak maŋ Anut
san urat tamol mok a. Man dugo, girek
an aŋ bubem ilon lo Kristus igire idu la ya,
an lo tamolpein fidian dusuti dop aŋanem
nao lalek dile duloŋ a. [3] Aria, aŋanem kagin
naok naok an tamolpein ikubiai dile ya, aŋ
Kristus san girek igane ipalu yak igo ya. An
gau nam igire yak igo tia ya, tia, an Anut
a kumaen imado dan san Awan Urgun nam
igire ya. Pat fo na ta igire na ya, tia, an aŋ
ilom lo igire idu ya.

[4] Maŋ Kristus tinin log Anut tinima mu-
pani da, an lo kagin an aŋ lo ago ilasa wa.
Aŋ ago amado san iloma dabai a. [5] Maŋsema
man ta idaisuda na ya, agod mel ta maŋ
tamol sama dabai lo migane ilasa yak ago ta
mabol na da. Tia, Anut sen dabai ipanama
yan lo ago ka migane wa. Fun amaiak
niŋen o mi maŋ idaisuda ya. [6] Iŋsen maŋ
ipilianama go iŋsan urat tamol igo milasag,
kontrak foun amaiak san urat migane da.
Kontrak wagam an pepa roun fo digire ya.
Ak gug kontrak foun an pepa roun fo ta
digire idu na ya. Tia, an man Urgun san urat
a. Kubiaeŋ a digire yan man iŋ tamolpein
ifu dumat da. Gug Urgun man iŋ tamolpein
kumaen ipidinai da.

[7] Saen Anut kubiaeŋ Moses ipani man pat
fo igire gug ipani a. Kulob an girager tubun
ak da ipalu yan lo, girager an san lilaman,
rurek san, an Moses naon fo na yen a.
Lilaman an niŋen o, gidad an kute ibol dak
ago bo man, Isrel adi Moses naon dile san
dumoi. Aria, kubiaeŋ man girager da ipalu
bo man, kubiaeŋ an tamolpein ifu dumat
na ya. Kubiaeŋ san saen iŋ man tamolpein
dumat ak san saen mi a. [8] Gug Awan Urgun
ipalu la ya, amaiak niŋen o gamu en man
Urgun san saen a, an lo kontrak foun ak san
girager an lak na geig yau a. An niŋen o aŋ
dugo ilom isou di? Dugo, kontrak wagam
ak a tamolpein ifu dumat ak iŋsan girager
an kontrak foun ak san girager iriŋani i?
Man tia geig a. [9] Man dugo, kontrak wagam
an tamolpein idiraig dideg diau a. Ago bo
man iŋsan saen lo girager tubun yen na ya.
Amaiak niŋen o kagin itaot ak san saen e
gamu yen den lo, nal en san girager amaiak
nal imug ak san girager iriŋani a, agod lak
na geig yau a. [10] An niŋen o id tile yak,
kontrak wagam ak girager aman da ya, ago
gug gamu iŋsan girager an yau itout manoŋ
a. Man ata wo? Kontrak foun ak san girager
tubun geig an lo kontrak wagam an imiani
da. [11] Man dugo, mel a kute ibol go itout yau
amaiak girager da ipalu ya. An rumok tap,
mel a pempem mi yen yau an, iŋsan girager
man tubun kasik a.

[12] Amaiak niŋen o kontrak foun ak san
girager pempem san niŋen o mala nouk tu-
mado da, an niŋen o maŋ tamolpein malad
lo matur dop ru mufulale wo ta marer na
da. [13] Maŋ Moses igo tia ya. Tia, iŋ yamel
naon ibuluwig an lo dop Isrel tamolpein iŋ
naon fo girager a kute ibol dan ta duloŋ na
wa. [14] Yamel an man Isrel tamolpein sad
mitilaen igo ya. Gubak mi man Isrel ilod pat
igo ya, an niŋen o Anut san ru diŋane wo
dumoi a. Agod iŋ gubak mi igom gamu dam
naod kisaek mi a. Saen iŋ kontrak wagam
an san ru dusuti tap, yamel naon kisaek an
nam duloŋ san kankan ibalfutani da. Iŋ
gamugo yamel an dupasi a. Man dugo, saen
iŋ Kristus diŋane dop yamel an Kristus ipasi
yau a. [15] Awo, wagam mi agog ipalug gamu
en, saen iŋ Moses san kubiaeŋ dusuti dop
man yamel ta tareŋ igo woŋ iŋsad uloŋ
an ibalfutani da, an lo ata mel rumok an
duloŋ san tia ya. [16] Ak man saen talpein
ibileksap Tubun en san na yau dop man,
Tubun en yamel an ipasi yaup lo talpein
an abaŋ ile wo uyanan a. [17] Aria, Tubun en
iŋ Ur, agod aben a Tubun en san Ur yen
dan te man iŋsan tamolpein bigabeg urat

tia kawan dumado da. [18] Agod id ensauta a
yamel malad ta ibalfutani na dan, id tig igo
woŋ Tubun en san girager id naod kapen
fo yan isapudade dugo imul yau da. Ago
dop girager ta san na tupalu dop girager
subuŋan taidam san na tau da, nek ago
Tubun en idirad pe tibileksa yau oŋ da, an lo
iŋsen igo mi ago tilasa wa. Man dugo, kulob
en man Tubun ak enti a Ur an, iŋsan nag
ipalu ya.

4

Melmel siŋaokan geig ak bod saiak lo dien da

[1] Amaiak niŋen o maŋ urat e Anut san
ilo muŋanek lo mabi den niŋen o, iloma
ta idu na da. [2] Maŋ kagin naok naok miai
san an fidian gigin na midiri a. Maŋ raek
kagin lo ta mator na da. Anut san ru dam
mukubuli wo mamoi da. Tia, maŋ Anut
malan lo tamolpein naod na ru rumok ak
mi mabol ilasa da. Ago dop lo tamolpein
fidian iŋ maŋ tamol naok dugo yak niŋema
wo ilo sou digane dop an lo dilep Kristus san
urat an itaot mi migane da. [3] Gug maŋsama
bilaluŋ imianuk tap, an tamolpein a dideg
diau dan iŋsad ilo sou lo mi imianuk a.
[4] Tamolpein an tan en san tubud Satan,
iŋsad ilo sou yabi idu yan lo, tamol malad
itau igo woŋ dilasa ya. An niŋen o lilaman
iŋsad na ipalu dan dile san tia ya. Lila-
man an man Kristus san girager, an bilaluŋ
uyanan ak ilon lo yen da. Agod Kristus man
naon Anut naon igo ya, ago gug an dile san
tia ya. [5] Maŋsema niŋema wo ru ta mabol
na da, tia, maŋ Jesus Kristus niŋen o mi
mabol ilasa da. Agod bilaluŋ e mufulale den
man, Jesus Kristus iŋsen mi idsad Tubun a.
Agod Jesus niŋen o maŋ man aŋanem urat
tamol adi, nek an mi a. [6] Wagam Anut igo
ibol, "Tidom tubun ilon lo lilaman ta ided
a." Anut nek amaiak mi maŋ bubema ilon
lo lilaman iganeg ided da. Lilaman an man,
maŋ Anut san girager niŋen maŋau am da
ya. Agod girager an san lilaman Kristus sen
naon fo na ided dugo mile ya.

[7] Rumok, filian siŋaokan amaiak maŋ
mabi da, ak man iŋ bod saiak ilon lo yen da.
An Anut san ilo girek, an lo dop iŋ maŋ iku-
biai panamap, dabai a tubun kasik an iŋsan
mi, maŋsama tia wa. [8] Muruan naok sensen
dupanama da, gug ta duparfufarama na da.
Mel saian wei mi marer san mile da, gug
iloma ta idu na da. [9] Maŋsama ager duku-
dama da, gug Tubun en ta ibisawama na da.
Maŋ dufunama dibilama madu da, gug ta
dipitiŋinama na da. [10] Maŋ saen fidian Jesus
san mateŋ an tinima lo misini mator da, ago
dop man iŋsan kumaen an maŋ tinima lo
tamolpein kuai tem dile wa. [11] Man dugo,
saen fidian maŋsama tureŋ lo Jesus niŋen
o mateŋ lo madu mau o dibilama se ya, an
lo dop iŋsan kumaen an maŋ tinima tan en
san lo kuai isi wa. [12] Amaiak niŋen o, mateŋ
maŋ lo urat igane dak, gug kumaen man aŋ
lo urat igane da.

[13] Tamol ta Isrel sad bar lo igo ibol, "Ŋai
ilog lo rumok a. Amaiak niŋen o ŋai ru
ŋabol ilasa ya." Tamol a ŋutun lo ilo rumok
yen dan ago mi maŋ dam iloma lo rumok an
lo ru mabol ilasa ya. [14] Maŋ maloŋ ak Anut
a iŋ Jesus Tubun en ifufuni yabisag kumaen
ipani an, iŋsen mi maŋ dam ibiamasap, Je-
sus da sisem iŋiliamap, aŋ da sisem kumaen
panu na tiladu dop, Anut naon na tatur a.
[15] Amaiak niŋen o muruan a fidian misini
dan man aŋ ibinawaŋ o misini da. Agod
saen Anut san ilo panek ifufurak yau dop
tamolpein wei mi ilo panek an diŋanep per
dupani dop lo iŋsan girager lak na geig
isuda yau a.

Aposel sad tinid man dabai itout, gug tinid ilon lo dabai foun ak diŋane ya

[16] Fun an niŋen maŋ iloma ta idu na da.
Gidad maŋ tinima tan san en dabai itout
ak, gug tinima ŋutun san man nal kisaek
kisaek atem dabai foun ak iŋane ipalu da.
[17] Man dugo, muruan e saen katukan mi yen
san ak misini den man, girager tubun kasik
bageu san ikubune panama da. Girager an
pempem mi yen a, agod iŋanen tubun an
tou mupani san maŋ ta idaisuda na wa. An
niŋen o muruan gamu misini den an mel
kawan mok a. [18] Man ata wo? Maŋ melmel
a kuai isi la yak meil o malama ta yau na
da. Tia, melmel a meil san tia yan amaiak
niŋedi wo mi iloma isou da. Man dugo,
melmel e meil den man saen katukan mi
dien a, ak gug melmel a meil san tia yan
man pempem mi dien a.

5

Pol tinik foun ak san ru faŋan an ipidinai a

1 Maŋ maloŋ ak tan en san ab gamu lo
mumado den saian tap, maŋ ab sen ta Anut
san na yak ka miŋane wa. Ab an tamol
banin nam ta igane na ya, tia, ab an Anut
sen ikubune panama ya, agod kumaen panu
lo pempem yen yau a. 2 Tan na maŋ tinaŋ lo
mi mumado da, an niŋen maŋ tinima foun
a kumaen panu lo yen dan miŋane wo yaes
isofutanama da. An lo nek ibol kulos foun
ak ituanama san igo woŋ, maŋsama tinik
foun an miŋanep ilon lo mumado wo yaes
ifunama da. 3 Ago dop saen maŋ mamat dop
maŋ ur tinin tia yak igo woŋ ta mator na
wa. Tia, maŋ tinik foun ak kumaen panu
san an mitabug pe lo mumado wa. 4 Saen
maŋ tan en san tinik lo mi mumado dop
man, maŋ tinaŋ migane dop iloma isasau
a. Ata wo maŋ ago migane di? Dugo, maŋ
mamat pe ur tinin aman tia yak igo woŋ
milasa wo iloma ibol di? Tia. Maŋ maŋsama
tinik foun ak mitabug o iloma ibol da. Ago
dop tan san tinik e imat san en itout yau
dop lo, tinik a kumaen pempem san an, tan
san en, aben iŋane wa. 5 Mel e maŋ miŋane
san man, Anut iŋsen mi kubunek lo idirama
la ya. Agod iŋanen Ur an man, kumaen foun
en san satuanek igo ya. Ur a ipanama yan lo
maŋ rumok maloŋ ak mel en ilasa wa.

6 An niŋen saen fidian maŋ sema iloma
musatumani da. Agod maŋ maloŋ ak saen
maŋ tinik en lo mumado den maŋ Tubun
en san na asau mi mumado da. 7 Man dugo,
maŋ ilo rumok lo mi mator da. Maŋ mel
mile maloŋ ak lo ta mator na da. 8 Ŋai ŋabol,
maŋ sema iloma musatumani da, ago gug
maŋsema gidad, tinima mibiseip Tubun en
san panu na ida mumado tap man, an
uyanan geig a. 9 Kulob naok e maŋsama kob
igo miganeg lo mau duman, maŋ Tubun ak
ilo uyan mupani wa. Gidad maŋ tan en lo
mumado boi, tia, kumaen panu lo mumado
bo man, maŋ iŋ ilo uyan mupani wa. 10 Man
dugo, id fidian mi Kristus naon na bitinaek
lo tatur a, ago dop id anen anen atem tan
na tumado dugo kagin uyan saian tigane na
yan atem naon tiŋane wa.

Maŋ Anut san nao ŋanek tamolpein

11 Amaiak niŋen o maŋ maŋsama rurek
Kristus lo maloŋ uyanan an lo, tamolpein
ilod miŋane da. Anut maŋ dugo yan iloŋ
uyan a, agod ŋai ilog ibol dak aŋ dam bubem
lo maŋ dugo yan aŋ aloŋ uyan a. 12 Aŋ
naom na fon sema kuai te idirama milasa
wo ago ta migane na da, tia, aŋ maŋsama
yaŋama asini san fun aloŋ o ru en mabol
da. An lo man, aŋ ka tamol a iŋsiganed
yaŋad niŋen o mi ilod isou dugo iŋaned
ilodi niŋen o ilo sou ta digane na dan, ru
naon uyan ak apidinai a. 13 Ak dugo, maŋ
ŋiŋeŋ burau ak ta miŋiŋeŋ tap, an Anut o
ago migane ya. Gug ŋiŋeŋ itaot ak miŋiŋeŋ
tap, an ibinawaŋ san a. 14 Man dugo, Kristus
san ilo panek amaiak maŋ ititianama da.
Maŋsama ilo rumok man mel en rumok
a, tamol kisaek mi tamolpein fidian sad
abed iŋane wo imat a. Ago yan niŋen o
tamolpein fidian sad madok wagam an lo
dumat a. 15 Ago dop tamolpein ensauta a
kumaen dumado dan fon sed niŋedi wo ta
dutor na wa, tia, iŋ Kristus a iŋ waged lo
imat go fon kumaen imasa amaiak o mi
dutor a.

16 An niŋen o gamu saen e yau den, maŋ
tamolpein tan en san ilo sou lo ago ta meil
na da. Rumok, maŋ imug mi Kristus tan en
san tamol igo woŋ mile ya, ak man gamu
man fon ago ta migane na da. 17 Fun an
niŋen o talpein ta Kristus lo imado dak ago
tap, Anut iŋ talpein an iganeg foun ilasa
ya. Kagin a wagam iŋsan madok imug ak
san an fidian ibisei a. Rumok nuŋon, iŋsan
kagin wagam ak ibisei yau itout go iŋ foun
ilasa ya. 18 Kulob an fidian sad fun man
Anut mi a. Iŋsen mi Kristus lo iŋsan turan
muroun idirad a. Agod Anut iŋsen maŋ
tamolpein maŋal dop iŋanen turan muroun
midirai san urat migane wan, maŋ banima
lo igane ya. 19 Ŋai igo ŋabol, Kristus lo Anut
iŋ tamolpein a tan titin fidian lo dumado
dan, iŋsan turan muroun idirai san niŋen
o urat igane ya. Agod saen ago igane yan,
iŋsad aupasek fidian gigin na idiri dugo an
niŋen ilon ta isou na ya. Agod iŋ bilaluŋ
e id ka Anut turan muroun tilasa san en
maŋ ipanama ya, ago dop maŋ awama lo
an mabol ilasa wa. 20 An niŋen o maŋ
Kristus wagen lo iŋsan nao ŋanek tamol
igo woŋ mumado da. Maŋ awama lo Anut
tamolpein ilod iŋane wo ru ibol da. Amaiak
niŋen o maŋ Kristus wagen lo mududuwaŋ
dop, aŋ Anut da nug turan mok alasa wa.
21 Kristus iŋsen aupasek ta igane na yak bo
man, Anut id abed lo iganeg iŋ aupasek
tamol igo woŋ ilasa ya. Ago dop id Kristus

da tutumani an lo Anut san kagin itaot mok
an id ŋutud lo ilasa wa.

6

[1] Amaiak niŋen o, maŋ Anut da sisem urat
migane dan niŋen o igo mududuwaŋ da, aŋ
Anut san ilo panek an mel kawan igo woŋ
ta aŋane na wa. [2] Man dugo, Anut igo ibol,
"Saen a uyanan an lo ŋai oŋ awa ŋaloŋ a,
agod patu pasek san nal lo oŋ ŋibi-
nawo ya."
Aloŋ uyan, nal e gamu yen den man saen
uyanan a, agod patu pasek san nal an man
gamu en mi a.

Muruan funfun Pol isini se ya

[3] Maŋ talpein ta san dal mufou dop ŋien
isuep yau idu man mamoi a, an lo aenta
maŋsama urat ta dile saian na wa. [4] Tia,
maŋ Anut san urat tamol mok an mi dal
funfun en igo mukubiaig dile ya. Muruan
lo iloma ta isali na yan lo, madai lo, tinima
san melmel niŋen katuk ama yan lo, iloma
irer dan lo, bu dupanama dan lo, [5] subanek
lo, abaŋ daoŋ digane san saen lo dufutana-
mag dububuŋanama yan lo, urat wagai lo,
tawaŋ miganeg mumado yan lo, anaŋ o geg
migane yan lo, [6] kagin ikokan lo, maŋau lo,
mos kagin lo, ilo muŋanek lo, Awan Urgun
lo, ilo panek mok ak lo, [7] ru rumok ak lo,
Anut san dabai lo, kagin itaotan ibol wagai
san mel banima won ak lo, ŋas ak lo dam,
maŋ Anut san urat tamol mok an kuai tem
mukubiaig dile se ya. [8] Maŋ dipitianama
dak, dibiama madu da. Maŋ yaŋama diabisa
dak, maŋ yaŋama dipitiŋini da. Maŋ sewak
tamol ago dubol da, ago gug man maŋ
tamol nuŋon mi a. [9] Maŋ ta duloŋ na dak
ago dubol da, ago gug maŋ duloŋ uyanan
da. Maŋ mamat manoŋ a, ago gug kumaen
mumado yau oŋ da. Maŋ bu dupanama
da, ago gug ta mamat na da. [10] Maŋ iloma
ipapao da, ago gug pempem yousai lo mi
mumado da. Maŋ filiama tia ya, ago gug
man tamolpein wei mi midirai filian tamol
dilasa da. Maŋ mel amama tia ya, ago gug
mel fidian maŋsama mi a.

[11] O Korint tamolpein, maŋ bubema awan
mupasi panaŋ go ru kuai tem murupaiaŋ
da. [12] Maŋsama ilo panek aŋ o yen dan ta
mabituani na da. Tia, aŋsem mi aŋsam
ilomi maŋ niŋem o an abituani da. [13] An
niŋen o ŋai nek ibol tamol ta gamu nanuk
irupidai dak igo woŋ igo ŋabol da, aŋ
bubem awan apasip maŋ niŋema wo dam
amat a.

Anut san ubou ab

[14] Aŋ tamolpein ilo rumok tia yan dida
ta atumanip, urat agane na wa. En dugo,
kagin uyan ak saian ak da sisem nug ka
diganuri wak i? En dugo woŋ pe tidom iŋ
adian da ka dutumanip nug turan igo woŋ
dutor ak i? [15] En dugo woŋ pe Kristus iŋ
Satan da ka dutumani wak i? En dugo woŋ
pe tamol ilon lo rumok ak iŋ tamol ilon lo
ta rumok na yak da awad kisaek ak i? [16] En
dugo woŋ pe Anut san ubou ab iŋ ai pat sad
mitilaedi da sisem ka dutumani wak i? Man
dugo, id man Anut a kumaen imado dan san
ubou ab. Anut sen igo ibol,
"Ŋai iŋ dadi mumado wak, iŋ luluŋad lo
ŋator a.
Ŋai man iŋsad Anut, agod iŋ man
ŋaisag tamolpein."
[17] "An niŋen o aŋ tamolpein ilod rumok tia
yan abisawaip
sen alasa dop asau mi amado wa.
Tubun en ago ibol a. Mel nun anda yak ta
abi na wa,
ago dop lo ŋai ŋiŋiliaŋ pe ilog ŋupanaŋ
a.
[18] Ŋai aŋanem Tamam ŋumado dop
aŋ ŋaineg nanug pein, nanug muroug
amado wa.
Tubun en iŋ Dabai Geig ak ago ibol a."

7

[1] O ŋai bubeg mok, id Anut san awak aban
a tiŋane la yan niŋen o, id tinid lo, ŋutud
lo, mel a iganep nun tilasa dan tusuas yau
a. Ago dop idsad rurek Anut lo yan idirad
pe idsad kagin gun ak itaotan ilasa wa.

Korint tamolpein ilod ibileksa yan niŋen o Pol uyan isusa ya

[2] Aŋ maŋ niŋema wo bubem awan apasi
wa. Maŋ talpein ta saian mupani man
tia yak, maŋ talpein ta malan musue man
tia yak, maŋ talpein ta mirawip iŋsan mel
magam man dam tia ya. [3] Ŋai ru ago ŋabol
an lo, aŋ ta saian ŋupanaŋ na da. Tia,
ŋai gubak mi aŋ man maŋsama bubema
buson ago ŋabol la ya. Gidad maŋ aŋ da
sisem tamat boi, tia, aŋ da sisem kumaen
tumado bo man, maŋ aŋ niŋemi wo tubun
mi mamat yau oŋ da. [4] Ŋai aŋ niŋem o
ilog tubun mi rumok da, aenta naod na

ŋupitianaŋ na ya, ŋai ilog aŋ niŋemi wo
tubun mi ipasti da. Ŋai madai fidian lo aŋ
niŋemi wo yousai ilog lo iŋanefute da.

5 Saen maŋ Masedonia na mupalu yan,
maŋsama tinima en yaes ta ibal na ya. Aben
fidian lo muruan ilasa se ya, tinima patun
fo yak wagai mile se yak, agod tinima ilon lo
yak rurek tubun mi yen se ya. 6 Ak man Anut
a tamolpein ilod idu yak dabai ipidinai dan,
iŋ Taitus iganeg ipalu yan lo maŋ bubema
dabai ipani a. 7 An man Taitus ipalu dak lo
mi tia ya, tia, aŋ imug Taitus ilo maror apani
an lo, iŋ aŋ niŋemi wo ilon ipasti a. Iŋ ibol
ak aŋ ŋai aliag o ilom ibol da. Aŋanem ilo
tinaŋ, aŋanem ilo panek ŋai o dam niŋen
ibol dugo ŋaloŋ a. An niŋen o aŋsam kagin
an lo ŋai ilog tubun mok uyanan a.

8 Gidad ŋaisag girek ŋigire yan ilo mu-
ruan ipanaŋ ak, gug ŋai an niŋen ilog ta
saian na da. Rumok, ŋai imug ilog saian
a, gug gamu man tia ya. Man ata wo? Ŋai
kuai te ŋile yak ŋaisag girek an aŋ ilo papao
ipanaŋ a, gug man an saen katukan san mi
a. 9 Ak man gamu ŋai ilog uyan da, ŋai
aŋ ilo papao ŋupanaŋ ak o ilog ta uyan na
da, tia, an fun man aŋ ibinawaŋ pe ilom
abileksa wa. Anut sen ilo papao en aŋ lo ago
igane ilasa ya, an lo maŋ aŋ mel ta lo mala
suek mupanaŋ man tia ya. 10 Man dugo, ilo
papao a Anut talpein ta ilon lo igane ilasa
dan lo talpein an iduduwip ilon ibileksa wa.
Agod an man ilo muruan tia ya. Ak gug ilo
papao a tan en san an tamol ta ibinawi na
da, tia, iŋ dal saiak lo itor yaup mateŋ ile
wa. 11 Man dugo, aŋ ale uyanan a, ilo papao
e Anut aŋ lo igane ilasa yen man kagin naok
dugo yak aŋanem madok lo iganeg ilasa
ya. Aŋ kagin uyanan lo atur ak, aŋ yaŋami
akubune wo ilom yen dan, ru dabai lo aŋ
“ago tia yak” abol dan, ilo urer ipanaŋ dan,
maŋ o yaes isofutanaŋ dan, kagin uyan ak
dabai lo agane dan, aŋ aŋsem bu ipanaŋ da.
Aŋ dal fidian lo maŋ akubiai panama yan
lo man, kagin naok naok a agane yan man
uyanan mi a. 12 An niŋen o gidad ŋai girek a
imug ŋigireg ŋigane ipalu yan man, talpein
a saian igane yan niŋen o ta ŋigire na ya,
tia, talpein ta a muruan ile yan niŋen o dam
tia ya. Tia, girek ŋigire yan lo Anut malan
lo aŋanem kagin uyan ak maŋ niŋema wo
dabai lo agane dan kuai te ilasa dop ale wa.
13 Amaiak niŋen o aŋsam kagin uyanan an lo
maŋ ilo maror apanama ya.

Maŋ mi ilo maror lo ta mumado na
ya, tia, saen Taitus san yousai mile yan
maŋsama yousai lak na mok yau a. Man
dugo, aŋ iŋsan ilo muruan a imug yen an
niŋen o aganeg ilon pasauman. 14 Man dugo,
Taitus gamugo iliaŋ dugo ŋai iŋ naon na
ŋupitianaŋ a, an lo aŋ aŋanem kagin lo miai
ta apanag na ya. Mel fidian a murupaiaŋ
an man ru rumok a, nek ago mi maŋsama
se pitianoi ru aŋ niŋemi wo Taitus naon na
mabol an dam rumok a. 15 Taida mi, saen
iŋ aŋanem awa bek kagin agod arut arer
san kagin lo iŋ aŋane yan niŋen ilon isou
da, aŋ o tubun mi imat da. 16 Ŋai yousai
lo ŋumado da, man dugo, aŋ ŋai awag ari
apani an ŋaloŋ fufei a.

8

Korint adi Kris Judea na yan moni lo dubunawai a

1 Teig taog, maŋ aŋ dal dugo lo Anut san
ilo panek an Masedonia midaeŋ luluŋad lo
kuai isi ak aloŋ o iloma ibol da. 2 Man dugo,
iŋ muruan tubun geig ak lo diladu yan man
bubed ibitinae a. Iŋ bo filiad tia ya, ago gug
iŋsad yousai bubed lo yan tubun geig go
iŋ tamolpein aenta dibinawai o ilod yen a.
3 Ŋai malag lo ŋile yak niŋen ŋurupaiaŋ da,
iŋ iŋsed ilod nam moni sapta a urat aman
tia yan dupani wo dutumani a. Agod moni
nen isuk isuda geig dutumani a. Kulob an
iŋsinad ilod ibol ak fo mi digane ya. 4 Saen
wei mi maŋ dalawan mupasi pidinai dop lo,
iŋ Jerusalem san Kris tamolpein dibinawai
san urat awan ka digane wo, ilo panek lo
maŋ sumiaek dupanama ya. 5 Maŋ iŋ niŋedi
wo marut a, man dugo, iŋsinad ilo sou
uyanan ak maŋsama iriŋani a. An lo malan
malan iŋsed tinidi Tubun en dupani a, ago
gug murna Anut ilon yen dan ate iri panim
maŋ banima lo dupalu ya. 6 An niŋen o maŋ
Taitus ru kagin igo murupei a. Wagam iŋ
ilo panek urat an aŋ luluŋam lo fun igane
la yan niŋen o, gamu iŋ dam aŋ luluŋam lo
ipalup urat awan an igane itout a. 7 Aria, aŋ
mel fidian lo aenta ariŋanai da, ilo rumok
lo, ŋiŋeŋ lo, maŋau lo, kagin nuŋon ak lo,
agod maŋ o amat dan lo dam mi a. Fun an
niŋen o kagin aganep ilo panek urat en lo
dam aŋ aenta ariŋanai a.

[8] Ŋai aŋ ago agane wo ru kagin ta ŋupanaŋ na da, tia, tamolpein aenta iŋ binawek naon kisaek dupani wo ilod yen da, an niŋen o ŋai aŋanem ilo panek kagin an mel mok boi, tia yak boi, ago ŋibitinae ŋile da. [9] Man dugo, aŋ Jesus Kristus idsad Tubun en san ilo panek kagin ale aloŋ la ya. Iŋ bo filian tamol a, ago gug man iŋ aŋ niŋem o filian tia yak ago ilasa ya. Ago dop iŋ filian tia yak niŋen o man aŋ filian tamolpein alasa wa.

[10] Anaŋar imug ante aŋ imug fun aganeg moni atumani a. An mi tia ya, tia, saen an lo dam kulob an agane wo aŋ ilom bubem fidian imasa ya. Aria, ŋaisag ru kagin nek igo ya, gamu en urat an agane itout a. Aŋ ago agane tap, an aŋ o nek uyanan a. [11] Aŋ imug mi urat en fun agane san niŋen ilom tubun mi imasa ya. Amaiak niŋen o aŋanem ilo masak imug ak iri panim, gamu nek ago mi maeg agane dop urat an agane itout a. Gidad aŋ filian tubun ak amam tia bo man, aŋsam filian a yen dan kabelan mi lo ka abinawai a. [12] Man dugo, aŋ abinawai o tawaŋ agane tap, Anut malan lo uyanan a. Ak dugo, tamol ta iŋ ka filian a ta yabi na dan ate mel ta iŋanep ipidinai ak i? Man tia ya. Filian nek a yabi dan lo mi ibinawai o Anut uyan ipani wa. [13] Aŋ muruan tubun mi asini dop an lo tamolpein aenta aŋsam filian lo dumado uyan o ŋai ago ta ŋabol na da. [14] Tia, igo ŋabol da. Gamu saen en lo aŋ mel amam da ya, an niŋen o aŋ teim taom katuk amadi an abinawai a. Ago dop man saen aŋ katuk amami dop iŋ naon dibinawaŋ a. An lo man dal naon kisaek mi id fidian o ka yen da. [15] Ru e girek lo yen den igo ibol, "Talpein a anaŋ tubun mi itumani an anaŋ wadan ta yen man tia ya, ago dugo talpein a anaŋ kabelan itumani an iŋ anaŋ lo ta katukan na ya."

Pol tamol idinaig Korint na diau a

[16] Ŋai Anut ilo uyan ŋupani da, man dugo, iŋsen Taitus ilon yabisa ya. Ago tag, nek ibol ŋai aŋ niŋemi wo ilo sou ŋigane dak igo woŋ, ago mi iŋ dam aŋ niŋemi wo ilo sou igane da. [17] Iŋ aŋsam na ipalu da wo musumianig an uyan ibol a. Ak man iŋsen dam urat en igane wo ilon tubun mi yen a, an niŋen iŋsen ilon ibol ago mi ipalup iliaŋ a. [18] Maŋ id teid ta mipiliani ak iŋ da dupalu wa. Iŋ man kamaŋ tamol, ubou ab fidian lo Anut san ru uyanan ifulale fufei da, an niŋen o yaŋan diabisa da. [19] Agod an mi tia ya. Tia, iŋ midaeŋ fidian dipilianig maŋ da moni a ilo panek lo dutumani dan miŋane mitiliani da. Urat migane dan lo Tubun en yaŋan mabisa da, agod maŋanema ilo muŋanek kagin tamolpein malad lo kuai te migane ilasa da. [20] Maŋ tamolpein binawek tubun mi digane yak banima lo yen da. Moni an kagin mupani uyanan ak niŋen o talpein ta patuma fo uf igane man mamoi a. Fun amaiak niŋen o maŋ teima en miganeg Taitus ida dupalu wa. [21] Maŋ Tubun en malan lo kagin uyan ak mi migane wa, agod Tubun en malan lo mi tia. Tia, tamolpein malad lo dam ago migane wa.

[22] Agod maŋ teima taida midini ak iŋ dam dida dupalu da. Saen wei mi iŋ urat fidian lo mibitinaeg mile yak iŋ urat igane wo ilon tubun mi yen da. Iŋ binawek kagin e agane den iloŋ uyanan a, agod iŋsan ilo rumok aŋ o man tubun geig a. An niŋen o gamu urat en igane wo ilon tubun mi yen da. [23] Aŋ Taitus aloŋ la ya, iŋ ŋai turag, iŋ ŋai da urat naon kisaek migane dan lo aŋ mubunawaŋ da. Maŋ teima uraru en man midaeŋ sad nao ŋilaŋal tamol, iŋsad urat awan lo dam iŋ girager Kristus dupani da. [24] Fun an niŋen o midaeŋ fidian naod na aŋanem ilo panek kagin an akubiaip dile wa. Taida mi, maŋ gubak mi tamol en naod na aŋ yaŋam mabisa ya. Aria, maŋsama ru aŋ niŋemi wo nuŋon ilasa yan aŋ gamu akubiaip tamol uraru en dile wa.

9

Korint adi Anut san tamolpein niŋedi wo binawek digane wa

[1] Ŋai binawek e Jerusalem tamolpein o atumani den niŋen ru milaen mi ta ŋigire na wa. [2] Man dugo, ŋai ŋaloŋ ak aŋ urat en agane wo tawaŋ amado da. An niŋen o ŋai Masedonia tamolpein naod na aŋ yaŋam ŋabisa da. Ŋai igo ŋurupidai, "Anaŋar inug ante Akaia tamolpein binawek an digane wo tawaŋ diganeg dumado na ya." An niŋen saen aŋ dam binawek an agane wak ago duloŋ an, Masedonia wei mi ilod yabisag iŋ dam binawek an digane wo tawaŋ dumado ya. [3] Ak man ŋai teig taog ŋidinaig dupalu dan iŋ abaŋ dukubiani dile dop, an lo maŋ awama lo yaŋam mabisa

dan ru kawan igo ta dile na wa. Ŋai tamol
amaiak aŋ urat en agane wo tawaŋ aganeg
amado dan ago ŋurupidai a. Aria, nek ibol
ŋai ŋabol ago mi aŋ agane wa. 4 Kabelan
Masedonia aenta ŋai dadi mupalup aŋ mala
nouk ta agane na yak ago diliaŋ dop, an
lo maŋ miai ifunama banau. Miai tubun
mi aŋ sem ipanaŋ an niŋen o, ru ta ŋabol
san tia ya. 5 An niŋen o ŋai teig muroug en
ŋidinaip dunug aŋsam na dupalu wo ago ilo
sou ŋigane ya. Iŋ aŋ dibinawaŋ pe binawek
agane wo abol la yan, san melmel sisem
atumani wa. An lo saen ŋai ŋupalu dop
man tamolpein malad ipalup aŋ ilo uyan
lom binawek agane yan dile wa. Kabelan
tamolpein an maŋ aŋsam filiam atumani
wo mududuwaŋ dak ago dubol banau.

6 An niŋen aŋ ilo isou agane uyan. Talpein
anaŋ kabelan ipae an nuŋon kabelan iŋane
wa, agod talpein anaŋ tubun mi ipae an
nuŋon tubun mi iŋane wa. 7 An niŋen o
aŋ fidian ilo sou agane wo uyan gup, mel
dugon binawek agane man ago agane wa.
Kabelan talpein ta ilon muruan anda mel
igane banau. Tia, kabelan iŋ mel igane wo
disisiŋanid ibol banau. Man ata wo? Anut
iŋ talpein a buben ŋutun fidian lo mel ipani
wo ilon yen dan niŋen o imat da. 8 Anut iŋ
aŋ mel naon dugon niŋen amat dan fidian
ka ipanaŋ san idaisuda ya, an lo aŋ mel
fidian idaisuda wa. An niŋen o saen fidian
aŋ mel amam da amado wa, an lo urat uyan
ak fidian lo binawek tubun mi aŋ ka agane
wa. 9 Anut san ru girek lo ago ibol,

"Anut san talpein binawek wei mi iwae da,
iŋsan binawek dufurak go tamolpein
filiad tia yan diŋane ya;
iŋsan kagin itaotan ak pempem mi kuai tem
yen yau a."

10 Anut iŋ tamol anaŋ ipae dan anaŋ kubu-
lan ipae wo ipani da, agod iŋ dam anaŋ
taidam tamolpein diani wo ipidinai da. Iŋ
iganep aŋanem kubulam wei mi igile wa.
Ago dop lo aŋanem kagin itaotan an tubun
geig a, nek ibol tamol anaŋ ipaeg nuŋon
pempem ifu dak ago mi wa. 11 Anut dal
fidian lo filian tubun mi ipanaŋ a, ago dop
man melmel fidian lo nek ibol Anut banin
ibiseid ago mi aŋ dam banim abisei wa.
Ago dop tamolpein wei mi aŋsam binawek
maŋ banima lo diŋane dan lo Anut ilo uyan
tubun mi dupani wa.

12 Man dugo, aŋsam binawek urat agane
dan lo Anut anen tamolpein abinawai
uyanan a. An mi tia ya, tia, aŋanem ilo
muŋanek kagin dile dan lo ilod yabisap
Anut ilo uyan tubun mi dupani wa. 13 Aŋsam
binawek urat Kris adi Jerusalem na dumado
dan niŋedi wo agane dan lo, tamolpein aŋ
dukubianaŋ diliaŋ a, agop iŋ malad ipalup
aŋsam kagin itaot an kuai te ilasa dop dile
wa. An lo iŋ duloŋ ak aŋ bilaluŋ a Kristus
niŋen ibol dan aŋane mok a, an lo iŋsan ru
an aganuri da. Aŋsam binawek tubun mi iŋ
lo agod tamolpein sen ak lo agane yau dan
lo iŋ Anut yaŋan diabisa wa. 14 An niŋen
iŋ ilod bubed fidian aŋ dupanaŋ dop aŋ
niŋemi wo Anut dugudani wa. Man dugo,
iŋ duloŋ ak Anut san ilo panek senamo geig
ak aŋ ilom lo awan isa ya.

15 Id bubed ŋutud lo Anut ilo uyan tupani
wa, man dugo, iŋsan lou a kawan ipanad an
tubun geig a, an niŋen o id tiŋiŋeŋ san tia
ya.

10

Pol iŋsan aposel urat niŋen o targiranek ru ibol a

1 Tamol aenta ŋai ai dupanag go ago
dubol, "Saen Pol id da tumado yan iŋsen
yabi idu ya, gug saen id ibisawad go asau
mi imado yan iŋ ru dabai nam irupaiad da."
Ak gug ŋai Pol, ŋai nek ibol Kristus iŋsen
yabi idug mos nam kulob igane ago woŋ,
ŋai aŋ ru e mos nam ŋurupaiaŋ den aloŋ
uyan o ŋusumianaŋ da. 2 Saen ŋai aŋsam na
ŋupalu dop, aenta aŋ luluŋam lo dumado
dan ru dabai nam ŋupidai o ago ŋai ilog ta
yen na da. Amaiak niŋen o aŋ kagin agane
wa, man dugo, ŋai tamol a iŋ ŋai tan en
san tamol sad ilo sou lo urat ŋiganed dubol
dan ru dabai nam ŋurupidai dop dudu diau
a. An niŋen o ŋai igo ŋurupaiaŋ da, aŋ ru
naok ago ŋupanaŋ o ŋai ta asodudunag na
wa. 3 Man dugo, maŋ bo tan en lo mumado
mator da, ago gug man maŋ tinima tan en
san bunun lo ago wagai ta migane na da.
4 Man ata wo? Maŋ yu dumui nam wagai
migane dan tan en san tia ya. Tia, maŋsama
yu san biouŋ man Anut lo mi dabai geig
a, ago dop lo maŋ ka ager sad abed dabai
dabai ak murube wa. 5 Maŋ tamolpein sad
ilo sou mibilai dudu da. Ilo sou a sed ibiaisa
dop lak na isuda yau dan lo tamolpein Anut

dulon san dal dufou dan fidian murube
da. Agod man tamolpein sad ilo sou fidian
mufutanig Kristus mi awan paen na midirai
diau a. 6 Man an malam migane da. Malan
malan an Kristus awan paen na amado mok
tap, ansam awa yabek kagin an an idaisuda
wa. Saen ante mi gup man tamolpein awa
parsisalek digane dan muruan mipidinai o
tawan miganep mumado wa.

7 An mel nek a kuai te yan mi ale da.
Tamol ta an luluŋam lo iŋ Kristus san tamol
mok ibol tap, mel en niŋen fon ilon isou
uyan a. Iŋ Kristus san ibol tap man, man
dam nek iŋ ibol ago mi a. 8 Tubun en sen
man an mupitiŋinan o yanak ta ipanama
na ya, tia, man an dabai mupanan o ago
igane ya. Ago dop ŋai se pitianoi ru an
kitek tubun mi ŋiŋiŋeŋ tap, ru an niŋen o
miai ta ifunag na wa. 9 Dugo, ŋaisag girek
e ŋigire den lo an rurek ŋupanan ak ago
abol di? Tia mok a. Ilo sou ago agane dan
ŋai ŋamoi da. 10 Man dugo, tamolpein aenta
igo dubol, "Pol san girek an ru dabai funfun
lo igire ya, ago gug saen iŋsen ipalup id
luluŋad lo ru ifulale tap, iŋsan ru an dabai
aman tia ya, agod iŋsan ŋiŋeŋ man kawan
a." 11 Talpein ru ago dubol dan iŋ ilo sou ta
digane uyan na da. Man dugo, saen man
asau mi mumado dan, kagin naok a dugo
migane san niŋen maŋsama girek lo mabol
dan, saen man an da tumado wan kagin
naon kisaek an mi migane wa.

12 Tamol a ananem leil lo yanad aman da
yan niŋedi wo, man man tamol naok ago
yak tia ya. Kabelan man yanak ago yak
miŋane banau o marer da. Iŋ dag tamol
tutubu boi, man dugo, sed ipitianai dugo
sed yanad diabisa da. Ak gug nek iŋsed
yanad diabisa ago mi, maŋsema yanama
mabisa san tia ya. Tamol naok ago yak
dugo woŋ sed ikubianai di? Iŋ iŋsedi lo
nug dukubiani dile da, iŋ iŋsedi lo dam
sed tou amad diabi da. Talpein ago digane
dan maŋau amad tia mok a. 13 Ak gug
man tubun mi sema ipitianamap, lo tom a
Anut man o igane yan ta mabi-riŋani na
wa. Tia, tom an ilon lo mi mumado yau
a. Agod aŋsem tom a Anut igane panama
yan patun fo ta amado na da, man dugo,
Anut sen idiramag iŋsan urat migane wo
aŋsam na mupalu ya. 14 Anut urat awan
ipanama yan an dam ituanan a, an niŋen
saen man an luluŋam lo ru mufulale yan
tom a Anut ipanama yan ta mabi-riŋani na
ya. Tia, man mi malan mamug go bilaluŋ
uyanan a Kristus niŋen ibol dan mufulale
wo aŋsam na mupalu ya. 15 Man tamol aenta
sad urat awan niŋen o sema ta ipitianama
na da. Man ata wo? Man maŋsigama ar
ilon lo mi mumado dugo mator se ya. Ago
gug man iloma igo yen da, saen aŋsam ilo
rumok italbusi dan maŋsama urat awan a
an luluŋam lo yen dan dam itufulak pe yau
a. 16 Man tan titin aenta an patum fo dien
dan, ante dam bilaluŋ uyanan Kristus lo yan
niŋen ka mabol ilasa wa. Man tamol sen ak
san silali naon niŋen o sema ta ipitianama
na wa. Tia geig a. 17 "Oŋ talpein ta yaŋan
wabisa wo ilo yen tap, Tubun ak mi yaŋan
wabisa wa." 18 Man dugo, talpein a sen
ipitianip sen yaŋan mi yabisa dan, iŋ Anut
malan lo man yaŋan tia ya. Ak gug Anut
talpein ta ipitiani wo tap, aria, talpein nek
an mi yaŋan aman da ya.

11

Pol iŋ aposel sewak dida

1 Ak dugo, ŋai gidad aliafunag dop ru bu-
rau ta kitek ŋabol ak i? (Aŋ ŋai aliafunag oŋ
dugo ago ŋigane la ya, ago yak niŋen o nek
ago mi ŋigane yau a.) 2 Anut turak isusa dan
lo man, ŋai an niŋemi wo dam turak ŋususa
da. Man dugo, nek ibol ŋai pein baras ta
iŋsan iwon ŋien ŋupani igo woŋ, ŋaiseg mi
an Kristus san ak alasa wo ŋipilianan a. 3 Ŋai
ilog irer da, kabelan supalek ru lo wagam mi
geig mot Ewe irawi igo woŋ, ru sewak ta an
ilo burau ipanan banau. Man dugo, kabelan
tamol tata an ilom diŋane dop lo an ikok
kagin agod rumok kagin dam a Kristus lo
yen dan abiseip, ilo sou kawan ak ari apani
wo man ŋai ŋamoi geig da. 4 Man dugo,
tamol ta aŋsam na dupalug Jesus sen ak ta
san ru dufulale ya, ak gug Jesus an man
Jesus e iŋsan ru man mufulale den ago tia
ya. Agod iŋsad ru lo an ur naon senamo
ak aŋane ya, gug ur an iŋ Urgun a imug mi
aŋane yan da kisaek mi tia ya. Taida mi,
bilaluŋ naon senamo ak dupanan go aŋane
ya, gug bilaluŋ wagam a aŋane yan ago tia
ya. Ak dugo, saen iŋ kagin ago digane yan,
an patum apidinai ak i? Man tia ya, an
kududom agureg dagom lo iŋ awad paen na
sem idiran go amado ya. 5 Aposel adi nek a

"aposel malan te yak" ago abol dan, ŋaisag
leil lo man iŋ ŋai ta diriŋanag na da. 6 Gidad,
ŋai ŋiŋeŋ lo ta uyan na ya, ago bo man,
ŋaisag maŋau Kristus lo man ta katukan na
ya. Saen fidian maŋsama kagin naok naok
dugo migane dan lo maŋsama maŋau an
mukubiaig ale se ya.

7 Aŋ aloŋ ak, saen ŋai Anut san bilaluŋ
uyan ak aŋ luluŋam lo ŋufulale se yan lo,
ŋai urat naon ta ŋiŋane na ya. Kagin an
lo seg ibiag ŋadu dugo aŋ ŋibiaŋsa ya. Ak
dugo, kagin ago ŋigane yan lo aupasek
ŋigane yak i? 8 Ŋai dam midaeŋ aenta sad
moni ŋagam a. Dal dugo ŋagam ak i? Saeŋ
ŋai aŋ luluŋam lo ŋumado man, midaeŋ
aenta sad silali naon ŋiŋane se ya. Ŋai kagin
an lo gumagam urat ŋigane se ya. An igo ya,
ŋai midaeŋ aenta iŋsad moni digane ipalug
ŋiŋane yan lo ŋai aŋ ŋibinawaŋ a. 9 Saen
ŋai melmel tiag aŋ luluŋam lo tumado yan,
ŋai talpein ta aŋ luluŋam lo muruan ta
ŋupani man tia ya. Man dugo, ŋai teig
taog Masedonia dubuseig Korint na dupalu
yan iŋ ŋai mel dugon lo katuk amag an lo
dibinawag uyan a. Ata wo? Ŋai muruan
ŋupanaŋ o ilog ta yen na ya. Gamu ŋaisag
ilo sou an naon kisaek en mi, murnap dam
nek ago mi wa. 10 Ŋai igo ŋabol, tan Akaia
san titin fidian lo man, talpein ta ŋai urat
naon ta ŋiŋane na dop lo, seg yaŋag ŋabisa
dan niŋen ŋaisag dal ifutani san tia ya.
Rumok nuŋon, talpein ta ŋaisag se pitianoi
ru e ŋabol den niŋen o ŋai awag igane itau
tap man, Kristus san ru rumok an ŋai lo ta
yen na da! 11 Fun ata wo ŋai urat naon ta
ŋiŋane man tia yak i? Ata wo, aŋ niŋem o
ta ŋamat na di? Tia geig. Anut iŋsen iloŋ
uyan ak, ŋai aŋ niŋemi wo tubun mi ŋamat
da.

12 Tamol a sed yaŋad diabisa dan, iŋsad
urat an nek ibol maŋsama ago dubol da.
Mel an ilasa san niŋen o dal abaŋ dile da.
Ak gug ŋai urat naon tia yak lo ago ŋibi-
nawaŋ dan, dal an lo iŋ naod ŋufutani da.
Agod ŋai nek ago mi ŋigane dop ŋumado
wa. 13 Tamol naok an man iŋ aposel sewak
adi, raek tinadi, agod urat tamol sewak a.
Iŋsad naod tinid dibileksa dibilekla dan lo
tamolpein dirawai dop iŋ Kristus san aposel
mok dubol da. 14 Gug aŋ iŋsad kagin an
niŋen ta arut na wa. Man dugo, Satan
sen dam ago naon tinin ibileksa ibileklap
iŋ eŋel siŋaokan ak lilaman lo ided dak igo
woŋ kuai isi da. 15 An niŋen Satan san urat
tamol iŋsad naod tinid dibileksa dibilekla
dop iŋ kagin itaot ak san urat tamol ago
dubol tap, an niŋen id ta tumasa saian na
wa. Murna dop iŋaned pani naon urat dugo
digane yan atem itaot diŋane wa.

Pol madai isini ak niŋen o se pitianoi ru ibol a

16 Ŋai fon ŋabol dak, aŋ ŋai tamol burau
ta abol na wa. Gug aŋ ŋai burau tamol abol
tap, gidad aliafunag dop ru burau ŋabol yau
a, ago dop seg yaŋag kitek ka ŋabisa wa.
17 Ŋai Tubun en san ilo sou lo ŋiŋeŋ ta ŋi-
gane na da. Tia, ŋai tamol burau ak ŋiŋiŋeŋ
oŋ go se pitianoi ru ŋabol da. O kabel,
ŋai ŋaloŋ ak seg yaŋag ŋabisa dan man ru
ŋiŋeo mi a. 18 Ago gug tamolpein wei mi
iŋ tan san kagin mi diganurig niŋen o sed
yaŋad diabisa da, amaiak niŋen o ŋai dam
ago ŋiganep se pitianoi ru ŋurupaiaŋ aloŋ
a. 19 Man dugo, aŋ ilo uyan lo eilafu dugo
burau tamol sad ru ŋiŋeo dubol da. Man ata
wo? Maŋau man aŋ Korint midaeŋ tinim lo
yen da! 20 Ak dugo, talpein ta aŋ isubanaŋ
pe iŋsan urat agane boi, tia, aŋanem filiam
igane itout boi, tia, aŋ irawaŋ ifunaŋ boi,
tia, iŋsen mi yaŋan anda yak ibol boi, tia,
kudaŋam igufte boi, an ago igane tap, gidad
alefunip awan abol dop amado wa. 21 O kabel
miai ifunag da. Man dugo, kagin naok an
migane san maŋ dabai ama tia ya.

Ak man talpein ta sen ipitianip sen fun
ifulale wo igane tap, ŋai dam se pitianoi
kagin lo seg fug ka ŋufulale wa. Ak man
gidad, ŋai ŋaloŋ ak tamol burau igo woŋ
ŋiŋiŋeŋ da. 22 Tamolpein an Hibru i? Aria,
ŋai dam Hibru tamol. Iŋ Isrel i? Aria, ŋai
dam Isrel san tamol. Iŋ Abraham san gugoi
lo dupalu i? Aria, ŋai dam iŋsan gugoi lo
ŋupalu ya. 23 Iŋ Kristus san urat tamol i?
Aria, ŋaisag binawek urat iŋsad iriŋani a.
(An lo, rumok, ŋai tamol burau oŋ ŋiŋiŋeŋ
da.) Saen wei mi ŋai subanek ab lo dibilag
ŋiladug dufunag malag dusue se ya. Saen
wei kasik dufunag se yan mateŋ sumeik
ŋupani se ya. Ŋaisag muruan a ŋisini se yan
aposel sewak adi sad muruan naon dugo
yak fidian lo ŋiriŋanai a. 24 Juda adi saen 39
ŋai rasau* nam dufunag a, agod kagin naok

* 11:24: Lubum

an mi saen 5 ŋai tinig lo digane ya. [25] Saen
utol ŋai bu nam dufunag a. Nal kisaek pat
nam dubal funag o digane se ya. Nal utol
wog lo ŋator an wog isarir a, agog nal kisaek
tidom kisaek ŋai beig aten fo ŋafot ŋator
a. [26] Saen wei mi ŋai panu asau mi ŋau se
ya, ago dop you lo ŋisarir o ŋatoŋ se ya.
Saen aenta gumagam tamol adi banig na
biouŋ disini wo digane se ya. Ŋaisinag turag
muroug diginiag saian o digane se ya, gob
adi dam diginiag saian o digane se ya. Panu
tutubun ak lo ŋumado dop muruan ŋisini
se ya, fon tan kawan ak lo ŋumado dop
dam muruan ago mi ŋisini se ya. Beig lo
ŋadeg o sumeik se ya. Teig muroug sewak
adi dam banid lo ŋamat o sumeik a. [27] Ŋai
urat naok funfun lo wagai mok ŋigane se ya.
Ŋai saen wei mi tidom urat ŋigane se yan
malag ŋioŋ tia ya. Ŋai tiŋaeg anaŋ tia you
o ŋamat dop anaŋ ta ŋiŋane uyan se na ya.
Ŋai dog madid ate ŋadu dop yamel kulos ta
lo tinig ŋutuani san dam tia ya. [28] Agod ŋai
muruan taidam tinig lo igo dilasa ya. Ŋai
saen wei mi midaeŋ dugo kagin ŋupidinai
uyan san ilo sou tubun mi ŋigane da, an lo
dam muruan tubun mi ipanag oŋ da. [29] Saen
Kris ta iŋsan dabai idu tap, ŋai dam ŋaisag
dabai idu se ya. Talpein ta tinin lo Kris ta
aupasek lo yau idu tap, talpein an niŋen o
ŋai ilog tubun mi wananan anda ŋumado se
ya.

[30] Aria, aŋ ŋai asodudunag pe se pitianoi
ru ŋabol tap, ŋai ru naok igo yak ŋabol a.
Kagin naok naok nek a ŋai tamol dabai ag
tia yak oŋ kuai te igane ilasa dan mi, niŋedi
wo seg ipitianag a. [31] Anut iŋ Jesus idsad
Tubun en san Anut, agod iŋsan Taman, iŋ
yaŋan dam pempem per tupani wa. Anut
en iloŋ ak ŋai ta ŋiraek na da. [32] Damaskus
na ŋumado dugo Kiŋ Aretas san kiap iŋ
aikatuk idinaig taun san dalawan ate idiraig
dutur se ya, an lo ŋai diŋiliag pe dusubanag
o tawaŋ digane ya. [33] Gug saen an ŋai
muroug adi udou lo ditiniag go, taun an
san mutunuk ta lo duyuwag go ar patun fo
ŋadug, kiap an san ager adi ŋiriŋanaig ŋasol
go ŋau a.

12

Anut Pol dal ikubiai pani a

[1] O kabel, aŋ ŋai asodudunag dugo se
pitianoi kagin ŋigane yau da. Rumok, kagin
naok en ibinawad san tia ya, ak gug gidad,
ŋaisag ŋioŋamin, agod ru mianuk Tubun en
ikubiai ŋile yan ŋabol ilasa wa. [2] Ŋai tamol
ta Kristus lo imado dan ŋaloŋ a. Tamol en
anaŋar 14 yau la yan lo Anut iŋaneg, did
aben a malmalan an ibiseig, tinin te yan
ibiseig, aben a lak na geig ante yau a. Ak
dugo, tinin aman da imado di? Tia, tinin
ibisei i? An ta ŋaloŋ na ya. Anut mi iŋ iloŋ
a. [3] Agod ŋai ŋaloŋ ak Anut tamol en iŋaneg
kumaen panu lo yau a. Iŋ tinin fidian mi
yau boi, tia, ŋutun mi yau boi, an ŋai ta
ŋaloŋ na ya. Anut mi iŋ iloŋ a. [4] Agod tamol
an kumaen panu lo ru nek a iŋ mi kududon
iloŋ go iŋ mi ilon lo yen san iloŋ a, ru an ibol
san iŋ ta iloŋ na ya. Agod melmel a niŋed
ta ibol o Anut ibol an dam kududon iloŋ a.
[5] Ŋai talpein en mi niŋen o se pitianoi ru ka
ŋabol ilasa wa, ak gug ŋaiseg niŋeg o seg
ta ipitianag na wa. Tia, ŋai dabai amag tia
yak niŋen o mi seg yaŋag ŋabisa wa. [6] Ŋai se
pitianoi ru ŋabol o ilog yen tap, ŋai burau
tamol tia ya, man dugo, ŋai ru rumok ak mi
ŋabol da. Ak man ŋai ago ŋigane wo man
ŋamoi a. Man ata wo? Tamolpein iŋ ŋaisag
naok naok dile wak, ŋaisag ru ŋufulale dan
duloŋ ak, ago dop an lo ilo sou itaot ŋai lo
digane wa. Kabelan iŋ ŋai tamol senamo
geig ak ago dubol banau.

Mel ta si igo woŋ Pol tinin isueg madai ipani na ya

[7] Anut ŋai ŋioŋamin lo mel uyan uyan ak
wei mi ikubiaig ŋile ya. Ago gug man ŋai
mel en ŋile ŋaloŋ an niŋen seg ipitianag o
man iŋ imoi a. Amaiak niŋen o iŋ mel ta
nek ibol si oŋ iganeg ipalug ŋai tinig lo yen
dugo madai ipanag da. Mel an man Satan
san urat pinein, an lo ŋai muruan ipanag
da. Mel an ŋai ibiag ŋadu dop seg yaŋag
ŋabisa ŋamoi o igane da. [8] Saen utol Tubun
en mel an ipasi yau wo ŋusumiani a. [9] Gug iŋ
ŋai igo irupaiag, "Ŋaisag ilo panek man oŋ o
idaisuda ya. Man dugo, ŋaisag dabai en oŋ
dabai ama tia yak lo itaotan ilasa da." Fun
an niŋen o ŋai ilog uyanan dak, ŋai tamol
dabai amag tia yak igo ŋumado da. Ago dop
lo Kristus san dabai an mi ŋai lo ka yen a.
[10] Amaiak niŋen o ŋai Kristus wagen lo man,
gidad ŋai dabai amag tia yak, dububaŋanag
se yak, muruan dupanag ak, tinig dipitiŋini
ak, saian funfun lo ŋisida yak ago tap, ŋai
ilo uyan lo mi ŋumado wa. Man dugo, saen

ŋai tinig dabai an tia dop, ante ŋaisag dabai tubun kasik ilasa da.

Pol iŋsan ilo muruan Korint tamolpein niŋedi wo ibol a

11 Ŋai tamol burau ŋiŋiŋeŋ oŋ da, man dugo, aŋsem ŋai ago ŋiŋiŋeŋ o agane da. Aŋsem mok ŋaisag naok naok uyan an abol ilasa wa, ago gug ago agane man amoi a. Fun an niŋen ŋai seg fug ŋabol ilasa ya. Rumok, ŋai tamol kawan a, ago gug aŋsam "aposel malan te yan" ta iŋ ŋai diriŋanag man tia ya. 12 Ata mel ŋai aŋ luluŋam lo ŋumado dugo ŋigane na yan, iŋ itaot ŋai aposel rumok an ikubiai ale ya. Ŋai muruan fidian lo ŋatur sakar dugo ŋaisag urat an lo kulob girager funfun, urat dabai dabai ak aŋ luluŋam lo ŋigane ilasa na ya. An mi ŋai Anut san urat mok ŋigane dan ibol ilasa ya. 13 Kagin naok nek a aŋ luluŋam lo ŋigane yan ago mi, midaeŋ aenta lo dam ŋigane ya. Mel kisaek mi aŋ luluŋam lo ta ŋigane na ya. Ŋai aŋ anaŋ ata mel taida lo binawek apanag o ta ŋududuwaŋ na ya. Kagin an lo ŋai au ŋupas tap, gidad ŋaisag aupasek an ilom iŋaoŋ a!

14 Gamu en ŋaisag nal utol fon aŋsam na ŋupalu da wo abaŋ ŋukubune da. An niŋen saen en dam ŋai aŋ muruan ta ŋupanaŋ na wa, man dugo, ŋai aŋsam biouŋ ŋisini wo ilog ta yen na da. Tia, ŋai aŋ mi ŋiŋiliaŋ a. Aŋ aloŋ ak nanuk iŋ anaŋ o abaŋ dilep tinad tamad ta dipidinai na da, tia, tinan taman mi iŋ anaŋ o abaŋ dilep nanuk dipidinai da. 15 Ŋai ilo uyan lo mi ŋaisag mel fidian, ŋaiseg tinig dam, aŋ ŋutum ŋibinawi wo ŋupanaŋ a. En dugo, ŋai ilog bubeg fidian aŋ ŋupanaŋ tap, an niŋen o aŋ ilom bubem kitek ka ŋai apanag ak i? 16 Gug aŋsam tamolpein aenta ŋai niŋeg igo dubol da, "Rumok, iŋ mel kuai te iŋane san tia ya, ago gug man id irawad dop mianuk lo mi mel iŋane san man iloŋ uyanan a." 17 Ak dugo, ŋai tamol a ŋidinaig aŋsam na dupalug dirawaŋ dugo aŋsam mel disinig ŋaisag na dupalu yak i? Tia geig a. 18 Ŋai Taitus ilo sou ŋupanig aŋsam na ipalu ya, ago dugo teima Kris ak ta ŋipilianig ida dupalu ya. Ak dugo, Taitus irawaŋ dugo aŋanem melmel igam abol di? Man tia geig a, man dugo, iŋ ŋai da Ur kisaek lo mator dak, maŋsama tureŋ naon kisaek ak, maŋ sisem nug ŋien aban muri mau da.

19 Ak dugo, aŋ ilom lo maŋ ru fidian e migire yen lo sema itargiranama wo migane dak ago abol di? Maŋ ago ta migane na da. Tia, maŋ Kristus san ak mumado da, agod maŋ Anut malan lo ru fidian nek e mabol den man ibinawaŋ pe atur sakar o mabol da. Aŋ maŋsama bubema mok. 20 Ŋai ilog irer da. Kabelan ŋai aŋsam na ŋupalu dop, ŋaisag ilo sou lo aŋ dugo amado dop ŋiliaŋ o ilog ibol dan, ago ta ŋiliaŋ banau. Agod fon, kabelan aŋ dam ŋai tamol naog dugo aliag o ilom ibol dan ago ta aliag banau. Kabelan kagin naok igo yak aŋ luluŋam lo yen banau. Nug paek kagin, turak susak kagin, tiŋae saiak kagin, oŋse mi wo ilo sou gane san kagin, pilapil ru kagin, uf kagin, kabuŋa sakar kagin agod urat kubulek kagin. 21 Saen ŋai aŋsam na ŋupalu dop Anut ŋai aŋ naom na miai ipanag an niŋen ilog irer da. Kabelan tamolpein a gubak mi au dupas gug ilod ta dibileksa na yan, kagin saiak saiak lo, jeit kagin lo, kagin nun aman da yak lo, ditor yau na yan niŋen patud ta dupani banau. Ŋai kagin naok ago yak ŋile tap man, ŋai miai ifunag dop tinaŋ ŋigane wa.

13

Pol Korint adi ru kagin irupidai a

1 Gamu ŋaisag tureŋ saen utol aŋsam na ŋupalu da wa. Saen aŋ talpein ta ru apani wo dan, aŋ imug mi tamol uraru boi, tia, tamol utol boi, iŋsed malad lo talpein a muruan igane dugo dile yan aŋal pe, balsiŋanek ru dubol ilasap aloŋ a. 2 Nek ibol ŋai ŋaisag tureŋ saen uraru tinin te yan lo aŋsam na ŋupalu ante ru kagin ŋurupaiaŋ an igo woŋ, gamu ŋai fon aŋsam na ŋupalu da wo ru naon kisaek en fon ŋabol da. Saen ŋai ŋamul dan, tamolpein a gubak mi aupasek digane na yan, fon gamu ago mi digane yau dan, patud ŋupasi san tia ya. Tia, bitinaek lo ŋidiraip muruan tubun ak ŋupidinai a. 3 Ŋai ago ŋigane yan lo man, Kristus ŋai ilog lo irupaiag dugo dal ikubiai panag dan ale aloŋ uyan mok a, man dugo, mel ta ŋai yaŋag anda yak ago ikubiai panaŋ san ilom ibol da. Aria, kagin agane wa, saen ŋai aŋsam na ŋupalu wan kulob dabai anda yak ŋigane wan kuai tem ale wa. Kristus aŋ luluŋam lo dabai an ta tia na ya. Tia. Aŋ luluŋam lo man iŋ dabai geig a. 4 Rumok,

wagam iŋ dabai aman tia an lo iŋ aigim fo
dubali a, ago gug iŋ mateŋ lo imasag gamu
Anut san dabai lo mi kumaen imado da. Nek
ago mi maŋ Kristus da tinima tan en san
an dabai amam tia ya, ago gug man Anut
san dabai lo maŋ iŋ da sisem dabai amama
da ya, an lo maŋ iŋ da mumado dop aŋ
mibinawaŋ a.
5 Aŋ aŋanem ilo rumok lo sem ibitiniaŋ
dop aloŋ a, aŋ ilo rumok san dal ari uyanan
boi, tia boi, an aloŋ uyan a. Aŋ sem iku-
bianaŋ dop ale wa. Jesus Kristus iŋ aŋ lo
imado da, dugo, an ta aloŋ na i? Kabelan
saen aŋ sem ibitiniaŋ dop man, aŋ ta Kris
mok na yan ale banau. An fun man Jesus aŋ
lo ta imado na da! 6 Ŋai ilog yen dak man,
saen maŋsama kulob bitinaek lo adiri dop,
aŋsam leil lo maŋsama urat aŋ luluŋam lo
nuŋon anda, an kuai te ale wa. 7 Maŋ Anut
mugudani da, ago dop man aŋ ibinawaŋ
dop kagin saiak ta lo au adu san tia ya. Aŋ
maŋ Kristus san urat tamol igo aliama wo
ru igo ta mabol na da. Tia. Gidad maŋ
urat tamol sewak ak abol a, ago gug man
maŋsama ilo sou tubun man aŋ aŋanem
kagin itaot ak mi agane wo mamat da. 8 Man
dugo, maŋ kagin ta lo ru rumok ak malan
musue wo migane san tia ya. Tia, kagin a
ru rumok ak ibalsiŋani san an mi maŋ ka
migane wa. 9 An niŋen o aŋ dabai amam
da amado dop maŋ dabai amam tia tap, an
uyan a. An niŋen o aŋ aŋanem Kris kagin
akubunep dabai ilasa san niŋen o pempem
Anut mugudani da. 10 Ŋai ru dabai en saen
ŋai aŋ giraŋem na ta ŋumado na dugo
ŋigire ya. Man dugo, saen ŋai aŋsam na
ŋupalu dop, ru dabai nam ŋurupaiaŋ dop
aŋanem kagin ŋukubune wo ilog ta yen na
da. Tubun en sen mi ŋai aŋanem ilo rumok
dabai ŋupani san urat awan en ipanag a, iŋ
ŋai aŋ ŋibiaŋ adu wo urat en ta ipanag na
ya.

Pol san ilo uyan ru

11 Teig taog, gamu ŋai ru wadan ŋufutani
dugo ilo uyan ru ŋurupaiaŋ da. Aŋanem
kagin naok naok akubune wa. Aŋ ŋaisag
ru kagin aloŋ uyan a. Aŋ ilom atumanip
bubem kisaek amado, maror lo amado wa.
Ago dop Anut a iŋ ilo panek san, maror
san dam, iŋ aŋ da amado wa. 12 Aŋ nugnug
lo nug musuk gun ak apani dop nug ilo
uyan apani wa. 13 Anut san tamolpein fidian
etna dumado den aŋ ilo uyan ru durupaiaŋ
da. 14 Jesus Kristus idsad Tubun en san
ilo maror, Anut san ilo panek, agod ilo
tumanek e Awan Urgun lo yen den aŋ da
amado. Rumok.

Galesia

1 Ŋai aposel Pol. Ŋai tamol adi ta didinag
go ŋator na ya. Tamol ta ŋai bilaluŋ urat
lo ta iginiag na ya. Tia, urat en man Jesus
Kristus, Bai Tubud enti a mutou lo ifufunig
yabisa yan da, iŋsed ŋai banig lo digane
ya. 2 Ŋai teig muroug Kris ak dadi fidian
mumado dugo, ŋai girek en aŋ tamolpein
Galesia distrik san midaeŋ fidian sam na
ŋiganeg ipalu da.
3 Idsad Bai Anut, idaned Tubun ak Jesus
Kristus da, iŋsad ilo panek agod ilo maror
aŋ lo yen o ŋugudani da. 4 Kristus idsad
Tubun ak, idsad aupasek ipasi san niŋen
o, iŋanen kumaen an ibisei a. Kagin saiak
saiak gamu tan en lo yen den, iŋsan mateŋ
an lo id iŋiliad go patud ipasi a. Saen iŋ ago
igane man, iŋ Bai Anut san ilobol an iri pani
a. 5 Ak niŋen o id nal fidian lo Anut iŋanen
yaŋan mi pempem tabisap yau a. Rumok.

Bilaluŋ uyan ak man iŋ kisaek mi a

6 Ŋai ŋarut saian da, man dugo, aŋ Anut
enti a Kristus san ilo panek lo igiaŋ an
patum apani kisaek oŋ a. Agog aŋ abileksag
malam yaug bilaluŋ senamo geig an ale
dugo an mi ari apani da. 7 Bilaluŋ naon
sen ak taida mi ak i? Tia geig a. Ak gug
aenta e dumado den maeg diganep aŋ ilom
muruan dupanaŋ a. Kristus iŋanen bilaluŋ
uyanan en naon sensen iŋ dubulisa dibilila
wo ilod ibol da. 8 Aloŋ uyan a. Maŋ boi, tia,
eŋel adi kumaen panu lo yak ta boi, bilaluŋ
wagam maŋ imug murupaiaŋ an miriŋanip,
bilaluŋ sen ak ta murupaiaŋ tap, aria, maŋ
mi misilanek ru lo madup Ades lo mumado
wa. 9 Aria, maŋ ru a wagam murupaiaŋ
an ŋai gamu fon ŋurupaiaŋ da. Talpein ta
bilaluŋ naon sen ak ibol ilasag, bilaluŋ a aŋ
aŋane la yan ida naon kisaek tia tap, Anut
iŋ imisilanip Ades lo yau a.
10 Ru e gamu ŋai ŋabol den lo man, tamol
adi ŋai niŋeg o ilod uyan panag dak niŋen o
ilod ŋiŋane di? Man tia ya, Anut mi ŋai ilo
uyan ipanag o ilog ibol da. Gug aŋ dag ŋai
tamolpein ilod uyan o mi urat ŋigane dan
ago ilom isou di? Aloŋ uyanan. Ŋai kagin
an ago mi ŋigane yau tap man, ŋai Kristus
iŋanen urat tamol mok tia ya.

Pol san bilaluŋ man Kristus awan lo mi ilasa ya

11 O teig adi, aŋ mel en aloŋ uyan o ilog
yen da. Bilaluŋ uyanan a ŋai imug mi
ŋupiteŋanaŋ se yan man, tamol adi sad
bilaluŋ tia ya. 12 Ŋai bilaluŋ en tamol sen ak
lo ta ŋiŋane na ya. Tamol ensauta adi dam
ŋai ta dukubiai dupanag na ya. Tia, saen
Jesus Kristus iŋsen tinin walal te ilasa dugo
ŋile yan lo, bilaluŋ ru en ŋai ikubiai ipanag
a.
13 Aria, Juda sad kagin a ŋai imug mi ŋiri
pani se yan niŋen o man aŋ aloŋ la ya. Ŋai
man Anut san midaeŋ fidian sad tamolpein
ŋuparfufai dudu san kagin lo ŋatur sakar
na ya. Ilo rumok tamolpein wei mok ŋai
ŋipitiŋinai se ya, an lo iŋanen midaeŋ fid-
ian daoŋ ŋupidinai o wagai ŋigane se ya.
14 Ŋaisag tamolpein luluŋad lo Juda adi sad
ubou leil kagin lo ŋai imug mi ŋau a, agod
ŋai tamol wei mi iŋaned anaŋar ŋaisag da
naon kisaek mi an ŋiriŋanai a. Man dugo,
ŋaisag malag kubulan sad tamol kagin ŋiri
wo tubun mi ilog ŋupani na ya.
15 Ak man, ŋai tinag gamugo iginiagsi
dugo Anut ŋai kob ipanag la ya, agog mur-
nag iŋsan ilo panek lo dam ŋai igiag a.
16 Saen an lo Anut ilo uyan lom, iŋanen Na-
nun ŋai naog na kuai tem ikubiai panag a.
Ago dop lo tamolpein Juda tia yan luluŋad
lo Kristus niŋen o mi ru ŋufulale wa. Ak gug
saen an lo ŋai tamol aenta tan en san dadi
ta mukubiai na ya. 17 Agod ŋai gamugo dugo
aposel adi a iŋ imug dumado yan, ŋeil san
niŋen o Jerusalem na ta ŋau na ya. Tia, ŋai
Arabia adi sad tan an lo ŋaug ante ŋumado
ya. Ago gug murnag Damaskus na afon
ŋamul ŋau a.
18 Anteg anaŋar utol yau gug, Jerusalem
na Pita da mukubiai o ŋau a. Ante nal 15 mi
iŋ da mumado ya. 19 Saen an lo ŋai aposel
aenta ŋeil man tia ya. Jems, Tubun ak san
tein, nek iŋ mi ŋile ya. 20 (An lo gamu ru e
aŋ o ŋigire den, rumok mi, Anut naon na
igo ŋabol da, ŋai aŋ ru sewak ta ŋupanaŋ na
da.) 21 Aria, ŋai Siria distrik lo ŋadug, Silisia
distrik lo dam ŋau a. 22 Saen an lo Kristus
san midaeŋ adi Juda na dumado dan iŋ ŋai
naog ta dile na ya. 23 Iŋ ŋaisag ru tim mi
duloŋ se ya, “Tamol a imug id ifunad tamat
o igane se yan, gamu en ilo rumok san ru
ibol ilasa da. An lo ilo rumok a imug malan

isue san niŋen o wagai igane na yan, gamu
nek amaiak mi dabai ipani da.” [24] Fun an
niŋen o iŋ ŋai niŋeg o Anut yaŋan diabisa
ya.

2

Aposel aenta Pol dadi ilod kisaek a

[1] Murnag anaŋar 14 yaug, Barnabas
ŋiŋaneg fon Jerusalem na mamul a. Taitus
dam ida mau a. [2] Man dugo, Anut iŋsen
ŋai Jerusalem na ŋau o ikubiai panag a, an
niŋen o ŋai ŋaug atna ŋumado ya. Ante
ŋai ubou leil san tamol adi dadi mukubiai
dugo, bilaluŋ uyanan a gob adi luluŋad lo
ŋabol ilasa se yan naod na ŋufulaleg duloŋ
a. (Gug mianuk lo mi tamol adi a yaŋad
tubun ak amad da yan dida bilaluŋ awan an
san fun dam ŋufulaleg duloŋ a.) Kabelan
ŋaisag piteŋanek dibitinae dop ŋai naok
naok aenta lo kawan ŋumaspalu se yak
ago dubol banau. [3] Aria, Taitus iŋ ŋai da
mumado ya, iŋ Grik dar bo man, gurman
adi Juda sad muluŋ lo idu san niŋen o ŋai
ta disadudunag na ya.

[4] Gug rumok, teid sewak adi iŋ dimianuk
oŋ go, maŋsama tumanek lo disadu ya. Id
wagam kubiaeŋ san subanek lo tumado na
ya, gug gamu patun fo tilasag tumado da.
Fun man id Kristus da tutumani an lo mi a.
Tamol sewak adi mianuk lo disadu yan san
fun man, idsad madok foun ak lo tator dan
niŋen o abaŋ dikibiani wa. Iŋsad ilobol igo
ya, id afon iŋsad subanek an lo tiladu san
niŋen o disadudunad a. [5] Ak man maŋ aŋ
niŋemi wo, iŋ awad paen na ta mumado na
ya. Man tia geig a. Amaiak lo bilaluŋ san
ru rumok aŋ luluŋam lo itaot mok pempem
yen a.

[6] Tamol adi a midaeŋ san leil lo yaŋad
anda yan, iŋ ŋaisag ru en awan ta dibate
na ya, man dugo, ŋaisag piteŋanek fidian
itaot a. (Ŋaisag ilog lo man, rumok iŋ yaŋad
da i? Tia i? An man mel tusan a. Anut iŋ
tamol yaŋad amad da yak niŋedi wo mi ilon
ta isou na da.) Aria, tamol a yaŋad amad
da yan iŋsad ru ta ŋaisag ru ta fo dubate
man tia ya. [7] Tia geig a. Iŋ Anut iŋsen
bilaluŋ uyanan ŋufulale san urat banig lo
igane yan dile uyanan a. Nek ibol Anut
imug Pita ipilianig Juda tamolpein naod
na bilaluŋ uyanan ibol ilasa yak igo woŋ,
ŋai itarpasag go tamolpein Juda tia yan ru
ŋabol duloŋ san an dam duloŋ uyanan a.
[8] (Man dugo, Anut a Pita lo Juda tamolpein
bilaluŋ uyanan duloŋ o urat igane se ama-
iak ŋai lo dam gob adi niŋedi wo urat kisaek
nek an igane se ya.) [9] Aria, saen Jems, Pita,
Jon da ŋai awag duloŋ an, ilod isafulale man
Anut ŋai lo iŋsan ilo panek iganeg iŋsan
urat ŋigane wo ipanag a. (Tamolpein aenta
tamol utol an “midaeŋ san bag tamol” igo
dubol da.) An niŋen o ŋai Barnabas da iŋ
banid won ak duwate dugo banid mabi a.
Iŋ maŋ da nug tein taon igo woŋ diŋiliama
ya, maŋ iŋ dida iloma kisaek go awama
mutumanig igo mabol, maŋ uraru gob lu-
luŋad lo bilaluŋ urat migane wa. Gug iŋ
man Juda tamolpein luluŋad lo bilaluŋ urat
digane wak ago dubol a. [10] Ru kisaek mi igo
durupaiamag dubol, maŋ tamolpein moni
amad tia yan iloma isou wa. Ŋai kagin nek
amaiak mi niŋen o ilog tubun mi yen na ya.

Pol Pita ibubuŋani a

[11] Ak man murnag saen Pita Antiok na
ipalug ilasa man, ŋai Kris midaeŋ naod na
malak malak ŋububuŋani a. Man ata wo?
Kagin a Antiok na igane se yan ta uyan
na ya. [12] Man dugo, tamol aenta Jems san
na yak gamugo dupalu dugo, Pita iŋ Kris
tamolpein a Juda tia ak dida anaŋ diani se
ya. Ak gug saen tamol an dilasa yan lo man,
isuk imul go asau mi yau a, iŋ ibol dida
nug turan tia yak ago igane ya. Man dugo,
muluŋ lo dudu yak san tamol niŋedi wo irer
a. [13] Agod Juda aenta a Kris dilasag Antiok
na dumado dan iŋ Pita dida sewak kagin
digane ya. An lo Barnabas dam iŋsad kagin
sewak an iri panig balek uraru san kagin lo
idu ya.

[14] Gug saen ŋai ŋeil ak man iŋ bilaluŋ san
ru rumok ta diganuri itaot na ya, amaiak
niŋen o ŋai fidian naod na Pita igo ŋurupeig
ŋabol a. “Oŋ Juda dar lo lasa bo man Juda
sad kagin ta uri pani na da. Tia, oŋ gob adi
sad kagin lo ago utor da. Ago tap, ata wo
oŋ gob adi Juda sad kagin an diri dupani wo
susuŋanai dak i? [15] Oŋ ŋai da Juda sad dar lo
tilasa ya, id ‘aupasek san’, nek ibol gob adi
igo woŋ, id ago tia ya. [16] Id igo taloŋ la ya.
Talpein ta Moses san kubiaeŋ iri ipani dan
lo itaotan ilasa san tia ya, tia, Jesus Kristus
lo ilon rumok dan iŋ itaotan ilasa wa. Aria,
oŋ ŋai da Anut malan lo itaotan tilasa san

niŋen o Jesus Kristus o ilod rumok a. An
man kubiaeŋ san kagin naok naok a tigane
dan lo man tia ya, man dugo, dal amaiak lo
talpein itaotan ilasa san tia geig a."
17 "Aria, saen id Kristus lo itaot tilasa wo
maeg tigane dugo, id aupasek san dal lo
tator tau dan ago tile taloŋ man, oŋ dugo
ilo isou di? An fun man dugo, Kristus iŋsen
id iduduwad go aupasek lo tiladu yak i?
Man tia geig a! 18 Man dugo, ŋai Moses
san kubiaeŋ tiri tupani san kagin naok naok
amaiak ŋurube la ya. Aria, mel a ŋurube la
yak, an afon ŋususe tap man, ŋai kubiaeŋ
pilalek tamol igo woŋ ŋilasa da wa. 19 Man
dugo, kubiaeŋ an ifunag ŋamat a, an lo na
ŋai afon kubiaeŋ paen na ta ŋumado na wa.
Tia, gamu kubiaeŋ an san ar patun fo ŋilasa
yan niŋen o, ŋai Anut mi paen na ŋumado
da. 20 Ŋai aigim fo ŋayuk go Kristus iŋ ŋai
da sisem mamat ak igo woŋ a. Ago bo man,
ŋai kumaen ŋumado da. Ak gug kumaen an
ŋaisag tia ya. Tia, Kristus iŋ ŋai lo kumaen
imado da. Ago yak niŋen o madok e tan
en lo yen den niŋen o, Anut Nanun o ilog
rumok san dal an lo mi ŋiri ŋupani da. Iŋ ilo
panek ipanag a, agod sen tinin ibisei panag
a. 21 Man niŋen o, ŋai Anut san ilo panek
an mel kawan ak igo woŋ ŋigane ilasa man
tia ya. Man dugo, Moses san kubiaeŋ an lo
mi id itaotan tilasa tap man, Kristus imat an
nuŋon tia ya."

3

Ru kubiaeŋ uri panek san kagin, tia, ilo rumok san kagin?

1 O Galesia, bururau ami enti ŋiŋeo
ipanaŋ ak i? Maŋ Jesus Kristus nek muku-
biai panaŋ la ya. Aŋsem malam mok lo
aigim fo iyuk dugo ale yak igo woŋ a. Enti
iganeg aŋ ilom ibilisa yak i? 2 Mel kisaek en
niŋen o mi ŋusumianaŋ da. Dal dugo yak
lo aŋ Awan Urgun aŋane yak i? Ru kubiaeŋ
san dal lo i? Tia, bilaluŋ uyanan iŋsan ru o
aŋ ilom lo rumok ak san dal lo i? 3 Ak dugo,
aŋ dag bururau igo yak i? Agog Urgun da
fun agane gug tinik san kagin lo mi wadan
afutani dak i? 4 Dag muruan imug mi aŋ
lo ilasa yan, an aŋ sen ka asini ak i? Ŋai
ilog ibol dak man, an sen ka ta asini na ya!
5 Anut iŋ Awan Urgun aŋ ipanaŋ dugo kulob
girager funfun dam aŋ luluŋam lo igane ya.
Ata wo iŋ ago igane yak i? Dag iŋsan ilo
sou lo man aŋ ru kubiaeŋ ari apanid amaiak
niŋen o i? Tia, nag aŋ bilaluŋ uyanan en
iŋsan ru aloŋ go ilom lo rumok ak lo ago
igane i?
6 Ru e girek lo yen igo ibol a. "Abraham iŋ
Anut san ru niŋen o ilon rumok a. Ago yak
niŋen o Anut sen iŋ niŋen o tamol itaotan
ak ago ibol a." 7 Man niŋen o aŋ igo aloŋ
uyanan a, tamolpein a ilo rumok amad da
yan mi iŋ Abraham nanun muroun mok a.
8 Ru e wagam mok Anut san girek ilon lo yen
en igo ibol, "Oŋ tini lo gup tamolpein tan
titin fidian lo dumado dan bar uyanan ak
diŋane wa." Ru an Anut sen Abraham ipani
a. Aŋ aloŋ ak, bilaluŋ uyanan a gamu tabi
dan san fun man, ru a Anut Abraham ipani
an ilon lo yen a. An niŋen o id igo taloŋ
ak, ru an mel e murnap ilasa san niŋen o
ibol man, Anut malan lo gob adi iŋaned ilo
rumok lo idiraip itaotan dilasa wa. 9 Amaiak
niŋen o ensauta a ilo rumok amad da yan
iŋ Abraham da sisem bar diŋane wa, man
dugo, Abraham iŋ ilo rumok tamol a.
10 Fidian a kubiaeŋ mi duri dupani dugo,
an lo Anut patud ipasi wak o tini ganei di-
gane dan, iŋ misilanek ru paen na dumado
da. Man dugo, ru e girek lo yen den ibol,
"Talpein ta mel fidian a kubiaeŋ san buk lo
yen dan lo ta itur sakar na tap, iŋ misilanek
paen na imado wa." 11 Aria, girek lo ru e yen
den igo ibol, "Talpein itaotan man sinanen
ilo rumok lo kumaen imado wa." Amaiak
niŋen o id kuai tem tile taloŋ ak, talpein
ta Moses san kubiaeŋ iri ipani dan lo, Anut
malan lo iŋ itaotan ilasa san tia ya. 12 Gug
Kubiaeŋ man ilo rumok san mel tia ya. Man
ata wo? Anut san ru igo ibol a. "Talpein enti
a kubiaeŋ san kagin naok naok fidian igane
mok dan, dal amaiak lo mi kumaen iŋane
wa." 13 Id fidian kubiaeŋ san misilanek paen
na tumado dan, Kristus iŋiliad go misilanek
an patun fo tilasa ya. Dugo woŋ i? Iŋsen
man id niŋed o misilanek paen na idug
imado ya. Man dugo, ru e kubiaeŋ ilon
lo yen den igo ibol a. "Talpein a ai fo
iyuk dan Anut san misilanek paen na imado
da." 14 Amaiak niŋen o Kristus iŋ Anut san
misilanek lo ipasad go patud ipasi a. An lo
dop Jesus Kristus lo mi bar a Anut Abraham
ipani an iganep gob adi diŋane wa. Ago
dop man id fidian, ilo rumok lo mi, nek ibol
Anut san promis irupaiad ago woŋ, id Awan
Urgun tiŋane wa.

Moses san kubiaeŋ, agod Anut promis ru ipanad an da

15 O teig adi, ŋai gamu tou niganag lo
piteŋanek a ŋurupaiaŋ dan san awan ŋu-
bate wa. Tamol ta iŋ mitep imat ak niŋen
o ilon isou tap, iŋ melmel nanun muroun lo
itarpasip ipidinai san niŋen o, roun fo igire
da. Aria, girek an igane itout gup girek an
dabai anda yen da. Saen an lo gup, talpein
ta girek an nuŋon tia yak ago igane ilasa
san man tia ya. Agod iŋ ru kitek ta girek
an awan ibatep ipani san dam tia ya. 16 Aria,
Anut iŋsan promis ru an Abraham mi ipani
wo man tia ya, tia, Abraham iŋanen kubu-
lan da mi promis an ipidinai a. Aloŋ uyan
a. Anut Abraham iŋanen malan kubulan
dadi promis an ipidinai o ago ta ibol na ya.
Man dugo, Anut tamolpein wei mi niŋedi
wo ilon ta isou na da, tia, tamol kisaek
murnap ilasa wan niŋen o mi ilon isou da.
Tamol an nek Kristus. 17 Ŋaisag ru en san fun
man igo ya. Anut iŋsan promis Abraham
ipani an lo, kontrak igane ya. An lo Kristus,
gidad iŋ gamugo ilasa bo man, kontrak an
iŋ dam iŋaneg yabi a. Aria, Abraham imat
la gug, anaŋar 430 yaug Moses san kubiaeŋ
ilasa ya. Ak dugo, kubiaeŋ a murna geig
gug ilasa yan, promis a Anut wagam mi
Abraham ipani an ipasig, itout go, an lo
promis an nuŋon ta ilasa na wak i? Man
tia geig a. 18 Ak dugo, melmel a promis an
lo mitep tiŋane wan, kubiaeŋ tiganuri dan
lom tiŋane wak i? Ago tap man, promis a
Anut Abraham ipani an nuŋon tia ya. Gug
id taloŋ ak, Abraham iŋ Anut san promis an
lo mi kontrak an iŋane ya. Ak dugo, Anut
san promis a igane yan nuŋon tia yak i?
Man tia geig a. Amaiak niŋen o id taloŋ
ak, id melmel uyanan a mitep tiŋane wan,
kubiaeŋ tiri tupani dan lo mi tiŋane san tia
ya.

19 Ak niŋen o ago tap, aria, ata wo
Moses san kubiaeŋ ilasa yak i? Anut ku-
biaeŋ Moses ipani an fun man, tamolpein
iŋsiŋaned aupasek san kagin naok naok an
dile duloŋ a. Anut kubiaeŋ igansig yen
yaug saen idaisuda amaiak lo, Abraham san
kubulan a niŋen o Anut promis ibol pani an
nuŋon ilasa ya. Taida mi, kubiaeŋ eŋel adi
lo ipalu yan, agod Moses, Anut san titiŋae
tamol, amaiak san banin lo dam ipalu ya.
20 Aria, ŋai titiŋae tamol ta niŋen o ŋabol da,
amaiak niŋen o ru faŋan en ŋaisag ru ilon lo
yen da. Moses san kubiaeŋ man Anut san
promis a Abraham ipani an idaisuda san tia
ya, man dugo, tamol ta banin, eŋel adi sad
banid da kubiaeŋ an diabig, aria, kubiaeŋ
an urat isini a. Ak gug Anut iŋsen kisaek
mi promis igane ya, an niŋen o mel a Anut
iŋsen kisaek mi iganei dan, mel an titiŋae
tamol dadi dutumanig diganei dan iriŋani
a. Fun amaiak niŋen o Anut san promis
man mel malan te ya.

21 Ak dugo, Moses san kubiaeŋ man Anut
san promis iŋanen ager i? Man tia ya. Man
dugo, Anut iŋ kubiaeŋ naon senamo geig
ak ta ipanad pe, an lo kubiaeŋ an idirad pe
kumaen tumado tap man, rumok nuŋon,
kubiaeŋ lo mi Anut malan lo id itaotan
tilasa wa. Gug ru kubiaeŋ naok ago yak ta
yen man tia ya. 22 Amaiak niŋen o Moses san
kubiaeŋ ta ibinawad na da. Tia, Anut san ru
girek igo ibol, tamolpein fidian iŋ aupasek
san subanek lo mi dumado na ya. Anut mel
an ile funi dugo ilasa ya. Ago pe tamolpein
a Jesus Kristus o ilod rumok dan nek amaiak
mi, mel a Anut san promis ru ilo rumok adi
ipidinai an, mel an diŋane mok a.

23 Aria, saen ilo rumok san dal gamugo
ilasa yan lo, kubiaeŋ man id subanek lo
idirad go tumado ya. Subanek an ilon lo mi
tumado yaug Anut ilo rumok san dal iganeg
kuai isi san saen ilasa ya. 24 Kubiaeŋ man
idsad titianek tamol igo woŋ a, kubiaeŋ an
kagin ipanad yaug saen Kristus tan na ipalu
yan lo itout a. Gamu saen pempem mi id
Anut malan lo itaotan tilasa san dal man
igo ya, idsad ilo rumok man Kristus lo mi
a. 25 Amaiak niŋen o Kristus ipalu yan lo, id
afon kubiaeŋ a titianek igo woŋ an paen na
ta tumado na wa.

Aŋ Anut san nanun muroun

26 Man dugo, aŋ Jesus Kristus da atumani
an lo aŋ fidian Anut san nanun muroun
mok a. Aŋanem ilo rumok iŋ lo yan niŋen
o mi mel an ilasa ya. 27 Man ata wo? Aŋ
ensauta a Kris adi sad fulanek lo Kristus da
atumani an man, Kristus atabub ak igo ya.
Nek ibol yamel ta aŋanem tinim abuluwi
igo woŋ a. 28 Fun amaiak niŋen o gamu gup
ta iŋ Juda tamol, ta iŋ Juda tia yak, enti iŋ
bigabeg urat san subanek lo imado dan, enti
iŋanen ilobol lo mi itor dan, enti iŋ tamol,
enti iŋ pein, yaŋak an ago ta tipate na wa.

Yaŋak naok ago yan man mel kawan a. Man
dugo, gamu aŋ fidian mi man Jesus Kristus
lo kisaek a. [29] Amaiak niŋen o aŋ Kristus san
tap, aŋ dam Abraham san malan kubulan
mok a. An niŋen o aŋ Abraham san malan
kubulan tap, Anut san promis ru a Abraham
ipani an dam aŋsam mi a, ago dop iŋanen
bar aŋ dam aŋane mok a.

4

[1] Ŋaisag ru naok man igo ya. Tamol ta
nanuk lo mi taman aben iŋanep san melmel
kagin ta ipani na da. Tia, iŋ nanuk lo man
nek ibol taman san urat pinein igo woŋ a.
Gidad melmel an fidian iŋ muroun, ago bo
man imado yaup iŋanen saen idaisuda gup,
melmel an fidian iŋ yaŋan paen na dien a.
[2] Nal a taman ipate pani an gamugo ilasa
dop, iŋ tamolpein paed na imado wa, nanuk
an taman iŋ tamolpein ipilianaig an lo iŋ
nek ibol titianek tamol adi igo woŋ nanuk
an kagin dupani wa. Taman iŋ titianek adi
dida iŋaned waged lo mi nanuk an imado se
ya.
[3] Id dam wagam ago ya. Saen id nanuk oŋ
man, id tan, ai, pat, did san tubud adi dabai
amad tia yak paed na iŋaned urat pinein
igo woŋ tumado na ya. [4] Ak man nal a Anut
ipateg ilasa yan ate iŋanen Nanun igane idu
ya. Iŋ pein ta tiŋaen lo ilasa ya, Juda adi sad
kubiaeŋ an paen na dam imado wo ago ilasa
ya. [5] Anut ago igane amaiak lo tamolpein
a Moses san kubiaeŋ paen na dumado dan
iŋiliaip ipasai imul a. Anut iŋanen Nanun
igane idu yan niŋen o id fidian Anut san
nanuk ŋilaŋal ka tilasa wa. [6] Aŋ Anut iŋanen
nanun igo woŋ amado da. Man niŋen o
Anut iŋ Nanun san Awan Ur idinig ipalug,
id bubed ilon lo iladu ya. Ago yan lo Awan
Ur id ilod yabisa dop, Anut tiwagiŋ pe, "O
Bai," ago tabol a. [7] Amaiak niŋen o oŋ urat
pinein kawan igo tia ya, tia, oŋ Anut san
nanun mok a. Aria, oŋ iŋsan nanun mok
tap, Kristus lo gup melmel a fidian Anut
iŋanen nanun muroun mok ipidinai an, oŋ
dam ipano wa.

Pol Galesia niŋedi wo ilon muruan a

[8] Wagam aŋ Anut mok ak ta aloŋ na ya,
saen an lo aŋ ai, pat, tan sad tubud tusadi a
anut mok tia yan mi paed na amado dugo,
iŋaned urat pinein igo woŋ biabi ad agane
se ya. [9] Ak gug gamu aŋ Anut aloŋ a, tia
gidad ŋai ka igo ŋabol a, gamu gug Anut
aŋ iloŋ a. An niŋen o ata wo fon amul pe
tamol kagin an paed na sem idiraŋ au o di?
An aŋ dibinawaŋ san tia ya, fun dugo, iŋ
nuŋon tia ya, agod dabai amad dam tia ya.
Ak dugo, aŋ afon iŋaned subanek ilon lo
amado wan niŋen o ilom ibol di? [10] Ŋai ŋile
yak man, aŋ nal fidian aŋsam ilo sou igo yen
da. Aŋ nal tubun tubun ak mi niŋen o mala
nouk amado da. Kalam foun ak san nal,
ubou tubun ak san nal, anaŋar foun ak san
ubou idu yak san nal, nek an mi ari apani
da. [11] Ŋai aŋanem kagin naok an niŋen o ilog
saian da, kabelan ŋaineg urat aŋ luluŋam lo
ŋigane yan kawan banau.

[12] O teig taog, saen ŋai aŋ luluŋam lo
ŋumado se yan, muruan ta apanag man
tia ya. Tia, nek ibol aŋ Juda sad kubiaeŋ
patun fo amado se yan ago woŋ, ŋai dam,
kubiaeŋ patun fo ŋumado se ya. Amaiak
niŋen o, ŋai mel en niŋen o ŋuguduanaŋ da.
Kubiaeŋ a ŋaisag madok wagam ak itirni na
yan ŋibisei la ya, aŋ dam nek ago amado wo
ilog ibol da.

[13] Aŋ ilom isou dak i? Ŋai tureŋ ŋabi wo
dugo subam ta ifunag a, fun an niŋen o ŋai
imug mi aŋsam na ŋupalug bilaluŋ uyanan
san ru an naom na ŋufulale ya. [14] Agod
subam a ŋai tinig lo ilasa yan muruan tubun
geig aŋ ipanaŋ a. Ago bo man aŋ naom
sakar go aliag saian dop abianag man tia
ya. Tia, aŋ ŋai aŋiliag ak nek ibol Anut san
eŋel igo woŋ a, tia, nek ibol Jesus Kristus
iŋsen mi ak ago aŋiliag go kagin ag agane
ya. [15] Ilo uyan an wagam aŋ ŋai da nug lo
tigane na yan dugot na yau ak i? An dag
ideg yau boi. Rumok, ŋai aŋ niŋemi wo ru
en ka ŋabol a. Nal an lo mi dal ta yen tap,
aŋ ilo uyan tubun geig lo ŋai abinawag o
siŋanem malami apasip apanag a. [16] Ŋai ru
rumok ak mi ŋabol a. Nek amaiak lo, dugo,
ŋai aŋsam ager igo woŋ ŋilasa yak i?

[17] Teid sewak adi a wagam niŋedi wo
ŋurupaiaŋ an iŋ aŋ tubun mi dipitianaŋ na
ya. Ak gug iŋ ilo sou uyan ak lo ago digane
man tia ya. Tia, iŋ maŋsama na aŋ naom
diabiani wo ilod ibol da. Iŋ ilod igo igire
ya, aŋ iŋaned ar lo asadu dop lo aŋ iŋ mi
apitianai a. [18] Rumok, aŋ ŋai apitianag o
tap, kagin an saen fidian yen o man uyanan
a, ak gug ilo sou uyan mok ak lo mi ago
agane wa. Agod saen ŋai aŋ da tumado

dan mi ago agane boi tia, saen ŋai asau mi
ŋumado dan dam ago agane wo ilog yen
da. [19] O ŋaineg nanug adi, ŋai fon madai
ŋukubiani dak, nek ibol pein nanuk igansi
wak san madai igo woŋ, maeg ŋigane yau
dop Kristus aŋ bubem ilon lo fon ilasa wa.
[20] O kabel, ŋai gamu aŋ da tumado dop ru
mos nam ŋurupaiaŋ o ilog ibol da. Ak gug
tia ya, ru dabai mi ŋupanaŋ da. Man ata wo?
Ŋai aŋ niŋemi wo ilog tinaŋ anda ŋumado
da.

Hagar iŋ Sara da sad ru faŋan

[21] Aria, aŋ ensauta a Moses san kubiaeŋ
paen na amado wo ilom ibol dan, ŋai awag
aloŋ o kududom agure. Ak dugo, aŋ ku-
biaeŋ an san fun mok aloŋ uyan i? [22] Man
dugo, kubiaeŋ ilon lo id tusutig taloŋ ak,
Abraham iŋ nanun tamol ak uraru a. Nanun
a imug mi ilasa yan iŋsan urat pein tiŋaen
lo ilasa ya, agog nanun a murnag ilasa
yan iŋsinanen iwon mok tiŋaen lo ilasa ya.
Iwon Sara an iŋsan urat pein tia ya, tia, iŋ
kawan imado itor a. [23] Abraham iŋsinanen
ilo sou mi irig an lo urat pein an nanuk
igansi. Ak man iwon mok man nanuk ago
ta igansi na ya. Tia, iŋ Anut san promis
Abraham ipani an lo nanuk igansi a.

[24] Aria, pein uraru en sad am san tou igo
ya. Pein uraru en man kontrak uraru Anut
igane ilasa amaiak sad mitilaen. Kontrak
malan malan an did Sinai san a. Nanuk
fidian a kontrak an paen na dilasa yan man
bigabeg urat san subanek lo dumado dutor
da. Pein Hagar dubol dan kontrak an ate
tou ipani a. [25] Aria, did Sinai an tan Arabia
ilon lo yen da. Hagar iŋ did an ate tou
ipani a, agod iŋ dam Jerusalem e gamu yen
den ate tou ipani a. Man dugo, Jerusalem
iŋ nanun muroun dadi bigabeg urat san
subanek lo dumado da. [26] Ak man Jerusalem
lak na san man ago tia ya. Tia, tamolpein
ate man bigabeg urat tia kawan dumado da.
Id aben an san a. Sara aben an naon iŋane
dan niŋen o idsad tinad man Sara, Abraham
iwon. Agod pein an kubiaeŋ san subanek
ilon lo ta imado na ya. [27] Girek lo igo ibol,

"O niganig pein enti nanuk ta gansi san tia
yan, oŋ uya isusa wa.
Oŋ enti nanuk gansek san madai ta kubiani
na dan, masap ilo uyan lo sasai a.
Man dugo, oŋ niganig pein bo man, oŋsa
nanuk dusuti tap,
oŋsa nanuk san sutek man, pein a iwon da
yan iŋanen nanuk san sutek iriŋani
geig a."

[28] Aria, ŋai teig taog, aŋ man ibol Abra-
ham nanun Aisak igo woŋ Anut san promis
ru lo alasa ya. [29] Ak gug Abraham san saen
lo, nanuk a Abraham sinanen ilo sou lo
ilasa yan, muruan tubun mok nanuk a Awan
Urgun san dabai lo ilasa yan ipani a. Agog
kagin an dam nek gamu ago mi yen da.

[30] Ak man girek lo ru ta muruan an niŋen
o dugo ibol ak i? An igo ibol, "Oŋ gidad urat
pein iŋ nanun da sisem kudai a. Man ata
wo? Urat pein san nanuk taman san filian
ta iŋane na wa, tia, iwon mok mi san nanun
taman san filian an iŋane wa." [31] Ak niŋen
o teig taog, id man urat pein an san nanun
muroun tia ya, tia, id pein a bigabeg urat tia
kawan imado dan san nanun muroun mok
a.

5

Kristus lo dop idsiganed aupasek isubanad san tia ya

[1] Kristus id a Juda sad kubiaeŋ paen na
tumado dan ipasad an lo, kubiaeŋ an san
subanek fon ta ibiad sakar na wa. Amaiak
niŋen o aŋ aŋanem madok foun ak lo atur
sakar a. Aŋ sem idiraŋ pe fon kubiaeŋ san
subanek lo aladu wo ago ta agane na wa.

[2] Aria, ŋai Pol ru en itaot ŋurupaiaŋ da.
Aŋ muluŋ lo adu tap, aŋ Kristus nuŋon tia
yak ago agane ilasa wa. [3] Ŋai fon ŋabol da wo
da, talpein a muluŋ lo idu yan, ru kubiaeŋ
a Moses san kubiaeŋ ilon lo dien dan, gidad
wei geig bo man, an fidian iri ipani wa. Iŋ
ru kubiaeŋ tusan mok ak ta gigin na igane
san tia geig a. [4] Oŋ enti Kubiaeŋ lo itaotan
lasa wo maeg gane dan, oŋ Kristus san na se
ipaso ya. Agod oŋ Anut san ilo panek bisei
pasik a. [5] Ak man id a Urgun lo tator dan, id
itaot ad tilasa wo ilod yen da. Agod Kristus
lo ilod rumok an lo, id itaot ad tilasa san an
niŋen o mala nouk tumado dan, nuŋon tile
wa. [6] Man dugo, saen talpein ta iŋ Kristus
da dutumani dan, gidad muluŋ lo idu boi,
tia, muluŋ lo ta idu bo man an mel kawan
a. Mel kisaek nek en mi iŋ tubun a, id ilo
rumok amad da yan lo tamolpein aenta ilod
tipidinai da.

[7] Teig taog, aŋ imug mi man amaspalu
uyanan se ya. Enti naom ifutanig, an lo
gamu aŋ fon ru rumok an ta ari na di? [8] Ilo

ŋanek naok ago yan Anut a aŋ igiaŋ an
san na ipalu man tia ya. [9] Ilom isou, "Yis
kitekan an flawa tubun ak da dukubulip,
ifurak yaup iganep flawa fidian ikafut isuda
wa." [10] Aŋ ŋai da Tubun ak lo tutumani
an lo man, aŋanem ilo sou mel an niŋen
o, nek ibol ŋaisag ago woŋ yen yau ak ago
ŋabol da. Gug talpein a iganeg aŋ ilom
ibalkaluk dan, gidad iŋ tamol naok dugo
yak, Anut bitinaek lo iganep ai wadan dugo
igane amaiak naon ka isini wa.
[11] Teig taog, ŋai tamol tinid suŋulon du-
tute niŋen o ŋabol yau dop bunun an ŋai
dabai ŋupani tap, fun ata wo ŋai dumisi-
lanag dak i? An ago tap man, aigim san
muruan a Juda dukubiani dugo malad lo
saian geig dan itout yau a. [12] Gidad, tamol
ensauta a aŋanem ilo sou dukubuli dan,
iŋsiŋaned nabud dutartip dibiliau tap, an
uyanan mok a. Ŋaisag ilo sou nek ago ya.
[13] Teig taog, Anut aŋ Kubiaeŋ san subanek
patun fo alasap amado wak o igiaŋ a. Ago
dop aŋ kawan amado ator a. Ak gug aŋ
kawan amado dan niŋen o, aŋanem tinim
san kagin saiak saiak an mi ari apani wo ago
ta agane na wa. Tia, aŋ ilo panek lo mi nug
abinawi wa, aŋ nek ibol urat pinein ago woŋ
ilo sou ago agane wa. [14] Man dugo, kubiaeŋ
san ru fidian man itumanig ru kisaek en lo
mi ilasa ya. "Oŋ siŋane tini niŋen o umat
ago mi, tamolpein aenta dam niŋedi wo
umat a." [15] Ak man aŋ goun kasik igo woŋ
alasap, aenta afunai dop aniai tap, kagin
agane wa. Man dugo, aŋ murnap nug afini
dop nug daoŋ apani dop ago amado wa.

Awan Urgun san ilobol lo mi ator a

[16] Ŋai igo ŋurupaiaŋ da, Awan Urgun san
ilobol lo mi ator a. Aŋ ago agane tap,
tinim san ilo masai an ta ari apani na wa.
[17] Man dugo, aŋsam tinim san ilo masai man
Urgun san ilobol iŋsan ager a, agod Urgun
san ilobol dam tinim san ilo masai san ager
a. Uraru an nug dufuni woŋ da. Awan
Urgun ago igane yan fun man, oŋane tini
san ilo masai an ilasa wo igane dop san
dal ifutani pani wa. [18] Gug aŋ Awan Urgun
paen na amado tap, Moses san kubiaeŋ ka
iriŋanaŋ a.
[19] Aria, kagin naok naok a tinik san ilobol
lo dilasa yan kuai isi a. Jeit kagin, kagin
ikokan tia yak, kagin funfun nun anda yak,
[20] oŋ tubud ai pat sad mitilaed ubou ad ule
dak, nawir ganek, siai, nug funek, turak
susai, tiŋae saiak, oŋse mi wo ilo sou gane
dak, ilo kisaek kagin umoi, ru rumok oŋsa
doup lo mi yen dugo aenta sad na tia ubol
dak, [21] aenta sad filian o mala isi dak, you
sakar ak uluk dugo kukok nun anda yak
funfun gane dak, agod kagin naok ago yak
aenta dam fidian ago mi a. Ŋai ru dabai
anda wagam ŋupanaŋ la ya, agog gamu fon
ŋupanaŋ da, tamolpein kagin naok ago yak
diri tap, iŋ Anut san kagin panek ilon lo
diladu san tia geig a.
[22] Ak man Awan Urgun san nuŋon man,
ilo panek, yousai, maror, mos ganek, ilo
muŋanek, kagin uyanan ak gane dak, oŋane
ru ganuri dak, [23] maror lo mado dak agod se
tini titiani uyanan da. Kubiaeŋ ta lo kagin
naok niŋen o geg ta igane na ya. [24] Agod
tamolpein a Jesus Kristus san amaiak iŋsad
kagin wagam ak fidian aigim fufo dubalig,
an lo tinik san ilobol agod tinik san ilo masa
an da sisem dumat a.
[25] Teig taog, id Awan Urgun lo tator
tap man, iŋanen ilobol mi tiganuri wa.
[26] Talpein ta id luluŋad lo se pitianoi kagin ta
igane na wa. Aŋsem lo nug ilo saian apani
dop nug ta afuni na wa. Agod aŋ nug san
melmel o malam ta isi na wa.

6

Nug san muruan asini

[1] Teig taog, saen tamol ta aŋsam midaeŋ
ilon lo aupasek igane dop aŋ mel an kuai
apani tap, talpein a pempem Awan Urgun
da ditor dan mos nam dibinawip Anut san
dal iri da wa. Aŋsem dam kagin agane
wa, kabelan mel an ilom iŋanep, aŋ dam
aupasek naok an lo adu banau. [2] Nug san
muruan asini wa, ago dop man aŋ Kristus
san kubiaeŋ ibol ago aganuri wa.
[3] Talpein a iŋsen yaŋan anda ibol, gug
Anut malan lo iŋ yaŋan tia ya, an lo iŋsen
irawi da. [4] Ago gug oŋsigane urat bitinaek lo
gane dop urat an naok dugo yak ka kubiani
wa. Fun dugo, oŋse ipitiano wo ilo ibol tap,
se pitianoi kagin an san fun iŋ tamol sen ak
san silali naon lo se yaŋa ta wabisa na wa.
[5] Man dugo, id anen anen atem idsiganed
muruan tisini wa.
[6] Talpein a maŋau iŋane dan, iŋsinanen
mel uyan an fidian iwaep, girek maŋau

a maŋau ipiteŋani dan da sisem mel an diŋane wa.

7 Ak dugo, oŋ Anut awan patu pani dop
iŋ naon muruan ta ipano na wak ago ubol
di? Mel an niŋen o se ta irawo na wa.
Man dugo, talpein ta ai patun naok dugo
yak ipae tap, iŋ murnap ai patun naok an
mi nuŋon mok iŋane wa. 8 Saen talpein
ta ai patun a sen tinin mi kagin ipani san
an ipae tap, nuŋon man iŋsinanen tinin
ŋutun da malan isue wa. Gug iŋ ai patun a
Urgun ilo uyan ipani san an ipae tap, nuŋon
man Urgun iŋ kumaen pempem yen yau
san an ipani wa. 9 Amaiak niŋen o id kulob
uyan uyan an mi tigane san kagin lo tatur
sakar a. An ago tigane wo ilod ta isali na
wa. Man dugo, murnap idaned naon tiŋane
san saen gamugo idu dop, id ilod ta idu
yau na tap, idaned naon siŋaok aman an
tiŋane wa. 10 An niŋen o saen id mel uyan
ak ta lo tamolpein aenta tibinawai o dal ta
tile tap, ka ago tigane pidinai a. Rumok,
tamolpein fidian tibinawai a, ago gug Kris
adi tibinawai san man malan te ya.

Oŋ talpein foun ak lasa wa.

11 Ŋaisag girek en tintinan mi ŋigire da,
ante dop aŋ aloŋ ak girek en ŋai sinag
banig mok nam ŋigireg aŋsam na ipalu ya.
12 Tamol ensauta a aŋ muluŋ lo adu wo
disadudunaŋ dan man iŋsed mi wo ilo sou
digane da. Iŋ aŋ niŋemi wo ilod ta isou
na da. Fun dugo, iŋ Juda aenta muruan
dupidinai o dumoi da. Kagin nek an iŋsad
kulob san fun mok. Man ata wo? Juda
wei mi Kristus san aigim iŋsan ager ago
dumado dan lo, Juda a muluŋ kagin dabai ta
dupani na dan muruan dupidinai da. 13 Ago
bo man, tamol a muluŋ lo dudu yan iŋsed
mi Kubiaeŋ san ru an fidian ta diri dupani
na da. Iŋ disadudunaŋ dop muluŋ lo adu
san fun man, aŋ iŋsad megeloum igo woŋ
alasa wa, ago dop Juda aenta malad lo sed
ipitianai a.

14 Ak man ŋai seg ipitianag dop, nek ibol
iŋ sed ipitianai dak, ago ŋigane man ŋamoi
da. Tia geig a. Kristus san aigim amaiak
ŋai niŋen o mi seg ipitianag da. Man dugo,
iŋsan aigim fo ŋai ŋamat la ya, ago dop tan
en san mala bulbal ŋai ilog iŋane san tia
ya. Agod iŋsan aigim niŋen o ŋai ilo sou
igo ŋigane da, tan en san dal fidian an nek
ibol mel ta imat la yak igo woŋ a, agod ŋai
ŋuri ŋupani wo ŋamoi da. 15 Gidad oŋ muluŋ
lo udu boi, tia muluŋ lo ta udu na boi, an
mel kabel mi a. Mel kisaek nek en mi tubun
a, Anut mi titiani dop, iŋsen mi iganep oŋ
talpein foun ak lasa wa. 16 Tamolpein en-
sauta a iŋsad tureŋ lo ŋaisag piteŋanek duri
dupani dop lo dutor dan, Anut iŋsan maror
agod iŋsan ilo muŋanek dam, ipidinaip lo
ago dumado wa. Tamolpein amaiak mi iŋ
Anut san Isrel mok.

17 Saen gamu tumado yau den lo talpein
ta ŋai muruan ta ipanag na wa. Man dugo,
ŋai Jesus niŋen o tini madai dupanag an san
teb ŋisinig ŋumado da.

18 Teig taog, ŋai Anut ŋusumiani dop Je-
sus Kristus idsad Tubun en iŋsan ilo panek
aŋ ŋutumi ilon lo ka yen a. Rumok.

Efesus

1 Ŋai Pol, Anut ilon yen ak lo, iŋ Jesus
Kristus san aposel ago isikatag a. Ŋai aŋ
Kristus san tamolpein gun a Efesus taun
lo amado dugo Kristus mi awan ari apani
dan, aŋsam na girek en ŋigane ipalu da.
2 Bai Anut mi idsad Tamad, Tubun ak Jesus
Kristus lo ilo panek aŋ lo yen dop, ilo maror
amam da ka amado wa.

Urgun san na bar uyan uyan ipalu ya

3 Idsad Tubun ak Jesus Kristus iŋanen
Taman, Anut mi iŋ yaŋan tabisa wa. Man
dugo, id Kristus da tutumani kisaek ak
niŋen o, Awan Urgun san bar uyan uyan ak
fidian a lak na yen dan ipanad go tuburou
ya. 4 Saen Anut tan ta igane ilasa na dugo, id
Kristus ida itumanad o kob ipanad a. An lo
saen id iŋ naon na tatur dan, id gun tumado
dop, iŋ malan lo man id ai wadan amad tiap
itaot mi ago ka tumado wa. 5 Wagam mi
mok, id niŋed o imat an lo, kob ipanad go
ŋilaŋal iŋiliad pe iŋsan nanun muroun mok
tilasa san man Jesus Kristus lo mi a. Iŋanen
ilon yen ak lo mi, id siŋiren na tau san ilo
uyan lo ago igane ya.
6 Ago dop id iŋsan ilo panek siŋaokan geig
an niŋen o per tupani wa. Anut san Nanun
man iŋsan buben mok a. Aria, Nanun an lo
ilo panek a ipanad an sen kawan naon tia
ipanad a. 7 Kristus id da tutumani kisaek
an niŋen o, iŋanen dar lo iŋ idad iŋiliad
dugo idaned aupasek fidian ipare idu ya.
An iŋsan ilo panek tubun geig ak iri pani
a. 8 Anut iŋanen ilo panek id niŋed o tubun
geig ipanad a. An lo maŋau funfun agod ilo
safulalek uyan uyan dam ipanad a.
9 Mel an wagam mi Anut san ilo sou lo mi
yen a. Ak man milaen mok iŋanen ilo sou
an imianuk yen a. Aria, gamu gug iŋanen
ilo sou imianuk an kuai tem igane ilasag id
ilod isafulale ya. Kristus lo gup urat an yen
a. 10 Iŋsan ilo sou igo ya, iŋ mel fidian un ad
yabip yau gup, nal a kob ipani antep, mel
an fidian Kristus lo mi itumani wa. Melmel
lak na, agod tan na dam, Kristus paen na
mi dien a, agod iŋ mel an fidian sad tamad
imado wa.
11 Iŋ lo dam Anut id ipilianad go id Kristus
san mi a. Man dugo, Anut iŋ mel dugo ilasa
san niŋen o ilo sou igane dan ago mok mi
igane ilasa da. An niŋen o Anut mel a id
niŋed o ilasa wan wagam mi ilon yen ago
mi igane ilasa ya. 12 Maŋ Juda adi malmalan
mi Kristus o iloma rumok a. Aria, Anut kob
a ipanama yan san fun man, iŋsan girager
tubun geig an per mupani dop lo mator a.
13 Iŋ lo aŋ dam, ru rumok a patum ipasi san
bilaluŋ uyanan aloŋ dugo iŋ o ilom rumok
a, an lo iŋanen kob aŋane ya. Kob an man
iŋsan Awan Urgun nek a id ipanad o promis
ru ibol a. 14 Awan Urgun man mel imug Anut
ipanad a, amaiak lo id taloŋ ak, murnap id
dam mel aenta fidian uyanan ak Anut bageu
iganeg yen dan tiŋane wa. An nek ago mi
yen yau dop Anut mi melmel an ipanad a.
Fun an niŋen o iŋsan girager an tubun mok
per tupani geig a.

Pol Efesus niŋedi wo Anut igudani da

15-16 Fun nek an niŋen o ŋai Anut naon
na aŋ niŋemi wo ilo uyan ru ŋupani dan,
ta ŋiyalis na da. An nek saen ŋai aŋ
Tubun ak Jesus Kristus lo ilom rumok an
ŋaloŋ ak, agod aŋanem ilo panek a Anut
san tamolpein gun ak fidian lo agane dan
dam niŋen o ŋaloŋ an, saen antem ŋai fun
ŋigane ya. An lo ŋai pempem aŋ niŋemi
wo dam ilog isou dugo Anut ŋugudani woŋ
da. 17 Idsad Tubun ak Jesus Kristus san
Anut, iŋ nek a girager san Taman amaiak
ŋai igo ŋugudani da. Aŋanem maŋau iŋ
lo yan iganep, kankan milaen ak san ur,
agod melmel imianuk yen dan kuai ipani
san ur dam aŋ ipanaŋ a. 18 Ŋaisag gadiŋ
lo Anut ŋusumianip aŋ lilaman ipanaŋ dop
ilom isafulale wa. Agod melmel a aŋane
wo igiaŋ go mala nouk amado dan san fun
mok aloŋ uyan a. Agod Kristus san filian a
girager aman da yan iŋsan tamolpein gun
ak ipidinai o promis ru ibol an dam aloŋ
uyan a. 19 Taida mi, iŋsan dabai tubun geig
ak id ilo rumok tamolpein ilod lo urat igane
dan, an dam aloŋ uyanan o ŋai ilog ago
yen da. Dabai an san tubun man tubun
kasik id tou tigane san tia ya. Dabai a id
lo yen dan nek dabai amaiak mi Kristus
mateŋ lo ifufuni imasa yan da naon kisaek
a. 20 Dabai nek an mi Kristus iŋane isudag,
kumaen panu lo kalik malan te yak ate,
Anut giraŋen won ak lo iganeg imasi a.
21 Kristus iŋsen man kiŋ adi, gabman san
nao ŋanek tamol adi, gurman fidian, ur
fidian dabai amad da yan, tamol fidian a

tamolpein malad lo iŋ yaŋad amad da yan
dam, an fidian iriŋanai a. An saen gamu mi
san tia ya, an saen murnap san dam mi a.
[22] Anut iŋ mel fidian Kristus paen na iganeg
dien da. Agod ipilianig Kris midaeŋ fidian
tan en lo sad gurman igane ya. Ago yan
lo binawek uyan uyan ak ipidinai a. [23] Kris
tamolpein man Kristus iŋsen tinin. Ago yan
lo Kristus iŋsan bunun iŋsen lo awan isag
yen dan, Kris midaeŋ fidian ilod lo kuai isip,
an lo dop tamolpein fidian dile wa. Man
dugo, Kristus iŋsen man mel fidian e tan en
lo dumado den tinid iŋanefuteg imado da.

2

Kristus lo id kumaen tumado da

[1] Gubak mi aŋ aupasek agane dugo kubi-
aeŋ dam ariŋani se ya. Agog an lo ŋutum
dam imat ak, ago mi amado na ya. Gug saen
aŋ aupasek lo ator se yan lo iŋ iganeg aŋ
kumaen amado ya. [2] Nal an lo man aŋ tan en
san kagin saiak lo amado se yak, ago mi ator
na ya. Aŋ ur saian ak sad gurman, timtaen
lo itilanig dabai anda itor dak san kagin
ari apani se ya. Ur saiak an gamu en iŋ
tamolpein ensauta a awa parsisalek tinadi
an, tinidi lo urat saian ak igane da. Man
dugo, iŋ Anut awan ta diri na da. [3] Wagam
id fidian dam nek iŋ dida naon kisaek a, ago
dugo ilo masai san kagin an mi tiri se ya.
Idaned ilo ibol agod tinid san ilo masai dam
lo tumado na yan, an niŋen o idsad madok
tan en lo man id Anut san tiŋae saiak paen
na tumado da. An nek ibol tamolpein fidian
tan en lo ditor dak, ago mi a. [4-5] Ak gug,
Anut id Kristus da itumanad go kumaen
pempem san ipanad a. Man dugo, Anut
iŋ ilo muŋanek tinin lo man awan isa geig
a, an lo iŋ id o tubun mok imat an niŋen
o, gidad, idsad aupasek lo ŋutud imat yau
bo man, kumaen ipanad go ŋutud kumaen
dilasa ya. (Anut san ilo panek lo mi aŋ
patum ipasi a.) [6] Agog Anut id enti a Kristus
da tutumani an iŋ da mateŋ lo ifufunad go
kumaen tilasa ya. Ago dugo iŋ da sisem
mi kumaen panu lo taug iŋanen badim fo
tumasi a. [7] Iŋ ago igane yan san fun man,
saen murna murna ilasa san an lo gup iŋsan
ilo panek tubun geig an id naod na kuai
tem igane ilasa dop pempem tile wa. [8] Man
dugo, Anut san ilo panek lo mi patum ipasi
san man aŋsam ilo rumok lo mi a. Mel an
aŋsem ta agane na ya. Tia, Anut sen kawan
geig aŋ ipanaŋ a. [9] An man aŋ urat agane
yak san naon tia ya. Kabelan tamol ta an
lo na sen yaŋan yabisa banau. [10] Man dugo,
id man Anut san banin aban a. Iŋ id Jesus
Kristus lo idirad go foun tilasa ya. An fun
man id kagin uyan uyan ak mi tigane wo
wagam mi Anut ikubune panad an mi turi
wa.

Id Kristus lo kisaek tilasa ya

[11-12] Amaiak niŋen o aŋ imug mi Kristus
lo asau mi amado se yan ilom isou wa.
Tamol a muluŋ san kulob diŋane yan, iŋ
aŋ niŋemi wo tamol muluŋ san tia yak ago
dubol da. Gidad ago durupaiaŋ bo man,
kagin an tamol sad kagin sed tinid lo digane
da, an man banid san mel mi a. Saen an
lo man aŋ Isrel sad tumanek lo naom tareŋ
dufou se ya, agod Anut san promis ru Isrel
adi ipidinai an niŋen o aŋaoŋ a. Rumok, aŋ
mel uyan ak ta niŋen o mala naok aganeg
ta amado na ya, tia, aŋsam madok tan en
lo man, Anut tia yak igo woŋ amado se ya,
an niŋen o dam ilom isou wa. [13] Rumok,
imug mi aŋ asau mi amado se ya. Ago gug
gamu man Kristus san dar lo aŋ iŋiliaŋ go
apalu ya. Aŋ Jesus Kristus ida atumanig, lo
gamu en aŋ Anut sumeikan mok siŋiren na
amado da. [14] Man dugo, Kristus iŋsen man
idsad ilo maror. Aŋ aloŋ ak, tempel ilon
lo tareŋ ta yen an lo gilek yen a, tareŋ an
Juda adi senamo idirai dugo Juda tia yan
dam senamo idirai a, an lo tureŋ an san
siai tumanek malan uraru an ilod lo yen a.
Aria, gamu id ilod kisaek tilasa wo Kristus
iŋ siai an san tareŋ irube yaug itout a, ago
yan lo tumanek uraru an iganeg afon kisaek
tilasa ya. [15] Iŋsan mateŋ lo Moses san ru
kubiaeŋ fidian agod ru kagin fidian ilon lo
yen an dam ifini imat pasik a. An lo na
Kristus iŋsen Juda tamol iŋ Juda tia yak
da iŋal go itumanaig, an lo tamol foun ak
kisaek mi ilasa ya. Dal an lo maror igansi
a. [16] Kristus tinin kisaek amaiak lo, tamol
wagam an uraru mi itumanaig, Anut san
turan mok oŋ dilasa ya. An san dal man
Kristus aigim fo imat amaiak lo mi a. Dal
nek kisaek an lo mi siai a nug lo yen an,
Kristus igane itout a. [17] Iŋ bilaluŋ iŋaneg aŋ
a asau mi amado dan sam na ipalu ya, agod
maŋ Juda e sumsumeik mumado den dam
mi a. Bilaluŋ maror san an id fidian naod na

ifulale ya. [18] Gamu iŋ lo, id fidian geig Awan
Urgun kisaek an lo mi dalawan ipasi panad
dop Bai siŋiren na tilasa wa.

Id Anut san ab gun ak igo woŋ tumado da

[19] Gamu en aŋ tamolpein naom foun ak
igo woŋ ta amado na ya. Tia, aŋ Anut
san tamolpein gun ak dida naom kisaek mi
a, agod aŋ iŋsan warou mok ilon lo dam
amado da. [20] Aŋ Anut iŋanen ab igo woŋ
isuse da. Maŋ aposel, profet dida man, Anut
ab an san bag igo woŋ igunama ya. Jesus
Kristus iŋsen man ab an san bag tamol.
[21] Ab an san tatu fidian man Kristus lo mi
isasau a. Ago dop ab isuse yan lo ab kisaek
gun ak Anut ilon lo imado san ilasa wa.
[22] Kristus lo dam, iŋ iŋiliaŋ go aŋ ab gun an
da ibateg kisaek mi aŋ ab an tinin aenta
igo woŋ amado da. Amaiak niŋen o gamu
Awan Urgun iŋsen Anut naon iŋaneg ab
ante imado da.

3

Anut san ilo sou imianuk yen an kuai te ifulale ilasa ya

[1] Fun an niŋen o, ŋai Pol, aŋ tamolpein a
Juda tia yan niŋemi wo Kristus san subanek
tamol ŋumado da. Aria, Anut ŋugudani wo
da, ak gug ru ta ŋurupaiaŋ o da. [2] Aŋ dag ru
en aloŋ boi. Anut iŋsen iŋanen ilo panek
ŋai banig lo iganeg ŋuwae panaŋ o urat
ŋigane da. [3] Ŋai imug girek en ŋigireg lo
ŋurupaiaŋ a, Anut sen iŋsan ilo sou mianuk
an, an ŋai irupaiag a. [4] Saen aŋ ru en asuti
dop, igo ale gup, Kristus san ru mianuk
ak an ŋai ŋaloŋ fufei a. [5] Saen imug imug
ipalu se yan lo man, Anut iŋ ru imianuk
an tamolpein tan en san naod na kuai te ta
igane ilasa na ya. Ak man gamu en Awan Ur
lo yak niŋen, iŋ maŋ aposel iŋanen profet
adi dam, iŋsen ru imianuk an fun ifulaleg
kuai tem ilasa dugo duloŋ uyanan a. [6] Ru
mianuk an man igo ya, aŋ gob adi Juda
tamolpein dida sisemi Anut san bar uyan
uyan ak aŋane wa. Aŋ iŋ dida atumani an
lo tinim kisaek alasa ya. Agod melmel a
Anut san promis lo tiŋane wo ibol an, id
sisem tiŋane mok a. An bilaluŋ uyanan
Anut Kristus lo ipanad an lo ilasa ya.

[7] Bilaluŋ uyanan en niŋen, Anut ipilianag
go iŋsan bilaluŋ tamol ŋilasa ya. An iŋsan
ilo panek a sen kawan naon tia ŋiŋane yan
iri pani a. Rumok, iŋanen dabai tubun geig
ak lo ŋai iginiag go tamol naok ago yak
ŋilasa ya. [8] Gidad, ŋai Anut san tamolpein
luluŋad lo, tamol kawan ak igo woŋ ŋu-
mado bo man, iŋ ŋai ilon ipanag go urat
emaiak ipanag a. Urat en man, Kristus san
bunun uyanan a taloŋ san id ta idaisuda
na yan niŋen o, gob adi naod na kuai te
ŋabol ilasa dop duloŋ a. [9] Anut san ilo sou
saen milaen mok imianuk yen se ya. Ak gug
Anut a mel fidian igane yan, iŋanen ilo sou
an kuai tem ilasa wo ago ilon yen da. Ago
dop tamolpein fidian iŋsan ilo sou imianuk
an dile duloŋ a. Agod iŋ urat an dam ŋai
ipanag a. [10] Rumok geig, Anut iŋ kulob a
iŋsan tamolpein luluŋad lo igane ilasa yan
lo, iŋanen maŋau funfun naon senamo geig
an iganeg kuai isi a. Ago igane yan lo, ur
sad gurman iŋ ur fidian a dabai amad da
yan dida lak na ditilani dutor dan, Anut san
maŋau tubun geig ak an ikubiai pidinai dop
dile wa. [11] En man iŋsan ilo sou saen fidian
san a. An lo man gamu Jesus Kristus idsad
Tubun ak lo Anut san ilo sou an nuŋon ilasa
ya. [12] Id Kristus o ilod rumok dop, id tarer
san tia ya. Id an lo taloŋ uyanan ak Kristus
iŋ mi idsad dal. Iŋ lo gup id Bai siriŋen
na tilasa wa. [13] Ago yak niŋen ŋai gamu en
ŋurupaiaŋ da, madai e aŋ niŋemi wo ŋisini
den niŋen o ilom muruan amoi. Man ata
wo? Madai en man aŋanem girager tubun
a.

Pol Efesus tamolpein dutur sakar san niŋedi wo igudani da

[14] Fun an niŋen o ŋai Bai naon na turug
ŋusaluwi a. [15] Iŋ warou fidian lak na yak
iŋ tan na yak dida dumado dan sad Tamadi
a. Man niŋen mel fidian an iŋsen mi
yaŋad ipidinai a. [16] Ŋai turug ŋusaluwig
igo ŋugudani da, Anut iŋsan girager san
binawek wei mi an aŋ ŋutumi ilon lo ka
igane wa. Ago dop an lo iŋsan Urgun idiraŋ
pe tamolpein ŋutum dabai tubun mi ak
amam da ago amado wa. [17] Ago dop Kristus
sen aŋanem ilo rumok an lo ŋutumi ilon
lo ka imado wa. Ŋai igo dam ŋugudani da,
ilo panek kagin an man aŋanem kagin naok
naok fidian san fun mok a. [18] An lo aŋ Anut
san tamolpein fidian dida sisem, Kristus
iŋanen ilo panek an aloŋ uyanan san, aŋ
ikawilami wa. Ago dop man aŋ ka aloŋ
uyanan ak, Kristus ilon ipanaŋ san kagin
man tubun mok, yaug milaen geig, isida

yaug lak na kasik, idu yau geig a. [19] Rumok,
id iŋanen ilo panek an taloŋ pasik anen
ta idaisuda na ya. Gug gidad, ŋai niŋemi
wo Bai ŋugudani oŋ da, aŋ iŋsan ilo panek
an aloŋ uyanan a, ago dop man Anut san
bunun uyanan fidian ilon lo awa na geig an,
aŋ lo dam ka awan isa wa.

[20] Anut iŋ mel dugo oŋsa ilo sou lo yen
dan, agod mel dugo niŋen o sumiani dan
dam, iriŋanip, suguan dam ka ipano wa.
Iŋsen mi iŋanen dabai id ilod lo urat igane
dan lo, urat an fidian igane wo idaisuda
geig a. [21] Ago yak niŋen o, iŋsan tamolpein
luluŋad lo, Kristus lo dam, Anut san girager
kuai tem yen a, gamu yen ak, nal pempem
nek agom yen yau a. Rumok.

4

Id Kris fidian ilod kisaek a

[1] Ŋai Pol, Tubun ak san subanek tamol,
ŋai igo ŋurupaiaŋ da. Madok a Anut niŋen
o igiaŋ an ari apani wa. Ago dop kagin a
iŋsen niŋen o ilon yen dan lo mi itaot ator
o ago ilom ŋabisa da. [2] Aŋ sem ibiaŋ adu
dop tamolpein maror amami ak igo woŋ
amado wa. Saen aŋ ilo muruan dupanaŋ
dop niŋedi wo aŋ ilom wananan amoi. Aŋ
anen anen nug ilon apani wa, ago dop
muruan a nugnug lo akubiani dan, gidad
asini wa. [3] Aŋanem ilo kisaek Awan Urgun
lo yan, maror nek a ituanaŋ iso yan lo mi
maeg aganep kagin apani wa. [4] Id Kris adi
tinid kisaek, agod Awan Urgun dam kisaek
a. Nek ago mi, mala nouk kisaek nek a Anut
niŋen o igiaŋ ago mi a. [5] Tubun en man
kisaek a. Ilo rumok san kagin dam kisaek a,
Kris filanek dam kisaek a. [6] Anut dam kisaek
mi a, id ilo rumok tamolpein fidian idsad
Tamad a. Iŋ id fidian fufo lak na ya, agod id
fidian anen anen ilod lo urat igane da. Agod
iŋ id fidian tinid lo imado da.

[7] Ak man Kristus ilo panek lo mi id anen
anen iŋsan ilon yen ak iri panim, iŋsan lou
funfun id ipanad a. [8] Amaiak niŋen o Anut
san ru buk lo yak igo ibol,

"Saen iŋ lak na isuda yau man,
tamolpein a wei mi ŋied banid subanek lo yen se yan iŋiliai go dida diau a.
Ago dugo iŋsan lou panek funfun an tan san tamolpein ipidinai a."

[9] ("Iŋ lak na isuda yau" ru an fun dugo yak
i? An fun man iŋ imug mi tan en lo ipalu
idu ya. [10] Enti iŋ a tan na idu yau amaiak,
iŋ mi did aben fidian dam iriŋanaig isuda
yau an lo, iŋsen mi mel fidian ilodi tinidi
lo iŋ mi awan isa wa.) [11] Iŋsan lou panek
man igo ya. Ta aposel urat, ta profet urat,
ta bilaluŋ urat, ta matu urat, aenta girek
maŋau urat lo iginiaig dumado da. [12] Anut
san tamolpein man Kristus tinin. Aria, lou
funfun amaiak ipidinai an lo man, Anut san
tamolpein urat digane san dal dukubune
wa. An lo man, iŋ anen anen Kristus san
urat biabi ka digane wak, agod iŋ Kristus
san tinin dabai dupani wa. [13] Urat en ka
yau woŋ dop id fidian sad ilo rumok lo,
agod idsad maŋau a Anut Nanun niŋen o
an lo dam, id tamolpein itumanad pe kisaek
tilasa wa. An lo dop id Kristus san kagin lo
busumak sad tou tiŋanep tumado wa. Aria,
busumak adi sad bunun a tiŋane wo maeg
tigane dan san tou man, bunun an fidian
Kristus lo mi yen da.

[14] Wagam id nanuk oŋ tumado na ya, id
wog igo woŋ beig san bururuk gidigidad
iriad ila iso se ya. Gug id Kristus oŋ tilasa
wo dop, id afon nanuk oŋ ta tumado na
wa. Man dugo, imug mi kagin en id Kris ta-
molpein luluŋad lo yen a. Tamol ta supalek
ru nam piteŋanek foun foun ak dupanad
a. Piteŋanek an Kris tamolpein iduduwai
dugo ilo sou uyan ak san dal ifutani da.
Tamol an dal funfun lo dirawai dugo dal
saian ak lo didirai diau da. Teig taog, id fon
ago ta tilasa na wa. [15] Tia, id ilo panek san
dal tiri dan lo ru rumok ak mi kuai tem tabol
ilasa wa. Ago dop id nek ibol nanuk igo woŋ
titalbusi uyanan a. An lo dop kagin fidian
lo titalbusip, id Kristus igo mi tilasa wa.
Iŋsen mi idsad gurman. [16] Id Kris tamolpein
man Kristus san tinin. Kristus itirnad dugo
iŋanen tinin id dabai tupani da. Tinin san
boi anen anen man tinin an da isatuanig
yabig dabai go kisaek mi dipinig dien da.
Tinin an san boi anen anen iŋsiŋaned urat
kisaek kisaek atem digane da, an lo tinin
fidian italbusip ilo panek lo dabai iŋane da.

Aŋanem madok san dal

[17] Tubun en lo ŋai ru kagin e ŋurupaiaŋ
den aŋ ari apani wo tubun mok ŋududuwaŋ
da. Aŋ afon gob adi sad dal lo ta ator na wa.
Man dugo, iŋsad ilo sou an kawan mok a.

[18] Iŋsad duloŋ man tidom tubun yafutani a,
agod Anut san madok niŋen o man iŋ ibol
tamol asau ak igo woŋ a. Man dugo, diŋaoŋ
go dumado da. Iŋsad ilod pat igo woŋ dabai
geig an lo Anut ta duloŋ na ya. [19] Kagin itaot
ak niŋen o man kagin ta dupani na ya, an
lo ilo masai san kagin an mi diri dupani da.
Kagin fidian nun aman da yak lo diladu san
niŋen o mi yaes isofutanai da. [20] Ak man aŋ
dal an lo Kristus niŋen o ta aloŋ na ya! [21] Aŋ
dag Jesus niŋen o dupiteŋanaŋ dugo ru an
kagin ta apani na ya. Taida mi, Jesus ilon
lo mi ru rumok yen da. Aria, an rumok tap,
ŋai gamu ŋurupaiaŋ da, [22] aŋ ilom wagam ak
san tureŋ an abisei wa. An aŋanem madok
wagam ak san mel mi a. Ilo masai san kagin
an ilom iŋane dop, sem ŋudum asue dop
lo mel fidian a saian ak an mi agane wa.
Amaiak niŋen o gamu en aŋ kagin wagam
an akudip yau a. [23] Ago dop an lo aŋ ŋutum
iŋ aŋanem ilo sou fidian da ka foun dilasa
wa. [24] Aŋanem ilom foun a Anut sen igane
ilasa panaŋ an mi aŋanep aŋ tinim ilon lo
agane wa. Ago dop ilom foun ak san bunun
iŋ Anut san bunun da naon kisaek a, an lo
aŋ ilom ilon lo kagin itaot ak iŋ kagin gun
ak da awan isa wa.

[25] Amaiak niŋen o aŋ rawek kagin an
amoi. Aŋ fidian ru rumok ak mi Kris aenta
naod na arupidai dop duloŋ a. Man ata wo,
id fidian tinik san boi anen anen amaiak
san tinik kisaek ago tumado da. [26] Aŋ ka
talpein ta niŋen o ilom saian a. Ak gug
kagin an ale funi dop aupasek lo ta idiraŋ
au na wa. Tia, kagin agane wa, saen ad
gamugo idiau dop, aŋanem ilo saian nug
niŋen o an akubunep itout a. [27] Agod aŋ
dal ta Satan ilom iŋane wo ta apani na wa.
[28] Ta iŋ gumagam tamol man fon ta igam na
wa, tia, iŋ urat igane wa. Iŋ urat uyan ak
mi banin lo igane dop, an lo tamolpein a
melmel lo katuk ad go dumado dan binawek
ka ipidinai a. [29] Aŋ ru saiak binawek aman
tia yan awam lo ilasa amoi. Tia, ru uyan ak
mi abol ilasa wa, ru an ka tamolpein duloŋ
dop lo dabai ipidinai a. Gidad muruan dugo
dugo tamolpein dile dan, ru a ibinawai san
an mi abol ilasa wa. Ago dop tamolpein a
ru an duloŋ dan, aŋ Anut san nao ŋanek igo
woŋ iŋsan ilo panek apidinai a. [30] Aŋ Anut
san Awan Ur ilo muruan apani amoi. Awan
Urgun iŋ man Anut san kob aŋ ilom ilon lo
igane ya, amaiak lo Anut iŋanen tamolpein
iŋiliai san nal an lo aŋ dam sisem iŋiliaŋ
a. [31] Aŋ ilom lo siai kagin, tiŋae saian san
kagin, nug abubuŋani adiri san kagin, uf ru
san kagin, agod dumadam kagin dam, an
fidian akudaip diau itout a. [32] Aŋ nug niŋen
o bubem kisaek ak lo, tini misek san kagin lo
dam atur sakar a. Nek ibol Anut iŋ Kristus
log aŋanem aupasek ipare idu yak ago mi,
aŋsem dam nug niŋen o ago agane dop ator
a.

5

Lilaman lo tator da

[1] Ago yak niŋen aŋ gidad kagin a Anut
iŋsen igane yan mi ari apani wa, man dugo,
aŋ iŋsinanen nanun muroun mok amado
da, agod iŋ tubun mi ilon ipanaŋ da. [2] Aŋ
aenta ilom apidinai san tureŋ lo mi ator
a, nek ago mi Kristus ilon ipanad an lo
iŋsen tinin ibisei panad a. Iŋ man nek ibol
bilelek a Anut dupani wo yai digane dop
iŋsan mumalun iwen siŋaokan pe lak na
yaup Anut ilo uyan ipani san igo woŋ a.

[3] Aria, aŋ jeit kagin lo, kagin nun anda
yak fidian an lo dam aladu amoi. Agod
aenta sad melmel niŋedi wo malam isi
amoi. Aupasek naok ago yak man Anut san
tamolpein luluŋad lo yen san man aben tia
ya. [4] Aŋ ru nun, ru ŋiŋeo, ru kukok a ilo
saian igane ilasa yan dam awam lo ta ilasa
na wa, man dugo, kagin naok an uyan tia
ya. Tia, aŋ gidad Anut per apani wa. [5] Aŋ
mel en aloŋ uyan ak i? Tamolpein ensauta
a jeit kagin digane dan, kagin naok naok
nun anda yak digane dan, agod tan en san
melmel niŋedi wo yaes ifug ditor dan dam,
Anut iŋ Kristus da sad kumaen panu lo ta
mok diladu na wa. (Talpein a tan en san
melmel niŋedi wo yaes ifuni dan, iŋ talpein
a tubud sewak sad ubou ad ile dan da naon
kisaek mi a.) [6] Kagin agane wa, kabelan
talpein ta ru kawan ak lo ŋudum dusue dop
lo aŋ kagin saiak agane banau. Kagin naok
nek an lo dop Anut tiŋaen saian pe iŋ ai
wadan saian geig ak iganep awa parsisalek
san tamolpein an sad tinid fo ikulmaek idu
dop ka disini wa. [7] Ago yak niŋen aŋ tamol
naok ago yan dadi nug turan oŋ ta ator na
wa. [8] Man ata wo? Imug mi aŋ tidom tubun
lo amado se ya. Gug gamu en Tubun ak aŋ
lilaman lo iginiaŋ a, an niŋen o aŋ lilaman
san tamolpein igo mok ator a. [9] Man dugo,

lilaman iŋ nuŋon uyanan ak mi igane ilasa
da, kagin uyan ak, kagin itaot ak, ru rumok
ak mi tabol san kagin dam, an mi id tigane
wa.
10 Kagin uyan nek a aŋ agane san niŋen o
Anut ilon uyan dan mi ale wo maeg agane
wa. 11 Tidom tubun san kagin funfun lo sem
ta iginiaŋ aladu na wa. Kagin naok an man
iŋ nuŋon ifu uyan san tia ya. Tia, saen ta-
molpein kagin saiak digane dugo aŋ ale tap,
kuai tem abubuŋanai a. 12 Man dugo, kagin
nek a mianuk lo digane dan man saian geig
a. Rumok, talpein ta kagin an niŋen o malak
malak ibol tap, miai tubun mi ifuni wa. Ago
bo man, iŋ gidad malak malak ibol ilasa wa.
13 Sul man abaŋ isapudade dop mel ta iŋ sul
san lilaman lo ilasa dan tamolpein dile wa.
Amaiak niŋen o mel saian ta lilaman lo kuai
isip tamolpein dile duloŋ pe "an saian ak"
ago dubol a. 14 Fun an niŋen o ru e ilo rumok
adi dubol den taloŋ a,
"Oŋ tamol a wen dan, masa.
Oŋ mutou lo wen dan masa dop,
Kristus iŋ lilaman ipano wa."
15 Kagin agane dop aŋanem tureŋ biti-
naek lo aganep ale wa. Aŋ tamolpein
kankan amad tia yak igo woŋ tureŋ abi
amoi, tia, tamolpein kankan amad da yak
igo woŋ ago mi ator a. 16 Saen abidani amoi.
Saen gamu e Anut ipanaŋ dak lo, kagin
uyan uyan ak mi agane wa, man dugo, saen
gamu e id lo tumado den man saen saian
a. 17 Fun an niŋen o aŋ ŋiŋeo kagin lo atur
dan amoi. Tia, akubianip ale, Tubun ak
san ilobol an man ata mel ak i? An ale
aloŋ dop ari apani wa. 18 Agod aŋ tubun
mi aluk dop, aburaurau banau, man dugo,
kagin naon nek an aŋ muruan ipanaŋ a. Tia,
Awan Urgun an mi aŋ tinimi ilon lo awan
isa wa. 19 Ago dop aŋ ru girek Isrel bar san
buk lo yen dan lo, ubou san bar lo, Urgun
san bar lo dam nug lo aŋiŋeŋ a. Aŋanem
tinim ŋutum fidian lo Anut ilo uyan apani
wo bar abi wa. 20 Agod nal fidian lo, mel
fidian niŋedi wo dam, aŋ idaned Tubun ak
Jesus Kristus yaŋan lo, Bai Anut per apani
dop ilo uyan apani wa.

Pein iwon tamol da

21 Aŋ anen anen nug awan paen na amado
wa. Aŋ kagin ago agane san fun man,
Kristus yaŋan lak na mok asini wo ago
ilom yen a. 22 Oŋ pein, oŋane tamol paen
na mado wa, nek ibol oŋ dam Tubun ak
paen na mado dak igo woŋ a. 23 Man ata
wo? Iwon pein iŋsan gurman man iwon
tamol a, nek ibol Kristus iŋ man iŋanen
tamolpein fidian sad gurman igo woŋ a.
Iŋsan tamolpein man iŋsan tinin, agod iŋ
man iŋanen tamolpein sad patu pasek ta-
mol. 24 Amaiak niŋen o, nek ibol Anut san
tamolpein iŋ Kristus awan paen na dumado
dak ago woŋ, oŋ pein mel fidian lo oŋsigane
tamol san awan paen na mi mado wa. 25 Aria
oŋ tamol, oŋane pein ilo pani wa, nek ibol
Kristus iŋsan tamolpein ilon ipidinai dugo
sen tinin ibisei pidinaig mateŋ lo idu yak
ago ya. 26 Ago yan lo iŋanen ru nam, nek
ibol you igo woŋ, iŋsan tamolpein ifulanaig
an lo gun idirai dilasa ya. 27 Iŋ ago igane yan
lo dop iŋanen tamolpein siŋiren na girager
amad da dupalup naon na dutur a. Girager
an tinin tubulak tia yak, mel ta saian nek
ago tia yak dam ago mi wa. Tamolpein an
man gun ak, agod nun tia yak nek ago mi
dumado wa. 28 Ak niŋen o aŋ tamol dam, nek
ibol sem tinimi kagin apani dak igo woŋ,
aŋsiŋanem iwom ilom apidinai a. Ta iŋsan
iwon pein ilon ipani dan, iŋ sen tinin ilon
ipani da. 29 Id taloŋ ak, tamol ta iŋsen tinin
lo ager ta igane na da. Tia, iŋ sen tinin
anaŋ ipani dugo kagin ipani uyanan da, nek
ibol Kristus iŋsen iŋanen tamolpein kagin
ad igane dak ago woŋ a. 30 Man ata wo,
id anen anen man Kristus san ŋien banin
malan, mel ago yak iŋsan a. 31 Anut san ru
girek lo yan igo ibol. "Tamol iŋ tinan taman
ibisawaip iwon dam nug dipinip dutor a. An
lo uraru an tinid kisaek ak igo woŋ dilasa
wa." 32 Ru an ilon lo ru faŋan tubun mi
yen dak taloŋ san ta pasauman na ya. Gug
ŋaisag ilo sou lo, ru an Kristus iŋ sinanen
tamolpein da niŋedi wo ibol a. 33 Gug gidad,
aŋ tamol anen anen aŋanem iwomi niŋedi
wo amat a, nek ibol aŋsem niŋemi wo amat
dak ago woŋ a. Pein dam aŋanem tamol
kagin ad agane dop paed na amado wa.

6

Nanuk tinan taman da

1 Nanuk, aŋ aŋanem tinam tamami awad
mi ari apani wa. Aŋ Tubun ak san a, an
niŋen o kagin an ago agane wa. Man ata
wo? Kagin an uyanan mok a. 2-3 Ru kubiaeŋ
ta promis aman da yak Moses san girek lo

yen da. Ru kubiaeŋ an man, kubiaeŋ a
malan te amaiak ilon lo promis yen da. Ru
kubiaeŋ an igo ibol a, "Oŋ oŋane tina tama
sad yaŋadi lak na mok sini wa. Ago gane tap
man, oŋ madok uyan ak ŋanep, saen milaen
tan en lo mado wa." [4] Bai adi, aŋ aŋanem
nanuk abiai dudu saian geig san kagin lo,
ilo saian apidinai man amoi. Tia, aŋ gidad
piteŋanek uyanan a Tubun ak san dal iri
pani dan mi apidinai a, agod iŋ sed tinid
diabi idu dop lo Tubun ak san awan paen
na dumado san, an dam akubiai pidinai dop
duloŋ a.

Urat bigabeg iŋaned tirnek tamol dadi sad ru

[5] Urat bigabeg adi aŋ aŋanem titianek
tamol tan en san awad mi ari apani wa. Aŋ
niŋedi wo dam arer a. Aŋ pempem aŋanem
urat niŋen o ilo sou kisaek a maeg apani
dan lo urat ago mi agane wa, nek ibol aŋ
Kristus niŋen o mi urat agane dan igo woŋ
a. [6] Aŋ saen iŋsad leil lo amado dan lo mi,
ilod aŋane wo sad awad ari apani man amoi.
Tia, aŋ Kristus san urat tamol igo woŋ urat
a dupanaŋ an agane wa, man dugo, Anut
niŋemi wo ilon ibol man aŋ tinim bubem
fidian lo ago agane wa. [7] Aŋ ilo uyan lo
urat agane pidinai a, urat a agane dan tamol
gidad san tia ya, urat an man Kristus san
a. [8] Man dugo aŋ aloŋ uyan ak, talpein ta
iŋ mel ta uyanan ak igane tap, iŋsan urat
naon man mel ta uyanan ak naon kisaek
Anut banin lo ipalu dan an mi iŋane wa.
Gidad iŋ bigabeg boi, tia, iŋsinanen ilobol lo
itor san tamol boi, uraru an sad urat naon
man kisaek a. [9] Aŋ titianek tamol, aŋanem
bigabeg adi kagin uyan ak mi iŋ lo agane wa.
Ilo rer san kagin iŋ lo agane amoi. Tubun
ak iŋ lak na imado da, iŋ aŋsam Tubun a,
agod iŋ dam iŋsad Tubun a. Agod iŋsan leil
lo man, id fidian tou kisaek mi a.

Kris adi iŋ yu tamol igo woŋ dumado wa

[10] Aria, ŋai gamu ru wadan ŋurupaiaŋ da.
Aŋ Tubun ak san dabai sakar geig ak lo atur
sakar a. [11] Biouŋ a yu tigane san an fidian
Anut id ipanad la ya. An mi aŋ tinim lo asisi
isap Satan san rawek kagin fidian abiani
dop wagai aganep atur sakar a. [12] Man dugo,
id tamolpein niŋedi wo ager ta tigane na
da, tia, ur gurman adi, ur tirnek adi, ur
dabai amad da a tidom tubun gamu yen
dan lo, tan en san tamolpein ditirnai dak,
ur sisaiak kagin saian geig ak san, agod lak
na dumado dutor dan dam, amaiak niŋedi
wo ager tigane da. [13] Ago yak niŋen o Anut
aŋ yu agane san biouŋ fidian ipanaŋ an
aburou, saen saian ipalu dop, aŋ nek an lo
dabai pe atur dop yu agane wa. Saen yu
itout dop, nek ago aŋ dabai amam da atur a.
[14] Aŋ kam lapik galim te afouti wa. Lapik an
man ru rumok igo ya. Aenta man, titirem
te siot kapa ak agane wa. Siot kapa an
man kagin itaotan ak igo woŋ a. [15] Ŋiemi te
sendal agane wa. Sendal uraru an san fun,
aŋ ilom tinim imasap maror san bilaluŋ
uyanan an asini ator san ak igo ya. [16] Kagin
fidian an, sad malan te man ilo rumok mi
a. Nek an mi dumui igo woŋ, abi sakar pe
Satan iŋsan yu malan yai balen anda yak
isou ipanaŋ dop atartitanip asoufunip imat
a. [17] Taidam, patu pasek a Anut ipanaŋ an
kitikat sakar ak igo woŋ aŋanep kabuŋam
fufo agane wa. Agod sabiri a Awan Urgun
san an dam abi wa. An man Anut san ru.
[18] Aŋ saen fidian lo, gidad mel dugo ilasa
yan, Awan Urgun san dabai lo agudani wa.
Man niŋen o nal fidian malam ipuk pe ta
ayalis na wa, ago dop Anut san tamolpein
fidian niŋedi wo agudani wa.

[19] Aŋ gudanek lo mi Anut asumiani dop
ŋai binawek ipanag a. Ŋai ilog igo yen da,
aŋ agudani dop, Anut iŋanen ru ŋai awag
lo igansi wa. Ago dop ŋai ŋarer se yan
ŋibiseip, an lo Anut san bilaluŋ uyanan a
imug mi imianuk go iŋ lo yen gug gamu
kuai isi an mi ŋabol ilasa wa. [20] Iŋsan
bilaluŋ niŋen o ŋai man Anut san nao ŋanek
tamol, funatek lo ŋumado da. Aŋ gudanek
lo Anut asumiani dop iŋ dabai ipanag dop
tamolpein naod na ru dabai mok ŋabol a,
man dugo, kagin an ŋigane wan Anut malan
lo man uyanan a.

Ru wadan

[21] Tikikus urat e ŋigane den, agod muruan
dugo ifunag den niŋen o aŋ irupaiaŋ dop
aloŋ a. Iŋ Anut san urat lo man ŋaisag
urat kisaek a, agod ŋaisag bubeg mok a.
[22] Amaiak niŋen o maŋ mel dugo dugo mile
dan niŋen o aloŋ uyan o ŋai Tikikus ŋigane
siŋirem na ipalu da. An lo aŋ ilom dabai
ipani wa.

[23] O teig taog, ŋai nek e Anut ŋugudani
den, iŋsan maror ipanaŋ a, agod ilo panek
iŋ ilo rumok da sisem, Bai Anut san na

ipalug, Jesus Kristus san na dam ipalu yan
dupanaŋ a. [24] Anut ka iŋsan ilo panek an
iwali idu dop, tamolpein ensauta a iŋsad ilo
panek imat san tia yak Jesus Kristus dupani
dan ituanai dop iŋ lo yen a. Rumok.

Filipai

1 Ŋai Pol, Timoti da, maŋ Jesus Kristus
san urat tamol. Aŋ tamolpein gun ak Jesus
Kristus lo yan Filipai na amado dan, agod
aŋ matu pastor iŋ diken dam maŋ aŋsam
na girek en migane ipalu da. 2 Bai Anut iŋ
Jesus Kristus idsad Tubun en da, aŋ ka ilod
ipanaŋ pe ilo maror dupanaŋ a.

Ilo panek ru iŋ gudanek da

3 Saen fidian ŋai aŋ ilog isou dop ŋaisag
Anut ilo uyan ru ŋupani da. 4 Ŋaisag gu-
danek fidian ŋigane dan lo Anut aŋ fidian
ibinawaŋ o ŋusumiani da, agod an ŋai uya-
susai lo mi ago ŋigane da. 5 Ŋai aŋ ilog uyan
panaŋ da. Man dugo, nal malan te maŋ aŋ
luluŋam lo urat fun miganeg ipalug gamu
en, aŋ maŋ da sisem urat kisaek, bilaluŋ
uyan ak Jesus Kristus niŋen o tabol ilasa
dugo tamolpein duloŋ da. 6 Agod ŋai mel en
ŋaloŋ uyan ak, Enti a aŋ lo urat uyanan mok
fun igane yan, urat an igane yaup nal a Jesus
Kristus imul ipalu wan te gup itout a.

7 Ŋai aŋ niŋemi wo ago ilog isou dan uyan
a. Man dugo, aŋ man ŋaisag bubeg buson
mok a. Gidad ŋai subanek lo ŋumado boi,
tia, ŋai bilaluŋ uyan ak dabai ŋupani boi,
tia, ŋai kulob dabai ate bilaluŋ uyan ak
ŋabol ilasa dan, an ru rumok ago ŋukubiai
dile boi, aŋ fidian dam Anut san ilo panek e
ŋai ipanag den lo atutoug amado da. 8 Anut
iŋ ŋai aŋ ŋiliaŋ o ilog tubun mi ibol dan
iloŋ a. Ilo panek a Jesus Kristus aŋ lo igane
dan, an ŋai ilog lo iganeg ate ŋai aŋ fidian
niŋemi wo tubun geig ŋamat da.

9 Agod ŋai igo ŋugudani da, aŋ aŋsem nug
ilon apanip an lo dop aŋanem ilo panek
isudap tubun a. An lo dop aŋ aŋanem
maŋau lo, agod aŋanem ilo tarpasek lo dam,
amug alasap mel an uraru mi ilom lo awan
isa wa. 10 An lo aŋ kagin naok naok a Anut
malan lo uyanan mok an niŋedi wo ilom
itarpasi san aŋ idaisuda geig a. An mi tia,
aŋ bubem itaot, aenta aŋ niŋemi wo ru
tia, ago amado yaup Kristus san nal ilasa
wa. 11 Agod kagin itaotan san nuŋon wei
mi Jesus Kristus lo ilasa dan, aŋ tinim lo
idaisuda wa. An lo tamolpein iŋ Anut yaŋan
girager aman da yak diabisa dop ilo uyan
dupani wa.

12 Teig taog, aŋ aloŋ uyan o ŋai ilog ibol
da, muruan ta ŋai tinig fo digane ya, ago
bo man muruan nek an bilaluŋ uyan en
ifufurak yau san dal ipasi a. 13 Rumok, iŋ
ŋai subanek lo diginiag a, gug kagin an
lo tamolpein fidian Rom na dumado dan
iŋ duloŋ ak ŋai Kristus san urat ŋigane
damaiak naon ŋisini da. Agod tamol adi
Kaisa san ab dititiani dan, an dam fidian
duloŋ a. 14 Agod an mi tia ya. Tia, ŋai teig
taog Tubun en lo dumado dan wei mi dam,
ŋai sein nam dusubanag go ŋumado dan lo,
iŋaned ilo rumok dabai ipanig direr san tia
ya, an lo Anut anen ru dabai nam dufulale
da.

15 Rumok, aenta iŋ Kristus san ru dufulale
dan fun man, iŋ ŋai niŋeg o turak dususa
da, agod sed yaŋad disini da. Gug aenta
man iŋ ilo sou uyan ak lo mi ago digane
da. 16 Tamolpein e ilo panek lo digane
den ŋai niŋeg o duloŋ a, ŋai subanek lo
ŋumado man fun, ŋai bilaluŋ uyan an dabai
ka ŋupani wa. 17 Gug aenta a Kristus san ru
dufulale dan man iŋsed yaŋad diabisa san
urat mi digane da. Iŋsad ilo sou itaot tia
ya. Ŋai subanek lo ŋumado dan niŋen o
iŋsad ru fulalek an lo ŋai tinig te muruan
taida digane isuda san kulob mi digane da.
18 Amaiak niŋen o dugo wak i? En mi, gidad
iŋ ilod lo ilo sou mianuk ak yen boi, tia,
ilo sou uyan mok an lo mi dubol ilasa boi,
ŋai ilog tubun mi igo ibol da, dal fidian
lo Kristus san fun dufulalep tamolpein ka
duloŋ a. Kulob nek en ilasa se yan niŋen o
ŋai youg isa da.

Awo, yousai pempem ago yen a. 19 Man
dugo, ŋai ŋaloŋ ak, aŋsam gudanek lo, agod
binawek a Jesus Kristus anen Ur ipanag dan
lo dam, mel saian en ŋai lo ilasa yen daoŋ
ta ipanag na wa, tia, ŋai patu pasek ŋiŋane
wa. 20 Ŋai tini ganei tubun mi ŋigane da,
agod ŋai ilog lo igo yen da, dal fidian lo ŋai
miai ta ŋiŋane na wa. Tia, ŋai ilog dabai go
pempem ago ŋigane se yak ago mi, gamu
en dam Kristus iŋanen yaŋan ŋaisag tinig
lo imasap yau dop tamolpein fidian ka dile
wa, kumaen lo boi, tia, mateŋ lo boi. 21 Man
dugo, ŋaineg ilo sou lo man, ŋai kumaeg
ŋumado tap, Kristus iŋ malan te ya, ak man
ŋai ŋamat tap, an ŋai tan en lo kumaeg
ŋumado dan iriŋani geig a. 22 Ŋai tinig lo
kumaeg ŋumado wo tap, ŋai Anut iŋanen

urat nuŋon anda yak ŋigane wa. Ata mel
mok ŋupiliani wo yan ŋai ta ŋaloŋ na ya.
[23] Mel uraru an ŋai dupinag go ŋumado da.
Ŋai bubeg ibol, ŋai tan ŋubiseip Kristus da
mumado wa. An ilasa tap, an mel aenta
fidian iriŋanaip uyanan mok a. [24] Gug ŋai
tinig lo tan na ŋumado dop man, ŋai aŋ ka
ŋubinawaŋ a, agod ŋaisag ilo sou lo an aŋ o
uyanan a. [25] Fun an niŋen o ŋai ta ŋamat na
wan ilog lo rumok da. An lo igo ŋaloŋ ak,
ŋai ŋumado dop, aŋ ŋubinawaŋ pe, ilom lo
rumok amam da uyasusai san dal ari dop na
wa, an lo mel ta aŋ ibiatuanaŋ san tia ya.
[26] Agop ŋai fon mi aŋ siŋirem na ŋau dop
an lo, aŋ ŋai aliag pe aŋanem yousai Jesus
Kristus lo yan isudap aŋ lo awan isa wa.

[27] Muruan dugo ilasa tap, aŋ aŋanem
tureŋ kagin apani uyanan a, kagin naok
a bilaluŋ uyan ak Kristus niŋen o yaŋan
tubun ak ipani san idaisuda yan, kagin ama-
iak mi agane wa. An lo dop gidad, ŋai aŋsam
na ŋupalup ŋiliaŋ ak boi, tia, ŋai naog tia
dop awam ŋaloŋ bo man, aŋ niŋemi wo ŋai
ŋaloŋ ak, aŋ ilom kisaek mi lo atur sakar
da. Ilom kankan kisaek lo atumanip dabai
agane wa, an lo ilo rumok a bilaluŋ uyan ak
igane ilasa dan tamolpein bubed lo ilasap
yen a. [28] Agod dal ta lo ager adi urer ta
dupanaŋ na wa. Kagin a agane dan lo mel
en kuai te ilasa ya: Anut murnap ipitiŋinai
ak ago ikubiai dile da, gug aŋaŋem kagin aŋ
niŋemi wo ago ta ibol na da, tia, Anut aŋ
patum ipasi wan ago ibol go aloŋ da. [29] Man
dugo, Anut bar uyan ak ta ipanaŋ a. An
man aŋ Kristus o ilom lo rumok a. An mi
tia, aŋ dam iŋ damon lo madai asini wa, bar
an dam ipanaŋ a. [30] Fun an niŋen o, ager a
gubak mi ŋai lo ilasa dugo ale ya, agod ager
an gamugo itout an san ru dam aloŋ a, aria,
ager naon kisaek an mi aŋ lo dam ilasag yen
da.

2

Kristus sen yabi idu yak ago mi sem ibiaŋ adu

[1] Dugo, Kristus aŋ lo imado dan dabai
ipanaŋ i? Dugo, iŋsan ilo panek aŋ maror
ipanaŋ i? Dugo, Awan Urgun aŋ lo yen dan
akubiani dop iŋ da sisem ator di? Dugo,
aŋ tamol aenta niŋedi wo amat dop ilom
imuŋanai di? [2] Mel an niŋedi wo aŋ awok
abol tap, ŋai mel taida agane wo ŋamat
da. Aŋ ilom kisaek dop, nug niŋen o tubun
mi amat a. Ago dop bubem atumanip ur
kisaek lo, agod kankan kisaek lo mi urat
agane wa. Aŋ ago agane dop lo ŋaisag
yousai an aganep tubun geig ilasa wa. [3] Aŋ
yaŋak tubun ak aŋane wo ŋai-ŋai kagin ta
agane na wa, agod taida mi, aŋ kulob fun
tia yak lo sem yaŋam ta abisa na wa. Mel ta
agane wo dan san fun, sesunoi kagin an lo
ilasa wo dan gidad amoi. Tia, aŋ sem ibiaŋ
adup aenta aŋ diriŋanaŋ ak ago eil a. [4] Aŋ
aŋsiganem madok mi kagin apani wo ago ta
agane na wa. Tia, aŋ aenta dam sad madok
kagin apani wa.

[5] Aŋ igo agane wa. Jesus Kristus ilo sou
dugo igane dak, aŋ dam nek ago mi ilo sou
agane wa.

[6] Iŋsen man Anut mok igo imado dugo,
iŋ Anut da tou kisaek dumado na ya. Ago
bo man yaŋan lak na geig an yabi sakar o
kankan ta igane na ya. [7] Tia, iŋsen yabi
idug biabi ŋilaŋal tamol igo ilasa ya. Iŋ
tamol kawan tan en san igo ipalu ya. [8] Iŋ
tan san tamol mok imado ya, an lo iŋsen
yabi idu geig a. Iŋ Anut awan iri panig mel
fidian ibol ago mi igane ya, iŋ ago igane
yaug aigim fo dubalig mateŋ ile ya. [9] Fun an
niŋen o Anut iŋ yabisag lak na geig isuda
ya, agog yaŋak tubun geig an yaŋak aenta
fidian iriŋanai an ipani a. [10] An niŋen o saen
yaŋak Jesus dupate dop man, mel fidian
turud disaluwi wa, did lo, tan na agod tan
paen na dam ago digane wa. [11] Ago dop awak
fidian kuai tem Jesus Kristus iŋ Tubun ak
ago dubol ilasa wa. An lo man kulob en Bai
Anut yaŋak tubun ak ipani wa.

Aŋ patui ago abaŋ isapudade wa

[12] Ŋai turag muroug, fun an niŋen o, aŋ
man ŋai malag lo ŋaineg awag pempem
aganuri da. Nek ago mi gamu dam gidad ŋai
naog tia bo man, kagin naok naok a Anut
aŋ lo iganeg dilasa yan, nen maeg mi lo ari
yau o ago agane wa. Arut bubuli dan lo ago
agane, man dugo, kagin naok an man, patu
pasek a Anut ipanaŋ dan san nuŋon mok a.
[13] Man dugo, Anut iŋsen mi aŋ bubem lo urat
igane da, ago dop an lo mel dugon iŋ ilon
ibol dan ago aŋ dam ilom ibol a, an lo dop
iŋ ilon dugo yen dan aganurip kagin an mi
agane wa.

[14] Aŋsam madok ilon lo urat biabi fidian
agane dop aŋsem nugnug lo aŋurŋur dop
nug apei amoi. [15] Ago agane tap man aenta

aŋanem kagin dile yan lo iŋ ru amad tia wa,
agod aŋ ilom lo suŋuŋek tia, ago ka amado
wa. Aŋ Anut nanun muroun teb amam tia
yak igo, tamolpein a iŋsad tureŋ gidigidad
dutor dugo sad ilod ikubili an luluŋad lo
atur da. Aŋ man ibol patui igo tan en lo
abaŋ asapudade dak igo woŋ amado da,
16 ago dugo aŋ tamolpein naod na, ru a
kumaen ka ipidinai an diŋanep diabi wo
abal ilasa dugo dile da. An lo dop Kristus
san nal idu dan te ŋai se pitianoi ru igo ka
ŋabol a, ŋaisag maspalu yan, agod ŋaisag
urat dam nuŋon igane ya. 17 Urat e aŋanem
ilo rumok lo ilasag Anut agane pani dan ibol
alta igo woŋ a. Agod ŋaisag dar man ibol
wain alta fo duwatik ak igo ya.* Iŋ ŋaisag
dar an alta fo duwatik idu tap, gidad, ŋai an
niŋen o ilog uyan a, agod ŋai aŋ da sisem
uyasusai lo mi tumado wa. 18 Agod ŋai ilog
ibol dak aŋ dam ilo uyan lo mi ŋai da sisem
uyasusai lo mi tumado wa.

Timoti iŋ Epafrodaitas da ŋaisag urat kisaek

19 Jesus Tubun en ilon ibol tap, ŋai Timoti
aŋsam na ririan ŋigane ipalu wa. Iŋ aŋsam
awam aban an iŋane imul a, ago dop an lo
ŋai ilog yabisa wa. 20 Etna talpein ta iŋ igo
mi ak ŋile man tia ya. Iŋ sen kisaek kagin
nuŋon ak lo aŋ niŋemi wo ilo sou igane
da. 21 Tamol aenta man sed ibinawai o mi
dumat da, agod iŋ Jesus Kristus dibinawi
man iŋ dumoi da. 22 Gug aŋ aloŋ ak Timoti
iŋsen ikubiai tile yak iŋ tamol uyan a. Man
dugo, iŋ nek ibol awa yabek nanuk ta taman
da urat digane dak igo woŋ, ŋai siŋireg
na bilaluŋ uyan ak san urat an migane se
ya. 23 Fun an niŋen o milaen tiap aŋsam na
ŋigane ipalu wa. Ak man gamu ŋai dugo
diginiag ak boi, an malag ŋiganep ŋile gup
a. 24 Ŋai ilog ibol dak, Tubun en sen ŋai
ilog lo kankan igo ipanag dak, milaen tiap
ŋaiseg aŋsam na ŋupalu wa.

25 Ak man gidad ŋai teig Epafrodaitas,
aŋsam na ririan ŋigane imul ak man uyan
a. Iŋ ŋaisag urat kisaek, agod iŋ ŋai da
sisem yu tamol. Iŋ dam aŋsam urat pinein
igo adinig ŋai ibinawag o ipalu ya. 26 Iŋ aŋ
fidian iliaŋ o ilon tubun mi yen da. Agod
iŋ subam ifuni an san ru aloŋ a, an lo aŋ
niŋemi wo ilon saian a. 27 Rumok, iŋ subam
dabai ak iŋaneg imat sikalik a. Ak man Anut
ilon imuŋanig ibinawi a. Anut ŋai dam
ilon ipanag a, man dugo, iŋ ta dugo imat
mok ak man ŋai ilo muruan gubak mi an
da itumanip muruan tubun mok ŋisini wa.
28 Fun an niŋen o, ŋai ŋidinip aŋsam na ipalu
wo ilog tubun mi yen da. An niŋen o saen
iŋ ale dop aŋ ilom uyan a, ago dop man ŋai
an niŋen o ilog tubun mi ta muruan na wa.
29 Ak niŋen o saen iŋ aŋsam na ipalu dop, aŋ
yousai lo mi aŋanep ayuŋani. Tamol naok
ago yak yaŋan abisa wa. 30 Man dugo, iŋ
Kristus san urat igane an lo imat sikalik a.
Iŋ aŋ naomi iŋaneg ŋai ibinawag o igane
yau an lo iŋsan kumaen ibisei sikalik a.

3

Tinid suŋulon dutute yak san kagin ibinawad san tia ya

1 Ŋai teig taog, ŋaisag ru wadan igo ya.
Tubun ak lo uyam isusa wa. Ru nek en mi
ilo sou ipanaŋ san ŋigire wo ilog ta isali na
da. Agod nek an dag ibunawaŋ a. 2 Tamol
goun kasik oŋ kagin saiak digane dugo tinid
suŋulon ditute dan, niŋedi wo kagin agane
wa. 3 Man dugo, tamol a tinidi suŋulon
tutek mok san, an man Juda adi tia ya, tia,
an id ilo rumok adi idsed mi a. Id man Awan
Urgun lo Anut san ubou tile da, agod Jesus
Kristus niŋen o sed ipitianad da. Ago dugo
id idsad tini ganei an mel ta idsed tinid san
lo ta tigane na da. 4 Ŋai ŋaisag tini ganei
an tinig suŋulon dutute yan san kagin fo
ta ŋigane na da. Ak man ŋai tinig san mel
ibinawag a, ilog ago ka isou wa, man dugo,
fun wei kasik dien da. Amaiak niŋen o,
tamol sen ak ta iŋanen tinin san mel niŋen
o sen yaŋan yabisa tap, ŋai dam nek ago
mi ka ŋigane wa, agod ŋai iŋ ŋiriŋani geig
a. Man dugo, kududom agure: 5 Ŋai tinag
iginiagsig nal eit (8) ŋumadog tinig suŋulon
dutute ya. Ŋai Isrel tamolpein sad dar lo
ŋilasa ya, Benjamin san gugoi lo, agod ŋai
Hibru tamol mok Hibru sad dar lo ŋilasa
ya. Kubiaeŋ niŋen o ŋai Farisi ŋumado
da. 6 Ŋai ilog dabai aman da yak niŋen o,
ŋai ilo rumok adi sad midaeŋ lo muruan
tubun ak ŋupidinai se ya. Agod kagin itaot
ak kubiaeŋ lo ilasa dan niŋen o, aenta ŋai
niŋeg o ru amad tia ya.

* 2:17: An iŋanen mateŋ san mitilaen mi a.

7 Ak man ŋai Kristus ŋaloŋ uyan san
niŋen o gamu ŋaineg urat naon dugo
ŋiŋane yan igo ŋile dak man, mel an kawan
ak igo ŋai ilog isou da. 8 Rumok, ŋai malag
lo urat naon an fidian man mel ideg ak igo
woŋ ŋabol da. Man dugo, ŋai Jesus Kristus
ŋaineg Tubun en ŋaloŋ uyanan mok ak,
an san nuŋon man mel a fidian nuŋod tia
yan iriŋanai pasik a. Iŋ o ŋai mel fidian
dideg diau an ŋeil a, agod mel an metmet
igo ŋabol da, ago dop an lo ŋai Kristus
ŋiŋanep ŋabi wa. 9 An lo ŋai iŋ lo ŋumado
dak ago dile wa. Ŋai ŋaisag fug itaot man
kubiaeŋ wagen lo tia ya, tia, ŋai Kristus ilog
lo rumok an wagen lo mi a. Anut iŋsen mi
idsad ilo rumok an lo ilod itaot igane ilasa
da. 10 Ŋai melmel an nuŋod tia yak metmet
igo ŋabol da, ago dop an lo ŋai iŋ ka ŋaloŋ
uyan a, agod iŋanen imasa san dabai dam
ka ŋaloŋ a. Agod iŋ muruan isini ak ago ŋai
dam ŋisinip, an lo iŋ imat ak ago ŋai dam mi
wa. 11 An lo dop, ŋai idaisuda tap, ŋai dam
iŋ da mamat a. An lo dop idaisuda tap, ŋai
tamolpein a mateŋ lo dumasap fon kumaen
dumado da wan dida mumasa da wa.

Pol dabai nam imaspalug kob fo itaot yau da

12 Ŋai mel an fidian ta ŋiŋane na ya, agod
ŋai tinig bubeg da gamugo itaot ilasa da.
Ago gug kagin an ŋabi sakar o dabai ŋigane
se ya, man dugo, fun amaiak niŋen o Jesus
Kristus ŋai ibiag sakar da. 13 Ŋai teig taog,
ŋai mel en ŋigane itout ak ago ta ŋabol da.
Ak man ŋai mel kisaek gamu ŋigane den
man igo ya, ŋaineg madok wagam a patug
na yan ilog iŋaoŋ pe mel a naog na yan mi
leil ŋupani dop dabai ŋiganep ŋiŋane wo
ŋau da. 14 Ŋai maeg ŋiganep Anut iŋ Jesus
Kristus lo igiag pe lak na ŋaup ŋaisag ilo
uyan san kob an ŋiŋane wo ŋumaspalu da.
15 Tamolpein a id luluŋad lo ilod lo rumok
dabai an ilo sou ago digane wa. Aŋ aenta
mel ta niŋen o kankan sensen amam da ator
tap, Anut iŋanen ilon yen dan kuai te igane
ilasap ikubiai panaŋ a. 16 Gug gidad, mel
malan te yak man igo ya, id fidian mi kagin
uyanan gubak mi tileg tiŋane yak, nek an
mi tabi sakar pe tumado yau a.

Aigim san ager

17 Teig taog, aŋ ŋaisag tureŋ atutuŋanip
amado wa. Tamol a nek maŋ igo dutor dan
leil apidinai a, man dugo, iŋ aigim san ager
ta dumado na da. 18 Ŋai imug mi ŋurupaiaŋ
ago mi fon gamu dam malag turon idu dugo
ŋurupaiaŋ da. Tamolpein wei mi iŋ ilod
lo rumok ak dubol dan iŋaned kagin naok
naok lo man Kristus anen aigim san ager
dumado da. 19 Iŋaned wadan man daoŋ mi
a. Iŋaned tubud man tiŋaed mi a. Kagin a
niŋen sed yaŋad diabisa san nek an iŋaned
miai mi a. Iŋaned kankan lo tan en san
melmel niŋen o mi ilo sou digane da. 20 Gug
id man kumaen panu san tamolpein mok
a. Ante patud ipasi san Tubun ak Jesus
Kristus imul ipalu o malan tigane da. 21 Iŋ
iganep idsad tinid tan en san dabai an tia
yan ibileksap, iŋsinan tinin kumaen panu
san girager aman da ago mi ak ipanad a.
Iŋ idaisuda dop mel fidian idiraig iŋ paen
na dumado yan, an san dabai lo id tinid
ibileksap girager panu san tinik tiŋane wa.

4

1 An niŋen o, ŋai teig taog, dal amaiak
lo aŋ gamu Tubun en lo atur sakar a. Aŋ
ŋaisag turag muroug, ŋai aŋ niŋemi wo
ŋamat da, ŋiliaŋ o ilog yen da, aŋ ŋaisag
yousai san fun, agod ŋaineg urat naon san
nuŋon.

Ru kagin

2 Ŋai Yuodia iŋ Sintaki da nug asued ama-
iak amoi o ŋusumianaŋ da. Aŋ ilom kisaek
mi wa, man dugo, aŋ Tubun ak lo amado
da. 3 Awo, oŋ dam, ŋaisag turag uyanan
urat sisem tigane da, ŋai igo ŋusumiano,
oŋ pein uraru an binawai a. Man dugo,
ŋai ru uyanan ŋufulale na yan lo, iŋ ŋai
dida nug mupinig urat migane se ya. Agod
Klement iŋ ŋaisag urat kisaek aenta dida
yaŋad kumaen san buk lo yen la yan, urat
nek ago mi nug mupinig migane se ya.

4 Aŋ Tubun ak lo pempem uyam isusa wa.
Ŋai fon mi ŋabol da, uyam isusa! 5 Aŋ kagin
mos na mi agane dan agane kuai te ilasap,
tamol fidian ka dile wa. Tubun en iŋ sumeik
ipanad la ya. 6 Aŋ melmel o ilom ta gidigi-
dad na wa, tia, mel fidian niŋen o Anut mi
asumiani wa. Mel fidian niŋen gudanek
agane dan, aŋanem ru an Anut arupeip
iloŋ a, agod ilo uyan ru dam arupei wa.
7 Agod Anut san maror a idsad maŋau fidian
iriŋani geig dan, aŋanem bubem kankan da
Jesus Kristus lo dumui igo ibalgiranaŋ a.

8 Teig taog, ru wadan igo ŋurupaiaŋ da.
En ata mel rumok, uyanan, itaot ak, ikok,
siŋaokan, kududod lo uyanan, kagin uyan
ak aenta, mel aenta yaŋad tabisa san, an
niŋen o mi aŋ ilom igire wa. 9 Aŋ ŋaisag
na maŋau aŋane da, aŋ ŋaisag na mel asini
da, aŋ ŋaisag ru aloŋ da, aŋ ŋaisag tureŋ
dugo ŋator dan ale da. Aria, aŋ dam nek
ago agane wa, ago tap maror san Anut aŋ
da amado wa.

Pol Filipai tamolpein ilo uyan ipidinai da

10 Aŋ saen milaen mi yau itout dugug,
gamu fon ŋai o ilom isou da. An niŋen
o ŋai Anut ilog tubun mi uyan ŋupani da.
Rumok, aŋ pempem ŋai abinawag o ilom
yen da, gug saen milaen mok aŋ dal ta ale
man tia ya. 11 Ŋai mel ta lo katukag ak niŋen
o mel apanag o ta ŋaŋurŋur na da. Tia,
ŋaisag abeg dugon lo ŋumado dan, ŋai ilo
uyan lo ŋumado da. 12 Ŋai mel tia kawan
ŋumadog tinig iloŋ a, agod ŋai mel amag
da ŋumado yak dam tinig iloŋ a. Awo, ŋai
anaŋ amag da wak, tia, anaŋ amag tia wak,
ŋai ŋumatigen ak, tia, luag ipuk ak, melmel
fidian lo ŋai an kagin ŋupanig, ŋaloŋ uyan
a. 13 Enti iŋ ŋai dabai ipanag dan lo ŋai mel
fidian ka ŋigane san idaisuda ya.

14 Gug, aŋ ŋai da sisem ŋaisag muruan
e tisini en lo, aŋ ilom apanag an uyanan
a. 15 Agod aŋ Filipai tamolpein aŋsem aloŋ
ak, saen ŋai fun ŋiganeg Tubud ru ŋufu-
laleg Masedonia ŋubiseig ŋau an midaeŋ
taida ŋai moni lo dibinawag man tia ya,
tia, aŋsem mi ŋai abinawag a. 16 Agod saen
ŋai Tesalonaika na ŋumado yan, aŋ moni
ŋaisag na agane ipalu se ya. 17 Ŋai ru igo
ŋabol dop lo aŋ moni taida apanag o ta
ŋidalel na da. Tia, ŋai ru e ŋabol den lo
aŋanem kagin uyanan a nuŋon ifu an lo,
aŋsam gubun ŋai tinig lo yen den ilasap
tubun dop Anut ikubune wa. 18 Mel an agane
ipalug Epafrodaitas iŋaneg ŋai ipanag a, an
lo gamu ŋai mel ta lo katuk amag san tia ya.
Aŋ lou kawan ak da aganeg ipalu yan lo ŋai
idaisudag ŋumado da. Lou an Anut malan
lo man uyanan a. An nek ibol yai mumalun
uyanan ak, Anut ilo uyan ipani igo woŋ
da. 19 Agod ŋaineg Anut iŋ aŋ mel ta lo
katukam mi dop iŋsen mi idaisudap ipanaŋ
a. Iŋsan filian girager panu lo yen dan
Jesus Kristus banin lo binawek an aŋane wa.
20 Id pempem idsad Tamad Anut mi yaŋan
tabisap lak na yau a. Rumok.

Ru wadan

21 Aŋ man gun adi fidian Jesus Kristus lo
dumado dan ilo uyan apidinai a. Ŋai teig
taog, ŋai dida mumado den aŋsam na ilo
uyan ru en digane ipalu da. 22 Anut anen
tamolpein gun ak etna Rom na dumado
den aŋsam na ilo uyan ru dupanaŋ a, agod
aenta a Kaisa san ab lo urat digane dan iŋ
dam malmalan mi ilo uyan ru dupanaŋ da.
23 Tubun ak Jesus Kristus iŋanen ilo panek
aŋanem ur da itumanip kisaek mi amado
wa.

Kolosi

1-2 Ŋai Pol, Anut sen ŋai ipilianag go, Jesus
Kristus san aposel ŋilasa ya. Ŋai aŋ, Anut
anen tamolpein a Kolosi na amado dan, sam
na girek en ŋigane ipalu da. Id teid Timoti
iŋ ŋai da girek en migire da. Aŋ Kristus
da atumanig lo gun alasa ya. Agod gamu
Kristus mi awan ari apanig amado da. Ŋai
igo ŋugudani dak, Anut idaned Tamad san
ilo panek, agod ilo maror dam, aŋsam na
ilasa dop yen a.

Madok uyan an lo Anut ilo uyan tupani wa

3 Saen fidian maŋ Anut idsad Tubun ak
Jesus Kristus san Taman mugudani dan,
gadiŋ an lo aŋ niŋemi wo musumiani da,
agod ilo uyan ru mupani da. 4 Man dugo,
maŋ gubak mi ru en maloŋ a, aŋ Jesus
Kristus o ilom rumok da, agod iŋanen ta-
molpein fidian ilom apidinai da. 5 Aŋanem
ilo rumok san naon, Anut ikibine la ya, agog
kumaen panu lo iganeg yen da. Aŋ naon
an aŋane wo mala nouk amado da. Mala
nouk an lo, aŋ tinim ilon lo aŋanem ilo
rumok, agod tamolpein fidian niŋedi wo
amat san kagin dilasag tubun a. Gubak mi
ru rumok ak aŋsam na ipalug aloŋ a. Ru
rumok en man bilaluŋ uyan ak a Anut san
tamolpein dufulale da. Bilaluŋ uyan an lo,
ru mel uyan uyan ak a aŋ o kumaen panu
lo yen dan niŋen o aloŋ a. 6 Tan fidian lo
bilaluŋ uyan en iganeg nuŋon ifu da, agod
ru en ifufurak go panu panu lo yau da. Nek
ago mi, aŋ luluŋam lo kagin naon kisaek
an mi yen da, saen imug mi aŋ ru an aloŋ
go, Anut san ilo panek an aloŋ fufeig ipalug
gamu en, ru an ifufurak go tamolpein wei
mi sad na yau dugo nuŋon ifu da. 7 Epafras
ru an aloŋ uyanan san maŋau ipiteŋanaŋ
a. Iŋ man maŋsama urat kisaek, agod iŋ
niŋen o tubun mi mamat da. Iŋ maŋ naoma
iŋaneg Kristus san urat kagin ipani uyanan
da. 8 Iŋsen aŋ, Awan Urgun bubem yabisa
dugo, lo tamolpein aenta niŋedi wo amat
dan, ibol go maloŋ a.

9 Fun an niŋen o, saen maŋ ru aŋ
niŋemi wo maloŋ go ipalug gamu en, maŋ
aŋ niŋemi wo Anut mugudani panaŋ da.
Maŋsama gadiŋ lo Anut musumiani panaŋ
dak igo ya. Aŋ Anut ilon dugo ibol dan
aloŋ fufei wa, agod Awan Urgun lo, aŋ
kankan milaen ak, agod maŋau dam aŋ
fidian tinim iŋanefute wa. 10 Iŋ aŋ ibinawaŋ
pe, kagin uyan ak lo ator amado wa, an
lo dop tamolpein aŋanem kagin dile dop
igo dubol, "tamolpein an iŋaned Tubun ak
san tamolpein dilasa san idaisuda mok a."
Taida mi, dal fidian lo, Anut san ilo uyan
aŋ o tubun mi yen o, urat wagai agane wa.
Urat uyan ak fidian lo nuŋon agane wa,
agod nal fidian aŋanem maŋau Anut niŋen
o yan isap tubun a. 11 Anut san dabai tubun
geig a, an niŋen o maŋ dam, iŋ mugudani
dop iŋsan dabai tubun an fidian ipanaŋ a,
ago dop, an lo aŋ dabai mok a. An lo dop
muruan dugo yak fidian aŋ lo dilasa bo
man, aŋ atur dabai pe, yaes ta ifunaŋ na wa,
agod yousai amam da, ilo uyan ru idaned
Tamad apani wa. 12 Iŋ aŋ idaisuda mi ipanaŋ
an lo man, aŋ dam naon a iŋanen tamolpein
gun ak murnap diŋane wan lo atutou wa.
Naon an gamu iŋanen kagin panek aben
lilaman anda yak, ante yen da. Agod iŋanen
patu pasek aŋane yan lo, naon an aŋane san
aŋ idaisuda mok a. 13 Man dugo, id gubak mi
aben a Satan tidom tubun ak lo tamolpein
a Anut san tia yak itirnai dan te tumado se
ya. Ak man id Tamad patud ipasig iŋiliag
go taug Nanun a niŋen o imat dan, iŋanen
kagin panek aben lo tiladu ya. 14 Nanun an
lo idad iŋiliad go, idsad aupasek fidian isuas
panad a.

Kristus iŋ Anut anen tutuŋanek tamol mok a

15 Anut Nanun man Anut a id malad nam
tile san tia yan san mitilaen imado da, iŋa-
nen mitilaen nuŋon mok a. Iŋ Anut anen
nanun matu, agod mel fidian a Anut idiri
an taman imado da. 16 Man dugo, Nanun
banin log Anut mel fidian idirig dilasag dien
da. Mel a kumaen panu lo yen dan, tan
na dam yen dan, mel a malad nam teil san,
agod mel a malad nam tile san tia yan dam
fidian idiri a. Mel a malad nam tile san
tia man, eŋel adi, tubud adi, tan keit tuon
adi, agod ur naon funfun dabai amad da
ya. Awo, rumok, Anut iŋ Nanun banin lo
mel fidian idiri a, agod iŋ niŋen o mel an
idiri a. 17 Mel fidian gamugo dilasa dugo,
iŋ imug mi imado ya. Iŋ lo mel fidian
iŋaned abek abek atem dumado dugo, nug
lo dututou da. 18 Iŋ mi midaeŋ gurman,

agod midaeŋ man iŋsan tinin. Iŋ mi mel
fidian Anut idiraig dilasa yan sad malan
te ya, iŋ imug mi mateŋ lo kumaen imasa
ya, an lo man iŋ mel fidian iriŋanai geig
go, lak na isuda yaug imasi a. An lo gamu
iŋ mi mel fidian sad malan te ya. [19] Man
dugo, Anut sen iŋanen bunun an fidian,
Nanun aman da wo ilon yen a. [20] Nanun lo
mi Anut mel a tan na dumado dan, agod
a kumaen panu lo yan dam, fidian iŋiliaip
iŋanen muroun muroun igo woŋ siŋiren na
dumul pe dupalu wa. An fidian iŋsan ager
oŋ ago mi dumado san tia ya, man dugo,
iŋanen Nanun san dar aigim fo iwatik an lo
maror iganeg ilasa ya.
[21] Aŋ imug Anut lo siai aganeg ator se
ya, aŋ tamol asau ak igo woŋ, Anut malan
patun fo amado ator se ya. Aŋanem kankan
lo man, Anut san ager amado se ya, man
dugo, aŋanem kagin naok naok a agane se
yan saian geig a. [22] Ak man Kristus tinin tan
en san an imat a. An lo gamu Anut aŋ naom
yabig iŋsan turan mok alasa ya. An lo dop
iŋ iŋiliaŋ pe iŋ naon na igunaŋ dop, aŋ iŋ
malan lo gun ak, nun amam tia yak, agod
talpein kot ipanaŋ san tia yak, ago atur a.
[23] Ak man aŋ kulob ago ilasa wo urat amam
da ya. Aŋ aŋanem ilo rumok abituanip yau
a. Nek ibol kadaŋ duguni dabai go ibuk
ila iso san tia yak igo atur dabai a. Agod
tamol ta aŋ naom yabip, aŋanem mala nouk
a bilaluŋ uyan ak igane ilasa dan, ante asuk
amul amoi. Bilaluŋ uyan en gubak mi aloŋ
dugo, ru nek emaiak Anut san urat tamol
adi aben fidian lo dubol ilasa se ya. Agod
ŋai Pol, bilaluŋ uyan emaiak san urat tamol
ŋilasag ŋumado da.

Urat a Pol Kristus san midaeŋ niŋedi wo igane se ya

[24] Ŋai madai, agod muruan a aŋ niŋemi
wo ŋisini se yan niŋen o uyag isusa da, agod
ŋai tinig madai dupani dan lo, Kristus tinin
madai dupani amaiak san wadan ŋigane
itout a. Kristus tinin man iŋanen midaeŋ,
agod midaeŋ an ŋibinawai wo, ilo uyan lo
muruan an fidian ŋisini da. [25] Anut ŋai
ipilianag go, iŋanen midaeŋ en san urat
tamol ŋilasa ya. Ŋaisag urat man, Anut
san ru an fidian aŋ ŋurupaiaŋ pe aloŋ a,
ru ta kisaek ŋabituani san tia ya. [26] Idsad
tubud baged gamugo dilasa dugo, Anut ru
en imianig saen milaen mok imianuk an
yen na ya. Ak man gamu Anut ru en iŋanen
tamolpein gun ak kuai tem irupidaig duloŋ
a. [27] Ru mianuk en girager andag awan isa.
Agod Anut ilon yen ak igo, ru mianuk en
kuai ipanig iŋanen tamolpein gun ak banid
lo igane ya, an lo tamolpein tan fidian lo
dumado dan, duloŋ uyan dop, ru en san
girager tubun ak ka dile wa. Ru mianuk
girager anda yak man nek en: Kristus aŋ
tinim ilon lo imado da. Agod kulob an
nuŋon man, murnap aŋ kumaen a girager
anda yan aŋane wa. An aŋ o ilasa wak niŋen
o mala nouk amado da.
[28] Maŋ ru Kristus niŋen o yan tamolpein
murupidai duloŋ da. Maŋ tamolpein fidian
ru kagin murupidai dugo, kankan milaen
ak lo maŋau mupiteŋanai da. Maŋ iloma
man, tamolpein fidian miŋiliaip, dida Anut
naon na maup, itaot adi Kristus lo yak igo
mugunaip dutur a. [29] Ŋai mel an ilasa san
niŋen o urat wagai ŋigane da. Dabai tubun
geig ak a Kristus ŋai ilog lo igane ilasa dugo,
ilog lo urat tubun mi isini dan, an nuŋon
igane wo maeg ŋigane da.

2

Pol ilon man midaeŋ Kristus duloŋ uyanan mok a

[1] Ŋai aŋ niŋemi wo, tamolpein a taun
Laodosia na dumado dan dam niŋedi wo,
agod a fidian naog ta dile na yan dam niŋedi
wo, ŋubunawaŋ o maeg ŋigane dan, aloŋ
uyanan ak ago ilog ibol da. [2] Ŋai ilog man,
ŋai aŋ iŋ dida ilom ŋabisap, ilom dabai
amam da amado wa, agod ilo panek lo
atumanip kisaek a. Ago dop an lo aŋ iŋ
dida maŋau milaen mok an ilom lo ilasap
yen a. An lo dop Anut san ru mianuk an
aloŋ pasik a. Ru mianuk a taloŋ san uyanan
man Kristus iŋsen. [3] Iŋ tinin ilon lo, Anut
gubak mi mel fidian naod lak na geig ak
maŋau san, agod kankan milaen ak san
dam, imianaig dimianuk go dien da. [4] Ŋai ru
ago ŋurupaiaŋ dan lo, talpein ta ilo ŋanek
ru nam irawaŋ san tia ya. [5] Man dugo, gidad
aŋ luluŋam lo ŋai naog tia ya, ago bo man
ŋaineg ur lo mi ŋai aŋ da tumado da. Ago
dugo aŋanem ilo rumok Kristus lo yan, aŋ
nug aganuri dugo atur dabai da, an ŋai ŋile
dugo ilog bulbal da.

Id Kristus tiganuri dan lo id afon kubiaeŋ san urat tamol tilasa san tia ya

[6] Fun an niŋen o, aŋ Jesus Kristus aŋaneg
aŋanem Tubun ak ilasa yan niŋen o, iŋ
aganurip sisem ator a. [7] Aŋ aganep aŋanem
dabim Kristus lo dudu diau geig a. Agod
nek ibol ab ta diabig dabai anda itur dak ago
woŋ, aŋ dam Kristus lo dabai amam da atur
a. Nek ibol imug Epafras ipiteŋanaŋ ak ago,
aŋanem ilo rumok an dabai apani wa. Taida
mi, aŋ Anut ilo uyan ru apani san kagin an
ilom lo awan isa wa.

[8] Kagin agane, kabelan talpein ta tamol
sad maŋau lo iŋiŋeŋ, ago dop ru bulbal
iŋiŋeŋ dan lo, ilom iŋane dop ru sewak an
san subanek tamol alasa banau. Talpein
kulob ago digane dan, iŋ tubud baged sad
na kagin dugo diŋane yan, agod tan en san
tan tubud adi sad kagin digam an diri na ya.
Ilo sou naok ago yan Kristus san tia ya.

[9] Man dugo, Anut san bunun fidian an
Kristus tinin iŋanefute ya. [10] Agod iŋanen
kumaen aŋ aŋaneg, aŋ ilom iŋanefute ya.
Kristus mi malan te ya, iŋ mi mel fidian sad
gurman imado da, agod tubud sewak adi a
tamolpein sad madok ditirni dan iriŋanai
geig a. [11] Nek ibol Juda adi tinid suŋulon
tutek san muluŋ lo dudu dak igo woŋ, aŋ
Kristus da atumanig kisaek alasa yan lo,
aŋanem bunum wagam ak aupasek san an
atuteg abibol yau a. Tinik suŋulon tutek
naok emaiak tamol banid nam ta digane na
ya, tia, kulob an Kristus tuon lo mi ilasa
da. [12] Saen aŋ Kris lo suguek aŋane yan, aŋ
Kristus da sisem amat go tan lo disiriaŋ a.
Agog Anut aŋ Kristus da sisem ibiaŋsag fon
kumaem amasag amado da. An aŋ Anut san
dabai urat isini dan niŋen ilom rumok an lo
ago ilasa ya, man dugo, Anut Kristus mateŋ
lo yabisag iŋ fon kumaen imasa da yan aloŋ
la ya.

[13] Gubak mi aŋ gob mi a, aŋ aupasek kagin
lo ator dugo, Juda sad muluŋ lo adu man
tia ya. An niŋen o aŋ ŋutumi imat ak igo
amado ator se ya. Ak man saen Anut Kristus
kumaen foun ak ipani man, kumaen foun
ak ipanaŋ go an lo aŋanem ŋutumi dam
kumaen dilasa ya. Agod idaned aupasek
fidian isuas yau a. [14] Gubak mi Moses san
kubiaeŋ an, ager igane panad go ibiad tadu
se ya. Kubiaeŋ an san ru kagin wei mi a, iŋ
nek ibol pepa roun ta an fufo gubun fidian a
tinid lo dien dan digire yak igo woŋ a, agod
id gubun an fidian tukubune wo ta idaisuda
na ya. Ak man Kristus gubun an fidian itute
ya, iŋ pepa roun an iŋaneg isini yaug, iŋsan
aigim fo ibali a. [15] Iŋanen mateŋ aigim fo
yan lo, tubud adi tuon anda yak, agod ur sa-
iak fidian a tamolpein ditirnai dan, iŋaned
dabai igane itout a. Nek ibol yu gurman ta
yu igane itout go, iŋsan ager ta dumat na
yan banid ifoug, iŋ patun fo malak malak
iraug diau dak igo woŋ, Kristus iŋsan mateŋ
lo yu iganeg itout go, mel fidian a dabai
ad da yan ibiai dudu go, malak malak miai
ipidinai a.

[16] Fun an niŋen o talpein ta aŋ kulob igo
yak agane wo ibol da: aŋ mel dugo ani aluk
dan, soubul agane dan, kalam foun ilasa
yak san muguruŋ agane dan, tia, Sabat nal
niŋen o yaes abal dan, ago ibol tap, aŋ awan
ta abi na wa. Talpein ta melmel naok an
niŋedi wo aŋ bitinaek lo idiraŋ dop, aŋ amoi
a. [17] Kagin naok ago yak man, melmel rumok
a murnap dupalu an sad mitilaedi mi a, ak
man mel a rumok an igo yen la ya, an Kris-
tus sen. [18] Talpein enti sewak kagin lo sen
yabi idu dugo, eŋel adi sad ubou leil igane
dan niŋen o kagin agane wa. Talpein naok
an patum apani wa, kabelan aŋanem naon
uyanan an iriŋanaŋ banau. Iŋ ŋioŋamin
lo maŋau senamo geig ak iŋane dak ago
ibol da, an niŋen o sen ipitiani da. Iŋ
aŋ naom iguri wo ru dabai anda ru kagin
irupaiaŋ da, ak man ŋiŋeŋ an fun an tia ya.
Man dugo, iŋsan se pitianoi kagin an lo mi
iŋiŋeŋ da, agod iŋanen kankan an tan en
san tamolpein dugo ilod isou dak ago mi iri
da. [19] Talpein naok ago yan idaned gurman
Kristus an yabipitili a. An niŋen o iŋ Kristus
tinin ibiseig yaug patun fo ilasa ya. Kristus
mi iŋsinanen tinin san gurman, agod tinin
anen boi an fidian itirnai da. Iŋ lo, tinin san
im, tinin san boi aenta fidian disatuanaig
nug diabi dan lo italbusi da, ago dop Anut
ilon yen dak ago mi tinin fidian isap dabai
a.

[20] Aŋ Kristus da sisem amat a, an lo man
aŋ ka tan en san tubud kititik abisawaip
kawan ator a. Fun an niŋen o, ata wo aŋ tan
en san tamol amado dak oŋ, sem idiraŋ go
tan en san tamol kagin wei mok an paed na
amado dak i? [21] Tamol kagin an igo dubol,
“Aŋ mel an ta abi na wa.” Tia dubol, “Aŋ
anaŋ an ta ani ale na wa.” Tia dubol, “Aŋ
mel en ta asupuri na wa.” [22] Melmel e niŋedi

wo ŋabol den, ata mel tani taluk o boi, an id
ka saen kisaek mi urat tipidinai wa, ago gup
dideg diau a. Mel geg niganag an nuŋon
an tia ya, man dugo, ru kagin naok ago yak
san fun mok man, ru kagin sensen ak agod
piteŋanek funfun a tan en san tamol mi
durupaiad se ya. [23] Rumok, ru kagin naok
ago yan tamolpein aenta sad leil lo kankan
milaen ak anda yak manoŋ a. Man dugo,
ru kagin an diri dupani dan lo kagin naok
igo dilasa da: iŋ ubou leil digane wo sed
isodudunai da, iŋ sed ibiai dudu da, (ak man
kagin an sewak a,) agod iŋsed tinid dufu da.
Ak man kagin naok naok ago yan iŋaned
tini masai diabituani san iŋ dabai ad tia ya.

3

Idsad madok gun ak san kagin

[1] Aŋ Kristus da sisem Anut ibiaŋsa ya. An
niŋen o aŋ aŋanem mala nouk an melmel
a lak na dien dan fo agane wa. Aben an
ate Kristus iŋ Anut banin won ak lo imado
da. [2] Nal fidian pe aŋ tan en san melmel an
mi niŋedi wo ilo sou ta agane na wa, tia,
kumaen panu san melmel amaiak mi ilo sou
an agane wa. [3] Man dugo, oŋ umat la ya,
agod gamu oŋane madok mok ak imianuk
Kristus da dumado da, agod oŋ an ule san
tia ya, man dugo, Anut mi kagin an igane
da. [4] Kristus iŋsen mi man oŋane madok
mok a. Amaiak niŋen o saen iŋ fon tan na
walal isi dan, oŋ dam iŋ da sisem girager
amam da walal asi wa.

[5] An niŋen o tan en san kulob saian saian
agane dan asare. Aŋ jeit kagin ta agane na
wak, ilo isou saian saian dam ta agane na
wa. Aŋ pein niŋedi wo malam ta isi na wak,
aŋ ilom tinim imasap ilo sou saian saian ta
agane na wa. Agod ilo sek kagin ta gane
na wa, man dugo, Anut malan lo kagin an
man nek ibol aŋ tubud sewak adi ubou ad
ale dak igo woŋ a. [6] Tamolpein kagin naok
naok ago yan digane dan lo man, Anut san
tiŋae mumarek ipalu da. [7] Gubak mi aŋ dam,
kagin naok naok ago yan lo ator dugo, ilo
sou sisaiak aŋanem ulum yabi se ya. [8] Ak
man kagin naok igo yak patum apani: wagai
kagin, tiŋae saiak kagin, nug ule saian san
kagin, agod uf ru. Aŋ ru nun ak awam lo
ta ilasa na wa. [9] Aŋ nug ta arawi na wa,
man dugo, aŋ aŋanem bunum wagam ak,
agod kagin a bunum wagam ak igane se yan
fidian apasi la ya, [10] agod aŋanem bunum
foun ak aŋane ya. Anut gamu urat igane
dan lo ilom ibileksap maŋau foun ak aŋane
da. An lo Enti a aŋ foum idiraŋ alasa yan,
aŋ lo igo igane da, nek ibol iŋsen imado
dak, aŋ dam ago mi alasa da. [11] Fun an lo
na id foud tilasa yan luluŋad lo tarpalek
man tia ya. Grik iŋ Juda dadi, tamol a
tinid suŋulon dutute yan, a tinid suŋulon
ta dutute na yan, tamol asau ak, tia, tamol
kasik yu gidigidad digane dak, tamol urat
bigabeg ak, tia, tamol kawan imado dan, an
fidian kisaek a. Gamu Kristus mi malan te
ya, man dugo, iŋ tamol naok an fidian ilod
lo imado da.

[12] Fun an niŋen o, aŋ gamu Anut anen
pilianek tamolpein a, aŋ gun amado dugo
iŋ niŋemi wo tubun mi imat da. An niŋen
o nek ibol tamol ta kulos iŋal go tinin fo
idiri dak igo woŋ, kagin en aburoup kulos
oŋ nam tinim abuluwi wa: ilo muŋanek,
ilo panek, sem ibiaŋ adu san kagin, mos
kagin, agod muruan asini san kagin. [13] Nug
ale saian amoi dop, muruan dugo yak aŋ
nugnug lo yen dan, aŋ anen anen apare idu
dop, nek ibol Tubun en aŋanem aupasek
isuas panaŋ ak igo woŋ, aŋ dam nug san
aupasek asuas a. [14] Agod kagin a kagin aenta
fidian iriŋanai dan man, aŋ nug niŋen o
amat a, nek an mi a. Nek ibol let ta, aŋsam
kulos aenta ibiai sakar dak igo woŋ, nug
niŋen o amat ak san kagin an, iŋ kagin
aenta fidian ifou dop an lo sisem urat disini
uyanan a.

[15] Kristus san maror an aŋ ulum am yabi
wa, ago dop aŋ pilianek agane wo uyan a.
Man dugo, Anut aŋ igiaŋ go tinik kisaek
mi ak alasa ya, an niŋen o Anut aŋ fidian
maror lo amado wo irupaiaŋ a. [16] Ru a
Kristus niŋen o aloŋ an aŋanep bubem ilon
lo aganep idaisuda wa. Aŋ bubem lo ru an
urat isini wa. Kankan milaen ak nam nug
apiteŋani dop nug ru kagin arupei wa. Isrel
kanam bar an abi, kanam bar aenta dam abi,
Awan Urgun bar ikubiai panaŋ an dam abi;
ilom bubem tinim fidian lo Anut niŋen bar
abi wa. Aŋ ago agane dop Anut ilo uyan
apani wa. [17] Aŋ ru dugo abol dan, kagin dugo
agane dan dam, an fidian Tubun en Jesus
yaŋan lo mi agane wa. Iŋ yaŋan lo mi Bai
Anut ilo uyan ru arupei.

Nug muroun sad ru kagin sensen ak

[18] Pein, aŋanem tamol awad paen na
amado wa, man dugo, kagin an mi Anut
malan lo itaot a. [19] Tamol, aŋanem pein
niŋedi wo amat a, agod ru saian nam ta
apidai na wa. [20] Nanuk, aŋanem tinam
tamam mel dugo agane wo dubol tap, iŋ
awad kagin apani. Man dugo, kagin naok
ago yan, agane dop lo Anut ilo uyan apani
wa. [21] Tinan taman, aŋ nanuk pempem
muruan ta apidinai na wa, kabelan iŋ ilod
saian panaŋ pe, kagin uyan ak digane wan
dumoi banau. [22] Urat bigabeg adi, aŋanem
tamam a kagin dupanaŋ dan, mel ta dugo
agane wo dubol tap, aŋ pempem awad ari
apani wa. Iŋ diliaŋ o, tia, iŋ ilod aŋanep
dipitianaŋ o ago agane amoi. Tia, iŋ malad
patun fo bo man, Anut o mi arer dop, tamol
nuŋom ago woŋ, iŋsad urat itaot aganep
ilasa wa. [23] Aŋ mel dugo agane dan, ilom
ŋutum nuŋon amam da agane wa. Man
dugo, aŋ tamol sad urat ta agane na da, tia,
aŋ Tubun en san urat agane da. [24] Fun an
niŋen o, aŋ mel en aloŋ uyan ak, Tubun en
aŋ dam mel uyanan a Anut san tamolpein
ipidinai o iganeg yen dan, aŋanem urat
naon igo woŋ ipanaŋ a. Tamol nek a iŋsan
urat agane dan man Tubun ak Kristus iŋsen
mi. [25] Aloŋ uyan ak, talpein enti igane saian
dan, iŋsinan kagin saian an naon ka iŋane
wa. Gidad oŋ urat bigabeg, oŋ urat bigabeg
taman, naon panek kagin a Anut igane dan
kisaek a, man dugo, iŋsan leil lo man, id
fidian tou kisaek mi a.

4

[1] Oŋ urat bigabeg taman, aŋ kagin itaot ak
lo, agod kagin uyan ak lo dam, aŋanem urat
bigabeg adi kagin apidinai a. Man dugo,
aŋ aloŋ ak, aŋ dam tamam am da ya, iŋ
kumaen panu na imado da.

Ru kagin aenta

[2] Aŋ saen pempem Anut agudani dop
amado wa. Saen agudani dan, ilo sou agane
uyan gup, Anut asumiani, agod pempem
Anut ilo uyan apani wa. [3] Agod saen aŋ
Anut agudani dop, maŋ o dam ilom isou
panama wa. Anut asumiani dop, iŋanen
ru mianuk Kristus niŋen o yan mabol ilasa
san iŋ ka dalawan ipasi panama wa. Ŋai
gubak mi ru mianuk an tamolpein ŋufulale
pidinai se ya. Fun an niŋen o ŋai dusubanag
go sein nam ŋieg banig dufoug subanek
ab lo ŋumado da. [4] Anut asumiani dop
ŋai ibinawag pe iŋanen ru en fun kuai
tem ŋabol ilasap, tamolpein duloŋ uyan a.
Ago ŋigane dop man uyan a. [5] Saen aŋ
tamolpein ensauta a aŋsam midaeŋ patun
fo dumado dan luluŋad lo amado man, aŋ
ilo sou uyan ak mi ari apani dop, kagin
itaot ak mi agane wa. Taida mi, Anut dal
ta ikubiai ale dop, talpein aenta aŋanem ilo
rumok ka afulale pidinai dop man, aŋanem
ilo rumok afulale pidinai a. [6] Saen fidian
aŋ ilo uyan san ru, agod ru kududod bulbal
san an mi aŋiŋeŋ a. Ago dop lo talpein ta
sumiaek igane tap, aŋ ilo sou uyan ak lo mi
sumiaek awan abi dop, lo tamolpein fidian
duloŋ uyanan a.

Pol turan muroun ilo uyan ru digane ipalu ya

[7] Tikikas iŋ ŋai kulob dugo ŋigane na yan
ka ibol aloŋ a. Iŋ maŋ teima Kristus lo yan
niŋen o mamat da, Tubun en san urat lo iŋ
ŋaisag urat kisaek, agod maŋ ka iŋ Tubun
en san urat igane uyanan o tinima migane
pani wa. [8] Ŋai iŋ aŋsam na ŋigane yau da.
An fun man, iŋ maŋ dugo mumado den san
fun fidian ibol aloŋ a, ago dop aŋ ilom pasai
ibol a. [9] Onesimus iŋ da aŋsam na sisem
diau da. Iŋ tamol Kris ak ilasa ya, agod
maŋ niŋen o tubun mi mamat da. Gamu iŋ
dam aŋanem midaeŋ san tamol kisaek a. Iŋ
urarum mel fidian etna ilasa dan ka dubol
aloŋ a.

[10] Aristakas, iŋ dam subanek ab lo da
mumado yan aŋsam na ilo uyan ru igane
ipalu da. Mak dam aŋ ilo uyan ru irupaiaŋ
da, iŋ Barnabas nukol. Aŋ Mak niŋen o ru
kagin aŋane la ya. Iŋ aŋsam na ipalu tap,
aŋanep kagin apani wa. [11] Agod Jesus, iŋ
yaŋan aenta Jastas dubol dan dam aŋsam
na ilo uyan ru igane ipalu da. Ŋaisag urat
kisaek adi a Anut san kagin panek o urat
digane dan, luluŋad lo tamol utol en mi
Juda tamol a. Iŋ ŋai dubunawag go ilog
pasai ibol a. [12] Epafras, iŋ dam aŋsam tamol
kisaek a, agod ilo uyan ru irupaiaŋ da. Iŋ
Jesus Kristus san urat tamol mok a. Iŋsan
gadiŋ lo aŋ niŋemi wo urat wagai igane
dugo, Anut igo isumiani da: Anut ilon dugo
ibol dak aloŋ uyan pe, tinim ŋutum fidian
lo ari apani wa, agod aŋ mel ta niŋen o, ta
katuk amam na wa, an lo dop aŋanem ilo
rumok Kristus lo yan dabai a. [13] Ŋai ŋaiseg

ŋurupaiaŋ da, iŋ aŋ ibinawaŋ o urat wagai
igane da, agod ilo rumok adi Laodosia na
yan, Hirapolis na yan dam niŋedi wo urat
wagai igane da. [14] Maŋsam turama mok,
Luk, iŋ a dokta tamol amaiak, Dimas da
aŋsam na ilo uyan ru digane ipalu da. [15] Ŋai
naog aŋanep ilo uyan ru, ilo rumok adi
Laodosia na dumado dan arupidai. Nimfa,
agod midaeŋ a iŋsan ab lo dutumani dan
dam, ŋaisag ilo uyan ru arupidai.

[16] Girek en asutip ale gup murna Laodosia
midaeŋ sad na agane yaup, iŋ dam dusuti
dop duloŋ a. Nek ago mi aŋ dam girek
taida an Laodosia midaeŋ sad nag ipalu yan
asutip ale wa.

[17] Akipas arupei, "Tubun ak iŋanen urat
gane wo dipiliano yan urat wagai ganep,
gane yau itout a."

[18] Ŋai Pol, ŋaiseg banig mok nam ru
wadan en ŋigire da. Ŋai ilo uyan ru ŋuru-
paiaŋ da. Aŋ ŋai subanek lo ŋumado dan,
ilom ta iŋaoŋ na wa. Ŋai ŋugudani da, Anut
iŋanen ilo panek aŋ da ka amado wa.

1 Tesalonaika

1 Pol, Sailas agod Timoti ago girek migire
yen aŋ Kris midaeŋ Tesalonaika na yan sam
na yau da. Aŋ id Tamad Anut iŋ Tubun ak
Jesus da sisem amado da. Anut san ilo uyan
maror da ka aŋ lo yen yau a.

Tesalonaika tamolpein sad ilo rumok aenta dabai ipidinai da

2 Pempem maŋ aŋ niŋemi wo Anut ilo
uyan mupani dak, saen fidian ibinawaŋ o
mugudani da. 3 Aŋsam ilo rumok an kagin
uyan ak aŋ lo igane ilasa da. Aŋ nug niŋen
o amat agog urat dabai mok nug abinawi
san agane da. Aŋ dam aŋanem tini ganei
idsad Tubun ak Jesus Kristus lo yan niŋen
o kagin an iginiaŋ go muruan naok fidian
lo atur dabai da. Ago tag maŋ aŋsam kagin
an niŋen o id Tamad Anut ru murupei wo
iloma ta isali na da.
4 Teig muroug, maŋ maloŋ ak, Anut
buben ipanaŋ go ipilianaŋ a. 5 Man dugo,
saen maŋ aŋsam na mupalug malama mok
nam abaŋ mile ya, ru uyanan mufulale man
ru kawan ago tia ya. Tia geig, maŋ Anut
san dabai aŋ lo mile agog Awan Urgun dam
aŋ luluŋam log iŋsan ru ilom tubun mi isue
ya. Maŋ tamol dugo yak, agod aŋ niŋemi
wo maŋsama kagin aŋ luluŋam lo migane
se yan aŋ aloŋ uyanan a. 6 Aŋ maŋsama
kagin agod Tubun ak san kagin da agam go
ari a. Gidad muruan tubun mok aŋsam na
ilasa se yak man Awan Urgun aŋ ibiaŋsag
aŋ ilo uyan da isuda geig a. Kagin ago
yan lo maŋsama bilaluŋ aŋane ya. 7 Fidian
aŋsam kagin duloŋ a. An lo ilo rumok
tamolpein Masedonia nag Akaia na dam,
gamu aŋanem kagin dututuŋani da. 8 Aŋ
ru afulale yan lo, bilaluŋ a Tubun ak niŋen
o yan, nek ibol dou san liliŋan yau dak
igo woŋ ifufurak yau a. Ru an Masedonia
nag Akaia na mi ta yau na ya, tia, aben
fidian iŋane ya. Aŋ Anut niŋen o ilom
rumok dan fidian duloŋ pasik a. An niŋen
o maŋsema ru ta aŋ niŋemi wo mabol san
urat amama tia ya. 9 Tia, iŋsed mi aŋsam
mala parek naok dugo yak apanama yan
niŋen diŋiŋeŋ ilasa da. Aŋ bui adi sad
tubudi lo adaŋsag, Anut mi ilom apani a. An
lo gamu Anut e rumok di kisaek o lian en
paen na amado dugo, iŋsan urat tamolpein
mok alasa yak, an niŋen o diŋiŋeŋ da. 10 Ago
dugo aŋ, Anut san Nanun Jesus, kumaen
panu ibiseip imul o dan niŋen o malam
aganeg amado den, an niŋen o dam diŋiŋeŋ
da. Iŋ gubak mi imat go Anut mateŋ aben
lo ipasi iŋane ya. Anut san tiŋae mumarek
murna ilasap lo tamolpein daoŋ ipidinai a,
ak man Jesus mateŋ log imasa yan lo, id ilo
rumok tamolpein daoŋ an lo patud ipasi wa.

2

Pol san urat Tesalonaika na ya

1 Teig muroug, aŋsem aloŋ a, wagam
aŋsam na mupalu man maŋsama urat
kawan ta yau na ya. 2 Inug mi Filipai na
man, maŋ tinima malan dusueg ilo madai
miŋane man aŋ aloŋ a. Ak man idsad Anut
maŋ bubema dabai ipani an lo, maŋ dabai
miŋaneg iŋsan bilaluŋ uyan an aŋsam na
mufulale se ya. Maŋ ager tamol adi dida
nug mabi midiri se yak man niŋedi wo ta
marer se na ya. 3 Maŋ aŋsam na ru miŋiŋeŋ
den, maŋ mufurfig ru mabol an ta muri na
da. Taida mi, maŋ kankan saian ak mianuk
lo yen dan lo ta mabol na da, ago dugo aŋ
mirawaŋ o ta migane na da. 4 Tia, nek ibol
tamol a Anut iŋsan bilaluŋ uyan ak banid
lo igane wo awok ipidinai ak igo woŋ, maŋ
tamol naok ago mi iŋsan ru miŋiŋeŋ ilasa
da. Maŋ tamol ilod miŋane wo ta migane
na da, tia, Anut ilo uyan mupani wo urat
migane da. Iŋ maŋsama bubema ibitinae
da, ago yak niŋen o iŋ iloŋ uyan ak maŋ
sewak ru ta mabol na ya. 5 Aŋ aloŋ ak,
saen maŋ aŋ luluŋam lo mumado se yan,
maŋsama ru lo aŋ ilom ta miŋane na ya, tia
geig a. Agod Anut dam iloŋ ak, maŋ mala
bulbal san kagin miŋaneg, maŋsama kagin
uyan uyan ak paen na mumiani wo ago ta
migane na ya. 6 Ago dugo, maŋ tamol yaŋak
tubun miŋane san urat ta migane na ya. Aŋ
malam lo, agod aenta malad lo dam tia ya.

Rumok, maŋ Kristus san bilaluŋ tamol
mumado da. Ago yan lo maŋ iloma ibol
ak man, aŋ maŋsama yaŋama asini wo
musumianaŋ dop sema ilobol lo muruan
mupanaŋ san niŋen o maŋ idaisuda ya. 7 Ak
man saen maŋ aŋ da tumado se yan, maŋ
kagin mos anda migane se ya, nek ibol pein
iŋanen nanuk kagin ipani dak igo woŋ a.
8 Maŋ aŋ niŋemi o mamat saian a, an niŋen

o maŋ Anut san bilaluŋ uyan ak mupanaŋ o
an iloma lo tubun mi bulbal a, an mi tia ya,
tia, maŋsema tinima aŋ lo mabituani san tia
ya. Man ata wo? Aŋ maŋsama turama mok
alasa ya. 9 Teig muroug, saen maŋ Anut san
bilaluŋ uyan ak aŋ luluŋam lo mufulale se
man, maŋ urat dabai mok migane yan aŋ
ilom isou. Tidom ad urat migane se yan lo
maŋ muruan ta kisaek mupanaŋ man tia ya.
Man dugo, tamol ta maŋ kagin ipanama san
urat mupani san niŋen o iloma ta ibol na ya.

10 Saen maŋ aŋ ilo rumok adi luluŋam lo
mator dan maŋsama kagin gun, agod itaot,
aupasek aman tia yak, an aŋ ale ya. Anut
dam ago mi a. 11 Aŋ aloŋ a, maŋ kagin
dugo aŋ kisaek kisaek lo migane dan, nek
ibol nanuk adi tamad kagin ipidinai dak ago
mi a. 12 Maŋ tan suek ru mupanaŋ dugo,
ilo maror san ru murupaiaŋ se ya. Ago
dugo aŋanem madok tan en lo man, Anut
enti aŋ igiaŋ go iŋanen girager alep iŋsan
kagin panek aben lo aladup fom idaisuda
san niŋen o musurnaŋ se ya.

13 Taida mi, maŋ nal fidian Anut an
niŋemi wo ilo uyan ru mupani da. Ata wo?
Gubak mi saen aŋ Anut san ru maŋ awama
lo aŋane yan, ibol tamol sad ru oŋ ta aŋane
na ya, tia, ibol Anut sen awan igo woŋ aŋane
ya. Rumok, ru an Anut san, an lo aŋ Anut
san ru igo woŋ ru an aŋane ya. Ago dugo
gamu ru an aŋ ilo rumok adi bubem ilon lo
urat igane da. 14 Teig muroug, aŋ nek ibol
Kris midaeŋ Judea na dumado dak oŋ alasa
ya. Iŋ Kristus Jesus niŋen o ilod rumok
dugo iŋ lo dumado da. Aria, nek ibol iŋ Juda
banid lo madai diŋane na yak ago mi, aŋ
dam siŋanem Tesalonaika tamolpein gob
ak banid lo ago aŋane ya. 15 Juda tamolpein
iŋ wagam mi profet adi dufu dumat se ya,
agog Tubun ak Jesus dam dufuni imat a,
agog gamu maŋ dam dukudamag mau a.
Iŋ Anut tiŋae saiak dupani oŋ se ya, ago
dugo iŋ tamolpein fidian dil saian da. 16 Man
dugo, iŋ maŋsama dal dufutani wo maeg
digane da, an lo maŋ tamolpein Juda adi
tia yak sad na ru mufulale san tia ya. Iŋ
Anut gob adi patud ipasip iŋiliai san dumoi
da. Dal an lo iŋ pempem aupasek digane
dugo sad aupasek tubun geig ilasa ya. Ak
man gamu Anut sen yabituani san tiag an
lo iŋsan tiŋae mumarek iŋsad na igane ilasa
ya.

Pol fon Tesalonaika tamolpein yil o da

17 Teig muroug, saen katukan mi maŋ
aŋsam na dukudama, agog maŋ nanuk
tinan taman an tia yak mumado woŋ se
ya. Rumok maŋ aŋ naomi ta mile na ya, ak
man bubema aŋ lo yen da. An lo maŋ urat
dabai mok naom mile wo dal abaŋ mabi da,
ago dugo bubema tubun mok naom mile
wo itata da. 18 Ago yan lo maŋ aŋsam na
mupalu wo migane se ya, ŋai Pol nal wei
mok ŋibitinae se ya. Ak man Satan maŋ
naoma dal ifou se ya. 19 Murna gup, saen
idsad Tubun ak Jesus tan na imul dop id
naon na tatur an, maŋsama mala nouk dugo
i? Ago dop maŋ ata mel niŋen o yousai
migane wak i? Ago dop maŋsama urat naon
miŋane wan dugo i? An nek aŋsem mi
a. 20 Rumok nuŋon, aŋsem mi maŋsama
girager, agod maŋsama yousai dam mi a.

3

1 An niŋen o maŋ malama taida migane
san tia ya. An lo maŋ uraru mi Atens na
mumado wo iloma isou a. 2 Agog maŋ id
teid Timoti mi midinig aŋsam na ipalu ya.
Iŋ bilaluŋ uyan ak Kristus niŋen o yan ibol
ilasa san urat lo, iŋ Anut san urat kisaek
a. Ago yan lo maŋ miganeg, aŋanem ilo
rumok lo dabai ipanaŋ o aŋsam na ipalu
ya. 3 Maŋ iloma igo yen, iŋsan tan suek
ru lo, talpein ta aŋ luluŋam lo muruan
madai da asini dan niŋen o ilon idu dop ta
isuk imul na wa. Aŋ aloŋ uyanan la yak,
Anut id muruan nek an tisini wo wagam mi
ipilianad a. 4 Rumok gubak mi saen maŋ
aŋ da tumado man, ru en murupaiaŋ se ya,
murna gup tan en san tamolpein id tinid
dusue dutare wa. Agog aŋsem malam nam
ale dugo kagin an nek ago aŋsam na ilasa
se ya. 5 Ŋai aŋ niŋemi wo ilo weiwei ag
da ŋumado se ya. Kitek milaen go ŋai ilo
maror amag tia ya, an lo Timoti ŋidinig
aŋsam ilo rumok niŋen o yen dabai boi, tia
boi, an kuai ipani wo aŋsam na ipalu ya.
Ŋaisag rirek man, ur saiak ilo ŋanek san ta
ilom iŋaneg maŋsama urat an kawan a.

Timoti san urat Pol Sailas da dabai ipidinai a

6 Aria Timoti, aŋ ibisawaŋ go gamu geig
maŋsama na ilasag, agog ru uyanan ak
irupaiama ya. Aŋanem ilom rumok, agod
aŋ tamolpein niŋedi wo amat dan niŋen

o ru irupaiamag maloŋ a. Agog fon ibol,
aŋ pempem maŋ niŋema wo ilom isou dak,
niŋema wo bubem uyan da. Agog irupaia-
mag aŋ maŋ aliama wo amat da, nek ibol
maŋ aŋ miliaŋ o mamat dak ago mi a. 7 Fun
an lo, teig muroug, gidad maŋ muruan naok
wei mi misini dan bo, saen aŋsam ilo rumok
niŋen o ru maloŋ man, bubema imasa, agog
iloma maror anda mumado ya. 8 Amaiak
niŋen o gamu maŋ ilo maror da ka mumado
wa, man dugo, aŋ Tubun ak lo atur sakar
da. 9 Maŋ aŋ niŋemi wo idsad Anut malan lo
iloma uyan mok da. An niŋen o maŋ dugo
migane wak i? Ilo uyan dugo mok miganep
Anut naon mupani wak i? Maŋ ta idaisuda
geig na ya. 10 Tidom ad maŋ urat dabai mok
naom mile wo mumosiai oŋ da. Ago dop
aŋanem ilo rumok an mel ta lo katukan dop
man, maŋ mel an ka mupanaŋ pe aŋanem
ilo rumok idaisuda mi geig ilasa wa.
11 Gamu ŋai idsad Bai Anut, idsad Tubun
ak Jesus ida igo ŋusumianai da, dalawan
dupasi gup aŋsam na mupalu wa. 12 Tubud
en ilo muŋanek san kagin anua geig ak
iganep, aŋsam na isuda wa. Ago dop aŋ
ka nug niŋen o amat dop teim taomi ilom
apidinai ak, tamol fidian dam mi, nek ibol
maŋ iloma mupanaŋ dak ago mi a. 13 Ŋai
Anut ŋusumiani da, aŋ bubem ŋutum ka
dabai iŋane wa. An lo dop, saen idsad
Tubun ak Jesus, iŋanen gun adi dida dumul
dupalup, aŋ idsad Bai Anut naon na atur
an, aŋ gun amado dop iŋ aŋ niŋemi wo ru
aman tia wa. Mel an fidian Bai ŋugudani
dak iganep dilasa panaŋ a.

4

Kagin a Anut malan lo uyanan a

1 Teig muroug, gubak mi maŋ aŋ kagin
dugo aganep lo Anut ilo uyan apani wan
niŋen o ru kagin murupaiaŋ la ya. Ago dugo
aŋ maŋ awama abig gamu kagin an lo mi
amado da. Gamu Tubun ak Jesus lo, maŋ
aŋ musumianaŋ dugo mususuŋanaŋ da, aŋ
aganep kagin nek an aŋ luluŋam lo dabai
apanip tubun ilasa wa. 2 Aŋ ru kagin an
fidian Tubun ak Jesus wagen lo mupanaŋ an
aloŋ pasik a.
3 Anut san ilon man igo ya, iŋ iginiaŋ pe
gun amado wak, aŋ jeit kagin patum apani
wak, 4 aŋ kisaek kisaek dam aloŋ uyan pe
tinimi atirni wa. Ago dop saen pein aŋal
dop kagin gun ak mi ari wak, agod kagin
naok a tamolpein uyan dubol dan dam ari
wa. 5 Aŋ nek ibol gob adi bubed gidigidad
imasa dop jeit digane wo ilod irae dak ago ta
agane na wa. Tamolpein an Anut ta duloŋ
na ya. 6 Jeit kagin niŋen o ŋabol da, oŋ tei
tao lo aupasek ta gane na wa. Nug ŋanek
lo, agod dam oŋ tei san iwon ta ugam na
wa. Ago dugo oŋane tei tinik san kagin lo
dabai an tia yan ule dop man, gidad iŋsan
madok pitiŋini wo ta gane na wa. Maŋ
kagin naok ago yan fidian niŋedi wo ru
kagin igo murupaiaŋ la ya, Tubun en iŋsen
tamolpein ensauta a aupasek naok ago yan
digane dan naon muruan geig ak ipidinai a.
Ago yan lo afon murupaiaŋ da, kagin agane.
7 Man dugo, Anut id kagin dugo dugo nun
ipanad dan tiri wo ta igiad na ya, tia, madok
gun ak lo mi tumado tator o igiad a. 8 Ak
niŋen o tamol ta ru en patun ipani ak man,
iŋ tamol mi patun ta ipani na da. Tia, iŋ
Anut enti a Awan Urgun ipanaŋ dan patun
ipani da.
9 Aŋ teim muroumi ilom apidinai san
kagin niŋen o man, ŋai aŋsam na ru ta
ŋigire san tia, man dugo, Anut kagin an
niŋen o ipiteŋanaŋ la ya. 10 Rumok, aŋ teim
muroumi aben fidian Masedonia na yan
ilom apidinai da. Ak man teig muroug, maŋ
ru dabai murupaiaŋ da, kagin ago agane
dan niŋen ilom ta isali na wa, tia, kagin an
dabai apanip tubun geig a.
11 Ilo isou dabai mok agane dop ate na
pasak nam amado wa. Aenta sad ŋiŋeŋ o
kabuŋam ta aduduni ator na wa. Siŋanem
banimi mok lo urat agane dop amado wa,
nek gubak mi murupaiaŋ ago mi a. Urat
tia kawan amado dop Tubun en imul san
atitiani man kagin saian a. 12 Dal an lo
tamolpein Kris tia yan aŋsam kagin uyan
an dilep yaŋam diabisa wa. Agod dam,
aŋ tamolpein aenta mel ta lo dibinawaŋ o
tinim apidinai san urat amam tia wa.

Tubun en imul da wa

13 Aria teig muroug, aŋ aŋaoŋ man maŋ
mamoi a. Ilo rumok tamolpein dumat la
yan, niŋedi wo tamolpein ilo rumok ad tia
yak igo woŋ ilomi ta itata na wa. Iŋ tubun
mok ditata da, man dugo, saen iŋsiganed
mok ta imat den afon naon ta dile na wak
ago ilod isou da. Tamolpein an Tubun ak lo
mala nouk amad tia ya. 14 Ak man id Jesus

imat go imasa da yan niŋen o ilod rumok a,
ago yak niŋen o id taloŋ a, Anut san dabai
lo gup Kris tamolpein dumat la yan iŋal pe
Jesus da dumul da wa. 15 Maŋ itaot Tubun
ak awan lo maloŋ agog gamu aŋ murupaiaŋ
da. Saen Tubun ak tan en lo imul dop id
tamolpein kumaen tumado den, dumat la
yan naod na id ta tamug na wa. 16 Tia,
Tubun ak awan tubun mi ru kagin isasaip,
eŋel gurman dam iwagiŋ dop, Anut san
barag diwip tubun mi ibob gup, Tubun ak
iŋsen kumaen panu ibiseip idu wa. Ago dop
tamolpein ensauta a Jesus lo ilod rumok go
dumat la yan imug dimasa wa. 17 Saen an
lo id iŋsan tamolpein kumaen tumado dan,
Tubun en iŋiliad pe keit lo tamolpein imug
dumat la yan dida tusudap, lak na Tubun
en da timtaen titiŋaem tutumani wa. An lo
id Tubun en da pempem tumado wa. 18 Ak
niŋen o aŋ teim muroumi ru en lo ilod dabai
apani a.

5

Tubun ak imul ipalu wak o kagin tigane dop tumado wa

1 Teig muroug, saen dugo boi, nal dugo
boi, mel en ilasa san, maŋ girek ta migirep
murupaiaŋ san tia ya. 2 Aŋsem aloŋ la yak,
Tubun ak san nal man id taloŋ san tia ya,
nek ibol gumagam tamol tidom ilasa dak
ago mi nal an ilasa wa. 3 Saen ilasa dop
tamolpein igo dubol a, “Gamu en maror san
saen a. Id ka tumado uyan a. Ager ta tarer
san tile dak tia geig a.” Ak man saen an
lo dop mel ta daoŋ ipidinai san an iŋsad
na ilasa kisaek oŋ a. Nek ibol pein nanuk
digansi wo madai diŋane dak ago mi woŋ
a. An lo tamolpein iŋ nal an san muruan
diriŋani san tia wa.

4 Ak man teig muroug aŋ tidom lo ta
amado na da, an lo nal en aŋsam na gu-
magam oŋ ta ilasa na wa, tia geig a. 5 Aŋ fid-
ian tamol ilalaŋ san agod ad san, id tidom,
tidom tubun da san tia ya. 6 An niŋen o
kabelan taen banau, ibol tamol aenta woŋ.
Gidad malad ipuk pe ilo isou amad da kagin
tigane dop tumado wa. 7 Id taloŋ a, tamol
ŋioŋ san tidom lo dien da, agod lukluk san
tamol, iŋ tidom lo mi diluk da. 8 Ak man id
tamol ago tia ya. Tia, id ad san tamolpein
tumado da. Ak niŋen o idsad madok an
kagin tupani wa. Id ilo rumok tiŋanep ilo
muŋanek da dumui oŋ tigane wa. Idsad
titianek man, mala nouk a Anut iŋiliad san
an yu san katkat kabuŋad lo tukudi wak ago
mi a. 9 Anut iŋsan tiŋae mumarek tiŋane
wo ta ipilianad na ya. Tia, id ipilianad man,
id idsad Tubun ak Jesus Kristus lo mi patu
pasek tiŋane wo ipilianad a. 10 Gubak mi iŋ
imat go ate id ibinawad san. Ago yak niŋen
o id kumaen tumado boi, tia tamat la tap, id
iŋ da kumaen tumado wa. 11 Ago yak niŋen
o aŋ kisaek kisaek an ru uyanan lo teim
muroumi ru arupidai dop, nug buben dabai
apani wa. Nek gamu agane dak ago mi a.

Ru wadan

12 Teig muroug, maŋ ru en murupaiaŋ da.
Aŋ tamol luluŋam lo urat digane den paed
na amado wa. Ru kagin dupanaŋ an niŋen
yaŋad abisa wak kududom dam agure wa.
Man dugo, Tubun ak iŋ ipilianaig aŋsam
gurman dilasa ya. 13 Ago yak niŋen o ilom
apidinai a, yaŋad dam lak na mok abisa wa,
fun dugo, urat a digane dan niŋen o ago
agane wa. Aŋ dam anek anek atem maror
nug lo apanip amado wa. 14 Teig muroug,
saen tamol ta urat igane wo ilon isali tap,
dal an saian ak ago ru kagin arupei wa. Ta-
mol a buben irer dan dabai apani wa, agod
tamol a iŋsan ilo rumok dabai amad tia yan
abiai sakar a, kabelan dideg diau banau.
Nug kagin apani wo ilom ta isali na wa.
Maŋ kagin ago agane wo mususuŋanaŋ da.
15 Nug ale wo uyanan a, saen tamol ta aenta
lo muruan igane tap tamol muruan isini an
naon ta igane na wa. Nug kagin apani wak
niŋen o maeg agane wa, agod tamolpein a
ta Kris na yan dam kagin apidinai a.

16-17 Aŋ pempem ilom uyan dop, pempem
aguduani wa. 18 Aŋ ata mel uyan boi, sa-
ian boi, ilasa dop pempem Anut ilo uyan
apani wa. Man dugo, aŋ Jesus Kristus san
tamolpein tap ago agane wo Anut ilon ago
ibol da.

19 Aŋ Urgun san yai tinimi ilon lo ta agane
imat na wa. 20 Profet ta iŋ Anut san awan
iŋanep ŋiŋeŋ an ibol ilasa dop man, aŋ ru
an ru kawan ak ago ilom ta isou na wa. 21 Tia,
aŋ mel fidian abitinae gup, mel uyan ak mi
abituani wa. 22 Agod kagin dugo dugo saian
ak agane san man amoi a.

23 Anut sen mi iŋ maror san fun. Iŋsen
mi iganep aŋ ka gun alasa pasik a. Agod
iŋ ka aŋsam ur, ŋutumi agod tinimi tan en

san kagin ipidinai a. An lo saen Tubun en
Jesus Kristus imul ipalu wak aŋ uyanan geig
amado wak tinim aupasek an tia ya. [24] Anut
aŋ igiaŋ a, iŋsen pempem mi siganen ru
iganuri da, ago yan lo ru dugo ibol ak ago
mi, mel an igane ilasa wa.
[25] Teig muroug aŋ Anut san na aguduani
dop iŋ maŋ ibinawama wa. [26] Aŋ teim taom
Kris ak fidian musuk gun ak apidinai a. [27] Ŋai
ru dabai en Tubun en yaŋan lo ŋabol da,
girek en tumanek lo fidian naod na asuti
ilasap duloŋ a.
[28] Tubun en Jesus Kristus san ilo maror ka
aŋ da amado wa.

2 Tesalonaika

1 Ŋai Pol, Sailas agod Timoti, girek e mi-
gire yen aŋ Kris midaeŋ a Tesalonaika na
yan aŋsam na migane ipalu da. Aŋ Anut
idsad Tamad iŋ Tubun ak Jesus Kristus da,
sisem amado da. 2 Anut idsad Tamad agod
Tubun ak Jesus Kristus da iŋsad ilo panek
agod ilo maror da dupanaŋ a.

Jesus Kristus imul ipalu san ru

3 Ŋai teig taog, maŋ pempem aŋ niŋemi
wo Anut ilo uyan mupani da. Ago migane
dan man uyan a, man dugo, aŋsam ilo
rumok Anut lo man tubun mok ilasa da.
Agog nug niŋen o amat dan dam tubun geig
ilasa oŋ da. 4 An niŋen o saen maŋ Anut
san Kris midaeŋ luluŋad lo mitililani an, aŋ
yaŋam mabisa se ya. Ata wo? Fun aŋsam ilo
rumok tubun geig, agod aŋ Tubud san dal lo
atur sakar oŋ da. Aenta madai iŋ misilanek
da dupanaŋ pe lo au adu o da, ak man mel
an aŋ patum apani da.
5 Kulob a kuai tem ikibiai panad dan man,
Anut san bitinaek itaot mok a. Ru e ŋabol
en fun man, muruan wei mi aleg, an lo
Anut malan lo iŋ awok ipanaŋ dop, aben a
Anut kagin ipanad san an lo aladu wa. Aŋ
aben an san a, aben an lo au ak niŋen o aŋ
madai gamu akubiani da. 6 Kagin a Anut aŋ
o igane yan nek itaot a. Man dugo, iŋsan ilo
sou lo tamolpein a gamu muruan dupanaŋ
dan mite gup naon muruan ipidinaip, an lo
madai tubun ak dile wan itaot geig a. 7 Mel
en dam iŋ malan lo itaotan a. Iŋ aŋ muruan
a ale dan yaes ipanaŋ a, ago dop aŋ maŋ da
sisem yaes bilabal lo tiladu wa. Saŋeptap
saen an ilasa wak i? Saen Jesus iŋsen yai
balen tubun ak aman da did panu ibisei
dan lo, tinin walal te iganep ilasa wa, agod
iŋanen eŋel adi dabdabai ak dida dumul
dupalu wa. 8 Saen an lo, iŋ iŋanen pani
naon iŋsen lo inawai geig ak da imul a. Ago
dop tamolpein ensauta a Anut ta duloŋ na,
agod tamolpein ensauta a bilaluŋ Tubun ak
Jesus niŋen o ilo rumok adi dufulaleg duloŋ
gug ta duri na yan dam, naon saian geig ak
ifuli ipidinai a. 9 Muruan mitep dile wan
man, daoŋ pempem yen yau san, amaiak
lo dudu diau a. Naod dam ifutanip an lo
Anut san madok an patun fo dilasa dop,
iŋsan dabai girager anda yan ta dile na wa.
10 Nal an lo, iŋ imul ipalup iŋsan tamolpein
gun ak luluŋad lo ilasa dop, yaŋak tubun
a girager anda yan iŋane wa. An lo dop,
tamolpein ensauta a ilod lo rumok an malad
bulbal pe malad ti ibol pe dile wa. Agod aŋ
dam luluŋad lo amado wa. Man dugo, saen
maŋ iŋsan ru mabol ilasa se yan aŋ ilom lo
rumok a.
11 Maŋ mel an niŋen o pempem aŋ niŋemi
wo maŋsama gudanek igo migane da. Anut
iŋsen, aŋ iŋanen wagiŋ aŋane wo idaisuda
an niŋen o idiraŋ alasa wa. Ago dop iŋsan
dabai lo, ilo isou dugo yak agane dan, agod
urat a ilo rumok lo ilasa dan dam, an fidian
aganep itout a. 12 Maŋ ago mugudani dan lo
tamolpein aenta aŋ niŋemi wo idsad Tubun
ak Jesus yaŋan diabisa wa, agod iŋ lo yak
niŋen aŋ dam yaŋam diabisa wa. An lo ilasa
san dal an man ilo panek a idsad Anut agod
Tubun ak Jesus Kristus da dupanaŋ dan,
nek an mi a.

2

Kubiaeŋ riŋanek tamol

1-2 Teig taog, idsad Tubun ak Jesus Kristus
imul ipalu san, agod id iŋ da sisem tutu-
mani san dam niŋen o kudodom agure wa.
Aenkadi Tubun ak san Nal ilasa la yan niŋen
ago dubol da. Profet ru ta boi, tia, maŋsama
girek ta boi, tia, ru tim maŋ awama lo ilasa
ago dubol boi, gidad, ru naok ago yan aloŋ
tap, ilom lo ta rumok na wa. Gidad, maŋ
ru dabai ak lo igo murupaiaŋ den aloŋ a,
ririan arut dop aŋanem kankan ta yau imul
na wa. 3 Mel an niŋen o tamol ta ale funi
dop dal ta lo ta irawaŋ na wa. Tia, nal an ta
ilasa na dop, awa bitek san nal imug mi ilasa
wa, ago dop kubiaeŋ riŋanek tamol dam iŋ
walal te ilasa wa. Tamol an man daoŋ san
gib lo idu san mi a. 4 Tamol an tamolpein
sad anut gidigidad adi fidian sad ager, agod
melmel fidian a tubud igo woŋ ubou ad
dile dan sad ager tamol dam imado da. An
lo iŋsen yaŋan yabisa dop, iŋanen madok
aben a Anut san ubou ab lo yan iŋanep, an
fo imasip igo ibol a, “ŋai mi Anut.” 5 Aŋ ilom
iŋaoŋ boi, saen ŋai imug aŋ da tumado na
yan, ŋai mel a niŋen o ŋurupaiaŋ se yan
dag ilom iŋaoŋ i? 6 Agod gamu en, mel a
tamol an yabituani imul pe walal te ta ilasa
na wan aŋ aloŋ uyan a. Iŋ ago imado yaup
iŋsan saen fo gup kuai te ilasa wa. 7 Man

dugo, kubiaeŋ pilalek san dabai en mianuk
lo mi tan en lo urat igane la ya. Ak gug,
enti iŋ an yabituani imul o ago igane yau
dop man, Anut iŋ talpein a dabai saian ak
yabituani dan gigin na iganep, an lo dabai
saian an ibisei yau a. [8] Saen an lo mi kubiaeŋ
riŋanek tamol an walal te ilasa wa. Ak
gug, Tubun ak Jesus iŋsan Awan Ur nam
tamol an mitep ibili idu wa, kumaen panu
lo imul ipalu san lilaman girager an nam,
daoŋ ipani wa. [9] Kubiaeŋ riŋanek san tamol
an Jesus gamugo imul ipalu dop ilasa wa.
Tamol an Satan san tuon lo ipalu wa. Satan
tamol an patun fo itur pe ibinawip, an lo
dabai awan isa yan lo kulob girager sewak
ak, agod kulob tini urer san dam tamolpein
naod na idiri ilasa wa. Melmel an Satan
san Ru Sewak ak san mi a. [10] Agod kagin
itaot tia yan san rawek naok sensen ak lo,
tamolpein a daoŋ panek san dal diri dan
irawai mok a. Iŋ daoŋ panek dile mok a,
man ata wo, ru rumok an niŋen o dumat
pe an lo Anut patud ipasi wak diŋane san
o dumoi da. [11] Nek fun an niŋen o Anut iŋ
tubun mi ilod iduduŋanip an lo iŋsad ilo
sou an gidigidad dop Ru Sewak an niŋen o
ilod lo rumok a. [12] Agop an lo fidian a ru
rumok ak ilod lo ta rumok nag, kagin saiak
an dile dugo ilod siŋaokan go youd isa dan,
bitinaek an lo dutur pe dudu diau geig a.

Atur sakar a

[13] Teim taoma, maŋ nal fidian aŋ e Anut
ilon ipanaŋ den niŋemi wo iŋ ilo uyan mu-
pani man uyanan a. Man dugo, fun lo mok
Anut ipilianaŋ a, ago tag Awan Urgun idiraŋ
go gun alasa dan lo, agod ru rumok a ilom
lo rumok dan lo dam, patu pasek ale wa.
[14] Kristus san ru aŋsam na mufulale amaiak
lo, Anut aŋ igiaŋ an lo patu pasek ipanaŋ
a. An lo idsad Tubun ak Jesus Kristus iŋsan
girager amaiak aŋ dam aŋanep amado wa.
[15] Teim taoma, fun an niŋen o atur sakar a.
Agod Kris kagin mipiteŋanaŋ an, awama lo
aloŋ se yan, agod a maŋsama girek lo asuti
an dam mi abi sakar pe ari uyanan a.

[16] Anut idsad Bai niŋed o imat dugo, iŋsan
ilo panek lo maror bubed lo pempem yen
yau san, agod mala nouk mel siŋaokan san
da ipanad a. Anut nek an idsad Tubun
en Jesus Kristus iŋsen ida [17] maror bubem
lo digane dop, dabai dupanaŋ dan lo urat
fidian uyan ak agane wak, agod ŋiŋeŋ uyan
uyan ak abol ilasa wan dam, aŋ idaisuda
geig a.

3

Agudani dop Anut ibinawama wa

[1] Ru wadan, ŋai teig taog, maŋ niŋema
wo agudani wa. Ago dop Anut maŋ ibi-
nawamap iŋsan ru imaspalup aben fidian
lo yau kisaek oŋ a. Anut asumiani dop
panu panu asau ak san tamolpein, luluŋad
lo iŋanen ru tubun mi iŋsad leil lo ilasa
wa, nek ibol aŋsem luluŋam lo ilasa na yak
ago mi a. [2] Agod taida mi, aŋ agudani dop
tamol saiadi, agod tamol a iŋsad kagin naok
senamo geig ak dida, iŋsad tuod lo maŋ
patuma ipasi wa. Man dugo, tamol fidian
iŋ ilo rumok amad tia ya. [3] Aloŋ ak, Tubun
en iŋ awa yabek tamol mi a. Amaiak niŋen o
iŋ aŋ isatuanaŋ a. Agod iŋsen mi dumui igo,
Satan muruan ipanaŋ o igane dop, naon dal
ifutani wa. [4] Agod Tubun en aŋ niŋemi wo
mel e rumok en maŋ ikubiai panama ya. Ru
kagin dugo gubak mi mupanaŋ an aŋ agane
da, agod murna dop nek ago mi agane yau
a. [5] Ŋai Anut ŋugudani dop Tubun en aŋ dal
ikubiai panaŋ a, an lo Anut san ilo panek ka
bubem lo yen a, agod nek Kristus itur sakar
na yak igo, aŋ dam ka ago agane wa.

Ayalis dan niŋen o kagin agane wa

[6] Maŋ teim taom, Tubun ak Jesus Kristus
yaŋan lo maŋ ru kagin en mupanaŋ da.
Teid taod Kris adi ensauta a urat digane wo
dumoi go, iŋsad madok an san piteŋanek
maŋ awama lo aŋane yan ta diri dupani
na dan, aŋ siŋired na ta au na wa. Tamol
naok ago yak dam dadi ta ator na wa. [7] Man
dugo, aŋ aŋsem maŋsama kagin naok dugo
woŋ ari apani san aloŋ uyanan a. Aŋ ilom
isou, saen maŋ aŋ luluŋam lo tumado se
yan miyalis man tia ya. [8] Maŋ aenta sad
anaŋ mani se yan, pempem madad na ya.
Rumok geig, maŋ nal fidian tidom ad urat
migane da. Fun dugo, maŋ tamolpein aenta
aŋ luluŋam lo dumado dan maŋ kagin du-
panama se yan lo muruan mupidinai man
mamoi a. [9] Rumok geig, maŋ tamol yaŋama
tubun ak mi a. Amaiak niŋen o iloma ibol
tap man, maŋ ka aŋ musumianaŋ dop kagin
apanama wa. Gug ago migane wan mamoi
a. Man dugo, maŋ aŋsam tinanou igo woŋ
mumado da, an lo aŋsem ale dop maŋsama
madok en mi ari wa. [10] Agod saen imug mi

maŋ aŋ da tumado se yan maŋ ru e dabai en
mupanaŋ a. “Tamol ta urat igane wo imoi
tap, aenta sad anaŋ ta yani na wa.”
[11] An niŋen o maŋ durupaiama ya, ta-
molpein kadi urat digane wo dumoig urat
ta digane na da. Kawan dutor dop ta-
molpein aenta sad muruan lo kabuŋad mi
disoduduni da. [12] Tubun ak Jesus Kristus
yaŋan lo, maŋ tamolpein naok ago yan
dutokubol pe urat digane wo mususuŋanai
dop ru dabai mupidinai da. An lo iŋ moni
diŋanep ate iŋaned anaŋ ka didad a. [13] Agod
aŋ fidian niŋemi wo man maŋ igo mabol da.
Aŋ kagin uyan ak agane wo ilom ta isali na
wa.
[14] Aria, talpein ta ru kubiaeŋ girek en lo
migire idu yen ta iloŋ na tap, talpein an aŋ
ale wo uyan dop ida ta ator na wa. Man
dugo, aŋ ago agane dop man, iŋ miai ifuni
wa. [15] Ak man aŋsam ager tamol igo woŋ ta
agane na wa. Tia, ru dabai ak arupei dop ru
kagin dam apani wa. Nek ibol aŋanem teim
mok lo agane dak ago mi agane wa.

Ru wadan

[16] Tubun ak iŋsen maror san fun. Iŋ nal
fidian ka bubem lo maror ipanaŋ ak, dal
funfun lo dam mi a. Anut ka aŋ fidian da
amado wa. [17] Ŋai Pol ru wadan ŋaiseg banig
mok nam ŋigire ya. Ŋai girek fidian ŋigire
den lo ago ŋigane da. Ata wo, ŋai banig mok
nam girek e ŋigire den lo, tamolpein fidian
duloŋ man, girek en ŋaisag na mok ipalu ya.
[18] Idsad Tubun ak Jesus Kristus san ilo
panek aŋ fidian da amado.

1 Timoti

1 Ŋai Pol, girek en ŋigire da. Anut sen
idsad patud pasek, agod Jesus Kristus iŋ
niŋen o mala nouk tumado da. Iŋ ŋai ru
kagin dupanag go aposel ŋilasa ya. 2 O
Timoti, oŋsa ilo rumok lo oŋ ŋaisag nanuk
mok a. Girek en oŋsa na ŋigane ipalu da. Ak
niŋen o Anut idsad Tamad, iŋ Jesus Kristus
da sad ilo panek, ilo muŋanek, agod ilo
maror an lo ka mado wa.

Piteŋanek sewak ak niŋen o kagin gane wa

3 Saen ŋai Masedonia na ŋau o ilog yen
an, ŋai oŋ ŋurupaiog Efesus na mado wo
ilog yan a. Man dugo, tamolpein aenta
piteŋanek sewak digane dan ru dabai nam
padau dop dumoi a. 4 Rupidaip am wagam
ak, agod tubud tamad yaŋad lo am dupas
dan dumoi. Mel an lo ilo saian igane ilasa
da. An man Anut san urat lo ibinawai san
tia ya. Tia, Anut san urat man ilo rumok lo
mi taloŋ a. 5 Kubiaeŋ ru an san fun man aŋ
ilom imasap ilo panek aŋ lo ilasap yen a. Ilo
panek a bube ikok lo, ilo sou muruan an tia
yan lo, agod ilo rumok nuŋon ak lo ilasa dan
niŋen o ŋabol da. 6 Tamolpein aenta kagin
uyan an patud dupani an lo kubiaek nuŋon
tia yak digane dugo dal dufurfi da. 7 Iŋ Anut
san ru kubiaeŋ lo girek maŋau dumado wo
ilod ibol da, gug iŋsiganed ru dubol dan
fun ta duloŋ na ya. Agod mel a tamolpein
dupiteŋanai dan sakar diganeg rumok ak
dubol da, ago gug iŋsed man ru an san fun
ta duloŋ na ya.

8 Aria, id ago taloŋ ak, kubiaeŋ iŋ man
uyan a. Ago yak niŋen o id kagin tupani tap,
an uyanan a. 9 Id ilod iŋaoŋ banau, kubiaeŋ
niganag an tamolpein uyadi ak sadi tia ya.
Tia, an man iŋ tamolpein a kubiaeŋ paen
na tia yan, iŋ a iŋaned gurman paed na
tia yan, Anut kagin dumoi, aupasek san,
gun tia yan, gob adi, iŋ a tinad tamad dufu
dumat dan, iŋ a mateŋ digane ilasa dan,
10 a jeit kagin digane dan, tamol sed sed lo
ulek kagin digane dan, a tamol digam pe
urat pinein didirai dilasa dan, sewak adi,
a tumanek lo dutot dan, agod kagin saian
aenta a digane dan lo piteŋanek uyan ak san
ager yen da. 11 Piteŋanek uyanan e niŋen o
ŋabol man, ru a ŋaisag bilaluŋ uyan ak lo
ibol an san dal iri a. Anut per panek san iŋ
bilaluŋ girager anda yan ŋai kagin ŋupani
wo banig lo igane ya.

Anut iŋsan ilo panek Pol ipani a

12 Ŋai Jesus Kristus idsad Tubun ak iŋ mi
per ŋupani da. Man dugo, iŋ ŋai ikubianag
go ŋaisag nao lalek an uyanan ile tag iŋsan
urat biabi ipanag a. 13 Inug mi man ŋai
Jesus niŋen o naon ŋufute na yak, ŋai
iŋsan tamolpein sad ager tamol ŋumadog
ŋuparfutanai na yak, agod ru saian saian
nam ŋupeig ŋumisilani na ya. Ak man Anut
ŋai ilon imuŋanag a. Man dugo, saen an
lo ŋai ta ŋaloŋ na dugo ilo rumok amag tia
yan lo ŋai kagin ago ŋigane se ya. 14 Ago
dugo idsad Tubun ak Jesus Kristus iŋsan
ilo muŋanek ŋai ipanag a. Aria, ilo rumok
agod ilo panek a Jesus Kristus iŋsen ilon
lo yen dan ipanag go ŋai idaisuda geig a.
15 Ŋiŋeŋ en rumok a, an lo tiŋane dop ilod lo
rumok a. Jesus Kristus aupasek tamolpein
patud ipasi wo tan en lo idu ya. Ŋaiseg
man fidian ŋiriŋanaig saiag geig a. 16 Ak
man ŋai iŋsan ilo muŋanek ŋiŋane san fun
man igo ya. Jesus Kristus iŋ iliad funad oŋ
dan san kagin iŋ lo man tubun geig a. An
niŋen o ŋai lo imug iŋsan ilo muŋanek kuai
tem ikubiai panag a, an lo tamolpein a ilodi
rumok dan lo kumaen pempem san diŋane
wan, ŋai iŋsad tinanou igo woŋ ŋilasa ya.
17 Iŋ man Kiŋ pempem san. Iŋ man malad lo
tile san tia yak, agod dam dimirirani san tia
ya. Iŋsen Anut rumok ak mi imado da. Ago
yak niŋen o pempem iŋ yaŋan tabisa dop
tipitiani wa. Rumok.

18-19 O nanug Timoti, gamu kubiaeŋ ŋai
ŋupano wo da. Kubiaeŋ e ŋupano den ru
a gubak mi profet adi oŋse niŋe wo dubol
ilasa yan iri pani a. Wagai uyan ak gane
wa, oŋane ilo rumok an wabi sakar a, agod
kagin miai an tia yak mi gane wa, fun dugo,
oŋane ilo sou mel ta niŋen o bube ta isue
na wa. Tamolpein aenta man saen iŋaned
ilo sou bubedi isue dop, patud dupani da.
Kagin an san nuŋon man igo ya, iŋaned ilo
rumok nek ibol wog gurgor fo dibili isuda
yak igo woŋ a. 20 Luluŋad lo Himeneus iŋ
Aleksanda da kagin ago digane tag ŋusub-
anaig Satan banin lo ŋidirai diau a. An ago
dop afon Anut o ta dubol saian na wa.

2

Ubou leil san kagin

[1] Ago yak niŋen o malmalan ŋai aŋ
ŋususuŋanaŋ o da, aŋ tamolpein fidian
niŋedi wo amosiai, gudanek, kagin panek
aenta wo sumiaek, agod per panek an agane
wa. [2] Gurman adi agod tamol malan te yak
niŋedi wo dam Anut agudani wa. An lo
tamol naok an diliad funad oŋ dop, idsad
madok igo ilasa wa. Id tamol nuŋon ak igo,
maror kagin lo tumado wa. Agod tamolpein
malad lo tok tabol tumado wa. Agod dam
idsad madok an fidian lo Anut kagin mi tiri
tupani wa. [3] Kagin an man uyanan a, an lo
Anut idaned patud pasek iŋ malan lo man
uyanan agod bulbal mok a. [4] Ilon yen an lo
iŋ tamolpein fidian patud ipasi wa, agod ru
rumok ak san maŋau diŋanep iŋ idaisuda
wa. [5] Man dugo, Anut man iŋsen kisaek mi
a, agod tamol kisaek mi iŋ Anut da, agod
tamolpein da, sad tamol titiŋae yak igo
imado da. Tamol an iŋ Jesus Kristus mi a.
[6] Iŋsen tamolpein fidian o iŋ tinin nam naon
iganeg id idad an san ru Anut lo yen da,
agod iŋanen saen fom ilasa ya. [7] Man niŋen
o ŋai bilaluŋ tamol agod aposel iginiag a.
An niŋen o ŋai gob adi iŋ ilo rumok nuŋon
mi diŋane san niŋen o iŋsad girek maŋau
ŋilasa ya. Ŋai ru rumok ak mi ŋabol da, ŋai
seg tinig nam ta ŋusupale na da. [8] Amaiak
niŋen o ubou leil san saen lo tamol a aben
fidian lo dumado dan dumosiai o ilog ibol
da. Iŋ nug lo tiŋae saiak tia wak, agod nug
paek dam ta digane na wa. Kagin naok an
digane itout gup, iŋ Anut naon na banid
gun ak diabisap dumosiai o ago digane wa.
[9] Aria, ŋai igo ŋabol da, pein man biouŋ
nuŋon mok ak mi didiri wa. Biouŋ mala sek
san ta didiri na wa. Damag a se pitianoi san,
kululoi, ariy, biouŋ naod lak tinan an fidian
iŋaned ilo sou lo an mel tubun ak ago dubol
a. [10] Man dugo, biouŋ dugon a pein adi Anut
nanun igo woŋ dutor o dubol dan iri panim,
an mi didiri wa. [11] Pein man iŋ saen maŋau
diŋane dop dutokubol pe tamol fidian paed
na dumado wa. [12] Ŋai pein ŋeil fu dop tamol
ta dipiteŋanai na wa. Anut wagen lo tamol
naod ta diriŋani na wa, tia, iŋ dutokubol
pe dumado wa. [13] Man dugo, Anut iŋ Adam
imug iwei a. Murna gug Ewa iwei a. [14] Adam
man iŋ imug rawek lo ta idu na ya. Tia,
mot iŋ pein irawig aupasek lo idu ya. [15] Gug
pein iŋ Jesus Kristus niŋen o ilon lo rumok
nuŋon dop, nal fidian ilo panek lo, madok
gun ak lo, agod kagin uyan ak lo imado tap,
iŋsan nigiŋ lo Anut ibinawi wa.

3

Midaeŋ sad gurman adi

[1] Ru e dubol den rumok a. Ta iŋ midaeŋ
gurman urat niŋen o yaes ifuni tap, iŋ urat
uyanan ak mi igane wo imat da. [2] Midaeŋ
gurman man iŋ tamol naok igo ya: aenta
iŋ niŋen o ru dubol san tia ya, iŋ iwon
kisaek mi wak, iŋ lukluk san tamol tia wak,
iŋsan kankan milaen mi wak, iŋsan urat lo
mel fidian ikubune wak, iŋ kagin panek san
tamol, agod girek maŋau uyanan a. [3] Iŋ you
sakar ak niŋen o tubun mi ta imat na wak,
iŋ banin wagai an tia wak, iŋ mos kagin mi
igane wak, iŋ tamol maror, agod moni o
yaes ta ifuni na wa. [4] Iŋ iŋsinanen samun
an iŋiliai dop itirnai uyanan a, agod nanun
muroun iŋal pe awan paen na dumado dop
dal fidian lo iŋ mi awan diri wa. [5] Man
dugo, tamol a iŋanen samun iŋal pe itirnai
uyanan an ta iloŋ na tap, iŋ Anut san
midaeŋ dugo kagin ipani wak i? [6] Tamol
an man iŋ Kris foun ak tia ya. Kabelan iŋ
se pitianoi san kagin lo idu banau, ago tap,
mitep naon a Satan iŋane wan ago mi iŋ
dam iŋane wa. [7] Agod ta dam, tamolpein
a idsad ar patun fo dumado dan iŋ tamol
uyanan ak ago dubol a. An tia tap, iŋ niŋen
o dubol saian dop Satan san dob lo idu wa.

Midaeŋ sad binawek adi

[8] Tamol a ubou san binawek digane dan
niŋedi wo dikon tabol dan man, tamol
nuŋon ak mi wa, awad ta raru na wak,
lukluk tubun mi ta digane na wak, agod
moni niŋen o tubun mi ta dumat na wa. [9] Iŋ
ilod lo iŋaned kankan ilok pe muruan ta yen
man tia, kagin an lo gidad idaned ilo rumok,
agod an san mel mianuk ak id taloŋ uyan
san ta pasauman na yan, an fidian diabi
sakar dop kagin dupani wa. [10] Iŋ inug mi
dibitiniai pe bitinaek an lo disasau tap, an
mi urat an ka digane wa. [11] Binawek pein
adi iŋ dam pein nuŋon ak mi wa, agod uf
ta digane na wa. Iŋsad kankan muruan
aman tiap itaot mi wa, agod mel fidian lo
rawek kagin ta digane na wa. [12] Midaeŋ sad
binawek tamol man iŋ iwod kisaek o lian a,
ago dop iŋaned pein nanuk, ditirnai uyanan
a. [13] Binawek tamol ensauta a urat digane
uyan dan, iŋ midaeŋ malad lo iŋaned yaŋad

tubun yen da. Agod iŋ Jesus Kristus ilod lo
rumok an niŋen dubol o man ta direr na da,
kagin an lo iŋ ta katukadi na ya.
14 Ŋai oŋsa na kitek an tap ŋupalu wo ilog
isou dugo girek en ŋigire da. 15 Ak gug ŋai
ŋupalup ŋilio san nal ta ibalsini kisaek na
tap, girek en lo dop oŋ id Anut anen midaeŋ
ilon lo kagin dugo woŋ lo taŋal an san, oŋ
uloŋ a. Midaeŋ an man iŋ Anut a kumaen
imado dak san, agod ru rumok ak san bag
tamol igo woŋ a. 16 Id mel en niŋen o ilod
kisaek ak, idsad ilo rumok ilon lo mel tubun
ak pasauman taloŋ san tia yak yen da:

Iŋ tamol mok igo ilasag,
Urgun iŋsen mi walal te tamol itaot ak
ibol ilasag,
eŋel adi dile duloŋ go,
tan titin fidian lo dubol go yau,
tan tilianek lo iŋ o ilod lo rumok go,
Anut iŋaneg iŋ girager anda isida yau
a.

4

Piteŋanek sewak

1 Urgun iŋ kuai tem ibol dak man mitep
tamolpein aenta iŋsad ilo rumok dibisei wa.
Agop ru sewak ak sad ur an awad mi kagin
dupani dop, ur saiak saiak sad piteŋanek
an niŋen o mi kududod dugure wa. 2 Tamol
naok ago yak iŋ bale uraru san kagin lo ru
sewak dubol da, man dugo, iŋaned kankan
uyan ak malan dusue ya, nek ibol mumaŋed
yai inanig ipitiŋini igo woŋ a. 3 Iŋ nug
ŋanek san kagin man geg sakar digane da,
agod anaŋ naon aenta dam diani dumoi o
durupidai da. Ak man Anut anaŋ an fidian
tani wo igane ya. Agod tamolpein a ilod lo
rumok dop ru rumok duloŋ uyan dan, iŋ
Anut o ilo uyan san gudanek digane yan lo
anaŋ an ka diani wa. 4 Man dugo, melmel a
fidian Anut igane yan man iŋ uyanan a. Ago
yak niŋen o mel a fidian tiŋane dan niŋen
ilod uyan dop Anut naon na tugudani tap,
dugo yak ta tamoi san man tia ya. 5 Man
dugo, Anut san ru iŋ gudanek da lo man
anaŋ an gun igane ya.
6 Ak niŋen o oŋ mel an tei tao fidian
naod na kubunep fulale dop man, oŋ Jesus
Kristus san urat tamol uyanan a. Amaiak
lo ilo rumok san ru, agod piteŋanek uyan
a uri pani dan lo, nek ibol anaŋ uyan ak
igo woŋ oŋse ŋutu futuwi da. 7 Ak gug am
burau, nuŋon tia yak a pein busumak adi
dupas dan umoi. Agod Anut kagin mi niŋen
o maeg gane. 8 Fidian taloŋ ak tinid dabai
tupani san urat man mel tubun a. Gug san
binawek an man tubun an tia ya. Ago gug
Anut kagin niŋen o maeg gane dan man mel
fidian lo ibinawo uyan geig da. An gamu tan
en lo ibinawad ak, agod murnap kumaen
panu lo dam mi wa. 9 Ru en rumok an lo aŋ
aŋanep abi sakar o uyanan a. 10 Id Anut tinid
tigane pani dan lo tau tisasau a. Iŋ man
tamolpein fidian sad patun pasek a. Agod
ensauta a ilod lo rumok nek an mi a. Kagin
nek an niŋen o urat wagai mok tigane dan
man fun nek a.
11 Melmel an piteŋanai dop ru dabai lo
kubiai pidinai. 12 Oŋ pinein damag ak niŋen
o, oŋ talpein ta ule funi dop ta ibio udu
na wa. Tia, ru lo, oŋsa tureŋ lo, ilo panek
lo, ilo rumok lo, agod kagin ikok ak lo dam
oŋ iŋaned tinanou igo woŋ mado wa. 13 Oŋ
Anut san ru malak malak suti dan, agod ru
fulale dan, girek maŋau urat an dam kagin
panip yau dop ŋai oŋ siŋire na ŋupalu wa.
14 Saen profet adi ru a dubol an, agod midaeŋ
sad gurman adi banid oŋ tini fo digane yan
lo, urat san dabai Anut ipano yan oŋ ilo lo
yen da. An lo oŋ ta yalis na wa. 15 Mel an
kagin pani, an lo tini ŋutu fidian pani wa.
Dal an lo oŋsa urat nuŋon ilasa yau oŋ dan
tamolpein fidian dile duloŋ a. 16 Oŋ se itirno
dop oŋane piteŋanek dam kagin pani wa.
Mel uraru en wabi sakar a, man dugo, oŋ
ago gane tap, ensauta a oŋane ru duloŋ dan,
oŋse dam dida patu pasek aŋane wa.

5

Pein suos iŋ gurman adi da sad ru kagin

1 Oŋ tamol a oŋsa busumak adi an ta pidai
na wa, tia, iŋ oŋ tama igo woŋ dabai panek
ru lo tan suek ru rupidai a. Agod tamol a
oŋsa bakan ak oŋ an, oŋ tei murou igo woŋ
kaginad gane wa. 2 Agod pein busumadi
man oŋ tina igo woŋ a. Agod pein baras adi
man kagin uyan ak fidian lo mi lu murou igo
woŋ kaginad gane wa. 3 Pein suos a iŋsad
muroudi tia yan oŋ kagin pidinai uyanan a,
man dugo, iŋ suos pein mok a. 4 Gug pein
suos ta iŋ nanun boi, tia, tubun muroun
boi, aman da tap, iŋ muroun an inug mi
kagin dupani wa. Ago tap, iŋaned tinad
tamad tubudi an iŋaned kagin dupidinai

an naon igo woŋ a, man dugo, kagin an
iŋ Anut malan lo uyanan a. 5 Pein suos a
suos mok imado dan iŋ sen kisaek mok a.
Suos naok an Anut lo iŋanen ilo rumok yau
itutou da. Iŋ pempem imosiai dop imado
da, tidom ad ago Anut san na mi igudani
da. 6 Ak gug, pein suos a iŋsen niŋen o mi
ilon isou dop imado dan, kumaen imado bo
man imat la ya. 7 Ru kagin ago rupidai a.
An lo tamolpein aenta iŋsad kagin niŋen o
ru ta dupidinai wa. 8 Gug enti a iŋ muroun
kagin ta ipidinai na dan, iŋ ilo rumok san
dal ibisei a. Talpein naok an man saian mok
a. Iŋsan kagin man gob adi sad kagin saian
an iriŋani geig a.

9 En man pein suos sad tom. Pein suos
a iŋ anaŋar 60 iriŋani an, agod iŋ tamol
kisaek san iwon an, niŋen o oŋ suos naok
nek an mi iŋ yaŋad gire wa. 10 Pein suos
an iŋ midaeŋ malad lo yaŋak igo yak da
wa. Wagam iŋ urat uyan uyan ak igane se
ya. Iŋ nanun muroun adi itirnai dugo, anaŋ
melmel tamol gol ak ipidinai na ya. Iŋ Kris
adi ŋied ifulani dugo, tamolpein muruan
amad da yak ibinawai se ya. Oŋ pein naok
ago yak mi yaŋan gire wa.

11 Gug pein suos tinid foun an gidad bu-
sawai. Man dugo, saen iŋ Kristus patud
dupani man, tamol foun ak dusu wo ilod
imasa da. 12 Iŋsad promis a imug mi Kristus
dupani an gigin na digane ya, ago yan lo
Anut san bitinaek an sed tinid lo digane
da. 13 Kagin taidam igo digane da. Iŋ yalis
san kagin amad da ya, an lo ab ab dudu
disida oŋ da. An mi tia, tia, tamolpein aenta
iŋsiganed mel digane wo dubol dan, iŋ
niŋedi wo patud fo paek ru dubol saian da,
agod ru a dubol san tia yan dam dubol da.
14 Amaiak niŋen o ŋai ilog ibol dak man, suos
tinid foun ak iŋ tamol ka diŋane wa, nanuk
digansi dop, iŋaned ab, iŋaned abed ditirni
wa. Agop idsad ager Satan dal ta lo ru saian
ipidinai san ta ile na wa. 15 Ule, aenta dal
uyan ak diapiltig, Satan san dal duri da. 16 Ilo
rumok pein ta iŋanen muroun adi luluŋad
lo pein suos aenta dumado tap, iŋsen mi
ibinawai a. An lo midaeŋ iŋ muruan ta ipani
na wa. An lo dop pein suos adi mok, a
muroudi tia yan mi kagin ipidinai a.

17 Midaeŋ gurman ensauta a midaeŋ
tirnek san urat digane uyanan dan, teil
dop iŋaned naon bugagaru diŋane wo man
uyan a. Tamol adi nek a iŋ ru dufulale
dan, agod girek maŋau urat digane dan mi
niŋedi wo ŋabol da. 18 Anut ru buk lo yen
dak ago ibol, "Saen makau kon nuŋon irni
dop, awan fou umoi." Nek ago mi, "Urat
tamol man, iŋanen urat naon iŋane mok
a." 19 Tamol ta gurman a kagin saian igane
yak ago ibol dan, niŋen o kudo ta gure
na wa. Ak gug talpein uraru, tia, tamol
utol, nug dususuŋani tap, iŋsad ru an oŋ ka
uloŋ a. 20 Matu gurman adi au dupas dan,
fidian malad lo kuai te rupidai a. An lo dop
gurman aenta iŋ dam direr dop aupasek
niŋen o sen dilasa wa. 21 Uloŋ, Anut, Jesus
Kristus, agod eŋel pilianek adi naod na ŋai
kubiaeŋ en oŋ ŋupano da. Oŋ kubiaeŋ an
fidian uri pani wa. Saen oŋ kubiaeŋ an uri
dop, talpein enti niŋen ilo ta isou na wa, tia,
kagin kisaek mi tamolpein fidian pidinai a.
22 Oŋ ririan mi tamol ta Anut urat igane wo
bani tinin fo ta gane na wa. Moi dop iŋsan
madok bitinae ule gup a. Oŋ talpein sen
ak san aupasek ta lo ladu na wa. Oŋse tini
kagin panip, gun mado wa. 23 Taida mi, you
kawan mi ta uluk na wa. Tia, wain kitek
dam uluk dop, an lo oŋsa tiŋae ibinawi dop
subam wei mi ifuno dan kute ibol a.

24 Tamolpein aenta sad aupasek walal te
yen da, agod aupasek an imug mi Anut san
kot lo ilasa wa. Ak man tamolpein aenta sad
aupasek imianuk yen dan, murna dop walal
te ilasap tile wa. 25 Nek ago mi, kagin uyan
uyan ak walal te dien da. Ago gug kagin
uyan a gamu dimianuk dien dan, dimianuk
dien san tia wa.

6

Urat bigabeg sad ru kagin

1 Ensauta a urat bigabeg dumado dan
iŋaned urat gurman awan kagin dupani
uyanan a. An lo talpein ta Anut yaŋan, agod
idsad piteŋanek an niŋen o ta ibol saian na
wa. 2 Urat bigabeg adi a iŋaned gurman ilo
rumok amad da yan, iŋ teid taod igo yak
niŋen o awad duparsisali san tia wa. Tia,
urat lak na mok digane wa. Man dugo,
gurman a iŋsad urat san nuŋon diŋane dan
iŋ ilo rumok adi mok a, ago dop bigabeg adi
an iŋaned gurman o dumat a. Oŋ kubiaeŋ
an piteŋanai dop iŋ an lo duri dupani wo
duduwai a. 3 Talpein ta piteŋanek sen ak
tamolpein irupidai dop, ru uyan ak a idsad
Tubun ak Jesus Kristus irupaiad an niŋen o,
agod piteŋanek a Anut kagin iri pani dan

niŋen o dam, ilon ta kisaek na tap, [4] tamol
an iŋ se pitianoi san kagin tinin iŋanefute
ya. Iŋ mel ta iloŋ na ya. Iŋsan kankan
subam anda ya, sumiaek naon sensen ak,
agod ru lo nug funek san kagin an niŋen o
tubun mi imat geig da. Kagin naok ago yak
lo mala sek, nug funek, uf ru, turan niŋen
o ilo saiak san kagin an dilasa ya. [5] Iŋsad ru
bilabol an nuŋon tia yak lo, tamol a iŋ ilod
iburkaruk idu dan, agod iŋ lo ru rumok ta
yen na dan, nal fidian nug dupei da. Tamol
amaiak ilod lo, Anut kagin diri dan lo tan en
san filian diŋane san dal man nek amaiak
ago dubol. [6] Gug id melmel a idsad madok
san niŋedi wo katuk ad tia yak, agod Anut
kagin an tiri tupani dak ago tap, an nuŋon
uyanan ak tubun mi idsad madok lo igane
ilasa wa. [7] Man dugo, tan en lo id mel ta
tisinig tilasa man tia ya. Nek ago mi, tan
en tibisei wo dop mel ta tisinip tau san tia
wa. [8] Ak niŋen o, id anaŋ biouŋ amad da
tap, man igo tabol, an id o nek idaisuda ya.
[9] Ak man talpein tan en san filian diŋane wo
ilod ibol dan, ilo ŋanek san kagin, dob igo
woŋ, lo disidag diau dudu da. Iŋ ilod imasap
kagin burau wei mi an digane da, an lo iŋsed
tini madai sensen ak dupani da. Kagin an
lo iŋsed malad dusuep daoŋ panek lo diau
dudu wa. [10] Man dugo, tamolpein moni ilod
dupani san kagin man, kagin sisaiak wei mi
sad fun. Ago man, aenta moni niŋen o yaes
ifu dan lo ilo rumok san dal dibiseig dideg
diau a. Dal an lo nek ibol saen wei mi sabiri
nam sed tinid dusue dak igo woŋ, iŋaned
bubed madai wei mi nam malan dusue da.

Pol Timoti kubiaeŋ san ru wadan ipani a

[11] Ago gug, oŋ man Anut san tamol mok
a. An lo dop kagin an fidian oŋ patu pani
wa. Kagin itaot, Anut kagin, ilo rumok, ilo
panek, utur sakar san kagin, agod mos san
kagin, kagin naok an man oŋsa bube san
kob uyanan a. [12] Idsad ilo rumok san wagai
uyan ak gane wo uyanan. Oŋ kumaen pem-
pem san ŋane wo Anut igio ya, agod saen ilo
rumok adi wei mi naod na oŋsa ilo rumok
an ubol ilasa dugo duloŋ an san saen lo, oŋ
kumaen an ŋane ya. Aria, kumaen an wabi
sakar a. [13] Anut a mel fidian kumaen ipidinai
dan naon na, agod Jesus Kristus a Pontius
Pailat naon na itur dugo iŋsen niŋen o ru
rumok ibol ilasa yan naon na dam, [14] ŋai ru
dabai nam oŋ kubiaeŋ an kagin pani uyan
mok o ŋabol a. Kabelan mel ta nun anda
yak ilasap an lo tamolpein malad lo kubiaeŋ
an saian dubol banau. Oŋ ago ganep yau
dop idsad Tubun ak Jesus Kristus imul ipalu
wa. [15] Kulob an man iŋanen saen fo mok
Anut kuai tem iganep ilasa wa. Iŋsen mi
uyanan mok, idsad Gurman kisaek o lian
a. Iŋ mi kiŋ sad Kiŋ, agod tamol tutubu
yak sad Tubun a. [16] Iŋsen mi ta imat na wa,
lilaman a siŋiren na id tau san tia yan lo
imado da, agod tamol ta iŋ ile man tia ya,
ta iŋ ile san dam tia ya. Awo, yaŋak tubun
ak iŋ tupanip, tuon dabai ak pempem san
dam iŋ lo imado wa. Rumok

[17] Oŋ tamolpein a tan en san filian wei
mi amad da yan ru kagin igo rupidai a, iŋ
aenta diriŋanai ak ago dubol dan san kagin
lo dumado dutor man tia wa. Iŋ tan en
san filian niŋen o dam tini ganei ta digane
na wak ubol a, man ata wo, iŋsad filian an
pasauman mok ka dideg diau a. Tia, iŋ Anut
mi tinid digane pani wak ubol. Man dugo,
Anut melmel id malad lo bulbal mok an
fidian ilo uyan san wei mi ipanad a, agod
an id o idaisuda mi a. [18] Iŋ urat digane uyan
ak ubol a. Iŋaned filian mok man, tan en
san biouŋ tia ya, tia, kagin naok naok uyan
an digane san mi ak ago rupidai a, agod
mel uyan uyan wei mi tamolpein a mel ta
lo katuk amadi an dipidinai o tawaŋ digane
wa. [19] Dal an lo iŋaned filiadi bageu san fod
lo dutumanig yen da. An man nek ibol saen
a sumeik ipani dan san kadaŋ dimirirani
san tia yak igo duguni a. Ago dop lo kumaen
a kumaen nuŋon mok an ka diabi wa.

[20] O Timoti, mel a gubak mi oŋ bani
lo ŋigane yan kagin pani. Ŋiŋeŋ a Anut
kagin san ager imado dan, agod ilo sou
a piteŋanek itaot ak niŋen o ipirgini dan
man, yaŋan "maŋau" ago dubol dan niŋen
o oŋ sen lasa wa, man dugo, iŋsad ru an
sewak mi a. [21] Aenta iŋ maŋau sewak a lo leil
dupani an lo ilod lo rumok san dal diabpilti
a.

Anut san ilo panek aŋ fidian da ka amado
wa.

2 Timoti

1 Ŋai Pol, Anut san ilobol lo Jesus Kristus
san aposel ŋilasa ya. Anut iŋ ru dabai anda
ibol panad an man, kumaen a Jesus Kristus
banin lo yen dan ipanad a. Agod kumaen
an san ru iŋanen bilaluŋ tamol igo ipilianag
a. 2 Girek en oŋ Timoti, ŋaineg nanug niŋe
wo ŋamat geig dan, oŋsa na ŋigane ipalu
da. Ilo panek, ilo muŋanek, agod ilo maror
a Anut idsad Tamad, agod idsad Tubun ak
Jesus Kristus da sad na ipalu yan oŋ lo yen
a.

Timoti itur sakar san tan suek ru

3 Ŋaineg ilo sou muruan aman tia yan lo
Anut ubou aman ŋile da, agod dal kisaek
ago mi ŋai tubug muroug dam digane na
ya. Ago dugo ŋai Anut ilo uyan ŋupani da,
tidom ad pempem oŋ o ilog isou dop Anut
san na ŋugudani da. 4 Saen oŋsa mala turon
idu yan o afon ilog isou dop ŋilio wo ŋamat
da, an lo ŋai tubun mi youg isa wa. 5 Oŋane
ilo rumok man rumok geig a, an niŋen o
fon ilog isou da. Ilo rumok an imug oŋane
tubu pein Lois iŋ lo yen a, agod tina Yunis
da mi, agod ŋai ilog lo rumok ak, ago mi oŋ
lo dam gamu yen da. 6 Fun an niŋen o, ŋai
ilo ŋisafulale da. Nek ibol talpein yai iwip
balen tubun mi ilasa dak igo woŋ, lou panek
a ŋai banig kabuŋa fo ŋidiri an lo Anut
ipano yan mi dabai pani wa. 7 Man dugo,
Anut id tarer kisaek oŋ san ur ta ipanad na
ya. Tia, dabai, ilo panek, agod sed ulum ad
tabi uyanan san ur ipanad a.

8 Amaiak niŋen o, idsad Tubun ak san
ru ubol ilasa wo miai ta ifuno na wa. Ŋai
niŋeg o dam miai ta ifuno na wa, man dugo,
ŋai subanek ab lo iŋsan subanek tamol oŋ
ŋumado da. Gug oŋ luag usap bilaluŋ ru san
madai an tisini wa, an Anut san dabai lo ago
tigane wa. 9 Iŋsen patud ipasig madok gun
ak lo tumado wo igiad a. An man id kagin
uyanan tigane yan niŋen o mi ta igiad na
ya, tia, iŋanen ilo sou agod iŋanen ilo panek
mi irig ate igane ya. Ilo panek an id Jesus
Kristus da tumado dan tiŋane san o wagam
geig kob an ipanad a, saen nal malan malan
gamugo ilasa yan lo iŋ ago igane ya. 10 Ak
gug gamu idsad patu pasek Jesus Kristus iŋ
kuai isi an lo ilo panek an ikubiai panad a.
Iŋsen amaiak mateŋ ipitiŋinig igane itout a.
An lo bilaluŋ ru lo kumaen a yen oŋ dugo
ta imat na dan walal te igane ilasa dugo
tile ya. 11 Agod bilaluŋ ru ŋabol ilasa san
bilaluŋ tamol, aposel, agod girek maŋau
ago ipilianag a. 12 Fun amaiak niŋen o ŋai
gamu muruan igo ŋisini dak gug an o miai
ta ifunag na da. Man dugo, Talpein a niŋen
o ŋai ilog rumok dan ŋaloŋ a. Agod ŋai dam
ŋaloŋ uyan en man, mel e ŋai iŋ banin lo
ŋigane yen, iŋ ititiani uyanan san idaisuda
ya. An lo ŋai ilog itarpasi siŋaokan a, an ta
ideg yau na wa. Tia, an ago iŋ lo yen dop
imul san saen ilasa wa.

13 Mel a ŋai awag lo uloŋ na yan, an
piteŋanek uyanan ak san mitilaen igo woŋ
kagin pani dop lo piteŋanai a. Ilo rumok
agod ilo panek a Kristus lo yen dan lo ago
gane wa. 14 Awan Urgun id ilod lo imado dan
san dabai lo, mel a oŋ ilo lo igane yan kagin
pani uyanan a.

15 Oŋ uloŋ ak, talpein provins Esia lo yan
patud dupanag go diau pasik a, Figelus iŋ
Hermogenes da dam luluŋad lo ŋai dubu-
sawag a.

16 Ŋai Onesiforus iŋanen samun dida Anut
ilon imuŋanai o ilog yen da. Man dugo,
saen wei mi lo iŋ ŋai bubeg pasai ibol san
ipanag da, iŋ ŋai sein nam dusubanag an ile
gug, an niŋen o miai ta ifuni na ya. 17 Tia, iŋ
Rom na imado se yan, ŋai iliag o urat dabai
geig igane ya. Ago iganeg yaug ŋai iliag a.
18 Amaiak niŋen o, Tubun en imul ipalu san
nal lo dop ilo muŋanek ipani wo ŋai ilog ibol
da. Oŋ uloŋ siŋaokan ak saen ŋai Efesus na
ŋumado se yan, dal wei geig lo ŋai ibinawag
na ya.

2

1 O Timoti, ŋai nanug, ilo panek e Je-
sus Kristus ipanad en lo utur sakar a.
2 Piteŋanek funfun a tamolpein wei mi naod
na ŋabol ilasa dugo, oŋ dida aloŋ na yan,
sinip awa bek tamolpein banid lo diri dop,
an lo aenta ate dipiteŋanai a. 3 Nek ibol
Jesus Kristus iŋanen yu tamol siŋaokan ak
igo woŋ, oŋ luama usap sisem madai a
dupanad na yan tisini wa. 4 Yu tamol ta
tamol gidad sad madok lo ta iladu na wa,
man dugo, iŋ iŋanen urat mok igane dop lo
iŋanen gurman ilo uyan ipani wo ilon yen
da. 5 Talpein imaspalu san tap, iŋ masapalu
san kubiaeŋ an iri ipani wa. Gug iŋ kubiaeŋ
an ipitiŋini tap, gidad iŋ imug yau bo man

kob an san naon iŋane san tia ya. [6] Abi urat
san tamol a anaŋ ipae o wagai igane dan iŋ
mi malan malan urat an san nuŋon iŋane
wa. [7] Ru mitilaen utol a ŋai ŋurupaio an ilo
isou uyanan a. Man dugo, melmel an san
fun mok fidian man, Tubun en ibinawo dop
lo ilo isofulale wa.
[8] Jesus Kristus iŋ Kiŋ Dawid san dar lo
ilasa ya, agod mateŋ lo imasa yan, ilo ta
iŋaoŋ na wa. Ŋaineg bilaluŋ ŋabol ilasa
dan lo melmel an ŋufulale da. [9] Nek fun
an niŋen o gamu ŋai sein nam tamol saiag
ak igo dusubanag a. Rumok, ŋai sein nam
dusubanag a, gug Anut san ru sein nam
dusubani san tia ya. [10] Amaiak niŋen o,
muruan naok fidian an lo ŋeil funai oŋ
dugo ŋumado se ya. Anut san tamolpein
pilianek ak ŋibinawai o ago ŋigane da, an
lo patu pasek a Jesus Kristus lo ipalu dan
diŋane dop, girager pempem yen san an
dam diŋane wa.
[11] Ŋiŋeŋ en uyanan a, agod ka tinid tigane
wa.
"Id iŋ da tamat tap,
id dam iŋ da tumado wa.
[12] Id muruan lo tatur sakar tap,
id dam iŋ da gurman igo woŋ ta-
molpein titirnai a.
Id iŋ ta taloŋ na yak tabol tap,
iŋ dam id ta iloŋ na yak ibol a.
[13] Isop idsad ilo rumok ta turi na tap,
iŋsan ilo rumok id o man yen oŋ da.
Man dugo, iŋsan bunun mok an yabi-
ani san tia ya."

Urat tamol mok Anut uyan ipani a

[14] Saen fidian lo oŋane Kris midaeŋ
melmel en niŋen o ilo sou pidinai a. Anut
malan lo ru dabai geig ubol dop, iŋ ru naon
sensen lo nug ta dufuni na wa. Kagin en
talpein ta ibinawai san tia ya. Tia, ru lo nug
diabi dan lo iŋaned ilo rumok malan dusue
da. [15] Oŋ Anut naon na utur pe tamol enti
a uyan ipani dak igo woŋ maeg gane wa.
Oŋsigane urat niŋen o miai ta ifuno na da,
agod Anut san ru rumok a itaot piteŋanai
dan, oŋ urat tamol naok ago yak lasa wa.
[16] Ŋiŋeŋ e Anut san kagin ta iri na den niŋen
o sen lasa wa. Man dugo, tamolpein kagin
a lo diladu dan ate naod iraep, Anut san
kagin uyan an dubuseip asau mi diau a.
[17] Piteŋanek ago yan, nek ibol baob geŋgeŋ
igo ilasap midaeŋ luluŋad lo mudadi yani
yau a. Tamol uraru mel naok a dupiteŋanai
dan Himeneus iŋ Filetus da ya. [18] Iŋ ru
rumok ak san dal dibiseig asau mi diau a.
An lo tamolpein aenta, Jesus imul ipalu san
saen ilasa la yak ago dubol se yan lo, iŋsad
ilo rumok an malan dusue ya. [19] Ago bo man,
Anut bag iguni an yau imul san tia ya. Agog
fufo girek en igire ya, "Anut enti iŋsan an
iloŋ siŋaokan a." Agod fon, "Enti iŋ Tubun
ak muroun ago ibol tap, kagin saiak saiak
fidian patun ipani wa."
[20] Tamol tubun ak san ab ilon lo, bod
naon sensen ak daeg dida dien da. Aenta
siŋaokan geig a, gol silva da nam digane
ya; gug aenta ta siŋaok adi na ya, tan katik
agod ai lapan nam digane ya. Siŋaokan
an tamolpein ate urat tubun ak digane wa.
Aenta ta siŋaokan na yan man metmet
disini san mi a. [21] Aria, an niŋen o talpein
ta kagin saiak saiak a niŋen o ŋai imug
ŋabol an ibiseip ikok ilasa tap, iŋ urat tubun
ak san daeg itaot igo imado wa. Iŋ iŋa-
nen Tubun ak san urat tamol mok, an lo
binawek uyan mok ak ipani da, agod urat
fidian uyanan an lo kagin ipani wo tawaŋ
iganeg imado da.
[22] Amaiak niŋen o pinein damag ak sad
ilo masa yan fidian patu pani wa. En man
oŋane kob nao na yen da: kagin itaot, ilo
rumok, ilo panek, agod maror mi uri wa. Oŋ
Kris aenta a ilod ikok dop lo Anut dugudani
dan, dida atumani dop, aŋ sisem kagin an
mi ari wa. [23] Gug oŋ tamolpein aenta sad
kubiaek burau a ŋiŋeo lo ilasa dan bisei
wa. Oŋ uloŋ uyanan ak kubiaek naok an
man tamolpein nug dupei san kagin an
mi igane ilasa da. [24] Tubun ak san urat
tamol man tamolpein aenta dida nug ta
dupei na da. Tia, iŋ tamolpein fidian ilon
ipidinai da, tamolpein aenta ipiteŋanai san
iloŋ uyanan ak, agod a muruan dupani dan
dam ta yabianai na wa. [25] Tamolpein ta iŋ
awan lo pirginek ru* dubol dan mos lo mi
iŋ kududod yabi wa. Iŋ ago igane yan niŋen
o nag Anut ibinawai dop lo ilod ibileksap,
ru rumok ak san maŋau an ilod lo tubun
geig ilasa dop duloŋ fufei wa. [26] An lo dam
ilod ipastip kankan itaot ak diŋane gup
Satan san dob lo dusol pe dilasa wa. Man
dugo, Satan iŋsan ilobol diri wo isubanaig

* 2:25: Awa sisalek ru

dumado na ya, kabelan iŋ pempem ago
dumado banau.

3

Anut patud dupani an san kagin saen wadan lo ilasa wa

1 Ru en uloŋ o uyan a. Saen wadan lo
nal saian geig ak ilasa wa. 2 Tamolpein sed
niŋedi wo, agod moni o dam dumat dan,
sed ipitianai dan, sed yaŋad mi disini dan,
aenta dimisilanai dan, tinad tamad awad ta
diri na dan, aenta sad binawek lo ilo uyan
ta dupidinai na dan, gun tia yan, 3 ilo panek
amad tia yan, aenta sad aupasek ta dupare
idu na dan, uf tinadi an, sed ulum ad diabi
san tia yan, madai panek san tamolpein,
kagin uyan ak san ager adi, 4 iŋaned turadi
ager banin lo didirai dan, silei tamol dilasa
kisaek oŋ dan, iŋ ŋai ŋai kagin lo man
da isuda geig a. Iŋ Anut o ta dumat na
da, tia, tan en san mala bulbal mi niŋen
o yaes ifunai da. 5 Iŋ Anut san kagin duri
wo man malak malak patun fo dukubiai da,
ak gug kulob naok a digane dan lo id walal
te dukubiai panad dan man, iŋaned ilod lo
kagin an san dabai ta yen na da. Tamolpein
naok ago yak patu pidinai a.
6 Tamol naok ago yak, pein bubed dabai
an tia yan, ilod diŋane dop, sad ab lo diaup
ditirnai da. Pein naok ago yak aupasek
wei kasik disini da, nek ibol mel muruan
geig ak disini dan igo woŋ lo iŋaned bube
masak saian an naod irae dop lo aupasek
digane da. 7 Pein an pempem piteŋanek
duloŋ o digane da, ak gug ru rumok ak san
maŋau mok an siŋiren na dupalu san man
iŋ ta idaisuda na ya. 8 Nek ibol Janes iŋ
Jambres da, Igipta nawir tamol adi, gubak
mi iŋ Moses san ru diabianig dumado yak
igo woŋ, tamol naok ago yan dam gamu
Anut san ru rumok an diabianig dumado
da. Aupasek iŋsad kankan malan isue an
lo Anut ibitiniaig ile yak man, iŋaned ilo
rumok an sewak mi a. 9 Gug kagin an
diganep ta milaen mi yen na wa, man dugo,
nek ibol wagam Janes iŋ Jambres da sad na
ilasa yak ago, iŋ dam sad kagin burau an
kuai isi dop fidian dile wa.

Pol Timoti ru kagin ipani da

10 Gug oŋ ŋaisag piteŋanek an fidian uloŋ
siŋaokan a. Agod mel en dam uloŋ a, urat
ŋigane dak sag tureŋ lo, ŋaisag madok san
fun, ŋaisag ilo rumok, muruan lo bubeg
maror ŋumado dak, ŋaisag ilo panek, mu-
ruan lo ŋatur sakar oŋ dak, 11 muruan du-
panag dop lo madai ŋisini da. Mel dugon
Antiok na, Aikoniam na, agod Listra na,
naog na ilasa yan uloŋ a, agod muruan naok
dugon ante dam ŋile se yan uloŋ a. Ak
man Jesus muruan fidian an lo ŋai patug
ipasi a. 12 Rumok, ta iŋ Jesus Kristus lo Anut
san kagin iri wo ilon yen dan, tamolpein
muruan funfun madai anda yak dupani wa.
13 Gug, tamol saiadi agod Kris sewak adi da
iŋaned naok naok saian an ago mi digane
diau oŋ dop tubun geig a. Iŋ aenta dirawai
dop sed dam irawai da. 14 Gug, oŋ man mel
a dipiteŋano yan, niŋen o ilo lo rumok geig
dop, ago mi gane yau a. A dipiteŋano yan
uloŋ uyanan a, amaiak niŋen o awad itaot
ka uri wa. 15 An niŋen o ilo isou, saen oŋ
pinein tusa madog ipalug gamu en girek
gun a Anut ipanad an uloŋ la ya. Girek an
ka ipiteŋanop lo Jesus Kristus o ilo rumok
dan lo patu pasek an ŋanep idaisuda geig
a. 16 Girek gun an fidian Anut san Awan Ur
ilon lo yen da. Amaiak niŋen o, dal wei
mi lo ibinawad dan igo ya, mel a rumok an
ikubiai panad san, kagin saiak tabi idu san,
kududod tabi san, agod kagin a Anut malan
lo itaot an ikubiai panad san mi a. 17 An lo
Anut anen tamol an iŋsan maŋau milaen
geig a, urat uyan ak fidian igane wan san
maŋau iŋ lo idaisuda ya.

4

1 O Timoti, Anut iŋ Jesus Kristus da naod
na, ŋai gamu ru dabai ak ŋupano da. Jesus
Kristus man, iŋ tamolpein kumaen dumado
dak, agod dumat la yan da kubianek lo idirai
a, agod tan en lo idsad Kiŋ igo woŋ imul
ipalu wa. An niŋen o ŋai itaot ŋurupaio da,
2 Anut san ru fulale wa, gidad saen saian ak
lo, saen uyan ak lo dam, kagin an lo maeg
ganep utur sakar a. Saen oŋ tamolpein
Anut san ru piteŋanai dan lo, iŋsad kankan
kubune dop, ru kagin pidinai dop, tan suek
ru dam pidinai a. Gidad aenta muruan
dupano bo man, oŋ piteŋanai san niŋen
o kabel ta ifuno na wa. 3 Man dugo, saen
iparsikawad dan lo, tamolpein piteŋanek
itaot an duloŋ man dumoi a. Gug iŋaned
tinid san kagin an duri dupani dop lo, girek
maŋau dutumanaip ŋiŋeŋ e duloŋ o kudu-

dod bulbal den durupidai a. [4] Iŋ ru rumok niŋen o kududod dufutani da. An lo dal
dufurfip, dideg diau san am sewak mi duri
wo kududod dugure da. [5] Gug oŋ, mel dugo
ilasa bo man ule dop tamol mok igo woŋ
utur sakar dop ta usuk umul na wa. Tutol
urat gane dop, Anut urat a ipano yan fidian
gane itout a.

[6] Man dugo, ŋai man wain igo woŋ, alta
fo Anut ilo uyan dupani wo dukulmaek o
digane dak igo, tan en ŋubusei san saen
sumeik ipanag la ya. [7] Id Kris sad tureŋ
man wagai uyanan ak igo woŋ, an lo ŋai
ŋaloŋ ak wagai an ŋigane uyanan a. Ŋai
ŋumaspalu uyanan go an ŋigane itout a.
Ŋai idsad ilo rumok ŋabituani uyanan a.
[8] Amaiak niŋen o, kagin itaot an san naon
Anut ikubuneg yen da, agod bitinaek san
nal lo Tubun a bitinaek tamol itaot an naon
ipanag a. Ŋai niŋeg o mi ago ta igane na
da. Tia, tamolpein fidian Kristus kuai isi wo
dumat dan anek anek atem naon kisaek ago
mi ipidinai a.

Pol aenta niŋedi wo ibol a

[9] O Timoti, ŋaisag na palu kisaek oŋ o
maeg gane wa. [10] Man dugo, Dimas iŋ tan
en san mala bulbal buben ipanig lo ŋai ibi-
sawag go Tesalonaika na yau a. Go Kresens
Tubun ak san urat igane wo Galesia distrik
lo yau, ago dugo Taitus dam iŋ Dalmatia
distrik na yau a. [11] Luk sen mi ŋai da
mumado da. Saen oŋ ŋaisag na palu wo
dop, Mak ŋanep da apalu wa. Man dugo, iŋ
Tubun en san urat lo ŋai ibinawag uyanan
da. [12] Ŋai Tikikus ŋidinig Efesus na yau
a. [13] Saen oŋ palu wo dop, tini wananan
san kulos taun Troas na Karpus san na yan
ŋanep sini palu wa. Ago mi buk dam sini
wa, bilelek suŋulon fo ru girek ŋigire yan
sinip palu wa, an mel malan te yak niŋen o
ilo ta iŋaoŋ na wa.

[14] Aleksanda, bras nam melmel igane san
tamol, muruan wei mi ipanag a. Muruan
naok ŋai ipanag an niŋen o, Tubun en naon
itaot ipani wa. [15] Iŋ niŋen o oŋ se itirno uyan
a, man dugo, iŋ ru girek e mabol ilasa den
san ager dababai ak imado da.

[16] Saen ŋai inug Rom san gurman adi naod
na bitinaek lo ŋatur man, talpein ta ŋai
patug fo itur pe ru lo ibinawag man tia ya.
Tia, iŋ fidian ŋai dubusawag go dusol diau
a. An niŋen o ŋai Anut ŋusumiani dop,
kulob an niŋen o ipidaip, diau dudu wo ago
ta igane na wa. [17] Gug, Tubun en iŋsen ŋai
patug fo itur dugo dabai ipanag a. An lo ŋai
awag lo iŋsan ru kuai te ŋabol ilasa pasik
a, an lo gob adi fidian iŋanen ru ka duloŋ a.
Agod iŋ ŋai patug ipasig mateŋ ta ŋile na ya.
[18] Rumok, Tubun en ago mi muruan fidian
lo ŋai patug ipasi wa, agod patug ipasip
iŋanen kagin panek san aben a lak na yen
dan lo ŋau a. Id iŋ yaŋan pempem tabisa
wa. Rumok.

Ru wadan

[19] Ilo uyan ru rupidai, Prisila iŋ Akwila da,
agod Onesiforus iŋanen muroun adi dam
mi wa. [20] Erastus ŋai da ente tia ya, iŋ
ŋubiseig Korint na imado da. Trofimus
subam anda ya, an lo ŋai iŋ ŋubuseig Mile-
tus na imado da. [21] Oŋ madid san saen
gamugo dop, etna palu wo dabai gane wa.
Eubulus iŋ Pudens da agod Linus, Klaudia,
Kris aenta etna dumado dan dam oŋ ilo
uyan ru durupaio da.

[22] Tubun en oŋane ŋutu da amado. Iŋa-
nen ilo panek, aŋ fidian da amado.

Taitus

1 Ŋai Pol, Anut san urat tamol ipilianag go
Jesus Kristus san aposel ŋilasa ya. Iŋsan pil-
ianek tamolpein sad ilo rumok an ilasa wak,
agod maŋau a ru rumok san an lo id Anut
san kagin turi tupanip tator o ipilianag a.
2 Ilo rumok maŋau da yan sad fun man,
kumaen pempem san tiŋane wan san tini
ganek an id ilod lo yen da. Anut iŋ sewak
tamol tia ya. Saen tan en gamugo ilasa dugo
kumaen a ipanad an niŋen o promis igane
ya. 3 Agod saen a ipiliani an lo iŋsan ru an
kuai isip yen a. An ŋaisag ru fulalek lo ago
igane ilasa ya. Anut idsad binawek tamol
iŋsan ru kagin ibol an lo urat an ŋai banig
lo igane ya.
4 O Taitus, oŋ ŋaisag nanug mok igo ya,
oŋsa ilo rumok maŋsama da naon kisaek a.
Bai Anut iŋ Jesus Kristus idsad binawek an
da iŋsad ilo panek, maror da dupanop oŋ da
amado wa.

Taitus Krit nui lo urat igane ya

5 Saen ŋai Krit nui na oŋ ŋibisawo man
fun igo ya. Urat awan atna yan muruan
anda ya, amaiak kubune itout o ŋibisawo
ya. Ago dop imug ŋurupaio ago mi midaeŋ
ilon lo panu kisaek kisaek atem matu pil-
ianai idu wa. 6 Aria, midaeŋ ilon lo matu
pilianai man tamol naok igo ya. Tamol iŋ
niŋen o ru ta dubol na da, agod iŋ iwon
kisaek a. Iŋsan nanun muroun ilod lo
rumok ak, agod iŋ tinad tamad awad paen
na mi dumado wa. Ago gug iŋsan nanuk
silei tinadi dop man, iŋ urat tamol ta imado
na wa. Kabelan nanuk fud saian an lo
tamad diabi idu banau. 7 Man dugo, midaeŋ
san kagin panek tamol man sad tureŋ lo
tamolpein iŋ lo muruan ta dile na da. Man
ata wo, iŋ Anut san urat tamol. Fun an
niŋen o iŋ kabuŋan ta sakar na wak, tiŋaen
ta saian kisaek oŋ na wak, iŋ you sakar
ak ta iluk na wak, agod wagai gidigidad ta
igane na wa. Iŋ dal saiak saiak lo filian
iŋane wo ago ta igane na wa. 8 Tia, iŋ kagin
uyan ak mi igane wo imat ak, tamol asau
ipalu dop kagin ipani uyanan a. Iŋ tamol
kankan uyanan anda wak, iŋ tamol itaot ak,
iŋ tamol gun ak, agod iŋsen ulum an yabi
dop sen tinin kagin ipani uyanan an iloŋ
a. 9 Iŋ ru uyanan a gubak mi dupiteŋanad
go ilod tupani dan mi yabituani wa. An
lo piteŋanek a uyanan an san maŋau ka
ipiteŋanai siŋaokan a, agod tamolpein a
iŋsan awan lo dipirgini dan iŋsan piteŋanek
uyanan an lo awad yafutani wa.
10 Man dugo, id luluŋad lo tamolpein wei
mi naok igo ya, iŋ silei digane dak, iŋ
ru kawan diŋiŋeŋ da, agod sewak tinadi,
nek a muluŋ san doup ama ya. 11 Tamol
naok ago yak oŋ awad wafutani wo uyanan
a. Man dugo, iŋsad ŋiŋeo lo piteŋanek
saian ak tamolpein dukubiai pidinai dop
lo filian diŋane wo ago digane da. An
lo iŋ tamolpein sad samun dukubulai da.
12 Iŋsiganed profet ta igo ibol, “Krit tamol
man pempem sewak digane da, iŋ bor goun
saiadi ak igo ya, agod dam tuŋalek tinadi
a.” 13 Agod ru an ru rumok a. Amaiak niŋen
o ru dabai anda nam pidai dop lo iŋaned
ilo rumok an dukubunep itaot a. 14 Kabelan
iŋ kududod dugure dop Juda adi sad am
rumok tia yan diganuri boi, tia, tamol a ru
rumok patud dupani dan sad ru kagin duri
banau. 15 Tamol ikok ak iŋsan ilo sou lo mel
an fidian ikok a. Ak man tamol a ilon lo ta
ikok na yan, agod ilo rumok an tia yan, iŋ
lo mel fidian nun a. Tamol naok an iŋsan
kankan, iŋsan maŋau lo sen malan isue ya.
16 Iŋ awad lo Anut duloŋ ago dubol da, ak
man iŋsad kagin naok naok lo iŋsiganed ru
an sewak ru mi kuai te id dukubiai panad
da. Iŋ saiadi geig a. Awa parsisalek tinadi
ak, agod iŋ mel uyan ak ta digane ilasa san
dam ta idaisuda na ya.

2

Midaeŋ ilon lo urat tamol urat uyan digane san ru kagin

1 Aria, Taitus, oŋ melmel uyan a
piteŋanek itaot ak san dal lo uyan ipani dan
mi piteŋanaip duloŋ a. 2 Tamol busumak
rupidai duloŋ dop kagin uyan ak mi digane
dop tamol mok oŋ dumado wa. Iŋsed ulum
ad diabi uyan ak, iŋ ilod lo rumok pe itaot
ak, ilo panek amad da dumado wak, agod
dam muruan funfun lo dutur sakar a.
3 Nek ago mi pein busumak rupidai dop
Anut naon na dumado dak igo woŋ kagin
uyan ak lo mi dumado dutor a. Iŋ uf ru
ta dubol na wak, agod you sakar an ulum
ad ta yabi na wa. Iŋ kagin uyan an mi
tamolpein dupiteŋanai a. 4 Ago dop pein

kubakan ŋied murna an dile dop iŋaned
tamol niŋedi wo dumat ak, iŋaned nanuk
dam niŋedi wo dumat a. 5 Agod iŋsed kagin
ipidinai dop madok gun ak lo mi dumado
wa. Iŋ pein uyadi, iŋaned ab kagin dupani
uyan ak, agod iŋaned tamol awad paen na
dumado wa. Ago dop kagin an lo talpein ta
Anut anen ru yabi idu san tia ya.

6 Nek ago mi tamol murna yak dam sed
tinid kagin dupani uyan ak niŋen o ru kagin
pidinai a. 7 Oŋ oŋsa madok itaot an gane
ilasa, an lo oŋse mok oŋane tura murou
mitilaen uyanan an kubiai dile dop iŋ dam
ago digane wa. Anut anen ru ubol itaot dan
niŋen o kagin gane wa, ago dop ru saian
ta awa lo ilasa san tia ya. 8 Oŋsa ru man
tamolpein ibinawai san mi ubol ilasa wa,
ago dop an lo pirginek tamolpein miai ifu
wa. Iŋ mel saian ak ta dilep ate id Kris
tamolpein dupaiad san tia ya.

9 Urat bigabeg adi rupidai, iŋaned urat
fidian digane dan lo, iŋ tamad awad paen
na dumado dop lo ilo uyan dupidinai o
maeg digane wa, ago dop tamad awad lo ta
dipirgini na wa. 10 Iŋaned tamadi an san mel
ta digam na wa. Tia, mel fidian lo iŋ awa
yabek kagin mi digane da. An lo iŋsad kagin
naok naok a digane na yan lo Anut idsad
binawek an san piteŋanek bala dupani wa.

11 Oŋ ago piteŋanai a, man dugo, Anut san
ilo panek kuai tem tamolpein fidian malad
lo igane ilasag dile ya. Iŋsan ilo panek an
lo idsad aupasek naon tisini wan lo ipasad
iŋiliad a. 12 Iŋsan ilo panek an lo maŋau
ipiteŋanad a, an lo kagin fidian a Anut kagin
igo tia yan patud tupani da, agod tan san
mala bulbal an fidian “tamoi ak” ago tabol
a. Agod dam an iduduwad pe idsiŋaned
ulum ad tabi uyan dop, idsad madok tan en
lo tiganep itaot ilasa dop, Anut san kagin
turi tupanip ago tator a. 13 Ago dugo mel
uyanan a ilasa wan niŋen o mala nouk
tumado da, mel an man Tubud Jesus Kristus
idsad Tubun, agod idsad Patu Pasek tamol,
an iŋanen girager aman da tan en lo ilasa
wa. 14 Iŋsen id abed lo muruan isini a, an lo
idsad aupasek fidian an san naon lo ipasad
iŋiliad tamul a. Agod iŋ wagen lo idirad go
ikok tilasag iŋsan tamolpein mok tumado
da. An niŋen o urat uyan uyan ak mi tigane
wo yaes isofutanad a.

15 Aria, ru an tamolpein piteŋanaip duloŋ
a. Tan suek ru pidinai ak, agod kudo bek ru
lo dam pidai dop satuanai a. Talpein enti oŋ
tamol kawan ak ago ibol dop dabai ganep
awan wafutani wa.

3

Kagin uyan ak lo tatur sakar a

1 Oŋ tamolpein kankan igo pidinai a.
Iŋ gabman san tamol gurman agod tamol
yaŋad anda yak sad awad paen na dumado
wa. Iŋ awa yabek tamolpein ago mi dumado
dop, kagin naok naok uyanan mi digane
wan san tawaŋ diganep dumado wa. 2 Iŋ
talpein ta patun fo uf ta digane na wak, dida
nug ta dupei na wak, aenta niŋedi wo ilo sou
digane wak, agod dam fidian malad lo iŋsad
kagin mos an digane ilasa dop dile wa.

3 Imug id dam ŋiŋeo tigane na ya. Agog
awa parsisalek san kagin lo tumado na ya.
Ilo rawek san kagin an lo dal saian ak turi se
ya. Ilo imasa san kagin, agod tinid tufutuwi
san kagin, an sad urat pinein tumado se
ya. Siai kagin lo tumado na ya, agod aenta
siganed mel o teil saiadi se ya. Aenta id
lo siai digane dugo id dam nug nug lo siai
tigane se ya. 4 Ak man saen Anut idsad
binawek iŋsan ilo panek agod ilo muŋanek
tan en lo kuai tem ilasa yan, 5 id patud ipasi
a. Idsad kagin itaot ak ta tiganep lo na iŋ
ago igane man tia ya. Tia, iŋsiganen ilo
muŋanek lo na id iŋiliad a. Iŋsan Awan
Urgun iganeg id foud tilasa woŋ an man
ibol ifulanad go ikok tilasa yak oŋ a, dal
amaiak lo patud ipasi a. 6 Iŋ Jesus Kristus
idsad binawek an lo Awan Urgun tubun
mok id lo iwatik idu ya. 7 An lo iŋsan ilo
panek lo iganeg iŋ malan lo itaot tilasa ya.
Ago dop an lo id iŋsan nanuk mok igo woŋ
filian a ikubune panad la yan tiŋane wa. Id
kumaen pempem tumado san tiŋane wan
niŋen o malan tigane tumado da. 8 Ru an ru
rumok a. Agod ŋaisag ilo sou lo ru an dabai
nam ubol ilasa dop, tamolpein a Anut o
ilod rumok an kagin diganep mel uyan uyan
digane san o tinid dupani wa. Kagin naok
ago yan uyanan a, agod an mi tamolpein
fidian ilod lo nuŋon iganep ilasa wa.

9 Ae tugtog burau ak riŋani wa. Agod
saruwak san kubiaek, sumiaek sensen dam
patu pani wa. Ae tugtog Moses san kubiaeŋ
niŋen o yan fidian dam nek ago mi gane
wa. Man dugo, kagin naok ago yan ilo

rumok adi ibinawai san tia ya, agod nuŋon
tia ya. [10] Talpein ta midaeŋ luluŋad lo gilek
gidigidad igane tap, kudon wabi. Gug iŋ nek
ago mi igane yau tap, fon kududon wabi da
wa. Aria, iŋ imoi go kagin saian an mi igane
yau tap, patu pani. [11] Man dugo, oŋ uloŋ ak
tamol naok ago yak sen ikubulig saian idug
iŋsan aupasek tinin lo awan isa ya. An lo
iŋsen yabi idu ya.

Ru wadan

[12] Murnap ŋai Atemas boi, tia, Tikikas boi
oŋsa na ŋigane ipalu wa. Saen iŋ ipalup
ilasa tap, oŋ maeg ganep dal ta ulep Gris
san taun Nikapolis na wau a. Man dugo,
ŋai ilog ibol dak madid san saen lo ŋai ante
ŋumado wa. [13] Aria, oŋ fon Senas kubiaeŋ
san maŋau tamol iŋ Apolos da tureŋ fun
digane wo dan o kagin pidinai a. Iŋ mel
ta lo katuk adi tap, oŋ binawai a. [14] Oŋ
Kris tamolpein piteŋanai dop kagin uyan ak
wagai an digane wa. An lo saen talpein ta
muruan ile tap, iŋ dibinawi uyan a. Kabelan
iŋsad ilo rumok an nuŋon an tia banau.

[15] Tamolpein fidian ŋai dadi mumado dan
oŋsa na ilo uyan ru digane ipalu da. Oŋ
ilo rumok adi a niŋema wo dumat dan ilo
uyan ru iŋsad na gane yau. Anut iŋanen ilo
panek aŋ fidian da ka amado wa.

Filemon

1 Ŋai Pol Jesus Kristus san subanek tamol
girek en ŋigire da. Id teid Timoti dam ŋai da
mumado da. Girek en maŋanema bubema
buson di urat kisaek Filemon, 2 agod midaeŋ
oŋsa ab lo dutumani na yan dam aŋsam na
ŋigire da. Apfia idaned lud, agod Akipus iŋ
maŋ da sisem Kristus san yu tamol igo woŋ,
girek en miganeg sam na ipalu da.
3 Ŋaisag ilog lo Bai Anut agod Jesus Kris-
tus Tubun en da iŋsad ilo panek agod bube
maror aŋ dupanaŋ o ibol da.

Pol san ilo uyan gadiŋ

4 O teig Filemon, saen ŋai Anut ŋugudani
dan lo, oŋ o pempem ilog isou dop, Bai Anut
ilo uyan ŋupani da. 5 Man dugo, oŋane ilo
rumok Jesus Tubun ak lo yan, agod iŋanen
tamolpein gun ak fidian niŋedi wo umat
dan dam, ŋai ŋaloŋ a. 6 Ŋai Anut ŋusumi-
anip, aenta naod na oŋane ilo rumok kuai
tem ubol ilasa dan lo se dabai ipanop, an lo
nuŋon uyan uyan ak a id o Kristus lo yen
dan uloŋ uyanan a. 7 O teig, oŋsa ilo panek
an ŋai ilo uyan tubun kasik, agod tan suek
uyanan geig ipanag da. Man dugo, oŋ Anut
san gun adi binawaig lo ilod pasa ibol a.

Pol Filemon ilon iŋane wo ibol da

8 Amaiak niŋen o ŋai Kristus lo yak seg
isodudunag ŋilasa dop, mel a oŋ gane san
an itaot gane wo ka ŋusoduduno wa. Ago
bo man ru kubiaeŋ naok ago yak ŋurupaio
man ŋamoi da. 9 Tia, oŋ ŋai da nug ilon
tupani da, fun an lo man oŋ ilo ŋiŋane wo
ilog tubun mi yen da. Awo, ŋai Pol, tamol
wagam ag ŋilasa ya, agod gamu dam Jesus
Kristus san subanek tamol ŋumado dan,
10 Onesimus,* ŋaineg nanuk igo woŋ, oŋ iŋ
maror lo ŋane wo ŋugudano da. Saen ŋai
sein nam dusubanag an lo, iŋ Jesus Kristus
ilon lo rumok a, an lo iŋ ŋaisiganeg nanuk
mok igo ilasa ya. 11 Imug mi oŋ mala lo iŋ
tamol lou aman tia yak igo imado se ya, ak
gug gamu man oŋ o, agod ŋai o dam, tamol
lou aman da yak igo ilasa ya.
12 Gidad ŋaineg bubeg fidian iŋ lo yen dak
bo man, gamu ŋai oŋsa na ŋidinig ipalu da.
13 Ŋai ŋabituanip, saen ŋai bilaluŋ uyanan
ak niŋen subanek lo ŋumado dan niŋen o,
iŋ oŋ wage lo ibinawag o ilog ibol da. Ago
bo man, 14 mel ta a oŋ uyan ta pani na yan
ŋigane san o ilog ta ibol na ya. Ago dop man
mel dugon uyan ak gane wo man, oŋse ilo
nam gane wa. Ak gug kagin an niŋen ŋai ta
ŋusoduduno na wa.
15 Nag saen katukan mi oŋ ibisawog isol
yau a, an san fun man, iŋ imul gup pempem
mi oŋ da sisem amado wak boi. 16 Gubak mi
iŋ oŋsa bigabeg urat igane ya. Gug gamu
tia ya, tia, gamu man oŋane tei mok Kristus
lo yak igo oŋ ka ŋane wa. Ŋai iŋ o bubeg
bulbal da, oŋ dam rumok nek ago mi a,
iŋ tinin lo agod Tubun en lo dam ibinawo
wa. 17 Amaiak niŋen o, oŋ ŋai oŋane tura
igo woŋ liag tap man, oŋ ŋai ŋiliag ak ago
mi Onesimus dam ŋane wa. 18 Mel ta lo
muruan ipano boi, tia, oŋane gubun ta tinin
lo yen tap, ŋai yaŋag paen na ganep, an lo
gubun an ŋai tinig lo yen a. 19 Ŋai Pol ru
en seg banig nam ŋigire dan lo igo ŋabol,
ŋaiseg mi iŋanen gubun ŋukubunep itout a.
Ŋaisag gubun a oŋ tini lo yen dan man oŋse
mi, kabelan oŋ an ilo iŋaoŋ banau. 20 Awo
teig, oŋ Tubun ak san a, ak niŋen o lou uyan
ak ta panag o ilog ibol da. Agod Kristus
niŋen o dam oŋ ŋaineg bubeg maror pani
wo ilog yen da.
21 Ŋai awag uri pani san o tinig ŋupano da.
Ak niŋen o girek en oŋsa na ŋigire den lo
ŋaloŋ ak, mel e niŋen ŋusumiano den oŋ
itaot ganep subuŋan taidam gane panag a.
22 Ŋai mel kisaek taidam niŋen ŋusumi-
ano da. Galuŋ ta kubune panag a. Man
dugo, ŋai ilog yen dak man, aŋ gudanek wei
mi agane dan lo, Anut aŋsam gudanek awan
yabi dop lo fon ŋamul pe naom na ŋilasa wa.

Ru wadan

23 Epafras dam iŋ ŋai da Jesus Kristus
niŋen subanek ab lo mumado dan, iŋanen
ilo uyan ru aŋsam na iganeg ipalu ya. 24 Nek
ago mi ŋaisag urat kisaek adi, Mak, Aris-
takus, Dimas, agod Luk, iŋaned ilo uyan
dam dupanaŋ da.
25 Tubun ak Jesus Kristus san ilo panek an
aŋanem ŋutum fidian da itumanip amado.

* 1:10: Grik ru lo, Onesimus yaŋan san fun man: lou aman da yak.

Hibru

Anut Nanun san yaŋan tubun a

1 Wagam na mok profet adi awad lo Anut
id tubud baged ru irupidai se ya, saen wei
mi agod dal sensen lo iŋ ago igane ya. 2 Gug
gamu nal wadan en lo man iŋsinan Nanun
awan lo irupaiad a. Iŋsen lo mok Anut mel
fidian igane ya, agod Anut sen iŋ murnap
mel an fidian taman imado wo ipiliani a.
3 Iŋsen iŋ Anut san lilaman iŋ lo yen dan
isapudadeg Anut san girager tubun an kuai
te ikubiai tile ya. Iŋsan bunun an nek Anut
sinan bunun mok igo ya. Agod iŋsinan ru
dabai an nam mel fidian igane ilasag yen
yau da. Iŋ tamolpein sad aupasek isuas yau
san dal ikubuneg itout a, ago gug iŋ kumaen
panu lo Anut lak na yak iŋanen banin won
ak lo imasig imado ya.

Nanun san yaŋak eŋel sad yaŋak iriŋani a

4 Anut yaŋak Nanun ipani an uyanan mok
a. Yaŋak an eŋel adi sad yaŋak dam iriŋani
a. Nek ago mi Anut Nanun ipilianig dabai
tubun eŋel sad dabai iriŋanai ak ipani a.
5 Anut eŋel ta irupeig ibol,
"Oŋ ŋaineg nanug, agod gamu ŋai oŋane
tama."
Iŋ ta ago ibol na ya. Agod fon eŋel ta niŋen
ago ibol,
"Ŋai iŋsan taman ŋumado dop
iŋ ŋaisag nanuk imado wa."
An dam ta ibol na ya. 6 Gug saen Anut Nanun
matu an iganeg tan na ipalu an niŋen o ago
ibol,
"Anut san eŋel adi fidian iŋ niŋen o ubou an
dile wa."
7 Aria, eŋel adi sed niŋedi wo man Anut ibol,
"Anut iŋanen eŋel adi man tim igo woŋ a,
iŋanen urat pinein adi man yai balen imasa
dak igo woŋ a."
8 Ak man Nanun niŋen o ago ibol,
"O Anut, oŋsa Kiŋ san kalik an pempem yen
yau san a.
Agod Kiŋ san makud bani lo wabi dan an
kagin itaot san makud igo woŋ a.
9 Oŋ kagin itaot ak niŋen o mi umat da, agod
kagin saian ak umoi geig da.
Fun amaiak niŋen o Anut, iŋ oŋane Anut,
oŋane tura murou sad malan te ig-
inio ya,
agod yousai san gureŋ an oŋ tini fo ikul-
maek idu ya."
10 Anut Nanun irupei dag ibol,
"O Tubun en, fun lo mok oŋ tan en san
kadaŋ guni a,
mel fidian lak na yan dam oŋse bani lo diri
a.
11 Mel an fidian dideg diau a, gug oŋ man
mado wa,
iŋ yamel wagam ak itout yau igo woŋ a.
12 Oŋ nek ibol yamel dululumip diabi yau ak
igo woŋ mel fidian lak na yan, tan
en lo dam ago gane wa.
Nek ibol yamel wagam ak dupasip foun ak
digane dak igo woŋ, oŋ mel fidian
bilisap foun ak dilasa wa.
Gug oŋ man igo pempem mado wa,
oŋsa anaŋar itout san tia ya."
13 En dugo, Anut eŋel ta irupeig ago ibol,
"Oŋ ŋaisag aben malan te yak ate mado dop
ŋai oŋane ager adi ŋidiraip paen na du-
mado wa,"
Anut ru ta ago ibol man tia ya. 14 Eŋel adi
an enso mel ta i? Iŋ man ur, amaiak Anut
idinaig tamolpein a patud ipasi san amaiak
dibinawai o dudu ya.

2

Anut iŋiliad an mel tubun a

1 Fun amaiak niŋen o id ru rumok a taloŋ
an tabi sakar a, ago dop an lo na id tadeg tau
san tia ya. 2 Tubud baged adi wagam eŋel
awad lo kubiaeŋ san ru diŋane ya. Ru duloŋ
an yen sakar da, fun an niŋen o talpein
enti aupasek ta igane, tia, awa parsisalek
ta igane tap, kulob an san naon atem itaot
iŋane wa. 3 Fun amaiak niŋen o id patu
pasek uyanan en patud tupani tap, en dugo
woŋ id aupasek naon an tabi-riŋani wak
i? Tubun en iŋsen malan malan mok patu
pasek niŋen o ibol ilasa ya, agod a iŋ awan
duloŋ an id dukubiai tile yak ru an ru rumok
a. 4 Saen nek an lo mi Anut tamolpein a mel
malad nam dile amaiak iŋsad ru an dabai
ipani. Iŋ kulob girager agod urat dabai
tutubun ak igane na ya, agod iŋsen ilon ibol
ak lo mi Awan Urgun san dabai lo iŋ urat
digane san bar funfun iwae pidinai a.

Jesus sen imug iŋiliad a

5 Man dugo, Anut iŋ eŋel adi tan foun
murna ilasa wan kagin dupani wo ta ipil-
ianai na ya. Tan amaiak niŋen o ŋai ru

ŋabol da. [6] Gug Anut san girek ta lo ru en
igo ibol,
"Tamol man nek mel kawan ak igo ya,
amaiak niŋen o, ata wo iŋ o ilo isou
di?
Tamol nanun man iŋ mel tubun tia ya, an
niŋen o oŋ ata wo iŋ kagin pani
uyan di?
[7] Oŋ saen katukan mi iŋ eŋel paed na gane
ya,
agog iŋ girager yaŋak tubun ak da pani a,
[8] agod mel fidian iŋ taman imado wo tuon lo
diri a."
Aria, saen Anut tamol igane yan, iŋ mel
fidian sad taman imado wo ago ibol a, an
lo iŋ mel ta ibiseip tamol san kagin panek
patun fo yen man tia ya. Ak man gamu
saen en lo man tamolpein mel fidian kagin
dupani dop id tile man tia ya. [9] Gug id
Jesus mi tile da, iŋ saen katukan mi Anut
iŋ eŋel paed na imado wo igane ya. Agod
ilo muŋanek Anut ipanad dan niŋen o iŋ
tamolpein fidian abed iŋaneg mateŋ ile ya.
Mateŋ an lo na iŋ madai ikubiani a, fun an
niŋen o gamu id tile yak iŋ yaŋak tubun ak
girager da iŋane ya.
[10] Nek uyan ak Anut iŋ mel fidian idirig
ago dien diau dan, Jesus madai isini an lo
iŋ iganeg itaot mok ilasa ya. Nek an lo iŋ
nanuk wei mi iŋal ipalup iŋsan girager an lo
iŋ da sisem dumado wa. Man ata wo? Jesus
sen iŋ patun pasek san fun. [11] Ta a tamolpein
gun dilasa wo igane dan, agod tamolpein a
gun dilasa yan, iŋ sisem fudi kisaek a. Fun
amaiak niŋen o Jesus iŋ tein taon ibol san
niŋen o miai ta ifuni da. [12] Iŋ Anut niŋen o
ago ibol da,
"Ŋai oŋsa yaŋa an teig taog ŋurupidai duloŋ
a,
iŋsad tumanek lo ŋai bar ŋabi dop oŋ yaŋa
ŋabisa wa."
[13] Iŋ dam ago ibol,
"Ŋai Anut tinig ŋupanig ŋumado da,"
agod iŋ fon ibol,
"Ŋai ebo Anut nanun muroun ipanag ema-
iak dida mumado da."
[14] Iŋsan nanun muroun en man iŋ tan
en san tamolpein mi, fun amaiak niŋen
o nek iŋ dumado dan ago mi Jesus dam
iŋsan tinin, tan en san tinik igo woŋ ilasa
ya. Iŋ ago igane yan lo iŋsan mateŋ lo
Satan mateŋ san dabai aman da yan ka
ipitiŋini wa. [15] Dal emaiak lo iŋ tamolpein
iŋaned mateŋ san rirek lo patud ipasig
maror ipidinai a, iŋ fon mateŋ san rirek
iŋaned madok lo kagin ipidinai yau san tia
ya. [16] Id taloŋ ak mel an man rumok a,
man dugo, iŋ eŋel ta ibinawai na ya, tia,
iŋ Abraham san sawar ibinawai a. [17] Ago
yak niŋen iŋanen kagin naok naok lo iŋ
tein taon dumado dak ago mok ilasa wa.
Ago dop an lo na iŋ iŋaned pris malan te
yak ilasap ago imado wa. Iŋsan urat awan
lo Anut ibinawi dan igo ya, iŋ awa yabek
tamol agod ilo muŋanek tamol an lo iŋ
tamolpein sad aupasek an niŋen Anut ilon
igane ibubarum a. [18] Iŋsen aupasek san ate
suek lo itur go madai ikubiani a, fun amaiak
niŋen o iŋ gamu tamolpein a aupasek san
ate suek dile dan ka ibinawai uyan a.

3

Jesus san yaŋak tubun an Moses yaŋan iriŋani a

[1] An niŋen o aŋ ŋaineg teig taog gun ak,
aŋ maŋ da Anut san wagiŋ an lo itumanad
go tumado dan, aŋ Jesus niŋen o mi ilom
isou a. Iŋ aposel agod iŋ pris malan te yak
an niŋen o tabol ilasa da. [2] Iŋ Talpein a
ipiliani an awan iri pani a, nek ibol Moses
Anut awan kagin ipanig Anut san ab ilon
lo urat igane igo ya. [3] Nek ibol tamol ab
yabi an yaŋan tubun dugo ab mok sen man
yaŋan tusan ak ago ya. [4] Rumok, ab fidian
kisaek kisaek atem tamol diabi da, ak man
Anut sen iŋ mel fidian idirai an iriŋanai
a. [5] Moses iŋ Anut anen ab san tamolpein
fidian luluŋad lo urat pinein igo Anut awan
iri panig urat igane ya. Nek mel amaiak
saen murnap ilasa dan te dop ru a iŋ niŋen
dubol an Moses dam gubak mi niŋen o ibol
ilasa ya. [6] Ak man Kristus iŋ Anut Nanun
mok imado ya, an lo iŋ Anut san ab lo
tamolpein kagin ipidinai a. Id dabai amad
da Anut anen ru tabol dan, id ilo uyan amad
da mel a Anut ipanad ak niŋen o ilod yen
dan tabi sakar tap, id Anut san ab mok a.
[7] Amaiak niŋen o nek ibol Awan Urgun
gubak mi ibol ago,
"Nek gamu en, aŋ iŋsan awan aloŋ tap,
[8] aŋanem bubem aganep sakar ilasa amoi.
Nek ibol wagam aŋ tubum bagem bitinaek
san saen lo tan kawan ak ate Anut
patud dupani ago mi,

aŋ kagin an ta agane na wa.
[9] Saen an lo iŋ ŋai tuog lo bitinaek an
diganeg dukubianag se ya.
Anaŋar 40 ŋaisag urat dabai fidian ŋigane
an dile bo man ŋai patud dupanag
se ya.
[10] Fun amaiak niŋen ŋai iŋ niŋedi wo tiŋaeg
saian go ago ŋabol,
'Iŋsad bubed lo iŋ pempem dal senamo diau
da,
agod iŋ ŋaisag dal dugo woŋ ŋau dan ta
duloŋ na ya.'
[11] Ŋaisag tiŋae saiak lo geg sakar ak ŋigane
yan, ago ŋabol,
'Rumok lak na, iŋ ŋaisag yaes bilabal lo ta
mok diladu na wa.' "
[12] An niŋen ŋai teig taog, kagin agane wa.
Kabelan aŋ luluŋam lo ta iŋ buben ilo sou
saian aman dap, ilon lo rumok tiap, Anut
kumaen pempem san an patun ipani banau.
[13] Tia, nal fidian aŋ tan suek ru nug arupei,
nal "gamu" dubol dan lo aŋ ago agane wa.
Kabelan aupasek san kagin irawaŋ dop aŋ
luluŋam lo ta bubem afutani banau. [14] Ilo
rumok malan malan an id fun tiganeg an
tabi sakar pe yaup wadan na idu tap, an lo
id Kristus da sisem tutumani wa. [15] Id taloŋ
ak ru e Anut Dawid ipani yen yen geig da,
an ago ibol,
"Nek gamu en, aŋ iŋsan awan aloŋ tap,
aŋanem bubem aganep sakar ilasa amoi.
Nek ibol wagam aŋ tubum bagem bitinaek
san saen lo tan kawan ak ate Anut
patud dupani ago mi,
aŋ kagin an ta agane na wa."
[16] En sauta wagam Anut awan duloŋ gug
awa parsisalek digane i? An tamolpein
wagam Moses iŋal go Igipta tan dibiseig
diau ama ya. [17] En sauta anaŋar 40 iŋ Anut
tiŋae saiak dupani se i? An tamolpein a
aupasek diganeg dumat go sad susanud tan
kawan ak ate dudu ama ya. [18] Agod en sauta
niŋedi wo Anut rumok lak na yaes bilabal
lo diladu san tia ago ibol irupidai i? An
tamolpein a iŋ awan duparsisali ama ya.
[19] An niŋen o id tile taloŋ ak iŋ diladu san
tia ya, man dugo, iŋ ilod lo ta rumok na ya.

4

Anut san tamolpein iŋsan yaes bilabal lo diladu wa

[1] Aria, id Anut san yaes bilabal lo tiladu
san ru gubak mi yen la ya. Fun amaiak
niŋen o id man tarut dop tarer a. Kabelan
Anut aŋ aenta luluŋam lo ta bitinaek lo
idiraŋ pe, aŋ iŋsan yaes bilabal lo aladu san
ariŋani banau. [2] Rumok, Anut ru id giraŋed
na ipalu yan, nek gubak mi iŋ giraŋed na
ipalu yak igo mi a. Gug ru a duloŋ an ta
ibinawai na ya. Man dugo, rumok iŋ ru an
duloŋ a, ago gug iŋ ilod lo ta rumok na dan
lo ru an nuŋon ta ifu na ya. [3] Id ilod lo rumok
an mi yaes bilabal amaiak lo tiladu wa. Nek
ibol iŋ ibol ak igo,
"Ŋaisag tiŋae saiak lo geg sakar ak ŋigane
yan, ago ŋabol,
'Rumok lak na, iŋ ŋaisag yaes bilabal lo ta
mok diladu na wa.' "
Saen Anut tan en igane yan lo iŋsan urat
fidian igane itout a. An niŋen o id taloŋ ak,
Anut san yaes bilabal yen la ya. [4] Man dugo,
girek ta lo iŋ nal seven niŋen o igo ibol,
"Anut nal seven lo iŋanen urat an fidian
niŋedi wo yaes ibal a."
[5] Agod fon girek kisaek en lo igo ibol, "iŋ
ŋaisag yaes bilabal lo ta mok diladu na wa."
[6] Amaiak niŋen o id tile dak aenta diladu
san dal ipasig yen da, ak man aenta a
gubak mi Anut ru diŋane yan diladu san dal
diriŋani da, man dugo, iŋ awa parsisalek
tinadi a. [7] Fun an niŋen o iŋ fon mi nal
itaot ipiliani a, "gamu en", ata wo, Anut tan
iganeg saen milaen mok gug Dawid awan lo
igo ibol,
"Nek gamu en, aŋ iŋsan awan aloŋ tap,
aŋanem bubem aganep sakar ilasa amoi."
[8] Rumok, Josua iŋ yaes ka ipidinai tap, Anut
murnap fon mi nal sen ak niŋen o ibol san
tia wa. [9] Fun amaiak niŋen o yaes bilabal
bageu san Anut anen tamolpein niŋedi wo
yen da, yaes bilabal an nal seven san igo ya.
[10] Man dugo, ensauta Anut san yaes bilabal
lo diladu dan iŋaned urat tan en lo digane
yan dibisei da, nek ibol Anut iŋsen urat a
igane dan ibisei ak igo mi a. [11] An niŋen
o id yaes bilabal amaiak lo tiladu wo urat
wagai tigane wa. Ago dop aenta luluŋad lo
awa parsisalek kagin naok an lo diau dudu
banau.
[12] Anut san ru man kumaen a, agod dabai
aman da ago yen da. Nek ibol bubarek
kisaek malan uraru aman da yak igo woŋ,
an talpein tinin isuep iladu yau geig da,
iŋsan ŋutun ur da ibiatai da, tatu batek
dam titiŋaem igilep sensen dilasa wa. Agod

bubed san kankan iŋ ilo girek da ka ikubiani
san iloŋ da. [13] Agod iŋ malan lo talpein ta
imianuk san tia ya. Tia, enti id ru naon
tupani san iŋ malan lo man, mel fidian
walal te mi itufulak go dien da.

Jesus sen idsad pris malan te ya

[14] Id pris malan te tutubun ak amad da
ya, an niŋen o iŋ lak na yaug, id Anut san
na tau san dal yabirubeg iladu ya, an man
nek Jesus, Anut iŋanen Nanun. Amaiak
niŋen o id ilo rumok san ru tabol ilasa san
tabip sakar a. [15] Dugo, idaned pris malan te
tubun ak idsad muruan funfun niŋen o ilo
muŋanek ipanad san ta idaisuda na yak i?
Tia, iŋ tamol naok ago tia ya. Man dugo,
bitinaek naon funfun id lo ipalu dan ago
mi iŋ lo dam yau da, ago gug iŋ aupasek ta
igane man tia ya. [16] An niŋen o id pempem
Anut san kalik giraŋen na tau a, ante man
Anut ilo panek iwae san aben mi a. Aben
an lo saen muruan sumeik ipanad dan,
ilo muŋanek ka tiŋane wa, agod iŋsan ilo
panek id ibinawad san tile wa.

5

[1] Pris malan te yan kisaek kisaek tamol
luluŋad lo Anut ipiliani a. Agod iŋsan
urat man, tamolpein waged lo lou kawan
ak iŋ mel mudan a yai lo dumari san da,
iŋsad aupasek ipasi yau wo Anut ipani da.
[2] Iŋ tamolpein a ilod tia yan, agod a dal
diapitilip sen diau dan dam mos nam kagin
ka ipidinai a, man dugo, iŋ dam dabai aman
tia yan lo yau idu da. [3] Fun amaiak niŋen o,
iŋ malan malan man iŋsinan aupasek isuas
san niŋen o yai igane wa. Agop murna man
tamolpein sad aupasek niŋen o dam yai ka
igane wa.

[4] Pris malan te yak iŋ yaŋan anda ya, ago
gug talpein ta sen ilon nam urat an iŋane
san tia ya. Tia, Anut talpein an imug iwagiŋ
a, nek ibol wagam Moses tein Aron iwagig
pris malan te ilasa yak igo mi a. [5] Nek ago
mi Kristus dam iŋ sen tinin nam pris malan
te yak imado wo ta igane na ya. Tia, enti a
iŋ irupeig igo ibol,
"Oŋ ŋaineg Nanuk,
agod gamu en ŋai oŋane Tama ŋumado da,"
amaiak Kristus ipiliani a. [6] Agod girek ta lo
fon igo ibol,
"Oŋ pris pempem san,
oŋ pris naok Melkisedek imado yak igo, oŋ
dam mado wa."

[7] Saen Jesus tan na imado se yan, iŋanen
gudanek lo pempem imosiai dugo, awan
tubun mi tinaŋ iganeg Anut o mateŋ san
dabai lo ka patun ipasi wo igudani a. Agod
iŋ Anut awan kagin ipani uyan go sen yabi
idu ya, an lo Anut iŋsan gudanek iloŋ a.
[8] Iŋ man gidad Anut Nanun bo man, madai
isini se yan lo awa yabek kagin iloŋ uyan
a. [9] Agod saen iŋ awa yabek kagin a lo itaot
mok ilasa yan, iŋ tamolpein ensauta awan
kagin dupani dan niŋedi wo patun pasek
pempem san fun mok ilasa ya. [10] Agod Anut
iŋ pris malan te imado wo kob ipani a, nek
ibol Melkisedek igo mi a.

Dutur sakar san ru kagin

[11] Mel en niŋen o maŋ ru mubate wo
iloma yen da, ak man maŋ fun mabol ilasa
wo kitek muruan a. Man dugo, aŋ aloŋ pe
aŋane kisaek san tia ya. [12] Aŋ girek maŋau
alasa san saen idaisuda ya. Ak man talpein
ta fon piteŋanek pasauman ak lo Anut ru
ilon lo yen dan ikubiai panaŋ san niŋen o
aŋ katuk amami da. Aŋ anaŋ sakar ak ani
san ta idaisuda ya, ago gug aŋ su mi aluk san
niŋen o katuk amami da. [13] Aloŋ uyan, enti
iŋ su mi iluk o igane dan, iŋ kagin itaot san
ru niŋen o iŋaoŋ da, man dugo, iŋ nanuk mi
a. [14] Ak man anaŋ sakar man tamol tutubui
ak sadi a, en sauta a Anut ru pempem dusuti
dan lo, mel uyan ak saian ak da niŋen o ilod
igire dugo dupiliani uyan san duloŋ da.

6

[1] Ago yak niŋen o id tamug tilasap,
piteŋanek pasauman Kristus niŋen o yan
tibiseip yen dop, tusokalik pe tamol tutubu
yak sad piteŋanek lo tiladu wa. Id gamu
piteŋanek pasauman ak tibiseip bag foun
ak tugunai wa, kabelan id bag wagam an
fon mi tugunai o tigane banau. Ru en
igo ya, mateŋ san urat fidian lo id ilod
ibileksap tadaŋsa san piteŋanek, id Anut
ilod lo rumok ak san piteŋanek da, [2] agod
fulanek funfun san, tinid fo banim agane
san, dumat pe fon dumasa wak, agod Anut
id bitinaek lo idirad pe pempem san pani
naon ipanad san, an fidian niŋedi wo ta
tabol na wa. [3] Aria, id gamu en tamug tau
a, agod Anut awok ibol tap man, id ka ago
tigane wa.

[4] Ak dugo, tamolpein a iŋ gubak mi Anut
san lilaman iŋsad tureŋ lo isapudade yan,

agod kumaen panu san binawek kawan a
igane ipalug dukubiani dile yan, agod nug
dupinig Awan Urgun da dutor dan, 5 agod iŋ
Anut san ru a dukubianig dile yan uyanan,
agod iŋ madok a sumeik ipanad dan san
dabai sensen dile duloŋ la bo man, 6 murnap
Anut patud dupani tap, an dugo ilod isou
wak i? Id talpein an ka taŋal tamul pe ilod
fon ibileksa san dal dile wak i? Man tia geig
a! Man dugo, kulob en igo digane tap, an
man iŋ fon Jesus aigim fo dubali da wa, agod
iŋ tinin diabisa dop malak malak lo miai
dupani wa.

7 Tan en lo saen wei mi ui idu den san you
iluk da, agod anaŋ uyanan ak tamolpein
a anaŋ dupae dan niŋedi wo igane ilasa
tap, Anut san bar uyanan iŋane wa. 8 Gug
tan en iŋ ai dudurun anda yak mi, kurkur
saiak saiak mi disa tap man, tan an saian
a, agod lou aman tia ya. Saen milaen tiap
tan muroun bar saiak ipani dop ipitiŋini wa.
Tan en itout san man dumari wa.

9 O maŋsama adi, maŋ ru an mabol bo
man, maŋ aŋ niŋem o igo iloma lo rumok.
Melmel patun pasek san uyanan ak mi an,
aŋ o ilasa wa. 10 Man dugo, Anut iŋ kagin
itaot tia lo, aŋanem urat agod aŋanem ilo
panek, saen iŋ yaŋan lo aŋ gun adi kagin
apidinai se yan, aŋ akubiai apidinai dan ile
pilti san tia wa. Kagin uyanan an aŋ gamu
nek ago mi agane da. 11 Maŋsama iloma igo
woŋ a. Nek ibol kagin a aŋ lo atur sakar
dan, nek ago mi aŋ aŋanem ilo rumok mel a
niŋen aŋ tinim agane dan abi awan isap, an
lo dam atur sakar a. Aŋ anek anek atem urat
wagai agane dop amado yaup aŋanem saen
wadan ilasa wa. 12 Dal amaiak lo aŋ ta ayalis
na wa. Tia, aŋ dam tamolpein a Anut ilod
lo rumok go, muruan lo dutur sakar dan lo,
Anut san promis diŋane dan, iŋsad kulob an
aŋ agam aŋane wa.

Anut san promis san nuŋon ilasa wa

13 Saen Anut Abraham promis ipani wo
ilon yen, talpein ta iŋsan yaŋan an, Anut
yaŋan iriŋani dan imado man tia yan niŋen
o, Anut sen yaŋan lo rumok lak na ibol
go 14 ago ibol, "Rumok geig, ŋai oŋ bar
uyanan ŋupano wa, oŋane mala kubalan
wei mi ŋiganep ilasa wa." 15 Abraham ru an
iloŋ go sen dabai ipanig, mala nouk imado
yaug saen milaen gug promis an san nuŋon
iŋane ya.

16 Rumok, tamol adi iŋ talpein sen ak ir-
iŋanai dan yaŋan lo iŋaned ru dabai dupani
wa. Agod saen iŋ ru lo nug dufuni dan,
kulob an lo ru digane itout a. 17 Ago yak
niŋen o tamolpein a Anut iŋsan promis san
nuŋon diŋane wan, iŋsan ilobol ibileksa san
tia yan, an kuai te ikubiai dile wo ilon yen
da. Amaiak niŋen o iŋ ru rumok lak na
ibol an lo iŋsan promis ru dabai ipani a.
18 An lo na mel uraru a tibilsa san tia yan,
agod an niŋen o Anut sewak ipanad san ta
isuda na yan, lo id tan suek tubun ak ipanad
a, an lo id a aupasek niŋen o tasol man,
melmel a naod na iganeg niŋedi wo mala
naok tumado dan, tiŋanep tabi sakar oŋ a.
19 Id Anut tinid tigane tupanid amaiak aŋga
igo woŋ ŋutud yabituani da. Tini ganek
amaiak dabai aman da ya, an lo iganeg id
dalawan san yamel an patun fo taug galuŋ
Gun Di, Gun Mok an ilon lo tiladu ya. 20 An
lo Jesus id niŋed o imug mi iladu ya. Iŋ man
pris gurman pempem san, naok Melkisedek
igo woŋ ilasa ya.

7

Melkisedek yaŋan tubun a

1 Melkisedek iŋ taun Salem dubol dan
san kiŋ, agod iŋ Anut Naon Tubun Lak
Na yan san pris imado ya. Saen Abraham
yu iganeg kiŋ aenta ifu itout go imul an,
Melkisedek Abraham ile wo yaug dal na
nug dileg bar ipani a. 2 Agog Abraham mel
fidian isini an itarpaleg malan 10 itumani,
ago gug malan kisaek iŋaneg Melkisedek
ipani. Aria, yaŋak Melkisedek man fun igo
ya, "kagin itaot ak san kiŋ," agod iŋ mi
Salem san kiŋ, an san fun man "maror san
kiŋ." 3 Iŋ tinan taman tia, tubun bagen dam
tia ya. Tinan igansi ak san nal, imat ak san
nal dam ta taloŋ a. Nek ibol Anut Nanun oŋ
imado ya, iŋ pris pempem san imado da.

4 Aŋ Melkisedek yaŋan tubun an ale.
Abraham idsad tubud baged malan inug ak,
yu san biouŋ isini an itarpaleg malan 10
gug malan kisaek iŋaneg Melkisedek ipani
a. 5 Ru ta Moses san kubiaeŋ ilon lo yen
dan ago ibol, Livai san malan kubulan a
pris urat diŋane yan tamolpein sad melmel
aenta diŋane wa. Tamolpein an iŋsad bi-
ouŋ ditarpalep malan 10 gug malan kisaek
dipidinai a. Ago dugo gidad teid muroudi
agod Abraham tubun muroun bo man dam

mi a. [6] Ak man tamol Melkisedek an Livai
san gugoi lo kisaek tia ya, ago yak bo man
Abraham biouŋ itumanig malan 10 gug
itarpaleg malan kisaek Melkisedek ipani a.
Melkisedek biouŋ an iŋaneg tamol a Anut
san promis yabi dan bar ipani a. [7] Id taloŋ
uyan ak tamol lak na yan bar tamol paen
na yan ipani wa. [8] Amaiak niŋen o dal ta
igo ya, tamol e Livai san gugoi lo dilasa yan
binawek diŋane bo man iŋ dumat da. Ak
man dal turan lo, tamol Melkisedek iŋ dam
binawek iŋane ya, gug girek en lo ibol iŋ
pempem imado yau oŋ da. [9] Ru ta dam nap
talpein ka igo ibol a, Livai iŋsen, tamolpein
sad binawek iŋane dan, gidad iŋ gamugo
ilasa bo man binawek Abraham banin lo
Melkisedek ipani a. [10] Man dugo, saen Abra-
ham Melkisedek itumani ante man, Livai iŋ
bagen Abraham tinin lo imado se ya.

Jesus ibol Melkisedek oŋ a

[11] Aria, pris adi a Livai san gugoi lo dilasa
yan sad urat man kubiaeŋ a Anut tamolpein
ipidinai an san fun. Tamolpein pris an sad
urat an lo iŋ itaot mok ak dilasa tap, anta wo
pris foun ak ta ilasa wo Anut imat di? Pris
naok Aron san ago tia ya, tia, Melkisedek
san ago mi a. [12] Aria, pris san urat awan
lo bileksak yen tap man kubiaeŋ dam lo
bileksak yen a. [13] Tamol a maŋ niŋen o
miŋiŋeŋ den man iŋ gugoi senamo ak san
a. Ak man talpein ta gugoi an san, pris sad
urat alta fufo igane man tia ya. [14] Id kuai
tem taloŋ uyanan ak idsad Tubun en man
iŋ Juda san gugoi lo ilasa ya. Agod gugoi
amaiak mi niŋen o Moses pris niŋedi wo ru
ta ibol man tia ya.

[15] Mel maŋ niŋen o miŋiŋeŋ den ru bi-
nawek lo kuai isi geig a. Aloŋ uyan a. Gamu
pris naok sen ak Melkisedek oŋ ak ilasa ya.
[16] Iŋ pris san kob iŋane ya, kubiaeŋ ta gugoi
dugon lo iŋ ilasa yan lo kob ta iŋane na ya,
tia, kumaen dipitiŋini san tia yan san dabai
lo mi a. [17] Man dugo, ru en girek lo iŋ niŋen
o ago ibol,

"Oŋ pris pempem mado geig a,
nek pris naok Melkisedek ago mi oŋ dam
ago wa."

[18] Dal ta lo, kubiaeŋ malan malan mi an
Anut patun fo igane ya, man dugo, kubiaeŋ
an dabai an tia yak, agod nuŋon an dam tia
ya. [19] (Man dugo, kubiaeŋ an mel ta itaot
mok ak igane ilasa san tia ya.) Dal turan lo,
ilo rumok uyanan nuŋon anda yak ikubiai
panad a, an lo Anut siŋiren na tau a.

[20] Saen Anut ago igane yan lo iŋsinanen
ru dabai ipani a. Pris an Livai san gugoi lo
dilasa yan, talpein ta ru dabai ipani man tia
yan lo gidad pris dilasa ya. [21] Ak man tamol
a niŋen o mabol la yan Anut iŋsinanen ru
dabai ipani an lo pris ilasa ya. Man dugo,
Anut irupeig igo ibol,

"Tubud iŋanen ru dabai ipani la ya,
agod iŋ ilon ta ibilisa na wa.
Oŋ pris pempem mado geig a."

[22] Fun an niŋen o Jesus man kontrak foun
an san balsiŋanek, agod kontrak an kontrak
wagam an iriŋani a.

[23] Pris wagam san an wei mi a, man dugo,
mateŋ yabituanai, an lo urat digane yau san
tia ya. Fun an niŋen o pris foun ak pris
dumat ak sad abed diŋane se ya. [24] Ak gug
Jesus man pempem imado yau da. An niŋen
o pris san urat man nek ago mi igane yau oŋ
a. [25] Ago yak niŋen o tamolpein a iŋ lo Anut
sumeik dupani dan patud ipasi pasik anen
idaisuda ya. Man dugo, iŋ pempem imado
dan niŋen iŋ waged lo Anut igudani da.

[26] Pris gurman naok ago yak id lo uyan
a. Iŋ saian aman tia ya, iŋ gun, ikok, iŋ
tamolpein aupasek adi an siŋired na dam
tia ya, agod Anut yabisag kumaen panu
lo lak na isuda geig a. [27] Nal wei mi pris
aenkadi Anut yai digane pani da, malan
malan iŋsinad aupasek dusuas san yai di-
gane gup tinin te man tamolpein sad yai
digane da. Ak man Jesus man iŋ ago tia
ya, iŋ iŋsen tinin amaiak ibiseig nal kisaek
tamolpein fidian niŋedi wo aigim fo imat
a. [28] Rumok, kubiaeŋ iŋ tamol dabai amad
tia yak ipilianaip pris gurman dilasa wa. Ak
man saen Anut iŋ ru rumok lak na ibol an
kubiaeŋ an patun fo igane ya. An lo Anut ru
rumok a ibol an lo, iŋanen Nanun ipilianig
pris gurman ilasa ya. Agod Anut iŋanen
Nanun iganeg itaot geig ilasa ya, nek ago mi
pempem imado wa.

8

Jesus idsad pris malan te ya

[1] Maŋ ru mabol dan man mel malan te igo
ya: rumok, id pris gurman uyanan ago yak
amad da ya. Iŋ kumaen panu lo Tubun Geig
ak san badim siŋiren na banin won ak lo
imasig imado da. [2] Agod iŋ Anut san ubou

ab rumok ak lo pris san urat igane da. Ubou
ab an man tamol ta dususe na ya, tia, Anut
sen mi isuse ya.
3 Pris gurman fidian dipilianai dan iŋ
tamolpein aned ilo uyan anaŋ Anut yaŋan
lo mel an dupani da. Agod iŋaned aupasek
dususas yau san mel mudan man Anut yai
digane pani da. Fun amaiak niŋen o gamu
pris foun ak dam mel ta naon ago mi Anut
ipani wa. 4 Aria, iŋ tan en san tamol tap
man iŋ ta pris ilasa na wa. Man dugo, pris
wei mi tan en lo dumado la yan, Anut san
kubiaeŋ kagin dupani dop yai digane pani
se ya. 5 Ubou ab a tamol, lo Anut urat digane
dupani dan man kumaen panu anen ubou
ab san mitilaen igo ya. Fun amaiak niŋen
Moses Anut san ubou ab isuse wo igane
dugo, Anut irupeig igo ibol, "Oŋ ŋai did fo
na ru kagin ŋurupaio dugo ilo sou ŋukubiai
pano yan lo, mel fidian gane ilasap itaot a."
6 Gug gamu pris san urat Anut Kristus banin
lo igane yan man uyanan geig a. Man dugo,
iŋ kontrak uyanan ak san titiŋae tamol
igo ya, agod kontrak an kontrak wagam ak
iriŋani a. Ata wo, kontrak foun an san
bag man Anut anen promis uyanan, an lo
wagam an dam san nuŋon iriŋani a.
7 Kontrak wagam an lo muruan tia yak
man kontrak foun ak ta ilasa san tia wa.
8 Man dugo, Anut tamolpein ilod lo saian ile
ya, amaiak niŋen o,
"Tubun en ibol, aloŋ ak, saen ipalu dan te
dop
ŋai Isrel tamolpein iŋ Juda tamolpein dadi
kontrak foun ak mususe wa.
9 Agod kontrak en man ŋai Isrel tubud baged
dadi mususe ago tia ya.
Saen an lo man ŋai banid te ŋibiaig ŋaŋal
go Igipta tan mubiseig mupalu ya.
Man dugo, iŋ ŋaisag kontrak an mi kagin
dupanip ta diabi se na ya.
An niŋen o ŋai patug ŋipidinai a.
Ŋai Tubun en ago ŋabol a.
10 Saen an ilasa dop, kontrak en ŋai Isrel
tamolpein lo ŋigane wa.
Ŋaisag kubiaeŋ an kabuŋad lo ŋidiri wak,
agod bubedi lo dam ŋigire wa.
Ŋai man iŋaned Anut, agod iŋ ŋaineg ta-
molpein a.
11 Nal en lo ta luluŋad lo turan boi, tia, tein
boi, ipiteŋanip ibol,
'Tubun en uloŋ,' an ago ta ibol na wa.
Man dugo, iŋ fidian ŋai duloŋ uyanan a.
Tamol yaŋad tia yan, agod tamol yaŋad
anda yan, dam fidian ŋai duloŋ a.
12 Man dugo, ŋai iŋaned aupasek an ŋupasi
yau a,
agod ŋai iŋsad muruan an ilog isou san tia
ya."
13 Aria, Anut kontrak foun ta niŋen o
iŋiŋeŋ dan fun man iŋsan ilo sou lo kontrak
malan malan an man wagam san a. Agod
mel ta wagam an la yak, an saen katukan
mi yen pe itout yau a.

9

Tan en san ubou ab lo ubou leil san kagin

1 Aria, kontrak malan malan an lo ubou
leil san kubiaeŋ yen a, ago dugo tan en san
ubou ab ta dam yen a. 2 Ubou ab ta dususe
ya. Galuŋ malmalan an lo lam ta, badim da,
agod badim an fo bret Anut naon na didirig
dien dan mi ante dien da. Galuŋ an Aben
Gun ak ago dubol da. 3 Aria, galuŋ an patun
fo man yamel dalawan te dususe ya. Yamel
amaiak patun fo man galuŋ taida yen da,
galuŋ an Gun Di, Gun Mok ago dubol da.
4 Galuŋ en ilon lo alta ta gol nam diganeg
yen da. Alta an fo man pawra mumalun
bulbal ak sen nam yai digane da. Agod
kunup kontrak an dam gol nam dubuluwig
yen da. Kunup kontrak an ilon lo, bod gol a
mana aman da yan, Aron san makud a balun
foun ak idiri an dam, agod Anut san kubiaeŋ
pat aten uyan ak uraru fo na igire an dam,
kunup an ilon lo dien da. 5 Kunup an fufo
na Anut san ilo muŋanek aben yen da, agod
an gigin ananaem mi Girager san eŋel uraru
mi mitilaed dututuŋanai an subarid duwate
yaug Anut tamolpein iŋaned aupasek ipasi
yau ak san aben amaiak dutuanig dutur da.
Ak man gamu mel an maŋ fun fidian mabol
dop aloŋ san tia ya.
6 Mel an fidian ago digane itout a, ago
gup murna pris adi galuŋ malan te yan lo
diladup iŋaned urat awan an digane yau oŋ
a. 7 Ak man pris gurman mi iŋ galuŋ tinin te
an ilon lo iladu wa. Iŋ anaŋar kisaek ilon
lo nal kisaek atem galuŋ an ilon lo iladu
da. Iŋ pempem dar iŋane iladup iŋsinan
aupasek agod tamolpein ŋiŋeo lo kagin si-
saiak digane na yan, dam fidian ipasi yau
wo Anut ipani da. 8-9 Kulob en fidian lo ru
faŋan yen da. Mel an lo Awan Urgun kuai

tem ikubiai tile ya, saen galuŋ malan te urat
anda ago itur se man, galuŋ Gun di, Gun
Mok san dalawan an itaug yen se ya. Man
dugo, dalawan san yamel amaiak dal ifutani
a. Galuŋ malan te man kontrak wagam san
saen, an naon iŋane ya. Ubou leil ab an ilon
lo Anut ilo uyan mel dupani dop yai digane
pani se ya, ak man mel an talpein ŋutun
ibinawip ikok ilasa san tia ya. 10 Melmel an
man sen kubiaeŋ ibol ago anaŋ nuaeŋ, you
lukluk agod fulanek funfun digane dop lo
ikok dilasa san mi a. Kulob en man tinik
fufo yak san mi a, ago digane yaup melmel
foun ak dilasa wan san saen ilasa wa.

Kristus san dar

11 Ak man saen Kristus ilasa yan, iŋ
melmel uyan uyan a dilasa la yan, sad pris
gurman oŋ ago imado ya. Saen an lo iŋ
galuŋ Gun Di, Gun Mok a uyanan geig agod
itaot mok a tamol banid nam ta dususe na
yan, ilon lo iladu ya. Galuŋ an tan en san
tia ya. 12 Iŋ nal kisaek o lian mi galuŋ Gun
Di, Gun Mok an ilon lo iladu ya, agod dar
a iŋaneg ida iladu yan man bilelek boi, tia
makau nanun ta boi san dar tia ya, tia,
an iŋsinanen dar mok a. An niŋen o id
iŋiliad tamul pe iŋsan na pempem tumado
yau san dal ipasi a. 13 Dugo, pris adi bilelek
sad dar, makau nanun tamol sad dar, agod
makau nanun pein ak san tatu, an diŋane
go tamolpein a, Anut malan lo ilod ta ikok
na yan, sad tinidi fufo dufurfi go gun dilasa
ya, an lo tinidi ikok ilasa tap, 14 Kristus san
dar sapta taida mip dabai ak i? Ur pempem
san dabai lo, Kristus iŋsen iŋanen tinin a
muruan aman tia yan dufuni imat pe mel
mudan yai lo digane yak igo woŋ Anut
ipani a. Kulob an lo iŋsen mi idsad ŋutud
ibinawig ikok tilasa ya, an lo idsad ŋutud lo
kagin a sad nuŋon a lo mateŋ tile dan ipasi
yau a, an lo id Anut kumaen imado dak mi
ubou an tile wa.

15 Fun amaiak niŋen o Kristus iŋ kontrak
foun en san tamol titiŋae ak igo imado da.
An lo talpein ensauta a Anut ipilianai ak mi,
iŋ kumaen pempem san melmel diŋane san
ipilianaig yen dan diŋane wa. Man dugo,
mateŋ a ilasa amaiak lo, tamolpein kontrak
a wagam paen na dumado dugo aupasek
digane na yan patud ipasi a.

16 Aria, mateŋ kontrak san girek (pepa)
ta yen tap, an man urat aman tia ya. Man
dugo, tamolpein iŋ girek muroun imat an
dile duloŋ gup, girek an urat ka dupani
wa. 17 Kontrak girek an mateŋ san saen
lo mi dabai anda. Man dugo, saen girek
muroun malan kumaen lo imado se yan,
girek an kawan igo ya. 18 Fun an lo na
wagam mel mudan dufu na yan sad mateŋ
san dar amaiak kontrak wagam an dabai
ipani na ya. 19 Saen Moses tamolpein naod
na kubiaeŋ an fidian ifulale idug itout an,
iŋ makau nanun bilelek da sad dar iŋaneg
you da ibileksa ya. Ago gug yaug ai hisop
raen ta kam daran ak bilelek fufulun sen
nam dufou yan iŋaneg dar lo isamuni, ago
gug iŋaneg ifurfi buk fo na isida gug fon
tamolpein fidian sad na ifurfi yau a. 20 Iŋ ago
irupidai, “Dar en kontrak dabai ipani san,
nek emaiak niŋen o Anut ru kagin ipanaŋ
a.” 21 Kulob nek a igane ago mi dar an ifurfi
ubou ab an fo isudag, ubou leil san mel
an dam fidian fo ifurfi isuda ya. 22 Rumok,
kubiaeŋ paen na, mel wei mi dar nam ikok
digane ilasa ya. Agod dar ta ikulmaek yau
na yak man aupasek dam ta isuas yau na wa.

23 An uyan ak kumaen panu san melmel
anen mitilaedi an naok naok ago lo ikok
dilasa da. Ak man kumaen panu san melmel
iŋsedi, naok naok a aenta iriŋanai dan nam
ikok dilasa da. 24 Man dugo, Kristus iŋ tamol
banid nam galuŋ gun mok dususe yak lo
ta iladu na ya. An man galuŋ mok ak san
tutuŋanek mi a. Tia, kumaen panu mok lo
iladu ya. Gamu ante id niŋed o Anut naon
na imado da. 25 Taida mi, iŋ saen wei mi
iŋsen tinin ipani wo igane man tia ya, nek
ibol pris gurman galuŋ Gun Di, Gun Mok
ak lo anaŋar kisaek kisaek lo dar a iŋsan
tia yan da isinip iladu dan ago ta igane na
ya. 26 Ago tap, saen Anut tan en igane ilasag
ipalu an lo Kristus nal wei mi madai ile
wa. Iŋ ago ta igane na ya, tia, nal kisaek
o lian saen wadan lo ilasa ya. Iŋsinanen
tinin ipidinai an lo aupasek ipasi yau san
igane ya. 27 Anut ibol, tamolpein nal kisaek
mi dumat a, ago gup Anut naon na bitinaek
lo dutur a. 28 Nek ago mi, Kristus dam nal
kisaek dufuni imat a, an lo tamolpein wei
mi sad aupasek isini a. Iŋ ago igane dugup
afon imul ipalu da wa. Aupasek isuas yau
san ta imul ipalu da, tia, tamolpein a iŋ o
mala nouk dumado dan patud ipasi ipidinai
o imul ipalu da wa.

10

Yai niganag wagam man aupasek ipasi san tia ya

1 Kubiaeŋ man mel uyan uyan murna dilasap dupalu wa, amaiak sad mitilaedi mi a.
An man mel nuŋon tia ya. An lo tamolpein
Anut anaŋar fidian yai naon kisaek anam
digane pani dugo siŋiren na diau dan, kubi-
aeŋ ikubuniaip itaot mok dilasa san tia ya.
2 Dugo, kubiaeŋ tamolpein itaot mok idirai
dilasa la tap, Anut yai digane pani se yan
afon digane da wak i? Man tia geig a. Fun
an niŋen o, ubou leil san tamolpein saen
kisaek atem ikok mok dilasa pasik tap, ilod
lo aupasek ta afon dukubiani san tia ya. 3 Ak
man tia, iŋsad yai niganag en man anaŋar
fidian ago digane dop lo iŋaned aupasek an
ilod isou da. 4 Man dugo, makau tamol ak
iŋ bilelek da sad dar man aupasek ipasi yau
san tia ya.

5 Fun an niŋen saen Kristus tan na ipalu
yan Taman irupeig ago ibol,
"Iŋ oŋ yai digane dupano wo, agod lou
kawan ak dupano wo do umoi a.
Ak man tinik ta oŋ gubak mi kubuneg ŋai
panag a.
6 Oŋ tamolpein nao na dilasa san yai ni-
ganag,
agod aupasek isuas san mudan dam niŋedi
wo bube ta uyan na ya.
7 Agog ŋai ŋabol, 'O Anut mala ipalu, ŋai ebo
ya,
nek ibol Anut san ru girek buk lo niŋeg o
ibol ago mi a,
ŋai man oŋane ilobol ŋigane wo ŋupalu
ya.' "
8 Aria, malan malan iŋ ago ibol, "Tamolpein
iŋ oŋ niŋe wo yai niganag, lou kawan an,
mudan tinid fidian dimari dan, agod au-
pasek san yai niganag digane dan niŋedi wo
fidian umoi da." (Gug kubiaeŋ ibol kagin
naok an tamolpein ago digane wa.) 9 Iŋ ru
awan ibate dag ibol, "Ŋai ebo ya, ŋai man
oŋane ilobol ŋigane wo ŋupalu ya." An lo
na iŋ dal wagam an ipasi yau dugo dal foun
ak aben lo igane ya. 10 Agod ilobol an lo,
Jesus Kristus saen kisaek o lian iŋsen tinin
dufuni imat san o Anut ipani a, an lo id gun
tilasag tumado da.

11 Nal kisaek kisaek atem pris dumasa
dutur pe yai ganek aben na iŋsinad urat
awan saen wei mi digane da. Iŋ mel mudan
naon kisaek an mi nal pempem Anut yai
digane pani da. Ak man yai ganek naok
an tamolpein sad aupasek ipasi yau san
tia ya. 12 Ak man Kristus nal kisaek mi lo
sen tinin Anut ipani a. Kulob an nuŋon
pempem yen da. Saen kulob an igane itout
man yaug Anut banin won ak lo imasig
imado da. Man dugo, iŋsan urat itout a.
13 Gamu iŋ mala naok imado yaup saen Anut
iŋsan ager adi dabai amad tia yan iŋal pe
ŋien paen na idiraip dumado wa. 14 Man
dugo, iŋ saen kisaek mi sen tinin Anut ipani
an lo, tamolpein a gun idirai dilasa dan
ikubuniaig itaot mok pempem san dilasa
ya.

15 Awan Urgun dam mel an niŋen o iku-
biai ipanad go ago ibol,
16 "Saen an ilasa dop, kontrak en ŋai Isrel
tamolpein lo ŋigane wa.
Ŋaisag kubiaeŋ an bubedi lo ŋidiri wak,
agod kabuŋad lo dam ŋigire wa."
17 Agog iŋ ru awan ibateg ibol,
"Ŋai iŋsad aupasek agod iŋsad kagin saiak
saiak dam ilog isou san tia ya."
18 Amaiak niŋen o, saen kulob an Anut isuas
yau tap, aben ante aupasek san yai niganag
taida yen man tia wa.

Tatur dabai san ru kagin

19 Fun an lo na, teig taog, id Jesus san dar
lo Anut san galuŋ Gun Di, Gun Mok an ilon
lo tiladu wo tarer san tia ya. 20 Dal a tiladu
san an foun, agod kumaen yen yau san a.
Yamel an id tiladu san dal ifutani a, ak man
Jesus lo yamel an isireig dalawan id ipasi
panad a. Yamel an iŋsen tinin amaiak naon
iŋane ya. 21 Agod id pris tubun malan te
yak amad da ya, iŋ Anut anen tamolpein
an fidian kagin ipidinai da. 22 Fun uraru an
niŋen o id Anut siŋiren na ilod siŋaokan
mi tau a. Agod idsad ilo rumok idaisuda
amaiak niŋen o iŋiliad san o tinid tigane
wa. Idsad ilo sou saian saian an tiŋanep
iŋsan na tau, ago gup Kristus san dar ifurfip
idsad ilo sou saian saian an isuas yau pasik
a. Agod idsad tinid an you uyan ak lo
ifulanip ikok ilasa wa. 23 Id Anut iŋiliad pe
kumaen panu lo, iŋ da tumado wak san ilo
rumok an niŋen tamolpein turupidai duloŋ
dan ta tabip ila iso na wa, tia, tabi sakar
pe itaot yen a. Man dugo, Enti a ru ibol
panad an, iŋanen promis ru nuŋon igane
ilasa wa. 24 An niŋen id nug ilo sou tupanip
nug tisusuŋani dop nug niŋen tamat dop

urat uyan uyan ak tigane ilasa wa. [25] Aenta
ubou leil san kagin sisem dutumani san o
dumoi da, ago gug id kagin an ta tagam
tiŋane na wa. Tia, aŋ tan suek ru nug apani
wa, Tubun en imul ipalu san Nal sumeik
ipanaŋ o ale dugo, kagin naok ago yan aŋ
luluŋam lo agane ilasap tubun a.
[26] Id Kristus san ru rumok taloŋ la gug id
aupasek tigane ilasa woŋ dan, id o mel uyan
ak taida yen pe lo idaned aupasek ipasi yau
san tia ya. [27] Tia, tarut tarer dop, lo malad
tigane dop tumado wa, man dugo, Anut
san bitinaek agod yai wananan a iŋsan ager
imiriai inanai yau san idsad na dam ago
ilasa wa. [28] Talpein enti Moses san kubiaeŋ
patun ipani dugo tamol uraru boi, tia utol
boi, iŋsan kagin an malad nam dile tap,
tamolpein fidian dufuni imat a, agod iŋ ilo
muŋanek ta dupani na wa. [29] Amaiak niŋen
o dugo, talpein Anut Nanun yaŋan ipare
idu dop, kontrak san dar a iganeg gun ilasa
yan mel kawan ago ile dop, ilo panek san
Ur an awan nam saian ipani a, ago tap,
muruan tubun geig ak sapta taida Anut
ipani wak i? [30] Man dugo, id taloŋ uyan ak
talpein a igo ibol, "Naon panek man ŋaineg
a, ŋai gubun an ŋukubune wa." Agod afon,
"Tubun en iŋanen tamolpein bitinaek lo
idirai a." [31] Rumok, Anut kumaen pempem
san banin lo tau tadu tap, an tarut tarer san
mok a.
[32] Aŋ saen gubak mi lilaman aŋaneg, an
lo atur sakar dugo muruan funfun tinim
fo ipalu dugo asini na yan, aŋ ilom isou
uyanan a. [33] Saen aenta lo aŋ malak malak
dugunaŋ pe naom dufuteg dumisilanaŋ
dop muruan dupanaŋ se ya. Agod saen
aenta man aŋ aenkadi iŋ luad te dida atu-
manig, muruan nek ago mi saian geig ak
dupidinai se yan, aŋ dida asini na ya. [34] Aŋ
tamolpein a subanek ab lo dumado dan sad
na au dop ael se ya. Agod saen aŋsam filiam
dusu diau dop aŋ ilo uyan lo mi aelafu oŋ
se ya. Man dugo, aŋ aloŋ ak aŋanem mel
uyanan ak man kumaen panu lo yen da, an
mi pempem yen a.
[35] Fun an niŋen o aŋanem tini ganek
Kristus lo yan abal yau amoi. Man dugo,
Anut mel an naon tubun ak ipanaŋ a. [36] Aŋ
atur sakar oŋ amado dan uyan a. An lo na
Anut san ilo ibol ari dop mel a iŋ ipanaŋ o
ibol an aŋane wa. [37] Man dugo, Anut ru igo
ibol,

"Saen katukan en yau dop, talpein ipalu wo
igo yan ipalu ririan a,
agod iŋ saen ibidani san tia ya.
[38] Gug ŋaisag tamol itaot an ilo rumok lo mi
imado wa,
gug iŋ isuk imul tap, ŋaisag ŋutug lo iŋ o
man ilog ta uyan na wa."
[39] Ak man id tamolpein a dusuk dumul pe
daoŋ diŋane dan sad tia ya. Tia, id man
tamolpein a ilo lo rumok, an lo iŋaned
ŋutud dida kisaek mi dumadop lo daoŋ ta
dile na dan nek ama ya.

11

Ilo rumok lo mi a

[1] Aria, ilo rumok man igo ya, mel a niŋen
o tinid tiganeg tumado dan id taloŋ ak an
ilasa wa, agod mel a ta tile na yan niŋen o
ilod rumok a. [2] Ilo rumok an lo tamol wagam
dumado na yan malak malak lo Anut per
ipidinai a.
[3] Ilo rumok lo mi, id taloŋ ak Anut san
wagiŋ lo mel fidian idirai dilasa ya, an lo
mel tile anen tia yan lo Anut iganeg idirai
dilasa ya.
[4] Ilo rumok lo mi, Abel Anut yai uyanan
igane pani, agog Kein san iriŋani a. Iŋsan
ilo rumok amaiak lo Anut iŋ yaŋan yabisag
tamol itaot ak ibol a. Anut iŋsan yai ganek
an uyan ipani an lo ikubiai panad, iŋ tamol
itaot a. Agod ilo rumok nek an mi lo, gidad
iŋ imat la bo man, gamu id ru irupaiad oŋ
da.
[5] Ilo rumok lo mi, Anut Inok tan en lo
ipasig kumaen panu na iŋane yau, an lo
mateŋ ta ile na ya. Agog Enok naon tan en
lo ta dile na ya, man dugo, Anut iŋane yau
a. Gamugo iŋane yau se man, Anut iŋ o ilo
uyan yen dan ago irupidai a. [6] Rumok, ilo
rumok a tia man Anut ilo uyan pani san ta
idaisuda na ya. Man dugo, talpein enti Anut
siŋiren na yau o dop, malan malan mi Anut
imado oŋ dan o ilon rumok a, agod iŋsen
amaiak talpein iŋ o abaŋ ile dan naon ipani
wa.
[7] Ilo rumok lo mi, Noa Anut san ru kagin
panek iloŋ a, an lo gidad mel an ta yil na ya,
ak man Anut san awan aban an irig kagin
ipani dugo wog tubun geig ak ifoug, ate
iŋanen tamolpein ibinawai a. Iŋ ago igane
an lo tan san tamolpein patud ipidinaig
iŋaned aupasek iganeg walal te ilasa ya,

agod ilo itaot an man ilo rumok igane ilasa
dan anen muroun ilasa ya.

8 Ilo rumok lo mi, Abraham Anut san
wagiŋ iloŋ go iŋanen panu ibiseig tan foun
an san muroun ilasap imado wan ate Anut
ikubiai panig yau a. Iŋ gidad tan an ta
iloŋ na yak gug Anut awan irig ate yau a.
9 Ilo rumok lo mi, iŋ tan a Anut ipani wo
irupei ante yaug san muroudi siŋired na
dida dumado ya, nek ibol tamol gol imado
woŋ a. Aisak iŋ nanun Jakob da nek dal
kisaek an mi lo Anut san promis dam diabi
a. Agog iŋ Aisak Jakob da sisem sel ab lo
dumado na ya. 10 Man dugo, iŋ ilo isou imug
iganeg yau dan, taun tubun ak lo bag ila iso
san tia yan te yau o da. Taun an san ab susek
tamol man Anut mi a.

11 Ilo rumok lo mi, Abraham gidad tubun
bagen dilasa pasik go Sara dam niganig, ak
man Anut Abraham nanuk foun ak taman
ilasa san o dabai ipani a. Man dugo, Abra-
ham san ilo rumok igo ya, enti a promis
ipani an san ŋiŋeŋ an kagin ipani wa.
12 Amaiak niŋen o tamol a kisaek lo mi, ama-
iak imat o igane bo man, iŋ tubun bagen
dilasag ibol patui lak na teil dak igo, agod
loŋ na lul igo woŋ a. Ago man tusuti san tia
ya.

13 Tamol en fidian ilo rumok lo dumado
yaug dumat a. Iŋ Anut anen promis ru
irupidai an nuŋon ta diŋane na ya. Tia,
iŋ ibol asau mi dutur dugo malad yaug
dile dugo an niŋen o ilodi uyanan ak igo
ya. Agod tan en lo iŋ nek ibol tamol gol
boi, tia, tamol naod senamo boi, igo woŋ
dubol dugo dumado na ya. 14 Tamolpein ru
ago dubol man kuai tem dukubiai panad ak
iŋsiganed panu foun ta niŋen o abaŋ dile
da. 15 Iŋ tan a dubusei la yan niŋen o ilod
isou ak man saen idaisuda yen dan lo iŋ ka
dumul diau a. 16 Ak man tia, iŋ tan senamo
ta a dibisei la yan iriŋani dan niŋen o dumat
da, an man kumaen panu san mi a. Amaiak
niŋen o Anut tamolpein a iŋ niŋen o iŋsad
Anut ago dubol dan, iŋ niŋedi wo miai ta
ifuni na da. Man dugo, iŋaned taun tubun
ak ta ikubuneg yen da.

17 Ilo rumok lo mi, Anut Abraham bitinaek
lo igane dugo Abraham Anut awan yabig,
nanun Aisak yai igane pani a. Tamol en iŋ
Anut san promis iŋane yak gug, iŋ nanun
kisaek mok an Anut yai igane pani wo igane
da. 18 Ak man nanuk an niŋen o Anut Abra-
ham irupeig ago ibol, “Ŋai Aisak kob ŋupani
an lo iŋ tinin lo gup, oŋane bage murou sad
dar wei mi dilasa wa.” 19 Abraham iŋ ilon lo
Anut Aisak mateŋ lo ifufuni yabisa wak ago
ibol a. Ago yak niŋen o id mitilaen an niŋen
ago tabol, Abraham nanun Aisak mateŋ lo
iŋane da ya.

20 Ilo rumok lo mi, mel a murna dilasap
diŋane wan niŋedi wo Aisak bar Jakob iŋ
Esau da ipidinai a.

21 Ilo rumok lo mi, Jakob imat o dugo Josef
nanun muroun kisaek kisaek bar ipidinai
a. Iŋsinanen makud fo kabuŋan isoluwig
igudani a.

22 Ilo rumok lo mi, Josef san saen wadan
sumeik ipani dugo Isrel tamolpein saen a
iŋ Igipta tan dubuseip dilasa san niŋen o
iŋanen tatu an dugon te digane wak san ru
kagin irupidai a.

23 Ilo rumok lo mi, Moses ilasag saen
katuk imado gug tinan taman diŋane diaug
dimianig kalam utol imado ya. Man dugo,
iŋ dile yak man malad lo uyanan mok a,
agod kiŋ san ru dabai anda yan niŋen o dam
ta direr na ya.

24 Ilo rumok lo mi, Moses saen tamol
igane man iŋ Farou nanun pein san nanuk
ago dubol man imoi a. 25 Iŋ gidad Anut anen
tamolpein dadi Igipta paed na muruan isini
wo igane ya. Iŋ tan na saen katuk an mi
aupasek igane dop sen ifutuwi man imoi
a. 26 Iŋ misilanek Kristus yaŋan niŋen o ile
man Igipta sad bala filian an fidian iriŋani
pasik an ibol a. Man dugo, iŋsan ilo isou
imug yau an lo iŋsan urat naon ile ya. 27 Ilo
rumok lo mi, kiŋ san tiŋae saiak o ta irer
nag Igipta ibiseig yau. Man dugo, enti a
id tile wan tia yan iŋ ile yak igo an lo itur
sakar na ya. 28 Ilo rumok lo mi, iŋ Pasova nal
an san kulob an yabituani dugo dar ifurfi a,
an lo eŋel ager san ta Isrel sad nanuk matu
ak iriŋanai dugo yaug Igipta sadi an mi ifu
dumat a.

29 Ilo rumok lo mi, Isrel adi beig daran
ak titiŋaem dudug ibol tan aten igos ak ate
diau woŋ a, ago gug Igipta adi nek dal kisaek
an mi lo digane wo dugo disarir dudu diaug
you duluk go dumat a.

30 Ilo rumok lo mi, Jeriko panu san ar
pat nam dufou itilani an, nal 7 Isrel adi
ditilianig ditor an lo ar an sen ibilani yau
idu ya.

[31] Ilo rumok lo mi, jeit pein Rahab, ilo
maror lo abaŋ leil tamol adi uyan ipidinai
an niŋen o, panu an san awa parsisalek adi
luad te ta dufuni imat na ya.
[32] Agod gamu fon ŋai dugo ŋabol ak i?
Ŋai Gidion, Barak, Samson, Jepta, Dawid,
Samuel agod profet adi dam niŋedi wo
ŋabol san saen tia ya. [33] Tamolpein amaiak
iŋ Anut ilod lo rumok a. An lo na iŋ
kiŋ aenta dibiai dudu dak, aenta tamolpein
kagin dipidinai dak, agod aenta iŋ Anut
mel ipidinai o ibol an diŋane da. Aenta
iŋaned ilo rumok an lo na iŋ laion awad
dufutani da. [34] Aenta yai balen tubun mi
ided dan digane imat dak, aenta dusol dop
sabiri nam dufu dumat san tia ya. Ilo
rumok an lo, aenta iŋ dabai amad tia bo
man dabai diŋanep, yu lo iŋaned ager aben
senamo ak san an dibiai dudu se ya. [35] Pein
iŋaned nanuk dumat an ilo rumok lo profet
iŋaned nanuk an ifufunai dimasag diŋane
ya. Aenta dufu malad dusue yan malak
malak sed kuai te idirai dilasa man dumoi
a, man dugo, mitep mateŋ aben lo dumasa
gup madok uyanan ak iŋsad tureŋ tan en
lo iriŋani an dile wa. [36] Aenta kukok ad
digane dugo, aenta dusukutai dugo, aenta
sein nam banidi dususeg diriai subanek ab
lo diau a. [37] Aenta pat nam dufu dumat
dugo, aenta soa nam dututeg ananaem di-
lasa dugo, aenta bainat nam dufu dumat.
Ilo rumok tamolpein an bilelek suŋulon an
tinid nam dubuluwig dutor da, iŋ melmel
ad tia agog tamolpein saian dupidinai dugo
malad dusue na ya. [38] Ilo rumok tamolpein
an aben igosan ak lo, did lo gidigidad dutor
dugo, gib did fun te agod gib tan ilon lo an
lo ŋioŋ diabi se ya. Tan en san tamolpein
dida dumado san ta idaisuda na ya.
[39] Tamolpein an fidian iŋaned ilo rumok
niŋen o Anut per ipidinai a. Ago igane bo
man iŋsad kisaek ta Anut promis ru ibol
an lo mel an ta iŋane man tia ya. [40] Man
dugo, wagam mok Anut mel ta nen uyanan
ak idsad saen an lo ilasa wan ile ya. An man
tamolpein an id tia yak man itaot dilasa san
tia ya, tia, iŋ id da sisem itaot tilasa wa.

12

Anut iŋsan nanun muroun bu ipidinai da

[1] Fun an niŋen o ilo rumok tamolpein adi
dumat la yan nek ibol doup malan tubun ak
ta dilasap kukok dile dak ago id ditilianad
dulubanad go dutur da. An lo id iŋsad kagin
dutur sakar san an tagam a. Fun an niŋen o
id muruan iŋ aupasek da tinid lo ibiagatad
go yen dan fidian tabi yau a. Ago dop id ilod
kisaek sed dabai ipanad pe dal an fo Anut
tom idiri panad an lo mi tumaspalup taup
tom wadan an fo tisida wa. [2] Id fidian malad
yaup Jesus tile, iŋ mi idsad ilo rumok fun
a, agod murnap iŋ mi idsad ilo rumok an
iganep itaot mok ilasa wa. Iŋ aigim an san
muruan ileg an patun ta ipani na ya. Tia, iŋ
murnap Anut ilo uyan tubun mi ipani wan
niŋen o aigim san miai an man mel kabelan
igo woŋ ile ya. Ago yak niŋen o gamu
iŋ Anut banin won ak ate yaŋak tubun ak
iŋaneg imado da.
[3] Ilom isou uyanan, aupasek adi dumisi-
lani dop muruan funfun tinin fo digane se
ya, ago yak man iŋ itur sakar a. An niŋen o
kabelan aŋ ilom iyalis dop ilom idu banau.
[4] Rumok, aŋsam aupasek an da nug afuni
da, ak man wagai agane dan lo aŋsam dar
an gamugo ikulmaek da. [5] Agod en dugo,
aŋ Anut ru kagin a irupaiaŋ na yan lo iŋsan
nanun muroun ago ibol an ilom iŋaoŋ di?
"Ŋai nanug, Tubun en bu ipano dan kabelan
mel kawan ubol banau,
agod an niŋen o oŋ ilo idu umoi.
Man oŋ mel gane saian amaiak niŋen o
naon bu ipano da.
[6] Man dugo, Tubun en iŋ talpein niŋen o
imat mok dan ru kagin irupei dak,
agod talpein a iŋ nanun muroun igo woŋ
iŋal dan bu ipidinai da."
[7] Kagin ipiteŋanaŋ san niŋen o muruan
lo atur sakar a. Iŋ ago igane dan lo iŋsan
nanun muroun igo woŋ kagin ipanaŋ da. En
dugo, nanuk ta luluŋad lo imado dan iŋsan
taman bu ta ipani na i? Man tia geig a. [8] An
niŋen aŋ Anut bu ta ipanaŋ dop man, aŋ
iŋsan nanun muroun tia ya, tia, aŋ man jeit
kagin san nanuk mi igo woŋ a. [9] Fon taida
mi, id fidian tamad muroud bu dupanad da,
agod id an niŋen o ilod ta saian da. Tia,
kulob amaiak niŋen o id iŋaned awadi turi
da. Ak an ago tap, id dam idsad ur san
Tamad an awan paen na tumado dop an lo
kumaen tumado wa. [10] Iŋsed ilod ibol ak lo
saen katukan en lo mi bu dupanad da. Ak
man Anut id ibinawad uyanan san niŋen
o mi bu ipanad da, man dugo, nek ibol iŋ
gun imado dak ago mi id dam gun tilasa wa.

11 Talpein bu iŋane dak saen an lo iŋ madai
iloŋ da, an man siŋaokan tia ya. Ak man
mite dugup amaiak tamolpein an kagin a
lo dal ipiteŋanai la yan ilod lo nuŋon igane
ilasa da. Nuŋon an man ilod itaot a, agod
ilo maror amad da wa.
12 Amaiak niŋen o aŋ banimi imagor dan
abisa wa, agod turumi dabai tia yan dabai
apani wa. 13 Ŋiemi aten san dal itaot an
akubune wa. An lo aŋ ŋiemi akupakip oŋ
ator dan san batek an ta ifurati na wa, tia,
ŋiemi an uyan ilasa wa.

Aŋ Anut awan ta aparsisali san ru kagin

14 Aŋ tamolpein fidian dadi ilom kisaek
san maror lo mi amado ator, an niŋen o
dabai agane wa. Agod gun alasa wo an dam
yaes ifunaŋ a. Talpein enti ago ta igane
na tap, Tubun en ile san tia wa. 15 Kagin
agane, kabelan talpein ta aŋ luluŋam lo
Anut anen ilo panek ipanaŋ an yabigule
banau. Kabelan talpein ta, dulun gigen ak
igo aŋ luluŋam lo isap, an lo talpein fidian
bubed igane saian banau. 16 Talpein ta jeit
kagin ta igane na wa. Tia, ta ibol Esau
igane ago Anut awan ta iparsisali na wa. Iŋ
anaŋ kabelan a tein bakan ak san na iŋane
yan niŋen o iŋanen nanuk matu ak san bar
ibidani yau a, kabelan aŋ dam nek ago mi
Anut patum apani banau. 17 Man dugo aŋ
aloŋ ak, murna gug iŋanen matu san bar
a ibidani yau an fon iŋane wo igane ya, ak
man Anut patun ipani a. Ago dugo iŋ tinaŋ
igane bo man ilon ibileksa san dal ta ile man
tia ya.
18 Ak man nek ibol Isrel sad tubud adi did
Sinai na dile yak igo woŋ mel naok en aŋ ta
sumeik apani na da: did a diabi dile o Anut
naod ifutani an, yai balen tubun mi imasa
dan, tidom tubun geig an, duwadau ifure
dan, 19 tour iliŋan dan, agod awak ta man
tamolpein a duloŋ an ru taida irupidai imoi
o ago dumosiai an, mel naok ago yan sad na
aŋ ta apalu na da. 20 Man dugo, ru kubiaeŋ
a ibol ilasa yan kududod lo madai ipidinai
saian mok a. Agod ibol, "Gidad mel mudan
ta did en yabi ile tap, pat nam afunip imat
a." 21 Rumok, abaŋ a ile yan san naon man
urer san mok igo ya, an lo Moses ago ibol,
"Ŋai ŋarut go ŋarer saian mok da."
22 Gug aŋ did Saion fo na apalu ya, Anut
kumaen imado dan san panu Jerusalem o
keit lak na yen dan lo apalu ya, agod aben an
lo man eŋel malan tubun pempem yousai
lo mi dumado da. 23 Aŋ Anut san nanuk
matu matu ak yaŋad buk lo igireg yen dan
sad midaeŋ ilon lo aladu ya. Aŋ Anut a
tamolpein fidian sad bitinaek tamol an san
na apalu ya, agod tamol itaot ak sad ur
Anut idiraig itaot mok dilasa yan dam sad
na apalu ya. 24 Aŋ dam Jesus san na apalu ya.
Iŋsen amaiak kontrak foun ak san titiŋae
tamol igo ya. Abel san dar iŋ naon panek
o Anut iwagiŋ a, ak man Jesus san dar a
dufurfi an lo Anut san ilo panek o iwagiŋ
da, nek dar amaiak lo iŋsan na apalu ya.
25 Kagin agane, enti iŋ iŋiŋeŋ dop awan ta
aparsisali na wa. Tamol a tan en lo ru kagin
irupidai dugo awan duparsisali na yan lo,
muruan an diriŋani man tia ya. Aria, Enti
a kumaen panu lo imado dugo ru kagin
irupaiad dan, id iŋsan awan tiparsisali tap,
tasol tau san tia geig a. 26 Saen Anut did
Sinai fo idu yan lo iŋsan wagiŋ tan iganeg
itugurer a. Ak man gamu iŋ promis ru igo
ibol, "Ŋai afon nal kisaek taida mi tan en
ŋuguri wa, tan mi tia, tia, mel fidian lak na
agod tan en dam sisem ŋuguri wa." 27 Ru a
"afon nal kisaek taida mi" an fun man, mel
a iguri an ipasai yau a. An man mel a fidian
fun lo idirai dilasa yan itout yau pasik a.
An lo melmel a talpein ta iguri san tia yan
ibisawaip pempem dien a.
28 Amaiak niŋen o id abaŋ a tamol ta iguri
san tia yan ilon lo idsad kiŋ kagin ipanad
dan tiŋane ya. An niŋen o id ilod uyanan
a. Agod id kagin tiganep tarut dop ubou
a Anut ilo uyan tupani san an mi tile wa.
29 Man dugo, idsad Anut man ibol yai balen
ided pe mel fidian inantiti yau dak igo ya.

13

Ru kagin san wadan

1 Aŋ kisaek kisaek pempem teim taom igo
woŋ nug niŋen o amat a. 2 Aŋ tamolpein
asau ak aŋal aŋsam ab lo apalu san ta ilom
iŋaoŋ na wa. Man dugo, wagam tamolpein
ta kagin an digane dan lo eŋel iŋsad ab lo
kagin dupidinai uyanan gug ta duloŋ na
ya. 3 Aŋ ilo rumok tamolpein a, subanek
lo dumado dan ilom isou dop amado wa,
nek ibol aŋ dam dadi subanek ab lo amado
dak igo woŋ a. Tamolpein a aenta saian
dupidinai dan, an dam ilom isou wa, nek

ibol aŋsem iŋsad muruan asini dak igo woŋ
ago abinawai a.
[4] Nug iwon ŋanek luluŋam lo man gun
ilasa wa, nug iwon ŋanek san badim an nun
aman tia wa. Man dugo, Anut jeit adi iŋ
talpein a nug iwon ŋanek malan dusue dam
bitinaek lo idirai a. [5] Aŋanem tureŋ lo moni
niŋen o yaes ta ifunaŋ na wa. Aŋ mel dugon
am da yan, nek an idaisuda yak igo ilom isou
wa. Man dugo, Anut wagam ago ibol,
"Oŋ tini gane panag tap, ŋai oŋ patug ta
ŋupano na wa,
agod oŋ ŋibisawo san tia wa."
[6] Fun amaiak niŋen o, ru e id tabol ilasa den
man ru rumok a,
"Tubun en man ŋaisag binawek, an niŋen o
mel ta wo ŋai ta ŋarer na wa.
Dugo, tamol ta mel ta lo dam ŋai ifunag san
idaisuda yak i?"
[7] Aŋanem gurman Anut anen ru durupa-
iaŋ na yan ilom isou. Iŋsad kagin naok naok
san nuŋon uyanan kuai isi a, an mi ilom isou
wa. Agod iŋsad ilo rumok aŋ dam aŋanep
abi wa. [8] Jesus Kristus ta ibiliso ibilila na wa.
Tia, wagam mi, gamu en, agod pempem mi
dam nek ago mi imado yau a.
[9] Piteŋanek funfun a, agod piteŋanek
naon sen ak san dam lo aŋ ilom iŋane
dop adeg au banau, an amoi. Mel ta ilod
dabai ipani san man Anut anen ilo panek
mi a. Id anaŋ dugon tani san ru kubiaeŋ
funfun lo bubed dabai ipanad san tia ya,
agod tamolpein a anaŋ san geg duri dupani
dan, iŋ dam ibinawai san man tia ya. [10] Id
ilo rumok tamolpein alta amad da ya, an
fo man talpein a Juda sad ubou ab lo urat
digane dan, anaŋ diŋanep diani san man
Anut kob ta ipidinai na ya.
[11] Man dugo, nek ibol mel mudan san dar
pris gurman banin lo iŋaneg aupasek isuas
yau o galuŋ Gun Di, Gun Mok ak lo iladu
yau a, ago gug iŋanen tinin panu patun fo
dumari igo woŋ, [12] nek ago mi Jesus dam,
iŋsinanen dar nam tamolpein gun idirai
dilasa wo panu san dalawan patun fo madai
ile ya. [13] Amaiak niŋen o id dam panu en
tibiseip kuai te tilasap misilanek iŋ isini an
id dam tisini wa. [14] Man dugo, tan en lo man
id panu ta saen milaen mok yen dak tile
man tia ya, an niŋen o id panu a pempem
yen amaiak abaŋ an tile dop tumado da.
[15] Amaiak niŋen o Jesus lo, id pempem
Anut per tupani wa, an idsad yai ganek
Anut tupani dak igo ya. An man awad a
iŋsan yaŋan niŋen o tabol ilasa dan san
nuŋon rumok ak mi a. [16] Aŋ kulob uyan
uyan a agane dan, agod tamolpein aenta
abinawai o ilom ta iŋaoŋ na wa. Man ata
wo, yai ganek naok ago yak Anut niŋen o
imat mok da.
[17] Aŋanem gurman awad paen na amado
dop iŋ dubol ago agane. Iŋ aŋ ŋutumi kagin
dupani da, ago dop murnap Anut iŋ urat
dugon digane an naon sumiaek lo idiraip
nuŋon ile iloŋ a. Aŋ iŋ awad paen na amado
tap man, iŋ yousai lo mi urat digane wa.
Kabelan aŋ muruan apidinai banau, man
dugo, an ta ibinawaŋ na wa.
[18] Aŋ maŋ niŋema wo Bai Anut agudani
wa. Man ata wo, maŋ mukubiani dak
maŋanem ilo girek an Anut malan lo itaot
a, agod mel fidian lo kagin uyanan ak mi
migane wak ago iloma lo yen da. [19] Ŋai aŋ
tubun mi ago agane wo ŋususuŋanaŋ da,
an lo Anut ririan ŋai idinag pe aŋsam na
ŋupalu da wa.
[20] Aria, maror san Anut amaiak, kontrak
pempem san an san dar lo, bilelek sad
titianek malan te yan, Jesus idsad Tubun en,
mateŋ lo ifufunig yabisa da yan, [21] yu san
biouŋ uyan uyan ak urat lo dabai ipanaŋ
san an fidian ipanaŋ a, an lo na iŋanen
ilobol agane itaot a. Ago dop mel dugon
iŋsan malan lo ilo uyan ipani dan aŋ ilom
lo igane ilasa wa. An man Jesus Kristus san
dabai lo igane ilasa wa, iŋanen yaŋan dam
id pempem tabisa wa.
[22] Teig taog, tok abol pe amado dop
kududom agurep ru kagin en aloŋ uyan o
ŋusumianaŋ da, man dugo, ru en katukan
mi ŋigire ya.
[23] Id teid Timoti subanek lo dupasi amaiak
da aloŋ o ŋabol da. An niŋen o iŋ ipalu
kisaek dop man ŋiŋanep da mupalup miliaŋ
a.
[24] Maŋanema ilo uyan ru aŋanem gurman
adi, ilo rumok adi aenta dam arupidai dop
duloŋ a. Ago dugo tamol ensauta Itali na
dupalu yan, dam iŋaned ilo uyan ru aŋsam
na digane ipalu ya.
[25] Bai Anut anen ilo panek aŋ da pempem
amado wa. Rumok.

Jems

1 Ŋai Jems, Anut iŋanen urat tamol, agod
Tubun en Jesus Kristus san dam mi a. Ilo
uyan Anut san gugoi 12 tan gidigidad lo
dumado den sad na girek en ŋigane yau da.

Kubianek id dabai ipanad da

2 O teig muroug, muruan naon dugo dugo
yak asini dop ilom uyan oŋ a. 3 Man dugo,
aŋ aloŋ ak saen aŋsam ilo rumok kubianek
lo digane dan san nuŋon ilom lo igane ilasa
dop lo atur sakar pe muruan asini san a.
4 Dabai agane dop aŋsam kagin uyanan an,
nuŋon uyan uyan ak ilom lo igane ilasa wa,
an lo aŋsam ilo rumok idaisuda geig a. Agop
fun an lo aŋ itaot atur ak, Anut san kagin
kisaek ta lo adu san tia geig a.

Tamol maŋau tia dop igudani wa

5 Aŋ luluŋam lo ta iŋ maŋau uyan ak lo
katukan tap, Anut isumiani dop iŋ an ipani
wa. Man dugo, Anut tamolpein fidian iŋ
dugudani den lo melmel uyanan ak ipidinai
da. Iŋ dam tamolpein dusumiani dan ta
ipidai na da. 6 Ak man iŋ buben fidian Anut
mi ipani dop igudani wa, man dugo, tamol
buben raru raru den iŋsan ilon nek ibol
tim beig ifunip beig yau imul oŋ dak igo
ya. 7 Tamol naok ago man Tubun en mel
ipani wak ago ilon ta isou na wa. 8 Iŋ ilon
gidgidad yau dak, iŋsan kagin fidian dam lo,
dal kisaek ta iri na da.

Tamol yaŋad tia, tamol filiad da yak sad ru kagin

9 Kris tamol ta iŋ yaŋan tia man ilon ka
uyan a, man dugo, murnap Anut yabisap
yaŋak tubun ak ipani wa. 10 Kris tamol ta
iŋ melmel wei mi aman da man dam ka
ilon uyan a, man dugo, murnap iŋ nek ibol
tamol yaŋan tia yak ilasa woŋ a. Anut iŋ
tamol filian anda yak aben tan en lo malan
te yak ibisei san ago igane wa, nek ibol
garaŋ san ai bob an ilasad itapas yau kisaek
oŋ dak ago mi a. 11 Id taloŋ ak, ad tubun
idu dan ad luon sakar ak ilasa da. Saen an
ai rouk fidian imagar yau dop sad bob ad
itapas yau pe leil lo dam uyan tia ya. Nek
ago mi tamol iŋ filian aman da yak iŋsan
urat fidian igane yan yabi idup yen dop
ibisei yau a.

Kubianek san fun

12 Tamol iŋ itur sakar pe, ate suek lo
muruan isini tap iŋ dam ka ilon uyan a.
Iŋ ate suek an iriŋani pasik tap, Anut iŋ
murnap naon madok pempem san ipani wa,
madok an kumaen panu lo yen da. Anut
wagam ibol la ya, tamol iŋ ilon ipani mok
tap iŋ kumaen imadop milaen a, an itout
san tia ya.
13 Tamol ta ate suek lo idu dop igo ta ibol
na wa, “Anut ateg isue da.” Man dugo,
aupasek Anut lo ta ipalu na da, agod Anut
dam iŋ tamol aupasek lo ta idirai na da.
14 Tamol kisaek kisaek aupasek lo diau dudu
dan san fun man, iŋsiganed ilo saiak an ilod
iŋanep aupasek digane da. 15 Agop iŋsan
buben imasa yan yaup nuŋon aupasek ilasa
da, aupasek an yaup tubun mi ilasa dop
mateŋ ile wa.
16 Ago yak niŋen o, ŋai teig muroug, mel
en ale dop niŋen o sem ta irawaŋ na wa.
17 Melmel fidian uyanan iŋ kagin fidian itaot
ak da sad fudi man lak na dien da, Tamad
iŋ an idirai idsad na dudu ya. Patui keit lo
dided dumat da. Ak man id Tamad man ago
tia ya, iŋ lilaman san, agog dam ta ibilso
ibilila na da. Iŋ lo man tidom tia, pempem
itaot ago mi imado da. 18 Iŋsen ilon ibol go,
iŋsan ru rumok an lo, id idiradsig iŋanen
nanuk mok tilasa ya. Ago dugo Anut san
melmel igane yan luluŋad lo id imug tilasa
ya. Nek ibol ai ta malan malan nuŋon ifu
dak igo woŋ a.

Uloŋ dop gane

19 Ŋai teig muroug, aŋ ru kagin en aloŋ
uyan. Aŋ fidian kududom agurep ru aloŋ
uyanan, ilo isou agane gup ru abol a, agod
tiŋaem dam ta saian kisaek oŋ na wa. 20 Fun
dugo, tamol san tiŋae saiak an Anut san
kagin uyan ta igane ilasa na da. 21 Ago
yak niŋen o aŋsam kagin saiak saiak fidian,
aŋsam aupasek san naok naok fidian abiau
dop sem ibiaŋ adup Anut san ru a bubem lo
yen den ilom isoup ari wa, man dugo, ru an
iŋ dabai anda, an lo murnap mateŋ san saen
lo ŋutum ka ibinawi wa.
22 Ru an kawan ta aloŋ oŋ na wa, aloŋ dop
nuŋon dam agane kisaek a. Aŋ kawan aloŋ
oŋ tap, sem irawaŋ da. 23 Tamol ru iloŋ oŋ
dop ta iri na tap, iŋsen naon tig lo ile igo
woŋ a. 24 Iŋsen mitilaen ile wo uyan gup
yau a. Ago gug iŋsen naon dugo yan ilon
iŋaoŋ kisaek oŋ a. 25 Ak man kubiaeŋ Kristus

awan lo ilasa yan itaotan geig, agod kubiaeŋ
en subanek lo ipasad tilasag kawan tumado
da. Enti kubiaeŋ an tig igo woŋ lo naon ilep
lo Kristus awan iri dop man, bar iŋane wa.
Gug iŋ kubiaeŋ an kawan ta iri na wa, tia,
Kristus awan iloŋ gup iri uyanan o maeg
igane wa. Iŋ Kristus awan iloŋ pe ilon iŋaoŋ
kisaek oŋ san tia ya, tia, iŋ awan iloŋ gup
iloŋ san nuŋon an itaot fo mi igane ilasa wa.
Tamol naok an Anut san bar iŋane wa.
[26] Tamol iŋ ilo isou lo iŋ Anut san tamol
ibol dak pempem igudani dak man awan
kagin ta ipani na dan iŋsan ilo rumok an
kawan a, an lo iŋsen irawi da. Agog iŋsan
ubou leil an dam kawan a. [27] Ubou san kagin
ikok agod uyanan da Bai Anut malan lo man
igo ya: nanuk bigabeg, pein suos, kaginad
tigane dop iŋsad muruan lo tibinawai a,
agod tan en san kagin tile dop bubed ta
igane saian na wa.

2

Id tamol yaŋan tia yan ta tabi idu na wa

[1] Ŋai teig muroug aŋ idsad Tubun ak Jesus
Kristus, kumaen panu san gurman an ilom
lo rumok, ago tap man tamolpein yaŋad
anda yak mi kagin ta apidinai na wa, tia,
tamol saiak saiak adi dam kagin apidinai a.
[2] Tamol ta damag uyan uyan ak idirip aŋsam
ubou ab lo ipalu dop, tamol ta biouŋ saiak
saiak ak idirip dam ipalu wa. [3] Oŋ tamol
biouŋ uyan uyan ak idiri an kagin pani wo
uyan pe iŋ rupei, “Aben uyanan en ŋanep
masi,” ago dop tamol neinta an rupei, “Ago
ila utur, tia dop igo tan na ŋieg fun na
masi.” [4] Aŋ kagin ago agane tap, aŋ luluŋam
lo biatitek agane da. Aŋ gurman oŋ alasag
aŋsiganem ilo saiak saiak lo abititai da.
[5] Aloŋ, ŋai teig muroug, Anut tamolpein
yaŋad tan en lo tia yan yaŋad iŋane wa,
agod iŋ ilo rumok lo idaisuda yan ipilianai
la ya, an lo Anut dam san madok aben lo
filian fidian ipidinai a. Man dugo, fidian
enti iŋ niŋedi wo imat den, Anut promis
ipidinai ak ago igane wa. [6] Ak man aŋ tamol
melmel ad tia yan abiai dudu da. Aŋ aloŋ ak
tamol melmel wei mi ad da yan aŋ dibiaŋ
adu dop muruan dupanaŋ da. Iŋsed mi
diŋiliaŋ pe gurman naod na atur a. [7] Iŋsed
mi Kristus san yaŋan uyanan ipanaŋ go, lo
digiaŋ se yan lo, ru saiak saiak dubol ilasa
da.
[8] Anut san girek lo kubiaeŋ malan te yen
dan lo igo ibol, “Oŋse niŋe wo umat dak ago
mi, tei murou siŋire na dam niŋedi wo umat
a.” Oŋ an rumok uri tap, an nek uyanan
mi a. [9] Go aŋ aenta ael saiadi dop, aŋ au
apas da, an lo kubiaeŋ ibol ago aŋ kubiaeŋ
malan asue ya. [10] Tamol ta kubiaeŋ fidian
iri uyan dugo kisaek ipitiŋini tap iŋ kubiaeŋ
fidian ipitiŋini mok a. [11] An san fun man igo
woŋ. Anut ibol, “Tamol ta sen turan san
iwon da aupasek ta digane na wa.” Agog iŋ
fon ibol da, “Tamol ta fini imat na wa.” Oŋ
kubiaeŋ kisaek an uri dop, turan ta lo tamol
funi imat tap, oŋ kubiaeŋ fidian pitiŋini a.
Man dugo, Anut iŋsen kubiaeŋ an fidian
ibol dilasa ya.
[12] Aŋ dugo aŋiŋeŋ dop kagin agane wak i?
Aloŋ uyan, saen Anut id bitinaek lo idirad
an, iŋ malan ipalug turad bubed tupidinai
dop iliad o malan ipalu da. Nek fun an
niŋen o, oŋsa madok lo kagin ganep mado
tap, ilo panek san dal uri wa. [13] Saen Anut
bitinaek lo idirad dop, talpein a aenta ilon
ta imuŋanai na yan, Anut talpein an ilon
ta imuŋani na wa. Ilo muŋanek an tubun
kasik, an niŋen o oŋ Anut ibio udu wo umoi
tap, aenta ilo imuŋanai mok a.

Kagin naok naok en ilo rumok san nuŋon mok

[14] Ŋai teig muroug, tamol ta iŋ ibol, ŋai
ilog lo rumok a. Ago ibol ak gug, iŋsan ilo
rumok an iŋanen naok naok lo yan nuŋon
tia ya. Ak dugo, iŋsan ilo rumok nuŋon an
tia yan ka ibinawi wak i? Man tia geig a.
[15] Isop tei murou boi, lu murou boi, iŋ tinid
san biouŋ, tia, agod anaŋ diani san dam
tia tap man, [16] oŋ melmel anaŋ boi, biouŋ
direk san boi, an iŋ lo tia yak ta pidinai na,
ago gug rupidaig ubol, “Awo, aŋ ilom maror
anda amado. Ilom isoup kulos wananan
san ak adiri gup, anaŋ tubun mok ani wa.”
Kagin an ta uyan na, agod nuŋon an tia
ya. [17] Nek ago mi, ilo rumok kawan yen
dop iŋanen naok naok lo nuŋon tia tap, ilo
rumok an imat a.
[18] Ak man tamol ta iŋ igo ibol, “Oŋ ilo
rumok ama da, gug ŋai kagin naok naok
uyan ak amag da ya.”
Ŋaisag ru naon man igo, “Oŋsa ilo rumok
a kagin naok naok an tia yan kubiai dop
ŋile. Ago dop, ŋai kagin naok naok uyan
ak ŋigane dan lo ŋaisag ilo rumok ŋukubiai

dop ule wa.” [19] Oŋ Anut kisaek mok an niŋen o ilo rumok di? Uyan a, ak man an
ta idaisuda na ya. Nek ago mi ur saiak saiak
dam ilo rumok lo Anut kisaek dubol go dirut
direr da.
[20] Oŋ burau tamol! Oŋ dag ŋai ŋukubiai
dop ule o boi, ilo rumok naok an nuŋon tia
kawan i? [21] Wagam en dugo woŋ Anut iŋ
malan lo id tubud baged Abraham iganeg
itaot ilasa yak i? Abraham iŋsiganen kagin
naok naok lo iŋanen nanun ifuni imat pe
utut fo imarip Anut ilo uyan ipani wo ago
igane ya. [22] Oŋ ule, iŋsan ilo rumok iŋ kagin
naok naok da sisem urat digane kisaek da.
Iŋsan kagin naok naok an lo iŋsan ilo rumok
ilasa siŋaokan a. [23] Agog dal an lo ru a girek
lo yen dan rumok ilasag ibol, “Abraham
iŋ Anut mi ilon lo rumok a, agog iŋsan
ilo rumok an Anut ileg ibol, iŋ tamol itaot
a.” Ago yak niŋen o Anut ibol, “Abraham
iŋ ŋaisag turag mok.” [24] Oŋ ule yak, an
iŋsiganen kagin naok naok amaiak lo man
iŋ Anut malan lo tamol itaot ilasa ya. An
iŋsiganen ilo rumok lo mi tia ya.
[25] Nek ago mi dal san pein Rahab iŋ dam
Anut malan lo iŋsiganen kagin naok naok
lo itaot ilasa ya. Iŋsen mi ru sinek san
tamol ilo uyan ipidinaig idinaig dal senamo
lo dusol go diau a. [26] Ago yak niŋen o tinid
ur an tia man imat a, nek ago mi, ilo rumok
urat an tia yan dam imat a.

3

Bale tirni wo uyan a

[1] Ŋai teig muroug aŋ wei mi girek maŋau
ta alasa na wa. Aŋ aloŋ ak maŋ girek maŋau
man aenta luluŋad lo Anut san bitinaek
dabai mok ak lo mumado wa. [2] Id fidian
aupasek funfun tigane da. Tamol ta iŋ
ŋiŋeŋ lo aupasek ta igane na den, iŋ itaotan,
agog iŋsen tinin fidian dam ka iturni wa.
[3] Saen id bafolo ŋudun lo kam nanun
tiganep tirae tap, bafolo tinin fidian mi
itilanip ŋied abad iri wa. [4] Tia dop, wog
tubun ak ilom isou. Gidad tim tubun ak
ifurep wog an ididip yau a, agod wog an
dam tubun mok, gug fei nanunan an nam
unbek tamol mi, iŋ ka wog dugo yau o imat
dan igirip ago yau a. [5] Baled dam nek ago
mi, sen ka nanunan a, ak man iŋ dabai a, iŋ
ka melmel tutubun ak igane ilasa wa. Yai
balen nanunan ak ka imasap dagui tubun
ak igane inani yau a. [6] Id baled dam yai oŋ
a, iŋ tinid san boi luluŋad lo kagin sisaiak
sad gurman imado da. Baled an kagin saiak
saiak funfun igane ilasa da. Iŋ iganep tinid
ilon fidian nun ipani da. Ago iganep tinid
san kagin yai wananan oŋ a, agop idsad
tureŋ ilasa saian da. Agod Ades san yai
amaiak baled lo yai igane ilasa da.
[7] Tamol iŋ ka melmel funfun itirnai a,
agog wei mi kagin ipidinai la ya. Anakanak,
bor kasik, goun kasik, kuseŋ funfun agog
beig lo fon da mi a. [8] Ak man tamol ta
iŋsen balen itirni san tia ya. Balen yaes
ta ibal na da, ru saiak saiak ibol yau woŋ
da. Iŋsan balen dam ibol mot wagai ak oŋ,
agod iŋsan dabai tubun mok an lo tamol ka
iginiai dumat a.
[9] Id baled lo idsiganed Bai Tubud tabol
dan yaŋan tabisa da, ago gug afon idsiganed
teid taod tupudai saian da. Gug teid taod an
Anut idirai dilasag ibol iŋsen ago mi woŋ
a. [10] Ru ilo uyan san iŋ ru saiak saiak da
sisem awak kisaek lo mi dilasa da. Ŋai teig
taog, kagin an ta mok ilasa na wa. [11] Ka you
ibanaip dal kisaek lo mi, gigen iŋ bulbal da
dilasa wak i? [12] Nek ago mi papai ka aŋar lo
ilasa wak i? Aria, ka woi lo fud ilasa wak i?
Nek ago mi beig lo you mok tiŋane san tia
ya.

Maŋau uyan Anut san na idu ya

[13] Enti aŋ luluŋam lo iŋ kankan milaen
anda, agod maŋau uyan anda yak i? Tamol
ago tap, iŋsan madok uyan ak lo sen ikubiai
dop tile wa. Iŋsan kankan milaen an nuŋon
tap, san nuŋon man mos kagin. Ago tap,
mos kagin an lo urat sensen igane dop
tile wa. [14] Ak man aŋ turak lo aenta eil
saian dugo, ŋai-ŋai kagin lo yaŋam tubun
ilasa wo agane da. Aria, kagin an bubem
iŋanefute tap, se pitianoi ru ta abol na wa.
Kabelan sem irawaŋ dop ru rumok san aben
lo ru sewak agane banau. [15] Kankan milaen
naok ago yan sewak a. An kumaen panu lo
ta idu na ya. Tia, kankan an tan en san, an
Urgun san tia, an ur saiak san mi a. [16] Man
dugo, aben a ate turak susai agod ŋai-ŋai
kagin dien dan, ante dam abaŋ pitiŋinek
san kagin, agod kagin sisaiak fidian dien da.
[17] Ak man kankan milaen a lak na yak idu
yan man igo ya: iŋsan ilo isou fidian man
ikok, iŋ tamol maror igansi san, iŋ tamol
mos an, iŋ ilon dabai an tia ya, ilo muŋanek

tinan, iŋsan kagin nuŋon uyan uyan ak mi,
iŋ kagin kisaek ak mi iwae dak, agod ru
rumok san a. [18] Tamol a maror digansi dan,
maror lo sad ai patun dupae yan, sad urat
san nuŋon man iŋ tamolpein didiraip Anut
malan lo itaot dilasa wa.

4

Anut mi awan wabi wa

[1] Fun ata mel niŋen o aŋ luluŋam lo wagai
agane dugo nug apei adiri di? Bube imasa
san kagin aŋ kisaek kisaek ilom lo yen da,
agog aŋ tinim ilon fidian lo wagai igane
dugo mel ta niŋen o amat den dam aŋane
wo da. [2] Aŋ melmel niŋedi wo malam isi dak
ta aŋane na da. Aŋ tamol afu dumat agod
iŋsad melmel apasi asini wo ilom tubun
mok imasa da, gug ta aŋane na da. Ago
agane dan fun dugo aŋ Anut ta asumiani na
da. [3] Agog saen aŋ asumiani dubo man ta
ipanaŋ na wa, fun dugo aŋ asumiani saian
da. Melmel aŋsiganem bubem lo aganep
siganem tinim mi lo urat apani wo da.
[4] Aŋ Anut abisei ak ibol dal dal pein iwon
ibisei ak igo woŋ a. Aŋ ta aloŋ na yak, aŋ
tan en niŋen o amat tap, aŋ Anut san ager.
Agog tamol enti tan en san turan imado wo
tap, iŋ Anut patun ipanip Anut san ager
igo woŋ a. [5] Girek an sen kawan ago abol
banau, Anut san ru rumok girek lo igo ibol,
"Anut iŋ tura susai kagin lo tamol sad ur
ilod lo idiri an itargiranig imado da." [6] Ak
man binawek Anut id ipanad an san dabai
idsad aupasek san dabai iriŋani a. Ago yan
lo girek an igo ibol, "Tamol sed yaŋad disini
den Anut patun ipidinai a, gug tamol sed
ibiai dudu den iŋ ilon ipidinai a."
[7] Ago yak niŋen o Anut paen na au a. Ago
dop Satan patum apani wa. Ago tap iŋ aŋ
ibisawaŋ pe isol yau a. [8] Anut siŋiren na au
dop iŋ aŋ siŋirem na ipalu wa. Aŋ aupasek
tinami, banim afulani. Aŋ bubem raru raru
amami, bubem akubune pasik pe ikok yen a.
[9] Ilom idup tinaŋ aru agane wa. Aŋsiganem
sileŋ an abilisap tinaŋ oŋ a. Ilo uyan amoi
dop ilo muruan agane ilasa wa. [10] Aŋ Anut
naon na sem ibiaŋ adu wa, ago dop iŋ aŋ
ibiaŋsap lak na iginiaŋ a.

Tei tao ta biai dudu na wa

[11] Awo, ŋai teig muroug, nug patun fo
aŋiŋeŋ amoi. Tamol enti tein patun fo
iŋiŋeŋ dop tein bitinaek lo igane tap, an
ta igane uyan na da. Iŋ kubiaeŋ patun
fo iŋiŋeŋ, agog iŋsen tamol gurman oŋ
ilasag, kubiaeŋ bitinaek lo igane ya. Oŋ ago
gane tap, oŋ kubiaeŋ paen na man tia ya.
Kubiaeŋ an oŋ paen na yen o gane da. An lo
oŋ tamol kubiaeŋ ta iri na dak igo woŋ lasa
ya. [12] Tamol kisaek o lian kubiaeŋ ipanad
dak ibitiniad a, Anut iŋsen mi a. Iŋsen mi
dabai anda, an lo na kagin ipanad dak agod
an dam lo malad isue wa. Ak man oŋsa ilo
isou lo oŋ tubu ubol di? Oŋ urat ta lo oŋsa
tura murou bitinaek lo ta dirai na wa.

Ŋiŋeŋ lo se yaŋa ta wabisa na wa

[13] Aria, ŋaisag ru aloŋ, aŋ tamolpein igo
aŋiŋeŋ den, "Gamu boi gabulo boi panu ta
tubun geig ak lo taup anaŋar kisaek tumado
wa. Ate tumado dop moni san urat biabi
tigane dop sed niŋed o moni wei mi tiŋane
wa." [14] Ata wo aŋ ago abol dak i? Aŋ
gabulo san mel ilasa san an ta aloŋ na ya.
Aŋsam madok dugudo, an man nek ibol
kakao ilasap kitekan ka yen dop itout yau
kisaek oŋ dak igo woŋ a. [15] Tia, aŋ igo mi
abol a, "Anut iŋsen mi siganen ilo isou lo,
maŋ mumado dop en migane wo, tia, an
migane wo, ago ibol dop migane wa" [16] Ak
man aŋ silei kagin lo sem mi abol da, agog
yaŋam asini dugo tubun mi aŋiŋeŋ da. Aŋ
ago aŋiŋeŋ dan saian geig a. [17] Tamol enti
mel uyan ak igane san iloŋ, go ta igane na
tap, kagin naon ago man aupasek anda ya.

5

Filian tamol adi sad ru kagin

[1] Agog gamu aŋ tamolpein filiam amam
da yan ŋaisag ru aloŋ. Madai funfun tinim
lo ilasa wan niŋen o ilom saian dop malam
turon idu dop asasai a. [2] Aŋsam filian fidian
igan yau dop tinim san biouŋ simirer diani
wa. [3] Agop aŋsam pat fidian dam teirteir lo
isuda wa. Teirteir an aŋ tamolpein fidian
sam kagin saiak saiak ikubiai dop dile wa.
Teirteir an aŋsam mudam mi yai inani woŋ
a. Fun dugo, tan en san nal wadan lo aŋsam
filiami an atumani da. [4] Aŋ tamol a aŋsam
abi urat digane dan arawaig tinid ta adad
na ya. Agog sad padau dam ta aloŋ na
ya. Aloŋ, saen dipadaug diwagiŋ an asau
mi geig yaug, Anut iŋ eŋel sad Gurman an
kududon lo ilasa ya. [5] Aŋsam madok tan
en lo man melmel funfun amam da, aŋsam
madok uyanan, agog aŋ melmel naod lak

lak ak idaisuda, agod aŋ dugo agane wo
man ka agane woŋ da. Aŋ mateŋ san nal
iŋ muruan san saen lo dam aŋsem ifutuwaŋ
dugo sem tinim bulbal apani uyan da. [6] Aŋ
tamolpein uyadi ak bitinaek lo adirai dak
muruan apidinai dop kadi dam afu dumat
da, man dugo, iŋ dabai ad tia yan lo aŋsam
dabai an diabiani san tia ya. Ago yak niŋen
o muruan tubun ak aŋsam na ilasa wan
niŋen o asasai dop atata wa.

Muruan lo atur sakar

[7] Ŋai teig muroug, muruan lo atur sakar,
ago mi yen yau dop Tubun en ipalu wa. Aŋ
ale yak, tamol abi lo urat igane dak iŋsan
abi itititianip imado yau dop anaŋ ibes idu
da. Iŋ saen milaen mok tok ibol imado
dop ui san saen itititiani da. [8] Aŋ dam tok
abol atur sakar a. Man dugo, Tubun en
ipalu wo sumeik da. [9] Ŋai teig muroug, nug
patun fo ta aŋurŋur na wa, kabelan Anut
aŋ bitinaek lo idiraŋ banau. Ale, Bitinaek
Tamol sumeikan dalawan ate itur da.

[10] Ŋai teig muroug, Anut san profet ilom
isou, iŋ Tubun en yaŋan lo diŋiŋeŋ da. Iŋ
muruan iŋ madai dam disini bo man dile
dugo disini woŋ se ya, ago yak niŋen o aŋ
dam dal kisaek an ari wa. [11] Tamol a dutur
sakar go muruan lo ta dibiakik na dan, id
taloŋ ak, iŋ ilo uyan san tamolpein a. Aŋ
Job san madok itaot an aloŋ a. Job saen iŋ
madai ile dop muruan isini se man iŋ tok
ibol imado se ya. Agod iŋsan wadan a Anut
iŋ niŋen o igane ilasa yan dam aloŋ a. Job
Tubun en ilo panek agod ilo muŋanek dam
tinin iŋanefute yan ile ya.

[12] Ak man, ŋai teig muroug, mel tubun
geig man igo, aŋ Anut yaŋan lo boi, ta tan
yaŋan lo boi, ta mel gidad gidad ta boi lo
siŋanem ru dabai ta apani na wa. Aŋsam
awok man nek mel nuŋon niŋen o gup awok
abol a, ago dop tia man nek tia mok abol
a. Kabelan Anut aŋ ibitianaŋ dop muruan
ipanaŋ banau.

Ilo rumok san guduanek

[13] Aŋ ta luluŋam lo muruan isini di? Ago
tap iŋ Anut san na igudani wa. Dugo, aŋ
ta luluŋam lo ilon uyan di? Ago tap iŋ
Anut yaŋan yabisa dop bar yabi wa. [14] Tamol
ta luluŋam lo subam ifuni di? Ago tap
midaeŋ sad matu igiaip, dupalup, niŋen o
dugudani dop Anut yaŋan lo gureŋ tinin
diamisi wa. [15] Fun an lo gudanek ilo rumok
san, an tamol subam anda yan iganep uyan
ilasa wa. Agod gubak mi aupasek igane yak
tap, Anut tamol an san aupasek ipasi yau
pasik dop ilon ipani wa. [16] Ago yak niŋen o
nug naon na siŋanem aupasek afulale dop
nug niŋen o agudani wa, ago dop an lo
Anut ikubuniaŋ a. Tamol itaot aman ak
san gudanek dabai tinan, agog dam ka urat
dabai ak igane ilasa wa.

[17] Nek ibol Elaija oŋ, Elaija man nek idsed
oŋ a. Iŋ Anut san na ui ta idu na wo igudani,
agog nuŋon ilasa ya. Ui tan na anaŋar utol
wadan da, ta isi na ya. [18] An itout go fon
igudani da, agog ui idu dag, tan na anaŋ
nuŋon idiri ilasa ya.

[19-20] Ŋai teig muroug, tamol ta aŋ luluŋam
lo kagin rumok ak ibisei dop aŋsam ta
iŋanep dal uyan ak lo imul ipalu tap, tamol
uyan an tein san ŋutun mateŋ lo yak iŋane
imul a. Aria, kagin en ilom isou wa, tamol
enti turan dal saian ak lo itor den ibinawi
tap, tamol an turan san ŋutun ta imat na
san ago igane ya, agog san aupasek fidian
dam imiamai pasik a.

1 Pita

[1] Ŋai Pita, Jesus Kristus san aposel. Aŋ
tamolpein Anut ipilianaŋ go aŋanem panu
fun abiseig aug, Pontas na, Galesia, Kapa-
dosia, Esia agod Bitinia na, aben a luluŋad
lo tamol gol ak igo woŋ amado dan, aŋsam
na girek en ŋigire da. [2] Bai Anut gubak mi
aŋ gamugo alasa yan san saen lo iliaŋ iloŋ
go ipilianaŋ an lo Awan Urgun iŋsan urat lo
aŋ iŋanen tamolpein gun ak alasa ya. Agog
aŋ iŋanen tamolpein awa bek san ago mi
amado ator a, agod Jesus Kristus iŋanen dar
ikulmaek an lo aŋsam aupasek isuas panaŋ
a.

Anut iŋsan ilo panek, agod iŋsan ilo
maror ipanaŋ pe ilom lo italbusip tubun
ilasa wan o ŋugudani da.

Id kumaen foun ak tile wa

[3] Id Bai Anut, idsad Tubun en Jesus Kris-
tus san Taman per tupani da. Man dugo,
iŋsan ilo muŋanek tubun an lo, id ibol
nanuk foun ak oŋ tilasa ya. Ago yan lo id
Anut tile san niŋen o patud isa wa, agod
tini ganei en ibol mel kumaen imat san
tia yak igo woŋ tabi sakar da. Mel en
Jesus Kristus mateŋ lo kumaen imasa yan
lo ilasa ya. [4] Id nanuk foun tilasa yan lo
Anut san mel uyan uyan ak lak na yen dan,
iŋ ipilianad pe murna gup an fidian tiŋane
wa. Melmel en ta idafur na wa, tamolpein
sad aupasek iganep melmel an nun dilasa
san tia ya, agod an sad leil siŋaokan an ta
saian na wa. Melmel en murna san an Anut
kumaen panu na aŋ niŋemi wo kagin ipani
da. [5] Aŋ ilom rumok ak lo, Anut san dabai
an dumui oŋ ibargiranaŋ da, an lo patu
pasek a saen wadan lo Anut iganep ilasa
wan ale wa. Patu pasek an Anut ikubune
lag yen da, ago yaup saen wadan a Anut
ipate yan lo kuai isi wa. [6] Ak man gamu
saen katukan en lo muruan sensen ak ale
da, ago bo man arut amoi. Tia, uyam isusa
wa, [7] man dugo, muruan asini dan lo fidian
dile wak aŋanem ilo rumok Jesus Kristus lo
yan rumok a. Anut malan lo aŋanem ilo
rumok an siŋaokan mok a, agod an gol san
naon iriŋani da. Rumok, gol san naon an
tubun kasik bo man, dibitinae san niŋen yai
lo diganep dumari dop, siŋsak dupasip an
lo iŋanen naon yaup lak na mok a. Ago
bo man, murnap gol iŋ tan en da itout yau
a. Nek ago mi, Anut aŋanem ilo rumok
ibitinae o iliaŋ funaŋ dugo muruan ale ya,
bitinaek an lo Jesus Kristus kuai isi san saen
lo aŋ per, girager, agod yaŋak tubun ak
aŋane wa. [8] Aŋ iŋ ta ale na ya, gug iŋ niŋen
o amat da. Gamu dam aŋ iŋ ale san tia bo
man, iŋ o ilom lo rumok a. Agod aŋ yousai
anda mi aŋanefute da, an lo dop aŋanem ilo
uyan an tubun kasik an lo ŋiŋeŋ ta aŋiŋeŋ
san tia ya. [9] Agod aŋanem ilo rumok san
nuŋon man aŋsam ŋutumi Anut iŋiliai pe
sasau lo idirai a.

[10] Profet adi saen ilo panek a Anut ipanaŋ
an niŋen dubol ilasa dan lo, patu pasek en
san fun dile wo abaŋ an diabi siŋaokan da.
[11] Saen Kristus san Ur iŋ ilod lo imado dan
Kristus san madai agod iŋsan yaŋak tubun
ak mitep iŋane wan ikubiai pidinai dan, iŋ
Anut dusumiani ak, mel dugon boi, tia, nal
dugon boi, niŋen o Urgun iŋiŋeŋ da. [12] Gug
iŋ mel a diŋiŋeŋ ilasa dan sed ibinawai san o
ta diŋiŋeŋ da, tia, aŋ o dubol ilasa dan Anut
ikubiai pidinai a. Melmel an san ŋiŋeŋ an
aloŋ la ya. Dugo woŋ ak i? Bilaluŋ tamol an
Urgun kumaen panu na Anut igane idu yan
san dabai lo iŋsan ru uyanan an dufulale
aŋsam na ilasa ya. Eŋel adi dam maladi lo
melmel an san fun dile wo dumat geig da.

Gun amado

[13] Ago yak niŋen o kabuŋam akubune
uyanan pe urat niŋen o tawaŋ agane dop,
sem ulum am abi uyanan dop, ilo panek
san binawek a saen Jesus Kristus kuai isip
aŋsam na ipalu wan mi tinim agane pani
wa. [14] Aŋ imug aŋaoŋ dugo amado se ya,
ago dugo kagin naok naok a ilo masa igane
ilasa se yan ari na ya, gug gamu nek ibol
nanuk awa bek san igo woŋ, aŋ kagin an fon
mi ta atutuŋani na wa. [15] Tia, nek ibol Iŋ a
aŋ igiaŋ an iŋsen gun imado dak igo woŋ,
aŋsem dam sam urat fidian lo gun amado
wa. [16] Man dugo, Anut san girek ago ibol a,
"Ŋai gun ak niŋen o, aŋ dam gun amado."

[17] Agod Anut a titiŋae tamol igo woŋ
tamolpein kisaek kisaek sad urat bitinaek
lo idiri dan niŋen o aŋ Bai abol tap, aŋ
saen tan en lo amado dan, ibol tamolpein
asau ak igo woŋ arer dop aŋsam madok
an kagin apani uyanan a. [18] Aŋ aloŋ ak,
Anut aŋ tubumi sad kagin nuŋon tia man
dupanaŋ an lo idad go ipasaŋ iŋiliaŋ a. Mel

ta itout yau san ibol silva gol da igo woŋ
ak lo aŋ ta idad go iŋiliaŋ na ya. [19] Tia,
Kristus man ibol sipsip nanun nun aman
tia, agod baob aman dam tia yak igo woŋ,
iŋsan dar naon lak na geig ak lo ipasaŋ go
iŋiliaŋ a. [20] Tan en gamugo ilasa dugo Anut
Iŋ ipiliani a, gug gamu saen en san wadan
lo aŋ niŋemi wo Anut igane walal te ilasag
ale ya. [21] Kristus lo aŋ fun aganeg Anut a
iŋ mateŋ lo ifufunig kumaen yabisag yaŋak
tubun ak ipani an ilom lo rumok a, ago yan
lo gamu aŋanem ilo rumok agod aŋanem
tini ganei dam diaug Anut lo dututou da.
[22] Aŋ ru rumok ari apani na yan lo aŋ
gamu ŋutumi adiraig gun dilasag, an lo
aŋanem Kris teim taom niŋedi wo amat
dan, an mi nuŋon a. Amaiak niŋen o aŋ
ilom ŋutum rumok amam da nug niŋen o
amat a. [23] Man dugo, ai patun kitekan yen
pe itout yau san an lo aŋ foun ak igo woŋ ta
alasa na ya. Tia, ai patun a itout yau san
tia yan lo tamolpein foun ak alasa ya. Ai
patun an man Anut san ru kumaen ak, agod
pempem yen yau san an mi a. [24] Man dugo,
Anut san girek ago ibol,

"Tamolpein tinidi man ibol gafurfur oŋ a,
agod iŋsad damag fidian an ibol boban
oŋ a.
Gafurfur igos idu da, agod iŋsan bob dam
diau dudu da.
[25] Gug Tubun en san ru man pempem yen
yau da."

Ru nek an man bilaluŋ uyanan ak aŋsam na
dufulale dugo aloŋ a.

2

[1] Amaiak niŋen o aŋ ale saian san kagin
fidian, rawek fidian, balek uraru san kagin,
mala sek san tiŋae saian, agod uf ru a fidian
bubem lo ale dan, aŋanep abiliau a. [2] Aŋ ibol
nanuk foun ak igo woŋ, su ta dukubuli na
yan Urgun ipanaŋ an aluk o amat geig a.
Aŋ ago agane dop man ka atalbusi dop an
lo sasau a Anut ipanad an aŋane wa. [3] Man
dugo, aŋ Tubun en san bulbal akubianig ale
aloŋ la ya, iŋ mi uyanan mok a.

Pat kumaen yen dak san ŋiŋeŋ

[4] Iŋsen mi pat kumaen yen da. Ago
dugo tamolpein iŋ diabiani ak gug Anut iŋ
ipiliani a, agod iŋ malan lo pat an naon lak
na geig a. Aŋ naon na au dan, [5] aŋ dam pat
kumaen yen san ago mi Anut itumanaŋ dop
iŋsan ŋutun san ab oŋ isuse da. An lo aŋ
pris adi gun ak oŋ alasa ya. Nek ibol pris
wagam ak Anut yai dutuni pani na yak igo
woŋ, aŋ dam yai atuni pani da. Gug kulob
an man tan en san yai tunek tia, tia, an
ŋutum san yai tunek mi a, agod Kristus lo
Anut iŋ uyan ipanaŋ da. [6] Ru girek lo ago
ibol,

"Ale, ŋai pat ta Saion na ŋuguni a.
Sukurun yabituani san pat an pilianek
la ya, agod naon lak na geig a,
agod tamolpein iŋ o ilod rumok dan,
miai ta ifu na wa."

[7] Aŋ tamolpein ilom lo rumok dan aŋsam
leil lo pat en naon lak na geig a. Gug
aenkadi ilo rumok amad tia yan iŋsad leil
lo,

"Pat a ab susek tamol dibiti an murnag ab
sukurun isinig itur a."

[8] Agod afon,

"Pat an igane dop tamolpein ate ŋied dusue
dak,
agod igane dop ate diau dudu da."

Man dugo, iŋ Anut awan ta diri na da, an
lo diau dudu da. Iŋ ago digane san Anut
ipilianai a.

[9] Gug aŋ man Anut san tamolpein iŋsen
ipilianaŋ a. Aŋ man Kiŋ san pris adi, ta-
molpein gun ak sad midaeŋ, agod Anut iŋ
muroun a. Aŋsam urat man, iŋ a aŋ igiaŋ
go tidom tubun an abiseig, iŋsan lilaman
siŋaokan ak lo aladu yan lo, iŋanen bunun
uyanan an niŋen abol ilasa wo ago igane
ya. [10] Imug na man aŋ tamolpein warou
kisaek tia ya. Gug gamu aŋ Anut san ta-
molpein alasag amado da. Imug aŋ iŋsan
ilo muŋanek ta aŋane na ya. Gug gamu aŋ
iŋsan ilo muŋanek aŋane ya.

[11] O turag muroug, aŋ man ibol tamolpein
panu sen ak san apalug tan en lo tamol
gol ak oŋ amado da. Amaiak niŋen o,
ŋai ŋususuŋanaŋ pe tinim san ilo masa ari
apani wo amoi a. Man dugo, kagin saiak
an ŋutum san ager imado da. [12] Aŋ gob adi
luluŋad lo aŋanem nao lalek pempem uyan
an mi yen a. Gidad gamu aŋ agane saian dak
dubol a. Gug saen Anut idsad na ipalu wan
te gup aŋsam kagin naok naok a dile la yan
niŋen o Anut yaŋan diabisa dop per dupani
wa.

Gurman paed na amado

[13] Tubun en yaŋan o tan en san gurman
fidian paed na amado. Rom san kiŋ iŋ
malan te yak ago abol a, agod paen na
amado wa. [14] Agod gabman gurman dam
paed na amado wa, man dugo, Anut iŋ ip-
ilianai man tamolpein a dugo digane saian
dan bu dupidinai san urat digane da, ago
dop a digane uyan dan iŋ uyan dupidinai
san urat dam digane da. [15] Man dugo, Anut
san ilo ibol igo ya, aŋ uyan agane dan lo
tamol burau ak sad ru ŋiŋeo dubol dan
sad awad afutani da. [16] Tamol iŋsen kisaek
imado dak igo woŋ, aŋ ago amado wa. Ak
gug, an lo amianuk dop kagin saiak saiak ta
agane na wa. Tia, nek Anut san urat tamol
mok igo amado wa. [17] Tamolpein fidian
yaŋad asini wak, teim taom Kris adi niŋedi
wo dam amat a. Anut niŋen o arer dop, Rom
san kiŋ dam yaŋan abisa wa.

[18] Aŋ bigabeg man aŋanem titianek paed
na mok, tok abol amado wa. Titianek tamol
uyadi a kagin dupanaŋ dan lo ago agane
wa, a muruan dupanaŋ dan lo dam nek
ago mi agane wa. [19] Man dugo, tamol ta
san kankan Anut lo yen dop, an lo madai
muruan da isini san tia yak isini tap man,
mel siŋaokan geig a. [20] Ak man oŋ gane
saian ak san bu ŋane dop lo utur sakar tap,
an naon Anut dugo ipitiano wak i? Gug
oŋ uyan gane yak lo madai ule dop lo utur
sakar tap man, Anut malan lo an ipitiano
san mel igo woŋ a. [21] Anut ago wo aŋ igiaŋ
a. Man dugo rumok, Kristus iŋsen aŋ abemi
lo muruan isini a. Saen tan ibisei an lo
iŋsan kagin naok naok man mitilaen igo
woŋ ibisei panad an lo tile dop ŋien aban
turi wa.

[22] "Iŋ aupasek ta kisaek igane man tia ya.
Agod awan lo ru sewak ta ilasa man
dam tia ya."

[23] Saen tamolpein iŋ dimisilani se man iŋ ru
naon ta ipidai na ya. Saen iŋ madai dupani
an iŋ naon igane wo ta ibol na ya. Tia, iŋsen
Tamol a san bitinaek itaot mok an banin lo
igane ya. [24] Kristus iŋsen tinin nam aigim
fo idsad aupasek fidian isini a. Ago dop an
lo id aupasek san dabai lo ipasad pe, idsad
madok lo itaot tumado wa. Iŋ tinin dufunig
ikafut idiri an lo ikubiniaŋ a. [25] Man dugo,
aŋ ibol sipsip dal diŋaoŋ ak oŋ adeg au a.
Ak man gamu aŋanem Titianek san na amul
apalu ya. Iŋ mi aŋsam Kagin Panek Tamol.

3

Nug iwon iwon sad ru

[1] Nek imug bigabeg iŋaned gurman paed
na dumado se ago mi, aŋ pein dam iwom
paed na amado wa. Aria, dal an lo aenkadi
Anut san ru ta duri na tap, iwodi sad kagin
naok naok an dile dop ate ilod diŋane dop
ilod dibileksa wa. An man ilo ŋanek san ru
ta pein awad lo ta ilasa na ya. [2] Man dugo,
aŋ Anut niŋen o arer dop aŋsam kagin gun
ak lo amado dan iŋ dile wa. [3] Aŋ tinim san
damag patun fo yak asinip nam tinim bala
apani wo kankan tubun mi ta agane na wa.
Dar diturŋe idu, kululoi naon tutubun agod
biouŋ siŋaokan adiri dan an mel kawan a.
[4] Tia, aŋsam bala man kagin dugon aŋ ilom
lo yen dan an mi a. Aŋ ilom man mosan,
agod dagoman a. Bala naok ago yak man
itout yau san tia ya, agod Anut malan lo
an man naon lak na geig a. [5] Man dugo,
wagam dal kisaek an lo mi pein gun ak
Anut tinid dupanig dumado se yan iŋsed
damag ipidinai siŋaokan a. Ago dugo iwodi
awad paen na mok dumado na ya. [6] Nek
ago mi Sara dam Abraham awan paen na
imado dop niŋen o iŋanen tubun ak ibol se
ya. Aŋ uyan agane dop mel ta urer ipanaŋ
san niŋen o ta arer na tap, aŋ iŋsan nanun
muroun alasa wa.

[7] Nek dal kisaek ago mi, aŋ tamol iwom da
sisem amado dan, pein iŋ dabai tubun amad
tia aloŋ an niŋen o yaŋadi abisa fufei wa.
Man dugo, aŋ sisem Anut san ilo muŋanek
lo kumaen aŋane wa. Aŋ ago agane tap,
aŋsam gudanek an kawan tia ya.

Melmel uyan ak san madai aŋane wa

[8] Ŋaineg ru kagin wadan igo ya. Aŋ fidian
kankan kisaek, agod nug ilon imuŋani wa.
Nug tein taon igo woŋ nug niŋen o amat a.
Nug niŋen o bubem apasi wak, sem ibiaŋ
adu dop aenta diriŋanaŋ ak ago ilom isou
wa. [9] Ta diginiaŋ saian tap, naon dam ta
aginiai saian na wa. Ru saian nam dupaiaŋ
tap, naon dam ta amisilanai na wa. Tia, an
naon Anut bar uyan ak ipidinai o agudani
wa. Man dugo, Anut ago wo aŋ igiaŋ a.
Agop an lo, bar uyan ak ka ipanaŋ a. [10] Man
dugo, Anut san ru ago ibol a,
"Talpein ta madok uyan ak lo imado wo
imat,
agod melmel uyan ak ile wo imat tap,
ru saian ta ibol na wa,

agod awan lo dam ru rawek ak ta ilasa
na wa.
11 Kagin saiak patun ipanip kagin uyan ak mi
igane wa.
Maror san dal o abaŋ yabi dop an ile
wo yaes isofutani wa.
12 Man dugo, Tubun en malan yaug tamol
itaot ak yil pasai da,
agod iŋsad gudanek lo pempem
kududon igure da.
Gug tamolpein a saian digane dan niŋen o
naon ikafut pidinai da."
13 Aria, aŋ kagin uyan ak agane wo yaes
isofutanaŋ dop, enti maeg iganep saian
ipanaŋ ak i? Tia geig a. 14 Gug kagin itaot
ak agane san o madai asini dan an rumok
tap, gidad, aŋ man bar ŋanek tamolpein
mok a. A muruan dupanaŋ dan niŋedi wo ta
arer dop ilom ta muruan na wa. 15 Tia, nek
aŋ bubem lo Kristus aganep aŋsam Tubun
ak oŋ ale wa. Aŋanem ilo rumok niŋen
o kankan aŋane fufei dop man, talpein
aŋanem tini ganei Kristus lo yak a ilom lo
yen dan san fun afulale wo isumianaŋ tap,
ru ilo safulalek san ka apani wa. Gug pasak
na mi agod urer amam da ago agane wa.
16 Aŋanem kagin naok naok atitiani uyan
dop man aŋanem kankan muruan ta ipanaŋ
na wa. An lo dop tamolpein a aŋ kagin
uyan uyan Kristus lo agane san niŋen o
dipirgini dop dimisilanaŋ dan miai ifunai
a. 17 Man dugo, Anut ilon ibol tap aŋ kagin
uyan ak niŋen o madai asini san man uyan
a. Kabelan saian agane san niŋen o muruan
ale banau. 18 Man dugo rumok, Kristus
iŋsen saen kisaek o lian aupasek niŋen o
mateŋ ile ya. Iŋ man tamol itaot ak igo
woŋ aŋ tamolpein ta itaot na yan aŋsam
abem iŋane ya, an lo aŋ iŋiliaŋ pe Anut
san na au a. Tinin tan san en lo dufuni
imat a, gug ŋutun lo Anut iganeg kumaen
ilasa ya. 19 Ago dugo ŋutun yaug wagam san
tamolpein a ŋutudi subanek lo dumado se
yan naod na ru ifulale ya. 20 Tamolpein an
wagam Anut awan diparsisali se ya. An Noa
san saen lo Anut ka yil fu oŋ dugo yaug Noa
wog tubun ak ifoug urat itout a. Nal an
lo tamolpein wei tia, 8 mi, wog an ilon lo
iŋal go, lom tubun ak san you lo patud ipasi
a. 21 You an man Kris fulanek san mitilaen
igo woŋ a. Man dugo, gamu fulanek san
you an id patud ipasig tumado da. Fulanek
an tinid sad nun ta ifulani yau na da. Tia,
fulanek tile dan lo Anut tusumiani dak id
ilod ikubunep kankan uyan ak ipanad a. Fu-
lanek an nek Jesus Kristus mateŋ lo kumaen
imasa yan lo mi dabai iŋaneg an lo id patud
ipasi da. 22 Iŋ kumaen panu na isidag Anut
giraŋen won ak lo imado dugo eŋel adi, ur
sensen sad gurman adi, agod mel dugon
dabai amad da atna dumado dan, an fidian
paen na dumado da.

4

Anut san ilobol paen na tumado da

1 Ago yak niŋen o, Kristus tinin tan en san
lo madai isini ak niŋen o, aŋ dam ilo isou
kisaek an mi abi sakar a. Dal an lo madai
asini san niŋen o aŋ sem dabai ipanaŋ a,
man dugo, talpein enti tinin sen nam madai
isini tap, aupasek san kagin an ibisei a.
2 Ago yak niŋen o iŋsan madok tan en lo
tamolpein sad ilobol an iri san ilon ta yen
na da. Tia, Anut san ilobol an mi iri ipani
wo ilon yen da. 3 Inug aŋ saen tubun mi
gob adi sad kagin diri wo dumat an aŋ dam
ago agane na ya. Agod aŋ kagin an arig
yaug idaisida ya. Aŋ se pitianoi kagin, ilo
masa san kagin, jeit kagin, soubul gidigidad
lo, lukluk san ŋitaŋat amado dugo, tubud
sewak adi ubou ad tile san Anut geg igane
yan ari apani se ya. 4 Aŋ gamu iŋ luad
asap kagin saiak saiak wei mi a digane dan
lo dida asourubep, au o afon ta agane na
dan niŋen o durut saian geig a. An lo aŋ
dumisilanaŋ da. 5 Gug Anut mi iŋ tamolpein
a kumaen dumado dugo a dumat la yan
bitinaek lo idirai san tawaŋ igane dan, naon
na dutur dop iŋ o ru naon dupani wa. 6 Nek
fun amaiak niŋen o Kristus iŋ tamolpein
dumat la yan sad na yaug bilaluŋ uyan ak
san ru ifulale dugo duloŋ a. An lo gidad, iŋ
tinidi tan en san lo tamol sad bitinaek dile
ya, ago bo man iŋ ŋutud lo kumaen a Anut
da yan, iŋ dam kumaen an lo ka dumado wa.
7 Mel fidian itout yau san saen sumeik
ipanad da. Ago yak niŋen aŋ kabuŋam
ipasti dop sem ulum am abi o uyanan a. Ago
dop man ka agudani uyan a. 8 Mel malan te
man ilom ŋutumi fidian nug niŋen o amat
a. Man dugo, nug niŋen o amat dan san
kagin aupasek wei mi imianai idu ya. 9 Nug
kagin apani uyan dop, an o ta aŋurŋur na
wa. 10 Dabai dugo aenta abinawai san Anut
aŋ kisaek kisaek ipanaŋ an kagin apani wo

uyanan a. Awa yabek tamolpein igo woŋ
Anut san ilo panek iŋanen dal kisaek kisaek
atem urat apani wo uyanan a. [11] Ta iŋ ru
ifulale san maŋau aman da tap, nek ibol
Anut san ru mok mi ifulale dan igo ru ifulale
wa. Ta iŋ binawek urat igane tap, dabai a
Anut ipani dan lo urat an igane wa. Ago dop
urat fidian lo tamolpein ka Anut per dupani
wa, an man Jesus Kristus lo mi a.

Oŋ Kris ak niŋen o muruan sini

[12] O turag muroug, aŋ bitinaek wananan
geig ale dugo amasa saian an mel naok foun
ilasa yak igo abol banau. [13] Tia, youm isa wa,
man dugo, aŋ Kristus da sisem mi muruan
asini da. An lo saen Kristus san girager
kuai isi wan ate dop ilom uyanan geig a.
[14] Aŋ Kristus yaŋan niŋen o saian dupanaŋ
tap man aŋ tamolpein Anut san bar aŋane
ya, man dugo, Ur a Anut san agod girager
san an aŋ tinim lo yen da. [15] Kabelan ta
aŋ luluŋam lo tamol ifuni imat o boi, tia
gumagam o boi, tia kagin saiak saiak funfun
igane wo boi, tia, ŋiŋeŋ o kabuŋan isou
imug dop, mel naok an fidian niŋedi wo
madai isini banau. [16] Gug aŋ Kris igo woŋ
muruan asini tap, miai ifunaŋ amoi. Tia, aŋ
Anut yaŋan abisa wa. Man dugo, iŋ yaŋan
aŋ tinim lo yen da. [17] Anut bitinaek igane
san saen ipalu la ya. Agod fun iganeg, ilo
rumok tamolpein adi malan malan ibitiniai
da. Aria, id lo fun igane tap, tamolpein a
Anut san bilaluŋ uyan ak ta diri na dan sad
wadan an dugo woŋ ilasa wak i? [18] Agod
afon, Anut san ru igo ibol,

"Tamol itaot ak patu pasek lo iladu san ta
pasauman na yan rumok tap,
tamolpein a au dupas dan ago Anut
san kagin iŋ lo tia yan muruan dugo
iŋsad na ilasa wak i?"

[19] Amaiak niŋen o, ensauta iŋ Anut san
ilo ibol lo madai dile dan, sed idiraip Anut
banin lo diau dop urat uyan ak mi digane
yau a.

5

Gurman iŋ pinein da sad ru kagin

[1] Ŋai matu gurman aŋ luluŋam lo dumado
dan, ŋai dam nek iŋ ago mi ŋumado da. Ŋai
dam Kristus madai isini an seg malag mok
nam ŋile ya. Taida mi ŋaiseg dam iŋsan
girager murnap kuai isi wan ŋai dam an lo
ŋumado da. An lo igo ŋusumianaŋ o da. [2] Aŋ
Anut san sipsip atirnai o ipanaŋ an atitianai
a. Gurman mok oŋ kagin apidinai a, aŋ
talpein a dusou dudunaŋ dan niŋen o ago
ta agane na wa, tia, an nek aŋanem ilobol
lo mi a, nek ibol Anut aŋ o ilon yen dak
ago mi a. Aŋ moni aŋane san o malam ta
isi na da, ak man urat an agane wo bubem
yen da. [3] Aŋ sipsip a Anut banim lo idirai an
ŋai-ŋai kagin lo atirnai amoi. Gug aŋsam
kagin an ibol mitilaen igo woŋ Anut san
sipsip dile dop duri wa. [4] Agod saen sipsip
titianek sad gurman ipalu dop, girager san
lilit gumuran ta itout yau dan aŋanem urat
naon oŋ aŋane wa.

[5] Aria, aŋ pinein dam tamol busumadi ak
paed na amado wa. Aŋ fidian nug naon na
sem ibiaŋ adu wa. Man dugo, Anut san ru
ago ibol a,

"Tamol sed yaŋad diabisa dan Anut naod
yabi da.
Gug tamol sen yabi idu dan iŋsan ilo
panek ipani da."

[6] Ago yak niŋen o aŋ sem ibiaŋ adu dop Anut
tuon dabai an paen na aladu wa. An lo
murnap saen mok fo iŋ ka aŋ ibiaŋsa wa.
[7] Aŋanem ilo muruan fidian banin lo agane
wa. Man dugo, iŋ malan lo aŋ mel tubun an
lo iŋ aŋ kagin ipanaŋ da.

[8] Malam ipuk pe tawaŋ agane dop, sem
ulum am abi uyanan a. Man dugo, aŋanem
ager Satan ibol laion imatigen ak ibob dugo
tamol ta yani itout o abaŋ isueg itor dak igo
woŋ a. [9] Ago yak niŋen o aŋ naon abi dop
aŋanem ilo rumok lo mi atur sakar a. Man
dugo, aŋ aloŋ ak aŋanem teim taomi tan
titin fidian lo muruan naon kisaek anami
disini da.

[10] Agod Anut iŋ mi ilo panek fidian san
muroun, iŋsen Kristus lo igiaŋ go iŋsan
aben a girager anda pempem yen oŋ dan
lo aladu wa. Saen katukan mi madai asini
gup iŋsen mi aŋsam madok ikubunep lo
atur sakar dop dabai ipanaŋ a. [11] Iŋ mi
dabai pempem yen yau oŋ dan aman da ya.
Rumok.

Ru wadan

[12] Ŋai girek katukan en Sailas ibinawag go
ŋigire ya. Iŋ niŋen o ŋai ilog rumok ak, iŋ
Kris tamol mok a. Girek en lo ŋai aŋ tan
suek ru ŋupanaŋ, agod ru e ŋurupaiaŋ den
man Anut san ilo panek mok a. An lo atur
sakar a.

[13] Midaeŋ Anut ipilianai go Babilon na
dumado dan iŋsad ilo uyan ru aŋsam na
digane ipalu ya. Ŋai nanug Mak dam ago
igane ya. [14] Kris kagin lo nug banin abi wa.
Aŋ fidian Kristus da amado dan ilo maror
aŋ lo ka yen yau a.

2 Pita

1 Ŋai Saimon Pita, Jesus Kristus san urat
tamol agod ŋai iŋsan aposel. Tamolpein
a iŋsad ilo rumok siŋaokan, nek maŋsama
ago mi amaiak, iŋsad na girek en ŋigane
ipalu da. Ilo rumok e ŋai niŋen o ŋabol den
man Tubun en Jesus Kristus, idsad binawek,
an iŋsan na diŋane ya. Iŋ itaot mok an
niŋen o ilo rumok an ipidinai a. 2 Ŋai aŋ
niŋemi wo Anut ŋugudani dak, aŋ ilom
lo Anut iŋ Jesus idsad Tubun en da aloŋ
uyanan, an lo iŋsan maror iŋsan ilo panek
aŋ bubem lo ka iganep awan isa wa.

Aŋ a Anut ipilianaŋ an dabai apani wa

3 Id iŋ taloŋ amaiak niŋen o, Anut san
dabai tubun ak Kristus lo yen dan niŋen o,
id an lo ibinawad go mel fidian kumaed san,
agod id Anut san kagin tiri san dam ipanad
a. Iŋsinanen yaŋak tubun ak lo agod kagin
uyanan ak lo melmel an tiŋane san niŋen
o igiad a. 4 Agod iŋsan yaŋak tubun ak,
iŋsan kagin uyanan ak lo dam, iŋsan promis
lak na igane idu yan ipanad a. Promis an
id malad lo naon lak na geig di tubun a.
Promis nek amaiak lo aŋ tan en san nun
panek ka ariŋani wa, man dugo, ilo imasa
san kagin an lo tamolpein nun ipidinai da,
ak man gamu asol san dal ilasag yen da.
Promis an lo dam, iŋsinanen bunun aŋ ilom
lo igane yan lo aŋ dam nek ago amado da.
5 Fun an niŋen o aŋ maeg aganep kagin
uyan uyan en taida aŋ lo aganep dilasa wa,
agop aŋanem ilo rumok da abate wa. Malan
malan aŋanem ilo rumok, an kagin uyanan
ak da abate wa. Tinin te kagin uyanan ak,
an Anut uloŋ san maŋau da abate wa. 6 Agod
tinin te Anut uloŋ uyan san maŋau aŋ sem
ulum am abi uyan san kagin da abate wa.
Tinin te sem ulum am abi uyan san kagin,
an atur sakar san kagin da abate wa. Tinin
te atur sakar san kagin an, Anut san kagin
ari san da abate wa. 7 Agod tinin te Anut san
kagin ari san an, turam muroum ilom apidi-
nai san kagin da abate wa. Agod wadan man
turam muroum ilom apidinai san kagin an,
aenta niŋedi wo tubun mi amat dan san
kagin da abate wa. 8 Man dugo, aŋ Jesus
Kristus idsad Tubun en aloŋ uyanan dan
san kagin naok igo yak aŋ lo yen dop, iŋ
pempem aŋ ilom lo italbusip tubun tap, an
iganep aŋsam madok lo nuŋon ifu wa, agod
aŋsam urat iŋ niŋen o agane dan mel kawan
tia wa. 9 Ak man talpein ta kagin an iŋsan
bunun lo tia tap, iŋ ibol tamol mala tia yak
igo ya, tia, ibol tamol malan asau mi abaŋ
ta ile na dak ago ya. Man dugo, talpein ago
man iŋanen aupasek imug an Jesus ipasi
yaug ikok ilasa yan ilon iŋaoŋ a.
10 Teig taog, fun amaiak niŋen o Anut
igiaŋ go tamolpein aenta luluŋad lo ipili-
ianaŋ an, dabai apani wo urat wagai agane
wa. Aŋ kagin an fidian ari uyanan tap, au
adu san tia ya. 11 Ago dop saen aŋ idsad
Tubun en Jesus Kristus idsad patu pasek
tamol san kagin panek aben an lo aladu wo
dop man, malam dupare uyanan a.

Profet ru, girek lo yen dan san ŋiŋeŋ

12 Aria, gidad aŋ mel fidian aloŋ uyan
go, gamu ru rumok en abig atur sakar dak
bo man, ŋai ilog yen dak ago melmel an
saen fidian fon ŋurupaiaŋ da. 13 Man dugo,
ŋaisag ilog lo saen gamu ŋai tinig tan en lo
ŋumado den man gidad ŋai safulalek ru igo
ŋurupaiaŋ da, an uyanan a. Ago dop aŋ dam
mel en san ilo sou man mi agane wa. 14 Man
ata wo? Ŋai ŋaloŋ ak, milaen tiap ŋai tinig
gigin na ŋigane wa. Jesus Kristus, idsad
Tubun en mel an ikubiai ŋile la ya. 15 An
niŋen o ŋai urat wagai ŋiganep an lo saen
ŋai tan en ŋibisei dop man, aŋ pempem mel
an fidian niŋedi wo ilom ka isou dop amado
wa.
16 Saen maŋ imug aŋsam na mupalu yan,
maŋ Jesus Kristus idsad Tubun en san dabai
mukubiai ale ya. Agod nal ta lo gup iŋ fon
dabai anda imul tan na ipalu wan niŋen
o mabol aloŋ a. Saen maŋ mel a niŋen
o murupaiaŋ an dugo, maŋsiganema ilo
sou lo ru sewak ak awan mubate dop lo
mirawaŋ o migane di? Tia geig a, man dugo,
maŋsema malama nam iŋsan naon lilaman,
iŋsan girager tubun an da isapudade dugo
mile ya. 17-18 Man dugo, saen iŋ Bai Anut
lo yaŋak tubun ak girager da iŋane yan,
maŋ iŋ da did gun an fufo mumado ya, ago
dugo iŋ niŋen o Anut awan keit lo iwagiŋ
dugo maloŋ a. Awak an san liliŋan iŋsan
na ipalug yaŋan yabisag yaŋak tubun ak
ipani a. Iŋ ibol, “En man ŋaineg Nanug
mok, ŋaineg bubeg mok, iŋ niŋen o ŋai ilog

tubun mi uyanan da." Awak a kumaen panu
log ipalu yan maŋ maloŋ a.
[19] Agod taida mi, gamu Anut profet adi
sad ru an rumok dabai ipani panad a. Aŋ
iŋsad awad kagin apani tap, an uyanan a.
Man dugo, iŋsad ru an man nek ibol lam ta
tidom tubun lo ided dugo abaŋ isapudade
dak igo woŋ a. Ago agane dop yaup salso
idu wa, agod salso idu san boi tinan aŋ
bubem lo isida wa. [20] Aŋ ru en aloŋ uyan,
ru en tubun a. Ru fidian a girek lo profet
awan lo ilasa dan man, profet an san ilo sou
tia ya. [21] Man dugo, ru a profet sad awad lo
ilasa dan san fun mok man, tamol san ilo
sou igo tia ya. Tia, Urgun iŋsen profet adi
ilod iduduwig ru a Anut san nag ipalu yan
mi dubol ilasa ya.

2

Girek maŋau sewak adi iŋsad kubulek

[1] Wagam na profet sewak wei mi Isrel
tamolpein luluŋad lo dilasa ya. Nek ago
mi girek maŋau sewak ak wei mi aŋ lu-
luŋam lo dilasa wa. Iŋ piteŋanek sewak a
imianuk an mi diŋanep midaeŋ luluŋam lo
diladup dupanaŋ a, an lo aŋsam ilo rumok
an dukubuli wa. Agod Tubun en iŋsen girek
maŋau sewak adi an idad iŋiliai a, ago bo
man iŋ patud dupani wa. Kagin an lo iŋ
milaen tiap daoŋ diŋane dop diau dudu wa.
[2] Iŋ jeit kagin an ta saian na ago dubol a,
an lo ilo rumok tamolpein wei kasik kagin
an diganuri wa. Fun an niŋen o tamolpein
aenta rumok san dal an saian dupani wa.
[3] Tamol naok an iŋsad ilo sou moni niŋen
o man tubun kasik a, an lo ru sewak nam
ŋudum dusue dop aŋanem moni diŋane wa.
Anut iŋsad naok naok an wagam mi ile ya,
agog iŋaned muruan an ikubune pidinai la
ya. Muruan an dal na ipalu da, ago dugo
iŋsad daoŋ an dam sumeikan mi yen da.
[4] Aloŋ o uyanan a. Gubak mi eŋel aenta
au dupas, ago gug Anut iŋsad aupasek an
iŋaneg gigin na ta igane na ya. Tia, iŋ
eŋel an tan paen na gib ilon tidom tubun
ak lo isubanaig idirai diau a. Ate dumado
yaup bitinaek nal ilasa wa. [5] Agod taida mi,
tamolpein a wagam na Anut san kagin ta
duri dupani na yan sad aupasek lo ta yilfu
oŋ na ya. Tia, fidian lom tubun geig ak iŋal
dugo Noa mi imado ya. Tamol kisaek an
iwon agod muroun 6 an dida Anut niŋedi
wo ilon isou a. Man dugo, Noa iŋ kagin itaot
ak san bulaluŋ tamol. [6] Agod taida mi, Anut
Sodom iŋ Gumora da sad tamolpein fidian
ifu yau a. Yai ui oŋ iwatik go iŋsad panu
tubun an inani yau itout a, agod tamolpein
dam fidian inanai pasik a. An lo iŋsad
mitilaen an tamolpein fidian gamu Anut
san kagin ta duri dupani na dan dile dop,
iŋ lo dam kulob ago ilasa wa. [7] Agod taida
mi, Lot iŋ tamol itaot a, agod Anut daoŋ an
lo patun ipasi a. Iŋ tamolpein kagin saiak
saiak digane dan ileg ilon tubun mi muruan
a. [8] (Man dugo, tamol itaot a luluŋad lo nal
fidian imado dan, iŋ kubiaeŋ dipilali dan
san kagin sensen an ile dugo iŋsad ru saiak
saiak an dam iloŋ se ya. Kagin ago an ilon
imoi da.) [9] An rumok tap, Anut muruan
funfun dugo yak lo tamolpein a Anut san
kagin duri dupani dan patud ipasi san iloŋ
a. Nek ago mi iŋ tamolpein saiadi muruan
lo idiraip dumado wan bu panek an paen na
mi dumado dop yaup bitinaek nal ilasa san,
an dam iloŋ a. [10] Luluŋad lo tamol a ilo masa
san kagin diri dupanig lo sed nun ipidinai
dugo, gurman awad paen na dumado wo
dumoi na ya, tamol naok ago yak Tubun en
niŋedi wo tubun geig imoi a.

Tamol naok ago yak silei tinadi agod
kabuŋadi dababai a. Iŋ eŋel adi kumaen
panu lo dumado dan dumisilanai o ta direr
na da. [11] Ago gug eŋel Anut naon na dutur
dan iŋsad dabai girek maŋau sewak tinadi
an iriŋanai a, ago bo man iŋ tamol an
bitinaek lo dumisilanai san ago ta didirai
na da. [12] Tamol an melmel a ta duloŋ na
yan niŋedi wo diŋiŋeŋ saian da. Tamolpein
naok ago man nek ibol bor goun oŋ, iŋ
kankan amad tia ago dutor da, dilasa san
fun man talpein duburou idup dufu dumat
san ago mi a. Girek maŋau sewak adi an nek
ibol bor goun oŋ iŋ dam daoŋ diŋane wa.

[13] Girek maŋau sewak adi a muruan aenta
dipidinai an lo iŋ dam naon dile wa. Adian
iŋ tinid dugo urat dupani man ago digane
da, an iŋsad yousai. Iŋ baob nun anda yak
igo ya. Agod iŋ tamol uyadi oŋ aŋ dida anaŋ
ani da. Gug gigin na man kagin saiak saiak
an lo dumado da. [14] Iŋ jeit pein adi mi dil
o dumat da. Aupasek o mi nal fidian yaes
isofutanai da. Iŋ pein adi a ilod gidigidad
an ilod diŋanep jeit kagin san dal duri da.
Iŋ mala sek lo man ibilem adi a, agod iŋ

pitiŋinek a Anut ipidinai an san nanuk adi
mok a. [15] Iŋ dal itaot ak dubiseig sen diau
geig a, agod iŋ Beor nanun Balaam gubak
mi yau ago diau da. Iŋ kagin saiak saiak
iganep naon moni iŋane wo mi imat da.
[16] Ak man iŋsan aupasek san kudo bek ru an
iloŋ a. Man dugo, doŋki iŋiŋeŋ san tia gug
tamol awan lo iŋiŋeŋ ilasag profet an san
ŋiŋeo kagin an yabituani a.

[17] Tamol naok an sad kagin nuŋon aman
tia ya, nek ibol you igos yau ak oŋ, tia, iŋ
ibol ui idu wo tim taen gigin na itumanig
yen dugo tim iwi yaug ui tia yak igo ya.
Anut iŋaned aben tidom tubun geig ak lo
tan paen na ikubuneg yen da. [18] Iŋ awad ru
tutubun mi dubol da, ago gug iŋsad ru an
nuŋon aman tia ya. Iŋsad ru lo tamolpein
a saen milaen tiag aupasek adi sad na dusol
diau an ilod diŋane da, an lo tinid imasa dop
lo jeit kagin digane da, agod tinid san kagin
saiak saiak aenta dam digane da. [19] Girek
maŋau sewak an mel ta isubanai san tia ago
dutor san ru dubol pidinai a. Ago gug iŋsedi
man kagin saian ak san bigabeg dumado da.
Man dugo, mel dugon tamol yabituani dan,
nek iŋ mel an san bigabeg imado da. [20] Man
dugo, iŋ imug Jesus Kristus idsad Tubun en,
agod idsad binawek an duloŋ a, maŋau an
lo tan en san nun kagin san na dusol diau la
ya. Ak man iŋ afon dumul kagin saian ak lo
diladug isubanai tap, iŋsad wadan gamu en
san man saian mok, agod iŋsad naon gubak
mi an san iriŋani geig a. [21] Iŋ kagin itaot an
san dal kitek ta duloŋ na yak man, an uyan
a. Man dugo, iŋ iŋsad Tubun en awan lo
kubiaeŋ gun ak ibol duloŋ dugo diŋane, ago
gug an patud dupanip dal an dibisei tap, an
saian geig a. [22] Ru mitilaen uraru en rumok
iŋ niŋedi wo ibol da, “goun ilu gug imul
yaug iŋsinanen ulu an fon yani da,” taida
mi, “bor you isug la gug fon yaug gigeo lo
ibubulam da.”

3

Tubun en imul ipalu san nal

[1] Turag muroug, en ŋaisag girek turanein
ŋigireg aŋsam na ŋigane ipalu ya. Ŋai girek
uraru ŋigire en lo aŋanem kankan itaot
ŋufufunip ilo sou uyanan ak ipanaŋ san a.
[2] Kankan en igo ya. Ru a profet gun adi
wagam mi dubol na yan, agod ru kubiaeŋ a
aŋsam aposel adi awad lo aŋsam bunawek
Tubun en ibol panaŋ an dam ilom isou wa.

[3] Mel en inug aloŋ o ŋamat da. Nal wadan
dilasa dan san saen lo dop tamolpein aŋsam
ilo rumok en kukok an digane san dilasa
wa. Iŋ Tubun en san ru niŋen o disel a,
agod ilod imasap mel dugo digane wo ilod
ibol an mi duri da. [4] Iŋ igo dubol, “Iŋ imul
ipalu san ibol panaŋ an san nuŋon dugon
te yen di? Man dugo, gubak mi maŋsama
tamama dumat dugo ipalug gamu en mel
fidian ta ibileksa na ya. Tia, fun lo ipalug
gamu en nek ago mi yen yau da.” [5] Iŋ
melmel a Anut wagam idirai an ilod iŋaoŋ
o digane ya. Melmel an man, Anut anen ru
lo keit wagam mi ilasag yen da, agod iŋsan
ru lo you iŋaneg nam tan igane ilasa ya.
[6] Agod you an lo mi lom tubun ak ilasag tan
fidian ituanig saen an san tamolpein fidian
itarmunaig ipitiŋinai a. [7] Ak man ru an lo mi
keit iŋ tan da gamu e dien den Anut gigin na
idirai a. Ago dien yaup yai lo idiraip imiriai
a. Nal a mel en ilasa wan man Anut san
bitinaek nal, saen an lo Anut tamolpein a
iŋanen kagin ta diganuri na yan ipitiŋinai
a.

[8] Ak man ŋai teig muroug, mel kisaek en
ilom ta iŋaoŋ na wa. Tubud malan lo nal
kisaek man ibol anaŋar wan tausen ak igo
ya, agod anaŋar wan tausen man ibol nal
kisaek ak igo ya. [9] Aenkadi Tubun en mel
igane wo ibol gug saen ibidani dak abol da,
gug iŋ tinin saen bidanek an tia ya. Man
dugo, iŋ mos nam iliaŋ da, ta aŋ luluŋam
lo ideg yau man imoi a. An niŋen o aŋ ilom
abileksap iŋ o ilom rumok an niŋen o saen
ipanaŋ da.

[10] Ak man Tubun en san nal man nek ibol
gumagam tamol igo woŋ ipalu wa. Nal an
lo dop pitiŋinek san liliŋan tubun geig ak
ta ilasa dop keit itout yau a. Agod yai lo mel
fidian you oŋ ibilip itout yau a. Agod tan en
iŋ tamolpein sad kagin naok naok an fidian
da kuai te dilasa wa.

[11] Aria, Anut kagin an lo mel fidian ip-
itiŋini tap, aŋ tamolpein naok dugo woŋ
alasa wak i? Aŋ kagin gun ak mi agane wa,
agod Anut san kagin ari apani dop amado
wa. [12] Dal an lo Anut san nal tubun ak ipalu
san niŋen o mala nouk amado wa, ago dop
aŋsam kagin uyan ak lo nal an ilasa kisaek
oŋ o agane da. Nal an lo Anut yai ituni dop
keit inanip itout yau a, agod yai an mi tan

en igane imatal pe you oŋ ibilip itout yau
a. [13] Ak man id a ilod lo rumok an promis
a Anut ipanad an lo keit foun ak, tan foun
ak dam tile wo mala nouk tumado da. Agod
tan foun an ilon lo man kagin itaot ak mi
ate yen yau a.
[14] Ŋai turag muroug, fun an niŋen o saen
Tubun en ipalu wo mala nouk amado dan,
aŋ baob amam tia, nun amam tia yak, agod
nugnug lo ilo maror amado dan lo dam, iŋ
ago ilian san niŋen o urat wagai agane wa.
[15] Agod idsad Tubun en mos kagin e ipanaŋ
den niŋen o igo ilom isou, an iŋ patu pasek
aŋane san saen ipanaŋ dak abol a. Idsad
turad mok Pol dam iŋ Anut maŋau ipani
an lo girek naok en taida igireg ipanaŋ a.
[16] Iŋsan girek fidian lo ru naon nek ago mi
igire idug niŋen o mi ibol na ya. Iŋsan girek
an lo mel aenta id taloŋ uyan san muruan
kitek yen da. A ilod tia yan, ilod gidigidad
ak iŋsed dideg diau san, ru an dukubuli da,
nek ibol girek gun ak aenta lo dam digane
dak ago mi a. An lo sed ipitiŋinai da.
[17] Turag muroug, aŋ mel en aloŋ la ya,
fun an niŋen o aŋ kagin agane wa. Kabelan
tamol saiadi ak sad aupasek an ilom iŋanep,
aŋ atur sakar san abi dan banim ibisawaip
au adu banau. [18] Gug aŋ idsad Tubun ak
Jesus Kristus idsad patu pasek an san ilo
panek, iŋ aloŋ uyan san aŋ da atabulsi wa.
Id iŋ yaŋan tabisa dan lo gamu girager
anda imado da, ago mi yen yaup kumaen
pempem san nal ilasa wa. Rumok.

1 Jon

Kumaen San Ru

1 Kumaen san ru a fun lo mok yen go ipalu
yan, tamol mok igo ilasa ya. Iŋsen awan lo
kumaen san ru ilasa dugo maŋ maloŋ ak,
malama lo mok mile yak, agod tinin dam
banima nam mabi ak, an mi maŋ niŋen o
miŋiŋeŋ da. 2 Kumaen an iŋsen mi kuai
tem ikubiai panama dugo mile ya. Rumok,
kumaen pempem san an imug mi Bai da
dumado na yan kuai isi a. Kumaen an maŋ
malama nam mile tag gamu en maŋ an
niŋen o mi mabol dop aloŋ a. 3 Mel e maŋ
mile dugo maloŋ en murupaiaŋ da. An lo
aŋ maŋ da sisem idsad madok an kisaek
mi yen yau a. Agod maŋsama madok man
Bai da, agod iŋanen Nanun Jesus Kristus da
mumado da. 4 Maŋ girek e migire panaŋ den
lo idsad yousai awan isa wa.

Ilalaŋ lo tator san ru

5 Ru a iŋ awan lo maloŋ an mabol aloŋ
da. Anut mi iŋ ilalaŋ. Iŋ lo tidom tubun
ta yen man tia geig a. 6 Id igo tabol da, id
iŋ da madok kisaek mi tumado da, ak man
id tidom tubun lo tator tap, ru raek tabol
da, agod idsad madok an ru rumok san dal
ta iri na da. 7 Gug iŋ ilalaŋ lo itor dak ago
mi id dam tator tap, id anek anek sisem ilod
kisaek mi tumado wa. Agod iŋanen Nanun
Jesus san dar an mi lo idsad aupasek fidian
isasi panad go ikok tilasa ya. 8 Id aupasek
amad tia yak tabol tap, sed ilod irawad da,
agod ru a rumok an id ilod lo ta yen na da.
9 Ak man iŋ awa urek san tamol, agod itaot
geig a, amaiak niŋen o id idsad aupasek an
kuai te tabol ilasa tap, idsad aupasek an
fidian isasi yau dop, ilod lo kagin itaot tia
yan fidian ipasi dop ikok tilasa wa. 10 Gug
id aupasek ta tigane na yak tabol dop man,
id iŋ sewak tamol igo woŋ tigane da, agod
iŋanen ru an id ilod lo aben ta yen man tia
ya.

2

Kristus idsad binawek

1 O ŋai nanug muroug, aŋ au apas amoi
o ru en ŋigire da. Gug ta iŋ au ipas tap
man, id binawek tamol amad da ya. Tamol
an Jesus Kristus itaot mok a. Iŋ ibinawad
san o Bai naon na itur da. 2 Idsad aupasek
niŋen o Anut ilon wananan da. Ak man
Kristus sen iŋsan mateŋ lo Anut ilon ago
iganeg ibubarum a. Id niŋed o mi tia ya, tia,
tamolpein a tan titin fidian lo dumado dugo
iŋ niŋen o ilod rumok tap, sad aupasek an
dam isasi yau a. 3 Id iŋsan ru kubiaeŋ ibol
taloŋ an mi turi tupani tap, dal an lo na
id ka taloŋ ak id rumok mi Anut taloŋ a.
4 Gug ta iŋ ibol, "Ŋai Anut ŋaloŋ a," ago gug
iŋsan awan kagin ta ipani na dan, iŋ sewak
tamol, agod Anut san ru rumok ak iŋ lo man
tia ya. 5-6 Ak man talpein a Anut san ru a
kagin ipani dan, rumok, iŋ lo Anut san ilo
panek italbusip tubun geig a. Ta iŋ Anut da
dumado dak ibol dan, dal kisaek a Jesus itor
an lo mi iŋ dam itor a. Dal an lo mi id taloŋ
ak, rumok, id Anut da tumado da.

7 O turag muroug, gamu ru kubiaeŋ e
ŋigire den man foun tia ya. Tia, ru kubiaeŋ
en wagam a, nek a fun lo mok aloŋ ama
ya. Ru an man fun aŋ aloŋ la ya. 8 Ago bo
man ru kubiaeŋ en man ibol foun ak oŋ a.
Ru kubiaeŋ an san nuŋon man Kristus lo
tile da, agod aŋ lo dam maŋ mile da. Man
dugo, tudom tubun itout yau dugo ilalaŋ
mok an kuai isi da. 9 Ago yak niŋen o talpein
ta iŋ ilalaŋ lo itor dak ibol gug turan ta ile
saian tap, iŋ tidom tubun lo mi imado da.
10 Talpein a iŋ turan niŋen o imat dan iŋ
ilalaŋ lo imado da. An niŋen o mel saian ak
ta lo yau idu san iŋ tinin lo yen man tia ya.
11 Gug tamol ta turan ile saian dan iŋ tudom
tubun lo imado itor da. Ago yan lo malan
tidom tubun dop dal iŋaoŋ a.

12 Nanug muroug, iŋ yaŋan o, aŋsam au-
pasek ipare idu yak niŋen o ŋai aŋsam na
girek en ŋigire da. 13 O tamag muroug, iŋ fun
lo imadog ipalu yan aloŋ uyan ak niŋen o
ŋai aŋsam na girek en ŋigire da. O aŋ pinein
foumi, Satan san dabai abi idu yak niŋen
o ŋai girek en ŋigire panaŋ da. O nanug
muroug, aŋ Bai aloŋ ak niŋen o aŋsam na
girek en ŋigire da. 14 O tamag muroug, aŋ
man iŋ fun lo mok imadog ipalu yan aloŋ
uyanan ak niŋen o ru en ŋigire da. O aŋ
pinein foumi, girek en aŋsam na ŋigire den
man fun igo ya, aŋ dabai amam da, Anut san
ru aŋ lo yen da, agod Satan san dabai abi idu
ya.

15 Aŋ tan en san madok iŋanen filian da
niŋen o yaes ifunaŋ amoi. Ta iŋ tan en san

madok niŋen o imat tap, Bai niŋen o imat
dan, iŋ lo man tia ya. [16] Man dugo, kagin
fidian tan en lo yen dan igo ya, tinik san
ilo imasa san kagin, mala sek san kagin,
agod se pitianoi kagin tan en san tamolpein
digane dan, fidian Bai san nag ta ipalu na
da, tia, an tan en san mel mi a. [17] Tan en iŋ
tamolpein sad ilo masa da ditout diau da.
Ak man talpein ta iŋ Anut ilon ibol dak ago
mi igane dop man, pempem imado yau a.

Kristus san ager

[18] Nanug muroug, saen wadan ipalug
sumeik da. Nek ibol aŋ ru en dubol dugo
aloŋ na yak ago, Kristus san ager ipalu wo
da, gamu en Kristus san ager wei kasik
dilasa yan lo tile taloŋ a. Amaiak niŋen
o id taloŋ uyan ak saen wadan sumeik
ipanad da. [19] Tamol malan an idsad doup lo
dilasag diau a. Iŋ dubusawad man fun iŋ id
muroud tia ya. Aria id muroud ak man ta
dubusawad na wa. Gug id dubusawad an lo
kuai tem tile taloŋ ak, an id muroud tia ya.
[20] Ak man Urgun iŋsan dabai aŋ lo ikulmaek
idug yen da, an lo aŋ fidian Anut san ru
rumok an aloŋ a. [21] Aŋ ru rumok ta aloŋ na
yak niŋen o ŋai girek en ta ŋigire na da. Tia,
aŋ ru rumok aloŋ la ya, an niŋen o aŋsam na
ŋigire ipalu da. Aŋ aloŋ ak ru sewak fidian
an ru rumok ak muroun tia ya. [22] Ru sewak
an enti awan lo ilasa dak i? Tamol a Jesus
iŋ Anut san pilianek tamol yaŋak "Kristus"
dubol dan niŋen o "tia yak" ago ibol dan,
tamol an Kristus san ager. Tamol naok ago
yak iŋ Bai Nanun da niŋedi wo dam imoi a.
[23] Ta iŋ Nanun imoi dop man iŋ Bai san tia
ya. Gug ta iŋ Nanun niŋen o ilon rumok ak
ago ibol tap, iŋ Nanun san muroun mi tia
ya, tia, Bai dam iŋanen muroun a. [24] Ru a
fun lo aloŋ an ilom lo aganep yen a. Ago
agane tap, aŋ Nanun iŋ Taman da urarum
dadi amado wa. [25] Agod iŋsan promis ipanad
en igo ya, kumaen pempem yen yau san an
ipanad a.

[26] Tamol dirawaŋ o digane dak niŋen o
girek en ŋigire panaŋ da. [27] Ak man Urgun
san dabai ikulmaek idug aŋane yan, aŋ lo
yen da. An niŋen o talpein mel foun ak ta
ipiteŋanaŋ san tia ya. Man dugo, Urgun san
dabai aŋane yan maŋau fidian ipiteŋanaŋ
da. An man rumok a, ta sewak na ya, amaiak
niŋen o nek ibol aŋ ipiteŋanaŋ igo woŋ
Kristus da amado wa.

Enti iŋ Anut nanun muroun

[28] O nanug muroug, aŋ iŋ da amado wa.
Ago tap, saen iŋ kuai te ilasa dop id iŋ da
tiŋiŋeŋ o ta tarer na wak, agod miai ifunad
dop tasuk tamul san dam tia ya. [29] Iŋ itaot
geig ak an aloŋ tap, mel en dam aloŋ a,
tamol a kagin uyan ak mi igane dan iŋ Anut
lo foun ilasa ya.

3

[1] Aloŋ, Anut dugo mok id niŋed o imat
di? Iŋsan ilo panek id niŋed o man tubun
geig a! Man dugo, id Anut nanun muroun
ago ibol da. Id nek ago mi a. Tan en san
tamolpein id ta duloŋ na yan fun man iŋ
Anut ta duloŋ na ya. [2] O turag muroug! Id
gamu Anut nanun muroun tumado da. Gug
id mitep dugo tilasa wan ta taloŋ uyan na
da. Gug id mel en taloŋ ak, saen Kristus kuai
isi dan, id tilasap iŋ ago mi wa. Man dugo,
iŋ naon tinin tile ago mi tile wa. [3] Talpein
mel an niŋen o Kristus tinin igane pani dan
iŋsen iganeg gun ilasa ya, nek ibol Kristus
iŋsen gun ago mi a.

[4] Ta iŋ au ipas tap, iŋ Anut san kubiaeŋ
ipilali a. Rumok, aupasek man igo ya, tamol
kubiaeŋ paen na ta imado na dak san kagin
igo ya. [5] Aŋ aloŋ ak, Kristus tamolpein
sad aupasek ipasi wo ipalu ya. Agod iŋ lo
aupasek ta ule san tia geig a. [6] Ago yak niŋen
o talpein enti Jesus Kristus da dumado dan
au ta ipas na da. Gug ta iŋ au ipas oŋ dan,
iŋ Kristus ta ile na yak, agod dam ta iloŋ
na ya. [7] O nanug muroug, mel en niŋen
o tamolpein eil afu dop dirawaŋ banau!
Ta iŋ kagin itaot igane dan, iŋ mi itaot a.
Ibol Kristus itaot imado dak ago mi iŋ dam
imado da. [8] Talpein enti aupasek igane oŋ
dop man, iŋ Satan san muroun mi a. Man
dugo, Satan iŋ fun lo mok go ipalu yan au
ipas na ya. Ak man Anut Nanun kuai isi an
fun man, Satan san banin aban isubari idu
wo ipalu ya. [9] Tamol dugon Anut lo foun
ilasa yan iŋ au ta ipas na da, man dugo,
Anut san bunun iŋ ilon lo yen da. Rumok,
iŋ aupasek ta igane yau oŋ na wa, man
dugo, Anut lo foun ilasa ya. [10] Ru en tamol
dugon Anut nanun ago dugo, tamol dugon
Satan nanun, an fud ifulaleg kuai tem tile
da. Talpein a kagin uyan ak ta igane na yan
iŋ Anut san muroun tia ya. Agod ta iŋ tein
niŋen o ta imat na dan iŋ dam Anut san
muroun tia ya.

Nug niŋen o amat a

[11] Ru en gubak mi mok go ipalu yan aloŋ
a, id nug niŋen o tamat a. [12] Id Kein tutuŋani
tamoi a. Iŋ man Satan san muroun mi a,
an lo iŋsen tein Abel ifunig imat a. Ata wo
ifuni ak i? An fun man iŋsan kagin naok
naok saian a, gug tein san kagin fidian itaot,
amaiak niŋen o ifunig imat a. [13] Teig taog,
amaiak niŋen o tan en san tamolpein diliaŋ
saian geig dan, niŋen o yaes ta ifunaŋ na
dop bubem ta irut na wa. [14] Id taloŋ ak
mateŋ san dal tibiseig, kumaen san dal lo
tiladu ya. Id teid taod niŋedi wo tamat an
lo taloŋ ak, an rumok a. Agod ta iŋ turan
niŋedi wo ta imat na dan mateŋ san tuon
yabituani oŋ da. [15] Talpein iŋ turan ile saian
tap, tamol an iŋ tamol ifuni imat ak igo woŋ
a. Agod aŋ aloŋ ak, talpein a tamol ifuni
imat an kumaen pempem san an ilon lo yen
man tia ya. [16] Kristus id o iŋ tinin kumaen ak
gigin na igane yan lo, id nug niŋen o tamat
san dal an ikubiai panad o igane ya. Fun
an niŋen o id dam turad muroud o ago mi
tigane wa. [17] Talpein tan en san filian anda
yan iŋsan turan mel ta lo katukan dugo ile
gug ilon ifutani tap, ilo panek Anut san na
ipalu dan iŋ ilon lo yen dak i? Man tia geig
a! [18] Nanug muroug, id nug niŋen o tamat
dan awad mi ru ibol da, gug an san nuŋon
tia yak ago ta tigane na wa. Tia, idsad kagin
kagin lo dam ago tigane mok dop man,
nuŋon ilasa wa. [19-20] Dal an lo id taloŋ ak id
man ru rumok ak san muroun a. An niŋen
o saen id ilod ibiad tadu dan, Anut naon
na id ilod san urer an ka kute ibol a. Man
dugo, Anut iŋsen idsad ilod iriŋani geig a,
agod iŋ mel fidian iloŋ uyanan a. [21] Turag
muroug, idsiganed ilod ta ibiad tadu na tap,
id Anut naon na tugudani wo sumeik ka
tupani dop, an lo id ta tarer na wa. [22] Agod
mel dugon niŋen o tugudani dan, an mi
ipanad a. Man dugo, iŋsan ru kubiaeŋ kagin
tupani dugo ilon ibol ak ago mi, id iri panim
tigane da. [23] En man iŋsan ru kubiaeŋ, id
iŋ Nanun Jesus Kristus iŋsan yaŋan lo ilod
lo rumok a, agod nug niŋen o tamat a, nek
ibol ru kubiaeŋ ipanad ago mi tigane wa.
[24] Talpein a fidian iŋ Anut san ru kubiaeŋ
kagin dupani dan, iŋ Anut da dumado da.
Agod Anut dam iŋ dida dumado da. Iŋanen
Urgun ipanad an lo id taloŋ ak, iŋ id da
tumado da.

4

[1] Turag muroug, aŋ ur fidian sad ru ilom
lo ta rumok na wa. Tia, ur an sad ru abitinae
ale gup a, kabelan ur an Anut san boi, tia,
Satan san boi, aŋ an ale aloŋ uyan a. Man
dugo, profet sewak wei mi aben fidian lo
dufufurak go diau a. [2] Ur a Jesus Kristus iŋ
tamol mok oŋ tan na ipalu yak ago dubol
dan, iŋ Anut san a. Dal an lo mi aŋ Anut
san Ur ka ale aloŋ a. [3] Ak man ur a Jesus
Kristus iŋ tamol mok oŋ ta ilasa na yak ago
dubol dan, iŋ Anut san tia ya. Iŋ man tamol
a iŋsan yaŋak "Kristus san ager" dubol dan
san ur mi a. Ur an ipalu wo ru an aloŋ se
yan, gamu tan en lo imado la ya.

[4] O nanug muroug, aŋ Anut san muroun
a, agod aŋ profet sewak adi ariŋanai a. Man
dugo, Ur aŋ lo yen dan iŋsan dabai man,
ur a profet sewak adi lo yen dan san dabai
iriŋani a. [5] Profet sewak adi iŋ tan en san
muroun mi a, amaiak niŋen o ru a dubol
dan, nek tan en san mi a. An lo dop tan
en san tamolpein kukudod dugurep iŋ awad
duloŋ da. [6] Gug id man Anut san muroun a.
Ago yak niŋen o talpein a Anut iloŋ an, id
awad iloŋ da, ak man a iŋ Anut san muroun
tia yan, id awad ta iloŋ na da. Dal an lo dop
ur dugon rumok san, agod ur dugon sewak
san dam ka kuai tem tile taloŋ a.

Anut imug id niŋed o imat a

[7] O turag muroug, id nug niŋen o pem-
pem tamat a, man dugo, Anut iŋsan bunun
man ilo panek san fun mok a. Talpein a ilo
panek aman da yan, iŋ Anut lo foun ilasa
ya, agod iŋ Anut iloŋ da. [8] Gug talpein a
ilo panek an tia yan, iŋ Anut iloŋ man tia
ya. Man dugo, Anut man iŋsen ilo panek
mok a. [9] Anut iŋsan ilo panek a id luluŋad
lo kuai tem ikubiai panad an san dal igo ya.
Iŋanen Nanun kisaek o lian amaiak tan en
lo iganeg ipalu ya, an lo dop iŋsen tinin lo
kumaen tumado san tiŋane wa. [10] Ilo panek
e ŋai niŋen o ŋabol den igo ya. Id malan
malan Anut niŋen o ta tamat na ya, tia, iŋ
imug id niŋed o imat a. Agod Taman san ilo
wananan a idsad aupasek igane ilasa dan,
Nanun iŋsen yabiani wo iganeg ipalu ya.
[11] Turag muroug, Anut id niŋed o ago imat
tap, id dam nug niŋen o tamat a. [12] Tamol ta
iŋ Anut ile man tia ya. Gug id nug niŋen o
tamat tap, Anut id da tumado wa, an lo dop

iŋsan ilo panek id lo yan italbusip nuŋon ifu
wa.
13 Id igo taloŋ a, id iŋ da tumado da,
agod iŋ dam id da tumado dan, rumok
a. Man dugo, iŋanen Urgun titin aenta
iŋaneg id ipanad a. 14 Agod id malad lo Anut
iŋanen Nanun idinig tan en san tamolpein
patud ipasi wo ipalu yan tile ya, agod an
niŋen o tamolpein aenkadi tabol duloŋ da.
15 Talpein a Jesus iŋ Anut Nanun mok ibol
ilasa dan, Anut iŋ da dumado da, agod iŋ
dam Anut da dumado da. 16 Dal an lo id Anut
san ilo panek ipanad dan taloŋ a, agod id
ilod lo rumok a. Anut iŋ mi ilo panek. Ago
yak niŋen o talpein a ilo panek aman da
yan, iŋ ilon lo Anut imado da, agod Anut
ilon lo iŋ dam imado da. 17 Dal an lo ilo
panek id lo yen dan italbusip itaot geig a.
An lo dop bitinaek san nal lo id Anut naon
na tatur san niŋen o ta tarer na wa. Man
dugo, tan en lo id man, nek iŋ igo mi id dam
ago mi a. 18 Ilo panek man tinin rurek an
tia ya. Tia, ilo panek itaot geig an ilo irer
ikudip patun fo ilasa da. Man dugo, ilo irer
man naon panek san mel mi a, an lo dop
talpein a irer dan, ilo panek san kagin lo
tamol itaot mok ta ilasa na ya. 19 Id aenta
niŋedi wo tamat san fun man iŋ imug id
niŋed o imat a. 20 Talpein ta igo ibol, "Ŋai
Anut niŋen o ŋamat da," gug turan ta ile
saian tap, iŋ sewak tamol. Man dugo, iŋ
turan a ile yan niŋen o ta imat na tap, iŋ
Anut a ta ile na dan niŋen o imat san tia
geig a. 21 Agod taida mi, iŋsen ru kubiaeŋ en
ipanad a, ta iŋ Anut niŋen o imat dan turan
dam niŋen o imat da.

5

Id Anut Nanun niŋen o ilod rumok a

1 Tamolpein ensauta a Jesus iŋ mi Kris-
tus an ilod lo rumok tap, iŋ Anut nanun
muroun. Agod tamolpein ensauta a taman
niŋen o dumat dan, iŋanen nanun dam
niŋen o dumat da. 2 Id dal an lo Anut
iŋanen nanun muroun niŋedi wo tamat dan
taloŋ da, id Anut niŋen o tamat dop iŋanen
ru kubiaeŋ dam turi tupani da. 3 Id Anut
niŋen o tamat dan nek ema ya, id iŋsan
ru kubiaeŋ turi tupani da. Agod iŋsan ru
kubiaeŋ turi san man pasauman a. 4 Man
dugo, tamolpein a Anut lo dilasa yan fidian
iŋ tan en san kagin saian ak diabi idu da.
Agod ata mel ta dabai aman da yak lo id tan
en san dabai ka tabi idu wak i? Mel an man
idsad ilo rumok mi a. 5 Enti tan en san dabai
yabi idu san iloŋ i? Tamol a Jesus iŋ Anut
Nanun mok ak ilod lo rumok dan, nek ama
ya.
6 Tamol e niŋen o tiŋiŋeŋ den, Jesus Kris-
tus, you san dal, agod dar san dal dam lo
ipalu ya. Fulanek lo mi ta ipalu na ya, tia,
iŋsan mateŋ san dar lo dam ipalu ya. Agod
Urgun sen ru an kuai tem igane ya. Man
dugo, mel e uraru en, Urgun iŋ ru rumok
ak da, man sisem naod kisaek a. 7-8 Mel
utol en Kristus niŋen o kuai tem dubol ilasa
da: Urgun, you, agod dar. An lo mel utol
an dutumanig awad kisaek go ru an dubol
ilasa da. 9 Ru ta tamol adi kuai tem digane
ilasa yan id ilod lo rumok tap, id ru a Anut
ibol go taloŋ an dam ilod lo rumok a. Man
dugo, Anut san ru an tamol sad ru iriŋani
geig a. Agod Anut iŋsen ru e irupaiad
den, iŋsen mi iŋanen Nanun niŋen o kuai
tem ibol ilasa ya. 10 Talpein a Anut Nanun
niŋen o ilon rumok dan, iŋ buben lo ru a
Anut ibol ilasa dan yen da. Gug talpein iŋ
Anut san ru an ilon lo ta rumok na yan, iŋ
Anut sewak tamol igo woŋ igane da. Man
dugo, Anut iŋsen Nanun niŋen o ru an ibol
a, ak gug talpein an ilon lo ta rumok na
ya. 11 Ru a Anut ibol ilasa yan san fun igo
ya. Anut id kumaen pempem san ipanad a.
Agod kumaen an iŋanen Nanun san banin
lo yen da. 12 Talpein a Nanun yabituani
dan, kumaen pempem san dam yabituani
da. Gug ta iŋ Nanun ta yabituani na dan,
kumaen an iŋ lo tia ya.

Ru wadan

13 Aŋ Anut Nanun yaŋan niŋen o ilom
lo rumok an, girek en ŋigire panaŋ da.
Agop aŋ kumaen pempem san aŋane la yan
aloŋ a. 14 Id taloŋ ak, saen id iŋ o tini
ganei tiganeg tumosiai dan, mel a niŋen o
iŋ tusumiani dan iŋsan ilobol an iri pani
tap, id awad iloŋ mok a. 15 Agod id mel
dugon niŋen o iŋ tugudanip awad iloŋ dak
rumok an taloŋ tap, id mel en dam taloŋ a,
mel dugo yak niŋen o tusumiani dan iŋ ka
ipanad a.
16 Talpein ta iŋsan turan aupasek naok a
ŋutun igane imat san tia yak an igane oŋ
dugo ile tap, iŋ niŋen o Anut igudani dop,
fon kumaen ipani da wa. Aupasek naok ago

yak mi niŋen o ŋabol da. Gug aupasek naon
sen ak a ŋutud ifu dumat ak san dam yen
da. Agod ŋai aupasek naok ago yak niŋen o
aŋ agudani wo ta ŋabol na da. [17] Kagin saiak
saiak fidian an man aupasek a. Gug aupasek
aenta a ŋutud ifu dumat san tia yak an dam
yen da.
[18] Id taloŋ ak enti a Anut lo ilasa yan
au ta ipas na da. Man dugo, Anut Nanun
iparfutani da, an lo dop Satan yabi ile san
tia ya. [19] Id mel en dam taloŋ ak id Anut
san muroun a, ak gug tamolpein a tan en
san muroun mi dumado dan fidian, iŋ man
Satan tuon lo dumado da. [20] Id mel en dam
taloŋ ak, Anut Nanun ipalug, an lo id Tubud
a iŋ Tubud rumok ak taloŋ san niŋen o
maŋau ipanad a. Rumok, id a Tubud rumok
ak iŋ da tumado dan, iŋsan Nanun Jesus
Kristus dam ida tumado da. Kristus iŋsen
mi man Anut rumok ak, agod iŋ lo dam
kumaen an pempem yen yau da.
[21] O nanug muroug, tubud sewak ak miti-
laedi niŋedi wo asau mi amado wa.

2 Jon

1 Ŋai matu gurman, girek en ŋigireg pein
ta pilianek ak iŋanen nanun, nanun pein
dadi sad na ŋigane yau da. Idaned ilo
rumok kisaek an lo mi ŋai ilog ŋupanaŋ da,
agod an ŋai mi tia ya. Tia, aenta a ru rumok
ak duloŋ dan iŋ dam mi a. 2 Ru rumok an
id ilod lo yen da, agod an ago id lo pempem
yen yau a.
3 Bai Anut, iŋ Jesus Kristus Bai sen Nanun
da, iŋsad ilo panek, iŋsad ilo muŋanek agod
iŋsad maror id da tumado wa, an man ru
rumok lo, agod id niŋed o dumat an lo dam
mi wa.
4 Ŋai ilog uyanan mok da, man dugo, oŋsa
nanuk aenta ru rumok ak diganuri dan ŋeil
a, an nek ibol Bai sen ru kagin irupaiad
ak igo woŋ ago digane da. 5 O pein, ŋai
ru foun ak ta ŋigireg ŋurupaio na da, tia,
ru en o fun lo mok giraŋe na yen an nek
amaiak mi fon ŋurupaio da. Id kisaek kisaek
nug ilon tupani san niŋen o ŋugudano da.
6 En man ilo panek, iŋsan awak aban san
ru kubiaeŋ an mi turi wa. Agod en man
iŋsan ru kubiaeŋ, nek kubaieŋ a fun lo mok
aloŋ an ago mi, aŋ ilo panek san kagin an
lo mi ator a. 7 Man dugo, sewak tamol wei
mi dilasag panu panu lo dutor da. Iŋ Jesus
Kristus tinin tamol mok igo woŋ ilasa yan
uyan ta dupani na da. Tamol naok ago
man iŋ sewak tamol, agod Kristus san ager
tamol ta igo ya. 8 Kagin agane wa. Mel a aŋ
luluŋam lo dilasa san niŋen maŋ urat wagai
migane na yan ideg yau banau. Tia, mel
an naon idaisudam aŋane wa. 9 Talpein a
imaspalup imug yau dop, an lo piteŋanek
mok Kristus niŋen o yan lo ta itur sakar
pe imado na tap, iŋ Anut da tia ya. Gug
talpein piteŋanek an lo itur sakar pe imado
dan iŋ Bai da, agod iŋanen Nanun da mi
a. 10 Ak talpein ta aŋsam na ipalu, ago gug
iŋ piteŋanek ru en tia tap, aŋ aŋanem ab
lo imado wo ta aŋanep au na wa. Agod
ilo uyan ru ta arupei na wa. 11 Man dugo,
talpein a tamol naok ago yak ilo uyan ru
irupei dan, kulob an lo iŋsan urat saian an
iŋ da sisem disini wa.
12 Ŋai ru wei mi ŋigirep aŋsam na ŋigane
ipalu wa. Ak man ŋai gau nam pepa roun lo
ŋigirep ŋigane ipalu man ŋamoi a. Ago gug
ŋaisag ilog yen dak, mitep ŋaiseg ŋieg nam
ŋupalup id sisem nug naon tupanip tiŋiŋeŋ
a. Ago dop man id sisem ilod uyanan mok
a.
13 Oŋane lu (pein) a Anut sen ipiliani an,
iŋsan nanun muroun oŋsa na ilo uyan ru en
digane ipalu ya.

3 Jon

1 Ŋai matu gurman, girek en ŋigireg
ŋaineg turag mok Gaias, oŋsa na ŋigane
ipalu ya. Idaned ilo rumok kisaek an lo mi
ŋurupaio da, ŋai oŋ niŋe wo ŋamat da.
2 O turag, ŋai ŋaloŋ ak igo ya, oŋ oŋane
ŋutu lo man mado uyanan da. Amaiak
niŋen o, dal kisaek en lo mi ŋai oŋane
tini subam tia itaot yen dop, oŋsa tureŋ lo
muruan ama tia san niŋen o Anut ŋugudani
da. 3 Gubak mi teid taod ta dupalug oŋ ru
rumok ak lo mado dan, agod lo utor yau
dan dubol ŋaloŋ go, ŋai ilog uyanan mok
da. 4 Ŋai nanug muroug ru rumok ak lo mi
dumado dutor dan ŋaloŋ tap, an lo man
ŋaisag yousai tubun geig a, agod mel aenta
san yousai fidian an iriŋanai a.
5 Turag uyanan, saen oŋ Kris aenta bi-
nawai dan, agod tamol asau ak niŋedi wo
urat gane dan, oŋ kagin uyan ak uri da.
6 Iŋ midaeŋ naod na oŋane ilo panek an
dupitiani da. Oŋ tamol a urat lo diraig
dumug diau dan, Anut san kagin ibol ak
atem ago gane uyan da. 7 Iŋ Anut yaŋan lo
dumasag dutor da, agod gob adi banid lo
mel ta diŋane man tia ya. 8 Amaiak niŋen o
id tamol naok ago yak tibinawai a, ago dop
man id iŋ da ru rumok ak san urat sisem ka
tisini wa.
9 Ŋai girek ta ŋigireg Kris midaeŋ lo ŋi-
gane yau a. Ago gug Diotrefes iŋsen tinin
isinip malan imug o igane dop ŋaisag ru
iloŋ san imoi da. 10 An niŋen saen ŋai aŋsam
na ŋupalu tap, ŋai iŋsan naok naok en ŋabol
dop aloŋ a. Iŋ ŋai patug fo uf igane dop ru
saiak saiak ibol da. Agod kagin naok ago yak
mi ta igane na da, tia, teid taod an iŋal pe
iŋsan ab lo diau o man imoi. Agod aenta
diŋal pe iŋsad ab lo diau wo digane bo man
yabtuanai da, ago dop midaeŋ ilon lo yan
ikudaip patun fo dilasa da.
11 Turag uyanan, kagin saian ak ta tu-
tuŋani na wa, tia, kagin uyan ak mi uri wa.
Talpein a kagin uyan ak igane dan iŋ Anut
san, ago gug talpein a kagin saian ak igane
dan Anut ta ile na ya. 12 Tamolpein wei
mi Demitrius san kagin uyanan an niŋen
diŋiŋeŋ da. Agod ru rumok iŋsen mi iŋ
niŋen o dam ru uyanan ak ibol ilasa da. Ŋai
dam iŋsan kagin uyanan ak niŋen o ŋiŋiŋeŋ
da, an niŋen o uloŋ ak ŋaineg ru en rumok
a.
13 Ŋai ru wei mi ŋigirep aŋsam na ŋigane
ipalu wa, ago yak man ŋai mel ate gau bilkas
ak nam ŋigirep ŋigane ipalu man ŋamoi a.
14 Ago gug ŋaisag ilog yen dak, milaen tiap
ŋai oŋ ŋiliop id sisem nug naon tupanip
tiŋiŋeŋ a.

Maror oŋ da amado. Turad muroud oŋsa
na ilo uyan ru digane ipalu ya. Oŋ dam
ŋaineg turag muroug anen anen ilo uyan ru
rupidaip duloŋ a.

Jud

[1] Ŋai Jud, Jesus Kristus iŋanen urat pinein, ŋai Jems tein.

Aŋ ensauta a Anut igiaŋ an, Bai Anut aŋ niŋemi wo imat mok go, Jesus Kristus iŋsen aŋ kagin ipanaŋ dan, niŋemi wo ŋai girek en aŋsam na ŋiganeg ipalu da. [2] Anut iŋanen ilo muŋanek, ilo maror agod tamolpein aenta niŋedi wo amat san aŋ lo awan isap yen a.

Tamol a Anut san kagin ta diri dupani na dan sad pitiŋinek

[3] Ŋai turag muroug, patu pasek e aŋ maŋ da sisem tabig tumado den san fun ŋigire wo ŋai yaes isofutanag da. Gug ŋai ilog isoug gamu ru senamo ŋigire wo da. Ilo rumok e id gun adi tabi den, Anut iŋsen saen kisaek o lian id banid lo igane yan man id ta tibileksa na wa. Fun amaiak niŋen o, idsad ilo rumok abalgirani san niŋen wagai agane wo ru kagin ŋupanaŋ da. [4] Man dugo, tamol aenta mianuk lo mi aŋ Kris adi luluŋam lo disadu ya. Tamol amaiak Anut wagam mok, iŋanen girek lo, daoŋ panek diŋane san o ipilianai a. Iŋ Anut san kagin ta diri dupani na dan, Anut san ilo muŋanek dibilisag mel naon senamo geig ilasa ya. Iŋanen ilo muŋanek ipanad dan san fun man, tinid san ilo masa mi ka turi tupani wak ago dubol da. Ak niŋen o iŋ jeit kagin digane dan Anut uyan ipidinai ak ago dubol da. Agod Jesus Kristus, Tubun en iŋsen Kiŋ an iŋ dumoi da.

[5] Aŋ mel en aloŋ fufei la ya, Anut wagam Isrel iŋal go Igipta dubiseig diau a. Ago bo man murnag tamolpein sauta a ilod lo ta rumok na yan Anut ipitiŋinai a. Aŋsem aloŋ la yak gug, kulob naok an aŋ fon mi ilom isafulale san ŋabol da. [6] Gubak mi eŋel sauta, iŋaned urat malan te yan lo dumado san dumoi a. Anut urat an ipidinai a, ago gug digane san dumoi go aben an dubisei tag, Anut sein nam isubanaig nal fidian tidom tubun lo ago dumado wo ibol a. Ante dumado dop yaup nal tubun ak san saen ilasa dop Anut bitinaek lo idirai a. [7] Nek ibol Sodom iŋ Gumora da, agod taun a panu uraru giraŋed na yan sad tamolpein, eŋel adi a jeit kagin digane na yak ago mi iŋ dam ago digane ya. Pein iŋ tamol da sad ilo masa san kagin an dibiseig, tamol iŋ tamol da sad ilo masa san kagin diri se yan lo aupasek an dam digane ya. Amaiak niŋen o Anut aupasek an naon yai pempem yen yau san lo imiriaig inanai pasik a, an man mitilaen ru kagin ipanad san igo ya.

[8] Dal naok an lo mi, tamol an dienamin dop lo sed irawaip tinid dukubuli da, gurman a Anut ipilianai an niŋedi wo dumoi da, agod eŋel girager amad da yan patud fo uf digane da. [9] Ak gug saen eŋel gurman Maikel iŋ Satan da nug dupei, enti Moses san sisanun iŋane wa, iŋ se pitianoi kagin lo sen yabisa o irer an lo iŋsen ilon nam misilanek ru lo ta yabi idu na ya, tia, iŋ igo ibol, "Tubun en iŋsen imisilano wa, ŋai man tia ya." [10] Gug tamol an mel dugo ta duloŋ na yan dumisilani da. Agod tinid san melmel a, ibol mel kasik ilod tia yak igo, iŋaned ilod iduduwai dop lo duloŋ dak igo, tamol nek an dal kisaek an mi lo duloŋ dugo digane da. Gug melmel nek a duloŋ amaiak daoŋ ipidinaip ipitiŋinai a. [11] Iŋ kagin digane wa! Man dugo, iŋ man Kein san ŋien aban duri da, moni diŋane san man Balaam san aupasek lo diladu ya, agod nek ibol Kora wagam Anut awan lo ipirgini tag daoŋ tubun ak ipani a, nek ago mi tamol an dam daoŋ naon kisaek an mi diŋane wa. [12] Aŋsam ilo panek san soubul lo iŋ man ibol lad luon kasik ak igo ya. Kabelan an fo Kris tamolpein diŋaoŋ dop disida banau. Anut ilo sou an ta digane na dop sed ifutuwai da. Iŋ nek ibol tim ifurep, timtaen isini yau dak igo woŋ a, gug ui ta isi na da. Iŋ ibol ai igo ya, nuŋodi ifu san saen lo nuŋon ta ifu na dak igo ya, ai an dam dubulani a, fun an niŋen o iŋ saen uraru imat a. [13] Iŋ ibol beig bururuk anda yak igo ya, iŋsinaned kagin san miai an ibol beig ibalsunig sabalbal an ilasag kuai isi ak igo ya. Go iŋ man ibol patui keit lo gidigidad dutor dak igo mi a. Tidom tubun aben a lo na pempem dumado san an Anut ikubune pidinai la ya.

[14] Enok, iŋ Adam san dar lo ipalug bagen seven lo ilasa ya, iŋ tamol saiadi an niŋedi wo profet ru igo ibol, "Ale. Anut iŋanen eŋel gun ak tausen wei geig dida dupalu wa. [15] Amaiak lo, iŋ tamolpein fidian ru lo idiraip iŋaned naon ipidinai a. Iŋ tamolpein fidian a Anut san kagin ta duri dupani na

dan, kagin an lo kulob saiak saiak digane na
yan niŋen boum ipidinai a. Agod aupasek
adi a Anut san kagin ta duri dupani na dan,
iŋ mi lo misilanek ru fidian dusue se yan lo,
iŋ dam naon boum ipidinai a." [16] Tamolpein
an ŋurŋur tinadi a, iŋ melmel fidian ilasa
dan uyan ta dupani na da. Iŋsad ilodi fidian
man nek dal saian an mi duri wo digane
da. Iŋ sed ipitianai dan lo awad tubun mi
diŋiŋeŋ da. Agod aenta iŋsad dal an duri
wo ilo ŋilaŋal ru dubol da.

Aŋ ilo rumok abi sakar a

[17] Ak gug ŋai turag muroug, ru imug Jesus
Kristus iŋanen aposel adi dubol ilasa yan
ilom isou wa. [18] Iŋ ago dubol dugo aloŋ a,
"Saen wadan lo dop, tamol dilasap kukok
amam digane wa. Tamol naok an iŋsad
ilo masai Anut san kagin ta iri pani na
da. Iŋsinaned ilo masai an mi duri da."
[19] Tamolpein nek amaiak iŋ Kris midaeŋ bi-
atitek lo didirai da. Iŋ tan en san tamolpein
sad kankan mi duri dupani da. An lo Awan
Urgun iŋ ilod lo tia ya.

[20] Ak man ŋai turag muroug, saen fidian
aŋanem ilom bubem dabai pe, aŋanem ilo
rumok gun geig an abi sakar. Agod saen
fidian aŋ Awan Urgun san dabai lo agudani
wa. [21] Aŋ sem ititianaŋ o uyanan dop Anut
san ilo panek ilon lo amado wa. Aŋ ago
agane dop mala nouk amadop, idsad Tubun
ak Jesus Kristus iŋanen ilo muŋanek iganep
kuai te ilasap, an lo iŋiliad pe kumaen
pempem yen san lo tau a. [22] Ensauta a
idsad ilo rumok niŋen ilod weiwei dan ilom
imuŋanai a. [23] Tamolpein aenta yai lo du-
mado dan, abinawai dop aŋal saltik oŋ a.
Aenta iŋaned ilo masa lo ilodi nun anda
yan, ilom imuŋanai dop abinawai a. Gug
niŋedi wo arer dop, sem kagin ipanaŋ o
uyanan a, kabelan iŋsad dal an lo au banau.

[24] Anut aŋ ititianaŋ siŋaokan dop, au adu
san tia ya. Iŋ ka aŋ iŋiliaŋ pe aup youm isa
dop, muruan tiap iŋsen naon na girager an
lo atur a. [25] Anut kisaek en mi patud ipasi
san, Jesus Kristus idsad Tubun ak lo yaŋan
tabisa wa. Iŋ Kiŋ girager aman da, imug
imado ya. Agod dabai tubun ak aman da
ya. Iŋ melmel fidian sad gurman imado da.
Iŋ gubak mi imado ipalug, gamu dam mi
imado da. Saen murna dop, ago mi imado
yau a. Rumok.

Revelesen

Ru kagin

1 Gubak mi ru en mianuk lo yen a. Ago
man Jesus Kristus iŋsen kuai te iganeg ilasa
ya. Anut sen ru en Jesus ikubiai panig an lo
iŋ iŋanen urat tamol adi, melmel murnap
ririanan ilasa san, amaiak niŋedi wo ikubiai
pidinai dop duloŋ a. Ago dugo Jesus ru
en kuai ipani wo iŋanen eŋel idinig, ru en
isini ipalug ŋai Jon, Jesus anen urat tamol
ipanag a. 2 Ŋai Jon, mel fidian malag ŋutun
lo ŋile amaiak, buk en lo ŋigire ya. An man
Anut san ru agod ru rumok Jesus Kristus
ikubiai panag a. Aria, ŋai igo ŋabol da, ru
en man rumok a. 3 Ru en man profet ru,
Anut san nag ipalu ya. Talpein ta iŋ ru
en aenta luluŋad lo isuti dan, iŋ Anut san
bar iŋane wa. Agod tamolpein a talpein an
awan duloŋ go duri dupani dan dam, Anut
san bar diŋane wa. Man dugo, Kristus san
ru nuŋon ifu san saen sumeik ipalu la ya.

Jon Kris midaeŋ seven sad na ru igire ya

4 Ŋai Jon, ŋai ru e ŋigire yen man aŋ Kris
tamolpein nek a Kris midaeŋ seven, tan Esia
lo amado dan aŋsami a.

Anut gamu imado dak, gubak mi imado
ya, agod murna dop ipalu wa. Iŋ ka ilon
ipanaŋ dop, ilo maror amado san ipanaŋ
a. Agod ur seven Anut san kalik naon na
dumado dan, iŋ dam ilo panek, agod ilo
maror amado san ka dupanaŋ a. 5 Nek ago
mi, Jesus Kristus dam, ilon ipanaŋ dop ilo
maror amado san ka ipanaŋ a. Iŋ Anut san
ru itaot geig ibol ilasa da. Iŋ mi tamol malan
te geig mutou* lo imasa ya. Agod iŋ dam kiŋ
adi e tan na dumado den sad Tubun a.

Iŋ id niŋed o tubun mi imat da, agod
iŋanen dar lo idsad aupasek fidian mi isasi
panad an lo, muruan tiag kawan tumado da.
6 Agod iŋ itumanad go iŋsan kagin panek
paen na tumado da. An lo man Kristus id
idirad go iŋsan Taman Bai san pris adi igo
woŋ gamu tumado da. Aria, id saen fidian
lo Jesus yaŋan tabisap yau a. Iŋ mi saen
pempem melmel fidian itirnai san dabai
aman da ya. Idsad per panek pempem nek
ago yen yau a. Rumok.

7 Ale. Iŋ keit lo timtaen titiŋaem imado
dugo ipalu da!
Ago dop tamolpein fidian mi iŋsed
malad lo dile wa.
Tamolpein a gubak mi yu nam iŋ dusue yan
dam dile wa.
Gugoi fidian a tan titin fidian lo du-
mado dan, Kristus ipalu dop dilep,
an lo ilod tubun mi saian pe tinaŋ
tubun mi geig digane wa.
Nek a, rumok!

8 Anut igo ibol, "Ŋai mi imug ŋumado dak,
agod ŋai mi murna ŋumado da. Ŋai gubak
mi ŋumado yak, ŋai gamu ŋumado da, agod
murna dop ŋupalu wa. Ŋai mi dabai fidian
amag da ya."

Jon iŋ Kristus ile ya

9 Ŋai Jon, ŋai aŋanem teimi, ŋai aŋ da
Jesus san warou lo tumado da, agod ŋai aŋ
da tutumanig id sisem muruan da madai
da tisini da. Ŋai aŋ da Kristus san kagin
panek lo tumado da, agod id fidian mi tatur
dabai dugo muruan tisini na ya. Ŋai Anut
san ru, agod ru rumok a Jesus ikubiai panad
an dam ŋabol ilasa na ya. An niŋen o ŋai
dukudag go subanek tamol oŋ ŋaug, nui ta
yaŋan Patmos dubol dan te ŋumado se ya.
10 Ubou nal ta lo, Awan Urgun iŋ ŋaisag ilo
sou itirni dugo, tamol ta awan dabai geig
ak, nek ibol barag san lilaŋan igo woŋ, ŋai
patug na iwagiŋ dugo ŋaloŋ a. 11 Awan an
irupaiag go ago ibol, "Mel fidian e ule den
man, buk lo girep, Kris midaeŋ seven an sad
na ganep yau a. Oŋ ka ganep Kris midaeŋ o
taun Efesus, Smerna, Pergamum, Taiataira,
Sardis, Filadelfia, agod Laodisia na yau a."

12 Agog ŋai tamol enti ŋaisag na iŋiŋeŋ
dan ŋile wo ŋadaŋsa man, lam gol seven an
dutur dugo ŋeil a. 13 Agod ŋai tamol kisaek
lam an luluŋad lo itur dugo ŋile ya. Iŋ nek
ibol "tamol nanun oŋ a." Iŋ kulos milaen ak
iganeg ŋien ibuluwi a, agod iŋ let gol titire
na igane ilubani a. 14 Gumuran roun man
milkouk geig a, nek ibol sipsip fufulun oŋ,
tia, timtaen milkouk ak igo woŋ a. Iŋsan
malan man nek ibol yai ided dak ago mi a.
15 Iŋsan ŋien man milkouk geig a, nek ibol
bras yai tubun ak fo dumarig san ilalaŋ ad
ided dak igo woŋ a. Iŋ awan ŋaloŋ ak san
liliŋan man, nek ibol dog kuror ak lo you
isokalik dop san liliŋan tubun geig ak igo

* 1:5: Nitou

mi a. [16] Iŋ patui seven banin won ak ate yabi
da. Agod sabiri milaen di malan uraru luon
geig a, iŋ awan lo yen dugo ipalug ilasa da.
Agod iŋsan naon man ilalaŋ geig a, nek ibol
ad san ilalaŋ dabai ak ago mi a.
[17] Ŋai iŋ ŋile dugo ŋien fun na sumeik mi
tamol imat ak igo woŋ ŋau ŋadu ya. Ak
man iŋ banin won ak iwateg ibiag dugo
irupaiag, "Oŋ ta urer na wa. Ŋai malan te
geig ŋumado dak, agod murna geig ŋumado
da. [18] Agod ŋai tamol kumaen san ŋumado
da. Gubak mi ŋai ŋamat la ya, ak gug ule,
gamu ŋai kumaen pempem ŋumado da. Ŋai
mateŋ san ki agod tamol dumat la yak sad
abedi san ki dam ŋabi da.
[19] "Ago yak niŋen o oŋ melmel e ule den,
nek melmel gamu e yen den, agod melmel
murnap dilasa wak dam, buk lo gire idu
wa. [20] Oŋ gubak mi patui seven an banig
won ak ate dien dugo wil la ya, agod lam
gol seven an dam mi a. En man iŋ mel
mianuk a, agod fun man igo ya: patui seven
en man, Kris midaeŋ seven amaiak sad eŋel
adi, agod lam seven an man Kris midaeŋ
seven amaiak iŋsedi a.

2

Ru Efesus Kris midaeŋ sad na yau a

[1] "Oŋ ru ta girep taun Efesus na Kris
midaeŋ sad eŋel malan te yan san na yau
a. Ru man igo ya.
Tamol enti patui seven banin won ak
ate yabig, lam gol seven luluŋad lo tureŋ
yabi dan, ru en aŋsam na iganeg ipalu da.
[2] Aŋ Kris midaeŋ, ŋai aŋanem kulob fidian,
aŋanem urat dabai ak, agod muruan lo atur
sakar na yan ŋaloŋ la ya. Ŋai ŋaloŋ ak,
tamol saiadi ak niŋedi wo ayalis da, agod
tamol ensauta a iŋsed aposel ago dubol dak
gug iŋ aposel tia yan, bitinaek lo adiraig
an lo iŋ kuai te dilasa man iŋ sewak tamol
adi mi a. [3] Aŋ muruan tubun mi dupanaŋ
bo man atur dabai dugo, ŋai yaŋag niŋen o
madai wei mi asini na ya, agod an lo dam aŋ
ta ayalis na ya.
[4] Ak gug ŋai aŋ niŋemi wo ru igo yak amag
da ya, saen aŋ imug ilom rumok an lo aŋ ŋai
o tubun mi amat se ya, ak gug gamu saen
en lo man ŋai o tubun mi ta amat na da.
[5] Aŋ au adu geig an niŋen o ilom isou wa.
Aŋ gidad ilom ibilisa wa, agod kagin naok
imug mi agane se yan ago mi fon agane
wa. Ak gug aŋ ago ta agane na dop man,
ŋai aŋsam na ŋupalup, lam a iŋanen aben
ate itur dan ŋupasip ŋabal yau a. [6] Ak man
aŋ kagin uyan ak kisaek amam da ya. Aŋ
tamolpein warou a yaŋad Nikolaitan dubol
dan sad kagin niŋen o ilom tubun mi saian
da, an lo aŋ ŋai da iŋaned kagin an niŋen o
ilod kisaek a.
[7] Aria, talpein enti kududon da dop man,
iŋ gidad Awan Ur ru e Kris midaeŋ irupidai
den iloŋ uyanan a. Talpein enti yu igane
itout dop, ŋai dabai ŋupanip an lo, kumaen
san ai ate anaŋ iŋanep yani wa. Ai an Anut
san abi yaŋan Paradais dubol dan, ante isa
da.

Ru Smerna Kris midaeŋ sad na yau a

[8] "Oŋ ru ta girep taun Smerna na Kris
midaeŋ sad eŋel malan te yan san na yau
a. Ru man igo ya.
Tamol enti gubak mi imado yak, agod
murna dam imado wan, agod gubak mi imat
ak, gug gamu kumaen imado dan, ru en
aŋsam na iganeg ipalu da. [9] Ŋai aŋsam
na muruan di, madai dam ilasa yan ŋaloŋ
a. Agod ŋai ŋaloŋ ak man, aŋ filiam tiag
amado da. Ago bo man aŋ filiam amam da
geig a. Taida mi, tamol aenta dam aŋ niŋem
o uf ru dubol dan ŋaloŋ a. Tamol an iŋ
Juda sadi ak ago dubol da, ak gug iŋ Juda
sad tia geig a. Iŋ Satan san midaeŋ mi a.
[10] Saen kitekan dap aŋ muruan asini wa, ak
gug an niŋen o aŋ gidad ilom ta irer na wa.
Ŋai ŋurupaiaŋ da, Satan ago igane dop, iŋ
tamol aenta aŋ luluŋam lo subanek lo idirai
a, ago dop an lo aŋ ikubianaŋ a. Saen an lo
dop aŋ nal 10 muruan iŋ madai da asini wa.
Gidad oŋ dufuno umat a, oŋane ilo rumok
ŋai lo yan wabi dabai dop yaup umat a. Ago
dop man, kumaen pempem mi mado san
kob ŋupano wa.
[11] Aria, talpein enti kududon da dop man,
iŋ gidad Awan Ur ru e Kris midaeŋ irupidai
den iloŋ uyanan a. Talpein enti yu igane
itout pe, iŋ mateŋ murnai an iriŋani dop
madai an ta ile na wa.

Ru Pergamum Kris midaeŋ sad na yau a

[12] "Oŋ ru ta girep taun Pergamum na Kris
midaeŋ sad eŋel malan te yan san na yau a.
Ru man igo ya.
Tamol enti sabiri milaen di malan uraru
luon geig ak yabi dan, ru en aŋsam na
iganeg ipalu da. [13] Ŋai aben a aŋ amado

dan ŋaloŋ uyanan a. Satan san kalik ante
yen da. Ak gug aŋ ŋaisag yaŋag abi dabai
da, agod aŋ ŋai niŋeg o ilom lo rumok a,
aŋsam ilo rumok an tamolpein naod na ta
atot na ya. Tamol Antipas amaiak ŋaisag
a, aŋsam panu nek a Satan imado dak ate
iŋanen ilo rumok ŋai o ibol ilasag niŋen o
dufunig imat a. Ak gug saen an lo dam aŋ
ŋai patum ta apanag na ya.

14 Ak man ŋai aŋ niŋemi wo ru aenta
amag da ya. Aŋ Pergamum na amado dan
luluŋam lo, tamolpein aenta iŋ tamol a Bal-
aam dubol dan san kagin diabi da. Balaam
san kagin man igo ya. Gubak mi kagin
sewak Balak ikubiai panig, an lo Isrel ta-
molpein irawai dugo, aupasek lo diau dudu
ya. An lo Balak Isrel adi iduduwaig, mudan
a gob adi tubud sewak yai digane pidinai
se yan diani dugo, jeit kagin dam digane
se ya. 15 Nek ago mi, tamolpein naok ago
yak ta aŋ luluŋam lo dumado da, iŋ warou
a Nikolaitan dubol dan sad piteŋanek duri
dupani da. 16 Ago yak niŋen o aŋ ilom
ibilisa wa. Tia dop, ŋai gugurut nam aŋsam
na ŋupalup, sabiri e awag lo yen den, ate
tamolpein an ŋafu wa.

17 Aria, talpein enti kududon da dop man,
iŋ gidad Awan Ur ru e Kris midaeŋ irupidai
den iloŋ uyanan a. Talpein enti yu igane
itout dop, ŋai mana a mianuk lo yen dan
kitek iŋ ŋupanip yani wa. Mana an Isrel adi
tan kawan ak lo diani se ya, ak gug gamu
mianuk lo yen da. Agod ŋai pat milkouk ak
ta dam ŋupani wa. Ŋai pat ante yaŋak foun
ak ta ŋigire wa, ak man yaŋak an tamol sen
ak ta fun iloŋ san tia ya. Tia, talpein a pat
iŋane dan mi yaŋak an fun ka iloŋ a.

Ru Taiataira Kris midaeŋ sad na yau a

18 "Oŋ ru ta girep taun Taiataira na Kris
midaeŋ sad eŋel malan te yan san na yau a.
Ru man igo ya.

Ru en man Anut Nanun aŋsam na iganeg
ipalu da. Iŋ malan ided dak yai balen igo
woŋ a, agod ŋien dam ided da, nek ibol bras
dusosisi uyanan ak igo woŋ a. 19 Kulob fidian
aŋ agane dan, ŋai ŋaloŋ la ya. Ŋai ŋaloŋ
ak, aŋ tamolpein niŋedi wo tubun mi amat
da. Agod aŋ ŋai niŋeg o ilom lo rumok da.
Aŋ urat naon sensen ak lo aenta abinawai
o agane da. Aŋ bo muruan wei mi aŋ lo
ilasa dugo atur dabai da. Agod ŋai ŋaloŋ ak,
kulob e gamu agane den, kulob a imug mi
agane se yan iriŋani a.

20 Ak man aŋ niŋemi wo ŋai ru ta amag
da ya. Aŋ pein Jesebel alefuni dugo iŋ aŋ
da amado da. Pein an iŋ profet ak ibol da.
An lo iŋ ŋaineg Kris tamol adi irawai dugo
jeit kagin lo diau dudu da. Taida mi, iŋ
mudan a tamol aenta tubud sewak adi yai
digane pidinai dan ka diani wo maŋau ip-
iteŋanai da. 21 Iŋ ilon ibilisa wo ŋai ilog yen
da, amaiak niŋen o saen subuŋan taidam
ŋupani a. Ak gug ilon ibilisap jeit kagin
ibisei wo man imoi a. 22 An niŋen o ŋai
pein an subam lo ŋiganep, madai tubun
ak iŋane wa. Ago dop tamol adi dida jeit
digane na yan, pein an san kagin saiak ta
dibiseip ilod ta ibilisa na tap, an niŋen o
ŋai muruan tubun ak, agod madai tubun mi
ŋupidinai a. 23 Agod pein an iŋanen warou
adi dam ŋafup dumat a. Ago dop an lo Kris
midaeŋ fidian duloŋ ak, ŋai man tamol ema
ya: ŋai aŋ ilom ilon lo, agod aŋanem kankan
lo dam ŋukubianip aŋanem bunun mok mi
ŋile uyanan a. An niŋen o kulob dugo
agane dan iŋsan naon ŋai aŋ kisaek kisaek
ŋupanaŋ a. 24 Ak gug gamu aŋ tamolpein
aenta, Taiataira san Kris midaeŋ lo amado
dan, pein an san piteŋanek ta ari apani na
dugo, Satan san melmel imianuk geig go
yen dan dam ta aloŋ na dan, aŋsam na ru en
ŋabol ilasa da. Aŋ muruan subuŋan taidam
asini wo ŋai ta ŋududuwaŋ na wa. 25 Aŋ
melmel fidian nek a abi dan, gidad abi dabai
dop na wa. Ago mi agane dop yaup saen ŋai
ŋamul ŋupalu san ilasa wa.

26-27 Talpein enti yu igane itout dop ŋaisag
ilobol mi iri ipani dop yaup saen wadan idu
wan, ŋai igo ŋurupei da. Bai wagen lo dabai
ŋiŋaneg, an lo tamolpein ŋitirnai ak ago mi,
talpein an ŋai dabai ŋupanip an lo iŋ dam
tan en san tamolpein itirnai a. Anut san ru
ago ibol,

'Iŋ itirnai dabai dop kiŋ san makud ain nam
ifu irubai a,
nek ibol tamol bod igufutep kilaken
kitiktik ilasa dak igo woŋ ago igane
wa.'

28 Agod ŋai patui tidom lom mi mok ilasa
dan ŋupani wa. 29 Aria, talpein enti
kududon da dop man, iŋ gidad Awan Ur ru
e Kris midaeŋ irupidai den iloŋ uyanan a.

3

Ru Sardis Kris midaeŋ sad na yau a

1 "Oŋ ru ta girep taun Sardis na Kris
midaeŋ sad eŋel malan te yan san na yau
a. Ru man igo ya.
Tamol enti Anut san Ur seven aman da
dugo patui seven dam iburou dan, ru en
aŋsam na iganeg ipalu da. Ŋai aŋ kulob
fidian agane dan ŋaloŋ la ya. Tamolpein
aŋ niŋemi wo igo dubol da, 'midaeŋ en
malad kumaen dumado da,' ak gug aŋ amat
pasik a. 2 Aŋ gidad kumaemi amasa dop
lo aŋanem kulob kisaek kisaek dumat o
sumeik dan dabai apidinai a. Man dugo,
aŋanem kulob fidian ŋukubianig ŋile la
ya, an niŋen o kulob amaiak ŋaisag Anut
malan lo ta itaot na yak ago kuai ŋupani
a. 3 Amaiak niŋen o ru a gubak mi aloŋ
dugo aŋane yan, ilom isou wa. An ari apani
dop ilom ibilisa wa. Aŋ ŋioŋ mi abi dop ta
amasa na tap, ŋai gumagam tamol igo woŋ
aŋsam na ŋupalu kisaek oŋ a, ak gug saen
dugon te ŋai ŋupalu san man aŋ ta aloŋ na
wa. 4 Ak man aŋanem midaeŋ Sardis na yan
luluŋad lo tamolpein kisaek kisaek iŋaned
kulos nun ta dupani na ya. Tamolpein an iŋ
kulos milkouk ak didirip ŋai dida mator a,
man dugo, iŋ ago digane san man idaisuda
ya.
5 Talpein enti yu igane itout dop, iŋ dam
ago mi kulos milkouk ak igane wa, agod ŋai
kumaen san buk lo yaŋan ta ŋusuas na wa.
Tia, ŋaisag Bai naon na talpein an yaŋan
ŋabol ilasa wa, agod iŋsan eŋel adi naod na
dam yaŋan ŋupate wa. 6 Aria, talpein enti
kududon da dop man, iŋ gidad Awan Ur ru
e Kris midaeŋ irupidai den iloŋ uyanan a.

Ru Filadelfia Kris midaeŋ sad na yau a

7 "Oŋ ru ta girep taun Filadelfia na Kris
midaeŋ sad eŋel malan te yan san na yau
a. Ru man igo ya.
Tamol enti a gun an, agod kagin rumok
ak aman da yan, ru en aŋsam na iganeg
ipalu da. Iŋ Dawid san ki yabi da, an niŋen o
dalawan dugon ipasi man, talpein ta ifutani
san tia ya, agod dalawan a ifutani dan dam
talpein ta ipasi san tia geig a. 8 Ŋai kulob
fidian a aŋ agane dan ŋaloŋ la ya. An
niŋen o ale, dalawan ta aŋ naom na ŋai
ŋupasig ikasap go yen da, amaiak tamol ta
ifutani san tia ya. Ak man ŋai ŋaloŋ ak
igo ya. Aŋanem dabai man tusan a, ago
bo man aŋ ŋaisag ru ari apani na ya, agod
aŋ tamolpein naod na ŋai yaŋag ta atot na
ya. 9 Tamolpein a Satan san warou lo dilasa
yan, iŋ Juda sad warou lo yak dubol da, ak
gug an rumok tia ya, iŋ sewak tamol adi.
Ŋai tamolpein an ŋiririaip aŋsam na dupalu
dop ŋiem fun na turud dusoluwi wa. Agop
ŋai iŋ ŋusodudunaip iŋsiganed awad lo, ŋai
aŋ niŋemi wo tubun mi ŋamat ak ago dubol
a. 10 Gubak mi ŋai ru en ŋurupaiaŋ a, aŋ
muruan fidian lo atur dabai a. Aŋ ru an ari
apani na ya, an niŋen o ŋai aŋ ŋubargiranaŋ
a. Kubianek saian geig ak ipalu da, an lo
tamolpein aben titin fidian lo yan ikubianai
wo ilasa wa. Ak gug saen an lo ŋai kagin
ŋupanaŋ dop muruan an iriŋanaŋ a.
11 Saen ŋai tan na ŋamul ŋupalu wan ipalu
sumeik la ya. Melmel fidian aŋ abi dan man,
gidad abi dabaip yen a. Kabelan talpein ta
aŋanem urat naon igam banau. 12 Talpein
enti yu igane itout dop, ŋaisag Anut san
ubou ab lo iŋ bag tamol igo woŋ ŋuguni
wa. Ago dop iŋ Anut san ubou ab ibiseip
kuai te ta ilasa na wa. Tia geig a. Agod ŋai
ŋaisag Anut san yaŋak iŋ tinin fo ŋigire wa.
Agod ŋaisag Anut san taun tubun ak man,
Jerusalem foun a, amaiak san yaŋan dam,
agod ŋaisag yaŋag foun ak dam, iŋ tinin fo
ŋigire wa. 13 Aria, talpein enti kududon da
dop man, iŋ gidad Awan Ur ru e Kris midaeŋ
irupidai den iloŋ uyanan a.

Ru Laodisia Kris midaeŋ sad na yau a

14 "Oŋ ru ta girep taun Laodisia na Kris
midaeŋ sad eŋel malan te yan san na yau
a. Ru man igo ya.
Tamol enti yaŋan 'Rumok' dubol dan ru
en aŋsam na iganeg ipalu da. Iŋ mi ru
rumok san tamol, pempem Anut san ru an
itaot geig ibol ilasa da. Melmel a Anut igane
yan tamol enti a yaŋan 'Rumok' dubol dan
mi sad Tirnek Tamol imado da. 15 Aŋ kagin
fidian a agane dan ŋai ŋaloŋ la ya. Aŋ ta
bubarum na dak, agod aŋ ta wananan na
da. Ŋaisag ilog yen dak man, aŋ wananan
amado wa, tia dop, aŋ bubarum mok amado
wa. 16 Ak gug aŋ wananan geig tia ya, agod
aŋ bubarum mok dam tia ya. Aŋ wananan
tusan mi a. Ago yak niŋen o awag lo ŋai aŋ
ŋugulanaŋ o da. 17 Man dugo, aŋ igo abol da,
maŋ moni wei mi, agod biouŋ naok fidian
dam amam da ya, an lo mel ta lo katuk
am man tia ya. Gug ŋaisag leil lo man, aŋ

saiami geig a, tamol fidian aŋ niŋemi wo
ilod ka imuŋanaŋ a, aŋ filiam tia ya, agod
malam itau di taem kawan amado dan, aŋ
an fidian ta ale aloŋ na ya. 18 Amaiak niŋen o
ŋai kankan emaiak ŋupanaŋ o da. Aŋ ŋaisag
na apalup melmel ibunawaŋ san ka adad a.
Aŋ gol yai lo dumarig itaotan ilasa yan adad
dop man, aŋ filiam mok amam da wa. Agod
aŋ kulos milkouk ak tinim atuani san adad
dop man, tamol adi aŋ taem kawan amado
dan ta dile na wa, an lo miai ta ifunaŋ na wa.
Taida mi, aŋ marasin malam te abubuni san
adad dop man, abaŋ ka ale wa.
19 Tamolpein a ŋai ilog ŋupidinai dan
man, ŋai ru lo kududod ŋabip bu dam
ŋupidinaip lo iŋaned kagin naok naok
ŋukubune wa. Amaiak niŋen o aŋ ilom
ibilisa dop ŋaisag dal ari apani san niŋen o
dabai agane wa. 20 Aloŋ ak, ŋai dalawan te
ŋatur dugo ŋuwagiŋ da. Ago dop talpein
ta ŋai awag iloŋ pe dalawan ipasi tap, ŋai
ŋiladup iŋ da mumado wa. Ante ŋai iŋ da
anaŋ mani wa.
21 Talpein enti yu igane itout dop, ŋai iŋ
dabai ŋupanip an lo iŋ ŋai da ŋaisag kalik
fo mumasip mumado wa; nek ibol gubak mi
ŋai dam yu ŋigane itout go, Bai san kalik fo
ŋumasig iŋ da mumado yak ago mi a. 22 Aria,
talpein enti kududon da dop man, iŋ gidad
Awan Ur ru e Kris midaeŋ irupidai den iloŋ
uyanan a."

4

Kumaen panu lo Sipsip Nanun san ubou leil

1 Murnag ŋai malag yau man, kumaen
panu na dalawan ta ikasap lag yen dugo
ŋile ya. Ago man tamol en gubak mi, barag
igo woŋ awan tubun mi ibob dugo ŋaloŋ
man, gamu igo ibol da, "Oŋ ente palup
sida dop man, ŋai melmel murnap ilasa san
ŋukubiaip ule wa." 2 Agog Awan Urgun tuon
aman da ŋaisag na ilasag malag ŋutun ile
kisaek oŋ a. Malag yaug kumaen panu na
kiŋ san kalik ta itur dugo ŋile yan fufo,
Tamol ta imasig imado dugo ŋile ya. 3 Tamol
en iŋsan rafulei man kadabog a, nek ibol pat
ta yaŋan jaspa dubol dan, agod san daran ak
dam nek ibol pat ta yaŋan konilian dubol
dak igo woŋ a. Galbaob kisaek kiŋ san kalik
ilubanig, iŋsan rafulei man mum* mok, nek
ibol pat a yaŋan emeral dubol dan igo woŋ
ŋile ya. 4 Kiŋ san kalik fun te kalik aenta
24 dutur dulubani a. Matu gurman adi
nuŋod 24 kalik an fufo dumasig dumado da.
Matu gurman adi an man iŋ kulos milkouk
milmilae ak didiri dugo, kitikat gol lilit
aman da yak kabuŋad fo didirig dumado da.
5 Kiŋ san kalik fo na weil irafule dugo ŋile ya,
agod liliŋan funfun dilasa dugo weil tubun
mi iliŋan dugo ŋaloŋ a. Kalik malan te yan
naon na man sul seven dided dugo dutur se
ya. Sul seven an man Anut san Ur seven
ama ya. 6 Agod kalik an naon na man, mel
ta ŋaisag leil lo nek ibol beig galas igo woŋ,
agod you malin malan siŋaokan ak igo woŋ
a.

Ago dugo melmel iwoiwo kumaedi du-
mado dan, iŋ kiŋ san kalik dulubanig dutur
da. Iŋ kalik a sukurun iwoiwo yan da dusat-
uanig dutur dugo kalik disasuŋani da. Iŋsad
maladi man wei mi geig, naod na patud na
tinid fidian iŋanefute ya. 7 Mel malan te
kumaen imado dan man nek laion oŋ a. Mel
taida mi kumaen imado dan man, makau
tamol ak oŋ a. An tinin te taidam, kumaen
imado dan man naon nek tamol oŋ a. Agod
mel a murna geig kumaen imado dan man,
bog ta irou dak igo woŋ a. 8 Melmel iwoiwo e
kumaed dumado den, iŋ anen anen subarid
6 amad da ya. Agod maladi man wei mi
geig, tinid ibuluwi yaug, subarid paen na
dam yen da. Ago dugo iŋ ad tidom bar en
pempem igo diabi da.

"Tubud Anut iŋ dabai fidian aman da ya,
iŋ gun di gun agod gun geig a.
Iŋ gubak mi imado yak, gamu imado
da, murna dop man ipalu wa."

Iŋ yaes bilabal amad tia ru en dubol da.
9 Melmel e kumaed dumado den, Tamol a
kiŋ san kalik fufo imasig kumaen pempem
imado dan niŋen o, saen pempem mi uya-
susai digane da. An lo na yaŋan diabisa
dugo, ilo uyan dam dupani da. Agod nal fid-
ian melmel iwoiwo kumaed dumado dan,
ago mi digane da. 10 Saen ago digane dan
lo, matu gurman nuŋod 24 yan, iŋ Tamol e
kiŋ san kalik fo imado den naon na turud
dusoluwi da. Agog iŋ Tamol nek a pempem
mi kumaen imado dan iŋ ubou an dile da.
Ago dugo iŋsiganed kitikat gol aman da yan
dupasi dugo, kiŋ san kalik naon na sumeik
mi diabibol idu dugo, bar igo diabi da.

* 4:3: Grin

11 "Tubun ak, oŋ maŋsama Anut, oŋ girager
ama da yak, oŋ yaŋa lak na geig ak,
agod oŋ dabai ama da ya.
An lo tamolpein kagin amaiak niŋen o
per dupano wa, agod iŋ ago digane
san man oŋ idaisuda mok a.
Man ata wo? Oŋ mel fidian oŋsigane uloŋ
ak lo gane ya,
an lo mel fidian ganeg dilasa yan gamu
oŋ tuo lo mi dien da."

5

Buk dufutani ak Sipsip Nanun awan ipasi a

1 Tamol en kiŋ san kalik fo imasig imado
dugo, tuon won ak ate buk ta yabi dugo
ŋile ya. Buk en man nek ibol pepa milmilae
ak dubuleg dufou yak igo woŋ a. Pepa an
man girek naon ananae mi dien da. Pepa
an dulumi yaug titin seven an lo, kendel san
gureŋ nam dufou dababai dugo kendel san
gureŋ seven an fidian mi tinid fo na kob
ta digane ya. 2 Ago man ŋai eŋel ta dabai
aman da geig ak, awan tubun mi igo isasaig
iwagiŋ dugo ŋile ya. "Tamol idaisuda yak
enti, iŋ kendel san gureŋ e lo buk dufoug
yen den ka ifulalep ipasi wak i?" 3 Ak gug
tamol ta iŋ ka buk en awan ipasip, ilon lo
girek isuti san tia ya. Kumaen panu lo, tan
na, agod tan paen na dam ate abaŋ an diabi
se yak gug tamol ta idaisuda yak dile man
tia ya. 4 Saen tamol ta iŋ buk en awan ipasip,
ilon lo ru isuti san dile man tia dugo ŋai
ŋile man, tinaŋ tubun mi ŋigane da. 5 Agog
matu gurman ta igo irupaiag a, "Oŋ ta tata
na wa. Ule, Laion e Juda san dar lo ilasag
yen den man, kiŋ Dawid san tubun muroun
sad kubuladi, iŋ yu igane itout dugo iŋsan
ager adi ibiai dudu ya. Ago yak niŋen o iŋ ka
kendel san gureŋ seven a ate buk dufutani
an ipasip ifulale wa."
6 Agog ŋai Sipsip Nanun ta itur dugo ŋile
ya. Iŋsan leil man dufunig imat ak igo
woŋ a. Iŋ kiŋ san kalik titiŋaem itur dugo,
mel iwoiwo a kumaed dumado dan, agod
matu gurman adi dulubanig dutur se ya.
Iŋsan fai an seven, ago dugo malan dam
seven. Malan seven nek an Anut san Ur
seven ama ya. Malan seven an Anut idinaig
tan titin fidian lo dufufurak go diau a. 7 Aria,
Sipsip Nanun yaug Tamol a kiŋ san kalik
fo imado dan banin won ak ate buk iŋane
ya. 8 Saen buk an iŋane man, mel iwoiwo
kumaedi dumado dan, agod matu gurman
adi nuŋod 24 an dam, Sipsip Nanun ŋien
fun na diau dudu ya. Matu gurman adi anen
anen iŋ mel ta gita igo woŋ,* agod gol daeg
kisaek diabi se ya, ago dugo yakas mumalun
uyanan ak daeg an fidian lo ilasa se ya.
Yakas en man nek Anut san tamolpein sad
gudanek amaiak touad yabi a. 9 Iŋ bar foun
ak ta igo diabi da,
"Oŋ buk ŋanep kendel san gureŋ ate buk
dufutanig dufou yan fidian oŋ pasi
san uloŋ a.
Oŋ ago gane san man idaisuda geig a.
Ata wo, iŋ oŋ dufuno umat dugo,
oŋane dar lo tamolpein Anut tuon lo
dirai san udad a.
Tamolpein aenta man, warou fidian lo
yak, muroun ru fidian lo yak, tinik
naon sensen lo yak, agod tan titin
fidian lo yan oŋ udad uŋal a.
10 Oŋ iŋ tumanaig an lo Anut san kagin
panek an paen na dumado da, ago
dugo iŋ dam Anut san pris adi dilasa
ya.
Agod iŋ tan na kiŋ igo woŋ dumadop
tamolpein ante dumado dan ditir-
nai a."
11 Agog ŋai malag yaug eŋel wei geig ŋeil
dugo sad awad ŋaloŋ a. Iŋsad sutek man
milion milion geig agod tausen tausen geig
a. Iŋ mel kumaedi dumado dak, matu gur-
man adi, agod kiŋ san kalik dam dulubanig
dutur se ya. 12 Iŋ awad tubun mi bar igo
diabi se ya,
"Sipsip Nanun e dufuni imat en,
iŋ dabai, filian, maŋau, tuon dabai ak,
yaŋan lak na geig ak, girager agod
per dam,
amaiak fidian iŋane san idaisuda mok
a."
13 Ago man ŋai melmel fidian Anut igane
yak sad ru ŋaloŋ a, melmel nek a kumaen
panu lo yak, tan na dumado dak, agod tan
paen na dien dan, beig lo da mi a. Mel a
fidian aben fidian lo dien dan, igo dubol
dugo ŋai ŋaloŋ a.
"Tamol e iŋsinan kiŋ san kalik fo imado
den, agod Sipsip Nanun dam,
iŋ sisem per panek, yaŋak lak na yak,
girager, agod tuon dabai ak da nek
ago mi pempem mi diŋane wa."

* 5:8: Harp

14 An lo mel nuŋod iwoiwo kumaedi dumado
dan, igo dubol, “Rumok!” Ago dugo matu
gurman adi turud dusoluwig, urarum naod
na ubou dile se ya.

6

Sipsip Nanun kendel gureŋ buk dufutani an yafuteg ipasi a

1 Ŋai leil ŋiganeg Sipsip Nanun iŋ kendel
gureŋ malan te yak yafute dugo ŋile ya.
Agog mel iwoiwo kumaedi dumado dan,
luluŋad lo kisaek iŋ ru ta ibol a. Iŋsan
kulagun man weil iliŋan oŋ da, iŋ igo ibol,
“Palu!” 2 An lo ŋai malag yau man, tamol ta
iŋ hos milkouk ak fufo imasig fui yabi dugo
ŋile ya. Iŋ tamol yu iganeg itout ak san
kitikat kisaek dupani a. Iŋ man tamol yu
igane itout ak igo woŋ a, aria, tan na ilasag
yu iganep itout san niŋen o yau dugo ŋile
ya.
3 Saen Sipsip Nanun kendel gureŋ tinin
te buk dufutani an yafute man, ŋai mel a
tinin te kumaen imado dan igo ibol dugo
ŋaloŋ a, “Palu!” 4 Agog hos sen ta ilasa yak
man daran a, nek ibol yai balen tubun ak
igo woŋ a. Tamol a fufo na imado dan dabai
dupani a. Dabai an man, tamolpein tan en
san iŋaned maror nugnug lo yan ipasi yau
san, an lo tamolpein dumasap nugnug lo yu
digane dop lo mateŋ dile wa. An niŋen o
sabiri tubun ak ta dupani a.
5 Saen Sipsip Nanun kendel gureŋ utol
buk dufutani an ipasi man, ŋai mel a tinin
te kumaen imado dan igo ibol, dugo ŋaloŋ
a, “Palu!” Ante ŋai malag yau man, hos
bilkas ak kisaek ilasa dugo ŋile ya. Tamol
a fufo na imado dan iŋ skel* kisaek tuon
lo yabi se ya. 6 Ago man ŋai mel iwoiwo a
kumaed dumado dan, luluŋad lo liliŋan ta
nek ibol tamol awan lo ru ibol dak igo woŋ
ŋaloŋ a. An lo man awak en igo ibol, “Oŋ
waup anaŋ kiskisaek daoŋ pidinai a. Ago
dop tamol ta nal kisaek urat igane yan san
naon iŋanep ate wit bod nanun ak kisaek
ka idad a, tia dop, bali bod kititik utol mi ka
idad a. Ak man oŋ ai oliv agod ai wain da
daoŋ ta pidinai na wa, an lo dop ai uraru an
gureŋ lo ta katuk amadi na wa.”
7 Saen Sipsip Nanun kendel gureŋ iwoiwo
san buk awan dufutani an ipasi man, ŋai
mel utol an tinin te kumaen imado dan igo
ibol dugo ŋaloŋ a, “Palu!” 8 Ŋai foun mi
malag yau man, hos tinin mateŋ san kitek
milkouk ak ta ilasa dugo ŋile ya. Tamol a
fufo na imado dan iŋsan yaŋan Mateŋ, agod
aben a yaŋan Ades dubol dan lo tamolpein
dumat la yak dumado dan man, Mateŋ
patun fo iri ipalu se ya. Nuŋod uraru an ta-
molpein warou iwoiwo lo ditarpalep, warou
kisaek dufu dumat san dabai dupidinai a.
Ago dop uraru an kadag† lo, subam naon
funfun lo, sabiri nam tamolpein dufup du-
mat a, ago mi tan san bor goun kasik ak dam
dufu dumat a.
9 Saen Sipsip Nanun kendel gureŋ
kafenda ipasi man, ŋai tamolpein dumat
ak ŋutudi alta paen na dumado dugo ŋeil
a. Gubak mi tamolpein nek an man, iŋ
Anut san ru diabi dabai dugo iŋsan ru itaot
dubol ilasa na ya, an niŋen o ager adi tuod
lo mateŋ dile na ya. 10 Tamolpein ŋutudi
an awad tubun mi igo duwagiŋ se ya, “O
Tubun en, oŋ Dababai a, oŋ gun di rumok
a. Saen sapta yau dop man, oŋ tamolpein
tan na dumado den kubianaip iŋaned ai
wadan niŋen o ilo sou gane wak i? Maŋ
iloma igo yen da, iŋ dufunama mamat san
naon oŋ ririan ka pidinai a.” 11 An niŋen
o kulos milmilae milkouk ak, tamolpein
kiskisaek dupidinai dugo, ru igo durupidai
a. “Aŋ gidad yaes kitek abal gup, murna
dop man ager adi aŋanem urat kisaek adi
Kristus ŋien aban duri dan dufup dumat a,
nek ibol aŋsem dufunaŋ ak igo mi a. Aria,
Anut tamolpein sapta mateŋ dile san kob
ipidinai la ya. An lo mateŋ diŋane yaup
iŋaned sutek san kob idaisuda wa, ago dop
Anut aŋanem ager adi yu digane yan naon
ipidinai a.”
12 Agog Sipsip Nanun kendel gureŋ siks
an ipasi dugo ŋile ya. Ŋai malag yau man,
kanaurig tubun geig ak dam tan na ilasa
dugo ŋile ya. An lo man ad bilkas, nek ibol
tidom tubun ilasa woŋ a. Kalam dam nek
ibol dar igo woŋ daran geig ilasa ya. 13 Agod
keit san patui man, nek ibol tim tubun ak
ifure dop gurab nuŋon ta iluboŋ na yak
ikuparip tan na dudu dak igo woŋ, nek ago
mi patui an tan na dudu ya. 14 O lak na
keit dam yau itout a, nek ibol taweg dulumi
yaug dufou ak oŋ a. An lo na did dam nui
dam dusuk diaug iŋsiganed abed dibiseig

* 6:5: Ru en man, muruan ibitinae san. † 6:8: Futol

aben sensen lo diau a.
[15] An lo man tan san kiŋ adi agod tamol
yaŋad aman da yak, yu tamol adi sad gur-
man adi, moni tamol adi, tamol dababai
ak, bigabeg adi, tamol kawan dumado dak,
fidian mi geig dusol go diau a. Aenta pat tu-
tubun a did lo yan patud fo dimianuk dugo,
aenta pat guburan lo dimianuk a. [16] Agog iŋ
disasai dugo did iŋ pat da digiaig igo dubol,
"Aŋ gidad adup maŋ atuanama dop, Tamol
e iŋsinan kiŋ san kalik fo imado den, maŋ
mile san niŋen o abtuanama wa, man dugo,
iŋanen naon mile wo tubun mi marer da.
Agod Sipsip Nanun maŋ niŋema wo tiŋaen
imumari da, amaiak maŋ siŋirema na ta
ilasa san niŋen o adup atuanama wa. [17] Enta
wo? Nuŋod uraru en sad nal tubun ak ilasa
la ya, nal an lo man iŋaned tiŋae mumarek
tamolpein ifu wa. Amaiak niŋen o enti iŋ
uraru an sad dabai yabiani dop imado uyan
ak i? Tan en lo talpein man tia geig a!"

7

Isrel tamolpein 144 tausen kob diŋane ya

[1] Mel en fidian itout dugo, ŋai eŋel
iwoiwo tan titin iwoiwo ante dutur dan ŋeil
a. Iŋ tan titin iwoiwo yan san tim diabituani
se yan lo tim ta ifure na ya. Tim an tan na,
beig lo, agod ai fidian ta iwi na ya. [2] Ago
man ad ilasa san baŋen lo eŋel ta ilasag
ipalu dugo ŋile ya. Iŋ banin lo tuod* ta
kiŋ san kob aman da yak yabi se ya, an lo
mel kob igane san man, Anut a pempem
kumaen imado dan iŋsan mi a. Eŋel iwoiwo
yan gubak mi Anut dabai ipidinaig, an lo
murnap iŋ tan beig da ka dupitiŋinai a.
Aria, eŋel a imug ŋile yan awan tubun mi
lo eŋel iwoiwo yan igiai a. [3] Iŋ igo ibol, "Aŋ
tan, beig, agod ai da, gugurut nam muruan
ta apidinai na wa. Tia, maŋ idsad Anut
san kob, iŋsan urat tamol adi naod kapen
fo migane gup, melmel an malad ka asue
wa." [4] Agog tamolpein sapta kob a diŋane
yan dubol dugo ŋai ŋaloŋ a. Sutek an man
tamolpein 144 tausen, sisem kob an diŋane
ya, tamolpein an Isrel san gugoi anen anen
luluŋad lo dilasa ya.
[5] Juda san gugoi lo 12 tausen kob diŋane ya.
Ruben san gugoi lo 12 tausen,
Gad san dam 12 tausen.
[6] Ago mi urig 12 tausen ta Aser san gugoi,
12 tausen ta Naftali san gugoi,
12 tausen ta Manase san gugoi lo ya.
[7] Nek ago mi 12 tausen ta Simion san gugoi,
12 tausen ta Lewai san gugoi,
12 tausen ta Isakar san gugoi lo ya.
[8] Nek ago mi 12 tausen ta Sebulon san gugoi,
12 tausen ta Josef san gugoi,
12 tausen ta Benjamin san gugoi lo ya.
Tamolpein en iŋ Anut san kob diŋane ya.

*Tumanek tubun ak lo tamolpein kulos milk-
ouk ak didiri da*

[9] An itout dugug ŋai malag yau man,
tumanek tubun mi geig kiŋ san kalik, agod
Sipsip Nanun dam, naod na ditilianig dutur
se yan ŋeil a. An lo man talpein ta isutai
san ta iloŋ na ya. Tamolpein an man warou
fidian lo, tinik naon sensen lo, muroun ru
fidian lo yak dupalug dutumani a. Iŋ kulos
milkouk milmilae ak didiri dugo, banid lo
man pator roun duburou se ya. [10] Iŋ awad
dabai geig igo duwagiŋ se ya,
"Idsad patu pasek an man, Anut a iŋanen
kalik fo imado dan,
agod Sipsip Nanun dam, iŋ nuŋod
urarum patu pasek an san fun mok
a."
[11] Ago dugo eŋel fidian man, kiŋ san kalik,
gurman adi, agod mel iwoiwo a kumaed
dumado dan dida dulubanaig dutur se yan,
ditakoksig naod kapen tan dusueg Anut
ubou an dile ya. [12] Iŋ igo dubol,
"Rumok geig, per, girager,
maŋau, ilo uyan panek, yaŋak tubun,
dabai tubun, agod tuon dabai geig ak dam,
an fidian pempem mi man Anut san mi a.
Rumok!"
[13] Agog gurman ta tamol gurman adi
luluŋad lo yak ŋai igo isumianag a, "Ta-
molpein nek a kulos milmilae milkouk ak
didiri an, en sauta yak i? Iŋ aben dugon te
dupalu yak i?"
[14] Ago man ŋai ru naon ŋurupeig ŋabol,
"Tamol tubu, oŋ mi uloŋ a."
Agog iŋ igo irupaiag a, "Tamolpein en
man muruan tubun ak madai da lo, Anut
irapasaig kuai te dilasa ya. Iŋ gubak mi
Sipsip Nanun san dar lo iŋaned kulos du-
fulanig, kulos an milkouk geig ilasa ya.
[15] Amaiak niŋen o,
"Iŋ Anut san kalik naon na dutur da.

* 7:2: Kiŋ san mitilaen ai fo dusuwari ak

Ad tidom iŋsan ubou ab lo dumado
dugo, Anut o biabi digane da.
Tamol a iŋanen kalik fo imado dan, iŋ dida
sumeikan dumado dop dumui igo
woŋ ibalfutanai a.
16 Iŋ fon kadag ta ibiai na wa,
agod iŋ kulagud ta igos na wa.
Ad dam tinid ta inani na wak,
mel ta tinid iganep wananan geig san
tia ya.
17 Ata wo, Sipsip Nanun iŋ kiŋ san kalik
titiŋae mi imado dan, iŋsad titianek
tamol imado wa.
Iŋ kumaen san you ibanai dan san
aben ate diau san niŋen o ulum ad
yabi wa.
Agod Anut iŋsen mi iŋaned malad turon
fidian mi isasi dop tinaŋ fon digane
san tia ya."

8

Sipsip Nanun kendel gureŋ seven an ipasi a

1 Saen Sipsip Nanun kendel gureŋ seven a buk dufutani an ipasi yau man, kumaen panu lo mel ta liliŋan igane san tia yak, agod ru taidam ilasa san tia ya. Ago mi yaug auwa wadan mi igo woŋ a.

2 An itout go ŋai eŋel seven e Anut naon na pempem dutur den ŋeil a, ago dugo barag seven dupidinai a. 3 Agog eŋel sen ta ipalug alta fun na itur a. Iŋ paura san daeg gol yakas mumalun uyan geig igane ilasa dak yabi a. An lo man iŋ paura naok an wei mi geig dupani dop, iŋ ate Anut san tamolpein fidian sad gadiŋ da itumani wa. Ante Anut san kalik naon na yai niganag san alta gol itur dak ate Anut yai digane dupani wa. 4 Aria, yakas an iŋsan mumalun uyan ak iŋ Anut san tamolpein sad gudanek da itumanig, eŋel e Anut naon na itur den, banin ibiseig lak na yau a. 5 Ago man eŋel an alta san yai iŋaneg, daeg an lo ikulmaek go inawai a. Agog iŋ daeg an tan na ibildu ya. An lo man, saen wei mi keit iliŋan se yak, liliŋan funfun dilasa se yak, weil irafule dugo kanaurig dam ilasa ya.

Barag seven eŋel adi duwi a

6 Agog eŋel seven a barag seven duburou dan, iŋ barag an duwi wo sed ikubianaig mala nouk dumado se ya.

7 Agog eŋel malan te yak iŋsan barag iwi dugo ui ais agod yai iŋ dar da dilasag eŋel an iburoug tan na isuwaraig dudu ya. Aria, tan en ai fidian da itarpaleg malan utol dilasag, luluŋad lo malan kisaek muruan ipani wa. Ui ais agod yai dar anda dudug mel a utol amaiak malan kisaek dufuni a. An lo man tan ai fidian malan kisaek ilon lo yan yai inanai pasi a. Ago dugo gafurfur mum* ak dam fidian mi yai inani yau a.

8 Agog eŋel tinin te imado dan iŋsan barag iwi dugo, mel ta did tubun ak inani dak igo woŋ, dubuli beig lo idu ya. Aria, beig itarpaleg malan utol dilasag, luluŋad lo malan kisaek muruan ipani a. Malan kisaek an lo man, beig dar igo woŋ ilasa ya. 9 Mel beig lo kumaedi an dam, iŋ warou ditarpaleg utol dugo, warou kisaek mi dumat pasik a. Nek ago mi, wog fidian beig aten fo weiŋ diabi dan dam, warou ditarpaleg utol dugo warou kisaek mi daoŋ iŋane ya.

10 Agog eŋel uraru an tinid te imado dan, iŋsan barag iwi dugo patui tubun ak kisaek, sul igo inani fufari ak, keit ibiseig yau idu ya. You bururuk yau dan fidian, warou ditarpaleg utol dugo, patui tubun an idug warou kisaek an mi ifuni a, nek ago mi, you gib lo ibanai dan fidian, warou ditarpaleg utol dugo, patui an you naok an dam ifuni a. 11 Patui en san yaŋan man "Gigen Geig" ago dubol da. Iŋ you warou kisaek fufo na idu dugo, you an gigen geig ak ago ilasa ya. You a duluk an lo tamolpein wei kasik mateŋ dile ya.

12 Agog eŋel a utol an tinid te imado dan, iŋsan barag iwi dugo, mel ta ipalug, ad, kalam agod patui muruan ipidinai a. Nuŋon igane ilasa man igo ya. Nal anen anen, saen lapan ad ided dak san lilaman ta ilasa na ya, agod saen lapan tidom san lo dam kalam san lilaman ta ilasa na ya. Patui lo dam nek ago mi a. Lilaman lapan fidian ditarpaleg utol dugo, lapan kisaek ta ilasa na ya, ad lo, tidom lo dam nek ago mi a.

13 Ŋai malag yau dugo bog ta tubun ak keit titiŋae mi irou dugo ŋile ya. Iŋ awan tubun mi igo iwagiŋ se ya, "Muruan di muruan agod muruan tubun geig tamolpein a tan na dumado dan sad na ilasa wo da. Eŋel wadan nuŋod utol amaiak iŋaned barag

* 8:7: Grin

duwi wo da, saen barag an duwi dop muruan tubun geig ak ilasap tamolpein disini wa."

9

1 Agog eŋel a eŋel iwoiwo tinid te imado
dan, iŋsan barag iwi dugo patui ta ŋile ya.
Gubak mi keit ibiseig tan na yau idu ya.
Iŋ gib kuror geig fun tia yan san dalawan
san ki dupani a. 2 Agog patui an gib kuror
an awan ipasi a, agog yakas gib an lo ilasa
yan, yai tubun ak san yakas igo woŋ a.
Agod yakas a gib lo ilasa yan, ad iŋ keit
da ibuluwaig ad iŋ keit da tidom tubun
dilasa ya. 3 Agog mel wei mi sad leil man
makmaguk igo woŋ, yakas en dibiseig tan
fidian lo diau a. Iŋ dabai a diŋane yan man,
nek ibol tan en san buramat ai sukulon lo
dumado dan sad dabai igo woŋ a. 4 An lo iŋ
makmaguk adi ru igo durupidai, "Aŋ tan en
san gufurfur, garaŋ agod ai fidian dam daoŋ
ta mok apidinai na wa. Tia, aŋ tamolpein
nek a Anut san kob naod kapen fo tia yan
mi madai apidinai a." 5 Anut yilafu oŋ dugo
kalam kafenda lo tamolpein madai tubun
geig ak dupidinai a. Ak gug dufu dumat
san geg ipidinai a. Aria, madai dupidinai
na yan man, nek madai a buramat uyun
bitiŋen si anda yak nam talpein isue dak
igo mi a. 6 Saen en lo, tamolpein mateŋ san
dal abaŋan diabi wa, gug ta dumat na wa.
Iŋ dumat o ilod tubun mi yen da, ak man
mateŋ tamolpein an ibisawaip isol yau a.

7 Ŋai makmaguk en ŋeil duman, iŋ hos
yu digane wo tawaŋ digane woŋ da. Iŋsad
kabuŋad fufo mel ta gol kitikat igo woŋ dien
da. Naodi man tamol naod isiai a. 8 Iŋsad
gumurad roun dam, pein adi sad igo mi a.
Agod iŋsad luod dam laion luodi igo woŋ a.
9 Nek ago mi iŋsad titiredi man, mel ta siot
kapa igo yak nam dubuluwi a. Iŋsad subarid
san liliŋan man, hos adi karis wei mi diraug
yu lo diau dak ago mi a. 10 Iŋsad uyudi
man buramat igo woŋ a, agod uyudi bitiŋen
san si marasin saian ak lo madai tamolpein
dupidinai san yen da. Iŋsad uyudi dabai an
ate kalam kafenda tamolpein madai tubun
geig ak dupidinai a. Dabai naok ago yan
uyudi lo mi yen da. 11 Kiŋ ta kisaek iŋsad
gurman imado da. Kiŋ an man eŋel a
gib kuror ak itirni da. Hibru ru lo eŋel
an yaŋan Abadon dubol da, agod Grik ru
lo dam yaŋan Apolion dubol da, fun man
"Daoŋ Niganag Tamol."

12 Aria, muruan tubun geig ak malmalan
itout a. Ak man muruan tubun geig ak
taidam uraru mi dilasa wa.

13 Agog eŋel a eŋel kafenda tinid te imado
dan, iŋsan barag iwi dugo, ŋai tamol ta san
awan ŋaloŋ a. Alta gol a Anut naon na yen
dan lo, mel ta nek ibol makau faian igo woŋ,
alta san sukurun iwoiwo ante dugunig dien
da. Aria, awak a ŋai ŋaloŋ an fai an lo kuai
te ilasa se ya. 14 Awak an eŋel a barag yabi
dan irupeig ibol, "Eŋel iwoiwo amaiak you
tubun ak yaŋan Yufretis dubol dan, ate kam
nam dusubanaig mala nouk dumado dan,
gamu en ka bisawaip diau a." 15 Iŋ ru an iloŋ
go eŋel iwoiwo yan ibisawaig, tamolpein
warou ditarpalep utol dop warou kisaek
lo tamolpein fidian dufup dumat a. Eŋel
emaiak mi, Anut ru gubak mi igansig iŋ
auwa, nal, kalam agod anaŋar nek en mi ate
tamolpein dufu dumat san niŋen o tawaŋ
dumado wo ago ibol a. 16 Tan na yu tamol adi
a hos fufo na dumado dan, iŋsad sutek man
200 milion igo yak dubol dugo ŋai ŋaloŋ a.

17 Aria, ŋai malag ŋutun lo abaŋ ŋile dan
lo man, hos emaiak, agod tamol adi fufo
na dumado dan sad leil man igo ya. Tamol
adi titired fo mel ta siot kapa igo woŋ ak
didiri dan, sad girager man daran, yedyed
di kadabog a. Hos sad kabuŋadi man laion
kabuŋadi igo woŋ a. Agod yai iŋ yakas da,
agod pat salfa inani dak san mumalun saian
ak dam, hos adi an awad lo ilasag ifufurak
go gidigidad diau a. 18 Tamolpein fidian tan
en lo dumado den warou ditarpaleg utol
go, warou kisaek man, muruan a yai, yakas,
agod pat salfa inani dan nek amaiak warou
an dufunig iŋanen tamolpein fidian dumat
pasik a. 19 Hos adi sad dabai man, awad lo
agod uyud lo dam yen da. Uyudi man mot
igo woŋ a, iŋ kabuŋad da ya. An lo hos
uyudi amaiak nam tamolpein tinidi tubun
mi madai dupani da.

20 Ak gug tamolpein aenta a muruan ama-
iak lo mateŋ ta dile na yan, iŋsed ilod lo mi
tubud sewak adi, banid nam dututuŋanai
dan ta patud dupidinai na ya. Tia geig,
kagin naok naok a gubak mi digane se yan
dirig diau a. Iŋ bugai adi sad ubou leil
digane se ya. Agod tubud sewak mitilaedi,
tamol iŋsed banid nam gol silva bras pat

agod ai nam digane yan lo dam gadiŋ di-
ganeg yau se ya. Tubud sewak mitilaedi
an gidad abaŋ ta dile na dugo, ru dam ta
duloŋ na dak, agod iŋ tureŋ dam ta diabi na
da. Ago bo man tamolpein an ilod ta ibilisa
na ya. 21 Taida mi, tamolpein amaiak iŋ,
tamol dufu dumat san kagin, aenta lo nawir
digane san kagin, iŋaned jeit kagin, agod
iŋaned gumagam kagin dam, an niŋedi wo
ilod ibilisag kagin amaiak patud dupani
man tia ya.

10

Eŋel ta buk nanun ak Jon yani wo ipani a

1 Agog eŋel sen ta dabai geig ak kumaen
panu nag idu dugo ŋile ya. Iŋ kabuŋan fufo
galbaob ilubanig yen dugo tinin dam keit
san timtaen ibuluwi a. Naon san ilalaŋ man
ad igo woŋ a, nek ago mi ŋien san leil man
kadaŋ uraru inani dak igo woŋ a. 2 Eŋel en
man buk kutusan ak kisaek awan ikasap go
yen dak yabi se ya. Iŋ ŋien won ak beig fufo
ipare dugo, ŋien ŋas ak tan ipare da. 3 Ago
dugo iŋ awan tubun mi isasai da, nek ibol
laion ibob igo woŋ a. Iŋ ibob itout a, ago
gug weil seven sad liliŋan an dam iŋaned
awad lo ru dubol ilasa ya. 4 Weil seven an
sad liliŋan itout a, ago gug ŋai ru dubol en
ŋigire wo da. Ak man awan kisaek kumaen
panu na yak ipalug igo ibol dugo ŋai ŋaloŋ
a, "Oŋ ru e weil seven diliŋan en oŋsiga ilo
girek lo tuep yen a. Iŋaned ru oŋ ta gire na
wa."

5 Agog eŋel e tan beig da fufo itur den
banin won ak kumaen panu san baŋen lo
yabisa dugo ŋai ŋile ya. 6 Ago man iŋ
Anut yaŋan lo ru lak na geig ibol ilasa
ya. Anut enti kumaen pempem mi imado
dak, kumaen panu igane yak, mel fidian ate
dumado dan dam igane yak, tan dam iganeg
mel fidian ate dien dak, beig dam iganeg
mel fidian dam lo dumado dan, iŋanen
yaŋan lo igo ibol, "Anut saen iriŋani san tia
ya." 7 Tia, nek eŋel e eŋel sukunda tinid ate
murna geig imado den, iŋsan barag iwi dop
san liliŋan ilasa wan, kulob an san saen lo
mi, Anut san ilo girek gubak mi mianuk lo
yen se yan nuŋon ilasa wa. Ilo girek nek
amaiak mi imug iŋanen urat tamol profet
adi irupidaig duloŋ a.

8 Agog awak a gubak mi kumaen panu
nag ipalu dugo ŋaloŋ amaiak fon igo ŋai
irupaiag go ibol, "Oŋ waup eŋel a tan beig
da fufo itur dugo, banin lo buk awan ikasap
go yen dan, san na susap buk amaiak ŋane
wa."

9 Ago yak niŋen o ŋai eŋel an san na ŋaug
ŋurupei, "Oŋ buk kutusan en ŋai panag a."

Ago man iŋ igo irupaiag a, "Oŋ ŋanep
wani wa. Iŋ oŋ tiŋae lo yu igane wa. Ak man
oŋsa awa lo man guburur taen igo bulbal
geig a." 10 Iŋ ru ibol itout dugo, ŋai buk
kutusan an banin lo ŋiŋaneg ŋani a. Ŋai
awag lo man guburur taen igo bulbal a. Gug
saen ŋai ŋani pasik an lo man tiŋaeg lo
gigen ifunag a. 11 Agog iŋ igo ŋai irupaiag
a. "Oŋ gidad fon mi tamolpein warou wei
mi, tamolpein a tan tutubu yak san wei mi,
muroun ru amad da yak wei mi, agod kiŋ adi
wei mi dam, niŋedi wo melmel dilasa san
niŋen o profet ru ubol ilasa wa."

11

Profet uraru ru dubol ilasa ya

1 Agog ŋai melmel touad ŋabi san ai tok
dupanag an, nek ibol tureŋ san makud oŋ
a. Agog awan ta igo irupaiag, "Oŋ masap
Anut san tempel Jerusalem na yen da, agod
alta tempel ilon lo yen dan dam, tou amad
wabi wa. Tamolpein sapta ubou ab an ilon
lo ubou dile dugo dumado dan dam oŋ sutai
a. 2 Ak man oŋ aben e Anut san ubou ab
iŋsan ar patun fo ilubani yen man, tou
aman ta wabi na wa. An oŋ gidad bisei
a. Ata wo? Anut aben en man gob adi
iŋsad tumanek san aben igo woŋ ipidinai a.
Gob adi dupalup Jerusalem dupartitale dop
ate san tamolpein ditirnaip yaup kalam 42
itout a. (An man nal 1,260 igo ya.) 3 Agod
ŋai ŋaisag ru bilabal tamol, nuŋod uraru an
profet ru dubol ilasa san dabai ŋupidinai
a. Ago dop iŋ muguŋ san kulos didirip
profet ru dufulale dop yaup nal 1,260 itout
a." 4 Tamol uraru en man iŋ ai oliv agod lam
uraru niŋedi wo Sekaraia iŋanen profet ru
lo gubak mi ibol ilasa ya. Tamol uraru en
tan titin fidian sad Tamol Tubun ak naon
na dutur da. 5 Agod talpein ta tamol uraru
an dibitiniaip malad dusue wo tap man,
yai uraru an awad lo ilasap, iwali dop sad
ager adi inanai pasi wa. Dal nek amaiak lo
talpein enti tamol uraru an ibitiniaip mu-
ruan ipidinai o igane dan dufunip imat a.
6 Uraru en iŋ keit diabituani san dabai amad
da ya, an lo saen iŋ profet ru dubol ilasa dan

lo, ui pempem ta idu na wa. Uraru an iŋ you fidian diganep, dar igo woŋ ilasa san dabai amad da ya. Agod iŋsiganed ilobol lo mi man, daoŋ panek agod subam naon funfun diganep, an lo tan en san tamolpein muruan di madai funfun ifu wa. Uraru an iŋ dabai naok ago yan amad da ya.

7 Saen nuŋod uraru an, profet ru dubol ilasa san urat digane itout dop man, mel kasik ak a gib kuror fun tia yak lo imado dan, iŋ gib an ibiseip kuai te isudap, uraru en lo yu igane wa. Iŋ uraru an ibiai dudu dop ifup dumat a. 8 Ago dop iŋsad tubabudi taun tubun ak san dal tubun ak ate dien a. Taun tubun an san yaŋan man, tou yabek ru lo Sodom iŋ Egipta da ago dubol da, taun tubun nek emaiak ate, Tubun en aigim fo dubali dugo dufunig imat a. 9 Tamolpein tinid naon sensen ak, warou wei mi ak, muroun ru lo diŋiŋeŋ na yak wei mi, agod tamolpein tan titin fidian lo dupalu yan, nal utol wadan da lo iŋ malad ti ibol pe, uraru an tubabudi leil dupidinai a. Iŋ tamol aenta disiriai san niŋen o dal dufou wa. 10 An lo tamolpein tan san, uraru dumat an sad mateŋ niŋen o muguruŋ digane wa. Iŋ soubul digane dop, lou kawan ak dam wei mi nugnug lo didiri ila iso wa. Man ata wo? Profet uraru an madai iŋ muruan da wei mi tamolpein tan na dumado den dupidinai na ya.

11 Ak man nal utol wadan da itout gug, Anut ur kumaen san an iganeg uraru an ilod lo iladu ya. Saen uraru an dumasag dutur se yan, tamolpein uraru an dil dugo direr saian geig dop sed ibibianai se ya. 12 Agog tamol uraru an talpein ta kumaen panu na awan tubun mi igiai dugo irupidaig ibol, "Aŋ igo asida!" Ago dugo iŋsad ager adi malad lo mi, tamol nuŋod uraru an, keit san timtaen ilon lo diladug, kumaen panu lo timtaen an da disuda diau a.

13 Saen nek amaiak lo mi, kanaurig tubun ak ilasa dugo, taun tubun an titin kisaek daoŋ ipani a, ago gug titin 9 an yen a. An lo man seven tausen tamolpein kanaurig an lo dumat a. Gug tamolpein a dumado yan, tubun mi geig direr dugo, kumaen panu san Anut yaŋan diabisa se ya.

14 Aria, muruan tubun geig ak uraru itout a. Ak man saen kitekan mip, muruan wadan kisaek tubun geig ak ilasa wo sumeik da.

Eŋel warou seven lo yan iŋsan barag iwi a

15 Agog eŋel e eŋel sukunda tinid ate murna geig imado den, iŋsan barag iwi dugo, kumaen panu lo awak tubun mi igo duwagiŋ dugo ŋai ŋaloŋ a.

"Anut tan titin fidian en sad kiŋ adi iŋaned
kagin panek iganeg itout a, ago
dugo Anut iŋanen Kristus da sad
kagin panek ilasag abed iŋane ya.
An lo Tubun en iŋsen saen pempem
kiŋ igo imado yau a."

16 Agog tamol gurman adi nuŋod 24 iŋsiganed kiŋ san kalik fufo Anut naon na dumado dan, turud dusoluwig naod itakok tan na idug Anut ubou an dile ya. 17 Iŋ ago dubol,

"O Tubun en, maŋ ilo uyan mupano da. Oŋ
mi Anut, oŋ dabai fidian ama da ya.
Oŋ gamu mado dak, gubak mi geig
mado ya.
Gamu oŋane dabai tubun geig ak
ŋaneg, an lo fun ganeg oŋ Kiŋ igo
woŋ mel fidian tirnai da.
18 Gob adi tiŋaed imumari se yak gug,
oŋane tiŋae mumarek san saen man
ilasag itout a.
Gamu man tamol adi dumat ak oŋane kot lo
dilasa wa.
Oŋane urat tamol adi naon uyan ak
pidinai san saen man gamu.
Awo, oŋane profet adi, agod oŋane
tamolpein fidian dida, tamolpein
fidian a oŋane yaŋa lak na disini
dan, a iŋ yaŋad aman da yan, agod a
iŋ yaŋad tia yan dam, gamu oŋ naon
uyan ak pidinai a.
Ago dop oŋ tamolpein a tan en daoŋ dupani
se yan, gamu daoŋ pidinai a."

19 Agog Anut san ubou ab kumaen panu na yan, iŋsan dalawan dupasig ikasap go yen da. Ago man Anut san ubou ab lo kontrak san kunup kuai te yen dugo fidian leil dupani a. Saen an lo weil irafuleg gidigidad yau dugo, liliŋan tubun mi iŋur a, agod weil weiwei mi diliŋan dugo, tan isuruwor dugo, ui ais da pat igo woŋ tubun mi geig dudu ya.

12

Jon iŋ, mot a yaŋan dragon dubol dan pein da yil a

1 Aria, mel ta naon sen geig ak keit lak
na ilasa ya. Mel an man igo ya. Pein ta
imado dan, iŋ ad kulos oŋ igane dugo itur
da. Kalam ŋien aten paen na yen dugo,
patui 12 kitikat igo woŋ kabuŋan fufo dien
da. 2 Pein en luan aman da ya. Agod nanuk
igansi san madai iŋ lo ilasa ya. Iŋ nanuk
igansi wo dugo, madai tubun geig ikubiani
dan niŋen o awan tubun mi isasai da. 3 Agog
taida mi, mel ta naon sen geig ak keit lak na
ilasa ya. An man mot daran di tubun geig a.
Iŋ kabuŋan seven, agod fai an 10, kabuŋan
fufo dilasag dien da. Iŋ kabuŋan seven an
fufo, kitikat ta kiŋ san kitikat igo woŋ dien
da. 4 Iŋ keit san patui fidian itarpaleg warou
utol dilasag, warou kisaek iŋsen uyun nam
irianaig tan na dudu ya. Agod mot an yaug
pein a nanuk igansi wo dan naon na itur
se ya. Iŋsan ilon man, pein nanuk igansi
wo itititiani da, agod saen nanuk ilasa dop ka
yani wa. 5 Aria, pein nanuk tamol ak igansi
a. Nanuk an murnap kiŋ san tok ain yabip
ate tamolpein fidian itirnai dabai a. Pein
nanuk igansi la ya, ago man nanuk an ririan
disinig, Anut san na diaug, Anut da iŋsan
kalik fo dumasig dumado ya. 6 Ago man
pein an isol go, aben kawan ak ate yau a.
Aben a pein ate imado san man Anut gubak
mi ikubune la ya. Aria, aben an lo iŋ pein
an anaŋ dupani dop kagin dupani yaup nal
1,260 itout a.

7 Aria, gamu yu tubun ak kumaen panu
na imasa ya. Isrel san eŋel gurman, yaŋan
Maikel dubol dan, iŋ iŋanen eŋel dida mot
tubun en lo yu digane se ya. Ago dugo mot
tubun an iŋanen eŋel dida yu naon digane
se ya. 8 Ak man iŋ yu diganep itout san dabai
amad tia ya. Ago yak niŋen o kumaen panu
lo aben ta ate dumado san tia ya. 9 An lo man
Maikel iŋanen eŋel dida mot emaiak san
dabai kumaen panu lo yan diganeg itout a.
Mot en man, iŋ gubak mi yaŋan Uf Ru San
Ur, yaŋan turan Satan dubol dak, ama ya.
Iŋ tamolpein tan titin fidian lo yan irawai
na ya. Aria, iŋ Satan diŋaneg, iŋanen eŋel
adi dida sisem dubilai tan na dudu ya.

10 Agog kumaen panu lo tamol ta awan
dabai geig igo iwagiŋ dugo ŋaloŋ a.

"Gamu maŋsama Anut iŋsan patu pasek,
agod iŋsan tuon dababai ak di kagin
panek dam walal isi a,
agod Kristus san dabai dam ilasag kuai
te yen da.
Man dugo, mot emaiak ad tidom Anut naon
na itur dugo
maŋ teim taom uf ru lo idirai na ya,
ak gug gamu tan na dubilig idu ya.
11 Maŋ teim taom man, Sipsip Nanun san dar
nam,
agod Anut san ru dufulale na yan lo
dam,
iŋ mot en lo yu diganeg itout a.
Iŋsiganed madok niŋen o tubun mi ta du-
mat na ya, tia geig a.
Amaiak niŋen o saen mateŋ sumeik
ipidinai bo man, iŋ ta dusuk dumul
na ya.
12 Amaiak niŋen o aŋ kumaen panu adi,
aŋ warou fidian mi kumaen panu na
amado dan, uyasusai agane wa.
Ak man aŋ a tan na agod beig lo amado dan,
kagin agane wa.
Muruan tubun ak aŋsam na ilasa wo
da. Satan aŋsam na idu la ya.
Iŋ ilon tubun mi imumari da,
man dugo, iŋ iloŋ uyanan ak man,
iŋanen saen katukan mi a."

13 Aria, saen mot an dubilig tan na idu
dugo ile man, pein a nanuk tamol igansi
amaiak yabi wo ŋien aban irig yau se ya.
14 Ak gug bog tubun ak subein uraru pein an
dupanig, an lo iŋ mot ibiseip iroup, yoitout
imado wo aben kawan ak lo yau a. Aben
ante kagin dupani uyanan pe, anaŋ dupani
yaup anaŋar utol wadan da itout a. 15 Aria,
mot en awan lo you igulani a, you an lom
tinan igo woŋ imasag yaug, pein en ŋien
aban iri se ya. Mot iŋsan ilon man, you
gidad pein iŋanep iriani yau dop ideg yau
a. 16 Ak gug tan pein an ibinawi a. Tan awan
isupanig mot you e igulani emaiak iluk a.
17 Agog mot iŋ pein en lo ilo wananan tubun
mok aman da ya. Amaiak niŋen o iŋ yaug
nanun aenta lo yu igane wo da. Tamolpein
nek a Anut san ru kubiaeŋ duri dupani dugo
Jesus Kristus san ru rumok diabi dabai dan
lo yu igane wo da. Ago dugo mot iŋ loŋ na
lul fufo na itur dugo ŋile ya.

13

Beig san mel kasik

1 Agog ŋai malag yau dugo mel kasik ak ta
kabuŋan seven dugo fai aman 10 an beig lo
yak ilasa dugo ŋile ya. Fai anen anen atem

kitikat gol kisaek fufo na yen da. Kabuŋan
anek anek ate dam, yaŋak ta Anut niŋen
uf ru digireg yen da. 2 Ŋai mel kasik e ŋile
man, nek ibol lepad* igo woŋ a. Iŋsan
ŋien man bear ŋien oŋ a. Iŋsan awan dam
laion awan oŋ a. Mot amaiak iŋsinan dabai
mel kasik en tan itirni san niŋen o ipani
a. An lo man mel kasik an, mot an kiŋ san
kalik fufo imasi dugo, iŋanen tuon tubun
geig dam iŋaneg lo tamolpein itirnai na ya.
3 Iŋsan kabuŋan kisaek wagai lo mateŋ san
baob iŋane manoŋ a, ak gug kabuŋan an
dukubuneg afon uyan isusa ya. Tamolpein
fidian tan tilianek lo yan mel kasik an niŋen
o durut saian geig dugo tinid ŋutud fidian
mi lo ŋien aban duri na ya. 4 Mot en iŋsinan
dabai a lo tamolpein itirnai san an mel kasik
an banin lo igane ya, an lo tamolpein fidian
mot an ubou an dile na ya. Agod iŋ mel
kasik an dam ubou an dile na ya. Ago dugo
iŋ igo dubol, "Enti iŋ mel kasik en igo mi ak
i? Enti iŋ lo ka yu igane wak i?"

5 Agod mel kasik an awan lo ru iŋiŋeŋ
san dabai dupani a. An lo Anut imoig, mel
kasik an Anut niŋen o uf ru saian geig mok
ibol ilasa se ya. Agod Anut dabai ipanig
an lo tamolpein itirnai dop yaup kalam 42
itout a. 6 Amaiak niŋen o mel kasik an awan
isupanig, Anut niŋen o uf ru ibol se ya. Iŋ
Anut yaŋan niŋen o, agod Anut san aben ate
imado dan, agod fidian a kumaen panu na
dumado dan, niŋedi wo nao futek ru saian
geig ak ibol se ya. 7 Taida mi, Anut mel kasik
en ilefunig iŋanen tamolpein lo yu igane
dugo ibiai dudu geig a. Agod Anut mel kasik
an ilefuni dugo tamolpein warou fidian, tan
tutubu yak, muroun ru anen anen, agod
tinik naon sensen ak fidian mi itirnai san
dabai iŋane ya. 8 Tamolpein fidian tan en
lo emaiak mel kasik en dugudanip ubou an
dile wa. Ak man warou kisaek mi ago ta
digane na wa. Warou an man, tamolpein
fidian nek a, tan en gamugo ilasa dugo,
Anut iŋaned yaŋadi buk lo igire idu ya. An
man Sipsip Nanun dufunig imat ak iŋanen
kumaen san buk nek ama ya. Aria, ta-
molpein nek an mi mel kasik an san ubou
ta dile na wa.

9 Talpein ta iŋ kududon aman da dop, iŋ
gidad ru en iloŋ siŋaokan a.

10 Anut talpein ta subanek lo yau wo kob
ipani tap,
aria, iŋ gidad subanek lo yau a.
Agod iŋ talpein ta sabiri nam dufunip imat
o kob ipani tap,
aria, talpein an sabiri nam ka dufunip
imat a.
Kagin en lo man, Anut san tamolpein gidad
dumado dabai dop iŋaned ilo rumok diabi
sakar dop dumado yau a.

Mel kasik ak tan log ilasa ya

11 Agog ŋai mel kasik ak sen ta tan ilon
lo yak imasag isuda dugo ŋile ya. Iŋsan
kabuŋan fufo man fai aman uraru dien da,
nek ibol sipsip nanunan ak san fai igo woŋ
a. Agod iŋsan ru man mot tubun ak san
ru igo mi a. 12 Mel kasik a imug ilasa yan
malan lo man, mel kasik a murna ilasa
yan, iŋ mel kasik a imug ilasa yan wagen
lo, san dabai fidian tamolpein itirnai san
iŋane ya. Dabai iŋane yan lo man, mel
kasik a murna ilasa yan tamolpein e tan
titin fidian lo dumado den idiraig, mel kasik
a imug ilasa dugo iŋanen mateŋ san baob
dukubuneg uyan isusa amaiak, ubou an dile
se ya. 13 Mel kasik murna ilasa yan kulob
girager tubun ak iganeg ilasa se ya. Iŋ ago
iganeg, tamolpein malad lo yai keit lo yan
tan na idu ya. 14 Anut mel kasik emaiak
ilefunig kulob girager naon sensen ak, mel
kasik a imug ilasa yan malan lo igane se ya.
An lo man mel kasik en iŋ tamolpein tan na
dumado den irawai pasik a, an niŋen o man
tamolpein mel kasik a gubak mi sabiri nam
dufuni an san mitilaen dituturŋanip duguni
wo isodudunai a. 15 Agod Anut imoig mel
kasik murna ilasa yan iŋsinan ur iwig lo
mitilaen an kumaen ilasa ya. An lo man
mitilaen an ru ka iŋiŋeŋ san iloŋ a, agod
dugo tamolpein ensauta a mel kasik an
san mitilaen ta ubou an dile na yan fidian
idiraig mateŋ dile ya. 16 Taida mi, mel kasik
a murna ilasa yan tamolpein fidian nek a
yaŋad amad da yan, yaŋad tia yan dam,
filiad amad da yak, tia yak dam, a kawan
dumado dak agod a bigabeg urat digane
dan, fidian mi idiraig kob ta naod kapen fo
boi, tia dop, banid won ak ate diŋane ya.
17 An lo man, talpein ta iŋ kob aman tia tap,
aria, iŋ tamolpein aenta sad na melmel ta
idad na wak, agod aenkadi iŋsan na dam

* 13:2: Pusi tutubu yak.

melmel ta didad na wa. Kob an man mel
kasik malan te yak san yaŋan boi, tia dop,
sutek amaiak lo mel kasik an yaŋan tou
aman yabi dan, nek ama ya.
18 Talpein ta iŋ mel en iloŋ o imat tap,
gidad kankan milaen uyan geig ak aman da
wa. Enti iŋ kankan milaen tubun ak aman
da yan, mel kasik en san sutek kuai ka ipani
wa. Sutek en man tamol ta iŋanen yaŋan
san tou yabek, agod tamol an yaŋan san
sutek man 6 utol mi a. (666)

14

Sipsip Nanun tamolpein 144 tausen dida dutur go bar diabi da

1 Agog ŋai malag yau man, Sipsip Nanun
iŋ Did Saion fufo na itur dugo ŋile ya. Iŋ
144 tausen tamolpein dida dutur da, iŋanen
yaŋan, agod Taman yaŋan dam, tamolpein
an naod kapen fo digireg yen da. 2 Ago dugo
ŋai ru awan ta kumaen panu lo ibol ilasa
dugo ŋaloŋ a. An man nek ibol beig tubun
ak imasa san liliŋan boi, tia, weil san liliŋan
tubun ak igo woŋ a. Nek tamolpein wei mi
mel ta gita igo yak* dufuni dop san liliŋan
tubun mi ilasa dak igo woŋ a. 3 Tamolpein
144 tausen kiŋ san kalik naon na dutur se
ya, agod mel iwoiwo kumaed dumado dan
iŋ matu gurman adi dam, naod na dutur se
ya. Iŋ bar foun ak diabi se ya, tamolpein
aenta bar an diabi san maŋau ta diŋane
na ya, 144 tausen amaiak mi bar an diabi
san duloŋ a. Tamolpein amaiak mi tan en
lo Anut idad iŋal a. 4 Tamol emaiak pein
adi dida sed nun ta ipidinai na ya. Tia, iŋ
ikokan mi dumado da. Sipsip Nanun panu
fidian lo dugon te yau dan, aria, tamol adi
emaiak durig dida diau da. Anut warou nek
emaiak, tan san tamolpein luluŋad lo idad
iŋal a. Agop iŋ warou malan te Anut iŋal
an, iŋanen warou lo, agod Sipsip Nanun san
warou lo dam dumado wa. Nek ibol abi
taman anaŋ malan te ilasa dak iŋanep, Anut
yai igane pani dak igo woŋ, tamol an Anut
agod Sipsip Nanun da sad ilo rumok adi e
tan en lo imug dilasa yen, nek ama ya. 5 Iŋ
ru sewak ta dubol man tia ya. Tia, iŋ mel ta
niŋen o dam muruan amad tia ya.

Eŋel utol ru dubol ilasa ya

6 Agog ŋai eŋel sen ta keit titiŋae mi irou
dugo ŋile ya. Iŋ bilaluŋ uyanan pempem
san isinig tamolpein tan na dumado den
irupidai o da. Tamolpein tinid naod funfun
lo, muroun ru naon sensen lo, warou fidian
lo, agod aben fidian muroudi lo ibol ilasa
wa. 7 Iŋ dabai geig igo iwagiŋ go irupidai,
"Aŋ gidad Anut niŋen o arer a! Iŋ yaŋan
abisa wa! Ata wo? Iŋ tamolpein bitinaek lo
idirai san nal ilasa la ya. Aŋ Tamol e iŋ keit,
tan, beig di you gib lo ibanai dan dam idirai
en, iŋ lo mi agudani dop iŋanen ubou leil lo
mi amado wa."
8 Agog eŋel sen ta, iŋ eŋel imug ipalu
yan irig ipalu da. Eŋel murna yan igo ibol,
"Taun tubun ak Babilon dubilig idu geig go
digane itout a. Taun Babilon nek amaiak,
iŋsan jeit kagin dabai an niŋen o, tamolpein
warou fidian duri dupani na ya. Nek ibol
wain dabai ak ipidinaig duluk go burau geig
dilasa yak igo woŋ a."
9 Eŋel sen ta eŋel uraru dupalu dugo
patud fo ipalu yan, awan dabai geig iwagiŋ
go ibol, "Talpein ta iŋ mel kasik en iŋsan
mitilaen da sad ubou leil igane dop, agod iŋ
naon fo, tia, banin te, kob iŋane tap, 10 aria,
iŋ gidad wain naon sen ak ka iluk a. Wain
en man Anut san ilo wananan agod Anut
iŋ wain en you da ta ibilisa dop, tia, wain
an iŋanen ilo mumarek san gab lo iwali
wa. Ago dop talpein en ka iluk a. Ago
dugup eŋel gun ak malad lo, Sipsip Nanun
malan lo dam, talpein en iŋ yai lo, agod
pat salfa inani dak lo, madai iŋanep ago
imado yau a. 11 Ago dugo yai a madai tubun
geig ipidinai dan san yakas pempem mi lak
na isuda yau a. Tamolpein emaiak iŋ mel
kasik, iŋsan mitilaen da sad ubou leil digane
da, agod iŋsan yaŋan san kob diŋane dop,
ad lo tidom lo dam iŋaned madai niŋen o
yaes bilabal amad tia wa." 12 Saen an lo
tamolpein gun ak gidad dumado dabai a.
Tamolpein a Anut awan paen na dumado
dugo iŋaned ilo rumok Jesus lo diabi sakar
dan nek an mi a.
13 Agog ŋai talpein ta kumaen panu lo
igo iwagiŋ dugo awan ŋaloŋ a. "Oŋ ru igo
gire wa. Gamu agod nal murna san dam
fidian, tamolpein a Tubun en lo dumado
dop dumat tap, iŋ ka uyad isusa wa."

Ago dugo Awan Urgun ru naon igo ibol,
"Rumok geig, iŋ ka uyasusai digane wa.
Iŋanen urat dabai ak dibiseip ka yaes dubal

* 14:2: Harp

a. Man dugo, ata urat digane yan san nuŋon
imug mi ilasa yan iŋ dida kumaen panu lo
diau a."

Tan en lo anaŋ ŋilaŋal san nal idu ya

14 Aria, ŋai malag yau dugo, naog na tim-
taen milkouk ak kisaek ŋile ya. Ago dugo
talpein ta tamol nanun igo woŋ an fufo na
imasig imado se ya. Iŋ kitikat gol aman
da yak kabuŋan fo yen dugo, banin lo man
bubarek luon geig ak yabi se ya. 15 Ago man
eŋel sen ta Anut san ubou ab patun fo ilasa
ya. Iŋ awan dabai geig talpein timtaen lo
imado dan san na iwagiŋ go ibol, "Oŋane
bubarek ŋanep anaŋ tute idu wa. Anaŋ
tumanek san saen ilasa la ya, an niŋen o tan
na anaŋ fidian ibes pasik a." 16 An lo man
talpein a timtaen fo na imado dan, iŋanen
bubarek yabig, tan na itakoksig abi lo anaŋ
ibes ak itute idug itumani dugo isini yau a.
17 Agog eŋel taidam bubarek luon geig ak
yabi dan, kumaen panu lo Anut san ubou
ab patun fo ilasa ya. 18 Agog eŋel sen ta
alta ibiseig kuai te ilasa ya. Iŋ man alta san
yai itirni san dabai aman da ya. Iŋ awan
dabai geig eŋel bubarek luon ak yabi dan
iwagig ibol, "Oŋane bubarek ŋanep, wain
patun abi a tan na yak lo yan tutep tumani
wa. Man dugo, wain patun fidian dulubo ŋ
la ya." 19 An lo man eŋel en iŋanen bubarek
iŋaneg, tan na itakoksig, wain kutubuk
itartiti idug itumanig dien da. Ago man
iŋ wain patun an, pat bod tubun ak ilon
lo tamol wain patun ŋiedi nam dupartitale
wo isuwari idu ya. En man Anut san ilo
mumarek itutuŋani a. 20 Agog Jerusalem san
ar patun fo, wain nuŋon bod lo dupartitale
dugo dar bod an lo imaspalug kuai te ilasa
ya. Ago dugo dar an imaspalu yau se ya,
iŋsan milaen man 300 kilomita igo woŋ, tan
fidian ituani a, agod iŋsan kuror man mita
kisaek wadan da igo woŋ a.

15

Daeg seven ilod lo muruan murnai san dien da

1 Aria, ŋai kulob naon senamo geig ak
kumaen panu lo ilasa dugo ŋile ya. Mel an
man tubun a, an niŋen o ŋumasa saian go
an lo dam ŋarut saian geig da. Ŋai eŋel
seven dutur dugo banid lo muruan seven
a murnap tamolpein daoŋ dupidinai san
duburou dan ŋeil a. Agod saen kulob saiak
saiak en itout dop, sen ta ilasa san tia ya,
man dugo, muruan seven emaiak lo Anut
san ilo mumarek itout pasik a. 2 Ŋai mel
ta nek ibol beig tubun ak galas oŋ, yai lo
dukubuli ak ŋile woŋ da. Tamolpein a yu
digane itout an, gubak mi mel kasik ak,
iŋanen mitilaen agod yaŋan san sutek dam
dibiai dudu yan dam ŋeil a. Tamolpein
amaiak iŋ beig galas oŋ an giraŋen na dutur
dugo, iŋ melmel gita igo woŋ Anut ipidinai
an duburou se ya. 3 Tamolpein an Anut san
urat tamol Moses, agod Sipsip Nanun da sad
bar diabi se ya. Bar an man igo ya.

"O Tubun en, oŋ Anut, dabai fidian ama da
ya.
Urat fidian oŋ gane man tubun a. Maŋ
mile dugo, iloma weiwei da.
O Anut, oŋ tamol warou fidian sad kiŋ,
oŋane kulob fidian itaot di rumok
geig a.
4 O Tubun en, enti oŋ yaŋa niŋen o ta irer na
wak i?
Enti oŋ yaŋa yabisa wo imoi ak i?
Man dugo, oŋ mi gun a.
Tamolpein tan titin fidian lo dumado dan
dupalup oŋ ubou ama dile wa.
Ata wo, oŋane kulob naok naok itaot
mok an, gamu kuai tem walal isig,
tamolpein fidian dile da."

5 Mel an itout go, kumaen panu lo kontrak
san ab sel dalawan dupasig yen dan ŋile ya.
Ilon lo galuŋ a yaŋan aben gun di gun geig
ak dubol dan ŋile ya. 6 Ago dugo eŋel seven e
muruan seven daoŋ panek san duburou dan
galuŋ an dibiseig kuai te dilasa ya. Iŋ kulos
milkouk irafuleg ikokan geig ak dupulau a,
agod let gol titired fo diganeg ilubani a.
7 Aria, mel iwoiwo a kumaed dumado dan,
luluŋad lo kisaek iŋ gol daeg seven eŋel an
ipidinai a. Anut e kumaen pempem imado
yau den, iŋsan ilo mumarek an daeg a seven
an lo inawai a. 8 Ago dugo tempel san galuŋ
gun di gun geig ante man, Anut san girager
di dabai tubun ak yakas igane ilasa dugo
yakas an aben an lo awan isa ya. Talpein
ta iŋ galuŋ gun an lo iladu san tia ya. Tia,
iŋ eŋel seven an malad digane dop muruan
seven an san urat digane itout gup a.

16

Eŋel seven muruan daeg seven duwalig idu ya

1 Aria, ŋai awan ta ubou ab san galuŋ gun
an lo ilasa dugo ŋaloŋ a. Iŋ awan dabai geig
eŋel seven en igiai dugo ibol, “Aŋ aup, Anut
san ilo mumarek daeg seven lo yan awali
tan na idu wa.”
2 Ago man eŋel malan te yan yaug iŋsan
daeg iwali tan na idu ya. Agog tamolpein
mel kasik ak san kob diŋane dugo iŋsan
mitilaen ubou an dile dan, baob saian geig
ak wei mi sad na ilasa ya.
3 An itout go eŋel neinta iŋsan daeg iwalig
beig lo idu ya. Ago man beig ibilisag, tamol
dumat ak sad dar igo woŋ ilasa ya. Ago man
melmel fidian beig lo kumaed dumado dan
dumat pasik a.
4 Eŋel a eŋel uraru tinid te imado dan iŋ
dam iŋsan daeg iwalig, you fidian dog lo yau
dak lo, agod you fidian gib lo ibanai ilasa
dan lo dam idu ya. You an fidian dubilisag
dar igo woŋ dilasa ya. 5 An lo ŋai eŋel a
tan san you fidian itirnai dan igo ibol dugo
ŋaloŋ a.
“O Tubud Gun, oŋ gubak mi mado yak, agod
gamu dam mado da.
Naon saian geig amaiak oŋ tamolpein
pidinai an itaot mok a.
6 Tamol warou en oŋane tamolpein agod
profet adi dufu dumat dugo, iŋsad
dar ikulmaek a.
Amaiak niŋen o oŋ talpein a saiadi
amaiak dar en duluk o pidinai a.
Dar e duluk den man, iŋsiganed kagin
saiak saiak san naon itaot ak diŋane
da.”
7 Agog ŋai alta igo iwagiŋ dugo ŋaloŋ a.
“Awo Tubud Anut, oŋ dabai fidian ama da
ya.
Tamolpein a saiadi an sad urat naon oŋ
pidinai man rumok di itaot mok a.”
8 Aria, eŋel a eŋel utol tinid te yan iŋsan
daeg ad fufo ikulmaek a. An lo ad san
wananan isida yan, tamolpein e tan na
dumado den tinid inani saian geig a. 9 Ad
san yai tubun an man wananan geig a, an lo
tamolpein fidian tinid inani se ya. Ago man
tamolpein an Anut yaŋan lo ru saiak saiak
dubol se ya, man dugo, iŋ duloŋ uyanan ak
man, Anut mi muruan a dile dan itirni se ya.
Ago bo man iŋ ilod dibilsag Anut yaŋan ta
diabisa na ya.
10 Agog eŋel a eŋel iwoiwo tinid te yan
iŋsan daeg ikulmaek go, mel kasik malan
te yan san kalik fo idu ya, an man kiŋ san
kalik. Ago dugo tamolpein a mel kasik san
kagin panek paen na dumado dan, sad na
tidom ilasag ituanai a. Agod tamolpein an
madai tubun geig ak lo iŋsed baled diani se
ya. 11 Iŋsiganed madai agod baob tinid fufo
ilasa yan dam niŋen o iŋ kumaen panu san
Anut naon dufute dupei na ya. Ak gug iŋ
ilod ta ibilisag, kagin saiak saiak digane na
yan dam ta dubusei na ya.
12 Agog eŋel a eŋel kafenda tinid te imado
dan, iŋsan daeg you tubun ak Yufretis fufo
iwalig idu yan lo, you an igos yau a. An lo
kiŋ adi ad ilasa san baŋen lo dupalu san dal
ikubune ya. 13 Agog ŋai ur saiak saiak utol
gurogurou igo woŋ ŋeil a. Iŋ mot tubun ak
awan lo, mel kasik ak awan lo, agod profet
sewak awan lo dilasa ya. 14 Ur adi emaiak mi
iŋ ur saiadi a. Iŋ kulob girager naon sensen
digane wo, dufurak go tan fidian sad kiŋ
sad na diau da. Iŋsad urat man, kiŋ fidian
iŋaned yu tamol adi dutumanai o digane
da, an lo dop Anut dabai fidian aman da
tamolpein kot ipidinai san nal tubun ak lo,
yu diabisa wa.
15 Agog Jesus igo ibol dugo ŋaloŋ a, “Ale.
Ŋai nek ibol gumagam tamol ipalu dak igo
woŋ, aŋsam na ŋupalu wa. Amaiak niŋen o
talpein iŋ ŋioŋ ta yabi na dop, iŋanen kulos
giraŋen na idirig imado dan, ka uyan isusa
wa. Nal a ilasa wan san saen lo, kabelan
iŋ nuŋon kawan itor dop tamolpein iŋsan
miai dile banau.”
16 Aria, ur saiak saiak kiŋ adi diŋal du-
palug aben ente dutumanai a. Aben en
Hibru ru lo Armagedon dubol da.
17 Agog eŋel a eŋel sukun tinid te imado
dan, iŋsan daeg keit lo iwalig idu ya. Ago
dugo awak dabai geig iŋ galuŋ gun di gun
geig ak Anut san ubou ab ilon lo yen dan
lo ilasa dugo igo iwagiŋ, “En man itout a!”
18 Ago man weil wei mi irafule dugo, liliŋan
tubun mi duŋur a, ago dugo weil diliŋan ak,
kanaurig tubun ak dam ilasa ya. Kanaurig
an man tubun geig a, kanaurig naok igo
yak ta, saen tamolpein imug tan na dumado
ipalug gamu yen sad na ilasa man tia ya.
19 Aria, taun tubun ak itarpaleg lapan utol
dilasa ya. Agod kanaurig amaiak tamolpein
tinidi naon sensen ak sad taun tubun an
fidian iratitale yau a. Agod Anut iŋ taun
tubun ak Babilon niŋen o ilon isoug, an
lo gab a ilon lo wain awan isa yan iŋaneg

Babilon ipani a. Wain an man iŋanen ilo
mumarek tubun geig an tou ipani da. [20] Ago
dugo nui fidian dusol go diau pasik a. Agod
did fidian dam talpein ta yil san tia ya. [21] Ago
dugo ais tubun ak dudu ya. Ais lapan kisaek
kisaek sad muruan 50 kilogrem igo woŋ a.
Keit lo ais an tamolpein tinid fufo dudu
dugo daoŋ tinan geig dupidinai a. Amaiak
lo Anut o ru saiak saiak dubol se ya, man
dugo, kulob an man ilo irer san geig a.

17

Jeit pein tubun an naon saian ak iŋane ya

[1] Ago man eŋel nuŋod seven daeg seven
diabi dan luluŋad lo eŋel kisaek ŋai Jon
ŋaisag na ipalug igo irupaiag a. "Oŋ palup,
jeit pein a you wei mi fufo imasig imado
dan, naon dugo woŋ Anut ipani wan ŋuku-
biaip ule wa. [2] Tan san kiŋ adi pein en da jeit
kagin saen wei mi digane na ya. Tamol tan
en san fidian iŋ dam pein en da jeit kagin
digane na ya. An lo man iŋ fidian iŋanen
jeit kagin san wain duluk na yan lo burau
dilasa ya."

[3] Agog eŋel e ŋai da miŋiŋeŋ den,
ŋioŋamin Urgun igane ilasa yan lo ŋai isi-
nag go, iŋ da aben kawan talpein an tia yak
ate mau a. Aben an lo ŋai pein kisaek mel
kasik daran ak fufo imasig imado dugo ŋile
ya. Mel kasik an yaŋak wei mi tinin fo anua
ya. Girek en lo yaŋak en fidian man, Anut
niŋen o uf ru funfun agod ru saiak saiak
dam dien da. Mel kasik an kabuŋan seven
dugo fai aman 10 kabuŋan fufo dilasa ya.
[4] Pein en kulos a igane yan daran a, agod sad
girager daran an naok uraru a, man dugo,
girager uraru an kiŋ san a. Iŋ gol damag
naon funfun, agod kululoi naon lak na yak,
damag naon uyanan pat nam digane yak
dam aman da ya. Iŋ gab gol aman da banin
lo yabi da. Agod kagin naon sensen Anut
malan lo iganan geig ak, pein en san jeit
kagin nun anda yak gab en lo awan isag yen
da. [5] Agod pein en naon kapen fo yaŋak ta
digireg yen da. Yaŋak an man igo ya.

Ru mianuk an.
Babilon tubun a.
Jeit pein sad tinadi mok.
Agod tan san kagin iganan fidian sad
muroud imado da.

[6] Pein en Anut san tamolpein ifug dumat a,
tamolpein nek Jesus yaŋan ilod lo rumok
go, iŋsan yaŋan dubol ilasa na ya. Pein en
gubak mi iŋsad dar iluk go, an lo nek ibol
tamolpein ayu duluk pe burau digane dak
igo woŋ, ago burau imado dugo ŋile ya.

Saen ŋai ago ŋile dugo ŋumasa saian go
ilo sou wei mi ŋigane se ya. [7] Ago man eŋel
an igo irupaiag a, "Ata wo oŋ masa saian ak
i? Pein an, agod mel kasik ak isini dan, nek
a fai aman seven dugo kabuŋan 10 aman
da yan, sad fudi ŋupano wa. Mitilaen en
fun imianuk a, gug ŋai ka ŋufulale pano wa.
[8] Mel kasik en oŋ ule la ya, gubak mi imado
yak, gamu fon ta imado na da. Ak man
murnap iŋ gib e fun tia yen ibiseip isuda
wak gug, ideg yau geig a. Tan san tamolpein
iŋ mel kasik en dilep dumasa saian geig a.
Nek tamolpein a iŋaned yaŋadi Anut tan
gamugo igane ilasa yan lo, kumaen san buk
lo ta igire na yan, iŋ dumasa saian a. Man
dugo, mel kasik en gubak mi imado yak gug,
gamu ta imado na da, ago bo man murna
dop kumaen fon imul da wa."

[9] "Talpein iŋ kankan milaen aman da tap,
iŋ ka mel en fun iloŋ uyanan a. Kabuŋan
seven en man, did seven emaiak fufo na
pein a imasig imado dan ate tou ipani da.
[10] Agod taida mi, kabuŋan seven en man
kiŋ seven ate tou ipani da. Kafen ta gubak
mi dumat la ya. Kisaek gamu imado da.
Agod kisaek gamugo kiŋ ilasa da. Saen
iŋ ilasa tap, iŋ saen kitekan mi kiŋ imado
wa. [11] Agod mel kasik e gubak mi imado
gug gamu tia yen man, kiŋ kisaek taida mi,
gamu nuŋod seven an luad isa da, ak man
iŋ kiŋ nuŋod seven an sad warou lo dam mi
a. Agop iŋ ideg yau a."

[12] "Agod fai 10 en oŋ gubak mi mel kasik
en kabuŋan fufo ilasa dugo ule man, iŋ kiŋ
10 ate tou dupidinai da. Iŋ gamugo kiŋ sad
dabai diŋane ya, ak gug murna dop kiŋ sad
dabai diŋanep auwa kisaek mi mel kasik ak
dida tamolpein ditirnai a. [13] Kiŋ adi en man
iŋsad kankan kisaek mi a. Iŋsad dabai agod
yaŋad tubun ak da mel kasik an dupani
wa. [14] Kiŋ adi emaiak iŋ mel kasik da Sipsip
Nanun lo yu digane wa. Ak man Sipsip
Nanun agod tamolpein a ŋien aban duri
dupani dan sisem yu lo diriŋanai geig a.
Man dugo, Sipsip Nanun man tamol tutubu
yak sad Tubun a, agod kiŋ fidian sad Kiŋ,
agod tamolpein a iŋ dida dumado dan man,

Anut ipilianaig igiai a, agod iŋ awan kagin
dupani da."
[15] Ago man eŋel an foun mi igo irupaiag
a, "Oŋ you wei mi a gubak mi jeit pein fufo
na imasig imado dugo ule yan, iŋ tamolpein
fidian tamol sad warou adi, tinik naon
sensen fidian, muroun ru fidian agod warou
tutubu geig ak dutumanig dumado dan ate
tou dupidinai da. [16] Mel kasik en, agod fai
10 e ule yen dam, iŋ sisem jeit pein an lo
siai digane wa. Iŋ pein an san biouŋ fidian
dupasi idup nuŋon kawan ilasa wa. Agop
iŋsan tinin mudan diani dop yai lo dumarip
inani yau a. [17] Man dugo, Anut iŋsen mi kiŋ
en kankan ipidinaip, an lo kulob a gubak
mi Anut niŋen o ilon ibol amaiak ka digane
ilasa wa. Iŋ ilo sou kisaek amad da wa. Iŋ
kiŋ dumado san dabai e diŋane yen, fidian
mi mel kasik en dupani wa. Iŋ ago mi
digane dop yaup ru a Anut gubak mi ibol
an fidian nuŋon ilasa wa. [18] Pein gubak mi
ule yan man, iŋ taun tubun e tan en san kiŋ
fidian itirnai den ate tou ipani da."

18

Babilon saian igane geig a

[1] Murnag ŋai eŋel sen ta kumaen panu
ibiseig idu dugo ŋile ya. Iŋsan dabai man
dabai geig a, agod ilalaŋ a iŋsan nag irafule
ilasa dan, tan ilalaŋ ipani siŋaokan a. [2] Iŋ
awan dabai geig igo iwagiŋ go ibol,
"Ale, taun Babilon tubun an dibildu ya, awo,
Babilon dibili yau idu geig a.
Gamu iŋ man bugai adi sad yaes bilabal
aben ago ilasa ya,
ur saiak saiak fidian sad wur igo ilasa ya,
agod anakanak di yok naok fidian nun
amad da yan sad wur igo dam ilasa
ya.
[3] Ata wo, tamolpein warou fidian iŋ da
iŋanen jeit kagin dabai ak san wain
duluk a.
Tan san kiŋ adi dam iŋ da jeit kagin digane
na ya.
Agod tan san dadeŋ tamol adi iŋ Babilon
san ilo masai dabai ak san kagin lo
moni wei mi diŋane na ya,
an lo iŋanen jeit kagin an aenta sad ir-
iŋanai geig an lo, tamol filiad tubun
ak igo dilasa ya."
[4] Agog ŋai kumaen panu lo Anut awan igo
ilasag iwagiŋ dugo ŋaloŋ a.
"Aŋ ŋaineg tamolpein adi, aŋ gidad aben an
abiseip kuai te alasa wa.
Kabelan aupasek funfun a igane dan lo
luan asa banau.
Agod kabelan aŋ iŋsan muruan funfun
ŋai ŋupani wan ate dam atutou ba-
nau.
[5] Man dugo, iŋsan aupasek itumanig malan
tubun go kumaen panu lo isuda yau
la ya.
Agod kagin saiak saiak igane na yan
fidian niŋen o Anut ilo sou igane da.
[6] Iŋ aenta ipidinai ak igo Anut dam naon iŋ
ipani wan man babagaru a.
Ayu naok dugo iŋanen gab lo yak Anut
iŋanep, ikubulip, subuŋan taidam
ililip, urarum iluk san ipani wa.
[7] Nek ibol iŋ girager agod mel wei mi
siŋaokan ak dam iŋsen ipani se yak
igo woŋ,
madai tubun geig agod ilo papao a
Anut ipani wan da tou kisaek a.
Iŋ buben ago ibol, ŋai mi kwin, ŋai pein
suos tia ya,
amaiak niŋen o ŋai tinaŋ aru ŋigane
san tia geig a.
[8] Amaiak niŋen o, nal kisaek ilon lo mi, naon
dugo Anut ipani wan ile wa.
Naon an man mateŋ, mala turon, agod
kadag san saen tubun a.
Yai man Babilon inani yau pasik a.
Man dugo, Tubud Anut e naon ipani
den, iŋ dabai tubun ak aman da ya.
[9] "Tan san kiŋ adi e gubak mi iŋ da jeit
kagin digane se yan, agod dida iŋanen ilo
masai san kagin ate dututou se yan, yai a
Babilon inani dan san yakas dile wa. Iŋ
ago dile dan lo, taun an niŋen o tinaŋ aru
digane dop ilo muruan amad da dumado
wa. [10] Iŋ madai saian ak iŋane dan dile dop
niŋen o direr geig a. Iŋ asau mi dutur dop
igo dubol,
'Ilog imuŋano, Babilon, ilog imuŋano geig
da.
Oŋ tubu kasik agod taun dabai geig a.
Ak man auwa kisaek ilon lo mi oŋane au-
pasek naon saian ak oŋsa na ilasa
ya!'
[11] "Dadeŋ tamol adi tan fidian san, Ba-
bilon niŋen o tinaŋ aru digane dop, ilo mu-
ruan amad da dumado wa. Ata wo, iŋaned
biouŋ didad san talpein tia ya. [12] Iŋsad
biouŋ wog tubun ak lo digane yau man, gol,

silva, pat uyanan ak, kululoi naod lak na
geig ak, yamel milkouk siŋaok amadi ak,
yamel daran naon funfun agod yamel silika.
Agod ai naon funfun sad mumaludi uyanan
ak, agod melmel naon aenta elefan san
buramat nam digane ya. Mel aenta digane
man, ai naod tutubu yak lo, bras, ain, agod
pat girager siŋaokan ak nam digane ya.
13 Iŋaned biouŋ aenta dam dien da. Sinamon
ŋesŋes nuaeŋ san, paura, yakas mumalun
uyanan igane ilasa dak, gureŋ naon funfun
mumalun uyan ak, sanda uyan ak, wain,
oliv gureŋ, plaua uyan ak, agod wit da,
makau, sipsip, hos di hos karis da, agod
tamol bigabeg adi dam mi a.
14 "Tamol dadeŋ urat digane dan Babilon
igo durupei a. 'Oŋane urat san nuŋon a oŋ
ŋane wo ilo ibol na yan, an fidian oŋ siŋire
na tia ya, asau mi geig dien da. Melmel
uyadi didaeŋ san naon tutubu yak, agod
oŋane biouŋ bala siŋaokan ak an fidian
dideg la ya. Ago yak niŋen o oŋ melmel en
afon ule san tia geig a!' 15 Tamol mel an lo
dadeŋ digane na yan, iŋ taun an san moni
wei mi diŋane la ya. Iŋ taun an madai tubun
mi iŋane dop dile wa, ago dop iŋ dam tubun
mi direr a. Iŋ asau mi dutur pe tinaŋ aru
digane dop, ilo muruan lo dumado wa. 16 Iŋ
disasaip igo dubol a.
'Iloma saian da, taun tubun an niŋen o
iloma saian geig da.
Gubak mi iŋ kulos milkouk siŋaok
amadi ak, yamel daran ak naon fun-
fun tinin fufo idiri na ya.
Iŋ gol di pat siŋaokan, kululoi naon lak
na geig ak ate bala yabi se ya.
17 Auwa kisaek an ilon lo mi, moni en iŋ
biouŋ en da fidian mi ideg yau a.'
"Wog tubun ak wei mi sad unbiek adi,
agod tamol fidian weiŋ diabi dan, weiŋ
tamol wog lo urat digane dugo tan tutubu
yak lo dutor dan, agod wog tubun amaiak
sad tamadi fidian mi, dutur pe asau mi
geig dumado wa. 18 Ago dop iŋ Babilon yai
inani dak san yakas dile dop disasaip igo
duwagiŋ a, 'Taun dugomaiak iŋ taun tubun
en da naon kisaek i?' 19 Iŋ tan san gufgaf
duburoup, sed kabuŋad fo dusuwarip, tinaŋ
aru digane dop ilo muruan amad da du-
mado wa. Ago dop iŋ igo duwagiŋ a,
'Iloma imuŋano, o oŋ taun tubun ak iloma
tubun mi imuŋano da.
Wog tubun ak taman adi beig lo du-
tor dan, iŋ taun amaiak san moni
tutubu yan lo moni tamol dilasa ya.
Iloma imuŋano da.
Auwa kisaek ilon lo mi saian gane geig a!'
20 "Aŋ kumaen panu san tamolpein, Babilon
niŋen o gidad uyasusai tubun mi
agane wa!
O aŋ gun adi, aposel adi agod profet adi
uyam isusa wa.
Man dugo, Anut taun en san kagin ipupig
ile yak niŋen o naon saian ak ipani
a."
21 Ru an itout go, eŋel dabai ak kisaek pat
tubun ak ta ate wit dufufari idu dak iŋane
ya. Iŋ pat en yabisag beig lo ibildu ya. Iŋ
igo ibol,
"Kagin amaiak lo iŋ Babilon tubun an
diŋanep dubildu dop iŋ fon ta dile
geig na wa.
22 O Babilon, gita san liliŋan, dum san lil-
iŋan, barag san agod dum wek naon
funfun oŋsa ar lo fon ta ilasa na wa.
Oŋ lo tamol adi iŋsad urat pinein adi urat
dugomaiak digane san maŋau du-
pidinai man, fon ta ilasa na wa.
Pat wit ifufari san ibob dan, iŋ fon oŋ lo ta
ilasa na wa.
23 Lam san lilaman oŋsa na fon ta ilasa na wa.
Pein tamol nug iwon iwon awad oŋsa na fon
ta duloŋ geig na wa.
Gubak mi oŋane dadeŋ tamol adi, iŋ tamol
tutubu geig tamolpein aenta malad
lo dumado na ya.
Oŋ nawir naon funfun gane dugo, an
lo oŋ tamolpein warou fidian rawai
na ya.
24 Anut taun en ilon lo abaŋ ile dugo dar
tubun mi kuai ipani a.
Dar an man profet adi agod iŋanen
tamolpein gun ak sadi a,
agod taun en ilon lo man tamolpein
fidian a gubak mi dufu dumat ak sad
dar ikulmaek idu yan dam ante yen
da."

19

Tamolpein Babilon daoŋ iŋane yan dile yak niŋen o uyasusai digane ya

1 Mel en itout go, ŋai mel ta wagiŋ tubun
ak igo woŋ kumaen panu san tamolpein
warou tutubu yak dubol dugo ŋaloŋ a.

"Aleluia,* id Anut per tupani wa!
Patud pasek, girager agod dabai da iŋsan mi a.
2 Man dugo, iŋsan kot man rumok di itaot mok a.
Iŋ jeit pein tubun en, iŋanen jeit kagin lo, tamolpein tan san fidian mi iŋaned madok malan isue dugo nun dilasa yan, yabi idu ya. An lo naon itaot ak ipani a.
Pein en iŋsan aupasek lo Anut san urat tamol di urat pein ifug dumat an lo aupasek amaiak gamu naon ipani a."
3 Iŋ fon mi igo duwagiŋ a.
"Aleluia!
Taun tubun en yai inani da, amaiak san yakas pempem mi lak na isuda yau da."
4 Matu gurman adi 24 iŋ mel iwoiwo kumaed dumado dan dam, Anut kiŋ san kalik fufo imado dan, naon na turud dusoluwig iŋ ubou an dile ya. Iŋ igo dubol a,
"Rumok. Aleluia, maŋ Anut per mupani da!"
5 Agog talpein ta awan kiŋ san kalik lo ilasag igo iwagiŋ go ibol,
"Aŋ idsad Anut san urat tamolpein, aŋ Anut per apani wa.
Aŋ tamolpein kawan ak,
agod tamolpein yaŋad anda yan,
aŋ fidian mi gamu Anut yaŋan abisa wa!"
6 Agog ŋai liliŋan tubun ak nek ibol tamolpein warou adi dutumanig dumado dugo sad ru ilasa dak igo woŋ ŋaloŋ a. An man nek ibol you wei mi sad liliŋan ilasa da, tia, weil tubun mi iliŋan dak igo woŋ a. Iŋ igo duwagiŋ da,
"Aleluia, id Anut per tupani wa.
Ata wo, idsad Tubud Anut dababai fidian mi aman da yak, gamu kiŋ rumok imado da.
7 Gamu id ilod uyan pe yousai tubun mok tigane wa.
Ata wo, Sipsip Nanun iŋ iwon pein iŋane san nal idu ya,
agod iŋsan pein sen bala ipanig malan igane da.
8 Anut ilon ibol an lo man, kulos milkouk siŋaokan geig ak pein an iŋaneg idiri a.
Kulos en ikokan di lilaman geig a."
(Kulos e milkouk siŋaokan en, iŋ Anut san tamolpein sad kagin itaot digane na yan ate tou ipani a.)
9 Agog eŋel an igo irupaiag a, "Oŋ ru igo gire wa. Talpein e Sipsip Nanun pein iŋane san anaŋ tubun ak lo Anut igiaig dupalu yen, uyasusai digane wa." Iŋ fon mi igo irupaiag, "Ru en man Anut san ru rumok a."
10 An lo gug ŋai eŋel en siŋiren na turug ŋusoluwig iŋ ubou an ŋile wo da. Ak man iŋ igo irupaiag, "Oŋ gidad ago ta gane na wa. Ŋai man oŋ tei murou nek a Jesus niŋen o ru diabi dabai dan dida, id sisem urat kisaek a. Oŋ Anut mi ubou an ule wa! Man dugo, idsad ru Jesus niŋen o tabol ilasa dan, nek an mi profet adi sad ru fun mok a."

Jon iŋ tamol hos milkouk ak fo imado dugo ile ya

11 Ŋai kumaen panu awan ipasig, hos milkouk ak imado dugo ŋile ya. Tamol a yaŋan Uyan di Rumok dubol dan hos an fufo imasig imado se ya. Iŋ kagin itaot mok an lo mi tamolpein kot lo ibitiniai dak agod yu igane da. 12 Iŋanen malan man yai ided oŋ da, agod iŋ kiŋ san kitikat wei mi kabuŋan fo dien da. Iŋ tinin fo yaŋak kisaek girek a, agod iŋsen kisaek mi yaŋak an iloŋ a, tamol aenta man tia ya. 13 Iŋ kulos igane dan gubak mi dar lo dusomini a. Agod iŋ yaŋan igo dubol, Anut san Ru. 14 Kumaen panu san yu tamol adi, agod yu pein adi dam, iŋsiganed hos milkouk ak fo dumasig ŋien aban dirig patun fo dida dupalu se ya. Iŋ kulos milkouk sisiŋaok amadi ikok geig ak didiri a. 15 Sabiri kisaek luon geig ak ta tamol an awan lo ilasag gidigidad yau se ya. Sabiri an lo iŋ tamolpein warou fidian ibiai dudu wa. Iŋ makud ain yabip, an lo tamolpein warou fidian itirnai dabai a. Iŋ pat bod tubun ak lo wain patun ipipi wo ipartitale wa. Wain an man Anut dabai fidian aman da yan san tiŋae mumarek tubun geig ak ate tou ipani da. 16 Iŋsan kulos milaen an fo, agod ŋien dam fo yaŋak en digire ya.

Kiŋ fidian sad Kiŋ,
agod tamol tutubu yak fidian sad Tamol Tubun a.

17 Agog ŋai eŋel kisaek ad malan lo itur dugo ŋile ya. Iŋ awan dabai geig lo anakanak keit titiŋaem durou dan igiaig igo ibol, "Aŋ apalup atumanip, Anut san anaŋ

* 19:1: Hibru ru 'aleluia' san fun: Yawe per tupani.

tubun en malan agane wa. [18] Aŋ kiŋ adi sad
tinidi, yu tamol sad yu gurman dababai ak,
hos agod tamol hos fufo dumado dan, tinidi
ka ani wa. Aŋ tamol fidian, tamol sen ka
bigabeg dumado dan, tamol kawan dutor
dan, tamol gidigidad ak, agod tamol yaŋad
aman da yak, sad tinid mudan ani wa."
[19] Agog ŋai mel kasik en, agod tan san
kiŋ adi agod sad yu tamol dida dupalug
dutumani dugo ŋeil a. Iŋ dutumanig an lo
Tamol e hos milkouk ak fufo imado den,
iŋanen yu tamolpein dida iŋ lo yu digane
wo da. [20] Ak man Tamol e hos milkouk ak
fufo imado den, mel kasik an yabig isubani
a. Profet sewak an dam yabig isubani
a. Profet sewak en mel kasik an naon na
kulob girager wei mi idiri ilasa na ya, an
lo tamolpein a mel kasik an san kob iŋane
dugo, san mitilaen dam ubou an dile yan,
irawai se ya. Agog mel kasik iŋ profet sewak
da, nuŋod uraru kumaed dumado dugo, gib
saltek tubun en lo pat salfa awan isag, inani
dak lo diabibol dudu ya. [21] Ago dugo Tamol e
hos fo imado den, iŋsan sabiri awan lo yen
dan ate, mel kasik san yu tamol ifug dumat
pasik a. Agog anakanak adi fidian yu tamol
adi sad sisanun dianig, luad ikafut idu ya.

20

Kristus anaŋar 1,000 tan na tamolpein itirnai a

[1] Ago man ŋai eŋel ta kumaen panu ibi-
seig tan na idu dugo ŋile ya. Iŋ banin lo
man gib kuror fun tia yak san ki yabi dugo
sein tubun geig ak ta dam yabi a. [2] Eŋel
en tan na ilasa dugo mot tubun en yabi
a. Mot en man wagam geig ak san, yaŋan
Satan dubol da, yaŋan taidam Uf Ru San
Ur ago dubol da. Aria, eŋel en yabig sein
nam isubanig, subanek lo anaŋar 1,000 ago
imado wa. [3] Eŋel en Satan ibal gib kuror
fun tia yak lo idu ya. Iŋ gib en san dalawan
ifutanig lok iganeg dabai geig dugo, Satan
kuai te ilasa san tia geig a. An lo Satan fon
tamolpein warou fidian dumado dan irawai
san dal tia ya. Satan gidad malan igane
dop, anaŋar 1,000 yau gup, dubuseip kuai
te ilasap saen katukan mi gidigidad itor a.
[4] Ŋai kalik wei mi ŋeil a, iŋ nek ibol kiŋ adi
sad kalik igo woŋ a. Ago dugo tamolpein
kalik an fufo dumado dak ŋutudi dam ŋeil
a. Anut iŋ tuod lo tamolpein bitinaek
lo didiri san dabai ipidinai a. Tamolpein
en Jesus o ilod lo rumok, iŋsan ru diabi
sakar dugo, dubol ilasa na ya. Iŋ dam mel
kasik an, agod san mitilaen dam ta ubou
an dile na ya, agod mel kasik an san kob
man, iŋ banid fo, tia, iŋ naod kapen fo ta
diŋane na ya. Fun amaiak niŋen o ager
adi burodi dutute dugo dufu dumat na ya.
Tamolpein emaiak fon kumaed dumasag
kiŋ igo woŋ Kristus da sisem anaŋar 1,000
dumado na ya. [5] Aria, en man tamolpein
mutou lo yak foun dumasa dak sad saen
malan te ya. (Tamolpein aenta dumat la
yan, iŋ saen an lo kumaen ta dumasa na ya.
Saen anaŋar 1,000 itout gup, tamolpein an
kumaen dumasa wa.) [6] Tamolpein malan te
mutou lo foun dumasa dan, ka ilod uyanan
pe uyasusai tubun mi digane wa. Mateŋ
murnai san man, tamolpein naok amaiak
ibiai dudu san dabai an tia ya. Tia, iŋ Anut
Kristus da sad pris adi ago dumado wa. Ago
dop iŋ Kristus da anaŋar 1,000 en lo tan na
tirnek tamol igo dumado yau a.

Anut Satan daoŋ ipani a

[7] Aria, saen anaŋar 1,000 en itout dop,
gib kuror fun tia yak ate Satan subanek lo
imado dan awan dupasip subanek ibiseip
ilasa wa. [8] Satan tamolpein a tan titin fidian
lo dumado dan irawai o kuai te ilasa wa.
Tamolpein an man Gok iŋ Magok da sad
warou adi. Satan itumanaip yu diabisa wa.
Iŋsad yu tamol sad sutek man loŋ na lul
igo woŋ a. [9] Yu tamol an tan titin fidian lo
dupalup tan aten fo tureŋ diabip, gun adi
sad aben agod taun tubun ak e Anut niŋen o
imat den ate dilasap disalti wa. Ak man, yai
kumaen panu lo yan idup, yu tamol adi an
inanai pasik a. [10] Agog Satan gubak mi rawek
igane se yan diabip, yai saltek a pat salfa
ided dan ilon lo dibili idu wa. Ante man
mel kasik ak iŋ profet sewak da gubak mi
diabibol dudu la ya. Ago dop nuŋod utol an
ad tidom pempem mi madai dam muruan
dam disini wa.

Kot tubun ak ilasa ya

[11] Agog ŋai kalik tubun milkouk ak, agod
Enti iŋ kalik fufo imado dan dam ŋeil a.
Tan keit da iŋ naon na dien san ta idaisuda
na ya, an niŋen o dusol diaug itout yau a.
[12] Ago dugo ŋai tamolpein yaŋad aman da
yak, tamolpein kawan a dam dumat la yan
ŋeil a. Iŋ kiŋ san kalik naon na dutur se

ya. Kot san buk awad dupasi dugo, buk
taidam awan dupasi a. An man kumaen san
buk. Gubak mi kulob dugo dugo tamolpein
digane na yan, an fidian buk lo digire ya.
Aria, gamu Anut iŋ buk an ilod lo ile dugo,
ru dugo digireg yen den iri panim, ago mi
tamolpein dumat la yan sad kagin naok
naok atem, naon atem itaot mok ipidinai se
ya. [13] Tamolpein ensauta beig lo dumat go
ate dumado dan, iŋ dumasag beig dubuseig
kot lo diaug dutur se ya. Tamolpein ensauta
a Mateŋ iŋ Ades da lo dien dan, iŋ dam
dumasag kot lo dutur se ya. Ago dugo Anut
tamolpein an fidian mi sad kagin dugo dugo
tan na digane na yan bitinaek lo idirai dugo
naon ipidinai a. [14] Agog Mateŋ Ades da yai
saltek an lo diabibol dudu ya. Yai saltek an
man mateŋ murnai a. [15] Tamolpein fidian
yaŋad kumaen san buk ilon lo ta yen na tap,
yai saltek lo diabibol dudu diau a.

21

Anut melmel fidian idiraig foun dilasa ya

[1] Ŋai malag yaug keit foun ak iŋ tan foun
ak da dien dugo ŋeil a. Tan wagam ak iŋ keit
wagam ak da ditout diau la ya, agod beig
dam itout yau dugo foun ak ta aben iŋane
man tia ya. [2] Ŋai Anut san taun tubun ak ŋile
dan man, Jerusalem foun a. Ŋai malag lo
Jerusalem foun an Anut san kumaen panu
ibiseig idu se ya. Iŋsan bala man uyanan
geig a, nek ibol pein tamol iŋane wo damag
dupani ak igo mi a. [3] Ago dugo kiŋ san
kalik fo na talpein ta awan dabai geig ak, igo
iwagiŋ dugo ŋaloŋ a. "Aloŋ ak, gamu Anut
iŋanen tamolpein luluŋad lo imado da. Iŋ
dida sisem tureŋ diabi wa. Tamolpein en
man Anut san warou mok a. Anut iŋsen mi
dida dumado wa. [4] Iŋ tamolpein an malad
turon isasi pidinai dop fon ta dumat na wa.
Iŋ ilo muruan dam tinaŋ dam tia wa. Iŋ
madai fon mi ta dile na wa. Man dugo,
melmel wagam ak san man gamu itout geig
a."

[5] Enti a kiŋ san kalik fo imado dan igo ibol,
"Aloŋ ak, ŋai melmel fidian ŋidiraig foun ak
dilasa wo da." Iŋ fon mi igo ibol, "Oŋ ru en
gire wa. Ru en man rumok geig a. Tamol
fidian ru en ka ilod lo rumok a."

[6] Agod iŋ igo ŋai irupaiag a, "Melmel
fidian dilasa la ya. Ŋai mi malan te ŋumado
dak, ago mi murna dam ŋumado wa. Ŋai
mi fun, agod ŋai mi wadan. Gidad talpein
ta kulagun igos dop, ŋai you kumaen san
e sen ibanai den ŋiŋanep, naon tia kawan
ŋupanip iluk a. [7] Talpein enti yu igane itout
dop mel en fidian iŋsad tamad imado wa.
Ŋai man iŋanen Anut, agod iŋ dam ŋaineg
nanug mok a. [8] Ak man, talpein a direr
dugo dusuk dumul dan, talpein a iŋaned
ilo rumok patud dupani dan, a kagin saian
geig nun anda yak digane dan, talpein a
dufu dumat dan, a jeit kagin digane dan,
a nawir digane dan, a tubud sewak adi lo
dugudani dugo sad ubou leil digane dan,
agod tamolpein fidian ru sewak dubol dan,
iŋaned aben man, yai saltek pat salfa lo ided
dan ate dumado wa. En man mateŋ murnai
a."

Jon Jerusalem foun ak ile ya

[9] Eŋel seven iŋsad daeg lo muruan seven
a tamolpein malad isue san awan isa yan
diabi da. Aria iŋ luluŋad lo eŋel ta kisaek
ŋaisag na ipalug igo irupaiag, "Oŋ palup,
ŋai nug ŋanek san pein ŋukubiaip ule wa,
an man Sipsip Nanun san pein." [10] Ago
dugo eŋel en, ŋioŋamin Urgun igane ilasa
yan lo ŋai isinag go, iŋ da did tubun lak
na geig ak fo mau a. Ante man iŋ taun
tubun gun ak Jerusalem ikubiaig ŋai ŋile ya.
An Anut san na kumaen panu ibiseig idu
dugo leil ŋupani se ya. [11] Anut san lilaman
girager tubun an naon senamo geig taun an
lo irafule dugo abaŋ kuai isi a. An nek ibol
pat siŋaokan yaŋan jaspa naon lak na geig
ak igo woŋ a. Pat jaspa san lilaman man
pat daran di kadabog, agod mum igo woŋ
ided da, siŋaokan geig man nek galas oŋ a.
[12] Taun en man iŋsan ar tubun di lak na geig
a. Iŋsan dalawan 12 ar ate dien da. Eŋel
12 dalawan an siŋired na dutur se ya. Agod
Isrel gugoi 12 sad yaŋadi dam dalawan ate
digireg dien da. [13] Ar en san titin ad ilasa dak
lo man, san dalawan utol a. Iŋsan titin not
lo man dam dalawan utol, saut lo dam utol
a. Ar titin ad idu yau dak lo an dam utol a.
[14] Pat 12 taun en san fun dabai dupanig dien
da. Sipsip Nanun san aposel 12 an yaŋadi
dam pat en fo na digireg dien da.

[15] Agod eŋel e ŋai da mukubiai den,
makud gol ta lo tou igane san aman da ya.
Iŋ taun tubun en, agod iŋsan ar, agod ar
san dalawan dam touad igane wo da. [16] Taun
tubun en san giraŋen iwoiwo yan san tou
man naon kisaek a. Iŋsan milaen iŋsan

tubun dam tou naon kisaek mi a. Eŋel
makud an nam taun tou yabig, san tou man
12,000 kilomita igo woŋ a. Taun giraŋen
iwoiwo yan, san lak na dam fidian sad tou
naon kisaek a. 17 Iŋ taun an san ar tou yabig,
ar san bubaŋan san tou man 144 mita igo
woŋ a. 18 Taun an san ar man, Anut gubak
mi pat siŋaokan daran di tinin mum ak
nam igane ya. Taun iŋsen man Anut gol
nam igane ya, siŋaokan geig di ibol galas
oŋ a. 19 Taun an san ar fun man, Anut pat
sensen naod lak na yak nam damag ipani
a. Pat siŋaokan ar fun te man jaspa. Tinin
te man pat yedyed ak yaŋan safaya. Ta
man pat girager wei mi dukubuli dan yaŋan
aget. Ta man pat mum ak yaŋan emeral.
20 Pat kafen ak san girager man daran di
milkouk da, yaŋan onikis. Pat sukun an
man daran, yaŋan konilian. Pat balab man
kadabog, yaŋan krisolait. Pat mum ak ta
man naon sen ak ibol beig oŋ yaŋan beril.
Ta man pat kadabog ak yaŋan topas. Ta
yaŋan krisopres, san girager kitek mum oŋ
a. Ta yaŋan aiasin, san girager man daran
di kadabog da dukubuli a. Ta yaŋan ametis,
san girager man ibol daran di yedyed da
dukubuli igo woŋ a. 21 Dalawan 12 en man,
kululoi milkouk 12, sad naod man lak na
geig a. Dalawan kisaek kisaek atem kululoi
tubun ak kisaek kisaek nam digane ya. Taun
san dal malan te yak gol nam digane ya,
agod san leil man nek ibol galas oŋ a.

22 Ŋai ubou ab ta taun en lo yen dak ŋile
man tia ya. Tia, Tubud Anut iŋ dabai fidian
anda yan, Sipsip Nanun da iŋsed mi ubou
ab san aben diŋane ya. 23 Taun en lo ad iŋ
kalam da lilaman digane san urat amad tia
ya. Tia, Anut san ilalaŋ tubun an mi lilaman
ipani da. Agod iŋsan lam man Sipsip Nanun
mi a. 24 Tamol warou fidian man taun en
san lilaman lo dutor a. Ago dop tan san kiŋ
adi iŋaned filiadi an disinip iŋsan na dupalu
wa. 25 Ad lo iŋ ar san dalawan ta dufutani
na wa. Tidom fon taun an lo ta ilasa na
wa, an lo man ar san dalawan pempem mi
ikasap dien a. 26 Tamolpein warou fidian
sad melmel girager amad da yak, agod mel
uyanan dam disinip taun an lo diladu wa.
27 Mel ta nun anda yak taun an lo ta iladu na
wa, tia geig a. Tamolpein a miai kagin, agod
rawek kagin digane dan dam ta diladu na
wa. Tia, tamolpein a iŋaned yaŋadi Sipsip
Nanun iŋanen kumaen san buk lo digire
yan mi ka diladu wa.

22

You kumaen san agod ai kumaen san

1 Agog eŋel en ŋai you tubun ak ta iku-
biaig ŋile ya. You en kumaen san, iŋsan
lilaman nek ibol galas oŋ a. You en Anut
iŋ Sipsip Nanun da sad kalik paen na ilasa
dugo, 2 taun titiŋae mi yau da. You san awan
gigin aenta lo agod aenta lo dam ai kumaen
san dutur da. Iŋ anaŋar kisaek ilon lo saen
12 nuŋod dufu da, kalam kisaek kisaek ate
mi. Ai roudi an tamolpein subam ad da yak
ikubuniai san. 3 Mel ta Anut san misilanek
ru paen na yen dan taun en ilon lo ta yen
na wa. Anut iŋ Sipsip Nanun da sad kalik
kisaek an mi taun an lo yen a. Ago dop
Anut san urat tamol, urat pein dam iŋ lo
ubou dile wa. 4 Tamolpein en Anut naon
ka dile wa, agod iŋ yaŋan man naod kapen
fo igirep yen a. 5 Tidom fon ta ilasa na wa.
Lam iŋ ad da lilaman digane san urat amad
tia wa. Tia, Anut iŋsen mi iŋsad lilaman.
Agod iŋanen tamolpein an iŋ kiŋ agod kwin
dilasap pempem mi ago dumado wa.

6 Eŋel e ŋai da mukubiai den igo irupaiag
a, “Ru en fidian man rumok geig a, tamol
fidian ru en ka ilod lo rumok a. Agod
Anut Tubun ak iŋ profet ŋutudi sad Anut,
iŋanen eŋel idinig urat tamol adi agod urat
pein dam, mel fidian mitep ririan dilasa san
ikubiai pidinai o ipalu ya.”

Jesus ririan imul ipalu wa

7 Jesus ibol, “Aloŋ uyan. Ŋai aŋsam na
ŋupalu san saen sumeik la ya. Aria, talpein
ta Anut san ru murnap ilasa san buk en lo
yen den iri ipani dan, uyasusai ka igane wa,
man dugo, iŋ bar uyanan iŋane wa.”

8 Ŋai Jon, ŋai ru en ŋaloŋ dugo mel fidian
dam malag nam ŋile ya. Agod saen ŋai
ŋaloŋ dugo ŋile yan man, ŋai eŋel emaiak
mel e fidian ikubiag ŋile yen, ŋien fun na
turug ŋusoluwig iŋ lo ubou ŋile wo da. 9 Ak
man iŋ ŋai irupaiag, “Oŋ gidad ago ta gane
na wa. Ŋai oŋ da urat kisaek a. Taida mi,
oŋane tei tao profet adi, agod tamolpein a
buk en san ru diganuri dan maŋ dida urat
kisaek a. Anut mi ubou an ule wa!”

10 Iŋ fon mi ŋai igo irupaiag a. “Profet
ru buk en lo yen den, oŋ ta pirani na wa.
Tia geig, man dugo, ru en nuŋon ilasa san

nal man ipalu sumeik a. [11] Saen katukan ak niŋen o, talpein kagin saiak saiak digane
dan iŋ ago mi ka digane wa. Talpein kagin
nun aman da yak digane dan, iŋ dam ago
mi digane yau a. Talpein kagin itaot digane
dan, kagin nek ago mi ka digane yau a.
Agod gun adi dam iŋaned kagin gun an mi
ka digane yau a."

[12] Jesus igo ibol, "Aloŋ ak, ŋai ŋupalu san
saen sumeik a. Ŋai tamol fidian iŋaned
urat emaiak san naon ŋupidinai san ŋisinip
ŋupalu wa. Ŋai tamol kisaek kisaek urat
dugo dugo digane na yan atem itaot iŋaned
urat naon ŋupidinai a. [13] Ŋaiseg mi imug
ŋumado yak, agod wadan lo dam ŋumado
wa. Ŋai mi malan te ŋumado dak, ago mi
murna dam ŋumado wa. Ŋai mi fun, agod
ŋai mi wadan.

[14] "Tamolpein iŋaned kulos dufulani la
yan, iŋ uyasusai digane wa. Iŋ ai kumaen
ipidinai san an ate anaŋ ka diŋane wa.
Agod iŋ taun san dalawan lo ka diladu wa.
[15] Ak man goun adi agod tamol adi a nawir
digane dan, tamol jeit kagin digane dan,
tamol dufu dumat dan, a tubud sewak lo
ubou dile dan, tamol fidian a kagin sewak
duri dupani dan, tamol naok amaiak taun
san ar patun fo dumado wa.

[16] "Ŋai Jesus, ŋai gubak mi ŋaisag eŋel
ŋidinig aŋsam na yau a, an lo ru e aŋ Kris
midaeŋ adi aloŋ la yen irupaiaŋ a. Ŋai man
kiŋ Dawid san ai dabin, agod iŋsan malan
kubulan. Ŋai man patui nek a salso idu dop
ided dan nek ama ya."

[17] Awan Ur iŋ Sipsip Nanun san pein da
Jesus durupeig ago dubol, "Oŋ palu." Agod
talpein enti buk en lo ru iloŋ dan iŋ dam ka
ibol, "Oŋ palu." Talpein enti kulagun igos
pe iluk o imat dop, iŋ ka ipalup you kumaen
san an naon tia kawan iŋane wa.

[18] Ŋai ru dabai nam tamolpein fidian a
profet ru buk en lo duloŋ an ŋurupidai da.
Talpein enti buk en lo ru sen ta ibate dop,
aria, buk en lo mel saian geig Anut niŋen o
ibol en, Anut iŋsen mi ibatep talpein an san
na ilasap isini wa. [19] Taida mi, talpein ta iŋ
profet ru aenta buk en lo yen den ipasi yau
dop man, muruan naok en iŋ isini wa. Iŋ
ai kumaen an lo anaŋ ta iŋane na wa. Agod
Anut san taun niŋen o buk en ibol dak, ilon
lo ta imado na wa.

[20] Tamol mel en fidian niŋedi wo ibol ilasa
den, gamu igo ibol, "Rumok nuŋon, ŋai
milaen tiap ŋupalu saltik oŋ a."

Rumok. O Tubun ak Jesus, oŋ palu!

[21] Tubun ak Jesus iŋanen ilo panek aŋ
Anut anen tamolpein fidian mi ida ka
amado wa. Rumok.